BOLETIN DE VERSAILLES

PARROQUIA DE NUESTRA SEÑORA DE LA SALUD

MARCOS SASTRE 6115

Año I — Buenos Aires, Mayo 7 de 1933 — N.o 9

PARROQUIALES

EL BOLETIN PARROQUIAL

Nos sentimos satisfechos de la feliz acogida que se ha dispensado al Boletín parroquial. Respondiendo a ella, desde el presente número, el "Boletín de Versailles" aparecerá con cuatro páginas más y aumentará su tiraje a mil ejemplares.

Si la benevolencia de los anunciantes de la zona y de los fieles de la parroquia nos sigue acompañando como hasta aquí, podremos editarlo semanalmente.

HORARIO DE MISAS

Los domingos y días de fiesta se celebran tres misas en nuestra Iglesia, a las 7, 8.30 y 10 horas. Consultamos así la comodidad de los fieles, a pesar de la dificultad grande que significa encontrar un sacerdote que celebre la santa misa. Por ahora, gracias a la amabilidad del Padre Punto, Director del Estudiantado de Teología de los Padres Salesianos en Ramos Mejía viene un sacerdote de dicha comunidad. El Señor quiera que para provecho de los fieles de esta parroquia, podamos conservarlo por largo tiempo.

EL FUTURO TEMPLO PARROQUIAL

Alberto Prebisch, director del Teatro Colón, y arquitecto de muy fino espíritu artístico, está preparando el anteproyecto de la Iglesia Parroquial y de las dependencias adyacentes. Se puede anticipar que resultará muy digno de Versailles.

Una vez que esté concluido, lo publicaremos en el "Boletín de Versailles" y empezaremos a buscar recursos para llevarlo a la realidad.

LA PRIMERA DONACION

La señora Nieves Videla Dorna de Martínez, muy devota de la Virgen de la Salud, ha ofrecido la primera donación para la futura Iglesia, subscribiéndose con una limosna de $ 10 mensuales.

BAUTISMOS

En el mes de abril han sido bautizados en nuestra Iglesia Parroquial los niños Faustino

SALUDO

El Sr. Cura y los feligreses de Nuestra Señora de la Salud, presentan su bienvenida al Excmo. y Rdmo. Sr. Arzobispo, Sr. Dr. Luis Santiago Copello, quien acaba de regresar de Roma, a donde fué a visitar al Papa, S. S. Pío XI, quien le impuso el Sagrado Palio de los Arzobispos.

Aprovechamos esta oportunidad para declararle nuestro homenaje filial como a Pastor de nuestras almas.

HOY DOMINGO 7, A LAS 17.30

PROCESION CON EL SANTISIMO

por el patio del Oratorio Festivo

EDILICIAS

"El Boletín de Versailles" deseoso de compenetrarse con la vida de la localidad inicia con el número de hoy esta sección, que estará a cargo del joven José Martín.

La Parroquia que se ocupa primordialmente de dirigir las almas al cielo, no deja por eso de interesarle de cuanto puede contribuir a asegurarnos un mejor paso por la tierra. Continuamos así, en nuestra modesta esfera la gloriosa tradición de la Iglesia que al cristianizar el mundo lo ha civilizado.

Para ser más eficientes en nuestro propósito, solicitamos de los feligreses y vecinos en general y muy en particular de las Sociedades de Fomento de la zona, que nos hagan llegar toda clase de informaciones sobre mejoras logradas o que se deben recabar, con la seguridad de que estaremos siempre dispuestos a apoyar con todos los medios a nuestro alcance, toda proposición o medida de interés colectivo.

En esta forma nos ponemos, una vez más, al servicio de todos los parroquianos.

LAS SOCIEDADES DE FOMENTO

Es justo afirmar que las tres sociedades de Fomento que despliegan sus actividades dentro de nuestro radio parroquial se hacen acreedoras, por sus esfuerzos desinteresados y tesoneros, a la benevolencia y elogio de todos los vecinos.

SOCIEDAD DE FOMENTO "VERSAILLES"

Tenemos a la vista la última Memoria y Balance de la Sociedad de Fomento de Versailles, en el que se da cuenta de la labor realizada por esta Sociedad en el ejercicio del 1º de abril de 1932 al 31 de marzo de 1933.

En la imposibilidad de puntualizar las diversas gestiones edilicias en la que sigue empeñada la sociedad, nos limitaremos a transcribir el Balance anual.

(Continúa en la pág. 15)

Alberto Tuccio, Jorge Oscar Costa, Ricardo Nicanor Bernardo y Oscar José Martín.

MATRIMONIOS

Se han realizado asimismo los matrimonios de don José Encinas con doña María Amelia Zapata; de don Román Tomás con doña Laura Tomás; y de don Francisco Alvarez con doña Inés González.

MISAS

En este mes se han celebrado Misa el domingo 23, a las 8 horas por Isabel B. de Gonzalez, el domingo 30, a las 8.30, por el finado Francisco Joan.

VICTOR FERRUA (Q. E. P. D.)

Ha entregado su alma al Creador este fervoroso feligrés después de una penosa enfermedad que supo llevar con resignación cristiana.

Cristiano cabal, tuvo la dicha de morir confortado con los santos sacramentos y la Bendición Papal.

LIGA DAMAS CATOLICAS

Para dar cumplimiento a las disposiciones del Santo Padre y del Excmo. Sr. Arzobispo que ordenan establecer urgentemente la Acción Católica en todas las parroquias, el Sr. Cura, deseando comenzar por la Liga de Damas Católicas, ha invitado a todas las señoras casadas o señoritas de más de treinta años, a una reunión que tuvo lugar el jueves 27 a las 16.30 horas en el Despacho Parroquial, en la que explicó el carácter y finalidad de esta obra.

Aunque un buen número de señoras respondió al llamamiento, el señor Cura, no está satisfecho y desea que todas las señoras católicas de la Parroquia acudan a las reuniones de los jueves a las 16.30 horas, en las que se prepara el Círculo Parroquial de Damas Católicas.

EL MES DE JUNIO

Como saben los devotos del Corazón de Jesús el mes de junio es un mes especialmente dedicado al Divino Corazón.

Queremos que este mes se celebre con especial solemnidad en nuestra humilde Parroquia.

Para esto, haremos todos los días del mes, Exposición, Rosario, predicación sobre las grandezas del Corazón de Jesús, y Bendición.

El 2 de julio haremos la fiesta del Corazón de Jesús según un programa que a su tiempo anunciaremos. Y como preparación haremos un solemne novenario o misión que será predicada por un sacerdote expresamente invitado.

Como estos cultos demandarán gastos, rogamos que las personas que puedan se constituyen camareras del Corazón de Jesús y sufraguen los gastos de cada día.

LOS NIÑOS

Los niños forman con los pobres una porción predilecta de la Parroquia. Por esto nunca resultan molestos sino por el contrario nos es un placer muy grande el estar con ellos y contemplarlos en sus juegos y entretenimientos. De aquí que les dedique especial preferencia.

CONGREGACIONES DE NIÑOS

Los niños que han hecho la primera comunión han de alistarse en la Congregación de San Luis y las niñas en la Congregación de Santa Teresita.

Primeramente son admitidos en calidad de aspirantes y si durante el aspirantazgo dan fiel cumplimiento a sus deberes cristianos se los admite como congregantes.

Los luises y las teresitas deben oir siempre la misa de 8.30 horas con sus propias medallas.

LOS NIÑOS DE CATECISMO

Los demás niños y niñas que todavía no han hecho su primera Comunión deben oir la misa de las 10 horas y asistir al Catecismo que tiene lugar todos los domingos inmediatamente después de esta misa. Esperamos que el 2 de julio, Fiesta del Sagrado Corazón en la Parroquia, sean muchos los niños y niñas que hagan su primera Comunión.

EL BATALLON DE EXPLORADORES

Con los mejores niños de la Congregación de San Luis y del Catecismo se está formando el Batallón de "Exploradores de Versailles".

El señor Cura desea que el batallón sea un cuerpo de niños muy católicos y muy disciplinados que esté dispuesto a servir a Dios y a la Patria con la integridad de una vida entregada al cumplimiento integral de los propios deberes.

CANCHA DE FOOTBALL PARA LA PARROQUIA

Gracias a los buenos oficios del señor Marenco, el doctor Lucas Allende Posse, ha cedido para diversión de los niños de la Parroquia los lotes de terreno que posee en la manzana comprendida entre las calles Bruselas, Lazcano, Porcel de Peralta y Arregui.

Esperamos que se jueguen interesantes partidos con los clubs locales y con los de las parroquias y colegios católicos de la Capital.

El club de la Parroquia que ya posee colores propios de camiseta se llama "Club Parroquial Versailles".

Le auguramos grandes éxitos.

Reservado para
el Conservatorio
BEETHOVEN

Debe

Saldo de marzo de 1932	$	35.93
Cuotas Socios Activos	„	2.093.00
Donaciones	„	53.00
Cooperadores	„	480.00
Boletín	„	115.00
Alquiler cobrado	„	70.00
Total	$	2.846.93

Haber

Alquiler pagado	$	336.00
Comisiones	„	240.75
Gastos varios	„	641.45
Sueldos	„	1.550.00
En poder Sr. Carbone autorizado para gastos)	„	35.00
Diversos efec. en en Caja	„	43.73
Total	$	2.846.93

SOCIEDAD DE FOMENTO "LUZ DEL PORVENIR"

Las actividades en que está empeñada esta sociedad son conocidas por el vecindario por cuanto han sido hechas públicas en un manifiesto aparecido en el mes de marzo próximo pasado.

Baste destacar que las gestiones relativas a la creación de un colegio están muy adelantadas. El doctor Don Lucas Allende Posse, propietario de varios terrenos en la zona, se ha ofrecido a edificar el edificio escolar de acuerdo a las normas que indique la Dirección de Arquitectura del Consejo Nacional de Educación. De suerte que no se espera sino que la Dirección de Arquitectura confeccione los planos para que se inicien las obras de construcción.

A estar a las últimas noticias podemos adelantar que la escuela se levantará en la manzana comprendida entre las calles Roma, Marcelo Gamboa, Lisboa y Lazcano.

Con esto verá el vecindario satisfecha una justa necesidad, por cuanto en la actualidad la mayoría de los niños varones de la parroquia se ven obligados a acudir a los colegios de Liniers, Villa Devoto y Vélez Sársfield, con las molestias consiguientes.

SOCIEDAD DE FOMENTO DE VILLA REAL

Esta sociedad, al igual que las dos ya citadas, despliega una actividad digna de todo elogio.

Gracias, en gran parte a sus esfuerzos, se ha logrado que 300 niños que por voluntad antojadiza de la directora iban a quedar sin asiento en el colegio, lograsen el respeto de sus derechos.

Asimismo están gestionando ahora ante el señor Director de Correos y Telégrafos, que se les haga justicia en lo que se refiere a la colocación de 18 aparatos telefónicos solicitados a la Unión Telefónica, ya que esta Empresa exige una suma exorbitante por derechos de líneas.

Informamos además que esta Sociedad de Fomento anuncia para el mes de mayo próximo un órgano informativo con el nombre de "Villa Real".

En el próximo número inauguraremos la sección "Deportivas" en la que daremos cuenta de todo cuanto al respecto ofrezca interés en nuestra radio parroquial.

LIGA COOPERADORA DEL ORATORIO FESTIVO

....El señor Cura invita a las personas de buena voluntad — chicos y grandes — a formar la "Liga Cooperadora del Oratorio Festivo" de la Parroquia, con el fin de juntar recursos para comprar juegos (hamacas-botes, pasovolantes, etc.), y de costear los trajes de la Compañía de Exploradores.

CRISTINA PIEPOLI
Modista
Profesora de corte y confección y bordados a máquina.
Lecciones $ 5 por mes
El ómnibus 80 deja a dos cuadras
MIRO 763

FARMACIA Y LABORATORIOS "PONS"
— DE —
MIGUEL A. PONS
QUIMICO FARMACEUTICO
Honradez y competencia profesional — Precios módicos
Esta Farmacia está atendida personalmente por su propietario, es Químico-Farmacéutico. Consúltelo
SERVICIO NOCTURNO
NOGOYA 5738
HAGA SUS PEDIDOS POR U. T. 64, LINIERS 1169

PELUQUERIA TEATRAL
MARIO B. CATAN
Se alquilan decorados, peluquería y vestuarios para cuadros filodramáticos de aficionados y sociedades
La casa se encarga de organizar espectáculos familiares para sociedades.
PRECIOS MODICOS
CORTINA 1845 — Villa Real

Tienda y Mercería
"VERSAILLES"
PEDRO BURGOS
La más surtida de la Parroquia, y la que más barato vende. Extenso surtido en lanas para tejer.
Santo Tomé 6279

BODEGAS Y VIÑEDOS "RIVAS"
PRODUCTOS SAN ISIDRO
IMPORTACION DIRECTA DE ACEITES
Reparto en Versailles, los martes y viernes
RIVADAVIA 10002 U. T. 67 - 8104

SALON "FEMENIL"
Atendido por su dueña
GALLARDO 765

Café, Bar, Billares y Comestibles
"VERSAILLES"
— DE —
LORENZO GARCIAS
Las bebidas que expende esta casa son netamente legítimas, y el lunch está compuesto por fiambres elaborados expresamente en la casa.
Atendida directamente por su dueño
Arregui 6399 — Versailles
U. T. 64-266

TIENDA Y LIBRERIA
"EL OESTE"
ARTICULOS PARA SEÑORAS
Surtido completo para hombres y niños
UTILES DE COLEGIO. GRANDES REGALOS
ARREGUI 6593

V. PIGNATARO
Martillero Público
Venta de casas, campos y Terrenos
Nogoyá 6072 — Versailles

Despensa "El Covadonga"
de RAFAEL CARUS
Bazar y Menaje de Cocina
Reparto a domicilio
Gallardo 902 esq. S. Tomé

CHANCHERIA
"LA CATALANA"
Especialidad en fiambres y embutidos frescos
PRECIOS REDUCIDOS
Mercado "Versailles"
Arregui esq. Bruselas

FIAMBRERIA Y QUESERIA
"SAN MARCOS"
Fiambres surtidos y quesos frescos de las mejores marcas. Conservas. Pastas del día. Huevos y Manteca
ARREGUI 6595 VERSAILLES

Pompas Fúnebres
de CARBONE e Hijos
Atendida por sus dueños. Coches blancos con cristales para casamientos, bautismos, etc.
A precios módicos
Casa Central:
BYNNON 6942-48
U. T. 64, Liniers 791

GUIA DE PROFESIONALES

Dr. Carlos De León Belloc
Médico Cirujano

Ex médico interno de los Hospitales Alvear y Devoto

Gallardo 679 U. T. 64-1166

DISPONIBLE

GRAN DESPENSA
"LA CHOLITA"
Provisión para familias
de
RAMON LUSQUIÑOS
Bruselas 1062 U. S. 64-690
Versailles, F. C. O.

Gran Despensa y Fiambrería
"ALCE"
BAUTISTA ALCE
ARREGUI 6563 - 69
U. T. 64, Liniers 774
Buenos Aires

Productos de Granja
en general
— DE —
MARTIN BIDART
Reparto de leche por mayor y menor
Granja: Las Heras
F. C. S.
Escritorio: BRUSELAS 856
VERSAILLES, F. C. O.

Gran Panadería y Pastelería
LA HERMOSURA DE VERSAILLES
VENANCIO ORTIZ
Pan, Galleta, Facturas y masas finas de todas clases
SANTO TOME 6299
Esq. M. Porcel de Peralta, a 1 cuadra de la Estación Versailles
U. T. 844, LINIERS
Suc. Nº 1, LOPE DE VEGA 1675
Nº 2, CAMARONES 5538

MERCADITO
MATEO STANISCI
Aves, huevos, frutas y verduras en general
REPARTO A DOMICILIO
DUPUY 1451

MERLO Hnos.
Suces. de Repetto Hnos.
Librería - Imprenta
Utiles de Colegio
PRECIOS MODICOS
Cuzco 48 Liniers

Dr. SAMUEL F. GURFINKEL
MEDICO
Jefe del Laboratorio Central y Profesor del Hospital Durant. Ex-Jefe del Laboratorio de la Facultad de Medicina. Ex-Médico Bacteriológico de la Dirección de Higiene de la Provincia de Buenos Aires. Ex-Jefe del Dispensario Antivenéreo de San Francisco.
Arregui 6642, esq. Cochicó — Versailles
U. T. 64, Liniers 1223

Dr. MIGUEL F. VAQUER
Médico de los Hosp. Rawson y Salaberry
CLINICA GENERAL Y NIÑOS
TINOGASTA 5722 U. T. Liniers 1248

Dr. ATILIO E. QUIROLO
Dentista del Hospital Ramos Mejía
Extracciones. Dientes fijos y chapas de cauchut. Operaciones indoloras
MARTES, JUEVES, SABADO
CONSULTAS DE 14 A 20 HORAS
CANGAYE 884 U. T. 64 - 1228

Dr. CARLOS J. MAGDALENA
Médico del Hospital Español, del Magisterio y ex Médico de la Asociación Española de Socorros Mútuos de B. Aires.
Clínica Médica general y enfermedades de la piel
OFRECE SUS SERVICIOS PROFESIONALES
Consultas: de 7 a 9 y de 14 a 18 horas. — Servicio nocturno
PASAJE 2º N 836 — U. T. 64 Liniers 129 — Versailles F. C. O.

NUEVO ENSANCHE

PARTICIPAMOS a nuestra clientela que con motivo de nuestro nuevo ensanche hemos reorganizado nuestra sección ELECTRICIDAD, por lo que estamos en condiciones de atender cualquier pedido del ramo.

REPETTO HERMANOS

La casa más antigua de la zona oeste, donde se encuentra de todo en los ramos de hierros, maderas, carpintería, sanitarios, ferretería, bazar, pinturería y electricidad.

CUZCO 24
TELEFONO: 143, LINIERS

GRAN PANADERIA Y CONFITERIA
CABANAS

Especialidad y esmero en pan, masas, bombones, pan dulce, bandejas futuristas para fiestas y casamientos,
Pan Gran y gresines
Se atienden pedidos a domicilio
CORTINA 1928 Villa Luro

Próximamente esta casa obsequiará con pan y facturas a todas las familias pobres de la Parroquia, con la presentación de un bono que entregará el Sr. Cura.

Dr. B. ESCRIBANO
Dentista
Del Hospital de Niños. Radiólogo del Ramos Mejía
Lun., Mies. y Vnes. de 14 a 20
Mtes., Jves. y Sáb. de 9.30 a 12
CANGAYE 884
U. T. 64 Liniers 1228
Jueves y Sábado
ECHENAGUCIA 1058
(Entre Alcaraz y Jonte)

Domingo de C. Cámara
Técnico Constructor
Alvarez 6114 — Bs. Aires.

LECHERIA
"EL PORVENIR"
de Francisco B. Marenco
Reparto a domicilio
BRUSELAS 816
Frente al Mercado

Farmacia VERSAILLES
Drogas, Específicos y Perfumes
Exactitud en Recetas y Análisis
ARREGUI 6580
U. T. 64, Liniers 239

JOYERIA Y RELOJERIA
A. PAONE
Surtido completo de alhajas, relojes, armazones y cristales para lentes y anteojos.
Trabajos garantidos
ARREGUI 6752
VERSAILLES

ANA A. TORGHELE
Enfermera diplomada, ejerce actualmente en el Sanatorio Inglés
Se ofrece para atender enfermos por horas y durante el día solamente. Aplica toda clase de inyecciones.
LAZCANO 6214 - Versailles
U. T. Liniers 0682

Taller de Electricidad y Radio
VICTOR A. LAURINO
Instalaciones eléctricas en general. Venta de aparatos de Radio. Electrificación y arreglo de toda clase de aparatos
Marcos Sastre 6115
BUENOS AIRES

PIDA
FLOR DE CEIBO
la mejor Agua Colonia del mundo

"LOS CHINITOS"
Cafés, Yerbas, Tes, Chocolates, Cacaos, Dulces y Caramelos
Arregui esq. Madero
(Versalles)
VISITE NUESTRO NUEVO LOCAL

BOLETIN DE VERSAILLES

PARROQUIA DE NUESTRA SEÑORA DE LA SALUD

MARCOS SASTRE 6115

Año I — Buenos Aires, Mayo 7 de 1933 — N.o 3

MISAS DE LOS DIAS DOMINGOS Y FESTIVOS

Misas a las 7, 8.30 y 10 horas.
En la Misa de 8.30, asisten la Congregación de Santa Teresita de niñas, y la Congregación de San Luis Gonzaga, de niños.

El primer Viernes de cada mes. Misa a las 7.30, especial para socios y socias del Apostolado de la Oración.

1o. de Mayo

Por dos conceptos, grande es esta fecha. Con ella conmemoramos, en primer lugar, la fecha gloriosa en que se promulgó la constitución política del país, la más sabia y libre de las constituciones que a través de ochenta años sigue rigiendo los destinos de la República, sin que en ningún momento se haya notado en forma franca y absoluta, la necesidad de una reforma sustancial.

Es que los constituyentes del 53 se sentían argentinos, herederos legítimos de gloriosas tradiciones y en ellas se inspiraron para dictar la ley magna, invocando como fuente inspiradora, al Dios supremo, fuente de toda verdad y justicia.

Es que esos hombres, con tal espíritu animados, con tal guía en sus conciencias, no podían errar, no podían equivocarse, pues sus miras eran amplias y más amplio el horizonte. Tenían por horizonte el país entero, no los intereses de grupos ni las conveniencias de partidos.

¡Que contraste tan remarcado se contempla entre los representantes de las Provincias en 1853 y los actuales! ¡Qué grandes son aquéllos y qué pequeños la mayoría de éstos! Las sabias discusiones de aquellos gigantes, no admiten, ni tan sólo un punto de comparación, con las de estos aunucos, que salvo rarísimas excepciones, desprestigian con solo su presencia el recinto augusto que antes ennoblecieron los argentinos del pasado.

Los trabajadores todos, han hecho suyo el día 1º de mayo... Y han hecho bien... No se podría elegir mejor fecha para declararla día del obrero, pues así se simbolizan los dos pensamientos, sin los cuales jamás se puede llegar a ser grande! Libertad y trabajo!

El obrero, de todos los órdenes, material e intelectual, representa los progresos del país; pero para que esos progresos sean reales es necesario que el obrero que los gesta sea amparado por las libérrimas leyes de la Constitución del 1º de mayo de 1853.

Sin embargo los permanentes conculcadores de las libertades, llámense comunistas, socialistas, extremistas y otras terminaciones en "istas", han pretendido siempre que el 1º de mayo les corresponde, que es fecha de ellos y engañando al verdadero pueblo, al verdadero obrero, lo lanzan a las calles y lo azuzan para la comisión de actos absolutamente contrarios al espíritu del 1º de mayo.

En este día, los obreros todos del país, a ejemplo de los convencionales del 53, debemos elevar nuestros corazones a Dios para tributarle las más rendidas gracias, por el imperio, en la hermosa tierra nuestra, de la más libre y generosa de las constituciones.

SAN JOSE, EL CALLADO

Aquí está San José, el callado, el austero, mirándonos desde la Vida y la Pasión de Nuestro Señor Jesucristo, como si nos rindiera el ejemplo supremo de su silencio y su virtud. ¿Púsolo el Señor al lado de María para que la cuidara como un padre, antes y después de la Anunciación. Así debió ser el designio divino, porque San José es el padre que posee la serenidad, la parquedad, la presencia de los abuelos. Es el San José que los niños encuentran parecido "al abuelito", — nevada blancura de paz en las barbas y en el alma — es el Santo patriarcal que en silencio agradece al Señor el magno bien de haber elegido su hogar para el Nacimiento del Hijo. Por eso San José no habla. Está presente en las Escrituras, por simple acción espiritual, sin la voz que no necesita porque su elocuencia no es la pacífica tutela con que sigue los pasos del Niño, cuando lo lleva de la mano, cuando lo conduce al banco de carpintero donde aprenderá a labrar las maderas, como si ese aprendizaje fuera el antecedente del Sacrificio en el que habría de labrar, con su amor y su sangre, las maderas divinas de la Cruz. ¡San José, el Callado! Tengamos el amor de su devoción y de sus perfecciones por esa paz que expande a su alrededor desde los cielos como lo hizo en la tierra llevando de la mano al Niño del Señor.

LISARDO ZIA.

ALBORES DE ESPERANZA

Principia, parece a despejarse, el grave problema económico del mundo.

"La crisis mundial ha tocado ya a su término" ha dicho en un reciente discurso el Ministro de Finanzas de Estados Unidos. Una dosis de optimismo se nota ya en los hombres de negocios.

Por lo que a nuestro país respecta, se puede también asegurar mejoría económica. El reciente tratado felizmente llevado a término en Londres, ha de ser el principio para la vuelta a la normalidad de una de nuestras principales industrias y fuentes de riqueza. La ganadería, y sus derivados, han de experimentar muy pronto, la eficacia de la gestión Roca.

La demanda de nuestros productos agrícolas ha de intensificarse y con ella mejorarán los precios.

Es necesario, mantener el espíritu elevado. Un poquito de optimismo hace falta para retemplar los ánimos y reanimar las esperanzas.

Hay quienes, han abierto ya los brazos, llamándose vencidos, creyéndose impotentes para sostener la lucha titánica que se ha presentado. A esos una palabra de aliento. ¡Jus! ¡Animo! ¡Adelante! La noche ya termina. La alborada de mejores días aparece ya. **¡Sursum corda!**

PATROCINIO DE SAN JOSE

San José, es el santo que viviendo de las migajas de la Divina Providencia, llegó a ser el santo providencial.

Basta considerar su acción. Vive pobre en un taller de Nazaret, custodiando dos joyas: la Virgen y el Niño.

Sus manos sucias de aserrín y de polvo, dividen el pan de cebada de los pobres, sobre su humilde mesa. Bebe el agua de la fuente común y cubre los cuerpos delicados de su esposa y del Niño, con su manto de estameña. Así vive 30 años, con la barba húmeda de sudor, ganándose el pan según la expresión de la Escritura.

Por eso Dios en su Divina Providencia hace de San José el Padre Común de los pueblos cristianos.

El gran Pontífice León XIII con voz de bronce, nombra al anciano carpintero de Nazaret Patrono Universal de la Iglesia; y los fieles acuden en largas caravanas al pie de sus altares a implorar sus benéficas y fecundas bendiciones.

Lenin preside las funciones bancarias

Por Mons. DIONISIO R. NAPAL

EL Estado regula por intermedio del comisariado exterior, la facultad de importar y exportar toda clase de artículos, ejerciendo un monopolio tendiente a contrarrestar la intervención económica, según la denominación corriente, del mundo capitalista.

Este régimen severo debió quebrantarse con periódicas concesiones, ante la imposibilidad de armonizar con la carestía de productos, útiles y máquinas de la Unión rusa.

Por otra parte, como consecuencia del cierre de fronteras a la producción de las demás naciones, la Rusia soviética se vió forzada a surtirse de costosas y pésimas manufacturas, retardando, por falta de competencia, el desarrollo y perfeccionamiento de la propia industria.

Asimismo la defensa militar que el Estado proletario sostiene y necesita, reclama industrias mineras, químicas y metalúrgicas, eficientemente explotadas, y aunque sin perder el brío, cada año proclama el oficialismo la seguridad de la inmediata reconstrucción interna de Rusia, sinónimo de prosperidad y bienestar, son muy pocos los que aceptan crédulamente tales fervorosos vaticinios, que no tienen otro objeto que el de renovar una esperanza destinada a sucumbir bajo la realidad de nuevos descalabros.

La moneda, de existencia innecesaria, según el socialismo científico de Marx, ha reconquistado su prestigio dentro del imperio soviético. El viajero que visita Moscú, Leningrado, Tiflis o cualquier ciudad importante, tiene ocasión de observar los muros empapelados con avisos que exhortan a suscribir empréstitos internos con premios anuales de sistema de lotería, e invitan a acudir a los bancos, a las compañías y a los trusts.

La plata acuñada se ha rehabilitado, como si hubiera dejado de ser instrumento de parásitos. Vuelve a traducir el valor del esfuerzo humano.

Se venden rentas, aunque ello signifique crear rentistas, cosa que no impide las declamaciones contra los burgueses.

El gobierno pone mucho empeño en el desenvolvimiento de la aviación civil y militar. Quiere crear verdaderos escuadrones de máquinas aéreas, listas para funcionar en cualquier momento. Y la mayor y mejor propaganda la realiza a base de loterías. Lo interesante consiste en que si a uno le favorece la suerte, puede obtener premios de 10.000, 20.000 y más rublos oro, lo que naturalmente le permitirá vivir sin trabajar, como cualquier burgués a costa de sus rentas.

Se necesita hallarse bajo el estímulo de la generosidad o de otros sentimientos (el de temor, por ejemplo), para hacerse cargo de empréstitos de millones y millones, con el fin de vigorizar un plan industrial cuyos resultados prácticos siguen siendo discutibles.

El Estado es banquero, librero, hotelero, cochero etc. Los almacenes, las tabernas, la habitación, absorben la mayor parte de los salarios, apoderándose el impuesto de lo que resta. El Estado produce, distribuye y consume. El Estado devora el metálico sonante y lanza papel-moneda sin descanso.

En sitio de honor, tras rejas doradas que separan las diferentes oficinas donde se manejan títulos, cupones, cheques, giros, etc., como vigilante y custodio del conjunto de operaciones que en su presencia tienen lugar, se destaca un bronce de Lenín. Su efigie, en ese centro abominable de actividades burguesas, ¿confiesa una derrota o representa una victoria de sus ideales revolucionarios? ¿Qué hace allí, en esa cueva (aunque se trate de un palacio) de Alí Babá y sus secuaces, el más formidable adversario del capital? Francamente, no vale la pena haber empleado medio siglo de vida combatiendo implacablemente al capitalismo, origen de las humanas desigualdades, para verse obligado después de muerto, en calidad de apóstata o prisionero, a presidir nada menos que las funciones de un Banco, fortaleza avanzada del capital.

---

de Organización (Ordebureau) y delega en ella sus poderes. La Comisión de Control también designa su "Oficina de Control". Esas tres oficinas forman el gobierno permanente del partido y el "Politbureau" domina a los demás, y ejerce una supremacía sobre todo el partido.

Stalin es simplemente secretario del partido Comunista, y por eso sólo es el verdadero gobernante de Rusia, a pesar de no ocupar ningún cargo público ni haber sido elegido por nadie. Gobierna por su propia voluntad y como sucede siempre en esos casos, su sola voluntad es el límite de su poder y entonces éste es omnímodo y el gobierno se convierte en una dictadura, no ya dictadura del proletariado, como sostienen los comunistas, que después de haber pedido "democracia" con Lenin, se ríen de ella calificándola de "prejuicio burgués", sino simplemente de un solo hombre: Stalin, el Zar Rojo.

Mons. Dionisio R. Napal

Autor de EL IMPERIO SOVIETICO

LIBROS

EL IMPERIO SOVIETICO

De Monseñor Dionisio R. Napal

MONSEÑOR Dionisio R. Napal ha publicado un libro de mérito y de interés, titulado "El imperio soviético". Ha unido con razón dos palabras tan adversas y ha demostrado que su antinomia expresa la verdad. Otra antinomia había ya reducido con su arte: la del propio libro, en el cual, como acabo de indicar, se unen mérito y amenidad. Ya se sabe que, entre nosotros, trabajos de investigación y de documentación suelen ser para exclusivo goce del autor. Los lectores han de apechugar las más aburridas monografías si quieren enterarse de un asunto. Con el libro de Mons. Dionisio R. Napal sucede lo contrario: casi todos sus capítulos se leen rápidamente, debido a la agilidad del estilo y a la habilidad de su arte de componer.

La bibliografía y archivo del autor están al día. La tesis del libro, sintetizada en el título, se demuestra a través de todo el volumen, con un material de pruebas auténticas y legítimas, que convencen al lector más sectario. Mons. Napal se mueve con serenidad entre la masa fehaciente de hechos y documentos que exhibe. La indignación contra el régimen comunista corre por cuenta del lector; pues aunque se suponga que el autor ha sufrido en su corazón de sacerdote de Cristo, por la espantosa cadena de crímenes del bolchevismo que expone a la compasión pública y en su sensibilidad de ciudadano de un país libre por el enrarecimiento absoluto de la atmósfera política de la U. R. S., y en su espíritu, por la negación bestial de toda filosofía y de toda revelación, por las piaras de cerdos endemoniados que dominan en la que era antes la Santa Rusia, el escritor conserva toda la ecuanimidad necesaria para impedir que se le achaque pasión, interés, unilateralidad de criterio. Mons. Napal maneja y exhibe una sustancia excelsa, rarísima y pura: la verdad, tomada de la verdad, nacida de la verdad, en la criba heurística que más puede apetecer un historiador estricto: la de la verdad por la verdad. Así cernida, en finísimo cedazo, la verdad refulge brillantísima. ¡Qué paisaje de dolor y de angustia resume el ancho mapa de Rusia! Entonces estalla, en el ánimo del lector, la más grande indignación. La indignación que producen los infinitos crímenes, mentiras y comedias conque el Diablo juega en las estepas donde domina sin miedo de que el Sínodo le exhorcice, en medio de miles de brujas, de klikuchi, esos hierofantes de bajo fondo que, al decir de Chessin, pululan como hongos en la Rusia y de todos los demonios — los más viejos y los más olvidados — que hoy se lanzan sobre Rusia desde el fondo del Averno.

TOMAS DE LARA.

LOS TEXTOS MAGISTRALES DE LOS ANTIGUOS

Oda del místico ruso Gabriel Romanowicz Derzawin a "Aquel" a quien hoy niegan sus propios compatriotas

(SIGLO XVIII)

OH Tú, cuya existencia eterna e inmutable,
de vida y de grandeza colma la inmensidad
cuya divina esencia tres veces adorable
abarca en sólo un punto la augusta eternidad
Ser puro, siempre santo, y ser siempre invisible
en todo manifiestas tu fuerza irresistible,
que el tiempo nunca acorta, marchando de ella en pos;
cuyo amor sin medida al mundo se le ofrece,
le guía, le sostiene, le abraza y le embellece,
autor del Universo, a quien llamamos Dios.

Tanto como se extiende tu diestra bendecida,
sus ígneos resplandores, heraldos son de amor,
y en el dominio inmenso poblado por la vida,
innumerables seres reciben tu favor.
Del elevado cielo en el azul espacio,
los soles, las esferas de tintes de topacio,
los globos de oro flotan en la divina luz:
las glorias que recorren la etérea llanura
son, a Ti comparadas, como la sombra oscura
junto al brillante día que borra su capuz.

El universo entero ante tu faz sagrada
es pobre gota de agua que el mar se sorbe al fin;
y por cualquiera parte que tienda la mirada,
veo que soy un átomo del átomo más ruín.
Si poblando a mi gusto los ámbitos profundos,
encima de los cielos y a través de los mundos
sembrase de los soles el esplandor viril;
su multitud inmensa ante tu gran palacio,
¿qué sería? Tan solo un punto en el espacio,
y yo, polvo mezquino, cieno, ceniza vil.

Polvo, sí . . .; pero siempre dispuesto en favor mío,
tu gracia me reanima, a Ti me hace volver;
como el sol que colora las gotas del rocío
tus santos resplandores reflejan en mi ser.
¡Polvo! . . . Mas me conmueve tu amor y mi alegría
a la celeste altura aspira el alma mía,
con vuelo irresistible que no tiene otro igual;
sobre la arcilla impura resalta mi grandeza;
pienso, medito, espero y en mi naturaleza
de tu existencia veo la prueba más cabal.

¡Tú vives! Tu existencia en todas partes mora;
el mundo la publica, la siente el corazón;
mi mente encuentra en ella promesa seductora;
la idea de la nada huye de mi razón
Atomo de tu gracia, ella piadosa ordena
mi puesto en la invisible trascendental cadena
Donde, de bien colmado, me siento sin rival,
solo, sobre la escala de formas corporales,
de tantos, tantos seres diversos y mortales,
vengo a ser el anillo, el punto más central.

Maravilloso emblema de toda la natura,
me hace el sentido esclavo de la materia ruin;
mas siento en mí un espíritu que el triunfo me asegura,
un rayo de la gracia que me ilumina al fin.
Mi cuerpo se reduce a polvo en su desmayo.
Mi mente, con la misma celeridad del rayo,
mide el profundo abismo que luz nunca alumbró;
esclavo, rey me siento; ángel, siendo gusano.
¿De qué nace el contraste? ¿De qué viene el arcano?
¡Acorde misterioso que no he inventado yo!

Tú solo, Dios potente; de Ti solo ha manado;
en Ti su origen tienen la dicha y santidad;
Tú eres el solo dueño del mundo que has formado;
tu soplo es una antorcha que alumbra la verdad.
Tu sabia providencia dispuso que mi alma,
antes de ser partícipe de la celeste calma,
cruzara de la muerte el negro antro de horror;
triunfante de esta prueba, que Tú has instituído,
regenerada y libre lanzarse así ha podido
a la morada eterna de tu divino amor

¡Oh, singular prodigio! ¡Misterio impenetrable!
la mancha del pecado borras en nuestro ser;
tu gracia revelaste al hombre miserable,
y tu piedad es bálsamo a tanto padecer.
Víctima expiatoria, el mundo ha redimido;
la luz brillante y clara las sombras ha barrido
de muerte y de pecado en el sepulcro ya;
y a su palabra santa mi corazón en vela
se une alegre y triunfante al Dios que le consuela
mientras la muerte llega y el alma al cielo va.

¡Oh, Rey de las esferas, Señor de los Señores!
Tu gran sabiduría en todas partes es;
débil mi mente inclino ante tus resplandores;
aturde mis oídos el roce de tus pies.
No obstante, si adorarte es mi deber primero,
si bendecir tu nombre la obligación que quiero,
¿qué puedo hacer, si es presa mi vida del error?
Abatida, humillada, mi alma en tu presencia,
en la luz inundándose de tu magnificencia,
mis ojos te tributan llanto consolador.

El trágico Viernes Santo de un Obispo Católico

EN los años de 1921 y 1922 el hambre se instalaba en Rusia. Iban a ser segadas más de veinte millones de vidas. Las autoridades de Moscú veían en ese azote algo así como una prenda de los beneficios que los Soviets debían imponer al pueblo ruso y proponerlos luego al universo. Con el corazón entusiasta, sin más ni más, esas autoridades, consentían en aceptar la conocida ley histórica según la cual el éxito de las revoluciones se compra con hecatombes. El materialismo histórico de esas gentes, no se conmovió jamás por ninguna crueldad. Y, en dirección al paraíso soviético que resplandecía en el horizonte se abría una ancha, avenida repleta de cadáveres descarnados.

Un día, llegaron nueve sacerdotes católicos y tres hermanos, trayendo víveres. Pío XI, persiguiendo respecto del pueblo ruso la misma actitud generosa que su predecesor Benedicto XV, desde el día siguiente de su elección decidió el envío de aquellos Doce. La consigna de éstos era tener piedad del pueblo ruso. Al cabo de algunos meses alimentaban 160.000 niños. Moscú les permitió que diesen alimentos en las mil cocinas que habían instalado. Moscú les prohibía todo acto público del culto, considerando como tal la distribución de imágenes de la Virgen en las que figuraba esta invocación: "¡Salvador del mundo! ¡Salvad a Rusia!" Los Doce sólo pudieron invocar a Dios en voz baja para pedir la salvación del pueblo ruso.

Pero ciertas secciones comunistas no tardaron en molestarse por las liberalidades de Roma como si se tratase de una intromisión intolerable. Durante el mes de enero de 1932, la Santa Sede tuvo conocimiento de un muy extraño texto en el cual aquellas secciones pedían que fuese ejecutado un alto miembro del clero católico y precisamente el día de Viernes Santo. Y exigían eso a título de manifestación. No denunciaban ningún crimen ni ningún delito; no señalaban ningún culpable. Lo que necesitaban en el mismo día aniversario del drama del Calvario, era más sangre todavía y, precisamente, la sangre de un justo. Su satánica torpeza no se apercibía de que, procediendo así, se iba a proporcionar al sacerdote "elegido", la más pura de las glorias, pues, que con su muerte se iba a parodiar aquella otra inmolación que fué el punto culminante de la historia humana.

Según parece, en los altos Consejos del gobierno "obrero y campesino", aquella idea se reputó muy interesante.

Tal manera de dar las gracias al Papa y de mancillar la muerte de Cristo les sedujo. Con un sacrificio humano se iba a conmemorar el sacrificio del calvario, haciéndolo todo jurídicamente, casi dentro de la liturgia incluso. Se decidió que el clero católico de petrogrado debería proporcionar la víctima.

En la noche del 2 al 3 de marzo de 1923, Monseñor Cieplak, arzobispo auxiliar de Petrogrado, su principal asistente, Monseñor Budikewicz, Monseñor Fiodorov católico del rito oriental y otros doce sacerdotes católicos, recibieron la orden de trasladarse a Moscú: se pedía que estuviesen allí el 5 de marzo. Sus fieles les acompañaron hasta la estación sintiendo en sus corazones el presentimiento de que el adiós que iban a cambiar allí sería el último en esta vida. Al ponerse el vagón en marcha, todos los presentes se arrodillaron, llorando. A aquel dolor respondieron las bendiciones de los que se iban. Nunca, en el Petrogrado de los zares, se había asistido a semejante afirmación del Credo católico la cual inauguraba así el martirio de una Iglesia mostrando a ésta en plena vida en el momento en que uno de sus jefes iba a morir.

Durante algunos días los acusados estuvieron en libertad en Moscú. Pero fueron detenidos el día 10. Los pasearon a través de la ciudad en un camión descubierto. Los verdugos moscovitas habían leído la otra Pasión y querían reproducirla como norma de imitación — sin dejar ningún detalle. — Aquello era el paseo ignominioso antes de la bufonada jurídica. El Vaticano protestó y siguió dando de comer a los niños.

La anterior multiplicación de los Panes, la de Palestina, no logró desarmar a los enemigos de Cristo. El paralelismo se acentuó: la del obispo Budkiewicz y la del obispo Cieplak. La "justicia" esa funcionaba en el teatro de Moscú. En el escenario, a la izquierda, estaban los acusados; a la derecha se veían los que se atrevían a llamarse "jueces" y, detrás de éstos, impacientes por teñirse las manos de rojo, los Guardias Rojos. En cuanto conoció el veredicto, Monseñor Cieplak se levantó y por tres veces bendijo a la multitud que llenaba como público todo el local. Su bendición, al igual que la lluvia de que habla el salmista caía sobre los justos como sobre los injustos y se dirigió también al tribunal y a la retaguardia de los sicarios.

En la sala, algunos lloraban.

Durante cuatro días numerosas voces se elevaron cerca de los Soviets intercediendo por las víctimas. Al lado de los sadistas del comunismo, que necesitaban un holocausto, hay allí algunos políticos que hubieran interpuesto su gracia si la Santa Sede se hubiese dignado honrar al gobierno de Moscú con alguna proposición tendiente a establecer, entre ambos las relaciones diplomáticas.

En dos ocasiones, el Papa había llevado a cabo algunas gestiones indirectas para salvar la vida del patriarca Tikhon, jefe de la Iglesia ortodoxa separada de Roma: doble gesto de caridad por el cual la Iglesia romana no había alienado nada de su libertad. ¡Y los Soviets querían que ahora se comprometiese con ellos! Les hubiera gustado poder decir entonces, tarde o temprano, que el magisterio que encarna la ley moral les había concedido algo. Pío XI no podía concederles esa satisfacción equívoca.

La suerte estaba echada: tenía que correr sangre. Ya que las secciones comunistas, en ene-

Quemar la casa para probar cómo se apaga el fuego

EL bolcheviquismo debe fracasar necesariamente, pese a todo lo que se diga, porque está fundado sobre cimientos antinaturales. La naturaleza, cuando es contrariada, suele ser terriblemente vengativa.

El fracaso del individualismo se debe a que contrarió las Leyes de la Naturaleza. Y el bolcheviquismo, que no es sino la síntesis de los males producidos por el individualismo, morirá como aquél.

El bolcheviquismo ha producido ya la desaparición de valores necesarios, económicos y morales. Si todavía lo-

gra mantenerse es gracias a su régimen de violencia, que constituye la mejor prueba de su inconsistencia. El derrumbe podrá tardar más o menos, pero es inevitable.

Aun cuando Rusia llegare a invadir a todas las naciones con su sistema social, sometiéndolas a la misma esclavitud, el fracaso definitivo no sería por ello menos inevitable. No se trata de hacer profecías, sino tan sólo comprobaciones de hechos y deducciones lógicas.

Fracasará el bolcheviquismo inevitablemente, porque necesita descansar sobre las bayonetas, el terrorismo y los campos de concentración; sin estos medios de violencia no es posible dominar a un pueblo al cual se le suprimen todos los derechos y libertades.

La abolición de la familia, con sus nefastas consecuencias para la prole, con la corrupción que engendra, con el aumento pavoroso de la criminalidad que provoca, es otra prueba de que no se violan en vano las leyes de la naturaleza racional del hombre.

Si la concentración de las riquezas en pocas manos es naturalmente injusta y socialmente perniciosa, su monopolio por el Estado es la peor de las monstruosidades. Si lo primero nos trajo la crisis mundial actual, lo segundo producirá la catástrofe de mañana, que arrojará a los pueblos en la igualdad de la miseria y del caos. El hambre en la Rusia del Plan Quinquenal así lo está demostrando.

Hechas estas reflexiones, encuentro que los que aquí, en la Argentina y en toda América, hacen propaganda por el advenimiento del bolcheviquismo no se distinguen por la clara visión de los acontecimientos. Tal vez los arrastra el afán de aparecer modernos y arrojados. Pienso, sin embargo, que con estas ideas no se puede jugar. "No es cuestión de quemar la casa para probar cómo se apaga el fuego".

Carlos Cossi

---

ro, no habían pedido más que una víctima, se ahorraría a Monseñor Cieplak; pero Monseñor Budkiewicz tenía que perecer.

El P. Walsh, presidente de la comisión papal de aprovisionamiento quiso llevar a aquel la hostia divina y la bendición del Papa. Quiso llevárselas a su propio calabozo. Pero le engañaron. Le prometieron que le avisarían a tiempo. Las horas pasaban... No quisieron que, el jueves, Monseñor Budkiewicz repitiese lo de aquel otro jueves en el cual Cristo había ofrecido a sus apóstoles el pan místico.

Aquel día — el jueves — sacaron al prelado de su calabozo subterráneo y empujándolo brutalmente, lo llevaron por un obscuro corredor. Se cayó y se rompió una pierna.

Y para pasar aquella noche lo llevaron a otro calabozo, junto con criminales de derecho común, sin darle ni paja para echarse en el suelo, ni una silla donde reposar. Naturalmente aquello era hecho a propósito: el justo para morir tenía que estar entre ladrones y asesinos.

Durante todo el día del Viernes Santo el P. Walsh y el señor Mac Cullagh — a quien debemos un libro excelente sobre esas horribles persecuciones — no se apartaron un momento del teléfono. De vez en cuando el P. Walsh preguntaba

—¿Puedo ir?

Y siempre le contestaban:

—Ya le avisaremos cuando llegue el momento oportuno.

Hacia las diez de la noche, se oyó el timbre del teléfono.

El P. Walsh, con el auricular al oido, percibía rumores, gritos, cantos de borrachos; luego, un breve silencio. Un disparo de revólver. Carcajadas.

Desde el otro extremo del teléfono acababa de asistir a la ejecución de su superior.

El hecho fué relatado algo después por un soldado de la Guardia Roja. Monseñor Budkiewicz, que no podía caminar, había sido arrastrado por las orejas ahsta el cuerpo de guardia. En el trayecto lo desnudaron y no se sabe si sus ropas se jugaron a los dados como siglos antes se había hecho con la de su Maestro. Le desgajaron una oreja. Así llegó al cuerpo de guardia, que bullía de alegría alcohólica y de insolencia. Un tiro de revólver disparado en la misma herida de la oreja ultimó al mártir.

No quisieron permitir tampoco que los restos del prelado se transformasen en reliquias. Y así se los llevaron para quemarlos junto con los cuerpos de ocho bandidos. Las cenizas se aventaron.

Durante tres días la prensa moscovita aseguró que Monseñor Budkiewez estaba vivo. Al cuarto día confesó el crimen.

Y la Iglesia del Papa, contestando a esa obra de muerte con una obra de vida, siguió asistiendo con su misericordiosa caridad a los niños rusos a quienes los Soviets dejaban hambrientos.

Georges Goyau

UN SIGNO DE LOS TIEMPOS: Socialismo y Comunismo: Por J. J. QUEVARA

La floración alarmante del comunismo es la consecuencia lógica del famoso materialismo histórico. Los políticos profesionales que viven de la declamación huera o de la frase bonita, podrían decir con el célebre Antonio Maura, "que las ideas no delinquen", o con Enrique Ferri," que las ideas se quedan en los libros, los hechos siguen su curso"; en cambio, los que repudiamos todo vinculo profesionalista en política para no amordazar nuestra conciencia, los que no habemos de la palabra escrita y hablada.

Mas llegado el momento de la hegira del presupuesto para salir de pobreza, los que no engañamos al pueblo con promesas y proyectos fantásticos, proclamamos paladinamente que el estado actual de perversión democrática se debe al abuso de la palabra escrita y hablada.

Los discípulos de Marx y de Lassalle, con la ductilidad camaleónica que los caracteriza, sin alusión por supuesto al Dr. Antonio de Tomaso, son los "deus ex machina" de esas "marionettes" que en lenguaje de comité se conocen por masa electoral.

Ellos forman la aguerrida vanguardia del ejército de los politiqueros de todos los matices y todos los pelajes, enamorados hasta la tilinguería del tan zarandeado vocablo Democracia (con mayúscula) a base del fracasado sufragio universal, que sólo sirve para que los pillos y audaces se encaramen muy pronto a las alturas.

Ellos conocen a fondo la poca o ninguna sindéresis que agita el alma de las muchedumbres, carne mísera del voto; de ahí que con uñas y dientes se dediquen a la defensa integral de la malhadada Ley Sáenz Peña, que en cuestión de conciencia política mide con el mismo rasero el voto del patán y el del ilustrado ciudadano.

Con cuánta razón escribe Gustavo Le Bon que "el dogma del sufragio universal posee hoy el poder que en otro tiempo tuvo el dogma cristiano. Oradores y escritores hablan de él con un respeto y adulación que no conoció Luis XIV". La multitud amorfa que vota al socialismo es, más que todo y antes que nada, comunista, porque no sabe ni quiere saber nada de paliativos. A ella se le ha inculcado en todos los tonos que "el objeto de todos sus esfuerzos debe ser la destrucción del régimen capitalista"; que "el primer paso de la revolución proletaria ya hacia la conquista de la Democracia y a la elevación del proletariado al estado de clase dominante"; que "la emancipación de la clase oprimida implica, necesariamente, la creación de una nueva sociedad igual para todos"; que "vamos a la oficialización de las tierras y de los elementos de trabajo", etc., etc., y otras tantas utopías, que en la práctica son la ruina de las naciones, y que hablan en los libros y manifiestos socialistas por boca de Marx, de Engels, de Creus, de Garófalo, de Greve y demás propaladores de la teoría de la quinta esencia de la democracia. Esta es la quinta esencia de la droga que en materia económica (es la principal, pues es la del estómago), mefistofélica y magistralmente es suministrada por los prohombres del cartel socialista, y que mantiene al pueblo en una casi somnolencia oriental para arrancarle el voto sin que pueda percatarse de que en la cola va el veneno "in cauda venenum". ¡El programa máximo que no es otra cosa si no doctrina maximalista!

El pobre pueblo ha visto todas estas teorías disolventes llevadas a la práctica por el sovietismo, y como no le llegan los lamentos de los aldeanos y obreros rusos que trabajan doce y catorce horas como la gleba, y se mueren de hambre y agobio bajo las cargas y gabelas del nuevo régimen, cree, a pie juntillas, que cuanto mayor sea el número de legisladores socialistas más pronto llegará la era de Jauja, en la que "la dictadura de clase (como en Rusia y España, por ejemplo) reine con la suma de libertad ejercida por **todos**".

Ya se vieron sus frutos cuando la tilinguería de los Giolitti, los Nitti y los Facta permitió el ensayo de la flamante dictadura proletaria; casi se hunde Italia con sus fábricas e industrias descalabradas, hasta que la Providencia, por medio de la dictadura fascista, resolvió arreglar el entuerto de las políticas liberales con mano dura e inflexible. Está visto para lo que sirven estas teorías destructivas y extremistas que hacen la dicha y el encanto de los filibusteros de la política roja.

Acabamos de contemplar cómo se entiende por nuestros austeros socialistas esa "suma de libertad ejercida por todos", en el caso latente de Victoria Guevasky; este caso reciente nos prueba hasta la saciedad que es una sangrienta mentira esta otra manifestación socialista del español Ricardo Mella, de que "cuando venga el advenimiento del Socialismo poder, cada uno dispondrá como y cuando le plazca de sus sentimientos, de sus pensamientos, de sus obras y de todas sus exteriorizaciones individuales"

¡A los treinta años de haberse escrito estas líneas ocurre, por solamente referirnos a nuestro socialismo, la expulsión de Palacios por duelista, la de Pinedo por contraer matrimonio religioso, la de la señora Gucovsky por hablar contra los comunistas y la de otros muchos afiliados a la Casa del Pueblo por no ajustarse a la férrea y dogmática dirección del Partido! Y todavía "La Vanguardia" tiene el tupé de afirmar que "no somos antirreligiosos. No es punto de doctrina socialista ni el ateísmo ni la fobia religiosa" ¡Farsantes! Por desgracia, estos típicos politiqueros continúan engañando al pueblo que se traga sus mentiras edulcoradas de verdad. Por eso, cuando en un momento de sinceridad, el anciano financista del Partido, Dr. Repetto, aseguró en la Cámara que "ellos (los socialistas) no podían combatir al comunismo porque ambos sistemas persiguen el mismo fin", los que nos tildaban de sectarios y ultramontanos habrían podido exclamar para su fuero interno: "Entonces los mistificadores, los eternos farsantes no son los de la derecha, sino los de la izquierda". Eso nos place; enterarnos, aunque tarde, de que hay muchos que nos dan la razón.

Que se cuide el pueblo que sufre y padece hambre de pan y de justicia, de los que le predican desde la cátedra socialista, que el partido mal llamado de los proletarios "rechaza la riqueza como medio de producción particular, como fuente de venta privada"; esto lo pudo estampar el profesor español Caserales y Núñez en 1911, pero buen cuidado tendrán los altos jefes socialistas, aquí y en la república de Platón, de que tales afirmaciones "se queden en los libros". Díganlo, sino, los Dickmann, los Chercoif, los Repetto, los de Tomaso y demás sectarios, que salieron de la clase de pobretes para codearse en breve tiempo con los opulentos. Ellos han sido "más prudentes y oportunistas que los hijos de la luz". Han sabido manipular sabiamente el opulento y productivo negocio de la política y de la absurda Democracia de nuestros tiempos.

UN LIBRO ADMIRABLE

Dios entre los Soviets

por Georges Goyau

$ 1.20 el volumen

PEDIDOS A

Edic. Católicas Argentinas

CORRIENTES 551 — U. T. 31 - 5557

Buenos Aires

ESTABLECIMIENTO TIROLES DE

Vitraux d'Art y Mosaicos Venecianos

Rep. TEODORO RANZI

BUENOS AIRES CASILLA: 2439

V. 37

LEA Vd. EN ESTA REVISTA LAS PAGINAS ALTERNADAS DE

ESPAÑA Y RUSIA

VIRGILIO FILIPPO

EL ESPIRITISMO frente a la ciencia y a la religión

ACABA DE APARECER LA 3ª EDICION

EL PAQUETE DE 500 EJEMPLARES, LIBRES DE PORTE, $ 6.-

Por cantidades menores, 3 centavos el ejemplar

EDICIONES CATOLICAS ARGENTINAS

Dirección General, Administración y Talleres

U. T. 31 - 5557 CORRIENTES 55' BUENOS AIRES

La organización del comunismo en Argentina:

Por F. Quevedo Hijosa

LA observación descubre la diseminación del comunismo en Buenos Aires. Fenómeno de la posguerra, fácilmente se establece su génesis: tiene origen en la Rusia soviética. De Moscú llega la influencia doctrinaria, el estímulo, muchas veces el agente difusor disimulado en el aluvión inmigratorio.

El comunismo se disemina gracias a sus métodos secretos de penetración lenta y a favor también de circunstancias económicas. Casi todas sus actividades son subterráneas y se desarrollan sigilosamente, sin denunciarse, para despistar a los sabuesos policiales especializados en esa lucha.

Facsimil del periódico que hace circular el comunismo en el ejercito y la armada.

Los comunistas ocultan las instrucciones que reciben de fuera, las hacen circular verbalmente por medio de "estafetas", evitan las reuniones numerosas. Así están en todas partes.

Existe en Buenos Aires un Partido Comunista, con su comité central visible, sus dirigentes, etc. Se realizan mitines de barrio. Publícanse periódicos, el más caracterizado de los cuales es "Mundo Obrero", pero la táctica predilecta es secreta y se la conoce por efectos antisociales.

EL SEPTIMO DISTRITO POLITICO

El centro de la acción comunista en la Argentina es el Comité de Acción Directa e Inmediata del 7°. Distrito Político, organismo soviético, que ejerce la superintendencia de la propaganda y acción anárquica en el Uruguay, Brasil, Bolivia, Ecuador, Perú, Paraguay Chile y Argentina y se encuentra instalado en Montevideo.

LOS FONDOS SOVIETICOS

¿Qué sumas de dinero emplean los Soviets en el sostenimiento de la organización comunista?

Los cheques cobrados en ciertos bancos provenientes unos de Amberes, otros de Francia, de Comptoir National, d' "Escomptes de París", de una casa londinense, la "Schell" que tiene agencia en Talin (República de Estonia), dan fe de que el dinero moscovita no es escatimado a fin de acelerar el avance del comunismo rioplatense.

Pero los fondos que suministra Moscú no se emplean únicamente en la organización regular del comunismo. Siendo el principal objetivo perseguido por la IIIa. Internacional provocar movimientos violentos, los recursos financieros que corresponden a la Argentina, en su mayor parte se invierten en subsidios para huelgas — sobre todo en los gremios no comunistas, a los que crean después una deuda moral — y en pagar las campañas de agitación que realizan los comunistas "profesionales".

LOS "CENTROS DE CONTACTO"

A fin de que se comprenda mejor la verdadera dependencia que tiene el comunismo local de las actividades soviéticas, vamos a detallar más referencias acerca del Centro de Contacto, el órgano soviético para controlar de los partidos comunistas locales, que creó la sección Panamericana del Comité Ejecutivo de la IIIa. Internacional.

La misión de un Centro de Contacto, no es sólo — por ejemplo, el de Montevideo, que corresponde al Séptimo Distrito Político — efectuar la ligazón entre el partido comunista local y Moscú, sino también encargarse de la propaganda especial, de los sobornos a los funcionarios de Estado, del Servicio de "Renseignements", el traslado de los agentes secretos y la preparación de los medios de que se valen, la salvaguardia de los "compañeros" perseguidos por la justicia — caso de Rómulo Sánchez al que, seguramente, protege, en la actualidad, un Centro de Contacto de Montevideo.

OTRAS FUNCIONES DE LOS "CENTROS DE CONTACTO"

Además, el Centro de Contacto del 7°. Distrito Político para la acción de los Soviets en América del Sur, tiene un arreglo con el Observador Político de la Delegación "Comercial" de U. R. S. S. en Montevideo. Existe un convenio entre los altos funcionarios de las compañías armadoras a las cuales pertenecen los barcos que efectúan el transporte de mercaderías y ganado desde el Plata a Rusia, por el cual, una parte de la tripulación de esos barcos, al momento de llegar a Buenos Aires y Montevideo, debe quedar en estos países. Una gran parte de agentes del Servicio Secreto de la IIIa. Internacional Comunista, llegan como tripulantes en esos barcos a los puertos del Plata.

En cambio, al regreso, la parte de la tripulación que falta se complementa con elementos que son invitados a visitar el "Paraíso Soviético" o sujetos a quienes busca la policía y la justicia.

El Centro de Contacto local está en relación directa con organismos similares de Colón (Panamá), que es el Centro del 8°. Distrito Político, con Nueva Orleans, centro dirigente de ambas Américas, y, por otra parte, con Amberes, Burdeos París, Berlín y Riga así como en la sección Panamericana de la IIIa. Internacional Comunista.

LAS ORDENES DE MOSCU

Damos a continuación algunos párrafos del principio y el fin de una circular secreta recibida en Montevideo por el Centro de Contacto:

Para el Comité Central del 7°. Distrito Político de Montevideo.

Circular 321 (Urgente-Reservado).

Compañero Secretario General del Contacto:

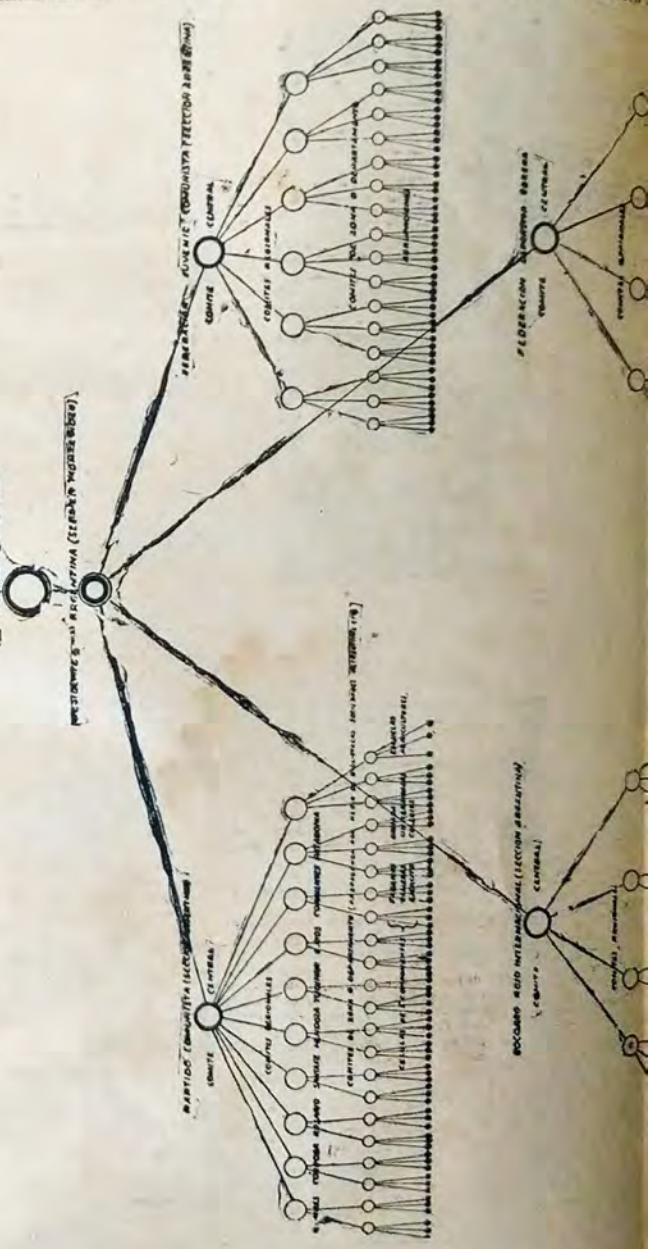
"Oradores generales del Partido deben ser designados para un ciclo de conferencias en los centros de trabajo, sobre este tema. Esta jornada debe llevar no un carácter de movimiento pacífico de protesta, sino un... de índole revolucionaria, aprovechando este movimiento como demostración y maniobra de las fuerzas revolucionarias del proletariado de cada país. La Caja Central de cada sector, junto con el Socorro Rojo Internacional, subvencionarán la organización y el desarrollo del movimiento. Con saludos fraternales. — Sierra, Dávila, Lozovsky, Molotoff, Remejé, Kansen, Barbusse, secretario del Ejecutivo de la Internacional Comunista. Dado en Kremlin. Moscú Febrero 3 de 1930".

El comité directivo del partido Comunista uruguayo, dispuso organizar una "jornada de los desocupados", tal como se le ordenaba y a su vez ordenó al comité regional de Montevideo, organizar en las jurisdicciones 2a., 5a., 8a., 18a., 21a., sur, cerros y radios, comités de desocupados.

UN DECRETO DE "MOVILIZACION"

"Las 72 células de la Regional de Montevideo — decía la orden — deben, hasta el 15 del corriente, presentar la lista de Vanguardias del Partido. El Comité Central de la Juventud, presentará para la fecha 15 de abril la lista de los militantes de la Juventud disponibles para la jornada de los Desocupados.

"Los Comités Idiomáticos deben enviar inmediatamente delegados a los Comités de los Desocupados. La pla-



EN RUS
LA PE

E
P. U. de
de 1927,
los cuales
finlandés
Relaciones
dió a su
diera explic
la muerte
la nota-resp

zoleta Bian
punto de co
días y Agru
jo formarán
ca. Radio 2
238, 239, 2
cerrando la

"Para dich
del Radio 2,
el compañero
el 14 de abril

Debe prestarse la mayor atención a lo siguiente

EN Rusia se publicaba, en 1913, la cantidad de 850 periódicos.

En 1931, se han publicado 5 600 periódicos, todos comunistas.

La tirada en 1913 fué de 3 500 000 ejemplares.

En 1931, fué de 36 000 000. Esta tirada se computa, sumando el promedio de tiraje por número, de los 5 600 periódicos. En consecuencia tenemos el alto promedio de 7 400 ejemplares por edición y por periódico. El tiraje total absoluto y anual pasa los dos mil millones de ejemplares.

En 1929, se imprimieron 40 871 libros con 393 millones de ejemplares de tirada.

En 1930 se imprimieron 49 615 libros con 854 millones de ejemplares de tirada.

Solamente de libros destinados únicamente a la campaña antireligiosa se imprimieron 86 millones de ejemplares.

No se pueden publicar libros que no sean comunistas.

Compare usted cifras:

El tiraje de los cinco diarios catolicos argentinos y de unas 200 revistas de todas clases, incluyendo las piadosas, parroquiales y de instituciones, mensuales, quincenales y semanales que se editan en toda la República no alcanza a 15 000 000 de ejemplares anuales, en conjunto y sumando los de todos sus números.

¡15 millones contra dos mil millones! Suponiendo la misma población ¡150 millones contra dos mil!

.O sea, que el tiraje total de la prensa católica en la Argentina, es seis veces menor que el del pasquín "Crítica".

Esa es la dolorosa realidad.

Ya no se trata de comparar con Rusia.

A más, aun parece mucho 15 millones de ejemplares. Pues bien, puede calcularse que esos 15 millones son consumidos por 80 000 hogares apenas, y en su inmensa mayoría, de ambiente y creencias católicas. Haciendo el cálculo de las empresas de publicidad, de 4 lectores por ejemplar, apenas 300 000 personas leen periódicos católicos. Ya sabemos, además, la eficacia y la importancia de la gran mayoría de esos periódicos, casi siempre hojitas piadosas de mínima influencia espiritual.

Parece ser, pues, que los católicos no se han enterado de la importancia "predicativa" de la prensa "eficaz".

A no quejarse, cada vez que se le arrebate algo de su patrimonio moral y material.

A resignarse tocan, como parecen resignarse los católicos españoles, a quienes les sucedió ya lo mismo que nos sucederá a nosotros.

Conque a "resignarse".

Luego será el llorar y rechinar de dientes.

A "resignarse", amigos católicos pudientes, cuando sufráis en carne propia vuestra falta de previsión

---

IA SE APLICA NA DE MUERTE

la de la muerte de Voi- ajador soviético en Po- sinado en Varsovia, la G. u, sin ningún juicio pre- he del 9 al 10 de junio ró veinte rehenes, entre raba el teniente coronel engren. El Ministro de eriores de Finlandia, or- resentante en Moscú pi- nes al gobierno ruso por mencionado militar. En ta del gobierno soviéti-

co (14 junio 1927) se lee: "Las personas que entran en el territorio soviético deben saber que no siguen bajo la protección de las leyes de su propio país y que el código de los soviets, permite la pena de muerte sin juicio".

Este procedimiento incalificable sus citó las protestas del Consejo General del Congreso de las Trade-Unions y del Comité Ejecutivo del Partido Laborista de Londres.

Y a las órdenes de Moscú fueron cumplidas.

EN LOS CENTROS DEPORTIVOS

Una rama importante del comunismo en Buenos Aires es la relacionada con los deportes populares. Hay ya multitud de clubs de foot-ball, box, rhgby, basket-ball, donde ha penetrado la idea comunista. Han sido fundados por comunistas, unos; otros han sido invadidos. Recuérdese la trascendencia que ofrece la siembra en las jóvenes mentalidades. La experiencia se encarga pronto de confirmarlo. De esos clubs han salido ya dirigentes del comunismo argentino, y que ahora actúan en los frigoríficos de Avellaneda, en el seno de gremios laboriosos del interior de la República y aún en países vecinos, Uruguay, Chile, Bolivia, Perú.

La organización comunista deportiva, es en Buenos Aires, considerable; ha proliferado en todos los barrios y no tardará en extenderse a provincias y territorios.

No son conjeturas. Una investigación pondría de manifiesto el avance del comunismo entre la juventud aficionada a los deportes. Se sigue el procedimiento ruso de captar a los niños, para arrastrarlos al movimiento soviético. En esos centros deportivos, se ejerce una sugestión hábil, oportunista, que predispone para la guerra social. Estamos en presencia de hechos.

LA VIGILANCIA POLICIAL

Un alto funcionario de la policía de Buenos Aires nos confirma el vasto desarrollo del comunismo en el Río de la Plata. Es éste, al presente, la mayor preocupación de las autoridades porteñas. Se ha creado una "sección especial" a cargo del comisario don Federico Donadío, a quien acompañan en su labor, que es de investigación y vigilancia, funcionarios expertos.

EN LOS CUARTELES

El alto funcionario a que aludo, hojeaba una gruesa carpeta de papeles secuestrados a los comunistas de Buenos Aires en las "razzias". Contestando a nuestras preguntas, insiste en que, por un estado quizá de irritación nerviosa, los comunistas optan preferentemente por provocar hechos antisociales, desquiciadores, que intranquilizan y descorazonan. Lo que ellos llaman "acción directa".

—¿Han renunciado a los impresos?

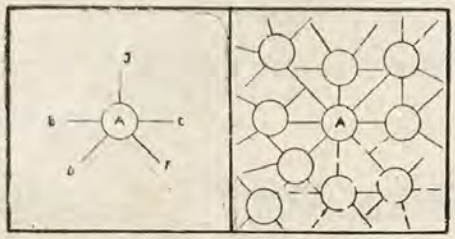
—Absolutamente. Abundan periódicos, circulares escritas a máquina, panfletos redactados en idiomas extranjeros. La Federación Juvenil Comunista introduce en los cuarteles un minúsculo periódico titulado "Lampazo".

—A su juicio, ¿cuál es el origen del movimiento comunista en la Argentina?

—La Rusia soviética.

—Venga una prueba.

—Aquí la tiene usted. Se ha llevado a Rusia, para resolverlos, los pleitos



A la izquierda: una "célula" con su jefe de grupo y sus cinco adherentes. A la derecha: las "células" se propagan como las de cualquier tejido humano, y si algunas son "cortadas" o detenidas en su avance por obstáculos imprevistos, las demás siguen proliferando.

producidos en Buenos Aires entre comunistas.

INTELECTUALES Y OBREROS

—Acaecido el primer conflicto entre intelectuales y proletarios, trasladóse a Moscú el representante de los primeros, Victorio Codonila, italiano residente en Buenos Aires, donde actúa de "cabeza de partido". Allá darían la solución. ¿No recuerda usted lo que le ocurrió al concejal Penelón a raíz de sus divergencias con Pedro Romo y Rodolfo Ghioldi, hermano del legislador del mismo apellido? Llevó su pleito a Moscú, saliendo derrotado. Los llamados "intelectuales", son, en general, divagadores impenitentes. Siembran la semilla en la Universidad en las escuelas comunes, en el periodismo. De ahí no pasan. Esas ideas, esparcidas en cerebros alucinables, provocan la acción celular. Nacido el movimiento comunista en la post-guerra, ya hay en Buenos Aires dirigentes jóvenes que aprendieron la cartilla en los clubs de deportes.

Son los técnicos del comunismo. Se han ejercitado en una dialéctica elocuente. Están atiborrados de literatura soviética. Un ejemplar notable es Miguel Contreras, ex tapicero en Córdoba. Bajo la dictadura de Ibáñez, en Chile, preparó un levantamiento de gremios obreros; de allá trasladóse a Montevideo. Efectuó muchos viajes entre ambas bandas del Plata, para mover el personal de los frigoríficos de Avellaneda. El se dice representante del Bureau Político Sudamericano.

LA MUJER COMUNISTA

—¿Y el concurso de la mujer? —preguntamos a nuestro informante.

—Es activísimo. Las mujeres comunistas de Buenos Aires siguen también las inspiraciones soviéticas. En sus periódicos ponen de manifiesto el contagio. Usan un estilo más incendiario que los hombres. Y se amparan en la cultura, con sus Bibliotecas y escuelas obreras.

Cuadro que indica la organización y funcionamiento del comunismo en la Argentina.

El Anciano

VEO la silueta oscura
del anciano en la ventana.
Hiela afuera. Arde el cigarro
en espiras azuladas.
Largo rato hace que el te
se ha enfriado ya en la taza.

Los rayos del sol poniente,
al través de la ventana
y del humo del cigarro
tiñendo de oro la estancia,
hasta el rostro del anciano
con oro liquido esmaltan.

El viejo reloj las horas
cuenta con sonora pausa.
El anciano oye del péndulo
el "tic-tac", y su mirada
se fija en el sol poniente
con vaguedad obstinada,
mientras el cigarro arde
en espiras azuladas.

IVAN BUNIN

LIMOSNA

POBRE, astroso desvalido,
con acento dolorido,
de mis pasos yendo en pos,
pidióme un débil anciano
tendiendo la sucia mano
¡una limosna por Dios!

Al oir su voz plañidera
sentí compasión sincera
y lo quise remediar;
más no llevaba conmigo
nada que dar al mendigo
para su hambre mitigar.

—Perdón, no llevo dinero —
dije al pobre pordiosero; —
perdón, amigo, perdón.
Y, tendiéndole la mano,
estreché la del anciano
con ternura y emoción.

—Gracias — clamó el indigente
suspirando dulcemente; —
gracias por vuestra bondad.
Darle la mano a un mendigo
y tratarle cual amigo
es limosna y caridad.

IVAN TURGUENEV.

LA PIEDRA

I

IMPLORANDO limosna llegó un mendigo
al palacio de un noble, grande y soberbio;
el magnate no quiso darle socorro
y le dijo el humilde: márchate presto...

Mas el pobre, obstinado, no se marchaba,
y entonces el magnate, de orgullo ciego,
agarrando una piedra pesada y dura,
la lanzó a la cabeza del pedigüeño.

El astroso mendigo cogió la piedra.
La estrechó rencoroso contra su pecho
y murmuró: La guardo, pero no dudes
de que al correr los años te la devuelvo.

II

Y pasaron los años, como las nubes
pasan por los caminos del ancho cielo;
y pasaron los años y el poderoso
acusado de un crimen se miró preso.

El magnate arruinado yendo a la cárcel
hallóse frente a frente del pordiosero,
y éste supo la piedra; mas al lanzarla,
reflexionando un poco, la arrojó al suelo.

Y dijo: —Rencoroso guardé esta piedra;
mas fué inútil guardarla por tanto tiempo;
siendo feliz y rico mucho te odiaba,
hoy, pobre y perseguido, te compadezco!

MIGUEL LERMONTOFF.

EL JUEZ HABIL

(CUENTO POPULAR RUSO)

EL emir de Argel, Bauakas, quiso cerciorarse de que no se exageraba al afirmar que en un lugar de la provincia había un juez extraordinariamente hábil, que descubría siempre la verdad, hasta el punto de que ningun bribón podia chasquearle.

Bauakas se disfrazó de comerciante y se presentó en el lugar donde habitaba el juez.

A la entrada de aquel pueblo, un inválido se aproximó al emir y le pidió limosna.

Bauakas le dió algo, e iba a proseguir su camino cuando el inválido le asió de una parte del traje.

—¿Qué quieres? — le preguntó entonces el emir. — ¿No te he dado limosna?

—Me has dado limosna — respondió el mendigo. — Pero quiero que me hagas el favor de llevarme sobre tu caballo hasta la plaza, porque las demas caballerías podrían pisotearme si tratase de llegar hasta allí por mi mismo.

Bauakas subió a la grupa al mendigo y le condujo hasta la plaza.

Allí detuvo el caballo, pero el mendigo no bajaba.

—¿Por qué no te mueves? — díjole el emir. — Baja, hemos llegado.

—¿Por qué he de bajar? —le replicó el mendigo. — Este caballo es mio. Si por buenas no me lo dejas, el juez decidirá.

Muchas personas los rodeaban, escuchando su discusión.

¡Id a casa del juez! — les gritaron. — El os pondrá de acuerdo.

Bauakas y el mendigo fueron en busca del juez.

La multitud agolpábase en la sala; el juez llamaba por turno a los que ante él debían comparecer.

Antes de que la vez llegara al emir, el juez llamó ante sí a un sabio y un mujik. Disputaban por una mujer.

El mujik afirmaba que era la suya, el sabio sostenía lo contrario, y la reclamaba como de su pertenencia.

El juez, después de oirles, guardó un momento de silencio; después dijo:

—Dejad la mujer en mi casa y volved mañana.

Cuando aquéllos partieron, entraron un carnicero y un vendedor de aceite. El carnicero estaba cubierto de sangre y el aceitero lleno de manchas de aceite.

El carnicero llevaba dinero en la mano y el aceitero estrechaba la mano del carnicero.

Este decía:

—He comprado aceite a este hombre, y sacaba mi bolsa para pagarle, cuando me asió la mano para robarme el dinero; y ante ti hemos venido, yo con la bolsa y él sujetando mi mano. ¡El dinero me pertenece, y él es un ladrón!

—¡No es cierto! — replicó el aceitero. — El carnicero quiso comprarme aceite y me rogó le cambiase una moneda de oro; tomó el dinero y lo puso sobre el mostrador; él se apoderó entonces de la bolsa y quiso huir, más yo le así de la mano, y aquí estamos.

Después de una pausa respondió el juez:

—Dejad el dinero en mi casa y no faltéis mañana.

Cuando llegó la vez a Bauakas y al mendigo, el emir refirió cómo la cosa había pasado; oyóle el juez, y cuando acabó pidió al mendigo que se explicara.

—Nada de lo que ha dicho es cierto — replicó éste. — Yo atravesaba el lugar montado en mi caballo, cuando él me pidió le llevase a la grupa hasta la plaza. Hícele subir sobre la bestia y le conduje adonde quería ir, pero, una vez llegados, no quiso bajar, diciendo que el caballo era suyo, lo cual no es cierto.

Después de una nueva pausa, dijo el juez:

—Dejad el caballo en mi casa y venid aquí mañana.

Al siguiente día, gran multitud se reunió para conocer las decisiones del juez.

Aproximáronsele el sabio y el mujik.

—Llévate la mujer — dijo el juez al sabio, — y que se den cincuenta palos al mujik.

El sabio se llevó la mujer, y el mujik recibió su castigo ante el mundo.

El juez llamó al carnicero.

—Tuya es la bolsa — le dijo.

Y designando al vendedor de aceite:

—Que se le den cincuenta palos — agregó.

Llegó la vez a Bauakas y el tullido.

—¿Reconocerías a tu caballo entre otros veinte? — preguntó el juez al emir.

—Le reconocería.

—¿Y tú?

—También — dijo el inválido.

—Sígueme — dijo el juez a Bauakas.

Fueron al establo; el emir designó a su bestia entre otras veinte.

El juez llamó en seguida al inválido.

El mendigo reconoció al caballo y le mostró. Volvieron todos a la sala y el juez dijo a Bauakas:

—Tuyo es el caballo. Vé por él.

Luego hizo dar cincuenta palos al mendigo.

Después de ejecutado aquel mandato, el juez se volvió a su casa. Bauakas le siguió.

—¿Qué quieres? — le preguntó el juez—. ¿Te desagrada mi sentencia?

—Satisfechísimo estoy de ella —dijo el emir—. Sólo que quisiera saber cómo te has enterado de que la mujer era del sabio y no del mujik, de que la bolsa era del carnicero y no del mercader, de que el caballo me pertenecía.

—He aquí cómo supe que la mujer era del sabio. Por la mañana la llamé y le dije: "Echa tinta en mi tintero". Ella le tomó, limpióle apresuradamente y le llenó de tinta. Luego estaba acostumbrada a hacerlo. Si hubiera sido del mujik, no hubiese sabido cómo arreglárselas. De ahí deduje que el sabio tenía razón.

En cuanto al dinero, he aquí cómo supe la verdad. Anoche puse la bolsa en un cubo de agua, y por la mañana fuí a ver si sobre el agua flotaba aceite. Si el dinero hubiera sido del tratante, el roce de sus manos aceitosas hubiera manchado la bolsa, y algo se hubiera visto; como el agua estaba clara, el dinero pertenecía al carnicero.

Respecto al caballo, más difícil era resolver. El mendigo le reconoció tan pronto como tú. Mas yo no os había sometido a la misma prueba por sólo esto. Os hice ir al establo para ver a quién la bestia reconocía. Cuando tú te acercaste al caballo, volvió hacia ti la cabeza, mientras que cuando el mendigo le tocó, movió la oreja y levantó la pata. He ahí cómo comprendí que tú eras el dueño del caballo.

Bauakas le dijo entonces:

—Yo no soy un mercader, soy el emir Bauakas. Vine aquí para saber si lo que de ti se hablaba era cierto. Ahora veo en ti un sabio, un hábil juez. Pídeme lo que quieras, y te lo concederé.

—Ninguna recompensa necesito — respondió el juez—. Bastante feliz soy escuchando los cumplidos de mi emir.

Delincuencia y comunismo

EN su número del 22 de mayo de 1932 "La Prensa" de Buenos Aires hizo las siguientes manifestaciones: "En el país se realiza activamente una propaganda disolvente cuya finalidad es la destrucción de las instituciones fundamentales, de la organización económica y familiar y hasta de las costumbres. Se caracteriza por el abuso que hace de las libertades públicas, de las normas de la vida republicana y de las facilidades de expresión de las ideas que proporciona la democracia, para más tarde, si consigue sus propósitos, suprimir todo eso: libertades públicas, vida republicana y democracia.

"Frecuente es el caso de personas que profesan como medio de vida el delito — asaltantes, falsificadores de moneda, tratantes de blancas — y como ideología política cualquiera de las formas destructoras de la sociedad. Y frecuente es también que se los defienda como "idealistas", como "vanguardistas", como "hombres nuevos", con olvido de que son delincuentes como si bastara declarar aspiraciones revolucionarias para gozar de una inmunidad tan extensa que no alcanza a magistrados, legisladores o gobernantes y que, de ser escuchados aquellos defensores, tocaría a los extremos de la más peligrosa impunidad. Los que a su vez debieran ser defensores de la sociedad, del Estado, de sus instituciones y de la familia, guardan silencio, por no ir, según parece, contra la corriente".

El mismo diario, con fecha 9 de junio de 1932, denuncia la presencia de maestros comunistas en las escuelas oficiales. Declara asimismo que la acción de los militantes comunistas "se hace sentir en otras esferas de la instrucción pública; en universidades, al amparo de la libertad de opinión; en colegios secundarios y, asimismo, en grandes reparticiones de la administración nacional, órganos de superior jerarquía en el gobierno de la enseñanza. Casi huelga la observación que no escapará al sentido común: intervienen en la prédica disolvente muchos profesionales a quienes el erario federal paga sueldos bajo el valor entendido de que lo hace como retribución de servicios prestados a la cultura del país, que afiance los principios políticos, económicos y éticos escritos en su carta constitucional. Hasta congresos se celebraron aquí, suyos miembros eran afiliados a la Tercera Internacional y ocupaban cargos en las escuelas públicas.

"La presencia de enseñantes comunistas en las aulas de todos los grados y hasta en las direcciones técnicas, acusa una despreocupación culpable, gravemente culpable, en los mandatarios que la consienten y un peligro para el porvenir de la República por más que los hombres de hoy sean reacios a esa prédica desquiciadora".

LA INTELIGENCIA

I

RUGIO el leoncillo, y al sentirse fuerte,
sacudiendo orgulloso la melena,
se despidió de su achacosa madre
anheriendo altivo recorrer la selva.
La madre, entristecida,
con arrogancia y con amor de fiera,
acarició al cachorro que por siempre
dejaba ingrato la tranquila cueva.
Y al mirarlo alejarse,
con el cariño de las madres buenas,
la vetusta leona
le dijo entre rugidos de tristeza.

II

—Se cauto y receloso,
que del valor no es mancha la cautela;
sé audaz y tu bravura
te dará la victoria más completa
y verás que en el mundo
siempre tiene razón quien tiene fuerza;
desprecia a los cobardes que se arrastran
ampara a los que tiemblan;
destroza sin piedad a los traidores
y extrema la prudencia
cuando encuentres al hombre en tu camino,
huye del hombre, esquiva la pelea,
porque el hombre es más fuerte y más temible
que todo lo temible de la tierra.

III

Despreciando consejos maternales
saltó el leoncillo, y al cruzar la selva
encontró a un elefante gigantesco
que caminaba por oculta senda.
—¿Eres el hombre? — preguntó el cachorro.
—Su esclavo soy — le respondió el atleta;—
y como esclavo dócil
voy cargado de leña
para que mi señor en el
en su hogar que es mi cárcel, tenaz tenga.
Asombrado el leoncillo siguió andando,
y en la llanura inmensa
encontró a un alazán gallardo y noble
de largas crines y gentil cabeza.
—¿Eres tú el hombre? — preguntó el cachorro.
—Su esclavo soy; le sirvo en sus empresas.
Dijo el corcel; —El freno me esclaviza,
me aguijan las espuelas,
y, dócil a mi dueño,
con él combato en la sañuda guerra
y en la bendita paz labro los campos
y convierto en vergeles las estepas.

IV

Atónito el leoncillo volvió al bosque
y entre robustos troncos y malezas
escuchó de un lebrel fuerte ladridos.
—¿Eres el hombre? — preguntó la fiera.
—Soy su esclavo más fiel, su leal amigo —
dijo ladrando el perro, — y tu presencia
le advierto cuando ladro de este modo.
.....
Al pie de unas palmeras
vió agitarse el leoncillo una figura,
muy débil, muy mezquina, muy pequeña.
—¿Sabes dónde habrá un hombre?—
preguntó sacudiendo la cabeza
el leoncillo irritado.
Y aquella figurilla tan pequeña
le contestó sereno: —Aquí me tienes,
el hombre soy, monarca de la tierra.
Prepárate a morir si eres el hombre —
rugió el cachorro. —¡Miserable, tiembla!
¿Cómo, tú, tan pequeño y tan mezquino,
arrancaste a mi padre la existencia?..

V

Tranquilo el hombre se alejó unos pasos;
y al saltar el león buscando presa,
sintió herida su zarpa por un hierro
y vencido rodó sobre la arena.
Prisionero quedó, robustos lazos
le encadenaron y en su jaula estrecha
rugiendo de pesar lloró el leoncillo;
lloró por vez primera.
—Ya lo ves, soy el hombre — dijo el hombre.
Y el cachorro, moviendo la melena,
le preguntó asombrado: —¿Cómo vences,
teniendo yo razón, pues tengo fuerza?
—Venzo porque mi fuerza es un destello
emanado de Dios... ¡la inteligencia!

LEON TOLSTOI.

Por Rusia

SEÑOR de la Clemencia:

¡¡Ten piedad de este pueblo que ya no sabe amar!!

Un odio creador ha levantado sus brazos descarnados y su orgullo hacia Tí.

Vuelve a él tus ojos cargados de misericordia y de sosiego.

Ha querido dejar de ser niño y ha tornado a ser bestia.

La incredulidad ha pretendido extender, — con mano despiadada y cruel — desde la aurora hasta el crepúsculo de oro, un manto de tinieblas sobre tu sol, y desde la primera estrella hasta el alba milagrosa de luz, una noche sin astros.

Las labriegas aldeanas ya no llevan a la iglesia cercana, un puñado más de trigo. En el coro sonoro de los monasterios no se escuchan los salmos de un dolor divino y de un divino amor.

Y los hijos de los hijos de Satán han desmenuzado los brazos redentores de tu Cruz...

Señor de la Clemencia: Ten compasión de ese pueblo que ha querido dejar de ser niño y ha llegado a ser bestia. ¡Ten piedad de ese pueblo que no te sabe amar!

Por sus campos la miseria ha pasado con la hoz a la espalda y en las arpas de oro de sus mieses ya no se oye el madrigal de la abundancia.

El tirano Dolor ha cerrado sus caminos con piedras quebradas y ha ceñido a los hijos de esa raza con un cerco de trabajo y de hiel.

Con sus tenazas hambrientas desgarra las entrañas de las madres que no saben obrar el bello milagro de la vida.

La carnalidad devora a boca llena la inocencia de los niños y los oídos de la primavera y del atardecer ya no escuchan las rondas de las niñas — al volver las aves a sus nidos.

De los rostros de las mujeres en flor, han huído la frescura y la belleza!

Señor de la Clemencia.

Ten compasión de ese pueblo que ha querido dejar de ser niño y ha llegado a ser bestia. Ten piedad de ese pueblo que ya no sabe amar la belleza!

Vuelve hacia esas tierras tus ojos plenos de sosiego y piedad.

Perdona la ceguera voluntaria de sus hijos. Devuélveles el habla a sus conciencias y el oído interior a sus almas orgullosas.

Que se encienda una hoguera en sus pupilas enfermas.

Que sobre su cielo vuelva a brillar el arco-iris de una nueva esperanza precursora de arpas y de auroras. Que haya miel en sus colmenas, aguas en sus fuentes, risas en sus labios, salud en sus miembros, fuego en sus entrañas y sobre el mantel rústico de los pobres, un trozo de pan de flor de harina.

Con tu virtud milagrosa convierte sus heridas en puñados de rosas.

Divino Sembrador: Con la mano fecunda de tu Providencia, esparce sobre las blancas estepas de Rusia que no sabe amar, los granos divinos de la Belleza, del Amor y de la Paz!

CARLOS CUCCHETTI.

EL PUEBLO RUSO REPUDIA A STALIN

AL lado de las máquinas se ven las caras pálidas, las extenuados semblantes de los obreros. Apenas se mueven sus manos cansadas. ¿Quizá por pereza? Un año de vida hambrienta... dos, tres, ¿y luego? No. Así no se puede trabajar, no se puede vivir. Y viene la indiferencia, no importa el resultado (la calidad de la manufactura) y lo que sale de aquellas manos es defectuoso en un 20 o en un 40 o/o. La gente huye de las factorías, pero los brazos del gobierno son largos. Los trabajadores son destinados a la fuerza. Nadie tiene derecho de escoger el sitio donde debe trabajar. Un anillo de hierro oprime a todo el país. Las miradas de odio se fijan en los escaparates donde hay de todo... para los extranjeros y para algunos mortales felices del país. Las manos cogen piedras, bastones... Se presentan los de la G. P. U. y corre la sangre. Luego se llevan los cadáveres y todo sigue como antes. — "Camaradas, ¿sabéis que ayer han dado de latigazos a los obreros en la G. P. U.? — Camaradas, ¿sabéis que...?" — Y cuanto más avanza la mano del tiempo, mayor es el descontento y el odio del pueblo. ¿Odio? ¿A quien? La contestación es única: el odio de la clase trabajadora al implacable poder que la explota. El pueblo y el gobierno de Stalin se distancian cada día más y van colocándose del lado opuesto de las barricadas".

"Stalin" — Alexis Marcof.

Organización de los rusos blancos

EL FONDO POR LA LIBERACION DE RUSIA

ESA organización, que es mundial, tiene dos aspectos: uno público y económico, el otro secreto y político. Cada una de esas dos faces, tiene a su vez autoridades, reglamentos, formas de actuar completamente distintas, de acuerdo a la diversidad de finalidades que persiguen dentro del gran propósito central, que es combatir al bolcheviquismo y preparar el terreno para una revolución que lo derribe.

La primera faz, o, para mejor decir, la primera de esas dos entidades, es el denominado Fondo por la Liberación de Rusia, que tiene por objeto reunir dinero para los gastos que demanda la campaña anticomunista en todo el mundo. Constituido "en memoria del martirizado zar Nicolás II", cuyo retrato preside todos los escritos y periódicos de esa asociación, está definida en sus estatutos como "una organización patriótica rusa independiente".

Tiene un tesorero general, que es el conocido intelectual ruso, Sergio Paleólogo, comisionado general de la ayuda a los refugiados rusos en Yugoeslavia, y un comité de control, cuyo presidente es el prelado Metropolitano Antonio, jefe del Sínodo de Arzobispos de la Iglesia Ortodoxa Rusa fuera de Rusia. No está de más señalar que este último, en su carácter de autoridad religiosa de los fieles ortodoxos, ha declarado que "dará absolución completa de sus pecados a los que mueran en la lucha contra el bolcheviquismo".

LA HERMANDAD DE LA VERDAD RUSA

Paralelamente a esa organización pública, existe la otra, cuyos objetivos son también declarados públicamente, pero que en su funcionamiento y autoridad es lo que puede, en verdad, llamarse una sociedad secreta: la Hermandad de la Verdad Rusa, o "Bratstvo Russkoi Pravdy", más comúnmente denominada la B. R. P., por las iniciales de su nombre en ruso.

El objetivo principal es "unir el pueblo de Rusia en torno a ideales y principios que le son caros, formar el núcleo de un partido militante para derribar el poder comunista rojo y reemplazarlo con un gobierno nacional ruso". Y a renglón seguido se enumeran los ideales:

1.º Completa libertad religiosa.

2.º Absoluta igualdad de todos los ciudadanos ante la ley, y abolición de todos los privilegios de clase.

3.º Derecho inalienable de todos a la posesión y goce de la propiedad privada.

4.º Libertad de comercio e industria privados, con estímulo a la iniciativa privada.

5.º Conservación de los derechos e intereses de todas las clases trabajadoras.

6.º Tribunales a políticos y leyes imparciales, que aseguren la existencia pacífica de las personas honestas.

7.º Educación libre de todo el pueblo por escuelas públicas apolíticas, que difundan, no sólo el conocimiento, sino la creencia en Dios y el respeto por el Estado y la familia.

8.º Retención por parte de los aldeanos de toda la tierra recibida durante la revolución, con nueva distribución de tierras entre ellos.

9.º Gobierno propio y autonomía de las diversas nacionalidades en Rusia.

10.º Establecimiento de una asamblea de toda la Rusia para decidir e inaugurar la forma de gobierno que mejor se adapte a las condiciones del país.

Русская Освободительная Казна

Братства Русской Правды

Periódico que se edita en ruso en Nueva York y que es el órgano del Fondo por la liberación de Rusia.

HABLA UN COMISARIO DEL PUEBLO

LUNATCHARSKY publicó en la Pravda de 1921: "En Saratof, en las orillas del Volga, al amparo de las barcas y de todo rincón favorable, se ha instalado una población que crece sin cesar, formada por millares de niños abandonados. Nadie se ocupa de ellos. Nadie los alimenta. Ellos viven del producto del robo, de la limosna y de la prostitución. Estamos en presencia de una grave crisis. Nuestros asilos no han sido reparados y son insuficientes".

¡Los idiotas extranjeros!

ACCEDIENDO a invitaciones del soviet, llegan a Rusia de tarde en tarde grupos de obreros o de observadores extranjeros. Se les colma de atenciones.

Los guías y acompañantes les muestran fábricas, hospitales, casas de habitación o cárceles, que han sido previamente preparadas hasta el detalle, para dar una impresión de orden y de funcionamiento irreprochables. Con esta finalidad el gobierno en Moscú, Leningrado y otras poblaciones, tiene escuelas, prisiones y establecimientos importantes que se exhiben como ejemplos. Son obras organizadas "ad hoc".

José Douillet, antiguo cónsul de Bélgica en Rusia, que vivió durante nueve años en el estado soviético, autorizado por el gobierno, en su libro "Moscou sans Voiles", narra al respecto, entre otros episodios, el siguiente:

"Un buen día, en otoño de 1924, estaba yo con dos colegas míos en el comisariado del interior. Nos encontrábamos sentados en un rincón del despacho del Jefe de la administración central de la República F. S. R., camarada Serguievsky, a la espera de un informe que una dactilógrafa copiaba a máquina en una pieza vecina.

"De pronto un intérprete, acompañado de un extranjero, entró al despacho. El forastero era inglés, delgado, de cierta edad, con lentes. El intérprete se dirige a Serguievsky y le expone que el inglés solicitaba autorización para visitar algunas cárceles de Moscú. El forastero había sido recomendado por la señora de Kamenef.

"Y comenzó el diálogo siguiente:

"Serguievsky. — ¡Ah!, es ése. He recibido esta mañana un golpe de teléfono acerca de ese hombre. Dígale que espere. A propósito, ¿comprende el ruso? ¿Habla nuestra lengua?

"—No. No comprende una sola palabra de ruso.

"Entonces el comisario, olvidado probablemente de nuestra presencia, hizo venir a un jefe a sus órdenes, el camarada Zayizev y le pregunta si él había prevenido a "Sokolniki" (que es una de las prisiones de Moscú) después de la llamada telefónica de la señora Kamenef.

"El jefe respondió afirmativamente. Serguievsky le rogó se informe por teléfono si Sokolniki estaba en condiciones de recibir visitas y que anuncie al visitante para dentro de una hora. Luego dispuso viniera el jefe del servicio de prisiones y le ordenó acompañara al inglés, dándole este último consejo: "¡Abra el ojo, y evite que éste no meta los pies en el plato" El inglés recibió su autorización y agradecido se despidió, marchando en compañía del intérprete y del jefe del servicio de la prisión. Serguievsky (que era nada menos que un subsecretario en el Ministerio del Interior), olvidando que no estaba solo, exclamó: "Qué idiotas son estos extranjeros"!

El mismo método se emplea con todas las delegaciones que vienen de afuera. Los detalles de las visitas son largamente preparados. Y a pesar de ello, siempre se cometen errores que no pasan desapercibidos para el observador inteligente y que permiten adivinar la verdad verdadera. ..

9 millones de niños abandonados

EL año 23, N. Krupskaia escribió en la Pravda: "Se han registrado un total de 7 millones de niños abandonados. Los orfelinatos y los asilos sólo pueden recoger un máximo de 800.000. ¿Qué hacer con los restantes? Nosotros pensamos poco en ello y nada hacemos para corregir semejante mal social. Somos tan estúpidos que únicamente les decimos a estos desgraciados: "Camine hacia su casa, o hacia los asilos", siendo así que ellos no tienen ni hogar, ni existen asilos".

El mismo autor, a fines del 23, manifestó que el total se elevaba a 8 millones. En una declaración hecha en las Izvestia (febrero de 1928) Lunatcharsky calculó el número de menores abandonados, en 9 millones.

DEMOCRACIA HISTRIONICA

HE aquí algunas citas de "Pravda" (La verdad), órgano oficial del partido Comunista, que, en nombre de la "autocrítica", podía decir, hasta hace unos años, algunas verdades — siempre, claro está, que no rozaran al Secretariado — y de otros diarios soviéticos:

"La reunión de una célula en Tver: llega la milicia a paso cadencioso, bajo el mando de su jefe, y asiste a la reunión. Los asistentes escuchan el informe y lo votan mecánicamente" (4 de abril de 1925).

"Reunión de una cooperativa para elegir directores. Preside el secretario de la célula, quien hace que se prolongue la reunión a fin de fatigar al auditorio. A media noche se realiza la votación. La célula propone una lista, la asamblea propone que se añada un comunista muy apreciado por todos. El presidente no la acepta, declara que la lista es aprobada, y termina la elección" (5 de abril).

"En la fábrica de tabaco Clara Zetkin, de Leningrado, habló una obrera sobre la racionalización del trabajo. La trataron de enemiga del proletariado y el director dió a entender amenazas que la aterrizaron hasta el extremo de que murió de miedo en la noche del 1o. de mayo. Los obreros declararon que jamás volverán a abrir la boca" ("Troud", órgano de los sindicatos, 3 de junio de 1928). ¡Y en pleno Leningrado!

Esto en Moscú: El secretario de una Juventud Comunista somete una lista de candidatos, y no obstante el voto unánime en contra, la da por elegida. Sólo él goza del derecho a hablar en la célula del partido ("Pravda", 8 de julio de 1925).

"Todo miembro que formula críticas contra el secretario de una célula, es tratado de "opositor" y se lo excluye. Desde hace ya mucho tiempo, los obreros que asisten a las reuniones no hacen más que callarse y votar, pero en los rincones se quejan, murmuran, se dirigen recriminaciones" (21 de julio).

"Un correspondal resume de este modo los métodos en vigor: ¿No hay oposición, camaradas? No. Unanimidad, menos una abstención. El camarada que se ha obtenido, queda invitado a verme después de la reunión" (9 de enero de 1927). Ya se sabe para qué.

STALIN, ASALTANTE

"LA expropiación" de la banca de Helsingfors a principios de 1907 tuvo tal resonancia, que el congreso celebrado en Londres el mismo año por el partido social-demócrata ruso prohibió terminantemente tales prácticas. Poco le importaron a Lenin estas censuras, y las expropiaciones continuaron. La del banco de Tiflis produjo a la fracción bolchevique 200.000 rublos, pero reveló al partido la existencia en su propio seno del centro director secreto de la fracción bolchevique.

"Varios bolcheviques fueron, en efecto, detenidos en el extranjero cuando intentaban colocar los billetes expropiados al banco de Tiflis, y entre ellos uno de los futuros comisarios del pueblo de la Unión Rusa Soviética Socialista.

"El 13 de junio de 1907, a las 10 de la mañana, el cajero del banco del estado de Tiflis, transportaba en un coche 341.000 rublos que acababa de recibir de San Petersburgo. Iba escoltado por un escuadrón de cosacos y por otro coche lleno de guardias armados. En pleno centro de Tiflis les fueron arrojadas bombas desde un tejado, mientras que unos transeúntes empezaban a disparar contra los cosacos con sus pistolas. En medio de la confusión general, un individuo vestido de oficial descendió de un coche, se apoderó del dinero y huyó. Dicen que fué Stalin quien lanzó la primera bomba; pero más bien parece haber sido el organizador de la operación. Fué excluido de la organización transcaucasiana del partido social-demócrata por este hecho. Lenin fué quien hizo traer las bombas del extranjero. Más de cincuenta personas fueron muertas o heridas durante esta expropiación.

"Los bolcheviques no renunciaron a este medio de adquirir la influencia que puede dar la posesión de un capital. En 1903 tuvo lugar la expropiación de la estación del ferrocarril de Miass en beneficio de una subfracción disidente de los bolcheviques" (*Henri Rollin*, La revolución rusa, *t. II, págs.* 120-121).

AL CAPONE EN RUSIA

Relato del protagonista del episodio, en Rostov, camarada Schapiro, a José Douillet, quien lo incluye en su obra "Moscú sans Voiles".

UN testigo de toda excepción, ex cónsul de Bélgica en Rusia, narra que un amigo suyo de la G. P. U. que acababa de ser trasladado a Rostov, caminaba de noche acompañando a un colega, cuando fueron atacados por varios apaches. Mientras simulaban entregarse, para hacer tiempo y sacar armas, dispuestos a vender cara la vida, acertó a pasar un camión de gendarmes. Los diferentes actores fueron conducidos al departamento de la G. P. U. y allí tuvo lugar un reconocimiento de grotesca teatralidad. Agredidos y salteadores resultaron ser empleados superiores de la policía. Y como todos eran comunistas y burócratas, integrantes de la casta privilegiada que domina en Rusia, celebraron el acontecimiento con una ruidosa orgía, trasegando vinos y licores excelentes, confiscados en la Aduana.

Los ladrones constituyen un gremio poderoso y audaz. Todo el mundo se ve obligado a pagar tributo a su destreza. Sus víctimas en primer término son los forasteros. Les siguen los hombres de recursos y alguna vez los mismos comunistas. Un día le sustrajeron la cartera, nada menos que a uno de los comisarios del pueblo mientras viajaba en un tranvía. El personaje ardió en cólera y anunció que si su dinero no le era devuelto, procedería enérgicamente contra los malhechores sin dejar uno solo en libertad.

Al siguiente día el señor ministro recuperó los rublos, que le llegaron con una tarjeta que decía: "Disculpe, camarada, lo habíamos confundido con un comerciante". Los cacos no contentos con haber revelado su incomparable habilidad profesional, diéronse el lujo de hacer ironía, a expensas de un ministro de la Unión soviética.

EL SOVIET ES MAL ADMINISTRADOR

Por HENRI ROLLIN

NUESTRA industria de 1920 se había empobrecido en una tercera parte comparada con la de la época de la revolución. Al desgaste material del capital fijo, maquinaria y edificios, se une el desgaste moral, procedente de la reducción y de la pérdida del capital técnico, el valor del cual no pasaba, en 1924, del 25 o/o de su valor inicial."

El desgaste instrumental había alcanzado, en la industria metalúrgica, proporciones catastróficas. El capital fijo industrial evaluado en 3.550 millones de rublos antes de la guerra, en 1925 sólo valía, a causa del desgaste, 1.337.

Especialistas como Strumilin y Rosenthal reconocen que la Rusia soviética ha consumido y destruído el capital fijo formado por los edificios y las máquinas.

El comisario Lobof en la memoria que presenta en 1927, a la asamblea de los Sovits de Rusia, confirma estas cifras con ejemplos que toma de la industria de la gran Rusia, que agrupa y dirige cerca de una tercera parte de la producción industrial del conjunto de la federación.

El desgaste de siete años de guerra civil, de abandono, de mala administración fué tan grande, que las inversiones que se han seguido haciendo desde entonces, no han conseguido volver a su valor de origen el capital heredado por el régimen nuevo y cuya depreciación continúa con ritmo creciente a causa de su avanzado desgaste.

EL SOVIET BUSCA AL CAPITALISTA

REFIRIENDOSE a la grave falta de capitales, indispensables para el desarrollo del plan industrial, el presidente del consejo de los comisarios del pueblo, Rikof, en abril de 1927, manifestó lo siguiente: "El país no puede vivir mucho tiempo sin inversión de capital. Reconozco, con verdadera pena, que hasta ahora no hemos llegado aún a dar a los obreros un salario igual al de antes de la guerra, ni a poner el nivel de existencia del campesino a la altura a que había llegado bajo el zarismo. Pero hay que dejar muy lejos de nosotros el nivel de vida de la Rusia pretérita. La mejora en la manera de vivir de la gran masa de la población, no se realizará sin la inversión de nuevos capitales en el conjunto de nuestra economía nacional".

ADQUIERA hoy mismo el libro de DIONISIO R. NAPAL

EL IMPERIO SOVIETICO

Agotada en 28 días la primera edición de dos millares, acaba de entregarse al público la segunda (3ra. y 4to. millar)

El Imperio Soviético entra por derecho propio en la categoría de lo excepcional. — Es un libro que AGARRA desde la primera página, como una novela impresionante.

EL HOGAR.

El Imperio Soviético, el éxito de librería, indiscutiblemente, de este año.

CRISOL.

Es un libro llamado a tener gran éxito, tanto por la autoridad de su autor, como por el interés del tema y su forma de exponerlo.

ACONCAGUA.

Constituye la realización de un plan racional, que combina acertadamente la exposición sociológica y el relato de la historia.

CRITERIO.

Constituye en la caudalosa producción del momento, un trabajo que no puede pasar inadvertido. La lectura de las sustanciosas páginas del libro permite trazar un cuadro de lo que el autor llama deliberadamente "El imperio Soviético".

LA PRENSA.

1 tomo de 288 páginas, $ 2.50

PEDIDOS A LAS

EDICIONES CATOLICAS ARGENTINAS

Corrientes 551 **Buenos Aires**

GRATIS

Obtendrá Ud. el notable libro de Papini **Diccionario del Hombre Salvaje**, si se suscribe por un año a la revista

ACONCAGUA, el mejor magazine mensual que se edita en Sud América

ACONCAGUA es la publicación más completa y útil para el hogar, pues en sus numerosas páginas contiene todo lo que puede interesar a la mujer, al hombre y al niño.

Precio de suscripción:

Capital

1 año (12 números) $ 3.50

Interior

1 año (12 números) $ 4.50

Suscríbase hoy mismo, utilizando el cupón al pie

Localidad .....

Sr. Administrador de ACONCAGUA: — Tucumán 632, Buenos Aires.

Acompaño $..... en..... para que se sirva anotarme como suscriptor por un año a esa revista, a partir del mes de.....

Sírvase enviarme gratis y franco de porte el libro DICCIONARIO DEL HOMBRE SALVAJE, que me corresponde como obsequio.

Saludole atentamente

Nombre .....

MISION SANGRIENTA DE LA JUVENTUD COMUNISTA

LA propaganda pública e internacional contra el militarismo disimula la acción furtiva que desarrollan los comunistas para propagar el movimiento revolucionario. Se enseña al joven comunista a que cultive la amistad de un soldado o de un marinero, para la formación posterior de "células" que, luego, se propagarían no sólo en los cuarteles, sino también en los arsenales y las industrias básicas de la defensa nacional. Las instrucciones impartidas a los jóvenes adeptos son prolijas, consultan todos los puntos de un vasto plan, sin que se haya dejado de prever ninguna contingencia.

BANDERA NEGRA

Así se titula el órgano de propaganda antimilitarista internacional. Ese periódico se distribuye a los soldados cuando la cuota por hombre alcanza a cuatro centavos. Los asociados, en general, abonan 0.20 por mes. Admítese, además, la llamada cuota colectiva.

En nuestro país los comunistas prefieren el órgano local, más comprensible, tal vez, "El Lampazo", introducido sigilosamente en los regimientos. El estilo se acomoda mejor a la mentalidad de los conscriptos.

DISIMULO A ULTRANZA

La discusión pública del comunismo, a la luz de las ideas, provoca las resistencias naturales del medio; por esto, se fía ahora el éxito a la infiltración subterránea.

En una conversación reciente, el ex subprefecto de seguridad de Buenos Aires, teniente coronel Carlos H. Rodríguez, nos refería un caso típico de sugestión. En un centro universitario de esta capital se halló una "célula" constituida por ocho estudiantes, algunos de los cuales no habían llegado aún a los veinte años de edad y muchos de ellos se encontraban aplazados. Cuando se les preguntó a qué tendencia pertenecían, respondieron que eran "Reformistas", pero, interrogados sobre el valor que tenían algunas palabras del panfleto que iban a imprimir, tales como: "¡Abajo el perro!..." "¡Abajo la Junta Militar Fascista!", "¡Viva la lucha de clases!", "¡Viva la Unión de los Estudiantes!" en los obreros, y otras expresiones pintorescas más, que no tenían atingencia con la reforma universitaria, nada supieron contestar.

Y el teniente coronel Rodríguez añadía, a guisa de comentario: "es corriente que los comunistas condenen la Diplomacia secreta, el espionaje de la clase secreta, en tanto ellos hacen lo mismo por razones de método".

De algunos años a esta parte, el comunismo propaga sus "células" en los centros estudiantiles. Préstase preferente atención a la Federación Juvenil Comunista en nuestro país. Los resultados, menos que mediocres, no desalientan a los dirigentes soviéticos, que confían en la influencia de las circunstancias económicas.

Por las Calles de MOSCU

Uno de los pocos sobrevivientes de la época zarista: el "Srozchik" con su pequeña calesa.

El tráfico en la esquina más central de Moscú. Muchos tranvías, algunos ómnibus y ninguna automóvil, salvo de los funcionarios.

No faltaba en Moscú el agente de tráfico de las grandes ciudades capitalistas, con sus guantes blancos inclusive, y con la estrella roja en el casco...

El periodista polaco A. Malewsky, que logró vivir en Rusia bastante tiempo, con nombre supuesto, y es muy explícito en muchos puntos interesantes, dice refiriéndose a las calles de Moscú: "Las calles céntricas, sin que pueda decirse que en ellas exista la afluencia que en las vías análogas de las grandes ciudades europeas, se hallan muy concurridas. Precomina el proletario con la cabeza descubierta y rapada, en mangas de camisa, frecuentemente con pantalón blanco. (Téngase en cuenta que estamos en julio). Otros llevan la típica blusa blanca bordada, calzón tártaro y gorra. Se nota que éstos son los elegantes.

"Las mujeres llevan, por lo general, una blusa blanca y una falda obscura. Las hay también que emplean varios colores en la tela de sus vestidos y sombreros, unos cuantos años pasados de moda, y algunas llevan hasta bolso de mano"

En el interior de un tranvía.

COLAS INTERMINABLES

"En las paradas de los tranvías se ven enormes colas que aguardan horas y horas, mujeres con calcetines, sin duda para evitar cubrirse piernas en este tiempo con las toscas medias de lana. Pero la unanimidad femenina está en los tacones gastados de los zapatos. Parece como si las fábricas los hicieran así ya".

Marc Chadourne habla de las colas interminables formadas delante de las míseras tiendas, espectáculo que le evocó los tiempos de la guerra y del racionamiento. Luego los escasos vehículos, entre los que predominaban los destartalados fiacres... la muchedumbre gregaria siempre en camino hacia las fábricas.

Al escritor le recuerda a los desmovilizados a los convalecientes de los hospitales. Mezcla de expresiones serias, macilentas, de blusas, kakis, gorras, camisas: vejez y tosquedad de todas las prendas, y la carencia de gracia en el aire de las pobres mujeres, que han de arreglárselas con sus harapos para componerse decentemente, si lo consiguen...

Fotografía tomada a mediodía en la avenida de las Mariscalas. Da una idea de la vestimenta y el aspecto de la multitud anónima transeúnte.

Miren a qué escuela van vuestros hijos

QUE los padres reflexionen seriamente sobre el siguiente sencillo razonamiento:

Para que la instrucción sea verdadera fuente de bienestar y prosperidad, es preciso que comprendan no sólo la lectura, la escritura y las cuentas, sino también los principios sobre que se basa el ahorro.

Sin el ahorro no hay bienestar posible.

—¿Y cuáles son los enemigos del ahorro?

—Los vicios.

—Y ¿quién es la enemiga de los vicios?

—La moral.

—Y ¿cuál es la base de la moral?

—La Religión.

Por eso, sin contar las razones de un orden superior, queremos la instrucción religiosa. Y por eso rechazamos enérgicamente la escuela y sin Dios.

¡Las escuelas sin Dios! Necesariamente producen eternos condenados y ésta es la causa de que tanto las odiemos.

Estanislao Roura

SOLICITE UNA MUESTRA GRATIS DE

BENZOLYNEN

El jabón maravilloso para todo uso

Insuperable para el lavado de lanas y sedas

PIDALO A SU ALMACENERO

Elaborado por la fábrica de jabones y productos químicos

EL PUMA

— DE —

GUSTAVO LYNEN

Escritorio y salón de ventas:

PIEDRAS 1332

U. 8. 23, B. Orden 7996 Buenos Aires

BOLETIN DE

VERSAILLES

PARROQUIA DE NUESTRA SEÑORA DE LA SALUD

MARCOS SASTRE 6115

Año I — Buenos Aires, Mayo 21 de 1933 — N.o 4

PARROQUIALES

MOVIMIENTO PARROQUIAL

La Parroquia de Nuestra Señora de la Salud está afianzada ya y marcha sola. Es esta la comprobación que todos podemos admirar. En realidad el movimiento parroquial ha superado las mejores esperanzas.

La asistencia a la misa, de los diversos barrios de la parroquia es excelente. Evidentemente que aún resta mucho por conseguir ya que es necesario despertar a los católicos de nombre para que sacudan su modorra espiritual y vengan a buscar en Cristo la salud de sus almas. Pero el núcleo de los que cumplen es una bella esperanza de lo que aún podremos conseguir.

LIGA DE DAMAS CATOLICAS

El jueves 11 del corriente tuvo lugar la tercera reunión de señoras de la parroquia, en la que el señor Cura explicó el carácter y finalidad de la Liga de Damas Católicas.

Llenado este requisito, han sido destacadas las señoras de Rodríguez y de Pont, para que se entrevisten con el Consejo Arquidiocesano de la L. D. C. a fin de fijar el día y la forma en que pueda establecerse provisoriamente en nuestra parroquia el Círculo de Damas Católicas.

Mucho se espera de la actividad de dicho círculo, quien tendrá que trabajar, en nombre de Cristo, por la cristianización de toda la vida de Versailles.

ACADEMIA PARROQUIAL DE LABORES

Patrocinada por la Liga de Damas Católicas se ha abierto en la calle Porcel de Peralta 939 la Academia Parroquial de Labores, Corte y Confección, Bordado a máquina, para las niñas y señoritas de la Parroquia.

Se inician las clases el día 1o. de junio con el siguiente horario y atendido por las señoritas profesoras que en seguida se detallan.

La señorita Cristina Piépoli, diplomada en corte y confección y en bordado a máquina, atende-

(Continúa en la pág. 2).

La palabra del Cura

CON CRISTO O CONTRA CRISTO

HE aquí el dilema que se te plantea a ti como se plantea a todo hombre que viene a este mundo. O te pones del lado de los que adoran a Cristo, o te pones del lado de los que reniegan de su nombre. No puedes situarte en el medio, excusándote y diciendo: a mí no me interesa Cristo ni su Iglesia. Porque ese medio no existe. Porque esa actitud es una injuria perversa con la que insultas a Cristo.

En efecto. Mira que CRISTO TE CREO. Luego le injurias si delante de El permaneces indiferente. Como injuriarías a tu madre o a tu padre si no le dieses la menor prueba de cariño. Y Dios es para tí mucho más que tu padre y que tu madre. Porque todo el ser que tienes y que has de tener en los inacabables instantes de tu vida, a El se los debes. Eras nada, y lo poco que eres lo tienes recibido de El como prestado.

Mira que CRISTO TE REDIMIO. Después de creado, has delinquido. Quedaste manchado con la culpa del pecado, reo de la esclavitud del diablo y merecedor del fuego eterno del infierno. Cristo que te amó, bajó de los cielos, tomó nuestra carne en el seno purísimo de la Virgen y pagó, con la muerte de Cruz, el precio de tu rescate.

Si delante de El permaneces indiferente, cometes un grave desprecio a su Amor Infinito, y ya eres de los que reniegan de su Amor y de su nombre.

Mira que CRISTO TE HA DE JUZGAR. Luego no te puede ser indiferente. En el instante de tu muerte, mientras tus deudores te estén acomodando las facciones de tu desfigurado rostro, te has de presentar cara a cara delante de Cristo, Juez. Le has de dar cuenta de la más insignificante acción y de la palabra más trivial de tu vida. Toda tu vida ha de ser manifestada.

Y, ¿piensas presentarte delante de El como delante de una persona de la que jamás te importó nada?

NIÑOS DE PRIMERA COMUNION

Mañana lunes 22 de mayo empieza las clases de Catecismo para todos los niños que hagan su comunión el 2 de julio, Fiesta del Sagrado Corazón de Jesús en nuestra parroquia.

EDILICIAS

SOCIEDAD DE FOMENTO "VERSAILLES"

El 30 del mes próximo pasado se reunió en asamblea esta sociedad para la Comisión Directiva para el ejercicio 1933-34, que dando esta constituída en la siguiente forma:

Presidente, Teodoro Saavedra; vice, Rafael Aguirre; secretario, Luciano Peullier; prosecretario, Diego Capurro; tesorero, Venancio Ortíz; protesorero, Fernando Vivacua; vocales: Manuel Dorna, Antonio Erro, Alejandro Migoya, Carbone, M. Sabot.

PLAZA DE VERSAILLES

Es necesario insistir sobre la construcción de la plaza proyectada en la manzana comprendida por las calles Roma, Lazcano, Bruselas y Arregui. Los planos ya han sido aprobados por la Dirección de Plazas y Paseos. Solo falta la ordenanza del Concejo que autoriee a la Intendencia el decreto de la partida correspondiente.

Es verdaderamente lamentable que habiendo sido rellenado este terreno con la idea de habilitarlo para plaza, estando plantados los árboles y sus veredas terminadas y cubiertas de pedregullo, no se le preste atención; ya que con muy poco gasto remediaría el mal efecto que produce en el estado actual y sedaría una gallarda vista a la calle Arregui y a a plazita Versailles, existente ya.

Esperamos pues que las autoridades del municipio atiendan prontamente estos justos deseos del vecindario local.

SALA DE PRIMEROS AUXILIOS

Es fácil comprender que la inmensa población de Versailles y Villa Real, sin contar a los veeinos del límite de la provincio, tienen derecho a una Estación Sanitaria que provea rápidamente a las necesidades que se presentan.

L Sala de Primeros Auxilios de Vélez Sársfield no puede atender con la diligencia debida esta

(Continúa en la pág. 15)

rá las clases los martes y sábados de 14 a 16.

La señorita Rosa Piépoli, acreditada con certificado nacional de Lencería y Labores, dará clases los lunes y jueves de 14 a 16.

La señorita Blanca Rodríguez Petit, enseñará aritmética y correspondencia comercial (ajustándose al programa del Secretario Comercial) los martes y sábados de 16 a 18 horas.

Estas clases serán exclusivamente para niñas de 13 años en adelante. La inscripción es de $ 1 mensual.

Además la señorita Mercedes Ortíz, enseñará las primeras nociones de labores a niñas de 8 a 13 años los días lunes y jueves de 16.30 a 18.

La inscripción para estas niñas es de $ 0.30 al mes.

Próximamente se darán también clases de Economía Doméstica y Primeros Auxilios.

LIGA DE LA JUVENTUD FEMENINA CATOLICA

Ayer sábado 20 del corriente, se efectuó una reunión preliminar de las señoritas de la parroquia, con el objeto de explicar el carácter y finalidad de la Liga de la Juventud Femenina Católica, que como se sabe es la rama de la Acción Católica, correspondiente a las señoritas.

A juzgar por la reunión de ayer, muy halagüeña promete ser la vida del Círculo que se proyecta fundar.

NECROLOGIA

A avanzada edad falleció el señor Vides Saco.

—Descansó en la paz del Señor el señor Rafael Vincenzo, padre del señor Nicolás, vecino conocido en Versailles.

DEPORTIVAS

VERSAILLES SPORT CLUB

El Versailles Sport Club estará dirigido en la actual temporada por una comisión compuesta en la siguiente forma:

Presidente, doctor Miguel F. Vaquer; vicepresidente, señor Ernesto Bonifay; secretario, señor Luis Fortini; prosecretario, señor Eduardo Deffis; tesorero, señor Fernando Vivacua; protesorero, señor Ezequiel Casal; síndicos, señores Pedro Carbone y Teófilo Saavedra Oro. Vocales: Ordoñez, M. Gigena y M. Pons.

Este Club tiene a disposición de sus socios basketball, bochas, ajedrez y juegos de sociedad.

CLUB ATLETICO VERSAILLES

Tennis. — Se está realizando en las canchas de este conocido club un torneo abierto de tennis en el que intervienen todos los clubs de la Capital.

Se espera un desarrollo de gran éxito.

Generales. — El 28 del corriente se llevará a cabo la asamblea general para aprobar la memoria y balance del último ejercicio y para renovar la mitad de la Comisión Directiva que termina su mandato.

CLUBS DE FOOTBALL

Publicamos el score de los partidos jugados el domingo 7, entre C. A. Luchador y Defensores de Tablada, y Devoto Athletic Club y 1o. de Mayo.

Cuarta división: Def. de Tablada, 4; El Luchador, 0.

Quinta división A.: El Luchador, 4; Def. de Tablada, 0.

Scorers: Cronchi, 2, Pío, 1, Fernández, 1.

Quinta B: El Luchador, 1; Def. de Tablada, 0.

Scorer: S. Herbella.

Cuarta: Devoto Athletic Club, 2; 1o. de Mayo, 2.

Sexta: Devoto Athletic Club, 2; 1o. de Mayo, 1.

Séptima: Devoto Athletic Club 3; 1o. de Mayo, 2.

"LA VASCONGADA"

Venta de leche en botella a $ 0.20 la botella de 1 litro. Reparto en Versailles, mañana y tarde

Pedidos a 67 Floresta 5588 o personalmente

J. B. ALBERDI 6537

Tejedora en artículos de punto

Nélida Narcisin

Trabajos ejecutados a máquina y a mano. Especialidad para niños y señora

CANGAYE 850

Tintorería "Versailles"

JUAN B. FERRI

Lutos en 24 horas. Limpieza de trajes. De negro a color. PRECIOS MODICOS

Lazcano 6356

CASA CONTARY

PLANOS

PROYECTOS Y TRAMITES MUNICIPALES

CANGAYE 1024

CARNICERIA "LA PALMA"

— DE —

Aniceto Rosalío

Arregui y Gallardo

U. T. Liniers 247

CONSERVATORIO MUSICAL

BEETHOVEN

Director: ALFREDO PINTO

PIANO - VIOLIN - CANTO - DECLAMACION - SOLFEO - ETC.

BUENOS AIRES

Sucursal en Versailles

GALLARDO 843

U. T. 64 - LINIERS 479

Sede Central

RIVADAVIA 2307

U. T. 47 - CUYO 8097

SOCIALES

NOTA ROSA

El hogar de los esposos Pelufffo, se ha visto honrado con un precioso bebé, que lleva el nombre de Ismael Ricardo.

Los felicitamos muy de veras.

ENFERMOS

Restablecida del accidente que sufriera la señora Teófila B. de Vincenzo.

—Continúa mejorando el señor Juan Falco.

—Sigue en franca mejoría, el hijo del señor Antonio Naveira.

—Mejorado, el señor Pérez Ojeda.

—Restablecida, la señora R. O. de López.

—En franca mejoría, el señor Juan Sanosierra.

VIAJEROS

De San Luis, para establecerse definitivamente entre nosotros la señorita Magdalena Pinto.

—De regreso de su gira por Misiones y Paraguay, el señor Eduardo Rodríguez Petit.

NECROLOGICAS

Después de una dolorosa y larga enfermedad, ha dormido con la paz de los justos, la señora Luisa Canale de Cibrián, tía y protectora del señor Cura de la Parroquia Pbro. Dr. Julio Meinvielle.

—Ha entregado su alma al Creador, la señora Angela González Moreno de Gismondi, después de una penosa enfermedad. Su muerte enluta a los familiares de la señora Anatilde N. de García, distinguida presidenta de la Conferencia Vicentinas de Señoras. Que el Señor amengüe el dolor de este cristiano hogar.

MISAS DE LOS DIAS DOMINGOS Y FESTIVOS

Misas a las 7, 8.30 y 10 horas.

En la Misa de 8.30, asisten la Congregación de Santa Teresita de niñas, y la Congregación de San Luis Gonzaga, de niños.

El primer Viernes de cada mes, Misa a las 7.30, especial para socios y socias del Apostolado de la Oración.

Por GINES PERALD

Relatos de Luján

LA PROMESA

Por GINES PERALD

ESTE pequeño acontecimiento, que fiel y sencillamente voy a narrarte, ha pasado no hace mucho tiempo.

El diagnóstico médico, a fuer de sincero, había sido en extremo desconsolador.

Consideraba el doctor, muy difícil, por no decir imposible, la reacción en la grave enfermedad que postrado tenía a Miguelín — tierno hijito que apenas si llegaba a los 2 años de edad — en la elegante cuna de roble con balancín y elástico Imperial.

Su Porotito — como mimosamente lo llamaban sus padres — que, pocos días antes, con el brillo de sus ojos iluminara, cual ángel de Dios, el confortable departamento del novel matrimonio, yacía pálido, demacrado, fatigosa la respiración, sus grandes ojos color cielo, medio velados por la fiebre, sudorosos los rubios cabellos y, aplastados sobre la frente, inmóviles aquellos bracitos con que, en juguetona confianza, rodeaba el cuello de su papá al regresar de la oficina trayéndole golosinas.

Era Miguelín el lazo de unión de sus corazones, el primer retoño de su vida; estimulante de todos sus esfuerzos y fatigas, que constituía todo su bien, todo su consuelo y alegría; precioso fruto de la bendición de su enlace después de cinco años de estériles esperanzas.

Y, ahora, veían agostarse, en plena primavera, tal vez para siempre, la delicada flor que por espacio de dos años — que en los momentos aquellos se les hacían semanas — había perfumado su hogar, otrora feliz y dichoso con sus inocentes travesuras y gracias infantiles.

Miraban lo pasado, desvanecido ya, como la costa lejana envuelta en oscura niebla.

El niño, cual velita torcida, se iba consumiendo rápidamente.

La fiebre teñía de grana sus mejillas, haciendo resaltar la blancura marfileña de su frente.

Parecía que el ángel de la Esperanza, fatigado de volar alrededor de aquella cuna, que en otros tiempos sus hermanos hamacaron dulcemente, comenzaba ya a doblar sus verdes alas, sumiendo en angustiosa zozobra a los jóvenes esposos, lastimados, doloridos por el terrible presentimiento, y agotados por las noches pasadas en vela al borde de la cuna.

Sin embargo, la esposa, que conservaba vivo en su espíritu el recuerdo de una cristiana educación, al ver los estragos que en su tierno vástago hacía tan maligna dolencia, loca de dolor y de pena, dirigiéndose a su marido, al que tenía asidas nerviosamente ambas manos, le dijo con voz angustiosa y entrecortada:

—¿Qué te parece, Luis... si pidiésemos a la Santísima Virgen de Luján... con la promesa formal de ir a hacerle una visita?

—Haz como quieras — contestó él con estoica frialdad. — Ya sabes que no creo en rezos ni en supercherías. Lo que la ciencia no puede no lo puede nadie... Será el destino cruel...

Y dicho esto, siguió murmurando, entre dientes, quién sabe qué necedades... La esposa se mordió los labios... a punto de destilar sangre.

En toda circunstancia difícil se experimenta el deseo de dirigir nuestras súplicas a Dios, escuchar sus divinas inspiraciones. No hay precepto que inculque tanto Nuestro Señor como el de orar. Un día decía a las turbas con acento vibrante de autoridad: "Pedid, y se os dará; buscad, y hallaréis; golpead, y se os abrirá". Pero Luis era uno de esos hombres que se creen no serlo si no reniegan de las creencias religiosas, haciendo alarde de su falta de fe.

Pertenecía al sinnúmero de los que se imaginan poder prescindir de todo lo ultraterreno, porque están hartos y satisfechos en el goce de los sentidos, y miran sólo lo presente, midiendo la victoria o la derrota según las apariencias del resultado inmediato. Dicen ellos que todo acaba en el sepulcro.

No es, pues, de extrañar que, con este criterio mundano, al hablarles de Dios sientan el mareo, como el que por vez primera sube en aeroplano al aire puro de las altura.

Al rato, oyóse la voz de la campana parroquial que llamaba a los fieles al templo.

De pronto, como obedeciendo a una vez interior, la madre abrió un ropero donde, en flamante estuche, guardaba una plateada imagen de Nuestra señora de Luján, preciado regalo de boda de una compañera de colegio; y descubriendo y besando la linda imagen, le suplicó con lágrimas que rodaban amargas por sus mejillas, pero serena:

—¡Oh, Virgen Santa, Madre de Dios!... ¡Alcanzadnos la gracia de la vida de nuestro hijito!... ¡Salvadle, Madre mía!... ¡Acordaos que nadie ha acudido a Vos sin conseguir el consuelo!...

No pudo continuar... Y de nuevo volvió a besar la hermosa efigie con un ósculo prolongado, en el que depositó un girón de su alma destrozada.

Luego, rebosante de fe su corazón de madre, como una masa inerte, dejóse caer en un sillón al pie de la cuna... y comenzó a rezar el Santo Rosario, hasta donde le fué posible... rociando las nacaradas cuentas con las lágrimas que mansamente rodaban por su pálido rostro acongojado.

Al siguiente día, cuando los primeros rayos del sol pugnaban por atravesar los vidrios de la amplia ventana, vertiendo torrentes de luz sobre el jardín donde chillaban alegres gorriones, advirtieron, con natural admiración, cómo se iba retirando la palidez del rostro de su queridito, para dar paso lentamente a un rosal claro; de nuevo los ojos empezaron a brillar, la respiración se tornaba cada vez más sosegada...

Las garras de la muerte retrocedieron impotentes...

La gracia, había sido otorgada. Así lo pensaron y piadosamente lo creyeron...

Y en aquella vivienda saturada de melancolía, soplaron otra vez auras odoríferas de consuelo y esperanzas que, desde el cielo, enviaba el Hijo omnipotente por intercesión de la Madre del Amor Hermoso, "Consolatrix afflictorum".

Dos meses después, al caer de una tarde de otoño con sus tonalidades dulces y grises; cuando los árboles comienzan a despojarse de su viejo ropaje, hubieras podido ver, amable lector, a un padre y una madre llevando de la mano a un hijo (era Miguelín) vestido de fiesta, cómo subían jubilosos las blancas graderías de mármol que dan acceso a la grandiosa Basílica de Luján.

Y, entrados en la majestuosa Iglesia, habrías contemplado a la madre con la dulce carga de su hijo en brazos, atravesando de rodillas los haces inseguros de luces policromas — que en aquella hora se filtraban a través de los artísticos vitraux —, para ir a postrarse frente al gótico altar del Camarín de la Virgencita de ojos negros y manto azul... donde, como abnegados en aquella inmensa caricia de la Madre de Dios, permanecieron largo rato...

La esposa, hincada, con una mano en el pecho, sosteniendo con la otra el bracito de su hijo que había colocado de pie sobre un banco para que la Virgen lo viera mejor; el marido al lado: cabizbajo... confundido... impresionado... y, en medio de su turbación, inundado de un consuelo hasta entonces desconocido; y mientras sus labios musitaban retazos de alguna plegaria que allá en el fondo de su corazón quedaban, como queda en el frasco de esencias que ha rodado por mil lugares, algún rastro de su primer perfume, se deslizan por sus mejillas dos lagrimones... como avellanas desprendidas del árbol antes de tiempo por la sacudida de furioso vendaval.

Al salir del famoso Santuario, ya las primeras estrellas comenzaban a titilar en el vasto firmamento, como diamantes engastados en el manto de la noche.

Y en el corazón de Luis, brillaba también una luz nueva.

.. ..

Al día siguiente, Luis, de nuevo volvió a arrodillarse entre su mujer y su hijo ante el altar de la Virgen, después de haber lavado en el tribunal de la Penitencia su alma tantos años extraviada.

PECAR

EN la armonía eterna, pecar es disonancia
pecar proyecta sombras en la blancura astral;
El justo es una música y un verso, una fragancia
y un cristal.

En la madeja santa de luz de los destinos,
pecar es negro nudo, tosco nudo aislador.
Pecar es una piedra tirada en los caminos
del amor...

Pecar es red de acero para el plumaje ingrávido;
membrana en la pupila que quiere contemplar,
el ideal; parálisis en el ensueño ávido
de volar

Oh mi alma, ya no empañes tu pura esencia ignota;
no te rezagues de la bandada, que veloz
traza una gran "V" trémula en la extensión remota.
Oh mi alma, une al gran coro del mundo la nota
de tu voz.

AMADO NERVO.

RESONANCIAS PATRIOTICAS

Por el Pbro. VIRGILIO FILIPPO

ALEGRES batid las manos,
Entonad dulces canciones,
Haced que los corazones
Formen tronos soberanos,
Y como fieles hermanos
Glorificad los mayores
Que en patrióticos ardores
Nos dieron la libertad,
Fraternidad e igualdad
Que nos brindan mil dulzores.

Cual árbol fuerte y hermoso
Arraigado en nuestro suelo
Hoy tremola el patrio velo
En un tronco generoso,
Que por follaje frondoso
Tiene el azul rutilante
Y el blanco reverberante
En tres franjas paralelas,
Cual rastros de carabelas
Que ilumina el sol radiante.

¿Quién no recuerda al mirarla
La figura de Belgrano?
¿Quién al tenerla en su mano
No arde en ansias de besarla?
¿Quién no quisiera elogiarla
Con cuanto su amor encierra
Recordando que en la guerra
Jamás, Dios sea loado,
Su manto ha sido ultrajado
Por vencedor de la tierra?

Ella fué estrella guiadora
De los patricios de Mayo,
Con su benéfico rayo
Lució cual surgente aurora.
Fué antorcha iluminadora
De nuestras damas patricias
Que en ardorosas albricias
Endulzaron sacrificios,
Ofreciendo sus servicios
A las épicas milicias.

¡Con qué ardorosa ternura
Los gauchos en sus cruzadas
Con lanzas improvisadas
Defendieron con bravura
La Bandera que a la altura
Del Aconcagua elevaron
Y al bello Sol acercaron
Para que así la besara
Y estampado allí quedara
Cual trofeo que lograron!

¡Con qué altivez y prudencia
Preludiaron sus victorias!
¡Cuán nobles luces sus glorias
En la ley de la conciencia!
Al granjear la independencia
De nuestras tierras del Rey
Deponiendo a su Virrey
Como cristianos lo hicieron
Pues, cual juraron, murieron
Por Dios y la Patria Ley.

Al levarse el Sol de Mayo
Detrás de graciosa aurora
Admiro cómo colora
En un ingenioso ensayo
De su rutilante rayo
A nuestra insigne Bandera
Y a la Cruz, que en la cimera
Del campanario domina
Y cual diestra determina
La Patria imperecedera.

En el castillo interior
Del espíritu inmortal
La libertad personal
Luce al divino fulgor.
Por esto el genio avizor
De los épicos obreros
Templó sus recios aceros
En el yunque del altar,
Pues a Dios debe adorar
El que vela por sus fueros.

Salmodiemos ciudadanos
A los videntes patricios
Que en inmortales comicios
Libertaron sus hermanos.
Empuñen hoy nuestras manos
La Cruz, Espada y Bandera,
Y cual legión que venera
La tradición sacrosanta
Donde asentaron su planta
Pongamos el alma entera.

LA ACCION CATOLICA Y EL XXXII CONGRESO EUCARISTICO

ADEMAS de la influencia que la A. C. A. podrá ejercer en toda la República para preparar el ambiente espiritualmente y para mantener luego y afianzar la renovación católica que nos ha de traer seguramente el Congreso Internacional de Buenos Aires, conviene hacer resaltar las relaciones profundas e innegables que existen entre la Acción Católica como instrumento oficial organizado de la Iglesia para recristianizar la sociedad y el movimiento de los Congresos Eucarísticos tan fomentado por los Soberanos Pontífices.

En primer lugar, siendo la Acción Católica "la colaboración del laicado en el apostolado jerárquico de la Iglesia", es evidente que su problema primordial y sin cuya solución no podrá en ninguna manera alcanzar los objetivos sociales que la Iglesia le ha encomendado — es la formación de núcleos de formación religiosa profunda e integral, que puedan, en realidad ser verdaderos apóstoles.

Ahora bien, en la formación de estas almas, destinadas a ser, como los fermentos vivos, la levadura transformadora de la sociedad, dos cosas son absolutamente indispensables.

El autor de los "Hechos de los Apóstoles", al describir la confición de los primeros cristianos, "Vivian, nos dice, atentos a la doctrina de los Apóstoles, en forma de comunidad, asiduos a la fracción del pan y a la oración".

He aquí las dos cosas necesarias para formar etas generaciones de apóstoles de la A. C.: "luz de doctrina apostólica y alimento de oración y de participación Eucarística".

Sin estas condiciones no será posible jamás conseguir entrar en el espíritu de la Iglesia al proclamar la necesidad de la A. C.

Es en esta forma cómo el conocimiento y el amor a la Eucaristía y su participación litúrgica son la vida misma de la A. C., e influye para que cada una de sus asociaciones parroquiales constituya un foco de irradiación que ejerza pública acción en la difusión del conocimiento y amor de la Eucaristía.

Por eso la Acción Católica Argentina, como Organización Nacional está llamada a ejercer una función natural y honrosa de preparación para el ambiente del Congreso y de mantenimiento de sus frutos después de su realización.

Esta confianza y esta esperanza que los organizadores del Congreso Eucarístico depositan en la A. C. A., tiene además otra finalidad, que se anhela llavar a cabo, porque haciéndolo así se penetra de lleno a realizar uno de los pensamientos más caros del S. Padre Pio XI: "la implantación y el afianzamiento de la A. C. en nuestro país".

Ningún estímulo más eficaz, ningún aliento más honroso para la A. C. A. para redoblar sus actividades en el campo de la organización, que este anhelo de responder a la confianza que en ella depositan los organizadores del Congreso, al saber que la A. C. A. sea el gran instrumento para preparar el triunfo del Congreso y para hacer perdurables sus resultados.

Los datos estadísticos confirman que el plan que la A. C. A. se había propuesto realisar en este año, será una hermosa realidad: se cerrará este año de trabajos con 500 centros en la República.

Si ese número se duplicara en 1935, más de 1.000 Centros de la A. C. A. podrían colaborar en forma orgánica y metódica en la preparación del Congreso y se podría decir, sin temor alguno de equivocarse, al terminar el Congreso, que la A. C. A. quedará definitivamente afianzada en nuestra patria.

El Excmo. señor Arzobispo Dr. Santiago L. Copello, en su reciente entrevista con el Santo Padre, según noticias telegráficas, se ha referido especialmente a los progresos y al brillante porvenir de la Acción Católica en nuestro país.

PARA EL SAGRARIO

Queremos la compañía que dan	*No queremos el abandono que producen*
La Comunión diaria bien preparada y agradecida.	La Fe sin Catecismo y sin obras.
La Visita diaria cada vez más familiar.	La piedad sin jugo y con rutina.
La Fé viva y el amor hasta la locura para con el Corazón de Jesús Sacramentado por medio de la oración y meditación del Evangelio, Catecismo y la Liturgia.	La dureza de corazón y la inconstancia en el bien obrar.
La compasión de verlo tan sólo y el celo de buscarle compañía.	La promiscuación del espíritu cristiano con el mundano.
La imitación de su vida y acción eucarística.	El no acabar de enterarse ni de fiarse del Evangelio.

PAGINA FEMENINA

Por Ada Bizioli de Caspersen

Consejos a las mujeres

SED SANTA, es la vocación de todo cristiano y nos es indispensable para llegar a la restauración de la vida familiar y social.

SED APOSTOLES. Para guiar como ejemplos vivientes y llevar a Cristo a la familia, a la escuela, al salón, a todas partes.

SED MARTIRES. En el martirio cotidiano de nosotras mismas, venciendo todos nuestros sentimientos egoístas, para vivir en Cristo y hacer que él sólo reine, venza e impere.

Curiosidades de la moda

Vamos a referirnos a algunas particularidades de la moda en los felices tiempos en que las mujeres no necesitaban viajar en ómnibus ni en micro ómnibus. Desde el año 1840 hasta el 1860 el vuelo de las faldas fué aumentando, llegando a tener unos diez metros de ruedo, pero sin alargarlas, pues las faldas continuaban siendo redondas, debiendo entonces arbitrarse medios para sostenerlas. Ante todo se crinolizaron las telas, es decir, se entretejió crin de caballo con la lana, la seda y el algodón lo que les daba un aspecto rígido. Pero eso no fué suficiente y se inventaron entonces unos refajos tejidos de crin con borde de paja cuyo número se aumentó en forma fantástica, de modo que una elegante en 1856 llevaba: un refajo de unos cuatro metros de vuelo, una falda acolchada hasta las rodillas y desde ésta hasta el ruedo cruzada por ballenas distantes un palmo una de otra, una enagua de hilo muy almidonada con tres volantes muy almidonados también, dos refajos de muselina y por último la falda.

Todo esto fué reemplazado más tarde por el miriñaque y por la "crinolina mágica" que se ensanchaba y disminuía a voluntad.

La crinolina fué tan popular que un autor de la época dice: "que la llevaba la dama en el salón, la cocinera en la cocina, la verdulera lo mismo que la mendiga". Este hecho comprueba una vez más que "lo que es moda no incomoda".

Para aumentar más el volumen de las faldas se utilizaron los volantes. En 1840 se usaba uno, en 1846 cuatro, siete y hasta nueve, en 1852 no eran raros los vestidos de crespón con quince, los de organdí con 18, los de tarlatán con 25, batiendo el record la emperatriz Eugenia que se presentó en un baile con un vestido que llevaba 103 volantes de tul.

¿Qué clase de carne debemos comprar?

Ante todo debe preferirse la carne vacuna de animal adulto, novillo o vaca. Es mejor porque es más sabrosa, tierna, digestiva y nutritiva, que la del animal que no ha alcanzado su pleno desarrollo, como es la de ternera, mamones, etc. Además, es barata y no debe despreciarse el aspecto económico del asunto.

Si se quiere un buen puchero hay que adquirir: pecho, ajuga, falda o cuadril.

Para asar a la parrilla o la plancha: la tira de asado, el bife y la parte céntrica del cuadril que se denomina comunmente "cuadril del medio".

El asado al horno o "roast beef", se hace con el bife, ya sea con los huesos adheridos o sin ellos.

Para freír debe utilizarse: el bife, la bola de lomo y el lomo. Esta es la parte más tierna, aunque no la más sabrosa del animal.

Para estofar: el cuadril, el bife y sobre todo el pecheto por el sabor exquisito que al prepararlo con verduras, legumbres y plantas aromáticas (laurel, orégano, albahaca), comunica su jugo a la salsa con que se condimentan los ravioles, tallarines, etc.

Para guisos: la nalga y la aguja.

Para caldo: los huesos, sobre todo los llamados de "Choquezuela" por ser más ricos en médula o caracú.

LA ELEGANCIA DE LOS NIÑOS

La elegancia de los niños, pone una nota tierna y graciosa en las calles de la ciudad.

Actualmente se usan ciertos tejidos particularmente indicados, cuales el terciopelo, los sergeis de lana o algodón y ciertas telas de hilo, seda o lino.

Otra característica la dan la frescura de los colores: el rosa, en sus diversos tonos; el azul, el verde pálido y el amarillo limón son los que gozan de más favor.

Entre los modelos más graciosos presentados: En el círculo superior: En el círculo en alto una blusa de tela rosa, cerrada con botones rojos y con una corbata de puntos rojos, recamada a mano.

En el círculo inferior: Un vestidito de lino, celeste, con guarniciones nervadas, con tela de raso para la espalda.

Abajo, en el cuadrado negro, una chaquetita de malla verde Nilo a cuadros más oscuros, con puños de tramela blanca y botones verdes.

El trajecito de la niña es de terciopelo color de fuego con mangas cortas y lazo de organdí blanco.

El niño lleva una blusa-camisa de franela gris con bolsillos aplicados y pantaloncitos muy cortos.

Una receta fácil y económica

DELICIAS DE QUESO

INGREDIENTES: Dos claras de huevo, 125 gramos de queso gruyére, pan rallado y aceite o grasa en cantidad suficiente para freirlas.

Se baten las claras hasta el punto de nieve dura, y se incorporan batiendo siempre los ciento veinte y cinco gramos de gruyére rallado.

Se forman con la masa bolitas que se pasan rápidamente por pan rallado. Se echan a la fritura bien caliente, se escurren y se sirven.

Esto no es un bife, es un pedazo de suela...

CUANTAS veces en el momento del almuerzo o de la comida se oyen estas palabras seguidas por un silencio cargado de amenazas. La dueña de casa suspira y ve como en sueños, un magnífico trozo de lomo bien tierno que se remonta con alas que dicen: uno veinte, uno treinta el kilo. Si es prudente calla, pero en muchas ocasiones es imposible frenar a la "sin hueso", ha puesto tanta diligencia, tanto cariño en la preparación del sencillo menú familiar, que casi sin querer va la respuesta cortante, y el silencio se convierte en tormenta con rayos, truenos y hasta granizo...

Otras veces, el que se queja, asidudo lector de diarios, habla con entusiasmo de la carne argentina que no permiten vender en Inglaterra y en otros lugares del orbe: "es la más tierna, la más sabrosa", proclama con toda suficiencia. Así será, pero quizás por aquello de que nadie es profeta en su tierra, aquí no la conocemos ni de vista.

Pero no hay mal sin remedio. Todas las veces que la carne promete convertirse por la acción del fuego, no en

Arma terrible

Pasando un hombre por un camino, atropelló con su caballo a un perro, el cual le mordió, de modo que de poco no cayó en tierra. Este, enfadado, le dijo, pero con mucho sosiego:

—No llevo armas, ni mato a nadie; pero yo te pondré en mala fama o calumniaré, y morirás.

Habiendo, en efecto, encontrado a poco a varios trabajadores, comenzó a gritar: ¡"A ese perro, que rabia!", y al instante logró con la calumnia que lo matasen a palos.

un suculento bife de exterior acaramelado e interiormente tierno y jugoso, sino un magnífico pedazo de suela, nos queda el recurso de frotar la carne, una media hora antes de la cocción con un poco de bicarbonato de soda. No hay más que ensayar, el resultado es sorprendente, así mientras esperamos poder comer lo que se prepara para la exportación, hagamos lo posible para hacer pasables nuestros bifes criollos.

El buen gusto en el arreglo hogar

Una de las cosas que más contribuyen al embellecimiento del hogar son los cuadros bien elegidos, de argumentos apropiados cuya contemplación produzca placer y contribuya a la educación del espíritu. Esto no es difícil de conseguir en la actualidad dada la facilidad con que se copian y propagan las obras maestras creadas por el ingenio humano, pero muchas veces se echa a perder el efecto que pueden producir por ponérsele marcos excesivamente recargados de adornos de un mal gusto único. Elíjanse siempre varillas sencillas, buscando que armonicen las destinadas a cuadros de una misma habitación. Evítense al colgarlos las complicaciones con cordones, cadenas, moños u otras cosas por el estilo que no adornan, sino afean una habitación, recordando que en el hogar todo debe contribuir a la formación del gusto y al placer estético que producen las cosas bellas y armónicas.

A la mujer buena y honesta la naturaleza no la hizo para el estudio de las ciencias ni para los negocios de dificultades; y si Dios las dió fuerzas flacas y miembros muelles, fué para estar en su rincón asentadas.

***

Como en la guerra el soldado que desampara su puesto no cumple con su capitán, aunque en otras cosas le sirva, y como en la comedia silban y burlan los miradores al que es malo en la persona que representa, aunque en la suya sea muy bueno, así los hombres que se descuidan de sus oficios, aunque en otras virtudes sean cuidadosos, no contentan.

***

Porque, a la verdad, cuando no hubiera otra cosa que inclinara a la casada a hacer el deber, si no es la paz y sosiego y el gran bien que en esta vida sacan e interesan las buenas de serlo, esto solo bastaba; porque sabida cosa es que, cuando la mujer asiste a su oficio, el marido la ama, y aprenden virtud los hijos, y la paz reina, y la hacienda crece.

***

Como la luna llena, en las noches serenas, se goza rodeada y como acompañada de clarísimas lumbres, las cuales todas parece que avivan sus luces en ella, y que la remiran y reverencian, así la buena en su casa reina y respiandece, y convierte a sí juntamente los ojos y los corazones de todos.

***

Tiendan las manos y reciban en ellas el agua sacada de la tinaja, que con el aguamanil su sirvienta les echare, y llévenla al rostro, y tomen parte de ella en la boca y laven las encías, y tornen los dedos por los ojos y llévenlos por los oídos, y detrás de los oídos también, y hasta que todo el rostro quede limpio, no cesen; y después, dejando el agua, limpiense con un paño áspero, y queden así más hermosas que el sol.

***

Si calla el necio, a las veces será tenido por sabio y cuerdo.

***

Lo más propio de la necedad es no conocerse y tenerse por sabia.

FRAY LUIS DE LEON ERA UN EXPERTO Y AGUDO CONOCEDOR DEL CORAZON FEMENINO

***
**
*

Es "La perfecta casada" un libro sin igual. Severo e intolerante se muestra fray Luis de León con la malmaridada y coqueta; complaciente y confortador con la mujer que es amorosa y amiga del hogar. Todo, en esta su paráfrasis del capítulo XXXI de los "Proverbios", delata al gran filósofo que fué este gran lírico castellano cuyo nombre arranca de un injusto olvido la celebración del cuarto centenario de su nacimiento.

La celosa es dolor de corazón y llanto continuo, y el tratar con la mala es tratar con los escorpiones.

***

Acontece que, siendo las mujeres de su cosecha gente de gran pundonor y apetitos de ser preciadas y honradas, como lo son todos los de ánimo flaco, y gustando de señalarse y vencerse entre sí unas a otras, aun en cosas menudas y de niñería, no se precisan, antes se descuidan y olvidan, de lo que es su propia virtud y loa.

***

Casa que se llueve es la mujer rencillosa, y la que turba la vida es casarse con una aborrecible.

***

Toda llaga, y no llaga de corazón; todo mal, y no mal de mujer. No hay cabeza peor que la cabeza de la culebra, ni ira que iguale a la de la mujer enojosa.

***

Necesario es que quien anda ausente de su casa halle en ella muchos desconciertos, que nacen y crecen y toman fuerzas con la ausencia del dueño.

***

Cortamiento de piernas y decaimiento de manos es la mujer que no da placer a su marido.

***

No sea la perfecta casada costosa, ni ponga la honra en gastar más que su vecino, sino tenga su casa más bien abastada que ella y más reparada, y haga con su aliño y aseo que el vestido esté como nuevo, y que, con la limpieza, cualquiera cosa que se pusiere le parezca muy bien, y el traje usado y común cobre de su aseo de ella no usado ni común parecer.

***

La tristeza del corazón es la mayor herida, y la maldad de la mujer es todas las maldades.

***

Cual es la subida arenosa para los pies ancianos, tal es para el modesto la mujer desenguada.

Por CLARA SARAVIA LINARES

BELLOS CONCEPTOS SOBRE LA EDUCACION RELIGIOSA DE LA MUJER

En Salta, con motivo de la inauguración de los cursos del "Centro de Estudios Religiosos" — el más importante del país, puesto que cuenta con unos 700 inscriptos asistentes — y que dirige el gran orador franciscano P. Salvador B. Villalba, Clara Saravia Linares dijo estos bellos conceptos que no deben quedar sin la debida difusión:

Precedida por la larga sucesión de siglos que ha dejado en las páginas de la historia del mundo, el recuerdo de las épocas más diversas y de las más variadas costumbres, las mujeres cristianas del siglo XX hemos venido a la vida en una era dolorosa de revolución social, de ciego materialismo, de oposición a las más dulces y elevadas sugestiones del espíritu. Y así hemos ido llegando a la edad de los ensueños, sólo para asistir al derrumbe de los verdaderos conceptos del ideal. ¿Dónde está la espiritualidad encantadora que *iluminó la alborada del siglo XX?* ¿Dónde el ancestral perfume de las virtudes de antaño, legadas por aquellas bisabuelas que rezaban el Angelus a la luz del crepúsculo, y que en el oratorio de las casas patriarcales hallaban sus delicias, comunicándose con Dios?

Han corrido los años, y el mismo soplo destructor del tiempo, al desplomar las viejas arcadas coloniales, ha arrebatado de las almas la idealidad tan suave de los sueños de ayer. El mundo es otro ya, y la mujer católica de hoy día, no puede conformarse tan sólo con vegetar a la sombra del hogar, soñando pasivamente sobre los despojos de una tradición ya muerta. Las que llevamos en el alma todavía intacto el ideal cristiano, y resumimos las fuerzas de la juventud en un anhelo noble de luchar por el bien, tenemos obligación de levantarnos sobre las ruínas del pasado, para alistarnos en la grandiosa cruzada de la resurrección espiritual.

Salta, tierra de paz y de silencio, no es por cierto el teatro más destacado para los extravíos del modernismo. Perdura un poco aún, a la sombra de nuestros cerros natales, el viejo encanto de los prestigios del ayer. Y si acaso una parte de nuestra juventud ha apartado los ojos de los caminos austeros pero plácidos que conducen a Cristo, y se ha dejado engañar por el brillo mentido de las cosas del mundo, no es porque tenga dañado el corazón ni envilecida el alma, sino porque, olvidado el sano catecismo de la infancia, duermen en la ignorancia de las cosas del cielo. No conocen los dogmas de la fé que profesan, no comprenden el espíritu de la ley que juraron cumplir; no recuerdan quién dijo: "Yo soy el camino, la Verdad y la Vida"; y entonces, las ovejas se alejan del aprisco, porque no reconocen ya la voz de su pastor...

Aquí, precisamente, está el aprisco. Aquí resonará la voz de la verdad para los corazones que olvidaron; o mejor aún, para los que recordamos todavía y que, sedientos de apostolado social, iremos a llevar la semilla de esta enseñanza a todos los que duermen descuidados, lejos de Jesús. Estamos a tiempo para ganar una batalla gloriosa, y la estrella de la esperanza se levanta como una promesa triunfal a la orilla del camino.

Instruyámonos con dedicación y con constancia en esta incomparable doctrina de verdad, y de amor, que ha de ser el sustento de nuestra fe y la médula de nuestra gran misión apostólica. Bebamos el agua misteriosa que brindó el Salvador a la Samaritana e, iluminadas de luz eterna, no tendremos que temer las sombras en las noches de la jornada. Preparemos nuestro corazón para una cruzada de virtud que nunca desfallezca; y, dignas afiliadas de la Acción Católica, transformemos en un huerto de bendición este pedazo primoroso de la tierra que nos ha sido dado en heredad y sobre cuya cima luminosa se levanta la efigie del Salvador del mundo, como un símbolo perpetuo de redención y de amor.

EL PUEBLO RUSO SUFRE HAMBRE, AFIRMA UN EX SECRETARIO DE R. E. BRITANICO

NUEVA YORK, 29 (Esp.). — El corresponsal del "New York Evening Post" en Berlín, Mr. H. R. Knikerbocker, da cuenta de una entrevista que tuvo con Mr. Gareth Jones, secretario de Relaciones Exteriores cuando Lloyd George era titular de esa cartera en Gran Bretaña y en la cual Jones declaró que Rusia está sufriendo de intensa hambre. Mr. Jones, que habla corrientemente el ruso, realizó una jira por Rusia y fué el primer extranjero que visitó las partes lejanas del país desde que los Soviets prohibieron a los corresponsales de diarios extranjeros ausentarse de Moscú. Mr. Jones manifestó al corresponsal del "New York Evening Post" lo siguiente:

"Crucé a pie por las aldeas y por doce granjas colectivas y en todas partes oí el grito de: "No hay pan; morimos". Ese grito se oía en todas partes de Rusia, en el Volga, en Siberia, en Rusia blanca, en el norte del Cáucaso, en Asia central. Crucé a pie las regiones de tierras fértiles, que otrora fueron lugares de prósperas granjas y porque se había prohibido a los corresponsales ir allí. En el tren encontré a un comunista, quien negó que hubiera hambre; arrojé un mendrugo de pan de mis propias provisiones, y el pasajero campesino lo comió ávidamente; el comunista se había esfumado. Residí en una aldea en la cual había antes 200 bueyes y ahora hay solamente seis; los campesinos se habían comido las reses y el forraje y solamente le quedaban alimentos para un mes. Me anunciaron que varios perecieron de hambre y me advirtieron que no viajara de noche por haber demasiados hombres peligrosos por el hambre. "Estamos esperando la muerte— "dijeron—, "pero aun nos queda el ganado y "el forraje; en el Sur nada hay; "varias casas están vacías y sus "moradores muertos", me declararon los campesinos.

"Un perito extranjero que regresó de Kazakstan, me anunció que de 5.000.000 de habitantes que había allí 1.000.000 pereció de hambre; puedo creerlo. Después de Stalin, el hombre más odiado es Bernard Shaw, entre aquellos que leyeron sus fantásticos relatos de la abundancia de víveres en su tierra de hambre. El porvenir es extremadamente sombrío; no hay semilla suficiente y muchos de los campesinos están físicamente debilitados para labrar la tierra".

Mr. Jones declaró a Mr. Knickerbocker que la política soviética de colectivización y la oposición a ella de los campesinos ha provocado en Rusia la catástrofe más intensa desde la epidemia de hambre de 1921 y ha eliminado la población de distritos enteros. Mr. Jones entregará su informe al Real Instituto de Asuntos Extranjeros.

ORAR ES GOBERNAR

HE leído, dice L. Veuillot, que un día llegó al Cielo un alma desconocida que entró derechamente en él sin haber sentido fatiga alguna, ni derramado una lágrima, ni padecido una desventura, ni hecho nada ostensible.

Dios le asignó un sitio gloriosísimo, lo cual provocó entre los Santos un como murmullo de extrañeza.

Todas las miradas se posaron en el Angel custodio que había conducido al alma aquella. El Angel se inclinó ante Dios, obtuvo el permiso para hablar a la corte celestial, y de sus labios manaron, con rumor más ténue que el que producen las alas de la mariposa estas palabras que fueron oídas de todo el Cielo:

"Esta alma ha tomado siempre de buen grado su parte de sol, de sombra y de polvo, y nunca se ha opuesto a cuanto no ofendía a Dios".

UNA doncella, en una de esas horas en que el corazón necesita imperiosamente desbordarse, escribía en su diario: "Como yo me atreviese, preguntaría a Dios por qué estoy en el mundo, ¿qué hago en él? ¿qué tengo que hacer? no lo sé... para mí transcurren los días inútilmente, así es que no los echo de menos... Si yo pudiese hacerme a mí misma algún bien o hacerlo a alguien, no fuese sinó por espacio de un minuto al día". Algunos después y al leer nuevamente, en un instante de más tranquilidad, lo que dejamos transcrito, añadió lo siguiente: "¡Cómo! ¡Dios mío! nada es más fácil; me bastaba tomar un vaso de agua y darlo a un pobre".

Sí, una poquedad como esa, dada en nombre de Dios, os permite ser útil y esperar una recompensa en el cielo; menos todavía que una poquedad semejante: un buen consejo — el prestar un objeto — el sufrir con resignación una contrariedad — una corta oración elevada a Dios en pro de alguien — la falta o el atolondramiento de otro reparados a escondidas del que ha cometido la falta o del atolondrado — Dios os lo tendrá en cuenta.

El último pimpollo del Mes de María

Carta de la R. M. Superiora de las Franciscanas Misioneras de María de Coimbator (Hindotán)

A unos quince minutos de marcha de nuestro convento hállase el dispensario "Jefe Mohamed Saït" adonde van diariamente dos de nuestras Religiosas. Allí pueden verse todas clases de miserias físicas y morales. Pero dando su cuidado a numerosos indios de toda casta que viene a veces de muy lejos a pedir remedios para sus cuerpos, las Hermanas tienen también el consuelo de mandar al cielo gran número de bebés paganos, en peligro de muerte. Así sucedió el 31 de mayo pasado para uno de ellos, en las circunstancias siguientes:

Mientras las dos Hermanas, después de terminar su tarea en el dispensario, regresaban al convento, una de ellas se fijó en un grupo de indios que formaban cerco alrededor de alguien que cantaba con voz lastimera. Llevada por la curiosidad, o mejor dicho inspirada por su buen Angel, la Hermana dijo a su compañera: "Vamos a ver qué será aquello". Se dirigieron hacia el grupo, se abrieron paso a través de los curiosos y vieron a un indio de edad bastante avanzada, sentado sobre los talones a la moda india. Su cabello largo, dividido en mechas raídas y sucias, decía claramente que se trataba de uno de aquellos devotos que consagran su cabellera al Diablo.

Sorprendido al ver a las Hermanas, el indio deja de cantar y pide a los circunstantes que las dejen acercarse. Entonces se fijan éstas en una escudilla puesta en el suelo para recibir limosnas, y una canastilla redonda, cubierta por un trapo. ¿Qué podrá haber adentro? Una de las Hermanas alza el trapo y aparece en la canasta una criaturita, minúsculo esqueleto consumido por la fiebre y al que no queda más que un soplo de vida.

Sin perder el tiempo la Hermana saca del bolsillo el botecito que siempre la acompaña y, derramando algunas gotas sobre la frente de la pequeña moribunda, le impone en nombre de María en honor de la Santísima Virgen cuyo mes termina ese mismo día.

El padre de la criatura, incapaz de comprender lo que acaban de hacer las Hermanas, le tiende la escudilla implorando una limosna.

"—Ya le dimos a su hijita la mejor limosna".— dicente las Hermanas. Y algunos de los indios presentes, explican al viejo que las Hermanas regresan del dispensario y que no tienen dinero. Entonces el viejo en señal de gratitud les hizo un gran "salam".

Al regresar al convento la Hermana bautizadora no pudo menos de decir a su compañera: "¿Ese angelito no es acaso el último pimpollo recogido por la Santísima Virgen antes de terminar su mes para brindarlo al Sagrado Corazón, en la primera aurora del mes de junio?"

SANTA JULIA, VIRGEN Y MARTIR

(† 450)

DIA 22 DE MAYO

ABIENDO entrado en el Cartago Genserico, rey de los Vándalos, y queriendo poner allí su corte, hizo esclavos a los ciudadanos principales, a muchos quitó la vida y a las mujeres y doncellas nobles vendió a los mercaderes. Entre estas ilustres esclavas, una fué la virgen santa Julia, que fué vendida a un mercader gentil, llamado Eusebio, el cual la llevó consigo a Siria, y cobró tal precio de ella, que solía decir que la estimaba sobre todos sus bienes. Abatíase Julia a los humildes oficios de esclava, por amor de Jesucristo, y el tiempo que le quedaba libre, gastaba en oración y en la lectura de libros piadosos que había salvado del saqueo de su casa. Aunque era extraña su hermosura, se hacía respetar por su virtud y singular modestia, de los mismos paganos. Pasó después su amo a la Provenza para hacer un negocio y llevóse a su esclava Julia, y en arribando a la isla de Córcega al tiempo que los idólatras de la isla celebraban una gran fiesta, entró en el templo y sacrificó un toro al demonio. Terminadas las supersticiosas ceremonias, el gobernador de la isla, habiendo sabido por relación de sus criados que Eusebio había dejado a bordo de la nave con parte del equipaje y gente de la tripulación a una esclava suya hermosa en extremo, le convidó a un magnífico banquete, en el cual le embriagó, y entonces hizo llamar a la esclava Julia con el fin de tomarla para sí. Cuando la tuvo delante la dijo con artificiosa ternura: "No temas, hija mía, que se pretenda hacerte algún insulto: estoy muy informado de tu virtud, y no merecen tus prendas que gimas por más tiempo en el indigno estado de esclava. Quiero tomar a mi cuenta tu fortuna, y no pido a ti otra cosa sino que vengas al templo a cumplir con tus devociones y hacer sacrificio a nuestros dioses. Yo pagaré a tu amo tu rescate; y si quieres quedarte en nuestra isla no te faltará un esposo digno de tu persona." Respondió Julia con mucha modestia y compostura, pero con igual resolución, que ella se consideraba verdaderamente libre, mientras tuviese la dicha de ser esclava de Jesucristo; que estaba contenta con su condición, y que no pretendía alcanzar otros bienes que los del cielo. Irritado el impío gobernador la hizo abofetear y colgar de los cabellos y azotar cruelmente, y porque perseveró constante en confesar que adoraba a Jesucristo crucificado, hizo que a toda prisa la colgasen en una horca de madera hecha a manera de cruz, donde la sagrada virgen expiró perdonando generosamente a sus enemigos. Sus sagradas reliquias son muy veneradas en el monasterio de monjas que fundó en Brescia Didier, rey de Lombardía, del cual era abadesa su hija Angelberga.

EN LA HABITACION DEL ENFERMO

Por MONSEÑOR DECORNE

Consuelos, Consejos, Entretenimientos y recuerdos

$ 2.00 y 0.20 para franqueo

E. C. A., Corrientes 551, Capital

PIDA EL CATALOGO DE LIBROS DE LAS EDICIONES CATOLICAS ARGENTINAS

CORRIENTES 550

U. T. 31 - 5557 BUENOS AIRES

Establecimiento Tirolés

VITRAUX D' ART

MOSAICOS VENECIANOS

CAMPANAS

ORGANOS

REPRESENTANTE:

TEODORO RANZI

Casilla 2439. — Buenos Aires

PARA SIEMPRE...

Por PIERRE L'ERMITE

UN alfiler...

—Allí los tienes... ¡mas allá! ¡Pero si están delante de tus narices!

—¡Delante de tus narices! ¿No has podido encontrar una expresión más desagradable?

—¿Cómo desagradable? ¡Cuando me quemo las cejas para atender a todas tus cosas! ¡Y sólo Dios sabe lo que lo necesitas!... ¡No pone en movimiento tanta gente un buzo para descender al fondo del canal, como una mujer para ir al baile!

La señora, delante del "Psiquis", eleva a la vez al techo los ojos cansados y las manos armadas, la una de un peine, y la otra de un agujón.

—¡Y pensar que tú no puedes brindarme una satisfacción, ni una sola, sin echármela a perder, como de intento, con tus observaciones! Un mes hace que estoy arrullando la idea de ir a ese baile... ¡Pero era demasiada suerte!... Es preciso que...

Y en el saloncito, obstruido como un almacén de novedades, la señora se desploma sobre un canapé, juntó a su vestido de seda verde pálido, que la doncella libra de un irremediable aplastamiento... Y allí, nerviosamente se coge la cabeza con las manos...

Con las suyas en los bolsillos, el marido contempla consternado su obra...

Si su mujer se echa a llorar, se acabó... ¡Se queda sin polvos de arroz y sin cold-cream, y entonces tendrá que rehacer la mano de gato, repintarse, y se irán con dos horas de retraso! Y luego, allí en el baile, al verla peinada de cualquier modo, con los ojos rojos, dirán, entre ellas, sus amiguitas:— ¿Ves ese Raoul?... ¡Un horror!... ¡Que le pega a su mujer cada paliza que la vuelve loca!

Raoul, pues, siguiendo su costumbre, echa su cuarto a espadas para salvar la situación.

—¡Vaya, querida! ¡Todo lo tomas por donde quema! ¡Esta noche estás muy nerviosa!

—Lo que debías tener en cuenta para no exasperarme... ¿Crees que me agrada servir de maniquí a Anita desde hace tres horas?...

¡Y cuando precisamente lo hago por ti!...

—¿Por mí?...

* * *

Se ha firmado la paz.

La señora, frente al espejo, ha vuelto a su tocado.

De rodillas ante ella, con las mejillas encendidas, llena la boca de alfileres, prendido en el busto un montón de agujas con hebras de seda de colores, la doncella cose literalmente el vestido al cuerpo de su señora.

—Pero, hija mía, ¿usted quiere ponerme en ridículo?

—¡Señorita!

—¡Esto no pega aquí!... Pero fíjese!... Me está usted cosiendo este cuello verde con seda blanca... ¿Dónde tiene usted la cabeza?

Raoul, con las dos manos sobre los riñones, se pasea filosóficamente, tarareando un aire cualquiera.

—Raoul. Te suplico que no te pasees detrás de mí. ¡Me aturdes!

Raoul, dócil como un caballo de ómnibus, se para y se sienta en el taburete del piano. Maquinalmente, el desgraciado toca tres o cuatro acordes vigorosos para matar el tiempo... Do, do, mi... mi, do... do, sol...

El clarín toca a la carga...

¡Pero... cataplún!...

De pronto del otro extremo de la habitación surge un grito salvaje, un aullido de Maori en son de guerra, una vociferación en las cuerdas extraaltas... Es la dulce Elena que se despierta...

Elena es la menuda heredera de ojos azules, la muñeca querida, el juguete admirado, consentido, adorado de rodillas en el estuche rosa de su cuna.

Su retrato lo veis por todas partes en la estancia... En la chinenea, en el piano, en la partitura de música, en los estantes, en el caballete tapizado de terciopelo le fuego.

Y cuando se tiene un físico tantas veces coronado, hay derecho a dormir tranquilo.

...Este derecho es el que afirma Elena aullando cada vez más alto, mientras la señora lanza una mirada de suprema compasión sobre el gran animal de su marido, que no hace más que estupideces.

Hay momentos en que desearía uno estar enterrado, aunque sólo fuera un cuarto de hora. Raoul se hubiera contentado con poderse esconder en el piano.

Ante él, erguida y desdeñosa en su vestido verde mar (por el que Raoul ha pagado 12.000 francos), la señora se encoge de hombros con un aire de diosa antigua.

—¡Cualquiera diría que lo haces a propósito, que te has jurado no dejarme vestir pronto!...

—¡Pero cómo iba yo a suponer!...

—¡Oh, no intentes disculparte!

* * *

Raoul vuelve... con el cuerpo del delito en los brazos.

Elena, más encarnada que un salchichón de Lyon, se retuerce como un gusano, se agarra a los pelos, a la barba paternales.

¡Oh, el clarín toca a la carga!

Sí, Elena carga, y famosamente todavía. ¡Cuidado! La pechera inmaculada, almidonadísima. El nudo de la corbata está ya deshecho, y la gardenia, marchita entre los menudos dedos rabiosos, cuelga en un estado lamentable del ojal.

El desgraciado Raoul experimenta entonces la necesidad de transmitir su heredera a la doncella; pero la pobre Anita está erizada de alfileres, de agujas, de hilachas, y la señora es la que coge a la niña, y ya ataviada para el baile, la cunea impaciente entre sus brazos enguantados.

Duérmete y tarda poco,
no vaya a venir el coco...

Pero a pesar de sus cinco años, la pequeña tiene ya no poca experiencia... Ve a todo el mundo acicalado... El abanico, la salida de teatro, la diadema, los guantes, el sombrero, el abrigo, por todos los sillones... es decir, que van a marcharse, y a marcharse sin ella! Para eso querían zamparla en la cama... ¿Y qué va a hacer ella en la cama? ¡A mí la retaguardia de las cuerdas vocales!... Y los vecinos oyen una melodía a dos voces de esta índole:

¡Hu, hu... que viene el coco!
¡Hi... hi... hi... hi...! ¡Brrr!...

* * *

La cocina, sin la cocinera, que ha salido porque la comida se ha calentado dos horas.

La señora, sosteniendo en el brazo izquierdo la cola del vestido y la niña, da vueltas febrilmente a algo sobre la llama del gas... una especie de infusión gris...

—¡Yo soy la única que tiene aquí cabeza!... ¡Qué estarán diciendo los Linet! ¡Vamos a ir con una hora de retraso!

Raoul la mira con el aire de un perro al que se ha pegado un puntapié.

—Pero, ¿qué estás preparando ahí?

—Adormideras, para que coja el sueño a toda costa...

—¡Mira que puede ser peligroso!

—¿Peligroso? — Y nuevamente mira a su marido con el aire de desprecio que adoptan ciertas mujeres muy fuertes hacia los hom

La guerra en la selva chaqueña

Rompiendo los alambrados

CRESCENDO DE LUZ

La mañana más ágil
va nadando en mis ojos
su crescendo de luz.

Entrada de horizontes
se lamenta la noche.

Los caminos galopan
fustigados de sol,
hacia una sombra de árbol
que ablande su cansancio.

A lo lejos, la siesta
derrite sus chicharras.

Alfonso M. de la Vega.

riores a ellas.
inclinando por abajo la
as su terca cabecita, pei-
no la de una reina, para
precipita la cocción, por-
minuto de más aquí es un
menos allí, en el encanto
en la atmósfera embria-
donde giran como sueños
os y fantasías elegantes
etillones... ¡Ah, Raoul,

os! ¡Bébetelo pron-
muy dulce...
lena, una mosca tenaz,
resueltamente.
, a fuerza de voluntad,
tiempo vuela, la joven
mitigante, melosa, ama-
ando el duro brillo de
undida en un diván, es-
a Elena contra su pe-

—¡No te marches! ¡No quiero que te marches!

—No, monada, no... No me voy... Es que me pruebo un vestido... Mi Elenita tendrá otro igual...

—¡Sí, sí! ¡Tú te vas a ir!...

—No monísima, no... No saldré... para darte gusto... ¡Una buena madre no abandona a su hijita queridísima!... Pero tú también da gusto a tu mamá...

Y mientras habla así la madre desliza la taza a los labios de la niña... ¡No, no me iré... pero es necesario que bebas eso! ¡Si no lo bebes sí que me voy!

Entonces, como a su pesar, la niña toma un buchito con recelo, clavados sus grandes ojos en los de su madre, que echa mano de todo lo que le queda de energía

UN GRAN PINTOR MODERNO

Dos obras de Modigliani

"Retrato" y "Maternidad"

EL CIPRES DE SILOS

A Angel del Río.

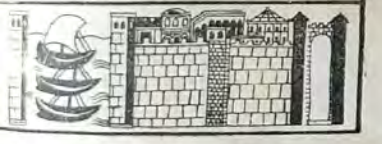
ENHIESTO surtidor de sombra y sueño
que acongojas el cielo con tu lanza,
chorro que a las estrellas así alcanza
desafiando a sí mismo en loco empeño.

Mástil de soledad, prodigio isleño;
hecho de fe, saeta de esperanza.
Hoy llegó a ti, ribera del Arlanza,
peregrina al azar, mi alma sin dueño.

Cuando te vi, señero, dulce, firme,
que ansiedades sentí de diluirme
a semejanza como tú, vuelto en cristales.

¡Como tú, negra torre de árduos filos,
ejemplo de delirios verticales,
donde expiras en el fervor de Silos.

GERARDO DIEGO.



OBRAR ES GOBERNAR

UN ministro, un ilustre Cardenal, Jiménez de Cisneros, humilde franciscano salido de su celda y elegido por la Providencia para regir una gran nación, cierto día había citado para su palacio a los grandes del reino. Éstos estaban allí, hablando ,moviéndose, impacientándose de verse obligados a esperar, cuando de improviso el Cardenal abrió la puerta de la pieza en que se encontraba, una celda monástica que él se reservara en medio de los esplendores de su residencia, y acercándose a los presentes, les dijo con majestad: "Veo que la impaciencia os devora; estaba a los pies de mi crucifijo; acordáos de que orar es también gobernar.

EL CANÓNIGO DE AVIÑON.

CASTILLOS MEDIOEVALES

De León de S. Marcos en Gorizia

PROVINCIA

ERES como una llama dorada de alegría
eterna gota de calma, silencio enamorado.

Respiras como un patio que recién se ha regado;
y es una primavera de campanas tu día...

JUAN OSCAR PONFERRADA.

del resultado, le pregunta al subir al coche.

—¿No habrás recargado la dosis?

La mujer se encoge friolera-mente en un rincón del coche...

—¿La dosis? ¡Hombre, pon cuidado! ¡Me estás pisando el boa!

* * *

A la mañana siguiente, hacia las siete, cuando volvieron molidos, no pudiendo con su alma, encontraron a la menuda Elena que en su lecho blanco y rosa dormía, müy pálida, sobre su almohada bordada.

Ambos se inclinaron para besarla, y de repente la madre lanza un grito de angustia, desgarrador:

—¡Está helada!

Raoul entonces quiere levantar a su hija, pero los brazos crispados de la niña no se abren, permanecen agarrotados.

¡Desde la víspera Elena está dormida... para siempre!

Anécdota

Negó Luis XI una heredad que le pedía uno, y éste dióle las gracias. Admirado el Rey, le preguntó por qué se las daba, no habiendo conseguido lo que pedía. Y respondió: "Porque me habéis despachado luego; y a lo menos he conseguido no perder el tiempo y lograr el desengaño". A que el Rey le dijo: "Tendréis lo que pedís y me daréis gracias duplicadas".

ce dulcemente... dul-
parece abandonar su
como la gata que afec-
r más el blanco a que

papá, que despierta
niña!

para obligar a mentir a los suyos...

—¡No, monísima, no salgo! ¡Acuéstate junto a tu mamá... ¡Ya ves que no se va!

Y, en efecto, la cabeza de la niña cae llena de sueño sobre el hombro materno... La señora espera todavía un poco... Luego, andando sobre las puntas de sus finos zapatos de baile... Ahora, escurrámonos...

Raoul, inquieto por la rapidez

EL GIGANTE EGOISTA:-

Por OSCAR WILDE

ESOS admirables cuentos que se titulan "El Príncipe Feliz", "El Ruiseñor y la Rosa", "El Verdadero Amigo", "El Niño Estrella", "El Gigante Egoista", etc., y que, en nuestro concepto, bastarían para inmortalizar el nombre de Oscar Wilde, no fueron, es verdad, deliberadamente escritos por su autor para los niños, pero, están compuestos en forma tan elocuente y pura, respiran tan hondo y conmovido amor por la belleza y el bien, que no creemos que exista obra literaria más digna que ésta y por eso no titubeamos en brindar "El Gigante Egoista" a nuestros pequeños lectores. Será un bello pretexto para dar al hijo o al alumno, una provechosa lección acerca del Niño Jesús tan finamente evocado por el gran escritor inglés.

TODAS las tardes, cuando salían de la escuela, acostumbraban los niños a ir a jugar al jardín del Gigante.

Era un hermoso e inmenso jardín, tapizado de hierba verde y suave.

Aquí y allá, entre el césped, crecían flores brillantes como estrellas, y había muchos árboles que durante la Primavera, florecían y al llegar el Otoño se cargaban de ricos frutos. Los pájaros se posaban en sus ramas y entonces cantaban tan dulcemente, que los niños suspendían sus juegos para embelesarse escuchándolos.

—¡Qué felices somos aquí! — se decían ellos.

Un día el Gigante volvió. Volvió después de pasarse siete años en las posesiones de su amigo el Ogro de Cornualles. Como al cabo de estos siete años le había dicho a su amigo el Ogro todo lo que tenía que decir, pues su conversación era muy limitada, retornó a su castillo.

Al llegar, vió a los niños jugando en su jardín.

—¿Qué hacéis aquí? — vociferó ásperamente.

Oyendo aquella terrible voz los pequeños salieron escapados.

—Mi jardín es mi jardín — dijo el Gigante — todo el mundo debe comprenderlo así. A nadie permitiré que juegue en él.

Con este objeto levantó una tapia elevadísima y puso un cartelón que decía:

BAJO LAS PENAS CONSIGUIENTES SE PROHIBE LA ENTRADA

Era un Gigante muy egoista.

Los pobres niños no tenían ya sitio donde jugar. Trataron de jugar en la carretera; pero la carretera era muy polvorienta y en ella abundaban los guijarros, y no les gustó. Con frecuencia se los veía rondar en torno de la tapia, al salir de clase, y hablaban del hermoso jardín que había atrás de ella.

—¡Qué felices éramos entonces! — se decían.

Cuando llegó la Primavera, toda la comarca se pobló de pájaros y flores. Sólo en el jardín del Gigante egoista reinaba aún el invierno. Los pájaros, como no había niños, no se cuidaban de cantar, y los árboles se olvidaron de florecer. Una vez, una hermosa flor sacó la cabeza de entre las hierbas, pero, en cuanto vió el cartel, se sintió tan triste a causa de los chicos, que volvió a bajarla a tierra y se durmió de nuevo. Los únicos que en aquella soledad estaban a gusto eran la Nieve y la Escarcha.

—La Primavera — decían ellas — olvidó este jardín. Así que todo el año viviremos en él.

La Nieve cubrió la tierra con su gran manto blanco, y la Escarcha pintó de plata los árboles. Luego invitaron al Viento Pampero a que pasara una temporada con ellos. Y el Pampero aceptó la gentil invitación. Iba envuelto en pieles, y estuvo rugiendo todo el día a través del jardín, y derribando gajos.

—¡Qué paraje tan delicioso! — gritó; — tenemos que decir al Granizo que nos haga una visita.

Y el Granizo vino. Todos los días, por espacio de tres horas cada uno, estuvo tocando el tambor sobre los tejados del castillo, hasta que hubo roto la mayor parte de las tejas, después de lo cual se ponía a dar vueltas alrededor, corriendo lo más rápido que le era posible. Iba vestido de gris y su aliento era como el hielo.

—¡No comprendo por qué la Primavera tarda tanto en llegar! — decía el Gigante egoista cuando se asomaba a la ventana y veía su frío jardín blanco. — Espero que el tiempo cambiará pronto.

Pero la Primavera no vino jamás, ni el Verano tampoco. El Otoño dió frutos dorados a todos los jardines, pero al jardín del Gigante no le dió ninguno.

—Es demasiado egoista — decía.

Así, siempre fué allí Invierno, y el Viento Pampero y el Granizo y la Escarcha y la Nieve, de continuo danzaban en medio de los árboles.

Una mañana, estaba todavía en la cama el Gigante, cuando oyó una música sumamente agradable. Tan dulcemente sonaba en sus oidos, que pensó que debía ser el rey de los músicos que pasaba bajo sus ventanas. En realidad no era más que un jilguerillo que cantaba frente a ellas; pero hacía tanto tiempo que no oía cantar a un pájaro en su jardín, que le pareció la música más bella del mundo. Entonces el Granizo suspendió su danza, y el Pampero cesó de rugir, y un delicioso aroma entró por las ventanas abiertas.

—Me parece que, al fin, llegó la Primavera — dijo el Gigante y saltando de la cama corrió a la ventana.

¿Qué fué lo que vió?

Vió un maravilloso espectáculo. A través de una brecha del muro habían entrado los niños, y se habían subido a los árboles. En cada árbol había un niño, y los árboles estaban tan contentos de tenerlos entre sus ramas, que las habían cubierto de flores y las balanceaban suavemente sobre las infantiles cabezas. Los pájaros volaban piando deleitosamente en torno de ellos, y las flores se asomaban, entre la verde hierba y reían. Realmente, era un hermoso espectáculo.

Sólo en un rincón reinaba todavía el Invierno. Era el más apartado rincón del jardín, y un niño se encontraba en él. Era tan pequeño el niño que no podía llegar a las ramas del árbol, y daba vueltas a su alrededor llorando amargamente. El pobre árbol estaba aún completamente cubierto de Escarcha y Nieve y el Viento Pampero soplaba y rugía sobre su copa.

—¡Sube, chiquitín! — decía el árbol, y bajaba sus ramas todo lo que le era posible, pero el niño era demasiado pequeño.

FÁBULAS INFANTILES

LA ZORRA Y EL BUSTO

Dijo la zorra al busto
después de olerlo:
tu cabeza es hermosa,
pero sin seso.

Como este hay muchos,
que aunque parecen hombres
sólo son bustos.

EL LEON VENCIDO POR EL HOMBRE

Cierto artífice pintó
una lucha en que, valiente,
un hombre tan solamente
a un terrible león venció.
Otro león que en el cuadro vió,
sin preguntar por su autor,
en tono despreciador
dijo: ¡Bien se deja ver
que es pintar como querer
y no fué león el pintor!

FELIX MARIA DE SAMANIEGO

Y el Gigante sintió derretírsele el corazón mientras miraba.

—¡Cuán egoista he sido! — exclamó; — ahora sé por qué la Primavera no queria venir aquí. Yo subiré a ese pobre chiquitín al árbol, y después derribaré el muro, y mi jardín será para siempre el lugar de recreo de los niños.

Y, realmente, estaba muy arrepentido de lo que había hecho.

Bajó, pues, la escalera, abrió sigilosamente la puerta de la fachada y entró en el jardín. Pero, cuando los niños lo vieron, se asustaron todos de tal modo que echaron a correr y el jardín quedó de nuevo en invierno. Sólo el pequeñín no huyó, pues sus ojos estaban tan llenos de lágrimas, que no vió venir al Gigante. Y el Gigante llegó hasta él, y tomándolo dulcemente entre sus manos, lo subió al árbol. El árbol floreció repentinamente, y los pájaros acudieron a cantar en él, y el pequeñín echó los brazos al cuello del Gigante, y lo besó. Y los demás niños, cuando vieron que ya el Gigante no era malo, volvieron al punto, y con ellos volvió al jardín la Primavera.

—El jardín es vuestro desde ahora, hijos míos — dijo el Gigante. Y empuñando una piqueta grande derribó el muro. Y al medio día, la gente que pasaba, vió al Gigante jugando con los niños en el más hermoso jardín que soñaran nunca. Todo el día estuvieron jugando así, y al anochecer, los niños vinieron a decir adiós al Gigante.

—Pero, ¿dónde está vuestro compañerito, el niño que subí al árbol? — preguntó el Gigante, que lo quería más que a los otros porque lo había besado.

—No sabemos — contestaron los niños. — Se ha ido.

—Decidle que venga mañana.

—Pero los niños dijeron que ellos no sabían dónde vivía, y que nunca lo habían visto antes; y el Gigante al oír esto quedó muy triste.

Todas las tardes, al salir de la escuela, los niños venían a jugar con el gigante. Pero el pequeño que el Gigante prefería no volvió más. El Gigante era muy bueno con todos los niños, pero, sin embargo, echaba de menos a su primer amiguito y a menudo hablaba de él.

—¡Cuánto me gustaría verle! — repetía.

Pasaron los años y el Gigante envejeció y sus fuerzas flaquearon.

—Ya no podía jugar; sentado en su enorme sillón miraba jugar a los niños, y admiraba su jardín.

—Tengo muchas flores hermosas — decía — pero los niños son las flores más hermosas que existen.

Una mañana de Invierno, miró por la ventana, mientras se vestía. Ya no odiaba al Invierno, pues sabía que era simplemente la Primavera dormida y que las flores entonces estaban descansando.

De pronto se restregó los ojos, maravillado, y miró, y miró.

Ciertamente que era maravilloso lo que veía. En el rincón más apartado del jardín había un árbol totalmente cubierto de flores blancas. Sus ramas eran todas doradas, y frutas de plata pendían de ellas, y en pie, debajo de ellas, estaba el chiquitín a quien tanto había deseado volver a ver. Y lleno de alegría bajó corriendo las escaleras y entró en el jardín. Y, cuando llegó junto al niño, su rostro enrojeció de cólera, y dijo:

—¿Quién se ha atrevido a herirte?

Porque en las palmas de las manos del niño había huellas de dos clavos, y las huellas de dos clavos había en sus piececitos.

—¿Quién se ha atrevido a herirte? — repitió el Gigante. — Dímelo, para darle muerte con mi espada.

Y el niño sonrió al Gigante, y le dijo:

—¡No! — respondió el niño. — Estas son las heridas del Amor.

—¿Quién eres tú? — dijo el Gigante que se sintió dominado por un extraño temor y cayó de rodillas ante el pequeñín.

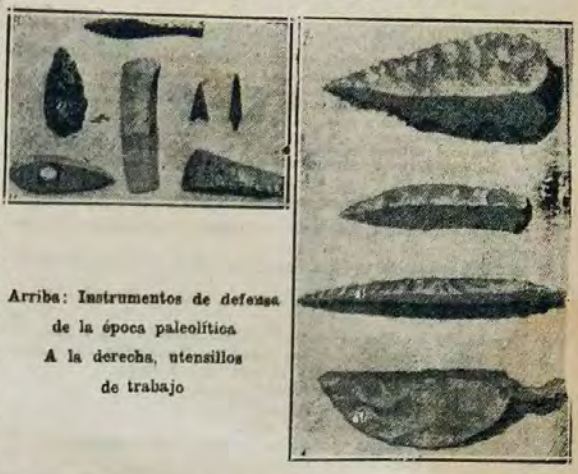
—Tú me dejaste una vez jugar en tu jardín; hoy jugarás conmigo en mi jardín, que es el Paraíso — díjole el Niño sonriendo.

Y cuando los niños llegaron aquella tarde, encontraron muerto al Gigante, debajo del árbol, todo cubierto de flores blancas.

LAMINAS INSTRUCTIVAS

La Historia Universal ilustrada

PRIMERAS NOTICIAS HISTORICAS: LA EPOCA PALEOLITICA

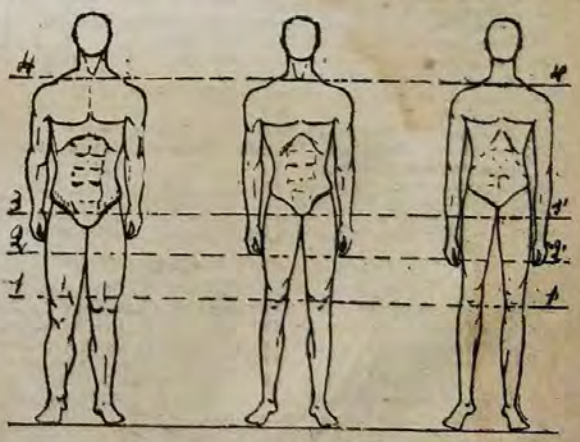


Arriba: Instrumentos de defensa de la época paleolítica A la derecha, utensillos de trabajo

Reconstrucción de un hogar prehistórico

MORFOLOGIA DEL HOMBRE

TIPOS HUMANOS



Los tres tipos morfológicos: A: brevilíneo; B: mediolíneo; C: larguilíneo. — Las líneas horizontales 1,1'; 2, 2'; 3, 3'; 4, 4' sirven para indicar cómo varían los 3 tipos y las relaciones de largueza entre el tronco y los miembros. Paralelamente varían también las características del sistema muscular. Músculos gruesos y nudosos en el tipo brevilíneo; poco marcados en el larguilíneo; llenos, desarrollados, redondos, mórbidos y sonoros en el mediolíneo.

NUEVAS REFORMAS EN NUESTRA REVISTA

SE AUMENTARA EL MATERIAL GRAFICO Y SE PRESTARA UN SOLICITO CUIDADO A LAS SECCIONES DE ACTUALIDAD Y DE COMENTARIOS

108 SECCIONES

En atención y agradecimiento al interés con que nos siguen nuestros lectores procuraremos introducir en la revista algunas reformas tendientes a hacer más agradable y de actualidad el material de lectura.

Ante todo procuraremos aumentar y mejorar los grabados para que aparezcan claros y nítidos.

Además, en nuestra Redacción de Buenos Aires incorporaremos a varios redactores especializados para que nuestros lectores puedan seguir la actualidad en comentarios y notas claras, breves y plenas de doctrina, que les orienten. El señor José Assaf, distinguido redactor de "Criterio" tendrá a su cargo la coordinación de las diferentes secciones de actualidad.

Tanto el material especial como el de selección, será reproducido de acuerdo al plan siguiente y sistematizado en 108 secciones

La brevedad y la síntesis serán, como siempre, características de nuestros artículos.

a) Seccionales doctrinales

1. Reproducciones del arte católico antiguo, moderno y contemporáneo.
2. La Misa Dominical: textos fijos y variables, cuidados por el R. P. Remigio Vilariño, S. J.
3. Explicación de la simbología de cada Misa, por Don Gaspar Lefevre, benedictino.
4. Explicación del Evangelio, por el Pbro. Antonio Vila y Sala.
5. Los textos magistrales de los antiguos (fragmentos admirables de los Padres de la Iglesia y de místicos y ascetas).
   a) Padres de la Iglesia Griega.
   b) Padres de la Iglesia Latina.
   c) Anacoretas del Yermo.
   d) Místicos modernos, especialmente castellanos.
   e) Poetas religiosos.
   f) Flores y preceptos morales.
6. Lámina del Evangelio del día, por R. de Crámer.
7. Liturgia, por Dom Andrés Azcárate, benedictino.
8. Vidas de Santos, por el P. Francisco de Paula Morell, S. J.
9. La Vida Espiritual, por Juan Domínguez Berrueta.
10. Instrucción Religiosa, por Corina.
11. Catecismo con ejemplos, por el P. Camilo Ortúzar, Salesiano.
12. Notas Apologéticas, por José de Elola.
13. Lo que Vd. debe saber, por el R. P. Juan M. Macklin, pasionista.
14. La alegría, serie de artículos de Paul von Keppler.
15. Hablas Eucarísticas, por el R. P. Gabriel Palau, S. J.
16. Sección Eucarística, por S. S.
17. La Cátedra de San Pedro (Documentos pontificios).
18. La voz de nuestros obispos (Doctos. del Episcopado Nacional).
19. Acción Católica (Información).
20. La Acción Católica (Cómo debe entenderse), por G. P.
21. Cantantibus organis (Artículos sobre el canto popular gregoriano, por PP. Benedictinos).
22. Cartas Intimas, por José Miguel Navarro.
23. Psicología popular, por Pedro Aguilera, S. J.
24. Glosas morales, por el P. Kin.
25. La Biblia, por el P. José M. Bover, S. J.
26. Para la Juventud Católica, por Victorino Feliz, S. J.
27. Psicología de la juventud, por el P. F. Ruiz Amado, S. J.
28. Educación, por Fernando Nicolay.
29. Narraciones Eucarísticas, por V. Marmoiton, S. J
30. Narraciones josefinas, por Juan Bta. Juan, S. J.
31. Narraciones Misioneras, por varios.
32. Narraciones apologéticas, por Bernardo Vacchina, salesiano.
33. Narraciones teresianas, por J. B. Altés, pbro.
34. Narraciones lujanenses, por Ginés Perald.
35. Arenas de Oro, por Un Canónigo.
36. Cartas de un Cura, por el Pbro. Rodolfo Carbone.
37. Mariología.
38. El clero en la Historia Nacional.
39. Pensadores Argentinos (Estrada, Goyena, Achával Rodríguez, etcétera, etcétera).
40. La mala prensa.
41. La sabiduría.
42. La meditación.
43. Poesías religiosas, líricas, infantiles, etc.

b) Crítica de la vida contemporánea

44. Artículos y ensayos de Giovanni Papini, G. K. Chesterton, Eugenio D'Ors, Antonio Goicoechea, Gerardo Diego, Juan Domínguez Berrueta, Jacques Maritain, Francisco de Coccio, Gustavo J. Franceschi, Zacarías de Vizcarra, Dionisio R. Napal, Julio Fingerit, Manuel Gálvez, Germán Berdiales, Tomás de Lara, Enrique Osés, Virgilio Filippo, Carlos Cuchetti, López Moure, Domingo Falgione, Agustín Elizalde, "Nice Lotus", Lisardo Zía, Juan Marzal (S. J.), etcétera, etcétera.

c) Secciones de actualidad

45. Artículos, ensayos, notas y sueltos, de nuestros colaboradores y redactores especiales, entre los que figura lo más granado del clero e intelectuales católicos del país.
46. Panorama del mundo, comentarios de la actualidad internacional, por Jaime Plana, pbro.
47. Los Siete Días, comentarios de la actualidad nacional, por José Assaf.
48. Cartas al Director, por Manuel Perea Muñoz.
49. Mesa de Telegramas, por Catholic Press y Agencia Fides.
50. XXXII Congreso Eucarístico Internacional de Buenos Aires.
51. Escenas parisienses, por Pierre l'Ermite.
52. Escenas madrileñas, por Curro Vargas.
53. Cartas de Nueva York, por Marcial Rusell.
54. Página de España.
55. Página de Rusia, por Sergio de Chessin.
56. Página de Méjico.
57. El tiempo pasa: aniversarios y centenarios de la semana.
58. Calendario.
59. Las faenas rurales.
60. Los refranes de cada mes.
61. Notas ilustradas de la actualidad.
62. Caricaturas extranjeras.

d) Secciones de crítica

63. La Poesía.
64. Las artes, por Emilio Pettorutti.
65. Los libros, por Lisardo Zía y Tomás de Lara.
66. La música.
67. El cine, por José J. Garrido.
68. El teatro.
69. La economía.
70. Las Ciencias, por Pedro A. Berdoy.

e) Secciones literarias y amenas

71. Cuentos y novelas cortas de grandes autores católicos.
72. Cuentos y fragmentos de humoristas.
73. Cuentos populares argentinos, españoles, europeos y exóticos.
74. Proverbios latinos y griegos; pensamientos; frases célebres curiosas; refranes y dichos populares.
75. Curiosidad literarias e históricas.
76. El ingenio de los artistas.
77. Poesías contemporáneas.

f) Secciones de miscelánea y humorismo

78. Anécdotas.
79. Humorismo.
80. Chistes ilustrados.
81. Cuentos y chistes regionales.
82. Cuentos Occidentales para niños grandes, por Blakely.
83. Chisporrateo, por Gustavo E. Reyelandt.

g) Secciones para la mujer y el hogar

84. La página sencilla del hogar, por D. Ana Bizioli de Caspersen.
85. Para la mujer, por D. Clotilde Garraza de Barrera.
86. Para el hogar, por J. de Beaufort.
87. Para los enamorados, por Fermín Sacristán.
88. Grafología, por C. G. de B.
89. Conocimientos útiles.
90. Medicina popular, por el Dr. Aróstegui.
91. Cocina.

h) Secciones educativas para los niños

92. Para los niños pequeños.
93. Cuentos infantiles, por Elena Fortún.
94. El misterio: la verdad sobre alucinaciones, apariciones, encantamientos, supersticiones, etcétera.
95. Los trucos en el teatro, cinematógrafo, ilusionismo y prestidigitación.
96. Historias de viejos castillos.
97. Curiosidades del Oriente misterioso.
98. Las ciudades y los días.
99. Curiosidades científicas y matemáticas.
100. Antología antigua.
101. Maravillas de la vida de los animales y de las plantas.
102. Pájaros argentinos, por Antonio Galante.
103. Experimentos científicos, curiosos y fáciles.
104. Juegos infantiles.
105. Argumentos de grandes obras.
106. Los estilos antiguos.
107. Adivinanzas y enigmas.
108. Fábulas infantiles

Propiedad

—¿De qué animal, señora, es esta hermosa piel que está delante de usted?

—¿De quien ha de ser sino mía?

Una niñera de muy poca estatura pretende servir en una casa de familia.

—No me convienes, porque eres demasiado baja, —le dice la señora.

—¡Mejor;—replica la niñera;—cuando se me caiga el niño, se hará menos daño.

Un golfo acercándose a una vendedora de naranjas:

—¿Cuánto valen?

La vendedora.—¡Cuatro naranjas por 15 céntimos, tres, por diez!

El golfo (calculando).—"¡Cuatro por 5, tres por 10, dos por 5, una por... cero!"

Toma una naranja y se va.

—Fíjese usted en que hace tres meses que ha fallecido mi esposo y todas las noches se me aparece en sueños.

—Entonces, ¿será usted tan amable que aproveche la oportunidad para recordarle que me debe veinte duros?

Al final de una fiesta de fuegos artificiales cayéronle varias chispas en los ojos a un baturro, y se quedó ciego.

—Menos mal que ha sido a lo último—exclamó el baturro,—porque si esto llega a ocurrir antes, me quedo sin ver la función.

Uno que se las echa de sabio, decía en una tertulia:

—Yo soy como Sócrates: "Se que no sé nada".

—Por desgracia—exclamó un contertuliano;—"también lo sabemos nosotros."

Un joven que tenía la nariz de grandes dimensiones, se acercó un día a una señorita, de quien estaba enamorado, y le dijo:

—Lo que tengo que decirle es un poco largo.

—Entonces, ya sé de qué va usted a hablarme: de su nariz.

—¿No le ha ocurrido nunca ninguna desgracia?

—Desde que me casé, ninguna.

En un examen de medicina:

—Vamos a ver: un individuo tiene una pierna más corta que la otra y, por lo tanto, cojea al andar. ¿Qué haría usted en este caso?

—Cojearía también.

Reflexión de un ganadero

—Sí; la defensa de los animales es nuestra propia defensa.

Entre dos amigas:

— Vienes a dar un paseo?

—No; tengo hoy la cabeza muy pesada.

—Quítate los añadidos de pelo.

En la escuela:

—¿Cuá es el sujeto de una oración?

—No lo sé.

—Fíjese usted bien. "Yo navego en un barco de vela". En esta oración, "yo" es el sujeto. ¿Ha entendido usted bien?

—Sí, señor maestro.

—Bueno; pues diga usted: ¿qué es el sujeto?

—Un señor que navega en un barco de vela.

Entre estudiantes

—Oye. El refrán que dice que "el silencio es oro", es una solemne mentira?

—¿Por qué?

—Porque lo seguí en mi último examen y ¡me echaron a la calle!

Desesperación

—¿Por qué tiras tiros al aire?

—De rabia. Figúrate que el miserable de Juan me amenazó con darme dos bofetadas.

—¿Y...?

—Pues nada; que me las dió.

El tendero está de mal humor porque no ha vendido nada en todo el día.

A última hora de la tarde entran dos señoras elegantes con una niñera y un niño.

Los dependientes se apresuran a ofrecerlas sillas y empiezan a sacar los géneros. Al cabo de mucho mirar, las señoras no han comprado nada y siguen pidiendo más telas.

El comerciante está que trina. De pronto, una de las señoras dice a la otra:

—Me parece que ya debe ser hora de marcharnos.

Y su amiga le contesta:

—No, es temprano aun. Quedémonos media hora más, que el nene está muy entretenido viendo sacar cosas.

Un hombre entra en una zapatería con su hijo:

—Zapatero, a ver si tiene un par de botas para este muchacho.

—¿Qué número tiene?

—¡Este no tiene número todavía!

—¿Cómo es eso?

—¡Siempre ha andado descalzo!

Las primeras lecciones del faquir

Distingo

—Después de todo, ¿qué hay entre la risa y las lágrimas?

—La nariz, contestó el otro muy serio.

Profesor:

—Vamos a ver, Arturito, usted que es el más haragán de la clase, me va a hacer una composición titulada los efectos de la pereza.

Al cabo de una hora, Arturito le presenta una hoja en blanco.

Al ver esto el profesor le dice:

—¿Y esto qué significa?

—Los efectos de la pereza—contesta Arturito.

Recuerdo

—Siempre me acuerdo del cuento del asno que me contó usted el año pasado.

—¿Tanta gracia le hizo?

—Muchísima. Desde entonces no puedo ver un borrico sin acordarme de usted.

Reflexión de un borracho detenido en la comisaría:

—¡Cuidado, que el vino era bueno! Ya lo decía la etiqueta: "¡Premiado en varias exposiciones!" ¡Vaya una justicia! Premian al vino y castigan al que lo bebe...

Instruído

—No sé la lección. ¿De dónde se saca el azúcar, Gedeoncito?

—¡Del azucarero! ¡Mira que no saber eso!

CONFIESA EL HOMBRE QUE ES LA CAUSA DE LA PASION DEL SEÑOR

Por SAN AGUSTIN

¿QUE culpa cometiste, oh dulcísimo mancebo, para ser así condenado? ¿Qué hiciste para ser tan mal tratado? ¿Qué pecado fué el tuyo, qué delito, qué causa la de tu muerte y condenación? Yo, yo soy la llaga de tu dolor, yo soy la culpa de tu pena, yo el merecedor de tu tormento, yo la ocasión de tan grande venganza. ¡Oh, maravillosa sentencia! ¡oh, inefable dispensación de este misterio escondido! Peca el injusto, y el justo es castigado; falta el culpado y es azotado el inocente; ofende el impío, y el pío es condenado; lo que merece el malo, padece el bueno, y la deuda del esclavo paga el Señor, y por la culpa del hombre muere Dios. ¡Oh, Hijo de Dios vivo! ¿a qué abismo descendió vuestra humildad? ¿Dónde llegó vuestra caridad? ¿dónde vuestra piedad, vuestra benignidad, vuestro amor, vuestra compasión? Yo fuí el malo, y Vos sóis castigado; yo cometí el pecado, y Vos pagáis la pena; yo soy el ladrón, y Vos sois puesto á cuestión de tormento; yo el soberbio, y Vos el humillado; yo el vano y Vos el abatido; yo el inocente, y Vos pagáis la culpa de mi desobediencia; yo me sujeté á la gula, y Vos ayunáis por mí. El árbol vedado me llevó al deleite ilícito, y á Vos, la perfecta caridad os puso en la Cruz. Yo me entregué á mi mal gusto, y Vos os entregásteis al tormento; yo me recreo con el manjar, y Vos estais cosido en un madero; yo me regalo con los deleites, y Vos sois lastimado con los duros clavos; yo gusto la dulzura de la manzana, y Vos la amargura de la hiel. Aún Eva con la risa me acaricia, y de Vos María, llorando, se compadece. Y en fin ¡oh, Rey de gloria! por mi impiedad se conoce mejor vuestra piedad, y por mi injusticia se descubre más vuestra justicia. Pues, ¡oh, Rey mío y Dios mío! ¿con qué podré yo pagaros todos estos dones que de vuestra bendita mano he recibido? ¿Puede, por ventura, el corazón humano hallar cosa digna de tales mercedes ó inventar con todo su ingenio cosa que corresponda á vuestra infinita benignidad? No puede, Señor, la criatura empinarse ó levantarse tanto que venga á satisfacer y dar justa recompensa por los beneficios que recibe del Criador; aunque en esta vuestra tan grande y tan admirable disposición ¡oh, Jesús benditísimo! mi flaqueza en algo os puede satisfacer, cuando mi alma, alumbrada y compungida con vuestra visitación, crucifica su carne con todos los vicios y apetitos desordenados, porque cuando recibe esta merced de Vos, comienza á compadecerse de Vos y á entender que Vos os dignásteis morir por mí, pecador; y con esta victoria del hombre interior, guiándola Vos se va armando y disponiendo para alcanzar la palma exterior, y rendidos y sujetados los enemigos espirituales, toma fuerza y se alienta para poner el cuerpo al cuchillo por vuestro amor, y entonces, aunque la criatura sea flaca y frágil por su naturaleza, favorecida y esforzada con vuestra gracia, responde en la manera que puede a la grandeza de su Criador. Esta es, ¡oh, buen Jesús! vuestra celestial medicina; éste el estímulo de vuestro amor; yo os suplico, humildemente Señor, por aquellas vuestras misericordias antiguas, que sanéis mis llagas y me concedáis gracia para que habiendo yo desechado el mortal veneno de la serpiente infernal, me sea restituída aquella antigua salud que Vos me ganásteis con vuestra sangre; y gustando la dulzura de vuestra suavidad, menospreciе con todo mi afecto los deleites blandos del mundo, y por Vos no tema sus espantos vanos; y acordándome de aquella eterna y gloriosa nobleza, no haga caso de esta vanidad breve y momentánea. Ninguna cosa sin Vos sea dulce para mí, ninguna me agrade, ninguna me sea preciosa o hermosa; todas las cosas sin Vos me sean enojosas y viles; séame molesto lo que es contrario a vuestra santa voluntad, y lo que es conforme a ella agradable y deseable; el gozo sin Vos me sea pena, y la pena por Vos suma alegría; vuestro nombre me sea refrigerio, y vuestra memoria alivio y consuelo; las lágrimas sean mi pan y mi sustento de día y de noche, investigando y meditando vuestra santa ley, y las palabras de vuestra boca más preciosas que todo el oro y toda la plata del mundo; el obedeceros me sea amable, y aborrecible el resistir a vuestros mandamientos; yo os suplico, esperanza mía, por vuestra infinita piedad, que perdonéis mi impiedad y malicia. Abrid mis oidos a vuestros mandamientos, y por vuestro santo nombre no dejéis caer mi corazón en palabras de malicia, ni cuando hubiere pecado, que excuse su maldad. Y así mismo os suplico por aquella vuestra admirable humildad, que no permitáis que mis pies tropiecen y caigan en la profundidad peligrosa de la soberbia, ni que la mano y brazo del pecador me mueva y saque de mi constancia y seguridad.

EL HABITO

NUESTRO hábito, hermanos míos, es una túnica sin mangas, un cinturón de piel, una toga y una caperuza. Todo esto son signos y es preciso saber lo qué significan. Y si se nos pregunta por qué nuestra túnica no tiene mangas, contra lo que es costumbre, les diré que las mangas nos marcan las manos y que las manos significan la acción. Así, cuando nos acude la idea de servirnos de nuestras manos, según las inclinaciones del hombre viejo, para robar, para golpear o cometer algún exceso semejante, no tenemos más que pasar la vista por nuestros hábitos y, observando que no tienen mangas, comprendemos que no debemos tener manos para ejecutar con ellas las obras y acciones malas.

Este hábito tiene una marca de púrpura para indicarnos qué, así como los que guerrean por el servicio de su rey llevan un trozo de escarlata sobre sus arreos para manifestar que le pertenecen y pelean bajo sus banderas, puesto que él está revestido de púrpura, así nosotros llevamos sobre nuestros vestidos esta señal purpúrea que nos advierte incesantemente que estamos alistados bajo los estandartes de Jesucristo y obligados por nuestra profesión a padecer trabajos semejantes a los que él quiso sufrir para darnos pruebas de su amor.

En cuanto al ceñidor, significa que debemos estar prestos siempre para actuar. Porque todos los que quieren aplicarse a alguna obra tienen cuidado de ceñirse antes, como Jesucristo nos lo enseña con estas palabras: que vuestros lomos sean ceñidos. Además, este cinturón, hecho con la piel de un animal muerto, llevado sobre la región del cuerpo donde se asienta la voluptuosidad, nos indica que debemos mortificar nuestros deseos desordenados y anular, según la instrucción del Apóstol, los miembros del hombre terrenal que habita en nosotros, es decir, la fornicación, la impureza y otros vicios semejantes.

La vestidura que se coloca sobre los hombros en forma de cruz debe hacernos recordar que es preciso llevar nuestra cruz si queremos seguir a Jesucristo, como dijo él mismo con estas palabras: "Tomad vuestra cruz y seguidme".

La caperuza que nos cubre la cabeza es el símbolo de la humanidad en que debemos vivir. Porque esta clase de tocado es únicamente propia para los niños que son ingenuos y sin malicia, y no para los que han alcanzado la pubertad. Nos advierte así que debemos ser, según el Apóstol dice, como niños exentos de toda malicia, aunque no carentes de espíritu y sabiduría. Porque un niño vive en la feliz ignorancia de todo mal. Si se le trata con desdén no se encoleriza, si se le honra no se engríe, si se le quita algo de su pertenencia no experimenta ningún dolor, si se le ofende no se venga y no sabe lo que es ambicionar la gloria. Esta prenda nos representa también la gracia de Dios, porque, así como cubre y calienta la cabeza de los niños, así, según el pensar de los antiguos, la gracia de Jesucristo cubre y defiende nuestras almas, que es la parte principal del hombre, y nos protege en nuestra infancia espiritual contra los ataques de los demonios que nos han declarado una guerra sin tregua y que constantemente se esfuerzan en golpearnos y herirnos con heridas mortales.

En resumen: el cinturón con que nos ceñimos es la mortificación de las concupiscencias, el escapulario que colocamos sobre los hombros es el signo de la cruz que debemos llevar, y la caperuza representa la sencillez y la inocencia de los hijos de Jesucristo.

DOROTEO.

ADAN Y CRISTO

ADAN en paraíso, vos en huerto;
El puesto en honra, vos en agonía;
El duerme y vela mal su compañía;
La vuestra duerme, vos orais despierto.

El cometió el primero desconcierto,
Vos concertastes nuestro primer día;
Cáliz bebéis que nuestro padre envía;
El come inobediente y vive muerto.

El sudor de su rostro le sustenta,
El, del vuestro mantiene nuestra gloria;
Suya la culpa fué, nuestra la afrenta.

El dejó horror, y vos dejáis memoria;
Aquel fué engaño ciego, y ésta, venta:
¡Cuán diferente nos dejais la historia!

Don Francisco de Quevedo y Villegas.

NUEVA NOVENA A S. TERESA DE JESUS

0.20 y 0.05 para franqueo

E. C. A., Corrientes 551, Bs. As.

TRES FLORECILLAS A MARIA DE MONSERRAT

$ 1.00 y 0.20 de franqueo

E. C. A., Corrientes 551, Bs. As.

NOVISIMA NOVENA A SAN JOSE

0.30 y 0.10 para franqueo

E. C. A., Corrientes 551, Bs. As.

zona, como lo demuestra el hecho de que siempre que se la solicita no llega hasta aquí por los inconvenientes más diversos.

Hacemos llegar a las autoridade spertinentes esta justa reclamación de los vecinos.

PASO A NIVEL DEL F. C. P.

Asunto de suma importancia para nuestra localidad es la pavimentación del paso a nivel de la cale Arregui en el tramo que va de Irigoyen a Ruíz de los Llanos. Es realmente doloroso que haciendo tres meses que está pavimentada la calle Arregui, el paso a nivel se encuentre tal cual.

Esto arguye un culpable descuido d ela empresa del F. C. P. Es necesario pues que la Empresa se percate de su obligación y de que la Municipalidad le intime el cumplimiento de sus obligaciones.

PLAZA DE EJERCICIOS FISICOS PARA NIÑOS Y NIÑAS

Cuando aparezca este número del Boletín, ya estarán instalados los juegos para los niños y niñas de la Parroquia. Tobogán, hamacas, botes-hamacas, sube y baja y un soberbio pasovolante para ocho niños.

En est forma los niños tendrán un sano y seguro lugar de esparcimiento junto a la casa de Dios que es un Padre para todos los que le aman.

LA GRAN PUNTERIA DE LOS OBREROS

Por Remigio Vilariño, S. J.
(ADAPTACION)

La gran puntería de los obreros es dejarse engañar de buenas palabras y dejarse prender en el garlito por los socialistas. Sí, amigo mío, ¡os dejáis engañar como unos chinos!

Entráis en el socialismo. ¡Leeis "La Vanguardia"! Os apartáis de todo lo que huele a sacristía. ¡Entráis en una sociedad de resistencia! Tal vez en una sociedad anarquista o ácrata! ¡Muy bien! Eso llena la boca! Pero vamos a ver, ¿qué habéis sacado! ¿qué os dan con eso? y que os quitan?

Comencemos por lo que os dan. No os dan nada de presente. Os dan para mañana... promesas! Promesas de que vendrá la redención del obrero, de que se va a constituir de otro más equitativo la sociedad, de que se acerca la era de la felicidad de los proletarios, de que la humanidad entra en un nuevo derrotero. Todo es mentira.

(Continuará)

El día del Niño de Versailles

El domingo 4 de Junio se festejará en el Oratorio "Nuestra Señora de la Salud", Marcos Sastre 6115

CON EL SIGUIENTE PROGRAMA:

A las 13.30: La Banda Policial ejecutará piezas variadas de su repertorio.

A las 14: Bendición de los juegos recientemente instalados. Tobogán, Botes-hamacas, hamacas, paso volante, etc.

A las 14.30: Reparto de chocolatines "Aguila" y los últimos Albums del Aguila.

A las 15: Función teatral al aire libre por la Compañía infantil "Labarden".

A las 17: Rifa del Cordero, vivito y coleando.

Por la noche: Biógrafo al aire libre por el camión municipal.

CRISTINA PIEPOLI
Modista
Profesora de corte y confección y bordados a máquina.
Lecciones $ 5 por mes
El ómnibus 80 deja a dos cuadras
MIRO 763

FARMACIA Y LABORATORIOS "PONS"
— DE —
MIGUEL A. PONS
QUIMICO FARMACEUTICO
Honradez y competencia profesional. — Precios módicos
Esta Farmacia está atendida personalmente por su propietario, es Químico-Farmacéutico. Consúltelo
SERVICIO NOCTURNO
NOGOYA 5738
HAGA SUS PEDIDOS POR U. T. 64, LINIERS 1169

PELUQUERIA TEATRAL
MARIO B. CATAN
Se alquilan decorados, peluquería y vestuarios para cuadros filodramáticos de aficionados y sociedades
La casa se encarga de organizar espectáculos familiares para sociedades.
PRECIOS MODICOS
CORTINA 1845 — Villa Real

Tienda y Mercería
"VERSAILLES"
PEDRO BURGOS
La más surtida de la Parroquia, y la que más barato vende. Extenso surtido en lanas para tejer.
Santo Tomé 6279

BODEGAS Y VIÑEDOS "RIVAS"
PRODUCTOS SAN ISIDRO
IMPORTACION DIRECTA DE ACEITES
Reparto en Versailles, los martes y viernes
RIVADAVIA 10002 U. T. 67 - 8104

PELUQUERIA
SALON "FEMENIL"
Corte de melenas
GALLARDO 765

Café, Bar, Billares y Comestibles
"VERSAILLES"
— DE —
LORENZO GARCIAS
Las bebidas que expende esta casa son netamente legítimas, y el lunch está compuesto por fiambres elaborados expresamente en la casa.
Atendida directamente por su dueño
Arregui 6399 — Versailles
U. T. 64-266

TIENDA Y LIBRERIA
"EL OESTE"
ARTICULOS PARA SEÑORAS
Surtido completo para hombres y niños
UTILES DE COLEGIO. GRANDES REGALOS
ARREGUI 6593

V. PIGNATARO
Martillero Público
Venta de casas, campos y Terrenos
Nogoyá 6072 — Versailles

CHANCHERIA
"LA CATALANA"
Especialidad en fiambres y embutidos frescos
PRECIOS REDUCIDOS
Mercado "Versailles"
Arregui esq. Bruselas

FIAMBRERIA Y QUESERIA
"SAN MARCOS"
Fiambres surtidos y quesos frescos de las mejores marcas. Conservas. Pastas del día. Huevos y Manteca
ARREGUI 6595 VERSAILLES

Despensa "El Covadonga"
de RAFAEL CARUS
Bazar y Menaje de Cocina
Reparto a domicilio
Gallardo 902 esq. S. Tomé

Pompas Fúnebres
de CARBONE e Hijos
Atendida por sus dueños. Coches blancos con cristales para casamientos, bautismos, etc.
A precios módicos
Casa Central:
BYNNON 6942-48
U. T. 64, Liniers 791

GUIA DE PROFESIONALES

Dr. Carlos De León Belloc
Médico Cirujano
Ex médico interno de los Hospitales Alvear y Devoto
Gallardo 679 U. T. 64-1166

DISPONIBLE

GRAN DESPENSA
"LA CHOLITA"
Provisión para familias
de
RAMON LUSQUIÑOS
Bruselas 1062 U. T. 64-690
Versailles, F. C. O.

Gran Despensa y Fiambrería
"ALCE"
BAUTISTA ALCE
ARREGUI 6563 - 69
U. T. 64, Liniers 774
Buenos Aires

Productos de Granja
en general
— DE —
MARTIN BIDART
Reparto de leche por mayor y menor
Granja: Las Heras
F. C. S.
Escritorio: BRUSELAS 856
VERSAILLES, F. C. O.

Gran Panadería y Pastelería
LA HERMOSURA DE VERSAILLES
VENANCIO ORTIZ
Pan, Galleta, Facturas y masas finas de todas clases
SANTO TOME 6299

MERCADITO
MATEO STANISCI
Aves, huevos, frutas y verduras en general
REPARTO A DOMICILIO
DUPUY 1451

MERLO Hnos.
Suces. de Repetto Hnos.
Librería - Imprenta
Utiles de Colegio
PRECIOS MODICOS
Cuzco 48 Liniers

Dr. CARLOS J. MAGDALENA

Médico del Hospital Español, del Magisterio y ex Médico de la Asociación Española de Socorros Mútuos de B. Aires.
Clínica Médica general y enfermedades de la piel
OFRECE SUS SERVICIOS PROFESIONALES
Consultas: de 7 a 9 y de 14 a 18 horas. — Servicio nocturno
COCHICO 836 — U. T. 64 Liniers 129 — Versailles F. C. O.

Dr. SAMUEL F. GURFINKEL
MEDICO

Jefe del Laboratorio Central y Profesor del Hospital Durant. Ex-Jefe del Laboratorio de la Facultad de Medicina. Ex-Médico Bacteriológico de la Dirección de Higiene de la Provincia de Buenos Aires. Ex-Jefe del Dispensario Antivenéreo de San Francisco.
Arregui 6642, esq. Cochicó — Versailles
U. T. 64, Liniers 1223

Dr. MIGUEL F. VAQUER
Médico de los Hosp. Rawson y Salaberry
CLINICA GENERAL Y NIÑOS
TINOGASTA 5722 U. T. Liniers 1248

Dr. ATILIO E. QUIROLO
Dentista del Hospital Ramos Mejía
Extracciones. Dientes fijos y chapas de cauchut. Operaciones indoloras
MARTES, JUEVES, SABADO
CONSULTAS DE 14 A 20 HORAS
CANGAYE 884 U. T. 64 - 1228

NUEVO ENSANCHE

PARTICIPAMOS a nuestra clientela que con motivo de nuestro nuevo ensanche hemos reorganizado nuestra sección ELECTRICIDAD, por lo que estamos en condiciones de atender cualquier pedido del ramo.

REPETTO HERMANOS

La casa más antigua de la zona oeste, donde se encuentra de todo en los ramos de hierros, maderas, carpintería, sanitarios, ferretería, bazar, pinturería y electricidad.
CUZCO 24
TELEFONO: 143, LINIERS

GRAN PANADERIA Y CONFITERIA
CABANAS

Especialidad y esmero en pan, masas, bombones, pan dulce, bandejas futuristas para fiestas y casamientos, Pan Gran y gresines
Se atienden pedidos a domicilio
CORTINA 1928 Villa Luro
Próximamente esta casa obsequiará con pan y facturas a todas las familias pobres de la Parroquia, con la presentación de un bono que entregará el Sr. Cura.

Dr. B. ESCRIBANO
Dentista
Del Hospital de Niños.
Radiólogo del Ramos Mejía
Lun., Mies. y Vnes. de 14 a 20
Mtes., Jves. y Sáb. de 9.30 a 12
CANGAYE 884
U. T. 64 Liniers 1228
Jueves y Sábado
ECHENAGUCIA 1058
(Entre Alcaraz y Jonte)

Domingo de G. Cámara
Técnico Constructor
Alvarez 6114 — Bs. Aires.

LECHERIA
"EL PORVENIR"
de Francisco B. Marenco
Reparto a domicilio
BRUSELAS 816
Frente al Mercado

Farmacia VERSAILLES
Drogas, Específicos y Perfumes
Exactitud en Recetas y Análisis
ARREGUI 6580
U. T. 64, Liniers 239

JOYERIA Y RELOJERIA
A. PAONE
Surtido completo de alhajas, relojes, armazones y cristales para lentes y anteojos.
Trabajos garantidos
ARREGUI 6572
VERSAILLES

ANA A. TORGHELE
Enfermera diplomada, ejerce actualmente en el Sanatorio Inglés
Se ofrece para atender enfermos por horas y durante el día solamente. Aplica toda clase de inyecciones.
LAZCANO 6214 - Versailles
U. T. Liniers 0682

Taller de Electricidad y Radio
VICTOR A. LAURINO
Instalaciones eléctricas en general. Venta de aparatos de Radio. Electrificación y arreglo de toda clase de aparatos
Marcos Sastre 6115
BUENOS AIRES

PIDA
FLOR DE CEIBO
la mejor Agua Colonia del mundo

"LOS CHINITOS"
Cafés, Yerbas, Tes, Chocolates, Cacaos, Dulces y Caramelos
Arregui esq. Madero
(Versalles)
VISITE NUESTRO NUEVO LOCAL

BOLETIN DE

VERSAILLES

PARROQUIA DE NUESTRA SEÑORA DE LA SALUD

MARCOS SASTRE 6115

Año I — Buenos Aires, Junio 4 de 1938 — N.o 5

La palabra del Cura

Cristo está donde está la Iglesia

Esta Iglesia la fundó dando toda su autoridad a Pedro y a los apóstoles cuando les dijo: "Se me ha dado todo el poder en el cielo y en la tierra. Id, pues, y enseñad a todas las gentes bautizándolas en el nombre del Padre, del Hijo y del Espíritu Santo; enseñándoles a guardar todas las cosas que yo os he enseñado". (San Mateo XXVIII, 18).

El que creyere y fuere bautizado se salvará. El que no creyere se condenará.(Marcos XVI, 16).

He aquí que yo estoy con vosotros hasta la consumación de los siglos (XXVIII, 20).

Luego, Cristo dejó establecido aquí en la tierra un Poder espiritual que tiene la autoridad y el mandato de enseñar y santificar a todas las gentes hasta el fin de los siglos. Es ésta la Iglesia de Cristo, que fué solemnemente fundada en Jerusalén el día de Pentecostés, cuando bajó el Espíritu Santo en forma de lenguas de fuego sobre los Apóstoles y discípulos reunidos en el cenáculo.

A esta Iglesia debes pertenecer, si quieres salvarte.

Si quieres salvarte eternamente, es necesario que estés con Cristo. He aquí una realidad a la que no puede substraerse ningún hombre que viene a este mundo. Porque, como dijo el Apóstol San Pedro a los judíos que habían crucifijado al Salvador: "No hay otro nombre debajo del cielo en el cual nos podamos salvar, fuera del nombre de Jesús". (Hechos de los Apóstoles, cap. IV, 12.

Y ¿dónde está Cristo, dirás? Cristo está allí, donde está su Iglesia.

Porque Cristo, antes de abandonar la tierra dejó fundada una asamblea o Iglesia de fieles. (Que eso quiere decir en griego iglesia). Los que estuviesen en esta Iglesia estarían con Cristo porque ella era como la prolongación de Cristo.

INVITACION

A LA SOLEMNE INAUGURACION DE LOS JUEGOS QUE SE EFECTUARA ESTA TARDE A LAS 14 HORAS EN NUESTRO HORATORIO FESTIVO DE NUESTRA SEÑORA DE LA SALUD, MARCOS SASTRE 6115.

BENDECIRA LOS JUEGOS EL Sr. CURA DE SAN CAYETANO (LINIERS), Pbro. DOMINGO FALGIONI, QUIEN DIRIGIRA UNAS PALABRAS ALUSIVAS. SERAN PADRINOS EL Sr. ARTURO PONT Y SU SEÑORA ESPOSA, Y EL Sr. FELIX LE BOUCHER Y SU SEÑORA ESPOSA.

CON ESTE MOTIVO CONCIERTO POR LA BANDA DE POLICIA Y FUNCION TEATRAL POR LA COMPAÑIA LABARDEN. A LA NOCHE BIOGRAFO POR EL CAMION MUNICIPAL.

PARROQUIALES

EL ANTEPROYECTO DE LA IGLESIA PARROQUIAL

El arquitecto Alberto Prebisch está acabando el anteproyecto de la Iglesia Parroquial y de las dependencias adyacentes. A no mediar dificultad imprevista tendremos el gusto de publicarlo en el próximo número de nuestro Boletín que aparecerá el 18 del corriente.

Inmediatamente el señor Cura invitará a los caballeros más prestigiosos de la localidad para constituir una Comisión Pro Templo de caballeros, la cual juntamente con el Círculo de Damas Católicas verá el modo de allegar los fondos necesarios.

Ya se cuenta con una donación relativamente importante, cuyo monto se especificará una vez que se inicie la suscripción.

El señor Cura quiere que la Iglesia sea levantada por suscripción popular. Que nadie deje de aportar su granito de arena. La Iglesia es un Templo que debe ofrendarlo a Dios y a Nuestra Señora de la Salud el pueblo de Versailles ante todo.

CIRCULO PARROQUIAL DE DAMAS CATOLICAS

Hoy domingo 4 se constituye provisoriamente en nuestra Parroquia el Círculo de Damas Católicas.

La Acción Católica Argentina comienza a desarrollarse en esta Parroquia bajo la influencia santificadora del Espíritu Santo en su fiesta de Pentecostés. Es esta una prenda de bendiciones para ella.

Un tríduo de preparación ha precedido esta constitución en el cual tanto el señor Asesor del Consejo Arquidiocesano de la L. D. C. R. P. Zacarías de Vizcarra, como señoras delegadas del mismo Consejo han indicado las normas que han de inspirar la vida de las socias como la del Círculo.

Las socias han podido entender así que ellas comienzan a ser ahora "colaboradoras oficialmente reconocidas del Cura Párroco en su ministerio de cristianizar las almas". No está de más entonces recordarles el campo de trabajo que les está preparado.

Es este en primer lugar un trabajo de formación propia. Y como nada forma tanto como el contacto con la vida íntima de la Iglesia lo más urgente será despertar

LA VIDA LITURGICA

Es necesario que toda la vida espiritual del cristiano sea litúrgica.

¿Qué es la Liturgia? Es el modo propio de usa la Iglesia para sus actos y rezos y cantos religiosos. La Iglesia tiene un modo propio de obrar, de rezar y de cantar. Sobre todo tiene un modo propio de oficiar el Augusto Sacrificio de la Misa.

Los fieles que no son espectadores sino actores del Sacrificio de la Misa deben intervenir activamente en ella, cuando la escuchan. Si es misa cantada, cantando ellos la misa en canto gregoriano que es el canto oficial de la Iglesia. Fiel misa rezada, siguiendo la misa en sus partes fijas y variables, tal como la reza el sacerdote.

Por esto el primer trabajo de las señoras católicas será compenetrarse ellas de la Liturgia para que por medio de ellas hagamos de Nuestra Señora de la Salud una Parroquia Litúrgica, según lo quiere la Santa Iglesia.

Después de este trabajo primero y fundamental de formación propia, será necesario trabajar para hacer bien a los demás. Y como el gran mal que pesa hoy sobre todas las gentes es la ignorancia religiosa será menester combatir con todos los medios posibles.

LA IGNORANCIA RELIGIOSA

Todos sufren de este mal. Los católicos cumplidores que no saben por qué creen. Los católicos flojos y cobardes que no saben qué creen. Los incrédulos que atacan a la Iglesia sin saber qué atacan ni por qué.

Es necesario entonces hacer llegar a todos la doctrina cristiana a fin de que todos se enteren de por qué y cómo es necesario para lograr la salud eterna que vivamos como católicos.

Para exterminar esta plaga de la ignorancia religiosa nada mejor por ahora que la difusión de ese precioso librito titulado "La Instrucción Religiosa" que contiene explicada con sencillez toda la doctrina cristiana. El señor Cura lo regala a toda persona mayor que se lo pida.

La ignorancia religiosa es la que produce

LA HOSTILIDAD RELIGIOSA

que observamos hoy. Uno se pregunta por qué en tantas gentes hay adversión y rabia a la Iglesia y al sacerdote. ¿Qué mal hace el sacerdote y la Iglesia?

En realidad una cantidad enorme de gente viven engañadas por las enormes patrañas que le han endilgado los pasquines embaucadores y chantagistas o los caudilletes de comité. A estas gentes es necesario disiparles estos prejuicios inconsistentes, si obran de buena fe, o rebatirles despiadadamente si obran con ánimo malévolo.

Será también necesario despertar a muchos del

ABANDONO RELIGIOSO

en que viven y que no es sino consecuencia de la misma ignorancia religiosa. Familias que jamas cumplen con sus deberes cristianos, a pesar de decirse católicos, o que cumplen de tarde en tarde; esposos que viven amancebados porque no se han vinculado por el matrimonio religioso, padres que no hacen bautizar a sus hijos, o no cuidar de su instrucción cristiana, o de preservarles de compañías peligrosas, del ambiente callejero, de espectáculos perversos, de comités donde, con pretexto de unas ruines casas de dibujo, le inician en ideologías estúpidas y perversas, etc. etc.

Como es fácil apreciar, vasto es el trabajo que aguarda a las señoras católicas de la Parroquia. Trabajo vasto y complejo que no podrán realizar si antes no conocen a ciencia cierta el estado espiritual de la Parroquia.

De aquí la necesidad imprescindible de levantar un

CENSO PARROQUIAL

en el que se detalle la condición de todas las familias de la Parroquia, bajo el aspecto católico, único que nos interesa.

Solo así conociendo el estado de la Parroquia sabremos qué hacer y cómo comenzar.

MES DE JUNIO

En el próximo número publicaremos los Cultos que en honor del Corazón de Jesús se celebrarán en nuestra Parroquia.

Se pensó en un momento celebrar todos los días del mes de Junio, que está especialmente dedicado al Corazón de Jesús, pero como esto ofrece por ahora algunas dificultades, el señor cura ha resuelto, con buen acuerdo, celebrar con especial solemnidad un novenario que comenzará el viernes 23 de junio, fiesta del Corazón de Jesús y terminará el domingo 2 de julio.

Este novenario va a ser con predicación. Por ahora se han comprometido a venir para los primeros días, el Rdo. P. Fernando Pérez Acosta, sacerdote jesuita y decano de la Facultad de Filosofía del Seminario Metropolitano de Buenos Aires.

Por ahora han dado su nombre para camareras del Sagrado Corazón, a fin de costear los gastos de culto, las señoras Teresa P. de Capón, Brígida P. de Mosca, Ben, Delia Aguirre de Martín, María B. de Ortiz, Clotilde Q. de León Belloc, María L. de Bira María Pardo de Galeano, señora de Palanco, Emma de Danee, Blanca P. de Rodríguez, Ana L. de Le Boucher, Mercedes P. de Butzonitch, María de Sáenz, Rosa C. de González, señora de Solari.

N. B. — Si alguna señora quiere subscribirse como camarera para sufragar los gastos, hable a la señora Rivero de Sierra o a la señora de Capón.

CONFERENCIA VICENTINA

La Conferencia Vicentina de Señoras de la Parroquia tiene adoptadas a 7 familias pobres, lo que representa 15 personas mayores y 30 criaturas a las que diariamente se les provee de pan, leche carne y comestibles. Además se les ha provisto de calzado, para los niños y niñas de estas familia que van a la escuela.

Según el espíritu de las Conferencias Vicentinas estas familias socorridas son visitadas por las Señoras de la Conferencia.

La Conferencia agradece en nombre de los pobres a quienes socorre, la contribución que le prestan los socios contribuyentes.

(Continúa en la pág. 15).

"LA VASCONGADA"
Venta de leche en botella a $ 0.20 la botella de 1 litro.
Reparto en Versailles, mañana y tarde
Pedidos a 67 Floresta 5588 o personalmente
J. B. ALBERDI 6537

Tejedora en artículos de punto
Nélida Narcisin
Trabajos ejecutados a máquina y a mano. Especialidad para niños y señora
CANGAYE 850

CASA CONTARY
PLANOS
PROYECTOS Y TRAMITES MUNICIPALES
CANGAYE 1024

CARNICERIA
LA PALMA
Aniceto Rosalío
Arregui y Gallardo
U. T. Liniers 247

CONSERVATORIO MUSICAL
BEETHOVEN
Director: ALFREDO PINTO
PIANO - VIOLIN - CANTO - DECLAMACION - SOLFEO - ETC.
BUENOS AIRES
Sucursal en Versailles
GALLARDO 843
U. T. 64 - LINIERS 479
Sede Central
RIVADAVIA 2307
U. T. 47 - CUYO 8097

EXPLORADORES CATOLICOS DE VERSAILLES

Como se anunció en número anterior, se está formando la compañía de Exploradores. El comando de la Compañía ha quedado constituído en la siguiente forma:

Capitán general, Víctor A. Lanzino; Inspector, Reinaldo Brignone; Jefe, José Martín; Oficial Mayor, Alberto Pérez; Sargento, Jorge Palacios; Cabo 1o. Venancio Ortiz; Cabo, Celestino Darriba.

El traje de los exploradores consiste en breches, chaquetilla y sombrero color marrón claro, polainas, cinturón y mochilla.

La oficialidad llevará breches, chaquetilla con solapa, camisa y corbata de color verde oliva, polainas marrones, gorra con visera, cinturón y una banda portabastón.

La Compañía tendrá su fanfarra compuesta de 4 tambores y 6 clarines.

Por supuesto que todo esto exige gastos y no se cuenta con recursos. El señor Cura se ha comprometido a costear 50 trajes de explorador. Es necesario entonces encontrar una persona generosa que costee las polainas y los instrumentos músicos.

MISAS DE LOS DIAS DOMINGOS Y FESTIVOS

Misas a las 7, 8.30 y 10 horas.
En la Misa de 8.30, asisten la Congregación de Santa Teresita, de niñas, y la Congregación de San Luis Gonzaga, de niños.

El primer Viernes de cada mes, Misa a las 7.30, especial para socios y socias del Apostolado de la Oración.

ARENAS DE ORO

CUANDO en un libro hallamos consejos y procedimientos que pueden sernos útiles en el hogar o en nuestra profesión, nos apresuramos a copiar tal receta y la consultamos como a un oráculo.

Hagamos lo mismo respecto de la conducta de nuestra alma, grabemos en nuestra memoria, y aun escribamos en un papel los consejos y los preceptos que oigamos o leamos... luego, y de vez en cuando, consultemos esa recopilación, para nosotros tanto más querida cuanto será obra nuestra.

Los libros escritos por los demás acaban por cansarnos; los que nosotros componemos no nos fatigan nunca jamás.

Ahora bien, la recopilación que incluya los pensamientos que, por sernos gratos habremos escogido; los consejos que nos habremos dado a nosotros mismos; las recetas morales que habremos descubierto y de las que tal vez habremos comprobado la eficacia, será nuestra.

¡Dichosa el alma que todos los días compila cuanto bueno ha visto, sentido u oído!

QUEREIS vivir en paz con todos en general? Poned en práctica la siguiente máxima de un hombre influyente, al cual, después de la Revolución, le preguntaron cómo pudo librarse de la cuchilla de los verdugos. Me hice humilde y me callé, respondió.

* * *

¿Queréis vivir en paz con los individuos de vuestra familia, y particularmente con aquellos que ejercen sobre vosotros alguna autoridad? Haced lo que una mujer piadosa, la cual, obligada a vivir con una persona de carácter atribiliario, resumía su conducta en estos términos: "Lleno mis deberes sonriendo, sin mostrar nunca el tedio que me causan;

Hago todo cuanto le agrada;

Soporto con paciencia lo que me contraría;

Le pido consejo sobre multitud de cosas que sé más bien que ella misma.

* * *

¿Queréis vivir en paz con vuestra conciencia y con Dios? Haced que vuestro Angel custodio os encuentre a todas horas del día haciendo una de las cuatro cosas siguientes que constituían todo el reglamento de un alma santa. Decía ésta: Oro, — me ocupo, — procuro ser buena, — me revisto de paciencia.

Canónigo de Aviñón.

Descenso del Espíritu Santo

QUIERO SER MISIONERO

DESPUES de una audiencia que tuve con Su Santidad el Papa Pio X, al atravesar la Plaza de San Pedro, encontré un grupo de chicos que formaban parte de una peregrinación que llegaba a Roma. Mientras me disponía a decir cuatro palabras de saludo a aquella tropa turbulenta, noté que un chiquelo hacía grandes esfuerzos para acercarse a mi persona y que el prefecto o encargado que venía con ellos se lo impedía. "Dejad que los niños se acerquen a mí", dije entonces al prefecto. El pequeño que podía tener unos diez años, vino corriendo.

—¿Qué deseas, pues?, le dije acariciando los rizos de su cabello.

Parecióme ver en su semblante que quería decirme algún secreto al oído. Me acerqué más aun y me dijo entonces:

—Excelentísimo señor, es verdad que podéis ver al Santo Padre y le podéis pedir lo que queréis?

—Pues, si, le contesté.

—¡Ah! pues yo quisiera pedir una cosa muy importante al Santo Padre.

—¿Qué cosita es esa?

—Yo quisiera que el Santo Padre pidiera al Señor que yo fuera misionero cuando sea hombre.

Pensé que no había entendido bien lo que el chico me decía y se lo hice repetir, pero, ¡si que había entendido bien!

Al día siguiente conté al Papa lo acontecido. Quedóse el Santo Padre pensándolo un momento, y me dijo luego con mucho bondad:

—Quiero ver a ese niño. Que venga mañana a oir misa en mi oratorio y que venga con él su familia.

Cumplí con el deseo del Papa, y entonces me enteré que el niño era un huérfano; un pariente suyo se cuidaba del él, según me contó mi secretario que había ido a verle.

A la mañana siguiente fui con el chiquelo al Vaticano. El Papa nos recibió y nos hizo asistir a su misa en el oratorio. Después el Santo Padre tomó al niño por la mano y:

—¿Va de veras que quieres ser misionero?

—Si, Santísimo Padre.

—Pero ¿has pensado que eso es morir para el mundo?

—Si, quiero ser misionero, repitió otra vez el niño.

—¿Pero has pensado en lo que es la vida y has pensado en que lo que pides es más que morir para el mundo; es tal vez buscar el martirio?

—¡Si, pero quiero ser misionero!

El Santo Padre entonces me miró entre compasivo y alegre.

—Ven, dijo al niño y lo llevó al reclinatorio de su oratorio. Arrodillándose ambos, y mientras hacía la señal de la cruz en la frente del niño, el representante de Cristo en la tierra, dijo:

Que la gracia del Señor descienda sobre ti ahora y siempre, según se lo pides, y que en la hora del dolor Su Divina Majestad te ampare y fortalezca.

Aun nos quedamos un poco en la Capilla. Sólo se oían los sollozos apagados que entrecortaban la oración del Santo Padre.

Tampoco pude yo retener mis lagrimas. — Sólo los ojos del joven misionero permanecieron secos.

CARDENAL.

CUENTAS CLARAS SOBRE NUESTRA SITUACION RELIGIOSA

El 70 o|o de los niños argentinos no se bautizan

La inmigración, durante los últimos cincuenta años, nos ha traído individuos y familias oriundas de países esencialmente católicos como España e Italia. También la inmigración ruso-alemana que se radicó en Entre Ríos y en el Sur de Buenos Aires representa un elemento católico, en número muy superior al elemento judío y protestante oriundo del mismo país, Rusia. La población argentina antigua—no hay por qué decirlo—es raza netamente católica en toda su historia.

Sin embargo ¿qué dice un estudio estadístico sobre el número de bautismos católicos comparados con el número de los nacimientos en nuestro país? Ignoramos si tales estudios han sido exactos y concluyentes; pero personas versadas en la materia afirman que en Buenos Aires el 70 % de los niños ya no ingresan en la Iglesia por el más necesario de los sacramentos, que es el bautismo. Suponiendo que un cierto número de esos niños son bautizados a los 2, 3 ó más años de su vida, siempre quedará la realidad de que la mayoría de los niños argentinos no serán católicos, sino simplemente pagamos. Conversando en una familia sobre este punto, nos dijo el caballero: "Mi esposa y yo estamos bautizados; de mis ocho hijos ninguno". Si la estadística no miente—¿y por qué ha de fallar en este punto?—entonces la gran mayoría de nuestras familias ofrecerán y ya ofrecen el mismo espectáculo: los padres y abuelos bautizados y los niños sin bautizo y sin religión.

Las causas de esta inmensa decadencia religiosa son esencialmente dos: una de parte del Estado, la otra de parte de la Iglesia. Hace treinta o cuarenta años, el Estado descristianizó la enseñanza oficial, tanto la primaria como la superior. Pero no se contentaron con esto, sino que la Masonería procuró que un magistrado impío tratara de extirpar en los corazones tiernos también las ideas religiosas que hubieran heredado de sus piadosos antepasados. No se cansaron hasta dejarlos convertidos en hombres monos, sin Dios, sin Religión, sin ley, sin moral, sin otro destino que vivir para comer y comer para vivir. Sólo el ambiente cristiano en que viven esos hombres les impide andar en traje de gorila y orangután y a matarse uno al otro, como se mata un gallo o gallina. La creciente ola de la criminalidad, en los países neopaganos — casi diríamos neosalvajes — hace barruntar la altura moderna que escalaríamos si el árbol imperecedero de la Iglesia no nos hiciera sombra todavía contra esos rayos infernales de una existencia sin Dios.

En sus cartas a los Corintios, San Pablo Apóstol anuncia que llegará un tiempo en el que sería quitado al demonio un óbice que le impide desplegar toda su fuerza contra la Religión de Cristo. ¿Cuál será ese óbice? Hay teólogos que opinan que esa barrera que durante muchos siglos favorecía a la Iglesia era el carácter cristiano de nuestros gobiernos, e. d. la enseñanza cristiana en todos los cursos y la legislación basada sobre el decálogo. España es un ejemplo clásico de esta apostatía anticatólica. En Argentina no se ha llegado todavía a tal grado, pero la escuela ya está descristianizada. La única valla contra ese diluvio de impiedad la forman todavía los colegios católicos de primera y segunda enseñanza. En las Universidades ya se adoran al gorila y al chimpancé como dioses y padres de la humanidad. Nos dijo un jóven estudiante de la universidad de un país vecino: en la universidad, todos los profesores, hasta los de matemática, todos hablan contra la Religión y se burlan de Dios. Con esto hemos caracterizado la primera fuente y causa porqué nuestro pueblo va a pasos gigantescos hacia el paganismo moderno: el Estado que descristianizó la escuela.

LOS GRANDES MONUMENTOS

La Catedral de Sevilla

La catedral de Sevilla es la más magnífica de toda España, y aunque no es de arquitectura tan regular como las de Toledo y Burgos, es mucho más digna de admiración contemplada en conjunto. Es completamente imposible caminar a lo largo de las grandes naves y levantar los ojos hacia el techo riquísimo sostenido por colosales pilares, sin experimentar sensaciones de sagrado temor y profundo asombro. Es verdad que el interior, como el de la mayor parte de las catedrales españolas, es algo obscuro y sombrío; pero no pierde nada con esa obscuridad que, al contrario, aumenta más bien la solemnidad del efecto.

En la mayor parte de las capillas se admiran pinturas de las más bellas de la escuela española, y, en particular, muchas de las más hermosas producciones de Murillo, natural de Sevilla.

ALGO SOBRE LOS BAILES

PODEMOS y debemos afirmar que los bailes son inmorales y, por lo tanto ilícitos.

Pero conviene advertir que nos referimos a los llamados "íntimos", en los que hombres y mujeres van abrazados en cualquier forma. Entre otros son: el "tango", el "fox-trot", "Shimmy", "charleston", "black-bottom" y otras varias importaciones asquerosas.

Cosa probada es que estos bailes son inmorales. Toda persona imparcial y sensata habla horrores. Y así debe ser si se atiende a las circunstancias del lugar, personas que bailan, manera de bailar, trajes que usan, clases de bailes, etc. Todo ello debe formar un ambiente tan de sensualidad y lujuria, que difícilmente se librarán de su influencia las personas que asistan.

Por cierto que en esta crítica no aludimos a los bailes tradicionales argentinos: Pericón Palito, Zamba, Gato, con relaciones, etc. en los cuales las jóvenes pueden lucir todas sus gracias y los hombres la agudeza de su ingenio sin lesionar en lo más mínimo el pudor de la mujer ni la moral-social.

Pero en asunto de tanta importancia, quiero que usted, querída amiga, y sus amiguitas, vean lo que dicen autores capacitados y personas experimentadas que conocen bien el "paño".

Dice M. Goncourt, en su Historia de la Sociedad de Francia: El baile es una carrera de voluptuosidad íntima...

La mujer en el vals, entrega al hombre más su mirada, más que su mano; le entrega todo su cuerpo". En estos tiempos en que tanto se inventa, los hombres han inventado una máquina para hacer pacientes a los maridos, confiados a los padres, prudentes a los hermanos; una fábrica para hacer que los hombres y las mujeres se entiendan sin que se ofenda ni se enfade esa vieja gruñona que se llama "moralidad"; una máquina para encubrir flaquezas y tejer enredos; para convertir al mundo en una balsa de aceite; para establecer la igualdad entre los hombres,y entre los sexos la comunidad de las personas. Esta máquina se llama el baile", Estas son las palabras de Alcalá Galano.

El vizconde de Saint Laurent dice: "Algunos bailes modernos pueden calificarse de verdaderos actos de prostitución".

"En algunos bailes de los llamados elegantes, todo conspira a que se excite la voluptuosidad; el lujoso decorado, donde abundan las figuras lascivas; la profusión de luces deslumbrantes, que realza los adornos provocativos y aumenta el brillo de las joyas; el aroma de las flores al que se juntan los más delicados y suaves perfumes; los dulces y sensuales acordes de la música; el descote de los vestidos, que, más que cubrir la desnudez, parecen hechos para ostentarla. El exceso de este punto avergonzaría a las bacantes mismas del paganismo", Palabras del doctor López Peláez.

Selgas define al baile diciendo que "es un viaje rapidísimo alrededor de infinitos peligros para el pudor".

El célebre novelista Pereda dijo: "¿Pero a qué cansarnos en traducir el pensamiento de la mujer en el baile con deducciones más o menos lógicas? ¿Hay que consultarnos más que a nosotros mismos? La proximidad del hombre a la mujer, cuando bailan, hace casi idénticas las "situaciones" de entrambosbos; si el primero se quema, no está muy lejos la segunda.

El baile es una república en que no tienen derecho los padres y los maridos sobre sus hijas y esposas. Estas pertenecen al público, que puede necesitarlas al tenor de los siguientes preceptos:

"Deberes de la mujer". Esta sin faltar a la "buena educación", no puede negarse al primero que la solicite.

"Deberes del hombre. El hombre es dueño de elegir la mujer que más le guste, y, ya en la "arena", puede estrecharla entre sus brazos, poner en íntimo contacto con ella, por lo menos, todo el costado derecho, pisarle los pies, romperle el vestido y limpiarle el sudor de la cara, sin faltar a la decencia; pues contando con la agitación de la fiesta no es posible establecer un límite a los puntos de contacto, ni amojonar el cuerpo para decir al hombre "aquí no se toca".

"Fundándose en mejor lógica, estableceríamos lo siguiente:

"Jurisprudencia:

Los padres y maridos que proveen los bailes con sus hijas y mujeres, no tendrían derecho a ampararse en los códigos del honor, ni menos recurrir a la justicia; en los casos de agravios... de mayor cuantía, llevarán una percha por distintivo..., se les negará la sal y el ruego, con un cencerro al cuello, expiarán su estupidez... de baile en baile".

Luciano Herrera.

COMO QUIERO MORIR

QUIERO morir asido a la bandera
Quiero morir, guardando cual tesoro
De mi patria y del Dios a quien adoro
La fe que de mis padres recibiera.

Quiero morir cual obediente hijo
En brazos de la Iglesia, dulce Madre,
Quiero morir en manos de Dios Padre,
Quiero morir besando al Crucifijo.

Quiero morir cual sabio y cual virtuoso,
Alargando mi mano con perdones
A aquel que me ofendió, y con bendiciones
Al que llore mi trance doloroso.

Quiero morir como muere el combatiente
Limpio el honor, inmaculada el alma,
Serena la mirada, alta la frente,
Una mano en la espada, otra en la palma.

S. L. ESTRADA.

DE LA OBEDIENCIA

Por San Francisco de Sales

Para ser perfectos basta la caridad, pero para adquirir ésta hay tres medios poderosísimos, que son obediencia, castidad y pobreza, con que se consagran al amor y servicio de Dios: el corazón por medio de la obediencia, el cuerpo por la castidad, y por la pobreza los haberes; y estos tres brazos de la cruz espiritual estriban todos en el cuarto, que es la humildad. Nada diré de las tres referidas virtudes, como objetos del voto solemne, por pertenecer éstos únicamente a los religiosos; ni tampoco del simple, pues aunque el voto añade muchas gracias y mérito a las virtudes, con todo, para nuestro intento, no es necesario que se practique por voto, sino solamente que se practiquen. Porque si bien profesarlas, en especial con voto solemne, es abrazar un estado de perfección, para abrazar la perfección basta sólo observarlas; que hay mucha diferencia entre perfección y estado de perfección, pues en estado de perfección viven todos los obispos y religiosos, y tenemos demasiadas pruebas de que no todos son perfectos. Procuremos, pues, Filotea, cada uno según nuestra vocación, practicar bien estas tres virtudes, y con ellas, aunque no entremos en estado de perfección, la alcanzaremos; y, a la verdad, todos estamos obligados a practicarlas, aunque no todos de un mismo modo. .....

..Dos especies hay de obediencia, una precisa, y otra voluntaria. La precisa te manda obedecer humildemente a los superiores eclesiásticos, es a saber, al papa, al obispo y al cura y a los que por ellos ejercen sus funciones; a los superiores políticos, esto es, a tu padre, madre, amo y ama. Y se llama precisa esta obediencia, porque nadie puede eximirse de la obligación de obedecer a estos superiores, que han recibido de Dios la autoridad de mandar y gobernar cada uno en cuanto el cargo que tiene sobre nosotros. Obedece, por tanto, como debes, sus preceptos; pero para ser perfecta sigue también sus consejos, y aun sus deseos e inclinaciones en cuanto la caridad y prudencia lo permitan. Has de obedecer cuando te mandan cosas agradables, como es el comer o divertirte, pues aunque entonces no parece gran virtud el hacerlo, el no hacerlo sería gran defecto; has de obedecer en las cosas indiferentes, como ponerte tal o cual vestido, ir por tal o tal camino, cantar o callar, y ésta ya será una obediencia muy loable; has de obedecer también en las cosas difíciles, ásperas y duras, y ésta será obediencia perfecta. Has de obedecer finalmente, con dulzura, sin replicar; con prontitud, sin tardanza; con alegría, sin enfado; y sobre todo por amor de aquel Señor que por nuestro amor se hizo obediente hasta la muerte de cruz y quiso más perder la vida que la obediencia, como dice S. Bernardo.

Flores a manos llenas

Nadie enciende una antorcha, y la cubre con alguna vasija, o la pone debajo de la cama, sino que la coloca sobre el candelero, para que vean la luz los que entran. Porque no hay cosa encubierta que no haya de ser manifestada; ni escondida, que no haya de hacerse pública. (S. Lucas, VIII, 17).

En la guerra el mal mayor es la derrota; pero contra un adversario indigno, es necesariamente una doble desgracia. — (ESQUINES)

Donde quiera que está la virtud en eminente grado es mal recibida. — (CERVANTES)

La esperanza es la gran falsificadora de la vida. — (GRACIAN)

No busques un adorno de palabras para expresar tus pensamientos. — (MARCO AURELIO)

DE COMO BAUTICE A LA INFANTA DE COCHINCHINA

Por PEDRO ORDOÑEZ DE CEBALLOS

VISTO que se quería baptizar y con tantas veras lo pedía, preguntéle la fe y si la creía, y dijo que sí, y todo lo demás que le dijesen della, y que estaba firme en creer que si no se baptizaba se condenaría. Díjele si quería el baptismo. Respondió: Sí; y le lo pido antes que haya más embarazos. Trajo una dama un jarro de agua y ella se hincó de rodillas, y díjele: Señora, ¿cómo os habéis de llamar? Dijo: María. Pregunté: María, ¿queréis ser cristiana? Dijo: Sí. Pues es menester que creáis todo aquello que cree la Santa Madre Iglesia de Roma. Dijo: Sí, creo. Fuíle diciendo los artículos de la fe y ella respondió: Sí, creo. Torné a preguntarle, si baptizada, por todo el mundo negaría la fe. Dijo: Aunque hubiese de morir por ello. Volví tres veces á preguntarle: María, ¿qué pides? Y siempre llorando dijo que baptismo. Y así siendo á veintidós de Mayo de 1591 la bapticé en el nombre del Padre y del Hijo y del Espíritu Santo. Hícele una plática en la cual le dí á entender las mercedes que Nuestro Señor le había hecho .El aya y otras tres pidieron baptismo y se le dí... Díle á entender cómo ahora tenía parentesco espiritual con ella; holgóse mucho y dijo: Pues si eres mi pariente no me olvidarás. Yo te daré cartas para el virrey de Goa que te envíe por embajador, y como tú me des esta palabra, viviré contenta, y así te trataré como pariente... Fué tanto el afición que tomó al Papa, que decía que si viese á su hermano cristiano le había de hacer que le enviase á visitar.

DE RAQUEL, MUERTA EN LAS ANGUSTIAS DEL PARTO

CON negra nube el rojo esmalte bello,
De cristal en pedazos esparcidos,
Y las flores, que el prado en honra vido,
Caroñar las mejillas y cabello,

Y el oro, que ciñendo el blanco cuello,
Fué en las faldas de la alba recogido,
Y aquel puro alentar de aura bebido.
Para bañar su espíritu con ello;

Todo ofendido y sin ardor al punto
Que la luz en los miembros délicados
El infelice parto oscurecía,

Cayó en la sombra de la muerte junto.
Cayeron en dolor montes, ganados,
Cayó Jacob, que su Raquel no vía.

LUIS DE RIBERA

NECESIDAD DE UNA LUCHA

SAN Pablo nos enseña que hay una guerra latente en nosotros, no sin reportarnos alguna utilidad. "La carne —dice— desea contra el espíritu y el espíritu contra la carne. Estas dos fuerzas se combaten de suerte que no podéis hacer lo que queréis". He aquí una guerra encerrada en lo más íntimo de nuestro ser, en las entrañas mismas, por divina disposición. En efecto, lo que de un modo universal existe, sin excepción, en todos los hombres no puede menor de reconocerse que ha venido a ser una tendencia natural después de la caída, y lo que se encuentra innato en nosotros es preciso creer que ha sido colocado por la libre voluntad de Dios, que, ciertamente, no quiere perjudicarnos, sino que obra, por el contrario, en interés nuestro. La razón de esta guerra la expone el Apóstol así: "Para que no hagáis todo lo que queréis". Si lo que ha querido Dios impedir se produjera, es decir, si pudiéramos ejecutar todo lo que queremos, indudablemente sería una desgracia. Ese estado de lucha en que Dios nos ha colocado tiene la ventaja de que nos excita y nos impulsa a buscar una posición mejor, y si cesara el combate, caeríamos en esa paz perniciosa en la cual domina la carne y se adueña del espíritu sin resistencia posible.

DOMINICA DE PENTECOSTES

ORACIONES DE LA SANTA MISA

INTROITO.—(Sap. 1) El Espíritu del Señor llena el orbe de la tierra; y como comprende todas las cosas, tiene conocimiento de sus voces. Aleluya, aleluya, aleluya. (Ps. 67) Levántese Dios, y sean disipados sus enemigos, y huyan de su presencia los que le aborrecen. Gloria al Padre...

Oración.—Oh, Dios, que con la ilustración del Espíritu Santo has enseñado a las almas de los fieles, concédenos saber rectamente según el mismo Espíritu Santo, y gozar siempre de su consuelo. Por nuestro Señor Jesucristo, que vive y reina contigo en unidad del mismo Espíritu Santo Dios por todos los siglos de los siglos. Amén.

LECCION DE LOS HECHOS DE LOS APOSTOLES (2 1-11).—Al cumplirse el tiempo de Pentecostés, estaban todos juntos en uno. Y de improviso se hizo del cielo un estruendo como un recio soplo de viento que corría, y llenó toda la casa donde estaban sentados. Y les aparecieron lenguas repartidas como de fuego, y se posó (cada una) sobre cada uno de ellos. Y fueron todos llenados de Espíritu Santo, y comenzaron a hablar en otras lenguas, según que el Espíritu les daba expresarse. Y estaban en Jerusalén habitando judíos, hombres religiosos, de toda gente de las que hay debajo del cielo. Pues hecha esta voz (sonido), acudió la muchedumbre, y quedó confusa, porque los oían a ellos hablar cada uno en el propio idioma. Y se pasmaban todos, y se maravillaban, diciendo: ¿Qué? ¿No son todos éstos, los que hablan, galileos? ¿Y como nosotros los oímos cada uno en el propio idioma nuestro en que nacimos? Partos, y Medos, y Elamitas, y los que habitan la Mesopotamia, Judea y Capadocia, Ponto y el Asia, Frigia y Panfilia, Egipto y las partes de la Libia por la región de Cirene, y los peregrinos romanos tanto judíos como prosélitos, cretenses y árabes, los oímos hablar en nuestras lenguas las magnificencias de Dios.

Gradual. — Aleluya, aleluya — (Ps. 103) Envía tu Espíritu y reharás y renovarás la faz de la tierra. Aleluya.—(Se arrodillan). Ven, Espíritu Santo, llena los corazones de tus fieles, y enciende en ellos el fuego de tu amor.

Secuencia. — Ven, creador Espíritu — y de tu cielo envía — rayo iluminador. — Ven, padre de los míseros, — sol de toda alegría, — fuente de todo amor.

Dulce huésped del ánima, — refrescante rocío, — consolador sin par. — Del afán tregua plácida, — brisa en ardiente estío, — fin de todo llorar.

¡Oh, lumbre dichosísima! — inunda el hondo arcano — de cada pecho fiel. — Sin tu suave anhélito, — el corazón humano — todo se torna hiel.

Limpia lo que está sórdido, — riega lo que aridece, — sana al que enfermo está. — Dobiega al que está rígido, — nutre al que languidece, — rige al que errado va.

Da a tus confiados súbditos — de tu aliento sagrado — el septiforme don. — De la virtud los méritos, — del cielo el ansiado — perenne galardón. Amén.

SECUENCIA DEL SANTO EVANGELIO, SEGUN SAN JUAN (14,23-31) —Si alguno me ama, guardará mi palabra y mi Padre le amará y vendremos a él y en él pondremos nuestra morada. Quien no me ama no guardará mis palabras; aunque las palabras que oís no son mías, sino (más bien que mías, son) del Padre que me ha enviado. (Habla como hombre). Esto os he enseñado mientras estoy con vosotros. Pero el Paraclito, el Espíritu Santo, que mandará mi Padre en mi nombre, éste os enseñará todas las cosas, y os hará recordar todo lo que yo os he enseñado. (Doble oficio, hacerles entender lo que habían oído, a Jesús y enseñarles otras cosas más). Os dejo la paz, os doy mi paz (fórmula de despedida: schalom leka! schalom laken!), no os la doy como la da el mundo. (Al oír esta despedida debieron turbarse). No se turbe vuestro corazón, ni se acobarde. Habéis oído que os he dicho: voy y vengo a vosotros. (No es total mi despedida, y además). Si me amaseis, os alegrarías porque voy al Padre, porque el Padre es mayor que yo. (Habla en cuanto hombre). Y os lo he dicho ahora antes de que suceda, para que cuando suceda, creáis. Ya no hablaré muchas cosas con vosotros. Porque viene el príncipe de este mundo. (El demonio; porque esto lo decía el jueves antes de la Pasión). Y él en mí no tiene nada (ningún poder). Mas para que el mundo conozca que amo al Padre, y que según el mandato que me dió el Padre así obro... (Y sigue el Evangelio: levantaos y vamos de aquí).

Ofertorio. — (Ps. 67) Confirma, oh Dios, lo que has hecho en nosotros; en tu templo de Jerusalén te ofrecerán dones los reyes, aleluya.

SECRETA.—Santifica, Señor, los dones que te presentamos, y con la luz del Espíritu Santo purifica nuestros corazones. Por nuestro Señor Jesucristo....

Poscomunión.—Señor, purifique nuestros corazones la infusión del Espíritu Santo, y penetrándolos íntimamente con su rocío fertilice. Por nuestro Señor Jesucristo que vive y reina contigo en unidad del mismo Espíritu Santo, Dios por todos los siglos de los siglos. Amén.

EXPLICACION DE LA MISA

Jesús había establecido los fundamentos de la Iglesia en el curso de su vida apostólica, y le había comunicado sus poderes después de resucitar. El Espíritu Santo debía completar la formación de los Apóstoles y revestirlos de la fuerza de lo alto (Ev.). — *El reino visible de Cristo sucedía el reino invisible del Espíritu Santo, que venía a terminar y pulir la obra ya admirable de Jesús, a "renovar la faz de la tierra".*

Pentecostés celebra la primera manifestación del Espíritu Santo a los discípulos de Jesucristo, y por ende la "fundación de la Iglesia". Por eso se escoge la basílica Vaticana, dedicada a San Pedro, jefe de la Iglesia, para Estación de este día.

Jesús, dice el Evangelio, había anunciado a sus discípulos la llegada del Espíritu Paráclito; y la epístola nos muestra el cumplimiento de esta promesa. A esa de la hora de Tercia se opodera del Cenáculo el Espíritu Santo, y en un viento huracanado que de repente sopla en torno de la casa, y la aparición de lenguas de fuego en el interior, con las señales maravillosas.

Alumbrados con las luces del Espíritu Santo (Or.), *y llenos de efusión de sus siete dones* (Secr.), *los Apóstoles son renovados y van a renovar al mundo entero.* (Int., Al.) *La Misa Mayor, a la hora de Tercia, es el momento en que nosotros recibimos también "El Espíritu Santo que Jesús, subido al cielo, derramó en este ventiseno día sobre los hijos de adopción"* (Prefacio); *pues cada uno de los Misterios del Ciclo produce frutos de gracia en nuestras almas el día que la Iglesia lo celebra.*

El párroco aplica hoy la misa por sus feligreses.

D. GABRIEL LLOMPART O. S. B.

EXPLICACION DEL EVANGELIO

Realmente, los Apóstoles, antes de recibir al Espíritu Santo, eran hombres rudos, de cortos alcances y sin ningún género de instrucción. Jesucristo, para hacer que entendiesen la doctrina celestial y divina que les explicaba, se veía obligado a valerse continuamente de símbolos y parábolas de sencillez suma, y aun así se quedaban con frecuencia en ayunas. Mas reciben al Espíritu Santo, y al punto sus entendimientos fueron completamente instruídos en las verdades de la fe, y poseyeron la suficiente ciencia sobrenatural infusa para enseñar y predicar dichas verdades a todo el mundo; con la particularidad muy digna de mención de que, por el don de lenguas que del mismo Espíritu también recibieron, les fué posible dirigirse a todos los pueblos de la tierra y predicar, en cualquier parte donde se encontrasen, con la propia lengua del país, ya fuese la griega, ya la romana, ya la siria, etc.

El segundo efecto producido en los Apóstoles por la venida del Espíritu Santo, fué convertir su flaqueza y pusilanimidad en gran vigor y fortaleza de ánimo.

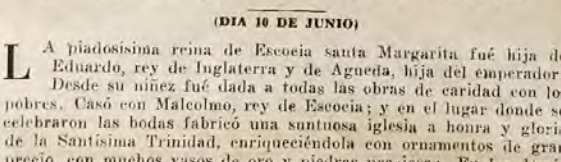
Sabido es que antes eran extremadamente medrosos y cobardes, incapaces de confesar la fe al menor asomo de peligro. San Pedro, el príncipe de los mismos Apóstoles, a la voz de una insignificante mujer, se puso a temblar y negó por tres veces al divino Maestro. En las noches de la pasión todos le abandonaron, huyeron llenos de miedo. Y después de la muerte de Jesús estaban continuamente, según nos hace notar el evangelista S. Juan, "con las puertas cerradas por el temor que tenían a los judíos".

¡Cuántas veces el Señor tuvo que animarlos diciendo: "No se turbe vuestro corazón ni se acobarde".

Mas así que hubieron recibido el Espíritu Santo, todo cambió en ellos. Solidamente cimentados en las verdades de la fe, inflamados sus corazones en amor de Dios y en celo por su gloria, sintieron desvanecerse en sí todo temor y cobardía, convirtiéndose estos en firmeza y ánimo heroicos para emprender la tarea de predicar las doctrinas de Jesucristo.

Y por esto, abrieron de par en par las puertas del cenáculo, comenzando desde luego la predicación del Evangelio, primero por las calles y plazas de Jerusalén, y poco después por todo el mundo.

Antonio Vila y Sala, pbro.



Santa Margarita, reina de Escocia

(DIA 10 DE JUNIO)

La piadosísima reina de Escocia santa Margarita fué hija de Eduardo, rey de Inglaterra y de Agueda, hija del emperador. Desde su niñez fué dada a todas las obras de caridad con los pobres. Casó con Malcolmo, rey de Escocia; y en el lugar donde se celebraron las bodas fabricó una suntuosa iglesia a honra y gloria de la Santísima Trinidad, enriqueciéndola con ornamentos de gran precio, con muchos vasos de oro y piedras preciosas. En las demás iglesias del reino dejó también memoria de su devoción y magnificencia, reparándolas y enriqueciéndolas. Todos sus vasallos la temían y amaban; y cuando salía en público era grande la multitud de viudas, huérfanos y pobres que la seguían como a su madre. Tenía exploradores repartidos por las provincias, que mirasen si se hacía alguna injusticia o inhumanidad, oprimiendo a los inocentes y desvalidos, como suele suceder, y qué lo remediasen todo y en todo se obrase con amor y caridad. Las primeras horas de la noche tomaba breve descanso y luego se levantaba y entraba en la iglesia, y rezaba maitines de la Santísima Trinidad, y estos terminados, rezaba el oficio de difuntos. Volvía después a su cuarto y a la mañana lavaba los pies a seis pobres, se los besaba y les daba larga limosna; y antes de sentarse ella a la mesa servía a nueve doncellas huérfanas y a veinticuatro pobres ancianas. Muchas veces hacía venir a su palacio trescientos pobres, y puesto el rey de una parte, y ella de otra les daban de comer y beber regalada y abundantemente. Sabedora de lo porvenir, había hecho al rey su marido instancias y súplicas para que no fuese a cierta campaña en el condado de Cumberland, y como el rey no quisiese en esto darle gusto y saliese a la batalla, se puso la santa reina muy triste y dijo: "Hoy ha sucedido al reino de Escocia el mayor mal que podía suceder". Y con brevedad vino la nueva de que el mismo día, fueron muertos en el combate el rey y el príncipe Eduardo, su hijo. Cuatro días después estando la santa gravemente enferma, viendo a su hijo Edgaro que volvía del ejército, le preguntó por su padre y hermano, y como él respondiese que quedaban buenos, ella dando un tierno suspiro, dijo: "¡Ay hijo! que sé muy bien todo lo que ha pasado"; y levantando las manos y los ojos al cielo como Job, exclamó: "Gracias te doy, mi Dios, porque al fin de mi vida me has enviado tantas penas, para aerisolarme y purificarme d toda mancha de pecado", y luego invocando y ensalzando a la Santísima Trinidad, entregó su preciosa alma al Creador.

XXXII CONGRESO EUCARISTICO

REUNION DE COMISIONES. — **Bajo la presidencia de Mons. Santiago M. Ussher reunióse el 21 de abril la comisión asesora del Comité Ejecutivo, formada por los Dres. Tomás D. Casares y Rómulo Amadeo, ing. Juan Ochoa y Jorge Mayol, para estudiar diversos proyectos de propaganda y organización, aceptándose, entre otras resoluciones, los buenos oficios de la empresa periodística A. P. I. para el servicio de información internacional.**

Anteriormente, el martes 18, tuvo lugar la primera sesión de la comisión de música y cánticos, constituída en la siguiente forma: presidente, Pbro. Dr. Tomás J. Solari, Secretario-Canciller del Arzobispado; vocales: Pbro. Juan J. Guevara, José Zaninetti, Julio Isoldi; RR. PP. Nicolás Rutten, O.S.B.; José Aristi, Ssmo. S.; Juan Cazzaniga, Salesiano; señores Escolástico Viceña, Julio Perceval, Francisco Corbani, Luis V. Ochoa, Juan Espinosa Wich y Raimundo Moreau.

Su objeto es considerar la selección de los cantos que habrán de entonarse en los diferentes actos del Congreso, a fin de que desde ahora vayan ensayándose en las parroquias, comunidades y colegios católicos.

Panorama Universal

Por el Pbro. JAIME PLANA

Las relaciones hispano-argentinas

NOS ha sido dado leer infinidad de veces el deseo de la madre patria de estrechar las relaciones con sus hijas de América. No ha subido gobierno en la Villa del Oso y del Madroño, que no haya tenido sus frases afectuosas para América, especialmente para nuestro país. Siempre han hablado de estrechar las relaciones, dejando aparte los lirismos y almibaramientos poéticos. Pero este estrechamiento de relaciones permanecía siempre en el mismo lugar, y como Quevedo, no subía ni bajaba, ni se quedaba quedo.

Vino la República, y llegó el consabido mensaje a las repúblicas hispanas a las que no quería considerar como hijas, sino como hermanas; y que las relaciones iban a ser de veras. Terminaba con la monarquía la poesía para dar paso a las efectividades conducentes...

Hace poco se produjo el primer topetazo o abrazo en este idilio efectivo y afectivo. España bloqueó intereses argentinos. La Argentina hizo lo mismo, prohibiéndose girar sobre España. En este "impasse", España lleva las de perder, porque además de la pérdida y entorpecimiento que supondrá para su comercio ultramarino la resolución del gobierno argentino, los millones de pesetas que se giraban anualmente por los residentes españoles a sus familias quedarán en este país, viéndose privadas muchas familias del valioso aporte de los indianos.

Como si el desastre gubernamental español no fuera suficiente con las prácticas socialistas en auge, la reducción de las importaciones a Inglaterra y la actitud actual del gobierno argentino han de patentizar cuán esquivana es esa mujer que quiso estrechar relaciones con sus hermanas de América, y que lo que hizo fué agriarlas en extremo. Dios quiera que eso no dure, en bien de la sufrida y hoy desdichada España.

Un asesinato y un suicidio

El presidente del Perú, señor Sánchez Cerro, ha caído víctima del plomo comunista. Parece que es un aprista el autor del homicidio. Después de tomar parte o presidir una fiesta que tenía subidos contornos sociales y patrióticos, un iluso quitó la vida de un hombre que representaba a un pueblo. El mismo que encabezó el movimiento contra Leguía y que después ocupó en elecciones legales su sitial, ha desaparecido del mundo de los vivos, y las Cámaras Peruanas han elegido en su reemplazo al general Benavídez, uno de los más distinguidos y estimados militares del Perú. Puede repetirse: "A rey muerto, rey puesto". Se ha tildado a Sánchez Cerro de dictador. No obstante había subido a la presidencia de la República por el voto de sus conciudadanos.

Pero el Perú cuenta con un porcentaje de comunistas de acción, con quienes se tuvieron ciertas complacencias hasta que el gobierno vió a qué conduciría tanta blandura. La acción anticomunista de Sánchez Cerro la encontramos justificada, y sentimos que cierta prensa pasquinera de Buenos Aires haga la apología del crimen ante tamaño atentado a la autoridad. Y lo más sensible aún es que el gobierno tenga para ese pasquín máximo una tolerancia que resulta sospechosa. ¿Por qué el general Justo se muestra tan complaciente con "Crítica", ese papelucho que el general Uriburu suprimió "por razones de higiene social"? Si tuviéramos que darle un consejo al presidente de la nación le diríamos que cortara ciertas relaciones botanescas que le hacen mucho mal a su alta representación. Dar beligerancia a esta prensa es rebajarse, y un presidente argentino no debe agacharse ante ningún parquín, por muy leído que sea. Vale más gobernar sólo que mal acompañado.

En el Uruguay, el país democrático por antonomasia, allí donde los gobernantes y estadistas americanos deben aprender democracia y el don de gobierno, según frase del Dr. Alvear, que ya comentamos alguna vez, ha hecho su revolución desde arriba. Ha sido el presidente demócrata, por la libérrima voluntad del pueblo elegido, Dr. Gabriel Terra, quien se adelantó a otros poderes u organizaciones, declarándolos caducas y asumiendo todos los poderes con la promesa formar de normalizar la vida institucional uruguaya a los ochenta días. Hacía tiempo que la solución política uruguaya era insostenible. Los que creen en la penacea de la democracia para curar los males de los pueblos han sufrido un revés grande; pero los hombres bien intencionados abrigan la esperanza de que la Constituyente uruguaya ha de subsanar muchos vicios que afeaban y hacían imposible su vida económica. El régimen colegiado resultaba costoso a la nación. En los tiempos prósperos no se notan apenas los despilfarros, pero cuando llegan los días en que hay que medirse, entonces se ve que la máquina burocrática y democrática es costosa.

Una de las medidas del Dr. Terra ha sido la que dispone que ninguna jubilación deberá exceder de los 300 pesos, poco más de 500 de nuestra moneda. Si este temperamento se adoptara en nuestro país, sería posible pensar en que la Caja Nacional de Jubilaciones saldría de la bancarrota en que se encuentra; pero como tenemos un gobierno constitucional, no se posible pensar en una medida de previsión como ésta tomada por el Dr. Terra. Aquí en esta Jauja, hay jubilados con 2000 pesos y más, que los cobran mensualmente.

En la revolución uruguaya no han faltado los actos cómicodramáticos. El expresidente Dr. Brum, después de atacar a balazos a la fuerza pública, sin que repeliera la agresión en la misma forma, terminó por eliminarse de un tiro. Y a este sacrificio inútil y pernicioso se le ha llamado por la prensa "resolución heróica", cuando todos los caracteres de la misma acusan una cobardía sin nombre. Tratar este suicidio de heróico es desconocer lo que es la vida, la responsabilidad y el principio de autoridad. El Dr. Brum, para quien imploramos la misericordia divina, lo desconoció todo, inclusive el por qué vino al mundo. Su biografía puede sintetizarse en estas palabras: Fué un pobre desgraciado...

Macaneo libre

"La Nación" es el diario porteño que no deja escapar fecha alguna nacional extranjera a la que no dedique unos párrafos encomiásticos. Lo mismo da que su forma de gobierno sea monárquica o republicana, autocrática o democrática, personal o colectiva. Para ella todo son elogios en estos días de las naciones. "El día de España", publicado el 11 de abril es una muestra brava de la melosidad con que encara los aniversarios. En tiempos de la monarquía, lo mismo antes que en tiempos de Primo de Rivera, las frases eran parecidas; el destino de la nación hispana era triunfal, su maternidad fecundísima, su imperio espiritual en el mundo era omnímodo. Vino la República, y su aniversario sugiere al redactor de "La Nación" este elogio que transcribimos "ad pedem litterae":

EL DIA DE ESPAÑA

"El pueblo español celebra el segundo aniversario de la implantación de la República. Aun se recuerda la impresión que causó en el mundo la forma serena y profunda con que manifestó su voluntad la masa viva de la nación para cambiar su régimen político. El pueblo se dió un sistema nuevo, esencialmente distinto del que lo regía desde hacía tantos siglos, con una energía de decisión sólo comparable al sentimiento de equilibrio y de orden que animaba a su espíritu en esos días memorables. Desde entonces ha realizado el núcleo inspirador y organizador de la democracia española vasta obra de estruclura jurídica y de asentamiento institucional. Y al mismo tiempo que Gobierno y Corte Constituyente tuvieron que definir y elaborar los estatutos primordiales, ha planteado y resuelto problemas de índole social, económico y de carácter histórico que revelan, no ya la excepcional capacidad de los gobernantes y de los legisladores, sino la presencia del estímulo constante del pueblo que está compenetrado con la hora fecunda en que vive. La República continúa así desenvolviéndose con el poder creador del genio secular de la raza, que ha hecho de España a menudo, no ya un gran país, sino una fuerza providencial del género humano".

Sean imparciales nuestros lectores y digan si este saludo se ajusta a la realidad española. Tal vez lo único aceptable de la República sea su proclamación hecha sin derramamiento de sangre. La voluntad popular no sabemos si era republicana o monárquica. Los resultados nos dicen que triunfaron en aquellas elecciones 15.000 concejales republicanos y 65.000 monárquicos. La masa viva de la nación no reside en las ciudades. Creemos más bien que la masa sana reside en el campo, y ésta, a la cual interesaba más la paz y la tranquilidad que no la turbulencia demagógica, se manifestó contraria a la República. De lo realizado por la República Española vale más no hablar. Por esto hace bien "La Nación" en no ocuparse de ella, con la misma insistencia con que se ocupaba de la obra de Primo de Rivera, porque ahora no tiene nada que aplaudir. Política, social y económicamente España ha dado un salto atrás. Para darlo hacía delante, es necesario preparar al pueblo, y el pueblo español no estaba preparado ni siquiera para cambiar la forma de su gobierno. La caída del antiguo régimen se debió principalmente a la debilidad de la monarquía, carcomida en sus cimientos desde la Restauración, por la división de las fuerzas militares y el caciquismo de los políticos a quienes interesó más su bien particular que el bienestar de la nación.

Un diario que se precia de serio como "La Nación" no debe estampar tantas inexactitudes en tan pocas palabras, aunque sea en el deseo de halagar la colectividad hispana, que bien pocas muestras ha dado hasta ahora de su fervor por el nuevo régimen que impera en España.

INAUGURACION DEL INSTITUTO CATOLICO DE CONFERENCIAS (ASOCIACION NAC. DE HOMBRES CATOLICOS)

Disertó el Excmo. y Rvmo. señor Obispo de Santiago del Estero sobre "El Estado docente"

Con el más completo éxito inició sus actividades el Instituto Católico de Conferencias que, según hemos anunciado, funcionará bajo el patrocinio de la Asociación Nacional de Hombres Católicos de la A. C. A.

La amplia sala de la sede de la Liga Argentina de Damas Católicas, vióse totalmente ocupada por una calificada concurrencia presidida por S. E. R. el señor nuncio apostólico, el excelentísimo y reverendísimo monseñor Fortunato J. Devoto y altas autoridades de la A. C. A. y Asociación Nacional de Hombres Católicos.

Abrió el acto el doctor Celso Elizalde, miembro del Consejo Superior de la A. N. de Hombres Católicos, el cual señaló adecuadamente los fines de la A. C. A. y particularmente los propósitos que se persiguen con este acto de conferencias para exponer el pensamiento católico.

Ocupó después la cátedra el excelentísimo y reverendísimo señor obispo de Santiago del Estero, monseñor Audino Rodríguez y Olmos, que desarrolló magistralmente el tema "El Estado Docente".

Ofrecemos a continuación una síntesis de la valiosa conferencia:

Comenzó manifestando que por razones de derecho natural corresponde a los padres la función docente. Pero dado que ellos, en general, no pueden o no están en condición de ser maestros, síguese que tengan el derecho de elegir quiénes hayan de ser los maestros de sus hijos.

Se refirió, después, a los graves daños causados por la absorción de la función docente, destacando que sólo con la libertad progresa la docencia. Donde ella está limitada, cercenada o aherrojada, se estanca y perjudica la eficiencia de la función educativa.

Por el contrario, el régimen de libertad en la enseñanza, supone su florecimiento y plenitud de éxito.

Refiriéndose después a nuestro país, expresó que competía a los católicos trabajar en el sentido de que se aplicaran debidamente las cláusulas constitucionales sobre la materia.

Señaló que la Iglesia se había preocupado preferentemente del problema, dispuesta siempre a defender la cultura. El Concilio de Letrán fijó en una de sus resoluciones la obligación para los licenciados eclesiásticos, de enseñar gratuitamente e impuso pena para aquellos que no cumpliesen esta obra de cultura popular.

Con párrafos muy elocuentes lamentóse de que mientras se concedían tantas otras libertades que se convierten por su abuso en antisociales, el derecho de educar, de enseñar es desconocido y menoscabado.

La disertación de monseñor Olmos, evidenció además del amplio dominio de la materia, singulares condiciones de maestro y pensador de alto vuelo.

S. E. R. EL SEÑOR NUNCIO APOSTOLICO PONDERO LA LABOR QUE DESARROLLARA EL INSTITUTO

Terminada la conferencia, que fué ovacionada, usó brevemente de la palabra el excelentísimo y reverendísimo nuncio apostólico de S. S. monseñor Felipe Cortesi para referirse a la necesidad en momentos como los actuales de desorientación, de que el pensamiento católico se exprese sobre los problemas de más actualidad.

Ponderó la obra que en ese sentido se propone desarrollar el Instituto Católico de Conferencias cuyo programa y plan de conferencias perfectamente orgánico y a cargo de destacadas figuras de nuestro campo, dijo, habíale producido la mejor impresión.

Las palabras del excelentísimo señor nuncio fueron saludadas con calurosos aplausos, dándose por terminada seguidamente la reunión.

Las beatificaciones y canonizaciones del Año Santo

CIUDAD DEL VATICANO.— En el segundo ciclo de beatificaciones y canonizaciones que en ocasión del Año Santo se llevarán a cabo en el primer semestre de 1934, están comprendidas las de Don Bosco, de Bernadette Soubirous, la vidente de Lourdes, de Juana Thouret, fundadora de la institución de Hermanas de la Caridad, le Luiss de Marillac, hermana Micaela del Santo Sacramento y los mártires misioneros González Santa Cruz y Rodríguez del Castillo, que con sus compañeros fueron sacrificados por los nativos en Sud América.

PASO A LA CIENCIA

(PASO DOBLE)

AQUI está la Ciencia Moderna
o mejor la Ciencia no más.
Más ciencia cuanto más hodierna,
que no pretende ser eterna
y nunca mira para atrás.

Venid, enfermos, a las ubres
espirituosas y salubres
y opíparas del Profesor,
Arrimad los sedientos labios
y veréis que os sentís tan sabios
que quizá os sentiréis mejor.

Aquí está la Ciencia de hoy día,
el Saber que ha alboreado al fin,
la que Descartes presentía
la Ciencia sin supercheria
toda limpia de Teología,
patachín, chin, patachín.

Aquí está la Ciencia sin bombo,
sin bambolla ni pretensión.
La que ha medido el cielo combo
con un trapecio y con un rombo,
pataplón, plon, pataplón.

Pongo en el campo de lo scible
al angel hombre mono y Dios.
Saco a Dios por incognoscible
al angel por suprasensible
inverosímil e imposible...,
y quedamos los otros dos.

Postulado casi palpable
yo desciendo del animal...
Preguntan: ¿hay alma inmortal?
El alma inmortal es probable,
pero, eso sí, no es demostrable,
entra el orden sentimental,
el orden infra-noumenal
o mejor, metapsiquical,
como diría mi sabio e ilustre colega **Mr. Charles Richet.**

Preguntan: ¿el fin de la vida?
El fin de tu vida ¡oh mortal!
es la esfinge que está escondida
en la impenetrable guarida
de lo supraconsciente astral.

Preguntan: ¿dónde está la ola
del Gozo Eterno y la Verdad?
¿Dónde está la ideal, la sola
novia eterna, Beatriz, Inés?
¿Dónde la miclada corola,
los perfumes y la embriaguez
de la rosa Felicidad?
¿Y qué hay más allá, qué hay después?
(Preguntan demasiado, pardiez).

Viva en todo caso la eterna
marcha del progreso sin fin.
Aquí está la Ciencia Moderna,
patachín, chin, patachín.

Jerónimo DEL REY.

Lenin, Rusia y San Fco. d

POR MONSEÑOR GUSTAVO FRANCESCH

HE visitado hace pocos días el Seminario ruso que S. S. Pío XI ha establecido en Roma. Experimenté una emoción profunda, como la siento cuotidianamente dentro de las paredes del Colegio Latino Americano que habito. Aquí veo una cantidad de seminaristas mejicanos para quienes el ministerio sacerdotal, si no cambian las circunstancias, será duro y peligroso, pues se los trata como a parias en su tierra. Allí encontré un grupo de jóvenes que saben muy bien lo que les aguarda: la miseria segura, la prisión punto menos que inevitable, la condena a trabajos forzados casi cierta, la sentencia de muerte muy probable. He tenido y tengo pues bajo los ojos el espectáculo valiente que dieron en el siglo XVII los Jesuitas que se embarcaban para el Japón, o a mediados del siglo XIX los alumnos egresados del Seminario de las Misiones Extranjeras de París que iban a afrontar el apostolado y el martirio en China o en Corea. Los de hoy, como los de ayer, mantienen su alegría, acuden a las lecciones universitarias, preparan un doctorado. ¿Preocupación? Un mejicano que, antes de entrar en el Seminario, actuó en la Juventud Católica, por lo que fué reducido a prisión y amenazado de muerte, respondía a mis preguntas: mientras esperaba que me llevaran al tribunal sentí un miedo horrible; pero cuando estuve en presencia de los jueces y luego cuando me pusieron contra la pared y se formó el pelotón como para fusilarme ví cuán cierto es que Dios ayuda en estos trances, y me dominó una calma absoluta. Y así son todos: han meditado muy hondamente lo que los amenaza, no les ocultan sus superiores el porvenir. Por lo demás, tanto los rusos como los mejicanos tienen compañeros, o amigos, o predecesores, que han padecido ya por la fe. Lo aceptan todo con serenidad. Estamos en presencia de la vocación sobrenatural en el sentido más estricto de la palabra.

Aquí, en Roma, para quien sabe mirar, entre el Coliseo y las Catacumbas, el cuadro a que acabo de aludir toma su verdadero carácter; el de un episodio vivido dentro de la historia del apostolado cristiano. Actualiza, ante nuestros ojos, algo que constituye una tradición que no se explica sin la inteligencia de lo sobrenatural. Y me sugiere algunas reflexiones que deseo presentar a los lectores.

LA ABSURDA ELLECCION

Miro a los alumnos del Seminario ruso, del "Russicam", como se lo llama aquí. Mozos en general bien plantados, sanos, de aspecto ascético muchos de ellos pero cuya mirada revela el fuego interior, de familias que un día fueron acomodadas los más de ellos, pudieron optar por otros caminos. O bien ser de los tantos rusos desterrados que se encuentran en toda Europa, algunos de los cuales supieron salvar a tiempo su fortuna mientras otros han hallado en su misma condición de desterrados un medio de vida. O bien ser comunistas militantes, reformadores sociales de los que se sustentan con la "redención" del pueblo o por lo menos encabezan grandes movimientos. Lo primero les prometía un bienestar, siquiera relativo, en el mundo capitalista; lo segundo una posición o un nombre en la U. R. S. S. soviética. Han optado por ser apóstoles que viven en el desamparo y trabajan en la oscuridad, que conquistan las almas una por una, y pasan sin dejar rastro más que en escasos corazones. Humanamente hablando semejante elección es absurda.

Los precedentes son antiguos. Saulo, el futuro San Pablo, de buena familia farisea, de inteligencia excepcional, nacido en Tarso, una de las encrucijadas del mundo antiguo, podía él también escoger entre dos rutas. O bien ser uno de los promotores de la conciliación con Roma, como lo fué el historiador Josefo, y conseguir entonces posición y dinero. O bien ser uno de los caudillos de Israel, uno de los celadores del Templo. Había comenzado a entrar por este camino. Pero un día oye el llamado de Dios, y escoge el apostolado. Los resultados no se hacen esperar y es él mismo quien nos los describe: prisiones, azotes, persecuciones de todo género, que terminarán con

la mu
secue
de le
tianis
días
en la
zación
obra
saban
Toc
absur
árbol
bién
ésto,
natura
intent
Barbe
ducirl
tes de
riera
vigas.
Y h
escánd
tropie
cosa
menta
miento
progre
mo fac
lectivo
contra
tros in
dención
no se
un libr
ni por
ni por
una ta
por un
Esto
quiere
hora a
dan sin
realiza
ción a
firiénd
Méjico
otros a
da por
quilado
revoluc
ni en
económ
men el
hacia
quizás
porque
el únic

LA ACTUALIDAD DEL GENIO: UN ARTICULO DE HACE 100 AÑOS

LA DISCUSION Y EL GOBIERNO

Por Jaime Balmes

LA infecundidad de la discusión para todo lo que sea gobernar es un hecho enseñado por la razón, probado por la historia y confirmado por la experiencia. Los retrasos que ocasiona el trabajo de reunir los votos de muchos para tomar una determinación; los lamentables extravíos á que conduce el choque de las opiniones, de las pasiones é intereses; la obstinación en el error, ocasionado por un amor propio pueril, que se avergüenza de apartarse del dictamen que ha llegado á sostener; el predominio que alcanzan con tanta frecuencia el ingenio sobre el juicio, las palabras brillantes sobre las reflexiones sólidas, el sofisma sobre la razón, la impetuosa audacia del tributo sobre la reflexionada prudencia del sabio, contribuyen á que las grandes asambleas sean de todo punto inútiles para gobernar; y á que, aun contando en su seno eminentes jurisconsultos, distinguidos literatos, hasta verdaderos hombres de gobierno, parezcan á menudo destituidos, no solo de previsión y buen juicio, sino hasta de sentido común. Por manera, que de una reunión de hombres, estimables por su sabiduría y discreción, puede muy bien resultar una asamblea insensata.

Esta verdad ha sido reconocida en todos tiempos
es que aun las
losas de su liber
á la discreción de
do para salvarse
rápida y enérgi
institución esen
ña á obrar, la di
mente desterrada
sería considerada
uno solo manda,
cen. En las mism
de se concede á l
libertad, es prec
apelar á la dicto
si se quiere llega
definitivo. En
negocio grave é i
hace? Se nombra
ra que dé su dic
misión á su vez
sus individuos el
mámente despu
terminables, se
que ha prop
decir un hombre

...Asis

...te durante la per-
...n neroniana. Des-
...albores del cris-
...o hasta nuestros
...hay interrupción
...eric; la cristiani-
...del mundo fué
...hombres que pen-
...obraban así.
...s esas elecciones
...s arrancan de un
...a cruz. Ella tam-
...absurda, y por
...orque repugna al
...egoismo humano,
...e, como lo decía
...d'Aurevilly, re-
...a lo que fué an-
...que en ella mu-
...risto: un par de

...aquí la piedra de
...lo, la piedra de
..., puesto que tal
...nifica la palabra
...: el renuncia-
...romo elemento de
...o personal y co-
...or de progreso co-
...Es un hecho que
...ía a todos nues-
...intos el que la re-
...de la humanidad
...aya efectuado por
..., ni por una ley,
...una obra de arte,
...na espada, ni por
...ega de oro, sino
... cruz.
...es lo que pocos
...comprender a la
...tual. Se lo recuer-
...embargo los que
...la absurda elec-
...que he venido re-
...me. Unos ante
...deseristianizado,
...te Rusia domina-
...un satanismo ani-
..., no fían en una
...ón restauradora
...acontecimientos
...cos que transfor-
...ambiente. Van
... sufrimiento, y
...hacia la muerte,
...saben que ésta es
...método eficaz.

...pasos; y de aquí
...públicas más ce-
...se entregaron
...un hombre, cuan-
...declaron acción
...En la nación,
...ralmente destina-
...misma está total-
...En ciertos casos
...como un crimen:
...los demás obede-
...cumplen dón-
...discusión amplia
...de muchas veces
...plena intelectual,
...a que resultado
...encontrándose un
...encontrado ¿qué se
...una comisión pa-
...Y esto co-
...sión y una de
...ordenes; y cu-
...de debates in-
...a aprobar lo
...la comisión, es
...No tanto está

...la contienda entre las opiniones de muchos, como entre las de los jefes enemigos ó rivales...

Se cree comúnmente que las pasiones son la causa principal de que en las grandes asambleas sea muy difícil alcanzar la verdad, y poco menos que imposible el ponerse de acuerdo en las resoluciones que conviene acoptar cuando las circunstancias son críticas y apremiadoras. No negaremos que en tales casos contribuye mucho á ofuscar la razón la niebla que levantan las pasiones, de suyo inclinadas á alterar los objetos y á presentarlos bajo el aspecto que les interesa; pero es preciso confesar que hay otra causa quizás más influyente que ellas: la extrema debilidad y versatilidad de nuestra razón.

En efecto, si bien se observa el curso de una discusión algo dilatada, se notará que se alegan por uno y por otro lado pruebas tan especiosas, que se presentan reflexiones tan deslumbrantes, que se aducen hechos tan decisivos, que el entendimiento llega á vacilar entre las dos opiniones contrarias, ora inclinándose á unos ora á otros; sucediendo á menudo que lo que milita á favor de una parte parecería del todo concluyente, si luego no viniese la opuesta á destruir la convicción y á mostrar que era una vana apariencia lo que llevaba todos los visos de ser la positiva realidad.

Todo se prueba, todo se combate: no hay nada tan absurdo que un entendimiento ingenioso no llegue á hacer posible y verosímil; no hay nada tan cierto y evidente sobre lo cual no se puedan esparcir sombras y dudas.

De estas consideraciones llevadas á la exageración se podría sacar la necesidad de la regia stat pro ratione voluntas: mi razón es mi voluntad; pero circunscritas á límites justos y prudentes, entrañan una saludable leccion de gobierno. Prudentes decimos, *porque estamos en la profunda convicción de que la mayor parte de los negocios humanos debe resolverse por el fallo de la prudencia más bien que por las discusiones; que el talento de los hombres de Estado consiste principalmente en un tacto que decide instintivamente de las cosas y que conduce á un juicio acertado sin necesidad de mucho discutir.*

El verdadero genio más bien ve que no discurre; *y el talento es tanto más claro y elevado cuánto más se acerca á esa fuerza intuitiva que comprende los objetos á la primera ojeada, que acierta desde luego en el verdadero punto de la dificultad y distingue entre la verdad y las apariencias, sin que alcancen á deslumbrarla razones especiosas. Dichosa la nación que tiene á su frente un hombre de esta clase, dotado al propio tiempo de rectitud de intenciones y firmeza de voluntad: en poco tiempo podrá por simples providencias gubernativas lo que no fuera dable conseguir con dilatadas discusiones de asambleas deliberantes.*

LOS AMIGOS

UN enano y un gigante
se encontraron una vez.
Al principio se trataron
con mucho servir a usted

El enano se empinaba
con ganitas de crecer,
y el gigante, agachadito,
lo escuchaba lo más bien.

Pero, pasando unos días,
se acabó el trato cortés.

Al gigante la cintura
se le estaba por romper
y al enano le dolían
las puntitas de los pies.

Desparejas amistades
este fin suelen tener.

Germán Berdiales.

Serán elevadas a seis las Arquidiócesis y a catorce las diócesis en el país

ASI LO RESOLVIO LA C. DE NEGOCIOS CONSTITUCIONALES DEL HONORABLE SENADO

El Arzobispo de Buenos Aires adoptará la dignidad de Primado

Por informaciones de fuente fidedigna hemos sabido que la Comisión de Negocios Constitucionales del Senado de la Nación, después de un meditado y detenido estudio, ha ampliado el proyecto del Poder Ejecutivo sobre creación de nuevas diócesis y arquidiócesis en el país.

Esta ampliación permitirá disponer de seis arzobispos y catorce obispos, posiblemente uno por cada provincia de estos últimos, satisfaciendo así las necesidades y aspiraciones de las provincias donde no existen diócesis.

A estar a las mismas informaciones, los nuevos arzobispados serán los siguientes: La Plata, Córdoba, Santa Fe, Paraná y Cuyo (comprende las provincias de San Juan y Mendoza). De consiguiente con la de la ciudad de Buenos Aires las arquidiócesis serán seis.

Si bien no ha sido posible confirmarlo todavía, es propósito de la Comisión de Negocios Constitucionales de la alta Cámara solicitar del gobierno nacional que el arzobispo de Buenos Aires obtenga la dignidad de Primado. Para ello la cancillería argentina tendrá que hacer las gestiones diplomáticas ante la Santa Sede, una vez que el Senado haya aprobado el proyecto en cuestión.

Cabe destacar que el despacho de la comisión lo suscriben todos los miembros que la componen, y según se nos dice, será tratado posiblemente en el próximo mes de junio.

DISTINCION A MONSEÑOR FRANCISCO ALBERTI

Noticias de la Ciudad del Vaticano, recientemente llegadas a esta capital, y transmitidas por el Excmo. y Rvdmo señor Nuncio a S. E. R. monseñor Francisco Alberti, obispo de La Plata, informan que Su Santidad, el Papa Pío XI, ha designado al ilustre diocesano asistente al Solio Pontificio.

Es este un título de honor concedido por el Papa a ciertos obispos, que llevará involucrado en sí diferentes atribuciones, siendo la principal la de declarar a los agraciados como pertenecientes a la noble norama.

Presentamos al Excmo. y querido obispo de La Plata nuestros plácemes por esta honrosa distinción que le llega de parte del Supremo Jerarca de la Iglesia.

Actuarán en política los Católicos Italianos

ROMA, — Afírmase en los círculos católicos que "L'Azione Católica Italiana" será considerada por el gobierno como una institución que en las próximas elecciones legislativas podrá presentar sus candidatos al parlamento.

Asegúrase, por otra parte, que la lista oficial de candidatos ha sido elaborada por el Gran Consejo Fascista, teniendo muy en cuenta los nombres propuestos por las confederaciones de sindicatos y por las demás asociaciones que, siendo legalmente reconocidas, tienen considerable importancia nacional".

"L'Azione Católica Italiana", sería incluida entre las últimas.

La importancia de las modificaciones que en el régimen electoral italiano se han implantado, es evidente, implicando, en primer lugar, la iniciación de una entente amable entre el gobierno de Italia y la Santa Sede así como la reintegración de los católicos militantes en la vida política italiana.

PAGINA FEMENINA

El misterio de la mayonesa

Por ADA BIZIOLI DE CASPERSEN

NOS parece revivir horas de la infancia en el viejo patio sombreado por frondosa higuera, ante la puerta herméticamente cerrada de la cocina, desde donde llega el inconfundible ruido producido por un batido. Nos mirábamos los chicos sorprendidos y temerosos pensando en qué extraña tarea estaría ocupada la vieja Tomasa, cuando no nos permitía ni tan siquiera asomar las narices en la endija de la puerta.

Debía ser algo sumamente grave, para alterar el carácter de nuestra protectora, que unía a sus virtudes de cocinera insustituible: limpia como la plata, prolija, económica, incansable; la de ser nuestro paño de lágrimas, nuestro amparo, sobre todo en las horas en que una tormenta maternal nos amenazaba, pues gozaba la cocina de una especie de derecho de asilo y allí bajo la protección de Tomasa esperábamos que amainara la tormenta y volviera a brillar el sol.

Excepto en raras ocasiones.

"Es que está haciendo mayonesa", decía uno de los mayorcitos y entonces el misterio tenía su explicación. Toda la bondad, toda la paciencia, de la anciana servidora, no le permitían acceder a que nadie penetrara en su santuario mientras estaba entregada a la labor de preparar una salsa mayonesa, sólo nos anunciaba brevemente: "Si se mira se corta".

¡Qué salsa extraña pensábamos, con razón es tan rica... aunque por otra parte no deja de impresionarnos el poder de nuestra mirada, capaz nada menos de producir un desastre tan grande!

Después de mucho tiempo comprendí que no eran nuestros ojos, sino la lengua de Tomasa la que tenía una parte esencial en el corte de la mayonesa, porque esa "perla de las cocineras", no podía ver un semejante sin comenzar a "menear la sin hueso", movimiento que no se hacía al compás con el de la mano, así que la primera consecuencia era la interrupción de la tarea y de allí a la catástrofe no había más que un paso.

Esa realidad sabrosa que apellidamos mayonesa, no es más que una emulsión recíproca de aceite y huevo íntimamente unidos por la acción del calor suave que se desarrolla con el batido de la yema a la cual se va agregando gota a gota el aceite. Si permitimos que se enfríe antes de su preparación completa los dos elementos se vuelven a separar, lo mismo que si arrojamos demasiado aceite de golpe lo que dificulta su incorporación.

Batir pausadamente, sin descanso, desarrollando y manteniendo el mismo calor suave, es el secreto de esta salsa, inventada por el célebre cocinero francés Vatel hace unos tres siglos, para obsequiar a los invitados del Rey de Francia durante un banquete celebrado en Mahón, de allí su nombre, que debió ser con más corrección "mahonesa".

COMO SE HACE UNA MAYONESA. — La primera precaución es que el huevo y el aceite tengan la misma temperatura por lo tanto antes de utilizarlos hay que dejarlos unas horas en la cocina. El todo debe estar fresco pero no frío. Si el aceite tiene ese poco de congelación que suele observarse en el invierno, el fracaso es seguro.

Se pone una yema en un tazón se bate hasta que espese y después se le agrega gota a gota aceite de oliva, batiendo siempre con un batidor, un tenedor o uno de esos aparatitos especiales que multiplican las rotaciones. La proporción es de una yema por unos sesenta gramos de aceite o sea tres cucharadas del mismo.

La salsa está hecha y constituye una crema más o menos espesa. En un momento dado puede ponerse vidrioso, quebradizo. Hay que intervenir porque puede cortarse es decir el huevo se precipita y el aceite sobrenada. La intervención se produce agregando unas gotas de agua o vinagre. Enseguida de que la salsa vuelva a ponerse cremosa se puede seguir agregando aceite.

Si se cortara, en otro recipiente se bate una yema y se le va agregando gota a gota la mayonesa cortada.

Después de hecha se sazona con sal, limón, vinagre natural o aromatizado, mostaza, según los gustos.

Es excelente para acompañar todos los platos fríos.

La temperatura de los alimentos

Cualquiera que sea la temperatura de un alimento en el momento de la ingestión ésta tiende a equilibrarse con la del organismo. La rapidez de esta adaptación depende de la consistencia de los alimentos y de la forma en que se ingieren. Así un caldo muy caliente puede producir sensación de quemadura en la boca pero se deglute lentamente sin molestias, mientras un puré que produzca la misma sensación en la cavidad bucal, lo hará también a todo lo largo del esófago.

En general los alimentos calientes son de más fácil digestión y abren el apetito con más facilidad, por eso una comida fría no da la impresión de saciedad que nos produce una caliente.

Los alimentos excesivamente calientes pueden producir en el esófago y en la faringe escoriaciones y ulceraciones capaces de convertirse más tarde en cáncer. Así se ha observado que chinos y japoneses padecen con frecuencia de este mal, en los órganos citados, por la costumbre que tienen de comer el arroz muy caliente, proyectándolo hasta el fondo de la garganta con los palitos de que se sirven.

Entre nosotros se ha observado lo mismo entre los que tienen la costumbre de tomar mate hirviente.

Las bebidas calientes favorecen la evacuación gástrica, por eso es conveniente tomar una infusión después de las comidas principales.

Se recomiendan también en los ataques biliares, para favorecer la expectoración y en el período de escalofrío de las enfermedades febriles.

Las bebidas frías son indicadas, en ayunas para vencer la pereza intestinal, en todos los casos de hemorragias, en las inflamaciones del estómago acompañadas por vómitos y durante los estados febriles.

Una madre como hay muchas

Un rincón cualquiera del arrabal, calle sin pavimentar, casitas iguales, con terreno al frente, algunos convertidos en jardines donde flores y verduras, lo agradable y lo útil se disputan la poca tierra disponible, otros depósitos de trastos viejos o de basuras, una o dos piezas y el infaltable corredor.

Objeto de la visita: invitar a los niños al catecismo parroquial.

Empujamos la puerta del cerco de una de las casas y golpeamos las manos, es la única forma de llamar. Se asoma una criolla majestuosa con un semblante donde el recelo lucha con una aparente amabilidad.

Después de los saludos de práctica, preguntamos: Tiene hijos?

—Si como no, tengo uno: "veni" Roberto.

Y Roberto que ya habíamos visto sentado y entregado a la lectura de un "pasquín de la tarde" se adelanta pidiéndole permiso a un pie para mover el otro.

Es un muchachote de piernas demasiado largas para el pantalón corto que usa, y cuyo labio ya sombrea una línea de bozo.

La madre con un además que podría envidiarle Cornelia, la madre de los Gracos, envolviendo y estirando el delantal ya que no tiene peplo ni manto a mano, con una sonrisa de complacencia nos dice:

—Este es mi hijo, es de inteligente y de "leido"!, ya tiene su certificado. "Anda" traele el certificado a las señoras.

—No, no se moleste, murmuramos, pero ¿de qué certificado se trata?

—De el de sexto grado y el "maistro" dice que tiene una gran cabeza.

—La felicitamos señora, qué suerte tener un hijo tan bueno, tan adelantado. Cuántos motivos tiene Vd. para dar gracias a Dios. Pero díganos: Roberto ha hecho su primera comunión?

—No, si con tantos estudios no ha tenido tiempo.

—Pero ahora que ya tiene su certificado de sexto grado... y es tan inteligente en poco tiempo podría prepararse y aprovechar el tiempo perdido.

—Es que... este... ahora tiene que aprender a escribir a máquina.

—Está bien debe prepararse para la vida, pero la escritura a máquina no le debe absorber todo el tiempo, quizás dos o tres horas por semana.

—Sí, pero también tiene que ir a la Academia para aprender inglés, porque un primo de su padrino le ha prometido presentarlo al encargado de los almacenes del ferrocarril y ya sabe como son esos ingleses...

—Pero señora todo está muy bien, Vd. piensa en su porvenir en la tierra, pero recuerde que este chico también tiene alma y que esa alma está destinada al cielo. Si Vd. es creyente...

Todo ha sido oír la palabra creyente y esponjarse como una gallina que eriza las plumas antes de la pelea.

—Creyente yo, ya lo creo, pase y vea qué cuadro de la Virgen de Luján tengo en la cabecera de mi cama, pregunte en el barrio quién es la primera que regala un paquete de velas para la novena del Niño que se hace en lo de Doña Josefa y ya le dirán...

—Está bien, le interrumpimos, sus sentimientos la honran pero no le parece que esos sentimientos cristianos los demostraría mejor enseñando a su hijo el camino del Cielo.

—Si, si yo no me opongo, pero para eso hay tiempo, cuando sepa inglés y escribir a máquina, ya veremos...

Ha sido irreductible, nos vamos con mucha amargura en el alma, hemos dejado "por si acaso" un catecismo en manos del mozuelo que nos ha dirigido una mirada de conmiseración. Obsequiar con un librito insignificante a quien tiene el "certificado", y se envenena diariamente con las 24 o 30 hojas del pasquín de la tarde... Dejamos el asunto en manos del Maestro que tiene caminos para nosotros desconocidos y pensamos en la ignorancia de tantas madres que sueñan para sus hijos gerencias y direcciones cuando quizás no pasarán en la vida de ser meritorios, jefaturas de fábricas cuando quizás no pasen de ser obreros, altos cargos de toda clase y catadura y se desviviven para prepararlos, olvidando la única verdadera majestad, la única verdadera grandeza que es la del alma, imagen y semejanza de Dios, que marcha para lograr la única y verdadera felicidad, la de llegar a la morada del Padre... Para todo hay tiempo, para eso no hay tiempo.

EL RECREO DE LOS NIÑOS

SECCION A CARGO DEL Dr. DORBEY

CURIOSIDADES LITERARIAS

El soneto de los catorce autores

El curioso soneto, cuyos catorce versos están tomados de catorce sonetos de distintos autores, es el siguiente:

Cándida luna, que con luz serena (Herrera)
del espacio los ámbitos dominas (Quintana)
y el horizonte lóbrego iluminas (Saturnino Martínez)
de pompa, majestad y gloria llena (Cadalso).
¿Sientes acaso la amorosa pena, (Ramón Palma)
y a la mansa piedad dulce te inclinas, (Meléndez)
y en busca de un amado te encaminas (Manuel Arjona)
que a eterna desventura te condena? (Lope de Vega)
Parece que me escuchas y parece (Francisco de la Torre)
que en gloria y paz y amor y venturanza, (Espronceda)
tibia, modesta, fugitiva luna, (Zorrilla)
tu faz en dulce lumbre resplandece, (José Roldán)
y entre el vago temor y la esperanza (Martínez de la Rosa)
constante dura sin mudanza alguna. (Luzán)

EL CANAL ESTRECHO

Para que sean posibles los cruces en un canal estrecho por el que sólo puede pasar un buque, existe en una de sus orillas un ancón o pequeña ensenada; dos buques que marchan en sentido opuesto se cruzan entrando el uno en el ancón y marchando el otro en línea recta.

Mas, ¿cómo proceder cuando lleguen frente a la ensenada dos buques en un sentido y otros dos en sentido contrario (ver fig.), no cabiendo en la ensenada más que un buque?

Fig. 18

Solución. — El buque 2 penetra en la ensenada, el 1 retrocede un poco, 3 y 4 pasan en línea recta a A; 2 pasa a B; 3 y 4 retroceden a B; 1 entra en la ensenada; 3 y 4 pasan en línea recta a A y prosiguen su camino; 1 pasa a B y 1 y 2 prosiguen su camino.

PARA EL TRUCO

CANTO DE LA FLOR

A visitarlo he venido
amigo don Salvador,
con una noche fieraza
y una helada: de mi FLOR.

Una FLOR en una tina
¿Será flor... o Florentina?

¿Y esta FLOR dónde la tiro?

ENVITE

Aquí está Jacinto Amores,
paisano muy presumido;
viene a pasar un buen rato
diciéndole: REAL ENVIDO.

ACEPTACION DEL CANTO

Dicen que el ñandú es ligero
y que se hace el muerto el zorro;
y el gaucho dice: te QUIERO
cuando habla a su china al oído.

VALE CUATRO

A visitarlo he venido
amigo don Salvador,
pa ganarle un VALE CUATRO
y al grito rayerselo.

Tiene tal importancia intrínseca ganar un VALE CUATRO que entre la gente del campo es costumbre rayar la pared o la mesa.

SOMBRAS

Con las manos diversamente puestas, y con los dedos diversamente doblados o extendidos pueden proyectarse sobre una pared blanca sombras que presenten una semejanza más o menos remota con las siluetas de diversas personas y animales. Constituyen esas sombras un antiguo y vulgar entretenimiento. Quizá no dejen de tener cierto valor educativo, dando soltura a los movimientos de los dedos e idea clara de las proyecciones, además de constituir otros tantos experimentos demostrativos de la propagación de la luz en línea recta, formación de sombras, penumbras, etc.

Como advertencias útiles a los operadores de esa antiquísima máquina cinematográfica constituida por las propias manos, señalaremos las siguientes:

1° El foco de luz conviene que sea de poca superficie aparente; la llama de una bujía es mejor que una llama de gas. La luz ideal es la de un arco voltáico sin difusor.

2° La distancia de las manos a la pantalla que haya de recibir la sombra no debe ser grande.

3° Una y otra advertencia tiende a que se evite la formación de exageradas penumbras, que difuminando los contornos de la sombra le quitan la característica nitidez.

HUMORISMO

RIMAS

Jugando a la pelota
estaba un tuerto
y de golpe le quitan
el ojo bueno.
Y él, muy conforme,
dice: — Tengan ustedes
muy buenas noches.

Riñeron dos andaluces
y dijo al otro el más guapo:
—¡Azúcar!, que si te cazo
y te tiro por lo alto,
cuando vuelvas a caer
sentirás más que el porrazo,
el hambre que has de pasar
en un camino tan largo.

ACIERTOS CIERTOS

Si las estupideces de las personas espirituales son más grandes que las de los tontos, ¡cómo serán las estupideces de los hombres de genio! (J. Barbey D'Aurevilly, 1809-89).

¿Por qué nunca hay nadie en el despacho del jefe de la estación? (E. Berre, contemporáneo).

Cuando ganamos en una casa de juego, le llamamos CASINO; cuando perdemos, le llamamos TIMBA. (J. Benavente, contemporáneo).

El automóvil ha creado dos miedos: el miedo de ir dentro y el miedo de ir fuera. (J. Camba, contemporáneo).

Curiosidades de algunos números

El número 123.456.789 presenta esta notable propiedad: tomándolo como substraendo del número 987.654.321, formado por las mismas cifras en orden inverso, da por resto el N° 864.197.532 formado por las mismas cifras ordenadas de otra manera.

El número 12.345.679, multiplicado por 9 dá 111.111.111. Y como éste último multiplicado por 2 dá 222.222.222 y por 3 dá 333.333.333, etc. tendremos que el número propuesto 12.345.679 multiplicado por 18 (que es igual a 9x2) dará 222.222.222; multiplicado por 27 (9x3) dará 333.333.333; multiplicado p. 36 (9x4) dará 444.444.444; por 45 (9x5) dará 555.555.555; por 54 dará 666.666.666, etc.

CUENTO JUDIO

Salomón e Isaac juegan a los naipes. De repente, Salomón dice:

—¡Estás haciendo trampas, Isaac!

—Te equivocas, Salomón; no hago trampas.

—¡No mientas, Isaac! ¡Eres un tramposo! ¡Canalla! Eres digno de tu familia. Tu padre ha estado en presidio, tu madre ha sido una sinvergüenza, tu hermano ha hecho quiebra, y tú haces trampas. ¡Canalla!

—Bueno, Salomón — dice Isaac con voz tranquila. — ¿Pero ¿es que hemos venido aquí a jugar o a perder el tiempo charlando?

EL SECRETO DE LA CONFESION

LOS diarios ingleses se han ocupado extensamente de un suceso acaecido ante el tribunal de Justicia de Nottingham.

Fué llamado a declarar como testigo un sacerdote católico que conocía a los dos acusados, marido y mujer, y a quien había acudido en confesión uno de los presuntos reos.

Acosado a preguntas por el juez que era protestante, el sacerdote se negó a contestar, diciendo que se lo impedía su conciencia y el deber sagrado de su ministerio sacerdotal. El sacerdote fué amenazado con un proceso por desacato al Tribunal, pero, como es de suponer, se mantuvo imperterrito.

El juez mantuvo para el sacerdote la acusación de desacato al Tribunal, pero no se le siguió la causa. Aún los mismos diarios protestantes han hablado del caso, y han reconocido la virtud del sacerdote católico, capaz de sufrir persecuciones, la cárcel, y aún la misma muerte, por guardar el secreto de la confesión.

CARTA ABIERTA

Pantaleón Pérez Picos Pardos
Pergamino

Primo pimienta:

Por parecerme proficuo partí para París, previo permiso para pintar puente paquete **Paraná** procedente Portugal, paisajes por puro placer.

Poco prevenido, preferí pasearme por puerto Pernambuco para procurar pinturas, pero, primito, Pedro Pérez (pasajero) púsose pintar patos, perdiéndose paisaje. Primero pensé pegarle por patán, pero por prudencia perdonéle.

Por pronta providencia, perdí pinturas, paletas, pinceles, procurando pasar por París, pero previamente, por proclamación Presidente, prolongué permanencia Portugal.

Pidote perdones, prometiéndote para pronto paisajes pintorescos Pirineos, por porte pagado.

Perico Ponferrada Peñalva.

LOS INSEPARABLES HARDY Y LAUREL SE DEDICAN A LA PESCA DEL PEJERREY

Los inseparables están separados. Una tierna broma le va a hacer Laurel a Hardy, que ha tenido una tarde de suerte. Le oculta los pescados y sólo deja unos cuantos sobre la tapa de la barrica. El comprador le da los diez pesos y Hardy cree que lleva la barrica toda llena de peces. Está tan contento que le deja a Laurel pescando. Cuando se descubrió la trampa, Hardy devuelve los 10 pesos. El comprador adquiere a Laurel los pescados que éste le robó al gordo. Hardy vuelve cabizbajo, y le quiere sacar la caña a Laurel para tirarse, pensando en su buena estrella de antes. Pero el policía completa la desgracia del gordo y le mete cinco pesos de multa.

HUMORISMO

Galantería gedeónica:

Una señora ofrece a Gedeón una copa de coñac.

—Ya sabe usted—le dice,—que este coñac data del día de mi nacimiento.

—¡Caramba!—exclamó Gedeón.—¡No creía yo que era tan viejo!

—Mira, amor mío, dame la mano; pónmela aquí, sobre el corazón. ¿Qué es lo que sientes?

—¡Ay, qué gusto! La cartera llena de billetes de Banco.

—¿Ya está mejor tu padre?

—Sí, señor, sí; ayer ya pudo dar una paliza a mi madre.

La manía del sport.

—¡Socorro... Mi mujer se ahoga! ¡Sálvenla ustedes!

—Ahora no podemos; estamos disputándonos la primera copa.

LEA "CRITERIO"
Dirigido por el Mons. Doctor
GUSTAVO J. FRANCESCHI
ALSINA 849 BUENOS AIRES

Aviso al ilustrado clero:
Curas Párrocos. Encargados de Iglesias y Colegios
Para contribuir a la celebración del Año Santo y Congreso Eucarístico, ofrezco vitraux, campanas y órganos a precios reducidos, permitiendo de esa forma a las iglesias más pobres prepararse debidamente para estas grandes solemnidades.
Establecimiento Tirolés
TEODORO RANTI
CASILLA 2439 Buenos Aires

EL LIBRO DEL DIA
98.000 EJEMPLARES EN 10 MESES
EL IMPERIO SOVIETICO
por DIONISIO R. NAPAL
STELLA MARIS
EDICIONES CATOLICAS ARGENTINAS

Dr. Ernesto Helvio Izurieta
MEDICO CIRUJANO
REPUBLIQUETAS 2236
de 14 a 16
VEDIA 1701
De 16 a 18 y de 20 a 21
U. T. 70, Núñez 8233

PIDA EL CATALOGO DE LIBROS DE LAS EDICIONES CATOLICAS ARGENTINAS
CORRIENTES 559
U. T. 31 - 5537 BUENOS AIRES

CHISTES

A Gedeón, que es la distracción personificada, le han robado el pañuelo, y un amigo le pregunta:
—Pero, ¿no lo notaste cuando te metieron la mano en el bolsillo?
—Sí; pero creí que era la mía.

Entre marido y mujer:
—Oye, Matilde: si por casualidad no pudiese venir a comer, te enviaré una carta.
—Es inútil, Ramón, que te tomes este trabajo; he registrado tu gabán y la he encontrado, escrita ya, en uno de los bolsillos.

Precaución inútil:
—¿Por qué llevas esa cinta atada en el dedo?
—Me la ha puesto mi madre para que no me olvidara de echar al correo una carta suya.
—¿Y te has acordado?
—Sí, pero ella se olvidó de darme la carta.

Entre un ministro y su hijo:
—¿Has salido bien del examen?
—Sí, papá. Me han dado Sobresaliente.
—¿Y qué te han preguntado?
—Si era hijo de usted.

En un restaurant barato:
—Diga usted, mozo, ¿de dónde demonios han sacado ustedes un pollo tan correoso?
—No lo sé, señor; quizás de algún huevo duro.

En la estación Retiro:
—¿No tiene usted más bulto que este baúl?
—Sí, señor; tengo este otro en la cabeza, de un golpe.

Un sabio metereólogo dice contrariado:
—¡Qué fastidio! No puedo continuar mi informe sobre la previsión del tiempo. Mi rana se ha puesto enferma.

Entre dos individuos enemistados:
—¡Basta ya! ¿Me toma usted por un imbécil?
—No le diré a usted ni que sí ni que no. Lo único que puedo decirle a usted es que puedo equivocarme.

En las carreras de caballos:
—¿Por qué mira aquel con los gemelos al revés?
—Para alejar a un acreedor.

¡Maño! M'ha dicho el maestro que no has querío aprender en la escuela ni la A. ¿Por qué ha sido?
—¡Porque en cuanti que aprenda la A, querrá que aprenda la B!

En casa de un avaro:
—¡Juan! ¡Juan! El sirviente se ha tragado una moneda de cinco céntimos; ¿qué hacemos?
—Ahora, nada; se le descuenta a fin de mes.

Dos comerciantes disputaban acerca de la importancia y extensión de sus negocios.
El primero dice:
—Figúrese que en mi casa se gastan sólo en tinta, 8.000 pesos al año.
—Eso no es nada — contestó el otro, que era andaluz. — En la mía economizamos 10.000 sólo con no poner los puntos sobre las íes.

—Mira, papá: si compras a Amalia un piano, a mí me comprarás una bicicleta.
—¿Y para qué quieres tú la bicicleta?
—Para echar a correr cuando ella toque.

—Oye, ¿qué cigarros fumas?
—Habanos, y de los buenos.
—Pero, ¿te quedan más?
—No, chico; me quedan menos.

LIBROS CATOLICOS

BERNARDO VARGES. — Las tres joyas de una religiosa: los tres votos de pobreza, obediencia y castidad ..... „ 0.35
EL DEVOTO JOSEFINO. — (Devocionario Josefino completo). 7ª edición de 600 páginas ..... „ 1.50
STANGERS HOVINS. — Nic y Nac (Cuentos para niños) ..... „ 0.70
EPISODIOS DE LA SAGRADA FAMILIA DE NAZARETH ..... „ 0.80
DUBOIS. — El guía del seminarista ..... „ 2.50
GUIBERT. — El educador "apóstol" ..... „ 2.50
CHERANCE. — Vida de S. Francisco de Asís ..... „ 2.50
LA MUJER CATOLICA (Devocionario en letra gorda) ..... „ 2.25
IGNACIO CASANOVAS. — Apologética de Balmes ..... „ 2.25
SOLA. — La Santa Pastoral Visita ..... „ 1.—
GROU. — Manual de almas interiores ..... „ 1.50
GROU. — La ciencia del crucifijo ..... „ 1.—
GROU. — La práctica del crucifijo ..... „ 1.—
FENELON. — La educación de las jóvenes ..... „ 1.—
DE CORNE. — En la habitación del enfermo ..... „ 2.—
NOVENAS A S. TERESA DE JESUS Y S. JOSE ..... „ 0.30
TRES FLORECILLAS A MARIA DE MONSERRAT .. „ 1.—

EDICIONES CATOLICAS ARGENTINAS
Corrientes 551, Buenos Aires

LIBROS DE BAUTISMOS

Edición particular para cada caso
En cada partida el texto que Vd. desee
MAS BARATO QUE LAS EDICIONES STANDARD
Riquísimo papel obra 1ª, legítimo, de 70 kilos
Medidas aproximadas: 32 x 28 x 14
Peso del papel: 7 kilos
Peso del libro encuadernado: 9 kilos
300 páginas foliadas con 2.400 partidas

ENCUADERNACION SOLIDISIMA
SE IMPRIME POR ENCARGO
SE MANDAN MUESTRAS DE PAPEL Y TEXTOS

SIN FLETE, precio, $ 31

En otros formatos, números de hojas y disposición de partidas, PIDA PRECIO

Ediciones Católicas Argentinas, Corrientes 551, Capital

CRISOL *DIARIO DE LA MAÑANA.*
"La verdad no nos avergüenza".

CRISOL *Ha dicho y dice lo que no dice nadie.*
Compre su diario y después CRISOL.

CRISOL *Política - Economía*
Problemas sociales.

CRISOL *El hombre, la familia, la sociedad, la patria y el mundo.*

DIRECCION, REDACCION Y ADMINISTRACION:
BOLIVAR 314 U. T. 33, 8936 BUENOS AIRES

LIBROS CATOLICOS

GINES PERALD. — Besos y lágrimas (Relatos de Luján) 3ª edición ..... $ 1.—
TRIDUO DE S. TERESA DE JESUS ..... „ 0.20
FERNANDO NICOLAY. — Los niños mal educados „ 4.—
REGLAMENTO DE LAS HIJAS DE MARIA ..... „ 0.30
CIPRIANO ARRIBAS. — El probabilismo moderado . „ 1.50
VALUY. — Las virtudes del religioso ..... „ 1.—
VENERABLE CLARET. — Camino recto y seguro para llegar al Cielo ..... „ 1.25
DU BOURG. — El arte de sufrir ..... „ 0.80
"MI BREVIARIO" (Devocionario) ..... „ 6.25
FERRERES. — Las Cofradías y Congregaciones Eclesiásticas, según la disciplina vigente ..... „ 1.50
GOYAU. — Dios entre los Soviets ..... „ 1.20
COLECCION DE LAS ARENAS DE ORO ..... „ 2.—
AGENDA ECLESIASTICA PARA EL USO DEL CLERO ..... „ 1.—
EL LIBRO DE LOS AFLIGIDOS, 5ª edición ..... „ 3.—
SIETE MORADAS EN EL CORAZON DE JESUS .. „ 1.—
ENRIQUE OSSO. — El cuarto de hora de oración, según S. Teresa de Jesús „ 1.25
J. B. ALTES. — Historietas y cuentos teresianos ..... „ 1.25

EDICIONES CATOLICAS ARGENTINAS
Corrientes 551, Buenos Aires

HAZ BIEN.....

Por J. PERALTA VALDIVIA

PEDRO Fames, como nosotros le decíamos, no sé por qué, ni desde cuándo, ó Pedro Arlanza, que así se llamaba, era el hombre más rico del pueblo. Extensos olivares y verdes majuelos; algunas fanegas de tierra en lo más mollar de la vega y dos ó tres casas, componían su pingüe fortuna. Esto, sin contar las relucientes peluconas que él tenía buen cuidado de esconder en lo más hondo del arca, para que el viento no las deslustrara, ó debajo de siete estados de tierra, para que manos pecadoras no llegaran á acariciarlas. Dicen que alguna que otra vez solía dar limosnas á los pobres; desde luego, con la esperanza de sacarles el redaño, exigiéndoles por ellas un tanto por ciento tan crecido como su avaricia. Odiaba á la Religión de sus mayores, porque aquélla solía tocar, de vez en cuando, á las puertas de bronce de su conciencia en favor de los desvalidos; y la llamaba, por esta razón, y en tono despreciativo, lazarillo de piojosos y amparadora de perdidos. Era soltero, pues nunca había cabido en su mollera la idea de buscar mujer, para luego dar de comer á una familia. ¡El, que á su propia persona privaba, en muchas ocasiones, hasta de lo necesario para la vida!

El aspecto exterior de Pedro era el de esos penitentes solitarios que nos pintan las historias; pues, ya que no las penitencias, le tenía flaquito y desmedrado la miseria. Era, sin embargo, afable y cariñoso para todo el mundo, con tal de que no le pidieran gratis un vaso de agua; pero cuando algún inocentón, engañado por aquel aire de San Antonio en el desierto, se aventuraba á pedirle alguna cosa, sus ojos lanzaban chispas, y apretaba los labios sucios y descolorídos como la estrecha abertura de hierro oxidado de un portamonedas. Siempre se quejaba del mal estado de sus fincas, aunque era público y notorio que éstas andaban muy á flote, y sólo era pródigo para prometer impunemente, con el firmísimo propósito de no dar. Porque, eso sí, no hay hombre avaro en dádivas, que sea pródigo en promesas. En una palabra: Pedro Fames era uno de esos tipos con los cuales frecuentemente tropezamos por esos mundos de Dios, y que en el festín de la vida suelen siempre alcanzar la más suculenta tajada.

II

Era una noche muy clara. En el inmenso fondo del cielo asomaba la luna su cara redonda é impasible, como si desde las alturas contemplara con burlona sonrisa las cosas de la tierra, acariciando á ésta con sus rayos fríos, á la manera que una madrastra acaricia la rubia cabeza de un niño. La espesa nevada que había caído aquel día, cubría los campos, como la blanca sábana sobre el cadáver de una persona querida, y hacía que los lobos, excitados por el hambre, bajaran de las montañas vecinas olfateando los ganados recogidos cuidadosamente en los apriscos.

Pedro Fames poseía una casa de campo cerca del pueblo, la cual casa, situada en el fondo de un olivar, solía servirle de morada durante muy buena parte del año. Allí se encontraba entonces nuestro hombre, y sentado junto al fuego revolvía en su cabeza los trastos viejos de sus ideas, cuando en la puerta de la casa sonaron de pronto dos golpes precipitados que le hicieron dar un salto.

—¡Canastos!—exclamó Pedro Fames.—¡Mala hora es esta para visitas!

Nuevos golpes más fuertes resonaron, atronando la casa.

—¡Caracoles y qué prisa traen! ¡Eso, eso!—gritó al sentir que los golpes menudeaban.—¡Cómo se conoce que no les ha de costar un cuarto componer la puerta, si la rompen!...

Los golpes se sucedían como una granizada, y Pedro Fames, ya incomodado, cogió el retaco que pendía de un clavo, cerca del fogón, y dispuesto á recibir dignamente á los visitantes, se dirigió á la puerta.

—¡Ah! ¿Quién es? ¿Quién anda ahí?—dijo en voz alta, cuando estaba cerca de ella.—¡A ver si yo os santiguo con una perdigonada!

—¡Señor Pedro, por amor de Dios!... ¡Abra por caridad!—gimió uno desde fuera.

—¡Demonio! — exclamó Pedro.— ¿Eres tú, Bastianillo?... ¡Diablo de muchacho!... ¡En mi vida he visto una mosca haciendo tanto ruido!...

—¡Por la Virgen Santísima!... ¿Quiere su merced abrir?

—¡Hombre, estaba por decirte que no me da la gana!...

—¡Por lo que ame Vd. más en el mundo!...

—Nada. Largo á tu casa... y buenas noches...

—¡Que Dios se lo pagará!...

—No estoy ahora para admitir fiadores...

—¡Abra por Dios, Sr. Pedro!

—¡Dale! ¡Y qué machacón te has vuelto, hijo! Bueno, voy á abrir, pero cuidadito que, cuando me digas lo que por aquí te trae, te has de largar con la música á otra parte.

Y Pedro Fames descorrió los pesados cerrojos de la puerta. Un violento empujón le hizo retroceder, y por la hoja abierta penetraron á un tiempo los blancos rayos de la luna y un hombre que llevaba en sus brazos una mujer desmayada.

..—¡Cierre Vd!... ¡Cierre Vd. corriendo!—dijo el recién llegado.—¡La detención de un minuto podría perdernos!

Pedro, dominado, á pesar suyo, por aquella voz suplicante, y sintiendo, sin saber por qué, algo de miedo, cerró precipitadamente la puerta.

No se había extinguido todavía el ruido que produjo el cerrojo al cerrarse, cuando un golpe terrible conmovió toda la casa, como si hubiesen arrojado un gran peso sobre la puerta, y sonó lúgubre, horrible un alarido prolongado.

—¿Pero quién es esa mujer?—preguntó el otro, reponiéndose del susto.

..—¡Ah, Sr. Pedro, esta mujer es mi madre, que se desmayó al darse cuenta del peligro que nos amenazaba.

—¡Los lobos!—murmuró Pedro, sintiendo correr por todo su cuerpo el escalofrío del terror.

—¡Sí, los lobos!— dijo el llamado Bastianillo.—¡Ya era tiempo! ¡Dios sea bendito!

Y en el silencio se sintieron castañear sus dientes.

Nos dirigíamos al pueblo; y al pasar por aquí pensamos pedir á Vd. que nos recogiera, porque á lo lejos resonaban los primeros aullidos de los lobos, y no nos atrevimos á continuar nuestro camino... A su merced debemos la vida... ¡No dude su merced que Dios se lo pagará alguna vez!...

Pocos minutos después, la mujer había recobrado el conocimiento. Pedro Fames estaba conmovido, y en prueba de ello, bastó decir que por vez primera en su vida tuvo convidados á su mesa...

III

Dígase lo que se diga, las buenas y las malas acciones, para las que hay señalados premios y castigos en la otra vida, muchas veces suelen obtenerlos en esta. Pedro Fames no había hecho durante la suya más que una buena acción, y Dios le preparaba ya la recompensa.

Poco tiempo había transcurrido desde el día en que nuestro hombre, contra su costumbre, recibió en su casa y hasta agasajó á Bastianillo y á su madre.

Era una noche obscura como el corazón del envidioso. El poniente soplaba como chismoso mal educado, y, las nubes vagaban por el espacio, semejantes á una bandada de aves gigantescas que no saben dónde hacer el nido. De pronto un resplandor siniestro prestó tintas sanguinolentas á los contornos del pueblo, y por encima de las casas, una inquieta y gigante llama sacudió su cabellera de chispas, que esparcidas en el obscuro seno del humo espeso y bochornoso, flotaban en el aire como si, después del choque de dos astros, se hubiera llenado el espacio con sus fragmentos luminosos. El esquiloncillo de la iglesia lanzó sobre las casas la voz de alarma, como chiquillo que asustado despierta de profundo y plácido sueño dando gritos, y la gente toda del pueblo se lanzó á la calle preguntando por el lugar del incendio.

¡Virgen mía! La casa de Pedro Fames semejaba uno de esos hornos de fundición que dejan salir de su seno riachuelos de bronce derretido. Las llamas se enredaban en las vigas del techo como serpientes, y las duras paredes caían con estrépido. Las articulaciones de la casa crujían al sentir el abrazo del fuego, como crujen los huesos del atleta al abrazo de la fiera. La gente contemplaba con horror aquella escena. Nadie se movía de su sitio, y el incendio tremolaba su bandera de llamas en el tejado de la casa, como el conquistador victorioso tremola la bandera de su rey sobre los muros de la rendida fortaleza. De repente una exclamación sorda, algo así como el ruido que precede al terremoto, salió de aquella muchedumbre, que se agitó con ondulaciones de reptil. En el fondo de una ventana, cuyas maderas había destruido el fuego, entre rojas cortinas de llamas, en el sitio de más peligro, apareció Pedro Fames. ¡Infeliz! no había salvación posible para él. Entre aquellas gentes no había uno que amara á aquel hombre, y, sin embargo, todos los corazones latieron, sintiendo algo de terror que él entonces experimentaba. ¡Estaba perdido! Nadie se atrevía á exponer temerariamente la vida por él, y dentro de poco caería en las candentes llamas para quedar reducido á cenizas. Entonces sonó otro grito más fuerte que el anterior. Algo así como la explosión del barreno que levanta las capas comprimidas de la tierra, levantó aquellos pechos oprimidos por la ansiedad ¡Un hombre cabalgaba en el antepecho de piedra del balcón de la casa!

Dió un salto, y adentro. Se internó en las profundidades de aquel horno; destruyó con la piqueta que llevaba en la mano los obstáculos que se le ponían delante, y llegando hasta Pedro Fames, á quien el miedo tenía paralizado, lo echó sobre sus hombros, saltó por encima de las brasas, ganó el balcón, y dando un salto gigantesco, se dejó caer á la calle entre la asombrada multitud, que prorrumpió en un ¡viva!... estruendoso y frenético...

Y Bastianillo chamuscado por el incendio, ennegrecido por el humo, pero radiante de satisfacción y de alegría, puso en lugar seguro á Pedro Fames, que, sin pronunciar una palabra, se dejó caer de rodillas, levantó los ojos al cielo y rompió á llorar como un chiquillo.

J. Peralta Valdivia.

La senda de la Amargura

VA el Nazareno por la cruenta vía
que con las gotas de su sangre baña,
y el callado cortejo le acompaña
de los que están de luto en su agonía.

Jadea con la cruz, y todavía
tórname el rostro que el sudor empaña.
— Hijo, me dice, es ruda la montaña;
¿te quebranta el dolor por causa mía?

—Oh Señor; ¿qué decís? Vamos andando
que llevaros delante me bastara
para sufrir, como sufrís, callando;

pero, Señor, son tantos los abrojos,
que volviérame atrás si no llevara
los dolores de Dios ante mis ojos.

NICE LOTUS.

EDILICIAS

LA CALLE SANTO TOME

Difícilmente habrá vecino de Versailles que no haya tenido que sufrir molestias di pésimo estado en que se encuentra la calle Santo Tomé en el tramo que va de Barragán a Porcel de Peralta.

Continuamente resulta esta calle una laguna de fango, porque allí se juntan las aguas que no pueden seguir su curso por la calle Barragán.

Los peatones que quieren trasladarse de Barragán a Porcel de Peralta, vense obligados a internarse por el hueco del alambrado del F. C. O. y seguir por un caminto que pone a prueba su equilibrio.

Sin embargo este tramo de Santo Tomé es paso obligado para los numerosos vecinos que por una u otra cosa quieren trasladarse de una a otra parte de Versailles, y que Versailles está partida por el eje por las vías del F. C. O. y estos vecinos son muchos.

DEPORTIVAS

PLAZA DE JUEGOS

Hoy se han de bendecir e inaugurar los regios juegos instalados para expansión de los niños y ni

Urge pues remediar el mal estado de esta calle, ya que por el momento no es posible pensar en su pavimentación, al menos que se le haga transitable. Para ello sólo basta una alcantarilla que restablezca el curso obligado de las aguas por la calle Barragán, levantar este tramo de la calle poniéndolo a nivel con los de Barragán y Porcel de Peralta y hacer en buenas condiciones los correspondientes pasos de piedra.

Parece que la Sociedad de Fomento de Versailles está dispuesta a elevar una solicitud en este sentido a la Intendencia. Una vez llenado este requisito sería muy fácil apurar el curso de la solicitud y dentro de pocos días esperamos ver remediada esta grave deficiencia dilicia que tanto afecta a la zona de Versailles.

ñas de la Parroquia.

Se han instalado dos pórticos: uno para niños, con dos botes hamacas, dos hamacas y un tobogán de 6 metros de largo y otro para niñas con tres hamacas y un tobogán de 4.50 metros. Además los niños disponen de un soberbio paso volante para ocho niños, y las niñas de dos sube y bajas.

Nos agradaría poner más juegos pero, los instalados cuestan $ 1.200 y antes de embarcarse en gastos nuevos, es necesario saldar lo pasado.

Para la bendición hemos organizado un programa de diversiones que hemos hecho conocer ya.

La Banda de Policía, gentilmente cedida por el Jefe de Policía, Coronel Luis García, amenizará la fiesta.

El Teatro Infantil Municipal Labardén, cedido por el señor Secretario de Hacienda de la Municipalidad, doctor Atilio Dell'Oro Maini, hará pasar ratos muy entretenidos a la pequeña concurrencia.

Además se repartiran chocolatines y se sorteará entre otros premios un magnífico cordero.

Por la noche el camión municipal de Biógrafo cerrará la fiesta infantil que es un homenaje al niño de Versailles, con una interesante sesión.

Serán padrinos en la bendición de los juegos, el señor Félix Le Boucher y señora y el señor Arturo Pont y su señora esposa.

C. A. "EL LUCHADOR"

El C. A. "El Luchador" anuncia para este domingo un partido sumamente interesante en la cancha de Arregui y Bruselas

Partidos

Indicamos los resultados de varios partidos jugados:

Devoto Atlétic Club, 4ta. div., 0, Real Norte 0; Devoto Atletic Club 6ta. div., 1, Real Norte 0; Estrella del Oeste 4ta. div., 5, Defensores Villa Luro 4; Devoto Juniors, 3, Villa Luro Norte 4.

CRISTINA PIEPOLI
Modista
Profesora de corte y confección y bordados a máquina.
Lecciones $ 5 por mes
El ómnibus 80 deja a dos cuadras
MIRO 763

QUESERIA, MANTEQUERIA Y FIAMBRERIA
LA VILLA DE PALUDI
Puesto 16. MERCADO MUNICIPAL de Versailles

PELUQUERIA TEATRAL
MARIO B. CATAN
Se alquilan decorados, peluquería y vestuarios para cuadros filodramáticos de aficionados y sociedades
La casa se encarga de organizar espectáculos familiares para sociedades.
PRECIOS MODICOS
CORTINA 1845 — Villa Real

Tienda y Mercería
"VERSAILLES"
PEDRO BURGOS
La más surtida de la Parroquia, y la que más barato vende. Extenso surtido en lanas para tejer.
Santo Tomé 6279

TINTORERIA "VERSAILLES"
JUAN BAUTISTA FERRI
LISTOS EN 24 HORAS - LIMPIEZA DE TRAJES DE NEGRO A COLOR
Precios Módicos LAZCANO 6356

PELUQUERIA
SALON "FEMENIL"
Corte de melenas
GALLARDO 765

Café, Bar, Billares y Comestibles
"VERSAILLES"
— DE —
LORENZO GARCIAS
Las bebidas que expende esta casa son netamente legítimas, y el lunch está compuesto por fiambres elaborados expresamente en la casa.
Atendida directamente por su dueño
Arregui 6399 — Versailles
U. T. 64-266

TIENDA Y LIBRERIA
"EL OESTE"
ARTICULOS PARA SEÑORAS
Surtido completo para hombres y niños
UTILES DE COLEGIO. GRANDES REGALOS
ARREGUI 6593

V. PIGNATARO
Martillero Público
Venta de casas, campos y Terrenos
Nogoyá 6072 — Versailles

DESPENSA
EL COVADONGA
de Rafael Carus
Bazar y Menaje de Cocina
Reparto a domicilio
Gallardo 902 esq. S. Tomé

CHANCHERIA
"LA CATALANA"
de ANTONIO FRANCO
Especialidad en fiambres y embutidos frescos
PRECIOS REDUCIDOS
Mercado "Versailles"
Arregui esq. Bruselas

FIAMBRERIA Y QUESERIA
"SAN MARCOS"
Fiambres surtidos y quesos frescos de las mejores marcas. Conservas. Pastas del día. Huevos y Manteca
ARREGUI 6595 VERSAILLES

Pompas Fúnebres
de CARBONE e Hijos
Atendida por sus dueños. Coches blancos con cristales para casamientos, bautismos, etc.
A precios módicos
Casa Central:
BYNNON 6942-48
U. T. 64, Liniers 791

GUIA DE PROFESIONALES

Dr. Carlos De León Belloc
Médico Cirujano

Ex médico interno de los Hospitales Alvear y Devoto

Gallardo 679 U. T. 64-1166

DISPONIBLE

GRAN DESPENSA
"LA CHOLITA"
Provisión para familias
de
RAMON LUSQUIÑOS
Bruselas 1062 U. T. 64-690
Versailles, F. C. O.

Gran Despensa y Fiambrería
"ALCE"
BAUTISTA ALCE
ARREGUI 6563 - 69
U. T. 64, Liniers 774
Buenos Aires

Productos de Granja
en general
— DE —
MARTIN BIDART
Reparto de leche por mayor y menor
Granja: Las Heras
F. C. S.
Escritorio: BRUSELAS 856
VERSAILLES, F. C. O.

Gran Panadería y Pastelería
LA HERMOSURA DE VERSAILLES
VENANCIO ORTIZ
Pan, Galleta, Facturas y masas finas de todas clases
SANTO TOME 6299

MERCADITO
MATEO STANISCI
Aves, huevos, frutas y verduras en general
REPARTO A DOMICILIO
DUPUY 1451

MERLO Hnos.
Suces. de Repetto Hnos.
Librería - Imprenta
Utiles de Colegio
PRECIOS MODICOS
Cuzco 48 Liniers

Dr. CARLOS J. MAGDALENA

Médico del Hospital Español, del Magisterio y ex Médico de la Asociación Española de Socorros Mútuos de B. Aires.
Clínica Médica general y enfermedades de la piel
OFRECE SUS SERVICIOS PROFESIONALES
Consultas: de 7 a 9 y de 14 a 18 horas. — Servicio nocturno
COCHICO 836 — U. T. 64 Liniers 129 — Versailles F. C. O.

Dr. SAMUEL F. GURFINKEL
MEDICO

Jefe del Laboratorio Central y Profesor del Hospital Durant. Ex-Jefe del Laboratorio de la Facultad de Medicina. Ex-Médico Bacteriológico de la Dirección de Higiene de la Provincia de Buenos Aires. Ex-Jefe del Dispensario Antivenéreo de San Francisco.
Arregui 6642, esq. Cochicó — Versailles
U. T. 64, Liniers 1223

Dr. MIGUEL F. VAQUER
Médico de los Hosp. Rawson y Salaberry

CLINICA GENERAL Y NIÑOS

TINOGASTA 5722 U. T. Liniers 1248

Dr. ATILIO E. QUIROLO
Dentista del Hospital Ramos Mejía

Extracciones. Dientes fijos y chapas de cauchut. Operaciones indoloras
MARTES, JUEVES, SABADO
CONSULTAS DE 14 A 20 HORAS
CANGAYE 884 U. T. 64 - 1228

FARMACIA Y LABORATORIOS "PONS"
— DE —
MIGUEL A. PONS
Esta Farmacia está atendida personalmente por su propietario, ex Químico-Farmacéutico, Consúltelo
SERVICIO NOCTURNO
NOGOYA 5738
HAGA SUS PEDIDOS POR U. T. 64, LINIERS 1169

BODEGAS Y VIÑEDOS "RIVAS"
PRODUCTOS SAN ISIDRO
IMPORTACION DIRECTA DE ACEITES
Reparto en Versailles, los martes y viernes
RIVADAVIA 10002 U. T. 67 - 8104

GRAN PANADERIA Y CONFITERIA
CABANAS
Especialidad y esmero en pan, masas, bombones, pan dulce, bandejas futuristas para fiestas y casamientos, Pan Gran y grisines
Se atienden pedidos a domicilio
CORTINA 1928 **Villa Luro**
Próximamente esta casa obsequiará con pan y facturas a todas las familias pobres de la Parroquia, con la presentación de un bono que entregará el Sr. Cura.

Dr. B. ESCRIBANO
Dentista
Del Hospital de Niños. Radiólogo del Ramos Mejía
Lun., Mies. y Vnes. de 14 a 20
Mtes., Jves. y Sáb. de 9.30 a 12
CANGAYE 884
U. T. 64 Liniers 1228
Jueves y Sábado
ECHENAGUCIA 1058
(Entre Alcaraz y Jonte)

Domingo de G. Cámara
Técnico Constructor
Alcaraz 6114 Buenos Aires

LECHERIA
"EL PORVENIR"
de Francisco B. Marenco
Reparto a domicilio
BRUSELAS 816
Frente al Mercado

Farmacia VERSAILLES
Drogas, Específicos y Perfumes
Exactitud en Recetas y Análisis
ARREGUI 6580
U. T. 64, Liniers 239

JOYERIA Y RELOJERIA
A. PAONE
Surtido completo de alhajas, relojes, armazones y cristales para lentes y anteojos.
Trabajos garantidos
ARREGUI 6572
VERSAILLES

ANA A. TORGHELE
Enfermera diplomada, ejerce actualmente en el Sanatorio Inglés
Se ofrece para atender enfermos por horas y durante el día solamente. Aplica toda clase de inyecciones.
LAZCANO 6214 - Versailles
U. T. Liniers 0682

Taller de Electricidad y Radio
VICTOR A. LAURINO
Instalaciones eléctricas en general. Venta de aparatos de Radio. Electrificación y arreglo de toda clase de aparatos
Marcos Sastre 6115
BUENOS AIRES

PIDA
FLOR DE CEIBO
la mejor Agua Colonia del mundo

"LOS CHINITOS"
Cafés, Yerbas, Tes, Chocolates, Cacaos, Dulces y Caramelos
Arregui esq. Madero
(Versalles)
VISITE NUESTRO NUEVO LOCAL

BOLETIN DE VERSAILLES

PARROQUIA DE NUESTRA SEÑORA DE LA SALUD

MARCOS SASTRE 6115

Año I | No. 6 | Buenos Aires, Junio 18 de 1933 | Correo Argentino TARIFA REDUCIDA CONCESION 2231

PARROQUIALES

El Anteproyecto de la Iglesia Parroquial

Con sumo pesar tenemos que defraudar a los lectores a quienes habíamos prometido la publicación en este número del anteproyecto de la Iglesia. Con todo, les hacemos saber que el anteproyecto no duerme. El arquitecto Alberto Prebisch ya ha encargado la "maquette" de las obras que se han de construir.

LIGA DE DAMAS CATOLICAS

Como se había anunciado, ya ha quedado provisoriamente constituido el Círculo Parroquial de Damas Católicas.

Integran la Comisión Directiva de este Círculo como presidenta la señora Blanca P. de Rodríguez, como vice presidenta, la señora Celia P. de Pont; como secretaria, la señora Clotilde Q. de de León Belloc, como tesorera, la Sra. Clotilde Coni Molina y como vocales las señoras Ana L. de Le Boucher, Matilde R. de Bidart y Rosa A. de de León Belloc.

Son socias del Círculo las señoras Teófila B. de De Vincenzi, Venera P. de Capón, María R. de Brignone, Luisa Ch. de Dégola, Victoria S. de Pinto, Estela F. de González, Sande de Fernández, Rosa de León de Gutiérrez, Berta Belloc de de León, Amelia Zapata de Encinas, Isabel N. de Simón, María B. de Ortiz y Rosa R. de Barbieri.

Se han fijado como días de asamblea los primeros y terceros viernes, a las 16.15.

El Círculo ha tomado con mucha dedicación la Academia de Labores que marcha admirablemente.

ACADEMIA PARROQUIAL VERSAILLES

Como digo, la Academia Parroquial marcha admirablemente, gracias a la dedicación de las señoritas profesoras y de las señoras del Círculo que la patrocinan.

Por ahora se dictan cursos de Corte y Confección, Bordado a máquina, Lencería y Tejidos; Aritmética y Correspondencia comercial para niñas mayores de 13 años y un Curso infantil de labores para las niñas menores.

Enseña Corte y Confección y

(Continúa en la pág. 2.)

La palabra del Cura

La Iglesia de Cristo es la Iglesia Católica

Si quieres salvarte has de estar con Cristo. Si quieres estar con Cristo has de estar con la Iglesia. Porque Cristo, antes de partir a los cielos, dejó en la tierra una Iglesia, a la cual dijo: "Se me ha dado todo el poder en el cielo y en la tierra. Id, pues, y enseñad a todas las gentes bautizándolas en el nombre del Padre, del Hijo y del Espíritu Santo y enseñándoles a guardar todas las cosas que yo os he enseñado" (San Mateo XXVIII, 18). El que no creyere se condenará (San Marcos XVI, 16). He aquí que yo estoy con vosotros hasta la consumación de los siglos (XXVIII, 20).

Pero me dirás: ¿Cuál es la Iglesia que fundó Cristo? ¿Por qué es precisamente la católica y no la protestante o la ortodoxa?

Porque sólo la Iglesia Católica es la que enseña a guardar todas las cosas que enseñó Cristo. No así la protestante y la ortodoxa.

En efecto. Cristo instituyó su Iglesia sobre una piedra inconmovible que es Pedro y su Sucesor el Sumo Pontífice de Roma. Luego el que no acepte al Papa de Roma como piedra inconmovible de la Iglesia está fuera de la Iglesia que fundó Cristo.

Toma el Evangelio de San Mateo y ábrelo en el capítulo XVI, versículo 18 y leerás que a San Pedro le dijo Cristo, la Verdad Eterna: "Y yo te digo a ti que tú eres Pedro y que sobre esta Piedra edificaré mi Iglesia y las puertas del infierno no prevalecerán contra ella. Y a ti te daré las llaves del reino de los cielos y lo que tú atares en la tierra, será atado en el cielo y lo que desatares en la tierra será desatado en el cielo".

De suerte que Cristo edificó su Iglesia sobre Pedro, a quien constituyó la piedra de su Iglesia, en quien entregó las llaves de su reino y a quien dió poder de atar y de desatar.

Cualquiera, pues, que se diga de Cristo y que no admira la autoridad de Pedro, es un impostor que está usurpando el nombre de Cristo para proteger la mentira.

Este BOLETIN se reparte gratis a los que lo soliciten en el Despacho Parroquial, Marcos Sastre 6115; en el Kiosco de la Estación Versailles; en la lechería del Sr. Marenco, Bruselas 816; en la despensa de Luciano Prada, Joule 6199; en la panadería Cabanas, Cartinas 1928 y en la despensa "Orillas del Plata, Arregui 6017.

EDILICIAS

Sala de Primeros Auxilios

En un número anterior hemos reclamado por la instalación de una Sala de Primeros Auxilios en Versailles, que atienda las necesidades de la localidad y de los alrededores.

Sería justo que esta iniciativa fuese llevada a la práctica por la Municipalidad, pero hay que reconocer que por el momento no es posible distraer fondos del erario municipal con este objeto, cuando por falta de recursos vése obligada la Asistencia Pública a suspender servicios imprescindibles en varios consultorios externos.

Si la iniciativa oficial falta, será necesario suplirla con la iniciativa privada.

Por esto queremos dar cuenta en este suelto de la forma como podría llegarse a realizar esta iniciativa prescindiendo por el momento del apoyo oficial.

¿Qué sería lo imprescindible en una Sala de Primeros Auxilios? Por de pronto un local con la instalación necesaria, como es una camilla, toda la provisión de gazas, algodones, instrumental médico, inyecciones, etc. Es decir todo aquello que puede ser requerido para una primera cura o atención médica.

Además, y esto como cosa fundamental, servicio médico competente.

En tercer lugar poder disponer de una ambulancia bien acondicionada como para poder trasladar a un enfermo de su casa a la Sala o al Hospital.

Cuarto, reconocimiento oficial de la Asistencia Pública a fin de que, con una simple orden del médico de sala de primero auxilios pueda ser internado en el hospital más cercano un enfermo que deba ser urgentemente hospitalizado.

Ahora bien; ninguna de estas cuatro cosas sería difícil conseguir si todos los vecinos, compenetrados realmente del bien co-

(Continúa en la pág. 15).

Lea en la página 2 el programa de los cultos que en honor del Corazón de Jesús se celebrarán los días 23 de junio al 2 de Julio

Bordado a máquina con extraordinaria competencia, la señorita Cristina Piépoli, los días martes y sábados, de 14 a 16 horas. Se han inscripto en este curso 25 alumnas y día a día se reciben nuevas inscripciones.

En el Curso de Lencería y Tejidos dictado con gran exito por la señorita Rosa Piépoli, los lunes y jueves de 14 a 16 horas, se han inscripto 10 alumnos.

La señorita María Blanca Rodríguez Petit, dicta lecciones de Aritmética y correspondencia comercial los martes y Sábados de 16.30 a 18 horas. Siguen este interesante curso 6 alumnas.

En el Curso Infantil dirigido con gran diligencia por la señorita Mercedes Ortiz, asisten 40 niñas. Como el local resulta chico será necesario pronto, bien buscar un local más amplio o dividir en dos clases el curso infantil.

Las señoras del Círculo de Damas Católicas, piensan abrir pronto cursos de Declamación, Cocina, Pintura.

Felicitamos a las señoras por tan nobles iniciativas y agradecemos a las señoritas profesoras por el empeño y desinterés con que dictan los cursos; agradecemos igualmente a las alumnas y a sus padres por la espléndida acogida que dispensan a la Academia Parroquial.

ESCUELA PROFESIONAL VERSAILLES

Una Comisión de Caballeros de la Parroquia presidida y alentada por el señor Cura está planeando los programas de la Escuela Profesional Versailles. Es una iniciativa de alcances muy modestos por el momento.

La Escuela Profesional Versailles estaría destinada a capacitar a los niños grandecitos y a los adultos para todos aquellos trabajos prácticos que son requeridos para un buen desempeño en el taller o la oficina.

El Sr. Domingo Cámara, técnico constructor, se ofrece desinteresadamente para dictar dibujos lineal y ornato, los días lunes, miércoles y viernes, a las horas 19.30. Curso gratuito.

El Sr. Contartesi de la Casa Contary daría un curso práctico de Electricidad, los sábados a las 18.15. Curso gratuito.

Los martes y jueves, a las 18 y 30 se dictarán clases de Radio y Telegrafía a cargo del profesional Adolfo Sarda. En este curso se cobrará una cuota mensual de pesos 0.50.

Los lunes, miércoles y viernes, a las 18.30 dictará un curso teórico práctico de Contabilidad, el Sr. Carlos Nosengo Mossi. Se cobrará una cuota mensual de 0.50.

Los lunes y martes a las 18.30 enseñará gramática y ortografía el señor José González y habrá también un curso gratuito de Aritmética los jueves, sábados, a las 19.30 a cargo del Sr. Carlos Nosengo Mossi.

Se han fijado como puntos de

(Continúa en la pág. 15).

"LA VASCONGADA"
Venta de leche en botella a $ 0.20 la botella de 1 litro.
Reparto en Versailles, mañana y tarde
Pedidos a 67 Floresta 5588 o personalmente
J. B. ALBERDI 6537

Tejedora en artículos de punto
Nélida Narcisin
Trabajos ejecutados a máquina y a mano. Especialidad para niños y señora
CANGAYE 850

CASA CONTARY
PLANOS
PROYECTOS Y TRAMITES MUNICIPALES
CANGAYE 1024

CARNICERIA
LA PALMA
Aniceto Rosalío
Arregui y Gallardo
U. T. Liniers 247

NOVENARIO EN HONOR DEL SACRATISIMO CORAZON DE JESUS QUE SE CELEBRARA EN LA PARROQUIA NUESTRA SEÑORA DE LA SALUD

JUNIO 23. Viernes—Fiesta del Smo. Corazón de Jesús. A las 18 horas, Exposición, Rosario, Novena, Sermón por el Rdo. P. Fernando Pérez Acosta S. J. Decano de la Facultad de Filosofía en el Seminario de Buenos Aires. Bendición.

Serán Camareras del Corazón de Jesús las señoras Venera P. de Capón y Brígida P. de Mosca.

JUNIO 24. — Sábado. A las 18 horas. Exposición, Rosario, Novena, Sermón por el R. P. Fernando Pérez Acosta. S. J. Bendición.

Serán Camareras las señoras María B. de Ortiz y Clotilde Q. de León Belloc.

JUNIO 25. — Domingo. A las 17 horas. Exposición, Rosario, Novena, Procesión por el interior del Oratorio. Alocución por el R. P. Fernando Pérez Acosta S. J. Bendición.

Serán Camareras las señoras María L. de Birebeu y la señora de Palanco

JUNIO 26. Lunes. — A las 18 horas Exposición, Rosario, Rezo de la Novena, Sermón por el Sr. Cura de Nuestra Señora del Perpetuo Socorro, Pbro. Enrique Lavagnino, Bendición.

Serán Camareras las señoras Ana L. de Le Boucher, Emma de Domec y Blanca P. de Rodríguez.

JUNIO 27. Martes. — A las 18 horas. Exposición, Rosario, Rezo de la Novena. Sermón por el Sr. Pbro. Manuel Tato, Ten. Cura de Santa Julia. Bendición.

Serán Camareras las señoras Mercedes P. de Buzonitch, Delia A. de Martín y María P. de Galeano.

JUNIO 28. — Miércoles. — A las 18 horas. Exposición, Rosario, Novena, Sermón por el Pbro. Donís, Ten. Cura de Nuestra Señora del Perpetuo Socorro. Bendición

Serán Camareras las señoras Lucía B. de Solón y Victoria P. de Pinto.

JUNIO 29. Jueves. — Fiesta de San Pedro y San Pablo. Exposición, Rosario, Novena, Sermón, por el Sr. Cura de la Parroquia. Bendición.

Serán Camareras las señoras Celia P. de Pont, Teófila B. de Vicenzo y Clotilde de Coni Molina.

JUNIO 30. Viernes. — Exposición, Rosario, Novena, Sermón por el señor Cura del Niño Jesús (Villa Lugano) Pbro. Mario F. Alsina. Bendición.

Serán Camareras las señoras Rosa C. de González y María Sand de Fernández.

JULIO 1. Sábado. — Exposición. Rosario Novena, Sermón, por el Sr. Pbro. Trinidad González, Capellán de la Santa Unión. Bendición.

Serán Camareras las señoras María L. de Núñez Brian y la Sra. de Sanz.

JULIO 2. Domingo. — Festividad del Corazón de Jesús y Procesión de Corpus. A las 8.30 Misa Cantada de Primera Comunión y de Comunión General para los socios y socias del Apostolado de la Oración. Después de la Misa de 10 horas se expondrá el Santísimo que quedará expuesto hasta la hora de la procesión. Será acompañado por las socias y socios del Apostolado de la Oración y de la Acción Católica. Serán Camareras la Sta. F. Gossi y la Sra. María E. G. de Fassola.

A las 14.30. Rosario y primera Visita. Procesión. La procesión saldrá por Marcos Sastre, seguirá por Bruselas hasta Arregui y Porcel de Peralta donde se levantará un altar y se hará la segunda visita. Volverá por Arregui y Bruselas hasta Santo Tomé donde se hará la tercera visita. De aquí hasta Nogoyá donde se levantará otro altar y se hará la cuarta visita. Volverá por Bruselas hasta Marcos Sastre donde se levantará otro altar y se hará la quinta visita, y acto de consagración impartiéndose la Bendición.

La Banda de Policía apostada en el Oratorio Festivo tocará el Himno Nacional. E inmediatamente hablará el Sr. Cura de Liniers, quien preside la procesión, acompañado por los P. Trinidad González y Vicente Garone.

N. B. — El Sr. Cura agradece a todas las personas que ayudan a sufragar los gastos de estas funciones.

CONSERVATORIO MUSICAL
BEETHOVEN
Director: ALFREDO PINTO
PIANO - VIOLIN - CANTO - DECLAMACION - SOLFEO - ETC.
BUENOS AIRES
Sucursal en Versailles
GALLARDO 843
U. T. 64 - LINIERS 479
Sede Central
RIVADAVIA 2307
U. T. 47 - CUYO 8097

TIENDA "EL OESTE"

Comunico a mi distinguida clientela que el 1° de julio de 1933 trasladaré mi negocio al nuevo y amplio local, sito Arregui 6586 (frente al actual) donde tendré el agrado de ofrecer grandes novedades a bajo precio

CARTAS DE UN CURA

A LOS QUE LEYERON

La paz de Cristo sea contigo. ¿A quién dirijo esta carta? A ti mismo; a cuantos la leyeren. ¡Si no me conoces! — dirás. Pues quiero conocerte. O mejor dicho, ya se quién eres. ¿Acaso no eres mi hermano? Puede que tú seas de los que tocan fierro cuando pasas a mi lado, de los que se alegrarían viéndome morir. Sí, quizás seas tú un "tragafrailes". Pero ¿qué importo esto? No eres tu también hijo de mi propio Padre? O acaso el que seas renegado, ¿quitará que Dios sea tu Padre? — "Padre Nuestro que estás en los cielos", así llamo a mi Dios. ¿Entiendes? Padre de los dos. Padre de todos. Aunque lo quieras negar somos hermanos. Sí, mi amigo, no tienes nada que hacer: ¡eres hermano de un "cura"! Es verdad que tú me odias. No es novedad. La primera vez que corrió sangre humana en tierra fué cuando Caín mató a su propio hermano. Pero yo te amo. Y ya que he comenzado hablando contigo, contigo acabaré esta carta que, te prometo, no será la última. Y no te extrañe que antes de escribir a los buenos creyentes te busque a ti con preferencia. No vino Jesucristo a los sanos sino a curar a los enfermos.

Viendo una oveja enferma, dejaba a muchas sanas que no tenían urgencia por sus cuidados y corría en socorro de aquella que conocía más necesitada de su auxilio. No creas, pues, que porque tú me odies te odiaré yo. Tú me maldices y yo te bendigo. ¡Pobre hermano mío, qué desventurado eres, pues así envenenas tu propia vida! Se nos ha dicho. ¡amad y tú odias. ¿Y por qué? Dices: no quiero saber nada con los "curas", son unos ignorantes. Pues si lo son demuéstralo. Yo te ofrezco publicar aquí las razones que me traigas y también la contestación que demostrará que si hay un ignorante no es el "cura". ¡Ignorantes los "curas"! Ni tú mismo lo crees de verdad. ¡Si ellos han sido los maestros de cien generaciones! Y, por lo demás, ¿cuántas veces hablaste tú con un sacerdote para decir que es un ignorante? Quizá nunca saludaste a ninguno sino con el insulto. No, no es que sea ignorante — dirás quizás —, pero es un holgazán. ¡se dan tan buena vida! ¿Ha cuántos sacerdotes conoces tú la vida?

No has oído más que chismes, pero tú vives tan "ocupado" que te ha sobrado tiempo para gozarte con esas habladurías. ¡Si conocieses la vida de los santos! Casi todos han sido sacerdotes. ¡Lo que han trabajado! ¡Lo que han sufrido! Pero, por lo demás, ¿no eres tú mismo el que te contradices? ¿Cómo es posible que si los "curas" tienen en la sociedad tanta influencia como tú afirmas muchas veces, sean unos holgazanes? No se consigue esa influencia sino con fatiga y perseverancia en el trabajo. Si yo mismo pretendo ahora conseguir algo de ti y de otros con lo que estoy escribiendo en estos momentos, esto mismo no lo hago sin buen trabajo. Si tú ríes de los que creen que los sacerdotes son unos holgazanes, explícame por qué en los largos años del Cristianismo tantos miles de ellos han aceptado gustosos la muerte antes que negar la que habían enseñado. Explícame por qué en México han preferido emigrar de su patria o morir en el martirio antes que traicionar su fe, y eso que le hacían grandes promesas para el caso de la apostasía. ¡Farsantes los "curas"! Alguno habrá, no lo niego. Pero a ese, ¿lo defiendo yo? ¿Lo defiende la Iglesia Católica? Nadie lo juzgará con más severidad que la misma Iglesia. "Son todos unos farsantes" — dices tú —. Pues tú mientes, ya que sabes que eso no es verdad. Y si aun insistes en que lo son, querría que me dijeses qué cosa enseñan que no sea verdad. Mientras tú me lo dices, yo me quedaré pensando en el anuncio que Jesucristo hizo a los suyos cuando les dijo que por causa del odio que le tendrían a El, dirían contra ellos toda suerte de mentiras.

Lo que tú no aguantarás jamás en el sacerdote, es que te reprenda tus vicios. Lo que tú, hombre carnal, quieres hacer según el apetito que vive en ti por el pecado, no esperes que jamás ningún sacerdote te lo autorice. ¡Eso es lo que no puedes sufrir! Tampoco Herodías aguantaba que el Bautista la denunciara como mala mujer y reventaba de furor en su contra. Ni descansó hasta que la cabeza del inocente rodó por tierra. Tú quieres acabar con el sacerdote para que nadie se levante en la tierra a decirte: ¡no fornicarás!, cuando marchas camino del lugar de perdición. Y cuando robas, no quieres oir la voz del ministro de Dios que te dice lo que escribió la mano misma del Altísimo: No hurtarás.

¡Pobre, mi amigo! ¡Pobre, hermano mío! Hermoso es amar, sentirse amado. Y, sin embargo, tú prefieres odiar. ¡Y odias al que te ama! Nadie te amará jamás como te amó Jesucristo y quizá tú ni lo conoces, quizás has hecho burla de El. Te ama el sacerdote, que ve en ti un hermano, y tú le odias. Me odias a mí; soy quizás el que abrí a alguno de los tuyos la puerta de los cielos, quizás desde el confesionario evité la caída de tu propia hermana o con mi consejo evarté del suicidio a la persona misma que tú amabas. Pero, ¿qué importa todo eso? Paso con el hábito sacerdotal y eso basta. Soy el "cuervo". El siniestro aparecido que hubieras deseado no ver. Y, sin embargo, te amo. Jamás te odiaré. Si no lo sabías, vengo a decírtelo por primera vez. Y en cambio, nada te pido. Ya me parece que piensas que te pediré dinero. ¿Qué te pido? Que no condenes lo que no conoces. Que no te rías de la Religión, que ignoras. Que ames a Jesucristo. Que obedezcas a Dios. Por lo demás, ya debes saber que si no das a Dios lo que le debido en la tierra, un día estaremos en sus manos como la débil caña en manos robustas; un pequeño movimiento y la caña se quebrará. Después se arroja al fuego. Entonces será el crujir de dientes y el quebrar de huesos. ¿Te viste del Infierno? habrías llegado al colmo de la necedad.

Hermano: Jesucristo te espera. Tu mendigas amar en la tierra; llegas aún a pretenderlo comprar con tu dinero y te quedas pobre de dinero y de amor. ¡Y al que te ama no lo conoces! Es Jesucristo, y tanto ama a los hombres, que de su amor nos comunica para querer aún a los que nos persiguen y maldicen. El sea siempre bendito. Su luz brille en tus caminos.

A CRISTO JESUS

(HIMNO DEL CONGRESO EUCARISTICO DE MADRID)

CANTEMOS al Amor de los amores,
cantemos al Señor.

¡Dios está aquí! Venid, adoradores,
adoremos a Cristo Redentor!

¡GLORIA a Cristo Jesús! Cielos y tierra
bendecid al Señor.
Honor y gloria a Ti, Rey de la Gloria;
amor por siempre a Ti, Dios del amor.

¡OH luz de nuestras almas!
¡Oh Rey de las victorias!
¡Oh vida de la vida,
y amor de todo amor!

¡A TI, Señor, cantamos!
¡Oh Dios de nuestras Glorias!
Tu nombre bendecimos,
¡Oh Cristo Redentor!

¿QUIEN como Tú, Dios nuestro!
Tú reinas y Tú imperas,
aquí te siente el alma,
la fé te adora aquí.

¡SEÑOR de los ejércitos!
Bendice tus banderas.
¡Amor de los que triunfan!
Condúcelas a Ti.

¡GLORIA a Cristo Jesús! Cielos y tierra
bendecid al Señor.
Honor y gloria a Ti, Rey de la Gloria;
amor por siempre a Ti, Dios del amor.

El Padre Restituto del Valle Ruiz, O. S. A.

GRAVISIMA ANOMALIA JURIDICA

El desamparo legislativo y la condena del director de "Crisol", por injurias al de "Crítica"

EL país se halla sorprendido, anonadado, ante el espectáculo que nos ha dado la justicia civil condenando a D. Enrique P. Osés, director de "Crisol", por sus críticas severas, necesarias, desinfectantes, sobre los pasquines que sufre la nación y los individuos que los dirigen.

¡Como pueden los jueces atenerse a la letra de las leyes cuando por hacerlo se falta al espíritu de la más estricta justicia! Nos hallamos sin leyes que nos defiendan de los enemigos de la patria, sean diputados, periodistas o lo que fueren. ¡¡Las leyes los defienden a ellos!!

Además, — lo recuerda "La Fronda" — hablando del injuriado y calumniado director de "Crítica":

"¿Puede la justicia desconocer los antecedentes de este personaje registrados en uno de los más nutridos prontuarios con que cuenta la repartición policial?"

No es de práctica tenerlos a la vista, para el mejor estudio de la personalidad de las partes, de las cuestiones que se ventilan, del valor moral de las personas, de su jerarquía social verdadera, a pesar de los dorados encumbramientos conseguidos al margen de la ley. Pero debiera serlo.

La respuesta de la gente honrada no se ha hecho esperar. No sólo se han reunido los 1.700 pesos que debía satisfacer el Sr. Osés al director de "Crítica" en breves horas, sino que la condena se ha convertido en un homenaje nacional al valiente periodista católico, homenaje que alcanza vastas proporciones.

LA NATIVIDAD DE S. JUAN BAUTISTA

(DIA 24 DE JUNIO)

EL nacimiento del gloriosísimo Precursor de Cristo, San Juan Bautista, cuya festividad celebra la Iglesia con tanto gozo y regocijo, refiere el mismo sagrado Evangelio por estas palabras: "Entre tanto le llegó a Elisabeth el tiempo del alumbramiento, y dió a luz un hijo. Tuvieron noticia sus vecinos y parientes de la gran misericordia que Dios le había hecho, y se congratulaban con ella. El día octavo del nacimiento, vinieron a la circuncisión del niño, y llamábanle con el nombre de su padre Zacarías; pero su madre no lo consintió y dijo: No: en ninguna manera; sino que se ha de llamar Juan. Replicáronle: ¿No ves que nadie hay en tu parentela que tenga ese nombre? Y preguntaban por señas al padre del niño cómo quería que se llamase. Entonces, pidiendo él la tablilla de escribir, escribió así: Juan es su nombre. Maravilláronse todos; y en aquel instante se le abrió a Zacarías la boca y se le desató la lengua, y comenzó a hablar, bendiciendo a Dios. Con lo que un santo temor se apoderó de todas las gentes comarcanas, y se divulgó la noticia de esos extraordinarios sucesos por todo el país de las montañas de Judea, y cuantos los oían, los ponderaban en su corazón, y decíanse unos a otros: ¿Quién pensáis que ha de ser este niño? Porque en verdad se ostentaba en él admirablemente la poderosa mano del Señor. Sobre todo esto su padre Zacarías fué lleno del Espíritu Santo, y profetizó, diciendo: Bendito sea el Señor Dios de Israel; porque se ha dignado visitar y redimir a su pueblo Y nos ha suscitado un poderoso Salvador en la casa de David su siervo; según lo tenía anunciado por boca de sus santos profetas, que vaticinaron en todos los tiempos pasados; a fin de librarnos de nuestros enemigos y de las manos de aquellos que nos odiaban; usando misericordia con nuestros padres, y acordándose de su santa alianza y del juramento con que prometió a nuestro padre Abraham que nos otorgaría la gracia de que, libertados de las manos de nuestros enemigos, le sirvamos sin temor todos los días de nuestra vida. Y tú, ¡oh niño! tú serás llamado profeta del Altísimo, porque irás delante del Señor a preparar sus caminos; enseñando a su pueblo la ciencia de la salvación para que obtenga la remisión de los pecados por las misericordiosas entrañas de nuestro Dios, con que nos ha visitado de lo alto del cielo, amaneciendo cual sol naciente para alumbrar a los que están de asiento en las tinieblas y en las sombras de la muerte, y enderezar nuestros pies por las sendas de la paz".

CUENTAS CLARAS SOBRE NUESTRA SITUACION RELIGIOSA

FALTA DE CLERO Y DE IGLESIAS

UNA de las causas de la decadencia de la Religión está de parte de la Iglesia: falta de clero, falta de iglesias.

Cuán grande sea la falta de clero y de iglesias en nuestro país se patentizará más visiblemente cuando miremos cómo se hallan en este punto otras naciones. Italia y España poseen abundante clero. En Francia, después de la guera, su número ha mermado sensiblemente, aunque esa nación sigue ocupando el primer lugar en el número de misioneros que trabajan en la conversión de los paganos. En Alemania del Norte hay un sacerdote secular por cada 1,550 almas y en Alemania del Sur por cada 1,000. Inglaterra tiene un sacerdote por cada 800 católicos y Holando uno por cada 500. Este país es un verdadero modelo de organización eclesiástica, pues además del clero interno envía también por cada 1,000 personas un misionero al extranjero.

En Estados Unidos cada 700 católicos tienen un sacerdote, y esos 20 millones de fieles sostienen en sus seminarios a 16,000 alumnos aspirantes al sacerdocio.

Triste es la estadística respecto al clero en Argentina, Chile, Brasil y quizá otros países del continente sudamericano. Por regla general existe aquí un solo sacerdote por cada diez o quince mil almas. En Buenos Aires el año 1932 sólo un sacerdote secular se ordenó para la arquidiócesis. Una de las causas de esta materia espiritual está sin duda en la miseria material; es la falta de subsistencia que sufre el clero. La perspectiva de pasar los años de debilidad física y de la vejez casi como mendigo si no le ayuda su propia familia, para los jóvenes y sus familias no es un aliciente hacia la carrera sacerdotal. De estas miserias está exento quien ingresa en una Congregación religiosa; el sacerdote religioso no vive con su propio peculio, sino con el de su Orden.

¿Y cuál es la situación material del clero secular en esas naciones que poseen abundancia de clero como constatábamos arriba? Creemos útil e instructivo traer al caso el ejemplo halagador de la Religión católica en los Estados Unidos de Norte América.

No era siempre tan floreciente, como hoy, la situación religiosa de los católicos yanquis. Según la estadística de la inmigración, la Iglesia católica, durante el siglo pasado, ha perdido en Estados Unidos 25 millones de súbditos. ¿Por qué eso? Por falta de clero, falta de iglesias y falta de organización. Vocaciones casi no había, tal vez por las mismas censuras que padecemos nosotros. Entonces los Obispos yanquis fundaron el seminario de Lieja en Bélgica. Allí se educaron 500 sacerdotes y 16 obispos durante los primeros 40 años de su existencia: belgas, holandeses, alemanes; etc; todos naturalmente aprendieron el idioma de Estados Unidos, el inglés. Esos sacerdotes han renovado la vida religiosa de su nueva patria. Ahora hay allí abundancia de clero, de Hermanas, de vocaciones y de subsistencia. Existen en Estados Unidos 19 Universidades católicas e infinidad de colegios de ambos sexos. Y al celo de los católicos yanquis se debe la conversión anual de unos 30.000 protestantes. Además ellos ayudan al Santo Padre con donaciones regias para la Iglesia universal. Citaremos un ejemplo. Hace como cuatro años el Santo Padre pidió a los obispos yanquis pusieran a su disposición anualmente un millón de dólares que necesita para las obras católicas entre los rusos y demás cismáticos. Los obispos dijeron que consultarían con sus fieles. Pocos meses después contestaron a Roma que ya estaban asegurados 700.000 dólares, pues la Cofradía del Santo Nombre de Jesús, muy querida entre los yanquis, con sus 700.000 socios y socias ofrecía esta suma cada año, y poco tiempo después el millón quedó asegurado.

Esta generosidad la muestran los católicos yanquis también para sus iglesias, colegios y el clero. La colecta de los domingos, hasta en las iglesias pequeñas, rinde 500, 600 y más dolares. Ignoramos si se hizo efectiva la decisión de no admitir una limosna menor de un dólar.

Otro ejemplo: En Nueva York se está levantando la catedral de San Patricio, patrono especial de los irlandeses. Esta catedral, así lo quiere el pueblo, después de la Basílica de San Pedro de Roma, será la más espaciosa del mundo. ¿Y quién la levanta? sirvientas católicas; éstas, por el "holy name", por el Santo Nombre de Jesús, se privan cada mes de un dólar de su sueldo; y el número de las socias del Santo nombre de Jesús es grande en esa ciudad de 2,500.000 católicos.

¿Y nosotros?

ARENAS DE ORO

CUAN dichoso es aquel que en las horas en que el corazón se siente oprimido por el abandono y el desamparo, puede contar con el auxilio del trabajo y la oración! El trabajo distrae, la oración calma el espíritu

Entonces, escribía un alma que había pasado por durísimas pruebas, me lamento a Dios como un niño se lamenta a su madre, y cuando se lo he dicho todo, me siento más tranquilizada, y repito con más firmeza de corazón la oración de Santa Francisca de Chantal, que de fijo sufrió más que yo: Cúmplase vuestra voluntad ahora y siempre, oh Dios mío, sin objeción de ninguna especie... Y cuando he hablado de esta suerte, temerosa de oír levantarse un murmullo, corro veloz a absorberme en el trabajo.

AQUEL a quien no contenta cosa alguna no contenta a nadie.

LOS TEXTOS MAGISTRALES DE LOS ANTIGUOS

DEL P. MARTIN DE ROA, S. J.

Doña Sancha Carrillo dáse enteramente a Dios: el cuerpo es enemigo doméstico

ENRIQUECIOLA nuestro Señor de todos los bienes que reparte la naturaleza, y apetecen y admiran los hombres: para qué tuviese mucho que darle cuando él lo pidiese y pudiese hacerlo precioso menospreciándolo. Era grande su hermosura, por todo extremo; gentileza de talle de los más cavalludas; vara su discreción, su donaire y su agrado, muy sobre todo lo que se conocía, por vota de todos: semblante alegre, mirar suave, hablar dulce, gallardo brío: tan honesto todo como agradable. Y hallábase junto en ella lo que se loaba esparcido en muchas: era entre todas la que la primavera entre las demás partes del año. Todas estas prendas tan conocidas eran, que ni dejaba la lisonja de celebrarlas, ni de estimarlas su vanidad. Es ésta sombra de la hermosura, como la demasía de las riquezas.

Crióse con este brío: si bien honesto, alentada: llena de pensamientos de grandeza, iguales a sus prendas. Despertábalos no menos el aplauso común, que las esperanzas y deseos de los suyos: encaminados, y encaminándola todos, a pretensiones de estima, de interés y privanza. Elevábase los ojos de todos, y de aquellos más que podían apetecerla para honra de su casa en la sucesión de herederos, y para consuelo de la vida conyugal en tal compañía...

Trató luego de quebrantar el brío de su cuerpo, y sujetar la rebeldía de su carne: tanto con mayor resistencia, cuanta veía ser más poderoso el enemigo y más difícil el vencimiento. No es tan peligrosa la guerra que nos hace la avaricia, ni tan poderosa la batería de la ira: no nos desvanece tanto la soberbia, ni nos hincha tanto la vanagloria, como halaga el deleite; y tanto nos lleva tras sí, que más le servimos que le gozamos. Estas son las primeras y más fuertes armas que el demonio juega contra la juventud; más dañosas, como menos aborrecidas. Salen de nuestra oficina y hieren lisonjeando el sentido, haciéndonos agradable nuestra propia muerte.

De los demás vicios fácilmente nos defendemos: de ninguna somos ofendidos tan presto como de éste. Jamás se satisface, siempre tiene hambre de sí mismo: su deseo lleno está de congojas, su hartura de fe. Los demás enemigos, más ya vencidos de ti, con menos pérdida las sacudimos; éste solo con incansable saña vence. Trabaja en ti su aposentador, ladrón de casa: dentro tiene de nosotros mismos, jamás de nuestros se aparta. Donde quiera que vamos, nos sigue: en los yermos más desiertos, en las soledades más calladas, en las montañas más ásperas, entre breñas y riscos, durmiendo y velando, siempre está en acechanza, siempre nos hace guerra: y si no estamos muy en los estribos, muy presto nos derriba; y teniéndonos debajo su lanza, hace de nosotros carnicería. Milagrosa fué la constancia con que a este enemigo hizo rostro la casta doncella: milagroso el brío, con que sujetó el de su carne, con que apagó el ardor juvenil, y quebrantó el orgullo de su mocedad.

LA EXISTENCIA DE DIOS

Por FENELON

COMPRENDEMOS a Dios por una intuición inmediata y directa; vemos que su existencia es indemostrable, en el sentido ordinario de esta palabra. La razón, el sentimiento y la voluntad nos llevan a Dios como a su causa. Yo sé que no soy un producto material, porque entonces habría más en el efecto que en la causa (la razón, la libertad, la espontaneidad). Sé que no soy causa de mi mismo; perezco a mi pesar. Sé, por último, que, necesitando de una causa tanto mi razón, como mi sentimiento, como mi voluntad, no puede hallarse sino en un sér superior al mundo y a mí, es decir, en Dios, en el Sér sin restricción. Dudar de Dios es tan absurdo como negar que existe el Sér.

¿Qué es el Sér? Es el To ontos on de Platon, cuya existencia no necesita demostrarse, existiendo por sí mismo y necesariamente y siendo así que nada existiría si él no existiese. Es la unidad pura, la unidad sin movimiento y sin vida de los Eleatas. Es la variedad pura, la variedad que se manifiesta en el mundo, de Heráclito. Es la idea suprema, el mundo inteligente en la razón, el Logos, del autor de los diálogos. Es el principio del movimiento, el primer motor To proton kinoum akineton, de Aristóteles.

Para Descartes Dios existe porque yo, sér infinito, entregado a la duda y al error poseo la idea de lo infinito y de la perfección absoluta. Para Malebranche nada finito puede tener bastante realidad para representar o contener lo infinito; luego basta pensar en Dios para saber que existe. Para San Agustín, buscando la unidad en las representaciones sensibles y en las ideas, se ve obligada la razón a concebir su más alta expresión, por una parte en el mundo, que abraza todos los fenómenos y todas las existencias variables y contingentes y, por otra, en Dios, que abraza todas las ideas absolutas. Es intellectu in quo universa sunt; la unidad de todo lo que es verdadero. No hay mejor prueba de la existencia de Dios que la necesidad en que estamos de admitir una causa suprema que no proceda de principio alguno superior y de la que procedan, por el contrario, todas las demás cosas. Dios es, porque es la verdad suprema, absoluta, sin la cual no existiría ninguna otra; Dios existe porque es el soberano bien, sin el cual no existiría bien alguno en el mundo; Dios existe porque existimos nosotros, porque existe el mundo y éste no existiría si no hubiese una razón de su existencia.

ADORACION

ADONDE quiera que su luz aplican,
Hallan, Señor, mis ojos, tu grandeza;
Si miran de los cielos la belleza
Con voz eterna tu deidad publican.

Si a la tierra se bajan y si implican
En tanta variedad, naturaleza
Los muestra tu poder con la destreza
Que sus diversidades significan.

Si el mar, Señor, o el aire meditando,
Aves y peces todo está diciendo
Que es Dios su autor, a quien está adorando

No hay tan bárbaro antípoda que, viendo
Tanta belleza, no te esté alabando;
Yo, sólo conociéndola, te ofendo.

LOPE DE VEGA.

Un hombre hizo una gran cena (Evang.)

La ley de la carne

AUNQUE se complacen en la ley de Dios según el hombre interior quienes, elevándose por encima de todas las cosas visibles, tratan siempre de unirse sólo a Dios. Pero ellos observan que otra ley presente en su ser, es decir, en la naturaleza y condición del hombre, se opone a la ley de su espíritu.

XXXII Congreso Eucarístico Intern.

Tomás Luis Heylen, Obispo de Namur y presidente del Comité Permanente de los Congresos Eucarísticos Internacionales, ha dirigido al presidente del Comité Ejecutivo del Congreso Eucarístico, una conceptuosa nota, en la que expresa sus más fervientes augurios por el éxito del mismo, juntamente con sus plegarias para que el Señor bendiga los trabajos del Comité Ejecutivo.

También se ha recibido de Paris una extensa nota del señor conde Henry D'Janville, secretario del Comité Permanente, ofreciendo su concurso y todas las actividades del citado Comité y expresa su confianza de que el futuro Congreso Eucarístico Internacional de Buenos Aires ha de ser para Jesucristo Sacramentado uno de los mayores triunfos recibidos en la Sagrada Eucaristía.

Mons. Tomás Arpe, Obispo de Cochabamba en Bolivia, ha felicitado al Comité Ejecutivo con motivo de la iniciación de sus trabajos y termina su carta con las siguientes palabras: "Fervorosamente agradezco e imploro plegarias por la paz de esta nación hermana; de todo corazón me adhiero al XXXII Congreso Eucarístico Internacional y ofrezco la más entusiasta colaboración, auspiciando que el sea el acontecimiento más grandioso que registre este continente americano e imprima rumbos más decisivos a un franco retorno a la sociedad de Dios".

Asimismo se ha recibido una nota del Excelentísimo y Reverendísimo Obispo de la Paz (Bolivia), en la que se adhiere a las resoluciones del Comité Ejecutivo del Congreso Eucarístico Internacional, señalando su propósito de encabezar una manifestación de su clero y fieles para concurrir al mencionado Congreso, siempre que las circunstancias internacionales por que atraviesa la nación boliviana entren en un curso favorable.

Notas de adhesión al Congreso, de los Excmos. Sres. Obispos del Perú, formulan también votos por el éxito de las gestiones del comité y augurios por el triunfo de la Eucaristía en la gran ciudad de Bunos Aires.

El R. P. J. Adkins, capellán del "Asturias" de la Mala Real Inglesa, venido en representación de la Association Catholic de Londres, con el fin de preparar desde ya una peregrinación de católicos ingleses para el Congreso, ha visitado a Mons. Figueroa, requiriéndole datos sobre el futuro acontecimiento católico y su organización.

DOMINICA INFRAOCTAVA DEL CORPUS CHRISTI

Explicación de la Misa

YA el domingo anterior se nos inculcaba la práctica de la condescendencia y de la caridad fraterna; fruto sabrosísimo del Misterio eucarístico, llamado con razón por S. Agustín "catadura de caridad".

Hoy la liturgia nos trae el Evangelio del convite, figura que era del magno convite eucarístico, al que todos estamos invitados por el gran Padre de familias, por el Rey, que es Dios; todos, aun los pecadores baldados por la culpa, pues que, precisamente para enderezarlos y darles fuerzas instituyó y preparó la divina Sabiduría este banquete, del que nadie es excluido, si es que a él se acercare con la debida buena voluntad y demás disposiciones de cuerpo y alma.

Explicación del Evangelio

QUÉ nos quiso dar a entender Jesucristo con la parábola del Evangelio de esta semana? ¿Qué significa el señor o padre de familias, la cena, los mismos convidados y sus excusas, los criados, etc.? Vamos a explicarlo brevemente.

El señor o padre de familias representa a Dios nuestro Señor, verdadero y único señor y dueño de todas las cosas, y también verdadero padre de la gran familia humana, o sea de todos los hombres.

La cena o convite aparejado por aquel señor o padre de familias, según común sentir de los sagrados expositores, significa primeramente la eterna bienaventuranza, la gloria del cielo que es en verdad un gran convite que nos tiene aparejado Dios nuestro Señor, en el cual quedará saciado y satisfecho del todo nuestro entendimiento con la posesión de la suma verdad, y nuestro corazón con la del sumo bien, que no es otro que el mismo Dios. "Satiabor cum apparuerit gloria tua", afirma el real Profeta. Significa, en segundo lugar, la cena o convite eucarístico, continuación de la cena de la Pascua, en que fué instituído este adorable y augustísimo Sacramento. Convite o cena grande "cenam magnam", por razón del gran Señor que se ha dignado aparejarla y del manjar que en ella se nos da, que es en realidad de verdad la carne y la sangre del mismo Dios; por razón del lugar donde se verifica el convite, que es el cenáculo de las iglesias católicas de todo el mundo; y finalmente, por razón del gran número de convidados al banquete, pues lo son todos los fieles cristianos.

Los criados, que en nombre del padre de familias, fueron primeramente a decir a los amigos que la cena estaba aparejada, y luego después salieron a las calles, plazas y cantones con el fin de compelerlos a entrar a los pobres, cojos y ciegos, significan los sacerdotes católicos, ministros y siervos del verdadero Dios, los cuales convidan y fuerzan amorosamente a todos los cristianos a participar de este gran banquete eucarístico.

Pbro. Antonio VILA y SALAS.

Oraciones de la Santa Misa

INTROITO. — (Ps. 17) El Señor se ha hecho protector mío, y me ha llamado a tierra libre, me ha salvado porque me ama. (Ps. 17) Te amo, Señor, fuerza mía; el Señor es mi fortaleza, mi amparo y mi libertador. Gloria al Padre...

Oración 1a. — Señor, haz que tengamos siempre temor y al mismo tiempo amor de tu santo nombre; porque nunca retiras tu providencia de aquellos a quienes fundas en la solidez de tu amor. Por nuestro Señor Jesucristo...

Oración 2a. — Oh Dios, que bajo el admirable Sacramento, nos has dejado un recuerdo de tu Pasión, concédenos, te pedimos, venerar de tal modo los sagrados misterios de tu Cuerpo y Sangre, que sintamos continuamente en nuestras almas el fruto de tu redención. Señor, que vives y reinas con Dios Padre en unidad del Espíritu Santo, Dios por todos los siglos de los siglos. Amén.

Epístola de San Juan Apóstol (I. 13, 3-18). — Hermanos: No os extrañéis si os odia el mundo. Nosotros conocemos que hemos pasado de la muerte a la vida, porque amamos a nuestros hermanos, quien no ama, permanece en la muerte. Todo el que odia a su hermano, es homicida; y sabéis que todo homicida no tiene vida eterna permanente en sí mismo. En esto hemos conocido la caridad, en que aquél dió por nosotros su vida; también nosotros debemos dar las vidas por los hermanos. Quienquiera que tiene riquezas del mundo, y mira a su hermano que está en necesidad y le cierra su corazón, ¿cómo permanece en él la caridad de Dios? Hijos míos, no amemos de palabra y con la lengua, sino con obra y de verdad.

Gradual. — (Ps. 119) Clamé en mi tribulación al Señor y me atendió. Libra, Señor, mi alma, de labios inicuos y de lenguas mentirosas. Aleluya, aleluya. (Ps. 7) Señor Dios mío, en ti he esperado, sálvame de todos mis perseguidores y líbrame. Aleluya.

Secuencia del Santo Evangelio, según San Lucas (14, 16-24). — Al sentarse Jesús convidado a una cena un padre de familias le dijo el Maestro esta parábola: Un hombre hizo una gran cena y convidó a muchos. Y a la hora de la cena mandó a su criado a decir a los convidados que viniesen, que ya estaba todo preparado. Y comenzaron todos a una a excusarse. El primero le dijo: He comprado unas tierras y tengo que ir a verlas, ruégote me des por excusado. Y el segundo dijo: He comprado cinco parejas de bueyes, y voy a probarlas; ruégote me des por excusado. Y otro dijo; acabo de casarme, y así no puedo ir. Vino, pues, el criado, y dió cuenta de todo a su amo. Airado entonces el amo, dijo a su criado: "Sal pronto a las plazas y cantones de la ciudad, y trae acá a los pobres y débiles y ciegos y cojos. Y dijo el criado (después de hecho lo mandado): Señor, ya se ha hecho lo que has mandado; mas todavía hay sitio. Y dijo el Señor al criado: Sal a los caminos y senderos y obligales a entrar para que se llene mi casa. Porque yo os aseguro que de todos aquellos que fueron invitados ninguno ha de probar mi cena.

Ofertorio. — (Ps. 6) Vuélvete a mí, Señor, y libra mi alma; sálvame por tu misericordia.

Secreta 1a. — Señor, purifiquemos esta ofrenda que vamos a dedicar a tu nombre; y de día en día acérquenos a la felicidad de la vida celestial. Por nuestro Señor Jesucristo...

Secreta 2a. — Te rogamos, Señor, concedas propicio a tu Iglesia los dones de la unidad y de la paz, que místicamente están representados por los dones que te ofrecemos. Por nuestro Señor Jesucristo...

Prefacio. — Verdaderamente es digno y justo, debido y saludable, que en todo tiempo y lugar te demos gracias, Señor Santo, Padre todopoderoso, Dios eterno; porque, por el augusto misterio de la Encarnación del Verbo, una nueva luz de tu claridad ha iluminado los ojos de nuestras almas; a fin de que, conociendo a Dios bajo formas visibles, seamos atraídos por El al amor de lo invisible. Y, por tanto, con los Angeles y Arcángeles, con los Tronos y las Dominaciones y con toda la milicia de la corte celestial, cantamos el himno de tu gloria, diciendo sin cesar: Santo, Santo...

Comunión. — (Ps. 12) Cantaré al Señor que me hace beneficios; glorificará el nombre del Señor altísimo.

Poscomunión 1a. — Recibidos tus santos dones, te rogamos, Señor, que con la frecuencia de la comunión crezca en nosotros el fruto de nuestra salud. Por nuestro Señor Jesucristo...

Acción Católica Argentina

PROGRAMA DE TRABAJOS PARA 1935. — En ausencia del Excmo. Sr. Arzobispo, presidió la reunión de la Junta Nacional efectuada el 21 de marzo próximo pasado S. E. Revma. Mons. Fortunato J. Devoto, quien expuso brevemente el programa que la Autoridad Eclesiástica delineaba para el presente año.

"Es realmente consolador —dijo Mons. Devoto— constatar el cambio producido y los progresos realizados en nuestra vida religiosa desde la aparición de la Acción Católica".

La organización parroquial de las Juntas y Asociaciones parroquiales y la formación y adiestramiento de los socios de la A. C. para el apostolado, fué el programa señalado por S. E. Revma. Mons. Copello y que es preciso continuar en este año intensificando los esfuerzos, consolidando el trabajo hecho y continuando con método y paciencia la conquista del ambiente para la A. C.

Es necesario además penetrar en las parroquias donde aún no se ha logrado entrar, aplicando la medida tan sencilla que surgieren los artículos 32 y 33 de los Estatutos cuando aconsejan el nombramiento de un Delegado Parroquial o de una Junta Parroquial provisoria.

Junto a este trabajo está el de la formación de los socios, haciendo de ellos verdaderos católicos de acción a base de una sólida vida interior.

Con motivo del Congreso Eucarístico Internacional debemos presentar-

EXCOMUNION MAYOR AL GOBIERNO ESPAÑOL EN PLENO

En nuestro próximo número nos ocuparemos del justísimo y gravísimo castigo espiritual que la Santa Iglesia Católica, Apostólica y Romana ha impuesto al gobierno español, y diputados partidarios de la ley de congregaciones.

Asimismo insertaremos un magistral análisis de la misma Ley realizado para nosotros por el Pbro. Dr. Jaime Plana.

Ciudadanos enemigos

PUEDE un comunista ser ciudadano de un país? Seguramente que no, puesto que él desea la supresión de su sistema de gobierno. Ahora bien, el país en que dicho comunista ha nacido, lógicamente lo considera ciudadano suyo, mejor dicho, tiene casi la obligación de soportarlo. Ese individuo podrá, si quiere, renunciar a esa ciudadanía, pero no tiene ningún derecho para adquirir otra. De tal guisa, llega a ser lo que más desea: ser un hombre sin patria, un "internacional".

¿Por qué, pues, ciertos comunistas adentrados en nuestro país resuelven tomar nuestra nacionalidad? Por amor al país no puede ser, ya que ellos, conforme a sus propias teorías, no deben amar a ningún país más que a otro. Si el Estado repugna a sus ideologías alguna aviesa intención les mueve a cobijarse bajo él. Esa intención no es otra que la de provocar su desquicio. Tales razones ha motivado el pedido hecho por un fiscal que conoce la importancia de sus deberes, de que se retire la carta de ciudadanía a un comunista. Esa actitud no puede encontrar sino el eco más auspicioso en todos los sectores de la opinión pública.

El diario comunista disfrazado, el "Pasquín Innominable", o mejor dicho uno de los cuadrumanos, con bigote y todo, que lo perpetran, afirma que la supresión de la carta de ciudadanía a los bolcheviques significa su guillotinamiento, que es una manera de fusilarlos. Nada más falso. La carta de ciudadanía también se les retira a los asesinos, a los criminales, y nadie piensa que se les fusila por eso. Se les castiga por atentar contra las personas, como se debe castigar a los soviéticos por atentar contra el Estado y la civilización.

La carta de ciudadanía, en resumidas cuentas, sólo equivale al ejercicio de los derechos políticos todos los demás derechos no los pierde quien no es ciudadano. ¿Y cómo puede tener derechos políticos en un país el hombre que aspira a destruir ese mismo sistema político? La nación hace bien, pues en defenderse de sus enemigos, y el señor Fiscal de la referencia ha interpretado los más altos sentimientos de la Patria.

---

nos dignamente ante el mundo católico para que éste vea y admire lo que la A. C. ha sabido realizar entre nosotros.

Las Asambleas Federales que deberán realizar en este año las Organizaciones Federales no deben limitarse a dar cuenta de la actuación de los Consejos y efectuar nuevas elecciones, sino que deben también crear y estrechar los vínculos de colaboración entre los católicos con diversas manifestaciones de fe que tonifiquen el ambiente.

Por último sería conveniente ampliar el campo de las Semanas de Cultura, preparando una o varias Semanas Nacionales, para una de las cuales el tema podría ser el estudio y la aplicación a nuestro país de la Encíclica del Papa Pío XI sobre la educación cristiana de la juventud, como preparación para el cincuentenario de la implantación de la escuela laica en nuestro país.

—Con fecha 24 de enero pasado la Inspección General de Justicia aprobó los Reglamentos de las cuatro Organizaciones Federales de la A. C. A., acto importante, como lo destacaba el señor Asesor Pbro. A. Caggiano, en el Boletín Oficial del 28 de febrero, porque así tienen las Organizaciones Federales, además del valor fundamental de la aprobación de la Autoridad Eclesiástica, el valor jurídico que les corresponde.

—Cumpliendo con un deseo expresado por el Sumo Pontífice, la Autoridad eclesiástica encargó a la A. C. la organización de una Hora Santa para el 6 de abril, conmemorándose el 19° centenario de la agonía de Nuestro Señor Jesucristo.

Fué un acto conmovedor, destacándose el recogimiento de la enorme cantidad de fieles que llenaban las naves de la Catedral, excitada por el sermón fervoroso del P. Antonio Caggiano y al que contribuyeron también los cánticos entonados por todos los asistentes.

En el Primer Centenario de las Conferencias Vicentinas

La figura de su fundador, Federico Ozanam

CONMEMOROSE en el mes de Mayo el centenario de la fundación de las Conferencias Vicentinas. Todo el mundo católico participa de esta fecha gloriosa y el recuerdo de su fundador se ensalza.

Es admirable cómo la idea de un joven del Barrio Latino de París, que sólo contaba veinte años, se impuso en forma tal que poco tiempo después pudiera comprobarlo él mismo.

Exclamaba Ozanam pocos días antes de su prematura muerte: "Dios ha querido que el pequeño grupo de amigos que formábamos la Conferencia se convirtiera en la semilla de la gran familia que ya puebla toda Europa. En París somos dos mil jóvenes y visitamos alrededor de veinte mil personas. Contamos en Francia con quinientas Conferencias y existen también en Inglaterra, Bélgica, España, América y Jerusalén. "Nuestro Señor ha querido elevarnos como El desde la pequeñez del pesebre hasta los esplendores del Tabor".

Asombro habrá causado en sus contemporáneos el rápido triunfo de las Conferencias, triunfo con que sella el Señor sus obras.

Ozanam fué ante todo un gran cristiano, un alma de fe y amor y por eso "traspasó las montañas".

Daba él un inmenso valor a la fe.

Fué Ozanam un precursor; su obra de hace cien años parece la obra del momento.

"¡Vamos al pobre!, exclamó. Deseo unir el mundo entero en un rosal de caridad". Así lo hizo.

Al fundar las Conferencias, Ozanam no tuvo al principio, otro móvil más que el de proporcionar instrucción religiosa a la juventud y sentar los principios de la filosofía católica en el mundo universitario.

Veamos al joven estudiante y pobre, que sólo contaba con sus años y su fe, reclamar audiencia del Arzobispo de París, Monseñor de Quelen, y pedirle que hiciera subir al púlpito de Notre Dame al Padre Lacordaire para que orientara a la juventud parisién.

Existían en París las ruinas de la Sociedad de Buenos Estudios círculo cerrado al que sólo asistía un grupo de jóvenes católicos y de cierto color político, mientras tanto que el "Liceo" estaba abierto a todas las opiniones, sin distinción de partidos políticos, y el dominio de la discusión era ilimitado. Los jóvenes filósofos pedían cuenta a los católicos de cuáles eran sus doctrinas y sus obras, y pocos eran los que podían refutar sus sofismas y desarrollar el pensamiento católico". Haciánlo a veces con elocuencia por la sublimidad del tema y para llegar a establecer sobre bases sólidas la inmortal unión de la filosofía y de la fe.

Habitualmente el que así defendía el catolicismo era el joven Ozanam y por eso pensó, él, en la necesidad de proporcionar a la juventud una sólida formación religiosa.

Bien pronto llegó a ver que el complemento para la formación integral del joven, no sólo era el estudio, sino el ponerse en contacto con el dolor ajeno y orientó entonces al pequeño grupo de estudiosos a la vida de acción.

"Vamos al pobre, no sólo a llevarle alivio material, sino luz intelectual y verdad religiosa y con ésto nos habremos satisfecho esto nos habremos santificado".

He aquí lo novedoso de la gran obra que Ozanam daba al mundo: El estudio de la Religión para la acción en el apostolado y en la caridad.

Ozanam fué, pues, un apóstol de la verdad, luchando contra las teorías adversas al catolicismo a los 18 años, y a los 20 levantando la bandera de católico en la Sorbona contra el antieristianismo de Jouffroy y a los 21 inspirando al Arzobispo de París la cátedra de Notre Dame. A los treinta años esparció la luz desde su cátedra en la Universidad abnegándose en la defensa de la Verdad hasta su último suspiro.

La última oración de Ozanam en su lecho de dolor, como la de Pascal, estremece el corazón humano por su sublimidad, pero la de Ozanam es la del hombre doloriido; es más humana y encuentra en el sacrificio total de su vida la gloria que lo inmortaliza.

vén

María Rosario L. de
GARCIA FEERNANDEZ

Ozanam y Lacordaire

El 18 de Mayo se conmemoró la fundación de las Conferencias Vicentinas.

La figura de Ozanam, el fundador, ha sido recordada en todos los tiempos.

Pero es el hombre de piedad y el hombre de acción católica lo que más se recuerda en él.

Ozanam era, además, un sabio, tanto en su crítica literaria como en sus disertaciones históricas, como en sus clases de Derecho Mercantil.

Y no es que actuara en cualquier centro cultural: los escenarios donde mostró su docencia, fueron la Sorbona y la Universidad de Lyon.

Lacordaire, cuyas conferencias en Notre Dame fueron iniciadas por inspiración de Ozanam, lo ha pintado, en su cátedra, con aquella notable presentación literario-filosófica, en la que fué indiscutido maestro: "Palidísimo y abatido (por una larga e intensa preparación) —dice—, Ozanam subía a la cátedra.

No había nada de muy acentuado y firme en su exordio: la palabra era trabajada: el gesto duro, la mirada incierta y como temerosa de encontrarse con otro; pero, poco a poco, por aquella fascinación que la palabra se comunica a sí misma, por aquella victoria que una fuerte convicción refleja sobre el espíritu, se veía, de pronto, tal victoria gradualmente agrandarse; y cuando aun el auditorio no había salido de aquel primer y monótono silencio, tan impresionante para el hombre que debe despertarlo, entonces el río rompía sus diques, y la elocuencia caía a torrentes sobre una tierra conmovida y fecunda.

Aplausos fragorosos respondían al orador, que palpitando una felicidad ganada con ocho días de fatiga y con una hora de brío, volvía a su casa, donde encontraba la pena que es la condición de todo ministerio y el instrumento de toda gloria...".

Precepto Pascual

Todo cristiano que haya llegado al uso de razón, está obligado a confesar fielmente sus pecados

a lo menos una vez al año y recibir el Sacramento de la Eucaristía, por lo menos una vez durante el tiempo pascual

que en nuestro país abarca desde el domingo de Septuagésima hasta la fiesta de los apóstoles, Pedro y Pablo (29 de Junio).

El que no cumple este precepto no es, ni puede llamarse buen cristiano.

La religión, la juventud y el amor

EL AMOR DE DIOS NO QUITA NADA A LO BUENO INCLUSO AL AMOR HUMANO, EL AMOR DE NOVIO, SINO QUE LO ILUMINA, LO EMBELLECE Y LO CONSAGRA CON SU LUZ

Por DELFINA BUNGE DE GALVEZ

Introibo ad altare Dei. Ad Deum qui lætificat juventutem meam

No han hecho tanto mal en el mundo los incrédulos o impíos cuando han dicho: "No hay Dios; los milagros son cuentos para niños"; como cuando han asegurado que la Religión es triste, sombría, amarga; que priva al ser de toda dulzura. Han hecho el mayor mal cuando han dado a entender que la Religión es sólo propia para los viejos, para los tristes y los desheredados...

Es muy cierto que la Religión es consuelo de tristes, de enfermos, de desheredados; pero ¿será así por que carece de bienes, porque carece de alegrías? ¿O será, por el contrario, que tantos y tan inmensos bienes posee, que hasta los desheredados de la tierra los hace ricos?

El sol, la primavera, ¡cuán necesarios son al enfermo, al viejo, al triste! Sin ellos se mueren. Pero, ¿querría esto decir que no son bueros para los jóvenes y los sanos; que los jóvenes y los sanos han de huir del buen tiempo porque éste hace bien a los viejos y enfermos? Digamos más bien: ¡cuán poderoso y benéfico es el sol, el calor, la luz, el buen tiempo que, no sólo añade fuerza y salud al que ya la tiene, sino que hasta los viejos y enfermos son reanimados por ellos! Y lo mismo de la Religión y de sus prácticas luminosas y bellas.

Malhechores y asesinos de almas son, lo repito, quienes dan a entender que para tener amor y alegría hay que despedirse de las prácticas religiosas, alejarse de la Iglesia como de una vieja aburrida y rezongona, incapaz de comprender a la juventud. ¿Y es así cómo se aleja a la juventud, de Dios, que es la eterna Primavera! ¡Se declara enemigo de la vida, de la alegría y del amor a quien es la misma Vida, el Amor mismo, la única grande y verdadera Alegría! ¡Y qué triste, qué triste que tantas pobrecitas criaturas crean a tan estúpico engaño!

Creedme niñas: difícilmente tendréis amor que merezca tal nombre, sí; amor de novio, amor de novela (pero de novelas lindas y buenas), si os separáis de Dios. Una alma (I) ha dicho que el abismo que separa a las almas, entre sí, sólo puede ser colmado por Dios. Luego sólo entre seres que se aman en Dios, puede haber unión perfecta, perfecto amor. Sólo tendréis un relámpago fugaz, un engaño, una comedia de amor. Nunca tendréis alegría, verdadera alegría, si os alejáis del que es dueño y fuente de toda alegría. Si el sol y todas las bellas cosas de la tierra son de Dios, ¿de quién han de ser el amor y la alegría? Nunca tendréis fiestas, verdaderas fiestas; de esas que son "alegría en la espera, alegría en la realización y alegría en el recuerdo" (2) si os alejáis de las fiestas cristianas.

¡Si supiérais! Algo sabéis quizá, pero no lo bastante; nunca se sabe bastante. Mientras más supiéreis de las cosas de Dios y de su Iglesia, más bellas las encontraríais. ¿Quiénes son los que más bellas las encontraron? Los que mejor las conocieron: Santa Teresa que no sabía cómo ponderar las felicidades que en Dios hallaba. Todo es, pues, más bello de lo que podemos decirlo, en las fiestas cristianas; esto se va comprendiendo a medida que de ellas se participa, y cada vez más.

¿Quiénes han dicho qu los actos religiosos entristecen? Los que no los practican. Pero, si tenemos que consultar algo sobre costura, por ejemplo, ¿a quién acudimos? A alguien experimentado en el oficio. Entonces, para saber los efectos de la oración, la confesión, la Comunión, ¿a quién hay que preguntar? A quien tenga experiencia de ellos: el sentido común lo dice. Preguntad a los que comulgan diariamente si esto los alegra o los entristece. ¿No habéis prestado atención a las primeras palabras de la Misa? "Me acercaré al altar de Dios. A Dios que llena mi juventud de regocijo". Esto han repetido de corazón todos los creyentes y devotos, desde el rey David, hace millares de años, hasta hoy. Esto decimos todos los que tenemos la dicha de acercarnos a Dios. Y el rey David, quien lo dijo el primero, siendo muy viejo ya, repetía: "El Señor ha renovado mi juventud como la del águila".

Y los que están afuera, y los que nada saben de esto: los que no tienen a quien recurrir en sus aflicciones, ni esperan la felicidad eterna son los que quieren darnos lecciones de felicidad! ¡Ellos que son la más de las veces, un saco de decepciones, nos están diciendo que no se acercan a Dios por temor de ponerse tristes! ¡Si es como para dar lástima! Examinemos de cerca su alegría y veremos que no es sino ruido con el cual se aturden: ruido que no les deja oír la voz de su conciencia, ni les deja escuchar la música de Dios. No preguntéis, pues, sobre los efectos de la Misa y la Comunión a los que nunca comulgan.

* * *

Creed al que comulga. El os dirá —y os lo digo yo, y me hago responsable de lo que digo; y si alguna lo probara y le saliera mal podrá acusarme de mentirosa— que la Misa y la Comunión del Domingo por la mañana no os hará menos alegres el paseo del Domingo por la tarde. Ellas no os dejarán ni menos sanas, ni menos bonitas, ni menos simpáticas ni aún a vuestros novios, si los tenéis.

¡Ah tontitas! ¡No sabéis ser coquetas! Una niña que tuviera una sagaz coquetería, el día que quisiese agradar, iría a comulgar. ¿Os creéis, espaces de inventar vosotras mayores encantos que los que puede prestaros el autor de las rosas, el autor de todas las gracias del Cielo y de la tierra? Cuando menos creísteis a aquel ignorante: que si os hacíais devotas se os pondría la cara larga, os haríais desagradables. Todo lo contrario: la Comunión os habrá hecho ese día más inteligentes, más alegres... y más bonitas. Todo esto "por añadidura", porque ya sabemos que hemos de buscar, ante todo, el Reino de los Cielos...

Jesús ha querido que busquemos primeramente el Reino de los Cielos, pero ha añadido: "El resto os será dado por añadidura". Y nosotros nos hemos considerado lo bastante todo lo que comprende esa palabra: "el resto". Quizá Jesús no nos explicó cuanto en ella había, para que no fuésemos demasiado interesados: para que no fuéramos a El por interés sino por amor. Ciertamente, Jesús no ha prometido a sus fieles los bienes de este mundo, pero, si alguna alegría verdadera hay en esta vida, son los cristianos, son los amantes de Jesús quienes la conocen.

Jardinero, xilografía de J. Antonio

El amor de Dios es como el aire, y el espacio, y la luz, que no quitan lugar a nada sino que todo lo realzan. El amor de Dios no quita lugar a cosa buena, ya sea divina o humana, sino que a todo lo bueno—incluso el amor, principalmente el amor: el amor humano, el amor de novio—lo ilumina, lo embellece y consagra con su luz.

Amar en el amor de Dios es como un paso en un día de Primavera, transparente y luminoso: esto es el amor de novio dentro de una conciencia en que hay amor de Dios. El amor en una conciencia cerrada a los sentimientos religiosos podrá ser el mismo paseo, si queréis, pero en un día nublado y gris.

Nuestro amor necesita a Dios por sostén, porque Dios es lo único eterno, estable; lo único seguro y luminoso; y nosotros queremos que nuestro amor sea estable y seguro. Por esto amar en Dios, es amar con estabilidad y con luz en el espíritu.

El amor no iluminado ni guiado por Dios, suele no traer sino confusión a la conciencia. El amor puesto de acuerdo o en armonía con el amor de Dios, añade alegría al esplendor reinante. "El amor humano separado del amor divino es la flor cortada del arbusto. Ella es hermosa y en un vaso puede vivir, pero ¡ay! no ha de durar largo tiempo. En el arbusto las flores se renuevan, y donde una muere pueden nacer mil. Flo-

MA

DIOS te salve
¡Oh, madre
Llena de gr
¡Oh, madre del f
Bendita tú entre
y bendito el fru
de tu vientre, Je
y de tu amor.
El Altísimo te en
y te señaló.
¡Oh, purísima Vi
con el Hijo de D
y cuando Simeón
¡Oh, madre del f
"Este niño será
y la resurrección
de muchos sobre
y en Israel".
"Más para ti será
en tu corazón".
Tú nada le respo
oh, madre del do
porque estaba es
la ley del Señor:
"Que nacerá de
el gran Dominado

Eva, Esther, Ruth
el sacrificio;
el amor;
la espada;
la bendición;
el cántico
y la tentación;
tus hermanas en
entonan en tu loc
esta oración:
"¡Dios te salve M
¡Oh, Madre del a
Llena de gracia e
¡oh, Madre del f
¡Oh, Madre de la
¡Oh, Madre de la
¡Oh, Madre del do

(Del libro próxim

RIA

Maria
del dolor
cia ere
rvor!
odas las mujeres,
o
as,
olvió en su sombra
gen Maria
os;
te dijo:
rvor!
a ruina,
a tierra
espada viva
diste
or.
rita
na Virgen
Judith y Deborah:
Israel
aria!
ior!
es
rvor!
gracia!
madres!

MARIA RAQUEL ADLER
"Del Israel a Cristo")

pero así el amor humano que no se separa del árbol de la Vida que es el amor de Dios". (3)

Así, niñas, si os atrae el miraje de este amor de la tierra, llevad a Dios con vosotras para que El sea luz que ilumine en vosotras todo amor; para que vuestro ideal no sea un miraje sino una realidad.

Aquella Comunión, no sólo os habrá hecho más amadables a vuestras familias, a vuestras amigas y amigos, sino que por ella llevaréis a Jesús con vosotras para defenderos de ellos; de todos ellos, y muy principalmente de vuestros mismos novios, si son ignorantes en Religión, si son incrédulos, si son — ¡todo puede ser! — poco leales y sinceros en su conducta con vosotras. Si ellos os contradicen tendréis a Jesús para responder, a Jesús para defensa, no sólo contra ellos, sino también contra vosotras mismas, porque la blandura del corazón — vuestra propia bondad — podría llevaros a encontrarles razón aún cuando no la tuvieren. Y así, a aquel tonto que tembló de veros "beatas", sabréis con tentarle con la paz y la firmeza que sólo vienen de Dios: "Me acercaré al altar de Dios... A Dios que llena mi juventud de regocijo".

Delfina Bunge de Gálvez.

(1) Elisabeth Leseur.
(2) Expresión de una escritora inglesa.
(3) Del libro "Imágenes del Infinito" de la autora del artículo.

POR GERMAN BERDIALES

LA HONRADEZ

De un cuento de Max y Alex Fischer

PERSONAJES

EL MAESTRO.
EL INSPECTOR.
EL QUINTERO.
VARIOS ESCOLARES.

DECORACION: (Un salón de clase)

EL MAESTRO. — Si señor inspector: el quintero del pueblo se presentó ayer aquí, y me dijo: "¿Se acuerda usted, señor maestro, de la cantidad de frutas que tenía mi hermoso ciruelo? Pues bien, ¡ya no le quedan más que veinte! ¡Figúrese usted, ¡veinte ciruelas, un árbol que tenía millares!" Y en seguida me declaró que sospechaba que el pícaro ladrón era alguno de los chicos de la escuela. Entonces, tomando en cuenta la denuncia, que por cierto me mortificó bastante, les dije a mis alumnos al despedirme de ellos: "El culpable será perdonado si mañana, por hoy, arranca una ciruela del árbol y, en vez de comérsela, viene a clase con ella colgada del cuello".

EL INSPECTOR (que se ha asomado a la ventana).— Pues ha acertado usted, porque allí veo al culpable luciendo el collarcito acusador...

EL MAESTRO (asomándose a su vez). — ¡Pedrito! ¡Pedrito Cáceres! ¡Ese diablo tenía que ser!... ¡Ah, lo perdonaré porque así lo he prometido solemnemente, pero tendrá que oírme ese pilluelo!

EL QUINTERO (entrando, desesperado). — ¡Señor maestro! ¡Señor maestro! ¡Mis ciruelas! ¡Mis ciruelas!

EL MAESTRO. — ¿Qué? ¿Qué les pasa a sus ciruelas, buen hombre?

EL QUINTERO. — ¡Nada! Ya no les pasa nada a mis ciruelas, porque... ¡no me queda ni una!, ¡lo que se dice ni una!

EL MAESTRO. — ¿No una?

EL INSPECTOR. — ¿Ni una? No puede ser.

EL QUINTERO. — ¡Ni una para remedio, señores!

EL MAESTRO. — Pero, ¿no me dijo usted ayer que quedaban veinte en el árbol?

EL QUINTERO. — Sí, y decía verdad; pero también hoy digo verdad, y no queda ni una...

EL MAESTRO. — Bien; por lo pronto, ya tenemos aquí al culpable.

EL QUINTERO. — ¿Qué? ¿Es que alguno ha confesado?

EL MAESTRO. — Sí, señor. Ya verá usted. Un momentito, que vamos a escarmentarlo delante de todos sus compañeros. Voy a hacer pasar aquí a todos los alumnos. (Golpea las manos, y, a esta señal, van apareciendo los alumnos; todos, excepto tres, llevan el collar acusador).

EL INSPECTOR (al advertir esta curiosa circunstancia, y señalando a cada niño). — ¡Oh! ¡Este!... ¡Y éste! ¡Y éste!... ¡Y este otro!... ¡Y éste, también!... ¡Y aquél!... ¡Y aquél!... ¡Y aquel otro! ¡Y el de más allá!... ¡Qué confusión, Dios mío!

EL QUINTERO (asombrado). — ¡Oh!... ¿Y esto? ¡Cielos! ¿Qué significa esto, señor maestro? ¡Explíqueme usted!

EL MAESTRO (dejándose caer en su sillón). — ¡Esto significa que no es uno solo el culpable, que son muchos, que son todos!

EL INSPECTOR (que ha observado que tres alumnos no traen el collar). — ¡Todos, no! ¡Hay que hacer justicia! ¡Todos, no! Allí veo tres pobrecitos que no traen el collar acusador...

EL MAESTRO (reaccionando). — ¡Ah! ¡Respiro! ¡Por lo menos, tres!... ¡Tres! A ver, Roberto, Juan, Antoñito...

ROBERTO, JUAN Y ANTOÑITO (interrumpiéndolo y llorando desesperadamente). — Perdón, señor, ¡perdón!... pero es que cuando nosotros llegamos... ¡ya no había más ciruelas! (El inspector y los otros niños se ríen a no poder más, el maestro cae en su sillón y el quintero huye tirándose de los pelos).

EL VIERNES

GRACIAS a Dios, no hay día que pueda llamarse nefasto.

Estando gravemente enfermo Luis XIII, llamado el Justo, rey de Francia y de Navarra, como le propusieran que recibiera la extremaunción, consultó a Buvart sobre el estado de la enfermedad. Señor, le dijo Buvart, Dios es Todopoderoso. Entonces el Rey, risueño y sereno, exclamó con el Profeta: ¡Qué contento me da esa nueva: iré a la casa del Señor! Y pensando morir al día siguiente, que era viernes, añadió: ¡Oh viernes, día verdaderamente dichoso para mí! En viernes subí al trono, en viernes alcancé la primera victoria en Pont-de-Cé, tomé San Juan de Angeli, y edifiqué Soubise en la isla de Rhe... Mas este viernes será el más dichoso de mi vida, pues me introducirá en el Cielo para reinar allí eternamente con Dios.

¿No debe el cristiano mirar como el más dichoso de todos los días aquel en que Dios por infinita caridad murió por salvarle?

—Mach.

PAUL CLAUDEL

PAUL Claudel ha dicho últimamente que habiendo poco más o menos "olvidado la religión" y abandonado toda práctica, después de su primera comunión, fué, hacia el fin de sus estudios, tocado de la gracia en forma repentina. El adolescente tiene dieciocho años, acepta "la hipótesis monista y mecanista en todo su rigor" y cree firmemente en la ciencia. Sin embargo, acaba de leer a Rimbaud, lo que ha sido para él "un acontecimiento capital": "Por primera vez esos libros abrían una brecha en mi cárcel materialista y me daban la impresión viva y casi física de lo sobrenatural". El 25 de diciembre de 1886, Claudel va, por simple inquietud artística, a Notre-Dame de París, para asistir a los oficios de Navidad. Oye la misa con "un placer mediocre"; luego, por no tener qué hacer, vuelve al día siguiente y es, en cierta forma, sacudido por el "Magnificat": "En un instante mi corazón fué tocado y yo creí. Creí con tal fuerza de adhesión, con una tal entrega de todo mi ser, con una convicción tan poderosa, con una certeza que no dejaba lugar a dudas que, después, todos los libros, todos los razonamientos, todos los azares de una vida agitada, no han podido conmover mi fe y ni siquiera tocarla. Tuve de golpe el sentimiento desgarrador de la Inocencia, de la eterna infancia de Dios, una revelación inefable". Le faltaban sin embargo a Claudel largos meses de dolorosos esfuerzos, a contar desde aquel día, para desprenderse enteramente del otro hombre. Estudia el catolicismo, devora la Biblia, Pascal, Bossuet, Dante, Catalina Emmerch, la "Metafísica" de Aristóteles. Las pompas del culto lo embriagan, descubre que el arte y la poesía "son cosas divinas", y es entonces que escribe las primitivas versiones de "Tete d'or" y de "Ville". Después de tres años de apaciguamiento, una tentativa de confesión, en San Medardo, lo decepciona, y no la renueva sino al año siguiente "decididamente forzado, reducido y empujado hacia el fin. Allí, en esa misma iglesia de San Medardo, encontré un joven sacerdote, misericordioso y fraternal, el abate Menard, que me reconoció. Más tarde fué el santo y venerable eclesiástico, el abate Villaume, quien fué mi director y mi padre. Hice mi segunda comunión ese mismo día de Navidad, el 25 de diciembre de 1890, en Notre-Dame".

CALLE, xilografía de Juan Antonio

ESCENAS PARISIENSES

El iodoformo y la condesa

Por PIERRE L'ERMITE

BAUTISTA. Avenida de los Campos Elíseos, 328, en un coche que trota.

En la noche el cochero hizo volver los dos grandes caballos de alquiler y se dirigió, bajo el cielo negro y bajo, lleno de nubarradas glaciales, por la Avenida empapada que une Neuilly al Arco del Triunfo.

El coche estaba frío, sin calorífero, y con sus calcetines de seda y sus zapatos lustrosos, el joven conde tuvo los pies helados durante cinco minutos.

Por lo demás, él tenía la culpa.

No tenía más que no haber ido allí, á aquel baile, como había decidido por la mañana.

Por otra parte, era domingo de Cuaresma.

¡Y para concluir, se iba á intentar aún casarle... por la catorzava vez!...

Es en verdad curiosa la rabia de ciertas gentes de querer pasarle á uno la cuerda al cuello.

Y en el acto las ideas del joven se enervaron, ennegreciéndose.

* * *

Noble, joven, cristiano, detestaba el mundo.

Todavía aquella mañana, recorriendo á caballo las largas alamedas de su parque, se había dirigido la pregunta:

—¿Qué será de mi mañana?

—¿Sacerdote?... Paréceme que no tengo vocación.

—¿Casarme?

—Qué trastorno si en mi vida sería cayese una de esas muñecas de salón, una de esas flores de vanidad, que estorban, llenas de pretensiones, brotadas al azar entre una caja de caudales y un piano.

—¿Quedarse soltero?

Y con un gesto cansado se acordaba de haber lanzado su caballo, cuyas pezuñas hacían, en aquel día de primavera, cantar las hojas secas como en su corazón, todavía joven, cantaban los desengaños presentidos y la gran vanidad de las cosas...

¿Era preciso tomarse el trabajo de decidirse? ¿No se instala uno en un hotel, en un vagón del expreso?

Pues esa es aquí abajo la existencia, la repetición, desde luego palpitante, luego sencillamente interesante, y al fin monotona y cansada, de las mismas cosas.

Una marcha forzada hacia el más allá de lo aterrador, en medio de indiferentes que piensan en todo excepto en la estación suprema, á la que se llega, como un viajero cansado, por el puente de la muerte... Un rechinamiento de ruedas á lo largo de la acera. El conde inclina la cabeza y reconoce la casa: el 328 de la Avenida.

El cielo, en lo alto, se ha aclarado, y entre dos nubes negras hay ahora agujeros llenos de azul, en el fondo de los cuales brillan en silencio, á millones de leguas, estrellas trémulas.

Un salón de baile flanqueado de saloncitos.

Aquí un buffet.

Allí las mamás conversan; más lejos, los papás juegan sin hablar.

En medio se baila. Jóvenes, muchachitas, señores muy bien portados y mujeres con ricas toaletas pasan y vuelven á pasar, deslizándose sobre el piso de madera encerada, balanceándose a veces en figuras extrañas a derecha e izquierda.

De una mirada el recién llegado abarca todo el espectáculo.

Aquello era... el Paraíso, de gente.

Y ellas desfilan ante él, las elegidas de este mundo, felices, con sus toaletas de un día, en la que pensaron durante dos meses, embriagadas con la atmósfera embriagadora, bailando, bailando siempre, con grandes ojos satisfechos, en cuyo fondo no hay nada...

Entonces la vanidad de todas estas fiestas parece acusarse más todavía á los ojos del joven. Una idea le brota sin cesar, obsesionadora como una pesadilla!

—Trabajar veinte años de una vida, los más bellos, en perfeccionar esta alma rudimentaria, recibida de unos padres, en hacerla vibrar al contacto de todo lo que es bello y grande, santo y puro; en hacerla delicada, laboriosa, cristiana, á fuerza de estudios y sacrificios... ¡Y todo ello para ponerlo á los pies de una de esas!...

Y no viniéndole á la lengua la palabra, se mezcla con la gente, diciéndose para sus adentros:

—¡Con semejantes ideas, hubiera obrado decididamente mejor no viniendo aquí! A menos que no haya querido Dios que yo venga para hacerme adoptar una resolución.

* * *

Sin embargo, cuando el vino está escanciado hay que beberlo á la fuerza.

Por ello el conde baila sin convicción, pero, por lo menos, salta y contenta á las gentes.

Va ya con su sexta bailarina, una pálida y rubia niña, á la que ha invitado á valsar al verla sola y como aburrida en el fondo de la sala.

Ella comenzó a excusarse... Estaba fatigada... El, sin explicarse el motivo, insistió... algo, por vanidad quizá, dado que sus invitaciones eran siempre dichosamente acogidas... ¿Quién es esa damisela que no tira en el acto de su cartera de baile apenas el conde de X... se inclina ante ella, y no enrojece de satisfacción y de orgullo como las demás?

Como cabeza, no es la joven de las exageradas. Su toaleta es sencilla, muy sencilla... Exhala de sí un singular perfume, diríase un ligero aroma de iris, pretendiendo desvanecer un olorcillo lejano de laboratorio, algo de indefinible que brota en torno suyo y parece constituir su atmósfera.

Todo esto se lo dice el conde guiando á su bailarina en medio de la concurrencia.

—¡Señorita! Usted va á encontrarme abominablemente curioso... abominablemente.

—¿Por qué?

—Tengo la pretensión de conocer todos los perfumes...

—¿Todos? — dice Elena de B... mirándole con un aire casi burlón.

—Sí, todos, señorita... Y, sin embargo... en estas circunstancias... confieso que... el de usted...

—Es violeta.

—Pero no sola...

—Posiblemente.

—Cierto.

—Bueno... pues adivine usted.

—¿Y si no caigo en ello?...

—Tanto peor para usted... Aunque debe confesar que el contratiempo no sería muy grande.

* * *

El contratiempo hubiera sido incalculable, señorita Elena, si el conde de X no se hubiera interesado en el juego, si no hubiera indagado, si no hubiera encontrado, si en mitad del baile no se hubiera parado de repente, diciendo:

—¡Señorita!... ¡A lo que usted huele es a iodoformo!

¡Y como usted desconcertada, se ha puesto coloradísima, él ha insistido otra vez, ha sabido que usted había pasado el medio día en el hospital, cuidando, con sus pequeñas manos aristocráticas, a los enfermos y a los pobres, y que ese acre olor, en vano disimulado, es el de las esponjas de las operaciones, estrechadas por usted a la cabecera de un moribundo dos horas antes de la comida de la tarde!

¡Luego ha adivinado por qué su cuerpo está en el baile arrastrado por exigencias que no depende de usted el resistir; ha adivinado que su pensamiento, abandonando las vanidades del mundo, sigue allá abajo velando siempre junto al pobre obrero que allí se quedó hundido en la fiebre producida por el bisturí de los cirujanos!

¡Y todo se ha aclarado para él en ese gran salón donde cumplía de mala gana su mundanal servidumbre!

¡Sí, señorita, su desgracia hubiera sido muy grande, porque el pobre conde de X..., seguiría aún en su incertidumbre y usted no se llamaría hoy la condesa de!... ¿Qué? ¿Desconfía usted de mí? ¿Es preciso decir el nombre?

¡Felizmente para usted, me parece que el eco responde: ¡No! Y por otra parte recuerdo el pensamiento que usted escribió en el álbum de un amigo común: ¡Cuánto es exquisito... se esconde!

PENSADORES ARGENTINOS

NICOLAS AVELLANEDA

N. de la R. — Debido a la finura de un amigo, podemos ofrecer hoy al lector las presentes reflexiones, escritas en 1893 en el estilo brillante que caracterizó siempre a su autor, el malogrado Dr. Nicolás Avellaneda.

AL TEMPLO

VAMOS al templo!

La religión en que hemos nacido nos llama en estos días a solemnizar uno de sus más grandes y terribles misterios. Nos pide que nos desprendamos de los intereses de la vida, de las pasiones que nos agitan, para ir a meditar bajo las sagradas bóvedas sus enseñanzas augustas y depositar nuestro tributo de adoración, de lágrimas y de fe a la memoria del martir de los mártires, el Cristo Crucificado, del Salvador de la Humanidad, que sin la luz de su palabra hubiérase perdido en el cataclismo que hundió al mundo antiguo.

Cuán diversa es la vida de los pueblos; cuán encontrados sus deseos; millones de cristianos se postran en estos días para dirigir al cielo las mismas plegarias, para adorar el símbolo del sacrificio cruento. Lazos santos de la religión y del alma que hacen de todos los pueblos un solo pueblo: y de los hombres esparcidos por la faz de la tierra, hermanos en creencias, en desgracias y en destinos.

Los dogmas, los símbolos de las religiones antiguas, jamás comprendieron a la humanidad entera. Eran las creencias de un pueblo que narraban su origen o su historia, y que lo constituían un pueblo único y privilegiado, excluyendo de su comunidad a todos los demás.

Por eso el mundo antiguo no tuvo un vínculo moral que lo ligara, y para dar Roma su nombre al orbe conocido tuvo antes que atar pueblos y reyes a su carro sangriento de victoria.

Una gran parte de la humanidad actual tiene hoy un solo nombre por el convencimiento y por la fe. Es cristiana. El mundo antiguo sólo alcanzó una denominación común; fué romano, por la conquista y por la sangre.

Es que sólo el cristianismo, en todas las religiones conocidas en el presente y en la historia, ha podido levantarse hasta la comprensión de un símbolo que abarcará la vida de todos los hombres, que hablará igualmente a todos, siendo la primera palabra de una doctrina que no fué hecha para el griego, ni para el romano, que a nadie excluye y que se halla, por su naturaleza, destinada a dilatarse como la luz iluminando al mundo.

De la sangre del Cristo derramada por el odio de un patíbulo de oprobio, brotó la idea de amor y de igualdad que imprimió nuevas fases. A la humanidad ideó diversos rumbos a sus destinos, abriendo delante de ella ese porvenir inconmensurable que no tiene más límites que las barreras del tiempo y hacia el cual los pueblos se dirigen cayendo y levantándose, pero siempre avanzando en su precioso camino.

El Cristo es el símbolo de la encarnación glorificada de la vida de la humanidad y el Calvario del Justo; su sufrimiento y su afrentosa muerte por el triunfo que atraían al mundo, es la historia eterna de todos los pueblos atravesando un itinerario sangriento para obtener un derecho para conquistar la libertad.

Y como es el resumen de la historia de los pueblos, es también el modelo de perfección expuesto para la vida individual.

El Cristo nos muestra cómo es sembrado de espinas el camino que nos traza la ley inflexible del deber y cómo antes de [illegible] aceptar de los fariseos de este mundo las coronas de espinas, su copas de vinagre, las cañas de escarnio y sus vestiduras de loco.

El Cristo es el tipo de la consagración al deber, del espíritu, del sacrificio encendido y animado por las aspiraciones más perfectas de la humanidad y por sus ideas más puras.

* * *

Este es el gran modelo de la iglesia cristiana que nos llama a adorar en estos días tan solemnes.

Nos convoca al templo para meditar en su vida, que fué inocente y pura; para recordar su muerte, que fué terrible y sangrienta, ¡qué enseñanza más augusta para mostrarnos que la virtud se halla expuesta a las persecuciones y que el justo necesita levantar su espíritu más allá de este mundo!

Las dificultades diarias de la vida debilitan la fe, quiebran el espíritu y por eso necesitamos de una vez en cuando de ponernos en presencia de Dios y de la conciencia, escuchar sus inspiraciones santas y fortalecernos de nuestras vacilaciones y de nuestras dudas.

Vamos a los templos en estos días que las sociedades cristianas destinan al ruego, a la adoración y a la fe y entregamos el alma a esos sentimientos que jamás se buscan sin encontrarse y que nos transportan fuera del mundo, donde deberemos disiparnos las penas de la vida y las [illegible] del espíritu con las plegarias que se escapan ardientes, silenciosas, que la palabra humana no podría repetir y que evaporándose del humo de la piadosa lámpara, va a perderse en el seno de Dios, a quien se envían.

Y después de haber meditado sobre la muerte del Cristo [illegible] también sobre las obligaciones de la vida, porque no podemos postrarnos sobre esa víctima inmortal, caída en sacrificio a la ley inflexible del deber, y [illegible] su ejemplo santo sin recibir inspiraciones fecundas que nos alumbren el camino que penosamente vamos recorriendo, sin sentirnos fortalecidos por nueva fé para vencer sus peligros y desafiar sus tempestades.

¿Quién, mientras el pueblo [illegible] sus piadosas oraciones, arden los cirios y se dilatan por las bóvedas, cantadas por el sacerdote cristiano, las santas plegarias, no sentirá inclinar su frente bajo el peso de estas meditaciones y levantarse en su conciencia como una luz interior que le [illegible] su camino en la vida, que le señala inflexible, severa, la ley del deber, dándole al mismo tiempo la fuerza de la Consagración y del Sacrificio?

Vamos todos al templo; los que sufrimos persecuciones de los hombres o de la suerte, los que sentimos vacilar nuestras débiles fuerzas bajo el peso de obligaciones que las superan, y aprendamos en el ejemplo del Santo de los Santos, de la Víctima inmortal del Gólgota, a [illegible] a la religión de la conciencia y del deber y a aceptar con valor el lote de la vida que nos haya cabido en suerte, aunque sea amasado con lágrimas y con sangre.

Doctor NICOLAS AVELLANEDA.

PAGINA FEMENINA

LA GUERRA AL PAN

Por ADA BIZIOLI DE CASPERSEN

El pan es el alimento por excelencia de los pueblos pertenecientes a la civilización occidental. Desde el pan blanco con todas sus variedades de lujo que se elabora en los grandes centros de los pueblos de vida próspera, hasta la "horona", del campesino asturiano; desde el pan "ázimo" o sin levadura que consumen los judíos conservando la tradición de los mayores, hasta el pan casero índice de la diligencia y laboriosidad de las amas de casa, no hay hombre que no identifique la idea del pan con la de alimentación.

En los libros santos encontramos una frecuente mención del "pan" en este sentido. "Ganarás el pan con el sudor de tu frente", dice el Señor a Adán después del pecado; "no come ociosa el pan", expresa Salomón al referirse a la mujer fuerte; "no sólo de pan vive el hombre" contesta Jesús al Tentador.

En el Evangelio tenemos esa magnífica preparación del milagro eucarístico que es la "multiplicación de los panes" realizada por dos veces por nuestro Señor, y por último la transubstanciación del pan en su Cuerpo, cuando la noche de Jueves Santo, nos donó el Sacramento de su Amor.

El "pedazo de pan" es lo que suplica el menesteroso, "pan", es el rugido de las multitudes oprimidas por la miseria y por la injusticia, grito, el cual una infortunada y sobre todo ignorante reina de Francia, contestó con una frase que ha recogido la historia: "Si no tienen pan, que coman bizcochos".

La economía política con sus estadísticas, demuestra que a mayor prosperidad de un pueblo corresponde menor consumo de pan, así durante los años de abundancia en los Estados Unidos, aumentó el consumo de todo desde el "rouge" hasta los refrigeradores eléctricos, solo el pan ha permanecido ni tan siquiera estacionario, sino que acusó una leve disminución.

Es lógico, el que no nada en la abundancia, tiene a su alcance solo una cantidad de otras substancias alimentarias y hace del pan su alimento básico.

Hemos observado acaso, cantidad de ... a los trabajadores en las obras, en las calles, que almuerzan con un pan de buenas dimensiones y un pedazo de queso, o unas frutas, o sencillamente el pan que ha sido cortado y su miga untada con un poco de salsa.

Pero no son éstos los que han declarado la guerra al pan, sino una buena cantidad de señoras y niñas que impresionadas por algunos consejos de moda, dejan de comer pan y creo que de seguir así van a ser inútiles ciertas "batallas del trigo" que se estilan en algunos países.

"Estoy enorme, estoy hecha un fenómeno" murmura una joven que podría ser considerada de "peso pluma", y a renglón seguido agrega "pero ya no como pan y veréis como adelgazo". "Tengo la cara a la miseria" sentencia otra, buscándose ante el espejo que ha sacado de la cartera, unos puntos negros invisibles bajo una espesa capa de afeite, verdadera razón de la miseria cutánea, y luego el infalible codicilo: "Me ha dicho la Reba que no come pan, todos los especialistas lo suprimen para tener buen cutis." Estas maestras forman inmediatamente escuela, quién no desea conservar la línea, o tener el cutis tan fresco como una mañana de primavera, y hay que sacrificar el pan para obtenerlo, pues se le sacrifica.

A estas cátedras ambulantes hay que agregar los consejos baratos de una cantidad de diarios y revistas. La vez pasada leía en una de ellas una fiera catilinaria contra el pan: la necesidad no ya de su alimentación sino de su supresión para adelgazar, y a renglón seguido daba las recetas de una media docena de venenos, de los que se despachan con el nombre de "cocktails" sin añadir por cierto, que el alcohol de los "cocktelines" conspira tanto o más que el pan en el aumento de las grasas, amén de otros inconvenientes que ya trataremos algún día.

Es cierto que el pan blanco se absorbe en un 97 %, de su peso, deben abstenerse [illegible] los obesos o los que tengan tendencia [illegible] obesidad que es una verdadera enfermedad de la nutrición, pero no se exagere.

No debe hacerse guerra al pan por muchos motivos. Pensemos un momento en el enorme ejército de obreras, empleadas, vendedoras, cadetas de tienda, costureras, etc. que sólo pueden gastar veinte o treinta centavos en el almuerzo diario.

Es cierto que en nuestra urbe se han multiplicado las obras de asistencia social que procuran dar un alimento sano y abundante dentro de ese precio, pero desgraciadamente no a todas alcanza. La cantidad de mujeres que trabajan es enorme; muchas más de lo que piensan las que nunca han tenido contacto con ellas, y a ellas también se le ha [illegible]ado la moda. Pensad lo que se puede comer dentro de ese precio; suprimiendo totalmente el pan o casi; que llena las necesidades de una joven trabajadora, y que ha dejado pasar muchas horas sin alimentarse. No nos extrañemos si mañana, la misma ciencia fría de las estadísticas a la que hemos aludido anteriormente, nos señale un aumento pavoroso de tuberculosis incipientes y de maternidades malogradas, por el estado de debilidad y de nutrición en que han quedado muchas jóvenes por "conservar la línea".

Coman pan sin excesos y sin temores, que por algo la Divina Providencia hace madurar las mieses.

Una receta fácil y económica

SOQUIS DE PAPA

Ingredientes: 1/2 kilo de papas, un huevo y una yema, cuatro cucharadas de harina, queso parmesano rallado y manteca.

Se cuecen las papas y se pisan como para hacer purés y antes de que se enfríe se le añade: un pedazo de manteca de volúmen de un huevo, dos yemas bien batidas, una clara en las mismas condiciones pero batida aparte, la harina y se sazona con sal y pimienta y para aquellos a quienes agrada el sabor con una pizca de nuez moscada. Se trabaja bien y largamente con la espátula de madera cuidando que la pasta quede bien homogénea y sin grumos.

Se extiende después sobre las tablas espolvoreada de harina se corta en tiras de unos tres centímetros de ancho y cada una de estas, en pedacitos de modo que vengan a quedar del tamaño de una nuez. Bien enharinados se echan en agua hirviendo salada y se dejan unos minutos hasta que se cuezan. Se retiran y escurren cuidadosamente, y se colocan en una fuente de horno cubriéndolos con parmesano rallado, manteca derretida y se dejan gratinar.

Tanto éstos como los fioquis de sémola son platos nutritivos, livianos y excelentes para personas delicadas o que deben observar régimen.

La madre de S. S. Pío XI

Nuestro Augusto Pontífice gloriosamente reinante, Pío XI, nació en humilde hogar enriquecido por las virtudes cristianas, donde reinaba la paz del Señor, siendo sus padres Don Francisco Ratti y Doña Teresa Galli.

Perdió a su padre en la infancia y concentró todo su afecto en aquella de quien decía "deber todo después de Dios".

Mientras estuvo en Milán no dejaba pasar un solo domingo sin visitarla en su departamento de la calle Nerón, obsequiándola siempre con un paquete de golosinas.

En el año 1902 publicó un folleto titulado: "Dos planos iconográficos de Milán" y se lo ofreció a su madre estampando en la primera página la siguiente dedicatoria: "A Ti Madre, de tradicional y rara virtud, en día de tu santo, dedico este trabajo, con la halagüeña esperanza, de que algún estudioso en un lejano porvenir, al leer tu nombre, encontrará un documento de la veneración y del afecto de tu hijo hacia ti".

En 1912, Pío X nombró a Monseñor Ratti, Vice prefecto de la Biblioteca Vaticana, y ante el honor y la responsabilidad del cargo un solo pensamiento embargó su mente: su madre, que debía quedar en Milán. El suave Pío X envió entonces a la anciana, una fotografía con unas líneas autógrafas consolándola por el alejamiento de su hijo.

En el despacho privado de Su Santidad en el sitio de honor se encuentra un cuadro que la representa, rezando ante la Virgen en el Santuario de Sarenne, donde en más de una circunstancia, siendo niño, la acompañara el Santo Padre.

Nos imaginamos que muchas veces el Gran Pontífice, ese verdadero Dominador de la historia, ha de fijar sus ojos en la venerada imágen, mientras sus labios la invocarán con el más dulce nombre que puede articular la lengua humana, con la seguridad de que arrodillada a los pies de la Virgen en el Cielo como lo hacía en la tierra, ha de continuar implorando bendiciones y luces para su hijo.

En el Día del Pontífice, no debemos olvidar a Teresa Ratti, solo Dios sabe cuanto debemos a su piedad, a su espíritu de sacrificio, sin los cuales no hubiera quizás llegado a gobernar la Iglesia nuestro gran Pontífice Pío XI.

¡Qué responsabilidad enorme la de la madre que vela al lado de la cuna! Hasta donde llegará ese ser débil cuya vida espiritual y física depende sobretodo de ella, pero: ¡Bienaventuradas aquellas cuyo recuerdo se une a la gloria del Hijo!

Las joyas

LO QUE SE USABA HACE UN SIGLO

Hace cien años, una elegante, llevaba en la cabeza, además de la diadema, una peineta y agujas, en el cuello un collar y una cadena de oro larga y delgada, en los brazos pulseras, sobre los guantes sortijas, largos pendientes, prendedores en el vestido y en el cinturón una hebilla. Si además de esto usaba un porta bouquet de oro o plata y un abanico de material precioso, no reunía con todo ello más de lo que la moda consideraba indispensable en materia de adornos. Los trajes para fiestas y recepciones en general eran poco costosos, pero se llevaba una fortuna en joyas sobre todo si se considera que la ciencia todavía no había descubierto las imitaciones.

Así se dice que Lady Londonderry en un baile de corte celebrado en Londres en el año 1828 llevaba tres millones de francos en diamantes, y una baronesa en una fiesta del año 1835 llevaba adornos que costaban un millón y medio de francos.

UN PENSAMIENTO PARA LA SEMANA

No pueden ser felices las mujeres fuera de la educación cristiana que es la única que impone como deberes, pero deberes muy altos, la obediencia justa, la esperanza de Dios, y el amor puro y santo.

(Severo Catilina.)

MATAN las penas, mata el hambre y hasta mata la alegría. No es cosa rara que haya quien de puro amor amanezca y se quede como un salario, saliéndosele el alma del cuerpo en un suspiro. Refranes hay que prueban el caso:

"Quien por la que ama se muere, mucho quiere."

"¡Oh, cuánto ama el que pierde la vida por su dama!"

Un cantor dice, basándose quizás en informes estadísticos, que de amor mueren muchas de ellas, pero varones ni uno solo para muestra.

De sepulcro en sepulcro
voy preguntando
si han enterrado a un hombre
que murió amando;
y han respondido:
Mujeres a millares;
hombres no ha habido.

Opina Juan del Pueblo que ellas son más constantes que ellos, y dice así:

"Si una vez llega a querer, es más firme la mujer."

En su comedia "La tequera vizcaína", escribe Montalván:

En allegando a querer
quiere cualquier mujer
muchísimo más que un hombre.
Porque en fin, el más amante
ronda, visita, pasea,
ruega, mira y aun desea,
divertido e inconstante.
Mas una pobre señora
que no sale por la villa
y asida de un almohadilla
cose lo mismo que llora:
claro está que querrá más
y que guardará más ley.

EL CLUB DOS VECES CAMPEON ARGENTINO DE FOOT-BALL SAN LORENZO DE ALMAGRO FUE FUNDADO POR UN SACERDOTE SALESIANO, EL R. P. LORENZO MASSA

ESTANDO al frente del Colegio y Oratorio San Antonio el Rdo. Padre Lorenzo Massa sacerdote salesiano le cupo la gloria de ser el principal gestor de la fundación del Club San Lorenzo, no era manester reiterar el llamado de inmediato atendía y con la amabilidad que le es característica salvaba los obstáculos, con la facilidad propia de quien ama en verdad

A pesar de su intensa labor no descuidó por cierto su apostolado los días: Domingos o fiestas, los muchachos de San Lorenzo oían la Santa Misa; y, agrandó más aún su actua-

Figuran en este equipo, entre otros, el Pbro. P. Massa, los Coll, Monti, Silva, Vazquez, Scaramusso, Maidana, Barrance, Azzali, Rappo, Garona Riccio, Giancilla, Honero, Crocce, etc., etc.

San Lorenzo de Almagro, desde que allí mismo surgió y se consolidó, y no limitó por cierto su actuación llenando esta formalidad, sino que dirigió hasta en los menores detalles el desenvolvimiento de la entidad; unas veces infundiendo estímulo u ordenando seriedad y orden (que entonces era manester) ya contribuyendo a la erogaciones que como es natural ocurre en todos los comienzos o ya con su palabra inteligente y persuasiva dilucidaba cuestiones y desinteligencias que se suscitaban.

El que suscribe puede certificar puesto que en los problemas que a diario se presentaban, concurría a recibir instrucciones del Padre Lorenzo, (que cariñosamente así le llamaban).

Siempre atento para con su querido

Este team era de segunda que actuaba también en la misma Liga. Figuraban en él tres jugadores que tuvieron descollante actuación: J. Monti, P. Silva, y el de abajo, A. Coll, que entonces jugaba en la línea delantera

la Institución. Al retirarnos siempre nos sentíamos reconfortados puesto que nos trasmitía su entusiasmo ilimitado; puede citarse un solo hecho que de por sí expresa en forma elocuente, cómo quería el Padre Lorenzo a su Club.

Cuando fué manester construir la primer casilla en el mismo lugar que hoy existen las gigantescas tribunas, no solamente dono las chapas de zinc sino que "personalmente" cargo, con el suscribe, las mismas.

Los días domingos y fiestas practicaban en la pequeña cancha que actualmente existe en este Colegio y Oratorio, y de regreso de los partidos les obsequiaba con chocolate y masas, sin reparar que muchas veces llegaba El San Lorenzo a las 21 horas.

ción dándoles conferencias nocturnas en la Cripta de San Carlos que denominaba "para hombres solos" en cuyas reuniones explicaba y advertía los peligros múltiples que la vida les deparaba.

No olvidarán ciertamente los viejos socios del San Lorenzo aquellas palabras tan noblemente inspiradas. Está pues el Padre Lorenzo Massa vinculado estrecha e íntimamente al Club San Lorenzo de Almagro. La prestigiosa cuan poderosa entidad tiene grabadas con letras indelebles en su historia, la titánica y fructífera acción de este benemérito, cuan modesto sacerdote.

Queda así expresada en forma sintética la gran obra de este abnegado Salesiano y que a manera de confirmación está allí la modesta institución transformada en una de las más prestigiosas entidades deportivas del país.

ANTONIO SCARAMUSSO
Ex-presidente del Club San Lorenzo de Almagro.

LITERATURA Y TEATRO ESCOLARES

por GERMAN BERDIALES

Mis mejores cuentos para los niños . . $ 2.50

* * *

LAS FIESTAS DE MI ESCUELITA

Comedias, diálogos, monólogos y discursos, para la escena y para el aula ..... $ 3.—

* * *

JOVITAS

Recitados para Jardines de Infantes ..... $ 2.75

* * *

TEATRO HISTORICO INFANTIL

Veinte leyendas americanas para la escena ..... $ 3.—

* * *

TEATRO COMICO PARA NIÑOS

Comedias, diálogos y monólogos $ 3.-

* * *

FABULAS EN ACCION

Renuevan los laureles de Esopo, Fedro, La Fontaine, Iriate, Samaniego y otros ..... $ 2.50

* * *

FABULARIO

Nuevas fábulas que enseñan riendo, aleccionan y aconsejan con ternura. (En preparación)

"Germán Berdiales — dice Mercante — es un maestro que posee el don maravilloso de adaptar sus comedias diálogos y monólogos a la mentalidad infantil, cuya psicología ha penetrado hasta la familiaridad en sus aspectos más simples y nobles."

Ediciones Católicas Argentinas
U. T. 31, 5557 - Corrientes 551 - B. A.

EL FUTBOL

HACE ya un rato largo que el fútbol argentino dejó de ser una murga cazadora de liebres a quien los teams ingleses le llenaban la canasta con medias docenas de pepinos que, a veces, se hacían 8, 9, 10, la mar de goles. Flexible, dúctil, armonioso y bello, el fútbol de estos pagos fué haciéndose mayor de edad en la escuela del rigor, en la escuela de los palizos que le dieron el Southampton, el Nothingam Forest, el Everton y el Tothenham y, un buen día, se encontró casi maestro; un buen día comparó su juego con el de otros equipos europeos que, también, vinieron a lucir su pinta y la potencia de su shot al arco contra las redes criollas, y se encontró hombrecito, capaz, poseedor de secretos que no sabían ni los vascos, ni los catalanes, ni los checos.

Fué, entonces, que salió de casa y se marchó a correr mundo; fué entonces que nos llegó el convencimiento pleno de que los once celestes y blancos podrían perder, alguna vez, en cualquier parte un match o dos, pero que su juego, su técnica, su fútbol . . . ese era muy varón, muy hermoso, tan hermoso como el que más y, todavía, sobrando a todos en elegancia, en gentileza, en finura y gracia. Y, así, salimos rumbo a Amsterdam, y de allí volvimos del brazo de los uruguayos, después de haber puesto cátedra, trampeándonos los dos primeros puestos de la Olimpíada, con un 3 a 0 doblete, poco después, en Montevideo.

El fútbol criollo, representado por el juego río platense, probó, donde quiera que se puso en línea con los otros, que era maestro, sabio, vencedor sin grupo. — L. R.

VARIEDADES

LAS VOCALES

Quizá recuerde únicamente la palabra "murciélago". Pues hay muchas más, por ejemplo:

Eulogia
Educación
Aurelio
Deucalión
Republican
Manuelito
Evaluación
Revacunación
Eucalipto

Neurología
Feudalismo
Regulación
Terapéutico
Duodécima
Agricultores
Publicaciones
Emulación
Universitario

Vinculaciones
Estudiosa
Esculálido
Vituperación
Eufonía
Vulneración
Aceituno
Acentuación

¿Y cuántas conoce que encierren cinco o más veces la misma vocal?

AHI VAN ALGUNAS:

Divisibilidad
Pertenecíente
Empequeñecer
Desentenderse

Entretenerse
Paraguayana
Empedernecerse
Indivisibilidad

Empequeñecerse
Pertenecerse
Enternecerse
Embellecerse

¿CUANTOS LIBROS SE HAN PUBLICADO EN EL MUNDO?

Desde el año 1500 hasta el 1600 se han publicado en el mundo, 287.000 libros; del 1600 al 1700, 972.000 libros; del 1700 al 1800, 1.636.000 y del 1800 al 1900. Lo que hace un total en cuatro siglos de 10.000.000 aproximadamente. En 33 años de este siglo se ha publicado otros 3 1/2 millones o más, o sea la tercera parte de lo que se publicó en 400 años.

El colmo de la franqueza:

—¿No te arece, Emilia, que Ernesto ha sido un estúpido al suicidarse porque su mujer lo engañaba?

—¡Yo lo creo! Si todos los maridos engañados hiciesen lo mismo, la matanza sería general.

HUMORISMO

Nueva York es una demostración práctica de cómo se puede vivir mal con muchos trenes y muchos tranvías y muchos teléfonos y muchos ascensores y mucha calefacción. (Julio Camba, **Un año en el otro mundo**).

En general, hacer versos impide pensar. (Etienne Rey)

Carlota. — ¿Todavía no leíste los diarios?

Enrique. — Es una buena idea.

Carlota. — ¿Estás leyendo los "Anuncios clasificados"?

Enrique. — Sí. Los leo todos... Es lo único que me interesa un poco en los diarios. Esto está bien escrito.

(A. Savoir, francés contemporáneo, **¡Banco!**)

Lo qué mejor apreciamos en nuestros amigos son sus defectos. (Pierre Weber, **El loco en la aldea**)

GRACIAS

Dos taberneros contemplan el mar desde la playa, y uno de ellos dice:

—¡Qué pasaría si toda esa agua fuese vino?

—No lo sé—contesta el otro.—Aterra el pensar cuánta agua se necesitaría para aguar todo esto.

—Telesfora, ¿está hirviendo el agua que te mandé poner a la lumbre?

—No, señorita.

—¿Y cómo es eso posible si hace una hora que se está calentando?

—Es que, como aquella tardaba tanto en hervir, tiré aquélla y he puesto otra nueva.

Un mendigo guitarrero, medio borracho, está escandalizando a altas horas de la noche.

Se le acerca un agente.

—Acompáñeme usted—le dice.

—Con mucho gusto—contesta el pobre, disponiendo la guitarra.—¿Qué va usted a cantar?

Dice un naturalista:

—Después de todo, ¿sabe usted lo que le falta al orangután para ser hombre?

—La palabra.

—Sí, señor: sólo la palabra. Si el animalito pudiese decir soy un orangután, sería un hombre.

VIDAS EFIMERAS

La infancia es la primera edad de la vida; más por falta de higiene, suele ser también la última.

Monlau.

LOCUCIONES LATINAS Y EXTRANJERAS

ALPHA Y OMEGA. — *(Principio y fin)* Esta expresión significa el *principio y el fin.* Alpha es la primera letra del alfabeto griego, y omega, la última.
San Juan dice en su Apocalipsis: *Dios es el ALPHA y OMEGA de todas las cosas,* es decir, *el principio y fin de todo.*
Se utiliza también para expresar que una persona es extranjera a una ciencia: *No sabe ni el ALPHA ni la OMEGA.*

AUDACES FORTUNA JUVAT. — *(La fortuna es de los audaces)* Locución sacada del hemistiquio de Virgilio: *Audentes fortuna juvat...*
Pizarro conquistó a Perú con un puñado de aventureros: AUDACES FORTUNA JUVAT.

DA CAPO. — Locución italiana (en abreviatura, D. C.) empleada en música. Significa que hay que retomar desde el comienzo del trozo y ejecutar hasta el final.

GOD SAVE THE KING. — *(Dios salve al rey)* Locución inglesa del canto nacional de los británicos. A la llegada del rey se ejecuta el *GOD SAVE THE KING.* Si es la reina se dice *GOD SAVE THE QEEN.*

IN PARTIBUS (infidelium). — *(En países [de infieles])* Dícese obispo *in partibus,* vale decir, sin sede. Por extensión se dice, irónicamente, ministro, embajador, etc., *IN PARTIBUS,* para designar un ministro, un embajador, etc., sin funciones: *Jacobo II, en la corte de Luis XIV, fué rey IN PARTIBUS. ¿Qué cómplices? ¿Por qué? ¿De qué*

QUIS, QUID, UBI, QUIBUS, AUXULIIS, CUR, QUOMODO QUANDO? — *(¿Quién, qué, dónde, por qué medios, por qué, cómo, cuándo?)* Hexámetro que encierra lo que en retórica se denomina las circunstancias: persona, hecho, sitio, medios, motivos, manera y tiempo. Resume también toda la instrucción criminal: *¿Quién es el culpable? ¿Cuál es el crimen? ¿Dónde se cometió? ¿Por qué medio, o con modo? ¿En qué momento?* Ha sido transmitido por Quintiliano.

CHISTE

Juanito va en un tranvía con su mamá y hace tantas travesuras y llora tanto, que un señor, que va solo en el asiento de delante, se vuelve y dice fastidiado:

—¡Uff! ¡qué chico tan malo!

A lo que Juanito responde:

—¡Más malo será el de usted, que por eso no lo llevan!

EN LAS CARRERAS DE CABALLOS

¿Por qué mira con los gemelos al revés?

—¡Para alejar a un acreedor!

SE EXPLICA

—[illegible] está nuestro amigo Lópes.

—Abandonado por los médicos.

—¿Está moribundo?

—No, hombre. Está curado por completo.

Aviso al ilustrado clero:

Curas Párrocos. Encargados de Iglesias y Colegios

Para contribuir a la celebración del Año Santo y Congreso Eucarístico ofrezco vitraux, campanas y órganos a precios reducidos, permitiendo de esa forma a las iglesias más pobres prepararse debidamente para estas grandes solemnidades.

Establecimiento Tirolés

TEODORO RANTI

CASILLA 2439 Buenos Aires

Clemente Martínez, C. S. B.

Cantos Litúrgicos $ 0.10
Acompañamiento musical de los mismos $ 2.50
E. C. A., Corrientes 551, Bs. As.

Dr. Ernesto Helvio Izurieta
MEDICO CIRUJANO
REPUBLIQUETAS 2236
de 14 a 16
VEDIA 1708
De 16 a 18 y de 20 a 21
U. T. 70, Núñez 8233

ARX

Estudios de carácter religioso, filosófico y científico. Publicación del Instituto Santo Tomás de Aquino de Córdoba. Colaboran en este número: Nimio de Anquín, Dimas Antuña, Manuel Río, Mario Pinto, Rodolfo Martínez Espinosa y José María Martínez Carreras.

F. C. A. - Corrientes 551
Con las licencias eclesiásticas, el ejemplar $ 2.50

DESDE NUEVA YORK

LA JURISDICCION CASTRENSE EN LOS ESTADOS UNIDOS

LA República de los Estados Unidos en cuya Constitución no se arroja a Dios de la vida oficial y pública de la Nación siente la obligación de atender a las necesidades de aquellos ciudadanos que están al servicio de la República en el orden material y en el religioso y moral, y esa obligación se extiende hasta aquellos que sufren condenas impuestas por la ley en todos los presidios y cárceles de la Nación. Para cumplir con este deber la República de los Estados Unidos mantiene servicios religiosos católicos y protestantes, y aun judíos en aquellos lugares que lo requieren, y paga por cuenta del tesoro público a sacerdotes, pastores y rabís, que sirven en los hospitales, cárceles, presidios, asilos de ancianos, casas de reforma, campos de prácticas militares para civiles, y en el Ejército y en la Armada, en el territorio de la Nación y en las posesiones de Puerto Rico, Zona del Canal de Panamá, Filipinas y las islas del Pacífico.

La organización de los capellanes del Ejército y de la Armada actúa bajo la dirección suprema del Cardenal Hayes, de Nueva York, que es el obispo castrense, quien a su vez ha nombrado cuatro vicarios generales para cada uno de los distritos en que está dividida la jurisdicción militar y naval. Este cargo lo desempeña desde los días en que los Estados Unidos entraron en la guerra europea.

Las academias militar de West Point y naval de Annápolis tienen también un servicio de capellanes para atender a los alumnos que profesan la religión católica, y en ambas el Gobierno de los Estados Unidos ha construido hermosos templos para que en ellos puedan cumplir con sus deberes religiosos los futuros generales y almirantes.

Hasta ahora el capellán de la Academia de West Point residía en el inmediato poblado de Garrison sobre la ribera del Hudson, pero en adelante podrá vivir en el recinto de la Academia por un permiso especial que ha concedido el Departamento de Guerra. Junto a la capilla católica se construirá la casa para el capellán según los planos presentados por el general director de la Academia, los cuales se conforman en su estilo al gótico germano que es el adoptado en todos los edificios que en número de veintidós constituyen la famosa Academia de West Point fundada por el primer presidente de los Estados Unidos, George Wáshington.

En West Point y en Annápolis la vida religiosa de las academias está protegida por el Gobierno y todos los alumnos tienen que asistir a los cultos religiosos de su propia fe para lo cual en los reglamentos interiores se señala el tiempo que debe dedicarse al cumplimiento de los deberes religiosos.

Los cadetes protestantes asisten todos los años a unas solemnes vísperas que ellos cantan en el templo episcopal de Santo Tomás, en la Quinta Avenida, el domingo de Ramos, y los que son católicos cumplen con el precepto pascual en la Catedral de San Patricio dándose a ambos actos una gran solemnidad.

Actualmente en los terrenos de West Point se está erigiendo un monumento a un cadete católico que murió víctima de un accidente durante un partido de base ball con los universitarios de Loyola y era considerado como el mejor jugador y atleta que tenía la Academia.

Mientras en algunos países el sectarismo persecutorio hace alarde de combatir los sentimientos religiosos de la mayoría, que son los católicos, y con mentalidad raquítica suprime los crucifijos de las escuelas, hospitales y salas de justicia, y sustituye a las Hermanas de la Caridad por enfermeras laicas, y deja a los presos, a los enfermos y a los soldados y marinos sin la asistencia de los sacerdotes, los Estados Unidos siguen una conducta opuesta enseñando a los fanáticos extremistas lo que no quieren imitar ni reconocer.

La jurisdicción castrense en los Estados Unidos tiene tal importancia que tiene por superior jerárquico a un Cardenal.

MARCIAL ROSSELL.

S. E. R. MONSEÑOR DOCTOR SANTIAGO LUIS COPELLO HA DADO A PUBLICIDAD UN AUTO SOBRE MEDIOS DE OBTENER RECURSOS PARA OBRAS DE PIEDAD

S. E. R. monseñor Dr. Santiago Luis Copello, arzobispo de Buenos Aires, ha dado a publicidad el siguiente auto pastoral, reglamentando lo referente a colectas, rifas y otros medios de obtener recursos para obras de piedad, asistencia social u obras afines, dependientes de la Autoridad Eclesiástica:

"Nos, Dr Santiago L. Copello, por la gracia de Dios y de la Santa Sede Apostólica, arzobispo de la Santísima Trinidad de Buenos Aires:

De conformidad con los Sagrados Cánones, hemos resuelto reglamentar lo referente a colectas, rifas y otros medios de obtener recursos para obras de piedad, asistencia social u obras afines que dependan de la Autoridad Eclesiástica.

El cánon 1503 prohibe a las personas privadas, sean clérigos o seglares, hacer colectas para cualquier institución o fin piadoso o eclesiástico, sin permiso escrito de la Santa Sede o del Ordinario del lugar.

El cánon 691 declara que no es lícito a ninguna asociación recolectar limosnas sin el consentimiento del Ordinario, y que obtenido éste, se ha de observar la forma que aquél indique (pgfo. 3).

El N° 808 del Concilio Plenario de la América Latina, prohibe se pida limosna o se hagan colectas para un fin piadoso, en la calle o por las casas sin licencia escrita del Ordinario del lugar.

Esta prohibición es también para las personas religiosas.

En cuanto al modo de pedir limosna para obras pías, ordena que se evite con cuidado todo cuanto se asemeja a comercio e hiere la piedad del pueblo cristiano. Y agrega que pertenece a los Ordinarios eliminar con empeño los abusos que se hubieran introducido.

Finalmente el Episcopado Argentino en sus últimas conferencias (noviembre de 1928) resolvió que de todas las colectas que realicen las asociaciones o congregaciones piadosas y colegios que dependan de la jurisdicción diocesana, se ha de separar el cinco por ciento para la Liga del Culto (Resolución 113).

De acuerdo con las normas que preceden, disponemos que desde el 15 de junio próximo:

1° Ninguna asociación, congregación o institución piadosa, ni persona privada, sea clérigo, religioso o seglar, fines piadosos o eclesiásticos sin permiso escrito de la Santa Sede, Nuestro, o de nuestros Vicarios Generales.

2° Ninguna persona privada sea seglar, clérigo o religiosa, ni asociación, congregaciones o institución piadosa podrá organizar con algún fin piadoso, fiestas, rifas, tómbolas, kermeses, bazares, etc., sin permiso escrito Nuestro o de nuestros Vicarios Generales.

3° El permiso de que se habla en los Nos. 1° y 2° deberá solicitarse por lo menos con un mes de anticipación a la fecha en que se desea organizar el pedido.

4° Ninguna persona, institución, congregación o asociación piadosa, podrá facilitar su nombre a personas o empresas que quieran organizar fiestas, espectáculos, reuniones, rifas, tómbolas, bazares, kermeses, etcétera con el compromiso de obtener determinada participación en el producto de los mismos.

5° Recomendamos encarecidamente a todos los fieles que no presten ayuda a las personas o asociaciones que no observen estrictamente las disposiciones que anteceden.

Este Auto será leído en las parroquias, iglesias y capillas del Arzobispado en todas las misas del domingo siguiente a su recepción.

Dado en Buenos Aires, el 31 de mayo del año del Señor de 1933.

(Fdo.): Santiago L. COPELLO
Arzobispo de Buenos Aires

Por mandato de S. E. Revma.
Tomás J. SOLARI
Secretario

AL ILUSTRE PRINCIPE DE LA IGLESIA

Asistente al Solio Pontificio

— Y —

Benemérito hijo de Tucumán

MONSEÑOR BERNABE PIEDRABUENA

que conmemoró el XXV Aniversario de su consagración Episcopal

Formulamos íntimos votos ante Dios para que le conceda largos años de paz y proficua labor apostólica

MONS. BERNABE PIEDRABUENA

Datos biográficos

MONSEÑOR Bernabé Piedrabuena nació en Tucumán el día 10 de Noviembre de 1863. — Fueron sus padres D. Bernabé Piedrabuena y Dña. Angela Mariño. — Fué bautizado en la Iglesia Catedral por el Pbro. D. Estratón Colombres. — Adoctrinado por el Pbro. D Luis Alfaro, recibió su primera comunión en el templo de Sto. Domingo. — Cursó sus primeras letras en una escuela particular primero, y luego en el Colegio de los RR. PP. Dominicos. — En 1874 ingresó al Seminario Conciliar de Salta, donde cursó brillantemente toda su carrera clerical. — El año 1885, habiendo terminado ya sus estudios, fué nombrado profesor del Seminario Conciliar de Salta. — El 30 de Mayo de 1886 fué ordenado sacerdote en Buenos Aires por el Excmo. Señor Arzobispo Mons. Federico Aneiros; celebró su primera misa en Tucumán, en la Iglesia de Santo Domingo, el día 6 de Junio del mismo año. — Después de su primera misa vuelve a la ciudad de Salta en calidad de profesor del Seminario. — El 2 de Abril de 1887 fué nombrado Prefecto de Estudios del Seminario Conciliar. — El 2 de Marzo de 1892, fué nombrado Vice Rector del Seminario, y el 2 de Agosto del mismo año fué designado Rector. — El 12 de Setiembre de 1892 fué nombrado Canónigo honorario del Cabildo Eclesiástico de Salta, cargo que ocupó como titular el 15 de Abril de 1898. — Con motivo de la nueva Diócesis de Tucumán, el 1° de Mayo de 1898, el Excmo. Sr. Obispo de Salta le acepta la renuncia del cargo de Rector del Seminario y se traslada definitivamente a su ciudad natal. — El 16 de Mayo de 1898, Mons. Padilla le designa Secretario de Cámara y gobierno del nuevo Obispado — El 1° de Junio de 1900 fué nombrado Cura Párroco de la Victoria. — El 18 de Noviembre de 1902, en calidad de presidente toma parte activa en la Comisión organizadora del 1er. Sínodo Diocesano. — El 25 de Octubre de 1902, fué designado Vicario General de la Diócesis. — El 16 de Diciembre de 1907, fué preconizado Obispo Titular de Cestro, consagrándose el 31 de Mayo de 1908. — El 19 de Noviembre de 1910 fué designado Obispo de Catamarca, tomando posesión de la nueva Diócesis el 30 de Abril de 1911. — El día 11 de Junio de 1923 fué nombrado Obispo de la Diócesis de Tucumán, tomando luego posesión de la misma, el día 24 de Octubre de 1923. — Con motivo de su renuncia de Obispo de Tucumán, el 17 de Diciembre de 1928 fué designado Obispo Titular de Callinico. — El 29 de Diciembre de 1928, S. S. Pío XI le honra con el título de Asistente al Solio Pontificio. — El 6 de Febrero de 1931 fué designado Obispo Auxiliar de Tucumán, cargo que en la actualidad desempeña al cumplir la gloriosa fecha del jubileo de sus Bodas de plata episcopales.

CINCUENTENARIO DE LA ORDENACION DE MONSEÑOR Dr. PABLO CABRERA

Córdoba celebra en estos días el cincuentenario de la ordenación de monseñor Cabrera, que es un sacerdote virtuoso, de fervor patriótico indiscutible, hombre de mundo y generalmente estimado. Es hijo de San Juan, pero es, a la vez, hijo espiritual de Córdoba.

Su personalidad es múltiple, amplia, educadora y difícil de abarcar. Fué estudiante del Seminario de Loreto, donde sobresalió en todo. Fué el primero en humanidades y en ciencias, como fué primero en artes y música. No pudo llevar las borlas de juez, pero 40 años después, la Universidad, secularizada ya, le concedió el título de doctor "honoris causa".

Monseñor Cabrera, fué también periodista, fundando diarios, y educador, fundando escuelas. Su prestigio de orador invade todos los círculos y todos le reconocen sus excepcionales dotes. Ocupó el púlpito de la Catedral metropolitana. Allí resonó su voz con cálido acento en giros que consiguieron arrebatar a todos los oyentes.

lectivo se uniesen para aportar todos, su buena voluntad.

Hay que anticipar por de pronto que el Sr. Cura, respondiendo a sugerencias del Dr. Carlos J. Magdalena y de varios vecinos está empeñado en que el Círculo de Damas Católicas nombre una subcomisión en su mismo seno, ampliada con otras señoras caracterizadas de Versailles, para que vean el modo de concertar esta iniciativa. No sería imposible que las señoras recabasen de la Compañía Oeste de Tierras la cesión de un local, bien gratuitamente, bien a precio sumamente módico. Las instalaciones del caso podrían solicitarse a distintas firmas comerciales que difícilmente se negarían.

En lo que respecta al servicio médico se cuenta ya con la más absoluta buena voluntad del Dr. Carlos J. Magdalena, quien se presta para atender la Sala de Primeros Auxilios y atender en ella un día por semana a los carentes de recursos.

El asunto de la ambulancia es de solución más difícil e imprevisible. Para encontrar la fórmula de realización será necesario efectuar primero diversas gestiones en la A. Pública y en la Cruz Roja Argentina.

Y por fin, en lo que mira al reconocimiento oficial, no será cosa sino de llenar la debida tramitación ante la Asistencia Pública.

Se irá trabajando, pues, en este sentido. Necesitamos la cooperación moral y quizás también material de todo el vecindario. Cuando el caso lo requiera indicaremos en qué forma se nos puede prestar esta cooperación. Por ahora nos basta saber que se trabaja con el beneplácito de todos.

COSAS QUE SE OYEN PERO

Que pronto se va a dar comienzo a las obras de edificación de la Iglesia.

—Que la Iglesia debía de trasladarse a la otra parte de Versailles, sobre Gallardo.

—Que la gente de Versailles ayudaría...

—Que la Sala de Primeros Auxilios es muy urgente.

—Que llenará una sentida necesidad.

—Que la Academia Parroquial de Corte y Confección tendrá que ampliar su local.

—Que señoras de edad y seriedad se han inscripto como alumnas.

—Que la Fiesta del Niño de Versailles ha sido un rotundo exitazo.

—Que los chicos esperan que se repita.

—Que el Sr. Cura ha quedado muy cansado.

inscripción el kiosco de la Estación, de Versailles, la casa del señor Cámara, Alcaraz 6164, el Despacho Parroquial, Marcos Sastre 6115, la casa del Sr. Nosengo Mossi, Arregui 6389.

CONGREGACION DE SAN LUIS GONZAGA

La Congregación de Niños celebrará el domingo próximo, 25 de Junio, la fiesta de su Santo Patrono, San Luis Gonzaga que es el día 21 de Junio.

Con este motivo la Misa de 8.30 será de Comunión para los congregantes y después de la Misa se impondrá la medalla de congregantes a los aspirantes, señores Bautista y Jorge Elías, Luis J. Alvarez, Luis Briasco, Bartolomé Saravia, Juan Simón, Wenceslao Morro, Lelio Sánchez, Aldo Fambri, Emilio A. Acosta, Guillermo Simón y Víctor Hernández.

Después de la Misa se llevará en procesión al Santo por el patio del Oratorio y se obsequiará con desayuno a los niños de la Congregación.

DEPORTIVAS

El Sr. Cura ha encargado al señor Fortunato Ortiz para que forme y adiestre buenos equipos de foot-ball de 4a., 5a. y 6a. división que puedan enfrentarse victoriosamente con los clubs vecinos y a los de las distintas parroquias.

Disponemos por ahora de la cancha de Porcel de Peralta y Nogoyá y esperamos que sea teatro de reñidos, pero siempre victoriosos combates.

Ayude al "Boletín de Versailles" si quiere que continúe apareciendo quincenalmente

CRISTINA PIEPOLI
Modista
Profesora de corte y confección y bordados a máquina.
Lecciones $ 5 por mes
El ómnibus 80 deja a dos cuadras
MIRO 763

QUESERIA, MANTEQUERIA Y FIAMBRERIA
LA VILLA DE PALUDI
Puesto 16. MERCADO MUNICIPAL de Versailles

Pompas Fúnebres de CARBONE e Hijos
Atendida por sus dueños. Coches blancos con cristales para casamientos, bautismos, etc.
A precios módicos
Casa Central:
BYNNON 6942-48
U. T. 64, Liniers 791

Tienda y Mercería "VERSAILLES"
PEDRO BURGOS
La más surtida de la Parroquia, y la que más barato vende. Extenso surtido en lanas para tejer.
Santo Tomé 6279

TINTORERIA "VERSAILLES"
JUAN BAUTISTA FERRI
LISTOS EN 24 HORAS - LIMPIEZA DE TRAJES DE NEGRO A COLOR
Precios Módicos **LAZCANO 6356**

SALON "FEMENIL"
Peinados y Ondulaciones
GALLARDO 765

Café, Bar, Billares y Comestibles "VERSAILLES"
— DE —
LORENZO GARCIAS
Las bebidas que expende esta casa son netamente legítimas, y el lunch está compuesto por fiambres elaborados expresamente en la casa.
Atendida directamente por su dueño
Arregui 6399 — Versailles
U. T. 64-266

Academia Parroquial Versailles
◆◆
Corte y Confección
Bordado a Máquina
Lencería y Tejidos
Aritmética y Correspondencia Comercial
◆◆
Mayores de 13 años, 50 centavos. — Menores, 20 centavos
PORCEL DE PERALTA 939. – VERSAILLES

JOSE SEOANE
Colocación vidrios a domicilio
ARREGUI 6015
U. T. Liniers 1061

CHANCHERIA
"LA CATALANA"
de **ANTONIO FRANCO**
Especialidad en fiambres y embutidos frescos
PRECIOS REDUCIDOS
Mercado "Versailles"
Arregui esq. Bruselas

DESPENSA
COVADONGA
de Rafael Carus
Bazar y Menaje de Cocina
Reparto a domicilio
Gallardo 902 esq. S. Tomé

DESPENSA
ORILLAS DEL PLATA
— de —
Dolores G. de Seoane
ARREGUI 6015
U. T. Liniers 1061

Norberto F. Mourelle
Planos, Proyectos, Cálculos
Trámites Municipales
RUIZ DE LLANOS 1230

GUIA DE PROFESIONALES

Dr. Carlos De León Belloc
Médico Cirujano

Ex médico interno de los Hospitales Alvear y Devoto

Gallardo 679 U. T. 64-1166

DISPONIBLE

GRAN DESPENSA
"LA CHOLITA"
Provisión para familias
de
RAMON LUSQUIÑOS
Bruselas 1062 **U. T. 64-690**
Versailles, F. C. O.

Gran Despensa y Fiambrería
"ALCE"
BAUTISTA ALCE
ARREGUI 6563 - 69
U. T. 64, Liniers 774
Buenos Aires

Productos de Granja en general
— DE —
MARTIN BIDART
Reparto de leche por mayor y menor
Granja: Las Heras
F. C. S.
Escritorio: BRUSELAS 856
VERSAILLES, F. C. O.

Gran Panadería y Pastelería
LA HERMOSURA DE VERSAILLES
VENANCIO ORTIZ
Pan, Galleta, Facturas y masas finas de todas clases
SANTO TOME 6299

MERCADITO
MATEO STANISCI
Aves, huevos, frutas y verduras en general
REPARTO A DOMICILIO
DUPUY 1451

MERLO Hnos.
Suces. de Repetto Hnos.
Librería - Imprenta
Utiles de Colegio
PRECIOS MODICOS
Cuzco 48 Liniers

Dr. CARLOS J. MAGDALENA

Médico del Hospital Español, del Magisterio y ex Médico de la Asociación Española de Socorros Mútuos de B. Aires.
Clínica Médica general y enfermedades de la piel
OFRECE SUS SERVICIOS PROFESIONALES
Consultas: de 7 a 9 y de 14 a 18 horas. — Servicio nocturno

COCHICO 836 — U. T. 64 Liniers 129 — Versailles F. C. O.

Dr. SAMUEL F. GURFINKEL
MEDICO

Jefe del Laboratorio Central y Profesor del Hospital Durant. Ex-Jefe del Laboratorio de la Facultad de Medicina. Ex-Médico Bacteriológico de la Dirección de Higiene de la Provincia de Buenos Aires. Ex-Jefe del Dispensario Antivenéreo de San Francisco.

Arregui 6642, esq. Cochicó — Versailles
U. T. 64, Liniers 1223

Dr. MIGUEL F. VAQUER
Médico de los Hosp. Rawson y Salaberry

CLINICA GENERAL Y NIÑOS

TINOGASTA 5722 **U. T. Liniers 1248**

Dr. ATILIO E. QUIROLO
Dentista del Hospital Ramos Mejía

Extracciones. Dientes fijos y chapas de cauchut. Operaciones indoloras
MARTES, JUEVES, SABADO
CONSULTAS DE 14 A 20 HORAS
CANGAYE 884 **U. T. 64 - 1228**

FARMACIA Y LABORATORIOS "PONS"
— DE —
MIGUEL A. PONS
Esta Farmacia está atendida personalmente por su propietario, ex Químico-Farmacéutico. Consúltelo
SERVICIO NOCTURNO
NOGOYA 5738
HAGA SUS PEDIDOS POR U. T. 64, LINIERS 1169

BODEGAS Y VIÑEDOS "RIVAS"
PRODUCTOS SAN ISIDRO
IMPORTACION DIRECTA DE ACEITES
Reparto en Versailles, los martes y viernes

RIVADAVIA 10002 **U. T. 67 - 8104**

GRAN PANADERIA Y CONFITERIA
CABANAS
Especialidad y esmero en pan, masas, bombones, pan dulce, bandejas futuristas para fiestas y casamientos, Pan Gran y gresines
Se atienden pedidos a domicilio
CORTINA 1928 **Villa Luro**
Próximamente esta casa obsequiará con pan y facturas a todas las familias pobres de la Parroquia, con la presentación de un bono que entregará el Sr. Cura.

Dr. B. ESCRIBANO
Dentista
Del Hospital de Niños. - Radiólogo del Ramos Mejía
Lun., Mies. y Vnes. de 14 a 20
Mtes., Jves. y Sáb. de 9.30 a 12
CANGAYE 884
U. T. 64 Liniers 1228
Jueves y Sábado
ECHENAGUCIA 1058
(Entre Alcaraz y Jonte)

Domingo de G. Cámara
Técnico Constructor
Alcaraz 6114 **Buenos Aires**

LECHERIA
"EL PORVENIR"
de Francisco B. Marenco
Reparto a domicilio
BRUSELAS 816
Frente al Mercado

Farmacia VERSAILLES
Drogas, Específicos y Perfumes
Exactitud en Recetas y Análisis
ARREGUI 6580
U. T. 64, Liniers 239

JOYERIA Y RELOJERIA
A. PAONE
Surtido completo de alhajas, relojes, armazones y cristales para lentes y anteojos.
Trabajos garantidos
ARREGUI 6572
VERSAILLES

ANA A. TORGHELE
Enfermera diplomada, ejerce actualmente en el Sanatorio Inglés Se ofrece para atender enfermos por horas y durante el día solamente. Aplica toda clase de inyecciones.
LAZCANO 6214 - Versailles
U. T. Liniers 0682

Taller de Electricidad y Radio
VICTOR A. LAURINO
Instalaciones eléctricas en general. Venta de aparatos de Radio. Electrificación y arreglo de toda clase de aparatos
Marcos Sastre 6115
BUENOS AIRES

PIDA
FLOR DE CEIBO
la mejor Agua Colonia del mundo

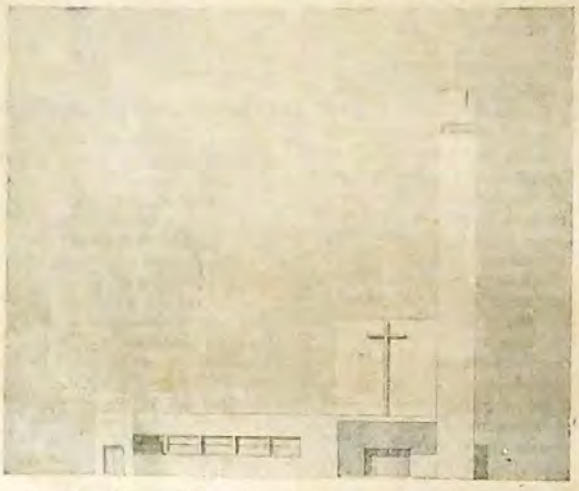
"LOS CHINITOS"
Cafés, Yerbas, Tes, Chocolates, Cacaos, Dulces y Caramelos
Arregui esq. Madero
(Versalles)
VISITE NUESTRO NUEVO LOCAL

BOLETIN DE VERSAILLES

PARROQUIA DE NUESTRA SEÑORA DE LA SALUD

MARCOS SASTRE 6115

Año 1 | No. 7 | Buenos Aires, Julio 2 de 1933 | Correo Argentino TARIFA REDUCIDA CONCESION 2231



Las obras Parroquiales, vistas de frente por la Calle Marcos Sastre, según el ante proyecto del Arq. Alberto Prebisch

INVITACION

Invitamos a todos los fieles vecinos de VERSAILLES a la solemne Procesión de Corpus que esta tarde a las 14 horas recorrerá las calles Bruselas y Arregui. Se levantarán sitiales en Porcel de Peralta y Arregui; en Bruselas y Arregui, en Nogoyá y Bruselas y en el Oratorio Festivo de la Parroquia.

Preside la Procesión el Sr. Cura de Liniers quien hará una alocución al final.

La Banda de Policía solemnizará la Procesión.

ALABADO SEA EL CORAZON DE JESUS

PARROQUIALES

NUESTROS POBRES

Arrecia cada vez más fuertemente el frío y los pobres de la Parroquia no tienen ropa para abrigarse.

Las Conferencias Vicentinas de Señoras y de Caballeros de recursos muy limitados, apenas pueden suministrar el alimento más necesario a las familias pobres adoptadas.

Por esto, teniendo presente que Jesucristo sufre frío en los pobres de la Parroquia, el Sr. Cura hace un apremiante llamado a la caridad de sus fieles. No se pide dinero. Se pide sobre todo, ropa. Ropa a ser posible, de abrigo. Ropa usada. Lo que para algunos no sirve, para los pobres resultará muy valioso.

Los objetos que se reserven para los pobres, se han de traer al despacho parroquial, Marcos Sastre 6115 donde el Sr. Cura los pondrá a disposición de las Conferencias Vicentinas de Señoras y Caballeros a fin de que ellos los hagan llegar a los pobres, según sus necesidades.

El Sr. Cura queriendo dar ejemplo a los fieles inicia la suscripción con pesos 10 y una frazada.

Recordemos que vestir a los pobres es vestir a Cristo Nuestro Señor que sufre en ellos la desnudez y el frío.

ACADEMIA PARROQUIAL VERSAILLES

La Academia Parroquial Versailles ha abierto ya la inscripción de los Cursos de inglés y declamación que comienzan a dictarse esta primera semana de julio.

Enseñará inglés la señorita Dinas Knoester, los días lunes y jueves a las 14.30 horas.

Las clases de declamación estarán a cargo de la señorita María Teresa Lebedur, los martes y jueves de 14 a 16 horas.

Las niñas interesadas en estos cursos han de inscribirse prontamente para no quedar atrasadas y no retardar con su atraso a las alumnas diligentes

ESCUELA PROFESIONAL VERSAILLES

Mañana se inician las clases en la Escuela Profesional Versailles.

La Inscripción en todos los cursos es buena. Esperamos que sea aún más numerosa.

Se habilitará por ahora, para los cursos de esta Escuela el local situado en Porcel de Peralta 939, donde funcionará la Academia Parroquial de Niñas.

Aprovechamos para agradecer y felicitar a los jóvenes y hombres que desafiando la crudeza del frío nocturno han fijado en todos los barrios de la parroquia los affiches anunciando la apertura de esta Escuela.

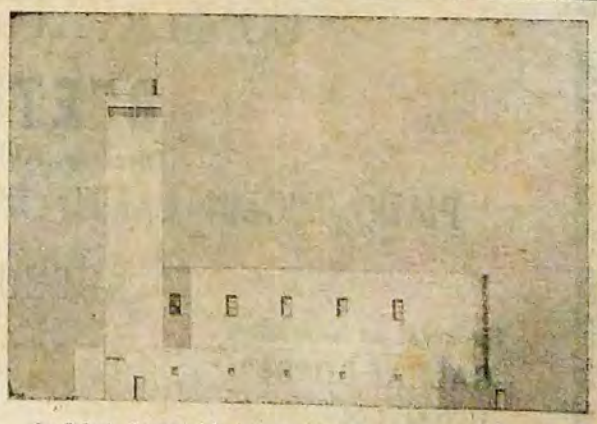
FEDERACION DE LA JUVENTUD CATOLICA ARGENTINA

El jueves 29 de junio se han reunido en el salón Parroquial un grupo de jóvenes de la parroquia para constituir el Centro de la Juventud Católica.

Será esta la tercera de las cuatro ramas de la Acción Católica Argentina que se constituya en la Parroquia. Invitamos a todos los jóvenes católicos de la Parroquia a alistarse en sus filas. Es la voluntad del Papa, Vicario de Cristo.

CIRCULO DE LA JUVENTUD FEMENINA

Continúan las reuniones de las señoritas católicas de la Parroquia con el fin de constituir pronto, si Dios quiere, la Acción



La Iglesia Parroquial vista por el costado Este sobre la calle Bruselas, según el anteproyecto de Alberto Prebisch

Católica de Señoritas. Volvemos a invitar a todas las señoritas católicas a estas reuniones que tienen lugar los sábados a las 16 horas.

CORO DE SEÑORITAS

Es justo felicitar al Coro de Señoritas dirigido con tanto acierto por la señora Clotilde de Coni Molina.

Las funciones litúrgicas son solemnizadas admirablemente por el Coro que además de la misa "De Angelis" canta el "Adoro te devote", el "Christus vincit" y otros cantos.

El Coro ha sido además muy felicitado por las Señoras del Consejo de Damas Católicas que vinieron a la Parroquia a constituir el Círculo Parroquial de Damas Católicas.

* * *

SOCIALES

Enfermos:

Mejorada la señora Ivonne León de Mac Gaul.

—Mejorados los niñitos del señor Alfonso Barbeito.

—Restablecido el niño Rodolfo González Moreno.

Necrológicas:

A avanzada edad descansó en la paz del Señor la señora Juana P. de Belatti.

Cumpleaños:

Debido al luto reciente celebró en la intimidad su cumpleaños la niña Esther A. De Vincenzo.

—En la última semana cumplieron años la señorita Luisa y Mercedes Ortiz y el señor Fortunato Ortiz. Con tal motivo fueron muy saludados por sus relaciones.

Nota. — Rogamos a todos cuantos tengan informaciones "Sociales" la remitan a B. P. de Rodríguez, Gallardo 836.

FARMACIAS DE TURNO

El domingo 2 de Julio. — Rivadavia 10602, Larrazabal 592, Indio 5816.

El domingo 9 de julio. — Carnue 42, Rivadavia 10.100, Gaona 694.

El domingo 16 de Julio, Rivadavia 11.402, Escalada 499 Roca 502.

El domingo 23 de Julio: Arregui 6560, Ventura Bosch 7201.

"LA VASCONGADA"

Venta de leche en botella a $ 0.20 la botella de 1 litro.
Reparto en Versailles, mañana y tarde
Pedidos a 67 Floresta 5588 o personalmente
J. B. ALBERDI 6537

Tejedora en artículos de punto

Nélida Narcisin

Trabajos ejecutados a máquina y a mano. Especialidad para niños y señora
CANGAYE 850

CASA CONTARY
PLANOS
PROYECTOS Y TRAMITES MUNICIPALES
CANGAYE 1024

CARNICERIA
"LA PALMA"
ANICETO ROSALIO
ARREGUI Y GALLARDO
U. T. Liniers 247

EDILICIAS

Servicio policial

Los asaltos han menudeado en la localidad durante el mes de Junio. Baste recordar el robo de mercaderías de que fué objeto la Tienda del Oeste, Arregui en pleno día a vista de los vecinos que quedaron anestesiados de sorpresa.

Días después se registraba un robo en Nogoyá y Manuel Porcel de Peralta, otra tentativa frustrada en Dupuy y Marcos Sastre, un robo en Alcaraz y Dupuy, despojo de reloj y pesos 12 en Gaona y Jonte y atraco y despojo de pesos 30 en Nogoyá y las vías del F. C. P. Asimismo han entrado ladrones en la casa de la familia Casal en el Pasaje "La Conquista" y se ha comentado el asalto de un señor en la plaza Versailles, que fué maltratado por los asaltantes al no encontrarle nada de valor. Probablemente no sea completa aún así la presente lista de los asaltos ocurridos en el mes. Demuestra esta larga lista que una banda de rateros ha estado operando con toda impunidad en Versailles abusando del escaso servicio policial.

Es necesario, entonces, que esta impunidad desaparezca. Es necesario que el servicio policial se duplique. En realidad la inmensa zona de Versailles y la de Villa Real están vigiladas tan solo por tres agentes: el de Irigoyen Arregui, el de Arregui y Gallardo y el de Villa Real. Evidentemente que este desamparo ofrece excelentes oportunidades a los rateros que intentan operar en este campo de actividades.

"El Boletín de Versailles" haciéndose eco de autorizadas voces de la localidad, indica la conveniencia de que se solicite de la jefatura de Policía un refuerzo de servicio, de suerte que se ofrezca a los vecinos la seguridad a que tienen derecho, y por su parte hace llegar a la Jefatura y al Comisario de la Seccional estas justas reclamaciones del vecindario.

LA CALLE SANTO TOME

En un número anterior, reclamábamos por el urgente arreglo de la calle Santo Tomé en el tramo que va de Porcel de Peralta a Barragán. Informamos ahora a los lectores del BOLETIN que la Sociedad de Fomento de Versailles ha solicitado de la Municipalidad el urgente arreglo de dicho tramo y nos consta que el expediente ha llenado su curso correspondiente, estando en la oficina de saneamiento. Pronto pues, será un hecho el arreglo de dicho tramo.

COSAS QUE SE OYEN... PERO

Que la Academia Parroquial Versailles pondrá cursos de inglés y declamación.

—Que el número de alumnos inscriptos en los distintos cursos ya ha pasado el centenar.

—Que pronto se ha de trasladar a Caranday 818.

—Que allí la Liga de Damas Católicas abrirá también la Sala de Primeros Auxilios.

—Que se instalará asumismo una Biblioteca Popular.

—Que los cursos de la Escuela Profesional comenzarán por ahora en Porcel de Peralta 939.

—Que luego se trasladarán también a Caranday 818.

—Que pronto los caballeros de la Parroquia han de ponerse en el trabajo y ganar a las señoras.

—Que es necesario constituir el Centro de la Asociación Nacional de Hombres Católicos.

—Que las señoritas se están organizando con gran entusiasmo en la Liga de la Juventud Femenina Católica.

—Que los jóvenes no quieren quedar atrás y pronto han de constituir el Centro de la Juventud Católica.

(Continúa en la pág. 15).

CONSERVATORIO MUSICAL

BEETHOVEN

Director: ALFREDO PINTO

PIANO - VIOLIN - CANTO - DECLAMACION - SOLFEO - ETC.

BUENOS AIRES

Sucursal en Versailles
GALLARDO 843
U. T. 64 - LINIERS 479

Sede Central
RIVADAVIA 2307
U. T. 47 - CUYO 8097

TIENDA "EL OESTE"

DE

CARMEN R. DE GALLO

Comunico a mi distinguida clientela que el 1° de julio de 1933 trasladaré mi negocio al nuevo y amplio local, sito Arregui 6536 (frente al actual) donde tendré el agrado de ofrecer grandes novedades a bajo precio.

Taller de Modista - Vainillas y Bordados

ARREGUI 6593

La libertad de enseñanza y los Ejercicios Espirituales

El Dr. José Ignacio Olmedo, dijo hace poco, una interesante conferencia. Ella tuvo lugar en Córdoba, en la Asamblea de Hombres Católicos. El Dr. J. I. Olmedo, es miembro del Consejo Diocesano. Habló sobre la libertad de enseñanza y los ejercicios espirituales. Dijo cosas muy elocuentes. Reproducimos con verdadera satisfacción, algunos conceptos.

"La enseñanza está profundamente desnaturalizada en su concepto básico de "función social", emanado de los derechos individuales y familiares, frente a la legítima pero restringida acción estatal.

El irritante monopolio del estado ha pretendido arrogarse títulos basados en la entraña íntima de la naturaleza humana, arrebatando a la paternidad derechos inalienables, para sojuzgar las inteligencias bajo el yugo de cesarismo docente; y avanzando en sus frenéticos planes de prepotencia ha erigido sobre la razón enfermiza, de formar por el cientismo y menoscabado por la pretendida incapacidad para penetrar en la esencia de la verdad, la oprobiosa curatela del estado, en todos los órdenes de la humana inteligencia.

Y la Iglesia, cuya inelita docencia ha sido flagrantemente desconocida, es también otra víctima del dios Estado, que en hegemónico afán levanta el pendón de la enseñanza laica, vale decir, de su dogmática, atea, propagada desde esa "cátedra de pestilencia" que el anatema de la sabiduría eterna fulmina en las sagradas páginas con rasgos patéticos de divina indignación."

Agregó: "El Papa de la Acción Católica no por nada es también el Papa de los ejercicios espirituales. En su magistral encíclica señalados como el instrumento apto para la reforma interior y consiguientemente el sólido cimiento de la vida cristiana y la Acción Católica.

Los ejercicios, según el método de San Ignacio, producen en el espíritu una profunda impresión. Aquel soberano "principio y fundamento" en que aparecen las cosas cuales son con su negatoria significada y esa norma sapientísima de "usar de ellas tanto cuanto a Dios nos lleven", transforma de tal manera el concepto de la economía espiritual, que puede en verdad decirse cambian fundamentalmente nuestros pensamientos para "ordenar nuestra vida sin ninguna afición que desordenada sea."

PAGINA DE COMENTARIOS

FUE BEATIFICADA LA VENERABLE LABOURE

CIUDAD DEL VATICANO. — Mil hermanas de Caridad y 1.300 Hijas de María llegadas de todas las partes del mundo asistieron a la ceremonia de la beatificación de la Venerable Catalina Laboure, de la Orden de San Vicente de Paúl, realizada en la Basílica de San Pedro. Asistieron monseñor Chaptal, obispo auxiliar de París; el obispo de Carcasona, monseñor Peys; el obispo de Mónaco, monseñor Clementel, y monseñor Lisson, ex arzobispo de Lima.

El Decreto fué leído a la mañana por monseñor Anichini, del Capítulo del Vaticano, y ofició la misa monseñor Valbonesi. A la tarde, Pío XI, acompañado por 17 cardenales, asistió a la ceremonia de la bendición, que fué impartida por monseñor Chaptal.

Una reliquia de la bienaventurada fué ofrecida al Sumo Pontífice por el Padre Cazot, vicario general de la Congregación de las Misiones.

LA A. CATOLICA HOLANDESA Y LA DESOCUPACION

Entre el número importante de obreros jóvenes sin trabajo existente en Holanda, cundió un estado de desmoralización, que hizo pensar en la fundación de una obra destinada a distraerlos en su ocio, que es causa de preocupación. Los iniciadores trataron de cohonestar los inconvenientes de orden moral que resultan de las largas horas que esos obreros se están sin hacer nada. Y así, trataron de destinarles sus momentos de descanso para darles la oportunidad de aprender lo más posible, sin perder el contacto con la vida, ni las ocasiones de colocarse. Por otra parte, la obra está en relación con las escuelas católicas.

Como los elementos no faltaban, se hizo un llamamiento por los diarios, por carteles, sermones y otros medios. Los Patronatos de Amsterdam ofrecieron sus locales, y se organizaron clases de carpintería, de trabajos en muebles, de idiomas y de otras enseñanzas. Las clases se dan por obreros calificados y sin trabajo; y las de idiomas por los Hermanos de las Escuelas Cristianas. Gracias a los subsidios oficiales, es posible pagar a los obreros que enseñan.

La Municipalidad puso terrenos para deportes a disposición de la obra, así como piscinas de natación. Como los Poderes Públicos autorizan a las organizaciones de educación física, a enviar, durante una semana a sus niños y jóvenes a la orilla del mar o al campo hasta el número de cien cada una, para lo cual reciben un subsidio modesto por persona, la obra puede llevar a ese lugar a cien obreros. Finalmente, gracias a las lecciones recibidas, y por intermedio de las Bolsas de Trabajo libres, es posible la colocación de los jóvenes en calidad de aprendices.

Palabras de Federico II

AUNQUE Federico II, rey de Prusia, protegió a los filósofos cuyos principios siguió, disimulaba la impresión que le causaban la majestad y esplendor de las ceremonias de la religión católica.

Un día que asistió a una misa cantada por el cardenal Zenzendorff, en Breslau, dijo a los que le acompañaban: "Los calvinistas tratan a Dios como a servidor, los Luteranos como a igual, pero los Católicos le tratan como a Dios". — Id.

¿Por qué soy cristiano?

UNOS impíos preguntaron al célebre La Harpe sobre su religión. He aquí su respuesta: "Yo soy cristiano porque vosotros no lo sois. Una religión que tiene por mortales enemigos a los mortales enemigos de toda moral, de toda virtud, de toda humanidad, es necesariamente amiga de la moral, de la virtud y de la humanidad, por lo tanto es buena". — Guilloia.

HERMOSA PRACTICA

SAN Ignacio de Loyola cada vez que oía dar la hora del reloj recogía su corazón y adoraba a Dios.

San Francisco de Borja tenía la misma costumbre, no sólo de día sino también de noche.

Una noche, habiéndose quedado dormido, cuando soñaba el reloj un ángel se apareció a despertarle [illegible] que cumpliese su piadosa práct[illegible] Cat en exemples.

VIRTUDES DE LOS PERIODICOS LIBERALES

1. Escrupulosa diligencia en contar de los católicos todo lo malo que puedan.

2. Calculada y constante táctica de callar, todo lo bueno que de ellos saben.

3. Un cariñoso esmero en pregonar todo lo bueno de los liberales.

4. Una caridad exquisita en ocultar todo lo malo de los mismos.

5. Un cuidado especial de ampliar todo lo malo de los católicos. Cada pecado venial de estos es un sacrilegio; nada falta, un homicidio: cada impaciencia, una inhumanidad; cada peligro, un estrangulamiento; cada varitazo, un atropello.

6. Una extremada modestia para reducir el mérito de los buenos y negar valor a sus acciones.

7. Manía de ensalzar todo lo liberal. Todos los artistas, todos los escritores, todos los doctores, todos los colegios liberales son siempre de lo mejor.

8. Una misericordia o indulgencia sin igual para disimular, disminuir y excusar los defectos de los más rabiosos de su clase.

9. Habilidad suma para levantar calumnias y quedar impunes. Con un "se dice", se esparce un rumor infamante contra un caballero cristiano; en un pueblo que no existe, se fabrica una historia calumniosa de hombres de bien.

10. Celo sin igual en enseñar y provocar a pecar presentando noticias incitantes y escandalosas.

Pretender más "virtudes" de los liberales es lo mismo que buscarlo quinta pata al gato, ya que estas "virtudes" ni los enaltecen a los ojos de la gente recta, ni mucho menos los elevarán a los honores contra un cura.

El cardenal Mac Rory bendijo una catedral en Liverpool

LIVERPOOL. — La ceremonia de la colocación de la primera piedra a la nueva catedral de Liverpool, cuya construcción ha sido justipreciada en cuatro millones de libras esterlinas, resultó una manifestación imponente, a la que asistieron más de doce mil católicos llegados de distintos puntos del Reino Unido. Encabezaba el cortejo el lord mayor de Liverpool, siguiéndolo numerosos prelados.

Al paso del cardenal MacRory, legado del Papa, al que rodeaban varios dignatarios de la iglesia, los fieles se mantuvieron hincados con verdadera unción.

Llegado el cortejo frente al altar que para la celebración de la ceremonia se había erigido, monseñor Downey, arzobispo de Liverpool, bendijo la piedra que varios clérigos habían traído en hombros, la cual fué inmediatamente colocada por el cardenal legado mientras los cantos litúrgicos llenaban el ambiente.

250.000 niños errantes en los Estados Unidos

La falta de trabajo originó, en los Estados Unidos, un fenómeno social hasta hoy desconocido: 250.000 muchachos, casi niños, andan errantes por los caminos de aquel país. El nomadismo existió siempre allí, pero se trataba además de vagabundos, aventureros y criminales, de obreros que trabajan en determinada estación solamente. El paro forzoso, aumentó el número de esos obreros, invadiendo a los adolescentes la tendencia, estando la juventud representada por muchachos de 16 a 21 años. Pertenecen a familias honradas, y muchos hicieron sus estudios secundarios; y si echan por los caminos, es porque carecen de trabajo, y lo buscan para ayudar a sus familias, víctimas de la falta de él, y, además, para que haya en la casa una boca menos.

Como en la mayor parte de las localidades tienen bastante con sus huelguistas forzosos, no dan albergue a los extraños, sino durante veinticuatro horas. Vida tan errante, es peligrosa, no solo para la salud de esos jóvenes, sino para su moralidad. Para prevenir y atender el mal se cuenta, como medio, el reparto de socorros; el hospedaje de esa multitud que vaga, y la propaganda enderezada a conseguir que esos jóvenes no se mueran de sus casas. Lo que se cree más práctico es ver de procurarles algo en que ocuparse, con lo que puedan ganar alguna cosa; multiplicar los cursos escolares, organizar deportes y recreos, y recurrir a otros medios que concurran al fin perseguido. Por seguro se tiene, sin embargo, que el problema solo lo resolverá la desaparición del paro forzoso, del cual es una manifestación ese nomandismo del que se muestran tan inquietos, y con razón todos los norteamericanos.

EL PONTIFICE FUE EL PRIMER PEREGRINO DEL AÑO SANTO

ROMA. — El Papa salió del Vaticano a las 8 horas en un automóvil cerrado y se dirigió a la basílica de San Juan de Letrán, restableciendo la antigua costumbre de hacer esa visita el día de la Ascensión, que había sido abandonada desde la caída de Roma en 1870.

DETALLES DE LA VISITA

El Pontífice se convirtió así en uno de los peregrinos del Año Santo al ir a una de las basílicas romanas prescriptas. El 30 de junio y el 15 de agosto visitará las basílicas de San Pablo y Santa María la Mayor, respectivamente.

El Papa llegó a la basílica a las 8.15 horas, siendo ovacionado por una enorme muchedumbre. En el interior del museo de Letrán, el director de este establecimiento, monseñor Pietro Ercole, pronunció un discurso, agradeciendo al Papa que en dos ocasiones hubiese honrado con su presencia ese edificio, y calificándole de "misionero de los misioneros".

El Pontífice, antes de la ceremonia, inspeccionó el museo.

El irlandés de Valera y el ex rey Alfonso con sus dos hijas, llegaron temprano y ocuparon los sitios de honor que se les habían reservado dentro de la basílica.

Se calcula que 300.000 personas recibieron la bendición que impartió Pío XI desde uno de los balcones de la basílica.

QUIENES LO ACOMPAÑAN

CIUDAD DEL VATICANO. — "El Papa Pío XI salió del Vaticano a las 8.5 horas para dirigirse a la basílica de San Juan de Letrán.

Acompañaban al Pontífice el cardenal Serafini, gobernador de la Ciudad del Vaticano; el profesor Milani, director de los servicios sanitarios; numerosos miembros de la corte pontificia, veinticuatro guardias nobles y varios cardenales.

El Papa llevaba una tiara que le fué obsequiada por los fieles de la ciudad de Milán.

EL PAPA PIDE MAS INTERES POR LA PRENSA CATOLICA

C. DEL VATICANO, abril 23 de 1933.

Una vez más el Papa se ha dignado, como sus antecesores, interesarse por el periodismo católico.

He aquí la carta dirigida por el cardenal Pacelli, secretario de Estado de Su Santidad, al presidente de la Acción Católica:

"Excelentísimo señor: Varios honorables obispos, repetidas veces han hablado al Papa acerca de la necesidad de que los católicos italianos tengan más solicitud por el diario católico cotidiano, que es un medio valiosísimo para su formación cristiana.

Ninguno, ciertamente, ignora la gran eficacia que hoy tiene la prensa, la cual es para muchos el único alimento intelectual. De ahí viene la urgencia de que exista un diario católico bien organizado y que se inspire en principios profundamente cristianos. El debe ser preferido a los otros diarios que se ocupan de asuntos particulares y que absorben tan preciosas energías de los católicos.

Es necesario que ellos apoyen el diario que se consagra a propagar la verdad cristiana y a ilustrar los problemas actuales a la luz del Evangelio.

El Santo Padre sabe bien lo que ha hecho la Acción Católica en el campo del periodismo, y particularmente se complace en reconocer los generosos esfuerzos que se realizan en las diócesis para apoyar la "Giornata della buona stampa".

Por lo tanto, Su Santidad, acogiendo la solicitud de los excelentísimos obispos, se ha dignado aprobar la celebración en toda Italia de una "jornada del diario católico", la cual debe efectuarse en el día festivo que El considere más oportuno.

El Pontífice no duda que el clero y todos los católicos de Italia, dóciles a esta invitación de sus pastores, corresponderán a ella, dándole al diario católico la fuerza que necesita para su apostolado.

Al comunicarle esta soberana disposición del Santo Padre, aprovecho la oportunidad para repetirle mis sentimientos de sincera estimación. — **Cardenal PACELLI**".

CONCORDATO ENTRE LA SANTA SEDE Y AUSTRIA

CIUDAD DEL VATICANO. — El concordato entre Austria y el Vaticano fué firmado en el despacho de monseñor Pacelli. Entrará en vigor al ser ratificado por el Parlamento austríaco y está basado en los concordatos con Italia, Baviera y Baden. Fija la situación jurídica de la Iglesia en Austria sistematiza las diócesis, funde una nueva diócesis en Innbruck y reglamenta la instrucción religiosa en las escuelas y el matrimonio religioso sobre la misma base existente en Italia.

Rubricaron el documento el secretario de Estado, monseñor Pacelli, por la iglesia, y el canciller Dollfuss y el ministro Schussnig, por Austria.

Tres jesuítas argentinos serán beatificados

Ciudad del Vaticano. — ***La Congregación de Ritos consideró los milagros y el martirio atribuídos a los tres miembros argentinos de la Compañía de Jesús, Roque González de Santa Cruz, Alfondo Rodríguez y Juan del Castillo, quienes fueron muertos en 1628, cuando ejercían su ministerio sagrado entre aborígenes de la Argentina. Los miembros de la congregación expresaron su creencia de que los mencionados sacerdotes serán beatificados a fines del Año Santo.***

ACCION CATOLICA EN COLEGIOS EN LOS ESTADOS UNIDOS

(Washington, D. C. OLA NC C) Desde el comienzo del año escolar, ciento cincuenta y un Colegios y Universidades Católicas cuarenta y ocho seminarios mayores y menores y quince Newman Clubs asociaciones de estudiantes católicos de colegios y universidades que no son católicos, ha participado activamente en la práctica mensual, de un programa de la Acción Católica, esbozado por el Departamento de Acción Social de la Conferencia Nacional Católica de Pienestar.

El programa esbozado a los varios grupos, trata sobre los siguientes tópicos de Acción Católica: Educación, Acción Católica, Paz, Organizaciones Laicas, La Prensa Católica, Apologética y las Misiones, Obra Social, y Trabajo.

El objeto general del programa es familiarizar a los estudiantes con el fin de Acción Católica y estimular el pensamiento de Acción Católica, sus propósitos y aspectos y su aplicación a la vida de cada día lo mismo dentro que fuera del colegio.

Un sacerdote salesiano volará sobre la Cordillera de los Andes

TURIN. — La "Gazetta del Popolo" anuncia que el Padre D'Agostino, misionero salesiano, se prepara actualmente para realizar una expedición en avión por sobre la parte sur de la Cordillera de los Andes y la región patagónica.

El Padre D'Agostino se halla terminando además un vasto informe sobre los estudios realizados en sus anteriores viajes a la Patagonia y a la región de los canales fueguinos.

En sus viajes precedentes, el esforzado sacerdote pudo filmar interesantísimas vistas sobre la vida en aquellas regiones precordilleranas y en la Tierra del Fuego.

DEL FIN DEL HOMBRE
POR S. TERESA DE JESUS

ESFORCEMONOS a servir a un Señor que así paga aun acá en la tierra, por donde podemos entender algo de lo que nos ha de dar en el cielo. Plega a su Majestad merezcamos hacerle algún servicio, sin tantas faltas como siempre tenemos, aun en las obras buenas.

Pues no hay tasa en el galardonar, no ha de haber parar en procurar servir a el Señor, sino cada día un poquito sepáera ir más adelante, y con fervor, que parezca como es así, que siempre estamos en guerra, y que hasta haber victoria no ha de haber descanso ni descuido.

¿Qué podemos hacer por un Dios tan generoso, que murió por nosotros, y nos crió y da el sér, que nos tengamos por venturosos en que se vaya desquitando algo de lo que le debemos por lo que nos ha servido?

Hemos de servir a Dios como El quiere y no como nosotros queremos.

Todo aprovecha para Dios cuando la vaiz es para servirle.

Dice un libro que yo leí que si dejamos a Dios cuando El nos quiere, que cuando lo queremos no le hallaremos.

Pues sabemos el camino cómo hemos de contentar a Dios, por los mandamientos y consejos, en esto andemos diligentes, y en pensar su vida y muerte, lo mucho que le debemos. Lo demás venga cuando el Señor quisiere.

Ha de hacer cuenta el que comienza a servir a Dios, que comienza a hacer un huerto en tierra muy infructuosa y que lleva muy malas hierbas, para que se deleite el Señor. Su Majestad arranca las malas hierbas y ha de plantar las buenas. Pues hagamos cuenta que está ya hecho esto, y con ayuda de Dios hemos de procurar, como buenos hortelanos, que crezcan estas plantas y tener cuidado de regarlas, para que no se pierdan, sino que vengan a echar flores, que den de sí gran olor, para dar recreación a este Señor nuestro; y así se venga a deleitar muchas veces a esta huerta y a holgarse entre estas virtudes.

Todo es nada sino contentar a Dios.

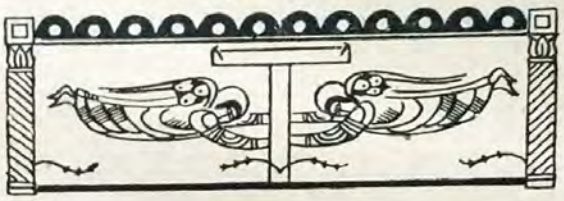
Miremos lo que su Majestad hace por nosotros, y veremos cuán poco servimos para lo que estamos obligados. Lo poquito que nosotros hacemos por él, está todo lleno de faltas y quiebras y flojedad.

Tengamos siempre el pensamiento en lo que dura la vida, y de lo de acá ningún caso hagamos, que aun para lo que se vive no es durable.

Lo perfección verdadera es amor de Dios y del prójimo, y mientras con más perfección guardaremos estos dos mandamientos, seremos más perfectos.

Procurad tener limpia conciencia y menosprecio de todas las cosas del mundo, y creer firmemente lo que tiene la santa Madre Iglesia, y a buen seguro que vais buen camino.

Yo lo pienso muchas veces y no puedo acabar de entender cómo hay tanto sosiego y paz en las personas muy regaladas. ¿Por ventura merece el cuerpo sacratísimo de Nuestro Señor, dechado y luz, menos regalos que los nuestros? ¿Habrá hecho por qué padecer tantos trabajos? ¿Hemos leído de Santos, que son los que ya sabemos cierto que están en el cielo, tener vida regalada? ¿De dónde viene este sosiego en ella? ¿Quién nos ha dicho que es buena? ¿Qué es esto que tan sosegadamente se pasan los días con comer bien y dormir y buscar recreaciones y todos los descansos que pueden algunas personas, que me quedo boba de mirarlo? ¿No parece ha de haber otro mundo y que en aquello no hay el menor peligro? ¡Oh si supiéramos el grande mal que aquí está encerrado! El cuerpo engorda, el alma enflaquece, que si la viésemos parece que va ya a espirar. Aun si entendiesen que es malo pacificarse en esto, tendríamos esperanza de remedio, mas temo no les pasa por pensamiento. Yo os digo que aunque en esto su carne sosiega, que por mil partes tengan la guerra si se han de salvar, y valdríales más entenderse y tomar la penitencia poco a poco.



Al Santísimo Sacramento

QUE es esto, dijo el Israelita, viendo
Descender el maná, llover el cielo
Cándidos copos de sabroso hielo,
Los árboles del monte encaneciendo?

¿Qué es esto, dijo, cuando está comiendo
aquel licor de celestial consuelo,
Sombra de la verdad, de la luz velo,
Que ahora vive en blanca nieve ardiendo?

Qué es esto, dijo, viendo como llueve
Sobre las alas del [illegible]to
Débil manjar envuelto en aura leve?

Y hoy, Cristo les responde en Sacramento:
"Este es mi cuerpo", la respuesta es breve,
Enigma el pan, y el mismo Dios sustento.

FELIX LOPE DE VEGA.

«Y la red se rompía». (*Evangelio*).

DE LA AFABILIDAD CON EL PROJIMO Y REMEDIO CONTRA LA IRA

Por San Francisco de Sales

El sagrado crisma, que por tradición apostólica usa la Iglesia de Dios en la Confirmación y en algunas bendiciones, se compone de aceite de oliva y bálsamo, con lo cual representa, entre otras cosas, aquellas dos amadas y queridas virtudes que resplandecen en la sagrada persona de nuestro Señor y que Él con particularidad nos encomienda, como que por ellas especialmente se consagra y dedica nuestro corazón a servirle y a imitarle: "Aprended de Mí", nos dice (Mt., 11, 29), "que soy manso y humilde de corazón". La humildad nos perfecciona en lo que mira a Dios, y la mansedumbre en lo que toca al prójimo. La primera está figurada en el bálsamo que, como dije arriba, siempre se va al fondo entre todos los licores, y la segunda en el aceite, que sube y nada sobre todos; pues la dulzura y benignidad sobresale entre todas las cosas y descuella entre las virtudes como flor de la caridad que, para ser perfecta, dice S. Bernardo, no sólo ha de ser paciente, sino también suave y benigna. Pero ten cuidado, Filotea, de que este mismo crisma compuesto de dulzura y humildad esté en lo íntimo de tu corazón; porque uno de los mayores artificios del enemigo es procurar entretener a muchos con palabras y apariencias exteriores de estas dos virtudes, para que, no examinando atentamente sus interiores afectos, piensen ser humildes y mansos, cuando en efecto nada tienen de tales, como se conoce en que, con toda su afectada dulzura y humildad, a la más mínima palabra de disgusto que les dicen o a la menor injuria que reciben se ensoberbecen con indecible arrogancia. Se suele decir que no se hinchan, aunque sean mordidos o picados de víboras, los que usan un preservativo llamado comúnmente gracia de San Pablo, si es legítima y fina; así también cuando la humildad y mansedumbre son legítimas y verdaderas nos libran de la hinchazón y ardor que suelen causar en nuestro corazones las injurias. Pero, si nos alteramos, ensoberbecemos y apesadumbrados con las picaduras y mordeduras de los maldicientes y enemigos, señal es de que nuestra humildad y dulzura no es verdadera y genuina, sino artificiosa y aparente.

La ley de Moisés

AL crear Dios al hombre vertió en su corazón la noción plena de la ley. Si la hubiera observado fielmente siempre, según empezó y Dios le exigía, no hubiera sido necesario dictarle otra ni grabarla sobre tablas, ya que grabada en su alma fué y esta ley externa hubiera sido superflua ante la existencia íntima de la ley primitiva. Mas como la licencia y hábito del delito corrompieron pronto la ley de la naturaleza en el hombre, fué preciso renovarla y restablecerla, o empleando términos de la Escritura, fué preciso auxiliarla con esta ley de Moisés tan severa y tan exacta, a fin de que, al menos, el temor de una pena presente impidiera al hombre extinguir completamente aquella luz natural que no había podido desvanecer aún

CASIANO.

DOMINICA 4ª DESPUES DE PENTECOSTES

EXPLICACION DE LA MISA

SEMIDOBLE — ORNAMENTOS VERDES

La confianza en Dios en medio de las luchas y trabajos de toda la vida es el pensamiento dominante de la misa de hoy. Y hoy lo pone aun más de relieve la lectura de la historia de David, en el Breviario, y un episodio de la vida de S. Pedro, cuya fiesta no está lejos. Estos dos elementos tan diversos son los que han inspirado la elección de las diferentes piezas de esta misa.

INTROITO. (Ps. 26). El Señor es mi luz y mi salvación, ¿a quién temeré? El Señor es el defensor de mi vida, ¿de quién temblaré? Esos mis enemigos que me hostigan son los que flaquean y caen. (Ps. 26). Aunque se ordenen ejércitos contra mí, no temerá mi corazón. Gloria al Padre...

Oración 1ª — Te suplicamos, Señor, nos concedas que el curso del mundo siga en paz a tus órdenes; y que tu Iglesia se alegre con tranquila devoción. Por nuestro Señor Jesucristo...

Oración 2ª — (Para pedir los sufragios de los Santos). De todos los peligros de alma y cuerpo te rogamos, Señor, nos defiendas; y por la intercesión de la bienaventurada y gloriosa siempre Virgen María Madre de Dios, con tus bienaventurados Apóstoles Pedro y Pablo y el bienaventurado N. y todos los Santos, concédenos benigno la salud y la paz, para que deshechas las adversidades y errores de todos, te sirva tu Iglesia con segura libertad.

Oración 3ª — A elección del celebrante.

Epístola de San Pedro a los Romanos. — (8,18-23). Hermanos: Estoy seguro de que los padecimientos de este tiempo no son comparables a la gloria futura que se va a descubrir para nosotros. Porque el esperar de las criaturas es esperando la manifestación de los hijos de Dios; cómo quiera que las criaturas fueron sometidas a la vanidad (y capricho de los hombres), no de suyo sino por el que las sometió en esperanza. Porque las criaturas mismas serán también libertadas de la servidumbre de la corrupción para la libertad de la gloria de los hijos de Dios. Porque sabemos que todas las criaturas gimen a una, y a una están con dolores de parto hasta ahora. Ni ellas sólo, sino también nosotros mismos, que tenemos las primicias del Espíritu, nosotros mismos también gemimos dentro de nosotros esperando la adopción de hijos, la redención del cuerpo nuestro. (Según esta epístola, toda la creación, y nosotros más que nadie, está deseando un estado mejor de libertad, que vendrá cuando se revele a los fieles la gloria).

Gradual. — (Ps. 78). Perdona, Señor, nuestros pecados; no sea que se diga entre los gentiles. ¿Dónde está el Dios de esos? Ayúdanos, Dios Salvador nuestro, y por la gloria de tu nombre; líbranos, Señor. Aleluya, aleluya. (Ps. 9). Oh, Dios que estás sentado sobre el trono y juzgas según justicia, sé el amparo del pobre en la tribulación. Aleluya.

Secuencia del Santo Evangelio, según San Lucas. (5, 1-11). Al echarse las turbas hacia él para oír la palabra de Dios, estaba él de pie junto al lago de Genesaret y vió dos barcas que estaban a la orilla del lago, y los pescadores, habiendo bajado de ellas, estaban lavando las redes. Metiéndose, pues en una de las barcas, que era de Simón, le rogó que la retirase un poco de tierra, y, sentándose, empezó a enseñar desde la barca a las turbas. Mas luego que acabó de hablar, dijo a Simón: Rema adentro y echad vuestras redes a pescar. Y, respondiendo, Simón le dijo: Maestro, toda la noche hemos estado trabajando, y no hemos cogido nada. Pero en tu palabra (porque lo dices) echaré la red. Y haciendo así, recogieron una gran abundancia de peces, como que se les rompía la red. Entonces hicieron señas a los compañeros suyos que estaban en la otra nave para que viniesen a ayudarlos; y vinieron y llenaron las dos lanchas, tanto que casi se hundían. Al ver esto, Simón Pedro cayó de rodillas a los pies de Jesús, diciendo: Sepárate de mí, Señor, porque yo soy un pecador. Porque a él y a todos los que con él estaban los tenía sobrecogidos el estupor por aquella pesca en que habían cogido tantos peces. Y lo mismo sucedía a Santiago y a Juan, hijos del Zebedeo, que eran compañeros de Simón. Pero Jesús dijo a Simón: No te asustes; desde hoy tendrás que ser pescador de hombres. Y habiendo arrimado las lanchas a tierra, dejadas todas las cosas, le siguieron.

Ofertorio. — (Ps. 12). Alumbra mis ojos, a fin de que no duerma yo jamás el sueño de la muerte; no sea que alguna vez diga el enemigo: He prevalecido contra él.

Secreta 1ª — Señor, aplácate al recibir nuestras ofrendas; y sujeta propicio a ti aun nuestros más rebeldes deseos. Por nuestro Señor Jesucristo...

Secreta 2ª — (Para pedir los sufragios de los Santos). Oyenos, Dios Salvador nuestro, para que por la virtud de este sacramento, nos defiendas de todos los enemigos de alma y cuerpo, dándonos gracia en el tiempo presente y gloria en el futuro.

Secreta 3ª — A elección del celebrante.

Prefacio. — Verdaderamente es digno y justo, debido y saludable que te demos gracias en todo tiempo y lugar. Señor santo, Padre todopoderoso, Dios eterno, que con tu unigénito Hijo y con el Espíritu Santo eres un solo Dios y un solo Señor, no en la singularidad de una persona, sino en la trinidad de una misma sustancia. Porque lo mismo que, por tu revelación, creemos de tu gloria, lo mismo creemos también, sin diferencia alguna, de tu Hijo, y lo mismo del Espíritu Santo; de modo que confesando una divinidad verdadera y eterna, adoramos la propiedad en las personas, la unidad en la esencia y la igualdad en la majestad. La cual alaban los Angeles y Arcángeles, los Querubines también y los Serafines, y no cesan de clamar cada día diciendo a una voz: Santo...

EXPLICACION DEL EVANGELIO

El hombre, mientras está en pecado mortal, no puede realizar obra alguna, meritoria de la vida eterna. A semejanza de Pedro y sus compañeros que, trabajando toda la noche, no lograron coger nada, los que están en pecado mortal trabajan y se fatigan inútilmente en las sombras de la noche, privados del sol de la divina gracia, en el mar agitado de este mundo, sin conseguir realizar ni una obra siquiera meritoria de vida eterna.

Mas, por el contrario, los justos, los que están en gracia de Dios, pueden soltar confiados las redes al mar, como lo hizo luego después S. Pedro en el nombre de Jesús, y estén ciertos que cogerán abundantísima pesca de buenas obras y méritos sobrenaturales, pues todo lo que realicen, por pequeño e insignificante que parezca, puede ser extraordinariamente meritorio delante de Dios nuestro Señor. Ya sabéis lo que a este propósito enseña el Catecismo de la doctrina cristiana. ¿En qué estado hemos de hacer nuestras obras para que sean dignas de vida eterna? — pregunta. Y responde: — En estado de gracia. El que está en pecado mortal — repito — no puede hacer obra alguna buena, que merezca ser recompensada con la vida eterna. Con tales obras, mientras permanezca en tan triste estado, lo único que tal vez pueda conseguir, es gracia para salir del mismo, o alguna recompensa de bienes temporales. Mas el que posee la gracia santificante, con todas las obras que practique (oraciones, limosnas, ayunos, etc.), puede siempre merecer aumento de gracia, que se traducirá indefectiblemente en aumento de gloria en la vida eterna. Aún las mismas obras necesarias para la vida o indiferentes, si los hace en nombre de Dios, con esto sólo las santifica y las eleva al orden sobrenatural, siendo ya, por consiguiente, meritorias delante de Dios. Y por esto San Pablo instaba a todos los fieles y con ardientes palabras les decía: "Ya sea que comáis, o que bebáis, o que trabajéis, hacedlo siempre todo en nombre de Dios."

Procuremos, pues, nosotros obrar siempre de este modo. Hagamos la señal de la cruz antes de emprender cualquier trabajo, para santificar todas nuestras obras y merecer en todas ellas.

ANTONO VILA Y SALA, Pbro.

SAN LAUREANO, ARZOBISPO DE SEVILLA Y MARTIR

El portentoso San Laureano, arzobispo de Sevilla y glorioso mártir de Cristo, nació de padres nobles en la provincia de Pannonia que ahora llamamos Hungría. Dejó su patria siendo de poca edad, y fué a Milán donde por misericordia del Señor se hizo cristiano, recibiendo el bautismo de manos del obispo Eustorgio II, y ordenándose de diácono a la edad de treinta y cinco años. Pasó después a España, guiado por la Providencia, para resistir con su predicación y doctrina a los herejes arrianos que eran muy poderosos y señores de la nación, y perseguían a los católicos. Muriendo en esta sazón Máximo, arzobispo de Sevilla, por la malicia de los herejes, estuvo vacante aquella cátedra por espacio de dos años, hasta que por común voto de los prelados sufragáneos fué elegido para aquella dignidad el varón de Dios San Laureano, el cual gobernó diez y siete años aquella Iglesia. Mas como los herejes levantasen en Sevilla una grande persecución contra el santo arzobispo, y el mismo rey Theudes que injustamente ocupaba el trono, enviase gente que le matasen, el santo avisado de todo por un ángel, dijo misa, convocó al pueblo, hizo un largo sermón, y tomando después su báculo rodeó parte de la ciudad, llorando y dando voces y diciendo: "Haced penitencia, y mirad que está Dios enojado y tiene levantado el brazo para heriros". Y en efecto, poco después fué reciamente castigada de Dios aquella ciudad con sequedad, hambre y pestilencia. Saliendo desterrado de ella el santo obispo, en el camino sanó a un ciego; entró en un navío y aportó a Marsella, donde resucitó a un hijo de un hombre principal. De allí pasó a Italia y llegó a Roma, sanando muchos enfermos. En Roma visitó al Sumo Pontífice y consolose con él; dijo misa de pontifical delante del Papa el día de la Cátedra de San Pedro, y allí sanó a un viejo que desde niño estaba tullido de pies y manos. Partióse después para visitar el cuerpo de San Martín, en Francia, y tuvo revelación que venían por parte del rey Totila algunos soldados con el fin de quitarle la vida. No se turbó el santo ni se congojó, antes encendido de mano del Señor y deseoso del martirio, salió a buscarles, y encontrándose con ellos en un campraso, y siendo conocido de ellos, dieron en él y le cortaron la cabeza. Tomáronla y la llevaron al tirano, el cual cuando la vió y supo lo que había pasado, la envió a Sevilla, y con su entrada respiró aquella ciudad y cesó la sequedad, hambre y pestilencia con que había sido azotada y afligida del Señor por sus pecados. El cuerpo del santo sepultó Eusebio, obispo de Arles, en la iglasia de la ciudad de Bourges; y el Señor glorificó su sepulcro con innumerables prodigios.

Por Germán Berdiales

LOS SORDOS

Personajes: El Pasajero, El Chacarero, La Patrona, La Sordita

DECORACION: El patio de una casa de campo

EL PASAJERO (apareciendo a espaldas del chacarero). — ¡Eh, buen hombre!... ¡Buen hombre! ((Como el chacarero no lo atiende): ¡Ni que fuera sordo como yo! (Le toca un hombro): ¡Oiga!

EL CHACARERO. — ¡Hola! ¿Qué tal? ¿Qué desea?

EL PASAJERO. — Usted, que ha de conocer estos pagos...

EL CHACARERO. — Sí, señor. Rudecindo Lagos, para servirle.

EL PASAJERO. — Hágame el favor de hablar más alto, porque soy bastante sordo.

EL CHACARERO. — ¡Si no grita más no podré entenderle, porque soy un poco torpe de oído!

EL PASAPERO. — ¿Podría indicarme dónde queda la estancia "Los Leones"?

EL CHACARERO. — ¡Claro que tienen frangancia mis melones! Es que son muy buenos; le haré traer algunos para que los pruebe.

EL PASAJERO. — ¿Nueve? ¿Nueve qué? ¿Nueve leguas? ¿Tanto? ¡No puede ser!

EL CHACARERO (por la patrona que aparece en este momento en la puerta del rancho). — Sí, ésa es mi mujer. (A la patrona): Oye, trácle a este hombre una docena de melones, para que elija algunos.

LA PATRONA. — ¡Ahá, muy bien! ¿Así que este caballero quiere tener relaciones con nuestra hija? Tanto gusto, señor. En seguida se la presentaremos. (Gritando hacia el interior de la casa): ¡Mariquita!... ¡Mariquita!... Esa chica es más sorda que yo, todavía... Un momento, sientese... (Se introduce en la casa).

EL PASAJERO. — ¿De modo que usted dice que la estancia "Los Leones" queda a nueve leguas de aquí?

EL CHACARERO. — Sí, señor; se lo he dicho y se lo repito. La fragancia de mis melones es exquisita... (Aparece la patrona).

LA PATRONA. — No grites, hombre; aquí está Mariquita. (A su hija): Bueno, hija, aquí tienes a tu pretendiente...

LA SORDITA. — ¡Ay, mamá!, ¿cuántas veces quiere que le diga que no me duelen los dientes ni nada?

LA PATRONA. — ¿Que no tiene nada? ¿Y tú qué sabes? A lo mejor resulta que es rentista.

LA SORDITA. — ¡Mamá, por favor, para qué quiero un dentista si yo no tengo enferma la boca?

LA PATRONA. — Ya sabes que tu madre pocas veces se equivoca: ha de ser rentista nomás.

EL CHACARERO. — ¿Y los melones, mujer?

LA PATRONA. — Es lo que yo le digo, ¿por qué te pones así, hija?

EL CHACARERO. — Pero, si no le traes ninguno, ¿cómo quieres que elija?

LA PATRONA. — Es que tú ya sabes cómo es esta niña: ella quiere salir siempre con la suya. (Al pasajero): Esta es mi hija, se llama Mariquita.

EL PASAJERO. — ¿Cómo cerquita, si su esposo me ha dicho que faltan nueve leguas?

LA PATRONA (al chacarero). — ¿Qué dice este hombre de las yeguas.

EL PASAJERO. — Sí, y como ya quedan pocas horas de luz.

LA SORDITA. — No, todavía no soy señora.

EL PASAJERO. — No sé ni siquiera si es bueno el camino.

LA SORDITA. — ¡Ah, yo no pretendo que usted sea adivino; me he limitado a hacerle saber que a la fecha sigo soltera!...

EL PASAJERO. — ¡Ah!, ya entiendo: ¿llegando a la tranquera, sigo hacia la derecha? ¿Y de ahí, a "Los Leones?

EL CHACARERO. — ¡Ah, como buenos, le aseguro que son buenos! Y puedo mandarle todos los que quiera...

EL PASAJERO. — Sí, ya me dijo la señorita: de la tranquera a la derecha.

LA PATRONA. — Yo no digo que usted no la quiera a la chica, pero convendría que fijara fecha...

EL PASAJERO (desapareciendo). — Hasta otra vez, y perdonen la molestia. (Se va).

LA PATRONA. — ¡Oiga, oiga! Más bestia será usted, atrevido!

EL CHACARERO. — ¿Qué? ¡Tiene razón!, ¿o iba a esperar hasta mañana que le trajeras los melones?

LA PATRONA. — No y no. Jamás consentiré en que nuestra hija tenga relaciones con semejante gente.

LA SORDITA. — Déjelo que se vaya; total aquí a nadie le duelen los dientes...

EL CHACARERO. — No es que te lo reproche, pero hubiera comprado tres o cuatro...

LA SORDITA. — ¡Ay, qué bueno eres, papá! ¿Oyes, mamá? Dice que esta noche nos llevará al teatro a ver las comedias.

LA PATRONA. — ¡Cierto!, ya me había olvidado de que tenía que zurcirle las medias. ¿Sabes dónde he dejado la lana azul?

LA SORDITA. — ¿No me digas? ¡La comedia de Barba Azul? ¡Qué bonito título! ¡Ay, qué contenta estoy madre mía!

LA PATRONA. — Es lo que le digo siempre a tu padre: ¡que Dios nos conserve esta armonía!, porque el día que no nos entendamos, esta casa será un infierno...

CUENTAS CLARAS SOBRE NUESTRA SITUACION RELIGIOSA

LA RUTINA

¿Qué diremos de la doctrina, tal cual está en boga? Entrando a los templos los Domingos a la tarde a la hora de la doctrina, uno no cree entrar en una iglesia sino en una escuela durante un recreo. Todos hablan, todos se mueven y miran inquietos. Unas buenas damas enseñan cada cual a una docena de chicos; son las oraciones, los mandamientos, el acto de contrición, y algunas preguntas del catecismo que se repiten hasta el cansancio. Esta ayuda de las piadosas catequistas se concibe cuando sigue después una buena explicación dada por un sacerdote. Faltando esta enseñanza oficial, ilustrada por buenos ejemplos y aplicaciones, tal preparación para la 1ª Comunión y la vida cristiana sería y es el principio de la ignorancia e indiferencia religiosa. La parte esencial de la doctrina no es la repetición maquinaria del catecismo, sino la viva, inteligente y atrayente explicación e inculcación por el mismo sacerdote. Así lo vimos practicar también en las misiones bajo carpas; los sacerdotes explican lo que se aprendió de memoria.

¿Y cómo podría darse y organizarse la doctrina de los niños de una manera fructífera para la vida? Se nos perdonará si hablamos en esta materia tan importante, ya no en teorías, sino por la práctica y experiencia propia. Siendo Cura de una ciudad de la provincia de Santa Fe y no conociendo felizmente lo rutinario recién calificado, organizábamos la doctrina de los niños según nos parecía necesario. Desde el púlpito anunciábamos que todos los Domingos del año había doctrina en la iglesia a las 2 de la tarde y que debían venir no sólo los niños de la ciudad, sino también los del campo, a lo menos los de 10 años arriba. Este anuncio se repetía todos los Domingos antes del sermón, hasta que la asistencia era completa y constante. Sin recurrir a estampitas, medallitas u otros alicientes, sin auxilio de ninguna persona, los niños asistían puntualmente. Entre Pascua y Pentecostés la doctrina era diaria; sólo a los niños que venían a caballo de una distancia mayor de tres leguas se les permitía asistir día por medio. La asistencia era puntualísima; hasta los colegios fiscales condescendían mandando los niños mayores de 10 años que aún no habían hecho la primera Comunión — fiesta solemne y sencilla a la vez, sin más regalos que una estampita, recuerdo del gran día. Quince días después se anunciaba que ya empezaba la doctrina para el año siguiente. Sabemos que tal orden y tales costumbres de doctrina se continúan en lo esencial hasta el presente durante casi 40 años. Han salido de esa parroquia de 12,000 almas, en este tiempo, 60 a 70 vocaciones religiosas. Advertimos que la población antigua era bastante heterogénea; basta decir que en el confesionario hubo que hablar cuatro idiomas: castellano, francés, italiano y alemán, dificultad que hoy habrá desaparecido.

C. J. DEGENHARDT, S. V. D.

SANTA TERESITA

¡Santa Teresita
yo siempre te amé.
Cómo me embargaban
tu candor, tu fe!

La historia de tu alma
leí y releí;
y la transparencia
del agua bebí.

¡Santa Teresita,
haz caer en mi cruz,
lluvia de tus rosas,
rocío de luz!

A los hombres dije
mi canción ayer,
mas no me creyeron
porque quieren ver.

Hoy de nuevo canto
con sublime unción;
hoy a ti te vieron
creen de corazón.

¡Santa Teresita,
bendice la unión
de un alma intacta
y de la canción

que de nuevo entono
en loor a Jesús;
en loor a los ángeles
en loor a la cruz;

En loor a la estrella
de tu eternidad;
que en mi sino vierte
la serenidad;

el fuego y la gracia
la luz y el amor,
¡Santa Teresita
cree en mi favor!

cree en mis clamores
y cree en mi fe;
mis celos, mis ansias,
que ya nada sé,

que vivir en gracia
Suma del Señor,
y abrazar sumisa
el goce, el dolor.

¡Santa Teresita,
yo siempre te amé.
Cómo me embargaban
tu candor, tu fe!

María Raquel ADLER.

HAROLD LLOYD

Aventuras de los Betunes

Los pibes estaban probando sus fuerzas en una cinchada, cuando Harold les ordenó interrumpir el juego y preparar el campo para entrenarse bien en el croquet. Deseosos de cumplir la orden, clavaron los...

...arcos, sólo que no prestaron al trabajo la debida atención. Y de pronto, Tim advirtió que había clavado el primer arco bastante hondo y lo que es peor, que la cuerda de la cinchada había quedado...

...debajo.—Esto nos permite seguir con la cinchada—gritó otro de los chicos, y se dispusieron a enmendar el error. Y quiso la casualidad que en ese momento, Harold saliera precipitadamente a la ventana a...

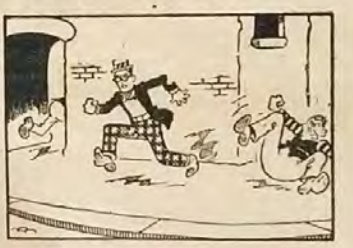
...inspeccionar el trabajo, y que su rostro sirviera de paragolpes al inesperado arco. Los chicos no quedaron muy contentos con su hazaña, pues no era precisamente su intención jugarle semejante...

...pasada a Harold, quien decidió dedicarse al rítmico deporte de las clavas y abandonar a los pibes. Estos se conformaron con mirarlo, y por supuesto, trataron de inventar algún juego para divertirse.

Harold fué de nuevo la víctima, pues los chicos pusieron una porción de engrudo en las puntas de las clavas, aprovechando la posición de las ventanas y la desatención de nuestro héroe. Este siguió moviendo...

...los aparatos, cruzándolos con elegancia sobre la cabeza, para quedar luego envuelto en una capa pegajosa.—¿Qué es esto?—preguntó mientras sus verdugos se reían a más no poder, dando con su alegría...

...una buena pista a Harold, que no bien pudo ponerse presentable se lanzó en persecución de los pibes. Su desgracia quiso que no tropezara con los que buscaba, sino con otro tipo que no tardó mucho...



...antes de ir a parar al suelo hecho un ovillo. Por supuesto, el hombre se puso de pésimo humor.—Espera a que me levante —rugió.—Y ya verás si no te doy un escarmiento.—Harold, que comprendió que...

...la cosa no estaba para bromas, puso tierra de por medio acompañado de los pibes que habían visto lo ocurrido. Llegaron a la casa, y sin detenerse a ir en busca de la puerta, transpusieron sus límites...

...haciendo uso de la empalizada. Y acto seguido, nuestro héroe inventó el modo de liberarse de su indignado rival, que aun continuaba la persecución. Un tablón y unos cuantos clavos le sirvieron. El hombre...

...no tardó mucho en llegar y estacionarse de un salto sobre las afiladas púas. Allí terminó su carrera en el momento en que un agente que lo venía buscando lo encontró por fin bien asegurado. ¡Bravo, Harold!

Los negritos jugaban a los soldados, era el centinela. — Oigo pasos — dijo pronto. — Parecen varios elefantes Deben ser mis hermanitos. Y se dispuso a ir de la...

... casilla, pero antes de que pudieran los pícaros de los Betunes lo encerraron dole una barrera con sus espadas. — Mi fiera enjaulada — gritaban entusiasmados

... su alegría no fué muy grande, llegó mamá Betunes con un canasto bizcochos. — Pobre Pedro — dijo. — encerrado, pero yo lo alimentaré desde — Este se puso lo más contento

Gracia

—¿Podemos ir al cielo sin la ayuda de Dios?

—No, nadie puede ser bueno ni salvarse sin la ayuda de Dios.

—¿Dios nos ayuda a todos para irnos al cielo?

—Sí, Dios a todos nos ayuda para ser buenos y salvarnos.

—¿Cómo nos ayuda Dios?

—Sugiriéndonos santos pensamientos y piadosos afectos que nos incitan al bien.

—¿Cómo se llama esta ayuda de Dios?

—Se llama **Gracia**

—¿Dios la concede sólo a los justos?

—No, Dios también la concede a los pecadores.

Historietas cómicas para los niños buenos que saben su Catecismo

El Colegio del Doctor Cocodrilo

Los chicos decidieron enterrar sus gorros de castigo, porque estaban decididos a no llevar más la letra A en la cabeza, por ningún motivo.—Aquí se pueden quedar muy bien por el resto del año—...

...dijeron, contentos de su obra. Pero no por eso estudiaron sus lecciones, y en la clase de lectura estuvieron más desaplicados que nunca.—No importa—dijo Osín.—Por lo menos, ya no tendremos...

...que lleva, los gorros de asnos. Pero el doctor ya se había enterado de la travesura de los pibes; decidió castigarlos por ello, y haciendo descender la araña colocó las dos pantallas sobre las...

...cabezas de Jumbo y Osín.—Aquí vendrán por turno—les dijo,—hasta que encuentren sus gorros de castigo.—Los chicos se quedaron tristes y sorprendidos.—Hemos trabajado inútilmente—suspiraron.

PENSAMIENTOS SUBLIMES

Nada podéis hacer sin mí, dijo Jesucristo.

Nadie puede atravesar el mar sin un barco. Es igualmente imposible que una alma atraviese el ancho mar del pecado y observe los mandamientos, sin la gracia de Dios. — **San Macario.**

La gracia nos es tan necesaria como la tinta a la pluma. No podemos escribir una sola virtud en nuestra alma si nos falta la divina gracia. — **Santo Tomás de Aquino.**

Así como el ojo no puede ver en la obscuridad, así nada puede el hombre hacer para su salvación sin la gracia. — **San Agustín.**

El cuerpo sin alma es un cadáver incapaz para nada; el alma sin la gracia está muerta para el cielo y nada puede hacer. — **San Agustín.**

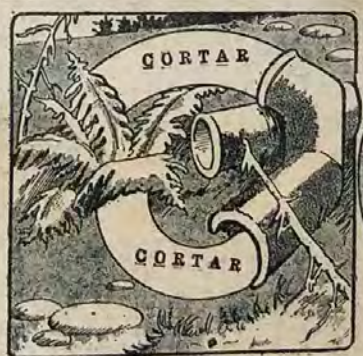
Dios golpea sin cesar a las puertas de nuestro corazón. Siempre está deseoso de entrar si no penetra, la culpa es nuestra. — **San Ambrosio.**

La tierra sin lluvia nada produce, y la lluvia sin tierra no puede dar frutos; asimismo la gracia nada puede sin la voluntad, y la voluntad nada sin la gracia. — **San Juan Crisóstomo.**

Un rompecabezas entretenido

Armando este rompecabezas se puede pasar un rato muy entretenido. Para facilitar el manejo de las piezas conviene pegar todo el conjunto sobre cartón y luego recortar las piezas cuidadosamente, tratando después de formar el cuadro que representa.

LA TRANFORMACION DE LOS CONEJOS



Para armar este juguete hay que pegar todo el grabado sobre un trozo de cartulina o cartón fino y recortar las dos piezas por separado, esperando a que estén bien secas. Luego se cortan los dos espacios señalados en el cuadrado. Una vez hecho esto se coloca el círculo debajo del cuadrado, teniendo buen cuidado de hacer coincidir los dos puntos negros, el que está en el centro del círculo y el que está en el cuadrado; entonces se los sujeta por medio de un broche para prender papeles o, en su defecto, con un alfiler, teniendo entonces la precaución de clavar luego la punta en un trocito de corcho. Ya tenemos el juguete en condiciones de funcionar: haciendo girar el círculo, se verá que los conejos blancos entran por la boca del caño y al salir ¡están negros!

PAGINA FEMENINA

POR ADA BIZIOLI DE CASPERSEN

¡NO QUIERO SOPA!...

En qué mesa donde hay niños, no se ha oído esa frase, afirmativa de la incipiente voluntad que comienza por no querer sopa, para oponerse después a cosas mucho más importantes, y por contraposición exige otras, que nunca debió haber querido.

En otros tiempos, cuando nadie había oído hablar de "personalidad infantil", de "escuela activa" y de otras lindezas, nuestras madres nos dejaban sencillamente el plato por delante y aprendíamos por experiencia, que hasta que no se acababa la sopa, no había otra cosa, si preferíamos comerla fría era asunto nuestro.

Hoy es muy posible que al: ¡no quiero sopa! se responda con un: ¡pobre mi tesorito, no quieres sopa, vamos a buscar otra cosa!; y la torcida voluntad infantil, acabará por pedir y exigir a gritos lo menos apropiado para alimentarse en forma higiénica.

Sin embargo, no es por un capricho que se ha puesto la sopa al comienzo de las comidas principales y se ha hecho de ella un alimento de primordial importancia para los niños, los ancianos y las personas delicadas.

Ante todo, ¿qué entendemos por sopa? Sopa, es la asociación del caldo con algunas substancias nutritivas como ser: verduras, harinas, cereales, pastas, arroz, etc.

El secreto de una buena sopa está en su cocción prolongada, nunca será sabrosa si se pretende hacerla en diez minutos o en un cuarto de hora.

Se aumenta su valor nutritivo y se hacen más delicadas, ligándolas con yemas de huevo y agregándoles crema o manteca.

La base es el caldo que puede ser de carne o de verduras.

El caldo en sí tiene muy poco valor nutritivo, pero se ha comprobado que un líquido sápido y caliente tiene la virtud de excitar las células estomacales secretoras del jugo gástrico, disponiendo por lo tanto el estómago para la digestión.

De allí la importancia de la sopa tomada al principio de la comida.

Las sopas sumamente espesas donde "puede sostenerse la cuchara parada", como vulgarmente se dice, no son particularmente recomendables, sino para hombres robustos que hagan trabajos pesados, en general el tipo de sopa que debemos preferir, es la que alimente sin dar la sensación de saciedad y que sea de fácil digestión.

Hay unos principios generales que es bueno recordar pues se aplican a la confección de infinidad de sopas.

1º — Cuando se agrega a la sopa harinas o féculas se las deslie aparte en unas cucharadas de caldo tibio o frío, se agregan después al líquido caliente y se sigue la cocción.

2º — Cuando se trate de yemas, se baten se les agrega unas cucharadas de caldo frío, lejos del fuego y se le agrega después el caldo caliente. Tanto en el caso de las yemas, como en el de la crema, la sopa debe darse por terminada después de agregar dichas substancias y considerarse a punto para servir.

3º — Si se agrega manteca esta debe ponerse después de realizada la cocción porque de otro modo se pierde completamente el gusto.

Como aperitivo higiénico, como alimento nutritivo y de temperatura adecuada, como substancia de fácil digestión, debe preconizarse la sopa, por eso el: "no quiero sopa", no debiera tolerarse aun por razones materiales en aquellos que no dan a las cosas del espíritu ninguna importancia y no reconocen la necesidad de doblegar la voluntad de sus hijos en las cosas pequeñas, para enseñarlos a vencerse en las grandes.

VIVIR LA VIDA

¡Cuántas veces en las conversaciones en las reuniones por cualquier circunstancia, al hablar de los problemas de la hora presente, oímos un: "Yo quiero vivir mi vida", que corta toda discusión. La frase abunda en boca de los que han recibido la educación de moda y vemos infinidad de individuos que porque quieren vivir su vida pasan de goce en goce, de diversión en diversión, sin un pensamiento que sirva de lastre a sus cabezas de pájaro, sin un sentimiento que dé, tan siquiera una apariencia de solidez a sus corazones vacíos y frágiles.

"Quiero vivir mi vida", dice la jóven que solo se preocupa de vestidos, de bailes, de todo lo que es vanidad.

¡Vivo mi vida! exclama el muchacho para quien no hay ideales fuera del mejor puñetazo dado en un match de box, o del puntapié que ha producido el goal de la victoria en un partido de "football".

La misma expresión está en boca del comerciante, del industrial del profesional, del hombre de negocios que se agitan desde la mañana hasta la noche corriendo tras del vellocino de oro, aunque para alcanzarle tengan que acallar la voz de la conciencia; otros por fin la emplean para expresar su loca carrera tras de un cargo, un honor, una de las mil insignificancias, que no son más que polvo, nada.

Todos olvidan que la vida es un don recibido de Dios, no para servir a nuestros caprichos y necedades, sino para utilizarlo de acuerdo con su voluntad y su ley, nadie recuerda las palabras encerradas en ese pequeño librito, humilde e insignificante en su volumen pero inmensamente grande en su contenido, ese librito que si la humanidad conociera a fondo, se evitaría muchos dolores y muchos males. Me refiero al catecismo que nos dice claramente: "Dios nos ha creado para conocerle, amarle y servirle en esta vida y después amarle en la otra".

Esa es la solución del problema de la vida, sin buscar difíciles y complicados razonamientos ni pretender encerrarlo en frases vacías y tontas como la que comentamos; sólo hay que obedecer al Señor, que nos ordena conocerle y amarle, respetando sus leyes en la tierra, para después poder gozar del premio eterno en su gloria.

Aplicarse a conseguirlo en todas las esferas de la existencia es la única manera de "vivir la vida", no hacerlo es exponerse a tener que preguntarse algún día: ¿para qué sirve la vida? y acabar como han hecho muchos de los que vivieron sin Dios ni ley. No es otro, el secreto de infinidad de suicidios.

MADRES CRISTIANAS

El mundo se conmueve ante el relato de heroísmos maternos, aunque parece que al pronunciar la palabra: "madre" tenemos el derecho de evocar todos los sacrificios, todos los martirios de que es capaz un ser humano para salvar un semejante.

Pero cuando el amor materno está alimentado por la fe cristiana, cuando una madre, más que el cuerpo ama el alma de sus hijos, hasta donde no es capaz de llegar para salvarlas! Escuchad estos verídicos relatos.

Epoca: la de la Revolución Francesa, en el tiempo en que las pasiones desatadas, habían llevado al colmo las iras revolucionarias. Personajes: dos damas, la señora Saillons de Samours, y La Roche Sait Andrée y sus hijas, pertenecientes a la más rancia nobleza de Francia, que después de haber vivido cristianamente iban a dar con su muerte, una magnífica lección de virtud.

Mme. Saillons de Samours tiene una hija de diez y ocho años, de una hermosura singular. Van a morir, suben a la fatal carreta, y por algunas miradas, la dama advierte el sentimiento que la joven ha inspirado en el oficial que manda la escolta, conocido por la bajeza de su conducta. También le parece notar cierta vacilación en la joven. ¡Es tan difícil ser valiente ante la muerte! La Sra. de Saillons, aprovecha un momento en que el verdugo se le ha acercado y le ha hablado en voz baja. ¿Qué ha pedido? Que su hija muera antes de ella, todavía tiene oculta algo con que comprar la voluntad del ejecutor de la ley.

Sin un gesto ve que la arrancan de su lado, contempla la rubia cabeza que cae en el cesto y entonces con un suspiro de alivio desata su cabello y antes de colocarse bajo la cuchilla fatal, entrega al verdugo algunas monedas de oro que tenía oculto entre ellos; es el precio de la virtud de su hija y muere feliz.

Mme. de la Rocha Saint Andrée tenía tres hijas y pidió y obtuvo que murieran antes que ella, exclamando cuando vió caer la tercera cabeza: ¡Al fin tengo asegurado lo que más quiero!

Sólo cuando se alimentan esperanzas inmortales, se ama la virtud de los hijos más que la vida.

Dr. Ernesto Helvio Izurieta
MEDICO CIRUJANO
REPUBLIQUETAS 2236
de 14 a 16
VEDIA 1708
De 16 a 18 y de 20 a 21
U. T. 70, Núñez 8233
BUENOS AIRES

Aviso al ilustrado clero:
Curas Párrocos, Encargados de Iglesias y Colegios

Para contribuir a la celebración del Año Santo y Congreso Eucarístico ofrezco vitraux, campanas y órganos a precios reducidos, permitiendo de esa forma a las iglesias más pobres prepararse debidamente para estas grandes solemnidades.

Establecimiento Tirolés
TEODORO RANTI
CASILLA 2439 Buenos Aires

LAS NOVELAS QUE USTED PUEDE LEER

De Rodolfo Juárez Núñez (Patrick Brown)

LA SOMBRA DEL TEJAR ..... $ 0.95
EL CASERON DE LAS BRUJAS ..... „ 0.95
LA ALDEA DE LOS REZOS ..... „ 0.95

De Miss Campbell

DESDE MI RINCON ..... „ 0.95

Adjunte 20 centavos más por cada libro, para el envío

E. C. A. CORRIENTES 551 C. Federal

NO OLVIDE SEA PRECAVIDA

Que nunca falte en su casa

Te Hepático Vibaver

Así no tendrá por qué temer las afecciones del Hígado y vesícula y sus dolorosas consecuencias.

Venta en todas las Farmacias

CANTARES

Los celos y las olas
Hacen a unos,
Que parecen montañas
Y son espumas,
Y olas y celos
Se aplacan al instante
Que cambia el viento
(Anónimo).

Camino del cementerio,
Se encontraron dos amigos:
—¡Adiós — dijo el vivo al muerto;
—¡Hasta luego! — el muerto al vivo

ANECDOTA

Un rico burgués habiendo invitado a comer al doctor Troussean, juzgó oportuno ofrecerle, antes de sentarse a la mesa, un aperitivo: era un ajenjo de la mejor clase.
—Muchas gracias — dijo el sabio. No acostumbro abrir el apetito con una llave falsa.

LOS ALIMENTOS

EL AGUA

ES el más indispensable de todos los alimentos. Permanentemente se encuentra en todas las partes del organismo. Tanto la digestión y absorción de los alimentos como la eliminación de los productos de secreción se realizan, en la mayor parte de los casos en forma de disolución. Es pues el agua el vehículo necesario e imprescindible que juega el papel de disolvente en el organismo humano. El agua llevada al organismo en forma de bebida o en otra forma penetra en el estómago y de ahí pasa a la sangre y a los vasos linfáticos y conducida por ellos a los lugares más recónditos del cuerpo, para luego eliminarse.

El agua para la alimentación debe ser limpida, incolora e inodora. Debe contener en disolución aire y anhidrido carbónico. El agua sin aire disuelto —como lo es el agua hervida— es pesada. Debe encerrar la menor cantidad de substancias orgánicas posible así como otras provenientes de la descomposición de estas: amoniaco, nitratos y nitritos. Debe ser más fría en verano que en invierno. No debe ser dura, es decir no contener muchas sales de calcio y de magnesio.

El agua contiene muchos microbios. Algunos son inofensivos. Otros en cambio la corrompen y producen graves enfermedades: cólera, tifus, disentería, etc. La cantidad de microorganismos es muy variable. Una buena agua contiene de 3 a 50 por centímetro cúbico. El agua no filtrada oscila entre 6 a 20.000 por centímetro cúbico, la de pozo corrompida, llega a 100.000, y las muy corrompidas de 2 a 40 millones. Pero existen procedimientos para transformar las aguas contaminadas en potables.

El primero consiste en filtrarla para desembarazarla de los elementos en suspensión y clasificarla. Para filtrar grandes masas de aguas, se utiliza la arena, que se va superponiendo en capas en grandes extensiones.

También se purifica el agua mediante alumbre y soda, que hacen el papel de coagulante.

El hielo hecho de agua natural sin filtrar es peligroso porque encierra los mismos microorganismos que el agua que le dió origen. Si bien la temperatura de cero grado no son activos, al pasar a la temperatura ambiente adquieren de nuevo la vitalidad.

El hielo debe ser entonces fabricado partiendo de agua potable.

1. Precioso vestido confeccionado en reps de lana color beige, adornado con pespuntes en hilo rojo. — 2. Vestido de tela de lana color arena, con cuellito de crepe satén marrón. — 3. Tabardo de reps de lana color beige, adornado con bordados en gris. — 4. Bonito hilo metálico dorado. — 5. Tapado de paño gamuzado adornado con godets. — 4. Bonito hilo metálico dorado. — 5. Tapado de paño recortes y cuello y puños de piel marrón.

NUMERO TRECE

SON tantas las supersticiones ocasionadas por la ignorancia, que ni siquiera es posible enumerarlas. No faltan personas aun instruídas que tienen preocupaciones ridículas, y muchos son los impostores que abusan de las personas sencillas asegurando curar enfermedades, adivinar el porvenir y mejorar la suerte con vanos y extravagantes recursos.

Es superstición creer que el año entero será de ventura o desgracia según fuere el primer día de enero, que se obtendrá un caudal y fortuna con guardar una piedra imán o una herradura.

Es también superstición creer que un espejo que se quiebra, un salero que se cae, tres luces encendidas son signos de desgracia, que no conviene casarse ni embarcarse los días martes, o viernes, o en el mes de mayo, que es pronóstico fatal si saliendo de casa se encuentra luego una liebre, una serpiente se oye cantar un chuncho. Es igualmente muy censurable y repugnante superstición creer que si comen trece personas en la misma mesa, una de ellas ha de morir en el año. No hay número alguno que tenga cualidad funesta. Más probable sería muriese una si se sentasen catorce y más aún si fueran quince y la probalidad crecería aumentando el número. ¿Sería temible o peligroso el número trece a causa de que con Judas eran trece en la mesa de Nuestro Señor Jesucristo? Debería entonces suponerse que cuando estuviesen trece personas en la misma comida, una se colgaría, a ejemplo de Judas.

Los incrédulos mismos creen a veces en mil necedades. El duque de Orleáns, famoso por su impiedad, consultaba oráculos y gitanas. Igual cosa hacía la princesa Amalia, hermana de Federico, re yde Prusia, dotada de tanto ingenio como él; y la mitad de su corte creía en una mujer blanca que aparecía en un salón de palacio, armada de una grande escoba y que barría con todas sus fuerzas cuando debía morir alguno de la familia real. El célebre Federico el Grande, de Prusia, mudaba de lugar los cuchillos y tenedores si los veía en cruz sobre la mesa, como si ello fuese triste presagio de desgracia

LA EDAD DE LAS MUJERES

—¿Crees tú que la Luisa no tenga más que treinta y cinco años?
—Ya ves; hace tantos que lo dice, que no puedo dejar de creerlo

SALVAMENTO

—¿Usted se salvó del "Titanic"?
—Sí, señor.
—¿Estaba usted a bordo?
—No, señor, y por eso digo precisamente que me salvé del "Titanic".

En un restaurant:
—Camarero, esto es insoportable.
—¿Qué hay, señorito?
—Un pelo en la sopa.

—Es del cocinero que se despidió hace tres días. El que hemos tomado hoy es completamente calvo.

LIBROS CATOLICOS

Beltrán Luis R. — Historia de mi conversión	$ 1.30
Desgranges Juan, Abbé. — Veinte años de controversias apologéticas	„ 2.50
Furlandieri, Juana de la — Cartas femeninas	„ 1.50
Goyau, Georges, de la Academia Francesa. — Dios entre los Soviets	„ 1.30
Kempis Tomás de — Imitación de Cristo encuadernado en tela	„ 0.95
Lhande, Pierre S. J. — Las tragedias del divorcio (novela)	„ 2.—
Napal, Mons. Dionisio R. — Visiones y recuerdos del camino	„ 2.—
El Imperio Soviético, edición corregida y aumentada	„ 0.95
Spillman, José S. J. — Los buscadores de oro (novela)	„ 0.70
Berdiales, Germán. — Mis mejores cuentos para los niños	„ 2.50
Carboni, Rodolfo Pbro. — Cartas de un cura	„ 0.50

Al hacer el pedido acompañe 0.20 para franqueo por cada libro

EDICIONES CATOLICAS ARGENTINAS

CORRIENTES 551. — Cap. Federal U. Tel. 31. 5557

PAGINA DE VARIEDADES

Formas diversas de escribir un número

El número 100 escrito con cinco cifras iguales.
Con cinco unos:

$$100 = 111 - 11$$

Con cinco treses:

$$100 = 33 \times 3 + \frac{3}{3}$$

Con cinco cincos:

$$100 = 5 \times 5 \times 5 - 5 \times 5$$

O bien:

$$100 = (5 + 5 + 5 + 5) \times 5$$

El número 10 escrito en varias cifras iguales.
Con tres unos.

$$10 = 11 - 1$$

Con cuatro treses:

$$10 = 3 \times 3 + \frac{3}{3}$$

El número 1.000 escrito con siete cifras iguales:

$$999 + \frac{99}{99}$$

GACHERIAS

Abajo de un botín lustrado hay siempre un botín sin lustrar.

El gran administrador de la alegría humana es el almanaque.

No debe creerse que los hombres ascienden por haber pensado; más cierto es que ellos piensan por haber ascendido.
ROBERTO GACHE (Argentino).

REFRANES

Nunca es larga la Cuaresma para el que tiene que pagar en Pascua.

Ayer vaquero, y hoy caballero: advierte la inestabilidad de las cosas humanas.

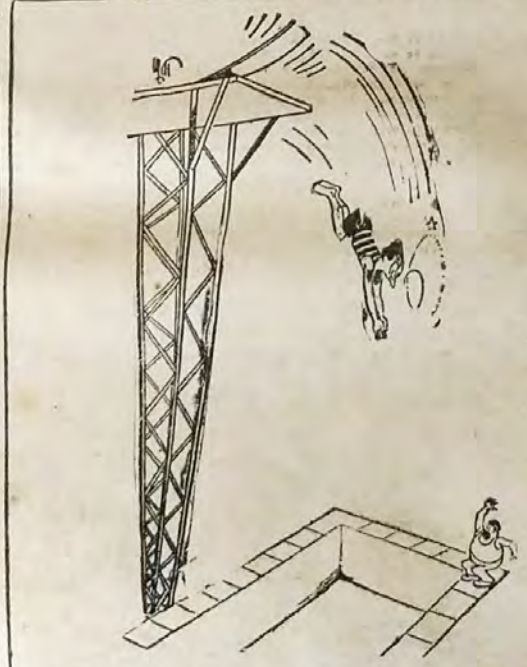
Norte claro y Sur oscuro aguacero seguro (Proverbio criollo).

Menos tiempo emplea un postillón en andar una legua que un perezoso en abrir los ojos. (Proverbio chino).

DECIR BIEN

LECTOR:

Diga	CONSOLA	y no	CÓNSOLA
„	OMOPLATO	y no	OMÓPLATO
„	KILOGRAMO	y no	KILOGRAMO
„	DECIGRAMO	y no	DECÍGRAMO
„	KILOLITRO	y no	KILÓLITRO
„	PÓLIZA	y no	POLIZA
„	EPIGRAMA	y no	EPÍGRAMA
„	MANICURA	y no	MANÍCURA
„	PEDICURO	y no	PEDÍCURO
„	ZAFIRO	y no	ZÁFIRO



—¡Eh, párese... que se acaba de vaciar la pileta!

CONSULTA MEDICA

—Está usted debilitado. Renuncie a todo trabajo de cabeza.
—Pero señor doctor, eso será mi ruina. Yo soy peluquero.

PREGUNTA

—¿Cuáles son los últimos dientes que se echan?
—Los dientes postizos.

GEDEONADA

dicen a Gedeón:
—¿Quiere usted venir a almorzar con nosotros?
—No, muchas gracias; me hace daño comer en ayunas.

LIBROS CATOLICOS

Azcarate, Andrés O. S. B.— La flor de la liturgia, nueva edición aumentada	$ 3.50
Benedictinos de Buenos Aires. — Cantos litúrgicos para la Acción Católica Argentina	„ 0.10
Benedictinos de San Wandregisilio. — Paroissien Dominical	„ 10.—
Martínez Clemente, O. S. B. — Acompañamiento de los cantos del ceremonial litúrgico para la recepción de socios de la Acción Católica Argentina	„ 1.50
GRAN CATECISMO EN LAMINAS. — 66 grandes láminas en folio, en un volumen, con texto dividido en 4 partes, según el orden de los catecismos del Concilio de Trento	„ 1.50
RITO SIRO-MARONITA.— El Santo y Augusto Sacrificio de la Misa	„ 0.40
Sallaberry, Juan F. S. J.— Historia de la Iglesia en la Independencia del Uruguay	„ 2.20
Santa Teresita del Niño Jesús. — Autobiografía o historia de un alma, escrita por ella misma. Rica edición	„ 2.—

Al hacer el pedido acompañe 0.20 para franqueo por cada libro

EDICIONES CATOLICAS ARGENTINAS

CORRIENTES 551. — Cap. Federal U. Tel. 31. 5557

Cuánto nos realza el bautismo

SE cuenta de San Luis, rey de Francia, que luego que alguno de sus hijos recibía el Bautismo le estrechaba con santa alegría en sus brazos y besándole con ternura decía: "Querido hijo, hace un momento que sólo erais hijo mío, mas ahora sois hijo de Dios ¡Dios sea alabado!" — *En su vida*

Efectos del bautismo

EL P. Suriu visitando el pueblo de Notaonasibi se interesaba en conocer el estado de sus neófitos, esto es, de los infieles recién convertidos al Catolicismo. — Padre, le dijeron, la transformación de esta tribu es el asunto de las conversaciones de todo el país. Hasta el último invierno eran éstos una horda de ladrones, ebrios, pendencieros, el escándalo y el terror de la comarca. Mas después que han recibido el Bautismo son otros hombres, todo el mundo admira su sobriedad, su orden y moralidad y en especial su dedicación a orar. Las cabañas se alegran ahora con sus piadosos cánticos y a todos atraen con su bondad. "Es un misterio para mí, añadió un viejo cazador americano; yo he visto con mis ojos a estos mismos salvajes en 1813 y en 1814 entregando a las llamas y al pillaje las habitaciones de los blancos; los he visto tomar de los pies a tiernos niños y ora destrozarles la cabeza azotándolos contra las murallas, ora arrojarlos dentro de un caldero de agua hirviendo. Y al presente, basta que vean una sotana para que caigan de rodillas y besen las manos al sacerdote, como un hijo a su padre; esto es extraordinario, y nosotros mismos nos sentimos avergonzados al ver que nos dan el ejemplo".

Bautismo de sangre

SAN Emeterio, bien que creía en Jesucristo, no había todavía recibido el Bautismo, cuando encontrándose un día en oración junto a la tumba de Santa Inés, fué apedreado por los paganos. Dando así público testimonio de su fe, "fué bautizado en su propia sangre que derramó por Nuestro Señor Jesucristo". — *Breviario Romano.*

Heroico siendo tan sólo catecúmeno, fué quemado vivo por defender su fe en el Hijo de Dios, consiguiendo con esto la posesión de la felicidad eterna. — *Eusebio, Hist. lib. 6.°*

BALAZO Y TANQUE ES UNA MISMA COSA

COMENZO a balbucear en Rufino. El Tigre le sirvió de marco para la primera escala. Y, después, entró, soberbiamente, en Buenos Aires por el arco de triunfo de la Avenida Alvear. Tal es, en síntesis, la maravillosa y simple historia deportiva de Bernabé Ferreyra, el centro forward de River Plate.

Por cierto que es digno de tan extraordinario jugador el club, también extraordinario, que le abrió las puertas de su field. Pues, dentro del actual régimen profesional, River Plate tenía conquistado, por derecho propio e indiscutible el laurel de campeón. Magnífica institución esa que supo adaptarse, de inmediato, a las modalidades y exigencias de las nuevas orientaciones del football pago, mediante el tino, la inteligencia y la seriedad aplicadas al caso por sus hombres dirigentes. ¿Cómo, pues, podía eludir Bernabé Ferreyra la visión selectiva de River Plate, penetrante y sagaz? Su inclusión en el team representativo resultó, verdaderamente, un hecho fatal y necesario como un fenómeno físico. Se unificaron, así, con singular armonía, dos potencias: la del jugador y la del club.

La opinión popular, que pocas veces se equivoca, ha bautizado a Bernabé con dos sobrenombres: "Balazo" le dicen unos; "Tanque" le llaman los otros. Con lo cual se ha querido significar la impresión sintética que el hombre produce, cuando juega, a la multitud. Ninguno de los dos apelativos, separadamente, dan la pauta cabal de lo que es, en realidad, Bernabé, en el field. Porque Ferreyra tiene del balazo la rapidez estupenda de la trayectoria que recorre, y del tanque el empuje avasallador y majestuoso que todo lo aplana a su paso. Y, como no existe en el diccionario de la lengua la palabra que traduzca tal situación, en honor del gran Bernabé, habrá, entonces, que inventarla para él.

Por una extraña coincidencia, los dos más grandes centro-forwards argentinos de la hora actual tienen el mismo apellido. Pero si un mismo prestigio deportivo los une, quedan separados en cuanto se entra a analizar las características propias de cada cual. Nolo Ferreira, el piloto olímpico, representa, en efecto, la madurez deportiva; Bernabé significa la explosión esplendorosa y pujante de la juventud. El primero calcula, cerebra, apila a los contrarios y se complace en sutilizar, hasta grados inverosímiles, ese juego que para él ya no tiene secretos, con "dribblings" ejecutados "al cuadro", como si jugara al billar; con pases de una precisión matemática; con tiros al arco de tal preciosismo que, a veces, conspira contra su eficacia. El segundo avanza, penetra, horada, con el impulso incontenible de un alud, con la rapidez vertiginosa de la luz, con la efectividad brutal de una descarga eléctrica. El piloto olímpico es austero y armónico; Bernabé, rebelde e indelicado, como corresponde a la juventud que, si es normal, debe, fatalmente herir a alguien en su camino. Por eso, cuando en posesión de la pelota se desplaza Bernabé, un escalofrío recorre el field, las tribunas y los arcos.

MONSIEUR PERICHON.

Bautismo de amor o deseo

VALENTINIANO (el más joven de los hijos de Valentiniano *el Grande*), recién instruído en la fe cristiana, envió a llamar a San Ambrosio, obispo de Milán, para que le bautizase. El Santo venía ya en camino cuando Valentiniano fué traidoramente asesinado. El sabio obispo pronunció un sermón con este motivo y dijo: "Sé que os afligís porque vuestro príncipe no ha recibido el Bautismo; mas el Bautismo era el objeto de sus deseos y con este interés me hizo llamar. ¿Cómo, pues, habría dejado de obtener la gracia por la cual tan ardientemente suspiraba? Sí, la ha obtenido porque la ha deseado; pues que así como los mártires son bautizados en su sangre, el joven Valentiniano ha sido bautizado en su amor, en su deseo, en su voluntad".

Bautismo de Clodoveo

EN 496, numerosas tropas de alemanes habían pasado el Rin y hecho una irrupción en la Alsacia. Sigiberto se puso a la cabeza de un ejército para rechazarlos y llamó en su auxilio a Clodoveo. Uniósele éste, y juntos presentaron batalla al enemigo cerca de la ciudad de Tolbiac, a cuatro leguas de Colonia. La acción fué reñida y obstinada. El ejército francés comenzaba a cejar y estaba ya para ser derrotado, cuando Aureliano, uno de los principales oficiales de Clodoveo, dirigiéndose a este príncipe: "Señor, le dijo, os queda todavía un recurso: creed en el Dios que os anuncia vuestra esposa Clotilde, y el Señor, dueño del cielo y de la tierra os hará alcanzar la victoria". Entonces Clodoveo, alzando al Cielo los ojos, exclamó: "Oh Cristo, a quien Clotilde anuncia como el Hijo de Dios vivo, como a un Dios que acude en socorro de los que le imploran en la aflicción y que da la victoria a los que ponen en El su confianza, recurro con sumisión a vuestro supremo poder, si me hacéis ganar la batalla, os adoraré en adelante, y me haré bautizar en vuestro nombre". Clodoveo alcanzó completa victoria. La reina Clotilde hizo suplicar a San Remigio que fuese a instruir al Rey. Tan pronto como San Remigio tuvo conocimiento de este feliz suceso, hizo hacer los preparativos necesarios para la solemne administración del Bautismo.

El centinela de Dios

HACE algunos años, llegado un regimiento de guarnición a Orleans, el cura de la catedral notó desde entonces un militar que cada día, desde la una hasta las tres, permanecía en pie, inmóvil y derecho como una columna, en medio de la Iglesia y delante de la reja del coro.

Un capitán con su esposa vino un día a visitar la catedral. El cura le introduce en la sacristía, le refiere lo que sucede y agrega: Este es el momento; se oye la una, y el militar ocupa su puesto de costumbre. El capitán lo mira y exclama: — ¡Hola! éste es el soldado de mi confianza excelente militar y muy buen sujeto.

Le llamaron.

—¿Qué haces aquí? le preguntó su jefe.

—Mi capitán, yo hago dos horas de guardia al Señor. Porque, mi capitán, yo no puedo tolerarlo; esto me calienta la sangre... hay centinelas en todas partes: en París, para cada uno de los altos empleados; aquí mi General tiene dos; mi Coronel, uno... para el Intendente centinelas, para el Gobernador y el Subdelegado centinelas. Cuando entro en el templo, digo entre mí: Dios es superior a todas esas gentes... y ni un centinela para El. Pues bien, yo le hago la guardia cuando estoy desocupado, y os aseguro que el tiempo no me parece largo, pues que le amo como vos le amáis, mi capitán.

En efecto, el capitán tenía la dicha de ser buen cristiano, un valiente que temiendo a Dios no temía las balas.

— El mensajero del pueblo.

Sacrílegos castigados

LA Santa Escritura nos muestra con numerosos ejemplos cuánto aborrece Dios los sacrilegios y con cuánto rigor los castiga.

El Señor mandó a Moisés que construyera el arca de la alianza destinada a contener, entre otras cosas, el libro de la ley y las dos tablas de piedra en que estaba grabado el Decálogo. El arca era de madera incorruptible, forrada interior y exteriormente con oro purísimo, adornada con una cubierta sobre la cual había dos querubines. Todo esta era de oro macizo. El arca tenía vara y cuarto de largo y tres cuartos de vara de ancho y elevación, y estaba colocada en el tabernáculo. El tabernáculo era un pabellón de quince varas de largo y cinco de ancho, cubierto de preciosas telas delicadamente bordadas. Este templo portátil representaba a la Iglesia, y era llevado por la tribu de Leví enteramente consagrada al Señor.

David concibió el designio de colocar el arca del Señor en Jerusalén. La proposición que hizo al pueblo fué recibida con aplauso; mandó formar en su palacio un magnífico pabellón para recibirla, y todos los pueblos de la Palestina fueron invitados a reunirse en Jerusalén para asistir a la ceremonia. Las tribus de Israel formaron treinta mil hombres escogidos; los seguía la tribu de Judá, y David se puso a la cabeza. Subieron a una colina donde estaba la casa de Abinadab, a quien se había confiado la custodia del arca, y llevaron hasta allí un carro nuevo (tirado por bueyes que aun no habían servido), donde colocaron el arca santa.

Un concurso innumerable del pueblo acompañó la marcha; El mismo Rey, rodeado de músicos y tañedores de toda clase de instrumentos, precedía inmediatamente y hacía cantar los hermosos cánticos que había compuesto. De esta suerte llegaron hasta las inmediaciones de la ciudad con transportes de alegría y sentimientos de devoción indecibles. Pero un desgraciado acontecimiento turbó muy pronto esta alegría. Los bueyes empezaron a agitarse con violencia, el arca se ladeó y estuvo en peligro de caer, y un levita llamado Oza puso en ella la mano para sostenerla. La ley prohibía, bajo pena capital, a los simples levitas tocar el arca del Señor, y Dios hirió de muerte al temerario Oza, para inspirar al pueblo reunido el vivo sentimiento de respeto que merecen las cosas santas.

En otra ocasión perecieron cincuenta mil Betsamitas por haber observado con miradas indiscretas el arca de la alianza.

LA LEY DE CONGREGACIONES Y LA OPINION ARGENTINA

La opinión de la prensa católica

No se lo deseamos...

(CRISOL)

ALCALA Zamora era jefe del primer gabinete republicano surgido de aquellas elecciones comunales que dieron al traste con la monarquía porque la monarquía alfonsina no quiso derramamiento de sangre, porque fué miserablemente vendida por un truhán como Romanones, porque había dejado hacer lo que se les vino en gana a las izquierdas del liberalismo, del socialismo, del sindicalismo y del intelectualismo, porque, en fin, para no alargar la lista, no tuvo envergadura suficiente para dirigir a un pueblo como el español, individualista hasta la pared de enfrente, ni supo escuchar las voces de sus amigos que no eran ni los políticos de turno, ni siquiera los Grandes del "entourage" palatino. Pero aquello pasó.

Decíamos que Alcalá Zamora era jefe del primer gabinete republicano, cuando las Cortes hicieron la actual Constitución. Y abandonó el gabinete, junto con Maura, por no estar de acuerdo sus convicciones religiosas con el artículo 26 de esa Carta, sobre la enseñanza religiosa vedada a los miembros de la Iglesia. En realidad, no podía estar de acuerdo con el espíritu laico, sectario y perseguidor de toda la Constitución, pero hizo buches y se fué a su casa.

De allí lo sacaron para llevarlo a la Presidencia de la República. En el interín se habían aprobado por las Cortes todas las leyes antirreligiosas que culminaron con la sanción de la de congregaciones. Y a todas ellas, fué poniendo el "cúmplase" Don Niceto. Hasta la última, que parece que le costó un poquito más. Porque según nos enteran los cables, vaciló en el enunciado del decreto, lo redactó él de su propio puño y letra — "de acuerdo al artículo 26 de la Constitución" — por el cual renunciara antes, y, al fin, le puso al pie todo su nombre: Niceto Alcalá Zamora.

Después fué a misa, como todos los días. Y ahí está, el pobre, que no hay por donde tomarlo ni con pinzas. Porque, con todos los respetos sea dicho, Don Niceto es un sinvergüenza, aunque se proclame católico, se dé golpes de pecho, marche en una procesión y pertenezca a todas las cofradías de España. No hay atenuantes para él, que se ha puesto al servicio incondicional de esa manga de sefardíes, masones y socialistas encaramados en el Poder. Y allá se las componga con Dios, como pueda, que aquí abajo, Don Niceto está como para que le pase algo como a aquel del cuento.

Era durante las guerras religiosas en Francia, entre hugonotes y católicos. Las fuerzas de ambas tendencias, se las tenían tiesas. Hugonote que cayera en poder de católicos, hugonote que las pagara caras. Y viceversa. Y había un tal que pudo salvar el pellejo un tiempo largo, mediante una estratagema de fácil andar. Si le pescaban los hugonotes, juraba su fe por Lutero. Si le pescaban los católicos, juraba su fe por el Papa. Hasta que un día cayó en una emboscada, en medio de hugonotes y católicos. Y reconocido, hugonotes y católicos lo lancearon hasta dejarle el cuerpo como una criba. Cosa que no le deseamos, por cierto, a Don Niceto...

Luis Enrique.

El Vaticano ante España

(CRITERIO)

A raíz de la sanción y publicación de la ley sobre las Congregaciones y la vida religiosa en España, el Papa acaba de dar una encíclica dirigida al mundo, protestando contra esos atropellos a la propiedad y a la libertad de la conciencia. Los comentarios y citas de las agencias noticiosas nos parecen un tanto contradictorias. En lo que todas coinciden es en la prescripción del Sumo Pontífice de "oponerse a esas leyes con todos los medios legales"... En rigor, eso basta: enseñar al pueblo español a defender por sí mismo los derechos y fueros de su soberanía.

En las próximas elecciones nuestra madre Patria — la grande España — jamás sojuzgada, sabrá hacerse justicia y dar su respuesta al Padre común que se alza soberano, como siempre en todos los siglos, a defender los derechos de sus hijos.

Mientras la saña de Azaña traiciona a su raza y el ovejunismo de Alcalá Zamora la desmiente, esperemos nosotros el triunfo de la verdad y la justicia sobre este pasajero episodio ingrato de la vida de un gran pueblo.

Jesús arroja del templo a unos vendedores

NUESTRO Señor Jesucristo nos enseñó con el ejemplo de su vida y la santidad de su doctrina. Todo era en El humildad, dulzura, abnegación, paciencia, bondad y caridad. Una sola vez se manifiesta irritado, y es contra los profanadores del templo. Acercándose la Pascua, fué Jesús a Jerusalén, y entrando en el templo halló cambiantes de dinero y mercaderías. Haciendo entonces de cuerdas un azote, los echó a todos fuera, arrojó en tierra el dinero y las mesas de los cambiantes y los puestos de los que vendían palomas; y no permitió que nadie trasladase ningún mueble a través del templo. Después se puso a instruirlos, y les decía: "Mi casa es casa de oración, y vosotros la habéis hecho cueva de ladrones".

DE JUDAS A ALCALA ZAMORA

(De "El Pueblo")

EL Papa ha roto, al fin, el prudentísimo silencio en que se mantenía frente a la vergonzosa situación política de España, y ha hablado para declarar fuera de la ley que acaudilla a los que, con tesón digno de mejor causa, quieren llevar al pueblo español al martirio a fuerza de descargar sobre él todos los oprobios de la más desenfrenada tiranía.

Vano empeño el suyo. Los tiranos de ahora pasarán, como pasaron los de siglos anteriores. Dios no muere.

Ruja el infierno, brame Satán
la fe de España no morirá.

Las persecuciones no son una novedad para la Iglesia. Sus tres primeros siglos de existencia lo fueron de persecución continua, con intervalos de desencadenado furor, denominados por la historia "persecuciones generales". La última fué tan sangrienta que el emperador Diocleciano, preciábase de haber barrido de sobre la faz de la tierra, el nombre cristiano. Y para perpetuar el hecho, mandó acuñar una medalla, dejando en la inscripción explícita constancia. Pasan de 13 millones los mártires que sellaron con su sangre la protesta de su fe. Y después, hasta nuestros días, por lo menos, otros tantos millones de cristianos recibieron la palma del martirio. Pero la Iglesia más se expande cada día.

Cristo fué el primer perseguido. No es de extrañar, pues, que lo sea su obra y sus discípulos. Desde Judas, el traidor por antonomasia, hasta el último de los traidores y de los perseguidores en el orden cronológico, o sea el presidente Alcalá Zamora que, como católico que era, acaba de cubrirse de oprobio firmando y promulgando la llamada ley de las Congregaciones, es muy crecido el número de los que han pasado a la historia con el bochornoso dictado de traidores.

Pero Judas, primero en el orden cronológico del crimen nefando de traición contra Cristo, estimó tan horrenda su falta que ni lugar dió el arrepentimiento en su corazón y proveyéndose de una cuerda, se ahorcó.

Sus imitadores han tenido casi todos igual o parecida suerte. ¿Cuál es la que está reservada al presidente Alcalá Zamora? No será, ciertamente la última, pues hasta para ser coherde es muy cobarde y por otra parte, la conciencia no podrá menos de acibararle la existencia, persiguiéndole como a Pilatos la sombra del Justo y como al apóstata Juliano el mismo Cristo ensangrentado, tinto en la propia sangre y en la de sus seguidores. Pero, eso sí, tiene valor para estampar su firma en cuantas leyes persecutorias han dictado las cortes, y ahora, al recibir la ley de las Congregaciones no tiene a menos, no teme que se le seque la mano y escribe por sí mismo al pie de la ley los términos protocolares con que le da la sanción. Otras veces, dejaba que su secretario lo hiciese, y luego firmaba. Esta vez no fué así, lo escribió el mismo y luego estampó su firma a esa ley persecutoria y tirana y, por añadidura, anticonstitucional, pues contradice la doctrina de pretendida tolerancia que sienta la nueva carta fundamental del país.

Ante el mundo civilizado y consciente, el Pilatos hispano ha firmado su propia sentencia de muerte.

La Iglesia, por boca de su Supremo Jerarca, lo ha declarado expulsado de su seno, juntamente con sus colaboradores y cómplices de ignominia.

El veredicto de la historia será aplastante para él.

Valiérale más no haber nacido...

GIL DE LAS GAFAS VERDES.

La opinión de la prensa liberal

¡Siempre la cobardía!

HEMOS recorrido las páginas de los colegas más importantes de la prensa metropolitana en busca de algún comentario a la reciente promulgación de la ley inicua de persecución de las Congregaciones Religiosas en España.

Nuestros grandes diarios, que no pierden una sola nota de la actualidad europea, frente al atropello de las libertades fundamentales que acaba de consumarse en la madre patria, y que motivó nada menos que la protesta solemne ante el mundo civilizado del Santo Padre, no han tenido empero hasta ahora, el gesto valiente de señalar como correspondía el atentado.

En cambio, cuando se dijo que algunos israelitas fueron objeto de malos tratos en Alemania, la información telegráfica más amplia llevó la noticia de simples incidentes policiales a todos los rincones del mundo y se escribieron largos y sonoros artículos en defensa de los judíos, colocando al pueblo alemán a la altura de una tribu del corazón de Africa...

Es que en este caso si se lo quiere mencionar para condenarlo, ya que viola derechos esenciales de libertad de conciencia, asociación y propiedad, hay que referirse a la Iglesia Católica, cuyo Jefe Supremo habló para protestar por el atentado.

Siempre la misma confabulación del silencio, o más claro aún, la cobardía, el miedo de presentarse en una posición que pudiera aparentar el menoscabo de un liberalismo que transige con todo... menos con lo que se refiere a la Iglesia.

("El Pueblo")

—Que cada día hay mayor entusiasmo en las actividades parroquiales.

—Que el señor Cura ya está más descansado.

COSAS QUE NO SE DICEN... PERO

Que la colecta pro-pobres va a resultar un fracaso.

—Que sería una vergüenza para Versailles.

—Que todos pueden ayudar con algunas prendas usadas.

—Que los que no quieren ayudar, no saben lo que es pasar frío.

JARDIN DE INFANTES

El Círculo Parroquial de Damas Católicas abriga el propósito de fundar en la Parroquia un Jardín de Infantes para niñitos de 4 a 6 años. En caso de que se fundara, sería para el mes de septiembre porque ahora hace demasiado frío para los niñitos.

ESPIRITISMO
Un desilusionado

Es un hecho que desde algún tiempo a esta parte, soplan sobre el mundo grandes rachas de espiritismo.

Hay en la muchedumbre, privadas de fe en los destinos inmortales del alma ansias angustiosas de rasgar el misterio de ultratumba.

No es ya el estado sereno del cristiano que se comunica con sus muertos por la plegaria, en el santo abrazo de un amor inmortal que nos hace vivir en dulce "comunión con todos los santos", sino el ansia febril de corazones angustiados que lanzan sus preguntas al impenetrable misterio.

Y estas ansias se han acrecentado, después de la gran Conflagración mundial, en que millones de seres humanos han sido inmolados en los campos de batalla...

A pesar de todo, el espiritismo no ha dado una sola respuesta que sacie esas ansias...

Y el misterio, para los sin fe, se yergue impenetrable en las regiones de ultratumba.

Bástenos, como un ejemplo, el testimonio de Gaetano Negri.

Con profunda amargura escribe acerca del espiritismo:

"Este espíritu al que se habla con tanta confianza como a un amigo de buen humor; que se evoja si se enciende una luz, que aborrece el silencio y pretende que se charle continua y frecuentemente; que, en fin, no hace sino burlas y necedades nos hace perder todo respeto a la vida de más allá de la tumba.

En nombre del cielo, ¿es posible que el gran misterio de la muerte se reduzca a esta forma ridícula? ¿Es posible que el espíritu de un difunto venga del otro mundo para ponerme una campanilla sobre la cabeza? Ante estas escenas estalla, dentro de mí, una irresistible rebelión. No creo es esto el secreto de la muerte. Ya que contemplo este inmenso universo con un religioso espanto. Yo que siento la majestad infinita de los misterios de los cuales la vida futura debería ser la solución, yo que el pensamiento de esta vida, y de las relaciones entre el mundo visible y el invisible, me siento como abismado y perdido en un mar de aspiraciones, de esperanzas, de sueños, de impresiones, que no podría explicarme a mí mismo, yo, en fin, que experimento de la muerte los escalofríos del infinito, ¿tendré que verlo todo desvanecer, dejando como último y sólo residuo las farsas de un espíritu?

Y así ha pasado a cuantos han pedido al espiritismo la solución del misterio de ultratumba.

Para los sin fe el misterio sigue impenetrable...

ESCUELA PROFESIONAL "VERSAILLES"

* * *

....Inicia mañana, lunes 3 de Julio, los cursos de dibujo, radio, contabilidad, aritmética, electrotécnica, gramática, para niños y adultos.

APRESURESE A INSCRIBIRSE

Local: Porcel de Peralta 939

CRISTINA PIEPOLI
Modista
Profesora de corte y confección y bordados a máquina.
Lecciones $ 5 por mes
El ómnibus 80 deja a dos cuadras
MIRO 763

QUESERIA, MANTEQUERIA Y FIAMBRERIA
LA VILLA DE PALUDI
Puesto 16. MERCADO MUNICIPAL de Versailles

Pompas Fúnebres de CARBONE e Hijos
Atendida por sus dueños. Coches blancos con cristales para casamientos, bautismos, etc.
A precios módicos
Casa Central:
BYNNON 6942-48
U. T. 64, Liniers 791

Tienda y Mercería "VERSAILLES"
PEDRO BURGOS
La más surtida de la Parroquia, y la que más barato vende. Extenso surtido en lanas para tejer.
Santo Tomé 6279

TINTORERIA "VERSAILLES"
JUAN BAUTISTA FERRI
LISTOS EN 24 HORAS - LIMPIEZA DE TRAJES DE NEGRO A COLOR
Precios Módicos **LAZCANO 6356**

SALON "FEMENIL"
Peinados y Ondulaciones
GALLARDO 765

Café, Bar, Billares y Comestibles "VERSAILLES"
— DE —
LORENZO GARCIAS
Las bebidas que expende esta casa son netamente legítimas, y el lunch está compuesto por fiambres elaborados expresamente en la casa.
Atendida directamente por su dueño
Arregui 6399 — Versailles
U. T. 64-266

Academia Parroquial Versailles

* *

Corte y Confección
Bordado a Máquina
Lencería y Tejidos
Aritmética y Correspondencia Comercial
INGLES Y DECLAMACION

* *

Mayores de 13 años, 50 centavos. — Menores, 20 centavos

PORCEL DE PERALTA 939. – VERSAILLES

JOSE SEOANE
Colocación vidrios a domicilio
ARREGUI 6015
U. T. Liniers 1061

DISPONIBLE

CHANCHERIA
"LA CATALANA"
de ANTONIO FRANCO
Especialidad en fiambres y embutidos frescos
PRECIOS REDUCIDOS
Mercado "Versailles"
Arregui esq. Bruselas

DESPENSA
ORILLAS DEL PLATA
— de —
Dolores G. de Seoane
ARREGUI 6015
U. T. Liniers 1061

Norberto F. Mourelle
Planos, Proyectos, Cálculos
Trámites Municipales
RUIZ DE LLANOS 1230

GUIA DE PROFESIONALES

Dr. Carlos De León Belloc
Médico Cirujano
Ex médico interno de los Hospitales Alvear y Devoto
Gallardo 679 U. T. 64-1166

Dr. Lázaro Zolbachau
Médico del Hospital R. Mejía
NIÑOS . SEÑORAS - PIEL.
Se atiende de noche
ARREGUI 6185 VERSAILLES
U. T. 64, Liniers 155
Consultas de 16 a 19 horas

GRAN DESPENSA
"LA CHOLITA"
Provisión para familias
de
RAMON LUSQUIÑOS
Bruselas 1062 U. T. 64-690
Versailles, F. C. O.

Gran Despensa y Fiambrería
"ALCE"
BAUTISTA ALCE
ARREGUI 6563 - 69
U. T. 64, Liniers 774
Buenos Aires

Productos de Granja
en general
— DE —
MARTIN BIDART
Reparto de leche por mayor y menor
Granja: Las Heras
F. C. S.
Escritorio: BRUSELAS 856
VERSAILLES, F. C. O.

Gran Panadería y Pastelería
LA HERMOSURA DE VERSAILLES
VENANCIO ORTIZ
Pan, Galleta, Facturas y masas finas de todas clases
SANTO TOME 6299

MERCADITO
MATEO STANISCI
Aves, huevos, frutas y verduras en general
REPARTO A DOMICILIO
DUPUY 1451

MERLO Hnos.
Suces. de Repetto Hnos.
Librería - Imprenta
Utiles de Colegio
PRECIOS MODICOS
Cuzco 48 Liniers

Dr. CARLOS J. MAGDALENA

Médico del Hospital Español, del Magisterio y ex Médico de la Asociación Española de Socorros Mútuos de B. Aires.
Clínica Médica general y enfermedades de la piel
OFRECE SUS SERVICIOS PROFESIONALES
Consultas: de 7 a 9 y de 14 a 18 horas. — Servicio nocturno
COCHICO 836 — U. T. 64 Liniers 129 — Versailles F. C. O.

Dr. SAMUEL F. GURFINKEL
MEDICO

Jefe del Laboratorio Central y Profesor del Hospital Durant. Ex-Jefe del Laboratorio de la Facultad de Medicina. Ex-Médico Bacteriológico de la Dirección de Higiene de la Provincia de Buenos Aires. Ex-Jefe del Dispensario Antivenéreo de San Francisco.
Arregui 6642, esq. Cochicó — Versailles
U. T. 64, Liniers 1223

Dr. MIGUEL F. VAQUER
Médico de los Hosp. Rawson y Salaberry
CLINICA GENERAL Y NIÑOS
TINOGASTA 5722 U. T. Liniers 1248

Dr. ATILIO E. QUIROLO
Dentista del Hospital Ramos Mejía
Extracciones. Dientes fijos y chapas de cauchut. Operaciones indoloras
MARTES, JUEVES, SABADO
CONSULTAS DE 14 A 20 HORAS
CANGAYE 884 U. T. 64 - 1228

FARMACIA Y LABORATORIOS "PONS"
— DE —
MIGUEL A. PONS
Esta Farmacia está atendida personalmente por su propietario, ex Químico-Farmacéutico. Consúltelo
SERVICIO NOCTURNO
NOGOYA 5738
HAGA SUS PEDIDOS POR U. T. 64, LINIERS 1169

DESPENSA "CAVADONGA"
de RAFAEL CARUS
Bazar y Menaje de Cocina
REPARTO A DOMICILIO
GALLARDO 902 Esq. Tomé

GRAN PANADERIA Y CONFITERIA
CABANAS
Especialidad y esmero en pan, masas, bombones, pan dulce, bandejas futuristas para fiestas y casamientos, Pan Gran y gresines
Se atienden pedidos a domicilio
CORTINA 1928 Villa Luro
Próximamente esta casa obsequiará con pan y facturas a todas las familias pobres de la Parroquia, con la presentación de un bono que entregará el Sr. Cura.

Dr. B. ESCRIBANO
Dentista
Del Hospital de Niños. Radiólogo del Ramos Mejía
Lun., Mies. y Vnes. de 14 a 20
Mies., Jves. y Sáb. de 9.30 a 12
CANGAYE 884
U. T. 64 Liniers 1228
Jueves y Sábado
ECHENAGUCIA 1058
(Entre Alcaraz y Jonte)

Domingo de G. Cámara
Técnico Constructor
Alcaraz 6114 Buenos Aires

LECHERIA
"EL PORVENIR"
de Francisco B. Marenco
Reparto a domicilio
BRUSELAS 816
Frente al Mercado

Farmacia VERSAILLES
Drogas, Específicos y Perfumes
Exactitud en Recetas y Análisis
ARREGUI 6580
U. T. 64, Liniers 239

JOYERIA Y RELOJERIA
A. PAONE
Surtido completo de alhajas, relojes, armazones y cristales para lentes y anteojos.
Trabajos garantidos
ARREGUI 6572
VERSAILLES

DISPONIBLE

DISPONIBLE

PIDA
FLOR DE CEIBO
la mejor Agua Colonia del mundo

"LOS CHINITOS"
Cafés, Yerbas, Tes, Chocolates, Cacaos, Dulces y Caramelos
Arregui esq. Madero
(Versalles)
VISITE NUESTRO NUEVO LOCAL

BOLETIN DE VERSAILLES

PARROQUIA DE NUESTRA SEÑORA DE LA SALUD

MARCOS SASTRE 6115

Año 1 | No. 8 | Buenos Aires, Julio 16 de 1933 | Correo Argentino TARIFA REDUCIDA CONCESION 2231

JUNTA VECINAL DE LA PARROQUIA

◆◆◆

A medida que la parroquia va arraigando en la vida local, va extendiendo el círculo de sus actividades, como lo pueden comprobar los vecinos de Versailles.

El mes pasado se inauguró la plaza de juegos para los niños, con la grandiosa celebración del "Día del Niño de Versailles" y se abrió la Academia Parroquial con los cursos de corte y confección, lencería y tejidos, aritmética y correspondencia comercial, ingles y declamación.

Los primeros días de este mes se ha abierto la incipiente Escuela Profesional para niños y adultos con cursos de ornato, dibujo lineal, electrotécnica, radiotelegrafía, aritmética, inglés y francés.

Tenemos ahora en perspectiva próxima, la Biblioteca Popular y la Sala de Primeros Auxilios, al mismo tiempo que se va pensando en la erección de la Iglesia Parroquial y ante todo en la colocación de su piedra fundamental.

Evidentemente, que todas estas obras exigen la colaboración de los vecinos. Por esto, el Sr. Cura de la Parroquia hace llegar a todos los vecinos, por medio de estas líneas, una invitación para constituir una JUNTA VECINAL DE LA PARROQUIA DE VERSAILLES, que estrechamente unida con el Sr. Cura, trabaje en estas iniciativas, que serán al mismo tiempo, de gran incremento para la vida local.

El Sr. Cura hace llegar a todos por igual, esta invitación, cualquiera sea el barrio de la parroquia donde viven, y cualquiera sea su condición económica y social. Basta que estén de acuerdo en colaborar con los propósitos esbozados.

Agradece a todos los que espontáneamente se ofrecen para constituir esta Junta Vecinal.

VIDA PARROQUIAL

LA IGLESIA PARROQUIAL

Hemos presentado a los lectores de "El Boletín de Versailles" el anteproyecto de la Iglesia Parroquial. Muchos habrán dicho: ¡qué raro! sin embargo en caso de ser aprobado resultará una magnífica iglesia con sus dependencias también magníficas.

La iglesia medirá 29 metros en largo en su parte exterior, por 15 de ancho. Será de tres naves. La nave central de 8 metros de ancho por tres mts. y medio las laterales.

El alto de la nave central será de 12 metros. La torre medirá 29 metros y 80 cms. de alto. Contiguo a la iglesia, por Marcos Sastre, estará el salón parroquial, de 17 metros de largo por 11 de ancho. La casa parroquial estará al fondo de la iglesia y tendrá entrada por Bruselas.

Para que todos los vecinos de Versailles puedan apreciar debidamente el anteproyecto del arquitecto Prebisch, se colocará muy pronto en el escaparate de un negocio importante de la localidad, la maquette que ya ha sido preparada.

—

CURSOS DE INGLES Y FRANCES

La Escuela Parroquial Versailles que funciona en Porcel de Peralta 939 abre cursos de inglés y francés. El Sr. Killain dictará estos cursos para niños y adultos, de inglés, el lunes, miércoles y jueves, a las 19.30 horas, y de francés los martes y jueves a las 19.30 horas.

En esta forma vamos completando los cursos para niños y adultos. Las clases que se dictan actualmente se ven muy concurridas. Veinte alumnos se cuentan en dibujo de ornato y otros veinte en dibujo lineal. En radiotelegrafía hay asimismo alrededor de unos veinte. En electricidad concurren por ahora unos doce alumnos. En aritmética hay alrededor de unos cuarenta alumnos.

BIBLIOTECA POPULAR VERSAILLES

Una vez que, como esperamos, traslademos al chalet de Caranday 818 la Academia Parroquial y la Escuela Profesional, podremos ocuparnos de la instalación de una vasta biblioteca que estará a disposición de todos los vecinos de Versailles.

Desde ya nos complacemos en anunciar que el Sr. Ricardo Coni Molina ha prometido donación de un número apreciable de obras.

BAUTISMOS

En los meses de mayo y junio se han realizado en nuestra iglesia Parroquial los siguientes bautismos:

Alicia Paulina, hija de Paulino Castillejo y de María Amengual.

—Carlos Alberto, hijo de Oscar Nolasco y de Elsa Reiche.

—Alberto, hijo de Manuel Vázquez y de Josefa Rodríguez.

—Adolfo J. José, hijo de Fausto Colliavini y de Gioconda Riccoldoni.

—Roberto Pedro, hijo de Guerino Copiz y de Josefina Plazzotta.

—Erlinda Juana, hija de Luis Ronda y de Lilia Mauzzolini.

—Alberto, hijo de Alberto Ferrego y de Felisa Alba.

MISAS

Se han rezado misas encargadas:

El domingo 4 de junio a las 8 y 30 horas, por fdo. Belarmino Rodríguez.

Domingo 11, a las 8.30 horas, por fdos. Brandoni.

—Domingo 18, a las 10 horas, por Animas.

Domingo 25, a las 10 horas, por San Antonio.

Jueves 29, a las 8 y 30 horas, por Ambrosio Frías.

Viernes 7 de julio, a las 7.30, por señora de Capón, por Animas.

MATRIMONIOS

El 1o. de Mayo contrajo enlace en nuestra iglesia parroquial, el Sr. José Tejera con doña Dolores García. Hicieron de testigos doña Marta D'Ambrosio y Doña María A. de Costillejos.

—El 8 de Julio, legitimó su matrimonio, don José M. Pereyra con doña Dominga Piñeyro. Fueron padrinos don Pedro González y Encarnación F. de González.

PRIMERA COMUNION

El domingo 2 de julio han hecho su primera Comunión las niñas María Esther Alvarez, Ilda Sánchez, Elba Fondebila, Paulina Bervella, Nélida Martínez, Vicente Martínez, Elida Ramírez.

Y los niños: Adrián Rodríguez, Héctor Regueira, Feliciano González, Antonio Sánchez, Gerardo Regueira, Adolfo Moreno, Laureano Alvarez, Humberto Somosierra, Carlos Elías, Celestino Darriba, Eugenio Fernandez Daniel Durán, Juan Lino Rivera, Miguel E. Moreno y Enrique Valverde.

SOCIEDAD SAN VICENTE DE PAUL

Conferencia de Caballeros Ntra. Sra. de la Salud

El 19 del corriente hará dos años que un grupo de caballeros, respondiendo al llamado de nuestro inolvidable P. Roselli, y entendiendo que la verdadera caridad está en el amor al pobre, en cuya persona debemos ver la figura de Cristo, según El mismo lo dijo "LO QUE HICIEREIS A UNO DE ESTOS EN MI NOMBRE A MI LO HACEIS", se agruparon formando una nueva Conferencia Vicentina, la cual a pesar de las dificultades que se le han presentado y siguen presentándosele, va realizando silenciosamente, sin dar a conocer a su mano izquierda lo que su derecha hace, una verdadera obra de caridad, habiendo atendido hasta la fecha 14 familias sumamente necesitadas, distribuyendo en este tiempo entre las mismas, al par que los consuelos que sólo la religión cristiana puede dar, varios centenares de kilos de alimentos y ropa.

Con motivo de este aniversario, el domingo 30 del corriente, en esta parroquia, a las 8.30 horas se celebrará una misa en acción de gracias, la que será oficiada por el Misionero R. P. Pedro Gueraldo del Corazón de María a cuyo cargo estará el sermón.

Sería altamente consolador que a este acto asistieran todos los feligreses.

"LA VASCONGADA"

Venta de leche en botella a $ 0.20 la botella de 1 litro. Reparto en Versailles, mañana y tarde

Pedidos a 67 Floresta 5585 o personalmente

J. B. ALBERDI 6537

Tejedora en artículos de punto

Nélida Narcisin

Trabajos ejecutados a máquina y a mano. Especialidad para niños y señora

CANGAYE 850

CASA CONTARY

PLANOS

PROYECTOS Y TRAMITES MUNICIPALES

CANGAYE 1024

CARNICERIA

"LA PALMA"

ANICETO ROSALIO

ARREGUI Y GALLARDO

U. T. Liniers 247

La palabra del Cura

Solamente se puede salvar el que vive unido a Cristo. Para estar unido a Cristo hay que vivir dentro de la Iglesia por El fundada.

¿Cuál es esta Iglesia fundada por Cristo? Es la Iglesia católica, apostólica, romana. Católica es una palabra griega que significa universal. La Iglesia de Cristo ha echado raíces en todas las regiones de la tierra. Apostólica porque viene de Cristo por medio de los apóstoles que fueron los primeros discípulos de Jesucristo. Romana porque Roma es la Cátedra del Sumo Pontífice, que es el Jefe de la Iglesia.

Este título de ROMANA es el que mejor demuestra el origen divino de la Iglesia. Porque en Roma ha estado y ha muerto como obispo propio, San Pedro, el primer Papa. Allí se conserva todavía en la basílica Vaticana, el bendito cadáver del apóstol San Pedro. Allí está la famosa estatua de bronce de San Pedro, de tamaño natural, sentado sobre una silla de mármol blanco y bajo un dosel de mosaico rojo y dorado; una lámpara arde continuamente delante. El pie derecho de bronce está gastado de los besos que viene recibiendo continuamente, desde hace mil cuatrocientos años. Allí está también, la cátedra de San Pedro; cátedra sobre la cual se sentaba en las catacumbas y desde la cual instruía al pueblo.

San Pedro, el Vicario de Cristo, que adoptó a Roma como su cátedra propia, ha continuado viviendo en los sucesores que han ocupado su cátedra, y continúa ahora viviendo en la persona de S. S. Pío XI.

S. S. Pío XI, es la piedra sobre la que Cristo fundó su Iglesia, y las puertas del infierno no prevalecerán contra Ella.

Sociales

ENFERMOS

Restablecidos los niños de la señora de Pont.

—Es delicado el estado de la señorita Alicia Sierra Rivero, después de la intervención quirúrgica a que fuera sometida.

CUMPLEAÑOS

Fué muy festejado el niño Alfredo Pinto, la semana pasada, por haber cumplido dos años.

CONCIERTOS

Se vió muy concurrido el concierto que realizó el Conservatorio Beethoven en el "Salón Teatro". Los números presentados fueron muy aplaudidos y mereció comentarios muy elogiosos la actuación de la señorita Magdalena Martínez quien tuvo que repetir el "Preludio" de Liszt que ejecutara con tanto acierto.

CIRCULO DE DAMAS CATOLICAS

Las damas católicas se encuentran muy atareadas organizando un beneficio para obtener fondos, a fin de instalar la Sala de Primeros Auxilios, tan necesaria en la parroquia.

Se cree poder realizarlo a principio del mes próximo.

SEÑOR PROPIETARIO!

SEÑOR CONTRATISTA!

Encargue sus planos en la ESCUELA PROFESIONAL VERSAILLES, PORCEL DE PERALTA 939, donde se hallará personal técnico que hará sus proyectos, trámites, cálculos de cemento armado y presupuestos de obras a precios convenientes

Contribuya al engrandecimiento de VERSAILLES, dándole trabajo

Para encargues y consultas, dirigirse a "CONTARY", Cangayé 1024

INGLES-FRANCES

Para niños y adultos. Cuota mensual $ 0.50

PORCEL DE PERALTA 939

SE INICIAN EL LUNES 17 A LAS 19.30

TIENDA "EL OESTE"

DE

CARMEN R. DE GALLO

Comunico a mi distinguida clientela que el 1° de julio de 1933 trasladé mi negocio al nuevo y amplio local, sito Arregui 6536 donde tendré el agrado de ofrecer gran des novedades a bajo precio.

Taller de Modista - Vainillas y Bordados

PERIQUIN

(CUENTO)

ERA de los afortunados. Recibió muy sólida aducación cristiana en el asilo de la Sociedad protectora de los Niños, y por su clara inteligencia, por su bondad y aplicación fué el niño mimado de las Hermanas.

Cumplidos los dieciséis años era necesario buscarle colocación, y entró como lacayo en casa de un título de Castilla, grande de España.

A los pocos meses de estar desempeñando su nuevo cargo tocó al muchacho de servicio el día 23 de Enero, que era sábado y el santo de S. M. el Rey. Confundido con los demás lacayos el bueno de Periquín, estaba en completo éxtasis al ver un movimiento tan inusitado. Desde la plácida tranquilidad del refugio hasta aquel deslumbrador espectáculo había una distancia enorme. Como su asombro era tan visible, y en estos casos nunca faltan "Mecenas" instructores de los novatos, también encontró el suyo nuestro héroe.

Allí supo que las damas que subían las regias escaleras con su larga cola recogida eran lo más notable de la alta sociedad, y que sus ricos atavios representaban inmensas riquezas; que los elegantes caballeros, unos de frac y otros de uniforme, adornados la mayor parte con cruces y bandas, eran la representación del Gobierno, de la grandeza, de las Cámaras, de la banca, del mundo oficial, y que tanto las damas como los caballeros iban á la ceremonia del "besamanos", que quiere decir un acto de cortesía, que consiste en pasar delante del Rey inclinando la cabeza y salirse después por la puerta de enfrente.

Como las Hermanas no habían tenido ocasión de enseñar en el asilo á Periquín la importancia social y política de esas fiestas palatinas, el pobre muchacho no llegaba a comprender como para una ceremonia tan corta como sencilla se armaba aquel jaleo; y al expresar esta duda á su "cicerone", éste le contestó con aire tono sentencioso de los hijos de Galicia: "Hombre, tú no sabes de estas cosas y hay que irte espabilando; es que vienen á mirarse los unos a los otros para ver quién lleva más cruces y colgantes".

Por la noche hubo banquete oficial de cien cubiertos, y Periquín pasó unas cuantas horas muerto de frío esperando la salida de sus señores; entonces tuvo ocasión de aprender, también por referencias de sus compañeros, lo que era una comida en Palacio. Sala deslumbradora, mujeres muy compuestas y descotadas, comida archiescogida, música agradable y, por último, el alto honor de conversar unos minutos con los reyes.

Realmente el día había sido de constante emoción para el pobre muchacho, y como cayó en la cama rendido, apenas tuvo tiempo de rezar sus oraciones de costumbre y se durmió pensando en las casacas bordadas, en las colas, en las cruces... en la dicha de aquellos señores que poseían fortuna, honores y alegría, porque eran los primeros, los escogidos, "los únicos" que podían ir á Palacio, ver al Rey, hablarle, comer en su compañía y pedirle favores.

A la mañana siguiente era el santo de la madre de Periquín, y como en ese día comulgaba todos los años en memoria del sér que había querido con toda su alma, apenas abrió los ojos se vistió muy de prisa, salió de casa y entró en la iglesia más próxima. Hizo un breve examen, confesó, y después de prepararse en la forma que le habían enseñado las Hermanas, recibió la comunión con el mayor fervor. Mientras oía la santa Misa se retiró a un rinconcinto para dar gracias con mayor recogimiento.

Como sabía lo que acaba de recibir, aquella alma sencilla y hermosa, en la plenitud de la gracia, llegó á sentir una dicha y una alegría tan grande y tan verdadera, que nunca la había sentido igual. El que el día anterior se quedó á la puerta, hoy acababa de sentarse á la mesa de un Rey más poderoso que todos los reyes, y no sólo se había sentado á la mesa, sino que además había recibido su cuerpo real y verdadero, obtenía su cariño, su amor inmenso, y con él el camino del cielo para toda una eternidad. Aquí, en este banquete ideal, los grandes de España, los embajadores, los ministros, no recibían distinto manjar que los lacayos, y para tener sitio en tan sublime banquete sólo hacía falta vestir el honroso uniforme de la caridad, que puede comprar todo el mundo con una buena confesión.

Además, por este beneficio podía enviar á su madre el regalo más espléndido, la mayor prueba de cariñoso amor, justo premio al santo galardón de la maternidad.

Y decía Periquín: ¡Señor, ya que vuestro poder es tan inmenso que al grande lo hacéis igual que al pequeño, y al pequeño igual al grande, yo os pido con toda mi alma ser el primero en amaros, porque así lo merece quien de una manera tan admirable practica la verdadera justicia! ¡Y que nunca pierda este camino, donde al lado de las penas y de los dolores se encuentran estos ratos de inmensa felicidad, la mayor que hay en el mundo!...

Vuelto á su casa le estaba esperando el jefe, de muy mal humor por su tardanza, y al verlo le dijo: —Date prisa, "mostrenco", que vamos en seguida con el coche á buscar al médico; el señor ha pasado muy mala noche por una indigestión que le produjo la comida de Palacio... ¿Y tú, de donde vienes?— Entonces Periquín, con una picaresca sonrisa, manifiesta expresión de triunfo grande y legítimo, contestó:—"Don Tomás, yo vengo de un banquete más grande que el de Palacio, y que, sin hacer daño al cuerpo, hace mucho bien al alma".

Y el cochero, que era buen hombre y conocía las excelentes costumbres del muchacho le dijo: —¡Bravo por Periquín! Si todos los lacayos supieran lo que tú sabes, mejor estaría el oficio!...

J. D.

TABERNACULO

La tribu de Levy exaltó a Aarón
como primer Pontífice del Arca de la Alianza:
y en el Sancta-Sanctorum resuena la esperanza
del sumo sacrificio y la santa oblación.
Brota del Tabernáculo la cristiana divisa,
y en el pan y en el vino se anticipa la misa.

EL SANTO SEPULCRO

Sobre el Santo Sepulcro
multitudes se inclinan
hacia Jesús:
hay un dulce coloquio
fervoroso y sublime
y canta la luz.

María Raquel Adler.

ARENAS DE ORO

LA ante-víspera de una fiesta y por una razón importante, querían retener en París al padre Lacordaire, a la sazón director del colegio que él había fundado. No puedo, dijo aquél, tal vez esto haría fallar la confesión de algunos de mis hijos que se preparan para la fiesta próxima. — Y luego añadió con acento más grave: Es imposible calcular el efecto de una comunión menos en la vida de una criatura.

Y después emprendió un viaje de 200 leguas para no privar de su paternidad espiritual a sus hijos.

¡Qué palabras más profundas éstas: ¡Es imposible calcular el efecto de una comunión de menos en la vida de una criatura!... Y este efecto lo conoce perfectamente el demonio, y por eso emplea todos sus esfuerzos en alejar de la santa mesa.

CANONIGO DE AVIÑON

PANORAMA UNIVERSAL

Por el Pbro. JAIME PLANA

La peor anarquía

TODA clase de anarquía es mala, porque tiene por fin la destrucción del orden establecido. Pero cuando la anarquía entra en los centros de enseñanza secundaria y superior, el gobierno de los pueblos puede tomar rumbos sospechosos.

Hace ya quince años que la anarquía ha entrado en los centros docentes argentinos. Desde que el celebre ministro Salinas —que se jubiló luego con cerca tres mil pesos mensuales— introdujo reformas en las Universidades, el mal ha ido empeorando. Las Universidades se han convertido en instrumentos de baja política, y en algunos casos elementos extraños a la docencia y al estudiantado han influido en las casas de estudio. En la Argentina deben encontrarse también tipos como el "estudiante" Sbert, de más de cuarenta años de edad, que es presidente de la Federación —o cosa por el estilo— de Estudiantes españoles. Digamos también que es diputado a Cortes. "Estudiante" tantos años, bien merecía este honor.

Ocupa el Ministerio de Instrucción Pública un hombre como el Dr. Iriondo, que dicen que es católico. No lo negaremos. Es más: afirmamos que a los católicos en los regímenes liberales les toca hacer siempre un triste papel. Y algunas veces, por no pasar por ultramontanos, los hemos visto tímidos y apáticos cuando se trataba de favorecer a nuestra religión. En cambio, de hombres que se dicen liberales, ha obtenido la Iglesia, en más de una ocasión, favores apreciables. ¿Será el Dr. Iriondo uno de estos tímidos? Su actuación al frente del Ministerio de Instrucción Pública es ambigua. Recientemente, con su visto bueno, se ha suspendido a un profesor del Colegio Nacional Mariano Moreno, por el delito de haber dictado su clase un día en que los estudiantes, mezclados con obreros y socialistas, asistían a un mitin izquierdista y "democrático". El profesor, ese día, arengó a los estudiantes a dedicarse al estudio, a amar a la patria y a asistir a las clases, en lugar de concurrir a actos políticos, de los que debían permanecer ajenos.

Este profesor, que es un nacionalista combatiente, ante la gritería de los estudiantes extremistas, ha sido suspendido. Y esta suspensión tiene el placet del ministro de Instrucción Pública. Es más. Dicho profesor ha recusado a los que debían levantar el sumario por los hechos ocurridos en el Colegio. El ministro no ha aceptado la recusación, siendo así que los interesados han declinado intervenir en el sumario, porque alguno de ellos ha sido acusado públicamente por dicho profesor de profesar ideas comunistas.

Ante este cuadro, ¿es posible que el orden, el principio de autoridad y el deseo de aprender reinen en nuestros centros de enseñanza secundaria y superior? Mientras los estudiantes intervengan en las elecciones de autoridades escolares, habrá siempre profesores que serán instrumentos dóciles en manos de los amanos.

Si la Iglesia admitiera estas aberraciones en sus casas de estudio y de formación intelectual y moral, podría esperarse la anarquía en su seno; pero, gracias a Dios, en los Seminarios el estudiante debe cumplir el reglamento y adquirir todos aquellos conocimientos y virtudes que le habilitan para el ministerio a que se siente llamado. Nada de huelgas y de gritería intempestiva. La disciplina ante todo. Porque en los centros de formación religiosa e intelectual hay método y disciplina, por esto triunfan y tienen una indiscutible superioridad sobre esos centros de cultura laica, donde se infiltran ideas corrosivas y mandan aquellos que deben obedecer.

El Dr. Iriondo está tolerando la peor de las anarquías: la intelectual. Y estos alumnos díscolos serán luego los que orientarán las leyes de la República, incubadas en la subversión y el desorden...

Un caso curioso

EL diario "La Nación" publicó a su tiempo este curioso telegrama proveniente de una ciudad europea: "Un agricultor de las inmediaciones, al sufrir un súbito ataque de enajenación mental, degolló a su esposa y a una hija de dos meses de edad, incendiando después la granja en que vivía.

"Terminados estos hechos, el homicida intentó matarse, dándose numerosas puñaladas. Quedó gravemente herido.

"Este horrendo drama causó un verdadero milagro, pues un hermano de la mujer asesinada que vivía en la granja y que era completamente paralítico, aterrorizado por la acción de su cuñado y por el incendio de sus habitaciones, se levantó de la cama y huyó hacia el caserío más cercano.

"En esta forma recuperó el enfermo la facultad de hacer uso normal de sus miembros, pues, al parecer, se halla ahora completamente curado".

Este caso será raro, curioso, todo lo que se quiera; pero dudamos que sea milagro, por más que lo diga el corresponsal. Para que exista milagro, no basta que un tullido se levante y ande. Hay afecciones nerviosas que producen estos desenlaces. Y cuando se trata de estas enfermedades, la Iglesia se muestra muy incrédula y reacia a certificar el milagro. Puede ser que el enfermo haya invocado en aquellos momentos, que lo habrán sido de gran angustia para él, la protección de Dios, o de la Virgen, o de algún santo, y que la lesión que padecía fuera orgánica. En este caso podría existir el milagro; pero, para afirmarlo rotundamente, necesitaríamos estar en posesión de más datos que los que suministra el telegrama. Dudamos, pues, que allí haya milagro. Se trata solamente de un caso extraordinario, como extraordinario es el primer caso que relata el mismo telegrama.

Un nuevo artículo de exportación

Con la aprobación de la Ley de Congregaciones Religiosas en España, las Comunidades Religiosas no podrán enseñar a partir del año entrante. De acuerdo con la ley votada y en contravención con el séptimo mandamiento de la Ley de Dios los edificios religiosos pasarán a poder del Estado, donde se establecerán escuelas laicas, porque, según los jabalíes españoles, la doctrina cristiana es un opio, un veneno, un error pedagógico. La República Española no tiene maestros para reemplazar a los maestros religiosos. Nunca hubo en España proletariado de esta naturaleza. Acostumbrado el maestro español a vivir como un asceta, por la miserabilidad del sueldo que percibía, pocos se sentían con vocación para el magisterio. Pero pronto los maestros serán los privilegiados, según los deseos del ministro español de Instrucción Pública.

A la pléyade de maestros normales sin puesto se les ofrece un brillante porvenir. Un día la emigración española e italiana se volcaron en nuestras playas para cultivar su suelo, porque los nativos no alcanzaban a cultivarla. Ahora España se encontrará sin maestros para los 600.000 alumnos que frecuentaban las escuelas católicas. Y la República Española necesita maestros laicos, maestros que ignoren la religión, para que dejen bien mutilada la conciencia de los niños españoles. La ocasión es propicia. Estos doce mil maestros sin puesto que viven en Buenos Aires, pueden ubicárseles en España. Será bueno que la Cancillería o el Ministro de Instrucción Pública se dirijan a sus colegas españoles ofreciendo esta mercadería intelectual, en buen estado de laicidad, y muchas, no solamente en estado de tomar a pecho su misión, sino de tomar estado matrimonial.

La ocasión no es para ser desperdiciada, y hay que tomaría de los pelos, aunque la pinten calva. Sugerimos a quien corresponda este medio de no dejar en figurillas al gobierno español, que ha afirmado que la enseñanza de los Religiosos será reemplazada sin trastornos. Aquí nuestras fábricas producen una enormidad de maestros todos los años. Nadie ha pensado en cerrar algunas. Sería un atentado a la cultura, a la libertad, a la democracia y al sentido común ¡patatín, patatún!...

EVANGELIO

EN aquel tiempo: Habiéndose juntado otra vez un gran concurso de gente, y no teniendo que comer, convocados sus discípulos, les dijo: Me da compasión esta multitud de gentes, porque hace ya tres días que están conmigo, y no tienen qué comer. Y si los envío a sus casas en ayunas, desfallecerán en el camino; pues algunos de ellas han venido de lejos.

Respondiéronle los discípulos: ¿Y cómo podrá nadie en esta soledad procurarles pan en abundancia? El les preguntó: ¿Cuántos panes tenéis, Respondieron: Siete. Entonces mandó Jesús a la gente que se sentara en tierra; y tomando los siete panes, dando gracias, los partió; y dábaselos a sus discípulos para que los distribuyesen entre las gentes y se lo repartieran. Tenían, además, algunos panecillos; bendíjolos también, y mandó distribuírselos. Y comieron hasta saciarse; y de las sobras recogieron siete espuertas, siendo cerca de cuatro mil los que habían comido; y luego los despidió.

EXPLICACION DEL EVANGELIO

La multiplicación de los panes y de los peces, verificada expresamente para remediar la necesidad corporal de las turbas, es figura y símbolo muy expresivos del augustísimo y adorabilísimo sacramento del altar, en el cual el cuerpo santísimo de Jesucristo, pan celestial y divino, se multiplica prodigiosamente, por un milagro perenne, con el fin de remediar la necesidad espiritual de las almas que debidamente dispuestas se sientan a la sagrada mesa.

Lo mismo exactamente pueda decirse del día de hoy, con motivo de este nuevo prodigio de la multiplicación de los panes y de los peces, referida en el capítulo octavo de S. Marcos, pero, además, quiero añadiros una reflexión hermosísima que hace el gran padre de la Iglesia. S. Agustín.

Dice a este propósito el santo Doctor, que el milagro de la multiplicación de los panes en el desierto, no es más en el fondo que un caso del milagro continuo que realiza la omnipotencia y providencia divina, haciendo multiplicar y crecer las semillas de las plantas, para que a su debido tiempo produzcan éstas sus frutos, con los que los hombres se alimentan para que no mueran de hambre en el desierto de este mundo.

Así es en efecto. Y no puede explicarse, sino por un milagro perenne de la providencia de Dios, como de algunos pobres granos que el labrador siembra en su campo, salgan luego doradas y repletas espigas, de las que se sacan los granos que sirven para la fabricación del pan nuestro de cada día.

Bien claramente lo manifiesta la Sagrada Escritura: "Neque qui plantat, neque qui rigat est aliquid; sed qui incrementum dat Deus": Ni el que planta, ni el que riega es algo en orden a la cosecha; sino Dios que provee interiormente al crecimiento.

Aquel milagro de la multiplicación de los panes en el desierto, fué indudablemente muy grande; pero no le es inferior — afirma S. Agustín — estotro que realiza continuamente Dios nuestro Señor, haciendo crecer las plantas. Y, sin embargo, este último no nos causa admiración, porque estamos acostumbrados a presenciarle, teniéndolo sin interrupción delante de nuestros ojos.

ANTONIO VILA Y SALA pbro.

NOTAS SOBRE LA EUROPA CENTRAL

Por el R. P. Federico Rademacher

Un hombre católico

LO es en gran estilo el famoso ex canciller de Alemania, Henrich Brüning, a quien se ha comparado con el canciller de hierro, Von Bismarck.

Brüning no ha hecho jamás un secreto de sus convicciones de católico. Es católico fervoroso, que ha hecho manifestaciones brillantes de su fe en toda ocasión propicia que le brindaba su alta posición.

Lo que pocos saben es que Brüning es completamente pobre. Lo fué cuando asumió el gobierno supremo de su país y lo fué cuando dejó el palacio de canciller.

Al hacerse cargo del Gobierno, renunció a sus funciones modestas de empleado, y al dejar la cancillería, se vió obligado a aceptar un contrato de conferenciante de la Universidad de Oxford, cargo y contrato que abandonó inmediatamente cuando la situación de la patria reclamaba su presencia.

Es conocido el gesto de Brüning de renunciar a su dieta de canciller a favor de los pobres.

La figura del gran político católico se destaca en el momento crítico en que el partido del Centro, cuyo leader es actualmente, se ve abocado a un trance supremo por la prepotencia absolvente del social-nacionalismo de Hitler.

Por la Moral

El Gobierno del doctor Dollfuss acaba de prohibir la venta pública de diarios y revistas que ostentan en el título figuras desnudas, como también todas las publicaciones que no se conforman con la decencia.

Queda prohibido exponer en los kioskos y librerías tarjetas postales con figuras desnudas.

El Gobierno puede suspender por un año la entrada de diarios y revistas extranjeras que estén en contravención con las leyes de moral vigentes.

1000 Marcos

El Gobierno nacional-socialista de Alemania ha creado un impuesto de 1000 marcos para todo viajero del Reich que viaje a otro país de habla alemana. Austria, contra la cual va dirigido el impuesto odioso, ha contestado a esta medida arbitraria e injusta imponiendo a los viajeros que se dirigen al Reich, la suma de cinco shillings.

El Gobierno austriaco declara fuera de ley al partido comunista y prohibe toda publicación de carácter soviético. En cambio, en el Reich, se ha vuelto a permitir la publicación de la "Welt am Abend", de filiación netamente comunista. Mientras se daña el intercambio entre Austria y el Reich con leyes draconianas, se establece un intercambio animado de maderas con Rusia que ha reemplazado a Austria en la provisión de materiales de construcciones, que formaba un renglón importante en el comercio del país

Los combates de Antonio

EL demonio, que odia todo lo que es digno de alabanza y que envidia todas las buenas acciones de los hombres, no pudiendo sufrir el que una persona de esa edad se condujese con tanta ardor en sus propósitos, resolvió emplear contra él todos los esfuerzos de su maligna potencia. La primera tentación de que se sirvió para apartarle de la vida solitaria, fué la de colocar ante sus ojos los bienes que él había abandonado, el cuidado que estaba obligado a tener de su hermana, la nobleza de su raza, el amor a las riquezas, el anhelo de la gloria, las diversas voluptuosidades que se encuentran en los deleites y en todos los demás placeres de la vida. Por otro lado, le presentaba las extremas dificultades y los trabajos que requiere el ejercicio de la virtud, la debilidad de su cuerpo, el largo tiempo que le quedaba aún de su vida y, en fin, para tratar de hacerle desistir de su santa resolución, elevó en su espíritu como una polvoreda y una espesa nube de diversos pensamientos. Pero notándose demasiado débil para destruir un propósito tan firme como el de Antonio, y viendo que en vez de triunfar era vencido por su constancia, derribado por la grandeza de su fe y arrojado al suelo por sus continuas oraciones, confiándose con orgullo, según las palabras de la Escritura, a las armas de sus lomos, que son las primeras asechanzas que emplea contra los jóvenes, se sirvió de ellas para atacarle, turbándole de noche y atormentándole de día en tal forma, que los que se hallaban presentes veían el combate que se libraba entre ellos.

El demonio sugería en su espíritu pensamientos impuros, pero Antonio los rechazaba con sus plegarias. El demonio cosquilleaba sus sentidos, pero Antonio, enrojeciendo de vergüenza como si hubiera habido culpa de su parte, fortalecía su cuerpo con la fe, la oración y las vigilias. El demonio, viéndose así vencido, tomó de noche la figura de una mujer imitando todos sus ademanes, a fin de engañarle; pero Antonio, elevando sus pensamientos hacia Jesucristo y considerando la nobleza y excelencia del alma que nos ha dado, extinguió estas brasas ardientes, con las cuales quería incendiar su corazón.

El demonio volvió a poner delante de sus ojos las dulzuras de la voluptuosidad; pero Antonio, como encolerizándose y afligiéndose, representóse los infiernos eternos con que los impúdicos son amenazados, y los dolores de este remordimiento que, como un gusano insoportable no iba para siempre su conciencia.

Oponiendo así estas santas consideraciones a todas las tentativas, anuló su poder dañino. ¿Y qué ver-

AUTOBIOGRAFIA DE PEDRO ORDOÑEZ DE CEBALLOS

NACÍ en la ciudad de Jaén, estudiando en la iglesia del señor hijo de padres cristianos, y San Andrés. Fué mi maestro Juan crieme debajo de su amparo, Diciar,, que por haber sido tan famoso y haber enseñado á escribir al príncipe Don Carlos es justo nombrarlo. De nueve años, cuando aun los niños no saben salir de los regazos de sus madres, comencé yo á peregrinar, y así de esa edad fuí á Sevilla, donde acudí a la Compañía de Jesús y colegio de maese Rodrigo, y estudié hasta edad de diez y siete años.

Siendo ya de edad mayor, pues tenía los diez y siete años..., pasando un día por una calle, en la esquina de una casa principal, estaba en el balcón una señora, á la cual se le cayó un ramillete que tenía en la mano, y abajándome por él, dijo un tío mío, llamado Alonso de Andrade de Avendaño, que conmigo iba: Este ramillete ha de ser de tanta inquietud como el de Musa. Y esto porque me vido su marido alzarle del suelo. Fué así, que con no haber culpa de parte de nadie, mandó aquel caballero que me matasen. Fuí avisado de un criado suyo, que era de mi patria, y le había librado de un gran trabajo, pagándome en esto lo que por él había hecho, que no fué de poca importancia, pues llevé siempre la barba sobre el hombro.

IN PRINCIPIO ERAT VERBUM

EN el principio moraba
El Verbo, y en Dios vivía,
En quien su felicidad
Infinita poseía.

El mismo Verbo era Dios,
Que el principio se decía;
El moraba en el principio,
Y principio no tenía.

El era el mismo principio.
Por eso dél carecía;
El Verbo se llama Hijo,
Que del principio nacía.

Hále siempre concebido
Y siempre le concebía.
Dale siempre su sustancia
Y siempre se la tenía.

Así la gloria del Hijo
Es la que en el Padre había,
Y toda su gloria el Padre
En el Hijo poseía.

Como amado en el amante,
Uno y otro residía,
Y aquese amor que los une
En lo mismo convenía.

Con el uno y con el otro
En igualdad y valía,
Tres personas y un amado
Entre todos tres había,

Y un amor en todas ellas.
Un amante los hacía,
Y el amante es el amado
En que cada cual vivía.

Que el ser que los tres poseen,
Cada cual lo poseía,
Y cada cual dellos ama
A la par que éste ser tenía.

Este ser es cada uno
Y éste solo los unía
En un inefable nudo
Que decir no se sabía.

Por lo cual era infinito
El amor que las unía,
Porque un solo amor tres tienen,
Que su esencia se decía.

SAN JUAN DE LA CRUZ.

quenza mayor podría recibir el de Señor, que por el amor que nos tiene que vea igualarse a Dios, que se ha querido tomar un cuerpo mortal, asistía a su servidor y le había de ver a una persona de esta edad burlándose de él y que glorificándose, como él lo hace, de estar por que cada uno de los que combaten su naturaleza toda espiritual, por cima de la carne y de la sangre, verse derribado por un hombre revestido de tan frágil carne? Pero el

SAN ATANASIO.

JUSTICIA Y VIDA SOCIAL

Por ARISTOTELES

TODOS los seres tienen sus funciones y sus propiedades determinadas. Si pierden los caracteres que les son propios, no puede decirse que son los mismos. Según estos principios, el Estado es, por su naturaleza, superior al individuo; porque si cada individuo aislado no puede bastarse a sí mismo, todos estarán separadamente, en el mismo caso. Si se hallase un hombre que no pudiese vivir en sociedad o que pretendiese no necesitar cuidado alguno, no sería propiamente un hombre, sería una fiera salvaje o un dios.

La vida social es un imperioso mandato de la naturaleza. El primero que instituyó una asociación política hizo a la humanidad el mayor de los beneficios; porque si el hombre perfeccionado por la sociedad, es el primero de los animales, es también el último cuando vive sin leyes y sin justicia. Nada hay mas monstruoso que la injusticia armada. Pero el hombre ha recibido de la naturaleza las armas de la sabiduría y de la virtud, que debe emplear principalmente contra sus malas pasiones. Sin virtud no es sino un ser feroz e impuro dominado por los brutales arrebatos del amor y el hambre. Justicia: tal es la base de la sociedad; derecho: tal es el principio de la asociación política.

Cuentas claras sobre nuestra situación religiosa

Vamos hacia el neopaganismo. Lo dice con una claridad aterradora la cifra enorme de los niños y jóvenes que no están bautizados; estos paganitos formarán en diez o quince años más del 70 o|o de nuestra nación. ¿Quién tiene la culpa? ¿El Estado? Pero la Iglesia, que ha sido fundada sin auxilio de los poderes humanos, puede existir también hoy día por sus fuerzas propias. Lo prueba su prosperidad que actualmente despliega en América del Norte, en Holanda y otras partes donde el Estado no la apoya.

Un examen histórico-filosófico sobre las causas que produjeron y siguen produciendo el decaimiento religioso entre nosotros, y en general en la América latina, nos reveló las siguientes raíces del mal:

1. La enorme escasez de clero.
2. Las poquísimas iglesias en ciudades y campos.
3. La poca y poco apta predicación del Evangelio.
4. El método muy superficial de la doctrina.

De esto último nace, como de su fuente principal, la indiferencia religiosa y la apostasía de la fe que observamos hasta en las familias tradicionalmente piadosas.

5. La prensa y literatura cristianas que no penetran en las masas.

LA FALTA DE PRENSA CATOLICA

Ilustrado este último aserto con una mirada sobre el estado de la prensa católica en Chile, terminaremos nuestro examen sobre la situación religiosa de nuestro país.

La prensa católica de Chile se debe a su gran Arzobispo penúltimo, Monseñor González Eyzaguirre. Todas las ciudades chilenas poseen un diario católico del estilo y de la importancia como v. g. los diarios católicos de Alemania. La capital, Santiago, tenía tres diarios católicos: "La Unión", "El Diario Ilustrado" y "El Chileno". "La Unión" era órgano de la Curia. A más de éste, Monseñor González había creado "El Diario Ilustrado". Todo el mundo lo leía: en las calles, en los trenes, todos lo pedían; era el diario que hacía la atmósfera en todas las esferas de la vida pública. Para el pueblo bajo existía "El Chileno", hoja barata. "El Mercurio", diario liberal, se mantenía dentro de los límites liberales, pero no anticristianos. Muerto Monseñor González, influjos siniestros causaron un cambio funesto en las ideas de la prensa católica. Suprimióse "La Unión", órgano del Arzobispado y declaróse "El Diario Ilustrado" como hoja curial. Este era el golpe mortal para la hegemonía de la prensa católica de la capital de Chile. Al instante, nació el órgano de las ideas anticristianas, "La Nación"; y "El Diario Ilustrado" cayó de 40,000 a 8,000 suscritores. La historia de los últimos 15 a 20 años ha demostrado cuán funesto para Iglesia y Estado chilenos ha sido este cambio de ideas.

Perdiendo la prensa católica su dominio en las esferas públicas, entrarán como un diluvio las ideas subversivas que amenazan a Chile la ruina moral y material.

C. J. DEGENHARDT, S. V. D.

NUESTRA SEÑORA DEL CARMEN O DEL SANTO ESCAPULARIO

Día 16 de Julio

CELEBRA en este día la santa Iglesia la festividad de nuestra señora llamada del Carmen, o del Monte Carmelo, porque de aquel santo monte, desde donde vió el profeta Elías aquella nubecilla maravillosa, que era figura de la Virgen santísima, trae su nombre la religión carmelitana, a la cual enriqueció la Reina delos cielos con la vestidura del santo Escapulario, que desde entonces acá ha sido la librea, el escudo y prenda de salud de todos sus fieles devotos. Refiérese en las crónicas que ya desde los tiempos apostólicos muchos santos hombres se juntaron en la soledad del Carmelo para celebrar la gloria del Señor, y dar culto especial a su Madre santísima; mas cuando los sectarios del falso profeta Mahoma hicieron grande estrago en aquellas regiones, los solitarios hubieron de ocultarse en las cavernas, donde moraron hasta que los ejércitos de las Cruzadas pasaron a la Tierra Santa y persuadieron a aquellos devotos siervos de la Virgen que viniesen a las tierras de Europa; y hacia la mitad del siglo XIII, vinieron algunos de ellos en compañía de san Luis rey de Francia, quedándose unos en cierta ermita que está a una legua de Marsella, y embarcándose otros con rumbo a Inglaterra, a donde al Señor les guiaba. Allí les halló y conoció por divina revelación el admirable Simón Stock, el cual habiendo abrazado el instituto de aquellos santísimos religiosos carmelitas, partió a Jerusalén, visitó con los pies descalzos los santos lugares, y se detuvo seis años en el Monte Carmelo, donde se dice que la Virgen le sustentó milagrosamente. En volviendo a su patria fué nombrado por voz común de todos sus hermanos, Superior general de la orden, y entonces se le apareció la gloriosa Reina de los cielos con majestad, acompañada de coros angélicos, y llevando en la mano un escapulario, que entregó al santo diciéndole con muy blandas y amorosas palabras: "Toma, querido hijo, este escapulario de tu orden, como insignia de mi cofradía, y privilegio singular para ti y tus carmelitas; es una señal de predestinación y alianza de paz y pacto sempiterno: los que con él murieren no padecerán el fuego eterno". Apenas se publicó en el mundo tan provechosa devoción y tan rica prenda los reyes y los pueblos se vistieron a porfía el sagrado escapulario y se alistaron en la cofradía de la Virgen del Carmen, los sumos pontífices la aprobaron y colmaron de alabanzas e indulgencias, y la misma Reina de los cielos la autorizó con estupendos y soberanos prodigios, librando a sus devotos de innumerables peligros del cuerpo y del alma.

LIBROS CATOLICOS

Azcarate, Andrés O. S. B.— La flor de la liturgia, nueva edición aumentada $ 3.50

Benedictinos de Buenos Aires. — Cantos litúrgicos para la Acción Católica Argentina ..... „ 0.10

Benedictinos de San Wandregisilio. — Paroissien Dominical ..... „ 10.—

Martínez Clemente, O. S. B. — Acompañamiento de los cantos del ceremonial litúrgico para la recepción de socios de la Acción Católica Argentina ..... „ 1.50

GRAN CATECISMO EN LAMINAS. — 66 grandes láminas en folio, en un volumen, con texto dividido en 4 partes, según el orden de los catecismos del Concilio de Trento „ 1.50

RITO SIRO-MARONITA.— El Santo y Augusto Sacrificio de la Misa ..... „ 0.40

Salliberry, Juan F. S. J. — Historia de la Iglesia en la Independencia del Uruguay ..... „ 2.20

Santa Teresita del Niño Jesús. — Autobiografía o historia de un alma, escrita por ella misma. Rica edición ..... „ 2.—

Al hacer el pedido acompañe 0.20 para franqueo por cada libro

EDICIONES CATOLICAS ARGENTINAS

CORRIENTES 551. — Cap. Federal U. Tel. 31, 5557

GLOSARIO

LA UNIVERSIDAD DEBE SER INDEPENDIENTE DE TODO PODER

Mientras los estudiantes de la Universidad de Strasburgo van a oír a Stephan Zweig, a quien han invitado y que dará su conferencia en francés, mientras los de Zürich han venido a admirar las obras maestras de la escultura policroma española, explicadas en francés por un español, a quien, a su vez, saludaba en español un alemán; mientras los de Colonia se preparan a celebrar, con el centenario de Alberto el Grande y entre filósofos de todos los países, la concepción y el recuerdo de una Cristiandad donde la comunión de las Universidades no conocía fronteras políticas, he aquí lo que nos dicen noticias recién llegadas de Inglaterra.

Allí, los estudiantes de las Universidad de Oxford, de Manchester, de Glasgow han sido invitados a pronunciarse sobre la siguiente proposición: "La Universidad se declara pronta a combatir por su Rey y por su Patria"... Y allí, Glasgow y Manchester y Oxford — a estas horas, nada sabemos de Cambridge, de cuyo ambiente no podemos, sin embargo, olvidar el aire continentalista y más bien germanófilo que respiraron sus pupilos cuando la última guerra — han contestado que no. Que la Universidad no se declaraba pronta a combatir por el Rey ni por la Patria. En Glasgow, esta decisión negativa acaba de ser tomada por 674 votos contra 96.

Lo que más, en tan bello resultado, nos exalta, es su literalidad que, de los términos de la proposición presentada ha tenido que pasar, naturalmente, a su negación, "La Universidad" — no sus "profesores", o sus "estudiantes": no los individuos que la componen — es quien se declara indócil al servicio de otro señor. Evidentemente, porque se reconoce a sí misma soberana. Porque se sabe en derecho independiente, no sólo respecto del poder de una realeza, sino respecto del poder de una nación. Porque se ha acordado de sus propias tradiciones más nobles y genuinas. Porque vuelve hoy a saber — sí, aquí o en otras partes se ha olvidado por más de un siglo, — que sólo puede situarse dignamente en dependencia del Espíritu, cuyo signo es la universalidad.

EUGENIO D'ORS.

Nada hay que diga tanto de la distinción y elegancia de una persona, como una corbata de buen gusto.

CONFIESE A

WARRINGTON

UNICA CASA ESPECIALISTA EN CORBATAS

WARRINGTON

Lo mejor que puede decirse de una corbata

Paraguay 637 casi esq. Florida

U. T. 31 RETIRO 4407

BUENOS AIRES

Origen del nombre de algunas capitales argentinas

BUENOS AIRES

Ciudad de la Santísima Trinidad y Puerto de Santa María de Buenos Aires

CUENTAN las crónicas que cuando don Pedro de Mendoza, primer fundador de la muy noble ciudad de Buenos Aires, llegó a sus playas, uno de sus lugartenientes, el capitán Sancho del Campo, fué el primero que saltó a tierra; y, maravillado de la pureza y frescura del aire, exclamó:

—¡Qué buenos aires los desta tierra!...

Tan peregrina y espontánea exclamación gustóle al hidalgo fundador y creyéndola acertada y adecuada a las cualidades climáticas, designó a la fundación con tal nombre.

Pero quien leyere la vida de los navegantes de aquellas épocas y algo aprendiere de la historia de sus descubrimientos, verá que otro es el origen de tan bello y significativo nombre.

* * *

Los navegantes del siglo XVI, buenos marinos y grandes creyentes, viajaban bajo la advocación de la muy milagrosa virgen de Nuestra Señora de Santa María de Buenos Aires, que tiene su Santuario en Cagliari, Cardeña.

Y tan excelsa patrona no fué elegida por los navegantes porque creyeran que una protectora habrían de tener y que ésta u otra podría servirles. Buenas razones hubieron para tomarla como patrona del oficio; y de ellas se trata en las líneas que siguen.

* * *

Uno de los últimos días del mes de marzo del año 1370 partía una nave de un puerto de España rumbo a Italia.

Después de varios días de plácida navegación, desencadénase una furiosa tempestad; de esas que rompen palos, abaten paños y barren cubiertas. A punto de naufragar la embarcación, se arroja la carga al mar. Pero no bien caído un cofre —que era lo último que quedaba de la carga— aplácase la tempestad. Absorta la tripulación ante el milagro no atina a nada. Pasado el anonadamiento observan que lo único que flota de toda la carga es el cofre. Creen del caso arriar un bote y traer a bordo tan preciada carga, pero por más ahínco que se dan los remeros en hacer avanzar el bote, éste no puede alcanzar el objeto de persecución. Tornan a la nave y los tripulantes se dan a la tarea de reparar las maltrechas velas —como les permiten las circunstancias y los medios— después de lo cual enfilan al cofre flotante. Y emprenden tenaz persecución. Corre el cofre con rumbo preciso y tras él, la nave, sin que ésta pueda dar alcance a aquel. Por momentos piensan abandonar la empresa y cuando a ello se resuelven cambiando el rumbo, la nave no obedece al timón. Y en esa forma, quieras que sí, quieras que no, el cofre y la nave toman rumbo a Cerdeña.

Así llegan al puerto de Cagliari. Detiénense en el ancón de Bonaria a la vista del Convento de la Merced.

Prestos los tripulantes tratan de izar el cofre, pero no lo consiguen. En este menester se hallan, cuando una voz infantil sale del grupo de gente que contempla y comenta lo que allí pasa, y que dice:

—Todo cuanto hagáis para sacarlo será inútil. Llamad a los Padres Mercedarios, que es misión a ellos confiada. Así lo hacen; llaman al convento y enterado el fray portero de lo que esta buena gente quiere, ordena vayan dos frailes a sacar del agua tan preciada carga. Estos cumplen la orden y sin esfuerzo alguno llevan el cofre a tierra.

No tiene la carga leyenda, ni rótulo, ni marlete que indiquen pertenencia, tampoco tiene el registro del barco anotación que atestigüe procedencia y destino. En buena justicia pues, pertenece al convento y así lo resuelve el arzobispo de Cagliari. Dándole los mercedarios albergue en el convento, y en la capilla de él, ante testigos, abren el cofre y hallan una imagen de la Virgen llevando en el brazo siniestro al niño Jesús y en el diestro un cirio encendido.

Dándose en buscar nombre a la Virgen, y si muchos son los circunstantes, más son los nombres que se proponen hasta que el bueno de Carlos Catalán, mercedario fundador del Convento de Bonaria, pone fin a tanta discusión, llamándola "Madama di Bonaria", que es lo mismo que decir: "Santa María de Buenos Aires".

"Horrible crimen", una de las producciones del gran xilógrafo Benito Boccolari

Pero aquí no termina aún la narración. Pasado el tiempo, una señora que se dirigía a Palestina descendió en Cerdeña para visitar el santuario y le ofreció a la Virgen como ex voto una navecilla de marfil. Colocósela en la mano diestra, es decir en la que sostenía el cirio, y vióle que la navecilla volvía siempre la proa al viento que sopiaba en alta mar.

De este relato se colige que don Pedro de Mendoza cuando hubo de ponerla nombre a la fundación que más tarde fuera la gran capital del Sud le decía —como buen católico y arrojado marino que era— el nombre de la Virgen protectora de los navegantes. Y a esa y no a otra circunstancia se debe el nombre que lleva la dicha ciudad.

* * *

Quédanos por ver quien, y por qué, antepuso al nombre de "Puerto de Santa María de Buenos Aires" el de "Ciudad de la Santísima Trinidad".

Refiere Enrique Richard Lavalle que Mendoza fué el autor de ambos nombres. Perdone el buen escritor que no estemos con él. Y vaya ahora en pocas líneas el por qué de nuestra desavenencia en ese asunto.

Cuando don Juan de Garay reconstruyó el 11 de junio de 1580 (1) la fundación que hiciera don Pedro de Mendoza, dejóle a la nueva ciudad el nombre que muy cuerda y fundadamente le diera su antecesor. Pero por ser dicho día dedicado a la festividad de la Santísima Trinidad, creyó que para mejor honrarla y protegerla, la nueva ciudad había de recordar tan magno misterio. Y por no sacar un nombre y poner otro que ambos eran a su juicio por bien tenidos y muy honrada la ciudad que los llevara, dioles ambos y de esa manera quedó: "Ciudad de la Santísima Trinidad y Puerto de Santa María de Buenos Aires". En esa forma el ilustre vizcaíno respetó lo que otro había dispuesto sin mortificar su designio.

* * *

Y como el olvido es condición humana no hubo santuario en esta ciudad que llevara el nombre de tan buena Virgen y patrona. Cúpole también a un mercedario reparar tan grande descuido; quien inspirado por fray Francisco Sulís, gran devoto de sea Virgen, dióle como patrona de la iglesia que hoy se levanta en la esquina de Gaona y Espinosa, la de "Nuestra Señora de Santa María de Buenos Aires".

Y creemos que el olvido se reparó recién en 1895.

P. A. B.

1 — Según el calendario gregoriano adoptado en 1582 y que hoy rige, la fecha de la 2a. fundación de Buenos Aires, corresponderia al 21 de junio.

LIBROS CATOLICOS

Beltrán Luis R. — Historia de mi conversión	$ 1.30
Desgranges Joan, Abbé. — Veinte años de controversias apologéticas	„ 2.50
Furlandieri, Juana de la — Cartas femeninas	„ 1.50
Goyau, Georges, de la Academia Francesa. — Dios entre los Soviets	„ 1.30
Kempis Tomás de — Imitación de Cristo, encuadernado en tela	„ 0.95
Lhande, Pierre S. J. — Las tragedias del divorcio (novela)	„ 2.—
Napal, Mons. Dionisio R. — Visiones y recuerdos del camino	„ 2.—
El Imperio Soviético, edición corregida y aumentada	„ 0.95
Spillman, José S. J. — Los buscadores de oro (novela)	„ 0.70
Berdiales, Germán. — Mis mejores cuentos para los niños	„ 2.50
Carboni, Rodolfo Pbro. — Cartas de un cura	„ 0.50

Al hacer el pedido acompañe 0.20 para franqueo por cada libro

EDICIONES CATOLICAS ARGENTINAS

CORRIENTES 551. — Cap. Federal U. Tel. 31, 5557

GIOVANNI PAPINI Y SU EDITOR VALLECCHI

Anunciando la nueva y magnífica edición de las 21 obras de Giovanni Papini, su editor, Atilio Vallecchi, de Florencia, en un brillante escrito publicado "Il Pubblico e il Libro", relata cómo su amistad con el gran escritor data desde hace treinta años, cuando concurría Papini casi diariamente a su "Tipografía del Canto alle Rondini", a fin de llevar sus originales para las revistas "Leonardo" y "Regno", que se publicaban allí.

Papini y Vallecchi en 1903, según dos dibujos de G. Costetti. — Papini y Valecci treinta años después, en la actualidad, por el mismo artista

"Fué justamente en 1900 — escribe Vallecchi — que Papini, cigarrillo en la boca, lentes del mismísimo espesor de los de hoy, con su acostumbrado paso desganado, comenzó a frecuentar mi tipografía.

El carácter de Papini no era de los más propicios para trabar amistades, o a lo menos se necesitaba saber superar en él su exterioridad arrogante de "gianfalco" para llegar y adueñarse de su corazón apacible y afectuoso de niño. Papini no había publicado entonces ningún libro; pero los libros los iba ya formando. Algunos de los capítulos del "Crepuscolo dei filosofi" encontraron lugar en las columnas del "Leonardo" y del "Regno".

"Debo decir que desde el carácter a los escritos, todo me gustaba en él. Era, pues, una viva curiosidad para mí darme cuenta de lo que iba cada vez a confiarme para la tipografía. Y por cada escrito, por cada expresión suya, por paradójica que fuese, me sentía atraído cada vez con más simpatía hacia él. Debo quizá en gran parte a una notita de Papini: "L'anima in poltrona", publicada en uno de los primeros números de "La Voce", el que en lugar de recostarme aunque fuese en una modesta silla, haya preferido afrontar la vida desde una larga antena terriblemente oscilante, que no me ha dado siquiera la posibilidad de gozar de una hora de tranquilidad y de reposo".

Nobles conceptos éstos, que explican por qué Atilio Vallecchi pudo ser y sigue siendo uno de los editores italianos de mayor prestigio y que más alto impulso supieron imprimir a las letras italianas.

HAROLD LLOYD

Aventuras de los Betu

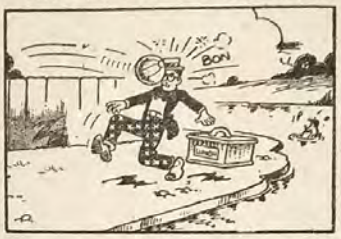
Harold quería pasar un día de campo, pero los pibes no estaban conformes con no ser de la partida, y lo siguieron hasta el sitio que había elegido para reposar. Lo encontraron durmiendo y aprovecharon esto...

...para tomarse el contenido de la botella de naranjanda.—Ya verá Harold lo que le pasa por no habernos invitado—dijeron los pibes, y armaron la botella vacía con un resorte, y la volvieron a tapar con cuidado.

En ese momento, Harold se despereza, saliendo del país de los sueños.—¿Todavía no se han ido?—dijo de mal humor, al ver al trío, mientras se dirigía hacia la botella de refresco para calmar la sed. Pero no bien...

...colocó el sacacorchos en el sitio correspondiente, el corcho salió volando por los aires, para aterrizar en su rostro. Los chicos rieron a carcajadas con el resultado de su treta, y luego de informar a nuestro...

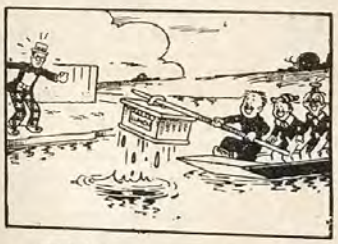
...héroe sobre el fin que había tenido el refresco, dispararon. Harold los dejó marchar, y alzando su canasto de provisiones partió en busca de un lugar más tranquilo. Pero cuando iba pensando que había...



...encontrado el lugar ideal, se llevó una nueva sorpresa, y esta vez en forma de una pelota de fútbol que le dió en pleno rostro haciéndole soltar las provisiones. Y lo peor fué que rebotó contra la empalizada y de...

...rechazo pegó con tal fuerza en el canasto que éste cayó al agua.—Adiós pic nic —suspiró Harold, sabiendo bien que los causantes de su nueva desgracia eran los pillos que lo perseguían como de costumbre. Y...

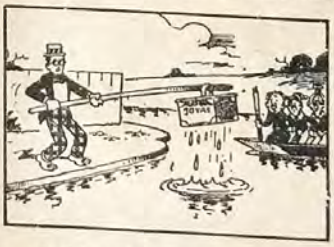
...no se equivocaba, pues los pibes avanzaban en una canoa con ánimo de rescatar los manjares y adoptarlos como propios. Harold colocóse de espectador y pudo ver cómo Tin se apoderaba del canasto con un...



...movimiento de remo.—¡Hurra!—chillaron los chicos, mientras Harold les prometía un sin fin de castigos si no le devolvían la canasta. Y entonces la casualidad vino en ayuda de nuestro héroe, poderosamente...

...auxiliada por el peso del canasto, que hizo que el remo no resistiera y cayera de nuevo en la corriente.—Lo hemos perdido—se lamentó Tin. Y así parecía, en efecto, pues el canasto ya no flotaba sobre el agua.

Harold no se desanimó, y con ayuda de un palo se puso a revolver el fondo del río, mientras los pibes lo miraban con las caras largas. De pronto Harold lanzó un grito de triunfo, y poniendo todas sus fuerzas a su...



...servicio sacó el palo. En la punta se veía un canasto, pero no contenía fiambres, sino joyas.—Por esto nos darán una buena recompensa—gritó Harold, perdonando a los pibes que lo habían ayudado a hallarlo.

Los chicos levantaron la tienda d para el maestro. Cuando estuvo l ron muy alegres para comunicárse el pícaro de Jumbo vió el refugi dormir la siesta allí dentro

...se dijo. Pero en el momento en saba aprovecharse del trabajo ajen da empezó a moverse. ¡Qué sorp tienda está lista, señor — decía cos al maestro. — Venga a

Pero el doctor Sambo no tuvo que de su sitio porque allí venía la b bre las cuatro tortugas que los ho bían confundido con piedras. ¡C Jumbo se llevó un gran sus

DIVINIDAD DEL CATOLICISMO

"Prueba incontestable de la divinidad de nuestra religión es que jamás ningún católico la ha abandonado para hacerse judío, hereje o incrédulo con el fin de llevar vida más virtuosa; y por el contrario, muchos doctos y virtuosos infieles han abrazado la fe católica para conseguir la salvación eterna.

Asimismo ningún católico en el artículo de la muerte ha renunciado su creencia y confesado otra, en tanto que muchos herejes e incrédulos han entrado en el seno de la Iglesia Católica". — **Don Bosco.**

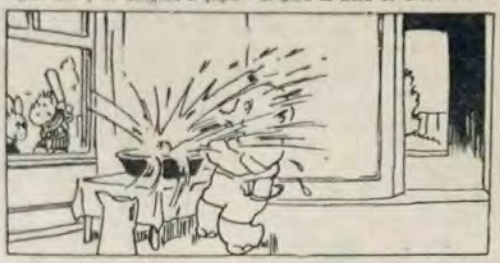
Melanchthon, discípulo de Lutero, interrogado por su madre ya anciana y en el peligro de muerte, sobre la religión católica y la protestante, le contestó: "La nueva es más cómoda; la antigua es más segura".

El Colegio del Doctor Cocodrilo

Historietas comicas para los niños buenos que saben su Catecismo

—Esta agua está demasiado fría—dijo Jumbo.—Me agrietará la trompa.—Los otros chicos ya se habían resignado a lavarse con agua fría y se dirigían a jugar.—Llegará la hora de acostarse...

...antes que Jumbo pierda el miedo—decían los chicos, Juan Jumento tiró la pelota que fué recibida por Rino, con tanta maestría, que fué a parar a la habitación pasando por la ventana. Jumbo...



...decidía en aquel momento dejar el lavado de cara para otro día, pero la pelota no le preguntó su opinión y cayó como una bomba en el agua.—Esto es como una tempestad—dijo Jumbo mientras...

...se llevaba un remojón. Los chicos se asomaron a la ventana haciendole bromas.—¡Con tal que no te resfríes! Pásanos la pelota que ya está limpia.—Jumbo no protestó, pues sabía que lo merecía.

EL PROTESTANTISMO

CAMBIAR DE RELIGION. — "Yo no aplaudo a las personas que cambian de religión, decía un príncipe protestante de Alemania al Conde de Stolberg recientemente convertido. — Ni yo tampoco, contestó el Conde, porque, si mis antepasados no hubieran cambiado, no me hubiera visto yo en la necesidad de volver al Catolicismo".

Madama de Stael, protestante, en una discusión religiosa exclamó: "Quiero morir en la religión de mis padres". — "Y yo, señora, en la de mis abuelos", le contestó su interlocutor.

ENRIQUE IV. — Siendo rey de Francia, "¿Puedo yo salvarme en la religión católica?" preguntó a los ministros protestantes. — "Sí, le respondieron, pero V. M. se salvará más fácilmente en la Iglesia reformada".

"Y vosotros, dijo el Rey, a los doctores católicos, ¿qué pensáis acerca de esto?" — Pensamos, R. A. y os declaramos, que conocida la verdadera Iglesia, os halláis en el deber de entrar en ella, y que no hay salvación para vuestra alma en el protestantismo".

"Tomaré, pues, el partido más seguro, dijo el Rey; puesto que todos estáis de acuerdo en que siendo católico puedo salvarme, me convierto del calvinismo al Catolicismo".

¿POR QUE HUYE EL NEGRITO?

Para saber por qué huye el negrito tan asustado hay que tomar un lápiz y unir, con un trazo continuo y por orden correlativo, los números desde el 1 hasta el 30 y volver otra vez al 1.

¿EN QUE ANDA PIRULIN?

Para descubrir cuál es la cabalgadura de Pirulín, hay que proveerse de lápices de colores y pintar los espacios de acuerdo con las siguientes indicaciones: todos los señalados con el número 1 de verde, de amarillo los número 2, los número 3 de rojo; los espacios sin números deben dejarse en blanco. Entonces aparecerá la cabalgadura.

UN APOSTOL DE ARRABAL

LA hora de la siesta, pesada la tarde estival, las cigarras callan y hasta los mirasoles parece que no tuvieran ningún interés en mantener enhiestas sus hojas, ante las caricias del sol que deslumbra y quema.

Del corredor de una humilde casucha, resguardada por un enrejado de madera que cubren tupidas enredaderas, llega el rasgueo de una guitarra, mientras una voz varonil, agradable y bien timbrada canta:

"Y la Pampa es un verde pañuelo — colgado del cielo, — tendido en el sol. — Como a veces resulta la vida — sin pena ni herida — sin gloria de amor"

Es Pedro Contreras, carrero de profesión, sin trabajo por el momento, payador preferido del barrio en sus ratos de ocio, que entretiene un amigo que lo escucha meditabundo. Se interrumpe de pronto el cantor:

—Decime Pancho, ya pensaste en lo que te dije, mirá que andar sentado en el pértigo de la carreta de la vida hacer que te parezca menos triste la tristeza del camino y darle fuerza a los bueyes para que no te dejen nunca empantanado se necesita la picana de la fe. Con esa estás seguro de salir siempre adelante y aunque andés tan mal como yo ando, se te hace el campo orégano y hasta tenés ganas de cantar.

—Sí está bueno, ya te lo dije, pero hay que pensarlo.

—Pensalo, pero mirate en mi espejo. Ya sabés que yo ni de frailes, ni de capillas, ni medio. El "Centro", eso sí, aunque lo llenaban a uno de mentiras y lo dejaban más envenenado que macarrón largao a un potrero de cicuta. Ya sabés que me quedo sin trabajo, y en el "Centro", mucha palabra, mucha promesa de revolución social y que sé yo, pero ni medio. La Negra m'empezó a decir que en la Capilla esto, y el otro, y ya sabés "que hasta la hacienda chúcara cae el jagüel con la seca", así que un día en que me dijo: "me dejás ir a hablarle al Padre", le contesté: "andá nomás". Después ella se enfermó y fuí yo, y me trataban tan como un amigo, que al fin, criollo agradecido, me dije: "Que me cuesta arrimarme un domingo".

Fijate bien, no porque me lo pidieran, sino porque me pareció que les daba el gusto, y al fin Pedro Contreras es lo suficiente hombre para ir donde se le da la gana sin darle cuenta a nadies. Y el primer día que fuí lo oigo al curita, medio italiano che, pero que tiene unas palabras que se te meten derechitas en el corazón, que decía unas cosas que había contado Nuestro Señor Jesucristo, de unos ricachos que querían estar siempre en primera fila en todas partes y llevar la voz cantante y rezaban y decían: ¡Gracias Dios mío que no soy como aquel pelagatos que está en la puerta y ese pobrecito que sabía que era una bolsa de barbaridades, sólo acertaba a pedir perdón por todas sus faltas. Y me pareció ser lo mismo que el pelagatos aquel. Y el padrecito seguía diciendo que de acuerdo con la palabra de Cristo éste era el preferido y el perdonado. Y todas las semanas anduve dando vueltas a la historia, y volví. Y cada domingo aprendía algo nuevo y salía un poco más bueno, como si me hubieran dado una cucharada de miel que me endulzaba el corazón. Y te advierto que yo de entrada les había dicho que no era casado, ni falta que me hacía, porque había muchos casados que no querían a sus mujeres, como yo a mi Negra. Y el Padre me iba diciendo muchas cosas, para que me diera cuenta que estaba haciendo una barbaridad, y serían nomás como el agua mansa que penetra hondo aunque no parezca, la cuestión que yo no veía a nadie con agallas, como para darme el empujón, porque fijate hermano ¿salir de novio llamante después de diez años?

Hasta que un día me interpeló el Padre: "Digame amigo Contreras usted quiere a sus hijos?

—Vaya la pregunta.

—Pues ellos cuando sean hombres no van a tener que agradecerle ni tan siquiera su nombre.

—Che, el corazón me dió un vuelco. Ya hacía días que andaba más pesado que cadenero subiendo el repecho del puente del tren, porque me daba cuenta que andaba alzado contra Dios, pero en ese momento me los vi patentes a mi tata y a mi mama que en gloria hayan, el rancho a orillas del Sarandí donde vivieron pobres y honrados criando sus hijos, acordándose del Señor hasta en su última hora y me acordé del día en que saqué de la correntada al ñato Villegas que estaba por ahogarse. Me ví delante de mi viejo, que me palmeaba con una expresión de contento y orgulloso que nunca le había visto y me decía: "Bien m'hijo, sos un Contreras hecho y derecho". Y aunque era un mocoso me pareció que era un hombre.

Así es que enderecé para las casas resuelto y de sopetón nomás le dije a la Negra: "Echale un pial a la memoria y andá atando al palenque del recuerdo todo lo que sepas del catecismo que nos casamos como Dios manda. Ella se echó a llorar porque lo deseaba pero no se animaba a decírmelo.

Y en un catecismo que me dieron lo repasamos todo, porque al fin yo había hecho mi primera comunión en Avellaneda y ella se había criado en el barrio de la Piedad. Y todo se arregló, y nos casamos como Dios manda, y aquí me tenés más contento que el presidente porque estamos bien con Dios.

—Sí, está muy lindo lo que decís, pero pensá que yo no estoy ni tan siquiera bautizado.

—Y con esto que hay, te aprendés el catecismo y ya está.

—¿Y quién me enseña o te parece que voy a ir a la Capilla con los chicos?

—¿Y para que estoy yo?

—¿Vos?

—¡Sí, yo!

Por muchos días calló la guitarra a la hora de la siesta y si alguien se hubiera asomado al corredor, hubiera visto al carrero Pedro Contreras que pacientemente enseñaba en catecismo a su amigo Pancho Farías.

Un domingo, varias semanas después, Contreras y Farías solicitaban hablar un momentito con el Padre. A juzgar por las vertiginosas vueltas que daban los chambergos en las manos, el asunto era difícil de explicar aunque de fácil solución porque el domingo siguiente presenciamos una ceremonia que hacía recordar los primitivos tiempos del cristianismo.

No era el escenario una catacumba, sino un galpón de madera y zinc, no vestía el catecúmeno el alba ropaje que se estilaba, ni venía el padrino envuelto en la toga ni la capa. Los dos lucían en el cuello su mejor pañuelo blanco y no les faltaba el saquito entallado ni el pantalón bombilla del que no sabe desprenderse el pueblo del arrabal; pero en una ceremonia como en la otra reinaba Cristo y con la misma fe que hace diez y nueve siglos recibía uno sobre su frente el agua regeneradora del bautismo y sentía el otro la íntima satisfacción de haber llevado un amigo a Dios.

Lugar del hecho: una pobre capilla de madera y zinc que levanta su cruz sobre el montón informe de las modestísimas viviendas que la rodean, a unos veinte minutos de ómnibus del Puente de Barracas.

¿No les parece que deben multiplicarse esos galpones?

ADA BIZIOLI DE CASPERSEN.

¡COMA MAS PESCADO!

ES una voz de orden que nos llega por varios conductos y cuyas razones vamos a exponer brevemente.

Ante todo se trata de un alimento substancioso, pues posee solo un poco menos de albúmina que las carnes, con grasa escasas sobre todo en el grupo de pescados llamados "magros", con carnes de trama fibrosa blanda lo que los hace de muy fácil digestión.

Otra razón de peso es su inmensa variedad y su precio que según clases está al alcance de todos los bolsillos, y que va desde el soberbio pejerrey, verdadero "rey de los peces", cuyo color blanco rosado parece que estuviera pidiendo un blando lecho de salsa holandesa, hasta el modesto sábalo que nuestros isleños comen asado en las brasas, pasando por la aristocrática trucha importada de los lagos de Sud, siguiendo por la sabrosa brótola que con la palometa, la pescadilla, el congrio, el besugo, la sardina forman la corte de esos reyes del mar que se denominan: corbina y anchoa, sin olvidar los democráticos habitantes de los ríos desde el gigantesco surubí a la diminuta mojarra, que con el dorado, el pacú el patí, la raya, la vieja, son el pueblo soberano de nuestras corrientes de agua.

Los precios debieran ser en nuestro país mucho más baratos en cuanto hemos sido favorecidos por un inmenso litoral, por ríos caudalosos, lagos y lagunas ricos en toda clase de peces como acabamos de ver, pero desgraciadamente el concepto libertario del siglo XIX impera en estas como en otras cosas.

En una circunstancia he visto arrojar al mar como una cascada de plata una cantidad de peces, que se habían recogido en las redes. La explicación fué breve "hemos pescado demasiado, me dijeron, si enviamos a Buenos Aires más de tantos cajones, lo venden tirados, y no ganamos nada".

Ante estas escenas solo hay que pedir al Señor dador de todo bien y dueño de todo lo creado, que tenga misericordia de nosotros y no nos castigue por la ceguedad de aquellos que creyéndose dueños absolutos, disponen a su antojo del bien común.

Los pescados de mar son más ricos en cloruro de sodio y tienen generalmente un gusto más agradable, salvo excepciones como el pejerrey del Paraná o el surubí, que son tan sabrosos como aquellos.

Los de río contienen mayor cantidad de sales de potasa, los de laguna suelen conservar un gusto a tierra o a barro muy difícil de disimular.

¿Por qué no se come más pescado?

A pesar de las ordenanzas municipales y de que se ha progresado mucho en materia de higiene pública muchos comerciantes expenden pescado en condiciones de dudosa frescura y ante el peligro que representa una intoxicación que puede tener consecuencias fatales, muchos se abstienen de consumir pescado.

Sin embargo es fácil conocerlos haciendo caso omiso del lecho de hielo donde se les acomoda muchas veces para disimular.

Las condiciones del pescado fresco son las siguientes:

1.o— Aspecto general: brillante, colores irisados, escamas bien adheridas, aletas enteras, intactas húmedas.

2.o— Aspecto del ojo: brillante, bien cóncavo, llena la órbita, la pupila grande obscura, rodeada por un iris dorado.

3.o— Estado de los agallas: rojas húmedas, no despiden otro olor que el propio a marea.

4.o— Vientre cilíndrico sin hendiduras ni manchas.

5.o— Carnes duras resistentes a la presión del dedo, rígido y se levantan de una sola vez.

Por lo contrario antes de que aparezca el estado de putrefación, el pescado que no está fresco se conoce, porque desaparece su aspecto brillante, el ojo se hunde, la pupila no se distingue, las agallas toman un color plomizo, el vientre presenta manchas, que son suficientes como única señal para rechazarlo, es flécico y sus carnes ceden a la presión de los dedos.

Resumiendo si un pescado presenta ojo claro brillante y cóncavo, agallas rojas o rosada, color limpio con reflejos metálicos, firmeza y rigidez en sus carnes ,está fresco, puede consumirse.

Introduzcamos en el menú familiar mayor consumo de pescado con la seguridad de favorecer la salud y el bolsillo.

Modos con que se puede cocer el pescado

1.o— El modo más sencillo es hervirlo en agua salada para consumirlo frío o caliente. Se pone el pescado en el líquido hirviente, y veinte minutos de cocción son suficientes, más o menos según el tamaño.

Este sistema tiene el inconveniente que el pescado suele deshacerse, y no comunica ningún gusto especial a las carnes.

Para evitarlo se aconseja hervir el pescado en lo que los franceses llaman: "court bouillon" que tiene la propiedad de dar consistencia a las carnes y un gusto agradable. Se prepara de la siguiente manera: se mezclan en partes iguales agua y vino blanco seco, o la mitad de agua y la otra mitad de vinagre y vino en partes iguales. Se agrega cebollas zanahorias, perejil, laurel, pimienta, sal y si se desea una pizca de especies molidas, y se deja hervir durante una hora u hora y media. Se obtiene así un líquido astringente, perfumado, ligeramente ácido donde cocerá perfectamente el pescado adquiriendo un perfume particular.

2.o— Frito teniendo en cuenta las indicaciones hechas en el artículo: "el arte de freir".

3.o— Guisado con infinidad de salsas, solo o acompañado con verduras y legumbres.

4.o— En sopas.

5.o— Asado a la parrilla para lo cual se utilizan solo los pescados grasos, untándolos previamente de aceite, como los arenques, el sábalo.

6.o— Al horno generalmente rellenos.

7.o— En escabeche.

PIDA EL CATALOGO DE LIBROS DE LAS EDICIONES CATOLICAS ARGENTINAS
CORRIENTES 550
U. T. 31 - 5557 BUENOS AIRES

Dr. Ernesto Helvio Izurieta
MEDICO CIRUJANO
REPUBLIQUETAS 2236
de 14 a 16
VEDIA 1708
De 16 a 18 y de 20 a 21
U. T. 70, Núñez 8233
BUENOS AIRES

PAGINA FEMENINA

POR ADA BIZIOLI DE CASPERSEN

LA VIOLETERA

LOS que pertenecemos al grupo de las pobres gentes amamos la paz, un dulce vivir con sosiego mantenido por una resignación profunda y por una diligente voluntad de buscar la migaja de pan para el sustento diario.

¿Por qué disturbios? ¿por qué discordias? ¿por qué violencias, enconos y guerras?

¡Allá en las alturas se revuelvan en combate los grandes rapaces disputándose la presa! ¡Abajo en los abismos mantengan con severidad sus luchas los negros monstruos!

Tengamos nosotros el corazón en la plácida alegría de la humildad; ojos serenos, risas afables, sol cuando el frío nos atormentare, sombra cuando el sol nos enardeciere... permanente memoria de los que nos amaron en la cuna, avivada esperanza... sin límite, sin reserva, sin comento, sin recelos... en el inmenso más allá... para revivir en un mundo de infinita luz.

Así, no con palabras, sino con el misterioso lenguaje del sentimiento y el pensar certero, aunque vagaroso, del ensueño, así se mantenía el alma de Victorina, la violetera.

Tenía, como muchas avecillas, su cántico propio, igual, tal vez monótono, pero dulce... dulcísimo, entonado con voz clara, de timbre infantil y gracia femenina.

—¡Un ramito de violetas!

A las florecillas les bastaba el ropaje de sus carolas para el bello atavío, como a Victorina sus pobres ropitas... De un día a otro había de lavar el pañuelo del cuello, lenzuelo que, empapado de agua y goteando, colgaba al sol para esperar que se secara y luego plancharlo... y así cepillaba sus faldas y las remendaba. Todas las mañanas, con una pequeña aljofaina de loza, un peinecillo de asta y un "cacho" de un espejo roto, se arreglaba el negro y espeso cabello. Luego mordía un poco de pan y bebía un vaso de café de achicorias... y salía de casa encaminándose al jardín a buscar mercancías...

—¡Un ramito de violetas!

Oíase esto de tiempo en tiempo, la vocecilla delicada... ora en ésta, ya en la otra esquina de la calle, y Victorina, levantando el brazo derecho mientras que con el otro sostenía el canastillo de rosas y violetas, ponía ante los distraídos ojos del transeunte esa notita de color y esa linfa de perfume exquisito, el ramito de violetas... ¡por cinco céntimos se vendía!

¡Violetas, enseñas de verdadera libertad, mensaje campestre, símbolo de saludable naturaleza, de campos extensos, de fresca y mullida grama, de cielo amplísimo azul, de aire puro, de venturosa tranquilidad, de silencio por el cual fulgura severo el pensamiento como llama de la lámpara de un sagrado templo!

Pero el caudal del río de gentes no cesa de correr, los transeuntes caminan afanados, van y vienen de continuo con el corazón agitado y el cerebro bullente, cursan dirigidos a sus codiciosos afanes, a sus insaciables avideces de placeres... Unos son esclavos azotados por el capitalismo despiadado, otros son tiranos nunca hartos de oprimir y de atormentar... aquél es comisionista, que con sus pies lleva sus cuentas; éste, el negociero carnívoro; estotro, el político de ambición; una, la infatuada señorona; otra, la desventurada sin fe, sin pudor, ni hogar. El obrero rasudado de fatiga y desalentado de angustia, el tahur pálido y maligno bostezando de sueño, los laboriosos, los impacientes, los gandules...

Para todos esta dulce demanda...

—A cinco... ¡un ramito de violetas!

Victorina persiste, sigue allí en la esquina como pajarillo en la rama de un árbol que derramara sus brazos sobre un furioso torrente. A veces un comprador, si ha salido un comprador, toma el ramo, lo mira con delicia, saca una monedita y se la da a Victorina, y se lleva aquella lindeza de hojas y florecillas... pero pasan y pasan muchos, la desoyen, tropiezan con su cuerpecillo endeble... o la apartan con brusquedad.

Más o menos, al fin se hace el día... ¡Hay gentes aún que aman las violetas!

Victorina siente respeto y simpatía por aquel "todo el mundo" que pasa, bullicioso, inquieto y terrible... Nadie le quita las esquinitas donde pararse, ni la calle por donde caminar, ni el derecho de repetir una y otra vez su cantinela.

Hasta que una mañana salió con su canastillo repleto,, y más gozoso y esperanzado el ánimo... ¡Vender, no sólo para vivir el día, sino para pagar parte de lo que su madre adeudaba en el jardín! ¡Diez reales se debían aún! Ocho bastaban para el sustento, ¿vendería diez y ocho?

—¡Sí; hoy es día... de los que dejan hasta veinte reales! — decíase Victorina.

¡Oh! no saben lo que es un día los que no han de verse obligados a vivir al día... Todos los días ha de salir el pobre combatiente a la lucha... ¡Para él es innegable que cada día trae su afán!

No se vende o no sale el periódico... no hay pan... No llegan o no se venden las flores, no hay sustento... Cesó la obra, se cerró el taller; no hay jornada, no hay jornal... ¡Oh ricos, que todos los días pensáis en la distribución del tiempo para vuestros placeres del día... ¡Qué desolación si sabéis que no encontráis puesto en el teatro de moda!

Salió Victorina en la dicha mañana. A las nueve ya se veía la esbelta figurita de la muchacha, su cara morena, de ojos relumbrantes, de risa graciosa, que dejaba ver los blancos y menuditos dientes... A las nueve y media ya había vendido gran parte de las flores de su canastilla... Movía ésta de vez en cuando, y sonaba como un aro de cascabeles. ¡Saltaban allí las perrillas!

—Oye, Piji — decía la niña a un vendedor de periódicos, — cómo ladran.

—Y que lo digas, estás de sombra. Yo he vendido ya muchos "Países" y muchos "Liberales", tres "Correspondencias" y tóos los "Imparciales" que me quedaban. Pero, calla, ¿qué pasa allí en la Puerta del Sol?... ¡anda la osa... ya se ha armao!, — dice el Piji alborozándose.

En efecto: cuando Victorina miró vió allá en la Puerta del Sol amontonándose la gente... luego, perturbado el curso regular de la calle, gritos ensordecedores, vocerío airado, silbidos estridentes...

Pasaron por la calle pelotones de los del "Orden" y parejas de guardias a cáballo.

—Ya está el cisco, — exclamó el Piji gozoso, volando al vórtice del motín.

Reíase Victorina, pero luego quedóse indecisa... ¿Qué hacer? ¿Retirarse a un portal y esperar a que pasase el tumulto? ¿Marcharse a su casa?

Esperaría, y ocultando el miedo, esperó. Estaba un poco pálida. Sentíase por una parte llena de curiosidad, por otra oprimida del miedo.

Ya no tenía voz para pregonar su mercancía.

Llegó el turbión; granujas que corrían, caballeretes que corrían también, algunos deteniéndose como para resistir un ataque. Sonaron tiros. La masa luego sobrevino como una avalancha. Victorina fué empujada, y cayó al suelo, y su cesta rodó a gran distancia, y con ella todo el dinero y las flores, pisoteadas por los alborotadores. Pisaron a la pobre florera, hízose una herida en la frente, sintió un terror profundo al sentir el galopar de los caballos. Púsose en pie al fin y, llena de espanto, huyó de allí, y corriendo, corriendo, llegó a su casa.

—Hija, ¡es sangre... Ven te lavo la frente... ¡hija de mi alma!...

—He perdido el canastillo... y las flores y el dinero... ¡Mañana sin comer, madre!

¡Oh violetera, y tú poeta, que todos los días habéis de brindar un pensamiento, un ramo a la muchedumbre! Tenéis más que nadie el sagrado derecho a la paz! ¡Infames son los que os la arrebatan!

José ZAHONERO.

UNA popularísima copla expresa así la aspiración de todo amante a no compartir con otro el afecto del ser al que adora:

En querer a dos juntos
me haces agravio,
o quéreme a mí solo
o a mi contrario,
porque más vale
que haya uno satisfecho
que dos con hambre.

Por ellos los amantes están siempre temiendo traiciones y felonías, deslealtades y malos procederes de la persona a quien aman, y se dicen:

"Amor y celos hermanos gemelos."
"Donde hay celos hay amor."

Tirso llega a suponer que con celos aumenta el amor; sin celos, es descuidado.

Declárale así la musa popular:

Porque te quiero te cele,
que si no no te celara,
mas si ya no te quisiera
aunque el diablo te llevara.

El amor y los celos
van juntos siempre,
cuando el amor se apaga
celos le encienden.

Lope los tiene por inseparables. Oigámosle en "Santiago el verde":

¡Ay, si vinieras amor
sin celos! No puede ser,
que como al correr los velos
al sol la tiniebla fría
sucede la noche al día,
siguen al amor los celos;

y en "El perro del hortelano":

Esos celos, señora,
de algún principio nacieron
y ese fué amor, que la causa
no nace de los efectos
sino los efectos del

Con Lope coincide Rojas en "Donde hay agravios...":

Que para decir amor
os digo que tengo celo.

LA POPULARIDAD DE DIOS

...Dios es el más popular de todos los seres. El pobre le llama, el moribundo le invoca, el malvado le teme, el hombre honrado le bendice. No hay un lugar, no hay un momento, no hay una ocasión, no hay un sentimiento en que Dios no aparezca o no sea nombrado... la cólera cree no haber alcanzado su expresión suprema sino después de haber maldecido este nombre adorable, y la blasfemia es también el homenaje de una fe que se revela al olvidarse de sí misma.

LACORDAIRE.

UN PENSAMIENTO PARA MEDITAR

La felicidad y la alegría en la tierra, se encuentran únicamente en el sufrimiento.

Santa Teresita del Niño Jesús.

RECUERDA

Que en la hora presente hay tanta necesidad de pan como de ideas.

Cada uno debe ser apóstol, todos debemos hacer acción católica en la medida de nuestras fuerzas, nadie tiene derecho de guardar por distracción, o inercia el diario, el folleto, la revista, la hoja el libro católico que ha leído.

Busque donde hacerlo llegar y en último caso se puede siempre dejarle abandonado en un vehículo público, en una estación en uno de los mil sitios donde diariamente pasamos. Es una forma de esparciar la buena simiente el Señor cuidará de hacerla caer donde corresponda y fructificarla.

Es un trabajo fácil el de este apostolado de "Buena Lectura" cuyos incalculables resultados no podemos nunca medir.

Aviso al ilustrado clero:
Curas Párrocos, Encargados de Iglesias y Colegios

Para contribuir a la celebración del Año Santo y Congreso Eucarístico ofrezco vitraux, campanas y órganos a precios reducidos, permitiendo de esa forma a las iglesias más pobres prepararse debidamente para estas grandes solemnidades.

Establecimiento Tirolés
TEODORO RANTI
CASILLA 2430 Buenos Aires

Crónicas Neoyorkinas de Camba

EL AUTOMATICO

Camba en esta nota se asombra de muchas cosas que ya no asombran a nadie en Buenos Aires

TECNICA del "restaurant" automático: Yo entro (le he dicho ya tantas veces al lector "Ud. entra" y "Ud. sale", lo he llevado y traído por tantos lugares absurdos, que temo se niegue a hacer nuevas exploraciones. Además, quien entra en el "restaurant" automático soy efectivamente yo). Yo entro en el "restaurant" automático y, con un dólar en la mano, me dirijo a un mostrador circular donde una señorita muy rubia — las señoritas rubias tienen fama de ser menos pasionales y más automáticas que las señoritas morenas — me lo cambia automáticamente, y sin que yo tenga que decirle una sola palabra, en monedas de níquel. No sé si Vds. sospechan lo que es la moneda de níquel americana. La moneda de níquel americana tiene un poder mágico del que carecen acuñaciones y estampaciones muchísimo más valiosas: el poder de operar directamente sobre las cosas sin necesidad de intermediario alguno. Para entrar, pongamos por caso, en el Metropolitano de Madrid, hay que adquirir un billete de quince o veinte céntimos, y, lo que le facilita a uno la entrada, no son los quince o veinte céntimos, sino el billete, ya que con un billete regalado o robado, se entra de igual manera. Pues aquí, para entrar en el Subway, hay que adquirir un níquel e introducirlo por una ranura en uno de los tornaquetes que tienen las estaciones a la puerta. La moneda de níquel americana es la moneda automática por excelencia. Los tornaquetes del Subway, las portezuelas de los tranvías, las máquinas de caramelos y chocolates, los aparatos del gas, los teléfonos todo se abre, todo cede, todo funciona a su contacto maravilloso. Ello depende, naturalmente, de que Nueva York y las otras ciudades americanas son ciudades automáticas, donde el hombre va suprimiendo toda relación con el hombre para entenderse con las cosas directamente; pero, dependa de lo que dependa, así es, y esto es lo que importa.

ESTO ES MAS ASOMBROSO:

Uno de los falsificadores arrestados hace poco por la policía de Buenos Aires "Hacía" monedas de plomo para introducirlas en los bares automáticos, es decir, para comer.

Hemos quedado en que yo entro en el "restaurant" automático y me proveo de monedas automáticas. Y, ya provisto de estas monedas, no hay dificultad para mí. A todo lo largo de las paredes, los manjares más diversos y las comidas más variadas yacen en unos nichos de cristal. En una sección de quince pequeños departamentos hay un letrero que reza "Panes". En otro de treinta se lee "Pastelería". Aquí dice "Bebidas frías". Allí "Bebidas heladas". Allá "Bebidas calientes". Los jugos de frutas ocupan también buena cantidad de departamentos: jugo de naranja, jugo de tomate, jugo de uva, jugo de manzana, jugo de toronja... Yo voy, vengo, doy vueltas y más vueltas, y, cada vez que una cosa me apetece, echo en la ranura los níqueles necesarios y se produce el milagro. La urna de cristal se ilumina vivamente, suenan unos goznes, hay una puerecita que se abre. Y los "Boston Beans" que un momento atrás, pareciar "beans" de porcelana — los "Boston beans", una especie de frijoles con jamón, constituyen el plato favorito de los españoles e hispanoamericanos en los "restaurants" automáticos — se me ofrecen por sí mismos echando un olorcillo bastante apetitoso. Luego la luz desaparece y todo entra de nuevo en su penumbra original.

Desde luego, no creo que a los "restaurants" automáticos se debe ir completamente en serio, pero, cuando no se tiene mucha prisa no gran apetito, no hay modo más divertido de comer. El "restaurant" automático tiene siempre algo de Magic City o de Luna Park y constituye una gran atracción para los turistas.

AMIGOS

—¿Qué te ha hecho Ricardo que no le saludas?

—Anoche tuvimos una disputa y me llamó viejo imbécil.

—En la primera parte no tuvo razón, porque todavía eres joven.

SPORTMANS

—¿Cómo se explica Vd. que Pérez, un muchacho de tan poca resistencia ganara la copa de las carreras a pie?

—Pues, muy sencillo: porque detrás de él le seguía el sastre con la cuenta en la mano.

CHISTES DEL ULTIMO CORREO

En la zapatería:

—Deme usted un par de botas que no me hagan daño en la cabeza.

—¿Cómo?...

—Sí, señor; porque mi mujer tiene la costumbre de tirármelas a la cabeza.

* * *

Impresionismo:

—Y ese cuadro, ¿qué representa?

El pintor impresionista. — ¡Que demonio me he de acordar! ¡Figúrese usted que hace más de tres años que lo hice!...

—Pero, ¿no tiés frío?

—Menos que tú.

—No pué ser. Yo voy muy bien arropao y tú llevas una camisa llena de agujeros.

—Pa que veas. A ti el frío se te queda en el cuerpo, pero a mí me entra por un agujero y me sale por el otro.

* * *

—Oye, ¿qué cigarros fumas?

—Habanos, y de los buenos.

—Pero, ¿te quedan más?

—No, chico; me quedan menos

EL CABALLO DEL COMISARIO

—¡Qué suerte la de ese "Redomonte"! ¡En dos minutos de trote ha ganado seis mil pesos!

—¡Es verdad! Nosotros, en diez años de carrera, no hemos hecho más que deudas.

LECCION

—¿Qué es un monólogo?

—Es el pariamento de una sola persona. Por ejemplo: una conversación entre mi madre y mi padre

NO MOVERSE

EL ESPECTADOR — Estoy cansado. No se muevan, que luego seguiremos.

CIENCIA FAMILIAR

—¿Por qué te has quedado hoy más tarde en la escuela?

—Porque no sabía dónde estaban los Azores.

—¿Cuántas veces te he dicho que te acuerdes dónde pones las cosas?

CHISTE DE FARMACIA

—¿Es verdad que tiene usted para los callos blancos?

—Sí. — ¡El más profundo respeto, señora!...

Emociones Futbolísticas de Comeuñas

Proposiciones para entrar en Liga

APAREUIO en el barrio un señor bien vestido y preguntó por Comeuñas. Rompehuesos le indicó dónde vivía el capitán del Sacachispas y, de paso, preguntó:

—¿Para qué lo necesita? — y como advirtió que la pregunta no era muy correcta ante un desconocido, le agregó: — Disculpe.

—Vengo a verlo para saber si el Sacachispas entra en una Liga Independiente que se va a constituir.

—¡Ah! ¿Sí?... — fué la expresión de Rompehuesos. — ¿Para que después se escapen con las copas y las medallas y tengamos que hacer otra rifa para premiarnos?... No... De ninguna manera. Si el Sacachispas entra en la Liga, yo no juego...

—Tú no sabes quiénes somos — dijo el señor con buen tono. — Porque existen hombres ladrones, no todos los hombres son ladrones... Los hay también buenos.

—¡Hummm!... — fué la murmuración del Rompehuesos, quien con ella quería expresar su duda.

Siguieron caminando hasta la casa del capitán del Sacachispas, a quien Rompehuesos le gritó desde la puerta:

—¡Come!... ¡Te busca un hombre que piensa hacer una Liga y no darnos los premios!... — y salió corriendo, dejando al señor solo en la puerta, donde ya aparecía Comeuñas.

—No le haga caso a Rompehuesos, que el pobrecito es un poco bruto — expresó el capitán del Sacachispas.

El señor explicó. Estaba enterado de que los dirigentes de la Liga anterior se habían escapado con el dinero y con los premios, que no habían dado las medallas de campeones a los integrantes del Sacachispas. Estaba enterado de todo y aseguraba formar una Liga compuesta por gente honesta y que daría los premios.

—Lo malo sería que ahora que nos aseguran dar

los premios, no podamos salir campeones — expresó Comeuñas. Y como no estaba autorizado para responder por todo el team, comunicó que iba a consultar con sus demás compañeros y que volvería después por la contestación.

En cuanto el señor se fué apareció la barra por la esquina.

—Yo los fuí a buscar a todos los muchachos — explicaba Rompehuesos — y les dije que vos querías entrar en Liga con el Sacachispas y que nos iban a robar los premios como la vez pasada, y que nosotros no queríamos entrar, y que era mejor seguir jugando partidos de a veinte centavos por cabeza, y que...

—¡Y que te callés! — gritó el capitán enojado.

— ¿Quién sos vos para asegurar de que yo quería entrar en Liga con el cuadro, y que vos no querías, y que es mejor una cosa que la otra?... Decime: ¿vos sabés lo que le contesté al señor?

—No... Yo no sé... — murmuró Rompehuesos, avergonzado ante los amigos.

—Bueno; te voy a decir lo que contesté: dije que antes de entrar con el Sacachispas en una Liga tenía que consultarlo con ustedes, porque yo no soy solo en el team, aunque sea capitán... ¿Viste?

El pobre Rompehuesos no sabía dónde meterse. Estaba todo azorado y le daba mucha vergüenza por lo dicho. Quería pedir perdón, pero eso aumentaba su vergüenza. Optó por agachar la cabeza y quedarse callado. Entonces, Comeuñas expresó:

—Nosotros no podemos saber si ese señor nos va a robar los premios, como tampoco sabemos si vamos a salir campeones. Lo único que sabemos es que se nos invita a formar parte de una Liga, y que el jugar por Liga hace progresar a los jugadores, porque los disciplina y les exige un buen entrenamiento. Eso es todo. Yo mando en la cancha como capitán, pero aquí soy uno de ustedes, ni más ni menos. Lo que decida la mayoría se hace.

—Es que aquí no estamos todos — dijo el Lecherito. — Sería conveniente llamar a una asamblea y allí resolver. Que no falte nadie, para que luego no haya protestas. Y lo que decida la mayoría es lo que se hace.

Las palabras del Lecherito fueron terminantes. Al día siguiente se haría la asamblea general. Mientras tanto, cada uno se dedicó a sus cosas, pero Rompehuesos no podía moverse de su sitio. Estaba tan avergonzado que parecía clavado en el lugar. Por ello, Comeuñas le dijo amablemente y de manera que nadie escuchara:

—Sos un poco bruto, pero buen muchacho.

—¿Poco bruto? Eso lo decís porque sos bueno. Soy muy bruto, soy... — y se echó a llorar.

Comeuñas y Rompehuesos se alejaron. Durante algunas cuadras fueron en silencio. No sabían adónde iban ni para qué iban por ese rumbo. El uno lamentándose de las cosas de su amigo; el otro, avergonzado. Por momentos el capitán de Sacachispas escuchaba solamente los suspiros de Rompehuesos. Y seguían callados.

—¿Vos me perdonás, preguntó el half.

—Yo y todos...

Volvieron a quedar en silencio. Al rato Rompehuesos dijo:

—Me da mucha vergüenza...

—Eso es bueno, porque demuestra que tenés dignidad.

Y siguieron andando. De pronto se miraron. Poco a poco la sonrisa apareció en sus labios y terminaron riendo y abrazados...

BOROCOTO.

¿SABES SILBAR?..

JOSE S. ALVAREZ, el fundador de la popular revista **Caras y Caretas**, fué, desde sus primeros años tan travieso como ocurrente.

Recordando sus tiempos de estudiante, decía un renombrado político a un médico de gran reputación, muy considerado y querido en Buenos Aires.

—¿Te acuerdas de tu primera pentencia?

—¡Fueron tantas —contestó el médico riendo— que no sabría decir cuál fué la primera!

—Pues yo sí; tengo tan fresco su recuerdo, que ahora mismo, si cerrara los párpados vería reproducirse la deliciosa escena que la precedió—y con el rostro iluminado de contento, riendo con sus grandes ojos inteligentes, y con ese acento provinciano que parece venir a los labios cuando se cuentan cosas del terruño, el político continuó.

—Fué el día de mi entrada al Colegio Nacional del Uruguay. Me sentaron cerca de un muchacho de más edad que yo, de mirada expresiva, inquieto y conversador como uno de los habladores de Cervantes; con el pelo castaño, rebelde al cepillo, que se le erizaba al reír como si una cosquilla le corriera por toda la piel.

¡Oh! y aquel demonio reía con una risa tan retozona y comunicativa!...

El profesor de matemática, aquel viejito bravo como ají cumbarí ¿recuerdas? estaba parado frente al pizarrón, engolfado en la demostración de no se qué problema que yo escuchaba sin comprender.

De pronto observo que mi vecino me tocaba suavemente con la punta del pie y en voz baja, ocultando la cabeza en la espalda del alumno que tenía delante, me preguntó:

—Che, vos sos nuevo ¿no?

—Sí.

—Sabés que tenés cara de zonzo?...

—Puede ser.

—Sí, che, tenés cara de zonzo... ¿A que no sabés silbar?

Sonreí al escuchar semejante pregunta, pero no contesté.

El insistió con acento socarrón, entrecerrando sus ojos claros en que retozaba la gracia nativa.

—Si no has de saber!...

Fastidiado por su duda tonta, sin darme cuenta de la treta, le miré a la cara y respondí:

—Como no voy a saber!

—Bueno, a ver, silbá...

Automáticamente fruncí los labios y dí un pequeño silbido apenas perceptible.

Moví la cabeza ahogándose de risa, acariciando allá en lo hondo la realización de la broma urdida, y volvió a decirme:

—No ves... no sabés...

Picado ya en mi amor propio por aquella mofa incrédula, quise demostrarle que yo no era el bobete que él se figuraba. ¡Fué mi perdición! Silbé entonces más fuerte, tan fuerte, que el profesor al oirme, se dió vuelta irguiéndose como una víbora enojado, y echando chispas por las pupilas, que retumbraban como cuentas de vidrio azul, con voz áspera interrogó:

—¿Quién es el avestruz que está silbando?

—El nuevo... mosiú..., ¡éste!... exclamó el gran cachafaz—gozándose con su travesura que iba a costarme la primera hora de penitencia en el miserable cuartujo del pasadizo obscuro, en cuya maciza puerta grabaron sus nombres la mayor parte de los alumnos del histórico colegio, sin sospechar que algunos lo harían ilustre.

—Y quién fué— interrogó sonriendo el médico —el que, para **calarte**, sin duda, te jugó tal partida?

—Fué —contestóle su amigo— aquel espíritu henchido de expansiva alegría y de primavera que lució sus donaires bajo este popular seudónimo: **Fray Mocho.**

Martiniano Leguizamón.

Un nuevo record mundial del salto de garrocha

Un nuevo record mundial acaba de ser registrado en la Unión: Bill Graber, de la Universidad del Sud de California, registró en el match que sostuvo esa Universidad con la de Clearing, en su primer salto de garrocha del certamen, una marca de 4 m. 34 ctms. Superó en esta forma por 2 y ½ ctms. el record mundial que poseía es una de las figuras de más Miller. El nuevo recordman, que es una de las figuras de más prestigio del atletismo norteamericano, había registrado anteriormente una serie de marcas excepcionales.

ENTRETENIMIENTOS

ARTIFICIO

Solución:

Conjunción	Letra griega	Pronombre	Artículo	PICANTE
	Letra griega	Gozque	Arbedul	
		Pronombre	Arbusto	TU TE
			Artículo	LO

HORIZONTAL Y VERTICALMENTE: 1º) Cabildo eclesiástico o secular; 2º) Cualidad de ciertos condimentos; 3º), Juego; 4º), Artículo.

Comprimido

II H2O Y — PARAGUAY

Comprimido

TITULO DE UNA NOVELA

RMA

Solución: "EL FINAL DE NORMA"

Letra numérica

1 2 3 4 5 6 7 8 9	Ciudad norteamericana	BALTIMORE
1 5 6 1 2 3 9 8 7	Músico	TIMBALERO
6 2 6 5 2 8 5 2	Planta	MAMILARIA
2 2 8	Río de Suiza	AAR
3 7 2	Río de Chile	LOA
6 2 8 7 4 7	Apellido	MAROTO
4 8 9 1 7 3	En el campo	TREBOL
6 2 9 3 3 2	Población española	MAELLA
8 7 6	Bebida	ROM
8 9 7	En la cárcel	REO
6 5 8	Apellido	MIR
9 3 9	Letra	ELE

JEROGLIFICO

CISNE CC Perdices Liebres Ciervos RS P A MOS Y

Solución: A veces cazar pensamos y cazados quedamos

Perdices Liebres Ciervos 2 K DA MOS

Jeroglífico

1 ZO

Solución: GRANIZO

Dirección logográfica

65. 9.
1234567890 17380
570 6412890

Sr. D.
Gumersindo Gimno
Río Segundo

SIN SALUD

no hay dicha, no hay alegría, no hay vida, la to del hígado.
garantía de la salud, es el buen funcionamien-
¿Usted sufre del hígado? No vacile; tome cuanto antes

TE HEPATICO VIBAVER

LAS NOVELAS QUE USTED PUEDE LEER

De Rodolfo Juárez Núñez (Patrick Brown)

LA SOMBRA DEL TEJAR ..... $ 0.95
EL CASERON DE LAS BRUJAS ..... „ 0.95
LA ALDEA DE LOS REZOS ..... „ 0.95

De Miss Campbell

DESDE MI RINCON ..... „ 0.95

Adjunte 20 centavos más por cada libro, para el envío

E. C. A. CORRIENTES 551 C. Federal

CURIOSIDADES

ORIGEN DE FRASES CELEBRES

El Asno de Buridán

Juan Buridán, filósofo del siglo XIV, para investigar si dos animales poseían o no libre albedrío, propuso que se realizase un célebre experimento:

Someter un asno a riguroso ayuno, y colocarlo después a igual distancia de un cubo de agua y de una medida de cebada: si el asno careciese de libre albedrío, equilibrándose la atracción que sobre su sed ejerceería el agua y la que sobre su hambre ejerceería la cebada, debería dejarse morir de hambre y de sed por no poder decidirse...

Este es el extravagante argumento que ha perpetuado el nombre de Buridán y ha elevado a su asno a la categoría de prototipo de la gente indecisa.

Pega pero escucha

En una discusión, el espartano Euribiades se atrevió levantar el bastón y amenazar con él a Temistocles.

Este, sin inmutarse, le dijo estas palabras que han quedado famosas: PEGA, PERO ESCUCHA.

Epitafio de un médico

Enseñé, no me escucharon;
escribé, no me leyeron;
curé mal, no me entendieron;
maté, no me castigaron.
Ya con morir satisfice:
oh muerte, quiero quejarme:
bien pudieras perdonarme
por servicios que te hice.

FELIX LOPE DE VEGA.
(1565 1635)

Epigrama

Cuatro dientes te quedaron
si bien me acuerdo; mas dos,
Julia, de una tos volaron;
los otros dos de otra tos.
Seguramente toser
puedes ya todos los días,
pues no tienen tus encías
la tercera tos que hacer.

Bartolomé L. de ARGENSOLA.
(1564? - 1631)

Frases curiosas francesas

S'amuser a la moutarde (entretenerse en tonteras).

A boule vone (a tun tun sin reflexión).

Pousser quelqu'un á bout (hacer salir de las casillas).

Bout a bout (de cabo a rabo).

La nuit porte conseil (los negocios arduos para mañana).

A parti pris, point de conseil (hombre resuelto no atiende razones).

Avoir de conscience (conciencia escrupulosa).

Bruler une chandelle au diable (adular un poder injusto para obtener un favor).

Franche lipée (comida que nada cuesta).

Ala vie et a la mort (para siempre jamás).

Cela change de note (ese es otro cantar).

Dieu est notre beatitude objetive (Dios es el único objeto de nuestra felicidad).

Papier a la serpente (papel de seda).

Hotel - Dieu (hospital).

Faire un trou a la lune (irse sin pagar a los acreedores).

L'orient des annees (la juventud).

Plus de larmes (basta de lágrimas).

CURIOSIDADES HISTORICAS

El presidente argentino que más campos ministeriales ha tenido en su secretaría del Interior fué Luis Sáenz Peña, que desde 1892 a 1895, tiempo que duró su presidencia, tuvo siete ministros del Interior. Estos fueron: Manuel Quintana, Tomás de Anchorena, Wenceslao Escalante, Miguel Cané, Lucio V. López, Manuel Quintana y Eduardo Costa.

También el presidente José Figueroa Alcorta tuvo siete ministros del Interior durante su presidencia, 1906 a 1900. Fueron sus ministros en esa cartera: Norberto Quirno Costa, Manuel Augusto Montes de Oca, Joaquín V. González, Manuel Augusto Montes de Oca, Marcos Avellaneda, José Gálvez y Carlos Rodríguez Larreta.

El que más ministros de Relaciones Exteriores y Culto tuvo fué el presidente Nicolás Avellaneda (1874-1880), que tuvo seis: Félix Frías, Pedro A. Pardo, Bernardo de Irigoyen, Rufino de Elizalde, Manuel Augusto Montes de Oca y Lucas González.

Los presidentes que más ministros de Hacienda tuvieron fueron: Miguel Juárez Celman (1886-1890), que designó, sucesivamente, a: Wenceslao Pacheco, Rufino Varela, Wenceslao Pacheco, Francisco Uriburu y Juan A. García; y el presidente Nicolás Avellaneda (1874-1880), que tuvo, como el anterior, cinco ministros en esa cartera: Lucas González, Santiago Cortínez, Norberto de la Riestra, Victorino de la Plaza y Santiago Cortínez.

El presidente Luis Sáenz Peña (1892-1895) tuvo seis ministros de Justicia e Instrucción Pública. Fueron ellos: Calixto de la Torre, Amancio Alcorta, F. L. García, E. S. Quintana, Eduardo Costa y José V. Zapata.

El mismo presidente batió el "record" de ministros de Guerra, con cinco: Benjamín Victorica, J. Viejobueno, E. Belza, Aristóbulo del Valle y Luis María Campos.

En los ministerios de Marina, Obras Públicas y Agricultura, creados por la convención reformadora de la Constitución Nacional, en 1898, no hubo cambios tan frecuentes como los apuntados. ¿Será que los ministros de antes tenían menos amor al sillón ministerial?

El gesto

Alguien ha dicho que el gesto, la mímica, que tanto prodigan los oradores meridionales, es un verdadero atavismo o por lo menos una reconocida insuficiencia de los medios de expresión oral. En efecto, algo debe haber de verdad en ese concepto del gesto, por lo menos en el gesto prodigado, que constituye un vicio, más que un adorno, de la oratoria.

Además, cuando los novelistas han querido pintar los caracteres de un orador perfecto, han señalado casi siempre la sobriedad en el gesto. Por ejemplo: Benson, en "El amo del mundo", dice de Felsenburgh: "Mientras pronunciaba su discurso, permaneció inmóvil con las manos apoyadas en el pasamano de la barandilla; una sola vez, en el período más culminante de su peroración, hizo un gesto que arrancó un suspiro de todos los pechos, como si el auditorio se sintiera aliviado de una pesada carga que le oprimiera."

Que la insuficiencia de expresión oral puede ser el origen del gesto, lo prueba el siguiente divertido experimento. Pregúntese a uno o a varios individuos: "¿Qué significa compacto?", y como no se tendrá pensada la definición, ni se sabrá improvisar con claridad, aunque todos tengan el concepto de compacidad, inmediatamente moverán los dedos uniéndolos y alejándolos alternativamente, queriendo expresar con el gesto lo que no atinan a expresar con la palabra.

También la generalidad responde con gestos a la pregunta: "¿Qué es una escalera de caracol?"

EDILICIAS

"EL MERCADO PROVEEDOR DEL NORTE"

El mercado "Proveedor del Norte" que se alza en la calle Gallardo avanza rápidamente en su construcción, pudiéndose afirmar que las obras serán terminadas en breve tiempo.

Como su nombre lo indica, será proveedor de toda la zona, teniendo para tal fin una extensa playa. El número de puestos es de cincuenta, distribuídos convenientemente según los diversos productos que se expenderán en el mercado.

Construído con los últimos adelantos de la técnica, resultará un modelo de comodidad e higiene.

La inauguración oficial se realizará en los primeros días de setiembre, despertando, como es lógico suponerlo, gran interés.

Por esto resaltamos esta obra que significa un gran progreso para Versailles que de niña que es se transforma, gracias al esfuerzo colectivo en primorosa adolescente.

LA CALLE SANTO TOME

Aunque con dificultades, el tramo de Santo Tomé y las vías del F. C. O. va siendo remediado en sus deficiencias.

Pronto estará subsanado el inconveniente de las aguas y pronto estará levantada la calle para que quede a nivel de las calles adyacentes.

Sería conveniente solicitar desde ya la construcción de dos pasos de piedra que facilite el tránsito a los peatones que de Porcel de Peralta se trasladan a Barragán. En esta forma se adelantará tiempo y pronto quedará en condiciones de tránsito este tramo.

EXPLORADORES CATOLICOS DE VERSAILLES

El Estado Mayor resolvió cambiar los nombres a los grados del Personal Superior, los cuales serán en adelante:

Capitán
Teniente 1o.
Teniente
Subteniente

La plana mayor será la siguiente:

Capitán: Víctor A. Laurino.
Tte 1o.: Reinaldo Brignone
Teniente: José Martín.
Subteniente: Alberto A. Pérez.

y el personal subalterno será el siguiente:

Cabos: Humberto Somosierra, Víctor Hernández, Daniel Durán, Walter A. López, Bautista Elías.
Cabo 1o.: Venancio Ortiz.
Sargento: Jorge N. Palacios.

El Estado Mayor trabaja activamente para poner en vigencia los carnets para los exploradores.

REALIDADES

Funcionan desde el lunes 17, Cursos de Inglés y Francés para niños y adultos, a cargo del Sr. Sergio Killian. Conviene inscribirse con urgencia.

—Asimismo hay curso de inglés para niñas y señoritas, a cargo de la señorita Schulster.

—Llegan a 15 los cursos que dicta la parroquia en beneficio del vecindario.

El Sr Sergio Killian, maestro diplomado y profesor de inglés, francés y mecanografía, es director de la Escuela Profesional.

COSAS QUE SE OYEN

Que cada día toman mayor incremento las actividades parroquiales.

—Que todas son de un evidente interés para el barrio.

—Que los niños tienen en la parroquia su nido.

—Que la parroquia los atrae como a las golondrinas las torres de las Iglesias.

Este BOLETIN se reparte gratis a los que lo soliciten en el Despacho Parroquial, Marcos Sastre 6115; en el Kiosco de la Estación Versailles; en la lechería del Sr. Marenco, Bruselas 816; en la despensa de Luciano Prada, Jonte 6199; en la panadería Cabanas, Cortinas 1928 y en la despensa "Orillas del Plata", Arregui 6017.

Sr. SERGIO KILLIAN

Maestro diplomado por el C. N. de Educación, se ofrece para materias primarias a domicilio, o en Porcel de Peralta N° 925

Además: INGLES, FRANCES Y MECANOGRAFIA

CRISTINA PIEPOLI
Modista
Profesora de corte y confección y bordados a máquina.
Lecciones $ 5 por mes
El ómnibus 80 deja a dos cuadras
MIRO 763

QUESERIA, MANTEQUERIA Y FIAMBRERIA
LA VILLA DE PALUDI
Puesto 16. MERCADO MUNICIPAL de Versailles

Pompas Fúnebres de CARBONE e Hijos
Atendida por sus dueños. Coches blancos con cristales para casamientos, bautismos, etc.
A precios módicos
Casa Central:
BYNNON 6942-48
U. T. 64, Liniers 791

Tienda y Mercería "VERSAILLES"
PEDRO BURGOS
La más surtida de la Parroquia, y la que más barato vende. Extenso surtido en lanas para tejer.
Santo Tomé 6279

TINTORERIA "VERSAILLES"
JUAN BAUTISTA FERRI
LISTOS EN 24 HORAS - LIMPIEZA DE TRAJES
DE NEGRO A COLOR
Precios Módicos **LAZCANO 6356**

SALON "FEMENIL"
Peinados y Ondulaciones
GALLARDO 765

JOSE SEOANE
Colocación vidrios
a domicilio
ARREGUI 6015
U. T. Liniers 1061

Café, Bar, Billares y Comestibles
"VERSAILLES"
— DE —
LORENZO GARCIAS
Las bebidas que expende esta casa son netamente legítimas y el lunch está compuesto por fiambres elaborados expresamente en la casa.
Atendida directamente por su dueño
Arregui 6399 — Versailles
U. T. 64-266

REPETTO HERMANOS

la casa más antigua de la zona Oeste, donde se encuentra de todo, al mejor precio y de mejor calidad, en los ramos de Materiales para construcciones, Ferretería, Sanitarios, Electricidad, Pinturería, Carpintería y Bazar.

Oferta especial para los lectores de este periódico:

Chapa negra N° 30 de 1 x 2 mts.	**$ 1.20**	**c/u.**
Tutores de lapacho para plantas	**„ 0.30**	**„**
Lámparas eléctricas de 16 a 50 bujías, de buena calidad, a	**„ 0.25**	**„**
Armarios de cocina de 1.50 x 0.45 mts.	**„ 8.50**	**„**
Planchas eléctricas con posa plancha y ficha, a	**„ 3.90**	**„**
Pavas de aluminio, 2 litros	**„ 1.90**	**„**
Máquinas de picar carne, desde	**„ 3.90**	**„**

Calle CUZCO 24 (altura Rivadavia 11600)

Teléfono 143 Liniers

Reparto para cualquier punto de la Capital y Provincia

DISPONIBLE

DESPENSA
ORILLAS DEL PLATA
— de —
Dolores G. de Seoane
ARREGUI 6015
U. T. Liniers 1061

CHANCHERIA
"LA CATALANA"
de **ANTONIO FRANCO**
Especialidad en fiambres y embutidos frescos
PRECIOS REDUCIDOS
Mercado "Versailles"
Arregui esq. Bruselas

Norberto F. Mourelle
Planos, Proyectos, Cálculos
Trámites Municipales
RUIZ DE LLANOS 1230

GUIA DE PROFESIONALES

Dr. Carlos De León Belloc
Médico Cirujano
Ex médico interno de los Hospitales Alvear y Devoto
Gallardo 679 U. T. 64-1166

Dr. Lázaro Bolbochan
Médico del Hospital R. Mejía
NIÑOS . SEÑORAS - PIEL
Se atiende de noche
ARREGUI 6185 VERSAILLES
U. T. 64, Liniers 155
Consultas de 16 a 19 horas

Taller de Electricidad y Radio
VICTOR A. LAURINO
Instalaciones eléctricas en general. Venta de aparatos de Radio. Electrificación y arreglo de toda clase de aparatos.
Marcos Sastre 6115
BUENOS AIRES

Gran Despensa y Fiambrería
"ALCE"
BAUTISTA ALCE
ARREGUI 6563 - 69
U. T. 64, Liniers 774
Buenos Aires

Productos de Granja
en general
— DE —
MARTIN BIDART
Reparto de leche por mayor y menor
Granja: Las Heras
F. C. S.
Escritorio: BRUSELAS 856
VERSAILLES, F. C. O.

Gran Panadería y Pastelería
LA HERMOSURA DE VERSAILLES
VENANCIO ORTIZ
Pan, Galleta, Facturas y masas finas de todas clases
SANTO TOME 6299

MERCADITO
MATEO STANISCI
Aves, huevos, frutas y verduras en general
REPARTO A DOMICILIO
DUPUY 1451

MERLO Hnos.
Suces. de Repetto Hnos.
Librería - Imprenta
Utiles de Colegio
PRECIOS MODICOS
Cuzco 48 Liniers

Dr. CARLOS J. MAGDALENA

Médico del Hospital Español, del Magisterio y ex Médico de la Asociación Española de Socorros Mútuos de B. Aires.
Clínica Médica general y enfermedades de la piel
OFRECE SUS SERVICIOS PROFESIONALES
Consultas: de 7 a 9 y de 14 a 18 horas. — Servicio nocturno
COCHICO 836 — U. T. 64 Liniers 129 — Versailles F. C. O.

Dr. SAMUEL F. GURFINKEL
MEDICO
Jefe del Laboratorio Central y Profesor del Hospital Durant. Ex-Jefe del Laboratorio de la Facultad de Medicina. Ex-Médico Bacteriológico de la Dirección de Higiene de la Provincia de Buenos Aires. Ex-Jefe del Dispensario Antivenéreo de San Francisco.
Arregui 6642, esq. Cochicó — Versailles
U. T. 64, Liniers 1223

Dr. MIGUEL F. VAQUER
Médico de los Hosp. Rawson y Salaberry
CLINICA GENERAL Y NIÑOS
TINOGASTA 5722 U. T. Liniers 1248

Dr. ATILIO E. QUIROLO
Dentista del Hospital Ramos Mejía
Extracciones. Dientes fijos y chapas de cauchut. Operaciones indoloras
MARTES, JUEVES, SABADO
CONSULTAS DE 14 A 20 HORAS
CANGAYE 884 U. T. 64 - 1228

FARMACIA Y LABORATORIOS "PONS"
— DE —
MIGUEL A. PONS
Esta Farmacia está atendida personalmente por su propietario, ex Químico-Farmacéutico. Consúltelo
SERVICIO NOCTURNO
NOGOYA 5738
HAGA SUS PEDIDOS POR U. T. 64, LINIERS 1169

DESPENSA "CAVADONGA"
de RAFAEL CARUS
Bazar y Menaje de Cocina
REPARTO A DOMICILIO
GALLARDO 902 Esq. Tomé

GRAN PANADERIA Y CONFITERIA
CABANAS
Especialidad y esmero en pan, masas, bombones, pan dulce, bandejas futuristas para fiestas y casamientos, Pan Gran y grasines
Se atienden pedidos a domicilio
CORTINA 1928 Villa Luro
Próximamente esta casa obsequiará con pan y facturas a todas las familias pobres de la Parroquia, con la presentación de un bono que entregará el Sr. Cura.

Dr. B. ESCRIBANO
Dentista
Del Hospital de Niños. Radiólogo del Ramos Mejía
Lun., Mies. y Vnes. de 14 a 20
Mtes., Jves. y Sáb. de 9.30 a 12
CANGAYE 884
U. T. 64 Liniers 1228
Jueves y Sábado
ECHENAGUCIA 1058
(Entre Alcaraz y Jonte)

Domingo de G. Cámara
Técnico Constructor
Alcaraz 6114 Buenos Aires

LECHERIA
"EL PORVENIR"
de Francisco B. Marenco
Reparto a domicilio
BRUSELAS 816
Frente al Mercado

Farmacia VERSAILLES
Drogas, Específicos y Perfumes
Exactitud en Recetas y Análisis
ARREGUI 6580
U. T. 64, Liniers 239

JOYERIA Y RELOJERIA
A. PAONE
Surtido completo de alhajas, relojes, armazones y cristales para lentes y anteojos.
Trabajos garantidos
ARREGUI 6572
VERSAILLES

DISPONIBLE

GRAN DESPENSA
"LA CHOLITA"
Provisión para familias
de
RAMON LUSQUIÑOS
Bruselas 1062 U. T. 64-690
Versailles, F. C. O.

PIDA
FLOR DE CEIBO
la mejor Agua Colonia del mundo

"LOS CHINITOS"
Cafés, Yerbas, Tes, Chocolates, Cacaos, Dulces y Caramelos
Arregui esq. Madero
(Versalles)
VISITE NUESTRO NUEVO LOCAL

BOLETIN DE VERSAILLES

PARROQUIA DE NUESTRA SEÑORA DE LA SALUD

MARCOS SASTRE 6115

Año I | No. 9 | Buenos Aires, Agosto 6 de 1933 | Correo Argentino TARIFA REDUCIDA CONCESION 2231

LA SALA DE PRIMEROS AUXILIOS

Ya que hoy — domingo 6 de agosto — se realiza en el cine teatro Capitolio, el festival a beneficio de la Sala de Primeros Auxilios de Versailles, es justo puntualizar en qué forma se instalará la sala.

En primer lugar, una Sala de Primeros Auxilios, como su nombre lo indica, es para proporcionar a los enfermos de una determinada zona, los primeros auxilios médicos en caso de un accidente (lesión, quemadura, etc.) o de un ataque de cualquier naturaleza.

Una sala debidamente acondicionada para estos fines, será establecida por el Círculo de Damas Católicas de la Parroquia, en la calle Caranday 818, con su correspondiente teléfono.

La sala instalada por iniciativa del Círculo de Damas Católicas, estará bajo su responsabilidad. Hemos de anunciar con gran satisfacción, que los médicos de la localidad se han ofrecido desinteresadamente para proporcionar un buen servicio médico permanente. Esperamos, asimismo, que la buena voluntad de los señores médicos nos permita abrir un consultorio externo, gratuito para los pobres, para evitar que los enfermos hayan de costearse a los hospitales — bastante retirados de nuestra localidad — en busca de atención a sus dolencias comunes.

Tanto la sala, propiamente tal, como el consultorio externo, estarán provistos de todo el instrumental médicos y remedios e inyecciones, que sean menester. Nos es grato anunciar que el Sr. Luis Colombres Garmendia, estudiante del sexto año de medicina, y practicante del consultorio externo del hospital Ramos Mejía, se nos ha ofrecido para instalar debidamente la sala.

Como nuestro propósito es que la sala proporcione los servicios del modo más eficiente posible, nos ocuparemos también (SIN ASEGURAR NADA, POR AHORA) de ver el modo de disponer de una ambulancia que facilite el traslado de los enfermos.

Todo esto, esperamos que vaya saliendo poco a poco, dada la colaboración entusiasta que el vecindario de Versailles presta a las iniciativas que en bien del mismo, desarrolla la Parroquia.

Nos parece ocioso advertir que así como es nuestro firme propósito que la sala resulte beneficiosa para todos, así será todo nuestro empeño, que nadie pueda sentirse dañado de su instalación.

Por esto recibimos con gusto todas las observaciones que se nos quieran formular a fin de poder, con la debida ilustración, preparar el reglamento al cual haya de ajustarse el funcionamiento de la sala.

◆◆◆

VIDA PARROQUIAL

LA ACTIVIDAD ESPIRITUAL

Aunque el señor Cura dedique gran parte de sus energías al incremento de actividades edilicias y culturales no por esto olvida ni descuida su misión propia que es la de santificar las almas que le han sido encomendadas por el señor Arzobispo en esta querida porción de la metrópoli. Por esto al mismo tiempo que desarrolla aquellas actividades se ocupa también con tesón y cariño a formar en las familias el sentido cristiano. Por esto demuestra tanto interés en desarrollar en la parroquia.

LA ACCION CATOLICA

La Acción Católica es la colaboración de los laicos con el apostolado sacerdotal. El trabajo propio del Sacerdote de predicar a Cristo y hacerle amar. La Acción Católica es la ayuda que los laicos han de prestar al Sacerdote en esta misión.

Para esto deben ser católicos de verdad, bien instruidos en los dognas católicos y bien adiestrados en la práctica católica. El señor Cura está empeñadísimo en formar núcleos de jóvenes católicos, de señoritas católicas, de señoras católicas y de hombres católicos que resulten activos y fervientes Apóstoles de Jesucristo.

Ya ha quedado constituída la Liga de Damas Católicas. Este mes esperamos que quede establecida en nuestra paroquia.

EL CENTRO DE LA FEDERACION DE LA JUVENTUD CATOLICA ARGENTINA

Se han efectuado ya tres reuniones preliminares con la asistencia de los jóvenes que constituirán nuestro Centro. En la reunión del domingo 30 a las 18.30, estuvo presente el señor Carreras, delegado del Consejo Arguidiocesano quien expuso el espíritu que ha de animar a cada uno de los jóvenes de la Federación.

Si Dios quiere el domingo 20 de agosto se constituirá provisoriamente con la asistencia de los delegados del Consejo este Centro de Nuestra Señora de la Salud.

EL CATECISMO

Esperamos que con el nuevo horario de misas podremos organizar convenientemente el Catecismo para los niños, tanto para lo que han hecho como para los que no han hecho la Comunión.

La misa de niños es a las 8.30 horas. Después de la misa se dá a los niños un cuarto de hora de recreo y luego se inicia el Catecismo.

Rogamos a todos los padres y madres que envíen sus hijos a la doctrina.

EL CANTO LITURGICO

Es voluntad de la Santa Iglecia que las funciones litúrgicas se celebren con el canto litúrgico. Este canto es el gregoriano y en lengua latina. Por esto ha comenzado a cantarse en nuestra parroquia todos los domingos en la misa parroquial de 8.30 hs., la misa de Angeles que es coreada por todos los niños. Nuestro deseo es que todo el pueblo coree esta misa.

El domingo ppdo. se celebró en la parroquia una simpática fiesta con motivo de la conmemoración del 2º aniversario de la Conf. Vicentina de Caballeros. Con tal motivo se reunieron en la misa de 8.30 unos sesenta vicentinos representando las conferencias de dos consejos cuyos presidentes también vinieron y constituyó un acto edificante ver acercarse a la Mesa Eucarística tantos hombres. Después de misa se sirvió un desayuno a los asistentes y en seguida se efectuó la asamblea anual reinando en todos estos actos el ambiente fraternal acostumbrado entre los vicentinos.

Padres y Madres:

Enviad vuestros hijos al **CATECISMO**, los domingos a las 8.30 horas.

Es obligación grave, de la cual tendréis que dar cuenta a Dios en la hora de vuestra muerte.

DACTILOGRAFIA

Hemos incorporado a los Cursos existentes en la Escuela Profesional de varones y en la Academia Parroquial de niñas cursos de Dactilografía.

Hemos hecho venir dos regias máquinas. Una "Monarch" y una "Underwood", de suerte que pueden ser muchos los que bajo la dirección de maestros competentes como el Sr. Sergio Lillian y la Señorita Lebedus se adiestren en la práctica de la mecanografía.

LOS CURSOS

Los Cursos de la Academia Parroquial como los de la Escuela Profesional se desarrollan con éxito creciente.

135 alumnas se cuentan en la Academia Paroquial y 155 en la Escuela Profesional. Pronto estaremos obligados a trasladarnos a un lugar más amplio. Será este el chalet de la Compañía Oeste de Tierras, sito en Caranday 818, que hemos podido conseguir por un alquiler relativamente reducido.

BIBLIOTECA POPULAR

Como hemos anunciado ya, en el mismo chalet de Caranday 818 instalaremos una Biblioteca que será de acceso al público. Esperamos cartas con la colaboración de los veeinos de Versailles, para proporcionar muchos y buenos libros a los estudiosos. Ya se ha hecho efectiva la donación de 100 volúmenes ofrecidos por el señor Ricardo Coni Molina.

Avisamos a los amigos de la parroquia y a los que se preocupan por Versailles que está abierta la recepción de libros para la Biblioteca. Pueden enviarlos al Sr. Cura, Marcos Sastre 6115.

"LA VASCONGADA"

Venta de leche en botella a $ 0.20 la botella de 1 litro. Reparto en Versailles, mañana y tarde

Pedidos a 67 Floresta 5588 o personalmente

J. B. ALBERDI 6537

Tejedora en artículos de punto

Nélida Narcisin

Trabajos ejecutados a máquina y a mano. Especialidad para niños y señora

CANGAYE 850

CASA CONTARY

PLANOS

PROYECTOS Y TRAMITES MUNICIPALES

CANGAYE 1024

CARNICERIA

"LA PALMA"

ANICETO ROSALIO

ARREGUI Y GALLARDO

U. T. Liniers 247

Sociales

Nota rosa.—

El hogar de los esposos Martínez se ha visto alegrado con el feliz advenimiento de una hijita a la que llaman María Teresa.

Cumpleaños.—

Con motivo de su aniversario fué muy saludado el señor Nicolás S. De Vicenzo.

SE HACEN BORDADOS

Blanco y Colores Garantidos

FRAGUEIRO 760

CARPINTERO

JOSE PALACIOS

Se hacen todos trabajos pertenecientes al ramo

MADERO 975 - Versailles

La palabra del Cura

Lo que no dicen al Pueblo los Socialistas

Que la Iglesia enseñó la dignidad del trabajo manual; que ella suprimió la esclavitud y lucha contra su restauración actual, provocada por el capitalismo ateo; que los monjes enseñaron todos los oficios a la Europa cuando era bárbara, así como ahora los misioneros inician a los indios en la cultura y en el trabajo; que sólo la Iglesia pone en el trono real y pontificio del Vaticano a los hijos de los obreros; que ella fundó por primera vez las cooperativas de los gremios de artesanos; así como sostiene hoy los sindicatos industriales y agrícolas en Francia, Alemania, Austria y España; que las primeras escuelas gratuitas para los niños pobres fueron fundadas por los obispos y párrocos, así como ahora no son los socialistas, sino los católicos quienes sostienen asilos, colegios y escuelas para niños indigentes; que la Iglesia libró a la mujer de la esclavitud, del divorcio, del azote, del repudio y de la venta a que la condenaban las leyes antiguas; que los Papas y los Obispos dieron al pueblo el derecho a la pequeña propiedad, cuando todos los bienes pertenecían a los señores; que la Iglesia condenó siempre la usura y fundó el montepío para evitar que los usureros arruinaran a los pobres; que los gobernantes más amigos del pueblo han sido los que eran más católicos, como Carlo Magno, San Luis, García Moreno; que el Papa León XIII pidió el salario vital para todos los trabajadores; que el horario de ocho horas fué inventado por el rey católico Felipe II; que la Iglesia fundó, defendió y reconquistó muchas veces la verdadera libertad del pueblo.

Enfermos:

Restablecida la señora Ana N. de Pinto.

—Mejorados los niños de León Queirolo.

Con la pasada epidemia de gripe que también azotara a la parroquia, se ha visto la urgente necesidad de la Sala de primeros auxilios, en cuya instalación trabajan tan activamente las Damas de la Acción Católica, donde se hubieran colocado inyecciones antigripales en prevención de dicho mal.

NECROLOGIAS

-|- Ha descansado en la paz del Señor, confortado con los Santos Sacramentos el señor Leandro Clepiades. Al mismo tiempo que ofrecemos nuestras oraciones en sufragio de su alma, presentamos nuestras condolencias a su cristiana esposa y la exhortamos a llevar cristianamente tan rudo golpe.

Domingos y Fiestas

MISAS a las 7, 8.30 y 11 horas. La Misa de 8.30 es la Misa Parroquial. Es cantada por todos los fieles. Después de esta misa hay catecismo para los niños.

Bendición.

Por la tarde, a las 17.30,

Academia Parroquial VERSAILLES

para niñas y señoritas

Corte y confección - Bordado a máquina - Lencería - Tejidos - Inglés - Declamación - Dactilografía - Aritmética y Correspondencia comercial

Curso infantil de labores

PORCEL DE PERALTA 939

U. T. 64 - Liniers 850

Escuela Profesional VERSAILLES

para niños y adultos

Dibujo de ornato - Dibujo lineal - Radiotelegrafía - Electrotécnica - Aritmética - Inglés - Francés y Dactilografía

PORCEL DE PERALTA 939

U. T. 64 - Liniers 45

EL CURA GALLEGO

Por Mariano Arenillas

PUES, señor: no sé si lo he leído o me lo han contado; mas sea de esto lo que quiera, lo cierto es que no hace muchos años estaba de cura en un pueblo de una diócesis castellana D. Pedro, honradote presbítero, bueno como el pan y virtuoso como pocos, pero gallego más cerrado que un arca de caudales, si hemos de creer lo que se decía en **La Solana y El Lavadero**, que eran los periódicos de más circulación del lugar.

Los vecinos de éste no se ocupaban en otra cosa que oir misa y hablar del tiempo los domingos, y arar y cavar la tierra los demás días hasta que el progreso los visitó en ferrocarril, desde cuya fecha, jugar **medio** en la taberna y vender para vicios el modo de andar, única cosa que les iba quedando, era el pan nuestro de cada día.

El pobre D. Pedro se afligía mucho viendo el desdén de sus feligreses, que oían como quien oye llover el alegre repique de las campanas llamándolos a misa los días de fiesta, y en más de una ocasión, al explicar el Evangelio, se le subía el santo al cielo, si echaba una mirada hacia el desierto banco de la justicia, que el domingo siguiente se encotnraba tan vacío como de costumbre.

Desde el tío Ramales, que era el alcalde **constitucional**, hasta Fatigas, el alguacil, todos, exceptuando algunos ancianos que procuraban estar bien con Dios porque se veían al fin del viaje, se burlaban públicamente del señor cura, sin más, según ellos, que por ser gallego y no entenderlo ni jota.

—Por eso no quiero dir a misa— decía el tío Ramales a su mujer.

—Pero, redemonio —replicaba la alcaldesa,— ¡si ende que el confesnao del tío Mosquito ha puesto la taberna no has vuelto a oirla!

Esto prueba que si no querían al cura, no era por ser gallego, sino porque aquellos hombres tenían ya sus ribetes de progresistas cerriles.

El mal ejemplo cundía, y hasta los chiquillos rondaban algunas noches la casa parroquial, cantando con voces destempladas:

> Los gallegos en Galicia
> cuando van en procesión,
> llevan un gato por santo
> y una vieja por pendón.

Al bueno de D. Pedro le olía esto a cuerno quemado, como era natural. El día del patrón del pueblo agotados los medios que la señora prudencia aconseja, no pudo contenerse, y desde el altar mayor, en gallego muy claro, dijo las cuatro verdades a sus feligreses, censurando al Ayuntamiento que todos los días fuese a la taberna y ninguno a misa.

Esto bastó para que aquella misma tarde se reuniera el concejo una hora más temprano en la taberna del tío Mosquito.

—Lo llevo a los trebunales —decía éste enfurecido,— porque ha lisionao mis intereses. Que se meta en su parroquia y no me quite la mía.

—No te la quitará —exclamó el tío Ramales, saludando a la jarra que estaba en el mostrador.— Secretario, vaya usted por papel, y a escribir al juez de paz.

—Señores —dijo el secretario, que leía en aquel momento **El País**,— yo creo que lo mejor es reflexionar un poco y no dar un paso en vago; yo, que soy más católico que el cura pero más liberal que Riego...

—Muy bien dicho —le interrumpió el tío Ramales, dando con la cayada un fuerte golpe en un callo del secretario, reventándoselo.

—Opino que lo mejor es echar al cura con viento freesco.

—¿Y de qué moo?— preguntó el regidor síndico.

—Sencillamente —continuó el secretario.— Vamos a ver al Obispo y le decimos que el cura es un gallego muy cerrado, que no le entendemos ni una palabra, y que aquí no puede continuar.

—¿Y lo echará?— dijo el tío Cochuras, concejal saliente.

—Pues no faltaba más, ¿no saben ustedes que hoy manda la ley que se predique en castellano?

—Eso mismo he leído yo en el **Heraldo de Madriz**— replicó el tabernero campanudamente.

Risotadas, interjecciones y sapos y culebras salieron por las bocas; la jarra corrió de mano en mano, y no se necesitó más para que al día siguiente muy de mañana se vieran, camino de la ciudad, jinetes en otros dos **borricos** al alcalde y al secretario.

El señor Obispo los recibió cariñoso, oyendo atentamente cuanto, con la sagacidad que le distinguía, le dijo el secrttario.

—¿Con que tan mal se le entiende?

—Mu mal, su ilustrísima —dijo el tío Ramales encasquetándose el sombrero— y ni pa la confesión ni pa ná tié que servir.

—Bien, bien; pues vayan tranquilos que yo encargaré al señor Cura que procura hablarles más claro, porque si el hecho es como ustedes cuentan, eso no puede continuar así.

—Que eso no pué quedar asina —decía el tío Ramales bajando las escaleras, mientras el secretario murmuraba:

—Lo echa, vaya si lo echa.

Dos días después, don Pedro regresaba del pueblo por el camino de la ciudad, con un humor de dos mil a caballo, que era como él iba.

—Se necesita ser granujas para ir con estos embustes al Obispo y no es eso lo malo, sino que con tanto aplomo y poca vergüenza le han contado que hablo en gallego, que flojo ha sido el rapapolvo que yo he recibido. No puedo olvidar lo que me contestó el señor Obispo cuando le dije: "Pero, señor, si ninguno va a misa!" "No irán porque no lo entienden a usted, háblales claro, vocalice usted mucho y ya me dirán si le han atendido." Cuando llegue los pongo...

Verdes, iba a decir el bueno de don Pedro, pero no acabó la frase porque un enorme tropezón del caballo le hizo ver que la paciencia nunca está demás si hemos de ganar el reino de los cielos.

Pensativo pasó el señor cura aquella semana, meditando un plan que al fin debió parecerle de perlas, por cuanto el domingo se dispuso a explicar el Evangelio más contento que unas castañuelas, y cuál no sería su sorpresa al ver en la iglesia a todos los concejales con sendas capas, ocupando el banco de la justicia. Procuró hablar aquel día más en gallego que en ninguno, y sobre todo cuando concluyó diciendo:

—**No falta quien asegure** que el señor Obispo quiere premiar prodigamente a los buenos cristianos y han observado estos días los vecinos de este pueblo, para lo cual se espera que no falte nadie mañana, a las diez en punto, en el palacio episcopal, donde cada vecino recibirá dos fanegas de trigo candeal.

¡Válgame la mi madre, qué diría Pereda, y cómo estaba la plaza del palacio episcopal aquella mañana! Lo menos 200 burros con sus respectivos dueños esperaban costal en lomo, a que el señor Obispo diese la orden de cargar con las fanegas de marras; tal algarabía armaron, que el prelado no las tenía todas consigo, creyendo que se trataba de alguna algarada progresista.

Un familiar le anunció que querían verle el alcalde y el secretario.

—Venimos a ver si nos despachan u qué —dijo el tío Ramales por todo saludo, dando un porrazo en el suelo y apuntalándose en la enorme cayada que llevaba.

—¿Pero se puede saber qué es lo que desean ustedes?

—Las dos fanegas que nos ha ofrecido su ilustrísima a cada vecino del pueblo— contestó el secretario.

—¡Qué fanegas ni qué ocho cuartos, señores, si yo no he ofrecido nada!

Contaron lo que el señor cura les había dicho, y el señor Obispo, como pudo, trató de convencerlos de que no había tales carneros.

Echando chispas salieron el tío Ramales y el secretario, y al anunciar a los suyos que para aquel viaje les habían sobrado las alforjas, renunció a describir la marimorena que se armó, descargando la nube una lluvia de palos sobre los pacientes rucios, que a buen trote, y maldiciendo su estrella, como sus amos, tomaron el camino del pueblo.

Yo no sé cómo saldría de las manos de sus feligreses el bueno del señor cura, pero cabizbajos y mohinos debieron de quedar los concejales al recibir una carta de su ilustrísima, en la cual les aconsejaba que no volviesen contándole que no entendían al cura, porque les diría lo que don Pedro le había contestado a él:

—Señor, ¡no entienden lo que no quieren!

Mariano Arenillas

IGLESIA

La iglesia es un murmullo de paz
El silencio de sus estampas
mira hacia afuera
por las ventanas abiertas.
La luz se quema
sollozando Ave Marías.
Una suavidad de sombra languidece
sobre la noche adolescente.
Los ojos del Cristo
tiemblan un rezo.
Y sobre el crucifijo de sus brazos
he sollozado mis recuerdos.

NORA LANGE.

SOBRE LA MARCHA

LA AGONIA DE UN REGIMEN

ES ya frase corriente que nuestro régimen capitalista se viene al suelo. Y para ser más exactos, hay que decir que no es solo una frase sino un hecho innegable que se va destacando con mayor nitidez y seguridad, hasta el punto de que los sostenedores más encarnizados, del régimen aceptan la situación y tratan de evitar una caída entrepitosa, haciendo concesiones con las cuales solo demoran un poco la consumación del hecho, pero nada evitan.

El liberalismo del Siglo XIX, sobre cuyos postulados ridículos está basada la organización social de nuestros días, se debate en sus últimos reductos, libra las últimas batallas, pero está herido de muerte y con las armas que esgrime dificultosamente, no hace más que aumentar el número de sus enemigos que lo acorralan para asestarle muy pronto el golpe final.

No podía ser de otro modo. Producto de cerebros enfermos, que vivieron fuera de la realidad, que pretendieron conciliar los factores más antagónicos, que desconocieron los principios fundamentales de toda sociedad bien organizada, que entronizaron una libertad sin límites fuera de toda razón y justicia, que proclamaron absurdos como el ya célebre "laisser faire" "laisser passer"; ese ideario no podía resistir ni subsistir ante las consecuencias desastrosas que en la práctica se han ido palpando. Mientras el mundo pudo irse desenvolviendo, más o menos cómodamente en los tiempos de prosperidad económica, pocos daban crédito a la voz de quiene señalaban las enormes fallas de orden moral del sistema que habían de repercutir más tarde, aún en el orden material. El afán de gozar, el ansia de VIVIR LA VIDA, el ruido ensordecedor de la orgía, no dejaban percibir la palabra de aquellos que veían más allá y preveían los fatales resultados de esta loca carrera hacia el abismo.

En el camino social católico, se tildaba cuando menos de catastrófico o pesimistas a outrance, a los que anunciaban el acercamiento de un desastre de proporciones gigantescas y no faltó quien pretendiera estigmatizarlos con el apodo de visionarios o extremistas llegando hasta la pretensión de que se los colocara al margen de la doctrina.

Y ésto sucedía — da pena decirlo — aún después de haberse escuchado la palabra de León XIII, a quien se llegó a tratar con poco respeto, precisamente después de publicar la Rerum Novarum cuyas normas eran recibidas en algunos círculos, con visible resistencia o con un elegante desprecio. A tal punto había llegado la desorientación, por no decir la inconciencia.

Pero vino la guerra y con ella a detrás de ella, el desastre económico que fué descascarando la envoltura dorada con que se había enseñado hasta entonces a la humanidad. Cundió la miseria y las privaciones y los pueblos se sacudieron. Faltos de una educación moral sólida, porque el laicismo de Estado había desterrado a Dios de las escuelas, solo vieron la paz material de la vida y se dispusieron a obtener un puesto en el banquete de los poderosos, no reparando en los medios de que echaban mano. Y la inmoralidad más cruda reinó soberana en todos los ambientes. Una democracia mal entendida y peor practicada, abrió a los más audaces, a los más inútiles pero menos escrupulosos, las puertas de los palacios legislativos y de los gobiernos, trayendo como consecuencia la entronización del vicio, del favor, de la corrupción política con toda su escuela de miserias morales.

Y se falseó todo; desde el juramento del mandatario hasta el resultado de las urnas. Los representantes del pueblo cantaron loas a la libertad mientras necesitaron el voto pero dieron la posición política asegurada. Y como arriba el mal era grande, éste se extendió a todos los ambientes: demagogia en el orden político, explotación y usura en el orden económico, libertinaje en el orden moral. He ahí el saldo de medio siglo de liberalismo.

Pero la miseria, el dolor y el sufrimiento algo enseñan. Los pueblos han reaccionado, debiendo lamentarse, sin embargo, que faltos de una orientación o no queriendo reconocer que el remedio hace ya veinte siglos que fuera anunciado al mundo, se debaten en las tinieblas creyendo ver las soluciones en regímenes de fuerza ya sea de izquierda o de derecha.

Este es el peligro, ésta la encrucijada, frente a la cual la humanidad se encuentra. El régimen capitalista pronto será un cadáver del cual no quedará más que una triste memoria, pero los pueblos han de subsistir y de la elección que hagan, dependerá el que reine de una vez en el mundo la verdad, la justicia, el orden y la paz.

Toda solución del problema que solo contemple el aspecto material, será fragmentaria y a la postre, perniciosa, porque el hombre no es solo estómago; está dotado de un alma inmortal y necesita tanto el alimento para el espíritu como para el cuerpo.

El socialismo, el comunismo y las demás teorías o doctrinas que solo ven al hombre-animal, no han de darnos nunca la solución ansiada. Al fin no son más que hijos del liberalismo decrépito y agonizante.

Veinte siglos acreditan que la doctrina del crucificado es la única que salvará al mundo. Ella es la luz salvadora que se enciende en estos días oscuros y que hace renacer en los corazones la esperanza de un mañana mejor.

L. V. R.

"DEMOCRACIA LIBERAL"

El rector de la Universidad de Buenos Aires, Ing. Butty, en un discurso a los alumnos que terminan sus estudios este año, ha presentado como régimen punto menos que perfecto la "democracia liberal". Respeto mucho la sinceridad del distinguido profesional, pero sus palabras demuestran cumplidamente cómo se puede ser eminente en ciencias exactas y simultáneamente desconocer las realidades sociales. La más leve observación de lo que ocurre en el mundo, — y no me reduzco al fascismo o al hitlerismo —, prueba que la democracia liberal no vive ya más que en algún país sudamericano y en la memoria de pocos hombres que desde los remotos tiempos de sus estudios universitarios no revisaron los conceptos que se les inculcaron años ha.

Esa ruina del individualismo liberal la pronostiqué hace rato, y en ello no hacía más que seguir las orientaciones de la escuela social cristiana, basada en las encíclicas pontificias de las que soy un discípulo fiel, y violentamente perseguida por Hitler que ha hecho de su nombre, poco menos que un crimen.

Pero dice un proverbio francés que "no se supreme más que lo que se reemplaza". Y afirmo con la convicción más profunda que no me parece constituir el estado, "totalitario", para emplear la palabra usada por S. S. Pío XI en su carta al cardenal Schuster, el llamado a sustituirse con provecho a la difunta "democracia liberal", que por cierto está muy lejos de ser la única forma de democracia concebible.

Creo que sólo un régimen sustancialmente cristiano puede aportar la plena pacificación social, y se ha reconocido que no hay posibilidad para un católico desde el punto de vista doctrinario de admitir ciertos postulados de la teoría "totalitaria". Pero aun prescindiendo de éste aspecto de la cuestión, que es sin embargo fundamental, y colocándome en el terreno estrictamente sociológico, pienso que las fallas son gravísimas, y que han de atribuirse en buena parte a una supervivencia, inconsciente quizás, pero real, de la mentalidad creada por el liberalismo individualista.

C. J. F

COMO VIO Y COLOCA MONSEÑOR FRANCESCHI EN LA HORA ACTUAL A B. MUSSOLINI

Razones dadas por este dignísimo eclesiástico, al director de un diario liberal de la mañana

En efecto, sacerdote católico soy con todo lo que ello significa e importa, y, gracias a Dios, conservo intacta la fe de mi primera comunión. Comprenderá por lo tanto que sobre muchísimas cuestiones fundamentales me halle en los antípodas del Sr. Mussolini. Lo cual no obsta a que lo considere, no sólo como el primer político de Europa y del mundo a la hora actual, sino como un orientador insigne.

Para que vea Vd. cómo no escribo estas palabras "pour les besoins de la cause" y por conveniencias del momento, le trascribo a continuación sin modificar una palabra las que anoté en mi libreta de apuntes de viaje el 28 de febrero de este año, a las cuatro días de llegado a Roma:

"No hay duda de que Mussolini es el primer gobernante moderno en haber comprendido dos cosas: 1º que la política, el arte de gobernar, no es ni puede ser simplemente un sistema práctico de mantenerse en el poder, ni tampoco de salvar las dificultades concretas de administración, finanzas, etc., sino que debe ser un aspecto de algo más general, de una doctrina completa de la vida social. La política no es algo autónomo, sino algo que es consecuencia de un orden superior del pensamiento. El orden exterior, político, es deducción del orden interno, filosófico. 2º que la base de la vida social no es económica, ni legislativa, sino moral. De ahí la importancia que debe acordarse a la educación de la voluntad y del sentimiento: para la vida moral se necesita "querer" (el abúlico no puede ser moral, si no es inmoral es amoral), y "tener entusiasmo" en alguna forma. Cualquiera sea el pensamiento que se tenga no sólo sobre los métodos sino sobre la doctrina y la moral del fascismo, debe reconocerse que el hecho en sí de haber concebido así el orden político da a Mussolini una enorme superioridad sobre los gobernantes del siglo XIX. Estos veían en la libertad individual un fin; aquél ve un medio para algo que es superior: la nación como expresión de la raza y como ambiente en que se desarrollan mejor las cualidades raciales y humanas de los ciudadanos; los viejos gobiernos liberales no han tenido en cuenta, en el fondo, mas que el individuo (y ésta es la verdadera base del electoralismo liberal), aquél ha visto la persona".

Pido disculpas por transcribir de este modo sin retocarlo y dajándole sus imprecisiones un simple párrafo de apuntes tomados apresuradamente en un cuaderno de viaje; conste que no es el único de este género. Ya ve pues Vd., estimado señor, como mi juicio sobre el Duce, sin ser yo de los que gritan quizás con más vigor que convicción "Il Duce sempre ha raggione", lo eleva un poco más que el de esos turistas para quienes es sobre todo un constructor de caminos, un reglamentador de hoteles y un guardián del orden policial.

Mussolini ha visto el fondo del problema y ha acometido su solución, y éste es un mérito incomparablemente mayor que el de haber arreglado las finanzas o constituído una brillante aviación. Es por ahí por donde su influencia en el mundo será duradera. Pero creo, y muchos conmigo, que su solución no es la buena, o que por lo menos ha de ser modificada en puntos fundamentales.

ARENAS DE ORO

SI enseñáis a hacer una labor, si trabajáis en una obra con otras personas, no os burléis de un desmañado: — si éste lo es por falta de inteligencia, vuestra burla es poco caritativa; si por carencia de consejos, sobre ser poco caritativa es injusta. Reprended con amor al desmañado, enseñadle cómo debe hacer su labor — y Dios, que os está mirando, sonreirá ante vuestra paciencia y dirá a sus ángeles que os ayuden en los momentos de apuro.

* * *

¿Queréis ser una gran santa? — esforzaos en añadir a las acciones que acabo de indicar, las virtudes siguientes: El orden, — el espíritu de fe, — la lucha, — la constancia.

CANONIGO DE AVISON

DE LA NOVELERIA

Por TEOFRASTO

LA novelería es un tejido de palabras y acciones falsas forjadas por el capricho del novelero. Novelero o patrañero es el que, encontrándose con un amigo, toma de improviso otro continente, y sonriéndose le pregunta: ¿De dónde vienes? ¿qué me dices? ¿tienes algo de nuevo que contarme sobre los negocios del tiempo? Y añadiendo preguntas: ¿Ninguna cosa, continúa, se dice de nuevo? Las que corren son por cierto noticias muy favorables. Y sin dejarte responder, prosigue: ¿Qué dices? ¿nada has oído? paréceme que he de ser yo el que te dé abundante banquete de noticias frescas. Y tiene a la mano un soldado, o el hijo de Astio el flautista, o Licos el asentista, que acaba de llegar de la batalla, de quien dice haberlo oído. En consecuencia, sus relaciones son tales, que ninguno puede verificarlas ni redargüirlas. Expone, pues, que éstos dicen haber ganado Polisperco y el Rey de Persia una batalla, y que Casandro cayó vivo en sus manos. Si alguno le pregunta: ¿Crees tú eso? dirá que el suceso corre por toda la ciudad, que toma más y más cuerpo la noticia, y que todas las circunstancias son congruentes. Que esto es lo que se cuenta de la batalla, y que fué muy sangrienta, o grande la mortandad. Que para él es indicio cierto de la verdad el aspecto de los que mandan en la república, pues lo ve a todos demudados. Añade que también lo ha oído de ciertas personas que antes han llegado de Calcedonia, y de quien se halló presente a todo el suceso. Y expuesto todo el hecho: ¿Cómo pensaréis que fué? pregunta. Y aparentando grande lástima, añade: ¡Oh desventurado Casandro! ¡Oh varón afligidísimo! Considerad las vueltas de la fortuna. Cierto es, no obstante, que había llegado al colmo del poder. Pero mira que importa que tu solo sepas esto; y él va a decir lo mismo a todos los ciudadanos que procura encontrar. Me he admirado de tal especie de hombres y cuál sea su designio forjando estas patrañas, porque no solo engañan, sino que se distraen con perjuicio de sus negocios, puesto que congregando algunos de éstos grande auditorio en los baños, les han hurtado en muchas ocasiones sus ropas; otros, venciendo en la plaza o pórtico una batalla de tierra o un combate naval, pagan la multa por no haber concurrido a la notificación de la justicia. Hay también muchísimos de éstos que haciendo conquistas con gran valor de palabras, se quedan sin cenar. Es sin duda infeliz en extremo su conducta y vida; porque ¿qué pórtico hay, qué oficina, qué parte del foro en que no pasen el día fastidiando y mortificando con sus embustes a los que les oyen?

EL DEMONIO COMEDIANTE

De una vida anónima de Pacomio

TENIA este santo la costumbre de irse a orar en lugares apartados, muy alejados de su monasterio, y frecuentemente, cuando volvía, los demonios, como por burla, marchaban alineados delante de él, de la misma manera que se antecede a un magistrado, y se decían unos a otros: "¡Plaza al hombre de Dios!" Pero Pacomio, fortalecido con la fe que tenía en Jesucristo nuestro Salvador, despreciaba toda esta ficciones ridículas y no las daba más importancia que a los ladridos de los perros. Entonces estos miserables espíritus, viendo que su invencible firmeza no había podido ser quebrantada por tantos combates, formaron un gran batallón y se lanzaron impetuosamente sobre él; cercaron su morada y la conmovieron hasta en sus cimientos, de tal forma, que el santo creyó que había sido enteramente derribada. Pero no existiendo nada capaz de atemorizarle, él cantaba en voz alta, haciendo sonar las cuerdas de esta lira espiritual de su alma, que tan acostumbrada estaba a pulsar en la presencia de su Salvador y de su Maestro: "Dios es nuestra fuerza y nuestro refugio. El nos asiste en nuestras mayores tribulaciones. Y así, aunque la tierra fuera cambiada de sitio, yo no sentiría miedo". Apenas había pronunciado estas palabras cuando cesó el tumulto y las tentativas de sus enemigos se disiparon como el humo.

De este modo se retiraron por un breve lapso de tiempo, como perros que se alejan cuando están cansados y vuelven luego con más energías. Porque cuando el santo, después de haber hecho sus oraciones, trabajaba en su ordinaria labor, el demonio se le apareció bajo la forma de un gallo monstruoso que, lanzando primero grandes gritos, se arrojó sobre él para desgarrarle con sus uñas. Pero, armando su frente con el signo de la cruz, sopló contra él y le puso inmediatamente en fuga. Porque él conocía todas sus argucias, estaba fortalecido por el temor de Dios y despreciaba todas sus falsas apariencias. Así, aunque atacado sin cesar, no recibía ningún daño, y como una torre inconmovible, contenía todas sus intentonas con una invencible constancia.

Algún tiempo después, una gran muchedumbre de demonios procuró tentar a este servidor de Dios con una especie de ilusión. Porque muchos de entre ellos, habiéndose vuelto, ataron, según le pareció a él, grandes cuerdas a una hoja de árbol, tirando de ella con supremos esfuerzos y animándose entre sí, como si se hubiera tratado de remover una piedra de un peso enorme. La cual hacían estos espíritus miserables para inducirle a reír por una acción tan ridícula y reprochársela en seguida. Gimió Pacomio en su corazón por aquella imprudencia y, recurriendo, como de costumbre, a Dios por medio de la oración, el poder de Jesucristo disolvió al momento aquella muchedumbre.

Tesoro de Cristo y rescate del mundo

DESNUDO muere, si desnudo nace,
Pobre nace Jesús, y pobre muere;
Porque enseñarnos con su ejemplo quiere
Que la conformidad le satisface.

Al frío lo mortal caduco yace,
Si lo vital pasible al hielo adquiere;
Entrando al mundo el pedernal le hiere,
Saliendo de él, el hierro le deshace.

En un establo roto y descubierto
A pastores y reyes no se esconde,
Y el pueblo en un madero lo ve muerto:

Si el hombre a tantas señas no responde,
¿Qué espera de su loco desacierto,
Pues la muerte a la vida corresponde?

JUAN OSORIO DE CEPEDA.

Cada uno lleva su naturaleza al desierto

UN hermano que se sentía frecuentemente alterado por la cólera en el monasterio, se dijo a sí mismo: "Me iré al desierto, a fin de que no habiendo allí nadie con quien tenga que discutir, me deje vencido esta pasión". Habiéndose puesto al desierto y viviendo solo en una caverna, sucedió que un jarro lleno de agua que había dejado en el suelo se volcó tres veces seguidas. Arrebatado por la cólera, lo arrojó y lo rompió. Cuando se repuso, dijo: "El demonio de la cólera me ha engañado, y aun estando solo no deja de vencerme. En vista de ello, y puesto que doquiera hay combate tenemos necesidad de paciencia y de la ayuda de Dios, me volveré al monasterio".

PELAGIO.

"No has reconocido el tiempo de tu visitación" (Ev.)

Un notable trabajo de Rafael Sánchez Mazas

MONSEÑOR D'HERBIGNY Y EL ESPIA SOVIETICO

ANUNCIA la "Revue de Deux Mondes" un estudio del ilustre jesuita monseñor D'Herbigny sobre la campaña antirreligiosa y antirromana en Rusia, y, casi al mismo tiempo, el telégrafo da a conocer la inverosímil aventura del espía ruso, que ha logrado robar a monseñor muchos documentos relativos a la Acción Católica en el país de los Soviets. Las cosas en su ser perseveran. Hace once años conocí al padre D'Herbigny con el éxito de sus admirables artículos en "Etudes" y con un espía a la puerta. El era, como hoy, un hombre lleno de información exacta y de ardiente caridad hacia Rusia. Recogía ya fondos importantes para aliviar la miseria eslava, entonces pavorosa. El Santo Padre dió un millón. Los documentos pontificios iban a reanudar aquella obra de penetración en el mundo ortodoxo, que León XIII, con tanta amplitud y entendimiento, había trazado. Se invocaban los nombres de los Santos Cirilo y Metodio y de aquel San Josafat de Bohemia, el Santo guerrero, cuya historia nos ha legado el inolvidable Dom Guepin de Silos. Tras el asesinato de Ginebra, Pío XI, con esa cortesía que solo nace de la piedad, enviaba su pésame a Moscú. Flotaban esperanzas, si no de inteligencia, por lo menos de diálogo civil con los Soviets. En el Sínodo celebrado en Constantinopla por los dignitarios emigrados de la Iglesia rusa uno dijo: "Los jesuitas, sagaces y cargados de oro, van a llenar ese panal que nosotros dejamos vacío". Preparaba, con el padre Miguel D'Herbigny, la Santa Sede, una primera expedición — había el precedente de Nansen — para llevar a la espantosa desolación de aquel momento algún lenitivo espiritual y material. El padre D'Herbigny fué consagrado secretamente obispo, a fin de que pudiera administrar el sacramento del Orden a seminaristas residentes en Rusia. La necesidad impuso esta excepción a las tradiciones de la Compañía. Los Soviets andaban ya alerta para descubrir el alcance de los planes de Roma.

Entonces M. X. vino embarcado de Constantinopla. Le acompañaba una pequeña dama búlgara — Doriska Ilieva — que había conocido a bordo. El se decía emigrado ruso, ex redactor de "Novoie Uremia", hijo de un antiguo ministro del Zar — mostraba la fotografía de novela tolstoyana con el uniforme cubierto de galones — y convertido al catolicismo por una santa religiosa del convento "Des Dames de Sion", en Constantinopla. Sin duda, añadía, que lecturas de Soloviev le habían preparado. M. X. era un actor extraordinario. Se le conoció esto recitando un monólogo de Puschkin. Hubiera hecho de loco o de príncipe como hacía de santo. En Roma parecía un sacerdote francés, un sulpiciano, vestido de seglar y dedicado a sutiles estudios. Su figura era toda espiritualizada y pensativa. En el hotel, bastante mundano, del barrio Ludovisi, donde vivía — allí estaba entonces la archiduquesa Blanca de Austria —, leía durante el almuerzo la "Priere pour l'amie de l'Eglise". De sobremesa hablaba a madame Liebart o a la baronesa B. de sus visitas ciertas o fingidas al Cardenal Gasparri. A media tarde iba a arrodillarse en la dulce penumbra donde, casi cien años hace, Alfonso de Ratisbona, después de un funeral del conde de la Ferronnays, embajador de Francia, vió la aparición de aquella suave Milagrosa con dos haces de luz en las manos. Es una capilla que recuerda, también la conversión conmovedora — comentada por Maurice Barrès — de la noble ortodoxa rusa Alejandrina de Alopeus... M. X. había creado el ambiente para realizar su misión con un arte maravilloso. Al atardecer iba a casa de los jesuitas. Los "tramontos" empezaban a ser tibios y delicados. Se abrían en el Foro y el Palatino las primeras flores, y las estrellas primaverales sonreían ya, en un cielo clemente, de azules luminosos, limpio como el cristal. M. X. entraba a esa hora por una calle discreta de silencio y de jardines y llamaba a la puerta del Colegio Germánico, Casa generalicia de la Compañía. En los pisos altos vivía el padre D'Herbigny. Se santiguaba el ruso ante la Madona del umbral, cuya figura se doraba en la sombra con lamparillas temblorosas. Para un español, ¡qué recuerdo de Orduña o Chamartín!. Subía las largas escaleras que hasta "il piano nobile" decoran los retratos de todos los prepósitos generales. Arriba, atravesaba un corredor y tocaba suavemente con los nudillos a la puerta del padre D'Herbigny. ¿Era un colaborador confidencial, abnegado, inestimable, para la Acción Católica en Rusia? No... Un espía a la puerta... El padre aparecía con sus grandes ojos grises, tan claros, tan limpios, tan perspicaces y tan fuertes también: ojos alpinos de guerrero de Francia. El padre aparecía en el umbral de su celda pobrísima; pero la humildad acogedora de su gesto no podía, no, despojarse ante nadie de una cortesía heredada de alto rango, y así, detrás del padre D'Herbigny, era siempre como si la sala de un castillo de Francia, con sus tapices y sus muebles dorados, estuviese invisible. El ruso, en su francés meloso, hacía como si reanudase una íntima conversación: "Et bien, mon pere"...

Fué una tarde de estas cuando debió pasar por los ojos del padre D'Herbigny un rayo fulminante de certeza, mientras los ojos hipócritas del ruso se abatían desenmascarados y vencidos. Drama sin palabras. Creo que desde aquel momento hasta que salió, ¡quién sabe con qué otra misión!, para la Conferencia de Génova el agente M. X. no volvió al Colegio Germánico y dedicó sus horas romanas a otra ocupación más sincera en él, o sea, a hacer fila entre los admiradores de la "estrella" romana del momento, que era Anna Fougez. Alternaba desde que llegó, sus religiosidades del día con la profanidad de la noche, o, como decía Dom Guepin: "Au jour, le froc; au soir, le frac"...

Más tarde, el padre D'Herbigny fué al Instituto Bíblico, donde el Instituto Oriental por él presidido se instalaba provisionalmente, y después a los altos del Esquilino, donde, en la vecindad de Santa María la Mayor — de la antigua Santa María "ad nives" o de las Nieves — rige, puede decirse, la más importante Misión católica en el mundo eslavo. Sabio, organiza-

(Continúa en la pág. 5).

GLOSARIO DE LOS ANGELES

BAJO LA ADVOCACION DE SAN CRISTOBAL

EN tiempos — y en otro lugar — este Glosario solía abrir cada una de sus etapas con la invocación en el nombre del Padre, del Hijo y del Espíritu Santo.

Esto tal vez convendría hoy y aquí. De una parte porque según corren los vientos, nada asegura que la teología trinitaria no venga cualquier día a ser juzgada gubernativamente tan sediciosa como la enseña bicolor. De otra parte, porque ya sabemos que lo ceremonial, estético y litúrgico no tiene en todas partes el ambiente que en las costas mediterráneas; de seguro que a Madrid no se le desgarra tanto el corazón como a Barcelona o a Valencia, con no tener hogaño procesiones en Corpus-Christi.

Dejemos, pues, de lado tan solemne conjuro y contentémonos en la coyuntura con otra de mis invocaciones habituales, la de San Cristóbal o, mejor dicho, San Cristobalón, el buen [illegible] gigantesco y nimbado, cuyas imágenes sumarias tanto la Edad Media multiplicó, a la puertas de las iglesias, en sus muros y hasta en las tapias y paredes de burgos y ciudades. Por Patrón del Glosario elijo a San Cristóbal, como de cualquier tarea cuyo anhelo consista en traer algún breve trasunto de lo eterno a las jornadas del público zarandeado vivir.

¿Por qué aquellas imágenes son tan grandes, por qué son toscas, tan groseras? ¿Por qué invadieron de tal modo la plaza y la calle?... San Cristóbal era considerado entonces como uno de los santos con tutela especial; protegía y protege contra la "mala suerte", contra la muerte por accidente violento. Cada cual tenía interés, por lo tanto, en ofrecerle una devoción cotidiana. Pero ya en aquellos días, como en los nuestros, la prisa y el mucho quehacer atosigaban a las gentes. Falto del tiempo necesario para entrar en el templo, arrodillarse y orar, gustaba el transeúnte de poder dirigir al Protector, sin dejar el paso, una mirada, una invocación rápida y marginal siquiera: quien así había visto, en el curso del día, al gran San Cristóbal, sentíase preservado de muerte mala hasta el siguiente.

Igualmente, nosotros, empujados y [illegible] por la vida moderna, quisiéramos por lo menos dar cada día ofrenda análoga a la majestad del Espíritu. Que la Filosofía se contente con un homenaje parecido a los que recibía el Santo. Que consienta en salir a la calle, en ofrecer a las muchedumbres populosas la bienhechora figuración de sus símbolos y signos. Que condescienda a dar de sí misma, para hombre apresurado, una imagen cartelonera, en rasgos amplios y toscos pero donde se encuentre, de todas maneras, algún reflejo de las Ideas inmortales: aquel verá con ello su jornada bendecida y santificadas sus labores y sus placeres. Una ojeada sola que otorguemos, cada mañana, a la Filosofía, nos guardará de sucumbir, por la noche, de la animalidad; librará de accidente nuestras potencias superiores; nos valdrá veinticuatro horas de eficaz protección.

Donde antes hemos dicho pared, póngase las columnas de un periódico diario. Su página agitada y noticiera. El lugar mismo, dentro de una bendita promiscuidad, en que se da cuenta de la crónica toda del anti-espíritu: de la intriga política, de la farsa parlamentaria, del impío negocio, de la farándula bullanguera, del crimen del malvado, de la fiebre de todos... Y así explicado queda el por qué del Glosario y el de su advocación por el Gigante que lleva sobre los hombros al Niño.

EUGENIO D'ORS

ROMANCE DE LA HIJA DEL MAZORQUERO

SE está muriendo de amor
La hija del mazorquero.
¡Cómo lloraba por ella
La guitarra de Juan Cuello!

En sus labios federales
Sangraba un clavel porteño,
Y sus ojos unitarios
Eran del color del cielo.

Iba a misa en Monserrat
Y a novenas en San Telmo.
Vibraba de serenatas
El rancho del mazorquero.

Cantó el pericón de Rosas,
Bailó el minué montonero,
El santo de Manuelita,
Una tarde, allá en Palermo.

Y el Restaurador le dijo,
Regalándole su pañuelo:
"Por esa flor mazorquera
Más de uno ha de andar muriendo"

Y era ella quien se moría
Cuando, llorando en silencio,
Iba a misa en Monserrat
Y a novenas en San Telmo.

En el cuartel de Cuitiño
[illegible]
Por quién moría de amor
La hija del mazorquero.

"No llores... Te lo daré"
Dijo Cuitiño sonriendo,
Cuando ella pidió, llorando,
La vida del Prisionero.

A la siguiente mañana
Vieron sus ojos de cielo
Que un soldado lo traía,
Pero estaba mudo y ciego.

HECTOR PEDRO BLOMBERG

EL DIVORCIO Y LOS ROTARIOS, JUZGADOS POR CHESTERTON

HACE una larga y útil permanencia en Nueva York el profundo ensayista inglés Gilbert K. Chesterton, autor de "San Francisco de Asís" y de "La resurrección de Roma", recientemente publicados en dicha metrópoli. Chesterton da allí conferencias y sostiene polémicas verbales sobre religión y aspectos diversos de la vida moderna. Cada discurso suyo origina una tempestad en los diarios y revistas. Su cordial amigo, Bernard Shaw, debe envidiarle su triunfal hora.

Dos mil asociados de los Carrol Club celebraron su comunión trimensual en la Catedral de San Pablo, y terminada la misa, que fué celebrada por el obispoauxiliar Monseñor Dunn, se dirigieron al Hotel Astor a tomar el "breakfast", y siguiendo una costumbre, invitaron a algunos oradores para que les dirigieran la palabra durante el acto. Entre los oradores estaban Miss Irene Wighiwick, el rector de la Universidad de Fordham, Lady Armstrong Monseñor Lavalle, en representación del Cardenal Hayes, y Gilbert Chesterton.

Cuando le tocó hablar al famoso escritor, y refiriéndose a la reciente encíclica sobre el Matrimonio Cristiano, Chesterton dijo lo siguiente:

"Yo soy católico y por lo tanto no creo en el divorcio; si no fuera católico, me convertiría al catolicismo sólo para combatir la práctica del divorcio, que está destruyendo toda la estructura social del mundo. El matrimonio es la base principal de la sociedad y el divorcio es el taladro que está destruyendo esa base. Con la agravante que el elemento destructor ha adquirido tal respetabilidad, que impunemente destruye los anexos de la decencia y todavía deja a los divorciados en un plano de respetabilidad. El amor libre es absolutamente inconciliable con todos los demás principios de la libertad humana. Es absurdo pretender que el hombre pierda lo que es más sagrado, su libertad, a cambio del libertinaje de los sentidos".

Y después, al tratar del aspecto fundamental arreligioso del rotarismo, dijo que era una organización sin alma, y desprovista de toda dignidad espiritual. El código del rotarismo puede concretarse con estas palabras:

"Tome lo que pueda. El compañerismo rotario no tiene nada de cristiano y su teoría de la propia suficiencia es la más negra de las modernas heregías. La sociabilidad puramente secular es un gran error. Yo no combato el rotarismo con el ímpetu con que lo hacen Meneken o Lawis, pero estoy de acuerdo con ellos, que el compañerismo rotario es ordinario, vulgar, presuntuoso, vocinglero, sentimental y, en una palabra, grosero. A los rotarios les gusta reunirse, llevar botines en donde aparece su apodo rotario, y se llaman "Ed", "Jimmie".

Todo esto es una camaradería vulgarísima. El hombre no se basta; debe apoyarse en Dios, y el rotarismo prescinde de toda idea divina en las relaciones humanas. La sola buena fe, ya sabemos lo que puede resistir. Cuando veo a dos rotarios felicitándose mutuamente, me parece que estoy contemplando a dos salvajes frotándose las narices. La Hermandad de los hombres necesita de la paternidad de Dios. Cuando se suprime o evita lo desconocido, el misterio, la creencia en lo sobrenatural, todo queda reducido a una mezquina colección de presuntuosos.

"El rotarismo se fundó en Chicago hace veinticinco años y cuenta con 155.000 miembros. Aunque pertenezcan al rotarismo algunas personas católicas, es una organización protestante, en sus principios y tendencias, como el Ejército de Salvación y las Asociaciones de Jóvenes Cristianos".

Viene de la pág. 4.

dor y diplomático, nada le es ajeno en el mundo de la Europa oriental, desde la teología bizantina al último detalle de la política soviética. Su segundo de a bordo es un joven jesuita español, el padre Gordillo. La magnífica biblioteca ha sido en gran parte regalo de una dama española, cuyo nombre siento no recordar. En torno, siempre espías. Pero "non prevalebunt".

Rafael SANCHEZ MAZAS

Las Misioneras Franciscanas de María, trabajan heroicamente en tierras de infieles

Durante el año 1932, administraron, de esta suerte, 51.068 bautismos "in artículo mortis" a 40.358 niños y 10.710 adultos.

Entre las siete nuevas fundaciones hechas en 1932 figura la de Qui-Hon, (Annam), acaso como la más importante. Seis misioneras estableciéronse allí el 24 del pasado octubre, siendo acogidas con júbilo conmovedor, por doscientos leprosos.

Actualmente, jóvenes de 18 nacionalidades diferentes se están preparando en el noviciado de Grottaferrata. Muchísimas de ellas, en fecha no lejana, saldrán también para los campos vastísimos de apostolado misionero, donde trabajan, tan heroicamente, las misioneras franciscanas de María cuyo instituto, generosamente bendecido por el Señor en sus anhelos apostólicos, va logrando, en nuestros días, incremento tan consolador.

Con qué entusiasmo y abnegación luchan por Dios los misioneros católicos

Desde de 1905, el P. Choblet, de los misioneros del Sagrado Corazón de Issoudun, trabajaba en las islas Gilbert (Oceanía). Agotadas sus fuerzas en 1927 emprendió el regreso a Sidney, a fin de recobrar nuevas energías. Ya en ruta, los médicos observaron síntomas de lepra en el valeroso misionero. Por orden del gobierno hubo de volver a Gilbert, ante la imposibilidad de ser hospitalizado en Sidney. En una isla solitaria, fué atendido por sus hermanos, durante 5 años, al cabo de los cuales el P. Choblet se vió libre de tan terrible enfermedad.

Nuevamente, hace dos meses volvió a su antiguo puesto de la isla de Beru, donde trabaja entre sus amados indígenas con el mejor entusiasmo y abnegación.

La edad de la imagen

El escultor Pabisch para modelar la estatua de la Virgen de Lourdes, consiguió fielmente las indicaciones de Bernardette, copiaba la actitud en que se colocaba al querer descubrir la aparición, y cuando creyendo el artista haber interpretado el ideal de la niña, presentó a ésta la obra, la que exclamó al verla: "¡Qué hermosa! Pero no es Ella; ¡oh, no! la diferencia es la misma la Señora no tenía que del cielo a la edad".

tierra". Se le preguntaba a quién se parecía la señora. "A nadie" —contestaba.— Se le presentaban cien matices de azul; ninguno coincidía con el azul del cinturón de la Virgen. Se le preguntó, por fin, qué edad tendría la Señora que había visto, y ella dió sin vacilar aquella contestacion de belleza superior a las frases de los grandes genios: "Pero, señor,

DOMINICA 9ª DESPUES DE PENTECOSTES

ORACIONES DE LA SANTA MISA

INTROITO. — (Ps. 53.) Mirad cómo Dios me ayuda y el Señor es el sostén de mi alma; recaiga sobre mis enemigos los males y, según tu palabra, extermínalos, Señor, protector mío. (Ps. 53.) Sálvame, oh Dios, por tu nombre, y líbrame con tu poder. Gloria al Padre...

Oración 1.a — Abranse, Señor, los oídos de tu misericordia a nuestros suplicantes ruegos, y para que concedas a los que piden lo que desean, haz que pidan lo que te agrade. Por nuestro Señor Jesucristo...

Oración 2ª. — (Para pedir los sufragios de los Santos). De todos los peligros de alma y cuerpo te rogamos, Señor, nos defiendas; y por la intercesión de la bienaventurada y gloriosa Virgen María Madre de Dios, con tus bienaventurados Apóstoles Pedro y Pablo y el bienaventurado N. y todos los Santos, concédenos benigno la salud y la paz, para que deshechas las adversidades y errores de todos, te sirva tu Iglesia con segura libertad.

Oración 3.a — A elección del celebrante.

Epístola de San Pablo Apóstol a los Corintios. — (1, 10, 6-13). Hermanos: No seamos ávidos de cosas malas, como aquéllos (los israelitas) los fueron; ni os hagáis idólatras, como algunos de ellos, según está escrito: Sentóse el pueblo a comer y beber, y levantáronse a danzar (ante el becerro de oro). Ni forniquemos como algunos de ellos fornicaron, y sucumbieron en un solo día veintitrés mil. Ni tentemos al Cristo, así como algunos de ellos le tentaron (dudando de las promesas de Dios) y perecieron a manos del exterminador. Y estas cosas les acontecieron a ellos en figura, más se escribieron para avisos de nosotros, en quienes han venido a caer de los fines de los siglos (la última edad, que es la mesiánica). Así, pues, el que cree que está en pie, mire no caiga. Las tentaciones que os han cogido no pasan de humanas. Y fiel es Dios, el cual no os dejará con la tentación, la salida, para que podáis sobrellevar.

Gradual (Ps. 8.) Señor, Señor nuestro, ¡cuán admirable es tu nombre en toda la tierra! Porque tu majestad se ve engalanada sobre los cielos. Aleluya, aleluya. (Ps. 53). Líbrame, Dios mío, de mis enemigos; defiéndeme de los que se levantan contra mí. Aleluya.

Secuencia del Santo Evangelio, según San Lucas — (18, 41-47). Cuando se acercaba Jesús a Jerusalén, al ver la ciudad, rompió a llorar sobre ella, diciendo: Si también tú conocieras, al menos en este día tuyo, lo que te habría de traer la paz; pero ahora se esconde de tus ojos. Porque van a venir sobre ti días en que echarán tus enemigos en torno de ti trincheras, y te cercarán alrededor, y te estrecharán por todas partes. Y te arrasarán a ti y a tus hijos dentro de ti; y no dejarán en ti piedra sobre piedra por no haber reconocido el tiempo de tu visitación (de la visita que te ha hecho el Mesías). Y entrando en el templo, comenzó a arrojar a los que vendían y compraban en él, diciéndoles: Está escrito que mi casa es casa de oración. Mas vosotros la habéis hecho cueva de ladrones. Y estaba enseñando todos los días en el templo.

Ofertorio. — (Ps. 18). Los mandamientos del Señor son rectos y alegran los corazones. Los juicios del Señor son más dulces que la miel y el panal. Por eso tu siervo los guarda.

Secreta 1.a — Te rogamos, Señor, nos concedas frecuentar dignamente estos misterios; porque cuantas veces se celebra la conmemoración de este sacrificio, se realiza la obra de nuestra redención. Por Nuestro Señor Jesucristo...

Secreta 2.a — (Para pedir los sufragios de los Santos). Oyenos, Dios Salvador nuestro, para que, por la virtud de este sacramento, nos defiendas de todos los enemigos de alma y cuerpo, dándonos gracia en el tiempo presente y gloria en el futuro.

Secreta 3.a — A elección del celebrante.

Prefacio. — Verdaderamente es digno y justo, debido y saludable que te demos gracias, en todo tiempo y lugar, Señor Santo, Padre todopoderoso, Dios eterno, que con tu unigénito Hijo y con el Espíritu Santo eres un solo Dios y un solo Señor, no en la singularidad de una persona, sino en la trinidad de una misma substancia. Porque lo mismo que, por tu revelación, creemos de tu gloria, lo mismo creemos también, sin diferencia alguna, de tu Hijo, y lo mismo del Espíritu Santo; de modo que confesando una divinidad verdadera y eterna, adoramos la propiedad en las personas, la unidad en la esencia y la igualdad en la majestad. La cual alaban los Angeles y Arcángeles, los Querubines también y los Serafines, y no cesan de clamar cada día diciendo a una voz: Santo...

Comunión. — (Ioann. 6.) — El que come mi Carne y bebe mi Sangre, mora en mí, y yo en él, dice el Señor.

Poscomunión 1.a — Te rogamos, Señor, que la comunión de tu sacramento nos dé la pureza y nos conceda la unión. Por nuestro Señor Jesucristo...

Poscomunión 2.a — A elección del celebrante.

Explicación del Evangelio

El evangelio de la presente dominica abraza dos partes. En la primera se nos da a conocer la predicción de Jesús sobre lo que había de acaecer a la ciudad de Jerusalén, a causa de su ingratitud y del terrible pecado de deicidio que el Salvador ya prevela que iba a perpetrar, y efectivamente perpetró, dándole muerte afrentosísima a El que era el mismo Dios de cielo y tierra.

La terrible profecía de Jesús se cumplió al pié de la letra. En tiempos del emperador Vespasiano, pocos años después de la muerte del divino Maestro, intentaron los judíos librarse del yugo y dominación de los romanos. Estos, con un poderoso ejército mandado por Tito, hijo del ya citado emperador, reconquistaron y subyugaron de nuevo a toda la Judea; y después de un sitio espantoso, el más horrible que registran las páginas de la Historia, se apoderaron de la ciudad santa de Jerusalén, mataron o hicieron prisioneros a todos sus habitantes, derrocaron y destruyeron a toda la ciudad, hasta el punto de que el mismo templo santo no quedó piedra sobre piedra.

Por eso Jesús, al acercarse y ver a su ciudad amadísima, teniendo delante de los ojos como presente la terrible desolación y ruina que había de sufrir en día no lejano, a causa de su prevariación y horrendos pecados, sintió hondamente conmovidas sus compasivas entrañas y lloró con amargura inmensa, considerando las tremendas desgracias que necesariamente habían de sobrevenir sobre ella y con que no podía menos él mismo de castigarla como Dios de verdad y de justicia que era.

En la segunda parte del mismo evangelio se nos pone de manifiesto que, entrando luego Jesús en la ciudad de Jerusalén, se encaminó al templo santo; y cómo le viera profanado por los mercaderes que tenían allí sus puestos de ventas y comercios, realizando el tráfico a grandes gritos como si estuviera en el mercado o plaza pública, indignado a vista de tal profanación y enardecido por el celo de la gloria de Dios, según refiere también, el evangelista S. Juan, tomó un azote, echó por el suelo mesas y mercancía, y a los mercaderes los arrojó del templo, diciéndoles "Escrito está que mi casa es casa de oración, y vosotros la habéis hecho cueva de ladrones".

Esto nos da a entender con claridad, cuán grave pecado es profanar el templo santo, la casa de Dios; pues de tal manera este pecado indignó a Jesucristo. Jesús era mansísimo; era la misma mansedumbre por esencia.

Antonio Vila y Sala, Pbro.

Dr. Ernesto Helvio Izurieta
MEDICO CIRUJANO
REPUBLIQUETAS 2236
de 14 a 16
VEDIA 1708
De 16 a 18 y de 20 a 21
U. T. 70, Núñez 8233
BUENOS AIRES

Aviso al ilustrado clero:
Curas Párrocos, Encargados de Iglesias y Colegios

Para contribuir a la celebración del Año Santo y Congreso Eucarístico, ofrezco vitraux, campanas y órganos a precios reducidos, permitiendo de esa forma a las iglesias más pobres prepararse debidamente para estas grandes solemnidades.

Establecimiento Tirolés
TEODORO RANTI
CASILLA 2439 Buenos Aires

EL DESLIZADOR

TRAVESURAS DE BEBITA Y OREJIN

¡COMO corre el deslizador por la cuesta cubierta de nieve!... Bebita está lo más contenta, pero tiene que agarrarse a su amigo Orejín porque si no se caería.

Orejín también va muy alegre. ¡Qué lindo paseo! El frío les pone coloradita la nariz, pero no importa.

¡Qué ligero van!... Al pasar sobre la nieve el deslizador hace raach, raach, raaach, como cuando se muele café. ¡Qué diversión más linda!... Empezaron a bajar la cuesta primero muy despacito, después más ligero, más, más... Los árboles parece que corrieran también. Bebita y Orejín nunca se han divertido tanto. Se ríen a carcajadas; gritan como si fueran salvajes...

—¡Huh!... ¡Huh!... ¡Huuuuh!

* * *

Pero no estarían tan contentos y tranquilos si supieran que aquella cuesta es muy peligrosa, pues termina en el mar. A la bajada había un cartel muy grande que decía: **¡Cuidado!**, pero como Bebita no sabe leer, pues aun no va a la escuela, y Orejín tampoco porque los conejitos sólo saben leer en las hojas de los repollos, no hicieron caso del cartel: ni lo miraron siquiera.

* * *

De pronto ¡chump!... ¡paf! El deslizador ha tropezado en una gran piedra que estaba cubierta con la nieve. ¡Qué desgracia!... Bebita ha saltado del deslizador, cayendo sentada, y mira muy espantada que a poca distancia está el mar. Es un milagro que no se haya caído en él.

En cuanto a Orejín, después de dar unas cuantas volteretas por el aire, muy graciosas, va de cabeza hacia el agua...

Bebita cierra los ojos muy asustada y se tapa las orejas con las manos para no oír los chillidos del pobre Orejín. ¡Qué final de paseo más triste!... ¡Qué lástima!... Era un compañerito muy bueno y paciente al que ella quería mucho y que le servía para manejar el deslizador... Como los que caen al mar no vuelven más, Bebita, muy afligida, piensa que tendrá que renunciar a sus paseos o si no buscarse otro lindo conejito como compañero de juegos. ¡Pobrecito Orejín!... ¡Qué final más triste!

* * *

Bebita se destapa las orejas, pero no oye nada más que el ruido que hace el agua al chocar contra las rocas. ¡Pobre conejito!... Ya debe haberse ahogado. Bebita no tendrá más remedio que volver sola a su casa, arrastrando el deslizador, que es el causante de aquel desastre.

Bebita suspira, pero hay que tener valor: no puede quedarse allí toda la tarde.

Entonces se atreve a abrir los ojos... ¿y qué es lo que ve?... ¡A su amigo Orejín montado en una foca!

Esta, que es un animal muy bueno, ha comprendido que Orejín se iba a ahogar y ha salido fuera del agua para recibirlo en su lomo, cuando caía y llevarlo hasta donde está Bebita.

A Orejín le bailan la cola y las orejas de contento y Bebita no sabe qué hacer de la alegría.

¡Qué suerte!... Ahora podrán otra vez jugar juntos, pero no por esa cuesta, sino por otra que no sea tan peligrosa.

Aventuras de los Betunes

Los negritos colocaron sus viandas [illegible] un mantel y se dirigieron al mar para hacer ejercicio y estimular el apetito. — [illegible] que hacer honor a todo esto — dijeron [illegible] contentos con la perspectiva de la fiesta.

Pero no bien se alejaron, Don Tigre apareció con el deseo de aprovecharse de la [illegible]. — Con lo que esta jarra está llena de limonada — se dijo el glotón [illegible] sus averiguaciones. Pero se equivocaba por...

...completo. En la jarra no había nada excepto la persona de Felipe Cocodrilo que había ocupado aquel sitio para hacer [illegible] Los negritos [illegible] Tigre [illegible] y con un gran [illegible]

☆ CUENTOS ESCRITOS POR NIÑOS ☆

Bondad de San José

ERA una niña Luisita que tenía una desgracia en su casa; que su papá había sido comunista y estaba enfermo; Luisita iba todos los días a misa, a comulgar, y a pedir a San José Bendito que le pusiera bueno, hacía una novena y no sólo en la iglesia sino en casa.

Dijo Luisita a su papá: vamos a rezar a tu cabecera; ¿ponemos la estampita de San José Bendito a tu cabecera? y le dijo: déjame en paz. El último día dijo él ¿a qué hora hacéis la novena? Luisita contestó: a las seis: Bueno, llamadme ya sé que Dios me castigó por ser tan malo, quiero ir a misa con vosotras y comulgar el primer día antes de salir.

Josefa Fuertes.

Haz bien y no mires a quién

UNA vez era Tomasón y Dionisio y había un puente para pasar al pueblecito y Tomasón cuando iba a la iglesia oía decir al párroco que nunca hiciera mal a nadie. El puente estaba muy malo, los palos cayéndose y Tomasón los quitó para que se cayera Dionisio; se sentó allí junto al puente; a Dionisio le faltaban 6 metros para llegar al puente y Tomasón se ponía contento porque decía que se iba a caer, pero la que vino fué la madre de Tomasón y éste se levantó dando voces que no pasara que se caía y se cayó y se ahogó su madre, y él lloraba. Así lo castigó Dios nuestro Señor, por no querer hacer bien a su enemigo.

Carmen Luengo.

Historietas cómicas para los niños buenos que saben su Catecismo

El Colegio del Doctor Cocodrilo

Jumbo se encontró con que sus compañeros habían fabricado una balsa y se embarcaban.—Tú no puedes venir con nosotros—le dijo Juan Jumento—porque traes el paraguas, lo que desconocen los...

...piratas.—Vamos en busca de un tesoro perdido—gritó Rino para burlarse. Y entonces a Jumbo se le ocurrió una idea.—Ya verán si mi paraguas es útil o no—dijo. Y empezó a hamacarse con...

...vigor, y cuando la hamaca estuvo en lo alto, dió un salto hacia adelante, utilizando el paraguas como paracaídas.—Me parece que a Jumbo no le gustó la broma—decía Rino riendo. Pero fueron ellos...

...los que se llevaron la gran sorpresa cuando Jumbo aterrizó en medio de la tripulación.—Yo seré el capitán de los piratas—dijo muy contento de su hazaña—y ustedes los grumetes y los pinches.

MEDITA ESTAS PALABRAS

TE aseguramos que este artículo de hoy se lee pronto, pero tiene meollo para rato. Si no lo entiendes pídele a tus padres que te lo expliquen:

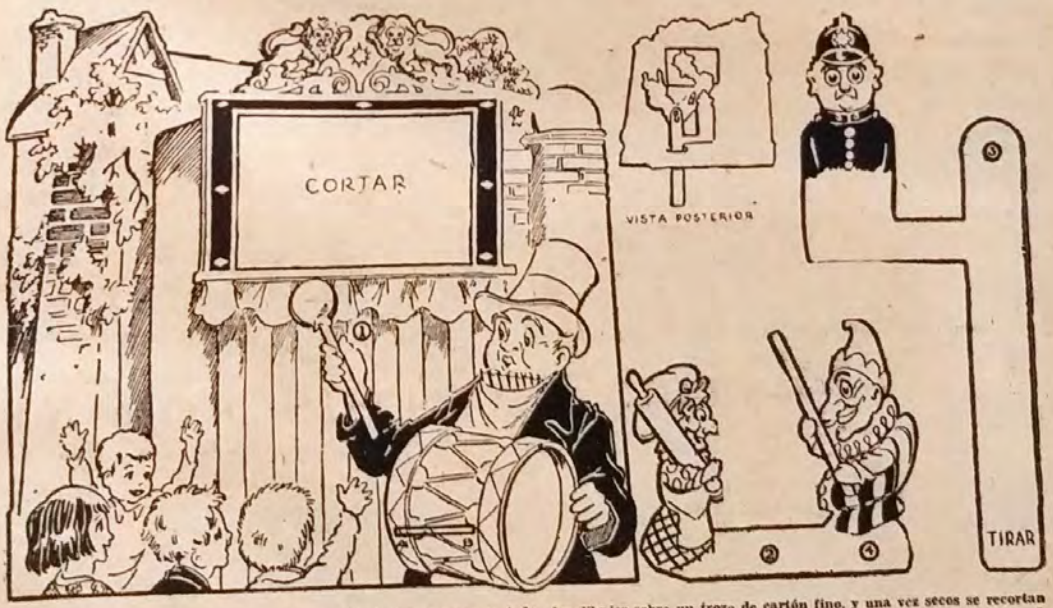
La perfección cristiana exige cada día que:
Vaya más allá la humildad que las humillaciones
Más la paciencia que las cruces;
Más la obediencia que las órdenes;
Más los hechos que las palabras;
Más la voluntad que las acciones;
Más el cuidado del alma que el del cuerpo.
Más el interés por ser santos que por estar sanos.

LO QUE PIERDE QUIEN PIERDE A JESUS

ESTAR sin Jesús es grave infierno: estar con Jesús es dulce paraíso. Si Jesús estuviere contigo, ningún enemigo te puede tentar. El que halla a Jesús, halla un tesoro bueno, y de verdad bueno sobre todo. El que pierde a Jesús, pierde mucho y más que todo el mundo. Pobrísimo es el que vive sin Jesús, y riquísimo el que está bien con Jesús.

LOS JUGUETES PARA ARMAR

COMO SE HACE UN TEATRO DE TITERES



Instrucciones para armar este juguete: ante todo hay que pegar todos los dibujos sobre un trozo de cartón fino, y una vez secos se recortan con cuidado cada una de las partes. Cuando se ha hecho eso, se cortan el gran espacio blanco de la figura grande y la abertura A-B en el tambor. Luego se hace coincidir el número 3 detrás del número 4 y se lo sujeta en su posición por medio de un broche para papeles. En seguida se hace coincidir el número 2 detrás del número 1 y se sujeta en la misma forma que el anterior. Se hace pasar el extremo de la tirilla (Tirar) por la abertura A-B y el juguete estará listo. Para hacer actuar a los títeres hay que mover suavemente la tirilla de arriba a abajo y viceversa.

Panorama Universal

Por el Pbro. JAIME PLANA

El restablecimiento de la pena de muerte

YA aprobó el Senado el despacho de la Comisión favorable a la aplicación de esta ley en ciertos y determinados casos. Con este motivo también se han reeditado los argumentos de los contrarios a esa pena máxima. El senador Dr. Palacios ha oficiado de sentimentalista en esta oportunidad. No vemos por qué la pena de muerte ha de levantar tantas resistencias. Naciones como Estados Unidos, Inglaterra, Alemania, Italia, Francia, Rusia y otras muchas naciones la tienen en sus Códigos, y la aplican de acuerdo a las fechorías hechas por el criminal para el cual se pide. El hecho de que la pena de muerte esté en el Código Penal, no es motivo para que se aplique en todos los casos. Pero hay ciertos crímenes y ciertos criminales que se hacen acreedores a ella.

El médico le resiste por temperamento a amputar un brazo o una pierna a un enfermo; pero si la gangrena amenaza la vida del enfermo, corta el brazo o la pierna para salvar el resto de la humanidad. Lo mismo sucede con el cuerpo social. Hay individuos que son como una gangrena para la sociedad, y a veces no tiene otro remedio que reerlos de dicha sociedad, no solamente para la seguridad social sino como castigo que prevenga a otros delincuentes. Un diario parisién, no hace muchos años, realizó una encuesta entre los grandes delincuentes de Francia preguntándoles qué pena temían por sobre todas, y la inmensa mayoría contestó: la pena de muerte.

Los que creen en la regeneración de los delincuentes en nuestras cárceles, creémoslos en un error. Alguno —muy poco—, podrá salir regenerado de los establecimientos carcelarios; pero, en general, los condenados por la justicia salen de la cárcel corregidos ... y aumentados, como las ediciones de ciertos libros. El régimen carcelario actual no es nada apto para la regeneración de los delincuentes. Viven amontonados, en malas condiciones de higiene material y moral. Toda cárcel de condenados debiera tener unas hectáreas de campo, alguna industria donde ejercitarse, no dando lugar al ocio la condición de los pensados. Todos debieran recibir instrucción religiosa, porque su falta los lleva a transgredir los mandamientos de Dios. Y, por desgracia, este Dios o Jesucristo sólo lo ven en la sala del tribunal, donde se les juzga, presidiendo las deliberaciones de los jueces.

La Iglesia no es ni partidaria, ni contraria a la pena de muerte. Ella no la aplica, pero entrega sus miembros a la justicia humana, para que ella purgue a los malhechores. En el pueblo de Israel vemos que la pena de muerte forma parte del Código Penal, y si bien se mira, era un poco más severo que los códigos penales modernos. Y estas penas estaban inspiradas por el mismo Dios. No puede, por consiguiente, ser antihumana una pena que ha mandado aplicar el mismo Dios.

Dejemonos, pues, de sentimentalismos rousseaunianos que favorecen la debilidad del poder judicial y fomentan la delincuencia descaradamente.

La actitud argentina en la Conferencia de Londres

Ya hemos dicho en otra ocasión que no le tenemos fe a la Conferencia de Londres. Se han reunido allí cerca de cuarenta naciones, que todas ellas han bastardeado el origen de la ley y del derecho, que debe apoyarse en Dios necesariamente. Quitar, pues, al derecho y a la ley lo que tienen de divino, suplantándolo por estas palabras huecas de sentido: Libertad, Democracia, Nacionalismo, es llevar a los pueblos al caos, o reconocer que un hombre es superior a otro hombre, lo cual repugna a la democracia que los considera a todos iguales.

Se acordó ir a la Conferencia de Londres para encontrar de mutuo acuerdo soluciones a los graves problemas del mundo. Este ha sido el motivo teórico. El fin práctico es defender cada nación sus propios intereses. Por esto, a los pocos días de comenzada, se ha podido ver que el éxito es muy problemático. Acábase de enterrar en Ginebra —con funerales de primera clase, según el delegado alemán— la Conferencia pro Desarme, uno de los medios más eficaces para que las guerras quedaran desterradas de los pueblos. Todos aspiraban a desarmarse, pero siempre buscando la seguridad, y buscando ésta la Conferencia ha fracasado: Lo mismo sucede en Londres. Todos buscan el bienestar económico del mundo, pero principian por defender intereses nacionales, sin importarles si su defensa implica un atraque a intereses ajenos.

A los argentinos, que tan repetidas muestras hemos dado de nuestro amor a la paz y a la concordia internacional en todos los órdenes, nos cabe el honor de haberlos expresado claramente en los debates de la citada Conferencia, y apoyando con razones nuestro proceder. Se convino desde el primer momento de que debía llegarse a la ansiada solución, haciendo sacrificios comunes. Pero pronto ha salido Estados Unidos paralizando los deseos de la Conferencia de estabilizar las monedas europeas y mundiales, al no querer estabilizar por el momento el dólar. Las naciones representadas en Londres pueden parodiar a Gambetta: Estados Unidos, he aquí el enemigo de la rehabilitación mundial. En el mundo se perfilan dos imperialismos, que representan dos dictaduras: la del Proletariado de Moscou y la del Capitalismo de Washington, perjudiciales ambas para la paz y tranquilidad del mundo. Si fracasa la Conferencia de Londres, los diplomáticos se retirarán con la esperanza de realizar una nueva donde se pueda dar un paso más; pero los que no somos diplomáticos podemos desde ahora buscar al culpable de su fracaso: Norteamérica ... que después de haber traficado con el sudor y la sangre de la juventud europea; después de haber vendido a buen precio sus mercaderías a los aliados; después de haber unido su suerte a la de ellos en los campos de batalla, pretende cobrar por las mercaderías vendidas y los préstamos hechos, cuando ella, Norteamérica, pudo ahogar en pocos meses el incendio de Europa, sitiándoles por hambre en caso necesario. Habrá también de pagar ella en plazo no lejano esa animosidad para un mundo deshecho por la guerra y las ideas avanzadas, pero si el mundo naufraga, no ha de quedar ella en pie, a pesar de su oro y de sus escuadras. El caos arrastrará a todos...

Nuestro país por boca de su delegado el embajador Le Breton, ha formulado severas advertencias que no complacemos en reproducir, porque ellas concuerdan con nuestra manera de pensar. En el banquete que ofreció la Bolsa de Cereales en honor de algunos delegados a la Conferencia Económica Mundial, nuestro embajador en Francia y delegado a la Conferencia se expresó en estos términos, después de decir que sería imposible hablar del buen éxito de la Conferencia si el final de las deliberaciones fuera simplemente un voto de felicitación a los organizadores: "Si la Conferencia tiene buen éxito, todo el mundo necesariamente, se beneficiará, y no se logrará solamente una mejora inmediata, sino también ventajas reales y duraderas. En el caso de que fracase o termine adoptando expedientes dilatorios, las esperanzas del mundo se derrumbarán, se causará un desaliento general y sólo tendremos tinieblas por delante. Si ninguno está dispuesto a admitir el esfuerzo por el bien general, todos tendremos que pagar caramente la anarquía de nuestra actitud y el extremo nacionalismo predominante. El deber de los hombres que tienen el honor y la responsabilidad de ser los "leader", es el de interiorizarse del interés positivo y permanente de sus pueblos, y no seguir ciegamente la primera impresión de racción natural contra las restricciones de cualquier especie que es la actitud de aquellos que no están cabalmente informados o que no se dan cuenta de la importancia de los intereses permanentes. Los que hoy están en las filas de los no participantes exclamarán mañana: "Fracasaron ustedes porque no persistieron en protegernos; eran nuestros "leaders" y por lo tanto la responsabilidad es de ustedes". No culpo a nadie. Probablemente la humanidad no ha sufrido lo bastante para darse cuenta de la verdadera situación del momento. No vaticinaré cuál será el carácter, el alcance y la forma final de las decisiones, porque si los representantes de todos los países del mundo, no pueden arribar a soluciones satisfactorias, no veo probabilidad alguna de acciones internacionales concertadas en lo futuro".

El probable fracaso de la Conferencia del Desarme y el posible y tal vez probable de la Conferencia Económica Mundial terminarán con la esperanza de los pueblos en la buena voluntad de sus estadistas, y su fracaso puede conducirlos por los peores caminos de que haya mención en la Historia. Por de pronto todo el mundo sabrá quiénes son los grandes culpables de tales fracasos.

Una consecuencia más

A la hora en que escribimos, acaban de fracasar en Londres los representantes de sesenta y seis naciones que, como caravana de cojos, lisiados, tuertos, epilépticos y locos se han reunido en el Museo de Geología para sacar al mundo del "impasse" que lo metió una política liberal, individualista y sectaria, encaramada en casi todos los gobiernos allí representados. Mejor hubiera sido reunirse en el Museo de Arqueología o de Antigüedades, porque los hombres que allí representan a sus naciones, son hombres gastados, anticuados. Los discursos que pronuncian son muy lindos. Han sido lindos los discursos pronunciados en todas las Conferencias habidas anteriormente; pero los resultados han sido nulos o muy escasos.

Hasta ahora habían elegidos lugares hermosos a la vista, climas propicios a la naturaleza humana, ciudades que bañaba el mar o servían de dosel a las montañas. A pesar de la belleza del escenario, la obra de los cómicos diplomáticos resultaba mala. Esta vez, se ha querido cambiar de ambiente. Ahora se buscó una gran ciudad, la ciudad de los días grises, del cielo nuboso y de la atmósfera saturada de neblina, la ciudad del Támesis. ¿Qué saldrá de esta nueva reunión? Ya se vaticina un nuevo fracaso, que esta vez será más tremendo y de más funestas consecuencias. Se quiera resolver una crisis, que produjo la guerra europea, que agravó el tratado de paz, que agudizaron las reparaciones y que hacen insoluble las barreras aduaneras y la falta de paz en los espíritus. Una crisis que produjo la siguiente paradoja: El exceso de producción trajo la desocupación, la desvalorización de los productos, el menor consumo, la miseria, el hambre y la restricción del medio circulante (moneda): crisis única, a la que no son ajenos los Hijos de Israel, empeñados en provocar una catástrofe universal.

En Londres todos aspiran a la normalidad económica, la vuelta a aquellos buenos tiempos de la antaguerra. Pero ello no es posible. Aquella edad ya terminó. Pasó a la historia. El mundo exige métodos nuevos y hombres nuevos, que aspiren a restaurar el orden jurídico y social desplazado por el protestantismo y el liberalismo; hombres que crean en la existencia de Dios, en su dominio y señorío universal y en su Providencia; hombres que reconozcan que su autoridad viene de Dios, haciéndola por consiguiente respetable ante los gobernados; hombres que aspiren a obtener para su pueblo una fraternidad de hecho y una libertad que alcance para todo y para todos, menos para el mal y los malhechores —como decía el inmortal estadista García Moreno.— Pero estos hombres no están en Londres. Y ¡ápase que en el mundo hay hombres capaces de realizar el programa de devolver la paz y la normalidad a las naciones; pero éstos no han sido llamados a Londres.

Los sistemas políticos derivados de la Revolución Francesa han fracasado. Se basaron en la felicidad material de esta vida. Se rompió el equilibrio en la vida del cuerpo y la del alma. La guerra reciente produjo la rotura del equilibrio fundado en la vida material. Por esto los pueblos hambrientos y sin trabajo perturban la vida normal de los gobiernos liberales.

Fracasado el sistema liberal individualista, buscan los hombres dominantes nuevas formas de gobierno, nuevos sistemas económicos, nuevas aspiraciones al trabajo humano. Actualmente se perfilan dos sistemas: el soviético, socialista integral, materialista, ateo, colectivista y totalitario; y el fascismo, corporativista, espiritual a su modo, admirador del dios Estado y totalitario. A decir verdad, ninguno puede proporcionar la felicidad humana. El régimen soviético es antinatural; su implantación no puede ser sino momentánea. Al decir momentánea, no queremos alejar la posibilidad de que dure 20 o 30 años. Pero su fin es el fracaso absoluto. Los pueblos desesperados pueden aferrarse a él, no porque crean mejorar de condición, sino por el anhelo de ver a los encumbrados pasar las mismas tribulaciones. El obrero y el campesino rusos no mejoraron su condición con la llegada del nuevo régimen; pero las clases dirigentes, los grandes linajes y terratenientes han sufrido tanto o más a proporción. Y los males, cuando se sufren en común, parece que pierden algo de su virulencia.

El régimen fascista o el nacionalsocialista alemán o algún otro que pueda implantarse en otras naciones de parecido tipo, no son regímenes que puedan anhelar personas de recta criterio. Un régimen no puede merecer alabanza completa porque impone el orden. El fin del gobierno no debe reducirse a conservar y fomentar el orden. La libertad debe informar toda obra de gobierno, y al hablar de libertad no anhelamos aquella que proclamaron los secuaces del liberalismo. Los católicos la detestamos. Pero hay una libertad que es cristiana, que la trajo Cristo al mundo, y esta libertad la anhelan los católicos en su fuero interno y en las esferas del gobierno. La Iglesia debe ser libre dentro del Estado. El individuo debe tener libertad para su progreso individual y para con ella fomentar el progreso de su patria. Las exigencias del bien común no deben afectar la legitimidad de un bien particular, debiendo haber por lo menos la justa compensación. Los derechos naturales del hombre, de la familia, de la escuela deben ser respetados y no absorbidos por el Estado, que debe velar por su conservación y prestigio. El fascismo italiano y el hitlerismo alemán endiosan demasiado al Estado, cercando libertades y derechos de las corporaciones y entidades de derecho natural. El hitlerismo —según hemos leído hace poco— intenta nada menos que fijar a cada familia alemana el número de hijos que ha de tener. Esto es antinatural, asemejándose esta doctrina a la soviética, que el nacional-socialismo alemán quiere desterrar del suelo patrio.

Estamos en los albores de una nueva Edad. Ha terminado la división del mundo en Edad Antigua, Edad Media, Edad Moderna. Empieza una nueva Edad. No llegó todavía el momento de ponerle nombre. Pero ha llegado para los estadistas la hora de encauzar las nuevas corrientes de la humanidad y de buscar soluciones a sus inmensos problemas. En anteriores se vió el mundo o la civilización a la caída del Imperio Romano. Pero la doctrina del Crucificado salvó del caos a la humanidad, y los estadistas cristianos elaboraron las bases políticas del gobierno de los pueblos, empezando una era de progreso real que duró 12 siglos. Las dificultades comunes fueron más tolerables y menos duraderas, porque la fé infundía resignación en las almas. Hoy falta la fé, la fraternidad es ficticia, la libertad una ficción. Por esto se hace tan difícil la reconstrucción económica de Europa y del mundo.

Una espada gloriosa

JUNTO a las pirámides de Egipto donde, según el dicho del general Napoleón, cuarenta siglos contemplaban el pabellón de la Francia, un oficial salvó la vida a Bonaparte en el campo de batalla. "Toma esta espada, le dijo Napoleón, yo prometo concederte la primera gracia que al presentármela me pidieres". Seis años después, el general Bonaparte era emperador, y el oficial, coronel de guardia. Un día la policía descubrió la trama de una conspiración contra la vida del emperador. Arrestados los cabecillas se les condenó a muerte en el término de veinte y cuatro horas. El regimiento del coronel recibió orden de conducir a los malhechores al cadalso. El coronel hace abrir la prisión y al entrar en ella se estremece de espanto. Entre los condenados a muerte se le presenta a la vista al asesino de toda su familia. ¡Gran Dios! exclama, ha llegado el día de vuestra justicia; y entregáis en mis propias manos al asesino de mi padre y de mi madre, ¡Al fin se vengará su muerte! ¡Gracias, Dios mío, gracias!

Pero de improviso el coronel se siente movido por otro sentimiento. Dios le inspira que perdone a su enemigo, y se dirige sin demora a la presencia del emperador, que a la sazón deliberaba sobre asuntos de suma importancia... ¿Qién está ahí?, pregunta el emperador. — El coronel de vuestra guardia, Majestad; dignaos escucharme un momento.— Retiraos de aquí, temerario.— Una palabra, Majestad. — ¿Qué queréis?— Vuestra gracia para un hombre...— ¿Cómo, gracia para un conspirador que ha querido asesinarme?— Majestad, ¡el ha dado muerte a mi padre, a mi madre y a toda mi familia!— ¡No, no! es necesario un severo escarmiento.— Majestad, replicó el coronel presentándole la espada recibida en las pirámides, vos habéis empeñado vuestra palabra. Cuando me disteis esta espada me prometisteis concederme la primera gracia que os pidiese al presentárosela. Este me dijisteis un día de espléndida victoria. — Napoleón escribió al punto esta palabra: Gracia... —.

Para los enamorados

por Fermín Sacristán

TORRES Naharro, haciendo un inventario de las mujeres de quienes hay noticia que fueron traicionadas, y queriendo formar un censo de ellas, escribe:

¿Quién se burló de Medea?
¿Quién rompió a Filis la fe?
¿Quién dejó a Penélope?
¿Quién faltó a Dido Pinea?
¿Por qué Clicia se rodea
contra Apolo de Febea?
¿Por qué fué traidor Teseo
contra Ariadna Cretea?
Muchas otras dejo estar
que en este número caben
y merecen que se alaben
por su verdadero amar.

Y no han de quedarse en el tintero dos coplas referentes a la versatilidad del sexo fuerte, en materia de amores.

No te fíes de los hombres
aunque digan: bien te quiero,
pues en volviendo la espalda
—si le he visto no me acuerdo.

* * *

Se murió un novio constante
y en el Museo le exponen
y es precioso ; va verle
hace ? recomendaciones.

El amor es exclusivista; la fiel y viva representación de un refinado egoísmo:

"Amor y señoría no quieren compañía."

"El amor y el mandar no quieren par."

"Reinos, amores y dineros, no quieren compañeros"

Calderón escribe:

porque el celos y el amor
no permiten compañía.

Tirso afirma que:

El querer y el reinar
no quieren competidor;

y Quevedo se expresa así:

No admiten, no, Floralda, compañía amor y majestad. Siempre triunfante solo ha de ser el rey, solo el amante; hemos tiene el amor de monarquía.

El amor no es un melón que se parte en rajas, y aunque tiene un gran palacio, no aloja más que a uno solo.

CHISTE

En un asalto de box había en primera fila dos entendidos:

—Está knock-out... — y un genovés que estaba atrás, dice:

—E cume quiere, que nos te mueso cun tanta trumpada que le da.

LIBROS CATOLICOS

Beltrán Luis R. — Historia de mi conversión ..... $ 1.30
Desgranges Joan, Abbé. — Veinte años de controversias apologéticas ..... „ 2.50
Furlandieri, Juana de la — Cartas femeninas ..... „ 1.50
Goyau, Georges, de la Academia Francesa. — Dios entre los Soviets ..... „ 1.30
Kempis Tomás de — Imitación de Cristo, encuadernado en tela ..... „ 0.95
Lhande, Pierre S. J. — Las tragedias del divorcio (novela) ..... „ 2.—
Napal, Mons. Dionisio R. — Visiones y recuerdos del camino ..... „ 2.—
El Imperio Soviético, edición corregida y aumentada ..... „ 0.95
Spillman, José S. J. — Los buscadores de oro (novela) ..... „ 0.70
Berdiales, Germán. — Mis mejores cuentos para los niños ..... „ 2.50
Carboni, Rodolfo Fbro. — Cartas de un cura ..... „ 6.50

Al hacer el pedido acompañe 0.20 para franqueo por cada libro

EDICIONES CATOLICAS ARGENTINAS

CORRIENTES 551. — Cap. Federal
U. Tel. 31, 5557

LIBROS CATOLICOS

Azcarate, Andrés O. S. B.— La flor de la liturgia, nueva edición aumentada $ 3.50
Benedictinos de Buenos Aires. — Cantos litúrgicos para la Acción Católica Argentina ..... „ 0.10
Benedictinos de San Wandregisilio. — Paroissien Dominical ..... „ 10.—
Martínez Clemente, O. S. B. — Acompañamiento de los cantos del ceremonial litúrgico para la recepción de socios de la Acción Católica Argentina ..... „ 1.50
GRAN CATECISMO EN LAMINAS. — 66 grandes láminas en folio, en un volumen, con texto dividido en 4 partes, según el orden de los catecismos del Concilio de Trento „ 1.50
RITO SIRO-MARONITA.— El Santo y Augusto Sacrificio de la Misa ..... „ 0.40
Sallaberry, Juan F. S. J. — Historia de la Iglesia en la Independencia del Uruguay ..... „ 2.20
Santa Teresita del Niño Jesús. — Autobiografía o historia de un alma, escrita por ella misma. Rica edición ..... „ 2.—

Al hacer el pedido acompañe 0.20 para franqueo por cada libro

EDICIONES CATOLICAS ARGENTINAS

CORRIENTES 551. — Cap. Federal
U. Tel. 31, 5557

Los Animales de Hermosas Pieles

El zorrino de nuestros campos

Criadero de visones en Suiza

Fotografía de un skungs, cuya piel se utiliza para la confección de tapados, y que es substituída, por muchos peleteros por la de nuestro zorrino

Visón de Quebec, en que puede notarse el hermoso brillo de su piel

COCINA

TRES BUENOS PLATOS

UNA RECETA: CREMA DE COLIFLOR

Es una sopa económica sobre todo en tiempo en que abundan los coliflores.

Se escoge uno grande o dos pequeños y se hierven en agua y sal. Se escurren y se pasan al través del tamiz o del colador de modo que quede hecho como un puré. Se cubre con un buen caldo y se deja hervir por unos diez minutos. Se liga con tres o cuatro yemas de huevo batidas y en el momento de servirla se le añade un trozo de manteca como de unos cincuenta gramos. Se sirve bien caliente.

UN POSTRE: MANZANAS DELIA

Ingredientes: Ocho manzanas, 100 gramos de azúcar, una tacita de agua, unas guindas confitadas y unas cuantas almendras.

Se lavan las manzanas y se dejan con cáscara ahuecándolas en el centro, cuidando no romperlas. Se llenan el hueco con azúcar y se arreglan en una asadera, rociándolas con agua. En el fondo de la misma se colocará poca agua para evitar que se deshagan y se pondrán después a horno moderado retirándolas en cuanto estén cocidas. Se rellena el hueco con crema de vainilla y se decoran con guindas acarameladas y filetes de almendras. Estas se preparan pelando las almendras con agua hirviendo y secándolas al horno hasta que adquieran un ligero tinte dorado.

CREMA DE VAINILLA

Ingredientes: Medio litro de leche, una vainilla, 150 gramos de azúcar, una cucharada de chuño.

Se hierve la leche con la vainilla aparte se baten las yemas y se ponen con el azúcar y el chuño, agregando a esto la leche apenas tibia. Se cuela por tamiz fino y se pone al fuego revolviendo siempre hasta que espese. Hay que cuidar que no hierva porque se corta.

El olivo desde el punto de vista económico

Rendimientos — Valor Cultural — Cotizaciones

ESTABLECIDOS los rendimientos de las especies frutales no es tan difícil como a primera vista parece. Influyen distintos factores que hacen variar sobabsolutamente, de una zona a otra, la cantidad y calidad y que patrocinan cerrona para otra. Ellos factores son de orden climatérico, agrológico, agronómico, etc.

Como término medio de rendimiento por planta en Cuyo, la estimamos de 35 kilogramos, siempre que se traten de olivos de 15 a 25 años de edad, y si bien es cierto que muchos de ellos pasan de los 80 kgs., mejor es no hacerse cálculos alegres.

En La Rioja los rendimientos son algo [illegible] elevados: puede estimarse en unos [illegible] kgs. término medio, por planta. Cuyo en Mendoza, hay plantas y hasta plantaciones, en ciertas zonas ideales para este cultivo, que olivos de 10 años suministran 80 kgs. de aceitunas y los de 20 años más de 270 kgs., según informes en nuestro poder de esa provincia.

Las observaciones en Mendoza del Agrónomo señor Enrique Silva sobre la influencia de la variedad en los rendimientos, con plantas de 17 años de edad, es como el cuadro a continuación indica.

RENDIMIENTOS EN MENDOZA SEGUN VARIEDADES DE OLIVOS

Variedad	Rend'to. medio por planta Kgs.
Criolla	38.593
Sevillana	33 000
Napolitana	14.500
Manzanilla	56.250
Promedio	33.335

Debemos hacer constar que son las únicas observaciones, de esta naturaleza, que a este respecto se han hecho en Cuyo.

Entonces, tomando como base 35 kgs. rendimiento por planta, supuesta 100 plantas en una Hs., nos arroja un total de 3.500 kgs.

RENDIMIENTO ACEITE

Por el cuadro a continuación se podrá apreciar el rendimiento en aceite por cada 100 kgs. de semillas (aceitunas) empleadas y por provincias.

RENDIMIENTO EN ACEITE POR CIENTO

	1929	1930	1931
Entre Ríos	13.1	12.5	—
Mendoza	15.9	19.5	19.8
La Rioja	20 0	26 0	23.0
Promedio	19 4	19.4	22.4

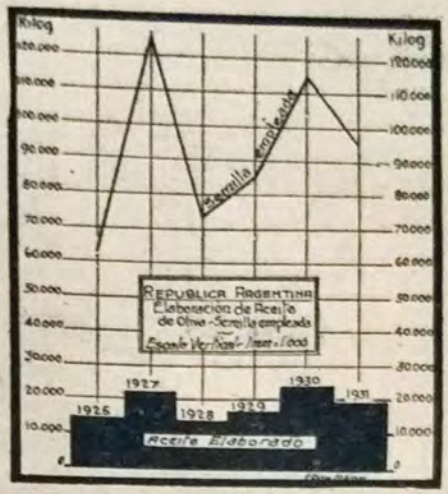
Sin duda alguna, La Rioja se destaca en los rendimientos y si atendemos los porcentajes de 38-40 o/o que le asigna la Agronomía Regional de esa provincia, no deja dudas la importancia de esa zona en cuanto al porvenir de la industria que nos ocupa. Exponer las causas por las cuales esta explotación no ha prosperado ahí nos conduciría muy lejos.

RENDIMIENTO ACEITE EN EL PAIS

1926	22 0 % Promedio
1927	17.3 „ „
1928	19.2 „ „
1929	19.4 „ „
1930	19.4 „ „
1931	22.6 „ „
	20.1 „ „

BENEFICIOS

Sin cálculos alegres, término medio



En cuanto a los rendimientos de Mendoza, inferiores a los de La Rioja, pero superiores a los de Entre Ríos, pueden mejorar con los adecuados cultivos y procedimientos de extracción y a buen seguro que ha de superar las cifras actuales, aunque no llegue a ser como los de La Rioja. Hay que recordar que el fruto, hoja y madera de esta planta requieren un buen porcentaje de fertilizantes, potásico, cálcico y fosfórico para su buena prosperidad y rendimientos satisfactorios.

El rendimiento medio de aceite en el país se establece por las cifras siguientes:

se puede obtener: Aceitunas para mesa, vendidas directamente sin industrializar (a $ 0.60 kg.), $ 2.100 por Ha.; aceitunas chicas para extracción de aceite, beneficio bruto, $ 1.400, vendida a razón de $ 0.40 kg.

Las explotaciones con fines industriales darán 700 kgs. de aceite por Ha. (partiendo de 3.500 kgs. aceitunas por Ha.), advirtiendo que más se puede obtener mejorando los cultivos. Vendido a razón de $ 1.50 el L., se obtiene pesos 1.147.50 m/n. por Ha. Téngase presente que la densidad del aceite de oliva es de 0.91,5, por lo tanto, los 700 kgs. por Ha. significan 765 Ls., que arroja el valor indicado, sin contar los subproductos que derivan de esta industria. Cifras bien apreciables desde el momento que no están basadas en cálculos alegres, toda vez que en La Rioja los rendimientos en aceite por Ha. dan $ 1.800.

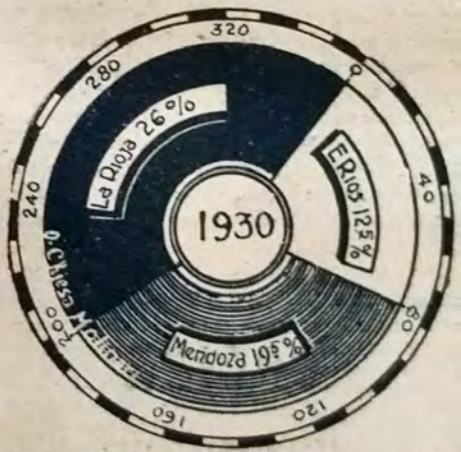


Gráfico donde se demuestra el rendimiento en aceite por cada 100 kilogramos de semillas empleadas, por provincia.

CONVIENE MAS QUE LA VID

Ahora bien, una Ha. de vid para vinificar, cuyo rendimiento, término medio, en la provincia, es de 90 quintales por Ha. y calculado a $ 8 el quintal como precio normal (sabemos que en la actualidad se abona menos de 5 pesos), sólo suministra $ 720. Compárese con el olivo.

COTIZACIONES

Por aceitunas chicas, para la industrialización, se cotiza a razón de pesos 0.40 kg., en cantidad, precio que tendrá que ser algo inferior una vez que c mente la cantidad cosechada de aceitunas. Por aceite de elaboración local el precio varía de 1.30 a 1.60 el kilogramo, por cantidad; al menudeo, a pesos 1.70 el litro. Se entiende que es puro de oliva comercial.

El aceite de maní puro se cotiza a razón de $ 0.80, según cantidad y calidad; referencias que damos como término de comparación.

Las cotizaciones en La Rioja son como siguen (según D. M. Torres Gomes: "Circ. 676 del M. de A. de la Nación"):

Aceitunas grandes frescas, el kg.	$ 0.30
Id. grandes secas, el kg.	„ 1.80 a 2.00
Id. chicas	„ 0.40
Id. grandes verdes	„ 0.60
Id. prep. en salmuera	„ 1.50

Después de tantos números y reflexiones, se preguntará el agricultor: ¿debo o no dedicarme al cultivo del olivo? Nuestra contestación sería la de Pitágoras: "Las dos palabras más breves a pronunciar: Sí y No, son las que exigen más examen".

Pues bien, estimado lector, que cada cual de vosotros dé su fallo, desde el momento que contáis con los mismos elementos de juicio que nosotros; consideramos que nuestra misión ha terminado aquí.

O. Chiesa Molinari.

Sacerdote quiere decir que da las cosas Sagradas

El Sacerdote da a Dios los dones de las criaturas, es decir, sus preces, oblaciones y sacrificios; y da a las criaturas los dones de Dios, es decir, sus gracias.

Establécese esa doble corriente que va del hombre a Dios y que viene de Dios al hombre, en la cual circulan la adoración y la gracia.

Pues bien, por Jesucristo, Dios y Hombre, es por donde pasa esa doble corriente. Jesucristo es pues, Sacerdote. Su Padre Celestial declaróle solemnemente, diciendo: Tú eres Sacerdote para siempre, según el orden de Melquisedech. Jesucristo es Sacerdote, Sacerdote Supremo del culto católico.

Dice San Pablo: Sólo hay un Mediador Supremo entre Dios y los hombres, que es Cristo Jesús, Dios al par que Hombre; y todo verdadero sacerdocio se deriva del suyo.

El es el gran Liturgo de las cosas santas, el Sumo sacerdote de Dios Padre.

De ahí que todas las oraciones y bendiciones se realicen solemnemente, diciendo: Tú en la Liturgia: "Por nuestro Señor Jesucristo".

CHISTE

Un señor, lleno de deudas, regresa de una excursión de caza que ha durado tres días.

—¿Ha ocurrido alguna novedad — pregunta al criado.

—Sí, señor.

¿Cuál?

—Que en los tres días no ha venido ni un solo acreedor.

LA HISTORIA DE UN MENDIGO

DESDE muchos años iba diariamente a sentarse y a pedir limosna en los escalones de una de las iglesias de París un anciano mendigo de aspecto triste y sombrío, conocido con el nombre de Jaime. Casi jamás hablaba y se limitaba a inclinar la cabeza cada vez que se le daba algo. Cuando se entreabría su andrajoso traje, veíase sobre su pecho una cruz dorada.

Un joven sacerdote, el abate Paulino, iba habitualmente a celebrar misa en aquella iglesia y al entrar nunca se olvidaba de dar una pequeña limosna al pobre Jaime.

Descendiente de una noble y rica familia, el abate Paulino se había consagrado a Dios por el sacerdocio, y hacía todo el bien que le era dable a los desgraciados. El viejo Jaime le amaba en extremo, sin conocerle.

Un dio observó el abate que Jaime no estaba en su lugar asoctumbrado, y notando que se prolongaba esa ausencia, inquieto por la suerte de su protegido, pidió las señas de la casa para ir a verle. Cierta mañana, después de celebrar la Santa Misa, se encaminó a la vivienda de Jaime.

Llamó a la puerta de una buhardilla, situada en el sexto piso; le respondió una voz debilitada, y entró.

Jaime estaba allí enfermo, tendido en la cama, o mejor en un miserable jergón, con la cara pálida, con los ojos lánguidos...

—¡Ah! ¿es usted señor abate? dijo al ver al buen sacerdote. Demasiado bueno es usted en venir a ver a un miserable como yo... No lo merezco.

—¿Qué dices, mi buen Jaime? contestó el abate. ¿No sabes que el sacerdote es el amigo de los desgraciados? A más que, añadió sonriendo, nosotros somos antiguos conocidos.

—¡Oh! señor, si usted supiera... Si me conociera... no me hablaría así... No, no me hable usted con cariño; soy un miserable, un maldito de Dios.

—¡Un maldito de Dios! Y ¿lo crees así? ¡Ah! mi pobre Jaime, no vuelvas a decirmes esas cosas. Si has hecho mal, arrepentido confiésate; Dios es la bondad misma y todo lo perdona cuando hay arrepentimiento.

—¡Oh, no! a mí no me perdonerá.

—Pero ¿por qué? ¿no te arrepientes?...

—¡Sí, me arrepiento! ¡me arrepiento!, exclamó Jaime incorporándose del lecho y abriendo azorados ojos. ¡Oh, sí! me arrepiento; hace ya treinta años que me arrepiento... y, sin embargo, ¡soy un maldido!

Esforzóse el buen sacerdote en consolarle y animarle; pero fué en vano. Un misterio terrible estaba oculto en el fondo de aquel corazón y la desesperación le impedía descubrir su crimen. Mas, al fin, vencido por la dulzura, por la bondad del abate Paulino, el infeliz Jaime se decidió, y con ahogado acento pronunció estas palabras:

"Era yo mayordomo del castillo de una rica familia cuando estalló la sangrienta revolución del último siglo. Mis señores eran la bondad personificada...." El señor conde, la señora condesa, sus dos hijas y su hijo... yo les debía todo a ellos, mi posición, mi educación, el desahogo en que vivía... ¡Cuando vino el terror les hice traición! Estaban escondidos yo sabía dónde; los denuncié para poseer los bienes prometidos a los denunciadores, y fueron condenados a muerte todos... todos, menos el pequeño Pauline que era demasiado joven."

Un grito involuntario salió del pecho del sacerdote y un sudor frío inundó su frente.

—Señor, continuó el anciano, que no advirtió la emoción del sacerdote, señor ¡esto es horrible! Yo ví cómo los condenaron a muerte; los ví colocar en una carreta... y ví caer las cuatro cabezas bajo el peso de la cuchilla... ¡Oh, soy un monstruo! Desde entonces no tengo paz ni reposo. Lloro y ruego por ellos... Y los veo siempre allí, delante de mí... ¿Ve usted? ahora están debajo de ese lienzo.

Y al hablar así, Jaime señalaba con temblorosa mano una cortina.

—Ese crucifijo que está ahí a la cabecera de mi cama, era del señor conde... esta crucecita de oro que traigo puesta, era la que mi señora traía siempre consigo. ¡Oh, Dios, qué crimen! ¡qué horror! ¡qué arrepentimiento!... ¡Señor abate, tenga usted piedad de mí! ¡no me rechace! ¡ruegue por el más criminal y desgraciado de los hombres!

El sacerdote estaba de rodillas junto a la cama, pálido como un cadáver. Permaneció cerca de media hora completamente inmóvil.

Pero era sacerdote y cumplió su deber. El era el pequeño Paulino que se había salvado de la traición de Jaime. Y perdonó y consoló al criminal en sus últimos momentos.

DE LA CAPITAL FEDERAL

JOSE PEREA MUÑOZ

SU FALLECIMIENTO

DOLOROSO sentimiento de pesar ha causado el fallecimiento del señor José Perea Muñoz, caballero cuyas dotes de inteligencia y bondad fueron debidamente apreciadas por cuantos lo conocieron.

Jefe de un hogar cristiano, su casa fué el templo, donde bajo su celosa vigilancia se modelaron las virtudes de sus hijos.

El extinto era padre de nuestro compañero de tareas, señor Manuel Perea Muños, hasta quien hacemos llegar nuestro pésame y votos de cristiana resignación.

El Paraguay decreto fiesta el día del Sagrado Corazón de Jesús

ELOCUENTE Y GRANDIOSO HOMENAJE TRIBUTADO

ASUNCION (Por correo)—El viernes 23 de junio, fiesta del Sagrado Corazón, día de plegaria nacional y de especial homenaje del pueblo paraguayo al Divino Rey de amor, quedará entre las fechas más gloriosas del catolicismo en la nación, por las proporciones extraordinariamente grandes que asumió el acto principal de la jornada, la procesión de la imagen del Salvador.

Grandiosa, triunfal, por la concurrencia nunca vista, nacional por la adhesión y participación oficial de los Poderes Legislativo y Ejecutivo, fué verdaderamente y en todo sentido, un homenaje tributado al Corazón de eJsús por la piedad exteriorizada por todos los concurrentes y en todos los momentos y puntos del extenso recorrido.

Esperamos que el Divino Corazón señalará también ese día 23 de junio como principio de una nueva era de prosperidad y de gloria para la loable nación paraguaya.

CANTAR POPULAR

Todo el que quiere casarse,
ajusta la cuenta alegre;
luego, después de casado,
la repasa y no la entiende

(ANONIMO).

¿CUANDO SE ESTA MAS CERCA DE DIOS?

CUANDO amamos y cuando sufrimos... Porque siendo el amor un don sublime que todo lo diviniza, solo de Dios viene.

Cuando se ama se es fuerte y valiente, alegre, dulce, bueno y nuestra alma se asemeja a la bondad natural y a la hermosura del alma sin sombra de los niños. Amando, hasta los incrédulos creen en Dios, porque el amor nos acerca a él; porque Dios es todo amor...

...Siendo el dolor el compañero inseparable del amor no debemos jamás temerle. El sufrimiento nos hace como el amor, buenos y valientes. Solo los cobardes, los descreídos desesperan ante el dolor porque no tienen fe. Si una pena grande nos azota es cuando más cerca estamos de Dios. Así como el amor nos hace generosos, el dolor nos lleva al perfeccionamiento.

...Pecamos por amor y por amor nos perdona Dios, y no solo nos levanta de donde hemos caído, sino que nos sostiene, se acerca a nosotros y nos bendice.

Un humilde hijo de San Francisco que, en un banquete se sienta a la derecha del Emperador de Etiopia

HAILE-SELLESIE, Emperador de Etiopia, quiso visitar últimamente el territorio de su imperio, después de las últimas sublevaciones y haberse restablecido la paz. Al detenerse Su Majestad unos días en Harar, capital de la Provincia donde nació, ordenó que se preparara un gran banquete, y a su derecha quiso que se sentara un viejo misionero, condecorado con el gran Cordón de la Orden de Menelik el que hace ya más de medio siglo que ejerce su misión apostólica en aquellas regiones: S. Excia. Rerma. Mons. Andrés Jarousseau, Capuchino, Vicario Apostólico de los Gallas.

El día siguiente Mons. Jarousseau otra vez se hallaba al lado del Emperador por la colocación de la primera piedra del monumento, que se levantará sobre la tumba de Ras Makonnen, el padre de Hailé-Selasié, — el cual, al morir había manifestado al Vicario Apostólico: "Os encargo la juventud de mi hijo Tafari; él hará por vuestra misión todo lo que no he podido hacer yo..."

Boletín de la Editorial "Atlántida"

AZOPARDO Y MEJICO. BUENOS AIRES

UN "ALARDE DE ORIGINALIDAD Y DE SENTIDO PEDAGOGICO", UN "MAGNIFICO ALBUM", "DE EXTRAORDINARIA IMPORTANCIA Y EXCEPCIONAL GUSTO".

LA LITERATURA ARGENTINA'', notable publicación mensual que con tanto acierto dirige Lorenzo J. Rosso y que puede considerarse como la más genuina tribuna del libro argentino, ha dedicado en el número 50 un sincero y encomiástico artículo a nuestro recientemente editado ''ALBUM GEOGRAFICO ILUSTRADO DE LA REPUBLICA ARGENTINA'', que constituye — reproducimos las palabras — ''magnífico alarde de originalidad y de sentido pedagógico''. ''Parece mentira lo aburridos que son los mapas y lo interesante que es esta serie de estampas''. ''Los pequeños dibujos (vacas o caballos, viñedos o trigales, pozos de petróleo o ingenios de azúcar) hacen que entra por los ojos algo de lo que difícilmente, sobre todo para los niños, entra por la lectura''. ''Es, pues, un álbum de extraordinaria importancia y de excepcional gusto''.

Quedamos muy reconocidos a tan noble y elogioso comentario.

EL ''ALBUM GEOGRAFICO ILUSTRADO DE LA REPUBLICA ARGENTINA'', dividido en dos volúmenes, se vende en la Librería Atlántida Florida 634, al precio de $ 3 cada volumen.

MERECIDO PREMIO

CON profunda satisfacción reproducimos la noticia de que la Dirección de Bellas Artes ha concedido el premio de dibujo a la señora María Mercedes Rodríguez de Soto Acebal, en el XIX Salón de Acuarelistas recientemente inaugurado por el ministro de Instrucción Pública.

LAS 500 MILLAS DE INDIANAPOLIS.

EL día 15 dió EL GRAFICO extensa e interesantísima nota acerca de la carrera de las 500 millas de Indianapolis. También publicó, entre sus numerosas colaboraciones dedicadas al deporte, amplia información gráfica y crítica sobre el ''match'' oficial de fútbol ''Racing-Boca Juniors''.

EN LAS ESCUELAS

UNA prueba de las valiosas y permanentes enseñanzas que proporciona ''LA CHACRA'', no sólo al hombre de campo, para quien está especialmente dedicada, sino a los alumnos y maestros, es la siguiente opinión de la señorita María A. Amuchástegui Vila (de Rosario): ''LA CHACRA es una valiosísima ayuda para nosotras, las maestras, que no siempre contamos con elementos de consulta tan autorizados y prácticos''.

EXITO DE LOS MOLDES "MARILU"

AL agradecer profundamente los numerosos testimonios de complacencia recibidos con motivo de los moldes que brinda ''MARILU'', anunciamos que en sucesivas ediciones continuaremos publicando los más variados modelos.

Dichos moldes representan un extraordinario regalo. De esa manera quiere la Editorial Atlántida corresponder a la simpática adhesión que ''MARILU'' ha merecido de todos los hogares argentinos.

FOSFORECENCIA DEL MAR

Si se agita en la oscuridad una taza que contenga una estrella del mar recientemente recogida, se observan en ella mil centelleos.

Si se le corta un brazo a una estrella de mar, los dos lados heridos se ponen luminosos.

Se han visto algunos anélidos heridos nadar dejando tras de sí una especie de vía láctea producida por el líquido que brota de su herida.

La misma fosforescencia tienen los animales que viven en las grandes profundidades.

Las fosforescencia de la superficie son producidas por el movimiento, el viento o el paso de un navío. En el mar, todo lo que nada, se remueve o lo atraviesa, desarrolla una aureola fosforescente.

COSAS QUE SE OYEN.....

Que la Misa Parroquial es la misa preperida por las personas piadosas de la parroquia.

* Que los niños y niñas la cantan espléndidamente en el mejor canto litúrgico.

* Que pronto la cantarán todos los fieles, ajustándose así a los deseos del Santo Padre, insistentemente expresados.

* Que la Sala de Primeros Auxilios vendrá a llenar una sentida necesidad.

* Que la Parroquia se ocupa seriamente del bienestar edilicio de Versailles.

* Que Versailles responde con gusto a las iniciativas de la parroquia.

* Que para la inauguración de la Sala se invitará al Sr. Intendente de la Municipalidad y al Sr. Director de la Asistencia Pública.

* Que se espera que la Sala resulte bien equipada y eficiente.

* Que si resulta como los Cursos Profesionales será todo un éxito.

* Que 155 alumnos hay en los distintos cursos de varones.

* Que sumados a las niñas de la Academia Parroquial alcalzan la cifra de 300.

MATERIALES PARA CONSTRUCCION
Y ARTICULOS SANITARIOS
FERRETERIA Y ELECTRICIDAD
— DE —
JOSE GRASSI
Hierros, herrajes, maderas, polvo, alfarería, caños, cal portland
692 GALLARDO 696
U. T. 64, Liniers 1173 VERSAILLES F. C. O.

SPORTS

VERSAILLES SPORT CLUB

Un año de vida cumple esta institución que fué fundada el 30 de enero de 1932. A pesar de la indiferencia local progresó en este lapso en forma digna de destacarle. Hoy al agrupar en sus filas buena parte de los vecinos, propendiendo a la mutua inteligencia por diversos medios, ha logrado el fin que sus fundadores — dirigentes de hoy — se proponían y que quedaron ampliamente realizados.

DEPORTES

Basketball.—

El domingo 6 de agosto tendrá lugar en la cancha de Versailles Sport Club por la disputa de un premio, un interesante encuentro entre el equipo representante de esta institución y otro de Ramos Mejía. El cotejo que ha despertado interés entre los aficionados se realiza en conmemoración del aniversario del Club.

Bochas.—

Ese mismo día se realizará el partido final por el campeonato interno de bochas que ha congregado un elevado número de jugadores.

Las fiestas de conmemoración finalizarán con una reunión Social que tendrá caracteres lucidos.

Este BOLETIN se reparte gratis a los que lo soliciten en el Despacho Parroquial, Marcos Sastre 6115; en el Kiosco de la Estación Versailles; en la lechería del Sr. Marenco, Bruselas 816; en la despensa de Luciano Prada, Jonte 6199; en la panadería Cabanas, Cortinas 1928 y en la despensa "Orillas del Plata", Arregui 6017.

CRISTINA PIEPOLI
Modista
Profesora de corte y confección y bordados a máquina.
Lecciones $ 5 por mes
El ómnibus 80 deja a dos cuadras
MIRO 763

QUESERIA, MANTEQUERIA Y FIAMBRERIA
LA VILLA DE PALUDI
Puesto 16. MERCADO MUNICIPAL de Versailles

Pompas Fúnebres de CARBONE e Hijos
Atendida por sus dueños. Coches blancos con cristales para casamientos, bautismos, etc.
A precios módicos
Casa Central:
BYNNON 6942-48
U. T. 64, Liniers 791

Tienda y Mercería "VERSAILLES"
PEDRO BURGOS
La más surtida de la Parroquia, y la que más barato vende. Extenso surtido en lanas para tejer.
Santo Tomé 6279

TINTORERIA "VERSAILLES"
JUAN BAUTISTA FERRI
LISTOS EN 24 HORAS - LIMPIEZA DE TRAJES DE NEGRO A COLOR
Precios Módicos **LAZCANO 6356**

SALON "FEMENIL"
Peinados y Ondulaciones
GALLARDO 765

Café, Bar, Billares y Comestibles "VERSAILLES"
— DE —
LORENZO GARCIAS
Las bebidas que expende esta casa son netamente legítimas, y el lunch está compuesto por fiambres elaborados expresamente en la casa.
Atendida directamente por su dueño
Arregui 6399 — Versailles
U. T. 64-266

REPETTO HERMANOS
la casa más antigua de la zona Oeste, donde se encuentra de todo, al mejor precio y de mejor calidad, en los ramos de Materiales para construcciones, Ferretería, Sanitarios, Electricidad, Pinturería, Carpintería y Bazar.
Oferta especial para los lectores de este periódico:

Chapa negra N° 30 de 1 x 2 mts.	$	1.20 c/u.
Tutores de lapacho para plantas	„	0.30 „
Lámparas eléctricas de 16 a 50 bujías, de buena calidad, a	„	0.25 „
Armarios de cocina de 1.50 x 0.45 mts.	„	8.50 „
Planchas eléctricas con posa plancha y ficha, a	„	3.90 „
Pavas de aluminio, 2 litros	„	1.90 „
Máquinas de picar carne, desde	„	3.90 „

Calle CUZCO 24 (altura Rivadavia 11600)
Teléfono 143 Liniers
Reparto para cualquier punto de la Capital y Provincia

JOSE SEOANE
Colocación vidrios
a domicilio
ARREGUI 6015
U. T. Liniers 1061

MARIA V. DE PORRO
Fajista del Hospital Salaberry
Corsés y fajas sobre medida. — Especialista en fajas ortopédicas para operados y enfermos
PRECIOS MODICOS
GALLARDO 831

CHANCHERIA
"LA CATALANA"
de ANTONIO FRANCO
Especialidad en fiambres y embutidos frescos
PRECIOS REDUCIDOS
Mercado "Versailles"
Arregui esq. Bruselas

DESPENSA
ORILLAS DEL PLATA
— de —
Dolores G. de Seoane
ARREGUI 6015
U. T. Liniers 1061

Norberto P. Mourelle
Planos, Proyectos, Cálculos
Trámites Municipales
RUIZ DE LLANOS 1230

GUIA DE PROFESIONALES

Dr. Carlos De León Belloc
Médico Cirujano
Ex médico interno de los Hospitales Alvear y Devoto
Gallardo 679 U. T. 64-1166

Dr. Lázaro Bolbochan
Médico del Hospital R. Mejía
NIÑOS - SEÑORAS - PIEL
Se atiende de noche
ARREGUI 6185 VERSAILLES
U. T. 64, Liniers 155
Consultas de 16 a 19 horas

Taller de Electricidad y Radio
VICTOR A. LAURINO
Instalaciones eléctricas en general. Venta de aparatos de Radio. Electrificación y arreglo de toda clase de aparatos.
Marcos Sastre 6115
BUENOS AIRES

Gran Despensa y Fiambrería
"ALCE"
BAUTISTA ALCE
ARREGUI 6563 - 69
U. T. 64, Liniers 774
Buenos Aires

Productos de Granja en general
— DE —
MARTIN BIDART
Reparto de leche por mayor y menor
Granja: Las Heras
F. C. S.
Escritorio: BRUSELAS 856
VERSAILLES, F. C. O.

Gran Panadería y Pastelería
LA HERMOSURA DE VERSAILLES
VENANCIO ORTIZ
Pan, Galleta, Facturas y masas finas de todas clases
SANTO TOME 6299

MERCADITO
MATEO STANISCI
Aves, huevos, frutas y verduras en general
REPARTO A DOMICILIO
DUPUY 1451

MERLO Hnos.
Suces. de Repetto Hnos.
Librería - Imprenta
Utiles de Colegio
PRECIOS MODICOS
Cuzco 48 Liniers

Dr. CARLOS J. MAGDALENA
OFRECE SUS SERVICIOS PROFESIONALES
Médico del Hosp. Español, del Magisterio y ex médico de la Asoc. Española de Socorros Mutuos de Bs. As. Clínica Médica general y enfermedades de la piel
Consultas: de 7 a 9 y de 14 a 18 horas. — Servicio nocturno
COCHICO 836 - U. T. (64), Liniers 129 - Versailles, F. C. O.

Dr. SAMUEL F. GURFINKEL
MEDICO
Jefe del Laboratorio Central y Profesor del Hospital Durant. Ex-Jefe del Laboratorio de la Facultad de Medicina. Ex-Médico Bacteriológico de la Dirección de Higiene de la Provincia de Buenos Aires. Ex-Jefe del Dispensario Antivenéreo de San Francisco.
Arregui 6642, esq. Cochicó — Versailles
U. T. 64, Liniers 1223

Dr. MIGUEL F. VAQUER
Médico de los Hosp. Rawson y Salaberry
CLINICA GENERAL Y NIÑOS
TINOGASTA 5722 U. T. Liniers 1248

Dr. ATILIO E. QUIROLO
Dentista del Hospital Ramos Mejía
Extracciones. Dientes fijos y chapas de cauchut. Operaciones indoloras
MARTES, JUEVES, SABADO
CONSULTAS DE 14 A 20 HORAS
CANGAYE 884 U. T. 64 - 1228

FARMACIA Y LABORATORIOS "PONS"
— DE —
MIGUEL A. PONS
Esta Farmacia está atendida personalmente por su propietario, es Químico-Farmacéutico. Consúltelo
SERVICIO NOCTURNO
NOGOYA 5738
HAGA SUS PEDIDOS POR U. T. 64, LINIERS 1169

DESPENSA "CAVADONGA"
de RAFAEL CARUS
Bazar y Menaje de Cocina
REPARTO A DOMICILIO
GALLARDO 902 Esq. Tomé

GRAN PANADERIA Y CONFITERIA
CABANAS
Especialidad y esmero en pan, masas, bombones, pan dulce, bandejas futuristas para fiestas y casamientos, Pan Gran y gresines
Se atienden pedidos a domicilio
CORTINA 1928 Villa Luro
Próximamente esta casa obsequiará con pan y facturas a todas las familias pobres de la Parroquia, con la presentación de un bono que entregará el Sr. Cura.

Dr. B. ESCRIBANO
Dentista
Del Hospital de Niños.
Radiólogo del Ramos Mejía
Lun., Mies. y Vnes. de 14 a 20
Mtes., Jves. y Sáb. de 9.30 a 12
CANGAYE 884
U. T. 64 Liniers 1228
Jueves y Sábado
ECHENAGUCIA 1058
(Entre Alcaraz y Jonte)

Domingo de G. Cámara
Técnico Constructor
Alcaraz 6114 Buenos Aires

LECHERIA
"EL PORVENIR"
de Francisco B. Marenco
Reparto a domicilio
BRUSELAS 816
Frente al Mercado

Farmacia VERSAILLES
Drogas, Específicos y Perfumes
Exactitud en Recetas y Análisis
ARREGUI 6580
U. T. 64, Liniers 239

JOYERIA Y RELOJERIA
A. PAONE
Surtido completo de alhajas, relojes, armazones y cristales para lentes y anteojos.
Trabajos garantidos
ARREGUI 6572
VERSAILLES

TALLER DE AFILACION
— DE —
ANTONIO PORRO
Ex afilador del Mercado Abasto. - Especialista en navajas y tijeras
Se arreglan calentadores
GALLARDO 831

GRAN DESPENSA
"LA CHOLITA"
Provisión para familias
de
RAMON LUSQUIÑOS
Bruselas 1062 U. T. 64-690
Versailles, F. C. O.

PIDA
FLOR DE CEIBO
la mejor Agua Colonia del mundo

"LOS CHINITOS"
Cafés, Yerbas, Tes, Chocolates, Cacaos, Dulces y Caramelos
Arregui esq. Madero
(Versalles)
VISITE NUESTRO NUEVO LOCAL

BOLETIN DE

VERSAILLES

PARROQUIA DE NUESTRA SEÑORA DE LA SALUD

MARCOS SASTRE 6115

Año I No. 10 | Buenos Aires, Agosto 20 de 1933 | Correo Argentino TARIFA REDUCIDA CONCESION 2231

Amad vuestra Parroquia

La Santa Iglesia de Jesucristo es católica, esto es, está difundida con una misma doctrina y gobierno por todos los ámbitos de la tierra. El Sumo Pontífice que está en Roma mantiene esta unidad de gobierno y de doctrina.

Pero la Iglesia está distribuida en DIOCESIS y al frente de cada diócesis hay un obispo que rige como pastor a los fieles de ese territorio determinado.

Así la ciudad de Buenos Aires es una diócesis cuyo pastor es el Excmo. Sr. Arzobispo, actualmente S. E. Monseñor Luis Santiago Copello.

Como el Obispo no puede atender personalmente toda la diócesis, esta es dividida en parroquias, al frente de la cual hay un Señor Cura Parroco, a quien está encomendada el cuidado de los fieles que viven en los límites de la Parroquia.

El Sr. Cura representa al Obispo. El Obispo en comunión con el Romano Pontífice representa a Jesucristo.

Así el Cura en la Parroquia representa a Jesucristo. Por esto su misión primordial es santificar en Jesucristo a todos los fieles de la Parroquia.

Los fieles han de amar al Cura y a la Parroquia que les ha sido asignado por el Sr. Obispo y han de formar entre todos, con el Cura a la cabeza, un hogar de amor cristiano.

VIDA PARROQUIAL

SALA DE PRIMEROS AUXILIOS

Hemos recibido para la Sala de Primeros Auxilios como obsequio de la Casa Tor, Callao 633, una camilla.

La señora Clotilde de Lucero ha donado varios muebles.

Agradecemos estas muestras de generosidad.

BIBLIOTECA POPULAR VERSAILLES

Ha quedado integrada la Comisión Directiva que ha de activar la erección de esta Biblioteca que funcionará en el local de Caranday 818.

La Comisión está formada así: Presidente, Sr. Ricardo Coni Molina; vicepresidente, Sr. Contartesi; secretario, Sr. Decour; tesorero, Domingo G. Cámara; vocales: Sres. Sergio Killian, Carlos Mossi y Reinaldo Brignone.

FEDERACION DE LA JUVENTUD CATOLICA ARGENTINA

Hoy a la tarde, después de la bendición, quedará constituída la Federación de la Juventud Católica Argentina, que es la rama de la Acción Católica perteneciente a los jóvenes. A este fin vendrán los delegados del Con-

(Continúa en la pág. 3).

FESTIVAL EN EL CAPITOLIO

El Círculo de Damas Católicas nos pide que publiquemos el balance del festival que con tanto éxito realizó ese Círculo en el Cine - Teatro Capitolio, el domingo 6 del corriente, a beneficio de la Academia Parroquial y Sala de Primeros Auxilios.

		Entradas	Salidas
Por venta de localidades		$ 450.—	
Avisos para programa		„ 87.50	
Propaganda verbal "Cervecería Quilmes"		„ 20.—	
Venta de rifas		„ 168.10	
Donaciones (hasta la fecha):			
Sra. Mercedes G. de Seré	$ 50.—		
Sra. Susana G. de Carafí	„ 10.—		
R. P. Novoa	„ 1.—		
Sra. Angeles G. de Fernández	„ 1.—		
Sra. Teresa de Martínez	„ 1.—		
Sra. Elena de Vieyra	„ 0.50		
Sra. María Piña de Valeije	„ 1.—		
Sra. de Porro	„ 1.—		
R. P. Cuchetti	„ 5.—		
Srta. Montes de Oca	„ 1.—		
Srta. Teresa H.	„ 1.—		
Srta. de Pratto	„ 1.—		
S. José G. de San Sebastián	„ 3.—	„ 76.50	
Al Cine-Teatro Capitolio su porcentaje sobre las entradas: el 40 o/o de $ 450, según recibo			$ 180.—
Peluquería teatral			„ 15.—
Viaje de artistas			„ 3.—
Impresión de programas, carteles y rifas, en la casa Merlo, s|r.			„ 58.—
Pegadores de carteles			„ 2.—
Gastos de escena			„ 9.10
			$ 267.10
Saldo líquido			„ 535.—
Totales		$ 802.10	$ 802.10

Blanca Petit de Rodríguez.
Presidenta.

Clotilde T. G. de Coni Molina
Tesorera.

Agosto 14 de 1933.

OTRAS DONACIONES

Contartesi y Eboli: artístico cartel anunciador del festival.

Concesionario Quilmes, zona Caballito: un barril de cerveza.

Phro. Dr. Julio Meinvielle: un juego de té de porcelana para rifa.

Casa Pedro Bignoli: una cartera de cuero para rifa.

Casa Angel Estrada: once libros de estudio.

Srta. Carmen R.: un vibrador "Vibris" para rifa.

Confitería Ideal: una bandeja de masas en retribución de una propaganda verbal.

Panadería Roma: pebetes para emparedados.

El Círculo de Damas Católicas agradece la feliz acogida con que recibió la Parroquia esta iniciativa, lo que las incita a continuar con mayor ahinco en la obra emprendida.

GUIA DE PROFESIONALES

Dr. Carlos De León Belloc
Médico Cirujano
Ex médico interno de los Hospitales Alvear y Devoto
Gallardo 679 U. T. 64-1166

Dr. Lázaro Bolbochan
Médico del Hospital R. Mejía
NIÑOS - SEÑORAS - PIEL
Se atiende de noche
ARREGUI 6185 VERSAILLES
U. T. 64, Liniers 155
Consultas de 16 a 19 horas

Taller de Electricidad y Radio
VICTOR A. LAURINO
Instalaciones eléctricas en general. Venta de aparatos de Radio. Electrificación y arreglo de toda clase de aparatos.
Marcos Sastre 6115
BUENOS AIRES

Gran Despensa y Fiambrería
"ALCE"
BAUTISTA ALCE
ARREGUI 6563 - 69
U. T. 64, Liniers 774
Buenos Aires

Productos de Granja en general
— DE —
MARTIN BIDART
Reparto de leche por mayor y menor
Granja: Las Heras
F. C. S.
Escritorio: BRUSELAS 856
VERSAILLES, F. C. O.

Gran Panadería y Pastelería
LA HERMOSURA DE VERSAILLES
VENANCIO ORTIZ
Pan, Galleta, Facturas y masas finas de todas clases
SANTO TOME 6299

MERCADITO
MATEO STANISCI
Aves, huevos, frutas y verduras en general
REPARTO A DOMICILIO
DUPUY 1451

MERLO Hnos.
Suces. de Repetto Hnos.
Librería - Imprenta
Utiles de Colegio
PRECIOS MODICOS
Cuzco 48 Liniers

Dr. CARLOS J. MAGDALENA
OFRECE SUS SERVICIOS PROFESIONALES
Médico del Hosp. Español, del Magisterio y ex médico de la Asoc. Española de Socorros Mutuos de Bs. As. Clínica Médica general y enfermedades de la piel
Consultas: de 7 a 9 y de 14 a 18 horas. — Servicio nocturno
COCHICO 836 - U. T. (64), Liniers 129 - Versailles, F. C. O.

Dr. SAMUEL F. GURFINKEL
MEDICO
Jefe del Laboratorio Central y Profesor del Hospital Durant. Ex-Jefe del Laboratorio de la Facultad de Medicina. Ex-Médico Bacteriológico de la Dirección de Higiene de la Provincia de Buenos Aires. Ex-Jefe del Dispensario Antivenéreo de San Francisco.
Arregui 6642, esq. Cochicó — Versailles
U. T. 64, Liniers 1223

Dr. MIGUEL F. VAQUER
Médico de los Hosp. Rawson y Salaberry
CLINICA GENERAL Y NIÑOS
TINOGASTA 5722 U. T. Liniers 1248

Dr. ATILIO E. QUIROLO
Dentista del Hospital Ramos Mejía
Extracciones. Dientes fijos y chapas de cauchut. Operaciones indoloras
MARTES, JUEVES, SABADO
CONSULTAS DE 14 A 20 HORAS
CANGAYE 884 U. T. 64 - 1228

FARMACIA Y LABORATORIOS "PONS"
— DE —
MIGUEL A. PONS
Esta Farmacia está atendida personalmente por su propietario, es Químico-Farmacéutico. Consúltelo
SERVICIO NOCTURNO
NOGOYA 5738
HAGA SUS PEDIDOS POR U. T. 64, LINIERS 1169

DESPENSA "CAVADONGA"
de RAFAEL CARUS
Bazar y Menaje de Cocina
REPARTO A DOMICILIO
GALLARDO 902 Esq. Tomé

GRAN PANADERIA Y CONFITERIA
CABANAS
Especialidad y esmero en pan, masas, bombones, pan dulce, bandejas futuristas para fiestas y casamientos, Pan Gran y gresines
Se atienden pedidos a domicilio
CORTINA 1928 Villa Luro
Próximamente esta casa obsequiará con pan y facturas a todas las familias pobres de la Parroquia, con la presentación de un bono que entregará el Sr. Cura.

Dr. B. ESCRIBANO
Dentista
Del Hospital de Niños. Radiólogo del Ramos Mejía
Lun., Mies. y Vnes. de 14 a 20
Mtes., Jves. y Sáb. de 9.30 a 12
CANGAYE 884
U. T. 64 Liniers 1228
Jueves y Sábado
ECHENAGUCIA 1058
(Entre Alcaraz y Jonte)

Domingo de G. Cámara
Técnico Constructor
Alcaraz 6114 Buenos Aires

LECHERIA
"EL PORVENIR"
de Francisco B. Marenco
Reparto a domicilio
BRUSELAS 816
Frente al Mercado

Farmacia VERSAILLES
Drogas, Específicos y Perfumes
Exactitud en Recetas y Análisis
ARREGUI 6580
U. T. 64, Liniers 239

JOYERIA Y RELOJERIA
A. PAONE
Surtido completo de alhajas, relojes, armazones y cristales para lentes y anteojos.
Trabajos garantidos
ARREGUI 6572
VERSAILLES

TALLER DE AFILACION
— DE —
ANTONIO PORRO
Ex afilador del Mercado Abasto. - Especialista en navajas y tijeras
Se arreglan calentadores
GALLARDO 831

GRAN DESPENSA
"LA CHOLITA"
Provisión para familias
de
RAMON LUSQUIÑOS
Bruselas 1062 U. T. 64-690
Versailles, F. C. O.

PIDA
FLOR DE CEIBO
la mejor Agua Colonia del mundo

"LOS CHINITOS"
Cafés, Yerbas, Tes, Chocolates, Cacaos, Dulces y Caramelos
Arregui esq. Madero
(Versalles)
VISITE NUESTRO NUEVO LOCAL

sejo Arquidiocesano á declarar constituído provisoriamente este Centro.

La mesa directiva del Centro quedará constituída en esta forma:

Presidente, Domingo G. Cámara; vicepresidente, Sergio Killian; secretario, Horacio Ortiz; tesorero, Reinaldo Brignone; vocales: José L. Palacios y Víctor Laurino.

Serán socios activos los señores Di Giglio, Alberto Pérez, Calatayud, Norberto Mourelle y Osvaldo Banchero.

COSAS QUE SE OYEN

Que pronto será una realidad la Sala de Primeros Auxilios.

—Que estará equipada a la moderna, como la última palabra en su género.

—Que establecerá consultorio y dispensario gratuito para los enfermos reconocidos como muy pobres.

—Que habrá en ella servicio de vacunación.

—Que una vez por semana vendrán hermanas enfermeras a atender el Consultorio y dispensario.

—Que la Sala será de beneficios para todos los vecinos de Versailles y de los puntos limítrofes.

—Que nadie podrá sentirse perjudicado por sus servicios porque no se quiere sino hacer bien.

—Que la Biblioteca Popular Versailles será una Institución muy importante.

—Que no piensa inaugurarse mientras no se cuente con mil volúmenes.

—Que inaugurará una cátedra de conferencias, la cual no será ocupada sino personas de reconocidos prestigios.

—Que se ha presentado a la aprobación de la Curia Eclesiástica el anteproyecto de la Iglesia Parroquial preparado por el arquitecto Prebisch.

—Que una vez que esté el plano aprobado habrá que ponerse en campaña para realizarlo.

—Que el 16 de noviembre es la fiesta de la Virgen de la Salud.

—Que ya hay que ir pensando en las fiestas patronales.

—Que el Señor Cura debe frenar en sus iniciativas porque quien mucho abarca poco aprieta.

MERCADO PROVEEDOR DEL NORTE

Se da fin rápidamente a las obras del nuevo Mercado Proveedor sito en la calle Gallardo 650. Los puestos de venta han sido cubiertos en su mayoría lo que indica el interés que tal obra ha despertado en el vecindario. La inauguración que se efectuará en los primeros días del mes entrante dará lugar a una pequeña ceremonia a la cual serán invitados especialmente las personalidades más destacadas de la villa. Con tal motivo será servido un pequeño lunch durante el cual los organizadores pondrán de relieve el esfuerzo que realizan y la importancia de una obra de tal naturaleza solicitando el concurso de todo el vecindario en los hechos a realizar.

COMPRE EN VERSAILLES

Esta leyenda debe ser propagada a los cuatro vientos de Ver-

(Continúa en la pág. 15).

CUENTO ORIGINAL

LA MODELO DEL ESCULTOR

Por JOSE ZAHONERO

I

LLEVABA hacia ya tres años una monótona vida á bordo; el piloto, jugador de ajedrez; el agregado, amante de la música, hábil tañedor de la guitarra, y el capellán, andaluz gracioso é ingenioso narrador de cuentos, ya no servían en el buque; habían sido relevados por otros oficiales, hombres secos, marinos que no amaban sino la mar, ni conocían otro lenguaje que el necesario para mandar las maniobras. El Capitán seguía siendo, como siempre, un hombre huraño, que casi sólo se hacía entender por ademanes y gesticulaciones; yo me aburría de un modo que daba compasión pensarlo, porque ni aun en el ejercicio de la medicina tenía, ni muchas ocasiones, ni caso alguno importante que ofrecieran motivo para distraerme con el trabajo ó el estudio; la gente era joven y saludable, hombres vigorosos para los cuales yo solo era como un personaje destinado á pura ceremonia.

Alguna que otra herida, alguna contusión, algún dislocamiento causados en las maniobras me obligaban de tiempo en tiempo á abrir el estuche y emplear el botiquín. Nada, que me fastidiaba verdaderamente.

Leyendo algunas noveluchas francesas, fumando sin descanso, contrapesaba el premioso estudio de grandes librotes de patología o de Revistas o Monografías clínicas que compraba en Liverpool ó en el Havre. Con todo esto alimentaba mi espíritu, entregándome á devorar un fárrago de obras materialistas que iban haciendo cada vez más tediosa mi vida en aquella celda de mi camarote, en aquel claustro movible y danzante por el traqueteo de las olas.

¿Queréis que os diga cuáles eran de vez en cuando mis consuelos? Tan sólo si el bergantín hacía escala en algún puerto importante en cuya población hubiera teatro de ópera, acudía á él algunas noches para sensibilizar mi endurecido corazón y avivar un poco mi apagada fantasía oyendo las óperas del viejo repertorio.

Yo no puedo negaros que allá en mis épocas de estudiante había sido un poco músico, y aun había dado en el romántico capricho de regalar ramos de flores á las lindas muchachas; aun creo que llegué á rondar á la luz de las estrellas la casa de una jovencita ideal, y hasta aseguro que yo gustaba de los poetas y tenía un poquito de creyente y aun algo de supersticioso; pero al fin me curé de todo esto, metí mi cuerpo en un molde duro, encerré mi ánimo en una precisa y recia prisión y me convertí en un bestia sabio.

Hasta que al fin el aburrimiento me hizo sospechar que yo mismo me había sometido á un bárbaro martirio y que me había deformado monstruosamente.

Uno de los días en que me hallaba más tedioso y enojado conmigo mismo, y fumando tendido en la litera miraba a través del cristal de la puerta de luz la danza de las olas, penetró en mi camarote el viejo contramaestre, que, mostrándome una de sus terribles manazas, me señaló la parte que sentía dolorida por el crónico reumatismo.

—Vaya, déjeme en paz, Miguelote; frótese ahí bien por las noches con aceite y amoníaco, ¿Qué se va á hacer con un barco viejo que ya hace muchos años que debiera estar en seco, sirviendo, á lo más, de guarida á los cangrejos? Pida el retiro y váyase al campo á oír cantar á los grillos y á jugar con los nietos.

—Eso haré yo, señor médico, que ya cumplí los sesenta y siete, y en cuanto llegue á Lisboa voy á pedir al armador mis ahorros de cuarenta años, y en seguida me iré á Castilla, al mismo Aldemora, al pie de la iglesia donde me bautizaron y á dos pasos del cementerio donde me han de enterrar si, como yo espero, quiere Dios que no me coman los peces y me reserva como pastel para los gusanos.

—¿Tiene familia en el lugar? — le pregunté.

—Hija casada y con hijos, aquello ha de ser la gloria; la que puede gozarse en acabando la vida de la mar; no la que hay después de la vida de este mundo.

—De modo que usted cree en todas esas cosas—le dije desdeñosamente.

—Pues no, si no creyera sería un bestia; ¿para qué querría yo vivir? Sería, sería como una piedra, como un corcho, sin reir ni llorar ni sentir cosa alguna. Un bestia, un bestia.

Voy creyendo que tiene razón, pensé yo. Y me distraje recordando á mi hermano que había muerto lleno de gloria como escultor notable, cuya vida fué siempre un perpetuo culto a los grandes ideales, y dichosa, según él decía, y cuya muerte fué, sin duda, el término del último instante más feliz de su existencia.

Miguelote, á quien yo escuché con sosegada delectación, me habló de nuestro país, me habló de su familia, de las costumbres y tradiciones de su pueblo, de creencias y esperanzas santas, y concluyó invitándome á pasar una temporada en Aldemora, no lejos de Villapinar, pueblo donde yo había nacido.

II

Halléme en Aldemora pasando el mes de Diciembre en casa del buen contramaestre, á cuyos nietos había yo llevado, entre otros juguetes, un nacimiento y una caja de figuritas de barro para el mismo, cuyos moldes habían sido obra de mi hermano el escultor cuando éste era aún modelador principiante de la Escuela de Bellas Artes.

La nieve cubría la sierra y el valle, el frío era glacial; tan sólo los aguaceros y las graciosas caperuzonas revoloteaban por las peñas y las ramas. Los hambrientos alcotanes y las altivas águilas volaban en anchos círculos bajo el grisáceo cielo avistando en tierra sus presas. El ruido de las campanillas y cencerros del ganado, la alegre fogata de la cocina, la alegría patriarcal de Miguelote, sus hijos y sus nietos, todo aquello me recordaba mi infancia, la casa que en mi pueblo hallé vacía, y casi estaba á punto de sentir la dulzura de tiernas afecciones y el encanto de inocentes pensamientos.

Divertidos estábamos ya en la noche de Navidad poniendo el nacimiento, encendiendo su sencilla luminaria y colocando las figurillas del retablillo, cuando uno de los niños, nieto de Miguelote, cogiendo en sus manos la figurita de una vieja del nacimiento, exclamó con jubilosa sorpresa:

—Miren es tía Claudia, tía Claudia.

—Sí que es tía Claudia—exclamó el padre fijándose en la figurilla.

—Es verdad, es su retrato—añadió con asombro la madre.

—Llamadla, llamadla—dijeron.

En efecto; poco después entró en la gran cocina una vieja algo más vieja que lo que la figurita referida parecía, y tomó asiento frente á la fogata de la cocina.

—¿Ya lo creo que soy yo! Como que D. Marcelo, que esté en gloria, hizo esa figura por mí, sirviéndole, como él decía, de modelo.—¡Ay que gentes eran aquéllas! ¡Qué casa más cristiana! No llamaba allí ningún pobre que no fuera socorrido; dos hijos eran, uno un santo, el otro se fué á correr largas tierras y ha andado por la mar, como el Sr. Miguel, y aún andará ¡quién sabe donde! Dios le guarde, que bien se lo pido todos los días; porque doña Magdalena, su madre, siempre me amparó y ella me dejó la pensioncita con que vivo, y así, todos, todos los días pido por ella y por los suyos, y gana, me dan al ver ese monigote de ponerme á rezar por la que fué madre de los pobres.

Entonces el que rompió á llorar fui yo; produjome una impresión profunda ver que existía en el mundo una alma que perpetuamente vivía recordando á la de mi madre, y de un modo más elevado y más grande que yo la recordaba, y lanzándome á besar las escuálidas manos de la anciana, exclamé:

—Ya soy Gonzalo, hermano de Marcelo, que hizo el retrato de usted en esa figurita de barro, y el hijo de doña Magdalena, que en gloria esté, y por la cual no rezará usted sola, que rezaré yo, que rezaremos todos, y ya rezaré todos los días de mi vida.

Memorable será siempre la fecha de aquel día en que ante el Nacimiento puesto para la fiesta de los niños, se produjo en mi pecho el renacimiento de mi alma.

J. ZAHONERO.

LA NOVIA...

LA sutil destemplanza de una tarde marcera,
enfermó sus pulmones; su invisible puñal
le clavaron los cierzos en la espalda de cera,
y hela allí entre rosas que ofreció primavera
cual friolentas primicias, para su funeral...

... El ajuar de la novia terminado se hallaba
y ya el novio, impaciente, con febril anhelar,
los minutos, las horas y los días contaba.
El ajuar de la novia terminado se hallaba
Cuando vino El Esposo que no sabe esperar...

... Cuando vino El Esposo que nos hiela el deleite;
que sorprende a las vírgenes en la noche falaz,
y requiere las lámparas, que no tienen aceite...
¡Cuando vino El Esposo que nos hiela el deleite
y nos sella los labios con un beso de paz!...

Ella supo no obstante, cuál sería su sino;
la voz queda de un ángel al oído le habló
y le dijo: "No temas, será blando el camino
y tu beso de bodas el más dulce y divino
de los besos de boda..."

Y sonriendo murió.

Amado Nervo.

Reciben a los PP. Blancos destruyendo sus ídolos y entregando los amuletos

El 30 de noviembre de 1929, los Padres Blancos de la Prefectura Apostólica de Navrongo fundan una residencia en Jirapa, región nororcidental de la colonia británica de la Costa de Oro. A los 18 meses, en junio de 1931, las estadísticas de la labor realizada no son, ciertamente, excepcionales: 432 catecúmenos. Después, cambio brusco de resultados tan sorprendentes como consoladores. Muchedumbres de indígenas emprenden el camino de Jirapa. Pasan, semanalmente, de 20.000 los que desfilan por la residencia misionera, para aprender las primeras nociones del catecismo. En junio de 1932 eran 5.000 los catecúmenos...

Los "Dagaris" habitan, diseminados, tanto en la colonia británica de la Costa de Oro, como en el Sudán francés. Serán unos 30.000 los de este territorio. También ellos, franqueando las fronteras, se dirigen a Jirapa; quieren ser evangelizados. Las autoridades coloniales muéstranse preocupadas y ruegan a monseñor Esquerre, prefecto apostólico de Bobo-Dioulasso que abra, lo antes posible, una misión para atender a los "dagaris" de la zona francesa. Dos Padres Blancos inician el estudio del emplazamiento, el 21 de febrero de 1933. Acogidas entusiastas por doquiera. Y plantan sus tiendas de campaña en Dissin, centro de operaciones futuras. Recorren los alrededores, casi en un centenar de kilómetros. Entran en el pueblecillo de Saala donde hay ya 350 catecúmenos. Son saludados por el caudillo del lugar. ¿Han destruido los ídolos? — le preguntan los Padres. Y el jefe les conduce al templo. Fuera, algunas imágenes, intactas aun, las del interior, trituradas. Pero también aquéllas serán despedazadas, muy pronto, en presencia de los misioneros. Es derribado, asimismo, el árbol sagrado del que pendía la marmita empleada en los sacrificios...

Los misioneros vuelven a su residencia de Dissin. Un grupo de hombres y mujeres les espera: traen materiales para la construcción en proyecto. Como premio, reciben a su vez un "ticket" que les valdrá, al igual que en Jirapa, para recoger la medalla de catecúmenos, una vez que hayan superado el examente correspondiente.

A media noche, llamada en la residencia: es un indígena que viene de Mou, distante unos 10 kilómetros; desea una medalla para su esposa gravemente enferma. A la mañana siguiente, presentase allí el jefe del cantón de Kopper, situado a 23 kilómetros; viene con su séquito a recibir instrucciones para la próxima reunión. El 26 de febrero, efectivamente, se celebra la magna asamblea. De todas partes, y desde muy de madrugada, llegan a Dissin los indígenas, cargados de vigas, pajas y diversos materiales para la edificación de la nueva capilla. A eso de las diez, son ya unos 6.000 los congregados. Los misioneros les hacen recitar, en voz alta, las plegarias. Luego una exhortación sobre un punto doctrinal. Finalmente, todos a una, entonan el "Laudate Mariam". Dissin semeja un rincón de Lourdes.

Terminado el primer acto, todos quieren desfilar ante los misioneros, a fin de saludarles y besar su mano. Entre ellos avanza el cabecilla de Saala. El de Dipologo, se halla representado por su hijo.

Por la tarde, nueva reunión: catecismo, cánticos y distribución de "tickets" de trabajo para la construcción de la misión. Pasan de 2.000 los repartidos; se agota el papel y aun quedan por atender otros 2.000 indígenas. Se distribuyen también las medallas. Muchos indígenas entregan a los misioneros sus amuletos y sus campanillas: hay que destruir todo recuerdo de la vida pagana.

Pronto se alzará allí la nueva residencia, coronada con la cruz. A su sombra, blanquea ya la mies en tierras africanas...

Sudán francés.

GUILBAUT de los PP. Blancos.

Acaba de confiarse la Universidad Católica de Pekín a los misioneros del Verbo Divino

ROMA. — La S. Congregación de Propaganda Fide, por carta del 27 de abril y, en nombre de la Santa Sede, acaba de confiar a los misioneros del Verbo Divino, de la provincia norteamericana, la dirección de la Universidad Católica de Pekín. De esta forma, el Papa ha querido asegurar el porvenir a un instituto de excepcional importancia, especialmente grato a su corazón.

La idea de la creación de este centro docente, fué lanzada por el señor Ying, católico fervoroso e ilustre letrado chino, que murió en 1926, algunos meses después de la fundación de la Universidad. El Papa aprobó, inmediatamente, el proyecto y dirigió una invitación a 14 monasterios benedictinos de Estados Unidos a fin de que lo convirtieran en realidad.

Bajo la dirección del doctor Barry O'Toole, oblato de San Benito y de don Aurelius Stehle O. S. B., abad de San Vicente de Beatty (Pensilvania), la Universidad Católica de Pekín, inició su vida, con éxito notable y las mejoras promesas para el porvenir. La muerte de don Aurelius Stehle hizo que la nueva institución entrara e nuna fase crítica, bien que el doctor O'Toole tratara de afrontarla con extraordinario celo y máxima energía.

Los misioneros del Verbo Divino asumirán, la dirección de la Universidad, con el propósito decidido de darle un gran desarrollo. Con este objeto establecerán en Estados Unidos una organización de carácter nacional que ha de prestar su ayuda económica a dicho centro docente tan importante, tenido por la Santa Sede como una de las mejores iniciativas de la Iglesia Católica en tierras asiáticas.

Actualmente son mil los alumnos que frecuentan las aulas de la Universidad Católica, que cuenta con un cuadro de 72 profesores: 16 americanos, 6 europeos y 50 chinos.

DE COMO LOS MISIONEROS JESUITAS SE HAN ENTRADO EN EL CORAZON DE LOS INDIOS MEJICANOS

Interesante relato

Fué en 1521 cuando la ciudad de Tenochtilan, capital, hoy, de Méjico, caía en poder de Hernán Cortés. Poco después, el formidable imperio de los aztecas recibió el nombre de Nueva España. Y el misionero Mercedario, fray Bartolomé de Olmedo, iniciaba la conquista espiritual de los indios de aquellas regiones.

Durante 75 años de apostolado, tan intenso como fecundo, cosecháranse allí frutos abundantes. La mitad del país quedaba cristianizada. Franciscanos y jesuítas establecieron numerosas reducciones. Una de las tribus más irreductibles a toda penetración apostólica fué, sin duda alguna, la de los feroces e indómitos "tarahumaras" que habitaban en la Sierra-Madre Occidental, al S. O. del actual estado de Chihuahua. El Padre Font, jesuíta catalán, logró, por fin, con su santidad y heroísmo introducirse entre ellos. Mas, vino el decreto de expulsión de los hijos de San Ignacio de Loyola. Y los "tarahumaras" tornaron a su vida salvaje. La revolución del siglo pasado completó en las misiones mejicanas la obra de destrucción. Nuevas ruinas fueron provocadas por los últimos 80 años de anticlericalismo y de persecución.

Los Jesuítas, capitaneados por el P. Ochoterena, nuevamente en 1900, entraban en la misión de Tarahumara.

Y emprendieron la obra de reconstrucción, fundando escuelas, asilos y internados para los niños. Al mismo tiempo que los campos se cultivaban las letras. Los indios se ponía nen cantacto con la civilización.

En 1926 estalla en Méjico nue va persecución sangrienta que turba la paz, aun en las fragosidades de Tahumara. Los misioneros quieren mantenerse a toda costa en sus puestos de lucha. Una legislación escolar, tan injusta como impía, les arrebata sus escuelas e internados frecuentados por centenares de indios. Y, al soplo del huracán sectario, 70.000 indios "tahumaras" quedaban en la mayor orfandad esperitual, a no ser que algunos de los evangelizadores, aun arrostrando, con heroísmo, todos los peligros, hubieran resuelto permanecer entre ellos.

El Padre N. O., cabalgando por aquellos barrancos, cayó poco hace en un precipicio. Fué una aventura que le pudo costar la vida, de no haber sido asistido prontamente por uno de sus indios.

"Iba yo en mi mula por la empinada cuesta de Candemeña — escribe el misionero — cuando sin saber cómo, rodé por el barranco. Mucio, mi fiel compañero, que venía detrás, me encontró sin sentido. Tardaría una hora en recobrarlo. Puedo decir que vivo por un milagro. Se me dislocó completamente un pie, fracturé un hueso y tengo dos costillas hundidas y heridas diversas en la cabeza, particularmente en la sien. Cuando el indio me vió en aquel estado, besando religiosamente el crucifijo que llevaba, no cesaba de exclamar: ¡"Señor, no te lo lleves;! A hombros, no sin gran dificultad, me condujo hasta una ranchería vecina. ¡Qué heroísmo el de aquellos labriegos! En lo más recio de sus trabajos, en la mayor miseria, hasta el punto de no tener que comer, todo lo dejaron y se expusieron a un penosísimo camino de dos días, por entre sierras, para trasladarme a Ocampo. Eran 16 los que me conducían. Sudorosos y azotados por la lluvia, cuando les indicaba que buscaran alguna cueva para defenderse del chubasco, me respondían, cariñosos: "Lo importante es que no se moje usted, Padrecito; nosotros ya estamos acostumbrados". Y aquí estoy en Ocampo, en la casa de un buen amigo, padre de familia numerosa. Su situación económica no es muy holgada. Antes ganaba seis pesos diarios y apenas le bastaban; hoy sólo recibe doce reales. Sin embargo, a toda costa ha querido alojarme en su casa. Los indios de los caseríos cercanos me visitan y me traen alimentos. El médico del lugar se ha portado conmigo como un padre. Ahora tendré que permanecer aquí unos dos meses. ¡Sea lo que Dios quiera! Temo quedarme inutilizado para nuevas correrías apostólicas. Y ello me causaría gran pena porque, ahora, más que nunca, quisiera proseguir mi apostolado entre estos amados indios de Tahumara".

En proporción a la población católica, nosotros no tenemos los sacerdotes que hay en Sudáfrica. Interesantes revelaciones

ROMA. — Monseñor Gilswijk, Delegado Apostólico en Sudáfrica acaba de visitar esta Ciudad Eterna. Fué recibido, en audiencia especial, por el Santo Padre, el 27 de mayo. Muéstrase satisfecho ante los progresos realizados en su territorio durante estos diez años de existencia de la Delegación Apostólica. Y abriga las mejores esperanzas para el porvenir. "Los católicos de Sudáfrica — nos dice monseñor Gilswijk — sienten un orgullo legítimo al examinar el avance del pasado decenio. Y no faltan quienes manifiestan su disgusto — añade sonriente — porque muchos de sus hermanos del resto del mundo católico ignoran, en gran parte, tales progresos..."

"Cuando nuestra delegación apostólica fué creada en diciembre de 1922, eran solamente 13 las circunscripciones eclesiásticas que dependían de la misma; actualmente, por el contrario, ascienden a 22; otras se hallan en estudio para su erección en fecha próxima.

"Hace diez años, nuestras sacerdotes no pasaban de los 300. El día pasado pude participar al Santo Padre que ya son 551; un buen grupo de sacerdotes seculares, otro de religiosos, miembros de Ordenes o Congregaciones diferentes; han sido ordenados 6 indígenas, mientras medio centenar de jóvenes cursan sus estudios en nuestros seminarios regionales; contamos, asimismo, con un seminario para los europeos. El total de las religiosas se eleva a 3.000, incluidas las que pertenecen a 8 congregaciones indígenas. Finalmente los católicos que, según datos oficiales eran 176.617 en 1922, hoy son 315.720; o sea, un aumento de 20.000 entre los europeos y de 120.000, casi, entre africanos, asiáticos e individuos de color. Sobre todo nos satisfacen plenamente los resultados obtenidos en el campo de la Acción Católica y de la enseñanza. En el Transvaal nuestros católicos se hallan organizados sólidamente como, a raíz de la celebración del Sínodo General, en febrero último, lo han podido comprobar los prelados de nuestra demarcación.

Tenemos alrededor de 1.300 escuelas con unos 80.000 alumnos. Sin embargo, a veces, las circunstancias nos obligaron a aceptar un tanto por ciento muy elevado de escolares no católicos, así como a valernos también de maestros no católicos. Ello hace que en nuestros centros docentes no se respire aún en toda su plenitud, aquella atmósfera completamente católica, por la que suspira la Iglesia como supremo ideal. Mas, he de hacer constar que en el citado Sínodo General los prelados estudiaron este punto detenidamente, aprobándose medidas encaminadas a un cambio de cosas. El sínodo procedió al nombramiento de un comité permanente, integrado por sacerdotes y seglares, a fin de estudiar los problemas de enseñanza y tratar, en nombre nuestro, con las autoridades civiles.

Espero — termina diciéndonos monseñor Gilswijk — que Europa y América se mostrarán interesadas ante los progresos de la Iglesia en Sudáfrica. No nos creemos ya tan alejados de vosotros... El correo aéreo emplea diez días desde Londres al Cabo; sin dificultad alguna podemos comunicarnos por teléfono; disponemos, asimismo, de servicios regulares de transatlánticos rápidos...

Durante el siglo pasado, tanto los exploradores y aventureros, como los misioneros que se lanzaban hacia tierras sudafricanas tenían que afrontar en ruta dificultades y peligros que ya desaparecieron. Cierto que, al igual que todos los heraldos de Cristo, nuestros evangelizadores, tropiezan todavía allí con obstáculos, pero son de otro género: la pobreza y la perversidad de algunas gentes a las que tratan de conquistar. Pero las puertas del Africa Meridional se encuentran abiertas, de par en par; lo que importa únicamente es encontrar suficientes operarios para, que, aprovechando esta oportunidad se la instruya en las enseñanzas del Evangelio.

De RAMIRO DE MAEZTU

LA AMADA RUSIA

TODO el mundo ansía saber la verdad de lo que pasa en Rusia''. Y es cierto. Lo que ansía todo el mundo, menos los noventa miembros de la Asociación de Amigos de la Unión Soviética, que así lo proclaman. Estos señores ya saben la verdad. Por eso son ''amigos'', y no hablan de averiguarla, sino de propagarla. Van a dar a conocer ''las conquistas'' y los problemas del socialismo en Rusia. No se les ocurre la posibilidad de tener que llorar las decepciones, los crímenes, las derrotas, los errores del ideal marxista.

Ya saben que se trata ''del acontecimiento económico y social más formidable del mundo moderno''. Y en esto tienen razón. Pero la palabra formidable tiene dos acepciones en el diccionario de la Academia. Por la segunda significa lo que es excesivamente grande. Por la primera, en cambio, lo ''muy temible'' y que ''infunde asombro y miedo'' Lo de Rusia es cuantitativamente grande e influnde asombro y miedo. Porque no es cierto lo que dicen estos amigos del Soviet respecto a que la revolución rusa crea en todos los países un ambiente ''de curiosidad, de simpatía y de expectracin'' De curiosidad y expectación, desde luego; ¿pero quién puede simpatizar con el inmenso horror de Rusia?

A ocho millones, ¡ocho millones! ha ascendido en Rusia de número de niños abandonados por sus padres. La cifra es de madame N. Kruspaya, la viuda de Lenin. El lector puede encontrar los datos en el libro del conde Kokovtzoff, ex presidente del Consejo de Rusia, traducido al castellano con el título de ''El bolchevismo en acción''. El número de los niños abandonados ha disminuído en estos años. La muerte ha sido..., iba a decir que dura; pero no, la muerte ha sido generosa con ellos. Todavía hay en Rusia millones de niños abandonados. En otro tiempo se decía que esa calamidad era consecuencia de la guerra y del régimen capitalista. Ahora reconocen los Soviets que es el fruto de los condiciones de vida de su régimen: la miseria, la inmoralidad, la irreligión.

¿Simpatía por los Soviets? A todos los hombres educados se nos están llenando los estantes de la biblioteca de libros sobre Rusia. Unos de propaganda en favor, otros, mejores, que no quieren propagar nada, sino explicarse los hechos, conocer y decir la verdad.

El vizconde de Eza ha publicado en poco tiempo tres que son el extracto de copiosas lecturas sobre el tema. Pues bien; el resultado total de estos estudios es una visión de Rusia como espanto de los espantos, como horror de horrores, como infierno de miseria, de hambre, de suciedad, de malos tratos, donde no hay suplicio chino que no se inflija, y ello no en los tiempos de la guerra civil, sino ahora mismo, como atestigua en el ''Times'' del 18 de Abril último el señor Chernavin, profesor de ictiología de Petrogrado, escapado del campamento de Solovisky en Agosto de 1932. Los presos mueren, se suicidan, se vuelven locos por los tormentos que reciben.

¿El socialismo en Rusia? En realidad, no rige en aquel país sino un despotismo de Estado, parecido al de los antiguos pueblos mahometanos, sólo que en beneficio de los caudillos del llamado comunismo. Para evitar que los obreros deserten de las fábricas y los campesinos de las granjas colectivas, ha tenido el Soviet que fijar su residencia, lo que equivale a restablecer la servidumbre. Y la miseria es tan atroz, que pudiera profetizarse, para plazo breve, la extinción del pueblo ruso, si no fuera porque ocupa una extensión tan enorme del globo que no podrán faltarle recursos naturales.

Que esta visión de Rusia es verdadera lo comprueba el hecho de que el Soviet no consiente a sus compatriotas que salgan del país para contarnos lo que allí sucede. Ni tampoco permite ir a Rusia, sino a los viajeros que se atengan al itinerario que se les marca. Y si se admite a viajeros de otros países es porque Rusia se halla en quiebra, no paga a nadie y necesita divisas extranjeras.

Y que no se hable de las ventajas espirituales que obtiene el pueblo ruso a trueque de sus penas. La revolución rusa no se hizo para salvar las almas, sino para mejorar la condición de los cuerpos. El comunismo no se propone en país alguno ejercitar la ascética, sino dar buena vida a las masas del pueblo. Si no lo consigue tendrá que persuadirse la humanidad doliente de que necesita emprender otra ruta.

Porque lo grave es que no cabe duda de que el mundo ha de dar media vuelta y no precisamente en estos años. Este es el momento más difícil por que han pasado España y la civilización occidental al mismo tiempo. Nadie sabe entre nosotros cómo acabará esto.

Nos hemos dejado llevar a una aventura cuyo término no podemos prever. Y lo grave es que ello coincide con la crisis del resto del mundo, que se encuentra como el Frankenstein, de Mary Godwin, que no podía dominar al monstruo mecánico que había inventado. La humanidad ve ahora que la economía, el maquinismo y el industrialismo se le han escapado de las manos.

Después de saltar del patrón oro los Estados Unidos, no es ya excesivo proclamar la bancarrota del mundo. Los hombres de altura están persuadidos de que la humanidad se equivoca en su ruta; pero que no saben lo que hacer, porque las teorías se multiplican y confunden. En medio de estas incertidumbres sólo una cosa es cierta. Hay que evitar un gran escollo: Rusia. Hay que impedir a toda costa que los pueblos caigan en un horror semejante al de Rusia. Esto es la único en que coinciden casi todos los talentos del mundo.

¡Y en esta hora crítica se reúnen noventa intelectuales españoles para proclamarse comisionistas de la Inturist y fomentar unos viajecitos, en los que todos los que pisan la tierra de Rusia quedan prisioneros de los agentes del Soviet y no pueden ver sino lo que éstos les enseñan. No, no sabremos por esos viajeros, ni por estos amigos la verdad de Rusia. Lo que sí enseña, en cambio, es la verdad de España. Somos siempre, ya lo dijo uno de ellos, ''la ciudad alegre y confiada''. Alegre hasta cierto punto, porque hace doscientos años que hemos dejado de creer en nosotros mismos. Pero confiada, más de la prudente.

Una confianza muy particular, porque es a base de la propia negociación. Estamos seguros de que la verdad no está en nosotros. Pero confiamos siempre en que nos la está brindando el extranjero. Primero fué la Francia de Versalles; después, Inglaterra, luego, Alemania y los Estados Unidos. Ahora, Rusia. Mejor cuanto más lejos. ¡El país ideal donde emplazar el mito de la felicidad del hombre en la tierra sería totalmente inaccesible!

LO QUE SIGNIFICA REACCION

¿COMO puede eludir un antirreligioso puro toda la civilización religiosa que pesa sobre él? Aquí, en el caso español, la civilización cristiana, y aun más exactamente católica. En estos casos se produce una colisión entre la inteligencia y los sentimientos, y el problema es que los sentimientos no se sujetan, se rebelan, se imponen, y el antirreligioso puro acaba vencido por este peso sentimental. No cree, en efecto, o al menos él juzga absurdas y antirracionales, las creencias, pero no puede eludir su posición en la vida frente a la Historia, y como en este trance ha de hacer concesiones constantes a la civilización religiosa en que se ha educado, comienza dejándose llamar con el nombre de un santo de la Iglesia, y, a veces, el destino le da también un apellido religioso; regula sus días y sus años a un cómputo puramente religioso, y referido siempre al nacimiento de Jesucristo; acepta el descanso dominical con la máxima solemnidad religiosa, manteniendo viva la tradición del trabajo impuesta en la Biblia desde la primera obra de Dios, el mundo, en la primera semana creadora y con el primer domingo dedicado a la contemplación: no puede eludir ciertas festividades que llevan tras de sí fiestas y ritos paganos, pero pegados a una ermita, a un santo, a un milagro... Todo esto, después de todo, no es sino un conjunto de prácticas o costumbres religiosas, impulsadas en una tradición, e impuestas en virtud de un atavismo indestructible.

Mas de esto que puede juzgarse accesorio, pasemos a la moral. ¿Existe, verdaderamente, una moral laica? O en otros términos, ¿los laicos han inventado una moral distinta al decálogo de Moisés? Afirmemos que ni un solo precepto moral podemos desarraigarle de una tradición religiosa. Y tras de la moral viene los conceptos del derecho, de la justicia, del deber, del sacrificio, de la generosidad... todos los impulsos que en una sociedad humana constituyen el tono social. Es decir, que un religioso y un antirreligioso, juzgan de igual manera el bien y el mal, la caballerosidad, la integridad, el honor familiar, la virtud de la mujer... ¿O es que, acaso, los espíritus fuertes y descreídos no se ven sujetos a estos impulsos sentimentales, siquiera en su interior los llamen prejuicios?

En estética no digamos. Aquí los efectos de la tradición se hacen más evidentes. Esta tradición entre nosotros es cristiana en los primeros siglos y después católica, y católica no porque la arquitectura levantase templos y las artes plásticas reprodujesen personajes y episodios religiosos, sino por su espíritu, por su esencia. Católico el Quijote y los dramas de Calderón, aun los de una apariencia más laica, aquellos que han traducido los rusos soviéticos [illegible] de eso que ahora se llama justicia social, y que esencialmente no es otra cosa que justicia cristiana.

De ahí que la hostilidad antirreligiosa, dentro de un proceso de civilización religiosa, sea siempre superficial, y reducida a anécdotas [illegible] políticas, o a competencia de un predominio. Y como consecuencia de esta superficialidad en la ofensa y [illegible], la reacción que se produce es muy viva y dolorosa. Las religiones en su aspecto de instituciones sociales, no [illegible] de doctrina, en un proceso de siglos de influencia y de dirección puede debilitarse. La exterioridad se sobrepone a las convicciones profundas, y la fe militante se amortigua. Mas toda una civilización no se resigna a morir, y en su mismo cuerpo busca los revulsivos para vencer su postración. Tales reacciones suelen producir efectos insospechados; lo que se ha llamado renacimiento religioso, coincidiendo siempre con una época de pugna y persecución. Es evidente que la superficial antirreligiosidad de los hombres que han dado en llamarse de izquierdas está siendo contraproducente a sus fines. Ahora es cuando, en realidad, podemos llamar a los católicos españoles, REACCIONARIOS.

Francisco DE COSSIO

Valladolid, agosto 1933.

LA SANTA MISA: UNDECIMO DOMINGO DESPUES DE PENTECOSTES

Introito (Ps. 67, 6-7 et 36)

RESIDE Dios en su lugar santo: Dios es quien hace habitar dentro de una casa los de unas mismas costumbres. El mismo dará virtud y fortaleza a su pueblo.

Ps. 67. Levántese Dios, y sean disipados sus enemigos, y huyan de su presencia los que le aborrecen.

v. Gloria al Padre...

Oración

Oh Dios, omnipotente y eterno, que con la abundancia de vuestra piedad sobrepujáis los méritos y deseos de los que os suplican: derramad sobre nosotros vuestra misericordia, para que, perdonadas las culpas que atemorizan nuestra conciencia, nos concedáis las gracias que no podemos esperar de nuestra débil oración. Por nuestro Señor Jesucristo...

(La otra oración es a elección del Celebrante).

Epístola

Lección de la Epístola del Apóstol San Pablo a los Corintios.

"Hermanos: Quiero renovaros la memoria del Evangelio que os he predicado, que vosotros recibisteis, en el cual estáis firmes, y por el cual sois salvados, si lo conserváis de la manera que os lo prediqué, porque de otra suerte, en vano habríais abrazado la fe. En primer lugar, pues, os he enseñado lo mismo que yo aprendí: que Cristo murió por nuestros pecados, conforme a las Escrituras; y que fué sepultado, y que resucitó al tercer día, según las mismas Escrituras; y que se apareció a Cefas, y después a lo once Apóstoles.

Posteriormente se dejó ver por más de quinientos hermanos juntos, de los cuales aunque han muerto algunos, la mayor parte viven todavía. Se apareció también a Santiago, y después a los Apóstoles todos. Finalmente, después de todos se me apareció también a mí, que vengo a ser como abortivo; siendo como soy el menor de los Apóstoles, que ni merezco ser llamado apóstol, pues que perseguí la Iglesia de Dios. Mas por la gracia de Dios soy lo que soy, y su gracia no ha sido estéril en mí".

R. Demos gracias a Dios

Gradual (Ps. 27).

Y Dios esperó mi corazón, y fuí socorrido; y ha florecido mi carne; le alabaré de corazón.

v. A Vos, oh Señor, clamaré: no os hagáis sordo a mis ruegos, Dios mío, ni os retiréis de mí.

Allelúia, allelúia (Ps. 80, 2-3)

Regocijaos, alabando a Dios nuestro protector; celebrad con júbilo al Dios de Jacob. Entonad salmos, acompañándolos con la cítara. Aleluya.

Evangelio

Continuación del santo Evangelio según San Marcos.

R. Gloria a ti, Señor.

En aquel tiempo: Dejando Jesús los confines de Tiro, se fué por Sidón hacia el mar de Galilea, atravesando el territorio de Decápolis. Y presentáronle un hombre sordo y mudo, suplicándole que pusiese sobre él su mano. Y apartándole Jesús de la gente, le metió los dedos en las orejas, y con la saliva le tocó la lengua; y alzando los ojos al cielo, arrojó un suspiro, y dijóle "Effeta", que quiere decir: abríos. Y al momento se le abrieron los oídos, y se le soltó el impedimento de la lengua, y hablaba claramente. Y mandóles que no lo dijeran a nadie. Pero cuanto más se lo mandaba, con tanto mayor empeño lo publicaban, y tanto más crecía su admiración, y decían: Todo lo ha hecho bien; él ha hecho oír a los sordos y hablar a los mudos.

R. Alabanza a ti, Cristo.

Explicación

El milagro obrado por Jesús en favor del sordo-mudo de que hace mención el EVANGELIO, expresa admirablemente el estado en que se hallaban los hombres antes de la predicación evangélica. Las criaturas daban voces para proclamar la existencia de Dios, y el hombre, sordo a tales insinuaciones, no sabía levantar su mente para reconocerle y confesarle. Fué necesario que Jesucristo, con sus milagros y con su doctrina, iluminase las inteligencias humanas. Aquel memorable EPHPHETA, "Abrete", que pronunció Jesús, era en la Iglesia primitiva, y sigue siendo ahora, la viva imagen de la gracia, así de la primera como de las demás que abren nuestro entendimiento, voluntad y sentidos para lo sobrenatural. El resumen que nos presenta la EPISTOLA de los principales misterios de nuestra religión, nos da una idea justa de las excelencias del Redentor, de su divinidad, y de la bondad infinita que ha tenido para con los hombres. El INTROITO de la Misa expresa perfectamente los sentimientos de un corazón animado de una fe viva en este divino Salvador, y lleno de una santa confianza en su bondad y omnipotencia.

Ofertorio (Ps. 29, 2-3)

Oh Señor, yo os glorificaré por haberos declarado mi protector, no permitiendo que mis enemigos se gozaran a costa mía.

Oh Señor Dios mío, yo clamé a Vos y me distéis la salud.

(Ofrecimiento de la Hostia).

Secreta

Dignaos, oh Señor, mirar favorablemente nuestra servidumbre: para que lo que os ofrecemos sea agradable a vuestros ojos, y sirva de poderoso auxilio a nuestra fragilidad. Por nuestro Señor Jesucristo...

La otra "Secreta" es a elección del Celebrante.

Se reza el "Prefacio" de la Santísima Trinidad.

Comunión (Prov., 3, 9-10)

Honra al Señor con tu hacienda, y ofrécele las primicias de todos tus frutos; con eso tus trojes se colmarán de granos, y rebosará el vino en tus lagares.

Postcomunión

Haced, Señor, os rogamos, que en la recepción de este sacramento experimentemos el sostén del alma y del cuerpo, a fin de que, salvados en ambos, nos gloriemos en la plenitud del celestial remedio. Por nuestro Señor Jesucristo...

La otra "Postcomunión" es a elección del Celebrante.

LOS TEXTOS MAGISTRALES DE LOS ANTIGUOS

RENDICION DE TUNEZ

Por GONZALO DE ILLESCAS

ERAN tan diestros, los alabares y moros en el pelear a caballo, y tenían a los nuestros tan conocida ventaja en el saberse menear, y en sufrir el calor y los otros trabajos de aquella calurosísima tierra, que se conocía bien que viniendo a batalla campal, se había de tener harto trabajo en la victoria; y tan de veras se imprimió en algunos esta imaginación, que no faltó quien pusiese en plática que sería bien dar la vuelta para España, sin proceder más adelante en la guerra, diciendo que su majestad se podía contentar con lo hecho, y cumplir con su reputación con haber ganado la Goleta y las galeras del enemigo, pues aquella era su principal fuerza y las armas con que solía castigar el mundo, dejando aparte que cada día se morían en nuestro campo muchos de flujo de vientre. Vino esto a oídos del César, y sintió dello gran desabrimiento, pesándole mucho de que hubiese en el campo gente de tan poco ánimo. Para sacarlos de la duda que tenían de la victoria, hízoles a todos un grande razonamiento, reprehendiendo a los que tal plática como ésta osaban mover, porque en ella mostraban tener harto más cuidado de la vida que no del honor. Díjoles que si algunos inconvenientes hallaban en la empresa, los debieran advertir en España, antes que se pusieran a lo que habían puesto, y no cuando ya no se podía dejar sin gran vergüenza: que bien vían todos cuán á su gusto pudiera él estarse en su casa con su mujer y con sus dulcísimos hijos, si hubiera querido pasar en disimulación, como otros reyes, las injurias de toda la cristiandad, y que pues todos sabían cuán urgentes eran las causas que allí le habían llevado, no tratase nadie de pensar que había de alzar la mano de aquel negocio hasta poner en él el fin deseado, o a lo menos morir honradamente, como cualquier hombre valeroso lo debe procurar; finalmente, vino a decir que se aparejasen para la batalla que luego la quería dar si se topase con el enemigo, o si no, batir el muro y darle el asalto dentro de la ciudad.

La Sagrada Eucaristía

Si en Pan tan soberano
Se recibe al que mide cielo y tierra,
Si el Verbo, la verdad, la luz, la vida
En este Pan se encierra;
Si Aquel por cuya mano
Se rige el cielo, es el que convida
Con tan dulce comida
En tan alegre día;
¡Oh cosa milagrosa!
Convite y quien convida es una cosa.
Alégrate, alma mía,
Pues tienes en el suelo
Tan blanco y lindo Pan como en el cielo.

Miguel de Cervantes

Retrato de don Alonso Enríquez, Almirante de Castilla

Por FERNAN PEREZ DE GUZMAN

DON Alonso Enriquez, Almirante de Castilla, fué hijo de don Fadrique, maestre de Santiago, hijo del rey don Alonso. Fué hombre de mediana estatura, blanco é rojo, espeso en el cuerpo; la razón breve é corta, pero discreta y atentada, azas gracioso en su decir. Turbábase muy a menudo con saña, y era muy arrebatado con ella. De grande esfuerzo é de buen acogimiento a los buenos. Los que eran del linaje del rey, é no tenían tanto estado, hallaban en él favor é ayuda. Tenía honrada casa, ponía buena mesa; entendía más que decía. Murió en Guadalupe año de veinte y nueve en edad de setenta y cinco años, está sepultado en santa Clara de Palencia que él fundó, é doña Juana de Mendoza, su mujer.

PIDA EL CATALOGO DE LIBROS DE LAS EDICIONES CATOLICAS ARGENTINAS
CORRIENTES 550
U. T. 31 - 5557 BUENOS AIRES

La vieja del Purgatorio:

Por HUGO WAST (Gustavo Martínez Zuviría)

INDUDABLEMENTE mi tía era una santa. Además, sabía cuentos innumerables y tenía un modo gracioso de hablar, con imágenes que se incrustaban en la memoria.

Aludiendo a una persona atolondrada, que no atiende consejos, decía: Es una paloma de campanario.

¡Oh, las cien torres de las iglesias de Córdoba! Sólo quien os haya visto en la clara mañana de un día de fiesta, puede advertir la justeza de la comparación.

Los cien campaneros echan a vuelo sus quinientas campanas, y millares de palomas, como pétalos blancos, se desparraman con el viento, y un minuto después, vuelven a su campanario, hasta el nuevo repique.

Y hablando de persona desagradecida, solía afirmar: Hacerle un favor es rascarle la cola a un perro.

¿Por ventura, le han rascado ustedes la cola a un perro? Hágalo y verán qué mal lo agradece y qué razón tenía ella para hablar así.

Algunas veces el dicho requería una explicación.

—¡Jesús, hijo! Voy a estar como la vieja del purgatorio — díjome cierto día, ponderando lo mucho que tendría que aguardar el resultado de no recuerdo qué gestión.

Dos o tres veces más volvió a emplear la comparación, y yo le pregunté:

—¿Qué le pasaba, pues, a la vieja del purgatorio?

Ella, que estaba dando los últimos toques a unos manteles, sobre la punta de la mesa del comedor, donde acababa de plancharlos, me miró de hito en hito, puso la plancha sobre los carbones de un braserito que tenía al lado de la puerta, y respondió con dulzura:

—Es cierto; nunca te lo he contado... ¿Quieres tomar un mate de leche? ¿O prefieres un casquito de dulce de toronja?

Acepté el mate de leche, que cebó ella misma, y escuché el relato.

"Pues era una viejita que hacía años y años se estaba quemando en el purgatorio, con paciencia de Job.

"Como tenía muy buenos modales y nunca se quejaba, y, por el contrario, siempre hablaba a todos con una sonrisa, las otras ánimas la querían mucho y de buena gana la habrían obsequiado con una parte de las indulgencias que a todas les llegaban de la tierra; pero eso era imposible.

"Los sufragios de los vivos, que son como un rocío refrescante, van a caer infaliblemente sobre el alma por quien se reza.

"En cada festividad, cuando en la tierra se hacen muchas oraciones, apenas había un alma que no recibiera la condonación de una parte de su pena, y a veces un perdón total cuando la indulgencia era plenaria.

"Como en el purgatorio no hay envidia, todas rodeaban a las que recibían sufragios y las felicitaban, y les decían adiós, si eran de las que echaban a volar al cielo.

"Y se contaban unas a otras de dónde procedía el regalo.

"—Es una comunión que ha hecho mi hija.

"—Es una misa que ha mandado decir mi madre.

"—Es un bendito que ha rezado mi yerno...

"¡Con un simple bendito, aquel yerno cariñoso mandaba al cielo el alma de su suegra! Tan grande juzgaba el Señor el mérito de ellos al rezar por ellas.

"Pero la viejita estaba triste siempre, porque nadie en el mundo se acordaba de ella. Sus hermanos habían muerto; sus hijos la habían olvidado. Y nunca le llegaba ni el valor de una jaculatoria.

"Hasta que un día, uno de esos días negros que hay en el purgatorio, cuando los vivos se olvidan de los muertos, uno de esos días en que todas las almas están tristes, vieron ¡oh, sorpresa! que la viejita estaba alegre y se zambullía entre las llamas como un delfín en las olas.

"—¿Qué le pasará a la viejita? — se dijeron sorprendidas, y acudieron a averiguarlo.

"—¿Qué le pasa, señora alma, que tan alegre está?

"—¿Por ventura, ha recibido algunas indulgencias?

"—¡Feliz de usted que las recibe ahora, cuando nadie se acuerda de nosotros!

"La viejita sonreía, transfigurada de gozo, mas se soplaba la punta de los dedos; señal de que le ardían.

"—Sí, señoras almas, estoy muy contenta, soy felicísima, y me he puesto a arreglar mi ropita porque voy a salir del purgatorio.

"—¡Felicitaciones! ¿Va a salir hoy? ¿Va a salir mañana?

"—Todavía no, pero va a ser pronto. Ha venido de la tierra el que era mi angel de la guardia, y me ha dicho: "Alégrate, viejita, que estabas tan olvidada, porque hoy te ha nacido un nieto que va a entrar en el seminario, y va a ser sacerdote, y va a cantar misa, y con su primera misa te va a sacar del purgatorio..." ¡Por eso estoy tan contenta!

"Y la viejita sonreía y se soplaba los dedos".

Y yo también soplaba la bombilla, porque mi tía cebaba mates de leche riquísimos, pero muy calientes.

EL BASTON

Por GERMAN BERDIALES

Personajes: Jorge: Mario, Carlos, Alberto. Decoración: una sala

JORGE (que se está componiendo para asistir a una fiesta).—¡Arréglame la corbata, Mario!

MARIO (obedeciendo).—¡A ver, listo!

CARLOS.—Aquí tienes el pañuelo.

JORGE.—Perfúmalo. ¿quieres?

ALBERTO.—Esta flor para el ojal.

JORGE.—Gracias. Y ahora, venga el sombrero de copa.

MARIO.—Tómalo; ya lo he cepillado.

JORGE (pavoneándose ante el espejo). — ¿Cómo me encontráis?

ALBERTO.—Elegantísimo.

CARLOS.—Admirable.

MARIO.—Muy bien. Estás hecho un figurín.

ALBERTO.—Lástima que haya habido que cortar el bastón.

JORGE.—¿Dónde está? ¡Traédmelo!

MARIO.—Está en el vestíbulo. Ya se lo traigo. (Sale).

ALBERTO.—Tienes que ensayarte, porque el bastón hay que saber llevarlo...

JORGE.—Me han dicho que en las librerías se vende un manual titulado: "El bastón y su uso".

ALBERTO (apareciendo con el bastón).—Aquí está el bastón.

JORGE (al comprobar que le resulta corto).—Pero, ¿cómo? ¡Ahora resulta corto!

MARIO, CARLOS, Y ALBERTO.—¡Oh!... ¿Y eso?... Pero, ¿cómo puede ser?

JORGE.—¡Qué enormidad! ¿Y ahora?

MARIO, ALBERTO Y CARLOS.—Pues yo le corté diez centímetros solamente...

JORGE.—¿Qué? (A Mario) ¿Tú diez? (A Alberto) ¿Y tú diez? (A Carlos) ¿Y tú diez?

MARIO, ALBERTO Y CARLOS.—¡Tú diez y tú diez y yo diez?

JORGE.—¡Adiós mi elegancia! ¡Treinta centímetros!

MARIO, ALBERTO Y CARLOS.—¡Treinta!

MARIO.—¡Consuélate, Jorge, porque los jóvenes verdaderamente elegantes, como tú!...

JORGE.—¡Oh, gracias!

MARIO.—No necesitan ese complemento.

JORGE.—Sin embargo, estoy sintiendo necesidad de él.

CARLOS, ALBERTO Y MARIO.—¿Para qué?

JORGE (persiguiéndolos y descargándoles golpes con el bastón).—Para romperlo en vuestras costillas, ¡atolondrados!

LA CATERAL DE GRANADA

LA perla de la catedral es la capilla de los Reyes: tiene una portada muy linda, un coro decorado con escudos y otros símbolos de los Reyes Católicos, una magnífica reja de hierro ejecutada en 1522 por el maestro Bartolomé, y muchas esculturas elegantes. A cada lado del altar mayor figuran las estatuas arrodilladas de Fernando e Isabel, ejecutadas con delicadeza y buen gusto, mientras que en el centro de al nave, se ven dos sepulcros magníficos hechos en Génova por Peralta. Desde aquí se desciende a la bóveda o panteón, aparecerán allí varios ataúdes reales, de gran sencillez, cerrados con círculos de hierro, y nunca profanados hasta ahora: la letra F indica el de don Fernando, y la I el de Isabel la Católica. En la sacristía enseñan la espada de aquel monarca, la corona de plata dorada, muchos incensarios y cruces góticas, el viril de más bello esmalte que hay en España, el misal de la reina, adornado con hermosas láminas ejecutadas en 1496 por Francisco Flores, y una casulla bordada por Isabel.

SEÑORITA DESORDEN

JULIA era una niña muy desordenada que hacía la desesperación de su mamá. Su hermanito mayor la llamaba Señorita Desorden y merecía este sobrenombre como ustedes verán.

Los libros de estudio eran sus víctimas: los adornaba con dibujos y manchas, o bien los perdía, obligando a sus padres a comprarle nuevos. Las alfombras manchadas con tinta quedaban inutilizables.

En los recreos patinaba, haciéndose arrastrar por sus compañeritas; en esa forma no había suelas de zapatos que aguantaran más de un mes.

Si jugaba a las escondidas, saltaba sobre los hermosos sillones de seda de la sala. Rompía su plato en la mesa, queriendo hacerlo dar vueltas. Cuanto regalo recibía lo deshacía en seguida. Una hermosa muñeca, regalo de su madrina, al cabo de dos días no tenía más ni brazos ni piernas. Los trajes desgarrados por los rosales del jardín... Un día al querer asistir a una fiesta se dió cuenta que no tenía traje ni zapatos ponibles. Al pedirle a su mamá que repusiera sus trajes y zapatos, ésta le presentó la cuenta de los gastos ocasionados por su falta de cuidados. El importe era imponente.

—No irás, pues, a esa fiesta — fué la conclusión; — nos cuestas demasiado. Tu padre no quiere...

...comprarte nada más y esto te enseñará que ninguna fortuna, por grande que sea, resiste al desorden.

Julita bajó la cabeza, llorando y quejándose; pero desde ese día la mamá pudo notar que su hijita hacía verdaderos esfuerzos por no romper ni trajes ni juguetes.

Su hermanito apreció el esfuerzo de Julita y no la ha vuelto a llamar Señorita Desorden; accede gustoso a prestarle sus hermosos libros. Y pronto, si esto continúa, su nombre será: Señorita Ordenada.

LA CASA DE DIOS

SIEMPRE que salimos de la Iglesia, si hemos meditado, si hemos orado al pie de los altares donde la fe venera al Dios vivo, encontramos al cielo más esplendoroso, la naturaleza más rica, el ambiente más puro, la vida menos triste y las gentes más buenas.

Sacamos de allí algo en nuestro corazón que todo lo embellece, que todo lo purifica, que todo lo ama.

El templo es la casa de Dios, y por lo tanto el único hospedaje digno del hombre.

Cerramos esa puerta augusta, por donde el mundo se comunica con la eternidad, y no tendremos refugio a qué acogernos en nuestras adversidades, en nuestros desconsuelos, en nuestras tribulaciones, ni en nuestros triunfos, ni en nuestras alegrías. — **Selgas.**

UNA SUSTITUCION MAL HECHA

MOTIVOS PARA EJECUTAR BIEN LAS ACCIONES

DIOS espera que yo le ofrezca por mérito de esta acción que tengo que practicar.

Dios ha ligado una gracia particular a aquella acción, y espera que yo la haya terminado para otorgármela.

Dios conocerá que le amo si, a pesar de mi repugnancia, me aplico a esta acción.

Dios hace inscribir cada una de mis acciones bien practicadas, y más tarde ellas formarán mi corona en el cielo.

Dios borra muchas de mis faltas pasadas, mientras, para agradarle, me aplico a practicar bien aquella acción.

Dios, por medio de aquella acción, recibe de mí, pobre y débil niña, una gloria que compensa las blasfemias de los malos y las rebeliones de las almas que no quieren someterse a la voluntad divina.

¿Dónde Está?

Este buho ha visto un ratón y está esperando a que pase para apoderarse de él. ¿Ven ustedes al ratoncito?

Historietas cómicas para los niños buenos que saben su Catecismo

SIETE REGLAS DE ORO

PREGUNTARON a un sencillo campesino cómo había logrado educar con tan espléndido éxito a sus hijos. Cuatro de ellos habían estudiado y alcanzado el título de doctor; uno era sacerdote y profesor de Universidad; los otros tres eran abogados, y todos se distinguían por su ejemplar conducta. El campesino preguntado así, contestó con toda sencillez lo siguiente:

—El que he educado con más esmero, es mi hijo mayor; su ejemplo influía beneficamente en la educación de los menores, así que tuve con ellos menos trabajo. En lo demás he observado las reglas siguientes:

Nunca exigía nada de mis hijos que no hiciera yo primero; y siempre he pensado bien lo que les mandaba.

Exigí siempre pronta obediencia: los hijos deben convencerse de que es un deber; la obediencia debe hacérseles costumbre.

Dí a mis hijos muchas pruebas de cariño, mas cuidando siempre de que no me perdiesen el respeto.

Nunca sufrí contradicciones ni protestas de su parte.

En presencia de los hijos es preciso que cuiden los padres de estar en perfecta armonía entre sí y que no encuentren los hijos en la conducta de uno de los dos un pretexto para sustraerse a los mandamientos de Dios o de la Iglesia.

He acostumbrado a mis hijos desde niños al trabajo, sin perder de vista el cuidado de su salud.

Todos los días los he encomendado a la protección de Dios.

¡CLEMENCIA, SEÑOR, CLEMENCIA!

APIADAOS, Dios omnipotente y misericordioso, apiadaos de este mundo que corre al precipicio, víctima de la iniquidad. Los pueblos están ensoberbecidos por el pecado. Iluminadlos, Señor; y movedlos al arrepentimiento, antes de que se abran los abismos bajo sus plantas!

H. B.

Historietas cómicas para los niños buenos que saben su Catecismo

MARIA, LA INDOLENTE

1. A María Cristina ya no la llaman sino "María la indolente". Ustedes adivinarán los motivos; es imposible encontrar una niña más lánguida y que tenga menos deseos de moverse. Si es cierto que se entretiene con las muñecas, es cierto también que es completamente imposible hacerla correr, saltar, jugar o reír como las demás niñas de su edad. Y como la tristeza y la vida sedentaria no son sanas, María Cristina está cada día más pálida y ha perdido el brillo de sus hermosos ojos azules, sus mejillas

2. ... se vuelven de un color terroso que ... dejan de inquietar al señor y a la señora de Jones. Los padres deciden separarse de su querida hijita en vista de que ésta no escucha sus sabios consejos. Y la entregan a una buena mujer que tiene reputación de...

3. ... curar todos los niños que le confían y que sufren de anemia y languidez. La madre Carrik (es su nombre) vive a la orilla del mar...

4. ... en un pueblo extremadamente sano. El buen aire es un factor importante para el éxito del tratamiento, pero más importante aún es el don que tiene la buena señora de quitar la indolencia de las niñas, sin que éstas se den cuenta. El señor y la señora Jones le dejan la niñita y se van tristes, pero con esperanzas, porque además de María Cristina...

5. ... otra niña está en tratamiento con la buena anciana. Las dos niñas llegan a ser pronto muy buenas amigas. La madre Carrik no las deja conversar sobre sus ideas de melancolía. — Mis pequeñas, os he contado un secreto cuando habéis llegado; no lo olvidéis. Ya sabéis que en el arenal...

6. ... en las rocas, o en la playa, no sé justo dónde, hay un tesoro escondido; si buscáis bien, puede ser que lo encontréis. Aquí tienen todo lo necesario, palas, picos, redes... — Entonces María Cristina y Lucía...

7. ... corren hacia la orilla del mar, siempre bajo la vigilancia de la anciana. Remueven la arena, buscan entre las rocas y traen caracoles, mejillones o langostinos y esto las divierte mucho. — Busquen, busquen, mis pequeñas...

8. ... algo me dice que no tardarán en encontrar el famoso tesoro. Lucía y María Cristina, cada vez más contentas, buscan con entusiasmo. Seis meses después los padres, que han escrito muy seguido y que saben cómo ha hecho adelantos la salud de sus hijitas, viene a buscar a las dos amigas. — Y qué alegría les da...

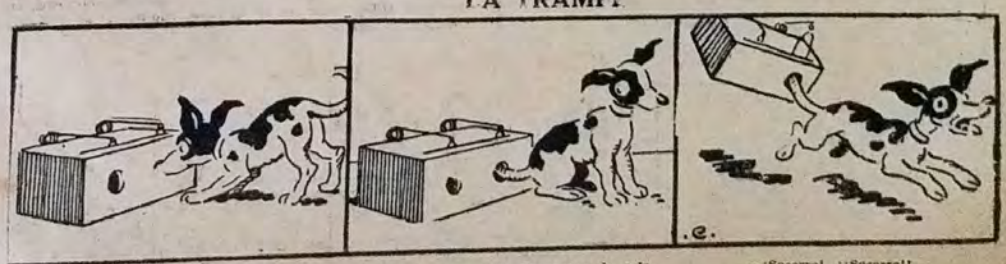
9. ... cuando ven los ojos brillantes y las mejillas rosadas de sus hijitas. — Se las devuelvo — dice riendo la señora Carrik, — y además estas niñas han encontrado un tesoro. — Y como María Cristina y Lucía miran a su protectora extrañadas agrega: — Sí, mis queridas; han encontrado el...

10. ... tesoro del cual no les hablaba, porque la salud y la alegría son el bien más apreciado sobre la tierra. — Es cierto — dicen las dos niñas saltándole al cuello, y los padres agradecen también con efusivos apretones de manos:—somos ahora más felices y nuestros padres también y es a usted que lo debemos. Está tranquila, que no nos olvidaremos de usted ni de sus sabios consejos.

Quiero pasar mi cielo haciendo bien sobre la tierra.

(S. Teresita del Niño Jesús)

LA TRAMPA



—¿Qué será esto? Imposible pasar el... —... hocico o la pata. Pasaremos la cola. —¡Socorro! ¡¡Socorro!!

...OS PARA EJE-
...R BIEN LAS
...CCIONES

...que yo le honre por me-
...sta acción que tengo que

...do una gracia particular a
... y espera que yo la haya
... otorgármela.
...á que le amo si, a pesar de
..., me aplico a esta acción.
...cribir cada una de mis ac-
...eticadas, y más tarde ellas
...orona en el cielo.
...uchas de mis faltas pasa-
... para agradarle, me aplico
...n aquella acción.
...dio de aquella acción, re-
...ore y débil niño, una glo-
...sa las blasfemias de los
...bellones de las almas que
...neterse a la voluntad di-

...nde Está?

...sto un ratón y está espe-
...para apoderarse de él.
...ratoncito?

...ETE REGLAS DE ORO

...ARON a un sencillo campesino cómo había logra-
... con tan espléndido éxito a sus hijos. Cuatro de
...ían estudiado y alcanzado el título de doctor;
...ote y profesor de Universidad; los otros tres eran
...dos se distinguían por su ejemplar conducta. El
...guntado así, contestó con toda sencillez lo si-

...e educado con más esmero, es mi hijo mayor; su
... beneficamente en la educación de los menores,
...on ellos menos trabajo. En lo demás he observa-
...iguientes:
...ría nada de mis hijos que no hiciera yo primero;
...pensado bien lo que les mandaba.
...pre pronta obediencia: los hijos deben conven-
...s un deber; la obediencia debe hacérseles cos-

...hijos muchas pruebas de cariño, mas cuidando
...e no me perdiesen el respeto.
...í contradicciones ni protestas de su parte.
...ia de los hijos es preciso que cuiden los padres
...rfecta armonía entre sí y que no encuentren los
...nducta de uno de los dos un pretexto para sus-
...andamientos de Dios o de la Iglesia.
...mbrado a mis hijos desde niños al trabajo, sin
... el cuidado de su salud.
...días los he encomendado a la protección de Dios.

...CIA, SEÑOR, CLEMENCIA!

...S, Dios omnipotente y misericordioso,
...s de este mundo que corre al precipicio,
...de la iniquidad. Los pueblos están ence-
...l pecado. Iluminadlos, Señor; y moved-
...imiento, antes de que se abran los abis-
...plantas!

H. B.

LA PERSECUCION RELIGIOSA POR LAS POTENCIAS DEL MAL: I. ESPAÑA

POR EL Pbro. JAIME PLANA

Paradojas

DESDE que triunfó la República en España, y sobre todo desde que se produjeron aquellos salvajes incendios de iglesias y conventos; hemos podido leer actos que resultan paradojales. El castigo de Dios se ha hecho sentir en varios malvados u obcecados por doctrinas demagógicas, que incitaban al crimen y a la destrucción, y algunos de ellos han pagado con la vida, desprendida del cuerpo en medio de atrocísimos dolores, siendo algunas de ellas enfermedades desconocidas por los médicos que atendieron a esos pobres ilusos criminales. Pero muchos de ellos han pedido los sacramentos antes de morir, aquellos sacramentos que la iglesia como buena y piadosa madre reserva para sus hijos, especialmente moribundos. Unas veces consiguieron los pecadores reconciliarse con Dios, otras

El pulpo que aprisiona a España

por causa de su mismo pecado, no alcanzaron esta gracia, porque el sacerdote llegó tarde, seguramente por permisión divina.

Uno de estos casos que hemos leído últimamente ha sucedido en un pueblo de Andalucía, mientras los fieles celebraban los Oficios del Viernes Santo. El veterinario de la localidad reunió a un grupo de extremistas arengándolos con un discurso blasfemo. Como parece que alguno de estos fanáticos andan provistos de petardos con la misma facilidad que otros llevan en el bolsillo una caja de fósforos uno de esos embaucados arrojó un petardo causando la consiguiente alarma; mas acercándose a la puerta del templo, arrojó otro diciendo: "A ese que dicen que ha muerto, voy a ver si lo mato yo", pero el petardo le explotó en la mano, haciendo explotar otros que llevaba en una caja.

Habiendo resultado con gravísimas quemaduras fué trasportado al Hospital Provincial, donde falleció. En medio de horribles dolores pidió le fueran administrados los sacramentos, pudiendo recibir solamente la Extremaunción.

Hace ya un rato que todos los actos de la vida oficial española son completamente laicos. Se nace, se vive y se muere laicamente. Para ser enterrado religiosamente, debe existir antes de la muerte un documento donde el difunto haya hecho constar sus deseos de ser enterrado cristianamente, vale decir con el rito de la iglesia católica. Veamos, pues, las estadísticas oficiales que dicen al respecto: En Madrid hubo en diciembre último 1.135 defunciones. Se cebraron 1125 **entierros católicos y solamente 10 civiles.**

Y para eso se reformaron las leyes, se ponen toda clase de trabas al culto católico, para que en una ciudad como Madrid, donde yo en tiempos de la monarquía triunfaban los candidatos republicanos, aparezca con las mismas características que en los oprobiosos tiempos de la tiranía de la Inquisición y de todas las patrañas con que nos regalan los que nunca tuvieron en cuenta la voluntad popular, cuando se trata de los grandes intereses espirituales de los pueblos. La farsante secta judaico-masónica que desgobierna España, no hace más que acentuar ese espíritu católico que estaba adormecido en la conciencia de las muchedumbres; pero que, una vez dificultadas sus creencias y su libertad, sacude su marasmo y se dispone a reconquistar las libertades perdidas. Azaña, en su orgullo, y creyendo profetizar como Voltaire e Isabel de Inglaterra dijo un día que España había dejado de ser católica. España podrá agradecerle al dictador que, con su política sectaria, haya hecho avivar el espíritu cristiano práctico y siga siendo en adelante, como lo fué antes y lo será siempre, el pueblo católico por excelencia. Ninguna región de la tierra es desconocida para el religioso español. Su celo por la difusión del Evangelio le llevó a todos los confines del mundo, siendo, tal vez, el pueblo que más ha contribuído para que la nota de **catolicidad** de la iglesia fuera por él realizada.

Los hijos del pueblo hispano, aun en medio de sus aberraciones, no han perdido la fe. Y lo que sucede actualmente es debido a estos tiempos que hoy la gobiernan. Le predicaron en todos los tonos: la subversión institucional; infiltraron en su alma el espíritu revolucionario, el desorden y el ataque a la ley. En el nuevo sistema, este pueblo se entrega a los desmanes a que le azuzaron. Los culpables están en el poder. Los autores morales de la barbarie que contempla el mundo civilizado gozan de todos los privilegios. Pero el fin de todos ellos será la muerte, el castigo eterno, la execración popular, el olvido...

La política americanista de la nueva España

SE ha anunciado varias veces que el arreglo del bloqueo de las divisas españolas y argentinas por los respectivos gobiernos estaba en vías de resolverse satisfactoriamente. Pero la realidad es otra por ahora. No se llega o un acuerdo. ¿Cuándo llegará el día ansiado?

España estipuló un tratado de comercio con el Uruguay. Se lleva el asunto al Congreso español, y dicho tratado encuentra una viva oposición entre los diputados gallegos, que creen que el tratado hará bajar el precio de sus vacunos, con los que abastece a España en parte, y se han opuesto a su ratificación enérgicamente, amenazando al gobierno con pasarse a la oposición, retirar a sus ministros, etc. Como el tratado contenía una mayor exportación de aceite español al Uruguay, hete aquí a los diputados andaluces y otros olivareros pidiendo su ratificación. No sabemos lo que saldrá. Tal vez los imperiosas vacaciones de verano pongan un poco de calma a la sangre gallega en ebullición actualmente, o bien el gobierno no tenga interés en ratificar el tratado con la nación hermana. Y entonces tendremos a otra hermana enojada, estrechándose así los vínculos espirituales que la república de Azaña y de Albornoz se han propuesto hacer indisolubles y prácticos. Hasta ahora la diplomacia republicana de la madre patria no se ha apuntado ningún éxito, siendo así que está representada por una serie de literatos de primera fila. ¿Será cierto que la literatura y la diplomacia son dos artes que no se hermanan? Y esto ya lo ha hecho reparar algún escritor, y como también el que los ministros de España (Azaña y Domingo) sean comediógrafos, aunque sus producciones sean mediocres, pero siempre mejores que su obra de gobierno y su temple de estadistas.

Sólo México responde al plan americanista español. Y pronto emprenderá la España republicana la conquista del soviet ruso, aunque podría suceder que Rusia conquistase a España, lo que no creemos tan difícil con el programa de gobierno que se ha trazado la conjunción judaico-masónica-socialista. La política de Azaña prepara el advenimiento de Stalin. Para suerte de España, pronto Azaña y los suyos no tendrán ni arte ni parte en nada. Algún día han de decidirse por nuevas elecciones, y allí verá de qué parte está la opinión pública.

El tribunal de garantías

LA España republicana sigue dando tumbos hacia el abismo. Los cincuenta mil desocupados que tenía al subir el régimen actual al poder suman ya un millón, con tendencia a una mayor y más peligrosa cantidad. En Cataluña ya se anuncia la desocupación fabril por la competencia de los industriales japoneses, que introducen sus mercaderías a menor precio. Pero Cataluña no puede quejarse: a cambio de unas miserables pesetas de sus tejidos tiene su autonomía, esa libertad que llenará el estómago de cuatro paniaguados, pero que hará pegar las tripas a la columna vertebral de más de un catalán. Las noticias particulares que de allí llegan, señalan una situación cada día más comprometida y erizada de peligros.

Pero ocupémonos ahora de esta soberana creación del Tribunal de Garantías Constitucionales, una carabina de Ambrosio para los que tengan que acudir a ella. Hace rato que la república de los trabajadores desocupados fabrica leyes para su defensa y uso particular. El Tribunal de Garantías Constitucionales quiere ser un instrumento de protección individual y colectiva, pero en realidad será un arma republicana en manos de Azaña y Cía. La elección del ministro de Justicia — de cuya Ministerio han partido las mayores injusticias hasta ahora — indica los propósitos que se persiguen. Se pidió por varios grupos parlamentarios un hombre alejado de las luchas políticas, pero que fuese de ideas republicanas. Los grupos que apoyan al gobierno no lo entendieron así. Por esto buscaron a un hombre como Albornoz, injusto, sectario, izquierdista, de sentimientos tan rústicos y ásperos, como la piel de sus manos que, según dice quien las ha estrechado, asegura que semejan la piel del sapo.

Y a este hombre lo que sea, se le asignarán 100.000 pesetas o más al año, porque dicen que el cargo es de gran responsabilidad, y la responsabilidad se paga cara en el presupuesto de España. Pero en todas partes se paga más cara la Irresponsabilidad, como sucede con Alcalá Zamora — y antes con Alfonso XIII — con los presidentes de Francia, Alemania, el rey de Inglaterra, de Italia, etc. Esta irresponsabilidad cuesta más cara a las naciones.

Si valiera nuestro voto abogaríamos para que en el Tribunal que comentamos figurara la diputado Victoria Kent (señorita), porque Albornoz necesita que los componentes de dicho Tribunal le merezcan confianza, y la niña Victoria se sintiría halagada por aquello que dijo un dibujante satírico español: **Kent a buen árbol SE ARRIMA**...

En España podrá haber desocupación, y los presupuestos podrán cerrarse con déficit, a pesar de los mil millones que aumentó el presupuesto republicano, pero no podrá negarse que sus funcionarios de responsabilidad están bien pagados como en la Jauja Argentina. Aquí también se

No hay potencia que los saque del poder

aplican las doctrinas socialistas en el gobierno. Los que no tienen derecho a cobrar sueldos familiares son los que producen, los que trabajan en el campo; pero los grandes tiburones de la política y de las reparticiones públicas, para éstos toda la esplendidez del presupuesto con déficit también. Pero no debe negarse que tienen una gran responsabilidad; gobiernan un territorio de casi tres millones de kilómetros cuadrados, y nuestro sistema métrico se aplica más al terreno que a los hombres que lo pisan.

Los españoles están garantizados por Albornoz sectario e izquierdista. Aunque raro, podría suceder que al frente del Tribunal apareciese otro hombre distinto. Hay un precedente: don Niceto Alcalá Zamora y Obes, católico convencido, es el que ha causado más daño al catolicismo español. Ha puesto la firma al pie de todas las injusticias contra los católicos. Abarca y remeda don Niceto todos los personajes de la tragedia del Viernes Santo. Por los honores y dinero de la presidencia de la República vende su fe, su Cristo, su iglesia, como Judas vendió a su Maestro. Como Herodes permite que la iglesia y su Cristo sea encarnecida, injuriada, vilipendiada. Como Herodes, se lava las manos antes de firmar la sentencia de muerte para las instituciones católicas docentes: se apoya en la voluntad del pueblo, en la votación de unos hombres que hoy no representan más que una minoría. Tiene perder los dos millones de pesetas que le brinda el cargo, teme perder la amistad de los sectarios... ¡Pobre Alcalá, qué triste fin te espera!...

Oblación y Promesa

ACERCOSE el ángel del estío,
y ofrendó una espiga al predilecto.
Emanuel besó la espiga de oro
y al besarla dijo: "Tú serás mi cuerpo"...

Acercóse el ángel del otoño
y ofrendó un racimo al venerable...
Emanuel besó el racimo de ámbar
y al besarlo dijo: "Tú serás mi sangre".

Fernán Coronas

Sombreritos Sujetos por Cubrecabezas Africanos y Mediterráneos

Por JUDITH DESCAT

LO que debía forzosamente ocurrir ha ocurrido por fin. Porque no era posible que impunemente y por varias temporadas persistiera la uniformidad de gorritas planas y de boinas reducidas a su mínima expresión e inclinadas sobre una oreja, cuyo próximas a caerse al menor esfuerzo. La reacción se ha producido, con toda la violencia de un partido de oposición que llega al poder. En resumen, el sombrero recupera su sitio, "sobre" la cabeza, y afirma su conquista de las alturas, pronunciando el movimiento con la forma y con los adornos de plumas y cucardas.

COMO primera representación del nuevo movimiento surge la moda del sombrerito de origen africano, denominado, según la procedencia del modelo respectivo, fes egipcio, tarbuch tunecino o cherchia marroquí. El fez, hasta ahora predominante, se caracteriza por su forma semicilíndrica, alta y sin bordes.

En contraposición a la boinita, dueña indiscutible de todas las preferencias hasta hace pocos días, el fez opera un completo cambio de frente en la silueta, afinando los rasgos del rostro y prolongando en su altura la delicada línea del cuello femenino. Y el fez consiguió orientar las simpatías del mundo elegante hacia la variante, más provocativa, de la toquilla cosaca denominada papakha, sin olvidar tampoco al birrete, parecido al de los magistrados judiciales, y al mitroncito, reducción de la mitra asiática.

ES infinita la variedad de formas del cubrecabezas que, más que africano, es en realidad mediterráneo, y que se distingue por su ausencia de alas o viseras. Desde aquel gorro frigio, asiático y popularizado en escudos y alegorías, hasta la birreta catalana y el gorro de manga napolitano,

que usaron entre nosotros los soldados del Restaurador, el gorrito femenino de moda recorre toda la gama de los modelos audaces. No ha faltado en París el feecito doblado en la silueta del "bonnet de police", bien alto, insinuando algo así como una pequeñísima cresta, y confeccionado en "crêpe de Chine" gruesa plisada horizontalmente, ni tampoco una creación análoga, pero en imitación de "paille brillante".

Es de suponer que el cambio de moda no se imponga sin ciertas resistencias a la innovación. Las damas titubearán antes de pasar del modelo plano, casi perdido en la línea del cabello, al modelo alto, continuador de la silueta de la frente y del cuello. Los creadores deben de haber pensado en la psicología femenina y de haber adoptado en consecuencia un subterfugio para amenguar tales resistencias, confiando al adorno muchas veces la misión de definir el contorno.

Así, por ejemplo, no han sido raros los modelos en que se emplea el "gros-grain", casi incrustándolo dentro del tejido de lana, poniéndolo en un nudo sobre la toca que imita el tejido de "paille brillante", o "acucardándolo" en el sitio de mayor relieve. Otras veces son las alillas de fieltro o los "bouquets" de flores, todo ello realizado tan hábilmente como para no chocar por su excesiva notoriedad. Y por fin, son las plumas las elegidas en otras ocasiones, plumas "en couteaux" o en "aigrettes", cuando no se llega a la gran audacia de Talbot, el manojito de plumas verdes, alzándose en desafío como una prolongación de la nuca, en un sombrerito ligeramente echado sobre los ojos.

NO hay que dudar que con tales recursos halle camino más fácil la nueva moda, ya que el tono producido es de gracia, de alegría y de juventud. Sin embargo, habrá una cierta oposición a despojarse del reborde que amortigüe el efecto producido por la altura de la toquilla. Ya hablamos de las alillas de fieltro. El fez mismo suele presentarse con un plisado en el borde inferior, semejante al de las birretas o los gorritos de manga. El tono altivo de varios modelos provoca la existencia de una pequeña visera, imitando al quepis. Y cuando el modelito lleva un ala apenas insinuada en todo su alrededor, esa ala se dobla y pega a la copa atrás y en los costados, dándole un cierto aspecto semejante a la forma que vemos en las ilustraciones soviéticas.

FINALMENTE, hagamos notar la relación frecuente entre el sombrerito y la "harpe", combinados en tejidos de idéntica estructura y de un color que haga juego, y tendremos esbozada la tendencia de la moda parisiense, que ha vuelto sus ojos al Africa legendaria y misteriosa a fin de tomar los puntos de partida de su reciente evolución.

Castigo del sacrílego Heliodoro

SELEUCO, rey de Siria, resolvió saquear los tesoros del templo de Jerusalén, y para ejecutar esta empresa sacrílega eligió a Heliodoro, intendente de la hacienda real. Heliodoro partió para obedecer las órdenes de su soberano. Llegó a Jerusalén y el gran sacerdote Onías, sin conocer sus designios, le recibió con toda clase de honores. El ministro no tardó en explicar el encargo que se le había hecho, y declaró que iba de parte del Rey para que se le entregasen los tesoros del templo.

Onías le manifestó que el dinero que se custodiaba en la casa del Señor consistía en depósitos consagrados a la subsistencia de las viudas y de los huérfanos. Heliodoro hizo poco caso de las observaciones del Pontífice, y como la voluntad del Rey era su única razón, señaló día para presentarse en el templo. Se había esparcido por Jerusalén el rumor de esta sacrílega tentativa, y toda la ciudad estaba alarmada y aterrorizada. Los sacerdotes, revestidos de sus hábitos sagrados, se prosternan al pie del altar y claman al Dios del cielo que auxilie su templo; desconsolados los ciudadanos acuden en tropel y suplican al Señor que no permita que su santa morada se vea expuesta a sacrílegos escarnios. En medio de la confusión general está el soberano Pontífice en quien se advierte el más vivo dolor.

Heliodoro apresuraba en tanto con empeño la ejecución de su empresa, y se hallaba ya a la puerta del tesoro, rodeado de una multitud de satélites que se disponían a forzarla, cuando en un momento tan desesperado manifestó el Señor ruidosamente su omnipotencia. De repente, heridos por la mano de Dios los indignos vasallos que se habían atrevido a obedecer los mandatos de su jefe, caen unos sobre otros y emprenden la fuga. Habían visto aparecer ante sus ojos un caballo magníficamente enjaezado, montado por un jinete de aspecto formidable, con armas que parecían de oro y cuyo brillo deslumbraba. Este caballo se arroja con impetuosidad sobre Heliodoro, le hiere con las patas delanteras y le derriba en el suelo; y dos jóvenes llenos de majestad, resplandecientes de gloria y ricamente vestidos, se acercan entonces al profanador armados de látigos, le azotan sin descanso y le abruman a golpes. Heliodoro, tan rudamente castigado y envuelto en espesas tinieblas, colocado medio muerto en una silla, es llevado fuera del recinto del templo, donde permanece largo rato sin movimiento, sin voz y sin esperanza de vida. ¡Admirable efecto de la justicia de Dios, que dispuso que el hombre temerario que se atrevió a entrar en su santa casa con todo el aparato de un triunfo, se viera aterrado, cubierto de confusión, sin que nadie pudiera librarle del castigo del Soberano omnipotente a quien sacrílegamente había injuriado; pero lección muy importante al mismo tiempo para los profanadores y favoritos de los príncipes que enseña el respeto debido a las cosas santas; y que debe resistirse siempre los mandatos impíos con respetuosa pero invencible libertad. — **Gaume.**

Misionero español entre los variolosos de China

FUNING (Fukien, China). — La viruela causa estragos en la parte meridional de la subprefectura de Fuan. En este territorio, por el contrario, las víctimas son raras, merced a las medidas preventivas tomadas por los misioneros. Las religiosas de San Pablo de Chartres vacunaron en sus orfanatos a cuanto se presentaban. Durante estos tres meses, el misionero dominico español, padre Quijano, ha vacunado, también, gratuitamente a centenares de personas. No le falta clientela, ya que los practicantes chinos cobran 0.50 céntimos de dólar, por cada persona que vacunan.

LEA "CRITERIO"
Dirigido por el Mons. Doctor
GUSTAVO J. FRANCESCHI
ALSINA 840 BUENOS AIRES

Pío VII predijo el destino de Napoleón

SOBRE el peñasco inhospitalario de Santa Elena, el conquistador destronado, Napoleón I, recordaba siempre la escena del castillo de Fontainebleau, en la que él se había mostrado tan duro y arrogante con el soberano Pontífice.

Un día, después de haber pasado largo rato su mirada triste y pensativa sobre la inmensidad de las aguas, cuyas olas venían a morir a sus pies, el emperador dijo al conde Raldel, uno de sus compañeros de cautiverio:

—José, ¿no estabas tú en Fontainebleau cuando Pío VII me predijo mi destino?

—Sí, Sire; yo estaba.

—¿Conservas aún el recuerdo de aquella entrevista?

—¡Oh, sí; jamás olvidaré lo que en ella oí!

—Perfectamente, Sire; el Santo Padre dijo: "El Dios de otro tiempo vive todavía; ese Dios ha destruido siempre a los perseguidores de la Iglesia"; y agregó...

—¿Y después, José? — insistió Napoleón, cuando se apercibió que el conde se había detenido indeciso.

—Dijo que ese Dios destruirá a vuestra majestad si seguía oprimiendo a la Iglesia.

¡Era eso mismo! En verdad, mi querido amigo, el Dios de otro tiempo existe todavía para destruir los opresores del que es aquí abajo su vicario.

—¡Ah! Que no pueda yo — exclamó con tristeza el monarca destronado—, que no pueda yo gritar a todos los que han recibido algún poder en la tierra: "¡Respetad al representante de Jesucristo! No ataquéis al Papa, porque seréis aniquilados por la mano vengadora de Dios, que protege la Cátedra de San Pedro".

Dr. Ernesto Helvio Izurieta
MEDICO CIRUJANO
REPUBLIQUETAS 2236
de 14 a 16
VEDIA 1708
De 10 a 13 y de 20 a 21
U. T. 70, Núñez 5533
BUENOS AIRES

UNA CELADORA DECIDIDA

¡A cuántos atrajo a la congregación del Corazón de Jesús con su celo! — ¡Bonito negocio haré yo con rezar — decía uno a quien recomendaba el ofrecerse al Divino Corazón. — Más feo lo hará usted si no reza — ¡Bah!, con rezar no se engorda — ¡Hombre, qué humilde es usted! — ¿Por qué soy yo humilde? — Porque se compara con los animalitos de la rifa, que nacen solo para que los coman y morir como lo que son.

—Se ha equivocado usted de puerta, señora — le decía descocadamente un pedante. — Esas proposiciones se hacen a los pobres trabajadores y no a hombres de talento — Pues tanto peor para usted, porque el infierno está poblado de talentos y el cielo lleno de virtudes. — Mejor haría usted en dejarme estar. — Cá, hombre, mejor hago en arrancarle a usted del infierno, con lo cual gano yo el cielo. — ¡Vaya! ¡Me va usted a hacer llorar! — Mejor es llorar aquí, que por toda una eternidad. — Es, bueno, no riñamos y apúnteme usted para la congregación.

MISCELANEA

De la miseria retrato,
el pordiosero Torcuato
anda descalzo; y lo grave
es que, según dice, sabe
dónde le aprieta el zapato.

Preguntábanle a Constancia
a ver si a su hermano Luis
lo iban a mandar a Francia,
y dijo con petulancia:
A Francia, no; va a París.

PARA LOS HOMBRES

DESEO paz a la afligida tierra,
Y ruego a Dios que quien la [rige acierte,
Que yerra más el que por muchos [yerra.
Ya de mejor semblante está la [suerte,
Y el gran rigor de su castigo en[frena,
Y contra los rebeldes se convierte.

B. Leonardo de Argensola

LIBROS CATOLICOS

Beltrán Luis R. — Historia de su conversión	$ 1.30
Desgranges Juan, Abbé. — Veinte años de controversias apologéticas	„ 2.50
Furlandieri, Juana de la — Cartas femeninas	„ 1.50
Goyau, Georges, de la Academia Francesa. — Dios entre los Soviets	„ 1.50
Kempis Tomás de — Imitación de Cristo encuadernado en tela	„ 0.95
Lhande, Pierre S. J. — Las tragedias del divorcio (novela)	„ 2.—
Napal, Mons. Dionisio R. — Visiones y recuerdos del camino	„ 2.—
El Imperio Soviético, edición corregida y aumentada	„ 0.95
Spillman, José S. J. — Los buscadores de oro (novela)	„ 0.70
Berdiales, Germán. — Mis mejores cuentos para los niños	„ 2.50
Carboni, Rodolfo Pbro. — Cartas de un cura	„ 0.50

Al hacer el pedido acompañe 0.20 para franqueo por cada libro

EDICIONES CATOLICAS ARGENTINAS

CORRIENTES 551. — Cap. Federal
U. Tel. 31, 5557

EL LIBRO DEL DIA

98.000 EJEMPLARES EN 10 MESES

EL IMPERIO SOVIETICO

DIONISIO R. NAPAL

STELLA MARIS

EDICIONES CATOLICAS ARGENTINAS

Medalla milagrosa: Su origen

EN la noche del 18 al 19 de julio de 1830 la Santísima Virgen apareció en la Capilla de la Casa Madre de las Hijas de la Caridad en París a Sor Catalina Labouré.

Estando acostada, siendo las once y media de la noche se oyó llamar por su nombre, entreabriendo la cortina vió a un niño como de cuatro a cinco años, resplandeciente y vestido de blanco, que le dijo: "Ven ven a la Capilla que allí te aguarda la Santísima Virgen". Sor Catalina se vistió y guiada por el niño entra en la Capilla cuya puerta se abrió con solo tocarla el niño con la punta del dedo. Arrodillóse en el comulgatorio, y el niño quedó de pié en el presbiterio del lado derecho. A eso de las doce exclamó el niño: **"Aquí está la Virgen Santísima; aquí está"**. Oyó Catalina en seguida un ruido sutil como de vestido de seda que rozaba el pavimento y vió entrar en el presbiterio a la Virgen, la cual se sentó en el sillón donde hacía las pláticas el director de la Comunidad. Siguiendo el impulso de su corazón la Hermana se arrojó a sus pies y luego con filial confianza puso las manos cruzadas sobre las rodillas de la Madre.

Hablóle ésta de cosas que a ella importaban, y señalándole con el dedo el altar le dijo: **"Aquí debes venir en tus tribulaciones porque en este lugar hallarás consuelo"**. No puedo decir con certeza el tiempo que estuvo con la Reina de los Cielos, pero es cierto que después de hablado largo rato desapareció de mi vista como una sombra que se desvanece".

Cuatro meses más tarde se dignó honrarla con otra aparición todavía más notable y es la que se refiere a la medalla.

El día 27 de Noviembre de 1830 a las cinco y media, estando en oración en la capilla, dice la Hermana Catalina, oí un ruido semejante al roce de la seda y mirando hacia aquel lugar, vi a la Santísima Virgen.

Era de mediana estatura y de tan hermoso aspecto que no puedo con palabras describir su belleza. Estaba de pie sobre un globo; tenía vestido blanco, y manto azul plateado; las manos levantadas hasta la cintura sosteniendo otro globo que era figura del mundo; finalmente con los ojos levantados hacia el cielo ofrecía a Dios el globo que tenía en las manos, y el momento que esto hacía se vió rodeada de resplandor.

De pronto aparecieron sus dedos llenos de anillos y piedras preciosas de extraordinaria hermosura, de las cuales salían en forma de hacecillos y rayos muy resplandecientes que de sus manos estendidas hacía la tierra caían con abundancia. La Hermana oyó una voz que decía:

Estos rayos son figura de las gracias que María consigue de Dios para los hombres. También vió en la parte superior del retablo escritas con caracteres de oro estas palabras: **"Oh María, sin pecado concebida, rogad por nosotros que recurrimos a vos"**.

Algunos instantes después se volvió el cuadro y en el reverso vió la letra M, coronada de una pequeña cruz descansando sobre una barra y debajo los corazones de Jesús y María circundado el primero por una corona de espinas y el segundo atravesado por una espada; rodeado el todo por doce estrellas. Al mismo tiempo la Hermana Catalina recibió esta orden de la Santísima Virgen, **"HACED, HACED ACUSAR UNA MEDALLA SEGUN ESTE MODELO"**.

Cuantos la llevaren puesta, teniendo aplicadas las indulgencias y devotamente rezaren esta oración, alcanzarán especial protección de la Madre de Dios". Y al instante desapareció la visión.

En el año 1832, el padre Aladel, confidente de las visiones relativas a la Medalla, la mandó acuñar después de haber obtenido la autorización del Sr. de Quelén, Arzobispo de París.

La Medalla Milagrosa ha sido autorizada por la Iglesia, y aún más, colocada en el rango de las devociones más auténticas, a semejanza del Escapulario del Monte Carmelo y del Santísimo Rosario. Su Santidad Gregorio XVI la aprobó y el Papa de la Inmaculada Pío IX, León XIII, Pío X y Benedicto XV la han bendecido e indulgenciado. Grande fué el gozo de la Venerable Catalina Labouré al tener en sus manos la primera Medalla, pero no se conformó con éste, y exclamó: **"Ahora, es preciso propagarla"**.

Aviso al ilustrado clero:
Curas Párrocos. Encargados de Iglesias y Colegios

Para contribuir a la celebración del Año Santo y Congreso Eucarístico ofrezco vitraux, campanas y órganos a precios reducidos, permitiendo de esa forma a las iglesias más pobres prepararse debidamente para estas grandes solemnidades.

Establecimiento Tirolés
TEODORO RANTI
CASILLA 2439 Buenos Aires

LIBROS CATOLICOS

Arcarate, Andrés O. S. B. — La flor de la liturgia, nueva edición aumentada	$ 3.50
Benedictinos de Buenos Aires. — Cantos litúrgicos para la Acción Católica Argentina	„ 0.10
Benedictinos de San Wandregisilio. — Paroissien Dominical	„ 10.—
Martínez Clemente, O. S. B. — Acompañamiento de los cantos del ceremonial litúrgico para la recepción de socios de la Acción Católica Argentina	„ 1.50
GRAN CATECISMO EN LAMINAS. — 66 grandes láminas en folio, en un volumen, con texto dividido en 4 partes, según el orden de los catecismos del Concilio de Trento	„ 1.50
RITO SIRO-MARONITA. — El Santo y Augusto Sacrificio de la Misa	„ 0.40
Saltaberry, Juan F. S. J. — Historia de la Iglesia en la Independencia del Uruguay	„ 2.20
Santa Teresita del Niño Jesús. — Autobiografía o historia de un alma, escrita por ella misma. Rica edición	„ 2.—

Al hacer el pedido acompañe 0.20 para franqueo por cada libro

EDICIONES CATOLICAS ARGENTINAS

CORRIENTES 551. — Cap. Federal
U. Tel. 31, 5557

UN CUENTO DE HORACIO QUIROGA

LAS MEDIAS DE LOS FLAMENCOS

CIERTA vez las víboras dieron un gran baile. Invitaron a las ranas y los sapos, a los flamencos, y a los yacarés y los pescados. Los pescados, como no caminan, no pudieron bailar; pero, siendo el baile a la orilla del río, los pescados estaban asomados a la arena, y aplaudían con la cola.

Los yacarés, para adornarse bien, se habían puesto en el pescuezo un collar de bananas, y fumaban cigarros paraguayos. Los sapos se habían pegado escamas de pescado en todo el cuerpo, y caminaban meneándose, como si nadaran. Y cada vez que pasaban muy serios por la orilla del río, los pescados les gritaban haciéndoles burla.

Las ranas se habían perfumado todo el cuerpo, y caminaban en dos pies. Además, cada una llevaba colgado, como un farolito, una luciérnaga que se balanceaba.

Pero las que estaban hermosísimas eran las víboras. Todas, sin excepción, estaban vestidas con traje de bailarina, del mismo color de cada víbora. Las víboras coloradas llevaban una pollerita de tul colorado; las verdes, una de tul verde; las amarillas, otra de tul amarillo; y las yararás, una polerita de tu gris pintada con rayas de polvo de ladrillo y ceniza, porque así es el color de las yararás.

Y la más espléndidas de todas eran las víboras de coral, que estaban vestidas con larguísimas gasas rojas, blancas y negras, y bailaban como serpentinas. Cuando las víboras danzaban y daban vueltas apoyadas en la punta de la cola, todos los invitados aplaudían como locos.

Sólo las flamencos, que entonces tenían las patas blancas, y tienen, ahora como antes, la nariz muy gruesa y torcida, sólo los flamencos estaban tristes; porque, como tienen muy poca inteligencia, no habían sabido cómo adornarse. Envidiaban el traje de todos, y sobre todo el de las víboras de coral. Cada vez que una víbora pasaba por delante de ellos, coqueteando y haciendo ondular las gasas de serpentina, los flamencos se morían de envidia.

Un flamenco dijo entonces:

—Yo sé lo que vamos a hacer. Vamos a ponernos medias coloradas, blancas y negras, y las víboras de coral se van a enamorar de nosotros.

Y, levantando todos juntos el vuelo, cruzaron el río y fueron a golpear en un almacén del pueblo.

—¡Tan, tan! — pegaron con las patas.

—¿Quién es? — respondió el almacenero.

—Somos los flamencos. ¿Tiene medias coloradas, blancas y negras?

—¡No, no hay! — contestó el almacenero. — ¿Están locos? En ninguna parte van a encontrar medias así.

Los flamencos fueron entonces a otro almacen.

—¡Tan, tan! ¿Tiene medias coloradas, blancas y negras?

El almacenero contestó:

—¿Cómo d i c e? ¿Coloradas, blancas y negras? No hay medias así en ninguna parte. Ustedes están locos. ¿Quiénes son?

—Somos los flamencos — respondieron ellos.

Y el hombre dijo:

—Entonces son con seguridad flamencos locos.

Fueron entonces a otro almacen.

—¡Tan, tan! ¿Tiene medias coloradas, blancas y negras?

El almacenero gritó:

—¿De qué color? ¿Coloradas, blancas y negras? Solamente a pájaros narigudos como ustedes se le ocurre pedir medias así. ¡Váyanse en seguida!

Y el hombre los echó con la escoba.

Los flamencos recorrieron así todos los almacenes, y de todas partes los echaron por locos.

Entonces un tatú que había ido a tomar agua al río, se quiso burlar de los flamencos y les dijo, haciéndoles un gran saludo:

—¡Buenas noches, señores flamencos! Yo sé lo que ustedes buscan. No van a encontrar medias así en ningún almacén. Tal vez haya en Buenos Aires, pero tendrán que pedírlas por encomienda postal. Mi cuñada, la lechuza, tiene medias así. Pídanselas y ella les va a dar las medias coloradas, blancas y negras.

Los flamencos le dieron las gracias, y se fueron volando a la cueva de la lechuza. Y le dijeron:

—¡Buenas noches, lechuza! Venimos a pedirte las medias coloradas, blancas y negras. Hoy es el gran baile de las víboras, y, si nos ponemos esas medias, las víboras de coral se van a enamorar de nosotros.

—¡Con mucho gusto! — respondió la lechuza. — Esperen un segundo y vuelvo en seguida.

Y, echando a volar, dejó solos a los flamencos; y al rato volvió con las medias. Pero no eran medias, sino cueros de víboras de coral, lindísimos cueros recién sacados a las víboras que la lechuza había cazado.

—Aquí están las medias — les dijo la lechuza. — No se preocupen de nada, sino de una sola cosa: bailen toda la noche, bailen sin parar un momento, bailen de costado, de pico, de cabeza, como ustedes quieran; pero no paren un momento, porque, en vez de bailar, van entonces a llorar.

Pero los flamencos, como son tan tontos, no comprendían bien qué gran peligro había para ellos en eso, y, locos de alegría, se pusieron los cueros de las víboras de coral como medias, metiendo las patas dentro de los cueros, que eran como tubos. Y muy contentos se fueron volando al baile.

Cuando vieron a los flamencos con sus hermosísimas medias, todos les tuvieron envidia. Las víboras querían bailar con ellos únicamente, y, como los flamencos no dejaban un instante de mover las patas, las víboras no podían ver bien de qué estaban hechas aquellas preciosas medias.

Pero, poco a poco, sin embargo, las víboras comenzaron a desconfiar. Cuando los flamencos pasaban bailando al lado de ellas, se agachaban hasta el suelo para ver bien.

Las víboras de coral, sobre todo, estaban muy inquietas. No apartaban la vista de las medias, y se agachaban también, tratando de tocar con la lengua las patas de los flamencos, porque la lengua de las víboras es como la mano de las personas. Pero los flamencos bailaban y bailaban sin cesar, aunque estaban cansadísimos y ya no podían más.

Las víboras de coral, que conocieron esto, pidieron en seguida a las ranas sus farolitos, que eran bichitos de luz, y esperarón todas juntas a que los flamencos se cayeran de cansados.

Efectivamente, un minuto después, un flamenco, que ya no podía más, tropezó con el cigarro de un yacaré, se tambaleó y cayó de costado. En seguida las víboras de coral corrieron con sus farolitos, y alumbraron bien las patas del flamenco. Y vieron qué eran aquellas medias, y lanzaron un silbido que se oyó desde la otra orilla del Paraná.

—¡No son medias! — gritaron las víboras. — ¡Sabemos lo que es! ¡Nos han enganado! ¡Los flamencos han matado a nuestras hermanas y se han puesto sus cueros como medias! ¡Las medias que tienen son de víboras de coral!

Al oír esto, los flamencos, llenos de miedo porque estaban descubiertos, quisieron volar; pero estaban tan cansados, que no pudieron levantar una sola ala. Entonces las víboras de coral se lanzaron sobre ellos, y, enroscándose en sus patas, les deshicieron a mordiscos las medias. Les arrancaban las medias a pedazos, enfurecidas, y les mordían también las patas, para que murieran.

Los flamencos, locos de dolor, saltaban de un lado para otro, sin que las víboras de coral se desenroscaran de sus patas. Hasta que, al fin, viendo que ya no quedaba un solo pedazo de media, las víboras los dejaron libres, cansadas, y arreglándose las gasas de su traje de baile.

Además, las víboras de coral estaban seguras de que los flamencos iban a morir, porque la mitad, por lo menos, de las víboras de coral que los habían mordido, eran venenosas.

Pero los flamencos no murieron. Corrieron a echarse al agua, sintiendo un grandísimo dolor. Gritaban de dolor, y sus patas, que eran blancas, estaban entonces coloradas por el veneno de las víboras. Pasaron días y días, y siempre sentían terrible ardor en las patas, y las tenían siempre de color de sangre, porque estaban envenenadas.

Hace de esto muchísimo tiempo. Y ahora todavía están los flamencos casi todo el día con sus patas coloradas metidas en el agua, tratando de calmar el ardor que sienten en ellas.

A veces se apartan de la orilla, y dan unos pasos por tierra, para ver cómo se hallan. Pero los dolores del veneno vuelven en seguida, y corren a meterse en el agua. A veces el ardor que sienten es tan grande, que encogen una pata y quedan así horas enteras, porque no pueden estirarla.

Esta es la historia de los flamencos, que antes tenían las patas blancas y ahora las tienen coloradas. Todos los pescados saben por qué es, y se burlan de ellos. Pero los flamencos, mientras se curan en el agua, no pierden ocasión de vengarse, comiéndose a cuanto pescadito se acerca demasiado a burlarse de ellos

---

GLOSARIO DE LOS ANGELES

VIDA, MUERTE Y RESURRECCION DE UN TEMA

CREE o no cree por ahí la gente en los Angeles Custodios? Pronto está dicho creer. Pronto está d.cho no creer. Pronto, demasiado pronto, puestas en oposición creencia y no creencia.

Los problemas tienen una vida propia, independientemente de sus mismas soluciones. Nacen, crecen, proliferan, adolecen, se agravan, se alivian, recaen, se suenían, agonizan, mueren, resucitan en la conciencia indiv.dual, en la conciencia colectiva, por razones que a veces poco tienen que ver con la cerrazón o el despeje lógicos de las incógnitas en ellos abrigadas. Un filósofo vió esto mejor que nadie, un filósofo que ni siquiera puede llamarse de primer orden, Avenar.us. El es quien advirtió cómo ciertos enigmas relativos al ser ó al conocer, que, en horas determinadas de la historia, han apasionado profundamente a la humanidad, pierden, llegada otra hora, todo su interés; y no, en verdad porque hayan alcanzado solución suficiente, ni tan solo hipótesis satisfactor.a.

Despójase entonces la cuestión, que proponen de cualquier virulencia especulativa, al desposeerse de eficacia práctica. Dejan de preocupar. Digamos, para emplear el lenguaje de aquel pensador, que "se desproblematiza". No hay que remontarse, para buscar muestra de ello, a las llamadas "sutilezas escolásticas' — que bien han probado Duhem y otros no ser en la mayor parte de las ocasiones tales "sutilezas", sino graves asuntos ligados a consecuencias de gran ent.dad. — Vámonos derechos a lo reciente. ¡Por cuantos discutidísimos temas de prehisteria, valga el caso, a cuyo albur se jugaron los sabios y los menos sabios de hace medio siglo la salvación del alma, nadie diera hoy una higa! Las tesis más escandalosas del evolucionismo, ¿quién las d'scute a fondo ya? Y no es que se haya afianzado decisivamente el pro o el contra con copia de argumentos nuevos; es que, en los lugares de serio trabajo científico, tales argumentos ni siquiera se buscan.

En cambio, la idea del progreso, aplicada no ya a la biología s no a la historia, tras de haber conocido una época en que no era discutida por nadie, es agitada hoy, no sólo con severidad crítica, sino con revisionista encono. Otro caso: veinte y tres siglos de filosofía occidental, s. han desconfiado de la validez del testimonio de los sentidos, habían dejado como evidente la validez del testimonio de la razón; luego, durante siglo y medio, ésta que se tuvo por tranquila y apodíctica verdad, ha vivido jornadas muy tormentosas. Ni en las matemáticas, el destino de los postulados está exento de aventuras [illegible] [illegible]gada, hay otra manera batallona, de presagiar lo que va a sucederles a dos parlelas que se prolongan indefinidamente en el espac.o. Y sin que las aporías de Zenon [illegible] estuviesen resueltas, ¿no ha habido épocas enteras de la cultura que las han apartado de puntapie negligente y han vivido, sin resolverlas, tan tranquilas?

Pues altos y bajos semejantes ha conocido, sin merma de la uniformidad de su adopción dogmática o de su impía negac ón el tema de la existencia y asistencia de espíritus superiores, intermediarios y mensajeros entre Dios y las criaturas humanas. [illegible] con todo, haberse desproblemtizado. Si el escepticismo, en materia tal, nadie se apuraba en fundamentarlo, la creencia, por su parte, ha podido volverse fria, perpetuarse sin pena ni gloria. Ya hemos aquí indicado cómo parecia despotenciada hasta el nivel y tipo de indecisa piedad infantil. El Angel, en las horas que nos ha formado, dijérase cosa de niños y para los niños... La mayor parte de las Cofradías del Angel Custodio que, en nuestros viajes, hemos encontrado — y hemos puesto singular empeño en buscarlas, no sólo en tierras de Catolicidad, sino de C.sma o de Reforma, — excluyen prácticamente a los adultos.

Pero ahí estaban, en las pinacotecas ilustres, las figuraciones del Angel adultas, viriles, atléticas, imperiosas. Ahí estaba, en el Museo de Turin, la trazada por el pincel de Pollaiuolo, del caminar de Tobías con el Angel. Ahí estaba, con la virtud interinamente dormida, esperando la hora de la nueva "problematización". Esta hora a compás de las palpitac.ones de los tiempos, llega, ha llegado ya!

EUGENIO D'ORS.

Cartas de un cura

A uno que dice que es muy católico

TE has indignado cuando te dije que tu no vivías como católico y protestaste de que se te confundiera con esos ignorantes que dicen que no hay Dios.

Tu, como muchos otros, piensas que creyendo en Dios, no robando y no matando, bautizando a los hijos y haciendo de vez en cuando una excursión divertida a Luján (que tu dices que es peregrinación), ya eres un perfecto cristiano, católico como el que más.

Pero te engañas, y yo te demostraré que de católico apenas si tienes algo más que el nombre.

Vamos a ver: ¿Asistes a misa los domingo? ¡Qué pregunta, Padre! ¡Cómo quiere que asista a misa los domingos si trabajo los demás días de la semana y en las fiestas tengo que dormir algo más!

Para todo hay tiempo, si existe buena voluntad. Yo conozco quiénes son los que ordinariamente hablan así. Son los que sabrán encontrar tiempo para charlas inútiles, para el juego, para el vicio, pero nunca disprondrán del necesario para hacer oración, para dar gracias a Dios por los beneficios recibidos. También los hay que por puro descuido proceden así. ¡Lástima que con esa negligencia preparan los castigos eternos con que serán atormentados!

Pero tu no solamente cometes esa grave falta. No te confiesas, tampoco, ni comulgas. ¿Y es católico eso? ¿No eres, mejor, un protestante de esos que rechazan las cosas de la Iglesia?

¿Y no eres tu el que por cobardía, cuando otros hacen burla de los sacerdotes y de la religión, celebras sus sátiras y sus risas impías? ¿Y es cosa de católicos tolerar esas irreverencias para con las cosas santas?

Casi estoy seguro que tu, que te dices tan católico y que no concurres a la Parroquia, asistes, sin embargo, a reuniones espiritistas, que están prohibidas enteramente para los cristianos. Y no me extrañaría tampoco que muchas veces defendieras a los protestantes o a los socialistas, que nada desean tanto como acabar con la verdadera religión de Jesucristo.

¡Ese es tu catolicismo! Cuando hay enfermos en tu casa, si llamas al sacerdote es cuando ya no hay nada que hacer, sino comprobar que no podrá arrepentirse el que hasta entonces en todo había pensado menos en Dios.

Es una obligación gravísima bautizar a los hijos y bautizarlos pronto, pero los "católicos" como tu esperan a lo mejor meses y meses antes de hacerlo. Otros hay, católicos también de esa clase, que viven en la mancebía del llamado matrimonio civil o que no tienen dificultad en que sus hijos se contenten con eso (que no vale nada para Dios). ¿Pero es verdad que tu te crees tan católico? ¿Piensas que para serlo de veras basta con decirlo? No, mi amigo, el catolicismo es la profesión de una fe que exige virtudes y obras que acrediten su existencia. Yo lamento que tu te engañes. No dudo de que realmente eres creyente, pero debes convencerte de que con solo la creencia en Dios no podrás salvarte. Hay que hacer también todo lo que ese mismo Dios quiere. Y lo que Dios quiere de ti, consultando a la Iglesia Católica lo sabrás. Ella, por lo demás, se ha adelantado a decírtelo y así tu no podrás alegar ignorancia. ¡Por favor, no te cuides de lo que dirán los otros de ti si comienzas a ir a la Iglesia! Déjalos decir: ¿Acaso serán ellos los que te librarán del infierno?

No seas cobarde, dejándote vencer por las burlas o las insolencias de los incrédulos que buscan sin cesar a los traidores de la fe de Cristo para recibirlos con la alegría de los que se gozan en el mal de los otros.

Asiste a misa, confiésate. Hay muchos que te dicen que no lo hagas. ¿Pero qué pretenden esos infelices? ¿Buscan tu bien al aconsejarte así? Bien sabes que no. Son malvados y quieren disculpar o encubrir sus malas obras y su inmoralidad aumentando el número de los que viven como ellos.

¡Asiste a la Santa Misa los domingos! ¿Por qué en vez de dejarte vencer por las burlas de los necios que se ríen si intentas ir a la Iglesia, no eres tu el que les das una lección de virilidad y fe cristiana, apartándote del camino extraviado que ellos llevan, para seguir en pos de Dios, que hará sentir el peso de su justicia vengadora sobre los que ahora pretenden en su orgullo desafiarlo.

¡Entonces sí que veremos en lo que parará tanta altanería y necedad! Confiesa con valor tu fe y al descubierto en las obras que eres católico, católico de verdad!

RODOLFO CARBONE

LITERATURA Y TEATRO ESCOLARES

por GERMAN BERDIALES

Mis mejores cuentos para los niños . . . $ 2.50

* * *

LAS FIESTAS DE MI ESCUELITA

Comedias, diálogos, monólogos y discursos, para la escena y para el aula . . . . . $ 3.—

* * *

JOYITAS

Recitados para Jardines de Infantes . . . . . $ 2.75

* * *

TEATRO HISTORICO INFANTIL

Veinte leyendas americanas para la escena . . . . . $ 3.—

* * *

TEATRO COMICO PARA NIÑOS

Comedias, diálogos y monólogos $ 3.-

* * *

FABULAS EN ACCION

Renuevan los laureles de Esopo, Fedro, La Fontaine, Iriate, Samaniego y otros . . . . . $ 2.50

* * *

FABULARIO

Nuevas fábulas que enseñan riendo, aleccionan y aconsejan con ternura. (En preparación)

"Germán Berdiales — dice Mercante — es un maestro que posee el don maravilloso de adaptar sus comedias, diálogos y monólogos a la mentalidad infantil, cuya psicología ha penetrado hasta la familiaridad en sus aspectos más simples y nobles."

Ediciones Católicas Argentinas

U. T. 31, 5557 - Corrientes 551 - B. A.

SABIO DE LA ANTIGÜEDAD

ARCO DE TITO
ARCO DE TRAJANO
ARCO DE TRIUNFO

T T

Solución: SOCRATES

COMPRIMIDO

Contracción nerviosa

T K

PARANA

Solución: RIO PARANA

INTERCALACION

A V i E

Solución: PATIO

COMPRIMIDO

NOS-IM IM-NOS

Solución: Impuestos internos

LOCUCIONES EXTRANJERAS

AB ABSURDO (Por lo absurdo). — En geometría se demuestra a menudo por el método "ab absurdo".

AD GLORIAM (Por la gloria). — Trabajar "ad gloriam".

BIS DAT QUI CITO DAT. — Pensamiento de Séneca que la paremiología española ha traducido: "el que pega primero, pega dos veces".

COL CANTO (Con el canto). — Locución italiana empleada en música.

DEUS DEDIT, DEUS ABSTULIT (Dios me lo dió, Dios me lo quitó). — Palabras de Job. Se citan como ejemplo de resignación.

IN GLOBO (En conjunto). — Compró estos libros "in globo".

EN UN EXAMEN

Cuéntase del difunto Malgaigne que, examinando a un alumno de último año, le preguntó de qué manera practicaría la extracción de la catarata. El examinando le contestó:

—Evacuaría primeramente la cámara anterior.

—Muy bien, dijo Malgaigne; ¿y, qué haríais después?

El alumno, creyendo haber acertado a la primera pregunta, respondió:

—Evacuaría acto continuo la cámara posterior.

—¡Magnífico!, exclamó Malgaigne, ¿y no podríais enseguida un cartel anunciando "habitaciones desalquiladas"?

Boletín de la Editorial "Atlántida"

MEJICO Y AZOPARDO, BUENOS AIRES

LECTURAS INFANTILES

CUENTOS, enseñanzas, historietas, labores útiles y fáciles para las niñas, en fin, todo cuanto puede interesar al mundo infantil femenino lo ofrece "MARILU".

Esta revista, única en nuestro idioma, es la mejor amiguita de las niñas. No deje de adquirir el número de pasado mañana. Día 13. $ 0.20.

INTERESANTE CARTA DE LA PODEROSA EDITORIAL "DAI NIPPON YUBENKAI KODANSHA"

ENTRE las numerosas pruebas de adhesión y simpatía que recibimos de intelectuales y editoriales de diversos países vamos a reproducir hoy una notable carta de la poderosa editorial "Dai Nippon Yubenkai Kodansha", de Tokio.

Es curioso señalar que esa importantísima empresa publica nueve revistas, orientadas casi en la misma forma que las nuestras.

Su director general, el señor Seiji Noma, es una de las más prestigiosas figuras del nuevo Japón, dándose el extraordinario caso de que sus revistas representan el 35 o/o de la tirada total en su país; que alguna de ellas, como "King" (mensual), tira más de 2.200.000 ejemplares por número y que de una de sus obras "Sendero de Prosperidad", ya se han hecho unas 200 ediciones.

La carta del señor Shisuma Nara, secretario del señor Seiji Noma, dice así:

"Con todo respeto saludo a usted, deseando que goce del mayor bienestar físico y moral, y le felicito de todo corazón por la prosperidad cada día mas ascendente de esa gran empresa editora.

Nuestro director, señor Seiji Noma, está muy agradecido y conmovido por el recibo de las obras del director de esa editorial, que son de tan alto valor, y por las interesantísimas revistas con que ustedes no han obsequiado con toda amabilidad y que representan una prueba [illegible] de [illegible] especial atención.

El señor Seiji [illegible] me ha ordenado que le escribiera y le manifestara nuestro agradecimiento para el señor Vigil, director de esa prestigiosa empresa.

Le ruego que tenga la bondad de transmitirselo así al señor director.

En paquete separado le envío 37 ejemplares de las revistas que editamos en seguida de nuestro director para si el director de esa. Esperamos que las recibirán ustedes con agrado.

Termino esta carta, formulando [illegible] toda consideración y ruego por su salud y su felicidad.

30 de mayo 1938.

Shisuma Nara (Secretario General)

Editorial Dai Nippon Yubenkai Kodansha — Tokio. (Japón)

Señor Felix Raul Torralbo."

VALIOSA OPINION DE MONSEÑOR DIONISIO R. NAPAL

DE la valiosa opinión que ha merecido a monseñor Dionisio R. Napal nuestra revista "CINEGRAF" nos verdadero placer transcribimos subrayándolas las siguientes palabras: Como intérprete de "LA ESTETICA EN SUS MANIFESTACIONES MAS ELEVADAS", "EN ELLA RESALTAN CON EVIDENCIA LA HONESTIDAD DEL JUICIO, LA SINCERIDAD DE LA CRITICA Y LA VALENTIA DE LAS PROPIAS OPINIONES", "HA LOGRADO IMPONERSE" y es, "SIN DISPUTA, LA MEJOR DE SUDAMERICA".

"LA VASCONGADA"
Venta de leche en botella a $ 0.20 la botella de 1 litro. Reparto en Versailles, mañana y tarde
Pedidos a 67 Floresta 5588 o personalmente
J. B. ALBERDI 6537

Tejedora en artículos de punto
Nélida Narcisin
Trabajos ejecutados a máquina y a mano. Especialidad para niños y señora
CANGAYE 850

CASA CONTARY
PLANOS
PROYECTOS Y TRAMITES MUNICIPALES
CANGAYE 1024

CARNICERIA
"LA PALMA"
ANICETO ROSALIO
ARREGUI Y GALLARDO
U. T. Liniers 247

SE HACEN BORDADOS
Blanco y Colores Garantidos
FRAGUEIRO 760

Tienda y Mercería "VERSAILLES"
PEDRO BURGOS
La más surtida de la Parroquia, y la que más barato vende. Extenso surtido en lanas para tejer.
Santo Tomé 6279

Café, Bar, Billares y Comestibles "VERSAILLES"
— DE —
LORENZO GARCIAS
Las bebidas que expende esta casa son netamente legítimas, y el lunch está compuesto por fiambres elaborados expresamente en la casa.
Atendida directamente por su dueño
Arregui 6399 — Versailles
U. T. 64-266

CHANCHERIA
"LA CATALANA"
de ANTONIO FRANCO
Especialidad en fiambres y embutidos frescos
PRECIOS REDUCIDOS
Mercado "Versailles"
Arregui esq. Bruselas

sailles. Todos los vecinos quieren el adelanto de la villa. Pero es un error imaginar que este adelanto ha de venir del esfuerzo de unos pocos o de las autoridades municipales.

Todos los vecinos han de cooperar en este progreso, con la idea de que el progreso de la villa ha de resultar de la suma de los esfuerzos de cada familia.

Por esto, todos se han de imponer como una obligación el favorecer las actividades de Versailles. Todos han de comenzar por proveerse del comercio local.

Si los vecinos se surten en el comercio de la localidad este será próspero. Si este es próspero la villa aumentará en importancia y la propiedad se valorizará en provecho de todos los vecinos que son en su mayoría radicados.

COMPRE PUES EN VERSAILLES.

ESCUELA DE VARONES

Ha aparecido una resolución del Consejo Nacional de Educación por el cual se crean en el Consejo Escolar XVII cuatro escuelas de mujeres, una de ellas en el Paradero Ingeniero Echagüe.

Ignoramos que propósito ha inspirado esta resolución pero no cuesta mucho persuadirse que ella resulta insólita sabiendo lo urgente e imprescindible que es en esta zona precisamente una escuela de varones.

Todos los padres reclaman escuelas para sus hijos varones a fin de evitar las molestia, gastos y peligros que les ocasiona el tener que enviar sus niños a las localidades vecinas de Liniers, Vélez Sársfield y Villa Devoto. Se habían hechos tentativas justas solicitando la satisfacción de estas reclamaciones. Ignoramos la suerte de estas gestiones. Pero en cualquier forma resulta sorprendente que aparezca una resolución de creación de una escuela de mujeres.

Es el momento que los vecinos aunen voluntades para exponer al Sr. Presidente del Consejo Nacional de Educación lo insólito de esta resolución por lo que atañe a nuestra zona y para solicitarle que reconsidere la resolución y resuelva destinar a los varones la escuela que se proyecta destinar a mujeres. Así se verán satisfechas las justas aspiraciones de los vecinos.

CARPINTERO
JOSE PALACIOS
Se hacen todos trabajos pertenecientes al ramo
MADERO 975 - Versailles

Este BOLETIN se reparte gratis a los que lo soliciten en el Despacho Parroquial, Marcos Sastre 6115; en el Kiosco de la Estación Versailles; en la lechería del Sr. Marenco, Bruselas 816; en la despensa de Luciano Prado, Jonte 6199; en la panadería Cabanas, Cortinas 1928 y en la despensa "Orillas del Plata", Arregui 6017.

QUESERIA, MANTEQUERIA Y FIAMBRERIA
LA VILLA DE PALUDI
Puesto 16. MERCADO MUNICIPAL de Versailles

Pompas Fúnebres de CARBONE e Hijos
Atendida por sus dueños. Coches blancos con cristales para casamientos, bautismos, etc.
A precios módicos
Casa Central:
BYNNON 6942-48
U. T. 64, Liniers 791

TINTORERIA "VERSAILLES"
JUAN BAUTISTA FERRI
LISTOS EN 24 HORAS - LIMPIEZA DE TRAJES DE NEGRO A COLOR
Precios Módicos
LAZCANO 6356

SALON "FEMENIL"
Peinados y Ondulaciones
GALLARDO 765

JOSE SEOANE
Empresario y colocador de vidrios y cristales en obras y particular para ciudad y campaña
ARREGUI 6015
U. T. Liniers 1061

MATERIALES PARA CONSTRUCCION Y ARTICULOS SANITARIOS
FERRETERIA Y ELECTRICIDAD
— DE —
JOSE GRASSI
Hierros, herrajes, maderas, polvo, alfarería, caños, cal portland
692 GALLARDO 696
U. T. 64, Liniers 1173
VERSAILLES F. C. O.

MARIA V. DE PORRO
Fajista del Hospital Salaberry
Corsés y fajas sobre medida. — Especialista en fajas ortopédicas para operados y enfermos
PRECIOS MODICOS
GALLARDO 831

DESPENSA
ORILLAS DEL PLATA
— de —
Dolores G. de Seoane
ARREGUI 6015
U. T. Liniers 1061

Domingos y Fiestas

MISAS a las 7, 8.30 y 11 horas. La Misa de 8.30 es la Misa Parroquial. Es cantada por todos los fieles. Después de esta misa hay catecismo para los niños.

Bendición.

Por la tarde, a las 17.30,

CRISTINA PIEPOLI
Modista
Profesora de corte y confección y bordados a máquina.
Lecciones $ 5 por mes
El ómnibus 80 deja a dos cuadras
MIRO 763

Norberto F. Mourelle
Planos, Proyectos, Cálculos
Trámites Municipales
RUIZ DE LLANOS 1230

El Proveedor del Norte

Mercado y Frigorífico

Situado en Gallardo 650

Será inaugurado

en el próximo mes de Setiembre

La última palabra de la técnica

Gran playa para la venta
al por mayor

50 puestos para el menudeo

Moderno sistema de refrigeración

FABRICA DE HIELO

BOLETIN DE

VERSAILLES

PARROQUIA DE NUESTRA SEÑORA DE LA SALUD

MARCOS SASTRE 6115

Año I | No. 11 | Buenos Aires, Septiembre 5 de 1933 | Correo Argentino TARIFA REDUCIDA CONCESION 2231

VIDA PARROQUIAL

FESTIVAL EN EL CINE TEATRO CAPITOLIO

Insertamos esta crónica del Festival realizado en el Cine Capitolio el 6 de agosto, a beneficio de la Sala de Primeros Auxilios, que no nos fué posible insertarla en el número anterior.

Como es del dominio público, tuvo lugar el domingo 6 de agosto en el Cine Teatro Capitolio, el primer festival organizado por la comisión del Círculo de Damas Católicas de Nuestra Señora de la Salud y a beneficio de la Sala de Primeros Auxilios de la parroquia. El amplio programa preparado tras encomiable labor, se llevó a cabo sin que ninguna clase de obstáculos entorpeciera su marcha regular, gracias al buen orden y la habilidad puesta de manifiesto por la comisión organizadora.

Monseñor Franceschi, destacó en un breve y colorido discurso la finalidad de las obras emprendidas y la importancia que tenían que tomar en nuestro ambiente, donde tanta falta hacen realizando la tarea del Sr. Cura en ese sentido y que respondía a un fin humano y cristiano. El orador fué largamente aplaudido por la numerosa concurrencia que ocupaba el salón.

Acto seguido tuvieron lugar los números anunciados que se desarrollaron con la aprobación unánime del público concurrente que premió con largos aplausos la labor de los artistas. La atracción principal consistió en la obra puesta en escena por el conjunto dramático de Santa Julia que bajo la dirección artística del señor Domingo Bencivenga demostró su excelente preparación artística. A continuación, y como número final se realizó la rifa anunciada oportunamente, siendo favorecido por el primer premio uno de los asistentes. Entre la concurrencia se hallaban las familias de Ibarborden, Gordello, Pinto, Ortiz, Jacobi, Peluffo, González, Cañón, señor R. Rivas y doctores León Belloc, Magdalena, etc. Puede decirse que el festival obtuvo un éxito amplio, debido a los trabajos de todos sus organizadores y que respondió ampliamente al fin que se le atribuía.

Cabe destacar la labor realizada por la Comisión de Damas Católicas y que tuvo a su cargo la organización del festival, haciéndolo en forma digna de todo elogio. El entusiasmo y la diligencia puestos en juego evidencian en forma contundente las dotes de humanidad que galanan a la comisión que se halla integrada por las siguientes damas de la Villa:

Señora de Rodríguez, presidenta; Sra. de Le Boucher, Sra. de Coni - Molina, Sra. de León Belloc, Sra. de Bidart, Sra. de De Vincenzo, Sra. de Brignone, señora de Capón.

SOCIOS CONTRIBUYENTES

al sostenimiento de la Sala de Primeros Auxilios

Señores:

Juan Moretti	$	1.—
José García	„	1.—
José Impellizzieri	„	1.—
Manuel Re	„	0.50
Marcelo Parigi	„	1.50
Aniceto Rosalío	„	0.50
José Gómez	„	0.50
Rafael Carus	„	1.—
Antonio Paone	„	1.—
Ricardo Coni Molina	„	1.—
Bruno Pugliese	„	1.—

Señoras:

Lina P. de Labanchi	„	1.—
De Testa	„	1.—
De Vega	„	1.50
De Campessi	„	0.50
Eulalia C. de Romero	„	1.—
A. G. de Fernández	„	1.—
Felicitas S. de Cembrero	„	1.—
Armida G. de Bert	„	1.—
Elisa de Ibarborde	„	1.—
Ana Williams de Luján	„	1.—
Antuca de Carbone	„	0.50
L. de Rodríguez Rivas	„	0.50
F. B. de Saltzman	„	2.—
De Butzonit	„	1.—
María E. D. de Jacoby	„	1.—
Rosa R. de Barbieri	„	1.—
Teresa R. de Comas	„	1.—
Beatriz A. de Calegari	„	1.—
Paulina de Leiro	„	0.50
María Esther P. de Aguirre	„	1.—
Carmen R. de Gallo	„	1.—
De Campessi Costa	„	0.50
Rosa A. de León Belloc	„	1.—
Rosa de León de Gutiérrez	„	0.50
Berta Belloc de de León	„	0.50
Rosa C. de González	„	1.—
Elvira P. de Garzía	„	0.50
María de Sáenz	„	1.—
Marta de Milazzo	„	5.—

Señoritas:

Blanca Dopico		1.—
Enriqueta Pittaniello		1.—
Amelia Náger	„	0.50
Gaben Scott	„	0.50
De la Cuesta	„	1.—
Niñita M. T. Martínez	„	1.—

En la Rifa realizada en el dicho Festival salieron favorecidos los siguientes números:

1er. Premio: Nº 810 (juego de te).

2do. Premio: Nº 743: (cartera).

3er. Premio: Nº 311 (vibrador).

Sala de Primeros Auxilios

Debemos una palabra a los feligreses y vecinos de la Parroquia con motivo de la Sala de Primeros Auxilios que nos proponemos abrir en Caranday 818. En primer lugar agradecemos a todos la generosa colaboración brindada. Por nuestra parte les podemos asegurar que no ahorraremos esfuerzos para que ella dentro de sus modestos alcances preste sus servicios en la forma más eficiente.

Conviene, no obstante, recordar el propósito a qué responde la Sala. La Sala no quiere reemplazar a los médicos ni a los farmacéuticos.

La Sala quiere remediar lo que hoy sucede en Versailles, de que en un caso urgente — de día o de noche—no se sabe adónde acudir, porque la Estación de Servicio de la Asistencia Pública de Vélez Sársfield o no viene o acude a las tres o cuatro horas.

La sala que proponemos instalar se propone como fin primordial remediar este inconveniente. Para ello instalaremos la Sala atendida permanentemente por una enfermera diplomada quien, pronta a todo llamado personal o telefónico, en la Sala o a domicilio, acudirá y al mismo tiempo cuidará de que acuda con la mayor rapidez uno de los médicos. Por el momento no podemos adelantar nada sobre la forma en que prestará su colaboración a los señores médicos, porque esto está a estudio de ellos mismos y del Círculo Médico del Oeste. Pero si nos consta que todos ellos están animados de la mejor buena voluntad a fin de que la Sala realice con eficiencia este su objeto primordial.

Advertimos también que a la Parroquia no le incomoda que determinados vecinos gestionen ante la Municipalidad la instalación de una Sala de Primeros Auxilios.

Nosotros nos limitaremos a remediar el inconveniente actual, con la mayor eficiencia dentro de nuestras posibilidades. El día que la Municipalidad u otra Institución lo remedie mejor que nosotros, nos retiraremos satisfechos de haber hecho un poco de bien y encantados de ver que otros lo hacen mejor que nosotros.

Mientras activamos la instalación de la Sala rogamos a los vecinos quieran tener un poco de paciencia que todo estará listo lo antes posible.

NOTAS SOCIALES

Reuniones:

Dió margen a una interesante reunión el cumpleaños de la señora Ana L. de Le Boucher, quien con ese motivo fué muy saludada por sus amistades.

Cumpleaños:

Fué muy felicitada la señorita Rosa Piépoli en ocasión de haber cumplido años.

Enfermos:

Completamente restablecida la señorita Alicia Sierra Rivero.

(Continúa en la pág. 3).

GUIA DE PROFESIONALES

Dr. Carlos De León Belloc
Médico Cirujano
Ex médico interno de los Hospitales Alvear y Devoto
Gallardo 679 U. T. 64-1196

Dr. Lázaro Bolbochan
Médico del Hospital R. Mejía
NIÑOS - SEÑORAS - PIEL
Se atiende de noche
ARREGUI 6155 VERSAILLES
U. T. 64, Liniers 125
Consultas de 16 a 19 horas

Taller de Electricidad y Radio
VICTOR A. LAURINO
Instalaciones eléctricas en general. Venta de aparatos de Radio. Electrificación y arreglo de toda clase de aparatos
Marcos Sastre 6115
BUENOS AIRES

Gran Despensa y Fiambrería
"ALCE"
BAUTISTA ALCE
ARREGUI 6563 - 69
U. T. 64, Liniers 774
Buenos Aires

Productos de Granja en general
— DE —
MARTIN BIDART
Reparto de leche por mayor y menor
Granja: Las Heras
F. C. S.
Escritorio: Bolívar 856
VERSAILLES, F. C. O.

Gran Panadería y Pastelería
LA HERMOSURA DE VERSAILLES
VENANCIO ORTIZ
Pan, Galleta, Facturas y masas finas de todas clases
SANTO TOME 6299

MERCADITO
MATEO STANISCI
Aves, huevos, frutas y verduras en general
REPARTO A DOMICILIO
DUPUY 1451

MERLO Hnos.
Suces. de Repetto Hnos.
Librería - Imprenta
Utiles de Colegio
PRECIOS MODICOS
Cuzco 48 Liniers

Dr. CARLOS J. MAGDALENA
OFRECE SUS SERVICIOS PROFESIONALES
Médico del Hosp. Español, del Magisterio y ex médico de la Asoc. Española de Socorros Mutuos de Bs. As. Clínica Médica general y enfermedades de la piel
Consultas: de 7 a 9 y de 14 a 18 horas. — Servicio nocturno
COCHICO 836 - U. T. (64), Liniers 129 - Versailles, F. C. O.

Dr. SAMUEL F. GURFINKEL
MEDICO
Jefe del Laboratorio Central y Profesor del Hospital Durant. Ex-Jefe del Laboratorio de la Facultad de Medicina. Ex-Médico Bacteriológico de la Dirección de Higiene de la Provincia de Buenos Aires. Ex-Jefe del Dispensario Antivenéreo de San Francisco.
Arregui 6642, esq. Cochicó — Versailles
U. T. 64, Liniers 1223

Dr. MIGUEL F. VAQUER
Médico de los Hosp. Rawson y Salaberry
CLINICA GENERAL Y NIÑOS
TINOGASTA 5722 U. T. Liniers 1248

Dr. ATILIO E. QUIROLO
Dentista del Hospital Ramos Mejía
Extracciones. Dientes fijos y chapas de cauchut. Operaciones indoloras
MARTES, JUEVES, SABADO
CONSULTAS DE 14 A 20 HORAS
CANGAYE 884 U. T. 64 - 1228

FARMACIA Y LABORATORIOS "PONS"
— DE —
MIGUEL A. PONS
Esta Farmacia está atendida personalmente por su propietario, ex Químico-Farmacéutico. Consúltelo
SERVICIO NOCTURNO
NOGOYA 5738
HAGA SUS PEDIDOS POR U. T. 64, LINIERS 1169

DESPENSA "CAVADONGA"
de RAFAEL CARUS
Bazar y Menaje de Cocina
REPARTO A DOMICILIO
GALLARDO 902 Esq. Tomé

GRAN PANADERIA Y CONFITERIA
CABANAS
Especialidad y esmero en pan, masas, bombones, pan dulce, bandejas futuristas para fiestas y casamientos, Pan Gran y gresines
Se atienden pedidos a domicilio
CORTINA 1928 Villa Luro
Próximamente esta casa obsequiará con pan y facturas a todas las familias pobres de la Parroquia, con la presentación de un bono que entregará el Sr. Cura.

Dr. B. ESCRIBANO
Dentista
Del Hospital de Niños. Radiólogo del Ramos Mejía
Lun., Mier. y Vier. de 14 a 20
Mies., Juev. y Sáb. de 9.30 a 12
CANGAYE 884
U. T. 64 Liniers 1228
Jueves y Sábado
ECHENAGUCIA 1058
(Entre Alcaraz y Jonte)

Domingo de G. Cámara
Técnico Constructor
Alcaraz 6114 Buenos Aires

LECHERIA
"EL PORVENIR"
de Francisco B. Marenco
Reparto a domicilio
BRUSELAS 816
Frente al Mercado

Farmacia VERSAILLES
Drogas, Específicos y Perfumes
Exactitud en Recetas y Análisis
ARREGUI 6580
U. T. 64, Liniers 239

JOYERIA Y RELOJERIA
A. PAONE
Surtido completo de alhajas, relojes, armazones y cristales para lentes y anteojos.
Trabajos garantidos
ARREGUI 6572
VERSAILLES

TALLER DE AFILACION
— DE —
ANTONIO PORRO
Ex afilador del Mercado Abasto. - Especialista en navajas y tijeras
Se arreglan calentadores
GALLARDO 831

GRAN DESPENSA
"LA CHOLITA"
Provisión para familias
de
RAMON LUSQUIÑOS
Bruselas 1062 U. T. 64-690
Versailles, F. C. O.

PIDA
FLOR DE CEIBO
la mejor Agua Colonia del mundo

"LOS CHINITOS"
Cafés, Yerbas, Tes, Chocolates, Cacaos, Dulces y Caramelos
Arregui esq. Madero
(Versailles)
VISITE NUESTRO NUEVO LOCAL

—Mejorado, el niño Carlos Pedro Coni Molina.

Necrología:

En Lluchmayor de Mallorca (España), descansó en la paz del Señor, con una muerte cristiana ejemplar, la señora Juana A. Puigserver, madre del apreciado vecino don Lorenzo García.

Presentamos nuestro pésame a la atribulada familia.

—El sábado 26 de agosto falleció, confortada con los auxilios de la Santa Religión, la niña Estela Salinas, de 16 años de edad. Nuestras condolencias a su afligida madre.

CURSO DE PINTURA Y ORNAMENTACION

El martes 29 de agosto, el Profesor Superior de Bellas Artes, Sr. Juan Fontanes, inició su curso de dibujo artístico en la Universidad Popular de Versailles.

Para que se aprecie el honor que esto significa para nuestra universidad basta recordar que el Señor Fontanes, miembro de la Sociedad de Acuarelistas, tiene ganados singulares méritos ya como Profesor en el Instituto de Artes Gráficas, ya como principal redactor de la revista "Plus Ultra", director de "Riel y Fomento" y gerente y director artístico de "Criterio".

SECCION NIÑAS

Cursos nuevos

La señorita Olimpia Dell'Arciprete dirigirá un curso de "Corte y Confección" los martes y jueves de 18 a 19 horas, llenando así una necesidad que se venía notando desde la inauguración de la Universidad.

Dictará clase de "Sombreros, arte decorativo y fantasías en general", la señorita Sara Dell'Arciprete los sábados de 18 a 20 horas.

Biblioteca

Celebró reunión con la asistencia de todos sus miembros, la comisión directiva de la Biblioteca, siendo presidida por el señor Coni Molina.

Se consideró la organización y los medios de proveerla rápidamente de obras útiles. La biblioteca será dedicada al saber en todas sus manifestaciones, de manera que sea una ayuda eficaz para todos, tanto para los alumnos de los múltiples cursos de la universidad como para aquel que buscara en ella cualquier manifestación de cultura.

Hemos recibido como amable donación dos Códigos de Comercio y Civil gentilmente cedidos por la señora de Alvarez. Agradecemos este gesto que debe ser imitado por todos aquellos que aman el adelanto general y desean para la Villa un mayor grado de cultura.

Ya que la Biblioteca ha de responder a un fin cultural, la comisión directiva decide cambiar la denominación de Biblioteca Popular de Versailles por la de Universidad Popular de Versai-

(Continúa en la pág. 15)

CUENTOS REPUBLICANOTES :: ¡Como estan los tiempos, señora Manola!

LA digo a usted, señora Servanda, que estoy ¡que muerdo! A mí no me achica la pobreza, ni tener que trabajar de la mañana a la noche, ni andar con un trapo atrás y otro delante, como suele decirse; pero en cambio los disgustos me desmejoran. ¡Y hay que ver años y años, con tanta tranquilidad, sin que hubiera en mi casa una "bronca" nunca, y ahora estamos en un avispero!

—¿Infidelidades del señor Amancio?

—No, hija, no es por ahí. Al menos no creo...

—¿La Paca que se ha chalao por alguno qeu no la conviene?

—¡Tampoco! Las "broncas" sobrevienen por mor de que el padre y la hija dicen que se han "incorporao" a lo de ahora, y resulta que entre los dos me tienen así...

—Explicoteese usted más claro, porque me quedo en ayunas! ¿Qué es eso de "lo de ahora"?

—¡Toma, pues las costumbres que privan! Y la primera de esas costumbres que privan consiste, como yo digo, en no tener vergüenza... Lo cual, que no me "incorporo" a esa costumbre. Y como aunque me piquen, no paso por ciertas "cosas", ¡se arma en mi casa ca "franela", que tiemblan las paredes y el gato se sube al aparador!... Por dos veces he cogido el palo de la escoba y "me he queda sola" en el domicilio. ¡Tan harta estaba y me tenían! Pero resulta que luego, y a consecuencia del sofocón, me da el ataque de risa que no la puedo contener, y me estoy, a lo mejor, media hora lanzando carcajadas. ¡Mistié que es desgracia, estar una ilorando por dentro de desesperación, después de un "broncazo" tan enorme con la familia, y oír en el patio a las vecinas: "Qué buen humor tiene la señora Manola. Hay que ver cómo se ríe y lo contenta que debe de estar." ¡Pa matarlas!

—Si que el caso se las trae...

—¡Hombre! Vaya si se las trae... Y to por culpa de ellos; de ese marido y de esa hija, que son dos "frescales" actualmente. Respective a mi marido, ¡no lo conozco!

—¡Qué me dice usted!

—Digo que no lo conozco, por lo que ha cambiao. No para en casa más que pa comer y dormir; se trae unas palabritas escogidas, que no le entiende ni... mi suegro, u sea su padre: se gasta en "vermouths" medio jornal; y ca lunes y ca martes, trae a casa unos libros que compra en los quioscos de periódicos, que ¡pa qué!... El dice que son libros de una cosa muy científica que le llaman la "eugenesia".

—Alguna cupletista, a lo mejor.

—No sé. Pero lo que sí sé es que son una marraná muy grande, y que tienen unos grabaos, ¡que en mi vida los había visto hasta ahora! Libros de esos que le pillo ¡al fogón! Además se ha hecho "desnudista", u sea que se ha afiliao a un grupo que toman el sol y el aire en Puerta de Hierro totalmente como arribaron a este mundo... ¡Fíjese usted!

—¡No, hija, no! ¡Yo que me he de fijar en semejante porquería! ¿Y el señor Amancio comparece públicamente con ese "traje"?

—Yo no le he visto, ¡ni Dios quiera! Pero él dice que sí.

—¡Pa divorciarse!

—¡Eso digo yo!

—¿Y la chica?

—¡Anda, la chica también, también se las trae! Dice que como lo gana en una oficina, está emancipá, y con tan fausto motivo, va al café por las tardes, donde se reune con otras compañeras y compañeros; vuelve a casa cuando le parece; a lo mejor, pilla el trole un domingo y se larga a Aranjuez o a Toledo, de excursión, con amigas y amigos, como ella dice; y además, si la digo que eso está feo, que eso está mal, se sacude la melena, da un rabotazo, y luego, con una risita de chunga, contesta: "Cuénteme usted otro, madre, que ese me le sé". Entonces la doy una paliza de rúbrica; no cena, y se acuesta gimiendo y llorando, pero al otro día, ¡la misma canción!

—¿Y su padre, qué dice de eso?

—Su padre, ¡usted verá qué va a decir!... Que yo no estoy al tanto de las costumbres de ahora y que lo que hace la chica es muy americano y no tiene nada de particular. Como yo digo: eso será muy americano, pero que las que lo hacen no tienen vergüenza; no será americano, pero es la pura verdad!

—Sí, señora. Conformes. ¡Y se explica que esté usted echando la tercera dentición con ese marido y esa hija!

—Ya ve usted. ¿Qué se creerá usted que se le ha ocurrido a la Paca?

—¡Qué sé yo! A lo mejor...

—Pues afiliarse a otro grupo pa bañarse y aprender a nadar en unos estanques que les llaman "piscinas".

—Bueno, eso, todavía...

—¡Ay, señora, es que desconoce usted la segunda parte, o sea, que se bañan poco más o menos lo mismo que los que toman sol en Puerta de Hierro!...

—¡Total, el padre y la hija con la misma "ropa". ¡Cómo están los tiempos, señora Manola!

Por CURRO VARGAS.

A KEMPIS

HA muchos años que busco el yermo,
ha muchos años que vivo triste,
ha muchos años que estoy enfermo,
¡y es por el libro que tú escribiste!

¡Oh, Kempis! antes de leerte amaba
la luz, las vegas, el mar Océano;
mas tú dijiste que todo acaba,
que todo muere, que todo es vano.

Antes, llevado de mis antojos,
besé los labios que al beso invitan,
las rubias trenzas, los grandes ojos,
¡sin acordarme que se marchitan!

Mas como afirman doctores graves,
que tú, maestro, citas y nombras,
que el hombre pasa como las naves,
como las nubes, como las sombras...

Huyo de todo terreno lazo,
ningún cariño mi mente alegra
y con tu libro debajo el brazo
voy recorriendo la noche negra...

¡Oh Kempis, Kempis, asceta yermo,
pálido asceta, qué bien me hiciste!
Ha muchos años que estoy enfermo,
¡y es por el libro que tú escribiste!

Amado Nervo.

Extraño lago

EN la isla Kildine, en el mar del Norte, existe un lago tan extraño que el agua de la superficie es potable y hasta cierta profundidad está poblada por peces de agua dulce; cerca del fondo el agua es como la del mar y alberga toda clase de peces de agua salada.

Aves longevas

ENTRE las aves, se considera el cisne como el animal que puede vivir más tiempo; se cita algún ejemplar que ha alcanzado la respetable edad de 300 años, y después sigue el halcón, del cual se ha conocido ejemplar que ha alcanzado a vivir 162 años.

La gran nación jívara esta siendo dominada por los P. Pasionistas

Es una tribu audaz, indomable y agresiva

YURIMAGUAS (Perú). — Después de una ausencia de seis meses, terminada la visita pastoral a las diversas residencias misioneras de su jurisdicción, acaba de regresar a esta ciudad el Prefecto Apostólico de San Gabriel de la Dolorosa, Rdmo. P. Atanasio Jáuregui, Pasionista. Durante su prolongada y fatigosa excursión por las selvas peruanas, el ilustre misionero ha querido convivir, largamente, entre las cinco tribus de indios semisalvajes que radican en su Prefectura Apostólica, o sea, los **ahuarunas, huambisas, muratos, achuales y chafras**, quienes, juntamente con las demás fracciones de su raza, que se extienden por las provincias limítrofas, forman la gran nación jívara, siempre audaz, indomable y agresiva.

Cada una de estas tribus tiene su propio idioma que les caracteriza entre sí. Sin embargo, entre aquellos indios, de uno y otro grupo, existen también puntos de contacto. Por lo general, todos visten de forma igual cubriendo tan sólo lo esencial para no ofender el pudor natural. Aliméntanse de caza y pesca que tanto abunda en sus bosques y ríos. Frecuentes son los litigios y luchas de una tribu contra otra. El brujo es el árbitro de todos sus destinos, buenos y malos: la enfermedad, la muerte, los reveses y desgracias, todo halla su explicación en las fórmulas del agorero. Prácticamente, son ateos. Muestran gran afición por los afeites y adornos exagerados. Todos estos indios viven, no en poblados o barriadas, sino en tambos o ranchos aislados y bastante distanciados unos de otros y generalmente en viviendas atrincheradas para mejor defenderse del enemigo. Para comunicarse utilizan el **dunduri** o aparato rudimentario de señales convencionales.

Los misioneros, pasionistas vascos, de la Prefectura Apostólica de San Gabriel de la Dolorosa, trabajan, preferentemente, en instruir y evangelizar a los indios semisalvajes de dicho territorio que les fué encomendado en 1921, bien que se encuentran en dichas regiones, desde 1912. La falta de vías de comunicación hace difícilísima su labor, ya que todas las excursiones casi han de hacerlas en canoas o a pie, empleándose, a veces, hasta 8 o 10 días en recorrer un centenar de kilómetros. No son menores las dificultades de la lengua.

Un sacerdote de 66 años marchó al frente de 250 enfermeros católicos chinos en la China Septentrional

PEKIN (China). — Un grupo de 250 católicos chinos del vicariato apostólico de Ankwo, ha pasado por esta ciudad con destino a los campos de batalla de la China Septentrional. Iba capitaneado por un anciano misionero, el P. Vicente Lebbe, oriundo de Bélgica, pero naturalizado en China. Fué él quien formó dicho grupo de valerosos patriotas a fin de, en la hora actual del infortunio, brindar ayuda a su nación. Para ser admitidos, cada uno de los voluntarios hubieron de reunir las condiciones siguientes: 1) poseer un certificado de los ancianos y notables de su pueblo, garantizando su moralidad; 2) contar con el consentimiento unánime de su familia respectiva; 3) y que ésta, en caso de muerte, renunciara a toda indemnización, así como a la repatriación del cadáver a cargo del Estado.

Se convino, asimismo, que dichos enfermeros voluntarios, no percibirían salario alguno, ya que les guiaba tan sólo un espíritu cristiano y patriótico.

El cuerpo de ambulancia de Ankwo fué dotado de todo lo necesario, gracias a la generosidad de los amigos y a la ayuda de la Cruz Roja china, que costea su manutención así como los gastos de viaje hasta el frente. El P. Lebbe se puso al habla con las autoridades militares comprometiéndose mútuamente a lo siguiente: 1) los enfermeros voluntarios de Ankwo serán enviados a los puntos más peligrosos y difíciles; 2) las autoridades militares no debilitarán el cuerpo, distribuyéndolo en fracciones más reducidas; 3) el P. Lebbe queda autorizado para permanecer al frente de sus enfermeros, en calidad de jefe.

Un periódico pagano de Pekín, al recoger esta noticia, la comenta en la forma siguiente: "El P. Lebbe tiene 66 años. Nació en Bélgica. Ha vivido largos años como misionero en China, adoptando nuestra nacionalidad. Y ante el peligro del momento presente, no ha vacilado en exponer su vida para servir a la patria. Su espíritu y su actitud son verdaderamente merecedores de los mejores elogios".

Tres resoluciones al fundarse la Acción Católica en Siria

1ª Intensificar los retiros espirituales en los jóvenes. - 2ª Fundar un diario católico. - 3ª Desarrorrollar la actividad de los centros benéficos

ROMA. — También en Siria, recogiendo los REITERADOS LLAMAMIENTOS del SANTO PADRE SE VA ORGANIZANDO SOLIDAMENTE LA ACCION CATOLICA. Los prelados de los diferentes ritos, griego-melquita-armenio y siro-maronita, unificando todos sus esfuerzos, han visto realizados sus ensueños, con la inauguración que tuvo lugar el 30 de abril pasado, en Aleppo, de la nueva sede, donde quedarán instaladas, tanto la organización de las juventudes, como de las nuevas obras de beneficencia.

Los locales son muy amplios; situados en la parte más aristocrática de la ciudad; en su construcción se han empleado sumas considerables en estos dos años y medio de trabajos.

Con motivo de la inauguración, celebróse el primer "Día de la Acción Católica" en Siria con asistencia de más de 3000 fieles de las diversas clases sociales, presididos por los prelados de los ritos respectivos. Por la mañana, en la catedral maronita tuvo lugar la misa pontifical, oficiando un obispo del rito greco-maronita. A continuación, en los nuevos locales de la Acción Católica, celebróse la velada inaugural. Después de la lectura d eun telegrama del Santo Padre, acogido entre ensordecedores aplausos, así como de las adhesiones de los patriarcas orientales y del superior de la misión de los PP. Jesuitas en Siria, el presidente, señor Mazloum, en maravilloso discurso, expuso la finalidad de la jornada. Otros oradores hablaron, inmediatamente, sobre temas de mayor interés, como asociaciones religiosas, prensa católica, su organización, etc., votándose, al final de la sesión, la siguiente orden del día: 1) FAVORECER LA OBRA DE LOS RETIROS ESPIRITUALES PARA JOVENES DE AMBOS SEXOS; 2) FUNDAR UN PERIODICO CATOLICO; 3) INTENSIFICAR LA ACTIVIDAD DE LOS CENTROS BENEFICOS.

En el banquete íntimo que los altos directivos dieron, por la tarde, además de los prelados, tomaron, asimismo, parte el "Walí" musulmán y el representante del alto comisario de Francia.

Los celosos prelados que, sin reparar en sacrificios, han trabajado tan intensamente en la organización de la Acción Católica, hasta que el éxito más lisonjero ha coronado su labor, son merecedores de los mejores elogios y parabienes.

CONSTRUYENDO TELARES, LOS MISIONEROS FRANCESES AYUDARON A LOS INDIOS DEL PERU

TRINIDAD (Beni, Bolivia). — A causa de la depresión económica, lo que más escasea actualmente en esta región — debido a su costo fabuloso — es la ropa. Cosa rara, ya que en el país se recoge una cosecha abundante de algodón, muy variado y de óptima calidad. Mas, la falta de comunicaciones impide competir con otras industrias similares, bien organizadas, del extranjero. Ello ha hecho que los misioneros católicos, deseosos siempre, de fomentar el bienestar completo de sus fieles, hayan optado por la construcción de telares, a fin de que los indígenas aprendan a fabricar en sus mismas casas telas acaso mejores que las recibidas del exterior. Ya, antiguamente, las misiones de Mojos, que caían dentro del vicariato apostólico actual de Beni, eran famosas por los tejidos que allí se elaboraban. Se dice que en el museo de Viena se conservan algunas vestiduras principescas, confeccionadas con telas, preparadas por los Mojos. Fué el jesuíta Padre Cipriano Barace, quien al internarse, entonces, por aquellas selvas enseñó a los indios el oficio de tejedores, a fin de que, con algodón silvestre, pudieran confeccionar telas y cubrir sus desnudeces. Esta industria fué establecida en todos los pueblos. La distribución del trabajo se efectuaba por "parcialidades" que eran como las cofradías y gremios de Europa. Aun hoy en día, todavía los indios mojos se acuerdan de aquellos tiempos, bien que no conserven más que un telar primitivo y rudimentario, consistente en un bastidor vertical. Los misioneros franciscanos tratan de dar ahora nueva vida a los telares. Los PP. Marchena y Anasagasti, han montado sus pequeños talleres en las localidades respectivas de San Ignacio y San Lorenzo.

UN PUEBLO QUE NO SE OLVIDA DE DIOS

La localidad de Trinidad, de Bolivia, pide misioneros y escuelas

TRINIDAD (Beni, Bolivia).—En las inmediaciones del pueblo El Carmen viven en plena montaña tribus de indios semisalvajes que, con sus incursiones y violencias, tienen en constante zozobra a los habitantes. Se trata de organizar expediciones pacíficas a fin de ponerles en contacto con los mismos y tratar de amansarlos. Por este motivo, el corregidor de la localidad, en nombre de *todos los vecinos, se ha dirigido a monseñor Luna, vicario apostólico, solicitando el envío de algún misionero.* De esta forma y en compañía del mismo, se podrá iniciar la reducción de tales indios semisalvajes, visitándolos primero en sus "malocas" y abriendo luego una residencia entre los mismos. Los habitantes de El Carmen se hallan dispuestos a sufragar todos los gastos ocasionados con este motivo. Asimismo, piden a monseñor Luna que interceda ante las autoridades correspondientes para que, cuanto antes, se construya en su localidad una escuela de primera enseñanza.

INTERESANTES ESTUDIOS SOBRE LOS PIGMEOS, HA HECHO EL P. VANOVERBERGH

SE sabe la importancia que tienen para los estudios etnológicos y para los estudios filosóficos modernos los datos de algunas tribus consideradas las más primitivas, como la de los Pigmeos.

Los autores neo-positivistas, especialmente Durkeim, han tomado datos de estas tribus, tratando de reconstruir así, teorías sobre la sociedad que ellos consideran modernas.

En las Islas Filipinas, el P. Vanoverbergh, ha hecho interesantísimos estudios sobre los pigmeos.

De sus investigaciones han resultado para la Ciencia, dos nuevas adquisiciones:

Una de ellas se refiere a las ceremonias nocturnas de los pigmeos, sea cuando festejan nupcias, sea en caso de enfermedades, sea en los funerales.

En estas ceremonias, los pigmeos ruegan al Ser Supremo, en plegarias cantadas en coro.

La otra, se refiere al idioma empleado en estas ceremonias, y que es absolutamente desconocido por la ciencia, según lo revela el P. Vanoverbergh.

Parece ser, una antigua lengua de los pigmeos aborígenes, lengua que hoy ya no se usa, porque los pigmeos adoptaron después, la lengua de las tribus de mayor estatura que la suya y que eran sus vecinos.

Estos aportes, sobre los cuales la ciencia nada sabía, han interesado vivamente a los sabios.

El P. Vanoverbergh, ha sido invitado a dar conferencias en varias asociaciones científicas.

Recientemente el Sumo Pontífice, recibió al P. Vanoverbergh en audiencia especial, al cumplir 25 años de apostolado misionero en las Filipinas.

EL DIA DEL LEÑO ENTRE LOS YUGOESLAVOS

No hay otro país en el mundo donde la Navidad se festeje tan pintorescamente como en Yugoeslavia.

Los etnógrafos explican de la manera siguiente el origen de las curiosas ceremonias que rodean tal fiesta entre los eslavos del sur: Los servios, los croatas y los eslovenos, hermanos de raza y de lengua, largo tiempo separados por la política y ahora reunidos de nuevo en un solo pueblo, no ocuparon las regiones donde habitan sino a principios del siglo VII. De etapa en etapa llegaron, fueron llegando, mejor dicho, de las estepas asiáticas, portadores de sus dioses nacionales, a los cuales no renunciaron sino muy tarde para hacerse cristianos. Los serbios, sintiendo la vecindad de Bizancio, fueron convertidos a la religión griega ortodoxa. Los croatas y los eslovenos, fijados al noroeste de la península balcánica, cedieron a la influencia del imperio de occidente y eligieron el catolicismo.

Pero tanto los unos como los otros conservaron varias tradiciones paganas que se encuentran hoy palpitantes en algunas de sus costumbres, especialmente en el ceremonial que se dedica a la Navidad.

A cualquier confesión que pertenezcan, los yugoeslavos comienzan a celebrar el 24 de diciembre por la mañana, lo que ellos llaman "Badnjidan", o sea Día del Leño. Levantándose mucho antes del amanecer, el jefe de la familia unce los bueyes a la carreta y se va hacia el bosque. Y se le espera, como la tradición lo señala, antes de que salga el sol.

Desde que la noche se ha disipado suficientemente, el carrero elige tres árboles, tres cedros, y hace a cada uno la ofrenda de un puñado de trigo que toma con reverencia de una bolsa suspendida de su cinturón. Repartiendo los granos sobre el tronco, lo mismo que por las ramas bajas, saluda con esta fórmula curiosa:

—¡Buena mañana, oh cedros! ¡Que el Día del Leño sea honrado como es debido!

Entonces el hombre se pone a cortar árboles, lo más bajo posible, con su hacha afilada. No debe cortar sino por un lado hasta que el árbol comience a ceder. En tanto, la madre de familia, ayudada por los chicos, termina los preparativos de la fiesta.

En síntesis: el árbol se hace entonces profundamente simbólico de la paz, del sacrificio, del calor del hogar. Es la fiesta del fuego, de un fuego sagrado y celestial.

EL MATRIMONIO

DIOS estableció el matrimonio para conservación del linaje humano, diciendo a los primeros hombres: Creced y multiplicaos y llenad la tierra.

El matrimonio es el plantel del Cristianismo que puebla la tierra de fieles para aumentar el número de los elegidos para el cielo. (S. Francisco de Sales). El matrimonio es un árbol del jardín del Señor, cuyos frutos son los buenos hijos.

Dios estableció también el matrimonio para mutuo auxilio de los cónyuges, pues dijo antes de formar a Eva: No es bueno para el hombre estar solo: hagámosle una ayudadora semejante a él.

"La mujer, como parte más débil, necesita guía y apoyo, y a su vez el varón, que ha de cuidar del sustento de la vida con grandes esfuerzos, y llega a casa muchas veces debilitado y desanimado, necesita los cuidados y consuelos de la compañera; eso dijo un poeta: La morada del varón es el mundo, y el mundo de la mujer es el hogar.

Los mismos nombres con que se los designa, envuelven las cualidades que los distinguen. El varón tiene como propias la fuerza y la virtud operadora. La mujer está destinada a criar los hijos en el recogimiento del hogar.

El varón y la mujer se completan, pues, mutamente y se influyen ventajosamente. De este modo el matrimonio promueve la felicidad terrena de los cónyuges, conforme al dicho de Schiller; Donde se juntan la fuerza y la blandura, allí hay agradable armonía.

Todavía tiene el matrimonio un creer fin: el precaver el pecado de que habla el Apóstol. El que condena el matrimonio, deja que la impureza corra a rienda suelta. (S. Bernardo).

Algunas gentes tienen un muy bajo modo de sentir acerca del fin del matrimonio, como si no fuera más que un medio lícito para entregarse a los apetitos de la sensualidad. Los tales suelen vivir descontentos en el matrimonio y, descuidar los deberes del estado conyugal.

LOS MISTERIOS DE DIOS

Los misterios de Dios son, respecto de nosotros, principalmente tres: **Trinidad, Encarnación y Redención**. Ahora bien: estas tres verdades ¿no son tres espléndidos rayos del Corazón de Cristo? Basta considerarlo un poco. En realidad, ¿no es ese el Corazón del Hijo de Dios, Corazón formado por el Espíritu Santo? Aquí tenemos, pues, el recuerdo de la Santísima Trinidad. Este Corazón, además, ¿no es verdaderamente de carne humana, por haberse verdaderamente encarnado el Verbo en el seno de la Virgen María? Aquí tenemos ya el recuerdo de la Encarnación. En fin, las espinas, la cruz, la herida del Corazón Sagrado, ¿no nos simbolizan la Redención? Tenemos, pues, ahí también el recuerdo de la redención divina. De esta manera, el Divino Corazón, mirando con fe, excita en las almas el pensamiento de la Trinidad, de la Encarnación y de la Redención: tres verdades fundamentales que son los misterios de Dios.

MISTERIO DEL HOMBRE

Tres son igualmente los misterios del hombre: la **gracia**, el **pecado**, los **méritos**. La gracia es un misterio íntimo y espiritual, que sublima al hombre a la filiación divina. El pecado es una especie de misterio diabólico, del todo contrario al primero, porque separa al hombre totalmente de Dios. Los méritos, por fin, son también misterio íntimo, por medio del cual el hombre, dado que sea nada en cuanto al ser, especialmente comparado con Dios, adquiere, sin embargo, verdadero derecho del reino de los cielos. Y ahora, si miramos al Sagrado Corazón, ¿no veremos en ese divinísimo libro afirmados y explicados estos misterios? El Corazón divino, con su gran sacrificio nos mereció la gracia y con sumo amor nos la dispensa. En cuanto al pecado, él es un diabólico misterio de ingratitud a Dios, de oposición, de rebeldía. Pero ved en el Corazón divino las espinas, la cruz, la herida. Son recuerdos del pecado, por el cual se sacrificó Jesucristo. Respecto de los méritos, Jesucristo es quien por la bondad de su Corazón nos asocia en el arcano de la vida sobrenatural.

LOS TEXTOS MAGISTRALES DE LOS ANTIGUOS

LAS MISERABLES DIVERSIONES

Por PASCAL

Al que las diversiones en que los hombres ponen su felicidad no son como quiera viles, sino también falsas y engañosas; quiero decir, que tienen por objeto fantasmas e ilusiones, incapaces de ocupar el espíritu del hombre, a no haber perdido el sentimiento y el gusto del verdadero bien, y a no hallarse lleno de bajeza, de vanidad, de ligereza, de soberbia y de una infinidad de otros vicios, cuyas ilusiones no nos alivian en nuestras miserias, sino causándonos otra miseria más verdadera y efectiva. Porque esto, principalmente, es lo que nos embaraza pensar en nosotros, y lo que nos hace perder insensiblemente el tiempo. A no ser esto nos veríamos sumidos en la melancolía, y esta melancolía nos forzaría a buscar algunos medios más sólidos para salir de ella. Pero las diversiones nos engañan, nos embelesan, y nos llevan insensiblemente a la muerte.

No pudiendo los hombres sanar de la muerte, de la miseria, de la ignorancia, pensaron, para hacerse dichosos, en el medio de no pensar en esto; a esto se reduce todo lo que han podido inventar para despenarse de tantos males; pero a buen seguro que éste es un consuelo bien pobre, como se dirige, no a curar el mal sino precisamente a palparlo por un poco de tiempo, y como que paliándolo es causa de que no pensemos en curarlo de veras. De este modo, en fuerza de un extraño desconcierto de la naturaleza humana, se experimenta que el tedio, que es su más sensible mal, es en algún modo su mayor bien, porque es el que mejor que cualquiera otra cosa puede mover el hombre a buscar la verdadera medicina de sus males; y que la diversión, que él mira como su mayor bien, es en realidad su mayor mal, pues es la que más lo aleja de buscar el remedio de sus males. Y lo uno y lo otro es prueba admirable de la miseria y corrupción del hombre, y al mismo tiempo de su grandeza; por cuanto, si se cansa el hombre de todo, y si busca este tropel de ocupaciones, no es sino por la idea que tiene de la felicidad que perdió, y como no la encuentra dentro de sí, la busca en vano en las cosas exteriores, sin acertar jamás a satisfacerse, porque ni la bienaventuranza está en nosotros, ni en las criaturas, sino en sólo Dios.

Los Quince Misterios del Rosario

CUANDO a María el Angel la saluda,
Y ella visita a Elisabet, su prima;
Cuando tiene al que cielo y mundo anima,
Y cuando ordena Dios que al templo acuda;

Cuando Cristo en el huerto sangre suda,
El azote y corona le lastima;
Cuando el sagrado leño se echa encima,
Y pasa muerte tan acerba y cruda;

Cuando con triunfo y gloria resucita,
Sube a los cielos, y a su iglesia santa
El Espíritu Santo la visita;

Cuando llama a María sacrosanta
Y la corona con aplauso, y grita
Para siempre sin fin la Iglesia canta.

REY DE ARTIEDA.
(Siglo XVI).

ORACIONES DE LA MISA DEL DECIMOTERCER DOMINGO DESPUES DE PENTECOSTES

INTROITO

ACORDAOS, Señor de vuestra alianza, y no olvidéis para siempre las almas de vuestros pobres. Levantaos, oh Dios, y juzgad vuestra causa, y escuchad las súplicas de los que os buscan.

Ps. 73. ¿Y por qué, oh Dios, nos habéis desechado para siempre? ¿cómo se ha encendido vuestro furor contra las ovejas de vuestra dehesa?

Gloria al Padre...

Acordaos...

Kyries y gloria.

Oración

Omnipotente y sempiterno Dios, aumentad en nosotros la fe, la esperanza y la caridad; y a fin de que merezcamos obtener vuestras promesas, haced que amemos lo que nos mandáis. Por nuestro Señor Jesucristo...

Para pedir el sufragio de los Santos.

La otra oración es a elección del Celebrante.

EXPLICACION

Las virtudes que deben informar toda la vida del cristiano, las que han de dirigirle, sostenerle y animarle en todas sus actos, no son otras que las virtudes teologales, cuyo aumento pedimos hoy en la COLECTA de la santa Misa. La fe es tan necesaria, que sin ella, como enseña San Pablo, no es posible agradar a Dios. De la esperanza, esta escrito en los Libros santos, que es bienaventurado quien no ha dirigido de ella y no la ha abandonado. Finalmente, nos asegura el Apóstol que no la caridad nada se perdona de Dios. En Abraham, de quien hace mención la EPISTOLA, podemos ver reunidas las virtudes teologales. El creyó cuanto Dios le dijo, aun cuando parecia imposible su realización; además, vivió, dice San Pablo, en la tierra que se le había prometido, como en tierra extraña, habitando en tiendas o cabañas, porque tenía puesta la vista y toda su esperanza en aquella ciudad de sólidos fundamentos, la celestial Jerusalén, cuyo fundador y arquitecto es el mismo Dios; y aun a Dios con todo su corazón, estando dispuesto a sacrificarle su propio hijo antes que desagradarle. El EVANGELIO nos demuestra cuánto place al Señor que seamos agradecidos a sus favores. Y si debemos agradecerle todos los beneficios, muy decidas a sus favores. Y si debemos agradecerle todos los beneficios, muy especialmente el haber infundido en nuestra alma la fe, la esperanza y la caridad.

Epístola

Lección de la Epístola del Apóstol San Pablo a los Gálatas.

Hermanos: Las promesas se hicieron a Abraham y al descendiente de él. No dice: Y a los descendientes, como si fuesen muchos, sino a uno: Y al descendiente de ti, el cual es Cristo. Lo que quiero pues, decir, es que, habiendo hecho Dios una alianza en debida forma, la Ley dada cuatrocientos y treinta años después, no ha podido anular ni invalidar la promesa. Porque si la herencia "se nos da" por la Ley, ya no es por la promesa. Y Dios hizo por medio de la promesa la donación a Abraham. Pues ¿de qué ha servido, direis, la Ley? Púsose por freno de las transgresiones (hasta que viniese el descendiente a quien se hizo la promesa), siendo dada por ministerio de los Angeles, por medio del mediánero. No hay, empero, mediánero de uno solo; y Dios es dador de uno solo. Luego ¿la Ley es contra las promesas de Dios? No, por cierto; porque si se hubiese dado una Ley que podiese vivificar, la justicia provendría realmente de la Ley. Mas la Ley escrita dejó sujetos a todos al pecado, para que la promesa se cumpliese en los creyentes por la fe en Jesucristo.

R. Demos gracias a Dios.

Levántate: tu fe te ha salvado. (Evang.)

Gradual (Ps. 73, 20, 19 et 22)

Volved los ojos, oh Señor, a vuestra alianza, y no olvidéis para siempre las almas de los pobres.

v. Levantaos, oh Señor, y juzgad vuestra causa: tened presentes los ultrajes que han sufrido vuestros siervos.

Allelúia, allelúia (Ps. 89, 1)

Continuación del santo Evangelio según San Lucas.

R. Gloria a ti, Señor.

En aquel tiempo: Caminando Jesús hacia Jerusalén, atravesaba Camaria y Galilea; y estando para entrar en una población, le salieron al encuentro diez leprosos, los cuales se pararon a lo lejos, y levantaron la voz, diciendo: Jesús, Maestro, ten compasión de nosotros. Luego que Jesús los vió, les dijo: Id, mostraos a los sacerdotes. Y cuando iban, quedaron curados. Uno de ellos, apenas echó de ver que estaba limpio, volvió atrás glorificando a Dios a grandes voces, postróse a los pies de Jesús, con el rostro en tierra [illegible] un samaritano. Jesús dijo entonces: Pues qué, ¿no son diez los curados? ¿Y los nueve dónde están? No hubo quien volviese a dar a Dios la gloria, sino este extranjero. Después le dijo: Levántate, vete, que tu fe te ha salvado.

R. Alabanza a ti, Cristo.

Credo.

Ofertorio (Ps. 30, 15-16)

Puse en Vos, Señor, mi esperanza: Y Vos sois, dije, mi Dios: en vuestras manos está mi suerte.

Ofrecimiento de la Hostia, etc.

Secreta

"Oh Señor, mirad con ojos propicios a vuestro pueblo y a sus dones, a fin de que, aplacado con esta ofrenda, nos perdonéis y accedáis a nuestras peticiones. Por nuestro Señor Jesucristo...

La otra "Secreta" es a elección del Celebrante.

Se reza el "Prefacio" de la Santísima Trinidad.

PIDA EL CATALOGO DE LIBROS DE LAS EDICIONES CATOLICAS ARGENTINAS

CORRIENTES 551

U. T. 31 - 5557 BUENOS AIRES

Aviso al ilustrado clero:
Curas Párrocos, Encargados de Iglesias y Colegios

Para contribuir a la celebración del Año Santo y Congreso Eucarístico ofrezco vitraux, campanas y órganos a precios reducidos, permitiendo de esa forma a las iglesias más pobres prepararse debidamente para estas grandes solemnidades.

Establecimiento Tirolés
TEODORO RANZI
CASILLA 2439 Buenos Aires

Dr. Ernesto Helvio Izurieta
MEDICO CIRUJANO
REPUBLIQUETAS 2236
de 14 a 16
VEDIA 1708
De 16 a 18 y de 20 a 21
U. T. 70, Núñez 8233
BUENOS AIRES

EL LIBRO QUE USTED DEBE LEER
LOS JESUITAS Y LA CULTURA RIOPLATENSE
por Guillermo Furlong S. J.

Exploradores, Colonizadores, Geógrafos, Cartógrafos, Etnólogos, Filólogos, Historiadores, Botánicos, Zoólogos, Matemáticos, Astrónomos, Farmacéuticos, Médicos, Filósofos, Poetas, Prosistas, Músicos, Arquitectos, Escultores, Pintores, Jurisconsultos, Impresores, Grabadores, Agricultores, Ganaderos, Colegios, Escuelas, Bibliotecas, Universidad Cordobesa, etc., etc.

ENVIE $ 1.- m/n.

Agregar $ 0.20 para el envío

E. C. A. - CORRIENTES 551 - C. Federal - U. T. 31, 5557, Retiro

LITERATURA Y TEATRO ESCOLARES
por GERMAN BERDIALES

Mis mejores cuentos para los niños . . $ 2.50

* * *

LAS FIESTAS DE MI ESCUELITA
Comedias, diálogos, monólogos y discursos, para la escena y para el aula ..... $ 3.-

* * *

JOYITAS
Recitados para Jardines de Infantes ..... $ 2.75

* * *

TEATRO HISTORICO INFANTIL
Veinte leyendas americanas para la escena ..... $ 3.-

* * *

TEATRO COMICO PARA NIÑOS
Comedias, diálogos y monólogos $ 3.-

* * *

FABULAS EN ACCION
Renuevan los laureles de Esopo, Fedro, La Fontaine, Iriarte, Samaniego y otros ..... $ 2.50

* * *

FABULARIO
Nuevas fábulas que enseñan riendo, aleccionan y aconsejan con ternura. (En preparación)

"Germán Berdiales — dice Mercante — es un maestro que posee el don maravilloso de adaptar sus comedias, diálogos y monólogos a la mentalidad infantil, cuya psicología ha penetrado hasta la familiaridad en sus aspectos más sencillos y nobles."

Ediciones Católicas Argentinas
U. T. 31, 5557. - Corrientes 551 - B. A.

PAGINA FEMENINA

EN EL BUEN CAMINO DESDE MUCHACHO

por Luis Dupont

EN una casa campestre de Puy, de madrugada, un labrador después de haber cargado una bolsa de trigo sobre un burro gritó:

—Vicente, pronto que todo está listo.

Vicente era un hijo, un muchacho de doce años, piadoso, obediente, de corazón excelente. Agregó su padre:

—Apura el rucio para llegar al molino antes de las diez; ruega al molinero que te despache lo más pronto posible, porque tu madre carece de harina para hacer el pan.

—¿Y el dinero para pagar el trabajo del molinero?

—Lo pagaré el domingo próximo, después de misa.

Vicente echó para adelante al jumento y comenzó a rezar sus oraciones de la mañana y a cantar alabanzas en honor de la Virgen, mirando empero dónde ponía los pies descalzos, porque el camino era desparejo y lleno de piedras que le podían lastimar. A lado de unos cascotes tropezó con un pañuelo, lo alzó y hallando en él, una reluciente moneda de plata, un franco.

Vicente brincó de alegría y comenzó a hacer cálculos y más cálculos en que gastarlo. En primer lugar compraría un pan blanco y queso, porque el aire fresco de la mañana habían despertado en él el apetito y luego...

A lado del camino, sentado en el suelo, un anciano, puros andrajos, enfermo, extendía su mano pidiendo limosna.

Vicente sintió gran lástima, olvidó todos sus cálculos, hasta el apetitoso desayuno y dió la moneda al mendigo.

—Que el buen Dios te bendiga y te lo pague, buen niño!

—Que Dios le alivie ¡hermano! contestó el muchacho, contento de haber socorrido a un pobre anciano.

¡Qué corazón sensible! ¡Qué noble desprendimiento más generoso! ¿Verdad?

El niño ponía en práctica las enseñanzas domésticos! Sus padres a pesar de su modestísima fortuna eran generosos con los pobres.

El camino que toma el hombre en su adolescencia, en ese mismo camino andará en su vejez; lo dice el Espíritu Santo y lo confirma la experiencia.

* * *

En una noche oscura como boca de lobo, húmeda e intensamente fría, en París de 1574, un sacerdote casi anciano recorría las calles angostas, tortuosas y apenas iluminadas con algún raro farol del barrio más pobre, abandonado y peligroso de la ciudad. El reloj de la torre campanaria había dado ya las diez y el sacerdote se dirigía hacia su casa, cuando un [illegible] tenue como un suspiro [illegible] atención.

[illegible] en un callejón, de donde le pareció que salía el gemido; caminaba tan inclinado hacia el suelo que parecía andar gateando; deseaba hallar lo que debía estar oculto en algún rincón. En la angostura de dos casuchas, tropezó con un cajón y en él, halló una criatura envuelta en trapos, hija quizás del vicio y del crimen. La recogió con gran cuidado, la envolvió en su manto y la acercó a su pecho para que se calentara con las llamas de su caritativo corazón y echó a caminar muy a prisa. Tenía miedo que se le muriese la criatura por el camino, sin bautismo. ¡Oh Dios! decía en su corazón, con los ojos anegados en lágrimas, que yo pueda salvar la doble vida de este inocente!

Al embocar una calle, le salieron al paso cuatro salteadores.

—¿Dinero? soy más pobre que vosotros; me podéis registrar, pero haced pronto, que tengo prisa.

Dijo estas palabras con tanta serenidad que los malhechores le prestaron fe y luego:

—Venga entonces ese bulto; algo debe valer.

El sacerdote movió al nene que comenzó a gemir...

Uno de los cuatro se aproximó y miró fijamente al sacerdote:

—¡Si es el padre Vicente, el amparo de los pobres! Vaya en paz padre y perdone.

—Venid conmigo; necesito que me acompañéis; con otro encuentro y otra pasada como ésta, se me muere la criatura sin bautismo.

Pronto llegaron a la casa de expósitos por él fundada y entregando la criatura a la hermana de guardia le dijo:

—Bautícelo luego condicionalmente con agua tibia, y alimentelo con cuidado, con leche aguada. Y tengo que hablar con éstos mis amigos y los llevó a su casa, donde comenzó a sermonearlos:

—¿Cómo es posible que hombres cristianos se metan en el camino del crimen como vos otros? ¿No teméis la justicia humana, ni la divina, ni la cárcel terrena, ni la cárcel eterna del infierno?

—Tiene razón, padre; pero somos pobres, sin trabajo, ni nosotros ni nuestras familias hemos comido en todo este día.

—París es grande, no faltan personas caritativas que puedan socorreros; no os disculpéis.

—Verdad, padre, somos culpables.

—¡Pobrecitos! Esperad; y los refocilló en el comedor de su casa, con una abundante cena y les dió alimentos en abundancia para sus familias. Dentro de dos días, volved, espero proporcionaros trabajo. Y acompañó sus donativos con palabras tan caritativas que los cuatro se echaron a sus pies llorando y quisieron confesar con él y le prometieron vivir cristianamente.

* * *

El nombre de San Vicente de Paúl es celebérrimo en todo el mundo por sus obras de caridad. El sabio historiador Rorbacher emplea un tomo con más de mil páginas para relatar las gestas de este héroe de la caridad y no agota el argumento.

Las hermanas de caridad que se distinguen por su gran cofia blanca pasan de veinte mil y son ángeles de caridad en hospitales, orfanatrofios, asilos de ancianos, leproserías y heroínas en las misiones. La Iglesia Católica se gloría de éstas sus hijas, que alimentan en su corazón el amor de Jesús hacia la humanidad atacada de tantas enfermedades físicas y morales, que ellas con todo empeño se esfuerzan en aliviar.

La Encuadernación En Pergamino

CONOCIENDO el alto precio de estas encuadernaciones es interesante, a menos de ser maestro en este arte, saber recubrir los libros de una manera menos costosa, obteniendo un efecto decorativo muy semejante, entre las dos cubiertas, una señal o marcador hecha de una cinta fuerte y angosta.

Para decorar esta portada es preferible transportar el dibujo, antes de coserlo, para aprovechar la transparencia del

No cabe duda de que el efecto de esta encuadernación es soberbio.

pergamino, pintándola después de montada sobre el libro.

Los motivos han de ser claros, pintados en cualquier color, dejando como color dominante el del pergamino, pues el colorido no es más que un accesorio en el conjunto y debe ser empleado con sobriedad.

El lomo debe tenerse reservado para escribir a mano, con tinta muy negra, el nombre de la obra y el del autor, colocando si se quiere las iniciales del dueño.

El cordón para coser debe ser fuerte, como torzal de seda, que a su vez, se le encuentra en infinidad de colores.

Se presta también el pergamino para encuadernar a la antigua, es decir, sin el lomo común a las encuadernaciones modernas, llevando en su lugar una simple costura en el centro, usándose una tirilla del mismo material en vez del hilo o el cordón. En este caso, como es obvio, no se colocarán letras en él, pudiéndose poner una tarjetita de pergamino ligada al libro por la tirilla de la costura. Trátase de originales motivos muy aprovechables por las dueñas de casa hacendosas.

ductor, mediante grabados reproducidos sobre pergamino, forrado de papel oro y cosido con cordones de seda de diversos colores. Los libros en rústica ofrecen un feo aspecto en los estantes de la biblioteca, siendo además susceptibles de deteriorarse rápidamente, aunque sean tratados con precaución.

Es éste el objeto de querer indicar el modo más simple de remediar estos inconvenientes, procurando a la vez el placer de ejecutar un trabajo interesante y verdaderamente artístico.

El pergamino es un material sólido, que no se mancha con facilidad y acepta cualquier colorido y clase de tinta; la hoja mide 100 y 65 cms. y es posible con esta dimensión hacer de seis a siete cubiertas de libros en formato pequeño. Para cada libro es necesario preparar dos cubiertas, la primera de papel oro y la segunda para el exterior en pergamino, las dos deben ir sueltas, es decir, que no deben engomarse una en otra sujetándolas por el cordón de seda que adorna los bordes.

El lomo se marcará por dos pliegues fuertemente prensados, colocando si se de-

Prurito caballeresco

Hasta tal extremo se llevaban antaño las reglas y prácticas de la caballería, que cuando el general inglés conde de Suffolk fué hecho prisionero en el sitio de Jargean, por Guillermo Renaud, preguntó, a éste antes de rendirse:

—¿Eres caballero?

—No— vióse obligado a responder el vencedor.

Pues bien —repuso Suffolk—, quiero que lo seas antes de rendirme.

Y después de darle el abrazo de ritual, de ceñirle la espada, le rindió la suya.

Anécdota

Hallándose en Dieppe la duquesa de Berry, se presentó a su morada un pescador, quien contó sus cuitas a una dama que le preguntó si conocía a la duquesa.

—No —contestó—, pero la reconocería entre todas, porque dicen que es muy fea.

La dama tomó la petición que tendía el pescador, y le citó para el día siguiente. Al volver aquél, introdujéronlo en el salón de la duquesa, y reconoció en ésta a la dama referida, quien le dijo:

—Veréis realizado vuestro deseo, pues si la duquesa no es bella, tiene al menos buen corazón.

Curiosidades

La tumba de Mahoma está cubierta de diamantes, zafiros y rubíes, cuyo valor se calcula en 200 millones de pesetas. ¡Lástima de dinero!

* * *

De todos los pescados, el que más contribuye a la alimentación de la humanidad es el arenque.

LA BENDICION DEL CARRETERO

Por Pierre L'Ermite

EL era un bruto, generalmente atiborrado de ajenjo desde las diez de la mañana.

Largo de piernas, arrastrando zapatos destalonados, con una larga blusa azul, lavada por todas las lluvias, sobre su armazón huesosa, con un rostro flaco, inyectados de sangre ambos ojos, estriados de rojas rayas, Mouffiard hubiera podido servir a un pintor como signo de la bestia humana.

Todas las tardes cogía sus tres caballos y su carricoche desvencijado, y luego, con el látigo colgado del cuello, las dos manos en los bolsillos, arrastrando las suelas, se dirigía al cafetín de los Conejos.

Era un famoso cafetín aquel "bar" de los Conejos, célebre en todo el barrio; erupcionado en todos sentidos de carteles de todos colores anunciando que el precio de cada servicio estaba fijado invariablemente en 0.10 francos, desde la horchata hasta el vermouth, desde los licores más suaves y dorados hasta el rejalgar.

* * *

Todas las cabezas "fuertes" se reunían allí. Desde las seis el batallón sagrado estaba completo: hojalateros, plomeros, fundidores en bronce, cocheros, palafreneros, toda esa turba bebía Pernod a fin de aclararse las entendederas para discutir al gobierno.

Aquella tarde Mouffeard no bebió más que un agenjo...

—¡Tú no estás bueno!—le dijo Thisrot.

—¿Me crees enfermo? — dijo Mouffard con una entonación soberbia.

—Bueno, entonces te juego una partida de zanzilar.

—¡No, me voy para acompañar a mi chica, que hace mañana la primera Comunión?

—¿Y no invitas a los amigos?

—¡No! ¡Desde que se me murió la mujer!... ya sabes.

—¡Bah! ¿Hay que seguir suprimiendo la o de tu nombre amigo mío? ¿Continúas con tu geta?

—Qué quieres; ¡están las cosas!

Y Mouffiard se marchó largo y desgarbado en la noche entrante.

* * *

Era verdad.

Este Mouffiard tenía una hija de once años que iba a hacer su primera Comunión.

¡Pobre planta nacida lejos del sol, en un taller del fondo de un patio, había crecido pálida como ciertas flores brotadas misteriosamente en malos terrenos, y resignada a su suerte como una santita!

Sus labios tenían al hablar esa sonrisa algo triste, tan llena de revelaciones para los que poseen la experiencia de la vida, y sus ojos, demasiado grandes y azules, parecían mirar allá arriba, hacia el país al que felizmente se había ido su madre.

Llamábase esta niña Joc... Una fantasía de padrino borracho en una noche de representación de "Joé-Chien-chien", en el teatro de los Bufos del Sur.

La niña hubiera detestado su nombre si hubiera tenido fuerza para detestar algo aquí abajo; contentábase con sentirlo.

—¡Por qué — y lo decía sonriendo — era su destino en este mundo no conseguir nada de lo que hubiera deseado: ni un rincón del cielo azul, ni una flor, ni un pájaro, ni aun la satisfacción de responder a un nombre amado!

Había aprendido el catecismo mientras aliñaba a su padre la ropa, hablándole lo menos posible de la solemne fecha, porque él decía a diario que los curas y él eran dos personas distintas, y que no necesitaba ni poco ni mucho que le calentaran las orejas.

* * *

La niña, en efecto, se mató, deslizándose sus dos años de catecismo sin que el padre la viera nunca coger el libro.

Una vecina pagó el canto de iglesia; una señora de París le dió el vestido, y el señor Cura puso lo demás.

Lo que constituye en el seno de la familia la preparación divinamente deliciosa para el gran día, no existió para la pobre niña... ¡Ni una hermana, ni un hermano tomando parte en sus emociones!... ¡Exámenes, retiro, confesión, comunión!... Palabras que ella no pronuncia jamás... Por joven que sea su corazón, todo debe concretarse a él y en él sólo, las preocupaciones del divino banquete eucarístico pueden franquear el umbral del taller de su padre.

No obstante, llegó una tarde en que fué preciso revelar al padre la fecha de la comunión, contentándose él con encogerse de hombros, con el aire de un hombre al que la cosa le es enteramente igual.

* * *

Ha llegado la víspera del anhelado día para la pobre niña.

En el comedor, en que se acuesta, está extendido su querido vestido blanco, su gorro blanco, su velo blanco, toda esa ropa interior fina a la que no se halla acostumbrada; ese bueno y delicado plumón del niño que aparece en la existencia como el pájaro al borde de su nido.

Y sola en la despreciable pieza, la niña contempla soñando las prendas.

¡Si, felices los que son amados! ¡Felices los que en esta hora en que el alma se desborda han encontrado un corazón que hable a su corazón!

¡Felices aquellas cuyas madres están presentes para arreglarles el velo y dejar en la radiante frente de su hija la dulzura del beso maternal!

¡Felices las que no están solas aquí abajo!... ¡Sola! ¡La palabra más terrible en la hora del dolor, y quizá más aún en la de la alegría!

* * *

En la mesa.

Un carretero que come embuchado, tirado más que sentado en una silla y en un rincón.

Ante él una niñita que va y viene y vuelve a ir con aire preocupado, como queriendo decir algo.

La comida continúa, y la niña no se atreve.

—El queso — dice el padre.

Silencio en la niña.

—¿Pero no oyes? ¡Que me traigas el queso!... ¿Qué te sucede? Algo has roto...

De repente la niña cae de rodillas a sus pies embarrizados, con la cabeza hacia atrás, con los cabellos esparcidos por la espalda, latiendo en sus ojos ingenuos una expresión que amansaría a un tigre, un alma suplicante, un ruego divino...

—Papá... ¡Oh papá! Esta tarde nos han dicho al explicarnos el Catecismo que tenemos que pedir perdón a nuestros padres por el mal que se les haya causado... ¡Yo te lo pido a tí y a mamá! Ahora dame tu bendición... Las demás niñas tendrán las de sus padres; yo quiero que tú me bendigas también... La ropa, los libros, el dinero todo me es igual; lo que quiero es que me bendigas... ¡Oh, papá! ¡En nombre de mi madre y de la tuya, no me rechaces!...

Y ¡misteriosa profundidad del sentimiento religioso en el alma humana! Aquel hombre, aquel carretero, aquel bruto que no había llorado desde hacía treinta años, de cuya boca no salían veinte palabras sin jurar, ante aquella niña inocente, arrodillada, se echó a temblar y sus dedos tocaron una marcha inconsciente en la mesa.

Quiere hablar, deteniéndosele las palabras como ahogadas en la garganta...

Lágrimas, esas lágrimas tan impresionantes de los hombres, corren en silencio por su barba, y levantando a su hija con un gesto casi brutal, la estrecha largamente contra su pecho: ... ...

—¡Oh, papá, no me apretes tanto! ¡Me lastimas!

¡Y el pobre taller, el cuchitril hediendo a ajenjo parece iluminarse de repente con una radiante claridad de dicha!... ¡Dios... el amor había bajado allí un instante!

GLOSARIO DE LOS ANGELES

Los ahijados del Angel Custodio

NO fueron veinte años — según se decía en otra Glosa —, fueron treinta y tres, los que pasó en la misma cama del mismo departamento, ante la misma ventana abierta a un patio obscuro, donde había un depósito de carbón, el pobre aislado que acabó suicidándose. Parece que, durante ese tiempo, no había recibido ninguna visita, ninguna carta. Ni visto otras personas que las destinadas a su servicio por la administración de la casa, enfermeros venales (pasa el caso en Francia y la mayor parte de su curso se desarrolla con posterioridad a las leyes de Separación), despegados y apresurados... Como única conversación, la del ocupante de la cama vecina — que a veces es un loco o cosa parecida.

¡Soledad de soledades y todo soledad!... Viejo tópico de retórica, el elogio de la vida solitaria. En realidad, si su duración se prolonga, no hay mayor miseria que la soledad y el olvido, en el vivir de los humanos. "Te repudras y nadie lo vea", fué una maldición gitana... "Hoy, domingo, no he hablado con nadie", leemos en la más desgarradora de las páginas de un diario íntimo, realmente íntimo.

Es preciso pararse a una reflexión iluminada por la caridad para adivinar la frecuencia con que, en el vivir contemporáneo, se producen infortunios así. Pensemos nada más que la moderna costumbre ha transportado corrientemente lejos de las ciudades los asilos de ancianos y desvalidos. En estos asilos, recordémoslo — nuestra distracción es demasiado propicia a ignorarlo —, encuéntranse personas de toda educación y procedencia social: obreros, empleados, hombres de negocio, funcionarios, médicos, antiguos oficiales... Y, entre ellos, abundan más de lo que a primera vista imaginaríamos los casos de total abandono. La Obra soteriológica de que hablaremos en seguida ha recogido en su experiencia muchos testimonios de callados dramas así. Una señora vuelta ciega en un accidente de automóvil, como consecuencia del cual perdió también su posición y el contacto de su familia, partida al extranjero, queda aislada, desesperada. Un antiguo comerciante, conducido hace veinte años al hospicio por los suyos, no ha visto aparecer a su mujer por allí y sólo dos veces durante ese tiempo han ido a visitarle sus hijos. No recibe correspondencia alguna.

Y así docenas, centenares de casos. Viejos, sobre todo, que se han quedado solos en la vida, después de haber tenido una familia y a veces numerosa prole, desaparecida por entero o que, desdicha más triste aún, no va a verles. Y los otros, los que no han conocido la afección nunca. Así lo escribía uno de ellos a la Madrina que la Obra aludida le acababa de proporcionar: "Yo nunca he recibido cariño, ni de una madre siquiera. Quérame usted mucho, mucho, porque no sé lo que es la afección". Quien escribe así, tiene noventa años. Hay que pensar lo que habrá sido su vida.

Al consuelo, a la custodia de estos olvidados, había que proveer. No se proveía, porque no se atinaba. Algunas almas generosas, en París, han atinado y llevan ya cuatro años consagradas a una especialidad del bien hacer, a procurar compañía espiritual a los olvidados, los abandonados, los solitarios. En caridad simple y fácil, la Obra dota a cada uno de ellos de un Padrino o una Madrina. Los directores de aquélla, a cuyo frente están el señor y la señora Le Cordier — hay también, autónomo, un grupo franco-español; pero éste es muy reciente e inicia apenas su trabajo —, procuran la custodia de un viejo, de un enfermo, de un ciego, de un huérfano, a los solicitantes con vocación soteriológica, es decir, de guarda y cuidado y asistencia moral. El ahijado recibe un poco de dinero, muy poco; se le manda un mínimo de cinco francos por año. Pero, sobre todo, se le escribe el día de su Santo y en las fiestas principales; se reciben de él cartas, donde habla de sí y cuenta sus preocupaciones y esperanzas; se le va a ver, en fin, por lo menos cuatro veces al año. No conoce el ahijado la dirección del padrino o madrina. Escribe a la Obra, la cual remite al destinatario las cartas sin abrir.

Y he aquí que en una de esas cartas — las hemos visto —, se lee: "Me habéis dado la ilusión de tener un hogar en que la ternura dulcifica mi corazón dolorido". Y en otra: "Cuando recibí la primera carta de mi madrina, no podía creer a mis ojos". Y otra: "Vuelvo a leer la carta de mi madrina cada vez que me aburro". Una ciega ha trazado únicamente sobre el papel, pero ya ha trazado cien veces, la palabra "Merci".

Pues bien, ocurre que empresa tan delicada consagrándose a forma de caridad tan definida, lleve en Francia el nombre de "Oeuvre des Filleuls de Sainte Therese de l'Enfant Jesus"... Y nosotros preguntamos ahora: ¿Por qué? ¿Por qué esta advocación, inconexa con el contenido de la actividad y con el sentido de la inspiración, cuando ahí estaba, bien a mano, asistida de toda perfección dogmática, fortalecida por una autoridad secular, avezada a los labios (por lo menos, a los labios) de todos, la apropiada y oportuna devoción al Angel Custodio? ¿Por qué, si no es que la ventaja obtenida de un lado, por las sugestiones de una moda — quizá un poco frívola en más de una manifestación —, se añadía al positivo descuido en que hoy yacen, dentro del corazón de las gentes, una creencia, un culto, un aspecto de piedad, degenerados prácticamente hasta haberse convertido, para las conciencias, en poco más que una conseja infantil?

Este es otro dolor, y de tal dolor y de su remedio, escribiremos al comienzo de nuestra serie de glosas sobre los Angeles.

Los males modernos

NO se quieren los efectos y se aman y toleran y defienden las causas. Y toda causa produce fatalmente su efecto. Y los delitos de la infancia son efectos fatales de sus causas; la escuela laica, el "cine" inmoral, el periódico pornográfico, la novela lucha infame, el teatro de pasiones y vicios, la apología del crimen y el panegírico del criminal... todo ese conglomerado de libertades de perdición que el Estado liberal ha instaurado y que la sociedad gusta y disfruta y glorifica como conquistas del derecho nuevo, como metas supremas de la civilización y del progreso.

El remedio del mal está en hacer todo lo contrario que hace el Estado liberal.

Está en no consentir espectáculos que degradan y encanallan a la juventud. Está en prohibir publicaciones pornográficas e incultas. Está en cerrar las escuelas laicas y no poner obstáculos a los católicos.

En una palabra, en cristianizar por todos los medios a la juventud, en educarla, en la escuela y en el hogar y en la vía pública, con la palabra y el ejemplo. Sólo entonces...

Canchero viejo...

Le pedían al abate Vetri que solicitara una plaza vacante en el Colegio Real.

—Veremos— dijo el abate, y no solicitó nada.

La vacante fué otorgada a otro. El interesado corrió a ver al abate y le dijo:

—¡Cómo sois! No habéis solicitado nada y la vacante ha sido dada.

—¿Ya ha sido dada? Bien, la voy a pedir.

—¿Estáis loco?

—¡Pardiez! Antes tenía cien competidores. Ahora no tengo más que uno...

La pidió el abate y la obtuvo.

modernos

los efectos y se defienden las causa produ- efecto. Y los de- son efectos fa- esa: la escuela moral, el perió- la novelucha pasiones y vi- el crimen y el inimal... todo de libertades de stado liberal ha sociedad gus- cifica como con- o nuevo, como la civilización

mal está en ha- rio que hace el

entir espectácu- y encasillan a en prohibir pu- rárias e inculcar las escuelas obstáculos a los

en cristianizar los a la juven- en la escuela y la vía pública, el ejemplo. Sólo

viejo...

te Vetri que so- cuente en el Co- o el abate, y no

otorgada a otro. a ver al abate

No habéis solici- nte ha sido da- da! Bien, la voy

ntes tenía cien ra no tengo más y la obtuvo.

La ropa, los li- do me es igual; que me bendi- En nombre de tuya, no me re-

profundidad del eso en el alma mbre, aquel ca- to que no había ía treinta años, allan veinte pa- nte aquella ni- illada, se echó os tocaron una e en la mesa. deteniéndosele ahogadas en la

lágrimas tan los hombres, por su barba, y a con un gesto echa largamen- ... ... o me apretes as! er, el cuchitril parece ilumi- on una radian- a!... ¡Dios... el allí un instan-

DIEZ PESOS PRESTADOS

Por Germán Berdiales

(De una serie de Benjamín Franklin)

Personales:

FRANKLIN
EL DESCONOCIDO
UN EMPLEADO

Decoración: una oficina.

UN EMPLEADO. — Señor Franklin, un señor que desea hablar con usted.

FRANKLIN. — ¡Qué broma, con todo lo que tengo que hacer! En fin, ¿quién es?

UN EMPLEADO. — No ha querido darme su nombre; dice que usted no lo recordará.

FRANKLIN. — Bien, que pase.

UN EMPLEADO (al desconocido). — Adelante, señor. Por aquí, haga el favor.

EL DESCONOCIDO. — Gracias. Buenos días, don Benjamín.

FRANKLIN. — Buenos días, señor. Estoy a sus órdenes. Siéntese aquí. (Al empleado). Lleve esta carta al doctor Máster, y espere la respuesta. (El empleado desaparece. Al desconocido). Lo he reconocido, señor, y recuerdo muy bien su nombre. ¿Cómo le va?

EL DESCONOCIDO. — Muy bien, don Benjamín; muy bien, gracias a usted, a su bondad.

FRANKLIN. — ¿Por qué gracias a mí?

EL DESCONOCIDO. — ¡Oh, señor, porque con su generosa y oportuna ayuda pude abrirme paso!

FRANKLIN. — ¡Bah! ¿no habrá sido, más bien, mediante sus desesperados esfuerzos?

EL DESCONOCIDO. — Los hice, pero de nada o de muy poco me hubieran valido, a no haber contado con su aquella suma que usted me facilitó.

FRANKLIN. — Pero, si era tan insignificante...

EL DESCONOCIDO. — También es insignificante en la inmensidad del océano, la tabla que aquí tiene usted aquella suma, y crea que...

FRANKLIN (rechazando el billete, suavemente). — De ninguna manera; yo le...

EL DESCONOCIDO. — Acéptela, señor; me ofendería usted en vez de halagarme; además, le aseguro que ya no la necesito. No diré que estoy rico, pero mis asuntos van cada día mejor... Así que, ¡aquí tiene sus diez pesos!

FRANKLIN. — Escuche usted, amigo, no se apresure, y óigame hasta el fin. Mi intención, decía, no era darle a usted ese dinero, sino prestárselo para que, si un día estuviese en condiciones de saldar esa cuenta, me pagara prestándole esos diez pesos a otro hombre honrado que pasara apuros semejantes, y a quien usted, a su vez, le ordenase que le pagara en la misma forma. ¿Me entiende ahora?

EL DESCONOCIDO. — Creo que sí. Usted espera que, de esa manera, su dinero pasará por muchas manos antes de caer en las de un pícaro que detenga su curso, ¿no es así?

FRANKLIN. — Exactamente. Como no soy rico, he buscado este medio de hacer mucho bien con poco dinero...

Del gran estilista jesuíta, Padre Juan Marzal, al notable escritor Don Germán Berdiales

Mendoza, 18 de julio de 1933.

Señor Germán Berdiales.

Mi buen amigo: Desde enero del 32 estoy en Mendoza. Dejé a Santa Fe y el Colegio, y lo que es para mí más sensible, las cátedras y los niños. Ahora trato con gente grande, niños también al fin, que el hombre es siempre niño.

Cinco días ha recibí de Santa Fe su último libro "Fabulario". Una faceta más de su bien tallado talento, labrado por Dios para encantar a la infancia.

Todo él es hermoso, la original carátula, los fondos esfumados de las páginas, la distribución, la impresión, el ex-libris, la fabulita sobre el autor, definición de su alma. Tan pulcro libro es todo de usted, que ha estado presente a la composición de cada página.

Ahora dos palabras de las fábulas. Nuevas, aunque el pensamiento no lo sea; sencillas de apariencia, pero de largo alcance en la intención; candorosas como para dichas por los niños y para ser comprendidas por los grandes; breves, compendiosas, precisas, nada sobra de ellas, nada les falta, con cierta reconditez en el pensamiento, que cuando se adivina su moral, deja satisfecho al lector como una adivinanza que se acierta. La fábula se identifica con la moraleja, de tal modo que huelga el "o mizos deloi", la fábula enseña de Esopo.

Reciba mi cordial felicitación, mi buen amigo Berdiales. Más enseña usted con el lema de su ex-libris que todos esos pedagogos que legislan para los niños, de espaldas a ellos.

Que Dios le conserve la salud y el amor. Con ambos seguirá haciendo lo que hasta ahora y mejor, porque el talento mejora con los años.

Usted me dice mi admirador; no doy en el por qué. Yo sí, le admiro y mucho me complazco cuando la crítica lo elogia. Desconocido para mí en lo físico, creo que le conozco en el alma y por ello le estimo.

Reciba un abrazo de su amigo en Cristo.

JUAN MARZAL S. J.

Le envío unos niños, ya que usted los ama tanto.

LA VIRGEN NIÑA *(7 de Septiembre)*

ALELUYA!
¡Aleluya!
¡Hosanna!... Y el viejo portador de noticias de la raíz de Jessé y la tribu de David descendió de las jibas rugosas de su camello.

Venía de las montañas de Judá y traía la nueva más jubilosa de su vida de portador de noticias.

Atardecía. Tarde de madreselvas y cigarras. Al oír las exclamaciones de alegría, los pastores de la comarca recostaron apresuradamente sus cayados sobre las rocas y encomendaron los rebaños de ovejas a sus perros.

Los segadores cesaron sus cosechas.

Las mujeres aldeanas abandonaron sus hornos calientes.

Las jóvenes muchachas sus telares.

Los niños sus cántaros de barro sobre el brocal del pozo y las niñas olvidaron sus rondas.

Porque hacía tres pascuas floridas que no descendía de las montañas de Judá, montando en su blanco camello el viejo portador de noticias de la raíz de Jessé y la tribu de David. .....

Rodearon al anciano. Un silencio religioso siguió al bullicio y algarabía de los niños traviesos.

La ansiedad, como un pincel de Rembrandt dibujaba en los rostros sus expresiones vivas y fuertes.

Y habló el anciano: "¡Aleluya! ¡Hosanna! Jehová ha obrado un bello milagro. Sus oídos misericordiosos se inclinaron a los ruegos y a los gemidos de su esclava Ana, la maldita. Y su bendición la hizo madre, hace ya dos auroras, de una hermosa niña. Blanca como las nieves perpetuas del monte Hermón. Graciosa como las gacelas de nuestros juncos y llena de gracias como ninguna de las niñas de nuestro pueblo.

¡Aleluya! ¡Hosanna!"...

Un eco jubiloso cayó sobre los caminos, los campos, los rebaños, las quintas y las chozas como una lluvia de cascabeles. ¡Aleluya! ¡Aleluya!

Y la noticia cundió hasta las húmedas riberas de los lagos y las costas marítimas del Mediterráneo. Ana, "la estéril", era madre de una hermosa niña.

Jehová había bendecido a la maldita.

(Y decían las comadres de la comarca que la vieja andrajosa que repartía su pan a las aves y a las bestias y habitaba en las cuevas de Belén, al saber la noticia, había murmurado entre dientes, como una plegaria:

"¿Si será la Prometida?")

* * *

Amanecía.

El sol tibio, enfermizo, no llegaba a dorar las copas de los álamos y casuarinas del camino. Había brasas encendidas en las tiendas de los pastores. El humus de la tierra fecunda de la campiña exhalaba su perfume fuerte y salvaje.

Y aún había escarcha fresca junto a la fuente común cuando fueron a lavarse las niñas más bellas de la raíz de Jessé y la tribu de David.

Debían partir hacia el otro lado de las montañas, a presentar sus augurios y ofrendar sus dones.

Para Ana — la madre — una copa de leche purísima de cabra.

Para Joaquín — el padre — un racimo de uvas de oro de la vid más auténtica y un puñado de dátiles.

Para la recién nacida, una corona de flores de almendro.

Partieron.

* * *

Cuando los camellos se detuvieron junto al portón oxidado de la casa solariega de Joaquín, los picaflores y las alondras habían adormecido tres veces a sus crías sobre las copas más altas de los pinos.

Entraron. Se acercaron a la gran mesa familiar y depositaron sus copas de leche, sus racimos y sus dátiles. Luego se acercaron reverentes a la cuna.

La niña dormía.

Colgaron a su alrededor sus coronas de flores de almendro, y puestos de rodillas dijeron las palabras más dulces y exquisitas de su idioma:

"¡¡María!!
¡¡Ave!!
¡Ave María! ¡Llena de gracias!... Así sea..."

Carlos CUCCHETTI, pbro.

Tres estrenos y un comentario

Scopelli, Stagnaro y Guaita

DE "Il Tifone", el periódico deportivo humorístico romano, traducimos el siguiente comentario, publicado en el número correspondiente al 20 de junio. Dice así:

SCOPELLI, STAGNARO Y GUAITA SABEN ACTUAR

"Que el Roma se halla en el buen camino, se ha podido constatar holgadamente en ocasión de su encuentro con el Bayern.

Por esta vez, las adquisiciones parecen responder a las exigencias de la escuadra en tal forma que resultan fundadas las esperanzas acumuladas con vistas al próximo campeonato (de Italia).

Scopelli, Stagnaro y Guaita — los citamos por orden de méritos, no para dejar sentada una escala absoluta de valores, sino solamente para clasificar según criterio aproximado la excelencia de su estreno,— servirán ciertamente para valorizar la escuadra amarillo y rojo y proporcionarle más puntos de fuerza que los que en el campeonato pasado ejercieron una influencia no despreciable.

Scopelli es un virtuoso, un superador de repertorio vastísimo, un táctico formidable, un animador del ataque. Su pase es siempre una obra maestra de precisión y de justeza táctica. No pasa jamás a las alas cuando la acción está por rematarse y el ala en mala posición para tomar el tiro, ni pasa a la misma altura, pero estira la pelota siempre hacia adelante con un sentido de mesura y de oportunidad verdaderamente maravilloso. Pocos son los insiders en Italia que puedan parangonarse con Scopelli. El campeonato del próximo año se encargará de demostrar todo lo fundado y real de la impresión más que lisonjera que ha suscitado con su estreno.

Stagnaro no ha ofrecido en nuestra opinión, durante el encuentro con el Bayern, más que una pequeña muestra de lo que son sus capacidades fenomenales. El replegamiento del partido en el segundo tiempo, obligando al centre-half a una tarea casi exclusivamente defensiva, redujo las posibilidades de Stagnaro, quien en el ataque puede lucirse en cosas que no consiente una labor obscura de demolición. Si la impresión experimentada es exacta, Stagnaro adolece de cierta tendencia a concentrar el juego sobre los insiders. El principio ese tiene una buena justificación en el valer de los atletas que jugaron en tales puestos, pero no estaría mal que Stagnaro tuviese en cuenta la utilidad de las aperturas del juego sobre los wings, especialmente en las contraofensivas, cuando es preciso ganar el quinto de segundo que permita sorprender a la defensa adversaria desguarnecida.

Stagnaro es, por lo tanto, un jugador inteligente, además de hallarse dotado de recursos físicos de primerísimo orden: se adaptará perfectamente a nuestro tipo de juego y proporcionará las más [illegible] satisfacciones a las legiones de los admiradores que se ha ganado con su estreno.

En lo que respecta a Guaita, cualquier juicio definitivo debe ser pospuesto hasta otra ocasión. El nuevo wing izquierdo no recibió —en el trancurso de la partida jugada contra el Bayern— una sola ball razonable y no pudo por lo tanto exhibir todo su valor. Con todo, Guaita ha demostrado ya ser un jugador potentísimo y un formidable artillero.

UN CLASICO CHICO

Argentinos y Chacarita Juniors

Por Sobrepique

AVENIDA San Martín 2115. No exagero al decir que hacía seis años que no entraba al field de Argentinos Juniors. Entonces no había subterráneos, ni amplias tribunas. Y era el Argentinos Juniors que comandaba Vaccaro y mantenía, a fuerza de taco y codazo, su famosa condición de "sombra negra del Boca". Una negrura un tanto enrojecida en las camisetas y en los gritos de los hinchas, pero que a presenciar un match de fútbol— parece que se nos ha invitado a pasar la tarde de un domingo con sol.

SIEMPRE DOS A DOS

Estos motivos de distracción me permitieron ubicar al partido en segundo término. En realidad, este es un match cuyo desarrollo está siempre puesto en segundo término, aun para los hinchas

de Argentinos y de Chacarita. Porque lo que les interesa no es la lucha misma, que puede ser mediocre y sostenida por elementos que no entienden la tradición del encuentro, sino el hecho sencillo de que se enfrentan una vez más las dos barras de hinchas, que se han colocado ahí en busca del motivo para la cachada del año.

Antes, sí... Antes eran muchachos de Villa Crespo todos; los de las tribunas y los del field. A cada uno se les llamaba por el apodo y el asunto se venía palpitando desde semanas atrás. Eso es únicamente lo que queda: el respeto hacia aquel pasado, abrillantado en la evocación.

Y para que haya lugar a ese recuerdo, los partidos de ahora no quieren siquiera definirse. Terminan empatados, con el dos a dos de la primera rueda y con el dos a dos de este que ví el domingo.

NADA MAS LOGICO

Chacarita Juniors —acongojado por la muerte de Luis Díaz con un crespón en cada brazo— jugó mejor en el primer tiempo, que, sin embargo, terminó uno a uno. Y los locales —empujados al ataque por el amor propio— se superaron en la otra etapa, que igualmente señaló el empate en un goal.

Nada más lógico que el dos a dos, pero al mismo tiempo nada más inaceptable que el uno a uno de cada período. Si Chacarita hubiera señalado los dos goals de Benavento y de Velázquez en los 45 minutos del comienzo, y Argentinos hubiera empatado en la otra mitad, con el penal que convirtió Vassini y el estupendo golazo de Paternostro, el score habría pronunciado una verdad absoluta. Chacarita dió sensación de ser más conjunto, pero tuvo fallas que en otra época no se habrían visto. Faltó corazón en algunos hombres, precisamente porque sobre ellos no pesaba el recuerdo de una rivalidad. El indio Juárez fué quien mejor se amoldó a la historia del match, junto con Torres, Duchini, Velázquez y Benavento, en ese orden. Juan Carlos Iribarren y Juan Maglio fueron —sin intención de ofenderlos— algo así como dos grandes actores veteranos reapareciendo en una función de beneficio: sabían el papel, pero les faltó calor.

Por el otro lado, en Argentinos no se vió nada en el primer tiempo y se entrevió un cuadrito discreto en la última mitad. Un equipo que puede dar resultado, siempre que juegue como en ese segundo período: con 30 o/o de eficacia y 70 o/o de entusiasmo. Domino por eso, por su deseo de ganar, en tanto que Chacarita, en el half time inicial, presionó por su mejor juego. De lo que saco, en consecuencia, que el de los funebreros es más cuadro.

EL POBRE PIETRA

García, un excelente insider, Pardiez, Vassini, Vernieres y Vichera fueron, de Argentinos Juniors, los hombres de mejores aptitudes.

En cuanto a Pietracupa —el centre half de la breve y alta fama— permítaseme que le dedique una sonrisa... Está embromado Pietracupa. Es un muchacho que al principio creyó en la posibilidad de ser "el malo" de su team. Pero el carácter no le da, ni acaso tampoco son suyas esas inclinaciones. Sin embargo, ya está marcado, ya tiene la fama, y ahí esta su desgracia. Los referees saben que en Argentinos Juniors el que rompe es Pietracupa. Y el pobre Pietra no puede rozar un tobillo sin querer, porque en seguida se le van los referees al humo y le gritan con la cara congestionada. Entretanto, cualquiera de los otros compañeros, cualquiera también de los adversarios, puede emprenderla a golpes —hasta con el mismo Pietra— y no pasará nada.

Pietracupa lleva en sus botines la tragedia del hombre que una vez mató un perro y lo llevaron preso. Desde entonces, todos los perros que aparecen muertos los mató Pietracupa...

La verdad no nos avergüenza

La expresión periodística de más vigorosa argentinidad.

Oficinas:
Bolívar 314
U. T. 33 - 8936

¡SUSCRIBASE!

RINCON AMENO

—¿Por qué es el elefante el animal que nunca está contento?
—Porque siempre anda con trompa

MATEMATICA

El maestro.—¡Vamos a ver! Si tu madre compra cuatro kilos de uvas, que cuestan a un peso cada uno, ¿cuántos tendrá que dar al frutero?

El niño.— No lo sé.

—Pero, hombre, ¡cuatro pesos!

—Ca, no, señor; ¡usted no sabe cómo regatea mamá!

EN LA ESCUELA

Un alumno tenía que explicar aritmética; pero, a pesar de todas las explicaciones que se le habían dado respecto a las medidas cúbicas de capacidad, no podía darse perfecta cuenta de lo que en realidad eran. El profesor, para cerciorarse de si por fin había entendido, le dijo:

—Ahora, mi amiguito, fíjese en este tintero; supongamos que tiene un metro de largo, un metro de ancho y un metro de profundidad; ¿cómo le llamaría Vd.?

—A mí me parece, señor profesor, que sería un "tinterazo".

EL MAS VIVO

Carlitos encuentra una moneda de 0.20 centavos. Y se la guarda rápidamente. Joaquinito le dice entonces:

—Casualmente he perdido aquí mismo, una moneda de 20 centavos.

—Pero la tuya no era una moneda rota.

—Eso mismo, estaba un poco rota.

—Bueno, entonces, esta no es la tuya — y Carlitos saca la moneda nuevecita.

EL PAJE

Federico II, rey de Prusia, llamó un día sin que respondiese nadie, y abriendo la puerta de la antecámara, vió a un paje dormido en su silla. Iba a despertarle, cuando notó que por uno de los bolsillos asomaba un papel y lo tomó. Era una carta de la madre del joven paje, en la que le daba las gracias por el dinero que la había remitido. Contento Federico al ver la conducta de su paje, que se privaba de su paga para ayudar a su madre, tomó un cartucho de ducados y lo envolvió con la carta introduciéndolo en el bolsillo del joven dormido. Un instante después tiró de la campanilla; despertóse el paje y corrió a la cámara real.

—¿Te has dormido? — le dijo el rey.

Trató el joven de excusarse, mas sintiendo en su bolsillo más peso que de ordinario, metió la mano en él y halló el cartucho de ducados. Se quedó temblando.

—¿Qué tienes? — le dijo el rey.

—¡Ay, señor! Alguno me quiere perder; yo no sé de dónde viene este oro.

—¿No dicen que la fortuna viene durmiendo? Envía esa suma a tu madre, y puedes asegurarle que cuidaré de ella y de ti.

Mosquín observa una lata de sardinas. — Estas sardinas deben haber viajado en el subterráneo. Por eso están así de apretadas.

INTERES POSTUMO

El doctor R. recomienda a un colega suyo, director de un hospital, que atienda a un enfermo que entró el día anterior en el establecimiento.

Su colega le contesta con la siguiente carta:

"Tengo el sentimiento de decir a usted que el enfermo ha fallecido esta mañana, y lamento no haber sabido antes que tenía usted interés por él".

INVIERNO

Diálogo entre solteronas:

—El invierno es la estación más entretenida del año para mí.

—¿Puede decirme en qué consiste su entretenimiento del invierno?

—En rascarme los sabañones.

UN TRATO MERCANTIL

Una compradora a un comerciante que se las echa de galante:

—¿Cuánto vale un metro de esa tela?

—Un beso.

—Deme usted doce varas y mi sirvienta negra le pagará la cuenta.

UN CONSEJO Y UN RETRUECANO

—Voy a decirle a mi hija que cante "Nunca".

—¿Por qué no el dice que nunca cante?

UN JOYERO ANDALUZ

En la joyería:

—¿Nunca han entrado ladrones en esta casa?

—Nunca, señor. Aquí vendemos tan barato, que los mismos ladrones cuando precisan alguna alhaja, prefieren comprarla.

EL AMO DE LA CASA

Entre dos niños que hablan confidencialmente:

—Y tu papá, ¿qué hace?

—Todo lo que mamá quiere.

¡TODOS APRENDEN!

—Mi mujer está aprendiendo el piano y mi hija el violín.

—¡Jesús! Y tú, ¿qué aprendes?

—¡A sufrir en silencio!

ASEGURANDOSE

Carlitos, niño de seis años, se pasaba el día en la calle.

La madre, para evitar que se escapara, tenía cerrada la puerta.

Un día le sorprende quitando los pasadores.

—¿Qué haces, Carlitos?

—Estoy cerrando la puerta para no escaparme, mamá.

PALABRAS CRUZADAS

HORIZONTALES

1. Tierra que los antiguos suponían en el Atlántico
9. Pronombre posesivo que significa lo que es propio y pertenece al que habla, plural.
10. Juntar dos o más cosas entre sí.
11. Cada uno de los lugares en que hace noche la tropa cuando marcha.
13. Igual, semejante; tanto o tan grande.
14. Siesta, tiempo desde mediodía hasta las dos en verano.
15. Andar o dirigirse de un lugar a otro.
16. Dios egipcio que simboliza el Sol.
17. Partícula negativa.
18. Tomar alimento por la noche.
20. Astro luminoso centro de nuestro sistema planetario.
22. Poner al fuego carne u otro comestible, hasta que es sazonado.
23. Sepultura.

1	2	3	4		5	6	7	8
9				■	10			
11				12	■	13		
14								
15		■	16		■	17		■
18		19			■	20		21
22				■	23			

VERTICALES

1. Una de las cinco partes del mundo, la mayor después del Asia.
2. Figurillas de pasta u otra materia, vestida y adornada, que se mueve con alguna cuerda o artificio.
3. Alabas.
4. Atraer el aire a los pulmones.
5. Tuyo, tuya.
6. Muy profundo y violento.
7. Periódicos que se publican todos los días.
8. Agracejo, arbusto.
12. Como "22" horizontal.
19. Símbolo químico del sodio.
21. Artículo determinante.

LA SOLUCION DE ESTA CRUZADA VA EN OTRO LUGAR DE ESTE NUMERO

UN AGUACERO

		SOLUCION
x x x A G U A	embarcación	Piragua
x x x A G U A	ciudad americana	Managua
A G U A x x x x	líquido	Aguarrás
x A G U A x	entrada de una casa	Zaguán
x x x A G U A x	utensilio	Paraguas
x x A G U A	prenda de vestir	Enagua

GRANOS DE SAL

x s a l x x	escaramuza	a SAL to
x x s a l x x	en geología	b a SAL to
s a l x x x	pez	SAL món
s a l x x	siervo	v a SAL llo
x x s a l x x	saltación	SAL ve
s a l x x	vino dulce	m a r SAL a
x x x s a l x		

CHISTES

—¿Cuánto va a ser mi sueldo? —pregunta el chico a su presunto patrón.

—El primer mes nada, para el segundo ya lo pensaré.

—Entonces, empezaré el segundo mes. ¿no le parece?

—¡Qué pequeño es tu hermanito!

—Es que es medio hermano mío.

Una niña pide una limosna a un transeúnte:

—¡Una limosna, caballero, para mi padre ciego!

—¿Y dónde está tu padre?

—Mire usted. Es ese que está en la esquina, leyendo unos anuncios.

—Tomasito —pregunta un compañero a éste— si les das nueve nueces a tu hermanito y luego le quitas tres, ¿qué sucederá?

Tomasito. —Que se pondrá a chillar.

CORA y SU CABRA

Alta y delgada, Cora la gitanita, se pasea a pesar del calor intolerable que hace durante el día, con su cabrita Nio.

Llama a todas las puertas para ofrecer la leche de Nio y de noche regresa junto a su tribu que vive allá lejos en el valle, cerca del río.

Cuando la gente ha sido generosa y amable Corita canta acompañándose con la pandereta que hace sonar con su manita ágil. Es por eso que después del almuerzo que le ha ofrecido Marcelino el chacarero, canta sus canciones más bonitas:

¡Bravo, Corita! ¡Bravo

Y todos dejan en el plato que tiende una moneda para la cantora que recogiéndolas rápidamente llama a su cabrita y le dice:

—Tenemos que continuar nuestra ruta, Nio. Gracias y adiós. ¡Hasta pronto!

Un rato después Nicolás, el vendedor de bueyes, da un grito:

—¡Mi cartera! ¡Me han robado mi cartera! La había dejado sobre la mesa después de sacar algunas monedas.

—Ha de ser la gitana que la ha robado — asegura el chacarero. — Vayan en su busca.

Vicente, Carlos, Jorge corren, encontrando a la niña a pocos pasos de la casa, y con gestos poco dulces la hacen regresar a la chacra.

—¿Qué has hecho con la cartera que has robado? ¡Ladrona! — pregunta Marcelino, enojado.

Cora se yergue, sus ojos brillan indignados, un poco de color aparece sobre su cutis obscuro.

—¿Por qué me trata de ladrona? Nunca le he robado nada á nadie. Vendo la leche de mi cabra, y acepto los centavos que me dan, pero soy honrada.

—Es lo que vamos a ver, Valentina, revisa a esta niña. No habrá perdón para ella y si es ladrona irá presa.

Hablando en esa forma Marcelino espera intimidar a la niña obligándola a reconocer su falta. Pero Corita retrocede indignada.

—¡No me toquen! Si hay algún culpable, Nio, mi cabrita, lo descubrirá.

—Ven, Nio, amiguita — Dinos quién es el ladrón o la ladrona.

Como si hubiera comprendido estas palabras, la cabra pasa por delante de todos los presentes. Estos, silenciosos, intrigados observan sus movimientos.

—¿Dónde está Silvio? — pregunta Marcelino, extrañado por la ausencia del joven sirviente.

Todos van en su busca y lo encuentran en el sótano.

—¿Qué haces aquí, Silvio? ¿Tienes miedo de la cabra? Vamos, ven...

Pero el muchacho se resiste, tiembla de miedo, los dientes le rechinan.

—No... No... Que la cabra no se me acerque... Aquí está la cartera.

—Ya sabía yo que tendrían miedo de la mirada de mi cabrita.... que en realidad es tan bruja como puedo serlo yo. El ladrón se ha vendido solo. Adiós todos. Y en lo sucesivo sean más justos y menos rápidos para juzgar.

COMO SE FABRICA UN PERRO ALEMAN

SOLUCIÓN A LAS PALABRAS CRUZADAS

Horizontales: Atlántida - míos - amir - etapa - tan - resistero - ir - Ra - ni - cenar - sol - asar - losa.

Verticales: América - lfteres - loas aspirar - tú - intenso - diarios - arno - asar - Na - la

NIÑOS: AMAD A LA MADRE DEL NIÑO JESUS

Para los niños buenos

Rarezas

Funerales de un perro

Periódicos ingleses informan: Mr. Frank Callaghan en Ohio, tenía un perro a quien amaba mucho. Pero cierto día el buen cuadrúpedo perdió la gana de vivir y vuelto de paseo cayó muerto delante de las plantas de su dueño. Desconsolado, Mr. Callaghan hizo poner el cadaver de su querido perro en un ataúd que le costó unos quinientos dólares y depositarlo en un monumento del más precioso mármol, construido a propósito en su parque. Para todo esto gastó cinco mil dólares. Habría deseado el afligido señor que en el entierro pronunciara algún "ministro" de su secta una oración fúnebre, pero no hubo quien se quisiese encargar. Finalmente se halló un veterinario que se ofreció para el caso. Fué tan numerosa la concurrencia de gente curiosa de ver tan singular entierro, que tuvo que intervenir la policía para impedir desórdenes. Como se ve, entre los yanquis no faltan las novedades.

—

Piadoso rasgo de un industrial

La familia Vermaas, del Transvaal, en el sur del Africa, ha hecho fundir las medallas de oro ganadas por sus productos en diferentes exposiciones, y con el metal así obtenido ha mandado labrar un precioso cáliz para la Misión Católica de Belgracia.

—

El Sedalicio de San Pedro Claver

Distribuyó entre las Misiones del Africa durante el año 1931 la suma de 5.409.371.20 liras y envió además a las Misiones objetos sagrados y escolares por el valor de liras 1.002.390.

EL COLEGIO DEL DOCTOR COCODRILO

Se iba a jugar un gran partido de cricket, pero ninguno de los muchachos del colegio del doctor Cocodrilo quería servir de arquero. —Si jugamos frente a este árbol—dijo Rino tratando de arreglar las cosas—no lo necesitaremos. La pelota entrará en este agujero

Los chicos habían prohibido a Jumbo que fuera de la partida.—Tú eres muy tramposo, dijeron, y además juegas tan mal que no sirves para nada.—Jumbo metió una caja en el hueco del árbol.—Ya veremos si les quedan ganas de sacarme la categoría de jugador.

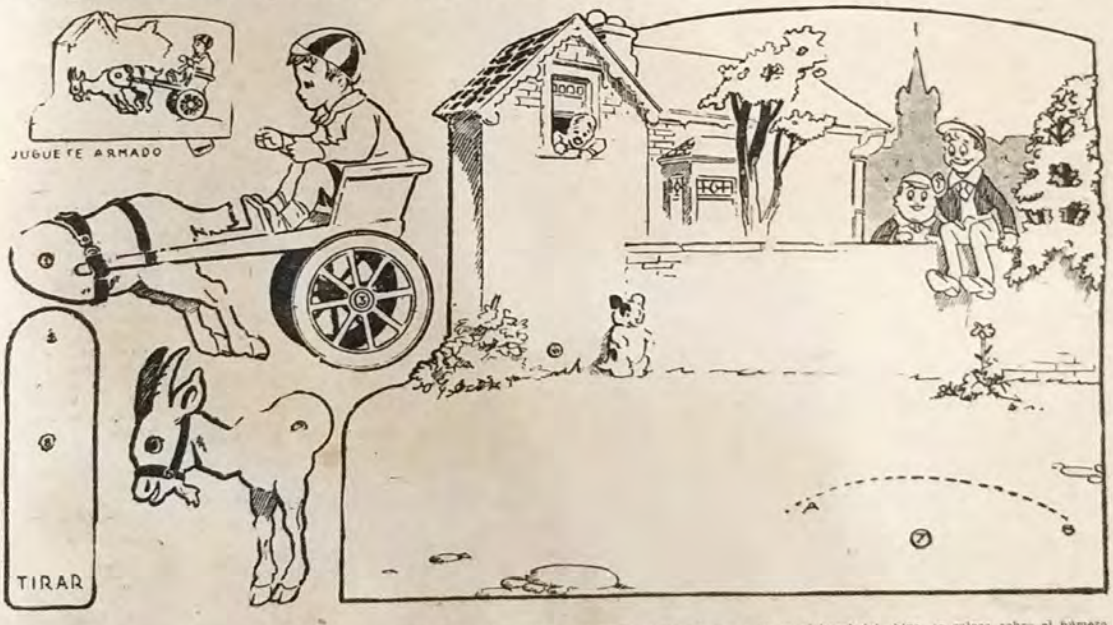
El partido empezó en seguida. Jumbo se había quedado detrás del árbol, como si no le importara el juego.—Si la pelota entra en el hueco has perdido el turno—dijo Osín tirando una con todas sus fuerzas. Jumbo esperaba el resultado. Y de pronto — ¡zas! ..

... era una caja de sorpresa la que Jumbo colocó en el hueco, y cuando Rino erró el golpe, se llevó un susto al ver salir una cara burlona por arriba del tronco. Todos los muchachos que estaban jugando echaron a correr... ¡Y el pícaro Jumbo fué admitido!

La fiesta de los mártires de Uganda

Una de las más florecientes Misiones es la de Uganda, fertilizada en 1886 con la sangre de los mártires indígenas recientemente elevados al honor de los altares. En Namugongo, lugar del martirio, se solemniza el 14 de junio, cada año con mayor entusiasmo y concurrencia la fiesta de los Beatos Mártires. Para la fiesta del año pasado acudieron a Namugongo a pie, desde largas distancias, más de 4.000 fieles, a los cuales predicó un sacerdote indígena negro. Se repartieron, sólo en la primera misa, más de mil comuniones. También la fiesta del Corpus se celebra en Namugongo y en todo el país con gran esplendor, presenciando la procesión con profundo respeto incluso los paganos, protestantes y musulmanes. En Uganda, como en todas partes, se ha comprobado una vez más que la sangre de los mártires se semilla de cristianos.

Juguetes para armar: el chivo caprichoso



Indicaciones para armar el modelo. Para darle mayor consistencia al juguete, se pegan los grabados sobre el cartón y cuando está bien seco se recortan con cuidado cada una de las partes. Hecho esto se hace un tajo sobre la línea de puntos A-B. Luego se toman las dos partes del chivo y se hace coincidir el punto número 2 detrás del número 1, sujetándolos en esa posición por medio de un broche para prender papeles. Luego se hace coincidir el punto número 4 detrás del número 3, en la rueda, y se prende lo mismo que el anterior. Luego, el punto número 5, que está en el bozal del chivo, se coloca sobre el número 6 y se prende también como los anteriores. Todo lo que hay que hacer ahora es pasar la tirilla señalada con las letras TIRAR a través de la abertura A-B y hacer coincidir el punto número 8 detrás del señalado con el número 7, sujetándolos también con otro broche. Así el juguete estará terminado; para que funcione se mueve de un lado a otro la tirilla.

Honroso "record"

Un periódico católico inglés ha abierto una encuesta para averiguar cuál es la persona que ha pasado más tiempo ayudando a misa. Se ha llevado la palma un anciano de ochenta y cuatro años, Mr. Joseph Bishop, que comenzó siendo monaguillo a los siete años y que desde entonces, ya como sacristán, ya simplemente como acólito de ocasión, no ha dejado nunca, habitualmente, de ayudar a misa todos los días en los diferentes países y poblaciones donde ha residido en su larga vida. Actualmente ayuda la Misa que oye en la iglesia de San Francisco Javier, en Liverpool.

—

Raya en lo maravilloso

Largo como nueve veces la circunferencia de la tierra es el camino que recorrió, hace más o menos 100 años, el célebre Misionero jesuita De Smet. Diez y nueve veces cruzó el misionero para sus misiones el Océano Atlántico, tres veces el Pacífico desde Oregón hasta Méjico; dos veces pasó el estrecho de Paraná; dió la vuelta, desde Nueva York por el Cabo de Hornos hasta San Francisco, a casi todo el continente americano; varias veces viajó por los países del Oeste de Europa, y recorrió más o menos por año 2.000 leguas a través de las praderas sin caminos, por bosques y montañas. En total recorrió unas 80.000 leguas. Qué inmensa suma de sacrificios y sufrimientos todo eso significa. Dos años vivió en las montañas sin pan ni sal, sin té ni azúcar. Cuatro años no conoció techo bajo que cubrirse ni cama para descansar en ella durante la noche. Medio año no pudo cambiar de ropa. ¡Honor al gran misionero!

que saben su catecismo

Los pequeñuelos pidieron pan y no había quien se lo partiera

Tren. 4,4

VIDA DE ARISTOCRATA

Por J. DE T. ROIG

ESBELTAS y tristes como sepulcrales cipreses se levantan entre las copas de seculares olmos las agujas del histórico monasterio de E. Panteón de un rey de Castilla, semeja con las agujas, prisil y forma de su templo, fúnebre túmulo coronado de blandones. Grandiosa concepción debida al ingenio de Juan de Colonia, llevada a feliz término con las liberalidades de Isabel la Católica. Mas no se crea que la austeridad y soledad monástica es lo único que caracteriza tan renombrada Cartuja. Apartemos unos instantes nuestra vista de los arcos platerescos de su portería y del grandioso crucifijo que corona la portada del templo para espaciarla por el hermoso panorama que ante su campo se desarrolla. Millares de gigantescos álamos dan guardia a la pintoresca colina en que el monasterio descansa; más allá verdes sembrados y praderas cortadas en todas direcciones por el río, líneas férreas y caminos vecinales que ponen en comunicación los siete pueblos del valle, cuyas pintorescas torres se pierden en el azulado horizonte, limitado por las bermejas colinas, derruidos muros del castillo y caladas torres de la catedral de la legendaria Z.

La riquísima sillería del coro, obra del siglo XV, iluminada por irisados haces de luz que perezosamente se deslizan por las artísticas vidrieras traídas de Flandes por Juan de Soria a cargo de Isabel de Castilla; los alabastrinos panteones de D. Juan II y de su esposa doña Isabel de Portugal y el de su hijo el infante D. Alfonso; el devotísimo retablo del altar mayor, dorado con el primer oro venido de América, y la legendaria estatua de San Bruno, es un conjunto demasiado grandioso para no entusiasmar al viajero más apático, haciéndole soñar con los turbulentos tiempos de D. Juan II y los grandiosos de Isabel la Católica.

No menos que tanta maravilla de la piedad de nuestros reyes y de la inspiración de nuestros artistas llamaba la atención de los visitantes la distinguida figura del monje que servía de cicerone en el Monasterio. La palidez de su rostro naturalmente distinguido, la finura y delicadeza de las formas, el centellear de sus ojos en las conversaciones imprudentemente introducidas y con refinada maestría por él sorteadas, hacían entrever bajo el tosco sayal del cartujo al hombre de gran mundo. Poco costó a nuestra imaginación soñadora y novelera de los veinte años zurcir a la vista de nuestro buen monje una serie de aventuras con los indispensables crueles desengaños cuyo protagonista fuera nuestro cicerone, y menos a nuestra imprudente franqueza decirle sin rodeos el juicio que de él habíamos formado. Sonrióse el buen Hermano José, y con suma afabilidad nos contestó:

—Verdad es que en mi conversación, como en todas mis cosas, hay algo de novela; pero no tanta ni tan cruda como ustedes se han figurado.

Unicas palabras que sobre su pasado le pudimos arrancar, estrellándose nuestra curiosidad importuna en su sagacidad y delicada firmeza.

Mas lo que no pudimos arrancar a la prudencia de serpiente y sencillez de paloma, admirablemente unidas en el Hermano José, lo descubrimos (hechas mil protestas de guardar secreto para no faltar a la caridad al Hermano José) de la candidez columbina, virtud predilecta del Hermano portero. Por él supimos la tan deseada historia, que, limpia de los Jesús, María, José y mi padre San Bruno, con que a manera de exorcismos e hisopazos de agua bendita el sencillo portero la rociaba, es la siguiente:

II

Hijo de noble y acaudalada familia habanera, el Hermano José, nadando en la abundancia, sin que nadie le contrariase un capricho ni le refrenase una sola vez en su desbocada carrera de hijo mimado de la fortuna, había llegado a la plena edad de las pasiones como llegan a su pleno desarrollo los gigantescos árboles en las vírgenes selvas de América, ahogando los arbustillos que crecen en su derredor, llenos ellos mismos de gusaneras y rodeados de mil plantas trepadoras y parásitas.

En su vida de joven elegante y Tenorio afortunado tropezó con una joven angelical, a quien amó con un amor que nunca había sentido en su lúbrico pecho. Por una ley inconcebible del corazón humano, que naturalmente ama al criminal apuesto y elegante fué correspondido con toda la ternura de que es capaz un corazón virginal, ignorando la joven los repugnantes vicios y vida crapulosa de su adorador.

Llegaba el carnaval, y con él esa serie interminable de peligrobrar dichos días. Como esto era todo lo que entonces le preocupaba, de ello habló a su prometida. Le ponderó los placeres de un baile con la cara cubierta, donde caballeros y damas olvidan, al amparo de un pedazo de seda, ciertos respetillos de pudor, las gratas y graciosas sorpresas que esto proporciona, y, finalmente, como consecuencia de tanto derroche de gozo y placer, ciertas aventuras de que ya se iría enterando una vez puesta en el teatro de acción.

Como nos estremeceríamos de terror al descubrir con los primeros rayos de la mañana ser horrible cadáver el que durante las tinieblas de la noche habíamos tenido por el dulce ser de nuestro cariño, así la inocente joven, rota la venda que el amor le había puesto en los ojos con tan terminantes declaraciones tembló de terror a la vista de aquel monstruo que se había enseñoreado de su corazón.

—¿Qué te sucede?—le preguntó al verla demudada y llorosa. ¿Te sientes indispuesta? ¿Estás mal?

—¡Pero tú piensas asistir a esos bailes?—objetó por toda respuesta.

—Ya lo creo que pienso, y tú vendrás conmigo.

—¡Yo?... ¡Jamás!

En vano suplicó, instó, amenazó. Todas sus súplicas, instancias y amenazas se estrellaron ante un enérgico:

—Yo jamás pondré los pies en los bailes.

—¡Ni conmigo?—le preguntó al sentir su amor propio profundamente herido.

—Contigo menos que con ningún otro.

—Pues si no vienes hemos terminado.

—Para siempre hemos terminado—le respondió la joven sobreponiéndose a los impulsos amorosos de su corazón.

III

Regiamente decorados los salones del casino con multitud de luces y flores, daban cabida en su vasto recinto a todo lo más bello y elegante de la sociedad habanera. Parecía haberse dado en ellos cita el arte y la riqueza al contemplar los trajes de exquisito gusto parisién y deslumbradores aderezos que lucían las damas. Rey de la fiesta por su alto puesto en el casino y por su arrogante figura, nuestro joven discurría de un lado a otro recibiendo mil plácemes y elogios de caballeros y damas. Sin embargo, sentía allá, en lo más recóndito de su corazón, un vacío que no podían llenar ni estusiastas adulaciones ni provocativas sonrisas. Se acordaba del incomparable bien que para siempre había perdido por mendigar aquellas criminales caricias, y sintiéndose ahogar en aquella voluptuosa atmósfera se retiró a uno de los balcones del salón.

Deslumbrados sus ojos por las luces, nada distinguió al principio de lo que se presentaba a su vista; pero a medida que se fué acostumbrando a la oscuridad, distinguió confuso primero, más claro después, y al fin en toda su desnudez en verdad, un cuadro que horriblemente contrastaba con la animación y alegría del baile.

Frente por frente del casino, en el centro de un salón se destacaban en rica cama imperial los rígidos miembros y descompuestas facciones de un cadáver. Horrorizado, apartó al momento de él sus ojos; mas atraído por una fuerza superior, empezó a examinar aquel rostro descompuesto y amarillo. Largo tiempo permaneció como petrificado, fijos sus ojos en el cadáver, juguete su corazón de los más encontrados afectos.

Cuando vuelto en sí llegaron a sus oídos los provocativos acordes de la música y el regocijado murmullo de los que bailaban a vista de aquellos restos que empezaban a descomponerse, le parecieron aquellas lúbricas melodías, aquellos gorjeos de placer, la más sarcástica carcajada, la burla más cruel hecha a los mismos que, olvidándose de que han de morir, se entregan a los deleites de la carne.

—¡Ah!—exclamó.—Allí está la comedia humana, aquí la realidad. ¿Qué será pasados unos años de esas beldades, de esa lozanía, de esos encantos que ahora brillan en el salón?

La respuesta se la dió una segunda mirada al cadáver.

Salió de aquel ambiente que le sofocaba. Dios, que había comenzado su obra en un sitio tan ajeno al desengaño, la perfeccionó con los santos consejos de uno de sus antiguos profesores del colegio, disponiéndolo para llevarlo a aquel santo retiro.

IV

Por algún tiempo no se habló en La Habana más que de esta inconcebible resolución. Sobornos de las artimañas jesuíticas, desaires, ingratitudes amorosas, todo menos el verdadero motivo, contribuyeron, según los revisteros de aquel entonces, a la prematura muerte para el mundo del malogrado Frasco Pérez, nombre de campaña del Hermano José.

J. de T. Roig.

LA CRUZ

UNICA, última esperanza — baldón de infamia, el amor te transformo en trono de misericordia.

Eres manantial perenne de consuelo.

¿Qué dolor moral, qué sufrimiento físico puede compararse el espantoso martirio que significas?

Amparo y escudo, eres llevada por los caminos del mundo — y en las noches lóbregas de la existencia nos ofrece tus brazos abiertos — ¿como temer, cómo aterrorizarse?

Nuestro espíritu doliente, inquieto, humillado llega a contemplarte, y entonces... renace intensamente la confianza, la alegría, una dulce tranquilidad nos acaricia, y nos parece que por más grande que sea nuestro infortunio ya no podrá abatirnos.

Sí, eres luz, paz, consuelo, amor.

¿Acaso no murió todo un Dios clavado a Ti?

ELENA J. BONEO

MARILU

La Mejor Amiga de las Niñas

Carta de una madre

Buenos Aires, julio de 1933.
A la estimada Tía Susana:

La gran obra que realiza por intermedio de la revista "Marilú" obliga mi reconocimiento y gratitud, porque ella llena una sentida necesidad en el mundo infantil y porque ayuda a las madres a criar a las hijas, preparando la mujer de mañana.

El interés y la curiosidad que despierta en las chicas está justificado. Por ella aprenden muchas labores útiles y las amenas lecturas y sanos consejos enseñan e instruyen, obligando a las nenas a emplear preciosamente una gran parte del tiempo disponible. Mi nena, que cuenta 7 años, ya borda, teje y rosc con bastante habilidad, gracias a "Marilú".

Por esto, su gran obra, acepte mi sincera felicitación.

Aprovecho esta oportunidad para saludarla muy cariñosamente, S. S.

Jeannette G. de Lucero Guiñazú.
Punta Arenas 1875. — Capital.

LEA "CRITERIO"

Dirigido por el Mons. Doctor

GUSTAVO J. FRANCESCHI

ALSINA 840 BUENOS AIRES

"LA VASCONGADA"
Venta de leche en botella a $ 0.26 la botella de 1 litro.
Reparto en Versailles, mañana y tarde
Pedidos a 67 Floresta 5588 o personalmente
J. B. ALBERDI 6537

Tejedora en artículos de punto
Nélida Narcisi
Trabajos ejecutados a máquina y a mano. Especialidad para niños y señora
CANGAYE 850

LECHERIA LA MARTONA
Se recomiendan los productos de la casa
GALLARDO 785

CARNICERIA
"LA PALMA"
ANICETO ROSALIO
ARREGUI Y GALLARDO
U. T. Liniers 247

SE HACEN BORDADOS
Blanco y Colores Garantidos
FRAGUEIRO 760

Tienda y Mercería
"VERSAILLES"
PEDRO BURGOS
La más surtida de la Parroquia, y la que más barato vende. Extenso surtido en lanas para tejer.
Santo Tomé 6279

Café, Bar, Billares y Comestibles
"VERSAILLES"
— DE —
LORENZO GARCIAS
Las bebidas que expende esta casa son netamente legítimas, y el lunch está compuesto por fiambres elaborados expresamente en la casa.
Atendida directamente por su dueño
Arregui 6399 — Versailles
U. T. 64-266

CHANCHERIA
"LA CATALANA"
de ANTONIO FRANCO
Especialidad en fiambres y embutidos frescos
PRECIOS REDUCIDOS
Mercado "Versailles"
Arregui esq. Bruselas

lles. Biblioteca. Este cambio obedece a que la Biblioteca será en parte una obra que ayudará a los alumnos de los cursos.

COSILLAS DE VERSAILLES

Las actividades que en favor de la cultura y adelanto de Versailles realiza la Parroquia, ha despertado y aguijoneado el instinto de hacer algo, en algunos vecinos bien intencionados, y así sabemos que algunos vecinos abrigan la idea de fundar una universidad popular con sede y funcionamiento en la escuela "Guillermo Hudson".

La idea nos parece espléndida... aunque algún tanto tardía.

La Universidad Popular de Versailles funciona en Caranday 818 con 22 cursos y una concurrencia de 340 alumnos. (Créase o no).

Sabemos también que otros caracterizados vecinos pretenden iniciar un movimiento para gestionar de la Municipalidad la instalación de la Sala de Primeros Auxilios por cuenta de la Municipalidad.

Aplaudimos los excelentes propósitos de los aludidos vecinos, pero le rogamos que por el momento no pierdan tiempo. La Asistencia Pública no tiene lo necesario para asegurar los servicios que ahora dispensa en hospitales... mucho menos se animará a establecer servicios nuevos.

Por otra parte estas gestiones las hubiese iniciado la Parroquia con mayor probabilidades de éxito, si pudiesen resultar eficaces. Pero existe la norma de no perder tiempo en gestiones perfectamente inútiles.

Esto no obsta para que la Parroquia inicie gestiones (colabore gustosa en las gestiones iniciadas por otro) tan pronto como vea la probabilidad de éxito para estas gestiones.

Entendemos que la Sala de Primeros Auxilios debe ser instalada por la Asistencia Pública y seremos los primeros en aplaudir cuando ella la instale.

Por ahora nos limitamos a llenar dentro de nuestras escasas posibilidades y con la colaboración de los vecinos conscientes este vacío que la Asistencia Pública no llena.

BAUTISMOS

En el mes de julio y agosto se han realizado en nuestra Iglesia Parroquial los siguientes bautismos:

Enrique, hijo de don Enrique Revella y de Doña María del Carmen Fondebila.

—Emilio Horacio, hijo de don Manuel Ubeida y de doña Hortensia Aranjo.

—Teodoro, hijo de don Antonio Cinisi y de doña María Roudinella.

Luis, hijo de don Jalil Merej y de doña Rosa Sayaj.

—Alberto Grillo, hijo de don Roque A. Grillo y de doña Angela Córdoba.

—Francisco, hijo de don Francisco Carpentieri y de doña Isabel Soler.

—Alfredo, hijo de don Francisco Carpentieri y de doña Isabel Soler.

—Eugenio Héctor, hijo de don Valeriano Díaz y de doña Emilia Morales.

MATRIMONIOS

El 12 de agosto han contraído matrimonio don Eugenio Giménez con doña Evarista Morán, siendo padrinos don Poneiano González y la señorita Catalina Melgar.

MISAS

Durante el mes de agosto se han rezado misas:

El día 6, a las 8 horas y 30, en honor de Nuestra Señora de las Nieves, a pedido de la familia Ortiz.

El 27, a las 7 horas, por la fda. Juana Puigserver de García; a las 11 horas, por el fdo. Ambrosio Farías.

QUESERIA, MANTEQUERIA Y FIAMBRERIA
LA VILLA DE PALUDI
Puesto 16. MERCADO MUNICIPAL de Versailles

TINTORERIA "VERSAILLES"
JUAN BAUTISTA FERRI
LISTOS EN 24 HORAS - LIMPIEZA DE TRAJES DE NEGRO A COLOR
Precios Módicos
LAZCANO 6356

Domingos y Fiestas

MISAS a las 7, 8.30 y 11 horas. La Misa de 8.30 es la Misa Parroquial. Es cantada por todos los fieles. Después de esta misa hay catecismo para los niños.
Bendición.
Por la tarde, a las 17.30,

CRISTINA PIEPOLI
Modista
Profesora de corte y confección y bordados a máquina.
Lecciones $ 5 por mes
El ómnibus 80 deja a dos cuadras
MIRO 763

CARPINTERO
JOSE PALACIOS
Se hacen todos trabajos pertenecientes al ramo
MADERO 975 - Versailles

CARNICERIA
M. A. PAEZ
Venta de aves y huevos
BRUSELAS 1070

Pompas Fúnebres de CARBONE e Hijos
Atendida por sus dueños. Coches blancos con cristales para casamientos, bautismos, etc.
A precios módicos
Casa Central:
BYNNON 6942-48
U. T. 64, Liniers 791

SALON "FEMENIL"
Peinados y Ondulaciones
GALLARDO 765

JOSE SEOANE
Empresario y colocador de vidrios y cristales en obras y particular para ciudad y campaña
ARREGUI 6015
U. T. Liniers 1061

MARIA V. DE PORRO
Fajista del Hospital Salaberry
Corsés y fajas sobre medida. — Especialista en fajas ortopédicas para operados y enfermos
PRECIOS MODICOS
GALLARDO 831

DESPENSA
ORILLAS DEL PLATA
— de —
Dolores G. de Seoane
ARREGUI 6015
U. T. Liniers 1061

Norberto F. Mourelle
Planos, Proyectos, Cálculos
Trámites Municipales
RUIZ DE LLANOS 1230

El Proveedor del Norte

Mercado y Frigorífico

Situado en Gallardo 650

Será inaugurado

en el próximo mes de Setiembre

La última palabra de la técnica

Gran playa para la venta
al por mayor

50 puestos para el menudeo

Moderno sistema de refrigeración

FABRICA DE HIELO

BOLETIN DE VERSAILLES

PARROQUIA DE NUESTRA SEÑORA DE LA SALUD

MARCOS SASTRE 6115

Año I No. 12 | Buenos Aires, Septiembre 17 de 1933 | Correo Argentino TARIFA REDUCIDA CONCESION 2231

VIDA PARROQUIAL

LA SALA DE PRIMEROS AUXILIOS

Una vez más hemos de ocuparnos de la Sala de Primeros Auxilios para comunicar al vecindario que se están contemplando todos los aspectos que su instalación supone y que se están activando todas las gestiones encaminadas a asegurarle un servicio eficiente. Tal es al menos el propósito del Círculo de Damas que no ahorra esfuerzos para conseguir tal objeto.

Por de pronto ya está el local de la calle Caranday 818 prácticamente en condiciones de ser habilitado. El piso ha sido pintado de blanco, al aceite, para que pueda lavarse fácilmente. Ya luce la camilla donada por la casa Tor, Callao 633, y la vitrina y demás implementos adquiridos en Lutz y Ferrando.

Ya está hablado un enfermero diplomado de la Cruz Roja Argentina, quien no espera sino que se le indique el día de su venida.

Ya están construyendo en lo de Don Ernesto Derba, Rivadavia 12081 la ambulancia que prestará sus servicios en la Sala. La ambulancia será un coche a caballo, tipo Asistencia Pública.

Se ha preferido esto al automóvil en atención a que la mayoría de las calles de la Parroquia no están pavimentadas, y en los días de lluvia haría inútil el servicio del automóvil.

Asimismo ya están conversados particularmente los médicos de la zona, doctor Vaguer, Gurfinkel, De León Belloc, Magdalena, Sarmiento y Bolbochán y todos se prestan gustosos a acudir prontamente cuando sean requeridos en un primer auxilio y a atender a los enfermos de la parroquia reconocidos como pobres, que le sean enviados con una nota de recomendación de la Sala.

Solo falta preparar con detención el reglamento que regirá el funcionamiento de la Sala e indicar con seguridad el día de su inauguración.

Es muy posible que pueda hacerse esta en los primeros días de octubre. Ya lo anunciaremos con la debida oportunidad lo mismo que el modesto programa de ese día.

Mientras tanto hacemos un llamado a la reconocida generosidad del vecindario para que no olvide que el sostenimiento mensual de la Sala importa un presupuesto mínimo de $ 150 a 200 mensuales.

Hay que costear, en efecto, al enfermero, hay que calcular el pienso de los caballos y los gastos de medicamentos que requiera la sala.

Evidentemente que se espera recaudar de las subscripciones de los vecinos; ¿quién no puede o no querrán dar $ 0.50 al mes para una obra de beneficio colectivo tan reconocido?

Pero es necesario que todos aporten su granito de arena, persuadidos que ese granito es indispensable.

BAUTISMOS

Raúl, hijo de don Leoncio Fernández y de doña Patrocinio Esteban. Fueron padrinos don Valeriano Díaz y Doña Josefa V. de Fernández.

—Antonio, hijo de don Leoncio Fernández y de doña Patrocinio Esteban. Fueron padrinos Don Benito Esteban y Benita Esteban.

—Alberto Andrés hijo de don Marcelino Suárez y de Doña Amelia Martínez. Fueron padrinos don Andrés Llano y Doña Baltasara López.

MATRIMONIOS

Se han legitimado los matrimonios de don Juan C. Fernández con Doña Consuelo Salinas.

—De Don Bonifacio Medina con doña Rafaela Martino.

Fiestas Patronales en Honor de la Virgen de la Salud

El 16 de Noviembre se celebra la fiesta de la Virgen de la Salud, titular de nuestra Parroquia.

Como este día es jueves celebraremos la fiesta el domingo 19 Podemos adelantar desde ya que tendremos entre nosotros desde el día 10 al Padre Vicente, misionero de los Padres Camilos, quien predicará una novena-misión.

de la Misión y de los festejos religiosos con que serán solemnizadas nuestras fiestas patronales.

El obsequio que nos agradaría ofrendar en esta su fiesta a la Reina de los cielos y Madre de Pecadores, es una Primera Comunión de niños y niñas mayorcitos (y mejor si sean grandes) y una Comunión General de hombres.

Pronto iniciaremos la Preparación de Primera Comunión para estos niños y niñas mayorcitos.

MISAS

El 1° de Setiembre se rezó Misa a las 7 horas y 30, a pedido de la Sra. de Capón.

El lunes 4, se rezó Misa a las 8 horas, por el fdo. José Reparl.

El martes 5, a las 8 horas, por la fda. Paulina Cavaglieri.

El domingo 10, a las 8 horas y 30 por el fdo. Serafino. A las 11 horas en acción de gracias a la Virgen de la Salud de la familia Muñoz.

SOCIALES

NACIMIENTO

El hogar de los esposos Veronelli se ha visto alegrado con el nacimiento de un hijito al que llaman Norberto César.

CUMPLEAÑOS

El 31 del mes próximo pasado con motivo de cumplir años el señor Cura Párroco, Pbro. Dr. Julio Meinvielle, el Círculo de la Liga de Damas Católicas de la Parroquia hizo oficiar una Misa para rogar al Señor por una feliz y larga permanencia entre nosotros.

Asistieron a la misma miembros de la Sociedad de Damas de San Vicente de Paúl, señoritas del Círculo de la Juventud Femenina Católica, jóvenes de la Federación de la Juventud Católica Argentina y parte del personal docente y alumnado de la Universidad Popular de Versailles.

Fué muy festejado el cumpleaños de la Niñita Alicia Ana María Le Boucher.

ENFERMOS

Enferma la señora Arminda Galli de Bert.

—Mejorado el niño Carlitos Capón.

—Restablecido Jorge Mac Goul.

—Guarda cama, en estado delicado, el Sr. Armando Figoli.

VISITAS

Han estado a visitar la Universidad Popular de Versailles varias señoras del Círculo de Damas Católicas de la Parroquia del Valle. Fueron atendidas muy cumplidamente por la Comisión del Círculo de nuestra Parroquia.

LA SALA DE PRIMEROS AUXILIOS TENDRA AMBULANCIA

Esta es la realidad: La Sala de Primeros Auxilios "Nuestra Señora de la Salud" tendrá ambu-

Si quiere que la Sala de Primeros Auxilios le ayude

Ayude Vd. a la Sala

Suscríbase a su sostenimiento mensual

$ 0.50 la subscripción mínima

lancia. Una persona que reserva su nombre se ha ofrecido a adelantar, sin compromiso de ninguna especie, el dinero necesario para su adquisición.

Y la ambulancia ya está encargada y la están construyendo en la herrería de carros de Don Ernesto Derba. Será un coche a caballo, tipo Asistencia Pública.

Se hubiese preferido, por comodidad, rapidez, confort y elegancia adquirir una arabulancia-automóvil. Pero se ha creído más útil al vecindario, dado el estado de las calles sin pavimentación, una ambulancia tirada por caballos.

En efecto, de Arregui al Sur, hasta los talleres del F. C. O. y de Nogoyá al Norte hasta kilómetro 12 son todas calles de tierra que se ponen imposibles en los días de lluvia.

De aquí que se haya adoptado una ambulancia a caballos. Esperamos que sea del agrado del vecindario.

NUEVOS SOCIOS CONTRIBUYENTES

Al sostenimiento mensual de la Sala de Primeros Auxilios

Señores:

Cura Párroco. Pbro. Dr. Julio Meinvielle	$ 5.—
José Briasco	„ 1.—
Miguel Angel Sáenz	„ 1.—
Víctor Laurino	„ 0.50
Señoras:	
Magdalena de Roca	$ 1.—
N. N.	„ 1.—
Ana Morales Vda. de Muñoz	„ 1.—
Lola S. de Migoya	„ 0.50
Margarita Gutiérrez	„ 2.—
Boletín de VERSAILLES	„ 5.—
Mercado Proveedor del del Norte	„ 5.—

NOTITAS BREVES

Una lluvia persistente ha venido a cerrar el invierno e inaugurar la primavera.

Desde mayo no se veía llover. Ya habíamos perdido la sensación de este fenómeno. Los campos resecos pedían agua para hacer fructificar las semillas. Las ciudades también pedían agua para limpiar su atmósfera árida y pestilente.

El agua ha caído. La naturaleza podrá sumergir su rostro y lavarse a fin de presentarse con los encantos primaverales. La celebrada primavera se presentará con la limpieza lúcida de la edad juvenil.

La lluvia nos visita — con lenguaje mudo y elocuente — a limpiarnos también nosotros. A limpiarnos por dentro. Las miserias del pecado envejecen el alma y la ensucian. La gracia de Cristo que se nos comunica en la Confesión y Comunión la lava y rejuvenece.

El sol del alma es Cristo. Cuando Cristo besa un alma, el alma se halla en Primavera. Felices las almas primaverales.

Desgraciadas las almas que no conocen más que el invierno del pecado.

LO QUE NO DICEN AL PUEBLO LOS SOCIALISTAS

Que las primeras Universidades fueron fundadas por los frailes en el Siglo V. En efecto los Benedictinos profundizaron en Monte Casino todas ciencias hasta entonces conocidas. Hugo de San Víctor enumera 21 ciencias que eran allí profundizadas por los monjes.

—Que la famosa Universidad de París, la Sorbona, fué fundada por el abate Roberto de Sorbae en 1250.

—Que la también famosa Universidad de Oxford que hoy cuenta con una Biblioteca de 500.000 tomos y de 30.000 manuscritos fué fundada por la Iglesia en el siglo XIII.

—Que la conocidísima Universidad de Cambridge la fundó en 1257 el Benedictino Hugo de Balchan.

—Que las Universidades de Montpellier, de Praga, de Florencia, de Viena, de Leipzig, de Poitiers, de Copenhague, de Friburgo, de Salamanca, de Sevilla, de Granada, de Insbruck, etc. etc fueron fundadas por la Iglesia.

Que sólo en Norteamérica los jesuitas tienen 15 Universidades algunas tan notables como la de Georgestown donde hay 198 profesores y 1960 alumnos.

—Que en Francia está el Instituto Católico de París, con una Biblioteca de 200.000 volúmenes y allí ha hecho sus experiencias y estudios el famoso Branby descubridor del famoso principio de la radiotelegrafía.

—Que en todas partes donde se deja a la Iglesia en libertad de acción ella ha realizado maravillas de todo género, impulsando las ciencias y las artes como en España, p. e. donde los jesuitas tienen el Instituto de Química de Sarriá, el observatorio astronómico y telúrico de El Ebro, de fama mundial. El Instituto Católico de Artes e Industrias de Madrid, etc., etc.

—Que los socialistas, en todas partes, vienen a incendiar las obras de los católicos y a apoderarse de los altos puestos públicos, como en España, para medrar ellos y dejar al país en la bancarrota y anarquía.

COSAS QUE SE OYEN

Que pronto estará habilitada la Sala de Primeros Auxilios.

—Que todos desean su instalación, pero ninguno quiere hacer uso de ella.

—Que la Sala llenará en buena forma su misión, cuando se la requiera.

—Que para su inauguración habrá que hacer una fiesta digna del caso.

—Que vendrán la Banda y el Cine Municipales.

—Que serán invitados altos funcionarios de la Asistencia Pública y de la Municipalidad.

—Que vendrá el Exmo. Sr. Arzobispo a bendecirla.

—Que la Parroquia cierra, con la inauguración de la Sala, al menos por este año, este ciclo de obras sociales que ha emprendido.

—Que la Sala marchará bien, porque está colocada bajo el patrocinio de Nuestra Señora de la Salud.

EDILICIAS

LA PAVIMENTACION DE VERSAILLES

La pavimentación de Versailles: he aquí la obra digna, imprescindible y urgente a la que han de dedicar sus esfuerzos con un espíritu inteligente de solidaridad vecinal, cuantos se sienten vecinos de esta población oeste de la Capital.

Versailles necesita pavimentar sus calles ya para unirse entre sí ya para unirse muy directamente con el centro de la ciudad.

Necesita pavimentar sus calles para unirse entre sí. A nadie se le oculta que Versailles está dividida de norte a sur por las vías del F. C. O. como por una muralla china. A aumentar esta división contribuye la falta de solidaridad de ciertos vecinos que por imaginarse de una mejor condición que otros, se aislan de los demás y se hacen impermeables a los problemas e iniciativas de los demás.

No hay duda que se facilitaría grandemente la unión vecinal de intereses, que se evitarían esas pequeñas discordias y rivalida-

UNIVERSIDAD POPULAR DE VERSAILLES

Dicta cursos para niñas y señoritas, de corte y confección (turno diurno y nocturno), lencería, tejidos, bordado a máquina, inglés, declamación, dactilografía, aritmética y correspondencia comercial, sombreros, artes decorativas, etc. – Dicta cursos para niños y adultos, de dibujo lineal y dibujo de ornato, inglés, francés, dactilografía, radiotelegrafía, electrotécnica, aritmética, pintura y ornamentación, etc., etc.

CARANDAY 818

VECINOS Y COMERCIANTES DE VERSAILLES

Nos complacemos en avisar a los señores vecinos y al comercio en general que hemos trasladado nuestros estudios al amplio local de la calle GALLARDO 901 y nos encargamos de los siguientes trabajos:

PLANOS, PROYECTOS Y TRAMITES MUNICIPALES — CALCULOS DE CEMENTO ARMADO — PINTURA DE CASAS Y NEGOCIOS — EMPAPELADOS E IMITACION PAPEL — CONSTRUCCIONES Y REFACCIONES EN GENERAL — LETREROS DE CHAPA Y D ETELA — CARTELES ARTISTICOS PARA VIDRIERAS — CHAPAS ESMALTADAS Y DE BRONCE — SELLOS D EGOMA — DIBUJOS Y CLISES.

CASA "CONTARY" GALLARDO 901. -- U. T. 1107 Liniers

LOS chinos anteriores al momento actual — los buenos chinos que fumaban opio, lucían coleta y sonreían siempre y no pensaban en el comunismo ni vestían a la europea — llevaban en la túnica cinco botones, ni más ni menos que cinco, desde tiempo inmemorial. Y ello no era un capricho ni una costumbre desprovista de fundamento. Obedecía por el contrario, a una causa por de más loable. Los cinco botones simbolizaban otras tantas virtudes preconizadas por Confucio como base de la moral, y eran las siguientes: "jen" (paternidad humana); "y" (justicia); "ly" (orden); "tche" (prudencia); "sou" (actividad). ¡Casi nada! Yo no sé si los chinos se darían cuenta de que llevaban en la vestidura un tratado de Etica. Es posible que estuvieran de ello percatados, y a tal convicción se debiese la unanimidad, la mansedumbre de aquel pueblo paciente, sumiso, laborioso, que durante siglos y siglos, aislado del resto del mundo, lo fué inventando todo y aprendiéndolo todo, con una abnegación y una tenacidad sin límites sonriendo siempre, seguros de sí mismos. Dentro de su muralla, no pensaban en conflictos internacionales. ¿Cómo olvidarse del primer botón que les recordaba que todos somos hermanos? El segundo botón les decía ser justos. El tercero impediales salir de su casillero social, familiar y político. El cuarto les obligaba a ser prudentes, y ellos eran ejemplo de seres respetuosos, incapaces de toda transgresión. El quinto les imponía el trabajo como norma de conducta, y el chino clásico desconocía el cansancio y odiaba la ociosidad. ¡Oh, los cinco botones del traje chino, símbolo y representación de la humanidad buena, comprensiva, como Confucio la quiso!

DEMASIADO CARO

LA reina Carolina, soberana de los tres reinos unidos, teniendo deseo de rodear por muros el parque Saint-James y de hacer un jardín para el palacio, rogó a sir Roberto Wampole que le presentara un presupuesto de las obras.

—¡Una bagatela! — respondió sir Roberto.

—¡Una bagatela! — dijo la reina. — Estoy persuadida de que serán necesarias sumas considerables y quisiera que me dijerais el monto total.

—Majestad — respondió sir Roberto. — Creo que no costará más de "tres coronas".

—Sir Roberto — replicó la reina — No quiero ni pensarlo.

DOS POEMAS DE PAUL CLAUDEL
JESUS DESPOJADO DE SUS VESTIDOS

VED aquí el lugar donde el grano de trigo celeste es despojado.
El Padre está desnudo, el velo del Tabernáculo es arrancado.
La mano pecadora llega hasta Dios, la Carne de las Carnes (tiembla.
El universo se conmueve, hasta en las entrañas mismas de sus fuentes.
Ellos tienen la túnica, inconsútil.
Levantemos los ojos, y osemos contemplar a Jesús, todo puro
Ellos lo han dejado, porque lo han llevado todo.
Arrancan el hábito que cubre su carne, como se arranca la cogulla
al monje, y su velo a la virgen consagrada.
Todo lo han tomado, nada le queda que guardar.
No tiene defensa ni amparo, desnudo está como un gusano.
El es entregado a los hombres, ellos le han cubierto de bochorno.
¿Qué?, ¿este es vuestro Jesús? Risa causa, lleno de inmundicia y (golpes.
Entonces, no es Cristo, del hombre no es Hijo, no es Dios.
Engañó su evangelio, su Padre no está en los cielos.
Es un loco, un impostor, que hable, que calle es mejor
El siervo de Ana le abofetea, Renán le besa.
Todo han tomado ellos, sólo le queda su sangre escarlata.
Dios está escondido: queda mi hermano que llora.
Por vuestra humillación Señor, por vuestro bochorno,
Tened piedad del que oprime al débil sin fuerza,
Por el horror de la escena en que vuestra última vestidura han quitado.
Tened piedad de todos ellos que os han desgarrado:
Del niño operado tres veces, que el médico ha animado;
Y de ese pobre herido al renovar sus vendajes;
Del esposo humillado; del hijo junto a la madre que muere
Y del terrible amor que aprisiona y es preciso arrancarlo.

CUARTA ESTACION

OH! madres, que habéis visto morir a vuestro único y primer infante
recordad esta noche, la última del pequeño doliente,
el agua que queréis darle a beber, el termómetro, el hielo,
y le muerte que poco a poco viene, y no podéis arrojar,
guardad sus pobres zapatos, mudadle sus lienzos, mudadle sus ropas,
que ya cualquiera vendrá a tomarle y en la profunda tierra dormirá.
Adios mi querido hijo, adiós ¡oh! carne de mi carne.

La cuarta estación es María que todo ha aceptado.
Vedla en un rincón de la calle, que aguarda al Tesoro de toda Pobreza,
lágrimas ya no tienen sus ojos, saliva ya no tiene su boca;
ella no dice palabra, sólo mira a Jesús que se acerca,
ella acepta, todo lo acepta entero, nada clama.
Reprime y contiene su corazón: es fuerte y sublime,
ella no dice una palabra, sólo mira a Jesús;
la madre a su Hijo, la Iglesia a su Redentor.
Su alma quiere escapar sobre El como el clamor del soldado que muere,
permanece firme ante Dios, y le penetra al ofrecer su alma,
su corazón no rehusa, no se retira,
ni una fibra de su corazón traspasado niega aceptar el sacrificio (completo.
Y como Dios mismo la asiste ella resiste,
ella acepta y mira a ese Hijo que ha concebido en su seno,
ella no dice palabra, sólo mira al Santo de los Santos.

Traducción de M. E. P.

Hasta que la civilización occidental traspasó las murallas y China quiso modernizarse. Y al vestir a la usanza europea, dejaron arrinconada la túnica de los cinco botones, y con ella las virtudes que éstos simbolizaban. El chino dejó de sonreir y la humanidad empezó a temer el peligro amarillo. Centenares de millones de hombres desbordarse del que fué celeste Imperio para invadirlo todo, olvidando la fraternidad, el orden, la prudencia y no teniendo actividad sino para la destrucción...

Martínez Olmedilla

Réplica

EN la mesa de Luis XIV, el ministro de Guerra, Louvois decía, en presencia del general suizo Stupa:

—Si poseyésemos todo el oro que Francia ha entregado a Suiza, podríamos pavimentar con él una calle desde París hasta Basilea.

A lo que contestó inmediatamente el militar suizo:

—Si poseyésemos toda la sangre que Suiza ha derramado por Francia, podríamos abrir un canal desde Basilea hasta París.

Distraciones del doctor

Un médico muy distraído va a visitar a uno de sus clientes, que padece del estómago.

Al subir la escalera pregunta al criado:

—¿Cómo está el señor?

—Se lo han llevado al camposanto.

—¡A Vichy, a Vichy, es a donde le conviene ir!

Todo por un punto

LUEGO dicen que esa jerigonza de los puntos y las comas con que a veces complica la prosodia la vida del lenguaje es una pequeñez sin importancia.

Vean ustedes.

He aquí una frase, cuyo sentido se altera fundamentalmente con sólo dividirla con un punto:

"Un cordobés tenía un chanchito y el padre del cordobés era también la madre del chanchito".

Poniendo un punto, solamente un punto, entre el sustantivo "padre" y la contracción "del", la frase dice:

"Un cordobés tenía un chanchito y el padre. Del cordobés era también la madre del chanchito".

UN 13 DE SEPTIEMBRE HISTORICO: CRISTIANA MUERTE DE FELIPE II

Por Alfonso Pérez Nieva

ALGO ocurría en el monasterio, y algo grave, importante, apremiador, repentino, cuando en aquella hora crepuscular, en que declinando el día apenas parpadeaba en las altas ventanas la luz de la tarde, que se iban obscureciendo como ojos a punto de cerrarse, invadía a toda prisa el vasto templo, hundiendo en ese silencio absoluto de las naves solitarias, el golpe de religiosos que por diferentes sitios penetraba en la callada iglesia. El contraste resultaba de abrumadora fuerza. Poco antes, nadie bajo las gigantescas bóvedas. La masa de piedra, la enorme mole de granito hundida en suprema quietud y pareciendo más pesada en su mutismo, pero a la vez más grandiosa. Yo no sé que tienen estas fábricas colosales, como la del Escorial, cuando se quedan desiertas. Sus proporciones ciclópeas ahogan, empequeñecen todos los ruidos, los cantos litúrgicos se desvanecen, el silabeo de los rezos ni se oye, la voz humana es lo que debe ser, un débil gemido. Éntrase de pronto, y el aéreo recinto en que nada turba la calma augusta produce como nunca la sensación de lo infinito, la impresión de lo eterno. Tal acontecía entonces al surgir dondequiera, unas por la puerta de la sacristía en la meseta del presbiterio, sobre las escalinatas de mármol, otras por la salida de los claustros, en el amplio crucero; cuales por arriba, en el coro, presidido por el giratorio facistol, las figuras blancas y pálidas, esparcidas al modo de un desleimiento de nieve, de los monjes Jerónimos.

Todos aquellos semblantes expresaban la misma consternación, igual abatimiento. El dolor de las grandes catástrofes, el dolor de lo irremediable, serenado por la santidad del pensamiento, arrugaba y ensombrecía por igual la frente de los buenos monjes que acudían al templo, el lugar habitual de sus existencias purificadas en la vida de la contemplación, en una hora suprema de angustia. Y los que penetraban en lento y majestuoso desfile por el coro miraban al pisarlo, por instintivo impulso, a uno de sus rincones, a un ángulo obscuro en que con harta frecuencia, voluntariamente obscurecida y por propia voluntad despojada de cuanto aparato rodea en la tierra a los altos poderes mundanos, veían una augusta figura, extraña a la comunidad, que con humilde talante y como uno de tantos acostumbraba a tomar parte en las preces comunes elevadas a Dios en las canónicas vigilias. Cada fraile fué a sentarse entonces en su sitial de costumbre; el prior se aposentó en su talla habitual, y únicamente la silla del rincón, hundida en la sombra y disfuminada en la penumbra, permaneció sola y triste sin que nadie la ocupara, como envuelta en doloroso respeto, mientras en las demás blanqueaban los paños de severos pliegues, empalidecidos sus tonos en el apagamiento de la claridad vespertina y en la amplitud del sitio, que apenas si conseguía iluminar con débiles reflejos una lámpara colgante que hacía más intensas y acentuada las tinieblas que envolvían el templo entero.

Y comenzaron las preces a canto llano, solemnes, augustas, como nunca majestuosas, porque en sus frases fervientes, repetidas al unísono, entrecortando los acentos llenos de unción, había contenido sollozos y lágrimas contenidas. Era una plegaria de intensa fe, de invocación profunda; una petición al Altísimo en la que al ruego decidido no empecía la presupuesta resignación con los designios divinos, con la voluntad del que todo lo puede y lo dispone todo de antemano. Y mientras allá arriba, en el coro, tronaban las voces conmiseradas, abajo, en la iglesia, las otras figuras blancas e inmóviles, calladas y quietas, como estatuas de sarcófagos, esparcidas por el presbiterio, por el crucero, por las capillas, ante los altares, oían las salmodias que bajaban de las remotas bóvedas y rezaban sin palabras, en silencio, elevando el pensamiento y sumando la intención con la de la masa de monjes que como resumía en sus trenos la unánime de cuantos en la iglesia conglomeraba en la inusitada hora un riesgo abrumador, la mayor de las catástrofes que pudieran descargar sobre la santa casa, no por prevista y esperada en largos días de lenta consunción menos terrible y dolorosa, la próxima e inevitable muerte del magnánimo rey D. Felipe II, anunciada al comenzar aquella tarde para que se le advirtiese, según su mandato, por los médicos de cámara, Gómez Alfaro y Oñate, facultativos de la católica Majestad.

II

Aun sin considerar la cristiana resignación, mejor todavía, el místico contento con que en aquel retiro silencioso, frontero al altar mayor, expiraba el poderoso Monarca, imponía y edificaba lo humilde del cuarto en que había soportado su larga enfermedad y en que iba ahora a morir. El aposento era angosto, reducido, bajo de techo y de techo liso, estando enjalbegadas las paredes y siendo los pisos de ladrillo ordinario. Muebles habíalos preciosos: una mesa escritorio sencilla y sin adornos, dos fraileros de cuero, algunos taburetes de patas cortas que sostenían la gotosa pierna en las terribles crisis de la gota, y un globo terráqueo sobre un pie; la habitación modesta de cualquier fraile dado a la meditación y al estudio. Unicamente delataba al regio huésped un tapiz de magnífica estofa, con el águila imperial de dos cabezas bordadas en el centro, y que cubría un muro entero, colgado de la cornisa.

Tendido en su cama no menos modesta, tan humilde que no lo será menos la del último de sus vasallos de aquel pueblecito del Escorial, en que se alojaba cuando venía a ver las obras del monasterio, aguardaba el rey católico su última hora de cara a una de las puertas de la habitación, por el hueco de la cual distinguía el golpe de bronce del vecino altar mayor de la iglesia, precisamente el sagrado tabernáculo con sus hermosas columnas de jaspe. El semblante de D. Felipe no dejaba lugar a dudas. Las señales del supremo tránsito se advertían en él acentuadísimas. Su rostro, de configuración natural larga, ofrecíase prolongadísimo por la demacración y por el sufrimiento, y eso que lo disimulaba algo el bosque de su barba crecida, mostrando la nariz ese afilamiento peculiar de la próxima muerte. Sólo sus ojos, sepultados como en dos cuevas en sus órbitas, no parecían los de un agonizante, reflejándose en sus pupilas claras dulce serenidad y placidez, en modo alguno reveladoras de la tortura física, como si Dios hubiera atendido a su postrer ruego de que le dejase acabar sin dolores, para que así su alma estuviese únicamente atenta a las divinas misericordias y al negocio de su salvación.

Todos los de este mundo estaban ya zanjados. Habíase despedido dos días antes de sus hijos el Príncipe heredero y su hermana la Infanta; había confesado y comulgado varias veces y recibido la santa extremaunción de manos de Loaysa, Arzobispo de Toledo; habíase hecho traer por su tesorero, Juan Ruiz de Velasco, el crucifijo y las velas de Nuestra Señora de Montserrat, que su padre tuvo en su mano al morir y que él también quería tener en las suyas en igual trance; el ataúd, por él mismo mandado hacer y examinado, de una viga que en sus tiempos fué quilla del galeón portugués denominado de Las cinco llagas, hallábase concluido; a su alcance veía las numerosas reliquias traídas hasta su cama de su orden y con las que se frotaba en sus días de tormento las úlceras apostemadas; la absolución papal, redimiéndole de sus culpas, llenaba de esperanza su espíritu; podía llegar el instante final, podía morir...

Eran las tres de la madrugada. En torno a la cama regia, derechos, inmóviles, graves, resignados, en la actitud venerable de la conformidad, acusando el rezo interior el agitarse de sus labios, esperaban el último instante el confesor del Rey, el del Príncipe e Infanta, el Prior de la comunidad y el Arzobispo de Toledo, teniendo éste en su mano una de las velas de Nuestra Señora de Montserrat, y que D. Felipe había rechazado por dos veces por no ser llegado aún el solemne trance. Pero de pronto abrió el Rey los cerrados ojos, y tendiendo su descarnada mano, balbuceó sonriente y como enajenado:—Dadla acá, que ya es hora.—Le invadió luego un desmayo, con lo que los circunstantes creyeron que había expirado, prorrumpiendo en sollozos, que interrumpió el enfermo tornando a desplegar sus párpados con gran viveza y besando con frenético fervor el crucifijo de su padre Carlos V. Oyó entonces, extático, la recomendación del alma con semblante regocijado; repuso que no era ya tiempo, y sin apartar de sus labios el santo Cristo se fué adelgazando visiblemente aquel tenue hilo de vida que le ligaba a la tierra, y al cabo cesó de respirar, mientras el alba rayaba en el horizonte y doraba las agudas crestas de la vecina montaña con la luz de un nuevo día, que no llegaba a tiempo sino de alumbrar un cadáver, y en tanto que los monjes en el coro y el bordón en la torre plañían y doblaban por el que acababa de irse para siempre. El reloj del convento lanzó las campanas de las cinco.

III

Aquella misma mañana del 13 de Setiembre, el cirujano D. Juan Gómez de Alfaro, muy afecto al Rey, rendido el cuerpo y todavía asombrado del ánimo, de la conformidad del Monarca en su última hora, asomado en el claustro a una de las ventanas que dan al patio de los Evangelistas, se reconfortaba aspirando el olor del boj y oyendo los surtidores de la fuente, tan sonoros en el silencio y en la soledad de la aurora. Un golpecito que sintió en su hombro le sacó de su ensimismamiento. D. Fernando de Toledo estaba detrás de él, todavía con las huellas del llanto en el semblante. Venía de amortajar el cadáver, de envolverle, según sus designios, en una sábana, y de ceñirle al cuello un cordel con una cruz de palo, prevenas dispuestas en sus últimas voluntades. También el prelado pareció beber con deleite el ambiente del plácido amanecer.

Y como a los dos los embargaba el mismo pensamiento, el cirujano, dejando hablar a su corazón, exclamó con acento apesarado, pero entusiasta:

—¡Qué gran voluntad, señor Arzobispo!

Y el prelado, con blanda sonrisa seráfica, le corrigió, diciéndole con acento no menos admirativo:

—Mejor aún, señor facultativo de cámara, ¡qué gran fe!

Alfonso Pérez Nieva.

SIONISMO

BUURICH Levi en una carta a Karl Marx (Revue de Paris, 35, II, pág. 574): "El pueblo judío, tomándole en total, será su propio Mesías. Su dominio sobre el mundo será alcanzado por la unión de las demás razas humanas, la supresión de las fronteras y de las monarquías, de la muralla del particularismo, y por la fundación de una república mundial, que en todas partes concederá a los judíos la ciudadanía. En esta nueva organización de la humanidad, los hijos de Israel que actualmente están dispersados por todo el mundo, serán sin oposición en todas partes el elemento conductor, especialmente si se consigue someter bajo la mano de uno de ellos a las masas obreras. Los gobiernos de los pueblos que formarán la república mundial, pasarán, gracias al triunfo del proletariado, sin esfuerzo todos a manos judías. La propiedad particular suprimida por los gobernantes de raza judía que en todo el mundo administrarán la propiedad del Estado. Así se cumpliría la promesa del Talmud de que los judíos, cuando llegue el tiempo del Mesías, estarán en poder de las llaves de los bienes de todos los pueblos de la tierra."

* * *

Arthur Trebitsch (semi-judío, antisemita): "El triunfo del judaísmo sobre todos los demás pueblos está por llegar; ya, en verdad, está consumado. En la vida política es el estrechamiento y el estado llevado a cabo hasta su extremo y su perfección de todos los pueblos de la tierra por la [illegible] sionista universal, que se puede afirmar tranquilamente y sin exageración que no hay acción política exterior y movimiento por hacer, ni conferencia entre dos naciones, que no sean ejecutados por los órganos de la logia semita sionista, o por lo menos estén bajo su control y estricta observación."

CURIOSIDADES

Las plantas crecen más de prisa de cuatro a seis de la mañana que durante las demás horas del día.

* * *

El agua que cae por las cataratas del Niágara desarrolla un trabajo de [illegible]

SANTO TOMAS DE VILLANUEVA, ARZOBISPO DE VALENCIA

(DIA 18 DE SEPTIEMBRE)

El clarísimo arzobispo de Valencia, y amantísimo padre de los pobres, santo Tomás de Villanueva nació en Fuen Llana, lugar pequeño de la Mancha, y se crió en Villanueva de los Infantes, a tres leguas de dicho lugar; y de él tomó el sobrenombre de Villanueva. [illegible]

HOJAS SUELTAS

Así con este mismo título hube propuesto escribir una serie de artículos de propaganda católica para de esta suerte aportar también mi granito en pro de la buena prensa, hoy, como nunca encarecida por las altas dignidades eclesiásticas y por cuantos, conscientes del poder avasallador o como alguien dejara escrito casi omnipotente, de la misma, aspiran al triunfo total del evangelio sobre las conciencias semidormidas de un número exhorbitante que afirman ser católicos de verdad.

HOJAS SUELTAS he pensado intitular a esa serie de artículos de propaganda que, con la ayuda de Dios he de brindar a mis caros y amables lectores, y el por que de ello estriba y se fundamenta en que el tema a abordar en cada una de mis humildes hojas he de tomarlo, ya de los acontecimientos más sonados y ruidosos que interrumpidamente vienen sucediéndose en la vida de pueblos y ciudades, ya de la observación escológica y individual ya también del estudio de la madre naturaleza.

En el día de hoy voy a constituir el tema de mi HOJA SUELTA el tópico que en casi la totalidad de familias, de la prensa y aún de las conversaciones se comenta con latente interés. Qué ¿cual es, preguntas, amables lector...? Te lo diré llana y escuetamente: La SEQUIA. Si la sequía, la falta de agua que fecundice y fortifice nuestros campos, la carencia de lluvia que regenere, vigorice y devuelva la vida a nuestra agricultura, mustia, semiajada y falta de verdor exuberante que en tiempos normales torna nuestro suelo en un como azul del firmamento, esto es lo que se comenta en el seno de casi todas las familias, esto es lo que se habla en casi todas las reuniones, esto es lo que preocupa a nuestros gobernantes, esto, en fin, es lo que imperiosamente obliga a brir los ojos a todos los habitantes de nuestra provincia.

Ahora bien, si esta es la verdad monda y lironda, si ese es el hecho por demás triste y desconsolador, urge aquí una pregunta: ¿Es con solo el triste y doloroso lamento como debe de solucionarse este grave mal que nos aqueja...? ¿es tan solo plangiendo como debe mirarse este hecho que a todos tan de cerca nos atañe e incumbe...? No por cierto. Registrando las páginas de las divinas escrituras variedad de veces vemos al pueblo de Israel azotado por tremendas calamidades; y bien, ¿sabes amable lector, cual era la conducta del pueblo acogido al encontrarse en tan críticas circunstancias...? Se vestía de saco y cilicio, se entregaba al ayuno riguroso y no cesaba de levantar su alma y corazón al Todopoderoso hasta aplacar el rigor de su omnipotente brazo: este es el hecho real y viridiceo y esta es la verdad que elocuente nos habla.

Así las cosas es clara y evidente cual debiera ser la conducta a seguirse en las actuales circunstancias en las que todos y exclusivamente todos gobernantes y gobernados comprendemos la necesidad imperiosa e imposteragable de una regeneradora lluvia que fecundice nuestros campos Pero en puridad de verdad, ¿es de esta suerte como se opina...? ¿Es esta la idea que sin cesar bulle y rebulle en los cerebros de los más de los que nos hallamos comprendidos en el terrible flagelo que comienza ya a hacerse sentir alamantemente...? Yo examino la prensa y lo único que en sus columnas veo claramente son lamentos puramente materiales ni una sola frase que convide a los hombres a levantar su alma a Dios en demanda de auxilio y protección; yo observo las conversaciones de los individuos y en las más, en la inmensa mayoría no oigo ni percibo más que estas o equivalentes frases: ESTAMOS MAL Y SI NO LLUEVE DE INMEDIATO SE NOS MUERE LA HACIENDA Y ESTAMOS AVOCADOS A UNA PESTE AMARMANTE; yo me detengo a examinar cual sea la opinión de los hombres que llamaré intelectuales y en su inmensa mayoría sienten lo mismo, afirman lo mismo, se conducen de lo mismo diciendo que nos encontramos al borde de un tremendo precipicio si pronto, muy pronto la lluvia no regenere y fertilice nuestros campos.

Y ¿quien se acuerda de levantar su alma y corazón a Dios en demanda de auxilio y protección...? Nadie o casi nadie.

Demos una mirada a las hordas salvajes, a aquella ingente multitud de hermanos nuestros que yacen todavia en las tinieblas de la ignorancia, al encontrarse frente a frente de algún percance o de alguna necesidad apremiante ¡qué conducta observan...? ¡Recurren al ser Supremo, o como en nuestros días hace la humanidad civilizada, de todo se recuerda menos de Dios...? La respuesta, amable lector, dejóla a tu discreto criterio.

No y no, los hombres de nuestro siglo no proceden lógica y racionalmente; en presencia de las necesidades a que forzosamente se ven avocados deberían levantar su alma y corazon a Dios implorando misericordia ¿que hijo al verse sumido en la necesidad no clama del fondo de su corazón a su padre...? ¿qué hijo no se humilla, baja la cabeza y dobla la rodilla ante su progenitor al verse atribulado, falto de remedios con que atender las múltiples necesidades que le aquejan...?

Siendo ello así como lo es ¿quien no ve que la manera de proceder de los hombres de hoy no es recta ni correcta...? Sufrimos, nos hallamos abordados a un precipicio y si pronto, bien pronto, no viene una refrigerante lluvia se pierden nuestras cosechas y la miseria y la peste ha de invadir nuestros hogares. Levantamos pues nuestra mira muy por encima de las cosas del bajo suelo; elamemos a nuestro Dios del fondo de nuestra alma; El es nuestro Padre. Padre el más bondadoso y el más compasivo y si nos ve humillados, si advierte como compungidos le pedimos ayuda ha de escuchar nuestros ruegos y nuestras humildes plegarias enviándonos una oportuna lluvia.

Sé que esta mi primera hoja suelta ha de chocar con la manera de opinar de más de uno de mis lectores, que afirman ser de ideas avanzadas, dirían mejor atrasadas, pero, ello no importa: así la he redactado por ser tema candente y así la dejo. Hasta otra.

Fr. Ladislao Guim o. f. m.
Río Cuarto, Agosto 7-33

LA FE

No temas nunca, en los casos angustiosos, decir una palabra optimista. No receles que el destino te contradiga; el destino jamás contradice a los hombres que esperan de él, y siempre cumple las promesas que en su nombre hacen los fuertes.

Tu buen deseo ayuda, por otra parte, a manifestarse a todas las bellas posibilidades de la existencia.

Las hadas propicias, con los cofres invisibles llenos de mercedes, están siempre esperando la voz segura y tierna que las solicite en favor de una vida cara, de un ser querido y precioso.

Pero es indispensable que esa voz, al llamarlas, no tiemble desconfiada...

¿Cómo quieres que la buena fortuna se detenga a las puertas si no crees en ella?

Tu fe le abre los caminos de tu morada.

La duda es un malezal inextricable por entre el cual no pueden pasar los genios del bien.

Toma tu hacha y corte enérgicamente las malezas; hablo del hacha de tu fe. Verás cuán espaciosa se vuelve la ruta y cómo convida a recorrerla a todas las aventuras.

AMADO NERVO.

Los médicos santos

VEASE una lista de médicos santos, San Lucas, uno de los cuatro evangelistas; Santos Cosme Damián, mártires; San Pantaleón de Nicomedia, mr.; San Sansón, sacerdote, médico de los pobres; San Orticulano, mr.; San Alejandro, mr.; San Ursicino, mr.; San Ciro de Alejandria, mr.; San Cesáreo, médico y senador; San Dionisio, diácono; San Codrato de Corinto, mr.; San Papiluos, mr.; San Juvenal ob.; San Juan Damasceno, médico y doctor de le Iglesia; San Diomedes, de Tarso; Santos Leoncio y Carpóforo, médicos árabes y mártires; San Genadio, médico griego; San Eusebio, médico griego, después Papa; San Zenobio de Ejea, médico, obispo y mártir; San Orestes, mr.; San Emilio, mr.; San Antioco, mr. (Lista publicada en 1643, por Duval, profesor y decano de la Facultad de Medicina de París.)

Denominación de los siglos

Al primer siglo de la Era Cristiana se llamó siglo de la Redención.— Al siglo II, siglo de los Santos.— Al siglo III, siglo de los Mártires.— Al IV, siglo de los Padres de la Iglesia.— Al V, siglo de los bárbaros del Norte.— Al VI, siglo de la Jurisprudencia.— Al VII, siglo del Mahometismo.— Al VIII, siglo de los sarracenos.— Al IX, siglo de los normandos.— Al X, siglo de la ignorancia.— Al XI, siglo de las Cruzadas.— Al XII, siglo de las Ordenes religiosas.— Al XIII, siglo de los turcos.— Al XIV, siglo de la artillería.— Al XV, siglo de las innovaciones.— Al XVI, siglo de las Bellas Letras.— Al XVII, siglo de la Marina y el genio.— Al XVIII, siglo de la emancipación de los pueblos.— Al XIX, siglo de las luces.— ¿Al siglo XX?

Catorce clases de personas que no convienen para amigas íntimas de una joven

1a. Las que tienen poca religión 2a. Las que no tienen un lenguaje decente y pulcro; 3a. Las que son falsas; 4a. Las que tienen malos modales y son muy despreocupadas; 5a. Las que son amigas de murmurar y criticar a todo el mundo; 6a. Las que son mundanas y que no saben hablar más que de modas, teatros, bailes, etc.; 7a. Las muy presumidas y amigas del lujo; 8a. Las que no saben hablar más que de novios, lances amorosos, etc.; 9a. Las aduladoras y envidiosas; 10 a. Las que dan malos consejos; 11. Las que mienten más que la gaceta; 12. Las muy habladoras, chismosas y que no saben guardar un secreto; 13. Las que no son buenas con sus padres y con sus hermanos, no pueden ser buenas amigas. 14 y último. Las muy extremosas en las manifestaciones del cariño, queriendo estar siempre abrazando, pellizcando y jugando de manos con las amigas.

Santidad del Corazón de Jesús

ESTA admirable santidad, tan propia de Jesucristo, adorna inmediatamente su alma adorable, porque el alma es el sujeto de la santidad; por donde, como la Prudencia hace al alma prudente y la Sabiduría sabia, así la Santidad la hace santa. Pero en ninguna manera la santidad pasa del alma al cuerpo, y sobre todo la corazon, que es en el cuerpo humano el organismo que admirablemente refleja y siente las impresiones y maldades morales del alma: por lo cual, de que sea buena o mala el alma, sale que el corazón sea también bueno o malo. Asentada, pues, la santidad inefable del alma de Jesucristo, ¿qué diremos de su Corazón sino que es un abismo y un océano de santidad? Santificado por el Verbo a quien pertenece, santificado por la Gracia santificante y formal, que en El sin medida resplandece en todas sus formas diversas, El es el abismo de la Gracia y la fuente de toda santidad: es el sol del mundo sobrenatural.

LOS ESTRAGOS DE LA MALA PRENSA

A raíz del sacrilego atentado de que fueron recientemente víctimas dos sacerdotes de la diócesis de Vitoria, el Prelado de dicha diócesis escribió desde su destierro una vibrante circular comentando el trágico suceso. De ella recortamos los siguientes párrafos.

"¿Quién nos había de decir que en el país vasco, en una de las diócesis más católicas del mundo, habían de ser heridos y asesinados a tiros, una y otra vez, venerables sacerdotes, dignísimos Ministros de Jesucristo? A muchas reflexiones da margen este doble sacrilegio; Nos señalaremos y consignaremos una causa, manantial fecundo de toda clase de males: es **la mala Prensa**, son los periódicos perversos.

Desde sus columnas se dispara bala rasa contra las más sagradas instituciones; se desprecia, se calumnia impunemente a los sacerdotes y religiosos; el periódico impío, el diario anticatólico, **predicador constante**, inspirado por el Padre de la mentira, entra por las puertas de las casas, donde moran los enemigos de nuestra fe, y en las casas, en muchas de las casas en que moran también no pocos que se llaman católicos, ¡parece mentira!; envenenadas y entenebrecidas las inteligencias, encáranse los apóstoles de la iniquidad de hacer vibrar en los corazones de sus adeptos vivos sentimientos de desprecio y de odio hacia la Religión y sus ministros; desaparece en las almas el santo temor de Dios; no actúa ya la conciencia o queda sofocada por movimiento de iras y pasiones desenfrenadas, y, con cualquier pretexto, se cometen crímenes tan atroces y sacrílegos como los que **comentamos** y **lamentamos** en las presentes líneas.

Con razón ha suscripto el Episcopado español, en reciente documento que todos conoceis, las siguientes gravísimas palabras, que los fieles todos debieran aprender de memoria para obrar siempre en consonancia con ellas:

"Todos los fieles juzgarán como un deber especial suyo el de abstenerse, bajo grave responsabilidad de conciencia, de leer la mala prensa, o de favorecer, directa o indirectamente, su prestigio y divulgación, así como el de tener en alta estima y ayudar con todas sus fuerzas y posibilidades al sostenimiento y difusión de las publicaciones católicas, particularmente de la prensa periódica que se inspire en los principios de nuestra santa religión y defienda rectamente los intereses de la Iglesia y de la Patria".

Granitos de sal

ATRIBUYENSE a la mujer de Pitágoras estos consejos: "Si queréis hacer hombres a vuestros niños, apartad de ellos las demasiadas delicadezas; criadlos en la austeridad, que sufran el frío y el calor, la sed y el hambre; que aprendan a respetar a los mayores y a complacer a los iguales; inspiradles así la pureza de costumbres y la verdadera nobleza de sentimientos."

Los que dan una buena educación a un niño — dijo Aristóteles — llevan gran ventaja al mismo padre que los engendró; pues éste sólo les dió la vida, y el buen educador les da los medios de ser felices durante ella.

Las luces interiores del alma del niño se encienden con las chispas que impresionan sus sentidos; por eso el buen educador procura que todo lo que el niño vea y oiga sea digno, noble y puro para que las ideas, que como lámparas se encienden en el santuario de su alma, sean nobles y dignas.

DECIMOQUINTO DOMINGO DESPUES DE PENTECOSTES

INCLINAD Señor, vuestro oído a mis ruegos, y escuchadme. Salvad, oh Dios mío, a este siervo vuestro, que tiene puesta en Vos su esperanza. Señor, tened misericordia de mí, porque no ceso de clamar a Vos todo el día. Ps. 85. Alegrad el alma de vuestro siervo, pues a Vos, Señor, yo la levanto.

V. Gloria al Padre...
Inclinad...

ORACION

Oh Señor, dígnate purificar y fortalecer vuestra Iglesia con una continua misericordia; y ya que sin Vos no puede subsistir, haced que sea siempre gobernada por vuestra gracia. Por nuestro Señor Jesucristo...

EPISTOLA

Lectura de la Epístola del Apóstol San Pablo a los Gálatas.

Hermanos: Si vivimos por el Espíritu, procedamos también según el Espíritu. [illegible]

EXPLICACION DEL EVANGELIO

LLAMASE este domingo el del hijo de la viuda de Naim, cuyo milagro, su resurrección es el asunto del Evangelio de la Misa. La Epístola de este día es continuación de la que se leyó en la Dominica precedente. San Pablo da en ella instrucciones [illegible] ... [illegible]

[illegible]

GRADUAL (Ps. 91, 2-3)

[illegible]

ALLELUIA, ALLELUIA (Ps. 94)

[illegible]

OFERTORIO (Ps. 39, 2, 3 et 4)

[illegible]

SECRETA

[illegible]

COMUNION (Joann. 6, 52)

El pan que yo daré, es mi carne, para salvación del mundo.

Levántate: yo te lo mando. — (Evangelio)

[illegible]

EVANGELIO

Continuación del santo Evangelio según San Lucas.

R. Gloria a Ti, Señor.

En aquel tiempo: Iba Jesús camino de la ciudad llamada Naim, y con él iban sus discípulos y mucho gentío. Y cuando estaba cerca de la puerta de la ciudad, he aquí que sacaban a enterrar a un difunto, hijo único de su madre, la cual era viuda; e iba con ella grande acompañamiento de personas de la ciudad. Así que la vió el Señor, movido a compasión, le dijo: No llores. Y arrimóse, y tocó el féretro, y los que lo

PIDA EL CATALOGO DE LIBROS DE LAS EDICIONES "CATOLICAS ARGENTINAS"
CORRIENTES 531
U. T. 31 - 5557 BUENOS AIRES

Aviso al ilustrado clero:
Curas Párrocos, Encargados de Iglesias y Colegios

Para contribuir a la celebración del Año Santo y Congreso Eucarístico ofrezco vitraux, campanas y órganos a precios reducidos, permitiendo de esa forma a las iglesias más pobres prepararse debidamente para estas grandes solemnidades.

Establecimiento Tirolés
TEODORO RANZI
CASILLA 2439 Buenos Aires

Dr. Ernesto Helvio Izurieta
MEDICO CIRUJANO
REPUBLIQUETAS 2236
de 14 a 16
VEDIA 1708
De 16 a 18 y de 20 a 21
U. T. 76, Núñez 4223
BUENOS AIRES

La verdad no nos avergüenza

La expresión periodística de más vigorosa argentinidad.

¡SUSCRIBASE!
Bolívar 314
U. T. 33 - 6931

EL LIBRO QUE USTED DEBE LEER
LOS JESUITAS Y LA CULTURA RIOPLATENSE
por Guillermo Furlong S. J.

Exploradores, Colonizadores, Geógrafos, Cartógrafos, Etnólogos, Filólogos, Historiadores, Botánicos, Zoólogos, Matemáticos, Astrónomos, Farmacéuticos, Médicos, Filósofos, Poetas, Prosistas, Músicos, Arquitectos, Escultores, Pintores, Jurisconsultos, Impresores, Grabadores, Agricultores, Ganaderos, Colegios, Escuelas, Bibliotecas, Universidad Cordobesa, etc., etc.

ENVIE $ 1.- m/n.

Agregar $ 0.20 para el envío

E. C. A. - CORRIENTES 531 - C. Federal - U. T. 31, 5557, Retiro

LITERATURA
Y TEATRO
ESCOLARES

por GERMAN BERDIALES

Mis mejores cuentos para los niños ... $ 2.50

LAS FIESTAS DE MI ESCUELITA
Comedias, diálogos, monólogos y discursos, para la escena y para el aula ... $ 1.—

JOYITAS
Recitados para Jardines de Infantes ... $ 1.75

TEATRO HISTORICO INFANTIL
Veinte leyendas americanas para la escena ... $ 1.—

TEATRO COMICO PARA LOS NIÑOS
Comedias, diálogos y monólogos $ 1.-

FABULAS EN ACCION
Renuevan los laureles de Esopo, Fedro, La Fontaine, Iriarte, Samaniego y otros ... $ 1.50

FABULARIO
Nuevas fábulas que enseñan riendo, aleccionan y aconsejan con ternura. El mejor libro del mes. Premio del P. E. N. Club
$ 1.75

"Germán Berdiales — dice Mercante — es un maestro que posee el don maravilloso de adaptar sus comedias, diálogos y monólogos a la mentalidad infantil, cuya psicología ha penetrado hasta lo [illegible] en sus aspectos más simples y nobles."

Ediciones Católicas Argentinas
U. T. 31, 5557 - Corrientes 531 - B. A.

LEA "CRITERIO"
Dirigido por el Mons. Doctor
GUSTAVO J. FRANCESCHI
ALSINA 840 BUENOS AIRES

LOS JUDIOS DE LOS ESTADOS UNIDOS ESTUDIAN LA POSICION DEL ROMANO PONTIFICE

"No existe autoridad comparable a la del Papado"

"ESTA CONTRA TODA OPRESION"

"Su elevada situación lo coloca por encima de todos los negocios nacionales"

EL DECALOGO, OPTIMO GUIA DE LA JUVENTUD

Las Enciclicas, únicos diques contra el bolchevism.

REPRODUCIMOS el siguiente documento que nuestro querido colega "El Diario Ilustrado" de Santiago de Chile, ha traducido para sus lectores.

Es un testimonio más del Pontificado, procedente de un campo bien lejano a nosotros.

UN HOMENAJE JUDIO A LA INDEPENCIA DE LA IGLESIA

(Un grupo de judíos de los Estados Unidos, altamente colocados en la sociedad, en el mundo universitario y en la administración pública, ha hecho últimamente en común, un profundo estudio de la Enciclica de Pío XI "Quadragésimo Anno". Uno de ellos, el señor Morris L. Moskowitz de Scranton, Pensilvania, fué comisionado por los demás para redactar la opinión colectiva sobre el célebre documento pontificio. El artículo que damos a continuación es esa opinión publicada en forma de carta por el señor Moskowitz, en las columnas de "The Brooklin Tablet" de Nueva York).

EL PAPA CONTRA TODA OPRESION

Declarando que la situación única del Papa en el mundo lo coloca por encima de todas las cuestiones nacionales, políticas y económicas, la carta deja establecido que "el Papa está contra toda opresión", cualquiera que sea la nación o grupo de naciones beneficiadas o perjudicadas por esta actitud".

"Judíos independientes, continua el señor Moskowitz, son raros hoy día, mucho más raros que en tiempos pasados. Que Roma pueda ser independiente en una ocasión determinada es el resultado, tal como nosotros lo vemos, de los siguientes factores:

1o. La experiencia de haber afrontado durante cerca de dos mil años a la naturaleza humana en todas las formas conocidas de gobierno, en todas las clases de todas las naciones y razas de la tierra; y todos los problemas con ellas relacionados. Además, Israel ha vivido a su lado durante un tiempo suficientemente largo para saber que el Papado jamás olvida.

2o. El Papa no tiene interés especial por ningún país, es decir, se interesa igualmente por todos. República o Monarquía son para iguales, siempre que ambas formas de gobierno sean capaces de garantizar a todos la justicia; y siempre que bajo el imperio de la una o de la otra, una clase no suprima a la otra, controlando exclusivamente los negocios públicos, sea agrupando en pocas manos las finanzas y las industrias nacionales.

3o. Sabemos que informes sobre las condiciones políticas, económicas, educacionales, industriales y sociales de cada nación de la tierra llegan frecuentemente al Vaticano para ser allí cuidadosamente examinados y archivados. Lo que está sucediendo en todas partes de Europa, Asia, Africa, las Américas, Australia, y las grandes y pequeñas islas desparramadas por los mares, está constantemente bajo el ojo de Roma, formando así la más gigantesca fuente de información que haya tenido jamás el hombre.

4o. La elevada situación del Papa lo coloca por encima de los negocios nacionales, políticos y económicos; y desde esa altura puede mirar hacia abajo a todos los gobiernos, razas y clases; y con perspicacia exactitud señalar la verdadera solución de los problemas que tienen solución de los que tienen perplejos a los que no ven más que su propia clase, nación o aspecto de civilización.

5o. El Papado juzga las cosas no solo desde el punto de vista mundial, mirándolas del Oriente al Occidente, y del trópico al polo. Y por tanto, su voz sólo expresa también un juicio que afecta al mundo entero.

6o. Es la única autoridad universal reconocida como tal, que se atreva a hablar sin temor sobre materias sociales, morales, políticas y económicas, aun cuando con ello se enajene la voluntad de gobiernos y naciones y de las clases ricas y privilegiadas.

EL TESTIGO DE LA HISTORIA

"La historia demuestra que ninguna Nación puede desafiar durante largo tiempo los juicios morales del Vaticano sin deplorar finalmente su alucinado error. Porque aquí no hay favoritismo posible. El Papado no puede ser comprado, ni adulado, ni amedrentado. El inglés y el ruso, el alemán y el americano, el italiano y el árabe, el negro y el chino, son iguales ante sus ojos. Color, clase, raza y condiciones económicas son iguales para Roma, mientras la justicia las gobierne a todas.

El Papa está igualmente contra el comunismo de clases de Lenin, contra el individualismo de clases de Wall Street, y contra toda forma de opresión, cualquiera que sea la Nación particular o grupo de Naciones beneficiados. Su mirada es, por consiguiente, supra-nacional y extra-racial, convirtiéndose así en una universal y vigilante inspección que con excepcional claridad examina los problemas del mundo entero.

Israel se complace especialmente en el tono de esta Enciclica. Pío XI flagela con igual imparcialidad a la inescrupulosa clase financista que, en su codicia está empujando ciegamente a las Naciones al borde de una revolución salvaje, y a aquella parte de la clase trabajadora que con tal de obtener sus propósitos, está lista para derribar el edificio entero del orden social, político y económico. Censura a los gobiernos y les llama a cuentas por su loco empeño en controlar la conciencia pública, y, por reglamentario todo en la vida del individuo.

Empero lo mejor de todo es que ofrece un remedio para los males que nos afligen; y este remedio, lo declaramos, gustosos, está basado en una ciencia plena, en altísimos ideales, y en el sentido común.

LA ESPERANZA DE LA CIVILIZACION

Nadie querría ver a la civilización llegar a su fin. Ninguno de nosotros desearía ver el Comunismo con las riendas del mundo en sus manos.

Pero si esto es inminente, ¿a qué punto del horizonte podrían las naciones volver la mirada en busca de una guía suficientemente capaz e intrépido para inspirarles universal confianza? (No nos entendamos mal. No nos referimos para nada a la religión).

No será Ginebra, donde cada nación se esfuerza para ganar lo más posible para sí misma. La Liga de las Nacio es no podría manejar el problema de una manera adecuada. Compromisos ,secretas influências, convenios privados, y sospecha mútua, anularían de antemano cualquiera decisión que quisiera tomarse. La Corte Mundial misma será siempre una cosa europea, y la mayoría de votos de los jueces, como en nuestra Corte Suprema ,determinaría sus decisiones oficiales.

Pero, todos podrían volverse hacia el Papado, no en su calidad de asiento de la autoridad Católica, sino como el centro, que de un modo u otro, representa a cada Nación y a cada raza de la tierra.

Una decisión procedente de ahí, un programa basado en el conocimiento coordinado de diez y nueve siglos de experiencias de la humanidad, y un completo conjunto de las diversas pero convergentes necesidades de la civilización, serían verdaderamente inapreciables. Ellos podrían acarrear el establecimiento definitivo de la justicia política y social para todas las razas y naciones, y podrían provocar un cambio de actitud y de dirección en nuestra loca carrera hacia la expansión material y la supremacía económica.

Ellos podrían requerir una exacta educación moral de la juventud en los preceptos del Decálogo y la extirpación de nuestro axioma actual de que adquirir la riqueza a expensas de la sociedad es el más importante objeto de la vida. Podrían, todavía, abolir la idea de que una raza o nación es mejor, más noble y "más avanzada" que la otra y destinada por Dios para dominar el resto del mundo.

Pero creemos que esas contencias serían suficientemente independientes de la política, de las finanzas, de la idea de clase, del orgullo racial y de otros factores que reposan sobre el egoismo, y suficientemente comprensivos para ser dignos de aceptación.

Puede llegar el día en que naciones que hoy desearían destruir el Papado, se regocijen de su existencia.

La voz del Vaticano es la única voz que habla a toda la tierra. No existe otra autoridad comparable a la suya.

VALOR DE LA ENCICLICA

"La Enciclica de Pío XI y la similar del vidente León XIII, concluye la carta, deben ser estudiadas a fondo.

La gente de mi raza, y también los gentiles, alcanzarán por medio de ella un conocimiento más amplio y más íntimo del estado actual de la civilización y de las locuras económicas, morales y sociales que estamos haciendo al parecer inconscientemente.

A menos que nuestras clases ricas cesen en su inescrupulosa lucha por el poder en las finanzas, por el control de los gobiernos, por el dominio de toda la estructura social; a menos que ellas admitan y practiquen la distinción fundamental que hace el Papa entre el derecho de propiedad y el derecho de uso, y el principio de que mientras más se adquiere por medio de los esfuerzos combinados de la sociedad, más se le debe en retorno a la sociedad misma, el derrumbe de la civilización Occidental y el establecimiento del bolchevismo son inevitables.

Y de esta catástrofe, ¡quiera librarnos el Dios de Israel!"

MORRIS L. MOSKOWITZ.
O. S. B.

UN POLITICO QUE SE HACE FRAILE

EN vísperas de ser elegido presidente del Consejo Nacional de Suiza el que ya era vicepresidente del mismo cuerpo, Ernesto Perrier, renuncia a las funciones y honores de tan alto cargo y se hace benedictino. Los novelistas a lo Huysman suelen escribir extensas novelas de dramáticos conflictos interiores y sutiles análisis psicológicos con casos como el de M. Perrier; sin embargo, las más de las veces es un fenómeno naturalísimo, dado, desde luego, ese elemento innegable, aunque sobrenatural que llamámos "gracia".

En efecto, el futuro presidente del Consejo Nacional de Suiza era, sí, un distinguido jurisconsulto que ha ocupado diferentes cargos en la política de su país, y actualmente delegado de la Confederación Helvética de la Sociedad de las Naciones; pero todos esos cargos, ocupaciones y honores no le impedían practicar las más encumbradas virtudes cristianas. Al contrario, en servir a su patria y a sus semejantes con las altas dotes de talento y gobierno que Dios le había dado, encontró el mejor ejercicio de cristiana perfección. Ahora, a los cincuenta y dos años, en la plenitud de sus facultades y vigor físico, cuando los más altos honores iban a galardonar sus notables servicios; renuncia a ellos y se va a encerrar en un monasterio benedictino, a fin de terminar sus días "más cerca de Dios" en la oración, el estudio y el trabajo manual, como prescribe la Regla de San Benito. Porque no es casualidad que el sabio organizador de la Universidad Católica Internacional de Friburgo haya escogido para los últimos años de su vida un monasterio benedictino. El estudio, la erudición y el arte, patrimonio cultural de la orden, han alraído a su seno talentos de primer orden, que en ella han vivido y en ella se han santificado por medio del trabajo, la oración y el estudio.

Ernesto Perrier era un católico de "acción". Tanto, que los católicos suizos le habían elevado a la jefatura de su partido político, un partido que agrupa todas las secciones católicas y está representado en el Parlamento de Berna por 60 diputados: 42 del Consejo Nacional y 18 del Consejo de los Estados. Los católicos suizos han tenido que luchar también denodadamente en defensa de sus ideales. Uno de sus más gloriosos triunfos ha sido la devolución, por parte del Estado, de los bienes confiscados a los religiosos; pero sobre todo, la organización de la enseñanza católica, en la cual descuella la Universidad, cuyas cátedras más importantes desempeñan los dominicos.

No menos gloriosa hazaña ha sido la "descalvinización" de Ginebra. Hasta hace pocos años un ginebrino "decente" tenía que ser necesariamente protestante; la antigua iglesia de Nuestra Señora estaba en poder de la minúscula secta de los "Viejos católicos" Ahora es la iglesia "oficial" de las grandes solemnidades católicas internacionales. A algunos le parecerá extraño que los católicos suizos hayan defendido y votado la "separación de la Iglesia y el Estado"; pero en cambio, el mismo año en que se votó la ley, Ginebra dejaba de ser oficialmente calvinista.

Al encargarse Perrier en 1927 de la dirección de Instrucción Pública, puso especial cuidado en que los católicos tuviesen el mejor servicio público en todos los ramos de la enseñanza. A él se debe también la restauración del famoso Colegio de San Miguel, fundado al fin del siglo XVI por San Pedro Canisio, que hizo de Friburgo el centro más importante de la contrarreforma.

La noticia de que el ilustre hombre de Estado y jefe del partido católico va a entrar en un convento ha caído como una bomba entre los católicos de toda Suiza, que veían en él el "leader" indiscutible y próximo a ocupar los puestos políticos más importantes de su nación. Los periódicos no dejan de explotar el evidente sensacionalismo de tal nueva; tanto más que el porvenir de la política del partido estaba ligado a las admirables cualidades de su experimentado caudillo. Pero esta decisión que ha producido enorme y hasta dolorosa impresión, entre los católicos, era ya cosa muy madurada en el ánimo del elocuente abogado; entregado, sí, al torbellino de la política, pero llevando en su espíritu siempre viva la llama de la devoción y un ansia íntima, profunda, de entregarse enteramente a Dios.

No debemos ocultar que este paso de un jefe de un partido político ha causado tristeza más que alegría entre los mismos católicos. Algunos han llegado a censurarlo. No se explican cómo se puede servir mejor a Dios "en la par del claustro" que en los afanes, preocupaciones y amarguras de la vida pública. A la verdad, se trata de un hombre que prestaba enormes servicios a la causa católica, a su patria y a la Iglesia. Tampoco el hecho implica una conversión o por lo menos una rectificación de vida desarreglada, como en los casos recientes de las dos famosas actrices Eva Lavallière e Ivonne Hautin. Sin embargo, un católico debe tener otros criterios para juzgar estas extrañas decisiones. Más aun, después de trabajar como ha trabajado M. Perrier por la buena causa, suponiendo que sólo hubiera en ello el deseo de reposar en la soledad de su celda, bien mereciólo se lo tiene. ¿Pero quién puede de justipreciar estos vuelos místicos de las almas? ¿Quién puede negar al espíritu humano la satisfacción de esas ansias de acercarse más y más a su Creador y último Fin?

Por otra parte, las oraciones y obras de penitencia del que fué hombre de mundo se unirán a las obras de acción católica, de los que ahora le ven marchar con explicable tristeza. Después de haber dedicado lo mejor de su vida al papel de Marta, bien puede el político católico consagrar lo restante al de María, "que eligió la mejor parte". Entre tanto, bendigamos al Espíritu santificador que escoge sus elegidos en todas las clases sociales. Un Cisneros saliendo del claustro para gobernar un reino, no se diferencia para el caso de un presidente del Consejo que deja el gobierno de una República para retirarse al claustro. Por mucho que se murmure y blasfeme en "el jardín de los frailes", todavía Dios puede hacer benedictinos de algunos políticos. El caso de Ernesto Perrier es elocuente. Los políticos españoles que ahora persiguen a los Religiosos, harán seguramente algún comentario...

MANUEL GRAÑA

CANTARES

L
O que me pasa contigo
no lo puedo comprender,
pues yo me veo en tus ojos
/y tú no me puedes ver!

* * *

Bien te lo puedo decir,
¡El hombre es muy desgraciado!
Pues nace para vivir,
y vive para morir
el día menos pensado.

MIRA QUE TE MIRA DIOS...!

DE PEDRO DE ARLANZA

(CUENTO)

Bendeciré las casas en que la imagen de mi Corazón sea expuesta y honrada.

Jesús a Santa Margarita.

I

ENTRO en mi despacho como un huracán. Abrió de un golpe la cristalera de ingreso, sin previa llamada, y asomó su negra cara angulosa, coronada por un cartoreño viejo de amplias alas.

Di un salto en mi sillón de vaqueta y miré hacia la línea de luz, cortada por la oscura silueta del gitano Joselito, el único rebelde al matrimonio como Dios manda, que vivía en mi parroquia cortijera.

—¿Qué tripa se te ha roto, Joselito?

Y el gitano, sudoroso, con las patillas erizadas, sin soltar el picaporte, continuaba entre la puerta y el marco sin atreverse a entrar.

—Pasa, hombre, que hay corriente.

—Que no entro tampoco aquí, aunque me ajorquen.

—Pues a ¿qué has venido?

—Pae cura, sarga aquí ajuera, que voy a reventar como un triquitraque.

—Pasa, hombre, adelante, y siéntate. Madre, traiga un poco de agua y anís para un moribundo.

Cerró de nuevo la puerta el gitano, y desde afuera, a través de los vidrios siguió gritando:

—Zarga pa afuera, pae cura, por zu mare, por zu agüela, por lo que má quiera en er mundo...

¿Vendría con algún siniestro propósito? Me levanté y abrí la puerta.

Al acercarme a él me dijo hipando un sollozo:

—Cierre esa puerta, porque me va a mirá otra ve

—¿Quién te va a mirar?

—¿Quién va a ze? ¡Er Zeñó!

—¿Qué Señor?

—Er Zeñó der Corazón de Jozú.

—¿Qué te va a mirar si eres tan feo?

—Por ezo mezmo.

—¿De qué tonel lo has tomado hoy? ¿Del rincón?

—No se chunguee uzté, que no estoy pa tragoz.

—Bueno, explícate, Joselito. Vamos a la sacristía.

Al poner el pie en ella, el gitano saltó como si hubiera pisado una víbora.

—Tampoco entro ahí. Zi me mira también...

En efecto en la sacristía adornaba el testero un cuadro del Corazón Divino.

—Vamos al jardín.

Le invité a sentarse en un banco de azulejos sevillanos.

—Grazias, zeñor cura; zentao, no me zaldría bien lo que le voy a contar.

Y comenzó su cuento. Se movía delante de mí como si fuera a bailar un bolero.

—Er domingo mezmo, mi churumbé vino a la dotrina; y uzté, no zé con qué intención — porque uzté, don Zebastián, tiene máz intención que un toro de cinco años — le dió a mi churumbé un cuadrito, que a mí y a mi mujé...

Una mirada mía, terrible, le obligó a rectificar.

—Vamoz, a Zoleá — no me mire uzté con ezoz ojoz — a mí y a Zoleá ze noz ha clavao por laz cuatro puntaz en la caja der pan. — Y se señalaba la boca del estómago.

—Tomad un vomitivo los dos.

—No ze chunguee uzté, don Zebastián, quer cazo no é para reír.

—Venga el caso.

—Er chiquiyo con er cuadrito en la mano, empezao en que lo corgara der clavo donde pongo er zombrero. Y como er clavo no yegaba, lo corgué yo.

—Es natural.

—No zeñó; lo natural hubia zío que ar chiquiyo y al cuadrito... ¡Barbaridá! Pero vea uzté lo que zon laz cozaz. Mirá er cuadrito y caerme zentao en er zuelo todo fué lo mezmo. No ze ría, zeñó... Er cuadro ez de papé; pero ez Zeñó me

---

Comienza la Primavera...

TARDE PRIMAVERÁL

Sólo la agonía de la tarde de primavera es serena y es bella...

La tarde se adormece detrás del monte negro de los eucaliptus
Los cipreses se alzan, tristes, adormecidos,
Mientras vuelcan los cielos su sangre
En los caminos...

¡Es la hora bendita,
En que la tarde agita su incensario!

Y al tocar el "Angelus" rosado,
Las místicas campanas de la iglesia del pueblo
Se oye un batir de alas hondo y grave
Por sobre los sembrados.

* * *

Tarde Primaveral,
Todo azul y fuego.
Se asemeja el crepúsculo a una copa de oro
Que contiene violetas.

No hay ruido en los trigales.
Porque el viento que agitaba como un arpa las mieses,
Se ha dormido
Sobre las flores azules de los linos.

...Sólo a lo lejos — como una lluvia de cascabeles
Se oye el dolon-don, dolon-don de los cencerros.

* * *

¡Oh la paz eglógica de la tarde azul!

Unas vacas rumian echadas en el suelo
Y junto a las casitas blancas de los estancieros
Se calienta el ombú
Como un anciano gaucho, junto al fuego.

* * *

Por el camino que viene del arroyo
Un muchacho boyero apresura a los bueyes
Mansamente tranquilos

(Tal vez le está aguardando la niña de sus sueños
Con alguna ramita de un durazno florido.)

...Y mientras los hostiga con su larga picana
el muchacho boyero salmodia una romanza:

* * *

"¡Bendición de los cielos! ¡Bendición de la tierra!
¡Bendición de las aves que vuelven a sus nidos!
¡Bendición del labriego que torna con la azada
por el campo de avena!
¡Bendición de la alfalfa! ¡Bendición de los trigos!

¡Bendición del perfume que destilan los olmos!
¡Bendición de las quintas y sus árboles de oro!
¡Bendición de la novia que aguarda a su boyero!
¡Bendición del crepúsculo! ¡Bendición de las místicas
Campanas de la Iglesia!
¡Bendición de las llamas que exhalan los braseros!

* * *

Este es el poema de la tarde primaver..
—que muere como un cisne — cantándole a la muerte,
su canción de cristal.

Y al ver cruzar los trigos a alguna campesina
—linda y morena—
como la noche que huye a la montaña,
creo en la historia de amor que cuentan a sus nietas
las abuelas judías...

..."Erase allá en los tiempos que reinaban los jueces
...Y se casó el anciano con Ruth la "Moabita".

CARLOS CUCCHETTI, Pbro.

tenía clavaoz loz ojoz. Me levanté y aún me miraba... me fuí a la puerta, y me zeguía mirando... y entonces me dentró una yoraera con unoz lagrimonez como naranjaz

—¿Y por qué llorabas?

—¿Qué ze yo? Yegó Zoleá con er delanta yeno de viruraz y ze le redamaron por tierra en cuantito qué vió er cuadro.

—¿Y las recojisteis?

—¿Pa qué, si aqueya noche y laz otraz no cenamoz? Zi estamoz zin apetito loz doz.

—La debilidad os hizo ver maravillas.

—Zi de frente, de reojo y hazta de ezpardaz vemoz aqueyoz ojoz treuendoz.

—La mala conciencia, José.

—No zeñó, que yo no he matao a naide.

—Pero habéis muerto vuestra alma. ¿No estáis en pecado mortal? Tu mujer ¿es tu mujer?

—Ezo ez chico pleito. Er cuadrito que eztá embrujao. Aqueyo que dice abajo: "Bendeciré laz cazaz en donde mi imágen zea honrada" ez pura firfa. Porque vea uzté, dende que corgué er cuadrito noz ha entrao en caza la inquietú, la enritación y ni podemoz pegar loz ojoz.

—Vuestros remordimientos.

—O lo que zea. Dezde entonces, ni yo ni Zolea dormimoz chizpa. Eya en un catre dando vuertaz como un torniyo, y yo en er zuelo, revolviéndome como un guzano. Dezpué de una hora me pregunta Zoleá:

—Josée ¿duermez?

—Yo no ¿y tú?

—Tampoco.

—¿No vez na?

—No quiero mirá.

—Y miré zin querer... y er cuadrito der Corazón de Jezú me miró otra ve, porque tenía una lu como er razpadó de un fózforo júmedo.

—Sería la luna.

—Y dando vuertaz sobre er petate noz llègan todaz laz mañanaz. ¡Embrujo, embrujo!

—Dios llama a vuestro corazón. Esa luz es de vuestra conciencia, y esas miradas, de vuestros remordimientos.

—Puez pa acabar con eyo, ezta tarde tiene uzté er cuadrito aquí; lo traerá mi nene, yo no me atrevo.

—No te molestes, iré yo mismo a buscarlo.

—Pero prontito.

—Primero, has de venir con Soledad y el chiquillo. Desde aquí saldremos en procesión los cuatro para buscar al Corazón de Jesús.

—¡Don Zebaztián!

—Me me equivocado, digo mal, me ha engañado el Señor. Creí llevar la paz y la alegría a tu casa, y ya ves, qué trastornos os he causado.

—¡Don Zebaztián!

—Nada, nada, lo dicho. Esta tarde aquí los tres, ¿estamos?

—¡Don Zebaztián!

II

Y vinieron. Los llevé a la iglesia.

—Nene, siéntate en ese banco. Por cada Padrenuestro que reces te daré una rosquilla. José, tú por aquí, y tú, Soledad, por aquí. — Y les indiqué cada una de las rejillas del confesionario. — Quiero saber si renunciáis libremente a tener en casa al Corazón de Jesús.

Me senté entre los dos.

No me costó gran cosa llevarlos a la confesión

Cuando quedaron limpios les dije:

—Ea, en marcha, a buscar el cuadrito.

—Bueno eztá er cuadrito. Me ha jecho confezar.

—A mí también — añadió Soledad por el otro lado.

—Sólo os falta una cosa.

—Claro eztá... cazarnos.

—¿Y tenéis dificultad?

—¿Ahora? ¿Dezpuéz de ezte lavatorio de zopetón?

En fin que los casé, después de arreglarles la conciencia, que era la causa del embrujamiento.

—¿Vamos a buscar el cuadrito?

—Er cuadrito no zale de mi caza. Ez de la familia. Mal navajazo le den al que me lo toque.

La montaña rusa

DESDE hace muchos años, la "montaña rusa" es un aparato que figura inevitablemente en ferias, verbenas y parques de recreo. Ignoro el origen de este divertido aparato y no puedo hacer sobre el asunto el menor alarde de erudición. Pero el hecho de su antigüedad indica que se trata de un aparato prebolchevique.

Para mucha gente tan poco erudita como yo, las nociones acerca del lejano país de Rusia se reducían al conocimiento de tres cosas calificadas de rusas, no sé por qué; la montaña, la cafetera y la ensalada. Poco es para saber de las costumbres y del carácter de un país; y acaso ni la ensalada, ni la montaña, ni la cafetera tengan nada que ver con los rusos.

Sin embargo, partiendo de la posesión de estos modestos datos, ¿qué concepto ha podido formarse por ellos la gente acerca de Rusia?

La ensalada rusa, en la opinión vulgar, es algo que representa el desorden, el revoltijo, la mezcla aparentemente disparatada; una especie de caos alimenticio, muy levemente apto para la nutrición.

La cafetera rusa tiene fama de hervir pronto y olen.

Y en cuanto a la montaña rusa ya es sabido que su principal atractivo consite en dar unos sustos tremendos al que se monta en ella, haciéndole creer que va a despeñarse y romperse la cabeza de un momento a otro.

Con estos antecedentes se puede decir que el concepto que nuestro pueblo ha formado de Rusia no es muy tranquilizador. Pero ahora ha entrado una gran afición a la montaña rusa, que mejorada conforme a un sistema que ya podemos calificar de bolchevique, da más sustos que nunca y somete a los viajeros de un modo más feroz a las delicias del pánico.

La gente se divierte mucho así y gusta de sufrir el miedo, como un placer exquisito. Quizá para montar en los frágiles vehículos de la montaña rusa se necesita una preparación intelectual adquirida en los libros de propaganda soviética, y es posible que el tal aparato no sea ahora sino un instrumento más de la propaganda, encaminado a la demostración de que los terrores que magníficamente se anuncian no son sino lances muy divertidos que no llevan al despeñamiento con que aparentemente amenazan.

No obstante, bueno es desconfiar un poco. Entre la montaña rusa de pura diversión y la realidad rusa que puede venir cuando ya nos hayan acostumbrado hábilmente a los sustos, debe de haber una gran diferencia. La experiencia ajena nos dice que un pueblo que monta alegre y confiadamente en la montaña rusa de verdad, creyendo que luego podrá apearse sin tropiezo, acaba despeñándose en uno de los accidentes del camino y todo viene a parar después en la no menos acreditada ensalada rusa, extraño revoltijo imposible de digerir.

Pero, en fin, como diversión de feria, de verbena o de parque de recreo, no está mal. Hay quien goza mucho pasando unos ratos horrorosos y dando gritos de espanto y no puede menos de dejarse que cada ingenuo goce como quiera.

Tirso MEDINA

Los "buquines" o "palumbos" se han multiplicado como peces

ALGUIEN ha dicho que la cultura de los pueblos se mide por la cantidad de librerías de viejo con que cuentan. Será por eso que París las tienen en tanta abundancia que hasta invaden las calles, pues como bien se sabe sus escaparates ocupan nada menos que muchas cuadras a lo largo de los muelles del Sena y en plena vereda. Sin embargo, los libreros de viejo del Sena se quejan a estas horas de la crisis, que también a ellos los ha alcanzado. Ya no se compra libros en París. Y de una reciente investigación hecha por un periodista, surge el dato revelador de que los parisienses no solamente no compran libros, sino que tampoco los venden. Pero mientras tal cosa ocurre allá, entre nosotros pasa a la inversa. En los últimos tiempos Buenos Aires ha visto multiplicarse de una manera asombrosa — y halagadora si hemos de creer que son síntoma de cultura, — sus librerías de viejo. Y a propósito de ellas, digamos esto: en Francia hay una palabra que bautiza a los que ejercen el comercio del libro usado. Se les dice "bouquinistas". Entre nosotros no hay todavía la palabra genérica. ¿Por qué no adoptar la francesa? Diríamos simplemente "buquinistas". Ahora bien, como en Buenos Aires hay la costumbre de tomar para uso propio los nombres con antecedencia comercial, aun cuando sean precisamente los de uno, podría seguirse la tradición. Así, como a todas las tiendas de sedas y chucherías femeninas se les dice "tienda de Salomón", a las librerías de viejo, en homenaje al primer explotador de libros usados, podríamos llamarlas "palumbos".

Bueno; pues decíamos que los "buquines" o "palumbos" se han multiplicado como peces. La calle Corrientes, desde Talcahuano hasta Callao está sembrada de esos simpáticos negocios. Felicitémosnos si son índole de cultura. Pero quizá sea sólo optimismo. Pues los "palumbistas" o "buquinistas" de aquí, a diferencia de sus colegas franceses y europeos en general, son la encarnación de la incultura. Generalmente son unos tíos analfabetos, algunas veces intratables y casi siempre brutos. En París el buquinista es un hombre culto, en muchas ocasiones un verdadero erudito; en Buenos Aires el buquinista es una mala y redomada bestia.

ALBERTO HIDALGO.

III

Algunos días después volvió Joselito, y esta vez entró en mi despacho, contento, más guapo y con las patillas peinadas y lustrosas.

—¿Aún os sigue mirando el Corazón de Jesús?

—Zí, zeñó, pero ze ha cambiado loz ojoz. Ahora nos mira como un corderito manzo.

—Y ¿qué deseas?

—Para que el Zeñó reine con máz rezpeto en mi casa, no quiero que zea der tamaño de un rey de baraja, que ze tapa con er zombrero. Lo quiero der tamaño de un emperaor. Tome doz pezetaz y deme un cuadro máz grande.

—Llévate este de mi despacho — Y encaramado sobre mi butaca lo descolgué.

—Por Dió, don Zebaztián.

—Nada, nada, obedece. Y esas dos pesetas guárdalas para alumbrar al Corazón de Jesús.

Y le entregué el hermoso cuadro que presidía en mi despacho. Joselito tomó la imagen con las dos manos y le plantó un beso en el corazón.

—Un miyón de grazias, don Zebaztián — dijo medio ahogado por un sollozo. — Quede con Dió... ¡Ah! Le vía pedir un favó.

—Pide.

—Que me dé, zi tiene por ahí una arcayata

—¿Para colgar el cuadro?

—No zeñó... Para clavarla ar pié der Corazón de Josú y corgar de eya er zombrero. Azí me librará er Zeñó de loz malos penzamientoz...

Pedro de Arlanza.

Grandes minas de carbón bajo el mar

MISTER David Ferguson, miembro del instituto de ingenieros de minas de Inglaterra, afirma que alrededor de las Islas Británicas existen vastísimos "campos de carbón" bajo el mar.

Muchas de esas hulleras submarinas son explotables; pero la explotación ofrece grandes dificultades y peligros por la enorme y constante presión del agua, que puede provocar fatales hundimientos.

El mar de Irlanda es el que cubre las minas más ricas.

Una de éstas, la de Wintchaven, penetra en el mar más de cinco kilómetros.

Cerca de allí está la hullera Workington, donde hace algunos años la invasión de las aguas produjo una catástrofe.

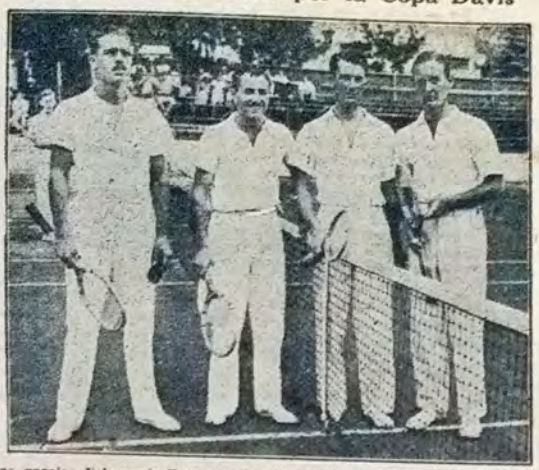
Al sur del estrecho de Forth está la mina Botucas, una de las mayores.

Otra famosa mina es la de Monk Wearmouth, en el condado de Durham. Sus galerías son tan extensas que forman una verdadera ciudad bajo el mar.

De Martín Fierro

LAS faltas no tienen límites
Como tienen los terrenos;
Se encuentran en los más buenos
Y es justo que les prevenga:
Aquel que defecto tenga,
Disimule los ajenos.

El buen doble argentino que nos representó con entusiasmo en tennis por la Copa Davis



Las parejas Echeverría-Zappa y Van Byn-Lott, que disputaron el doble caballeros por la Copa Davis

UN GOAL QUE NUNCA OLVIDARA BOSIO

River v. Talleres

A la media hora de juego, y cuando Talleres iba perdiendo por dos a cero, su centre half, Rodríguez, recogió un rebote de bolea y mandó un balazo que sacudió la red. Obsérvese la actitud de Bosio, que no vió ni por donde entró la pelota.

De la época de oro del fútbol argentino

Un goal de Cándido García

EN la historia del gran match de 1913, de Boca Juniors contra River Plate figura un goal de Cándido García, que debe ser recordado por los hinchas que acompañaban al team darsenero.

Como se sabe, el viejo centre half fué en su tiempo uno de los mejores cabeceadores, si no el mejor, y esa habilidad con que sabía dominar el juego de alto se transformaba para el adversario en un ultimátum cuando se trataba de ejecutar un corner.

Cándido García fué, seguramente, el hombre que más provecho supo sacar de los corners, y lo hizo en la época más propicia, porque en la actualidad no obtiene clasificación de bueno el hombre de defensa que falle en el juego de alto.

Era en el año 1913, cuando Boca Juniors actuaba en el círculo privilegiado por primera vez, como consecuencia de la fusión entre la Asociación y la Federación. En la cancha de Racing se jugó ese que fué el primer clásico boquense. ¡Aquella vieja cancha de Racing para muchos hinchas de entonces más querida, más suya que este gran estadio de hoy! Cancha sin alambrado olímpico, en la que el público llegaba a estar junto al field, detrás de la barandilla.

Dicen los de aquélla época que ha cambiado este gran partido, a través del tiempo. El alejamiento de River, la inclusión de jugadores de otros barrios, y de otros países, han ido desnaturalizando un poco los encuentros, aunque la tradición se mantenga viva.

¡Pero "entonces"!... Entonces los hinchas de más prestigio se daban cita en el mismo sitio, destrás del arco de cada uno. Y en el segundo tiempo, cuando los equipos cambiaban de valla, también cambiaba la hinchada.

En aquel partido como en otros que le sucedieron, se había situado en su lugar de honor una figura popular de ese tiempo: Cacace, "faná" del Boca, pero "faná" de ley, de los que terminaban los partidos más agotados que los mismos jugadores.

Uno a uno señalaba el score y faltaba poco para terminar. River Plate llevó un avance y en última instancia, porque no había otra cosa que hacer, Lamela cedió corner.

Los hinchas de Boca apretaron los labios, se agarraron la cabeza. Y un nombre se pronunció como un terror:

—Cándido García...

El centre half de River se adelantó, para ocupar su puesto en los corners, un poco abierto, con el espacio suficiente para tomar impulso, saltar y cabecear.

Cacace, que ya le había dicho de todo a Lamela porque cediera el corner, vió el peligro y le avisó a los de la defensa local:

—¡Cuidado con ese, muchachos, con aquel, con el ñato! ¡Guarda que te lo zampa de cabeza! ¡Atentí, eh!

Se desesperaba de todo corazón, En ese momento, se jugaba un pedazo de su vida. El "ñato" García era para él una obsesión. No fuera cosa que los de la defensa se olvidaran...

Los hombres de Boca, un poco por llevarle el apunte al hincha y otro mucho porque temían en realidad, le echaron un vistazo al centre half de River. Y se despreocuparon de él, porque García, sin darle importancia al corner, se había agachado a atarse la cinta de un botín. Respiraron... El peligro más serio desaparecía.

Fraga-Patrao schoteó desde la esquina. Y simultáneamente se vió a Cándido García incorporarse, tomar impulso, saltar y cabecear la pelota, haciéndola llegar a la red antes de que el arquero pudiera alcanzarla.

Así ganó River Plate ese primer partido por dos a uno. Y Cacace, el viejo hincha boquense, no se explicó cómo en ese momento no le dió por matar a todos o por morirse de repente.

JUAN BOTASSO JUGABA CON PELOTAS DE TRAPO EN LOS POTREROS DE QUILMES

Por RAUL G. URANGA

JUAN Botasso, el rubio arquero de Racing, que tan destacada actuación deportiva ha tenido en los últimos años, especialmente en el campeonato profesional de primera división del año pasado y del presente, nos cuenta algunos interesantes detalles de su vida de footballer...

—Me inicié siendo aún un niño; jugaba en los potreros con mis amiguitos del colegio; en las calles; y más de una vez tuvimos que dejar la pelota de trapo o papel al huir precipitadamente ante el avance del ceñudo vigilante. Desde esa edad la afición por el foobball fué para mí más poderosa que cualquier otra, y tan sólo anhelaba que mis sueños se convirtieran en realidad con el correr de los años.

—¿Llegó a ver realizado todo lo que anhiró?

—En su mayoría, sí. No puedo quejarme. Mi actuación de los últimos años me ha producido más de una satisfacción, algunas que ni siquiera soñé. Pero, como usted comprenderá, yo tengo derecho a esperar que mi vida deportiva me depare aún la alegría de ser útil por muchos años al football argentino.

SU HISTORIAL

—Perteneci, por primera vez — sigue diciéndome Botasso — a San Lorenzo de la Liga Quilmeña, que no estaba afiliada a ninguna otro institución. Esto era en el año 1920. Jugaba en este club por la tarde, y por la mañana jugaba en Argentino de Quilmes, en la quinta división. En 1923, integré el team de intermedia del club Quilmes, y antes de terminar la temporada actué en la primera división, reemplazando a Galimberti.

—¿Desde entonces siguió jugando en esa división?

—Sí, después de ese partido actué en otro contra Bánfield, que finalizó empatado en 2 a 2. Continué en Quilmes hasta la temporada de 1924. Desde 1926 hasta 1930 jugué en Argentino de Quilmes, fecha en que pasé al club Rácing en el que me encuentro, y del que no pienso salir hasta concluir mi carrera deportiva.

ACTUACION INTERNACIONAL

—¿Cuál en su actuación en el orden internacional?

—Primero, tres partidos contra el Motherwell, de los cuales ganamos uno, empatamos otro y perdimos el tercero. Mi segunda actuación internacional fué contra el Celta de Vigo; perdimos un partido y ganamos otro. Jugué después dos veces contra los uruguayos; una contra los norteamericanos en el campeonato mundial realizado en Montevideo; una vez contra el Bologna y otra contra el Torino. Intervine en la jira por el Pacífico, actuando para Sportivo Buenos Aires, que la realizó, jugando 19 partidos. En Europa Central jugué otro 19 partidos contra distintos países.

DEPORTISTA CORDIAL

Dejo a Botasso en su hogar de Quilmes. Traigo de él una excelente impresión. Al departir con el cronista, no ha adoptado ninguna pose. Su naturalidad y su sencillez son las de quien nada pretende aparentar. Botasso es como es y nada más.. Cariñoso con los suyos y afable y leal con sus amigos.

Un deportista que, a pesar de haber llegado a una situación descollante, tiene aún un gran porvenir dentro del football argentino.

Las familias cristianas y las entronizaciones eucarísticas

EN nuestro hogar, a imitación de la santa Casita de Nazaret, nuestro modelo, debemos practicar las virtudes del *Amor* y *Obediencia*, como votos religiosos o deberes básicos de toda familia cristiana. Si no lo hacemos nos perderemos; esto no es una exageración ni crueldad afirmarlo, ni tampoco lo será su cumplimiento, es decir, nuestra propia condenación, si por no seguir el camino trazado por Dios nos desviamos y extraviamos, seguramente nos perderemos.

Dios para realizar aún sus más grandes obras en nosotros y con nosotros, las anuncia: "El Angel del Señor anunció a María"... "He aquí la esclava del Señor", respondió Ella aceptando... "Y el Verbo se hizo carne y habitó con nosotros". La gran obra de la Redención así se cumplió, cumpliendo la Sma. Virgen su camino, el *buen* camino, anunciado, y aceptado por Ella. Si no cumplimos el nuestro, Dios hará sus obras por otras vías; pero nosotros nos perderemos, sin culpa de Dios, faltándonos su auxilio por habernos separado voluntariamente de su Voluntad Divina. La culpa de nuestros pecados no es de Dios, sino de nosotros.

No basta, como dice un piadoso Sacerdote, venir a las iglesias a cantar el Amor de los amores. Hay que practicar ese Amor en los hogares; que Jesús entre en ellos y El desterrará a Satanás que quiere perderlos; y el único medio de que Jesús los bendiga. Personalmente es que los enfermos la reciban en sus casas; para esto se necesitan apóstoles Eucarísticos que sigamos la voz de nuestros superiores a fin de completar y perfeccionar todas nuestras asociaciones que si son Eucarísticas, serán gigantes para el bien.

Los que se niegan diciendo que se les tenga por excusados por falta de tiempo, etc., como en la parábola del Evangelio, se alejan de Jesús y pierden su tiempo y tal vez su alma. ¿Quién no puede emplear algunos minutos de las visitas que hacemos a nuestros enfermos para ofrecerles la santa y familiar visita de Jesús, Enfermero Divino, que siempre "pasa haciendo el Bien"!— A fin de que El reine en el hogar, no solo en sus imágenes preeursoras, sino en toda su hermosa realidad.

Por la Eucarística se salvará el mundo; estamos pues obligados a propagarla con todas nuestras fuerzas a nuestro alrededor.

(N. de la "Obra Eucarística".)

La princesa y el violín

UNA anécdota que ha sido relatada y muy galanamente, por cierto, por M. Stephane Louzanne, en el "Matin" de París, hace algunos años.

Sabido es que la reina de Bélgica es la hija de aquel duque Carlos Teodoro de Baviera que reunía en sí la ciencia en lo que hay de más noble, y la caridad en lo que tiene de más pura.

Todos los desgraciados, todos los desheredados, sabían que podían dirigirse con toda confianza a aquel oculista, de gran habilidad, que no se contentaba con curarlos, sino también socorría sus miserias con la más laudable discreción. Su augusta hija parece haber recibido en legado de su venerado padre su admirable inteligencia y su bondad perfecta. No hay buhardilla en Bruselas que no haya sido esclarecida con su sonrisa, ninguna miseria que no haya socorrido, ninguna obra pía que no haya fecundado.

Había una vez en una buhardilla una pobre loca que se moría con sufrimientos atroces y los médicos habían declarado que solo un poco de música aliviaría a la enferma.

Entonces, diariamente, durante varias semanas, se vió venir al lado del miserable lecho de la mendiga a la princesa de la caridad con su violín en la mano. Y durante días y días la distrajo hasta su muerte.

UN BUEN METODO PARA LIMPIARSE LOS DIENTES

NO todos saben limpiarse bien los dientes, aunque parece cosa tan fácil...

Si el lavado de los dientes se efectúa científicamente, se evitarán muchas afecciones de la boca. El cepillo debe ser pequeño y las cerdas de medio centímetro de longitud. Antes de lavarse la dentadura, conviene limpiar bien los espacios, entre un diente y otro, con un hilo de seda. El cepillo debe pasarse por los dientes y encías con fuerza. Al principio, las encías se inflaman y duelen; pero luego se acostumbran a las fricciones rigurosas y los tejidos adquieren mayor consistencia. Al lavarse los dientes deben hacerse tres movimientos: 1o., de rotación sobre las encías y los dientes, sobre los delanteros primero y después sobre los molares de ambos lados; 2o., horizontal, colocando la mitad del cepillo sobre la muela del juicio y haciéndolo correr hacia adelante sobre la unión de la encía con los dientes, cuidando de seguir la curva del arco con las cerdas del cepillo bien planas; 3o., horizontal a lo largo de la unión de la encía con los dientes, por la cara interior de éstos y de atrás para adelante, cuidando como en el segundo movimiento, que las cerdas froten bien de plano. En el primer movimiento de rotación, los dientes deben estar unidos por los bordes. Este movimiento debe repetirse cinco o seis veces a cada lado y otras tantas adelante. Para el segundo y tercer movimiento, la boca debe estar bien abierta para que el cepillo ocupe la posición inicial del movimiento sin que las cerdas se doblen. Para refrescar la boca, usar dentífricos líquidos. Los polvos y pastas han de ser suaves, a base de creta.

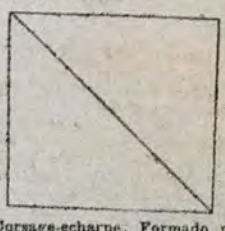
Echarpes y capas fáciles de confeccionar

Para la noche: Con una banda recta de muselina de seda de 1.50 por 0.35 cms., se puede confeccionar un echarpe, reteniéndolo en el hombro izquierdo por una gran flor. Uno de los paños cae sobre la espalda formando una punta. Un cinturón retorcido marca el talle, combinando los dos tonos, el del echarpe y el de la flor.

Sobre un vestido imprimé: La capa lisa hecha en lanilla suave de tono natural es de un gran cachet. Cortada en forma, ajusta en el escote por dos pinzas y se prolonga por dos lazos que se anudan delante en forma de corbata.

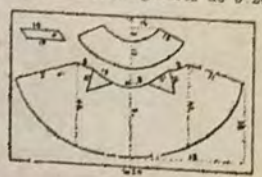
La corbata forma canesú: Cortada en una tela mate, que contrasta con el tapado negro, hace un bonito efecto y es de una gran novedad. Se corta como un fichú suprimiendo la punta del centro. Un bies adorna la manga y se anuda dando una gracia muy juvenil.

El cuello blanco: Sigue siendo de gran moda ya sea confeccionado en piqué de seda, tela laqué o crépe mate. Ajustada en los hombros por dos pinzas, se complementa con un gran cuello y dos presillas que se cruzan y abotonan sujetando el escote. Puede usarse blanco sobre un vestido negro, azul, marrón o rojo; o en tonos vivos sobre vestido blanco, gris beige o negro.



Corsage-echarpe. Formado por dos puntas hechas de un cuadrado de un metro de lado, cortado en diagonal, acompaña graciosamente un vestido de noche. Terminado cada extremo por dos puntas se cruzan adelante, anudándose en la espalda marcando el talle.

Bandas al tricot: componen la pequeña vestimenta cuadrillé. Dos piezas rectangulares de 0.20 por 0.45 cms. cada una cubren los hombros formando capa, mientras que otras dos bandas de 0.70 por 0.15 cms. cada una, parten del escote delantero y llegan a la espalda ciñendo el talle, que es retenido adelante por un lazo de 0.06 centímetros de ancho.



Este bonito adorno puede acompañar si es de tonos claros vestidos obscuros, o viceversa, como también un vestido del mismo color en tono distinto.

Nótese en todos estos modelos ofrecidos una característica común: su elegancia surge del modo "negligé" con que van aplicados sobre el vestido o la blusa. Uno por uno, contribuyen a dar mayor relieve a la gracia del corte, mediante su proyección hacia afuera. La moda exige que se eviten en lo posible las aplicaciones costosas, y es en estas prendas donde mayormente se luce la capacidad artística de la confeccionadora, sin que, por otra parte, se requiera una extrema habilidad para el corte y la aplicación de los modelos ofrecidos.

UNA RECETA FACIL Y ECONOMICA

Pastel de verduras

Ingredientes: 1/4 kilo de papas, 1/4 kilo de tomates, 60 gramos o tres cucharadas de queso rallado, 60 gramos o tres cucharada de pan rallado, una cucharada de arvejas partidas, secas, 30 gramos de manteca, una cebolla, un huevo.

Se ponen las arvejas en remojo desde la noche anterior, se les cambia agua y agregando una pizca de bicarbonato de soda se las hierve, reduciéndolas después a puré.

Se pelan los tomates, se pica y fríe la cebolla en la manteca, agregándose los tomates cortados en rabanaditas.

Mientras se ralla el queso y se bate el huevo. Se mezclan todos los ingredientes y se colocan en una fuente de horno dispuestos en una capa pareja.

Por otro lado se hierven las papas, se hace con ellas puré, cubriéndolas con éste la capa que ya se ha colocado en la fuente. Se cubre con pan rallado y unos trocitos de manteca y se pone por unos minutos en horno moderado hasta que adquiera un bello color dorado.

Psicología Perruna

1.—No sé por qué se empeña mi ama en bañarme a cada momento. ¡Con el frío que hace! Me esconderé aquí. Veremos si consigo que no me vea. ¡Vaya una manía la de la limpieza!

2.—Cada baño que me dan con este frío me parece que voy a morirme. Daría cualquier cosa por ser uno de esos perros que se mueren de viejos sin haber tomado un baño.

3.—Ahora vas a quedar blanco como una espuma. Y ¡cuidadito con revolcarte en la tierra! Eso es propio de perros vagabundos, no de pichichos finos como eres tú

4.—¡Ahora es la mía! ¡Qué gusto da revolcarse bien en la tierra después de haber tomado un baño! ¡Con la[l] que no se le ocurra a mi ama volverme a bañar de nuevo!

Bondad de Dios con los pecadores

SAN Dionisio Areopagita refiere que uno de sus discípulos llamado Carpo, sacerdote muy piadoso, era frecuentemente favorecido por Dios con sobrenaturales visiones. Sucedió un día que habiendo un infiel bautizado y pervertido a un cristiano, Carpo, hondamente impresionado, pidió a Dios les enviara, para escarmiento de todos, un castigo ejemplar. Entregado a la oración, de repente todo desaparece a su vista. La casa se le representa partida por mitad, el cielo abierto y Nuestro Señor Jesucristo rodeado de ángeles lanzando sobre los pecadores rayos de fuego. Baja los ojos y ve un abismo profundo de donde salían multitud de serpientes que se enroscaban en las piernas de los culpados y les arrastraban al precipicio. Alzando de nuevo una mirada al cielo, ve a Nuestro Señor descender de su trono y tender la mano a los dos delincuentes para librarlos de las serpientes. Carpo, sumamente conmovido, extrañó sobremanera esta caridad tan contraria a la petición hecha de justicia y rigor; pero se sorprendió mucho más al oír al Señor que le decía: "Carpo, hiéreme si quieres, y descarga sobre mí tu cólera, que pronto estoy a recibir tus golpes y aun a morir de nuevo por los hombres. Lo que yo pido, es que no sean castigados, sino que se abstengan del pecado y no se expongan a las penas eternas." Esto fué bastante para que aquel sacerdote se inspirase en sentimientos de mayor bondad y clemencia, y para que comprendiese las palabras de Ezequiel: "Dios no quiere la muerte del pecador, sino que se convierta y viva."— **Vida de San Dionisio.**

* * *

Cuando Alejandro **el Grande** asitiaba una ciudad, hacía encender una antorcha y publicar ante el pueblo un edicto en el cual se le advertía que sólo podía obtener la gracia mientras la antorcha permaneciese encendida pero que una vez apagada no era ya tiempo de perdón. El pecador puede del mismo modo esperar misericordia mientras no se apague la antorcha de su vida; después cae en manos de la justicia inexorable de Dios. — **Lohn. Bibl.**

En el momento del pecado el hombre parece tomar en sus manos una balanza. En un lado pone a Dios y en el otro un liviano placer, la satisfacción de una pasión funesta: pesa, y Dios, todo un Dios, es encontrado ligero y opta por el pecado.

El cabo. — Tenemos orden de registrar a todo el que pase por la carretera.
—¡Ah, sí! Entonces ustedes son eso que llaman "registro civil".

Aventuras de los Betunes

Pedro trajo un canasto lleno de rosas. — Vamos a ensayar el pulso — propuso. Y todos se pusieron muy contentos con la idea y empezaron a tratar de [illegible] su puesto que estaba cerca. — El [illegible] resultó...

divertidísima; pero de pronto, dos cigüeñas salieron de entre las arbustos, y con toda rapidez colocaron sus largos picos en el cuello de los blancochos y se los llevaron todos. — ¡Muchas gracias, negritos! —

les dijeron a estos mientras se marchaban dando largos pasos. Y cuando mamá Betunes vino a buscar a sus hijos, se asustó mucho y los dejó aquel día sin merienda en castigo por desobedientes y traviesos.

Cómo castiga Dios, el pecado venial

DIOS castiga con frecuencia severamente los pecados veniales. David vió perecer a setenta mil de sus súbditos en castigo de cierta vanidad.—Los betsamitas fueron heridos de muerte por haber tocado con curiosidad el Arca Santa.—Ananías y Safira tuvieron la misma suerte por una mentira.

El Camino de la Cruz es el camino de la salvación.
(S. Bernardo)

ADMIRABLES SENTIMIENTOS

MARIA Leczinska, esposa de Luis XV y Reina de Francia, fué advertida de que ciertos caballeros sin pudor hacían peligrar la inocencia de su hijo mayor, que se encontraba entonces ausente de la ciudad. Al saberlo, se arrodilló a los pies de un crucifijo y encomendó a Dios el alma de su hijo primogénito, suplicándole le enviase antes la muerte que permitir perdiese su virtud. En seguida se levantó con la confianza de que su oración había sido escuchada.

Poco después llegó el joven príncipe y su madre trató afectuosamente de averiguar la verdad de lo ocurrido. El peligro había existido. Algunos desgraciados quisieron atentar contra la inocencia del joven; pero a Dios gracias, el buen hijo había resistido enérgicamente. Más tarde el príncipe cayó enfermo y murió con fervorosos sentimientos.

El mismo día la Reina reunió a sus demás hijos y con lágrimas en los ojos les dijo: "Hijos míos, mis queridos hijos, vuestro hermano mayor ha muerto. Yo misma he pedido a Dios se lo llevara. Un día estuvo expuesta su virtud; advertida yo a tiempo y sin poder acompañarle, pedí al Señor que vuestro hermano, antes muriese que llegase a perder la inocencia. El cielo me ha escuchado. Yo lo bendigo. Sin embargo, lloro y no puedo dejar de llorar, pues le amaba tanto como una madre puede amar a su primer hijo".

Sentimientos admirables y heroicos que deberían estar grabados en el corazón de todas las madres.

EL ABATE FLICHE

Para los niños buenos

EL PROPOSITO

UN piadoso niño, después de su primera comunión, formó el propósito de no acostarse nunca en pecado mortal. Una noche, haciendo su examen de conciencia al pie de la cama, recordó que había ofendido a Dios gravemente, y al punto le vino a la memoria aquel propósito. Pero ¿qué hacer? Es ya tarde, y el confesor vive lejos; el camino es solo y podría ocurrir algún peligro. "Mañana, dijo, procuraré ir de madrugada". Se acuesta, pero le es imposible dormir, pues que el recuerdo de su propósito le inquieta. "Si hoy no lo cumplo, ya está roto; otra vez dejaré también de cumplirlo y entonces ¡oh! Dios mío, sería vuestro enemigo". ¡No, no será así! Se levanta, se viste y sale a la puerta.

Mas la noche es obscura, las calles están desiertas y la soledad espanta. Vuelve atrás, cierra la puerta, se acuesta de nuevo y concluye por dormirse. El sueño fué corto. Una pesadilla, el ángel de la guarda quizá, le despierta. La conciencia le atormenta y le insta a confesarse sin pérdida de tiempo. ¡Pobre niño! ¡Cómo lamenta su caída! ¡Cuántas angustias le causa! Se levanta por segunda vez, toma su rosario, marcha resueltamente y llega a casa de su confesor. Era entrada la noche, pero con todo, el confesor le recibe, y edificado con tanta resolución, le absuelve y le alienta a cumplir siempre su propósito.

Vuelve el niño a su casa con el corazón ligero, feliz bendiciendo a Dios.

A la mañana siguiente, como no asistiese al almuerzo con la familia, van a buscarle a su cuarto; pero nadie responde. Abren y encuentran al buen niño con los brazos cruzados sobre el pecho, recostado en cama con semblante tranquilo y mirando al cielo... Le llaman. No responde... Estaba muerto. —

UN CONEJITO IMPRUDENTE

EL PECADO MORTAL

EL pecado mortal puede compararse a la muerte; el venial a una enfermedad.

El pecado venial predispone al mortal, a la manera que la enfermedad predispone a la muerte.

Basta una chispa para producir un incendio.

"El que desprecia las cosas pequeñas caerá poco a poco en las grandes".—(Eccl. XIX).

Nadie llega repentinamente a ser un criminal.

Es menester, dice San Cipriano, cerrar no sólo las puertas, sino hasta las más pequeñas aberturas, no sea que el enemigo penetre por una rendija.

Las gotas de agua acaban por llenar los ríos, y por arrastrar las rocas y los árboles arrancados de raíz.

Todos los méritos de los apóstoles de los mártires, de los santos y de los ángeles, y hasta de la augusta Madre de Dios, no bastarían a borrar un solo pecado venial y reparar la injuria que se hace a Dios. Para ello son necesarios los méritos infinitos de Jesucristo.—C. A. LAPIDE

LOS OSITOS CURIOSOS

—¡Eh, tonto! ¿Qué pretendes pescar con esa caña desde ahí arriba?
—¿Si te lo digo me das un peso?
—Sí.
—Pues precisamente lo que quería era pescar un sonso que me diera un peso.

CASTIGO DE MOISES Y AARON

TREINTA y nueve años hacía que los israelitas andaban errantes por el desierto cuando llegaron a las fronteras de la tierra prometida. Se acercaba el momento de entrar en ella; pero agotada el agua, el pueblo desfallece, teme morir en el desierto y se levanta tumultuosamente contra Moisés y Aarón, sus jefes. Estos entran en el tabernáculo, y prosternados con el rostro en el suelo, claman al Señor para que no perezca su pueblo. Dios oyó semejante oración, y dijo a Moisés: "Convoca al pueblo al rededor de la roca, tócala con tu vara y mándale en nombre mío que te dé agua. La piedra obedecerá y manará agua, la multitud apagará su sed y podrá abrevarse los ganados.

Moisés convocó al pueblo en rededor de la roca; mas un ligero movimiento de duda y desconfianza se apoderó de su corazón. Aarón participó de la misma inquietud. Moisés tocó la roca, y la roca no dió agua. Reconoció su falta, y animado entonces de viva fe en la palabra del Señor, la tocó segunda vez. El agua manó al punto en tal abundancia que hombres y animales saciaron la sed.

Mas el Señor, ofendido por la falta de Moisés y Aarón, les dijo: No me habéis creído, habéis vacilado, no me habéis honrado en presencia de los hijos de Israel; no introduciréis, pues, a mi pueblo en la tierra que le destino. Y Moisés y Aarón murieron sin entrar en la tierra prometida.

Dios muchas veces castiga con enfermedades y aflicciones temporales faltas solamente veniales. Y también castiga con penas interiores, como disgusto por los ejercicios de piedad, sequedad en la oración, tentaciones contra la fe y la pureza, etc.

En el otro mundo, Dios castiga el pecado venial con el purgatorio.

oue saben su catecismo

UNA MUJER INDEFENSA

Por GERMAN BERDIALES (De un cuento de Antón Chejov)

EL ORDENANZA (asomándose).—Señor gerente, una señora, que dice ser la señora de Chukin, quiere hablar con usted.

EL GERENTE.—¿La señora de Chukin? Y bien, que pase la señora de Chukin.

EL ORDENANZA (a la señora de Chukin.—Adelante, señora.

LA SEÑORA (apareciendo).—Muy buenas tardes, señor gerente.

EL GERENTE.—Muy buenas. Hágame el favor de sentarse. ¿En qué podemos serle útiles, señora?

LA SEÑORA.—Vea, señor: mi marido, el señor Chukin, es empleado público, es decir, era, porque ha estado enfermo cinco meses y le han declarado cesante. Y cuando he ido a cobrar su sueldo me descontaron cincuenta pesos y treinta centavos, con el pretexto de que adeuda esa suma a la caja de jubilaciones. Yo no tengo nada que ver con eso ¿no le parece?, y reclamo, como es natural, esos cincuenta pesos y hasta esos treinta centavos. Soy una pobre mujer indefensa, desamparada, maltratada y ultrajada por todo el mundo, y por eso me he resuelto a molestar a usted, que es...

EL GERENTE (que por fin logra interrumpirla).—Perdóneme, señora, pero yo no alcanzo a comprender qué desea usted del banco o de mí. Sin duda usted se ha equivocado. Este es un banco particular, una institución privada, y usted, en cambio, tiene que hacer su reclamación ante la autoridad oficial, en la repartición donde su marido prestaba servicios.

LA SEÑORA.—¡Es claro! Así debiera ser, pero como yo me he presentado al jefe de su oficina, al subsecretario y al ministro, y ninguno ha querido atenderme, esta mañana tuve la feliz ocurrencia de pensar en usted, y me dije: el señor gerente del banco lo arreglará todo.

EL GERENTE.—¡Gracias!, señora de Chukin, pero es el caso que yo no veo la manera...

LA SEÑORA.—¿No?

EL GERENTE.—No, y créame que lo siento de veras.

LA SEÑORA.—Yo le traía estos papeles, por si...

EL GERENTE.—Según estos papeles su marido trabajaba en el Ministerio de la Guerra, y es allí...

LA SEÑORA.—Trabajaba en el Ministerio de la Guerra, oficina de

EL GERENTE.—Y es allí adonde debe usted recurrir. Nuestro establecimiento es particular, absolutamente particular, y no tiene nada, pero nada que ver con ese Ministerio.

LA SEÑORA.—¡Ah, ya comprendo! En ese caso, aquí tiene el certificado médico. Véalo; mi marido está realmente enfermo. Aquí está la firma legalizada.

EL GERENTE.—Sí, el certificado está en regla. Pero, se lo repito, eso no es cosa nuestra. ¿Acaso su esposo no sabe a dónde tiene que dirigirse para solucionar este asunto?

LA SEÑORA.—¡Mi marido! ¡Cómo se conoce que usted no se ha casado nunca con el pobre Chukin! Mi marido, señor, no sabe nada de nada: es como un niño, por eso digo que yo soy una mujer indefensa... ¡Oh, si mi marido fuese otro!...

EL GERENTE.—Bien, señora, concluyamos. Un banco particular como éste, no tiene nada que ver con el Ministerio de la Guerra ni con ningún otro ministerio. De modo que...

LA SEÑORA.—De modo que... ya que se trata de un banco, creo que usted no tendrá inconveniente en ordenar que se me paguen esos cincuenta pesos, o una parte. El resto puede quedar para luego..., dentro de unos días.

EL GERENTE.—¡Dios mío! ¿Cómo podré hacerle comprender que nosotros no tenemos relación con el Ministerio de la Guerra? Cígame bien, señora: Presentar ese reclamo aquí es como ir a la farmacia a comprar telas, o...

LA SEÑORA.—¡Ay, tenga piedad de mí, caballero, que yo rogaré por usted y por toda su familia hasta que me muera! Ya no puedo más... Figúrese usted, todo el día con que los chicos, con que la ropa, con que mi esposo, con que la casa... ¡Estoy agotada!

EL GERENTE.—Sí, señora, sí, tiene usted toda la razón del mundo, y más, pero, ¿qué podemos hacer nosotros?

LA SEÑORA.—¡Pagarme! ¡Pagarle a esta pobre mujer indefensa!

EL GERENTE.—¡Dios! ¡Por favor, señora, usted pierde el tiempo y yo también!

LA SEÑORA.—Es que yo me conformo con...

EL GERENTE.—Un momento. (Golpea las manos).

EL SECRETARIO (apareciendo).—Señor.

EL GERENTE.—Hágame el servicio, secretario. Explíquele a esta señora el trámite que...

EL SECRETARIO.—Inútil, señor. Ya lo hemos intentado, en vano, el contador, el tesorero, yo...

LA SEÑORA.—Sí, señor gerente, ya les he explicado a todos esos señores que yo no soy mujer para nada, que sólo por milagro estoy aquí...

EL GERENTE.—¡Maldito mi padre!

EL SECRETARIO.—Vea, señora, escúcheme bien: éste es un banco particular, y...

LA SEÑORA.—Ya lo sé, y por eso he traído el certificado del médico, y este otro de la policía...

EL GERENTE (agarrándose la cabeza).—¡Qué mujer! ¡Qué mujer!

EL SECRETARIO.—Se ha propuesto volvernos locos a todos... ¡Hágala poner en la calle, señor gerente!

LA SEÑORA.—¿Qué?... ¿Qué es lo que se atreve a decir este hombre?

EL GERENTE.—Nada, señora, nada... ¡No grite, por favor!

LA SEÑORA.—Tiene razón. Hágame dar esos cincuenta pesos, y...

EL SECRETARIO.—¡Esto no tiene nombre!

LA SEÑORA.—Hágalo callar, señor gerente...

EL SECRETARIO.—¿Llamo al ordenanza?

EL GERENTE.—No, porque haría un escándalo.

LA SEÑORA.—¡Es claro, no voy a permitir que se me insulte! Soy una pobre mujer indefensa, pero acudiré a la justicia si es necesario...

LA SEÑORA.—¡Ah!, ¿ordenará que me entreguen mi dinero?

EL GERENTE.—Vea, señora, ya le he explicado que éste es un banco particular, un banco privado, y que, por lo tanto, no podemos hacer nada en su favor. En cambio, usted nos impide trabajar.

LA SEÑORA.—Sí, sí, lo comprendo muy bien, pero como he estado ya en todas partes, y estoy convencida de que si usted pone un poco de buena voluntad puede arreglar este asunto, no me moveré de aquí sin mi dinero. Mire: éste es el certificado médico, éste el de la policía, y éste...

EL GERENTE.—¡Qué horror, santo Dios! ¡Esta mujer es una!...

LA SEÑORA.—Sí, señor, soy una pobre mujer indefensa, y con estos certificados que usted mismo me ha dicho que están en regla...

EL GERENTE (vencido).—¡En fin!.¿cuánto es lo que tiene que cobrar?

LA SEÑORA.—¿Cuántas veces quiere que se lo diga? ¡Son cincuenta pesos con treinta centavos!

EL GERENTE.—Por favor!, secretario, llévese a esta señora, hágale entregar esa cantidad y que la carguen en mi cuenta.

LA SEÑORA.—¡Ah, gracias, gracias! Y dígame, señor, ¿usted no podría hacer que lo repusiesen en el empleo?

EL GERENTE.—¡Por todos los santos! ¡Cobre ese dinero, y déjeme tranquilo! ¡No puedo más! ¡Estoy enfermo! ¡Me muero!

EL SECRETARIO.—Pase a cobrar, señora. Por aquí.

LA SEÑORA (siguiendo al secretario.—¡Ay, Dios mío!, nadie tiene compasión de las pobres mujeres indefensas.

MARILU

La Mejor Amiga de las Niñas

Carta de una madre

Buenos Aires, julio de 1935.
A la estimada Tía Susana:

La gran obra que realiza por intermedio de la revista "Marilú" obliga mi reconocimiento y gratitud, porque ella llena una sentida necesidad en el mundo infantil y porque ayuda a las madres a criar a las hijas, preparando la mujer de mañana.

El interés y la curiosidad que despierta en las chicas está justificado. Por ella aprenden muchas labores útiles y las amenas lecturas y sanos consejos enseñan e instruyen, obligando a las niñas a emplear precisamente una gran parte del tiempo disponible. Mi nena, que cuenta 7 años, ya borda, teje y cose con bastante habilidad, gracias a "Marilú".

Por esto, su gran obra, acepte mi sincera felicitación.

Aprovecho esta oportunidad para saludarla muy cariñosamente. S. S.

Jeannette G. de Lucero Guiñazú.
Ponia Arenas 1875. — Capital.

ANTE UN CRUCIFIJO

NO ambiciono, Señor, tu hermoso cielo,
Ni me imponen del orco los horrores:
Si algo ansío, mi bien, son tus amores.
Y en ser tuya se cifra mi consuelo.
Sea tu gloria mi constante anhelo;
Y aroma eterno de divinas flores
Te ofrezca el pecho mío en sus fervores
Durante mi destierro en este suelo.
Que al verte desangrado y moribundo
Pender en esa cruz escarnecido.
Por redimir al hombre del pecado;
Poscerte y sufrir en este mundo,
Y por tu amor morir enardecido
Mi corazón desea por su Amado.

Sor María Luisa de Jesús

MODISMOS FRANCESES

Cuya traducción directa es curiosísima

Rouge trogne, trogne enluminé (casa de borrachos).
Transport au cervau (desvario, delirio).
Tout beau (poco a poco).
Tourner casaque (desdecirse).
En un tour de main (en un abrir y cerrar de ojos).
Prendre de taupes (hombre astuto).
Le donner du talon (reirse del qué dirán).
Enterrer la synagogue avec honneur (mantenerse firme, a pesar de los obstáculos).
Mentir bien serré (mentir con desvergüenza).
Croûte de pâté (mamarracho, mal cuadro).
Trembler le grelot (dar diente con diente, o tiritar de frío).
Clerc de chapelle (capellán).
Donner la clef sous la porte (tomar las de Villadiego).

"LA VASCONGADA"

Venta de leche en botella a $ 0.20 la botella de 1 litro. Reparto en Versailles, mañana y tarde

Pedidos a 67 Floresta 5588 o personalmente

J. B. ALBERDI 6537

Tejedora en artículos de punto

Nélida Narcisi

Trabajos ejecutados a máquina y a mano. Especialidad para niños y señora

CANGAYE 850

CHACHERIA LA MARTONA

Se recomiendan los productos de la casa

GALLARDO 785

CARNICERIA

"LA PALMA"

ANICETO ROSALIO

ARREGUI Y GALLARDO

U. T. Liniers 247

SE HACEN BORDADOS

Blanco y Colores Garantidos

FRAGUEIRO 760

Tienda y Mercería "VERSAILLES"

PEDRO BURGOS

La más surtida de la Parroquia, y la que más barato vende. Extenso surtido en lanas para tejer.

Santo Tomé 6279

Café, Bar, Billares y Comestibles "VERSAILLES"

— DE —

LORENZO GARCIAS

Las bebidas que expende esta casa son netamente legítimas, y el lunch está compuesto por fiambres elaborados expresamente en la casa.

Atendida directamente por su dueño

Arregui 6399 — Versailles

U. T. 64-266

CHANCHERIA "LA CATALANA" de ANTONIO FRANCO

Especialidad en fiambres y embutidos frescos

PRECIOS REDUCIDOS

Mercado "Versailles"

Arregui esq. Bruselas

des del pueblo chico. Si se habilitase el tránsito de todas las calles que corren de este a oeste, como Lazcano, Arregui, Santo Tomé, Marcos Sastre. El peatón que quiere cruzar de una a otra parte de Versailles vese acosado de dificultades. Por Marcos Sastre no es posible transitar porque está cerrada y es una calle pésima y sucia. Por Santo Tomé igualmente, pues no tiene paso de piedra ni camino de carbonilla, y transitar por la calle es exponerse a las mil incomodidades de la ceniza que ensucia los zapatos y se adentra por ellos. Por Arregui hay que hacer las piruetas del caso para no llevarse la Estación por delante. Por Lazcano, bien la conocen los vecinos para que sea necesario detenerse en explicaciones. Por Nogoyá tampoco es decente caminar, pues es una calle sucia y de tráfico intenso.

Es imprescindible por tanto la pavimentación de Lazcano, Santo Tomé y Marcos Sastre. Y esta solución es mucho más viable que el aguardar a que el F. C. O. piense en la apertura de Arregui.

Versailles necesita pavimentar sus calles; unirse con el resto de la ciudad. En primer lugar es necesario dar a la población de Versailles Este una salida a Rivadavia por la calle Barragán, donde está el paso a nivel del F. C. O. Para ello sería necesario pavimentar Roma desde Arregui a Gaona y Gaona desde Roma a Barragán. Con ello se daría vida a la gran población arriconada entre los Talleres del F. C. O. y los dos ramales del F. C. O. el uno y del F. C. P. el otro.

Además es necesario comunicar a Versailles con Villa Luro Norte. Con este fin hay un felicísimo proyecto de la Sociedad de Fomento "Luz del Porvenir" por el cual se auspicia la pavimentación de Dupuy, desde Arregui a Indio, de Indio, desde Dupuy a Echenagucía, de Echenagucía, desde Indio a Médanos y de Médanos, desde Echenagucía a Irigoyen.

Esta es la obra grande que hay que realizar en Versailles y en la cual todos los vecinos secundando los esfuerzos de la Sociedad de Fomento de Versailles y de "Luz del Porvenir" lograría un notable progreso colectivo

PROYECTOS

Este año se colocará la piedra fundamental de la Iglesia Parroquial.

—Se hará una fiesta como jamás habrá visto Versailles nada igual.

—Serán invitados el Exemo. Sr. Arzobispo, el Sr. Intendente de la Municipalidad de Buenos Aires y altas personas de representación.

—Los Exploradores Católicos de Versailles uniformados harán escolta al Exmo. Sr. Arzobispo en la solemne recepción que se le tributará.

—La Junta Vecinal de la Parroquia desarrollará con ese motivo, un magnífico programa de festejos populares.

—Invitaremos a todos los señores curas y fieles de la parroquias vecinas. Vecinos de Villa Devoto, Liniers, Ciudadela, Villa Luro y de otros radios de la Capital desbordarán en Versailles.

—Esto y otras muchas cosas apunta el Sr. Cura en su libreta de proyectos...

DISPONIBLE

CARPINTERO

JOSE PALACIOS

Se hacen todos trabajos pertenecientes al ramo

MADERO 975 - Versailles

CARNICERIA

M. A. PAEZ

Venta de aves y huevos

BRUSELAS 1070

Pompas Fúnebres de CARBONE e Hijos

Atendida por sus dueños. Coches blancos con cristales para casamientos, bautismos, etc.

A precios módicos

Casa Central:

BYNNON 6942-48

U. T. 64, Liniers 791

SALON "FEMENIL"

Peinados y Ondulaciones

GALLARDO 765

JOSE SEOANE

Empresario y colocador de vidrios y cristales en obras y particular para ciudad y campaña

ARREGUI 6015

U. T. Liniers 1061

MARIA V. DE PORRO

Fajista del Hospital Salaberry

Corsés y fajas sobre medida. — Especialista en fajas ortopédicas para operados y enfermos

PRECIOS MODICOS

GALLARDO 831

DESPENSA

ORILLAS DEL PLATA

— de —

Dolores G. de Seoane

ARREGUI 6015

U. T. Liniers 1061

Norberto F. Mourelle

Planos, Proyectos, Cálculos

Trámites Municipales

RUIZ DE LLANOS 1230

QUESERIA, MANTEQUERIA Y FIAMBRERIA

LA VILLA DE PALUDI

Puesto 16. MERCADO MUNICIPAL de Versailles

TINTORERIA "VERSAILLES"

JUAN BAUTISTA FERRI

LISTOS EN 24 HORAS - LIMPIEZA DE TRAJES DE NEGRO A COLOR

Precios Módicos LAZCANO 6356

Domingos y Fiestas

MISAS a las 7, 8.30 y 11 horas. La Misa de 8.30 es la Misa Parroquial. Es cantada por todos los fieles. Después de esta misa hay catecismo para los niños.

Bendición.

Por la tarde, a las 17.30,

CRISTINA PIEPOLI

Modista

Profesora de corte y confección y bordados a máquina.

Lecciones $ 5 por mes

El ómnibus 80 deja a dos cuadras

MIRO 763

GUIA DE PROFESIONALES

Dr. Carlos De León Belloc
Médico Cirujano
Ex médico interno de los Hospitales Alvear y Devoto
Gallardo 679 U. T. 64-1166

Dr. Lázaro Bolbochan
Médico del Hospital R. Mejía
NIÑOS - SEÑORAS - PIEL
Se atiende de noche
ARREGUI 6185 VERSAILLES
U. T. 64, Liniers 155
Consultas de 16 a 19 horas

Taller de Electricidad y Radio
VICTOR A. LAURINO
Instalaciones eléctricas en general. Venta de aparatos de Radio. Electrificación y arreglo de toda clase de aparatos.
Marcos Sastre 6115
BUENOS AIRES

Gran Despensa y Fiambrería
"ALCE"
BAUTISTA ALCE
ARREGUI 6563 - 69
U. T. 64, Liniers 774
Buenos Aires

Productos de Granja en general
— DE —
MARTIN BIDART
Reparto de leche por mayor y menor
Granja: Las Heras
F. C. S.
Escritorio: BRUSELAS 856
VERSAILLES, F. C. O.

Gran Panadería y Pastelería
LA HERMOSURA DE VERSAILLES
VENANCIO ORTIZ
Pan, Galleta, Facturas y masas finas de todas clases
SANTO TOME 6299

MERCADITO
MATEO STANISCI
Aves, huevos, frutas y verduras en general
REPARTO A DOMICILIO
DUPUY 1451

MERLO Hnos.
Suces. de Repetto Hnos.
Librería - Imprenta
Utiles de Colegio
PRECIOS MODICOS
Cuzco 48 Liniers

Dr. CARLOS J. MAGDALENA
OFRECE SUS SERVICIOS PROFESIONALES
Médico del Hosp. Español, del Magisterio y ex médico de la Asoc. Española de Socorros Mutuos de Bs. As. Clínica Médica general y enfermedades de la piel
Consultas: de 7 a 9 y de 14 a 18 horas. — Servicio nocturno
COCHICO 836 - U. T. (64), Liniers 129 - Versailles, F. C. O.

Dr. SAMUEL F. GURFINKEL
MEDICO
Jefe del Laboratorio Central y Profesor del Hospital Durant. Ex-Jefe del Laboratorio de la Facultad de Medicina. Ex-Médico Bacteriológico de la Dirección de Higiene de la Provincia de Buenos Aires. Ex-Jefe del Dispensario Antivenéreo de San Francisco.
Arregui 6642, esq. Cochicó — Versailles
U. T. 64, Liniers 1223

Dr. MIGUEL F. VAQUER
Médico de los Hosp. Rawson y Salaberry
CLINICA GENERAL Y NIÑOS
TINOGASTA 5722 U. T. Liniers 1248

CLINICA DENTAL VERSAILLES
ATENDIDA POR EL
Dr. ATILIO E. QUIROLO
DENTISTA
EXTRACCIONES SIN DOLOR $ 2

CORONA DE ORO 22 KIL. $ 15

PUENTES FIJOS DESDE $ 10 LA PIEZA

Precios módicos. — Consultas gratis. — Trabajos garantidos
Martes, jueves y sábados de 14 a 20 horas. — Lunes, miércoles y jueves de 10 a 12 horas.
CANGAYE 884 U. T. 64 Liniers 1228

FARMACIA Y LABORATORIOS "PONS"
— DE —
MIGUEL A. PONS
Esta Farmacia está atendida personalmente por su propietario, ex Químico-Farmacéutico. Consúltelo
SERVICIO NOCTURNO
NOGOYA 5738
HAGA SUS PEDIDOS POR U. T. 64, LINIERS 1169

DESPENSA "CAVADONGA"
de RAFAEL CARUS
Bazar y Menaje de Cocina
REPARTO A DOMICILIO
GALLARDO 902 Esq. Tomé

GRAN PANADERIA Y CONFITERIA
CABANAS
Especialidad y esmero en pan, masas, bombones, pan dulce, bandejas futuristas para fiestas y casamientos, Pan Gran y gresines
Se atienden pedidos a domicilio
CORTINA 1928 Villa Luro
Próximamente esta casa obsequiará con pan y facturas a todas las familias pobres de la Parroquia, con la presentación de un bono que entregará el Sr. Cura.

Dr. B. ESCRIBANO
Dentista
Del Hospital de Niños. - Radiólogo del Ramos Mejía
Lun., Mies. y Vnes. de 14 a 20
Mtes., Jves. y Sáb. de 9.30 a 12
CANGAYE 884
U. T. 64 Liniers 1228
Jueves y Sábado
ECHENAGUCIA 1058
(Entre Alcaraz y Jonte)

Domingo de G. Cámara
Técnico Constructor
Alcaraz 6114 Buenos Aires

LECHERIA
"EL PORVENIR"
de Francisco B. Marenco
Reparto a domicilio
BRUSELAS 816
Frente al Mercado

Farmacia VERSAILLES
Drogas, Específicos y Perfumes
Exactitud en Recetas y Análisis
ARREGUI 6580
U. T. 64, Liniers 239

JOYERIA Y RELOJERIA
A. PAONE
Surtido completo de alhajas, relojes, armazones y cristales para lentes y anteojos.
Trabajos garantidos
ARREGUI 6572
VERSAILLES

TALLER DE AFILACION
— DE —
ANTONIO PORRO
Ex afilador del Mercado Abasto. - Especialista en navajas y tijeras
Se arreglan calentadores
GALLARDO 831

GRAN DESPENSA
"LA CHOLITA"
Provisión para familias
de
RAMON LUSQUIÑOS
Bruselas 1062 U. T. 64-690
Versailles, F. C. O.

PIDA
FLOR DE CEIBO
la mejor Agua Colonia del mundo

"LOS CHINITOS"
Cafés, Yerbas, Tes, Chocolates, Cacaos, Dulces y Caramelos
Arregui esq. Madero
(Versalles)
VISITE NUESTRO NUEVO LOCAL

BOLETIN DE

VERSAILLES

PARROQUIA DE NUESTRA SEÑORA DE LA SALUD

MARCOS SASTRE 6115

Año I | No. 13 | Domingo 8 de Octubre de 1933.

Correo Argentino
TARIFA REDUCIDA
CONCESION 2231

Jornada Porroquial de la Madre Cristiana

a celebrarse el 11 de Octubre próximo

A las 8 horas: Misa de Comunión para las madres de la Parroquia. Después del Evangelio palabras alusivas por el Sr. Cura Pbro. Dr. Julio Meinvielle.

A las 8.30: Desayuno ofrecido por las Damas del Círculo de la Acción Católica.

A las 9 horas: Rifa gratuita de varios objetos.

A las 17 horas: Rosario. Bendición de los niños y de sus madres Exortación de circunstancias y bendición.

Se invita muy especialmente a todas las madres de la Parroquia a concurrir a estos actos.

JORNADA DE LA MADRE CRISTIANA

Se ha recibido la siguiente circular:

Bs. As., Septiembre 21 de 1933

Señora Blanca Petit de Rodríguez. Pta. del C. de D. de Ntra. Sra. de la salud. — Ciudad.

Distinguida Señora:

Me es grato invitar a Vd. o por su intermedio a las señoras del Círculo, a tomar parte en la "Jornada de la Madre Cristiana" que tendrá lugar el próximo 11 de Octubre de acuerdo a las siguientes resoluciones del Consejo Superior.

1º — En las Parroquias, en que haya Círculo constituído provisoria u oficialmente, se promoverá la celebración de una Misa de Comunión para madres el día 11 de Octubre. Las socias del Círculo se preocuparán de invitar a todas las madres de la Parroquia, atrayendo especialmente a las más pobres y a las que estuvieran alejadas de las prácticas religiosas. Si hubiera medios pecuniarios o el Círculo pudiera ponerse de acuerdo con la Conferencia Vicentina u otra Asociación Parroquial, se serviría un desayuno a las madres pobres y se les podría repartir comestibles o ropas, aprovechando la oportunidad para que una señora del Círculo — preferentemente una madre — les dirigiese la palabra inculcándoles en lenguaje sencillo la idea de la dignidad de la "Madre Cristiana" el sentido de los graves deberes que le incumben y de su responsabilidad ante Dios, ante la Iglesia y ante la sociedad. Así se combatirá la prédica degradante de quienes tienen interés en reducir la maternidad a sus aspectos materiales, pretendiendo socavar por este medio la influencia espiritual y religiosa de la mujer en todas las clases sociales. Este contacto anual con las madres, de la Parroquia, dará oportunidad a las socias del Círculo para iniciar otras obras de carácter permanente: cursos de instrucción para madres, etc. (obras e iniciativas que se enumeran en el Reglamento de "Acción Católica Familiar" del Consejo Arquidiocesano aprobado anteriormente por el Consejo Superior.) Son especialmente recomendables, como preparación del ambiente para la "Jornada de la Madre Cristiana", las "Jornadas Parroquiales" dedicadas a las madres.

Como el día 11 de Octubre es día de trabajo, dejamos a su criterio transferirla para el domingo.

2º Se invita también a Ud. al acto público que tendrá lugar en nuestra Sede Montevideo 850, el día 11 de Octubre a las 18 horas.

Rogándole quieran prestar toda su colaboración para obtener el mayor número de concurrencia a este homenaje, cuyo programa le será enviado a su debido tiempo, me es grato renovarle las expresiones de nuestro mayor aprecio.

M. A. A. DE PEREDA, Presidenta. — A. R. SHAW, secretaria.

Con este motivo las Damas del Círculo han preparado al prograba para la celebración de ese día, que insertamos más arriba.

NUEVO HORARIO DE MISAS

Desde el domingo 15 de octubre comenzará a regir en nuestra Iglesia Parroquial el siguiente horario de misas para los domingos y días de fiesta de precepto:

Misas a las 6.30 horas.

A las 8 horas misa parroquial cantada.

A las 9 horas: Misa de niños, dialogada y explicada.

A las 11 horas.

N. B. — Desde este domingo la misa de 9 horas está especialmente dedicada . los niños. A ella deberán las madres mandar a sus niños. En esa misa los bancos estarán reservados para los niños, de modo que los mayores sólo podrán ocupar aquellos bancos que los niños no ocupen.

CULTOS DEL MES DE OCTUBRE

Jornada Parroquial de la Madre Cristiana

El 11 de octubre, con motivo de celebrar la Santa Iglesia la festividad de **La Divina Maternidad de la Virgen** la Liga de Damas Católicas festeja el día de la Madre, según el programa que se destaca en otro lugar. Quedan invitadas todas las madres, pobres y pudientes de la Parroquia a celebrar a los pies de la Virgen, esta gloriosa prerrogativa de sentirse madres y madres cristianas.

En honor de Santa Teresita del Niño Jesús

El día 3 de octubre celebró la Santa Iglesia la fiesta de Santa Teresita del Niño Jesús. Como la gloriosa santita de Lisieux es patrona de la Liga de la Juventud Católica Argentina y de la Congregación de niñas de la Parroquia, el Círculo de Señoritas ha resuelto celebrar su día el 15 de octubre y para ello ha preparado en su honor un triduo y fiesta con el programa que a continuación se detalla:

Los días 12, 13 y 14, a las 18 horas, rosario, triduo y bendición.

DOMINGO 15, a las 9 horas, Misa de Comunión general para las señoritas católicas y para las teresitas.

A las 15.30 horas: Juegos para las teresitas y Rifas gratuitas de varias sorpresas.

A las 17 horas: Procesión de Santa Teresita por el patio del Oratorio.

NOVENARIO DE ANIMAS

El día 2 de noviembre recuerda la Iglesia a todos los fieles difuntos y ofrece por ellos sufragios. Sabido es que aquellos fieles cristianos que han muerto en gracia de Dios, pero que se ven manchados de culpas veniales o que no han pagado la pena que deben por sus culpas, no pueden entrar en la gloria antes de purgar en el purgatorio lo que deben a la Divina Justicia. Los cristianos de la tierra podemos con nuestras oraciones, misas, mortificaciones aliviar a las benditas almas y por esto la Iglesia dedica el 2 de noviembre a ofrecer sufragios por estas benditas almas.

En nuestra Iglesia Parroquial vamos a hacer el novenario de Animas que empezará el 24 de octubre.

A las 18 horas se rezará el Santo Rosario por las benditas almas. Habrá todos los días una explicación sobre las verdades eternas y el purgatorio y enseguida se rezará un solemne responso.

El día 2 se rezarán misas y un solemne funeral.

†

(Q. E. P. D.)

VICTORIANO RUBIALES. — Falleció el 28 de Setiembre de 1933. — Su esposa Juana J. de Rubiales; sus hijos Manuel, Juana y Antonio, su hermana Pilar Rubiales de Muiños, su hermano político Saturnino Muiños y demás deudos invitan a sus relaciones al funeral que por el sufragio de su alma se celebrará el 9 del corriente a las 10 horas en la Parroquia de Nuestra Señora de la Salud.

FIESTA DE CRISTO REY

El 29 de octubre, último del mes, celebra la Santa Iglesia la Fiesta de Cristo Rey. Esta fiesta ha sido instituida por S. S. el Papa Pío XI y quiere recordar a todos los fieles del mundo que Jesucristo, nuestro Redentor es Dios, Señor y Rey de todos los hombres y de todas las cosas y que como a tal se le debe un homenaje total de adoración y de obediencia. Los cristianos deben entronizar a Jesucristo Rey en sus hogares y en sus corazones. Por esto el mes de octubre es muy indicado para entronizar al Corazón de Jesús en las casas. Los que deseen conocer en qué forma se hace esta entronización consulten al Sr. Cura.

Como a Cristo Rey está consagrada la Acción Católica Argentina, el domingo 29 de octubre celebraremos con especial solemnidad esta festividad.

Por la mañana a las 8 horas, misa de comunión general para todos los socios de la Acción Católica Argentina.

Por la tarde a las 17 horas procesión con el Santísimo por el interior del Oratorio y consagración de la Parroquia y de la Acción Católica a Jesucristo Rey.

SOCIALES

Comida.—

El señor Félix Le Boucher y su señora Ana Lestrade ofrecieron, el sábado 23 una cena en su residencia, en honor de S. E. R. Mons. Fortunato Devoto, obispo de Attea, Auxiliar de Buenos Aires, con motivo de su reciente promoción de Oficial de la Legión de Honor.

Fueron además comensales:

S. E. el Embajador de Francia, señor Jorge L. Clinchant, señor Jorge Le Lorrain, Cónsul General de Francia, Señora Eva D. de Rochet, Señor Ingeniero Mauricio Rochet, R. P. Basilio Sarthou, Presidente de la Sección Francesa Belga y Suiza del 32º Congreso Eucarístico Internacional R. P. Dr. Julio Meinvielle, Cura Párroco de Versailles, R. P. Coulonmat Superior de los R. P. Lourdistas, R. P. M. Fontán Director Espiritual del Círculo San Luis, Secretario General de la Alianza Francesa, señor Juan F. Le Boucher.

Compromisos.—

Ha quedado formalizado el compromiso matrimonial de la señorita Dora Rivero Arias con el señor Ricardo Rivero Barragán.

Con tal motivo la novia recibió las felicitaciones de sus amistades.

Cumpleaños.—

Recibió los saludos de sus amistades la señora Ermida Galli de Bert en ocasión de cumplir años.

Festejó su cumpleaños el niño Ricardo A. Romero, quien fué muy felicitado.

Enfermos.—

Guardan cama los niñitos Susy y Tinito De León Queirolo.

En franca mejoría, Armando Fígoli.

Visitas.—

Visitaron la Sala de Primeros Auxilios el Dr. Eduardo Centeno, Director del Hospital Vélez Sársfield, y el Dr. Serrano, a quienes les impresionó muy bien los trabajos que se efectúan a fin de inaugurarlo lo antes posible y prometieron ayudarnos en la medida de lo posible.

VECINO:

La Bilblioteca de la Universidad Popular de Versailles espera su ayuda: colabore en esta obra cultural donando libros.

CARANDAY 818

Necrología.—

†Falleció el 17 de setiembre a los 90 años de edad don Emilio Cisneros, feligrés de la Parroquia. Su muerte fué ejemplar y cristiana como había sido su vida.

Presentamos nuestro pésame a las familias de Casal y de Clemares, que guardaban vínculos de amistad y parentesco con el extinto.

† Improvisamente dejó de existir el 28 de setiembre don Victoriano Rubiales, dejando en el mayor desconsuelo a su esposa y a tres niñitos. El extinto era alumno de la Universidad Popular de Versailles.

† Descansa en la paz del Señor, la señora Gabriela Belloc de San Martín, quien falleció en Las Toscas, Provincia de Santa Fe.

† El 3 de octubre falleció de una enfermedad que le aquejaba la niña Teodora Nicanora Díaz, a la edad de 15 años.

† Se durmió en la paz del Señor la niña Teresita Corvillón, alumna de la U. Popular de Versailles.

Presentamos nuestro pésame a sus desconsoladas madres.

LA BIBLIOTECA DE LA UNIVERSIDAD POPULAR DE VERSAILLES

Una entrevista con su presidente

Hemos tenido oportunidad de entrevistarnos con el presidente de la Comisión de Biblioteca de la Universidad Popular de Versailles, señor Ricardo Coni Molina, quien, a insistencias nuestras nos han formulado interesantes declaraciones que no vacilamos en hacer públicas.

—Es sumamente satisfactorio para mí — comenzó diciéndonos el señor Coni Molina — que un periódico de tan vasta difusión en la zona, como lo es el BOLETIN VERSAILLES, me dé ocasión de formular manifestaciones respecto de la obra en que se halla empeñada, desde su constitución la Comisión que tiene a su cargo los trabajos de instalación y organización de la Biblioteca. Pueden ustedes decir en tan simpático portavoz, que dichos trabajos se hallan adelantados y que, salvo algún tropiezo, natural en esta clase de empresas, la sala de lectura se librará a público cuanto antes.

Son muchos los comercios y particulares que se han apresurado a satisfacer nuestra solicitud de donar libros. Al respecto, corresponde a mi franqueza decir que lo más lamentable que he observado es la indiferencia que hasta la fecha ha demostrado precisamente esta parte de la población — con muy honrosas excepciones — directamente beneficiada por razones de barrio y de cercanía. Espero, sin embargo, una reacción y que el vecindario de esta villa ha de sacudir su apatía y acudir a nuestro llamamiento con todo entusiasmo. Pero mientras esto suceda estamos luchando denodadamente — si cabe el término — para llevar adelante nuestra idea.

—Y en cuanto a recursos, preguntamos, ¿cómo se desenvuelve la Biblioteca?

Pueden decir ustedes que la Comisión se halla avocada al estudio de ese problema de tan vital importancia para el normal desarrollo de sus actividades. Actualmente se carece de recursos a tal punto que los miembros de la directiva han debido aportarlo para algunos gastos imprescindibles. Hasta ahora la Biblioteca no cuenta con socios que contribuyan a su sostenimiento. Existe la promesa de algunos aportes, que si bien tardan en concretarse, han de ser una rea-

UNIVERSIDAD POPULAR DE VERSAILLES

Dicta cursos para niñas y señoritas, de corte y confección (turno diurno y nocturno), lencería, tejidos, bordado a máquina, inglés, declamación, dactilografía, aritmética y correspondencia comercial, sombreros, artes decorativas, etc. - Dicta cursos para niños y adultos, de dibujo lineal y dibujo de ornato, inglés, francés, dactilografía, radiotelegrafía, electrotécnica, aritmética, pintura y ornamentación, etc., etc.

CARANDAY 818

VECINOS Y COMERCIANTES DE VERSAILLES

Nos complacemos en avisar a los señores vecinos y al comercio en general que hemos trasladado nuestros estudios al amplio local de la calle GALLARDO 901 y nos encargamos de los siguientes trabajos:

PLANOS, PROYECTOS Y TRAMITES MUNICIPALES — CALCULOS DE CEMENTO ARMADO — PINTURA DE CASAS Y NEGOCIOS — EMPAPELADOS E IMITACION PAPEL — CONSTRUCCIONES Y REFACCIONES EN GENERAL — LETREROS DE CHAPA Y D ETELA. — CARTELES ARTISTICOS PARA VIDRIERAS — CHAPAS ESMALTADAS Y DE BRONCE — SELLOS D EGOMA — DIBUJOS Y CLISES.

CASA "CONTARY" GALLARDO 901. -- U. T. 1107 Liniers

EL GALLO SALVADO POR EL GATO

(CUENTO POPULAR)

UN viejito criollo, de esos que ya no quedan, tenía un Gato y un Gallo, que se querían como pueden y deben quererse dos hermanos. Porque la amistad no se fija en que uno lleve chiripá de pelo y otro chiripá de pluma. La amistad sólo mira los corazones y ambos, el del Gato y el del Gallo, eran nobles corazones.

Un día el viejo paisano se fué a hachar en el monte próximo a su rancho. A la hora de almorzar el Gato se fué a llevarle la comida a su patrón y el Gallo se quedó guardando la casa, que era pobre, muy pobre, pero como siempre se hablaba de que por allí andaban gauchos alzados, era necesario cuidarla.

Media hora haría que el Gato se había ido para el monte, cuando se acercó al rancho una Zorra, creo que viuda, porque, según decían, hacía muchos años que no se sabía nada de Don Juan, que es el nombre de todos los Zorros argentinos. Bueno, como decía, la Zorra, vino a ponerse debajo de la ventana y empezó a cantar:

Cucuricú... Cucuricú...
lindo Gallito de cresta de oro,
si te asomaras a la ventana,
yo te daría todo un tesoro...

El Gallo abrió la ventana y apenas asomó el pico ya lo atrapó la vieja Zorra y, llevándolo, tomó el camino de su rancho, pero el Gallo no cesaba de gritar, a todo lo que le daban los pulmones:

—¡Socorro! La Zorra me lleva a su casa. ¡Gatito, socórreme! Favor, compañero. ¡Auxilio, amigo!

El Gato, al oír aquellos desaforados gritos, levantó la cabeza, se aseguró que era su amigo el Gallo aquel que lo llamaba y salió como bala por el monte. Pronto alcanzó a la Zorra, le quitó el Gallo y se lo trajo de nuevo a su rancho.

—Ten cuidado, querido, — le dijo una vez en sitio seguro, — de no asomarte más a la ventana cuando yo ande por ahí... No hagas caso de los ofrecimientos de la Zorra porque ya sabes qué clase de persona es. Lo que esa anda queriendo es comerte sin dejar ni los huesos para recuerdo.

Al otro día el viejito fué a terminar de hachar un enorme quebracho que ya tenía volteado, y, a eso del medio día, cayó el Gato por allí, con la ollita en que traía el puchero para el patrón.

—¿Y el Gallo? — le preguntó el viejo.

—Allí quedó, señor, cuidando la casa.

—¿No tuvo miedo de quedarse solo?

—No. Ya le recomendé una y mil veces, que no se asomase ni a la puerta ni a la ventana.

Muy tranquilos siguieron comiendo y conversando el Gato y el viejo, pero, entretanto, la Zorra, que a toda costa quería comerse al Gallo, vino a ponerse bajo la ventana y a cantar como el día anterior:

Cucuricú... Cucuricú...
Gallito de oro que al Sol humillas,
si te asomaras a la ventana
yo te daría ricas semillas...

El Gallo, sin responderle, empezó a pasearse en el interior del rancho engolosinado por el canto de la Zorra, pero sin olvidarse de los consejos que le había dado el Gato antes de salir.

Entonces la Zorra le tiró un grano de maíz por la ranura de la ventana. El Gallo lo atrapó en el aire y dijo:

—No, señora Zorra, usted quiere engañarme... El Gato, mi buen amigo, me ha dicho que usted lo que pretende es comerme sin dejar ni los huesos siquiera.

—¡Qué infame! ¡Qué calumniador! Si lo que yo quiero es llevarte a casa para presentarte a mis hijitas que quieren conocer a un mocito tan elegante como tú.

El Gallo no contestó porque estaba pensando si le convendría aceptar la invitación tan amable de la Zorra. Esta, para decidirlo, cantó entonces con voz muy suave:

Cucuricú... Cucuricú...
lindo Gallito de oro y de seda,
ya que no sales, en la ventana
dejo una bolsa de maíz entera...

E hizo que se marchaba. Creyéndola lejos, el Gallo abrió la ventana para ver la bolsa ofrecida, pero, apenas asomó la cresta, la astuta Zorra, que allí estaba agazapadita, lo envolvió en una arpillera y escapó llevándoselo para su rancho.

El Gallo se desesperaba dando gritos:

¡Socorro! La Zorra me lleva a su casa. ¡Socorro, Gatito! ¡Auxilio, compañero! ¡Favor, amigo!

El Gato, prestó atención a aquellos gritos, y reconociendo la aguda voz del Gallo, salió como luz por el monte, alcanzó a la Zorra, le quitó su presa, y volvió con él a su casita.

—¿No te había dicho, querido Gallito, que no mirases por la ventana? Si no escuchas mis consejos, esta vieja te va a comer y no quedará de ti ni la astilla de un hueso. Ten cuidado, porque me he comprometido con el patrón para acompañarlo mañana en sulky hasta el pueblo y no te podré oír ni ayudar si caes en sus manos otra vez.

Al día siguiente, muy temprano, el Gato ató el sulky y cuando el patrón subió, sonó un latigazo y pronto desapareció el coche en el fondo del camino.

Fué entonces que se hizo ver la Zorra. Cantó y cantó bajo la ventana sin conseguir respuesta alguna.

—¿Qué te pasa, simpático Gallito, por qué no me contestas?

—Ah, porque esta vez no me va a engañar.

La Zorra le echó varias semillitas por las ranuras de la ventana y volvió a cantar dulcemente:

Cucuricú... Cucuricú...
Gallo que eres del Sol espejo
ya me retiro y en tu ventana
dos bolsas llenas de trigo dejo...

E hizo como que se iba, pero, en realidad, se puso a un lado de la ventana. El Gallo, creyendo que se había marchado, abrió la ventana y, en el mismo instante, le cayó encima la Zorra, que se lo llevó a su casa volando.

Inútiles fueron los gritos del pobre Gallo, pues, como le había dicho el Gato, desde el pueblo no podían oirlo ni su amigo ni el viejo.

Cuando el Gato volvió con su patrón, los dos buscaron en todos los rincones del rancho al desaparecido.

—No hay más — dijo el viejo — que te ha desoído ese tonto y la Zorra se lo ha llevado. Y, como lo tiene bien merecido, acostémonos y que corra su suerte.

—No, patrón, eso sí que no. De mí no se dirá que he abandonado a un amigo, a un hermano casi, en momentos de peligro.

Se aseguró el cuchillo y se dirigió a la casa de la Zorra. Una vez llegado allí se puso a cantar:

Qué hermosas son las hijas
de la señora Zorra,
tan finos los hocicos,
tan bien hechas las bocas,
tan nerviosos los cuerpos,
tan espesas las colas...
Qué hermosas son las hijas
de la señora Zorra...

La dueña de casa, muy halagada, (también la cosa no era para menos!) dijo a su hija mayor:

—Mariquita, sal a ver quién canta.

Apenas Mariquita abrió la puerta, el Gato le dió un tremendo planazo con el cuchillo y la echó en su poncho. Entonces salió la segunda hija, y al ver que no regresaba, salió la tercera, y luego la cuarta, y después la quinta, y tras ésta la sexta y última. Asombrada de que todas sus hijas se quedaran afuera conversando con el joven que les daba la serenata, salió por fin la Zorra vieja y no tardó en ir a hacer compañía a sus hijas en el poncho del Gato.

Este entró en la casa, abrió la habitación en que estaba encerrado el Gallo y juntos se encaminaron al rancho del viejo, llevando entre los dos el pesado fardo.

Una vez en presencia de su amo, le contó el Gato lo que había hecho y le preguntó qué podrían hacer con la Zorra y las Zorritas que en su encierro empezaban a recobrarse de los tremendos planazos recibidos.

—Pues — dijo el viejo — las meteremos en una jaula y las mandaremos al Jardín Zoológico de Buenos Aires, porque tengo entendido que a los niños porteños les gusta mucho ver estos animales de los montes.

Y así se hizo; pero en el viaje se murió la Zorra.

Animales que simbolizan un dote moral

LA abeja y el castor, simbolizan la industria.

El águila, la sublimidad del genio y la fortaleza.

El buey, la laboriosidad.

El asno, la ignorancia.

El perro, la fidelidad.

La paloma, la sencillez.

El conejo, la timidez.

PENSAMIENTOS EUCARISTICOS

Soy pobre; pero Dios es rico.
Soy débil; pero Cristo es fuerte.
Soy nada; pero Cristo lo es todo.
Y Cristo es de los hombres, nos pertenece; es nuestro, es mío, es de todas las almas.
Ha nacido para nosotros y a nosotros ha sido dado.

RECORDAD...

Las tres cuartas partes de los suscriptores se casan con las ideas del diario que leen todos los días, sino al fin del primer mes al fin del primer año.

Chapero

PEDAGOGIA CRISTIANA

LA ESCUELA UNICA EN FRANCIA

TODOS los que han estudiado los hechos de la historia francesa reciente convienen en una cosa y es que en aquel país han recibido tan rudo golpe las ideologías sectarias que hace treinta años dominaban la vida política que hoy día no hay posibilidad siquiera de que reaparezcan aquellos años tristes, sombríos y asqueantes de la persecución religiosa, que acompañaron como un despertar vicioso la mayor edad de la Tercera República.

Subsiste, sin embargo, de aquellos tiempos que parecen tan remotos, una especie de misticismo, cuyo origen es muy probablemente masónico, y que descubrimos con las mismas características ligeramente exageradas, en varios gobernantes de la actualidad española.

Misticismo que se ejerce singularmente en la enseñanza, donde, por espíritu de partido, por sumisión a una secta, se va deliberadamente a un trastorno completo de los métodos hasta hoy conocidos, con el fin nada disimulado de introducir un espíritu nuevo en la juventud, llamada a regir el día de mañana los destinos de la nación.

Este misticismo se ha concretado en una idea determinada que es la escuela única asentada sobre un principio terriblemente discutido, edificada con una precipitación que hace prever un fracaso lastimoso y llevada a cabo con grandes sacrificios financieros que jamás serán compensados por las ventajas que algunos incautos de ella esperan.

Pero se trata en este caso de poner a un lado heroicamente las críticas y las protestas de todo género. La introducción de la escuela única es en Francia una reforma eminentemente política, un episodio más de la lucha de clases y hay que llevarla a cabo a todo trance sacrificándolo todo al espíritu del partido para mayor triunfo de los iniciadores de la idea.

La verdad es que durante años y años, para causar impresión en la muchedumbre, se ha estado diciendo y repitiendo en Francia que la segunda enseñanza era una enseñanza para los burgueses, donde los infortunados hijos del pueblo no tenían entrada. Para reparar esta injusticia los partidos políticos que se llaman así mismos ... era tuitamente, defensores del pueblo han inventado ese famoso proyecto de escuela única que reposa por entero sobre el principio de que la enseñanza debe ser gratuita e igual para todos. Al concluir la obligación que existía de sufragar los gastos de los estudios secundarios se abrió el dique de la invasión.

Lo cierto es que no hacía falta introducir la gratitud en la enseñanza de segundo grado para que a ella tuvieran acceso los hijos del pueblo. Los defensores de ese pueblo oprimido no tenían por qué intervenir. Han querido hacerlo, sin embargo, porque la reforma era eminentemente sectaria y demagógica; adulaba las bajas pasiones la envidia de clases singularmente, y tenía un tono igualitario que cuadra con la mística del régimen. Pero, sobre todo era una medida dirigida contra una clase en virtud del eterno dogma revolucionario, contra la clase de los" que tienen hoy entre sus manos las riendas del mando.

Por todas estas razones se ha ido a la aceptación del proyecto sin considerar que la verdadera inspiración que en él se advierte es una inspiración marcadamente socialista: en realidad la escuela única no es más que la realización de uno de los principios del dogma socialista. Gracias a ella, la colectividad tiene al fin el medio de adueñarse de la educación de los niños, de todos los niños indistintamente, sin tener en cuenta las diferencias de las clases sociales a que pertenecen. Los toma la colectividad en la escuela y luego los reparte entre las distintas actividades nacionales. El Estado omnipotente ejerce libremente su voluntad sobre lo que hasta ahora se consideraba el refugio sagrado de la libertad individual, el derecho de elegir el camino por donde se ha de andar durante la vida.

La experiencia, pese a todas las protestas, se está llevando a cabo en Francia; hay que brindar un sacrificio a la idiosincrasia del laicismo, demagógico y anticlerical. Ya que la opinión general del país no permite actuar de otro modo contra los católicos, por lo menos se hace la guerra a los colegios religiosos, instituyendo la gratitud en las escuelas oficiales. Y ya que no se puede destruir más rápidamente el poderío burgués, por lo menos se procura dar al pueblo la satisfacción de creer que se han nivelado las clases engañándole miserablemente y causando un fin de desgracias.

Votada la gratitud en los tres primeros años del bachillerato, se trata ahora de introducir esa misma gratuidad en el cuarto año. Mas el parlamento que no se asustó ante la idea de ceder a la presión de un dogma evidentemente partidista, siente ahora verdadero pánico ante la invasión que se ha producido, a consecuencia de la reforma, a las clases de segundo grado. Bien quisieran desandar lo que han caminado, pero el ministro de educación nacional les corta el paso:

—Quiero o todo o nada, — ha exclamado el otro día en el parlamento; — o suprimís la gratuidad o me la concedéis por completo. Demasiado tiempo hace que estáis eludiendo el debate.

Y claro está, se votará, ¿qué remedio queda? Se proseguirá el camino que conduce Dios sabe dónde. La escuela única se ha convertido en Francia en un dogma de la hermenéutica de los tiempos modernos, como ha dicho sagazmente León Berad; la experiencia se llevará a cabo y luego, mucho más tarde, se tocarán con el dedo sus desastrosas repercusiones, porque cuando se construye el porvenir con ideologías, la naturaleza se rebela y obtiene rudamente su desquite, que es la revancha del buen sentido.

RENE ARLAND.

Hojas sueltas

SEQUIA DE LOS CAMPOS Y DE LAS ALMAS

UNO de los más placenteros goces que recrean nuestro espíritu eminentemente enamorado de lo bello, no cabe duda, emana y se origina de la contemplación de nuestros campos cuando se hallan ornamentados de una verde y exuberante vegetación. Recuerden mis amables lectores algunas de las excursiones campestres que a no dudar habrán realizado y asentirán ésta mi afirmación. Los árboles cargados de sazonados frutos, el coro de pájaros cantores desgranando dulces y regaladas canciones, la brisa mañanera impregnada del suave aroma de las flores el plateado riachuelo serpenteando por entre la fresca arboleda, el sol con sus refulgentes rayos comunicando el hálito fecundo de la vida a la naturaleza, todo en fin, convida y fuerza a recrear al hombre proporcionándole un cuarto de hora feliz y venturoso. ¿No es ese el hecho y la pura realidad...?

Contrariamente sucede cuando nuestros campos se hallan agotados por carecer de una refrigerante lluvia. Doquier fija uno la mirada no alcanza a vislumbrar más que tristeza, notas de llanto y descorazonante dolor; los pajaritos no cantan, los árboles aparecen mustios, secos los rosales, sin lozanía y verdor las campiñas, no ríen las fuentes, no despiden aroma las flores, la atmósfera viciada no comunica vigor a los pulmones, todo ofrece a nuestra vida un aspecto contorneado de tristeza y un sentimiento de honda melancolía y una ráfaga de profundo pesar abate nuestro espíritu y nos roba los encantos del vivir.

Amable lector, la observación que acabo de brindarte y que viene constituyendo el tema de esta mi **HOJA SUELTA** de hoy, suministra a mi cerebro una, a mi parecer, hermosa idea de la que espontáneamente se desprende para todo hombre que piense y se recapacite una sabia y bien elocuente lección; la sequía de los campos trae a mi mente la sequía de las almas, y la lozanía de aquellos simboliza la sosegada calma que se refleja en un alma que atraviesa los linderos de la vida no maculada por la atmósfera reseca de la culpa.

Y ¿abunda la sequía de las almas...?, o en otros términos ¿son muchas en nuestros tiempos las almas que rumbo a la eternidad sienten y experimentan honda cansancio, abrumadora fatiga y hasta, hasta se hallan resecas y calcinadas por aplastante canícula que de un momento a otro ha de no ya marchitarles sino segales el último hálito de fecundante vida que les queda...? Si, vuelvo a repetirlo, ¿son muchas las almas que se hallan mustias, ajadas, sin sonrisas en los labios y que si pronto, bien pronto la regarán por angustiosa asfixia e irremediable sequía...? Desgraciadamente suman un número abrumador, son pena da el decirlo pero esta es la incontrastable verdad, las más. ¡Qué pena siente el que atenta y detenidamente profundiza esta aplastante verdad...! ¡Las más de las almas hállanse enfermizas, faltas de vigor y lozanía próximas a perecer agotadas y calcinadas por el sol abrasador del indeferentismo y apatía en materias religiosas...!

En otros tiempos cuando la humanidad vencida por el **FOMES PECATI** era imperiosamente arrastrada por las tortuosas sendas de la maldad y del vicio, cuando sudorosa y jadeante a causa de las energías y actividades desgastadas en la molicie y refinado sibaritismo hallábase enfermiza y presa de mortal nostálgia a causa del calcinante vicio que resecaba las fuentes y manantiales de do emana copiosa la fecundante lluvia de la gracia, los hombres hacían un alto en la vida, volvían sobre sus pasos, pensaban, meditaban y al encontrarse extenuados y sedientos en los secos arenales de la vida lloraban sus extravíos y no cejaban hasta verse de nuevo refrigerados por la benéfica y copiosa lluvia de la gracia. Y en el día de hoy ¿cual es la conducta de nuestros hombres...? No puede negarse, ello en efecto es más claro que la luz que nos alumbra, que el campo de las conciencias se halla seco y aún reseco, y ¿quien de los hombres se afana para salir a flote de este angustioso estado de asfixia en el que desgraciadmente se encuentra...? Un número por demás considerables respira fatigosamente levanta la cabeza a fin de encontrar siquiera una escarcha con que refrigear sus fauces resecas por el hirviente vaho de la maldad y del vicio y sin embargo, nadie casi nadie deja el indiferentismo en materia de religion, nadie, casi nadie vuelve las espaldas a las doctrinas contrarias a nuestros racionales dogmas, nadie o casi nadie, con voluntad enérgica, hace a un lado al que dirían y como éstas son precisamente las fuentes de donde origina la arides espiritual que mina a los hombres de nuestros días de ahí el que estemos avocados a una tremenda y amenazante bancarrota.

Amable lector, triste y desconsolador es el espectáculo de nuestros campos resecos y calcinados por el sol canicular que los agosta, pero, todavía es más triste, más desconsolador y de más graves consecuencias el golpe de vista que ofrece a nuestra mente las conciencias de los hombres áridas, mustias, ajadas y resecas por faltarles la vigorizante lluvia de la gracia.

¿Por qué la madre naturaleza, árida y reseca, no surge a una vida exuberante al beso del fecundo sol...? Porque le falta la lluvia. Y las almas ¿por qué en nuestros días viven tristes abatidas, secas a las puras expansiones y por qué no aparecen contorneadas por la franca sonrisa...? Porque el sol esplenderoso de la gracia no las riega y fecundiza.

Fr. Ladislao Gum o. f. m.
Río Cuarto, Agosto 19...

La enseñanza de la religión en Alemania

LOS que no creyeron en la realidad del concordato entre Alemania y la Santa Sede habrán tenido oportunidad de convencerse: el concordato se ha firmado. Y tiene una similitud fundamental con el realizado con Italia: en ambos se establece la enseñanza de la religión católica en las escuelas.

Viene a desmentir este concordato la versión que aseguraba en el canciller alemán el propósito de fundar una "nueva iglesia", separándose del catolicismo que es su confesión. Versión que habrá tenido origen en una de las tantas agencias protestantes o judías que tienen en sus manos el cable internacional.

La verdad ha brillado una vez más claramente. El Pontífice ha triunfado en Alemania, lo mismo que triunfó en Italia, porque el "mal" es el que no prevalece ni prevalecerá, aun en esas victorias ruidosas que festeja con sangre. ¡No prevalecerá! Así como vuelven naciones separadas años y siglos de la Iglesia de Cristo, volverán tarde o temprano, las que ahora están ensayando sus armas contra ella.

Pocos, sin embargo, tan significativos como este retorno de la Alemania protestante. Acaso ninguno tan aleccionador.

El ejemplo de Alemania debe ser aleccionador para nosotros; su gobierno estima como una conquista necesaria para su reconstrucción la enseñanza de la religión católica en las escuelas.

Y no se quiera argüir que Hitler "paga" con este concordato "favores" recibidos de los católicos. Todos sabemos lo contrario; los "nazis" contaron con la oposición del partido del Centro, que agrupa a los católicos alemanes. Y hasta dió un pronunciamiento el episcopado alemán contra el fascio, en la época en que más daño podía hacerle en su ascensión. No es, pues, pagando favores, sino por un verdadero reconocimiento de la importancia fundamental que la religión tiene, que Hitler ha firmado ese documento de trasecendencia mundial.

En el centro de Europa, en el campo experimental de las teorías pedagógicas más extremas, se enseña la religión cristiana. No hablamos del Congo. Ni hablamos de la Edad Media.

Es un argumento que deben tener en cuenta los que en nuestro medio se dedican a cuestiones educacionales: uno de los países más civilizados del mundo acaba de incorporar la religión católica a sus planes de enseñanza.

Y pronto verá ella misma los beneficios.

HORAS VACIAS

Hombre, no tengas en tu vida horas vacías. Tú que eres hombre y que por lo tanto eres fuerte, no debes desperdiciar tus horas, no tienes derecho a ello.

Las horas ociosas, las horas vacías, te arrastrarían al vicio y a las malas tentaciones. Ambas cosas te perjudican y rebajan tu condición de hombre.

Hombre, llena tus horas. Trabaja, estudia, aprende, en los libros y en la vida busca instruirte y aumentar así el caudal de tus conocimientos, lo que te pondrá en mejores condiciones de afrontar la lucha diaria.

Estudia y aprende. El saber es la luz que despeja las tinieblas; cuanto mayor sea tu ciencia, mayor será la luz de tu fanal, y podrás ver mejor el sendero.

Hombre, la ignorancia que llevas a cuestas, es la pesada mano que oprime tu mente lo cual impide que puedas mirar más arriba de cierto nivel: el nivel de tus conocimientos.

Tú, que eres hombre, procura aliviar la presión de esa mano, hará más fuerte, más sabio, más llena tus horas vacías, estudiando en los libros y en la vida ello te hará útil y más hombre.

LADY EVA

LOS TEXTOS MAGISTRALES DE LOS ANTIGUOS

USOS DE LA PROPIEDAD

Por ARISTOTELES

Toda propiedad tiene dos usos, ambos inherentes al objeto, con un destino particular. Uno natural y otro artificial. Así el uso natural del calzado es servir para andar. Su uso industrial es el de servir de objeto de cambio. Un hombre necesita zapatos; el zapatero se los facilita a cambio de dinero o mercancías; emplea los zapatos como tales zapatos; pero no con su utilidad propia, porque no habian sido hechos para el cambio. Otro tanto puede decirse de las demás propiedades; el cambio, en efecto, puede aplicarse a todas, puesto que ha nacido primitivamente de los hombres, de la abundancia o escasez de los géneros necesarios para la vida. Es evidente que, en este sentido, la venta no forma parte de la adquisición natural. El cambio, en su origen, se limita a las más estrictas necesidades, y es ciertamente inútil en la primera asociación de la familia. Para que se produzca es preciso que la esfera de la asociación sea la más amplia, siendo todo común. En el seno de la familia, entre los miembros que se separan, una comunidad nueva se establece, y se hace preciso el cambio de los objetos necesarios; tal es aún hoy el estado del comercio en muchos pueblos bárbaros, que cambian objetos útiles por objetos útiles, sin llevar más lejos sus especulaciones. Este género de comercio no es contrario a la naturaleza, puesto que no traspasa el círculo de las necesidades naturales, ni es modo de adquisición, por más que en él pueda buscarse el origen de la riqueza.

Se convino en dar y en recibir en las transacciones una materia útil y de circulación fácil. Se adoptó para este uso el hierro, la plata y otros metales, determinando ante todo la dimensión y el peso; y, por fin, para evitar las continuas comprobaciones y pesos, se marcó con un sello particular, signo de su valor. Con la moneda nació la venta, forma de adquisición muy sencilla en su origen, pero pronto perfeccionada por la experiencia, para sacar de los cambios el mayor beneficio posible. De aquí nació el error de creer que la adquisición y su ciencia tenian a la moneda por único objeto, y de pensar que su función única consistía en atesorar metales preciosos, porque el resultado definitivo de sus operaciones era procurarse oro y riquezas; y, sin embargo, la moneda no es sino un valor imaginario. Su valor está en la ley y no en la naturaleza, y su valor real desaparece en el punto en que cambia la opinión que en la circulación le admite. Entre montones de oro puede carecerse de los más indispensables alimentos. ¡Qué locura llamar riqueza a una abundancia en cuyo seno se muere de hambre! La fábula de Midas nos le presenta lleno de dolor al ver convertirse en oro todos los manjares a que se acerca.

Con razón, pues, las gentes sensatas buscan la opulencia y el manantial de la riqueza en otra parte; y ciertamente la riqueza y la adquisición naturales objeto de la ciencia doméstica, son otra cosa. El comercio produce bienes, no de un modo absoluto, sino por la circulación de objetos preciosos ya en sí mismos. Pero es el dinero lo que parece preocupar al comercio, porque es el elemento y el fin de sus cambios; y la fortuna que nace de esta nueva ra de adquisición parece no tener ningún límite alguno.

Máximas de San Francisco de Sales

La montaña del calvario es la montaña de los amantes; el amor que no dimana de la pasión de Jesucristo, es un amor frívolo y peligroso.

Las personas a quienes naturalmente nos sentimos poco inclinados, han de ser cabalmente, y con frecuencia, el objeto de nuestra dulzura y caridad.

Sucede a menudo que con tal ahinco deseamos ser ángeles del cielo, que nos olvidamos de ser hombrs de bien en la tierra.

Nada hay más difícil que renunciar el dictamen propio, y sin embargo, nada hay más necesario para tener humildad y llegar a la perfección.

Vale infinitamente más un acto en la aridez espiritual, que muchos en la ternura y en el tiempo de consuelo.

El conocimiento de nuestras miserias no debe inquietarnos, antes al contrario consolarnos; porque en ellas encontramos una defensa contra el amor propio, y contra la buena opinión que tenemos de nosotros mismos.

No consiste la perfección en no trabar ninguna amistad; pero sí en no tenerlas sino buenas y santas.

No hay índole tan buena, que con la repetición de actos viciosos no pueda contraer malos hábitos, y llegar a ser muy mala.

Los que se aplican con preferencia a mortificar sus inclinaciones naturales, se procuran con esto mayor abundancia de inspiraciones y movimientos sobrenaturales.

Los que viven dentro del claustro no tienen ciertamente necesidad de amistades particulares; no así los que viven en el mundo, los cuales necesitan del auxilio y ayuda de los demas en los muchos obstáculos y dificultades en que se pueden hallar y es preciso vencer o superar.

Hay personas tan prendadas de lo que hacen, que caen en una especie de idolatria; sus acciones son otros tantos ídolos.

En todos los designios y empresas poned toda vuestra confianza en Dios; y sea cual fuere el resultado, no dudéis que es para vos el más ventajoso.

Haced de manera que vuestra devoción sea placentera y amable; así los demás la amarán y tendrán más ánimo para practicarla.

Nuestro temor con respecto a los Juicios de Dios debe graduarse de manera, que ni consienta presunción ni cause desaliento.

DEL PECADO MORTAL

Por Santa Teresa de Jesús

No hay cosa mientras vivimos, que merezca el nombre de mal, comparada con el pecado mortal, pues acarrea males eternos para sin fin.

Yo sé de una persona a quien quiso Nuestro Señor mostrar cómo quedaba un alma cuando peca mortalmente; dice aquella persona que le parece que si los hombres lo entendiesen, no seria posible a ninguno pecar, aunque se pusiese a mayores trabajos que se pueden pensar para huir de las ocasiones.

Por subida que esté un alma en la cumbre de la perfección, si torna atrás y a hacer ofensas a Dios todo lo pierde.

En pecando uno mortalmente, es del demonio.

Todas las buenas obras que hiciere el hombre estando así en pecado mortal, son de ningún fruto para alcanzar gloria, y porque no procediendo de aquel principio, que es Dios, de donde nuestra virtud es virtud, y apartándonos de él no pueden ser agradables a sus ojos.

Así como de una fuente muy clara lo son todos los arroyicos que salen de ella, como es un alma que está en gracia, que de aquí le viene ser sus obras tan agradables a los ojos de Dios y de los hombres, así el alma, que por su culpa se aparta de esta fuente, y se planta en otra de muy negrísima agua y de muy mal olor, todo lo que corre de ella es la misma desventura y suciedad.

Cuando el alma cae en un pecado mortal, no hay tinieblas más tenebrosas, ni cosa tan obscura y negra, que no lo esté mucho más.

El intento de quien hace un pecado mortal no es contentar a Dios, sino hacer placer al demonio, que como es las mismas tinieblas, así la pobre alma queda hecha una misma tiniebla.

Si sobre un cristal que está al sol se pusiese un paño muy negro, claro está que, aunque el sol dé en él, no hará su claridad operación en el cristal. Así es el pecado. ¡Oh almas redimidas por la sangre de Jesucristo, entendeos y habed lástima de vosotras! ¿Cómo es posible que entendiendo ésto no procuréis quitar esta pez de este cristal? Mirad que si se os acaba la vida, jamás tornaréis a gozar de esta luz.

Oí una vez a un hombre espiritual que no se espantaba de cosa que hiciese uno que está en pecado mortal, sino de lo que no hacia.

Los pecados son como un cieno de mal olor. Estando una vez en las Horas... de pronto se recogió mi alma, y parecióme ser como un espejo claro toda, y en el centro de ella se me representó Cristo Nuestro Señor. Parecióme en todas las partes de mi alma le veía claro como en un espejo, y también este espejo, yo no sé decir cómo, se esculpia todo en el mismo Señor, por una comunicación muy amorosa. Dióseme a entender, que estar un alma en pecado mortal, es cubrirse este espejo de gran niebla, y quedar muy negro, y así no se puede representar ni ver este Señor, aunque esté siempre presente dándole el ser.

Para conocer la verdad se ha de dudar metódicamente de todo lo no evidente. Límites de esta duda

Por FENELON

El que absolutamente busque la verdad debe desconfiar de lo no evidente. Desconfío, pues, de todo prejuicio, y no entiendo cierta una cosa sólo porque hasta hoy así la juzgué. Desconfío tambien de las impresiones sensibles, de los principios de la educación, de las apariencias verosímiles, etc. No creo sino lo perfectamente cierto. Asentiré á una cosa cuando perciba su evidencia y certidumbre absolutas; si no las percibo, todo lo habré por dudoso.

Sentada esta regla, no hago caso de todos los seres que en torno mio pensé descubrir. Acaso son ilusiones y nada más. Mil veces en sueños he creido ver lo que no veo y palpar lo que no toco. ¿Quién me asegura que no estoy siempre dormido y que mis percepciones no son sueños?

Si cierto grado de sueño me ocasiona una ilusión que se desvanece y la reconozco en la vigilia, ¿quién me garantiza que la vigilia no es otro grado de sueño de que no salgo, y cuya ilusión ningún otro estado me hace descubrir? ¿Qué diferencia hay entre uno que duerme y otro que delira? El que duerme sueña algunas horas, y al despertar, conoce la falsedad soñada; el que delira persiste algunos días en la ficción, y cuando la enfermedad pasa, reconoce su yerro; y para el último curarse, es como para el primero despertar. Esta ilusión es más larga que la primera, y se reconoce cuando pasa. Hay otras ilusiones más largas y que duran toda la vida. Un fatuo ó loco incurable pasa la vida toda creyendo ver lo que antes sus ojos no está, y nunca reconoce su ilusión. Este sueño dura tanto como la vida, y se hace con los ojos abiertos y sin caer en el sueño. ¿Cómo, pues, habré de saber seguramente que no estoy en ese caso? Al que está en él no le parece tal, y tan seguro está de que no le afecta, como yo de cuanto me ocurre. En mi no hace más impresión lo que veo que en él lo que se figura ver. Es verdad que no puedo dudar en la práctica; pero en la práctica tampo puede el insensato dudar de todo lo que aprehende. Yo no puedo tener por regla práctica segura mi invencible persuasion, porque tal vez no es más que una miseria de nuestra condición, y una fuerza que el demonio y á mi nos arrastra invenciblemente al error.

EL NACIMIENTO

Y á que era llegado el tiempo
en que de nacer había,
así como desposado
de un tálamo salía.
Abrazado con su esposa,
que en sus brazos la traía,
al cual la agraciada Madre
en un pesebre ponía.
Entre unos animales
que a la sazón allí había,
los hombres decían cantares
los ángeles melodía.
Festejando el desposorio
que entre tales dos había
pero Dios en el pesebre
allí lloraba y gemía.
Que eran joyas que la esposa
al desposorio traía;
y la Madre estaba en pasmo
de que tal trueque veía.
El llanto del hombre en Dios,
y en el hombre la alegría,
lo cual del uno y del otro
tan ajeno ser solía.

SAN JUAN DE LA CRUZ.

DOMINICA 17 DESPUES DE PENTECOSTES

Introito (Ps. 118, 137 et 124). — Justo sois, oh Señor, y recto son vuestros juicios; tratad a vuestro siervo conforme a vuestra misericordia.

Ps. 118. Dichosos los de inmaculadas costumbres, que siguen la ley del Señor.

Gloria al Padre...

Oración. — Os rogamos, Señor, que concedáis a vuestros fieles la gracia de verse libres de las asechanzas del demonio, y de serviros a Vos, oh solo Dios, con pureza del alma. Por nuestro Señor Jesucristo...

(La otra oración es a elección del celebrante.)

Epístola. — Lección de la Epístola del Apóstol San Pedro a los Efesios.

Hermanos: Yo, que estoy entre cadenas por el Señor, os conjuro que os portéis de una manera que sea digna del estado a que habéis sido llamados; con toda humildad y mansedumbre, con paciencia, soportándoos unos a otros con caridad, solícitos en conservar la unidad del espíritu con el vínculo de la paz, *siendo* un cuerpo y un espíritu, así como fuisteis llamados a una esperanza de vuestra vocación. Uno es el Señor, una la fe y uno el Dios y el Padre de todos, el cual es sobre todos, y gobierna todas las cosas, y habita en todos nosotros. El cual es bendito por todos los siglos de los siglos. Amén.

Demos gracias a Dios.

Siempre son justísimos los juicios de Dios; ya sea que confunda a los orgullosos, ya que exalte a los humildes. Esta es la verdad que confesamos en el "Introito" de la santa Misa, suplicando al Señor que haga resplandecer sobre nosotros su infinita misericordia. Pero el obstáculo más grande que se opone a que la experimentemos, es la envidia del maligno espíritu. El quiere usurpar el lugar que corresponde a solo Dios. Para librarnos de enemigo tan maligno, unamos nuestras oraciones a las de la Iglesia, la cual implora en la "Colecta" la asistencia sobrenatural que tanto necesitamos para evitar el contagio impuro del diablo. En la "Epístola" nos exhorta el Apóstol San Pablo a que obremos dignamente según la vocación a que hemos sido llamados, es decir, que procuremos la caridad y unión con nuestros hermanos. Para que reine esta unión y amor, nos recuerda la necesidad de tres virtudes: la humildad, la mansedumbre y la paciencia. La humildad, haciéndonos conocer nuestros propios defectos, hará que nos pospongamos a todos; la mansedumbre y la paciencia nos darán fuerzas para sobrellevar benignamente las imperfecciones de nuestros prójimos, y así siempre viviremos en paz y unión con ellos, cumpliendo el precepto del amor al prójimo, que nos recuerda hoy el santo Evangelio.

Gradual (Ps. 32, 12 et 6). — Feliz la nación, cuyo Dios es el Señor; el pueblo, a quien escogió el Señor por herencia propia. Por la palabra del Señor se fundaron los cielos, y el concierto de sus astros por el soplo de su boca.

Alleluia, alleluia (Ps. 101, 2). — Escuchad, oh Señor, benignamente mis ruegos; y llegue hasta Vos mi clamor. Aleluya.

Evangelio. — Continuación del Santo Evangelio, según San Mateo.

Gloria a ti, Señor.

En aquel tiempo: Se llegaron a Jesús los fariseos, y uno de ellos, doctor de la Ley, le preguntó para tentarle: Maestro, ¿cuál es el mandamiento principal de la Ley? Respondióle Jesús: Amarás al Señor Dios tuyo de todo tu corazón, y con toda tu alma, y con toda tu mente. Este es el principal y primer mandamiento. El segundo es semejante a éste: Amarás a tu prójimo como a ti mismo. En estos dos mandamientos está cifrada toda la Ley y los Profetas. Estando aquí juntos los fariseos, Jesús les hizo esta pregunta: ¿Qué os parece a vosotros del Cristo? ¿de quién es hijo? Dícenle: De David. Replicóle: Pues ¿cómo David en espíritu le llama su Señor, cuando dice: Dijo el Señor a mi Señor: Siéntate a mi diestra, mientras tanto que yo pongo a tus enemigos por peana a tus pies? Pues si David le llama su Señor, ¿cómo cabe que sea hijo suyo? A lo cual nadie pudo responderle una palabra; ni hubo quien desde aquel día osase hacerle más preguntas.

Alabanza a ti, Cristo.

Ofertorio (Dan., 9, 17, 18 et 19). — Yo, Daniel, oré a mi Dios, diciéndole: Señor, oid las súplicas de vuestro siervo: que vuestra divina luz resplandezca en vuestro santuario. Dignaos escuchar, oh Dios mío, y atended a vuestro pueblo, sobre el que ha sido invocado vuestro nombre.

Amarás al prójimo como a ti mismo. (Evang.).

Secreta. — Oh Señor, suplicamos humildemente a vuestra Majestad; hagáis que estos santos misterios que celebramos, nos libren de las faltas pasadas y de las venideras. Por nuestro Señor Jesucristo...

(La otra Secreta es a elección del celebrante.)

Comunión (Ps. 75,12-13). — Haced votos al Señor Dios vuestro; cumplidlos, todos los que alrededor de sus país traéis ofrendas a este Dios terrible, que abate el orgullo de los príncipes, terrible a todos los reyes de la tierra.

Que por estos santos Sacramentos, Dios Todopoderoso, se curen nuestros vicios, y nos provengan remedios eternos. Por nuestro Señor Jesucristo...

(La otra Poscomunión es a elección del celebrante.)

VOX POPULI

Al que mal vive, el miedo le sigue.

Madruga y verás; trabaja y habrás.

Entre dos amigos, un notario y dos testigos.

Muchas duchas comen truchas.

OBSERVACION

El doctor Swift observó que al fundar colonias, los franceses comenzaban levantando un fuerte, los españoles una iglesia y los ingleses una cervecería.

ERES UN TONTO

Dice un estudiante a otro:

—Chico, no tienes alma.

—¿En qué lo conoces?

—En que yo no te la veo.

—Pues, chico; ¡no tienes talento!

—¿Por qué dices eso?

—Porque yo no te la veo.

La verdad no nos avergüenza

La expresión periodística de más vigorosa argentinidad.

Oficinas: Bolívar 314
U. T. 33 - 8936

¡SUSCRIBASE!

PIDA EL CATALOGO DE LIBROS DE LAS EDICIONES CATOLICAS ARGENTINAS
CORRIENTES 551
U. T. 31 - 5557 BUENOS AIRES

Aviso al ilustrado clero:
Curas Párrocos. Encargados de Iglesias y Colegios

Para contribuir a la celebración del Año Santo y Congreso Eucarístico ofrezco vitraux, campanas y órganos a precios reducidos, permitiendo de esa forma a las iglesias más pobres prepararse debidamente para estas grandes solemnidades.

Establecimiento Tirolés
TEODORO RANZI
CASILLA 2439 Buenos Aires

Dr. Ernesto Helvio Izurieta
MEDICO CIRUJANO
REPUBLIQUETAS 2236
de 14 a 16
VEDIA 1708
De 16 a 18 y de 20 a 21
U. T. 70, Núñez 8233
BUENOS AIRES

LEA "CRITERIO"
Dirigido por el Mons. Doctor
GUSTAVO J. FRANCESCHI
ALSINA 840 BUENOS AIRES

Para los Señores Párrocos, Religiosos y Religiosas catequistas:
LA ENSEÑANZA DEL CATECISMO
por SOFIA MOLINA PICO
UNA AYUDA SENCILLA Y EFICAZ
Acaba de aparecer la 2a. edición muy ampliada
PRECIO: 1 PESO
PIDALO A LAS EDICIONES CATOLICAS ARGENTINAS
U. T. 31 - 5557 CORRIENTES 551 BUENOS AIRES

EL LIBRO QUE USTED DEBE LEER
LOS JESUITAS Y LA CULTURA RIOPLATENSE
por *Guillermo Furlong S. J.*
Exploradores, Colonizadores, Geógrafos, Cartógrafos, Etnólogos, Filólogos, Historiadores, Botánicos, Zoólogos, Matemáticos, Astrónomos, Farmacéuticos, Médicos, Filósofos, Poetas, Prosistas, Músicos, Arquitectos, Escultores, Pintores, Jurisconsultos, Impresores, Grabadores, Agricultores, Ganaderos, Colegios, Escuelas, Bibliotecas, Universidad Cordobesa, etc., etc.
ENVIE $ 1.- m/n.
Agregar $ 0.20 para el envío
E. C. A. - CORRIENTES 551 - C. Federal - U. T. 31, 5557, Retiro

LA OBRA EUCARISTICA DE LOS ENFERMOS

LA Eucaristía en los hogares por medio de los enfermos, santificará la familia y salvará el mundo, cumpliendo esta petición de Jesucristo: "El Pan nuestro de cada día dánosle hoy", que traerá el cumplimiento de esta otra: "Venga a nos el tu reino"

MEDIOS DE LA OBRA EUCARISTICA

1 Comenzar por nuestra propia santificación, por la Comunión frecuente y aun diaria, sin dejarla ni aun en nuestras enfermedades, antes al contrario, entonces practicar esta obra Eucarística que nos formará Apóstoles Eucarísticos en nuestra familia y en la sociedad.

2 Con esta preparación y práctica que nos dará experiencia para atender a las necesidades espirituales de nuestros queridos enfermos, llevando a Jesús en nuestro corazón lanzarnos, según nuestro celo y fervor, a la visita de los demás enfermos, a fin de que El vaya por nuestros pies, hable por nuestro boca y que los efluvios de su Corazón Divino se comuniquen a nuestros hermanos por medio de nuestro pobre corazón así transformado por el Divino [illegible]

3 Encomendar a las asociaciones establecidas en todas las iglesias y parroquias la propaganda y la práctica de esta Obra Eucarística, bajo la dirección de sus respectivos directores, según este Mandamiento de Amor: "Id y buscad a todos los enfermos, lisiados, ciegos... e invitadles al Convite Eucarístico".

4 Como del grano la flor, así de la Tercera Orden las almas eucarísticas que desean abrazar mayor perfección para sí mismas y para provecho del prójimo, aceptando y cumpliendo las palabras del Corazón de Jesús: "Margarita, te doy a Francisco por guía y protector de la devoción de mi corazón", humildemente se pongan bajo la protección de este Santo Diácono, viva imagen del Corazón traspasado de Jesús, que al imprimirle sus llagas Cristo le dijo: "Te doy mis llagas para que seas mi porta-estandarte".

Con esta guía y dirección difundir la devoción y culto del Corazón de Jesús en los hogares, formando para este fin santos y numerosos hogares de Terciarias, que reunidas en una especie de Comunidad seglar, se dediquen a visitar enfermos para instruirlos, animarlos, impelerlos y procurarles la Santa Comunión, según el espíritu y deseo de la Santa Iglesia y de acuerdo al permiso ya concedido por la Santa Sede.

PRACTICAS DE LA OBRA EUCARISTICA

1 "El día feliz de los enfermos". En la Octava de las fiestas Patronales de nuestra iglesia o parroquia procurar Comuniones generales de los enfermos preparándolos durante una semana, un mes o un año si fuese necesario, para que reciban con Fé y Amor el Cuerpo del Señor.

2 La Comunión Semanal. — Aconsejar y procurar la Comunión semanal de nuestros enfermos en sus casas, hospitales, colegios, etc.

3 Entronizaciones Eucarísticas. — Propagar y procurar el mayor número de Entronizaciones Eucarísticas en casa de los enfermos, solemnizadas con la Misa pro-infirmis (pidiendo permiso al ordinario cada vez), en la cual comulguen todos los miembros de la familia; y previamente instruídos y preparados por el Sacerdote pueden formularse delante de la Santa Hostia compromisos, especie de votos de Amor y Obediencia, como deberes básicos de toda familia cristiana.

Algunas reflexiones

LA Comunión es lo más grande que existe en el mundo. En todas partes se nota la escasez de Sacerdotes, siendo por lo tanto necesaria esta Obra Eucarística que reavive el recuerdo y ejemplo de los primeros cristianos que divulgaban este Sacramento llevándolo a los hogares, valiéndose hasta de las mujeres y los niños; ya que no es la ciencia sino el Amor el que penetra los corazones; y el corazón puro o purificado por el Amor del Esposo celestial de las almas es el más digno trono y custodia donde pueda el Divino Corazón ser conducido.

Una obra buena no debe abandonarse por temor a los abusos, sino corregir los abusos, perfeccionando la Obra.

Los tiempos precursores pasaron; ha llegado el tiempo Eucarístico, que irá reemplazando las imágenes y figuras, para dar paso a los rayos esplendorosos que brotan del Real y Divino Corazón para iluminar y vivificar el mundo que languidece y muere por falta de Amor.

1 Para la Comunión de los enfermos es lo mismo que sea leve o grave la enfermedad, si impide ir a la iglesia.

2 Desconfiar (y mejor rechazar) toda insinuación, obra o apostolado que procure y pretenda diferir o retardar la Santa Comunión a los enfermos.

3 Ningún sacerdote negará este Pan de Vida si se le pide con verdadera hambre Eucarística; como un mendigo que pide su pan, si se le niega, lo pide de nuevo hasta conseguirlo.

4 Cuando por nuestra pobreza o enfermedad no podamos recibir a Jesús con la debida limpieza y arreglo de nuestra casa, digamos con humildad: Señor, te recibo como en el pesebre de Belén, dame tu Paz.

Habiéndose excusado los primeros llamados, el Señor dijo: "Pronto, id y buscad todos los enfermos, lisiados, ciegos, cojos... e invitadlos a mi Cena" Enfermeras Eucarísticas: en el combate encontraréis caídos a los que rechazaron la invitación Eucarística; levantadlos y llevadlos a Jesús... El viene a ellos... su Corazón Eucarístico es el Rey del mundo... ofrecedle un trono, una custodia: vuestro propio corazón.

La Sma. Virgen en el Calvario formó el primer gruno de enfermeras Eucarísticas con las piadosas mujeres que le acompañaban y ungieron el Cuerpo del Señor. Cristo Rey (título escrito en la Cruz) aceptó estos servicios prodigados a su Sagrado Cuerpo premiándolas con la aparición de su Cuerpo glorioso, cuando ellas por segunda vez iban a ungirle.

Madre de Dolores, primer Templo y Sagrario de Jesús, al pie de la Cruz recibiste del Hijo de Dios la custodia de los hijos de los hombres; por su Pasión y Muerte te pedimos, oh Reina y Madre de Misericordia, formes en nuestra Patria el primer grupo de víctimas Eucarísticas, para que a imitación de las piadosas mujeres que te acompañaron en el Calvario y habiendo recibido como ellas su Sagrado Cuerpo y Sangre, le comuniquemos a los que también sacrificados por el dolor necesitan y piden este Pan de Vida eterna.

Señor, hacedme sufrir y que no llore; destrozadme el corazón sin que me queje; que agonice de dolor sin decir: ¡basta! Y aunque mi alma tiemble como azotada, cubridla de espinas, y que su sangre corra como la tuya, Señor, y que no muera y que no huya.

¿VENIMOS DEL MONO?

El ilustre escritor alemán Brunner, decía

"Yo no puedo creer que el hombre venga del mono; pero sí creo que muchos hombres llegan a ser monos"

PARA LOS CATEQUISTAS

LA ENSEÑANZA DEL CATECISMO

Por SOFIA MOLINA PICO

Necesidad de un creador

Después que se ha expuesto la noción de espíritu, decir más o menos: Los hombres y las mujeres, como son inteligentes porque tienen alma, pueden hacer muchas cosas, ¿pero pueden hacerlo todo?... ¿Puede un hombre hacer el sol?... ¿la luna?... ¿la lluvia?... ¿el río?... ¿las piedras?

¿Puede un hombre hacer una semilla de naranja, pero verdadera, que sirva para plantarla?... ¿Y una hoja de árbol, pero que sea verdadera también?... (Según los lugares, variar los ejemplos)

¿Podrá algún hombre hacer un gato vivo?... ¿Podrá hacer algún animal verdadero cualquiera?...

¿Podrá tu papá? ¿Podrá algún sabio con alguna gran máquina?

¿Podrá el presidente de la República?...

Nosotros, para hacer algo, necesitamos siempre tener con qué hacerlo. ¿Qué necesita tu mamá para hacer un vestido?... ¿Y para hacer la comida?... ¿Y un hombre, para hacer una mesa, una casa?

A ver, le voy a regalar 100 pesos al que me haga ahora, aquí mismo, en seguida, un vidrio de puerta, una pelota de foot-ball o un lápiz...

Cuando los chicos se hayan fijado en que hay muchísimas cosas que los hombres no pueden hacer y que para hacer cualquier cosa necesitan tener "con qué", hacer notar la necesidad de un Creador:

¿Quién hizo todo lo que los hombres no pueden hacer cuando no había nada, nada con qué hacer nada?... ¿Quién hizo el sol, el mundo, los árboles?...

La santidad

LA naturaleza divina es la santidad, como la naturaleza del sol es la luz; por eso, como se pone luminoso todo lo que es herido del sol, de la misma manera todo aquellos de que Dios se apodera se hace santo. Tenemos aquí, pues, un carácter enteramente propio del Sagrado Corazón, "la Santidad". Siendo, como es, el Corazón de un Dios, es Santidad, todo Santidad; y los esplendores que lo rodean son los esplendores de su santidad.

Bien que los divinos atributos sean todos esenciales a Dios e infinitamente perfectos, todavía cabe preguntar si entre ellos hay alguno que pueda decirse el preferido. Pues se responde que sí; y el preferido es la santidad. Si se quitase a Dios la bondad y la santidad, ¿quién duda entonces que la inmensidad, la eternidad, la sabiduría, la potencia infinita, hartan de Dios un ser, grande sí, pero terrible; admirado, pero no amado; sorprendente, pero espantoso? Hasta en la tierra sucede lo propio.

XXXII CONGRESO EUCARISTICO INTERNACIONAL

CIRCULAR DIRIGIDA AL CLERO

LA Comisión de Hacienda del Congreso Eucarístico ha dirigido a los miembros del clero la siguiente circular:

"La comisión de Hacienda que suscribe, designada por el Comité Ejecutivo del XXXII Congreso Eucarístico Internacional con el fin de allegar los recursos indispensables para el mayor éxito del mismo, tiene el honor de dirigirse a usted para exponer a su ilustrado criterio lo siguiente:

Se trata de la mayor glorificación de Dios en la Santa Eucaristía. Se trata del prestigio y del honor de nuestra patria, pues el XXXII Congreso Eucarístico Internacional será el primero que se celebra en continente sudamericano. Privilegio altísimo que el Papa Pío XI concede a la capital de la República Argentina, seguro de que sabrá responder dignamente a a la gracia recibida.

El XXXII Congreso Eucarístico Internacional debe entonces revestir extraordinario esplendor y si los realizados hasta el presente han sido magníficos en el más amplio sentido de la palabra, el que va a realizarse en la ciudad de Buenos Aires no puede ser menos esplendoroso, antes bien, el Santo Padre así lo espera, puesto y debe superarlos a todos. Es esta la noble ambición del Comité Ejecutivo y la de esta Comisión. Es este también el anhelo general de todo nuestro pueblo que, fiel a sus honrosas tradiciones, cuando se trata de glorificar a Jesús Sacramentado quiere ocupar el puesto que le corresponde por la fe inquebrantable de sus hijos y por su intenso y profundo amor al Dios de sus Sagrarios.

Y bien; cumpliendo su honrosa misión, esta comisión de Hacienda ha juzgado oportuno iniciar sus tareas haciendo, antes que nadie, un llamado especial a la generosidad de los señores sacerdotes, teniendo muy en cuenta que a ellos, por su alta dignidad corresponde el privilegio de ser quienes con el ejemplo del propio sacrificio de su culto y actividad apostolado coloquen la primera piedra y sean el fundamento donde se apoye el grandioso homenaje que se tributará en nuestra patria al Dios del Amor en el próximo Congreso Eucarístico Internacional.

Esta comisión comprende perfectamente la crítica situación económica porque atraviesan actualmente los miembros del clero y por ello solicita no tanto el valioso aporte material cuanto su generosa y espontánea contribución dada en la medida de sus fuerzas a fin de que el pueblo fiel, tomando de ellos el ejemplo, se sienta más animado a colaborar eficazmente, aportando todo su apoyo material a la realización del futuro Congreso Eucarístico Internacional.

Es gratísimo para esta comisión consignar aquí que la primera contribución oficialmente recibida ha sido la del Honorable Colegio de Párrocos de esta capital, hermoso gesto que aprecia en todo su valor y la alienta porque con ella tiene la seguridad de que, viniendo la dádiva de donde viene, la protección de Dios la acompaña. Nuestro Divino Redentor ha de hacer que su multiplique los generosos donativos por parte de quienes realmente le aman y anhelan su magnífica glorificación.

Hechas las consideraciones que anteceden y con la seguridad de contar con su benevolencia, esta comisión ruega a usted quiera dignarse llenar el volante adjunto y hechas las debidas indicaciones remitirlo a la sede oficial del Comité Ejecutivo, Av. Alvear 1600, Buenos Aires. Alabado sea el Corazón Eucarístico de Jesús.

(Firmado) Mons. DANIEL FIGUEROA
Presidente del Comité Ejecutivo.

Comisión de Hacienda: Presidenta Magdalena Bosch de Haritaos; vicepresidenta primera, María Delia Malbrán de Vedoya; vicepresidenta segunda, María Adela Ayarragaray de Pereda; secretarias: Fernanda Lezica de Terrero, Guillermina Bunge de Morea; tesoreras: Magdalena Castillo de Bullrich, Jerónima Crámer de Santa Coloma".

PEREGRINACION A N. S. DE LUJAN

PARA el sábado 14 de octubre próximo ha quedado definitivamente fijada la fecha de la realización de la gran peregrinación de todas las Hijas de María de la capital al santuario de Nuestra Señora de Luján a fin de implorar la protección de la Madre de Dios para el mayor éxito del futuro Congreso Eucarístico Internacional.

La comisión de señoras del Comité Ejecutivo del Congreso Eucarístico Internacional que presiden las señoras Adolfa M. Haritaos de Olmos y María Unsué de Alvear ha designado a la mesa directiva de la Federación de las Hijas de María para que tome a su cargo las tareas de organización y demás detalles referentes a la futura peregrinación.

Con este fin la señora Ernestina Bunge de Bunge, presidenta de la Federación de las Hijas de María, ya a convocar a todas las señoras y señoritas presidentas a una reunión que tendrá lugar en la sede oficial del Congreso, Avenida Alvear 1600 y en ella se impartirán las instrucciones, se designarán coladoras, se fijarán las horarias se determinarán los objetos, etc.

Se ha dado ya la voz de orden en todas las congregaciones de Hijas de María y el entusiasmo que las anima hace prever una grandiosa manifestación de fe, la que, dado los motivos que la inspiran ha de amenazar en brillo y magnificencia a cuantas se han realizado hasta el presente.

El San Francisco de Asís, de Chesterton

LOS grandes seres están ahí, se les encuentra en espíritu, aún en la soledad en que vivimos, presentes para quien los invoque.

Santo Tomás de Aquino, llegando a París y descubriendo la gran urbe desde lejos, dijo al Hermano que lo acompañaba: "Yo daría todo esto por el comentario de Crisóstomo sobre San Mateo".

Quien experimenta tales sentimientos, está marcado con un sello: es un elegido espíritu.

La verdad no sirve a sus esclavos, los diletantes no la comprenden. Cada verdad es un reflejo; detrás del reflejo dándole valor está la luz. Cada ser es un testigo; cada hecho es un secreto divino; mas allá está el objeto de la revelación, el Héroe del testimonio.

Dios y la verdad religiosa no son construcciones de nuestro espíritu. El es un hecho, una persona, una realidad en cierto sentido exterior y concreta.

La historia de los santos contiene, con la historia del hombre, la historia de la vida exterior de Dios. Y el Dios que está en los santos, y que es admirable en ellos, no es un Dios abstracto, es Dios viviente.

Y los santos no son otra cosa que catedrales vivientes; hombres que han sabido desenvolver mejor sus virtualidades latentes.

Yo aconsejo mucho decía Ernest Hello a los que no creen, la meditación de esta palabra trágica: el Santo. La lengua humana tiene en sus profundidades pruebas terribles.

Chesterton comprende a los santos. Su hermoso libro San Francisco de Asís rebosa de comprensión.

Comienza por declarar: sería necesario ser un santo para escribir la vida de otro santo; lo que es la traducción apropiada del famoso apotegma de Rafael: comprender es igualar. Por desgracia, Chesterton no puede igualar; pero sabe amar. Comprender es amar.

La semilla de este amor está en todas las almas; ¡desdichado del que rompe el vaso precioso y derrama el aroma!

Chesterton ha encontrado la Fuente pristina, el Amor de los Amores; ahí están como testigos sus dos libros: "El hombre eterno" y Ortodoxia".

Sin Dios los santos son incomprensibles.

¡Extraño y divino erotismo el de Francisco! Como el "Amigo" de Raimundo Lulio, el de las áureas páginas de Blanquerna. Francisco pone en manos del Señor su voluntad y entendimiento, reservando solo la memoria para acordarse de El.

Todas las criaturas cantan, junto con el hombre, por medio del hombre, las laudas del Señor; San Francisco las escucha. Son los pájaros del verjel cantando al alba, el murmurio de las fuentes, la melopea del viento, el hermano sol que todo lo fecunda y lo transforma.

Nosotros afirmamos que este libro de Chesterton es un libro inteligente y generoso; es un testimonio. Es el ardiente mensaje de un hombre a otros hombres; pero se dirige, especialmente, al hombre simpatizante, aunque escéptico.

Se entiende que Chesterton no se dirige al hombre preconizado en el personaje de Anatole France, el fisiólogo Magendie, que abría continuamente perros y conejas, esforzándose por conservarse inmune de toda idea pre-concebida. ¡Y como no buscaba nada en ellos, nada encontraba! Chesterton se dirige al hombre que no ha muerto todavía, que algo busca y que algo espera... Diríamos que Chesterton como Pascal, se dirige con predilección "ceux qui cherchent en gémissant".

¿Estáis enfermos? Leed a Chesterton.

Quiere pintarnos la historia del gran Santo, por lo que tiene de netamente pintoresca y popular, y dejar al menos al lector en estado de comprender la coherencia de un personaje completo.

Renan y Arnol, y todos los diletantes, admiradores racionalistas de San Francisco, han fracasado radicalmente en esta empresa. Han admirado a Francisco en sus estrofas de gran poeta; pero se han detenido en los umbrales.

Cuando el Santo realiza su obra —aquí está la médula— ellos huyen despavoridos. No comprenden, no aman. El monte Alvernia y el monte Calvario se les cae encima.

LOS QUE QUEREIS FUEGO

Todo cristiano en estado de gracia ama a Dios y, en una medida más o menos grande, es un místico. Pero el místico por excelencia es el Santo, el hombre cuya vida entera está envuelta y penetrada del amor de Dios.

Amor, como lo define el poeta, claro, limpio y sutil, sencillo y fuerte, hermoso y espléndido, rico en nuevos pensamientos y en antiguos recuerdos; o como en otra parte dice: Hervor de osadía y de temor.

Francisco, como el místico de Lulio, escucha una voz y obedece. Es la voz del Amado, que le dice: Venid a mi corazón los amantes que queréis fuego, y encended en él vuestras lámparas; venid a tomar agua a las fuentes de mis ojos, porque yo en amor nací, y amor me crió, y de amor vengo, y en amor habito.

CARLOS RAUSCHERT BERMUDEZ

LA JUSTICIA

La justicia es la virtud que contiene a cada ciudadano en los límites de su deber, y anda a la par con la prudencia, la fortaleza y la templanza; en orden a la perfección de la sociedad civil. Ella impide que nadie se apodere de los bienes de otro o que sea despojado de los suyos; esto es, le asegura a cada uno su propiedad y el libre ejercicio del empleo que le corresponde.

PENSAMIENTOS

Cuando el valor carece de adversarios, desfallece; tan solo los grandes riesgos le hacen aparecer con todo su brillo de grandeza y energía.

El egoísmo siempre será la primera y casi exclusiva pasión del hombre.

La caridad da, pero no recibe.

PANEGIRICO FRANCISCANO

DEVORABA el ayuno como un hombre devora el alimento. Se hacía sumergido en la pobreza como se sumergen tierra adentro los hombres que cavan, locamente, en busca de oro...

Es cierto que prosiguió en su carrera heroica y nada natural desde que se fué vistiendo su camisa de crín, hasta que en su misma agonía deseó yacer desnudo sobre la tierra desnuda para mostrar que nada poseía y nada era.

Y podemos decir, casi con la misma honda certidumbre, que las estrellas, al pasar sobre aquel cuerpo enjuto y consumido yaciendo en el suelo roqueño, pudieron (siquiera una vez en sus brillantes rodeos sobre el mundo de la humanidad que lucha) contemplar a un hombre feliz.

GILBERTO KEITH CHESTERTON.

TARIFA DE MULTAS

He aquí la tarifa de multas en tiempo de Luis X:

Por un puñetazo, 10 céntimos; por un puñetazo con piedra, 25 céntimos; por echar una mano al cuello, 25 céntimos; por echar las dos, 75 céntimos; por arañar la cara, 20 céntimos; por pegar en las narices sin hacer sangre, 25 céntimos; causando sangre, 50 céntimos; por una herida más arriba de los dientes, 1,75 francos; por ídem más abajo, 2,70 francos; por romper brazos o piernas, 7,75 francos; por romper un diente, 7,25 francos.

RUGIDO DE LEON

La razón del por qué el rugido del león se oye a muchas millas de distancia es porque esta fiera tiene la costumbre de inclinar su cabeza hacía el suelo cuando lanza sus gritos.

LOS MAESTROS DEL HUMORISMO

CARAN D'ACHE EL PADRE DE LA HIST

El 25 de febrero de 1909 moría en París un gran humorista del lápiz: Caran d'Ache. Sus dibujos recogieron al público por el sentido original y humorístico de las figuras, trazadas con singular perfección.

Las historietas de Caran d'Ache muy superiores a todas cuantas se publican hoy, se popularizaron pronto en el mundo entero.

Se llamaba Manuel Poiré, pero firmaba con el seudónimo que hizo célebre, tomado de la palabra rusa "Karandache", cuya traducción es "lápiz".

Ha sido el creador de la historieta muda, donde su fantasía, poderosa, variada, original y alegre desplegó tales vuelos que muchas de sus creaciones permanecen inolvidables.

Había nacido en Moscú. Fué su abuelo materno un brillante oficial de Napoleón I. Herido durante la campaña napoleónica en 1812 hubo de quedarse en aquella ciudad. Más tarde se casó con una dama rusa y fijó residencia en Moscú.

Poiré reivindicó su origen para naturalizarse francés, cumplió su servicio militar y se estableció en París.

Colaboró en las principales revistas y periódicos, especialmente en el "Fígaro".

Sus dibujos al trazo, sin sombras ni medias tintas, altamente cómicos, descollaban en la caricatura de militares y al interpretar la expresión de los animales. Sus historietas mudas eran saboreadas con deleite. Acompañaba otras veces sus dibujos con leyendas tan cómicas como las caricaturas.

Dibujó personajes a centenares para la pantomima titulada "L'Epopée", representando las victorias de Napoleón y que alcanzó extraordinario éxito en el teatro del "Chat-Noir" en 1886. Es un desfile de sombras, realmente épicas, donde pone en evidencia su talento para dibujar tipos militares y su profundo conocimiento de la autonomía hípica.

Finalmente, abandonó Caran d'Ache el dibujo propiamente dicho, para dedicarse a tallar en madera caricaturas y juguetes cómicos. Fué el primero en idear tal género. Si bien las figuras de Caran d'Ache se presentan como siluetas dibujadas de un rasgo, con línea continua recta, precisa y pura, no olvidemos que tanta simplicidad solamente se alcanza tras un paciente trabajo de preparación.

El artista se documentaba con gran abundancia antes de emprender una obra y evitaba en lo posible copiar directamente del natural. Molestábale tener muy ina-

"EL CABALLO MODERNO" (1894)

DULCE SUEÑO

¡Oh Corazón de mi Jesús, Sagrado
Augusto templo, donde mora Dios!
Al rítmico compás de tus latidos
Duerma siempre mi pobre corazón,
Sin que criatura alguna le despierte
De su dulce feliz sueño de amor.

UN POETA.

HUMORISMO

DE LA HISTORIETA MUDA

ERNO" (1894)

TORPITE

EL SASTRE, SEÑOR...

DEL SMOKING

"EL CANTADOR"

ES EL MERCURIO

ATO PARA EL PASEO

LA VUELTA

SOMBRERO FORTUNY

diato al modelo. Descansaba largos intervalos y dejaba a su mente cumplir sus funciones de simplificación antes de sacar el partido mejor de su modelo. Trazaba innumerables croquis, esbozaba repetidos ensayos antes de dar esa precisión casi geométrica al cuerpo humano o a las estampas de animales, característica propia de su talento.

Así consiguió dar a sus figuras esa seguridad en los rasgos, esa anatomía ingeniosa y esas sorprendentes líneas sintéticas.

Toda la obra de Caran d'Ache, reunida en varios álbumes de innegable valor, nos muestra a un hombre de fino temperamento a través del más original de los artistas.

Origen del nombre de nuestras ciudades

Por P. A. B.

JUJUY. — San Salvador de Jujuy

FUE fundada el 19 de abril de 1592 por el capitán don Francisco de Argañaraz Murguía, en el valle de Jibijibi. La palabra **Jujuy** es una derivación del quichua **Huk-Huy**, que significa bajada.

SANTIAGO DEL ESTERO

FUNDADA en 1553 por don Francisco de Aguirre en la margen derecha del río Dulce.

Recibió el nombre de **Santiago** por conmemorarse el día de la fundación la fiesta del grande apóstol de España, y añadióscle del **Estero** por abundar las lagunas en sus cercanías.

CATAMARCA. — San Fernando de Catamarca

FUE fundada el 5 de julio de 1683 por Fernando Mendoza Mate de Luna, a orillas del río Valle.

El nombre Catamarca proviene de los vocablos quichuas **Cata, falda de la Sierra, y Marca, fuerte.** De ahí: **Fuerte de la falda de la Sierra.**

LA RIOJA. — Todos los Santos de la Nueva Rioja

FUE su fundador don Juan Ramírez de Velazco. Fundada en la desembocadura de la quebrada de Sanagasta, donde nace el arroyo homónimo. Fué fundada el 1º de noviembre de 1591, día de la festividad de **Todos los Santos.** El nombre **Rioja** lo lleva por ser su fundador originario de la región española llamada de la Rioja.

SAN JUAN. — San Juan de la Frontera

FUNDADA en 1562 por el capitán don Juan Jufré en el valle de Tulum, a orillas del río San Juan, el día de la fiesta de San Juan Añadióscle de la **Frontera** por hallarse en la del imperio del Perú.

REFLEXIONES

El arte de decir lo que no se sabe, no sabiendo el arte de no saber lo que se dice.

Tolerar y disculpar las faltas ajenas es una de las mayores virtudes del corazón humano.

Las tres cosas más difíciles son: guardar un secreto, sufrir con paciencia las injurias y emplear bien el tiempo.

El que no madruga con el sol no goza del día.

Sólo los grandes corazones conocen la gloria que hay en ser bueno.

UN FILOSOFO.

EL CUENTO

(Por Eduardo Marquina)

ANABELA (piensa unos momentos. Se acerca al niño. Se sienta). — ¡Mayolin!

MAYOLIN.—Madrecita...

ANABELA.—No me lo digas más... (Se sorprende el niño; ella hace transición. Sonríe). Sí, dilo.

MAYOLIN.—(Acariciándola). ¡Madrecita!...

ANABELA.—(Un gran esfuerzo; la voz velada).
¿Sabes? Te ha de dejar
la madrecita solo...

MAYOLIN.—(Mimoso).
¡No quiero!... ¿Adónde vas?

ANABELA.—(Acariciándole).
Aquí cerquita... Al río..
¿No te importa, verdad?
Tengo leña que hacer,
y ropa que lavar,
y en la aceña, la harina
que encargué, para el pan..
Mientras tanto... ¿me juras
ser muy bueno... verdad?

MAYOLIN.—(Buscando una excusa).
Si me dejas dormido...

ANABELA.—¿Y así, no llorarás?

MAYOLIN.—(Pensando algo más seguro, para retenerla).
Antes... ¡cuéntame un cuento!
Para poder soñar
que venía la Virgen
y me hacía jugar...

ANABELA.—Eso es... Con sus bordados
de plata en el brial
y aquel gran manto blanco
que lleva en el altar...

MAYOLIN.—¡Y era otra madrecita
como tú...!

ANABELA.— ¡Y era más!
¡Una Reina... que todo
te lo podía dar!...
(Lo abraza: casi llora).

MAYOLIN.—Ahora, el cuento...

ANABELA.— Ahora un cuento,
para dormir...
(Piensa).
Verás...
(Adormeciéndole, en salmodia voluntaria, casi canta).
La Virgen María — penaba y sufría;
Jesús no quería — dejarse acostar...
—¿No quieres? — No quiero. — Cantaba un jilguero;
sabía a romero — y a luna el cantar.
La Virgen María — probó si podría
del son que venía — la gracia copiar.
María cantaba — Jesús la escuchaba;
José, que aserraba, — dejó de aserrar..
La Virgen María — cantaba y reía,
Jesús se dormía — de oírla cantar.
Tan bien se ha dormido — que, el día venido,
inútil ha sido — gritarle y llamar...
Y... entrando ya el día, — como él aun dormía,
para despertarle — ¡la Virgen María
tuvo que llorar!...

Una ocasión que pueden aprovechar los escribanos para dar un consejo, caritativo y muy provechoso

Por culpa de uno que otro escribano prevaricador, el vulgo, que no estudió la lógica, pinta a todo el gremio con uñas largas, el gremio de los uñeteadores y aves negras. Conocemos no pocos escribanos extremadamente delicados de conciencia que no sólo obran bien, sino que impiden muchas injusticias.

El código del Rey del Piamonte Carlos Alberto, el código Albertino ordenaba a todos los escribanos que aconsejasen legados de beneficiencia a los que hacían testamento. Esta disposición cesó cuando entró en vigor el Código Civil del reino de Italia, manipulado por liberales, aunque, por costumbre, casi todos los escribanos piamonteses siguen recordando y recomendando las obras de beneficiencia a los que quieren concretar las disposiciones de su última voluntad. ¡Qué bien harían los escribanos modernos en seguir tan loable costumbre, especialmente redactando testamentos de comerciantes y empleados notoriamente poco o nada escrupulosos! Los ayudarían a saldar cuentas con la justicia divina y humana y asegurarían la salvación de su alma. No se perdona el pecado si no se devuelve lo robado, cuando se puede devolver.

Pero si el moribundo es de vida cristiana y rico, hay parientes que lo vigilan para que nada se substraiga de la herencia que esperan. Vigilan al escribano y hasta tratan de sobornarlo; vigilan al sacerdote que los asiste, en sus horas extremas, aunque les conste la disposición legal, que los inhabilita para heredar. Esta vigilancia se extrema, cuando el sacerdote que asiste y sacramenta al moribundo es congregacionista. Y si los codiciosos se dan cuenta de que el moribundo dejó legados de alguna importancia, entonces hacen correr la voz de que el enfermo ha perdido la lucidez de su razón, de que es anormal el estado de su mente y razón y quiera Dios que no se halle médicos que sobornados declaren y firmen un informe falso.

Y se dan casos de parientes que insinúan al sacerdote que aconseje disposiciones que los favorezca, con promesas de agradecer el servicio pecuniariamente. ¡A tanto llega la avaricia!

Por eso, es muy conveniente que se haga testamento en plena salud, de modo que haya plena libertad de disponer según justicia y caridad y nadie pueda impugnar el testamento tomando también las medidas para que el fisco no exagere sus pretensiones, contra todo justicia. Como debe ser respetado el derecho de propiedad, así se debe respetar la última voluntad de el que cristianamente dispone de ella.

Y por último haremos notar y de un modo especial y con encarecimiento, que la buena prensa debe considerarse como obra de beneficiencia primordial y extraordinariamente necesaria y que los pudientes deben favorecerla en sus disposiciones testamentarias generosamente.

Nos decía un buen cristiano al respecto: el público dirá que he favorecido el diario para que me elogie!

Constestamos: puede agregar en el codicilo, que se guarde el secreto, y después de todo qué le importará a Vd. que le alaben después de muerto; no peligrará su modestia, y puede que el recuerdo sirva de estímulo para que otros lo limiten con provecho de Vd. y para bien del prójimo.

LO INSEGURO

Hay tres cosas en el mundo sobre las cuales no se debe contar:
"Favor de magnate".
"Caricia de mujer".
"Sol de invierno".

EL DOMINO ENCANTADO

Juego sencillo:

DESPUES de una partida de dominó, podéis entreteneros en poner uno encima de otro y levantar este último adherido al de encima como si estuvieran imantados.

Véase la explicación, que es sencillísima y no requiere ningún talento de prestimano, ni mucho menos.

Al mezclar las fichas habréis aprovechado un momento de distracción de los demás para mojar la extremidad del dedo índice. Lo aplicáis sobre una "blanca", un uno o un dos. Esta ficha, ligeramente mojada, os bastará para ponerla de plano encima de otra (del lado del hueso) para que se peguen.

Si la ficha de abajo está bastante mojada por la de encima, podréis levantarlas juntas.

Este procedimiento puede emplearse para presentar diferentes adherencias misteriosas. Con monedas, y mejor aun con fichas de hueso, se puede probar que hay otros cuerpos imantados, por ejemplo, los metales; las damas de madera pueden asimismo imantarse fácilmente.

Unos pases magnéticos por encima del objeto, darán más importancia al juego. Lo principal es disimular que están mojados dominós, fichas y damas.

Comprimido

II o DIA

Solución: **PARODIA**

Población italiana

JUNIO I NA

Solución: **MESINA**

Charada

Prima es letra consonante.
Nombre hebráico mi **Segunda**;
Tercia es planta de levante;
Dos tres un poeta importante.
El **todo** es tipo que abunda.

Solución: **PEDANTE**.

Pregunta suelta

¿Y no me sabrás decir
lector simpático y tal
de las prendas de vestir
cuál es anticlerical?

Solución: **FRAC MASON**

Curiosidad

¿Qué ciudad de Europa se puede formar combinando dos nombres de animales?

Solución:
Cabra
León

BARCELONA

Intercalación jeroglífica

F R U cb T A

Solución: **PECHERA**

RECREACIONES MATEMATICAS

El tablero de ajedrez

REFIERE una antigua leyenda persa, que el inventor del juego de ajedrez pidió por su invento, a invitación del rey, el siguiente premio:

Un grano de trigo por la primera casilla del tablero, dos por la segunda, cuatro por la tercera, ocho por la cuarta, etc. Consintió el rey en otorgarle ese premio y para su entrega mandó por un saco de trigo. Mas pronto advirtió que este no bastaba, como tampoco habría bastado todo el trigo del reino.

En efecto, la suma de los 64 términos de la serie

1 + 2 + 4 + 8 + 16 + 32 (1) (2) (3) (4) (5) (6)
+ 64 + 128 + 256 + 512 (7) (8) (9) (10)
+ 1.024 + 2.048 + 4.096 + 8.192 (11) (12) (13) (14)
+ 16.384 + 32.768 + 65.536 (15) (16) (17)
+ 131.072 + 262.144 + 524.288 (18) (19) (20)
+ 1.048.576 + 2.097.152, iguala a (21) (22)
18.446.744.073.709.551.615. Y como un kilogramo de trigo está formado aproximadamente por 21.000 granos, tendremos en aquel número de granos un peso que escapa a la imaginación.

Sumas y restas

HALLAR dos números tales que restando 1 del mayor y sumando 1 al menor den el mismo resultado; y sumando 1 al mayor se obtenga un número doble del que resulte restando 1 del menor.

SOLUCION:

7 — 1 = 6 iguales
5 + 1 = 6
7 + 1 = 8
5 — 1 = 4 8 — 2 × 4

Problema fácil

UN objeto vale cuatro pesos más la mitad de lo que vale: ¿cuánto vale?

Solución: Si además de la mitad de lo que vale, vale 4 pesos, esos 4 pesos serán la otra mitad de lo que vale; por lo tanto vale 8 pesos.

Algébricamente se habría procedido así:

$x = 4 + \frac{x}{2}$, $2x = 8 + x$, $x = 8$

El juego de sobremesa

El azúcar insoluble

APUESTE usted, cuando se halle de sobremesa, que echará usted un terrón de azúcar en un vaso medio lleno de agua sin que el terrón se deshaga; más aún, que sacará usted el terrón íntegro, sin el menor rastro de humedad.

Brevemente vamos a explicar la manera de conseguirlo:

En una tarjeta de visita se corta un redondel un poco mayor que la boca de un vasito de licor. Este redondel se pone sobre el agua de un caso común, lleno hasta sus dos tercios, y encima un terroncito de azúcar. La tensión superficial del líquido será suficiente para sostenerlo. Tomése después un vasito de licor y colóquesele invertido sobre el redondel de modo que cubra el azúcar. Apóyese con firmeza, haciendo bajar todo al fondo del vaso. La presión del agua sujetará el redondel bajo los bordes del vasito, de modo que no pueda penetrar en éste ni una gota de agua, ni humedecer, por consiguiente, el terrón de azúcar. El experimento es, por lo que se ve, muy sencillo; pero no por eso deja de sorprender a los no iniciados.

REFRANERO

Hacienda hecha no da priesa.

A mi enemigo libre Dios de pleitos, y a mi de él y de ellos.

Delante hago acato y por detrás al rey mato.

De hombre bien nacido es ser agradecido.

Asaz puede poco quien no amenaza a otro.

PROFESOR BURLADO

Un catedrático de esos imprudentes que abusando de su posición se quieren burlar de la religión, en los exámenes preguntó a un chico que era muy cristiano:

—Diga usted. ¿Cuántos son los reinos de la naturaleza?

—Tres: mineral, vegetal y animal.

—¿A cuál pertenezco yo?

—Al animal.

—Y el alma, ¿a cuál de ellos pertenece?

—El alma pertenece al reino de los cielos; pero debo advertir que en este reino no entran las almas de todos los animales.

LOCUCIONES LATINAS

CORPUS DELICTI (Cuerpo del delito). — Objeto que prueba la existencia de un delito.

DE FACTO (De hecho). — En contraposición a **DE JURE** (de derecho). Para los legitimistas, Luis Felipe era rey **DE FACTO**, y Enrique IV, rey **DE JURE**.

DE JURE (De derecho). — Ver **De facto**.

O TEMPORA! O MORES! (¡Oh, tiempos! ¡Oh, costumbres!). — Exclamaciones con las cuales Cicerón ponderaba la perversidad de los hombres y de los tiempos.

PASSIM (Aquí y allá). — Significa en diversos sitios. **Ver sobre tal asunto, "Comentarios", de César, PASSIM.**

VOLTI SUBITO (Dad vuelta en seguida). — Expresión italiana (en abreviatura: V. S.) que indica que es menester dar vuelta en seguida la hoja de una partitura.

PRO TEMPORE (Según el tiempo).

ANECDOTAS

UNA familia alemana establecida en Kansas, recogió a un mozo salvaje y antropófago mal herido en un combate.

Al cabo de algunos días el dueño de la casa preguntó a su huésped.

—¿Está a gusto con nosotros?

—Sí, señor.

—¿Nos quieres a todos?

—Mucho.

—¿A cuál de mis hijos quieres más?

—Al que mama.

—¿Por qué?

—Porque está tierno y gordito se cocería en cinco minutos y en otros cinco me lo podría comer.

¡Qué agradecido!

* * *

Negaba un ladrón ante el tribunal un robo, y le dijo al juez:

—Es inútil su tenacidad en negar el delito. Podemos presentarle seis testigos que dirán que lo presenciaron.

—No importa—dijo el ladrón—Yo puedo presentar seis mil que dirán que no lo presenciaron.

ABOLIDOR ABOLIDO

Luis XVI, de Francia, ordenó la abolición de la tortura, lo que no le evitó, sin embargo, morir él mismo, años más tarde, en la guillotina.

ANECDOTA

CELEBRABAN en un corro la habilidad y ligereza de un gimnasta que saltaba por encima de ocho caballos.

—Esto no es nada! — exclamó un poeta. Yo he saltado más

—Sí. Yo he saltado del almuerzo de un lunes a la cena de un jueves.

HUMORISMO

—¿Vd. me pide la mano de mi niña?
—Sí, señor.
—¿Y tiene oficio?
—Ninguno.
—¿Y tiene carrera?
—No.
—Pues entonces ¿con qué cuenta?
—Pues mire usted, caballero: como yo no sé aritmética, cuento siempre con los dedos.

* * *

T. Gosselin
auteur malin
et bon apôtre,
prenant du mien,
prenant du tien,
très peu du sien,
si peu que rien,
beaucoup du vôtre,
modestement
signe: Lenôtre.

Cuando baja el empacho
y el amor sube,
se acaban los *ustedes*
y entran los *túes;*
pero en riñendo
vuelven como al principio
los cumplimientos.

* * *

Dios te libre, libro mío
De las manos del librero
Que cuando te está alabando
Entonces [illegible] vendiendo.

Si la memoria pierdes
Cuando estás alto,
Haces ver que no vales
Lo que has logrado.
¡Fortuna loca!
Siempre eres enemiga
De la memoria.

* *

El campanario de la iglesia,
en un escamoteo de prestidigitación
saca de su campana
una bandada de palomas.

OLIVERIO GIRONDO.
(Veinte poemas para ser leídos en el tranvía)

PAGINA FEMENINA

Por D. ADA BIZIOLI DE CASPERSEN

Una defensa del azúcar

Y AL decir del azúcar — me refiero en general a los alimentos azucarados. No se crea que me propongo captarme las simpatías del mundo infantil o a los golosos que abundan en todas las edades de la vida, pues si por una parte pretendo demostrar el alto valor nutritivo de la substancia que nos ocupa, por otro reconozco que para educar, es necesario suprimir todos los excesos y entre ellos los de golosinas, pues es indispensable enseñar a ser sobrio y mortificado, lo que no se conseguirá nunca en aquellos hogares excesivamente indulgentes, donde el niño ni tan siquiera puede desearlas, pues están siempre a su alcance.

En los tiempos aquellos en que, pocos centavos de caramelos constituían la antesala de la felicidad, cuando la visión beatífica del cielo se confundía con la de un país maravilloso donde los ríos y arroyos eran de crema y donde los árboles producían frutos de chocolate o caramelo, cuando la única vocación se materializaba con el anhelo de ser dueños de una confitería, cuantas veces no hemos oído el estribillo: "No les dejen comer caramelos que se echan a perder los dientes, cuidado con las masitas que estragan el estómago".

No dejaban estas advertencias de encerrar mucha razón, pero hay que ser justo y "dar al César lo que es del César", el azúcar no es el culpable de las caries, si no la falta de cepillo y dentífrico, pues si se permite que las partículas azucaradas penetren en los intersticios de los dientes se producen fermentaciones que originan lesiones dentarias.

En cuanto al estómago lo peligroso es la indigestión de golosinas mañana, tarde o noche, sin orden ni concierto, pero no producirá daño alguno el tomarlas en cantidad moderada en la hora de la merienda o como postre de las comidas.

El azúcar, base de todos los alimentos azucarados, es principalmente el producto de la caña de azúcar, aunque las remolachas y algunas frutas lo producen en cantidad apreciable.

Como alimento presenta la característica de ser un gran productor de energía. Numerosos experimentos han demostrado que una ración suplementaria de azúcar ha permitido a los soldados sostener sin perjuicio para su salud las mayores fatigas que imponen las marchas forzadas o las grandes maniobras. También lo utilizan con buen éxito los que se dedican a los deportes cuando se preparan para alguna prueba difícil o para mantener sus energías durante el desarrollo de la misma. Los alimentos que contienen mayor cantidad de azúcar son: la miel, los bombones, el chocolate, las mermeladas, los caramelos, las masas y postres de repostería, los higos secos y dátiles y las uvas.

Todo régimen alimenticio normal debe tenerlos en cuenta, pero donde son auxiliares preciosos es en las curas de sobre alimentación indispensable durante las convalecencias de enfermedades graves, o en la tuberculosis o pre-tuberculosis donde es necesario un exceso de alimentacion que no fatigue el estómago por sus condiciones de fácil digestibilidad. En todos estos casos se obtiene un buen éxito distribuyendo unos ciento veinte gramos diarios de azúcar en los diversos alimentos, cuidando servir los platos azucarados al final de las comidas principales, porque su grado de saciedad, arruinan el apetito si se toma a otras horas.

En las enfermedades febriles deben darse abundantemente y sin reparo las bebidas azucaradas, en cuanto a los nefríticos y a los enfermos del hígado es parte del régimen el uso del azúcar. Hasta se ha comprobado que a los enfermos de ciertas dolencias que atacan al hígado es posible darles huevos, siempre que estén aficionados con una buena cantidad de azúcar, como pasa en las cremas.

Donde debe evitarse su consumo es en el tratamiento de la diabetes y por las personas dispuestas a la obesidad pues es un gran productor de grasas.

Tenemos, por lo tanto, razones para considerar el azúcar como indispensable en la alimentación humana, debiéndose únicamente combatir su mal uso y su abuso.

Una súplica heroica

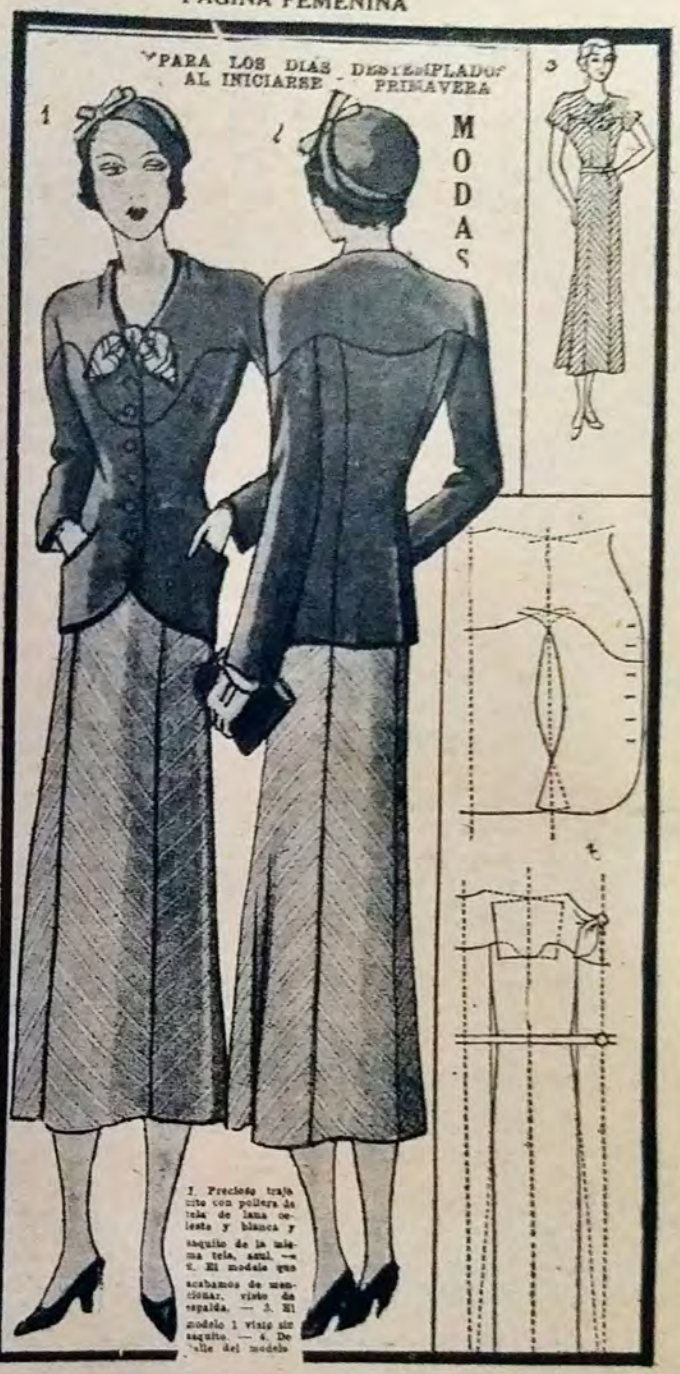
Santa Brígida, abadesa, Patrona de Irlanda, estaba sentada una tarde en la puerta de su Abadía de Kildare, en compañía de Dara, una religiosa elegía. El sol se ponía lentamente y Brígida conversaba con su compañera describiéndole el espectáculo y luego siguieron platicando en la bella noche de verano, sobre el amor de Dios y las alegrías del Cielo.

Las horas fueron pasando insensiblemente y el sol volvió a asomarse tras los montes de Wikelow y su luz purísima convertía el cielo y la tierra en una verdadera fiesta de luz.

Brígida al contemplar tanta belleza sintió una inmensa compasión hacia su compañera cuyos ojos no podrían contemplar jamás tanta grandeza y rogó al Señor con todo el fervor de su alma que le devolviera la vista. Fortificada por la oración tocó los ojos de Dara y éstos se abrieron a la visión del globo de fuego que se asomaba en el este, de los árboles y flores, de las praderas de esmeralda, del pedregal que rodeaba al convento. Todo lo contempló mida y absorta por unos minutos, hasta que volviéndose a su Abadesa así le suplicó: Cierra mis ojos otra vez madre querida, porque me parece que a medida que ellos se abren al mundo la visión de Dios se obscurece en mi alma.

Brígida obedeció rezó una vez más y los ojos de la religiosa volvieron a obscurecerse.

En pocas y sencillas palabras narra un antiguo santoral este episodio cuya heroicidad supera a las más nobles acciones humanas y nos hace meditar en todas las veces que las visiones del mundo confunden y obscurecen nuestra alma las nociones de la vida divina sin que hagamos un solo pequeño esfuerzo para evitarlo.



1. Precioso traje de tela de lana celeste y blanca y saquito de la misma tela, azul. — 2. El modelo que acabamos de mencionar, visto de espalda. — 3. El modelo 1 visto sin saquito. — 4. Detalle del modelo

DE UTILIDAD

LA parafina sirve para muchos usos caseros. Citaremos entre ellos los siguientes:

Mezclada en partes iguales con aceite común, resulta un engrase excelente para las máquinas y limpia a las mil maravillas las máquinas de coser, por muy sucias que estén.

Para conservar pieles no hay cosa mejor. Se empapan en parafina trapos y, bocadillos entre papeles gruesos, se ponen entre las pieles que se vayan a guardar con lo cual se evita que se apolillen.

EL vino se clarifica de diversas maneras, aunque no todas dan los mismos resultados. Un medio sencillo y práctico para efectuarlo es el siguiente: échense en una vasija cinco claras de huevo, medio litro de agua, un poco de sal y las cáscaras de los huevos molidas; bátase bien esto y viértase en el barril de vino que se trata de clarificar. Revuélvase luego con dos varillas de madera el vino así mezclado y, tapando herméticamente el barril, al cabo de cuatro días estará clarificado.

Este ejercicio se repetirá todos los días rápidamente.

Trivialidade

BOSTEZO

Hay personas cuya presencia, por asociación de ideas, nos hace recordar el hambre o el sueño. Entonces bostezamos.

UNA GANANCIA

También la pereza es una ganancia. Gana el cuerpo, gana la salud. Que no hay mejor reconstituyente de organismo, ni antídoto más eficaz contra la toxina del esfuerzo que estar horas y horas sin pensar en nada, sin mover ni un músculo siquiera.

EL VIOLIN MÁGICO

Había una vez un hombre muy rico y muy avaro que tenía un sirviente honrado y trabajador llamado Martín, quien le sirvió fielmente durante tres años sin recibir un solo centavo en calidad de sueldo por su trabajo. Martín nunca protestaba ni le pedía nada a su avaro amo, pero un buen día le dijo:

—Señor, como quisiera caminar un poco por el mundo, desearía que me dieseis algo de dinero, aunque no sea más que por haberos servido con fidelidad durante estos tres años. —Tienes razón — dijo el avaro. — Toma estos tres ochavos, que son nuevecitos.— Martín, creyendo que con ello llevaba un tesoro,

... se puso en camino y al pasar por un bosque vió a un viejito que le dijo: — Veo que vas muy alegre. — ¿Y cómo no estarlo? — contestó Martín alegremente. — Llevo en mi bolsillo tres ochavos, producto de tres años de trabajo. — ¿Por qué no me los das? Yo soy ya demasiado viejo y no puedo trabajar.

Martín tenía buen corazón y le dió los ochavos al anciano. Entonces el viejo le dijo: — Quiero recompensar tu buena acción. Pide tres cosas y te las concederé. — Gracias — repuso Martín. — Yo quiero una flecha que siempre dé en el blanco; un violín, que al tocarlo haga bailar a todo el mundo, y que todos me concedan lo primero que yo les pida.

El anciano le dió un violín y una cerbatana y Martín siguió su interrumpida marcha cantando, hasta que se encontró con otro viejo que estaba oyendo el canto de un ruiseñor. — Me gustaría tener a ese animal — dijo. Martín envió en seguida una flecha, tocando levemente al pájaro, que cayó atontado a sus pies. Martín lo apresó y se lo dió al viejo.

Este se metió entre un zarzal, y Martín, queriendo divertirse, se puso a tocar el violín y el viejo empezó a bailar arañándose la cara y enganchándose la ropa entre las zarzas. — ¡Por favor! — gritó el viejo. — Deja de tocar y te doy una bolsa llena de oro. — Martín dejó en seguida el violín y tomó la bolsa toda llena de oro que le daba el anciano.

Quién se oculta en el laberinto

Las líneas de este laberinto ocultan la silueta de un personaje muy conocido de nuestros pequeños lectores. Para que aparezca, sólo tienen que tomar un lápiz y, partiendo del lugar indicado por la flecha, trazar una línea, siguiendo el buen camino. ¡Cuidado con extraviarse en el laberinto, porque entonces no verán nada!

El oculista y el labrador

UN labrador estaba malo de los ojos y tuvo la discreción de ir a consultar a un oculista.

Hallóle sentado a la mesa, comiendo y bebiendo, y le preguntó:

—¿Qué me receta usted para los ojos?

—Lo primero, es que deje usted de beber vino.

Acercósele mucho el labrador, y le dijo:

—Hombre, aunque sea descortesía, usted no los tiene más sanos que yo, y sin embargo, se echa buenos tragos.

—Es que yo no trato de curarme, sino de beber.

OBRA DE MISERICORDIA: Dar de comer al hambriento.

Religiosas esquimales. — En Hooper Bay, Alaska, se ha fundado un noviciado para formar religiosas indígenas, que se llamarán Hermanas de Nuestra Señora de la Nieve. Ocho novicias han tomado ya el hábito, y otras cinco, muy escogidas entre gran número de aspirantes, se preparan a hacer el postulantado.

Desde los cuernos de un rinoceronte al cielo. — No hace mucho un rinoceronte, dando unos bufidos potentes, paseábase tranquilamente por las plantaciones de café de Nyery (Kenia, Africa Oriental). Al verlo los cultivadores negros huyeron a toda prisa. De repente, una descarga cerrada partió de las cercanías de la misión católica. Mal herido, y perseguido por los negros que soñaban ya en un gran banquete, el gigantesco animal emprendió la fuga. Después de 5 horas de caza, el rinoceronte cayó a tierra, rendido, desangrado. Sus miradas eran amenazadoras. Uno de los catecúmenos se le acercó más de lo debido; la fiera, en un supremo esfuerzo, alzóse fulminante, clavando sus cuernos en las espaldas del negrito imprudente. Sus compañeros huyeron espantados. Cuando llegó el misionero, agonizaba ya el joven. No había tiempo que perder. Fué bautizado el herido sobre los cuernos del paquidermo que se iba muriendo.

La brigada del P. Lebbe. — El P. Lebbe es natural de Bélgica y trabaja desde largos años como misionero en China, donde ha tomado carta de ciudadanía. Recientemente se ha dirigido, al frente de 250 jóvenes católicos, a los campos de batalla del norte, con el fin de practicar la caridad con los heridos y demás necesitados. La recluta se ha hecho entre los católicos más

Para los niños buenos

fervorosos y ejemplares del Vicariato de Ankuo, los cuales ejercerán gratuitamente su misión en los puntos más difíciles y peligrosos, y cuentan con el beneplácito unánime de sus familias. Los paganos han quedado asombrados ante hecho tan edificante.

La isla de Marken. — Está situada esa isla en el lago Zuidersee de la Holanda Septentrional. Su extensión es de 3 kilómetros cuadrados y tiene unos 1.500 habitantes.

Formación del clero indígena. — Existen en la actualidad en los 490 territorios de Misión 455 seminarios para el clero indígena (157 más que hace 10 años), con un total de 18.000 alumnos (8.400 más que en 1923).

Historia de un alma. — El libro así titulado es la vida de Santa Teresita, escrita por ella misma. Pues bien, no hay libro en el mundo que, fuera del Catecismo, la Sagrada Biblia y el Quijote que sea tan universalmente conocido y propagado como la "Historia de un alma". Ha sido traducida ella a casi todos los idiomas del mundo. Tan sólo de la edición completa francesa se han vendido 700.000 ejemplares.

Los relatos la intervención milagrosa de Santa Teresita, que llegan de todas partes de la tierra al Convento del Carmen de Lisieux, llenan hasta ahora cinco gruesos volúmenes y suman más de 4.000. Son estos milagros, naturalmente, parte muy pequeña de los innumerables obrados por la simpática Taumaturga, pues las más de las veces los favorecidos no están en condiciones de ponerse en comunicación con el Carmelo de Lisieux.

Pero este, sumamente furioso, gritó: — Ya me pagarás esta broma. — Y echó a correr hasta el pueblo más cercano, entró en casa del juez y le dijo: — Un ladrón me ha asaltado en el camino y después de maltratarme a su antojo y reírse de mí, salió robándome una bolsa llena de oro. ¡Justicia, señor!

El juez, después de escuchar al viejo, envió a la policía a buscar a Martín y éste fué apresado y conducido por la policía al tribunal, donde se hallaba el viejo que repitió la acusación. — Ese hombre miente — dijo Martín encarándose con él. — El me dió la bolsa de oro para que yo dejase de tocar el violín.

—Eso no puede creerse — dijo el juez. — Nadie da una bolsa de oro para que dejen de tocar el violín. Por lo tanto eres culpable y serás ahorcado por ladrón y para escarmiento. —En seguida lo llevaron a la plaza del pueblo, donde ya se había preparado la horca y estaba reunida una gran cantidad de gente.

Al subir la escalera que conducía al tablado donde se alzaba la horca, Martín dijo: — A todo condenado es costumbre concederle el último deseo. — Es verdad — dijo el juez; pide lo que quieras. — Pues bien: yo sólo quiero tocar una última pieza en mi violín, una sola pieza y sumamente corta. Es mi deseo.

Pero el viejo, que se acordó de lo que a él le sucedió, gritó: — No, señor juez; no se lo permitáis. — ¿Por qué no? — repuso el juez. — Que le traigan su violín, ya que he prometido acceder a su último deseo. — El viejo, al ver que nada conseguía, quiso escapar, pero había mucha gente y no pudo conseguirlo.

El empleado le alcanzó a Martín el violín y entonces éste lo tomó y empezó a tocar. De pronto, toda la gente que había en la plaza, incluso el mismo juez, el verdugo y sus ayudantes, comenzaron a bailar y a hacer cabriolas. El que con más ímpetu saltaba era el viejo que había venido a acusar a Martín.

Hasta los perros bailaban en dos patas. Entonces Martín apuró más la música y todos bailaban cada vez más furiosamente dándose coscorrones y encontronazos gritando: — ¡Eh, eh! ¿Qué es esto? ¡No podemos dejar de bailar! Seguramente estamos hechizados por algún desconocido y maldito brujo.

El juez, que se encontraba cansadísimo, gritó a Martín: — ¡Te perdono la vida, pero deja de tocar ese endiablado violín! — Entonces Martín guardó el instrumento y bajó del tablado, mientras todos dejaban de bailar y se encontraban rendidos de fatiga. Se dirigió al pícaro viejo que lo había acusado y le dijo:

—¿Y ahora confesarás la verdad? — Sí — gritó el viejo. — Yo le di la bolsa de oro para que dejase de tocar ese embrujado violín. — Y como todo había terminado felizmente, cada cual se fué a su casa muy contento por el feliz resultado y en cuanto a Martín fué nombrado músico del pueblo con un buen sueldo.

YO NO VEO EL ALMA

Un obrero decía a su cura, mofándose:

—Señor cura, me atormenta una duda; y es que yo no veo el alma...

—¡Ah, picarillo! — le dijo el cura —. Mira, ahora voy a acertarte lo que piensas. ¡Piensa lo que quieras!

—Sí, señor cura; ya he pensado.

—¿Ya has pensado?... No; no has pensado aún.

—Le digo que sí; adivine, pues.

—No es posible que hayas pensado, amigo, porque yo tú decías que no creías en el alma porque no la verías. Con los ojos corporales no la verás; pero la experimentas dentro de ti.

que saben su catecismo

Bienaventurados los pobres de espíritu, porque de ellos es el reino de los cielos. (Jesús.)

LA CRUZ

MUERE Jesús del Gólgota en la cumbre
con amor perdonando a quien le hería;
siente deshecho el corazón María
del dolor en la inmensa pesadumbre.

Se aleja con pavor la muchedumbre,
cumplida ya la santa profecía;
tiembla la tierra; el luminar del día,
cesando a tanto horror, pierde su lumbre.

Se abren las tumbas; se desgarra el velo;
y a impulsos del amor grande y fecundo,
parece está la Cruz, signo de duelo,

cerrando angusta con el pie el profundo
con la excelsa cabeza abriendo el cielo,
y con los brazos abarcando el mundo.

Almendrón AGUILAR.

EL GRUMETE

Hacía Maruxa Cumeira una —egre casita en el lugar de San Cipriano en Galicia. El sol poniente penetra por su puerta entreabierta, y baña con sus tintas de oro pálido el tosco mueblaje de una casa de pescador.

Es la hora de la cena: Maruxa corta dos gruesas rebanadas de pan de centeno que deposita en la mesa al lado de dos escudillas rebosantes de "grelos con patacas", y esto hecho vase a la puerta, y apoyada en uno de sus largueros y defendiendo de la luz sus ojos con la mano, escudriña el ancho mar, que está tranquilo como un lago.

La mirada de la experta costeña divaga al principio sobre aquella inmensa superficie; mas de repente se fija en un punto, y al mismo tiempo un suspiro de satisfacción se escapa de su pecho.

—¡Dios sea bendito! — murmura con fervor; — una vez más me vuelve sano y salvo a mi Santiaguiño, mi única alegría de este mundo.

Y dejándose abierta la grande puerta (no hay miedo a ladrones en Galicia), Maruxa baja a la playa a pasos lentos.

La pequeña barca que el ojo ejercitado de la pescadora ha descubierto a lo lejos, adelanta gallardamente con sus pintadas velas, que hincha una ligera brisa.

La madre apresura el paso para llegar al momento de la arribada. Esta se efectúa con rapidez; el grumete, un querubín con blusa azul y gorrito rojo, es el que primero salta de la barca y asiendo de la amarra, se planta resueltamente, la cabeza hacia atrás y tensas las piernas, para sostener la embarcación lo más cerca posible del muelle, en tanto que desembarcan el patrón y el marinero llevando las redes.

—Tu rapaz es un desenvuelto, Maruxa — le dice con ruda franqueza el patrón a la madre del grumete; — sigue sobre los pasos de su difunto padre, que Dios tenga en gloria.

—Bien, hijo mío — contesta gravemente la mujer; y luego, vuelta a su interlocutor, le pregunta: — ¿Me lo llevarás también mañana?

—Mujer, a buen seguro; la brisa afloja, y dentro de poco tendremos tiempo fuerte.

—Mira que he oído a las gaviotas lanzar su chillido de tormenta y de muerte! ¡Pedro, por Dios, no expongas a mi hijo, mi tesoro!

—¡Calla, tonta! Sabes que tengo experiencia y llevo veinte años en la mar sin haber "naufragado" nunca. Si no tienes confianza en mí, contratas a tu Santiaguiño con otro patrón, y en paz.

—No digo eso, Pedro Piñeiro, no digo eso; sólo, sí, que tengo siempre miedo... ¡La mar es tan traidora! Los más hábiles sucumben en ella. Mi pobre Miguel, que era avisado como no habrá otro, no pudo librarse de sus furores, y eso que estoy bien segura que no se expuso inútilmente. ¡Oh! no: ¡testigos son esta infeliz viuda y este pequeño huérfano!

—El mar es la delicia de los verdaderos marinos, madrecita mía — interrumpió el grumete con penetrante voz, que conmovió a la buena gallega y a los dos marineros. — Pero ya se sabe: mujer de hombre de mar, mujer de pesar. Yo no me casaré nunca, madre, y viviré siempre contigo. En estas pláticas llegaron frente a la casa de Maruxa, y los dos hombres saludaron toscamente, dieron las buenas noches a la viuda y a su hijo.

—¡Hasta mañana! — dijo alejándose el capitán.

—¡Hasta mañana! — respondió Santiaguiño.

—No hay casa como la nuestra — exclama ufano el precoz muchacho, tirando su gorro sobre un banco; y luego se planta muy formal, con los brazos cruzados, mientras su madre reza lentamente la bendición de la mesa. — Madrecita, nuestra casa es alegre como ninguna, y aseada ¡pardiez! — y esto diciendo, el animoso grumete hunde su cuchara en los "grelos". — Pero esto a quién se agradece? — continúa con una locuacidad encantadora, y sin más interrupción que la de llevarse una cucharada a la boca, sigue: — Cuando estoy en la pesca pienso mucho en ti y en esta nuestra cabaña. ¿lo crees, madrecita? — Esto me da bríos para la faena... Toma, estoy tan contento esta noche, que voy a echar unas coplas antes de ir a dormir.

Y apurando aprisa el último bocado, el grumete se levanta a descolgar un viejo acordeón, que al impulso de sus nervudos dedos empieza a gemir bien que mal el aire de un canto a Santiago, patrón venerado de los gallegos y de todos los españoles.

Maruxa, feliz con la felicidad de su hijo, entona las coplas; Santiaguiño y el acordeón prosiguen el estribillo. Y la pobre viuda, al dar a su hijo el beso de las buenas noches, exclama radiante de gozo: — Sí, bien has dicho, mi Santiaguiño; alegre es y bien abastecida de paz, gracias a Dios, nuestra pobre casita.

Triste, muy triste es la casa de Maruxa Cumeira en la aldea de San Cipriano en Galicia: el vendaval hace gemir sobre sus goznes la vieja y carcomida puerta, retumba el trueno, y los relámpagos que se cruzan sin cesar, tiñen con sus cárdenos resplandores el tosco mueblaje de la casita.

También es la hora de la cena, pero la viuda no está allí para prepararla: su hijo, su Santiaguiño, está en alta mar, la tempestad estalla terrible, y las costeñas gallegas ruegan a Dios por los ausentes.

—Oh María, vos que sois la Estrella de la mar, tened piedad de nosotras! — repiten las esposas, las hijas, las hermanas, las madres. "¡Santiago patrón de Galicia, interced por nosotras!"

La iglesia de la aldea está iluminada por multitud de cirios; una mujer, toda temblando, va a encender uno más; su cara lívida resalta bajo su grande mantilla negra: es Maruxa, la pobre Maruxa.

—¡Oh María, murmuran sus labios, vos que sois madre, salvad a mi hijo! Y añade bajando aún más su inclinada cabeza: ¡Pero no se haga, oh Dios mío, mi voluntad, sino la tuestra!

Las mujeres salen poco a poco de la iglesia y se dirigen al puerto: ¡pobres criaturas! ¡qué espectáculo les aguarda! la mar, en el colmo de su furor, se yergue en olas enormes, cuyos mugidos ensordecen los del huracán. El viento sopla con tal furia, que las mujeres apenas pueden tenerse en pie; muchas se tambalean estrechando fuertemente entre sus brazos a sus hijuelos.

El venerable cura de San Cipriano, de pie sobre el muelle, interroga al horizonte con la ayuda de un anteojo de larga vista. Maruxa se endereza detrás de él, rígida como una estatua de mármol.

—¿Lo veis, señor cura? — pregunta con voz enronquecida; ¿veis a Santiaguiño, mi chico?

El sacerdote, conmovido por el dolor profundo de esta mujer, le responde con dulzura: "Veo muchas barcas que luchan valerosamente contra el temporal; mas no puedo distinguir ninguna." Y a seguida, con voz solemne grita: "Rogemos todos por nuestros desgraciados hermanos, y suceda lo que suceda; ¡oh pobres y afligidos, bendecid y acatad la voluntad de Dios, que manda a los vientos y a la mar!... Voy a rezar en alta voz las preces de los agonizantes."

Las mujeres caen de rodillas rompiendo en prolongados sollozos y esforzándose para responder a las deprecaciones del sacerdote, sin poderlo conseguir. Sólo Maruxa, con las manos juntas y los ojos dilatados por una angustia sin nombre, va pronunciando con voz alta e inteligible las sagradas palabras.

Una desconocida a quien la curiosidad o el interés ha traído al pueblo, se inclina a la tribulada viuda, y engañada por su aparente calma, le pregunta:

—¿No tienes a nadie en el mar?

—Tengo a mi hijo, mi único consuelo! — le responde con voz apagada; si yo ruego de este modo es porque sé que él tiene suma necesidad: ¡va a morir! ¡Morir mi tesoro, morir como murió su pobre padre hace cinco años!...

La desconocida se conmueve y se pone también a rezar.

¿Cómo describir la escena que siguió? El cura, ayudado por algunos hombres de buena voluntad, cogió un bote y partió al encuentro de los pescadores. El salvamento, organizado con valor e inteligencia, fué más feliz de lo que se podía esperar, solamente una barca escapó de todas las pesquisas: la de Pedro Piñeiro, que se fué a pique, como se descubrió más tarde.

¡Pobre Maruxa! ¡Pobre madre! Cuando al día siguiente por la mañana le trajeron el cadáver de su querido hijo, depositado por las olas no lejos de su casita, y cubrió de besos y de lágrimas la frente pura, los rubios rizos y los cerrados párpados del pequeño grumete, sintió, sin duda, desgarrársele el corazón; mas cuando volviendo a conducir a su pobre hijo a la última morada entró en su cabaña solitaria, la afligida viuda se dijo a sí misma que para ella todo había concluído, y no intentó ya luchar con la inmensidad de su dolor.

Una tarde, aniversario del día fatal, Maruxa quedóse en la iglesia más tiempo que el de costumbre; pareciale que una fuerza irresistible le impidiera dejar el sagrado asilo.

De repente se oyó una deliciosa música que, muy lejana al principio, va acercándose rápidamente. Bien pronto divisa una larga procesión que parece querer dar vuelta a la iglesia. Cuantos la componen vestidos de blanco, tienen una hermosura sobrenatural; vienen cantando un himno... El corazón de la devota pescadora late con violencia... Es en cántico a Santiago, el mismo que Santiaguiño cantaba con ella la víspera de su muerte.

Una particularidad sorprende a la viudad nota que un gran número de los que desfilan por delante de ella llevan las manos juntas y se adelantan con sonrisa de celestial alegría y los ojos levantados hacia el cielo (entre estos reconoce a su marido, que le —ve una dulcísima sonrisa) mientras que otros llevan como unos cubos llenos de agua que entorpecen su marcha y hacen pesados sus pasos. En medio de estos últimos, Maruxa distingue con asombro a su Santiaguiño encorvado bajo el peso de su carga; ella quiere adelantarse para ayudarle, pero no puede llegar y su hijo viene a detenerse delante de ella y le dice:

—Querida madre, mira la carga que llevo; es tan pesada, que me hace tambalear, pues bien: sabe que son tus lágrimas las que llenan estos recipientes: ya ves, están a punto de desbordarse. ¡Oh! si me amas, cesa de gemir, no llores más, madrecita, yo soy feliz!

Y dicho esto, Santiaguiño imprime un beso prolongado en la frente de Maruxa, y vuelve a su puesto, agobiado con el peso de los cubos, cuya agua cae sobre sus desnudos pies.

La viuda sigue con sus ojos la procesión que se aleja; después, cuando la iglesia vuelve a quedar en silencio, se levanta y promete formalmente a Dios emplear en santas obras el resto de su vida en lugar de complacerse en su dolor, como lo había hecho hasta entonces.

Sabiendo algunos días después que una infeliz mujer de pescador, viuda como ella, había muerto dejando dos hijos huérfanos, Maruxa lo sadoptó, y tanto llegó a sobreponerse a su dolor, que un ignorante del suceso que hubiera pasado por delante de la pobre cabaña y prestado oído a las frescas explosiones de risa de los hijos adoptados por la heroica viuda, hubiese podido decir con razón.

"¡Y qué alegre es la casita de Maruxa Cumeira en el lugar de San Cipriano en Galicia!".

Boletín de la Editorial ATLANTIDA

MAGNIFICA CARTA DEL Sr. N. BERARD, AVISADOR DE LA EMPRESA

De una carta, fechada el 7 del corriente, y dirigida a esta Editorial por el señor N. Berard, gerente de "La Epopeya de París", sita en Tucumán 637, con verdadero placer transcribimos dos párrafos que, como él mismo afirma, son evidente "estímulo" para quienes ponen el mayor anhelo en satisfacer la curiosidad de los lectores y, al mismo tiempo, el más escrupuloso cuidado en que la publicidad escrita sea un elemento de atrayente, positivo y permanente valor:

"Con satisfacción — dice el señor Berard — he comprobado un progreso en la nueva orientación tipográfica. Esa renovación en las artes gráficas será de gran provecho y beneficio. Con justo derecho, y como un deber, felicito a ustedes. Es un estímulo que merecen, pues con los nuevos tipos he notado que el aviso se destaca, resultando así favorecido el anunciador".

"Hace tiempo que quería manifestarles que me sorprendía la enorme difusión de sus revistas, especialmente "Para Ti". Sólo del exterior, de toda Sudamérica, estoy recibiendo alrededor de cien pedidos mensuales del libro para la belleza femenina "El secreto revelado". Y hasta de Alhucemas (Marruecos españoles) he recibido un giro dirigido a "La Epopeya de París".

Profundamente agradecemos las generosas y alentadoras palabras del señor N. Berard.

BOLETIN SEMANAL DE LA EDITORIAL

EL TORNEO POR LA "COPA WESTINGHOUSE"

Además de las numerosas notas de palpitante interés golfístico de "EL GOLFER ARGENTINO", recientemente aparecido, es muy notable la amplia información gráfica que dedica al torneo por la "Copa Westinghouse", entre profesionales y aficionados.

OPINIONES SOBRE EL FUTBOL EN LA ACTUALIDAD

Acerca del fútbol en la actualidad, dan su opinión los más grandes "centre-half" en "EL GRAFICO" de esta semana.

TRES REVISTAS QUE SE CONSIDERAN LAS PRIMERAS, ENTRE LAS MEJORES QUE PUEDEN PRESENTARSE

Muy agradecidos al estimado colega "LA RAZON", seguimos transcribiendo el artículo que dedicó a nuestras revistas el día 21 del pasado agosto.

"CINEGRAF" abarca cuanto al arte del cinema se relaciona. La información de películas en presentación y de las que se están preparando es muy interesante", "La colección de fotografías de artistas eminentes es verdaderamente notable y la realización gráfica es perfecta. Como sus hermanas ("ATLANTIDA" y "EL GOLFER ARGENTINO"), está íntegramente impresa en papel estucado, y las tres son revistas de primerísima categoría, entre las primeras que pueden presentarse, y acreditan los poderosos elementos tipográficos de esta empresa que, si estuviera en una de las grandes capitales de Europa, sería comentada por el mundo todo"

LAS LAMINAS ESCOLARES "BILLIKEN"

La próxima doble página central de "BILIKEN" correspondiente al día 18 estará dedicada a las diversas especies de peces que viven en los ríos de la República Argentina y en las proximidades de las costas bañadas por el Océano Atlántico.

"LA VASCONGADA"
Venta de leche en botella a $ 0.20 la botella de 1 litro. Reparto en Versailles, mañana y tarde
Pedidos a 67 Floresta 5588 o personalmente
J. B. ALBERDI 6537

Tejedora en artículos de punto
Nélida Narcisi
Trabajos ejecutados a máquina y a mano. Especialidad para niños y señora
CANGAYE 850

LECHERIA LA MARTONA
Se recomiendan los productos de la casa
GALLARDO 785

CARNICERIA
"LA PALMA"
ANICETO ROSALIO
GALLARDO 633
U. T. Liniers 247

SE HACEN BORDADOS
Blanco y Colores Garantidos
FRAGUEIRO 760

Tienda y Mercería
"VERSAILLES"
PEDRO BURGOS
La más surtida de la Parroquia, y la que más barato vende. Extenso surtido en lanas para tejer.
Santo Tomé 6279

Café, Bar, Billares y Comestibles
"VERSAILLES"
— DE —
LORENZO GARCIAS
Las bebidas que expende esta casa son netamente legítimas, y el lunch está compuesto por fiambres elaborados expresamente en la casa.
Atendida directamente por su dueño
Arregui 6399 — Versailles
U. T. 64-266

CHANCHERIA
"LA CATALANA"
de ANTONIO FRANCO
Especialidad en fiambres y embutidos frescos
PRECIOS REDUCIDOS
Mercado "Versailles"
Arregui esq. Bruselas

lidad en tiempo más o menos próximo. Se ha dado en decir que la Biblioteca será para uso exclusivo de la Universidad; nada más incierto. El público extraño a la Institución tendrá acceso libre a su sala. Justo será, entonces, que los que piensen en hacer uso de ella, contribuyan en la medida de sus fuerzas a sufragar los gastos que se ocasionen.

—¿Qué programa cultural desarrollará la Biblioteca?

—A la inauguración — que según ya se ha dicho en otra oportunidad y en estas mismas columnas no se realizará mientras no tengamos un caudal bibliográfico de por lo menos mil volúmenes, cantidad a la que nos vamos ya aproximando — a la inauguración decía, se le dará un carácter especial de fiesta del espíritu. En esa oportunidad daremos también por inaugurada la serie de conferencias y disertaciones periódicas a cargo de conocidos hombres de letras y que versarán sobre distintos tópicos. Alternativamente con estas conferencias habrá conciertos vocales e instrumentales intercalados con recitados. Para los niños también habrá programas especiales. Previo a la inauguración oficial, la actual comisión directiva que inviste el carácter de provisional, convocará a una asamblea de **"notables"** de la villa para elegir de entre ellos la comisión directiva, a la que corresponderá todo lo atingente con la inauguración. Ya ve, amigo periodista, cuánta obra buena y bella estamos dispuestos a realizar. Esperamos que el vecindario lo vea así, también, y nos preste la ayuda que hemos pedido y que no dudo nos ha de prestar.

Pero... por cada 100 Kgs. de mercaderías que el cliente compra, el comerciante le entrega 90 800 Kgs. Así se explica que se oiga decir a veces: "¿Cuánto vale 100 Kgs. de cal?" — "Seis pesos", le contestamos. — "¡Qué caro!" responde el cliente. "En la casa de Fulano sólo me cobran cinco con ochenta".— Bien, pero sucede que Fulano le da 90 kilos y ochocientos gramos por cinco y ochenta, y nosotros, calculando a razón de seis pesos los cien kilos, le vendríamos a cobrar $ 5.45 por los mismos 90 Kgs. 800 gramos. De manera que el cliente que nos dijo "¡Qué caro!", se beneficia en un 10 o|o comprándonos el artículo que creía que Fulano vendía aparentemente más barato.

Todo esto que decimos no son pretextos ni argucias, sino el reflejo fiel de la verdad, y para quien lo dude ponemos a su disposición una pesa para báscula, que debiendo ser de 100 Kgs., no pesa más que 90 800. Esta pesa, que para colmo está sellada, pero a la cual se le arrancó los plomos equilibradores. ha sido usada mucho tiempo en un comercio de la zona. Como ésta, debe haber otras en uso.

Compre en esta casa antigua y de confianza.

REPETTO Hnos.

CUZCO 24 (Rivadavia 11600) — Teléf. 143, Liniers

Cualquier artículo de Ferretería, Electricidad y para CONSTRUCCIONES

Tienda "EL OESTE"
DE C. R. DE GALLO
GRAN SURTIDO EN GENEROS DE VERANO
ARREGUI 6588 VERSAILLES - F. C. O.

TINTORERIA "VERSAILLES"
JUAN BAUTISTA FERRI
LISTOS EN 24 HORAS - LIMPIEZA DE TRAJES DE NEGRO A COLOR
Precios Módicos LAZCANO 6356

Pompas Fúnebres de CARBONE e Hijos
Atendida por sus dueños. Coches blancos con cristales para casamientos, bautismos, etc.
A precios módicos
Casa Central:
BYNNON 6942-48
U. T. 64. Liniers 791

CRISTINA PIEPOLI
Modista
Profesora de corte y confección y bordados a máquina.
Lecciones $ 5 por mes
El ómnibus 80 deja a dos cuadras
MIRO 763

BAUTISMOS

El 17 de setiembre fué bautizado Julio, hijo de D. David Pérez y de Da. Purificación González, siendo padrinos don Manuel Gil y doña Concepción Pardo.

—El 1º de Octubre fué bautizada María Cecilia, hija de Cecilio Sanmartino y de María Pacín, siendo padrinos don Héctor E. Sanmartino y Da. Nélida Pacín.

—El 1º de octubre fué bautizada Marta Alicia, hija de don José Ricini y de doña Cristina Flores de Ricini, siendo madrina doña Justina T. de Flores.

MISAS

El viernes 6 de octubre se rezó misa a intención de Alfonso Valdibieso.

NUEVOS SOCIOS CONTRIBUYENTES

al sostenimiento mensual de la Sala de Primeros Auxilios.

Sra. María S. de Pradére	$ 10.00
Sra. de Galitzia	„ 3.00
Sra. Sara G. de Seré	„ 3.00
Sra. Adela J. de Casás	„ 2.00
Sra. Elvira S. de Padilla	„ 2.00
Srta. Juana Garcías	„ 0.50
Sr. Antonio Joan	„ 1.00
Sr. Ramón Lusquiños	„ 1.00

DONACIONES recibidas hasta la fecha

Sra. Canale de Martín y Herrera	$ 10.00
Dr. Salvador Fornieles	„ 10.00
Sra. Fernández de Fernández	„ 5.—
Sra. Esther L. de Canale	„ 2.00

CARPINTERO
JOSE PALACIOS
Se hacen todos trabajos pertenecientes al ramo
MADERO 975 - Versailles

CARNICERIA
M. A. PAEZ
Venta de aves y huevos
BRUSELAS 1070

SALON "FEMENIL"
Peinados y Ondulaciones
GALLARDO 765

JOSE SEOANE
Empresario y colocador de vidrios y cristales en obras y particular para ciudad y campaña
ARREGUI 6015
U. T. Liniers 1061

DESPENSA
ORILLAS DEL PLATA
— de —
Dolores G. de Seoane
ARREGUI 6015
U. T. Liniers 1061

Norberto F. Mourelle
Planos, Proyectos, Cálculos
Trámites Municipales
RUIZ DE LLANOS 1250

GUIA DE PROFESIONALES

Dr. Carlos De León Belloc
Médico Cirujano
Ex médico interno de los Hospitales Alvear y Devoto
Gallardo 679 U. T. 64-1166

Dr. Lázaro Bolbochan
Médico del Hospital R. Mejía
NIÑOS . SEÑORAS - PIEL
Se atiende de noche
ARREGUI 6185 VERSAILLES
U. T. 64, Liniers 155
Consultas de 16 a 19 horas

CORTE DE MELENAS
Atendido por Señora
NOGOYA Nº 5775

Gran Despensa y Fiambrería
"ALCE"
BAUTISTA ALCE
ARREGUI 6563 - 69
U. T. 64, Liniers 774
Buenos Aires

Productos de Granja en general
— DE —
MARTIN BIDART
Reparto de leche por mayor y menor
Granja: Las Heras
F. C. S.
Escritorio: BRUSELAS 856
VERSAILLES, F. C. O.

Gran Panadería y Pastelería
LA HERMOSURA DE VERSAILLES
VENANCIO ORTIZ
Pan, Galleta, Facturas y masas finas de todas clases
SANTO TOME 6299

MERCADITO
MATEO STANISCI
Venta de carne, Aves, huevos, frutas y verduras en general.
REPARTO A DOMICILIO
DUPUY 1451

MERLO Hnos.
Suces. de Repetto Hnos.
Librería - Imprenta
Utiles de Colegio
PRECIOS MODICOS
Cuzco 48 Liniers

Dr. CARLOS J. MAGDALENA
OFRECE SUS SERVICIOS PROFESIONALES
Médico del Hosp. Español, del Magisterio y ex médico de la Asoc. Española de Socorros Mutuos de Bs. As. Clínica Médica general y enfermedades de la piel
Consultas: de 7 a 9 y de 14 a 18 horas. — Servicio nocturno
COCHICO 836 – U. T. (64), Liniers 129 – Versailles, F. C. O.

Dr. SAMUEL F. GURFINKEL
MEDICO
Jefe del Laboratorio Central y Profesor del Hospital Durant. Ex-Jefe del Laboratorio de la Facultad de Medicina. Ex-Médico Bacteriológico de la Dirección de Higiene de la Provincia de Buenos Aires. Ex-Jefe del Dispensario Antivenéreo de San Francisco.
Arregui 6642, esq. Cochicó — Versailles
U. T. 64, Liniers 1223

Dr. MIGUEL F. VAQUER
Médico de los Hosp. Rawson y Salaberry
CLINICA GENERAL Y NIÑOS
TINOGASTA 5722 U. T. Liniers 1248

CLINICA DENTAL VERSAILLES
del Dr. ATILIO E. QUIROLO
EXTRACCIONES SIN DOLOR $ 2

CORONA DE ORO 22 KIL. $ 15

PUENTES FIJOS DESDE $ 10 LA PIEZA

Precios módicos. — Consultas gratis. — Trabajos garantidos
Martes, jueves y sábados de 14 a 20 horas. — Lunes, miércoles y viernes de 10 a 12 horas.
CANGAYE 884 U. T. 64 Liniers 1228

FARMACIA Y LABORATORIOS "PONS"
— DE —
MIGUEL A. PONS
Esta Farmacia está atendida personalmente por su propietario, es Químico-Farmacéutico. Consúltelo
SERVICIO NOCTURNO
NOGOYA 5738
HAGA SUS PEDIDOS POR U. T. 64, LINIERS 1169

DESPENSA "CAVADONGA"
de RAFAEL CARUS
Bazar y Menaje de Cocina
REPARTO A DOMICILIO
GALLARDO 902 Esq. Tomé

GRAN PANADERIA Y CONFITERIA
CABANAS
Especialidad y esmero en pan, masas, bombones, pan dulce, bandejas futuristas para fiestas y casamientos, Pan Gran y grasines
Se atienden pedidos a domicilio
CORTINA 1928 Villa Luro
Próximamente esta casa obsequiará con pan y facturas a todas las familias pobres de la Parroquia, con la presentación de un bono que entregará el Sr. Cura.

Dr. B. ESCRIBANO
Dentista
Del Hospital de Niños, . Radiólogo del Ramos Mejía
Lun., Mies. y Vnes. de 14 a 20
Mtes., Jves. y Sáb. de 9.30 a 12
CANGAYE 884
U. T. 64 Liniers 1228
Jueves y Sábado
ECHENAGUCIA 1058
(Entre Alcaraz y Jonte)

Domingo de G. Cámara
Técnico Constructor
Alcaraz 6114 Buenos Aires

LECHERIA
"EL PORVENIR"
de Francisco B. Marenco
Reparto a domicilio
BRUSELAS 816
Frente al Mercado

Farmacia VERSAILLES
Drogas, Específicos y Perfumes
Exactitud en Recetas y Análisis
ARREGUI 6580
U. T. 64, Liniers 239

JOYERIA Y RELOJERIA
A. PAONE
Surtido completo de alhajas, relojes, armazones y cristales para lentes y anteojos.
Trabajos garantidos
ARREGUI 6572
VERSAILLES

TALLER DE AFILACION
— DE —
ANTONIO PORRO
Ex afilador del Mercado Abasto. - Especialista en navajas y tijeras
Se arreglan calentadores
GALLARDO 831

GRAN DESPENSA
"LA CHOLITA"
Provisión para familias
de
RAMON LUSQUIÑOS
Bruselas 1062 U. T. 64-690
Versailles, F. C. O.

PIDA
FLOR DE CEIBO
la mejor Agua Colonia del mundo

"LOS CHINITOS"
Cafés, Yerbas, Tes, Chocolates, Cacaos, Dulces y Caramelos
Arregui esq. Madero
(Versalles)
VISITE NUESTRO NUEVO LOCAL

BOLETIN DE VERSAILLES

PARROQUIA DE NUESTRA SEÑORA DE LA SALUD

MARCOS SASTRE 6115

Año I No. 14 | Domingo 22 de Octubre de 1933. | Correo Argentino TARIFA REDUCIDA CONCESION 2231

VIDA PARROQUIAL

FIESTAS PATRONALES

En preparación a las Fiestas Patronales de la Virgen de la Salud y con el objeto de renovar los frutos de la Misión que con tanto éxito predicó el Padre Juan Carlos Villalonga el año pasado, se predicará una novena misión desde el día 10 al 19 de noviembre.

Estará entre nosotros para predicar esta novena-misión el Padre Pedro Queralt, hijo del Inmaculado Corazón de María, quien celebró la Misa y predicó en la fiesta de los Vicentinos.

Desde ya podemos anunciar que habrá todos los días misas y plática a las 7.30 horas y gran función y sermón por la noche a las 19.30.

Acudan todos los vecinos a aprovecharse de las abundantes gracias que Dios quiere derramar en esta novena-misión y recuerden que nada aprovecha al hombre ganar todo el mundo si pierde su alma.

La víspera, sábado 18 tendremos entre nosotros al Ilmo. Sr. Dr. Fortunato Devoto, Obispo Auxiliar del Arzobispado quien vendrá a nuestra Parroquia a realizar la visita canónica.

Estamos preparando el programa de las fiestas que publicaremos en su oportunidad.

NOVENARIO DE ANIMAS

El martes 24 del corriente comienza en nuestra iglesia el novenario en sufragio de las Benditas Animas del purgatorio.

A las 18 horas, Rosario, Sermón sobre las postrimerías y el purgatorio y solemne responso en sufragio de las Benditas Animas.

El día 2 de Noviembre se rezarán Misas a las 6 horas, 7.30 y 8.30.

La misa de 8.30 será un solemne funeral con responso. Es muy laudable en este día ofrecer la Santa Comunión por el alivio de las Benditas Animas.

Recordamos también que todos cuantos comulguen pueden ganar indulgencias plenarias aplicables a las Benditas Animas cada vez que visitaren la Iglesia, rezando por el Romano Pontífice. Esta indulgencia se puede ganar desde las doce del día primero hasta la medianoche del día 2.

FIESTA DE CRISTO REY

El domingo 29 de octubre se celebra la fiesta de Cristo Rey, a quien está consagrada la Acción Católica Argentina.

Con este motivo por la tarde, a las 17.30 horas se celebrará; una solemne procesión por el interior del Oratorio y se hará la Consagración de la Parroquia a la Realeza de Cristo.

LA SALA DE PRIMEROS AUXILIOS

Continúan las gestiones para abrir a la brevedad posible la Sala de Primeros Auxilios que se propone instalar el Círculo de Damas Católicas.

Siendo imposible contar con la colaboración de los médicos de Versailles por cuanto el Círculo Médico del Oeste les ha prohibido toda intervención oficial en la Sala, se está gestionando en la Asistencia Pública la incorporación de la Sala a la Asistencia Pública. Nada podemos adelantar sobre el resultado de estas gestiones; sí podemos asegurar que no ahorraremos esfuerzos para su éxito. Sobre todo ahora que está a punto de estar lista la ambulancia - automóvil, Ford 27, de la Sala.

ECOS DE LA JORNADA PARROQUIAL DE LA MADRE CRISTIANA

Como anunciáramos en nuestro número anterior, se llevó a cabo el 11 del corriente, el día de la Madre Cristiana, dicha jornada comenzó con una Misa que se vió muy concurrida por las madres de la Parroquia y en la que el Celebrante se detuvo a analizar lo que es una verdadera madre cristiana y puso en relieve con acertadas palabras la influencia que ésta tiene en la educación de los hijos.

Luego de la misa se sirvió un desayuno, antes del cual la señora Blanca Petit de Rodrigues, en nombre del Círculo de la L. D. C. tomó la palabra, cumpliendo así con un deseo manifestado por la C. A. Pudimos anotar algunos párrafos:

"Celebramos hoy, a iniciativa del Consejo Arquidiocesano, el Día de la Madre Cristiana y después de habernos reunido en la mesa Eucarística, no quisiera que nos alejáramos sin recordar los deberes que nos son tan peculiares".

"Detengámonos un momento para medir la inmensa responsabilidad que en nuestra condición de madres tenemos ante la Sociedad, y viendo cuán grande es ella propongámonos ser cada día mejores, cada día más buenas para que nuestros hijos sean también a la vez mejores y más buenos.

El error de un hijo fácilmente se enmienda; pero si nosotras, las madres nos equivocamos en nuestra guía, ¿de qué llevarán ellos para ser mejores y más buenos?

Hoy, que la época no nos ayuda en la educación, nuestra acción debe ser más fuerte y más poderosa para contrarrestar la mala influencia que del mundo exterior traen.

Entonces, mientras nuestros hijos permanezcan en el hogar, sea éste, por lo menos, un modelo, del que puedan tomar ejemplo otras madres alejadas de la buenas prácticas, que para mal de nosotras existen, no a conciencia de ellas, sino que con su excesivo cariño promueven a la mala educación de sus hios.

Y en el cumplimiento de nuestros deberes maternales, hay uno que gravita sobre todos: el deber de la instrucción religiosa; ¿qué niño no es más bueno si sabe rezar? ¿qué madre no se siente feliz si ve a su hijo entregado a la oración? ¿y qué satisfacción tan grande sentimos si esas oraciones que nuestro hijo reza las han aprendido de nosotras mismas?

Con esto, madres, quiero dejar sentado lo grande que es nuestro deber ante Dios, la Iglesia y la Sociedad: pero ¿qué deber siendo grande y teniendo como ejemplo a la más Amantísima de las madres, no es bello?" A continuación se efectuó un reparto de premios que a juzgar por las apreciaciones recibidas, fueron del agrado de las favorecidas.

Por la tarde, con un gentío que nos hizo recordar las funciones de la Misión del pasado año, y después de una plática en la que recordó los deberes de las madres para con sus hijos, el señor cura párroco Pbro. Dr. Julio Meinvielle impartió la bendición de los niños con sus madres.

Finalizó la jornada con Bendición y Rosario.

NECROLOGIA

† **Ana Pía Dell'Arciprete** —

Falleció cristianamente, el 10 de Octubre de 1933.

La extinta era madre de las señoritas Olimpia y Sara Dell'Arciprete, profesoras de la Universidad Popular de Versailles. Llegue hasta ellas nuestras más sentidas condolencias.

"DE LAS FIESTAS EN HONOR DE SANTA TERESITA"

Atrajo a muchos devotos de la simpática Santita de Lisieux, el triduo que se preparó en su honor.

A él asistieron especialmente las señoritas de la J. F. C. A. y las niñas de la Congregación que lleva su nombre.

Las pláticas estuvieron a cargo del presbítero Dr. Julio Meinvielle, quien puso de manifiesto las bellas cualidades que adornaban a la Santa.

El domingo último se terminaron los festejos con una misa de Comunión general y por la tarde diversiones y repartos de premios a las niñas.

Se efectuó también una solemne procesión llevando en andas a Santa Teresita a la que precedía una alfombra de rosas.

Después de ella tuvimos el placer de escuchar la palabra del R. P. Trinidad González, Capellán del Colegio de la Santa Unión de los Sagrados Corazones, sección Caballito; quien se explayó largamente sobre la acción que tuvo la Santa como salvadora de almas y explicó en forma muy sencilla y a la vez elocuente el por qué es hoy Patrona de las Misiones.

HOMBRES CATOLICOS

Realizóse el sábado 14 del corriente, una reunión preliminar de Hombres Católicos de la Parroquia invitados por el señor Cura con el objeto de establecer

en la Parroquia un Centro de la Asociación Nacional de Hombres Católicos.

Asistió un buen número de hombres y todos ellos se mostraron sumamente animados por colaborar en las actividades parroquiales.

Se han fijado, como días de reunión los días 1 y 15 de cada mes, a las 21 horas. Cuando uno de estos días fuere feriado, se traslada la reunión al primer día hábil.

La primera reunión será el 2 de noviembre a las 21 horas. Están invitados indistintamente todos los hombres católicos de la Parroquia.

UNIVERSIDAD POPULAR DE VERSAILLES

Sección varones

En vista de la proximidad del tiempo de exámenes, se ha resuelto suspender los cursos de aritmética, dibujo lineal, dibujo de ornato, taquigrafía y francés. Continúan como de costumbre los cursos de inglés, mecanografía, radiotelegrafía y electrotécnica.

BIBLIOTECA

La Comisión Directiva de la Biblioteca agradece por medio de estas columnas las donaciones de libros que han hecho efectivas los señores Héctor Bernardo, Rómulo Garona Carbia, Marcelo Pearson, Alberto Cardini, Señor Joan y las librerías Estrada, Tor y la del Colegio Pío IX.

VECINO:

La Bilbioteca de la Universidad Popular de Versailles espera su ayuda: colabore en esta obra cultural donando libros.

CARANDAY 818

La Palabra del Cura

Es conveniente que los fieles tengan presente la doctrina de la Iglesia sobre el Purgatorio y los sufragios en favor de las almas benditas.

¿Qué es el purgatorio? Es un lugar de purificación donde son purificadas las almas de aquéllos, que si bien han muerto en gracia de Dios, no han satisfecho toda la pena que deben a la divina justicia.

Va al Purgatorio el que muere en gracia de Dios, pero que tiene pecados veniales o debe la pena temporal de sus pecados mortales.

En el Purgatorio se padece la privación de la vista de Dios, el tormento del fuego y otras penas. El mayor dolor de las benditas Animas es no poder ver a Dios y pensar que siendo El infinitamente bueno, le han ofendido. Las Almas Benditas, al verse manchadas con el pecado, con gusto se sumergen en aquellas llamas y aun quisieran fueran más ardientes para purificarse más pronto.

¿Podemos socorrer a las benditas Animas?

Podemos socorrerlas y aún librarlas del purgatorio, con oraciones indulgencias, limosnas y otras buenas obras y, sobre todo, con la Santa Misa.

Se llaman sufragios las obras buenas que se hacen en favor de las benditas Animas del Purgatorio.

Los sufragios son solo a manera de súplicas, que la divina justicia acepta en la medida que cree conveniente.

Por esto un alma no siempre obtiene infaliblemente todos los efectos de los sufragios aplicados a ella especialmente.

La Santa Iglesia aprueba que se repitan los sufragios para un mismo difunto.

Hacen muy mal los que no se acuerdan de aliviar con sufragios a las almas de los difuntos.

PRONTAS REALIDADES...

Que el Sr. Cura edificará las habitaciones y un salón parroquial.

—Que el Salón Parroquial tendrá 20 metros de largo por 7 de ancho. Estará dotado de un amplio escenario para funciones teatrales.

—Que todos los cursos de la sección varones de la Universidad Popular de Versailles se instalarán en este nuevo local que será asimismo sede de la Biblioteca de la Universidad.

—Que el Salón Parroquial servirá asimismo para las clases de catecismo a los niños.

—Que servirá también para entretener a la chiquillada de la Parroquia, con lindas funciones de cine y teatro.

—Que será salón de Conferencias que organizará la Acción Católica de la Parroquia.

—Esperamos que para Diciembre ya podamos iniciar estas obras y tenerlas listas para marzo del próximo año.

COSAS EXCELENTEMENTE COMENTADAS...

El día de la Madre Cristiana, con la gran cantidad de madres e hijos que acudieron a la misa por la mañana y a la bendición de los niños por la tarde.

—La procesión de Santa Teresita del Niño Jesús quien fué cariñosamente homenajeada por las Teresitas de la Parroquia.

—La Misa explicada de niños, que se ve atestada de niños y niñas quienes siguen con fervor las ceremonias. Jesús repite en su presencia, con cariño las palabras del Evangelio: "Mis delicias son estar con los hijos de los hombres".

EDILICIAS

De "Versailles", boletín informativo de la Sociedad de Fomento de Versailles, en su número de setiembre del cte. año transcribimos el siguiente suelto:

NUESTRA SOCIEDAD

En una laboriosa e interesante reunión de la C. D. realizada el Domingo 24 del corriente, fueron tratados diversos asuntos que serán gestionados ante la Intendencia y el H. C. Deliberante. Oportunamente iremos informando del resultado de estas gestiones a nuestros consocios y vecinos.

Mientras tanto, no es grato dejar constancia que, esta C. D. dentro de la más perfecta armonía sigue la tradición de sus anteriores y no omite esfuerzos para el barrio con la esperanza que él pueda, en tiempos no muy lejanos, ser igual a cualquiera de la Capital.

Los nuevos vecinos que van poblando esta Villa, bueno es que sepan que, todos los adelantos, de los cuales en la actualidad

(Continúa en la pág. 15)

UNIVERSIDAD POPULAR DE VERSAILLES

Dicta cursos para niñas y señoritas, de corte y confección (turno diurno y nocturno), lencería, tejidos, bordado a máquina, inglés, declamación, dactilografía, aritmética y correspondencia comercial, sombreros, artes decorativas, etc. – Dicta cursos para niños y adultos, de dibujo lineal y dibujo de ornato, inglés, francés, dactilografía, radiotelegrafía, electrotécnica, aritmética, pintura y ornamentación, etc., etc.

CARANDAY 818

VECINOS Y COMERCIANTES DE VERSAILLES

Nos complacemos en avisar a los señores vecinos y al comercio en general que hemos trasladado nuestros estudios al amplio local de la calle **GALLARDO 901** y nos encargamos de los siguientes trabajos:

PLANOS, PROYECTOS Y TRAMITES MUNICIPALES — CALCULOS DE CEMENTO ARMADO — PINTURA DE CASAS Y NEGOCIOS — EMPAPELADOS E IMITACION PAPEL — CONSTRUCCIONES Y REFACCIONES EN GENERAL — LETREROS DE CHAPA Y D ETELA. — CARTELES ARTISTICOS PARA VIDRIERAS — CHAPAS ESMALTADAS Y DE BRONCE — SELLOS D EGOMA — DIBUJOS Y CLISES.

CASA "CONTARY" GALLARDO 901. -- U. T. 1107 Liniers

—Abuelita, ¿cuándo empezamos a leer el Evangelio?

—Ahora mismo, nietita. Pero no te lo leeré, te lo contaré para que lo comprendas bien. Hoy te contaré a Anunciación, cuando el ángel le anuncia a María que será la madre de Jesús, el Salvador del mundo.

—¿Te acuerdas, abuelita, cuando ella rezaba en el Templo para que Dios lo mandara pronto?

—La oración de la Virgen apuró la llegada del Mesías... ¡Qué oración sin ambiciones!...

—Una noche, la Virgen estaba rezando... Arrodillada, con las manos sobre el pecho, hablaba con Dios, pidiéndole que se acordase de su promesa, pues los hombres lo necesitaban cada vez más... De repente el cuarto se iluminó... era una luz extraordinaria, no era luz de luna, ni de día, era luz del cielo... tan clara, que el sol es oscuro si se le compara...

—¡Oh! — dice Rosita juntando las manos.

—¿Qué te pasa?

—Nada, abuelita; pienso lo lindo que sería... sigue.

—La Virgen vió a un ángel que se le presentó envuelto en esa luz, y que lleno de respeto le decía: "Dios te salve, María, llena eres de gracia, el Señor es contigo, bendita tú eres entre todas las mujeres...

—¡Oh, el Ave María!

—Efectivamente, y todos repetimos las palabras del ángel en recuerdo de este momento en que el ángel saluda a la Madre de Dios.

—Y ¿qué le dijo el ángel?

—Le dijo: "no temas, María, porque Dios te quiere mucho. Sabe que vas a tener un hijo que será Hijo de Dios...

Y el ángel calló. Y María callaba también. Por fin dijo: ¿Como será eso? El ángel respondió: "Tu

Por Agustina García Mansilla de Mantilla

"Dios te salve, María, llena eres de gracia"

hijo, a quien llamarás Jesús, no tendrá padre como los demás hombres, su padre será Dios. Nada es imposible a Dios".

Entonces la Virgen se puso más seria todavía, más fervorosa si puede decirse, comprendió que Dios se valía de ella para que naciera el Mesías tan deseado...

—Abuelita, ¡ella lo merecía!

—¡Así es, tesoro mío! Y existe una oración que se reza en esta época justamente, en la que se la felicita porque mereció ser Madre de Dios. Pero escucha, querida. La Virgen benditísima comprendió todo lo que la esperaba en la vida. Conocía bien los Libros Sagrados y sabía que el Salvador tendría mucho que sufrir durante su vida hasta su muerte y que con El, ella también sufriría por la salvación de los hombres... Pero... ¿para qué estaba ella sino para hacer la voluntad de Dios en todo momento de su vida? Inclinó la cabeza, y apretando más las manos sobre el pecho, dijo con humildad: "He aquí la esclava del Señor, hágase en mí según tu palabra". Es decir, hágase lo que me anuncias.

Y en ese momento el Hijo de Dios, la Segunda Persona de la Santísima Trinidad, se hizo hombre en el seno de la Virgen María.

—¡Qué contenta se pondría la Virgen!

—El ángel, después de saludarla con todo el respeto que merecía la madre de Dios, desapareció y la Virgen se quedó sola con Jesús.

—¡Qué contenta se pondría la Virgen, abuelita!

—Querida, no puede emplearse esa palabra hablando de este momento. Imagínate que te encargaran de llevar una hostia sobre tu pechito a algún preso, como le sucedió a San Tarcisio, no sentirías alegría, sino un respeto y una devoción inmensos... ¡Llevar a tu Dios! Eso debía sentir la Virgen en esos momentos que siguieron a la desaparición del ángel. ¡Qué grande grande era la misión que Dios le confiaba: ser la Madre de su Divino Hijo!

—¡Se lo diría a todo el mundo!

—Nada de eso, ángel mío. Y aquí tenemos mucho que aprender del silencio de María... Dios no le dijo que hablara, la Virgen Santísima calló y se guardó en el corazón el gran secreto de Dios... ¡Qué distintos somos nosotros, querida! No sabemos callar en ningún momento

Por ahora que eres chiquita te sería difícil comprender esta lección, y sin embargo es tan útil, que quiero que la recuerdes siempre. Aprende a ser silenciosa, a no contar todos tus pensamientos, a vivir recogida, es decir, pensando "para adentro" en tu corazón, y guardando tus mejores sentimientos para Dios.

SACRIFICIO DE SANTA TERESITA

OBSERVAD su imagen. Vedla con qué amoroso anhelo abraza el crucifijo.

Así fué en su santa vida; abrazó amorosa las cruces de los pequeños sacrificios que a su paso encontraba y jamás las esquivaba, sino que con sonrisas ofrecía a Dios sus penas, mientras aceptaba gozosa sus designios.

¡Qué diferencia de nuestras vidas amantes del regalo y disgustadas ante la presencia del menor contratiempo!

CREDO

CREO en mi corazón, ramo de aromas
que mi Señor como una fronda agita,
perfumando de amor toda la vida
y haciéndola bendita.

Creo en mi corazón, el que no pide
nada porque es capaz del sumo ensueño
y abraza en el ensueño lo creado,
¡inmenso dueño!

Creo en mi corazón, que cuando canta
hunde en el Dios profundo el flanco herido
para subir de la piscina viva
como recién nacido.

Creo en mi corazón, el que tremola,
porque lo hizo el que turbó los mares,
y en el que da la Vida orquestaciones
como de pleamares.

Creo en mi corazón, el que yo exprimo
para teñir el lienzo de la vida
de rojez o palor, y que le ha hecho
veste encendida.

Creo en mi corazón, en que el gusano
por el surco sin fin fué acrecentado.
Creo en mi corazón siempre vertido
pero nunca vaciado.

Creo en mi corazón, enque el gusano
no ha de morder, pues mellará a la muerte.
Creo en mi corazón, el reclinado
en el pecho de Dios terrible y fuerte.

GABRIELA MISTRAL.

La catedral más alta del mundo

SE halla en la ciudad de la Paz en Bolivia a 4000 metros del nivel del mar. Bajo ciertos aspectos arquitectónicos es probablemente única en el mundo. El altar mayor es más alto 14 metros del nivel de la puerta mayor y en ciertos puntos los cimientos tienen 36 metros de profundidad. Tiene una superficie de 4042 m. c. La construcción está adornada con esculturas en piedra y madera hechas por indios de diferentes tribus. Columnas enormes sostienen el techo y la cúpula alta 70 mts. y puede contener 12 mil personas.

EL JUEGO DEL VOLANTIN EN LA PRIMERA MITAD DEL SIGLO PASADO

Por Mons. Crescente Errázuriz, Arzobispo de S. de Chile (1839-1931)

ERA entre nosotros el "volantín" más que un juego; constituía un entretenimiento popular, en que tomaba parte — puede decirse con entera verdad y sin ponderación — todo el mundo.

Dentro de los colegios, en la época que se jugaba al volantín, este juego ocupaba la imaginación y llenaba las aspiraciones de los alumnos, hoy por lo regular tan tristemente llenas de lo que, lejos de ofrecerles ejercicios sanos, higiénicos y varoniles, hace, de los muchachos, pequeños muñecos ocupados en acicalarse, componerse y aprender a presentarse como galanes y bellos mozos.

Fuera del colegio, el pueblo entero estaba pendiente de las grandes "comisiones" entre las bolas y los volantines.

A medida que iba avanzando la estación y con ella arreciando el viento sur, iban creciendo los volantines. En agosto sólo salían, para entretenimiento de los niños, las que se llamaban "ñeclas"; esto es lo casi único que se conoce ahora. De papel de seda y de pequeño tamaño, encumbrábanse con hilo de ovillo o de carretilla, según los recursos del muchacho, su dueño. Pronto eran sustituidos por los "pavitos", volantines de un pliego de papel de hilo, que se "encumbraba" con "pitilla", especie de hilo muy delgado, de cáñamo, que se vendía en madejas, de las cuales formábamos la "cañuela".

Dábase este nombre a un trozo de "coligüe" más o menos largo, según la clase y la cantidad de lo que allí se enrollaba, al que se había limpiado de nudos, y en el cual se envolvía el hilo, la "pitilla", el cáñamo o el cordelito.

Los volantines pequeños constituían la diversión de los niños también pequeños, únicos que encumbraban esos juguetitos durante los meses de agosto y septiembre.

En octubre empezaba el juego general, cuando ñeclas y pavitos desaparecían y el fuerte viento abría el campo a los verdaderos volantines, en que se ocupaban los grandes y servían alegres y gustosísimos los chicos.

Variaba mucho el tamaño de los volantines. Llevaban este nombre — aunque de una manera casi vergonzante — los de dos o tres pliegos de papel de hilo, con los cuales se iniciaba la temporada y que luego eran reemplazados por los de cuatro, cinco, seis y aún siete y ocho pliegos. Rara vez se veían de nueve o diez. Con sólo mirar un volantín en los aires, se conocía el número de pliegos que lo componían, por la distinta colocación que ellos llevaban, por el tamaño del cuadro del centro en los de cuatro o seis plieglos, y por las cuatro tiras en que se dividía un pliego en los de a cinco.

Desde cinco pliegos arriba, se encumbraban, no con simple hilo de cáñamo de dos hebras, sino con cordelitos de tres, cuatro, cinco y seis hebras, según el tamaño del volantín y los recursos del dueño. Esos cordelitos eran muy delgados, y se comprenderá cuán fina debía ser cada una de las hebras que lo formaban. Mientras más delgados, se tornaban más temibles para una colisión con las "bolas" o "estrellas", de que luego hablaré, porque siendo menos pesados y haciendo menos comba, permitían remontarse al volantín y acercarse y acercarse a la bola hasta lograr echársele muy arriba y quedar en aptitud de "colearla", y rebanaban también con mayor facilidad los gruesos cordeles de la bola y amenazaban "echarla cortada".

Había en Santiago muchas "hilanderías", donde se hacían cordeles, cordelitos e hilo de cáñamo.

Fabricar los volantines y las bolas no era cosa baladí. Necesitábase ante todo escoger un buen coligüe, o, para los muy grandes, una "guila", a fin de fabricar los maderos, según fuera la figura del que iba a hacerse. Tenía el volantín madero y arco; la bola, arco y tres maderos; eso mismo una estrella, con la diferencia de que los maderos, más largos, llegaban hasta los extremos de los picos; tres maderos solamente, sin arco, el "barrilete"; el "águila", arco y madero, etc.

De ordinario en los volantines grandes comenzábase por atar el arco cerca de sus extremos, a fin de facilitar la colocación sobre el papel o el género, cuando se le fijaba con la cola; y sólo cuando ésta se hallaba bien seca, se le cortaba la cuerda. Siempre se ponía un "parche", de papel o género, según fuese el volantín, en el lugar donde había de ir cada uno de los tirantes, para darle consistencia.

Por fin, para la "cola", que volantines, bolas, estrellas y barriletes debían llevar, necesitábase no poca destreza en calcular el grueso y el largo, según fuera el tamaño del volantín o según se quisiera tornarlo "culebreador" o mantenerlo muy quieto. Cola larga y delgada era a propósito para hacer dar al volantín una serie de revueltas en el aire — — lo cual se llamaba "culebrear" — que, aunque muy lindas, impedían una comisión seria. Las colas de la bola y de las estrellas eran de clase especial.

Si el arco quedaba muy abierto, el volantín no remontaba; si en extremo curva, carecía de la fuerza suficiente, no "tiraba". Labrar los arcos y maderos tenía no poca ciencia, a fin de que el volantín no quedase en extremo pesado, si eran demasiado gruesos; ni "chapeta" — es decir, sin fuerza suficiente para mantenerse tenso — siendo delgados. En el filo de un cuchillo se acostumbraba contrapesar el centro del arco hasta que permaneciese sin caer a uno u otro lado; de otra manera tendría "ladeada" hacia el lado que pesaba más.

La mayoría de los volantines, sobre todo en el colegio, la hacían los mismos estudiantes; pero quienes contaban con mayores recursos y se proponía obtenerlos mejores, acudían a los "volantineros", ya que, como ahora se venden juguetes, bombones y dulces, en todas partes se vendían y fabricaban volantines; no había calle, casi no había cuadra en donde no se vieran colgados, en diversos despachos y tiendas, volantines de varios tamaños, desde agosto hasta fines de diciembre.

Las pinturas variaban en ellos muchísimo. Llamábase "piqueras" el llevar pintados uno, o dos, o los cuatro picos del volantín con diversos colores. Era volantín de uno o dos "ojos" el que llevaba pintada una o dos circunferencias o bolas casi en la juntura del arco con el madero; a otros se les pintaba por completo en forma de tablero de damas; ostentaban algunos la bandera de Chile, etc. Cuando se acercaba el dos de noviembre, día de difuntos, abundaban en los volantines las calaveras, que algunas veces eran blancas, y negro el resto del volantín.

He dicho que eran muy numerosos los volantineros, y los había, así como hilanderos, muy famosos. Según mis recuerdos, ninguno alcanzó y guardó por largos años mayor fama, que uno cuyo nombre he olvidado o jamás supe; pero a quien universalmente se conocía con el mote de "Caña Hueca". Se consideraba verdadera suerte lograr que Caña Hueca hiciera un volantín, y realmente los hacía perfectos; preciábanse los inteligentes de conocer uno que salía de sus manos, como pretenden conocer los artistas el pincel de un maestro.

GRANDEZA DE ALMA

SI la vida del general Mitre fué gloriosa, puede decirse que también lo fué su muerte.

Un mes antes de caer enfermo, el doctor Piñero fué a visitarle como tenía por costumbre, y le encontró escribiendo.

—Esto no está bien, señor. Usted no debiera trabajar á esta hora; hace poco que ha almorzado y necesita hacer tranquilamente su digestión.

El general le miró y con una sonrisa llena de melancolía, le contestó:

—Vea, mi amigo, si yo ya no trabajo. Esto que estoy haciendo son unos apuntes, unas cartas, trabajos de "última hora" mi amigo, porque me siento mal y comprendo que mi fin se va acercando. He vivido ya lo suficiente y puedo morir en paz con Dios y con los hombres.

—¡Cómo es eso! —le replicó el doctor Piñero—, un hombre de su optimismo pensando en esas cosas...

—¡Ah! mi amigo, es que ya no me hago ilusiones y siento que me liquido. —Y esto es — —agregó— lo que debe ser y lo que yo también deseo.

—General, usted tiene que vivir mucho todavía.

—No doctor, y se lo diré. Mis dos grandes placeres en la vida, y ahora más que nunca, ahora que he dado por concluida mi carrera pública, han sido el estudio y la meditación. En el estudio encuentro mi verdadero bienestar y cuando dejo de estudiar medito, paso revista a los hechos de mi vida y siento en ello un placer inefable, especialmente cuando, concentrando mi pensamiento en algún acto de mi pasado encuentro que si tuviera que volverlo a hacer lo haría exactamente como entonces. Hoy, doctor, no puedo darme estos placeres; no puedo estudiar ni meditar porque estos dolores al brazo son atroces. Ya ve, usted, que no necesito ni quiero vivir más.

José M. Niño

Lecturas argentinas

PATRIOTISMO MENDOCINO

SERIA cuento de nunca acabar referir tantos hechos abnegados como tuvieron lugar en Mendoza, mientras San Martín preparaba la expedición á Chile.

Es digno de ser recordado, entre ellos, el del ciudadano Luciano Díaz, quien se presentó ante el general con sus hijos varones, el mayor de los cuales, no creo que tuviese aún quince años de edad, diciendo:

—Vengo á ofrecerle, señor general, mis hijos para que sirvan á la patria como soldados.

San Martín detuvo un instante la mirada sobre los pequeños ciudadanos y contestó enseguida al señor Díaz:

—Paisano, reconozco en este acto sublime, al verdadero patriota; se instruirá en el arte de la guerra tan precioso plantel, dotándosele de uniforme y armas adecuadas.

Dichas estas palabras, el general, visiblemente conmovido, se retiró del sitio en que se desarrollaba aquella tocante escena.

Los pequeños infantes fueron, en efecto, uniformados y armados con arreglo á su edad respectiva, y hacían ejercicio á la par de los soldados del ejército.

El mayor de aquellos jóvenes fué, más tarde, el coronel don Pedro José Díaz, uno de los jefes más valientes que ha producido Mendoza.

A propósito de él me viene á la memoria una anécdota rigurosamente histórica, que confirma el juicio emitido respecto a su valentía.

Con motivo de una parada militar, marchaban algunos cuerpos por la calle de Santo Domingo (*) en Buenos Aires, —no recuerdo bien en qué año— y a su frente iba el coronel Díaz de gran uniforme.

Un caballero que presenciaba el desfile, en compañía del general Lavalle, exclamó: —¡Qué bizarro jefe!

El general Lavalle contestó a aquella exclamación, diciendo, al mismo tiempo que miraba con simpático interés al coronel Díaz:

—¡Más bizarro es frente al enemigo!

Bartolomé Mitre y Vedia

Del libro "Serias y humorísticas".

(*) Hoy de Venezuela

L GENERAL GUIDO

EL general don Tomás Guido era un personaje histórico cuya acción fué tan variada y múltiple que no es fácil dibujarla.

En los comienzos de la gran revolución, durante la guerra de la independencia, como diplomático entonces, después como uno de los negociadores de la paz con el Brasil, como ministro plenipotenciario durante la época de Rosas, y después durante la presidencia del general Urquiza; interviniendo para el arreglo con el Paraguay, en las cuestiones domésticas entre las trece Provincias y Buenos Aires; siempre la personalidad del general Guido se destaca con brillo, por su habilidad, su prudencia y su tacto.

La unidad nacional fué su credo político, y cuando en el Senado alzó su voz, fué siempre para predicar la unión bajo el imperio de la ley constitucional. Era pequeño de estatura, tenía la piel rosada, el cabello completamente blanco, el labio delgado, la sonrisa insinuante y picaresca, la mirada franca é inteligente.

De palabra fácil, su voz era clara y armoniosa; pronunciaba muy bien los vocablos, no se precipitaba. Lo recuerdo con su frac azul con botones de metal amarillo; levantado el jopo de su blanco cabello, viva la mirada, y solemne la acción oratoria.

Era insinuante y a veces incisivo en su discurso, florida y castiza era la frase, lógica la trabazón de sus argumentos é imponía silencio cautivando la atención.

Conmovía con sus invocaciones patrióticas, con la exposición de sus vistas políticas y el alto criterio de sus apreciaciones.

A pesar de sus años, era un anciano lleno de afectos y de bondades; jóvenes y viejos quedaban seducidos por su buen decir. Tenía aún algo del garbo antiguo; formaba contraste con la marcial figura de su hermano el general don Rufino Guido, que era alto y de apostura guerrera.

Víctor Gálvez

"Recuerdos de un viejo".

Retrato de un socialista

CRASPOUILLOT, EL PEROL

Por PIERRE L'ERMITE

CRASPOUILLOT, apodado la Bouillotte, es un hombre contento, feliz, en el décimo octavo cielo, desde el día en que falló el intento de poner un petardo para vengar á Ravachol.

Digo fallar, porque aquel día había tantos guardias en la calle, que Craspouillot, disgustado, se quedó en su casa.

¡Pero ante los pueblos no se evade menos Craspouillot, el grande, el puro, el austero Craspouillot!...

Y pruébalo que hoy, por una mayoría de cuatrocientos votos, Craspouillot acaba de ser elegido consejero municipal, con un programa tan socialista como revolucionario.

He aquí por qué Craspouillot no cabe de gozo en su pellejo.

Aún conservaba bastante de la virginidad con que comenzó su comercio antes de formar parte oficial del batallón sagrado.

Así, después de hacerse embetunar cuidadosamente las dos patas por un concurrente inquieto, se presentó, descansando sobre todos, sus compromisos contraídos, y especialmente sobre su palabra de honor más sagrada... Y de pronto levantó el vuelo en un dos por tres, con asombro de todo el mundo, menos de él mismo.

* * *

Desde hace ocho días parece la casa de Craspouillot una boda á todo trapo. El caso es aprovecharse de las pesetas del Comité, reunidas en perspectiva en un sorteo por bolas posibles.

¡Pobres céntimos de los obreros, recogidos con gran trabajo en cada taller, y que podrían ser abismados por el cardenillo de la usura!

¡Esta misma noche Craspouillot da en su casa una comida, pero una comida hasta la pared de enfrente!

El panadero, el pastelero, el lechero, el salchichero, el carnicero, todos los proveedores han vaciado cuanto tenían.

La cocinera misma tuvo que pedir ayuda; y al entrar en el comedor distínguese á lo largo del muro una triple fila de botellas que se alinean con el aspecto polvoriento de víctimas llegadas al lugar del sacrificio.

* * *

Los sacrificadores van subiendo de minuto en minuto, completándose la banda.

Son: Croutot—un barrigón,—presidente del Sindicato de corredores de vinos.

Salard, un flaco que come como tres y bebe como diez.

Grenouillot, el cajero del Comité, que tiene la mala costumbre de escupir por todas partes.

Y otros.

La pieza que ejerce de sala se llena de invitados, y una atmósfera de reunión pública comienza a perfumarlo todo... Salard atasca ya concienzudamente su pipa.

—¿No os parece, amigos—exclama Craspouillot,— que podríamos sentarnos á la mesa?

—¡Ya lo creo!... ¡A la mesa!

Y como un solo hombre, la banda de puros é intachables se dirige al comedor.

La conversación estalla.

—¡Cristo! ¡Vaya un bofetón para los católicos!... ¡Cuatrocientos votos de mayoría... y en la primera vez que se presenta!...

—¡Craspouillot!... ¡Pícaro Craspouillot!... ¡Ahora es de esperar que tienda la mano á los amigos, á los buenos amigos, que lo han revuelto todo por él!

Y mientras vigila el servicio y escancia el vino á los hermanos Craspouillot, hace concesiones:

—Perfectamente, á todos se abrirá el camino para conseguir sus propósitos... Y mientras, prueben de este timbal...

Salard, con los ojos inyectados, se pone á olfatearle.

—La verdad que despide un perfume delicioso el... ¿Cómo se llama esto?...

—Un timbal financiero.

—¡Pues hurra por el timbal financiero, mientras podemos devorar lo mismo las finanzas!...

—¡Bueno!... ¡Ahora á beber!—continuó Craspouillot.

* * *

Los vasos se llenan, se vacían, se vuelven á llenar se llenan todavía, se llenan siempre...

—Nada más que una pulgada—exclama Croutot metiendo el dedo en el vaso hasta diez centímetros de profundidad...

Y aún no llegan al asado, cuando Salard, enteramente ido, canta su gran estribillo:

¡Oh, tú! . . . . . .

¡Pero tiene una voz capaz de hacer llover en el Sahara!... ¡Parece que sobre aquel tú se juntan un gato... dos gatos... todos los gatos!...

Y Coutot, con su voz de bombardino, se lanza en su socorro.

¡Oh, tú, Matilde, ídolo de mi alma!

No le escuchan más...

Grenouillot sostiene con furor que él sería capaz de llevar á Mufflo en los brazos... y en seguida, todavía...

—¿Cuánto pesas, Mufflo?

Mufflo, que comienza á encogerse en su silla para no caerse, Mufflo no lo recuerda sino vagamente.

Entre doscientos ó trescientos kilos.. Se pesó el mes último en familia, cuando se celebró la feria de los jamones.

Súbitamente, sobre toda esta batahola, resuena un toque de campanilla, que precisamente se oye por ser tímido y como vergonzoso, y que en medio del estrépito parece una queja muy dulce y muy obstinada.

—¡Bueno!... ¡Pues con cuanto pesas, mi viejo Mufflo, soy capaz de levantarte con los dientes!...

En ese momento la criadita entra y habla por lo bajo á Craspouillot, que se dispara á soltar juramentos como buen albañil que es...

—¡Espérenme!... Yo mismo voy á despabilar á ese buen hombre con el dorso de la cuchara.

* * *

Un pasillo sombrío, atestado de capas, de gabanes, de sombreros, de bastones, y adonde llegan á estallidos los gritos y las canciones de un festín.

Dos hombres, uno pálido, de hecho extenuado, que da vueltas torpemente entre sus manos á un gorro sin nombre.

El otro, rojo, insolente, apoplético, con los ojos fuera de las órbitras y la servilleta todavía en la mano:

—Tú te burlas de mí...

—Pero usted mismo fué el que me dijo que viniera hoy.

—¡No es verdad!

—¡Recuérdelo!... ¡Hace ocho días! El sábado último, antes de la elección, usted me golpeaba cariñosamente en la espalda, diciéndome: ¡Ya sé que á tí es á quien deberé los votos de dos fábricas! ¡Está tranquilo! Si te despiden y no tienes donde trabajar, te reservaré una buena plaza desde el día siguiente al en que sea elegido....

—Pues no dispongo de ella...

—Pero es que tengo dos niños enfermos...

—¿Y qué? ¿Es que te propones hacerme la pascua?

Y acercándose al obrero, cuya blusa sucia roza su levita nueva, le va empujando hacia la puerta.

—¡Plazas! ¡Plazas!... No tienen ustedes otro palabra en la boca... ¡Es inaguantable! ¿Usted cree que las tengo en el bolsillo?

—¡Pero acuérdese de su profesión de fe!...

Y como Craspouillot se echa á reir, el obrero se yergue terrible de repente en el pasillo, y con los ojos brillantes de cólera y de hambre en el fondo de sus mejillas demacradas, tiende el puño al cínico agitador de ayer:

—¡Canalla! ¡Ya me encontrará usted dentro de cuatro años!

—¡Cuatro años!—dice en tono de zumba Craspouillot.—¡Dentro de cuatro años ya habrás reventado, pedazo de bruto, y yo habré hecho mi fortuna!... ¡Vete!

Y empuja la puerta brutalmente, mientras que allá abajo, en el fondo, se oye el contrabajo de Grenouillot que refunfuña amenazadísimo el primer couplet de la romanza de Guillermo Tell:

¡Oh, Matilde... ídolo de mi saalma!

PIDA EL CATALOGO DE LIBROS DE LAS EDICIONES CATOLICAS ARGENTINAS

CORRIENTES 551

U. T. 31 - 5557 BUENOS AIRES

UNA CONSULTA UTIL

Por ALAIN RICHARD

Un campesino bretón un día se presentó a un célebre abogado y:

—¡Buen día!

—Buen día!

—Bueno, ¿qué desea?

—Vengo a solicitar una consulta, señor.

—¡Ah! ¿sin duda tiene Vd. algún pleito?

—¡Dios me libre de ello!

—Entonces teme Vd. que le promuevan alguno.

—De ninguna manera; estoy bien con todos mis vecinos.

—Me parece muy bien. Quizá está Vd. por casarse y, por eso necesita el consejo de un letrado.

—Estoy casado, y tanto yo como mi mujer no aspiramos más que a ganar algo para nuestros hijos.

—Perfectamente. ¿En ese caso se trata de un testamento?

—A Dios gracias, estoy bueno y no tengo nada de particular que legar.

—¿Entonces en qué puedo complacer a Vd.?

—¡Pues bien! Vengo a solicitar de Vd. una consulta, como dije al principio.

—¿Y acerca de qué? pues no tiene pleitos, ni se trata de casamiento o testamento...

—Señor: Vd. es un hombre célebre, un hombre de buen consejo: déme Vd. una consulta por escrito.

—¡Por escrito!

—Sí señor, una consulta que puede servirme cuando me haga falta.

—Según eso, ¿Vd. quiere una consulta anticipada?

—Sí, señor.

—¿Y no sabe Vd. sobre qué objeto?

—No, señor.

El abogado no pudo menos que sonreir, lleno de asombro.

—Es muy difícil lo que Vd. me pide, dijo.

—¡Oh! yo sé que usted es un gran abogado y, si quiere, me dará una buena consulta.

Pues bien sea, dijo el abogado, viendo la obstinación del hombre. Sentóse a su escritorio, reflexionó cinco minutos y tomando una hoja de papel escribió algunas líneas, dobló la hoja y la puso en un sobre que cerró.

El campesino encantado, le dió las gracias y, a pesar de la negativa del abogado, se obstinó en dejarle tres frances, como honorarios y después emprendió de nuevo alegremente el camino de su casa.

—Mujer, dijo al entrar, he hecho un buen negocio. Como me hallaba en la ciudad, fuí a casa de un gran abogado y le pedí una consulta. Me ha costado tres francos; pero creo que nos servirá. Aquí la tienes.

—Una consulta dijo la mujer; y ¿para qué, Dios mío?

—Vas a verlo.

El campesino tomó el sobre que le había entregado el abogado, lo rompió majestuosamente, y leyó lo siguiente: "NO DEJEIS PARA MAÑANA LO QUE PUEDE HACERSE HOY".

—¿Y por eso has dado tres francos? ¿Para qué quieres que te sirva?

—Mujer, dijo gravemente el aldeano, un buen consejo vale mucho más para el que quiere seguirlo. Así para empezar, voy a poner en práctica desde este momento el consejo del abogado, y veremos si tenga que arrepentirme. El heno está segada y seco; quería recogerlo mañana, pues voy a recogerlo hoy.

Diciendo esto, nuestro campesino llamó inmediatamente a sus criados y les dijo: "Amigos, vamos a recoger el heno hoy mismo".

—Tan tarde; para qué tanta prisa... la noche va a sorprendernos en medio del trabajo... Porque no aguarda Vd. hasta mañana por la mañana... Echa una ojeada al cielo; no hay ningún indicio de mal tiempo...

—He dicho hoy y ni mañana. A enganchar los caballos y sin más adelante.

Al cabo de un cuarto de hora todo estaba dispuesto; los carros atravesaron la aldea al trote, y todo el mundo se asomaba a las ventanas para verlos pasar, al mismo tiempo que echaban una mirada al cielo que estaba raso, excepto algunas ligeras nubecillas.

—¿Porqué vá ese buen hombre tan tarde a recoger el heno? decían riendo.

Volvieron los trabajadores con las carretas llenas de un heno perfumado y lo pusieron a cubierto de la intemperie.

Muy difícil es pronosticar la lluvia, y los mismos astrónomos que se aventuran a hacerlo, se exponen a quedar en ridículo.

Ahora bien: un viento fresco empezó a levantarse; luego se observó que el cielo iba cubriéndose de nubes cada vez más densas, hasta que al fin empezó la lluvia, una lluvia torrencial que azotaba con furia los vidrios de las ventanas.

El heno de los demás campesinos que estaba segado había desaparecido, y en su lugar brillaban anchos charcos de agua; solo quedaban acá y allá algunos restos perdidos entre el fango.

Al día siguiente nuestro campesino, entró en su granja y contempló con regocijo la cosecha que no había sufrido el menor daño y que sólo aguardaba comprador.

Tomó de nuevo el papel del abogado, lo releyó, lo pegó en la pared y dijo a su mujer:

—"Ya ves como no se debe desdeñar un buen consejo; grabémos éste en la memoria y seguramente nos ahorrará grandísimos males". ¡Mañana, es el estribillo de los perezosos!

¡Cuántas cosas se pierden por haber dejado para mañana lo que podía hacerse hoy... Para mañana, ese mañana tan vago... tan incierto!

Si la conciencia te remuerde por graves culpas y sientes la inspiración de reconciliarte con Dios mediante la confesión, no lo dejes para después. Cuántos se acostaron con la esperanza de ver la mañana y durmiendo los sorprendió la muerte.

Nunca dejes para mañana el bien que puedes hacer hoy. Mañana, mañana dicen los perezosos y esa mañana nunca les llega.

GRAN CLINICA DENTAL MODERNA

DENTADURAS POSTIZAS DESDE $ 30 DE CAUCHO GARANTIDO

EXTRACCIONES SIN DOLOR DESDE $ 2

CONSULTAS GRATIS

RIVADAVIA 2750

PLAZA ONCE

CAPITAL FEDERAL

PAGINA DE LA MISA

DOMINICA 20ª DESPUES DE PENTECOSTES

INTROITO

TODO cuanto nos habéis hecho, Señor, justísimamente lo habéis hecho; puesto que hemos pecado contra Vos, sin querer observar vuestros preceptos; con todo, Señor, por gloria de vuestro nombre, tratadnos según la multitud de vuestra misericordia.

Ps. 118. Bienaventurados los que proceden sin mancilla, los que siguen la ley del Señor.

v. Gloria al Padre.

Todo...

ORACION

Os rogamos, Señor, concedáis benigno a vuestros fieles el perdón y la paz, a fin de que a la vez se purifiquen de todas sus manchas, y os sirvan con tranquilidad de espíritu. Por nuestro Señor Jesucristo...

EPISTOLA

Lección de la Epístola del Apóstol San Pablo a los Efesios.

Hermanos: Mirad que andéis con gran circunspección, no como necios, sino como prudentes, recobrando el tiempo, porque los días son malos (1). Por tanto, no seáis indiscretos, sino atentos sobre cuál es la voluntad de Dios (2). Ni os entreguéis con exceso al vino, fomento de lujuria, sino llenaos del Espíritu Santo, hablando entre vosotros con salmos, y con himnos y cánticos espirituales, y loando al Señor en vuestros corazones, dando siempre gracias por todo a Dios Padre, en el nombre de nuestro Señor Jesucristo; subordinados unos a otros por el santo temor de Cristo.

PARA conseguir el perdón de nuestras culpas, según pedimos en la Colecta, nada tan propio como confesarlas humilde y dolorosamente. Esta confesión la expresamos en el Introito, reconociendo, como los Israelitas desterrados en Babilonia, cuán merecidos tenemos los castigos que Dios nos ha enviado. Por lo mismo, el salmo del Introito nos recuerda que los verdaderamente dichosos son aquellos que se guardan de toda iniquidad.

En la Epístola, el glorioso Apóstol nos amonesta de los peligros que nos amenazan, aviságndonos que no obremos imprudente y temerariamente. Para obrar con rectitud nos indica como medio seguro el conocimiento de la voluntad divina. Esta, como enseña en otra parte el mismo Apóstol, no es otra que nuestra santificación.

El Evangelio nos demuestra cuánto desagrada a Dios la poca fe. Si queremos captarnos la benevolencia, el afecto de Jesús, confesemos siempre su poder infinito, reconozcamos que con sólo su voluntad puede obrar los más admirables milagros. La fe en la omnipotencia de Jesús acompañada de la obediencia a sus mandamientos, nos hará ciertamente dignos, como confesamos en la Postcomunión, de los dones celestiales.

ALLELUIA, ALLELUIA

Dispuesto está mi corazón, oh Dios, mi corazón está dispuesto; cantaré y entonaré salmos a Vos que sois mi gloria. Aleluya.

Vete, le dijo el Señor, que tu hijo vive. (Evang.)

Demos gracias a Dios.

GRADUAL

Fijan en Vos sus ojos, oh Señor, las criaturas todas; y Vos les dais a su tiempo el alimento.

Abrís vuestra mano, y colmáis de bienes a todos los vivientes.

EVANGELIO

Continuación del santo Evangelio según San Juan.

Gloria a ti, Señor.

En aquel tiempo: Había en Cafarnaúm un señor de la corte, que tenía un hijo enfermo. Este tal, habiendo oído decir que Jesús venía de Judea a Galilea, fué a encontrarle, suplicándole que bajase a curar a su hijo que estaba muriéndose. Pero Jesús le respondió: Vosotros si no veis milagros y prodigios, no creéis. Instábale el de la corte: Ven, Señor, antes que muera mi hijo. Dícele Jesús: Anda, que tu hijo está bueno. Creyó aquel hombre a la palabra que Jesús le dijo, y se puso en camino. Yendo ya hacia su casa, le salieron al encuentro los criados, con la nueva de que su hijo estaba ya bueno. Preguntóles a qué hora había sentido mejoría. Y le respondieron: Ayer a las siete le dejó la calentura. Reflexionó el padre que aquella era la hora misma en que Jesús le dijo: Tu hijo está bueno; y así creyó él, y toda su familia.

Alabanza a ti, Cristo.

OFERTORIO

Cabe los ríos de Babilonia nos sentábamos, y llorábamos al recuerdo de Sión.

SECRETA

Os rogamos, Señor, que estos misterios nos sean remedio celestial, y purifiquen de toda suerte de vicios nuestros corazones. Por nuestro Señor Jesucristo...

COMUNION

Acordaos, Señor, de la promesa que hicisteis a vuestro siervo, con que me disteis esperanza; ella me consoló en medio de mi humillación.

POSTCOMUNION

Para que seamos dignos, oh Señor, de vuestros sagrados dones, os rogamos que nos hagáis siempre obedientes a vuestros mandamientos. Por nuestro Señor Jesucristo...

La muerte de Arrio

PARA condenar la herejía de Arrio contra la divinidad del Verbo, se reunió en Nicea un Concilio el año 425, donde se definió con textos claros de la Escritura la divinidad del Verbo y de Jesucristo. Arrio, pertinaz y obstinado, fué enviado al destierro por el Emperador Constantino; pero, muerto éste tornó del destierro.

Cuando sus secuaces lo querían conducir en triunfo por las calles de Constantinopla a la iglesia principal de la ciudad, Arrio se sintió indispuesto y quiso retirarse un poco.

Como tardara tanto en salir fueron a buscarle; pero lo encontraron echado en tierra, cadáver y con los intestinos fuera.

La verdad no nos avergüenza

La expresión periodística de más vigorosa argentinidad.

Oficinas:
Bolívar 314
U. T. 33 - 8936

¡SUSCRIBASE!

Dr. Ernesto Helvio Izurieta
MEDICO CIRUJANO
REPUBLIQUETAS 2236
de 14 a 16
VEDIA 1708
De 16 a 18 y de 20 a 21
U. T. 70, Núñez 8233
BUENOS AIRES

VITRAUX D'ART
MOSAICOS VENECIANOS
CAMPANAS DE BRONCE
ORGANOS LITURGICOS

Establecimiento Tirolés
TEODORO RANZI
CASILLA 2439 Buenos Aires

LEA "CRITERIO"
Dirigido por el Mons. Doctor
GUSTAVO J. FRANCESCHI
ALSINA 840 BUENOS AIRES

Para los Señores Párrocos, Religiosos y Religiosas catequistas:

LA ENSEÑANZA DEL CATECISMO
por SOFIA MOLINA PICO

UNA AYUDA SENCILLA Y EFICAZ
Acaba de aparecer la 2a. edición muy ampliada

PRECIO: 1 PESO

PIDALO A LAS EDICIONES CATOLICAS ARGENTINAS
U. T. 31 - 5557 CORRIENTES 551 BUENOS AIRES

LAS NOVELAS QUE USTED PUEDE LEER

De Rodolfo Juárez Núñez (Patrick Brown)

LA SOMBRA DEL TEJAR ..... $ 0.95
EL CASERON DE LAS BRUJAS ..... „ 0.95
LA ALDEA DE LOS REZOS ..... „ 0.95

De Miss Campbell
DESDE MI RINCON ..... „ 0.90

Adjunte 20 centavos más por cada libro, para el envío

E. C. A. CORRIENTES 551 C. Federal

EL LIBRO QUE USTED DEBE LEER

LOS JESUITAS Y LA CULTURA RIOPLATENSE
por *Guillermo Furlong S. J.*

Exploradores, Colonizadores, Geógrafos, Cartógrafos, Etnólogos, Filólogos, Historiadores, Botánicos, Zoólogos, Matemáticos, Astrónomos, Farmacéuticos, Médicos, Filósofos, Poetas, Prosistas, Músicos, Arquitectos, Esculturadores, Pintores, Jurisconsultos, Impresores, Grabadores, Agricultores, Ganaderos, Colegios, Escuelas, Bibliotecas, Universidad Cordobesa, etc., etc.

ENVIE $ 1.- m/n.

Agregar $ 0.20 para el envío

E. C. A. - CORRIENTES 551 - C. Federal - U. T. 31, 5557, Retiro

Soberanía de la Iglesia Católica

CÓMO ejerció Cristo su derecho supremo a reinar sobre la tierra?

En virtud de su divino poder (Mt. 28, 18,) mandó a los apóstoles que predicasen su doctrina, y que, por medio del bautismo salvador, congregasen a todos los hombres en una sociedad universal, la Iglesia, y les impusiesen leyes, que nadie podría rechazar sin peligro de eterna condenación.

—¿Para qué fin instituyó Cristo a su Iglesia?

Para salvar las almas y ponerlas en posesión de la felicidad del cielo.

—¿Qué forma dió Cristo a su Iglesia?

La de una sociedad visible y jurídicamente perfecta.

—¿Por qué la llamáis jurídicamente perfecta?

Porque en virtud de la expresa voluntad de su divino Fundador, la Iglesia tiene en sí y por sí misma todos los poderes necesarios para conservarse y para desarrollar su actividad.

—¿Hay en la tierra alguna sociedad superior a la Iglesia?

No; antes la Iglesia es muy superior a toda otra sociedad humana.

—¿Por qué ha hecho Dios a la Iglesia mucho más excelente que toda otra sociedad?

Porque el fin que la Iglesia pretende aventaja en nobleza al fin que pretenden las demás sociedades, cuanto a la naturaleza aventaja la gracia, cuanto sobre los bienes perecedores se elevan los inmortales.

—¿Hay en la tierra alguna autoridad superior a la autoridad de la Iglesia?

No; pues así como el fin que la Iglesia pretende es el más excelente de todos, así su poder aventaja a todo otro poder.

—¿Qué deducís de aquí?

—Que el poder de la Iglesia no puede estar subordinado al poder civil ni sujetarse a él en manera alguna.

¿En qué categoría está colocada la Iglesia?

Es una sociedad, por su orígen, **divina**; por su fin y por los medios de que se vale **sobrenatural**; por los miembros de que se compone, que son los hombres, **humana**.

José Sánchez Ruiz.

Joven heróico

EN la Iglesia de San Luis de Cleveland, en el mes ppdo. se celebraron los funerales del jovencito Tomás Torney de 15 años de edad, quien sacrificó su vida para salvar un grupo de niños que un caballo desbocado amenazaba aplastar.

El joven Tomás había hecho con colegas estudiantes los ejercicios espirituales y la muerte lo sorprendió el día antes de la comunión general. Los jóvenes universitarios presenciaron sus funerales.

—

CADA hoja (de diario) es el apóstol de una idea. Y ¡qué apóstol! ¡Vedlo con qué firmeza descansa clavado sobre una mesa, esperando que llegue su hora!

ROUSSELOT.

El Rosario y la Rosa

LA rosa es la más bella de las flores y el Avemaría es la más hermosa de las oraciones con que podemos obsequiar a Nuestra Señora, la rosa es una flor medicinal, y el Avemaría y el Rosario, cuando se rezan bien, curan las enfermedades del alma y las del cuerpo si han de ser para bien de nuestra salvación; la rosa es la reina de las flores, y la oración del Rosario es la reina de las oraciones; la rosa de Jericó es la más agraciada, la mayor, la más hermosa, la más fragante y preciosa, la más recomendable, así también la oración del Rosario es la más recomendable entre las devociones; la rosa de Jericó dicen que tiene ciento cincuenta hojas, y el Rosario consta de ciento cincuenta Avemarías; finalmente, en el rosal hay hojas verdes, espinas y flores, y en el Rosario hay misterios de gozo, de dolor y de gloria.

S. Teresita en una rosa

GRANDE fué la emoción en la ciudad de Filadelfia (Estados Unidos) cuando cundió el rumor de que la cara de Teresita estaba estampada en el pétalo de una rosa, que estaba en posesión de José Stewart, que vive calle Lombard, número 2420. Este señor, después de la muerte de su esposa, que ocurrió el mismo día de la Canonización de Teresita, notó fragancia de rosas en la casa, pero no paró atención en ello. Después una hija suya encontró una rosa en una cajita sin poder saber su procedencia. Una vecina, cuyo nombre es Luisa Koons, fué la primera que advirtió que en uno de los pétalos de la rosa estaba estampada la cara de Teresita, y en otro pétalo la cara de un ángel. Como no pudieron explicarse el origen de esto, lo atribuyeron a un especial favor de la "Florecita de Jesús". Una grande muchedumbre del pueblo acudió a la casa para ver la rosa, formando una larga línea en la calle, esperando su turno.

¿QUE SERA QUE...

QUE será que todo el que empieza a huir de Dios empieza a huir de los curas?

¿Qué será que los librepensadores tienen tanto empeño por negar el infierno?

¿Qué será que los ladrones, los entrampados, los borrachos, los matones, los jugadores, los avaros, salen tantas veces con dudas contra la religión que les enseñaron sus madres?

¿Qué será que yo nunca he visto a ningún hombre virtuoso, a ninguna matrona abnegada, a ningún obrero sabio y sencillo, a ningún joven casto, dudando de nuestros sagrados misterios, ni negando las penas del infierno, ni burlándose de la confesión, ni huyendo de los curas?

¿Qué será?... ¡La adivinanza es clara!

El Cura Observador.

Mirando a Santa Teresita

UNA niña piadosa a quien preguntaron: "¿Qué has hecho de bueno esta semana?" respondió sencillamente: "Mi deber; no estoy quejosa de nadie ni de nada... Helo ahí todo."

Sí, hijita: helo ahí todo, eso era lo que Dios quería de tí, eso era lo que debías hacer.

No quejarte de nadie y de nada es para ti una semana de sacrificio, de paz, de sumisión de provecho, sobre todo de méritos.

Una semana sin quejarse de nada ni de nadie, es soportar con resignación la fatiga del trabajo, la palabra viva pronunciada por los que nos rodean, y aun a veces reproches inmerecidos.

No quejarse, es conservar la paz en el alma, la tranquilidad en el rostro; es ser para la familia el rayo de sol que la ilumina y alegra; es... imitar a nuestra gran Santita.

TERMOMETRO PROFESIONAL

LA célebre Asociación de los médicos del Sena ha celebrado hace poco el centenario de su fundación. La fundó el doctor Orfile, decano de la facultad, bajo el reino de Luis Felipee.

El doctor Orfile usaba un curioso termómetro para medir su popularidad entre sus estudiantes. Un día el rey le preguntó:

—Doctor ¿cómo os va con vuestros discípulos?

—Mirad mi sombrero, Majestad.

El rey miró y vió que el sombrero del doctor estaba ajado, descolorido y parecía viejo y preguntó la causa. Contestó Orfile:

—Cuando mi sombrero parece nuevo, hermoso, poco usado, es señal de que mis discípulos no combinan conmigo, ni se dignan saludarme; cuando la popularidad reaparece, entonces todos se descubren para saludarme, saludos que devuelvo; y ahora comprenderéis el porque mi sombrero está en mal estado.

Heroínas ignoradas

CUANDO el P. Unia, allá por los años 1893, con el permiso del superior general de los Salesianos se hizo cargo de la Leprosería de Aguas de Dios en Colombia, después de algún adelanto, solicitó la cooperación de las Hermanas Hijas de María Auxiliadora.

Era entonces superiora general la bien recordada Sor Catalina Daghero, la cual envió una circular a todas las casas del Instituto en que decía a sus súbditos: "Las que desean sacrificarse cuidando leprosos, lo pidan". Las peticiones le llovieron de todas partes y hemos leído cartas de las que fueron enviadas llenas de agradecimiento por el favor recibido.

Ultimamente se constituyó una casa de cuatro hermanas por fin contagiadas, que contentas y alegres siguen ocupándose de las niñas y jóvenes leprosas. El público califica aquella casa así: —CASA DE LAS HEROINAS— y ellas alegremente dicen: si es verdad, formamos —LA CASA DE LAS RUINAS.— Una de ellas acaba de morir.

Haced bien con devota gravedad la señal de la Cruz

EL P. Javier Revignan que honró durante diez años con el esplendor de su elocuencia soberana y conquistadora el púlpito más célebre del mundo, hacía con lentitud, solemnidad y gravedad, antes de comenzar sus sermones, la señal de la Santa Cruz, despertando la fe y el recogimiento en su auditorio. De este orador se dice: "El era la virtud que predicaba la verdad... no hacía más que pensar en las almas, no hacía más que pensar en Dios, la mirada siempre en el cielo".

Muerte de un ateo

EN América existía un ateo que daba mucho que hablar por su furor sectario: Witney.

Un día entre unos amigos se exaltó hasta decirles:

—Para que veáis claramente que no existe Dios, yo desafío aquí a ese Omnipotente que decís, a hacerme morir de repente. Pero no temáis, no sucederá nada, precisamente porque no existe.

Apenas dijo esto cayó muerto.

Este caso causó mucha impresión en los Estados Unidos.

(De New-York Herald, 1903).

La Sagrada Comunión

EL supremo goce del alma en este lugar de destierro, es, vedlo aquí poseer a Jesús, Rey de los cielos, dentro de nosotros mismos.

Jesús, en la Sagrada Comunión, irradía luz, fecundidad, paz y alegría. La comunión frecuente (y aun diaria) es el arma principal para el combate cristiano y el medio más adecuado de santificación.

¡Oh, si pudiera hacer comprender cuán bueno, amante y misericordioso es Jesús en la Eucaristía! Por esta causa no hay que dejar nunca una sola Comunión sin tener razones muy fuertes para ello.

Creedme, el Señor os ama. Id, pues, el amor de un Hombre-Dios es quien os llama. Ved que os abre su Corazón; apresuraos a entrar en El.

Somos demasiado débiles para que una sola Comunión mensual mantenga en nuestra alma la imagen de Dios pura y limpia.

"¡Qué dulce fué el primer beso de Jesús a mi alma! Aquel día no pudo llamarse nuestro encuentro simple mirada, sino verdadera fusión".

Un alma cristiana

NI gusto de murmurar, ni consiento que delante de mí se murmure: no escudriño las vidas ajenas, ni soy lince de los hechos de los otros: oigo Misa cada día, reparto de mis bienes con los pobres, sin hacer alarde de las buenas obras por no dar entrada en mi corazón a la hipocresía y vanagloria, enemigos que blandamente se apoderan del corazón más recatado: procuro poner en paz los que sé que están desavenidos, soy devoto de nuestra Señora, y confío siempre en la misericordia infinita de Dios nuestro Señor

GLOSARIO DE LOS ANGELES

PENSAR ES DIALOGAR

LO de "tomar el pez por las agallas y sacarle a tierra" — como en el libro de Tobías —, para así adueñarse de él y acabarle, remedio contra la tribulación — a condición, empero, de que alguien situado fuera de nuestro susto nos le proporcione —, puede dar también símbolo al proceso de nuestra vida intelectual superior, al pensar activo. Aquí, el conjunto formado por la hábil agarradura y por la extracción del elemento propio se llama "abstraer". Abstraer: aislar el objeto, cefirle con la fuerza de nuestra mente y sacarle así del agua empírica de lo contingente y fenomenal. Abstraer: operar, en coyuntura de problema — ¿qué más da "problema" que "susto"? — como Tobiasillo con el pez. Mas, también para ello resulta indispensable SER DOS siquiera. Porque todo pensamiento es un diálogo.

Este de la íntima necesidad de una "dualidad", de un "diálogo" en el acto más elemental de pensamiento, lo hemos dicho nosotros muchísimas veces, singularmente en el librillo que ya se llama "De la Amistad y del Diálogo"; y lo hemos demostrado algunas en cursos sistemáticos de dialéctica y, por impreso, en el trabajo "Una primera lección de Filosofía". La misma palabra "Dialéctica" — que, en nuestro lenguaje de modernos no significa ya el arte de convencer, sino todo saber trascendental —, ¿no deja ver, por su intimidad de cuna con la otra palabra "Diálogo", que la sangre de una misma entrañable significación engendró y nutre a entrambas?

"Dialéctica", "Diálogo"; SER DOS, por lo menos, en la inteligencia. Salir así de la doble condena a soledad que impondría al espíritu el no disponer más que de "juicios analíticos" — intelecto que se devora a sí mismo, dispepsia del intelecto — o de "juicios sintéticos empíricos" — onanismo del intelecto, relación exclusiva y aislada del intelecto con las cosas. — Precisamente, en el hecho de que en el hombre se produzcan "juicios sintéticos a priori", es decir, pensamientos verdaderos, cifrábamos nosotros, presiguiendo y revertiendo una teoría famosa de Kant, la clave de la demostración de una interior dualidad necesaria en todo saber, en toda ciencia y hasta, repitámoslo, en el acto más elemental de la mente...

Pero, cuando nosotros demostrábamos esto no atinábamos todavía a relacionar tal verdad con la de la existencia objetiva de los Angeles Custodios. Hemos pasado muchos años conociendo ya que el Diálogo existía, pero sin saber aún quién era el Interlocutor.

¡Pensar que en algunos momentos, puestos en apriete de aludirle, le hemos podido designar con este pedantesco nombre, a lo psicólogo yankee: "la Conación"!

Aún así, ¿no ha de producirnos cierta emoción recordar cómo dos, tres lustros antes del descubrimiento, que estamos trayendo aquí, de una necesidad racional en la existencia y asistencia de los Angeles, ya estábamos allegando argumentos que, hasta en los rótulos que les poníamos — "De la Amistad y del Diálogo" —, etc., acarreaban demostraciones para la futura grande prueba?

¿Una "vocación"?... — No hemos de tardar en ver lo que se esconde tras de ese equívoco vocablo).

Es justamente la necesidad en que estamos todos de explicar la vida psíquica en términos de dualidad o multiplicidad, una de las causas que más ha contribuido, sin duda, a que filósofos y hombres de ciencia se afanaran de consuno en el descubrimiento de lo que han llamado "lo inconsciente", "la inconsciencia" y en su propagación, crédito y continuas aplicaciones. Veamos como tal descubrimiento convenía, para que pudiera ser realizado el otro, el de lo angélico.

Eugenio d'ORS.

(Reproducción reservada).

(Con censura eclesiástica).

Episodios de la vida de San José de Calasanz

1. Cinco años tenía Calasanz. Sabiendo que el demonio era enemigo jurado de Dios y de los hombres, resuelve darle muerte. Sale al campo, acompañado de otros niños, armados todos, y al pie de un olivo, que aún se conserva, desafía a Satanás.

2. Calasanz, obe
tenle resuena en
be a la Ciudad

4. Mientras cruza una calle de Roma, absorto en su ideal sorprende escenas de incultura en un grupo de niños, y oye una voz que le dice: "Mira... José; tú serás el amparo de estos niños, huérfanos de educación".

5. Falto de recursos y de protección, consigue del párroco de Santa Dorotea permiso para empezar su obra educadora en la sacristía. Y allí nació la Escuela Pía.

6. Estando Calasa
acompañado de tr
tos religiosos: Pob

8. En una fiesta del colegio, acudieron para el almuerzo muchos más convidados de los que esperaba el cocinero. Calasanz tranquilizó a éste, diciéndole que se encomendara a San Francisco. Al volver el cocinero, halló a un franciscano, que estaba obrando el milagro de la multiplicación de los panes.

9. Una madre, mientras dormía, ahogó a su hijito. Desolada, presenta a Calasanz el pequeño cadáver, pidiéndole un milagro. Calasanz convoca a los niños a la capilla, y después de fervorosa oración, devuelve a la madre, vivo, su tesoro.

10. Los enemigos
nal de la Inquisici
cido el Santo por
solo a la vista de
viara, haciéndole
nor. Calasanz reh

ECONOMIA DEL PLAN DIVINO

DIOS existe. Expresa su íntimo conocimiento de sí mismo en una Palabra por la cual se dice eternamente lo que es, y esa Palabra, el Verbo eterno, es el Hijo. El Padre y el Hijo se aman, y ese Amor es el Espíritu Santo. El Poder, la Inteligencia y el Amor infinitos, "no en la unidad de una sola persona, sino en la Trinidad de una sola substancia". He aquí la Santísima Trinidad.

Si Dios no hubiera creado nada, lo mismo habría tenido su gloria esencial, el cántico divino del Verbo que manifiesta la plenitud de su perfección. Pero Dios quiso, en su bondad infinita, que seres creados por El de la nada, participasen de la vida divina, y creó a los hombres. Nos creó para ser santos, pero como El solo es santo, nuestra santidad no existe más que por una participación de la santidad divina, que es el amor perfectísimo y el Amor inefable con que Dios se ama de una manera infinita. Y para darnos esa participación de su santidad, Dios nos adopta por hijos suyos.

¿Cómo nosotros, pobres criaturas, podremos ser hijos de Dios? La gracia obra el milagro. La gracia, que hace el alma agradable a Dios, que nos hace participantes, no de la esencia, pero sí de la naturaleza divina, haciéndonos vivir la vida del mismo Dios.

Adán recibió esta gracia y la perdió por el pecado. Pero Dios — como decimos en el ofertorio — si maravillosamente formó la naturaleza humana, más maravillosamente la reformó. Dios quiso restaurarlo todo en su Hijo, y para ello, *el Verbo se hizo carne y habitó con nosotros*. En su Encarnación el Verbo asoció a su persona, por mística unión, a la humanidad entera. Y la filiación divina que estaba en El por naturaleza, la recibimos nosotros de El y por El.

Jesucristo es, pues, la causa de nuestra santidad. Causa ejemplar, causa satisfactoria y meritoria, y a Cristo, según la causa eficiente. Causa ejemplar, porque Jesucristo es Dios que vive en presencia de los hombres y les enseña con su vida humana cómo han de vivir ellos en presencia de Dios. Debemos imitarle en su estado de hijo de Dios, participando de su filiación divina por la gracia y debemos imitarle en santificante, y

sus obras, despojándonos de nues-
tra personalidad en
tuye un obstáculo
fecta con Dios. Causa
porque después del
bre, sólo Dios hombre podía su
satisfacer dignamente
ferida a la majestad
saldó haciendo
energíca expre-
Causa merito-
del hombre — niza
cabeza del su
aceptar su sa-
libertad sobe-
fable, nos me-
gración de
Y causa efi-
el dispensador

2. Calasanz, obedeciendo a una voz misteriosa, que persiste resuena en sus oídos, embarca en Barcelona, con rumbo a la Ciudad Eterna, la Roma de los Césares y de los Pontífices.

3. Descalzo, con pobre hábito franciscano, para no ser conocido, emprende fervorosa peregrinación.

6. Estando Calasanz en Asís, apareciósele San Francisco, acompañado de tres ángeles, que representaban los tres votos religiosos: Pobreza, Castidad y Obediencia, y le entregó tres anillos místicos.

7. Al colocar Calasanz en su Escuela una campana, para llamar a los niños a clase, derríbale el demonio. Hace tres siglos y medio que su lengua metálica bien timbrada llama a clase todos los días a los niños en los colegios calasancios.

10. Los enemigos de Calasanz lograron sorprender al Tribunal de la Inquisición, a donde fué ignominiosamente conducido el Santo por el centro de Roma. Reconocido el error, sólo a la vista del acusado, ordenaron que se le desagraviara, haciéndole regresar en carroza y con escolta de honor. Calasanz rehusó la oferta y volvióse ocultamente a su colegio.

11. A imitación de San Francisco de Asís, Calasanz bendice a sus hijos, próximo a morir.

Bando comunista en España, que se repite dondequiera haya comunismo

EL Comité ha decretado:

1o. Quedan destituidas todas las que se llamaban Autoridades, incluso la Guardia Civil y el cura.

2o. Los bienes de todos los vecinos son del pueblo y los administrará el Comité.

3o. Todo individuo que no acate estas órdenes, será juzgado en el acto por el Comité.

"Además el Comité hace saber lo siguiente:

"Toda persona que tenga en su poder más de 100 pesetas, debe entregarlas en el acto al Comité.

"Los que tengan armas, joyas o cualquier cosa que valga la pena, debe entregarlos al Comité.

"Igualmente harán entrega de los víveres, vinos y cereales. Todos estos productos serán llevados a la iglesia que queda convertida en almacén.

"Como el Comité tolera todo género de ideas, los vecinos pueden repartirse las imágenes de los santos que hay en la iglesia. Así mismo podrán llevarse las demás cosas, menos las campanas.

"Los que hayan matado cerdo, tienen que entregar al Comité las tres cuartas partes del animal.

"El Comité concede un plazo de dos horas para el cumplimiento de estas órdenes. De no cumplirse, pasará a fusilar a los vecinos morosos".

"¡Viva el Comunismo Libertario!

"¡Abajo el régimen capitalista!

EL COMITE.

El vecindario, prefirió que pasaser, a fusilar a domicilio, que entregar el sobrante de las 100 pesetas y los que quedaba de la matanza.

¡Todos morosos, es frase feliz del histórico documento!

Hasta que llegó la Guardia Civil que sorprendió al Comité con la mesa puesta y las servilletas prendidas esperando la llegada de los jamones y chorizos que la comunidad proletaria debía entregar en el plazo conminatorio que exigía el Bando, para la racional organización de los elementos de producción y cambio.

Mala letra

EL mariscal de Villeroi, gobernador del joven Luis XV, tenía una letra absolutamente indescifrable. Un día le escribió una carta al cardenal Fleury, y éste no pudo comprender una sola línea de la misiva. Le hizo saber al mariscal la imposibilidad de descifrar la carta, y éste le mandó otra, más ilegible que la primera. Entonces, el cardenal envió esta carta al mariscal: "Yo os ruego que vengáis a explicaros conmigo. Es conveniente para el buen nombre de entrambos, pues se dirá, entonces, que el rey tiene un gobernador que no sabe escribir y un preceptor que no sabe leer".

---

pero se dice que el Espíritu Santo mora en nosotros, no porque se excluya la presencia del Padre y del Hijo, sino en cuanto la gracia de adopción, que es puramente gratuita, tiene su fuente en el amor. Y el Espíritu Santo, con la gracia santificante, nos da también las virtudes morales infusas y los dones de Sabiduría, Entendimiento, Consejo, Fortaleza, Ciencia, Piedad y Temor de Dios.

Dios creando a los hombres, adoptándolos como hijos por Cristo y en Cristo y vivificando su alma por el Espíritu Santo. Tal es, en síntesis, la economía del plan divino. En adaptarnos a él, muriendo con Cristo para el pecado y viviendo en Cristo para Dios, se resume la Vida espiritual.

Alberto Escurra MEDRANO.

DIAGNOSTICO DIFICIL

UNA señora extremadamente flaca, se sintió indispuesta y acudió a ver a un médico de gran fama. Al regreso se halló con el vecino que la había recomendado al galeno, y la preguntó:

—Bien; pero no hizo diagnóstico. Dice que como soy tan flaca, no puede saber si lo que me duele es el estómago o la espalda.

DIARIO SINTETICO

Un individuo tenía por costumbre apuntar concisamente en un "Diario" los sucesos de su vida.

Prendiéronle una noche por equivocación y su resistencia le valió ser maltratado por los agentes de la autoridad.

Mientras ponía en claro su inocencia le robaron cuanto tenía en su casa, y una vez libre, al ver toda su desgracia, escribió en la página de sus apuntes: Carambola, pérdida y palos.

CHISTE

Subió en un tren un gitano y se quedó mirando a un señorito descaradamente. El pollo era feísimo y escamado le preguntó al gitano:

—¿No ha visto usted nunca un hombre como yo?

Y el gitano le contestó:

—De balde, no señor.

VALOR

En la jaula de un tigre entra una rata con un hijito suyo y después de reconocer el lugar, le dice:

—Adelante sin miedo, hijito mío; no es un gato, ¡no es más que un tigre!

LA CASITA DEL BOSQUE

Había una vez un leñador que vivía con su mujer y sus tres hijas en una cabaña cerca del bosque. Un día dijo a su esposa: — Voy a cortar un árbol grande y no volveré al mediodía, así que mándame el almuerzo con nuestra hija mayor. Para que encuentre el camino, yo iré dejando cañamones desde aquí hasta el árbol.

La hija mayor, que se llamaba Luisa, salió de la choza a las once, llevando en una canastita una olla con la sopa y un pedazo de pan. Al principio, encontró algunos cañamones; pero luego, por más que buscó, no vió ninguno. Los pájaros se los habían comido todos. Luisa siguió caminando; pero se perdió en el bosque.

Como era ya muy tarde y tenía mucha hambre, se comió la sopa y el pan que llevaba para su padre, y después echó a andar de nuevo, hasta que anocheció. Luisa tenía mucho miedo al verse sola en el bosque. Al fin, divisó a lo lejos una lucecita. Se acercó, y vió que era una casita cuyas ventanas estaban muy iluminadas.

Llamó a la puerta y le contestaron: — ¡Adelante! — Al entrar encontró a un viejo con una barba que le llegaba al suelo. En un rincón había un gallo, una gallina y una vaca. Luisa le dijo al viejo lo que le había ocurrido y pidió que le dejara pasar allí la noche. — Puedes quedarte — dijo el viejo. — En la cocina tienes lo necesario para preparar una buena cena.

Luisa encendió el fuego y preparó la cena. Sirvió la comida al viejo y ella comió también; pero no se le ocurrió que los animales pudieran tener hambre. La vaca mugió, y el gallo y la gallina cacarearon, como diciendo: — Se ha olvidado de nosotros. — Pero Luisa no les hizo caso, y después de lavar los platos y arreglar la cocina, preguntó dónde podría acostarse.

—Sube la escalera — contestó el viejo. — y hallarás dos habitaciones. En cada una de ellas hay una cama: una para ti y otra para mí. Arréglalas bien. — Luisa subió, arregló solamente su cama, y, acostándose, se durmió. Cuando subió el viejo y vió que su cama no estaba hecha, apretó un resorte; el suelo se hundió y Luisa y la cama fueron a parar a una cueva.

ENTRE COMERCIANTES

—Pues sí, hombre, yo me hice rico, porque anuncié en mi tienda que le daría a todo comprador de regalo un encendedor de cigarros y una percha para un abrigo.

—¿Y qué le daba usted a los compradores?

—Un clavo y una cerilla.

LA SERENIDAD

GONZALO de Córdoba trabó una batalla, y a las primeras descargas del enemigo se voló un almacén de pólvora de su campamento.

El Gran Capitán, sin desalentarse dijo:

—¡Hijos míos, la victoria es nuestra! El cielo nos dice claramente que para salir vencedores, ni siquiera necesitamos artillería.

Estas palabras inspiraron fe a sus soldados, y vencieron, en efecto.

La alegría de los niños

LA alegría para los niños es la vida. Niño que no está alegre está enfermo. La alegría no es un sintoma, es una manera de ser, es un desprendimiento de la salud. Y no es esto solo, porque además de ser un producto de la salud misma, necesita para poder desenvolver su generoso imperio.

Cuando la naturaleza hace un esfuerzo se vuelve a la alegría para utilizarlo. Esa es la principal razón de la alegría de los niños.

Todo esfuerzo que la naturaleza hace en los niños se llama crecimiento. Crecer es la ley. Para crecer es necesario revolucionarlo todo. Esta revolución trastorna constantemente las fuentes de la vida del niño. Para contrarrestar esas perturbaciones, la naturaleza, busca y provoca la alegría, como una medicina admirable de equilibrio.

Ved la práctica. Los niños juegan siempre. Los niños no están quietos jamás. El juego es el instrumento de la alegría.

LAS LAGRIMAS

HASTA hoy era creencia general que las lágrimas no tenían ninguna utilidad, pero cierto hombre de ciencia de la India, acaba de descubrir que contienen una substancia, que él denomina "lyzozina", la cual aniquila a toda clase de microbios. Tanto es así que una sola lágrima, vertida en un vaso que contenga varios millares de microbios, los destruye instantáneamente.

Para los niños buenos

Mientras ocurría todo esto, el leñador volvió a su casa muy enojado, creyendo que se habían olvidado de él. Pero cuando supo que su hija estaba en el bosque, dijo: — No te apures, mujer: ya volverá pronto a casa. Mañana tiraré lentejas y así podrá hallar Marta el camino y llevarme el almuerzo sin que le ocurra nada.

Al otro día, a las once, Marta salió de la casa llevando la canastita con el almuerzo para su padre. Al principio, siguió bien el camino mientras hubo lentejas; pero luego se extravió, pues las palomas se las habían comido. Se perdió, como Luisa; llegó a la casita del viejo y todo ocurrió lo mismo que con su hermana mayor.

Al volver el leñador halló a su mujer muy asustada, pues ni Marta ni Luisa habían aparecido. — ¡Bah! — dijo; — no te alarmes. Ya vendrán las dos juntas. Mañana envía a Susanita, y yo iré desparramando garbanzos por el camino. —Pero Susanita se perdió, como sus hermanas, porque las urracas se comieron los garbanzos.

Al llegar a la casita del bosque, el viejo la recibió amablemente. Susanita preparó la comida y dió de comer también al gallo, la gallina y la vaca. Luego sacó del pozo un balde de agua fresca y dió de beber a los animales. Estos manifestaron su agradecimiento, mugiendo la vaca y cacareando mucho el gallo y la gallina.

Susanita subió a las habitaciones altas, hizo la cama del viejo, y después la suya. Luego se acostó, pidiendo a Dios que la protegiera y que pudiese hallar a sus hermanas para volver juntas a la casa de sus padres. Después, como tenía mucho sueño, apenas puso la cabeza en la almohada se quedó profundamente dormida.

A medianoche, Susanita se despertó sobresaltada. Había oído crujir los muebles y las paredes, y las puertas se abrieron con estrépito. Pero como después todo quedó completamente tranquilo, Susanita se volvió a dormir, pensando: — ¡Bah! . . Debe ser una ráfaga de viento. Quizás se esté preparando una gran tormenta.

Al despertar a la mañana siguiente, se encontró en una cama de marfil y oro. La habitación estaba alfombrada, y de las paredes colgaban grandes tapices. De pronto se abrió la puerta y apareció una sirvienta muy bien vestida, que traía dos ricos trajes de seda para Susanita, a ver cuál de ellos quería ponerse.

Cuando Susana estuvo vestida se abrió la puerta y entró un príncipe que dijo:—Soy el hijo de un rey poderoso y una mala bruja me convirtió en viejo, transformando también en vaca, gallina y gallo a mis fieles servidores. El encanto cesaría cuando viniera una niña que fuera cariñosa, no sólo conmigo, sino con los animales.

Tus hermanas no hicieron caso de ellos; pero tú sí, y por ese nos libraste del hechizo. Ahora iremos al palacio de mi padre y allí nos casaremos. — Susanita pidió el perdón de sus hermanas, que le fué concedido, y todos juntos fueron a buscar al leñador y su mujer, llevándolos al palacio, donde se celebraron las bodas.

Chistes

— ¿Qué tal has dormido?, porque la cama es algo dura.

—He dormido bien, porque me he levantado de cuando en cuando a descansar.

—

Dos golfillos son interrogados por el delegado:

—¿Domicilio?

—No tengo.

—¿Y tú — pregunta al segundo.

—Frente por frente del de éste.

—

Dos mendigos que ya llevaban una semana a dieta forzada, penetran en una huerta y acercándose a un peral, ponense a comer su fruto con ansia natural.

Una vez hartos exclama uno de ellos:

— ¡Si tendré hambre, que me las he comido con cáscara y todo!

El otro, extrañado:

— ¿Pero tenían cáscara?

—

El marido después de haber hecho seña a tres tranvías, sin que ninguno se detuviera exclama:

— ¡Pero, qué bestias somos! Si aquí no es la parada.

La esposa ofendida:

— Cuando insultes, singulariza.

—Tienes razón: ¡Qué bestia eres!

—

De un hombre comilón y murmurador, decía un discreto:

— Ese hombre siempre abre su boca a expensas de los demás: cuando habla, habla mal de todos; cuando come, come a costa ajena.

—

— ¿Cómo es que el sol sale tan tarde en invierno?

—Porque, como es viejo, no se atreve a arrostrar el frío de la mañana.

—

Por su rostro innoble, solía el público silbar al actor Legrand.

Un día, con la calma que jamás le abandonaba, se volvió al público y dijo:

—Señores, paciencia y desengañarse; más fácil es que vosotros os acostumbréis a mi cara, que hacerse yo otra nueva.

De todo un poco

Pensamientos gastronómicos

El que cae en indigestión o en embriaguez, ése no sabe comer ni beber.

El orden de los comestibles es de los más sustanciosos a los más ligeros.

El orden de las bebidas es de las más templadas a las más espumosas y aromáticas.

que saben su catecismo

PADRE E HIJO EN LA PUERTA DE UN CAFE

—Oye, mocoso: eres muy joven todavía para frecuentar un café.

—¡Si no voy nunca!

—Entonces, ¿a qué vienes?

—A recoger el paraguas que me olvidé ayer.

HUMORISMO

Disponíase a encender
un cigarrillo un tunante,
y, por el buen parecer,
o porque estaba delante
de su suegra y su mujer,
a la suegra preguntó
si le molestaba el humo;
y al contestarle que no,
el cigarrillo guardó
diciendo: —Entonces, no fumo.

Refranes

Buenas palabras y malos hechos engañan a los sabios y a los necios.

Tiempo pasado, traído a memoria, da más pena que gloria.

Cuando todos te dijeren que eres asno, rebuzna.

Muy curioso

El desierto del Sáhara, que está en el centro de África, como todos saben, mide nueve millones de kilómetros cuadrados.

LA PUNTUALIDAD

He aquí un modo delicado que empleó el último Emperador de Alemania para recomendar mayor puntualidad en el servicio a un oficial de su escolta que se retrasó unos minutos en presentarse una mañana en su puesto y servicio.

Cuando el oficial en cuestión volvió a su casa, le dieron un magnífico reloj despertador, acompañado de una tarjeta de Guillermo II.

EL MAS TECNICO

INTEGRANTES de la primera división del Club de Basketball "All Boys" de Salta, institución afiliada a la Asociación Salteña de Basket, en la que militan los mejores y más homogéneos conjuntos de esa provincia, siendo "All Boys" considerado el más técnico de ellos.

La expresión de un crack: Angel Capuano

El día que el pibe pueda tirarte una fuerte al rincón, vos vas a estar bien en la pelecha. Dale, hacé espamento ahora...

UNA SALVADA DE J. BOTASSO

Botasso entra en acción para alejar un centro notablemente tomado por Nardini, dejando sin chance a Silveyra

(Match Racing v. Boca Juniors)

Las amazonas

NO son pocas las grandes figuras femeninas de la historia, que sólo podemos representárnoslas con el aditamento de un brioso corcel. Así, Isabel de Castilla y Juana de Arco, las dos excelsas figuras que en España y Francia, respectivamente, son supremo compendio del alma nacional. El más importante río de la América hispana debe su nombre a un legendario ejército de amazonas.

A través de todos los tiempos, la mujer ha permanecido fiel a la equitación porque sabe, además, que el traje de rigor para este ejercicio la va muy bien. Y por ello, aun hoy día que otros deportes atraen su curiosidad y la ofrecen nuevas emociones, la silueta de la amazona mantiene en las fiestas mundanas de aire libre, todos los prestigios de la mejor elegancia.

Este instinto de coquetería, del que jamás puede desprenderse la mujer, la hizo pasar, como sobre ascuas, por el deporte ciclista, en el que su silueta era antiestética.

EL AMOR AL CAMPO

HAY mucha gente que parece llena de amor al campo. Son más los que lo dicen que los que lo sienten; y si lo dicen es porque saben que, según opinión general, la afición al campo es indicio de buenos sentimientos, como la afición a los niños.

"Un día adecuado para ir al campo" es un día de septiembre sol, de suave temperatura y en el que se supone que habrá muchas flores bonitas y olorosas y los pájaros cotarán en voz para cantar lo mejor de su escogido repertorio. Pocos son los románticos de verdad que añoran al campo en los días inverniales cuando el viento aprieta y abofetea, la lluvia empapa y la naturaleza parece estar de un humor de todos los diablos. Y sin embargo estos días en que el campo sufre serían los mejores para demostrarle el verdadero amor; pero los que se dicen enamorados de él se contentan entonces con ir a verle en la pantalla del "cine" y suspiran hipócritamente: "¡Qué bonito es el campo!".

Aún en la buena época, en esta del verano, en que tanto abundan los excursionistas al verde, se pueden observar detalles desconsoladores.

A poco de sentarse en la pradera y recorrer con la vista el admirable espectáculo, el excursionista se queja del libro mosquito que, en el ejercicio de un perfecto derecho, pasa zumbando; de la hormiga que, despistada, se mete por dentro del pantalón y sube pantorrilla adelante, y de la abeja que se posa en la cara del hombre haciéndole el honor inmerecido de confundirla con una flor. Quisiera él entonces que el campo tuviese adoptadas medidas protectoras contra estas insignificantes molestias; por ejemplo, que el moscardón encontrara un autoritario letrero que le impusiera silencio respetuoso ante el presidente de la república de la Creación; que hubiera otro cartel para la hormiga que sube pantorrilla adelante, con esta advertencia: "Dirección prohibida"; y que a la abeja la amenazara este aviso: "Se prohibe picar bajo la multa de...".

Pero el supuesto amante del campo todavía hace cosas peores. En cuanto llega a un lugar bien situado y ve media docena de árboles colocados con arte, un río que no está mal y una montaña de buen talle y siente el alivio de la fresca brisa y respira con ansia el aire puro, se emociona profundamente y todo lo que se le ocurre decir es: —¡Qué hermoso! ¡Con cuánto gusto me comería aquí una tortilla de patatas!

¿Qué diremos de los que al verse en plena naturaleza no saben hacer otra cosa que dormirse una buena siesta a la sombra de un árbol? ¿Y de los que llegan y enseguida hacen funcionar el gramófono?

¡Oh, el gramófono en el campo! ¡Qué cosa tan horrible! Cuando se puede disfrutar ampliamente del "jazz band" natural, en el que suenan mezclados el murmullo del arroyo, el vuelo de la mosca, el trino del pájaro, el mugido de la vaca, el silbo del viento y las graves notas arrancadas de los hilos del telégrafo, como si una mano invisible los tañera, ¿no es necio abrir la maleta para traer desde lejos la música dispuesta de los negros?

Pero así son los que se dicen amadores del campo. Son pocos los que se dan cuenta de que el campo es algo más que un merendero sin veladores. En el fondo, los hombres de las ciudades lo desdeñan tanto que llaman urbanidad a la buena educación considerándola cosa impropia del ambiente campesino.

Amemos al campo con desinteresado amor. Pero si hemos de ir a él a lo que generalmente vamos, es preferible que le dejemos solo en su grandeza. Yo por eso no suelo nunca ir...

TIRSO MEDINA.

VERSOS DE VALIENTES

Respuesta de un caballero muy valiente a un hombrecillo ridículo que le desafió

VUESTRO papel recibí
y el desafío no ahorra
que no quiero matar moro
ni que moro mate a mí.

Epitafio del bravo Filantes

HENDÍ, rompí, derribé,
rajé, deshice, rendí
desafié, desmentí,
vencí, acuchillé, maté.
Fuí tan bravo, que me alaba
en la misma sepultura:
Maldice una calavera
¿Cuál de los dos fué más brava!

Lope de Vega

Epigrama

DIJO un tuerto a un jorobado,
a quien vió romper el alba:
"temprano, amiguito mío,
camina usted con la carga".
"Temprano debe de ser,
(respondió el otro con calma),
cuando tiene usted abierta
solamente una ventana".

VARGA

Cuando se menciona la jornada de ocho horas delante de un jugador profesional de football, éste ensaya un bostezo digno de un habitante de Puerto Nuevo. En verdad, son muchas horas cuando en noventa minutos se puede ganar tanto...

Stanley Woods

El gran compeón de motocicletas

Un santo anhelo y un derecho inalienable

En el "New York Times Magazine", fecha 1o. de noviembre de 1920 se publicó una entrevista con el Dr. W. R. Witney, director del departamento de investigaciones eléctricas del "General Electric Works" sabio de fama mundial. Las respuestas no dejaban de ser originales porque el hombre de ciencia ante los misterios que encierra el universo proclamaba que las cosas suceden por la voluntad de Dios. "Yo afirmo que el imán señala el norte por la voluntad de Dios, que un imán rechaza a otro, por la voluntad de Dios, y ningún hombre hoy día, puede dar una respuesta más exacta".

—¿Qué entiende Vd. por la voluntad de Dios? — pregunta el reórter.

—"¿Qué entiende Vd. por luz"", —replica el sabio. Un rayo de luz viene desde una estrella lejana, viaja cientos de años y llega por fin a herir su nervio óptico y Vd. ve la estrella. Tenemos la teoría corpuscular sobre la transmisión de la luz, la de las ondas luminosas y otras más, pero no son más que adivinanzas más o menos científicas. Tanto dá afirmar que la luz se transmite porque Dios lo quiere".

Nos imaginamos el asombro de los lectores hijos de este siglo de materialismo, que lo mismo que el anterior, alguien se ha empeñado en llamar "siglo de las luces", aunque pudiéramos afirmar que: "para semejante candil, más vale vivir a obscuras".

Por analogía hemos pensado en nuestros niños, en nuestras escuelas. Cuántos problemas insolubles ante el "por qué" y el "cómo", tan propio en labios infantiles! El maestro enseña que la tierra gira alrededor de su eje, que se mueve alrededor del sol; que la electricidad produce; movimiento, calor, luz; que el grano de trigo germina y da origen a otra planta semejante.

¿Por qué? pregunta el niño. ¿Cómo puede ser eso? Pero los labios del maestro están sellados en aras de la decantada "laicidad" y no puede dar la única explicación lógica: toda la Creación es obra de Dios cuya inteligencia y voluntad preside todo lo que pasa en el universo. Y eso cuando no se tropieza con algún malintencionado que comete el peor de los crímenes que puedan realizarse al margen de los códigos, que es el de arrancar la fe del alma de un niño y sembrar en su lugar la duda y la indiferencia.

¿Hasta cuándo los católicos que sostenemos a la escuela oficial gratuita y laica tendremos que aguantar una enseñanza que al llegar a la encrucijada donde se encuentra a Dios sólo enseña a huir de El?

Pidamos, exijamos para nuestros niños la escuela oficial gratuita y católica ¡es un deseo, es un anhelo, es un voto, es sobre todo un DERECHO INALIENABLE DE LOS HOGARES CREYENTES ARGENTINOS.

Quemaduras

Las llagas producidas por las quemaduras deben, ante todo, resguardarse del aire. Para calmar su escozor, lo más indicado es la fécula de patata. Como remedio práctico se usa también eficazmente una maceración de flores de lis en aceite puro de oliva.

—

Sangre de la nariz

Para contener las hemorragias nasales, lo más eficaz son unos tapones de algodón mojados en una solución de antipirina muy concentrada.

—

Cuartos húmedos

Para constatar la humedad, póngase en un plato previamente pesado 500 gramos de cal viva, dejando recipiente y contenido en la habitación cuyas condiciones se desean conocer. Al cabo de veinticuatro horas pésese de nuevo el plato, junto con la cal; si da un gramo más, es lo normal y la prueba de que el cuarto es sano, pero si el aumento de peso llega a cinco o seis gramos es señal evidente de que hay en él exceso de humedad.

—

Baño fortificante y estimulante

Sal marina, 4 kilos; sulfato de magnesia y subcarbonato de soda, 500 gramos.

Este baño es tan fortificante como el baño sulfuroso y debe tomarse por la mañana, no por la tarde.

MODELOS PARA JOVENCITAS

1. Trajecito de tela azul, con cuellito en forma de echarpe. — 2. Conjunto de lanilla verde claro y blusita de crêpe marocain estampada. — 3. Elegante trajecito de tela de lana fantasía y blusita de seda a rayas. — 4. Tapadito de gabardina azul. — 5. Trajecito de tweed combinado con crêpe marocain verde. — 6. Tapado de tela de lana azul crema, adornado con recortes. — 7. Bonita blusa de crêpe satén, con cuellito que termina con ondas. — 8. Blusa de seda rayada, con pespuntes en hilo de seda

CHISTES

Un comerciante dirigía censuras a su peluquero por el precio exagerado que le pedía por haberle afeitado.

—Pero, señor —respondió el peluquero— usted no debía ignorar que, para los tiempos que corren, nosotros tenemos que hacer trabajos suplementarios a cada cliente.

—¿Trabajo suplementario? ¿Y en qué consiste ese trabajo?

—Porque tenemos más rostro que afeitar. En estos tiempos de crisis, todo el mundo tiene la cara larga.

El invitado: —¡Qué magnífica cena! ¡Nunca he cenado tan bien!

El niño de la casa: —Ni nosotros tampoco. ¿Por qué no viene usted con más frecuencia?

Dos comisionados de un pueblo fueron a ver a un pintor de la ciudad para encargarle que les pintase un San Sebastián.

—¿Cómo lo quieren ustedes? —preguntó el pintor—. ¿Vivo o muerto?

—Sobre eso —respondió uno de ellos— nada nos han dicho; pero lo mejor será que lo pinte usted vivo, que si no gusta, allá lo mataremos.

—Yo llegué a América con cinco pesos y he abierto un negocio de librería y papelería.

—Yo he conocido otro, que también llegó con un destornillador y una lima, y después de pocos días abrió un negocio de relojería.

—Y ¿dónde está?

—En presidio.

El juez. — Usted no tiene derecho a pegar a su mujer. Solamente los jueces podemos castigar.

El acusado. — Entonces, tome usted mi bastón, señor juez.

Un joven sano y fuerte, pidió un día limosna a Marivaux.

—¿Por qué teniendo tan buena salud no trabaja?...

—Señor, es que soy tan perezoso...

—Mira, aquí tienes seis francos, por tu franqueza.

La señora a la criada, recién llegada del pueblo:

—Ve a ver si el carnicero tiene pies de cerdo.

Al poco rato vuelve la doméstica:

—No lo he podido ver, señora. El carnicero llevaba los zapatos puestos.

—¡En qué tiempos vivimos, querido Luis! ..Querrás creer que mi sobrino va diciendo por ahí que soy un canalla?

—Desengáñate, chico; ya no hay quien sepa guardar un secreto.

Decía un andaluz exagerado, como muchos que no son andaluces:

—¡Si tendré yo el sueño pesado que anoche me quedé dormido con la mano en la frente, al persignarme!

—Eso no es nada —contestó otro, que se hallaba en el corro—. Yo esta mañana me desperté con las manos apoyadas en la cama y el cuerpo en el aire.

—¿Cómo? —preguntaron todos.

—Es muy sencillo; me quedé dormido al saltar a la cama.

En una agencia de negocios:

El ordenanza: — Ha venido un señor preguntando por usted.

—¿Y no ha dicho lo que quería?

—Sí, señor, romperle a usted las narices.

—¿Y tú qué le has dicho?

—Que sentía mucho que no estuviese usted en casa.

Embargaron a un pobre abogado sin pleitos, y dijo uno de los escribientes:

—En esta casa no hay nada. ¿Cómo tenía el abogado tan pocos pleitos?

—¡Lógica! —le replicó el escribano—. ¿Cómo había de tener efectos si no tenía causas?

LLUVIA DE ORO

CASTIGO del cielo, enojo de Dios, tristeza divina, porque falta en los hombres el amor a sus hermanos; ¡la tierra sedienta!

Macilentos los trigales y mustias las margaritas de los caminos.

Vestidos del polvo de las carreteras, los paraísos y eucaliptos tristones y ansiosas de pasto las bestias cansadas.

Sin trinos primaverales, los cabecitas negras y al descubierto las carcomidas entrañas de los arroyos.

En los ranchos de los paisanos sencillos y buenos, una vela bendita lagrimea suplicante ante una colorida imagen de Santa María.

¡Señora, consuelo de los afligidos y amparo de los pobres, si no cae el agua pura de las nubes, ni los trigales darán pan, ni las vacas leche, ni las ovejas telas para mis hijos, el próximo invierno!

¡Señor Jesús, Hijo de Santa María, piedad de nosotros!; a la plegaria sencilla del padre, respondían los hijitos.

Y recordó Jesús aquellos atardeceres de Palestina, cuando sentado a la sombra de alguna higuera fértil, los niños judíos se le acercaban y, ora le acariciaban, ora jugaban con sus bucles de oro, ya le besaban su rostro divino, ya se sentaban en sus rodillas, y aquella su sonrisa de su alma, asomaba en sus labios, fuentes de miel.

Las aguas en los arroyos volvieron a correr tranquilas, y hubo pasto en los campos, y se remozaron los árboles de junto a las carreteras, y se doraron las espigas esbeltas, y los cabecitas negras arpegiaron melodías de primavera.

Olvidó Dios el pecado de los hombres, por el amor de los niños, y es su bendición: lluvia abundante.

Luis Guillermo Brasesco.

Boletín de la Editorial ATLANTIDA

Méjico y Azopardo – Buenos Aires

SE DIFUNDE EN EUROPA "EL GOLFER ARGENTINO"

NOS es muy grato hacer resaltar el éxito que representa la actividad desplegada por el señor Héctor Farini Fynn, corresponsal de "El Golfer Argentino" en Biarritz y en España.

Pocas veces significamos hechos como éste, pues de todos nuestros corresponsales y agentes recibimos constantes pruebas de su intensa y fructífera acción, pero en el señor Farini Fynn se dan circunstancias que merecen ser por todos conocidas. En los últimos meses no sólo ha conseguido nuestro corresponsal la suscripción a "El Golfer Argentino" de las más importantes instituciones: "Golf Club de Biarritz", "Golf Club de Chiberta", "Golf Sainte Barbe", Golf Club de Hossegor", "Golf Club San Sebastián-Lasarte", "Barcelona Golf Club", "Nivelle Golf Club", y de hoteles, como "Grand Hotel" (París), "Hotel Miramar", "Hotel du Palais", "Hotel d'Angleterre", "Hotel Lefevre" y "Hotel Le Sahel", sino la de numerosas personalidades, entre las que se destacan S. A. R. el Príncipe de Gales, y los señores siguientes: Conde Valentín de la Cimera, conde del Real, duque de Tamames, vizconde de Altamira, marqués de Nardos y condes de Cuevas de Vera y de Ybarra.

"POSITIVAMENTE PORTENTOSA; ASI, PORTENTOSA"

CON las palabras que sirven de título a esta nota, en un suelto que con verdadero placer reproducimos, califica "La Razón" (14-9-933) la serie de fotografías que publica la revista "Cinegraf":

"Revistas como esta existen pocas. Ni por su lujo y su presentación ni por la cantidad de material gráfico, — que en esto del cinematógrafo lo gráfico tiene excepcional importancia.

Cuanto de notable ocurre en el mundo de la cinematografía, las más interesantes cintas a producirse y la vida de las estrellas más famosas tienen aquí adecuado comentario.

Las fotografías son de verdadero valor artístico, y la galería de retratos es positivamente portentosa; sí, portentosa.

Esfuerzo grande es el que aquí se realiza".

TODAS LAS NIÑAS SON COLABORADORAS DE "MARILU"

LA revista "Marilú" tiene una sección en la que se publican todas las colaboraciones que mandan las lectorcitas; éstas pueden elegir cualquier tema, siempre que sea original, espontáneo y sin rebuscamiento de palabras.

Las niñas deben enviar sus trabajos a la revista "Marilú" escritos claramente con tinta y por un solo lado del papel, y no deben pasar de ciento cincuenta palabras.

LA MUÑECA PREFERIDA

LA muñeca preferida por todas las niñas y la más linda es "Marilú". Esta muñeca, completamente articulada, mide 40 centímetros de alto, es de cuerpo y cabeza irrompibles; cabello castaño o negro y ojos azules o negros. Precio: $ 9. En los pedidos del interior, se deben agregar $ 0.50 para flete y embalaje. En los pedidos del exterior hay que añadir al importe de $ 2.50 para gastos y derechos aduaneros.

CURIOSIDADES

EN el Museo de Munich se exhibe el mayor termómetro del mundo. Tiene veintitrés metros de altura y da la temperatura actual, con la máxima y la mínima del día anterior. Es un termómetro ordinario al que hace funcionar este aparato fenomenal y las indicaciones son transmitidas, del pequeño al grande, por medio de un motor eléctrico.

EN el Japón se hace el saludo sacando un pie de la chinela.

En la India se coge con la mano la barba de aquel a quién se quiere saludar.

El rey de Ternate da sus audiencias de pie, en tanto que sus súbditos están sentados.

Los japoneses aprietan fuertemente la nariz de las personas a quienes saludan.

El egipcio pregunta: ¿Cómo transpira usted? Por ser la piel seca un indicio de fiebre maligna.

En fin, el europeo, dice: ¿Cómo se encuentra usted?

Pero en cuanto a originalidad, se llevan la palma los filipinos. Entre estos insulares se coge el pie de aquel a quien se saluda y con él se frota el rostro.

EL origen de este hecho es bastante remoto. Según el conde Simón Maioli, escritor del siglo XVI, cierta noche que los camareros del Papa Julio II pusieron castañas sobre la lumbre, antes de acostar a su amo dejaron, al irse, un mono y un gato al amor de la lumbre.

El mono cogió al gato y se servía de la pata de éste como de pinzas para sacar del fuego las castañas... que quemaban. A los furiosos aullidos del felino, acudieron los camareros... y se comieron las castañas.

El primer automóvil del que se tiene noticia se dió a conocer en un periódico yanqui el día 2 de octubre de 1845. Se manejaba con riendas, llevaba detrás la caldera y fué ideado para arrastrar arados y otros aparatos agrícolas.

EN cierta capital de provincia se hizo un solemne entierro a un ciudadano, que además de ser catedrático de su Universidad, era secretario del Ayuntamiento.

Uno de los concejales que acompañaron sus restos quiso dar una muestra de aprecio al finado, y en medio del angusto silencio que inspiraban las sepulturas y la presencia del cadáver, se acercó al féretro, alargó un brazo, y dijo, gravemente:

Señores:
La Europa ha perdido un sabio,
La España un hombre de bien,
nosotros el secretario...
Requiescat in pace amen

DESDE principios del siglo XIX, los cojos abundaron entre las celebridades.

Napoleón se complacía mucho viendo representar el "Hector", tragedia de Lancival, poeta cojo.

Luis XVIII estimaba mucho la comedia "El abogado", del poeta cojo Roger.

El poeta por excelencia era el cojo lord Byron.

El novelista más afamado era el cojo Walter Scott.

El partido moderado francés tuvo por jefe al cojo Benjamín Constant.

Los positivistas que menospreciando la política y las teorías buscaban un bello ideal en la hacienda, tenían por jefe a otro cojo: el barón Luis.

Después de la revolución de julio, los oposicionistas se colocaron bajo la dirección de La Fayette, cojo también.

Luis Felipe tenía de representante en Londres a Talleyrand, cojo, y fió los negocios de Estado a Sout, también cojo.

Los realistas seguían a Chateaubriand que al poco tiempo empezó a cojear.

El general Santa Ana, que tanta celebridad alcanzó en América, tenía sólo una pierna. Por cierto que sus partidarios la colocaron en lo alto de un obelisco, en sitio público, y sus enemigos la derribaron al vencerle.

"LA VASCONGADA"
Venta de leche en botella a $ 0.20 la botella de 1 litro. Reparto en Versailles, mañana y tarde
Pedidos a 67 Floresta 5588 o personalmente
J. B. ALBERDI 6537

Tejedora en artículos de punto
Nélida Narcisi
Trabajos ejecutados a máquina y a mano. Especialidad para niños y señora
CANGAYE 850

LECHERIA LA MARTONA
Se recomiendan los productos de la casa
GALLARDO 785

CARNICERIA
"LA PALMA"
ANICETO ROSALIO
GALLARDO 633
U. T. Liniers 247

SE HACEN BORDADOS
Blanco y Colores Garantidos
FRAGUEIRO 760

Tienda y Mercería
"VERSAILLES"
PEDRO BURGOS
La más surtida de la Parroquia, y la que más barato vende. Extenso surtido en lanas para tejer.
Santo Tomé 6279

Café, Bar, Billares y Comestibles
"VERSAILLES"
— DE —
LORENZO GARCIAS
Las bebidas que expende esta casa son netamente legítimas, y el lunch está compuesto por fiambres elaborados expresamente en la casa.
Atendida directamente por su dueño
Arregui 6399 — Versailles
U. T. 64-266

CHANCHERIA
"LA CATALANA"
de ANTONIO FRANCO
Especialidad en fiambres y embutidos frescos
PRECIOS REDUCIDOS
Mercado "Versailles"
Arregui esq. Bruselas

se disfruta, tales como ser: la Escuela Pública, Plaza, todos los pavimentos existentes, pasos de piedra, aguas corrientes, luz eléctrica, gas, infinidad de veredas, plantación de árboles, colocación de barreras, mejoras en el horario de trenes, colocación de chapas de nomenclatura de calles, nivelación y saneamiento de las mismas y tantas otras mejoras que fuera demasiado largo detallar han sido obtenidas por iniciativa y gestión de la Sociedad de FOMENTO DE VERSAILLES y hasta el Mercado Municipal fué iniciativa de nuestro Presidente Honorario don José Guerrico.

LA SALA DE PRIMEROS AUXILIOS

Era nuestro propósito que a la aparición de este número pudiéramos anunciar la inauguración de la Sala de Primeros Auxilios que se propone instalar en Caranday 818 el Círculo de Damas Católicas.

Pero diversas circunstancias nos impiden esta satisfacción. Si recuerdan los lectores del BOLETIN DE VERSAILLES en el número anterior anunciábamos que todo estaba listo para la apertura de la Sala y que solo faltaba confeccionar el reglamento al cual debe sujetarse el funcionamiento de la Sala. Pues bien, la confección de este reglamento ha exigido gestiones previas que se han debido realizar con el Sr. Director del Hospital Vélez Sársfield, Dr. Eduardo Centeno y con el Sr. Director de la Asistencia Pública. Estas gestiones se están realizando todavía, de suerte que no podemos adelantar nada sobre sus resultados, aunque sí podemos anticipar que están admirablemente encaminadas.

Como resultado de estas gestiones la Sala tendrá probablemente un funcionamiento distinto al que en un principio habíamos imaginado y que hemos expuesto en el número anterior del Boletín. Probablemente sea un anexo del Hospital Vélez Sársfield y esté atendido por una guardia permanente de practicantes. Lo que sí podemos adelantar con seguridad es que, como resultado de estas gestiones, la Sala dispondrá de una ambulancia-automóvil en lugar de la ambulancia a caballo, en la que se pensó anteriormente. El motivo de este cambio estriba en que es necesario una ambulancia que traslade con rapidez a los enfermos al Hospital Vélez Sársfield, cuando el caso lo requiera.

DESPENSA "CAVADONGA"
de RAFAEL CARUS
Bazar y Menaje de Cocina
REPARTO A DOMICILIO
GALLARDO 902 Esq. Tomé

HAY QUIEN HACE MILAGROS...

Pero... por cada 100 Kgs. de mercaderías que el cliente compra, el comerciante le entrega 90 800 Kgs. Así se explica que se oiga decir a veces: "¿Cuánto vale 100 Kgs. de cal?" — "Seis pesos", le contestamos. — "¡Qué caro!" responde el cliente. "En la casa de Fulano sólo me cobran cinco con ochenta".— Bien, pero sucede que Fulano le da 90 kilos y ochocientos gramos por cinco y ochenta, y nosotros, calculando a razón de seis pesos los cien kilos, le vendríamos a cobrar $ 5.45 por los mismos 90 Kgs. 800 gramos. De manera que el cliente que nos dijo "¡Qué caro!", se beneficia en un 10 o/o comprándonos el artículo que creía que Fulano vendía aparentemente más barato.

Todo esto que decimos no son pretextos ni argucias, sino el reflejo fiel de la verdad, y para quien lo dude ponemos a su disposición una pesa para báscula, que debiendo ser de 100 Kgs., no pesa más que 90 800. Esta pesa, que para colmo está sellada, pero a la cual se le arrancó los plomos equilibradores, ha sido usada mucho tiempo en un comercio de la zona. Como ésta, debe haber otras en uso.

Compre en esta casa antigua y de confianza.

REPETTO Hnos.
CUZCO 24 (Rivadavia 11600) — Teléf. 143, Liniers
Cualquier artículo de Ferretería, Electricidad y para CONSTRUCCIONES

Tienda "EL OESTE"
DE C. R. DE GALLO
GRAN SURTIDO EN GENEROS DE VERANO
ARREGUI 6588 VERSAILLES - F. C. O.

TINTORERIA "VERSAILLES"
JUAN BAUTISTA FERRI
LISTOS EN 24 HORAS - LIMPIEZA DE TRAJES DE NEGRO A COLOR
Precios Módicos LAZCANO 6356

Pompas Fúnebres de CARBONE e Hijos
Atendida por sus dueños. Coches blancos con cristales para casamientos, bautismos, etc.
A precios módicos
Casa Central:
BYNNON 6942-48
U. T. 64, Liniers 791

CRISTINA PIEPOLI
Modista
Profesora de corte y confección y bordados a máquina.
Lecciones $ 5 por mes
El ómnibus 80 deja a dos cuadras
MIRO 763

CARPINTERO
JOSE PALACIOS
Se hacen todos trabajos pertenecientes al ramo
MADERO 975 - Versailles

CARNICERIA
M. A. PAEZ
Venta de aves y huevos
BRUSELAS 1070

SALON "FEMENIL"
Peinados y Ondulaciones
GALLARDO 765

JOSE SEOANE
Empresario y colocador de vidrios y cristales en obras y particular para ciudad y campaña
ARREGUI 6015
U. T. Liniers 1061

DESPENSA
ORILLAS DEL PLATA
— de —
Dolores G. de Seoane
ARREGUI 6015
U. T. Liniers 1061

Norberto F. Mourelle
Planos, Proyectos, Cálculos
Trámites Municipales
RUIZ DE LLANOS 1230

GUIA DE PROFESIONALES

Dr. Carlos De León Belloc
Médico Cirujano
Ex médico interno de los Hospitales Alvear y Devoto
Gallardo 679 U. T. 64-1166

Dr. Lázaro Bolbochan
Médico del Hospital R. Mejía
NIÑOS - SEÑORAS - PIEL.
Se atiende de noche
ARREGUI 6185 VERSAILLES
U. T. 64, Liniers 155
Consultas de 16 a 19 horas

CORTE DE MELENAS
Atendido por Señora
NOGOYA Nº 5775

Gran Despensa y Fiambrería
"ALCE"
BAUTISTA ALCE
ARREGUI 6563 - 69
U. T. 64, Liniers 774
Buenos Aires

Productos de Granja en general
— DE —
MARTIN BIDART
Reparto de leche por mayor y menor
Granja: Las Heras
F. C. S.
Escritorio: BRUSELAS 856
VERSAILLES, F. C. O.

Gran Panadería y Pastelería
LA HERMOSURA DE VERSAILLES
VENANCIO ORTIZ
Pan, Galleta, Facturas y masas finas de todas clases
SANTO TOME 6299

MERCADITO
MATEO STANISCI
Venta de carne, Aves, huevos, frutas y verduras en general.
REPARTO A DOMICILIO
DUPUY 1451

MERLO Hnos.
Suces. de Repetto Hnos.
Librería - Imprenta
Utiles de Colegio
PRECIOS MODICOS
Cuzco 48 Liniers

Dr. CARLOS J. MAGDALENA
OFRECE SUS SERVICIOS PROFESIONALES
Médico del Hosp. Español, del Magisterio y ex médico de la Asoc. Española de Socorros Mutuos de Bs. As. Clínica Médica general y enfermedades de la piel
Consultas: de 7 a 9 y de 14 a 18 horas. — Servicio nocturno
COCHICO 836 -- U. T. (64), Liniers 129 -- Versailles, F. C. O.

Dr. SAMUEL F. GURFINKEL
MEDICO
Jefe del Laboratorio Central y Profesor del Hospital Durant. Ex-Jefe del Laboratorio de la Facultad de Medicina. Ex-Médico Bacteriológico de la Dirección de Higiene de la Provincia de Buenos Aires. Ex-Jefe del Dispensario Antivenéreo de San Francisco.
Arregui 6642, esq. Cochicó — Versailles
U. T. 64, Liniers 1223

Dr. MIGUEL F. VAQUER
Médico de los Hosp. Rawson y Salaberry
CLINICA GENERAL Y NIÑOS
TINOGASTA 5722 U. T. Liniers 1248

CLINICA DENTAL VERSAILLES
del Dr. ATILIO E. QUIROLO
EXTRACCIONES SIN DOLOR $ 2

CORONA DE ORO 22 KIL. $ 15

PUENTES FIJOS DESDE $ 10 LA PIEZA

Precios módicos. — Consultas gratis. — Trabajos garantidos
Martes, jueves y sábados de 14 a 20 horas. — Lunes, miércoles y viernes de 10 a 12 horas.
CANGAYE 884 U. T. 64 Liniers 1228

FARMACIA Y LABORATORIOS "PONS"
— DE —
MIGUEL A. PONS
Esta Farmacia está atendida personalmente por su propietario, ex Químico-Farmacéutico, Consúltelo
SERVICIO NOCTURNO
NOGOYA 5738
HAGA SUS PEDIDOS POR U. T. 64, LINIERS 1169

CLOTILDE B. DE BRACALENTE
PARTERA
Diplomada en la Regia Universidad de Parma y en la Facultad de Medicina de Buenos Aires
Frente al Mercado Municipal de Versailles
Consultas de 16 a 18 horas
BRUSELAS 816 U. T. 64, Liniers 1120

GRAN PANADERIA Y CONFITERIA
CABANAS
Especialidad y esmero en pan, masas, bombones, pan dulce, bandejas futuristas para fiestas y casamientos, Pan Gran y grisines
Se atienden pedidos a domicilio
CORTINA 1928 Villa Luro
Próximamente esta casa obsequiará con pan y facturas a todas las familias pobres de la Parroquia, con la presentación de un bono que entregará el Sr. Cura.

Dr. B. ESCRIBANO
Dentista
Del Hospital de Niños.
Radiólogo del Ramos Mejía
Lun., Mies. y Vnes. de 14 a 20
Mtes., Jves. y Sáb. de 9.30 a 12
CANGAYE 884
U. T. 64 Liniers 1228
Jueves y Sábado
ECHENAGUCIA 1058
(Entre Alcaraz y Jonte)

Domingo de G. Cámara
Técnico Constructor
Alcaraz 6114 Buenos Aires

LECHERIA
"EL PORVENIR"
de Francisco B. Marenco
Reparto a domicilio
BRUSELAS 810
Frente al Mercado

Farmacia VERSAILLES
Drogas, Específicos y Perfumes
Exactitud en Recetas y Análisis
ARREGUI 6580
U. T. 64, Liniers 239

JOYERIA Y RELOJERIA
A. PAONE
Surtido completo de alhajas, relojes, armazones y cristales para lentes y anteojos.
Trabajos garantidos
ARREGUI 6572
VERSAILLES

TALLER DE AFILACION
— DE —
ANTONIO PORRO
Ex afilador del Mercado Abasto. - Especialista en navajas y tijeras
Se arreglan calentadores
GALLARDO 831

GRAN DESPENSA
"LA CHOLITA"
Provisión para familias
de
RAMON LUSQUIÑOS
Bruselas 1062 U. T. 64-690
Versailles, F. C. O.

PIDA
FLOR DE CEIBO
la mejor Agua Colonia del mundo

"LOS CHINITOS"
Cafés, Yerbas, Tes, Chocolates, Cacaos, Dulces y Caramelos
Arregui esq. Madero
(Versalles)
VISITE NUESTRO NUEVO LOCAL

BOLETIN DE

VERSAILLES

PARROQUIA DE NUESTRA SEÑORA DE LA SALUD

MARCOS SASTRE 6115

Año I | No. 15 | Domingo, 5 de Noviembre de 1933 | Correo Argentino TARIFA REDUCIDA CONCESION 2231

Fiestas Patronales en Honor de Nuestra Señora de la Salud

EL 1º DE NOVIEMBRE comienza un solemne novenario en honor de Nuestra Señora de la Salud.

A las 7.30: Misa y plática por el Padre Pedro Queralt, misionero hijo del Inmaculado Corazón de María.

A las 19.30: Rosario. Sermones de Misión. Novena. Bendición.

El Sábado 18 de Noviembre, por la tarde, a las 17.30 vendrá el Ilmo. Mr. Dr. Fortunato Devoto, Obispo Auxiliar del Arzobispado a efectuar la visita canónica de la Parroquia.

EL DOMINGO 19 DE NOVIEMBRE:

Misas a las 6.30, 8, 9 y 10 horas.

A las 8 horas: Misa de Comunión general.

A las 10: Misa solemne oficiada por el Sr. Cura de S. Cayetano, Pbro. Domingo Falgioni.

Predicará el panegírico de la Virgen el Pbro. Dr. Juan Sepich.

Por la tarde, a las 17 horas se organizará una solemne procesión llevando a la Virgen en carroza por las calles Bruselas, Nogoyá, Gallardo, Lazcano, Bruselas.

NOTA: Oportunamente se indicarán los actos especiales que tendrán lugar durante esta novena-misión.

Se ruega asimismo a la generosidad de los fieles quieran contribuir con su limosna al esplendor de los cultos.

Aprovechando que el Padre Misionero Pedro Queralt estará continuamente entre nosotros durante los días del novenario, encomendamos a los fieles en general y muy especialmente a los distintos Centros y Círculos de la Acción Católica establecidos en la Parroquia que activen su apostolado a fin de que esta novena-misión en honor de nuestra Patrona, rinda los mejores frutos espirituales. Los hombres católicos pueden aprovechar este tiempo para constituirse formalmente; el Círculo de Damas puede organizar un triduo de conferencias a las madres; las señoritas de la Liga de la Juventud Femenina han de activar el apostolado entre las niñas y señoritas y los jóvenes de la Federación entre los niños y jóvenes.

La novena-misión ha de servir de preparación a la Comunión general del día 19 de Noviembre y a la solemne Procesión que en ese día ha de recorrer las calles de la Parroquia.

Sala de Primeros Auxilios

Decíamos en el número anterior de EL BOLETIN DE VERSAILLES que en vista de que no era posible contar con la colaboración de los médicos para la Sala de Primeros Auxilios, se había recurrido a la Asistencia Pública solicitando constituyera un anexo de la Asistencia en nuestra Sala.

Pero he ahí que mientras se realizaban estas gestiones, el Concejo Deliberante vota un empréstito por el cual se destinan 500.000 pesos m/n. para instalación de Sala de Primeros Auxilios en los suburbios de la Capital. Y como la Asistencia Pública tiene proyectado la instalación de una Sala en esta zona de la Capital, perdía su razón de ser nuestro pedido y nuestros propósitos.

Por esto el Círculo de Damas Católicas desiste definitivamente de ocuparse de la Sala. Queriendo en cambio responder en la confianza que se depositó en ella, pone a disposición del vecindario de Versailles una ambulancia para el transporte de enfermos a los hospitales.

Cualquier persona de la Parroquia, que solicite en cualquier momento la ambulancia la tendrá a su disposición gratuitamente. La ambulancia estará manejada por un chauffeur competente.

Esperamos que el vecindario sabrá reconocer este servicio, sobre todo si se tiene en cuenta que la Asistencia Pública cobra $ 10 por hora en los servicios similares.

En esta forma, creemos que el vecindario dará buena acogida a las noticias que le adelantamos. La primera, que no pasarán muchos meses sin que la Asistencia Pública abra una Sala para atender convenientemente esta zona.

Ya está votado el empréstito para el dinero necesario. La segunda que el Círculo de Damas de la Parroquia pone a disposición del vecindario un servicio gratuito de ambulancia que será sumamente útil y cómodo para llevar enfermos a los hospitales.

De esta suerte, enfermos que necesitan internarse o que deben acudir a los consultorios externos de hospitales apartados, como el Rawson, Ramos Mejía, Durand, etc podrán ser trasportados cómodamente en la ambulancia, cuya fotografía publicamos, y que esperamos bendecir y habilitar prontamente.

Ambulancia del Círculo de Damas Católicas

SOCIALES

Conciertos.—

En el salón de la Liga de Damas Católicas se efectuó con todo éxito, la semana pasada, un concierto por la Agrupación de Artistas, quinteto que viene siendo muy aplaudido y en el que interviene nuestro distinguido convecino Don Alfredo Pinto.

Cumpleaños.—

Reunió a sus amistades con motivo de celebrar su cumpleaños la señora Teófila B. de De Vincenzo.

—Cumplió años el niño Héctor Catelló, quien fué muy saludado por sus amiguitos.

Enfermos.—

Más aliviada de sus dolencias la señorita Agustina Gómez.

—Es delicado el estado del

Teniente de navío Don Anselmo Rocca.

—Guarda cama la señora Berta Belloc de De León.

—Es satisfactorio el estado de la señora María Elena B. de Martínez.

—Es sensible la mejoría de la niña Aurorita Pino Saenz.

—Continúa mejorando don Lorenzo García Fuigserver.

Necrología.—

En la provincia de Coruña (España) descansó en la paz del Señor, confortada con los auxilios de la Santa Religión, la señora Angela Fuentes de Barbeito, a la edad de 59 años.

—En Buenos Aires, a la edad de 69 años dejó de existir el señor Manuel Barbeito.

Presentamos al señor Alfonso Barbeito, hijo de los extintos y a su apesadumbrada familia, nuestras más sentidas condolencias.

Festival Escolar.—

La Asociación Cooperadora "Estanislao del Campo" de la escuela "Guillermo Hudson" anuncia un beneficio que tendrá lugar en el Teatro Fénix el 18 de noviembre a las 14.45 horas.

Podemos adelantar algunos números del Programa.

Primera Parte:

Biógrafo; Himno Nacional; Palabras alusivas por la Sra. de Ambrogi; La Madreselva (Coro); El nido ausente (Coro); Baile clásico; Recitado.

Segunda parte: La Ronda, por alumnas de la escuela; Números de variedades por la troupe del Club Hindú.

Tercera Parte

"En un burro tres baturros", por la Compañía Narcisín.

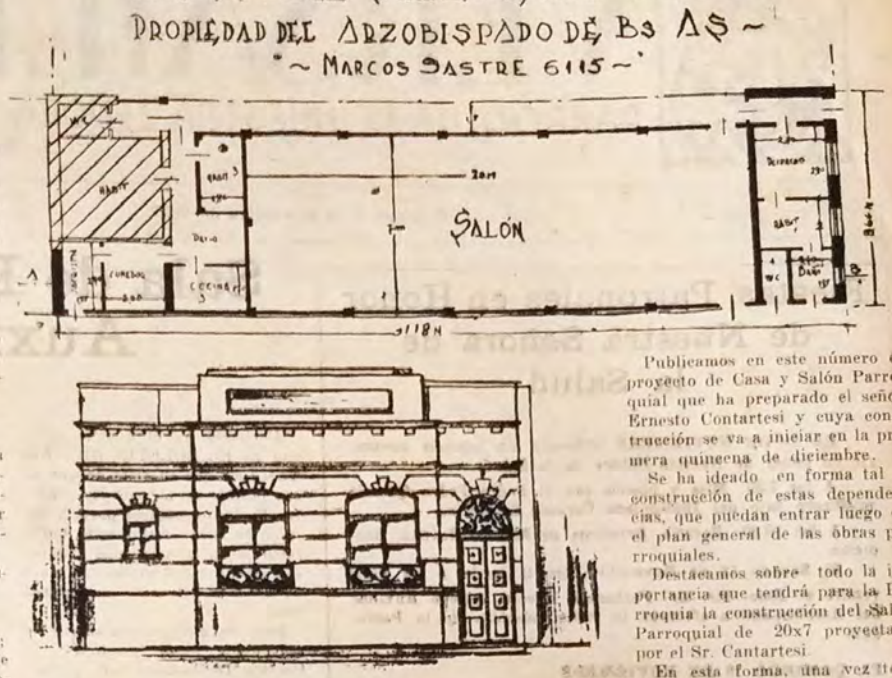
MATRIMONIOS

El 21 de octubre se ha efectuado en la Parroquia el matrimonio de Xaverio Pafundi con Da. María Martesano.

Fueron padrinos don Domingo Muscio y doña Carmen Martesano.

—El 29 de octubre se realizó el matrimonio de Enrique Portioli con doña Inés Valdés.

Fueron padrinos don Agustín Giuliano y doña Cora P. de Giuliano.



FACHADA

Publicamos en este número el proyecto de Casa y Salón Parroquial que ha preparado el señor Ernesto Contartesi y cuya construcción se va a iniciar en la primera quincena de diciembre.

Se ha ideado en forma tal la construcción de estas dependencias, que puedan entrar luego en el plan general de las obras parroquiales.

Destacamos sobre todo la importancia que tendrá para la Parroquia la construcción del Salón Parroquial de 20x7 proyectado por el Sr. Cantartesi.

En esta forma, una vez terminada la construcción de la casa Parroquial, el Sr. Cura se trasladará a su residencia definitiva.

BAUTISMOS

El 8 de octubre fué bautizado Ricardo Virgilio hijo de Virgilio Amigo y de doña Esperancia del Prado, siendo padrinos don Sixto del Prado y doña María Fernández.

—El 8 de octubre fué bautizada Nélida Virginia, hija de Luis Lozano y de doña Esperanza del Prado, siendo padrinos don Domingo Famulari y doña Esperanza del Prado de Famulari.

—El 12 de octubre fué bautizado José, hijo de Evaristo Esfo y de doña María Dolores Martínez, siendo padrinos don Manuel Goncalvez de Acosta y doña Carmen Martínez.

(Continúa en la pág. 15)

UNIVERSIDAD POPULAR DE VERSAILLES

Dicta cursos para niñas y señoritas, de corte y confección (turno diurno y nocturno), lencería, tejidos, bordado a máquina, inglés, declamación, dactilografía, aritmética y correspondencia comercial, sombreros, artes decorativas, etc. - Dicta cursos para niños y adultos, de dibujo lineal y dibujo de ornato, inglés, francés, dactilografía, radiotelegrafía, electrotécnica, aritmética, pintura y ornamentación, etc., etc.

CARANDAY 818

VECINOS Y COMERCIANTES DE VERSAILLES

Nos complacemos en avisar a los señores vecinos y al comercio en general que hemos trasladado nuestros estudios al amplio local de la calle GALLARDO 901 y nos encargamos de los siguientes trabajos:

PLANOS, PROYECTOS Y TRAMITES MUNICIPALES — CALCULOS DE CEMENTO ARMADO — PINTURA DE CASAS Y NEGOCIOS — EMPAPELADOS E IMITACION PAPEL — CONSTRUCCIONES Y REFACCIONES EN GENERAL — LETREROS DE CHAPA Y D ETELA. — CARTELES ARTISTICOS PARA VIDRIERAS — CHAPAS ESMALTADAS Y DE BRONCE — SELLOS D EGOMA — DIBUJOS Y CLISES.

CASA "CONTARY" GALLARDO 901. -- U. T. 1107 Liniers

LA VIRGEN DE LOS DOLORES

Por FLORENCIO JARDIEL

VOY a contaros una historia, que leí hace tiempo en un libro piadoso, y, de la cual, los años, no han logrado borrar la muy honda impresión que produjo en mi alma.

Las luchas de Polonia por conservar su independencia y aquellos sus desesperados esfuerzos, después de perdida, por recobrarla, son de lo más triste y emocionante que registran los anales contemporáneos.

En uno de los últimos levantamientos contra Rusia, el más cruel y feroz de sus opresores, fué hecho prisionero con las armas en la mano y condenado a muerte el conde de Scholinski.

Recibió esta noticia la condesa con aquella firmeza y serenidad que atesoran las almas grandes, y tomando de la mano a su hijo Estanislao, niño de diez años, y llevándolo al oratorio, hizo que con ella se postrara ante una imagen de la Virgen de los Dolores, y

—Señora — la dijo —, ruega por nosotros; sálvanos en estos momentos de dolor; devuelve el marido a su mujer y el padre a su hijo; mira nuestras lágrimas. Tú que sabes lo que es sufrir. Tú que has sufrido tanto.

Un rayo de esperanza brilló sobre la frente de la condesa. No se hizo esperar la resolución. Acompañada de su hijo y un solo criado, se dirigió a la cárcel donde el conde, esperando la hora fatal, se hallaba detenido, y, sobornando al carcelero, logró bajar con el niño hasta el fondo de la prisión.

Media hora más tarde la desgraciada condesa de Scholinski ocultando su rostro, abandonaba el calabozo llevando de la mano a su hijo todo deshecho en lágrimas. ¡Cuál no sería el asombro del carcelero cuando, al hacer por la noche la ordinaria requisa, vió con espanto que el conde había sido reemplazado por la condesa! El coronel de Scholinski, evadido de la prisión, se hallaba ya en camino para París, acompañado de su hijo.

Pasó un año y medio. El conde nada sabía de la condesa. Estanislao, interno en un colegio de religiosos, adelantaba notablemente en sus estudios, y más aún en piedad y en nobles sentimientos. El día de su primera comunión se acercaba.

—¿Cuándo vendrá mamá? — preguntaba continuamente a su padre. — Quiero que venga para el día de mi primera Comunión, y vendrá — repetía con acento de profundísima convicción.

Dominado por este pensamiento, hizo un día la señal de la Cruz, y burlando la vigilancia del colegio, escribió esta carta a Pedro, el criado de la condesa que había quedado en Varsovia:

"Pedro, te mando que digas a mi madre que dentro de un mes recibiré la santa Comunión y que espero para ese día su llegada a París con el fin de asistir a ella. No la escribo porque estoy seguro de que no recibirá mi carta. Exponle con toda precaución mi deseo, mientras de todo corazón te abraza. ESTANISLAO. — Estoy en el colegio de....."

Desgraciadamente al conde de Scholinski le fué entregada por aquellos días esta breve misiva:

"No hay esperanza alguna. Parto para Siberia. Resignación. Pedro intentará el último esfuerzo; pero se dice que la más leve tentativa de evasión costará la vida a la condesa. Te amamos y te compadecemos con todo el alma".

Y el niño Estanislao siempre esperanzado y tranquilo.

—Ante de mi primera Comunión haré una novena a la Santísima Virgen; terminará con una buena confesión, y, limpia mi alma de toda mancha, de tal modo interesaré su maternal misericordia, que se verá obligada a traerme a mi madre.

Según costumbre piadosísima, la tarde anterior al gran día los padres fueron citados al salón para bendecir a sus hijos. Estanislao, después de abrazar a su padre, recibió de rodillas su bendición.

—Esta es la vuestra — le dijo el niño; — confío en que no me faltará la de mi madre. ¿Sabéis que va a venir? Quiero que asista a mi primera Comunión, y así será. La Madre de Dios, en honor de la cual acabo de terminar una novena, me traerá la mía esta tarde o bien mañana muy temprano.

—Vamos, hijo mío — exclamó él conde... Y no pudiendo sostener aquella dolorosa conversación, abandonó el colegio.

Dieron las cinco, las seis, la siete de aquella tarde tan llena de inquietudes y de esperanzas. Durante la recreación, el niño Estanislao fué a la portería repetidas veces.

—¿Nadie ha preguntado por mí?

—Nadie — contestaba el portero—; vuestro padre ha estado no hace mucho a visitaros... »

—Sí, pero yo espero otra visita; la de mi madre.

—Vuestra madre no está en París...

—Cierto, más... vendrá; estoy seguro de ello...

El director del colegio, que seguía entristecido todos los movimientos de Estanislao, reveladores de los anhelos de su alma, se acercó a él y le dijo con extrema dulzura:

—Basta, señorito; me explico perfectamente vuestro deseo y vuestras oraciones; más la hora de la recreación ha pasado y ha llegado el instante de que os incorporéis a vuestros compañeros.

Cuan contrariedad produjo este mandato en el alma de Estanislao. Aceptó el sacrificio sin replicar, diciendo, sin embargo, para sí mismo:

—Después de todo, mi madre, cuando llegue, me llamará.

A las ocho se sirvió la comida. Los educandos se disponían para subir al dormitorio. Sin perder la esperanza, el niño se sentía desfallecido.

En aquel preciso momento, una mujer modestamente vestida, pálida y vacilante, entraba en la portería del colegio, y preguntaba por el joven pensionista Estanislao Scholinski.

—Señora, es muy tarde — le contestó el portero, desconfiando de aquella visita inoportuna.

Más tanto y con tales acentos de ternura insitió la condesa (era ella y no otra), que, profundamente conmovido, le permitió acercarse a una ventana, para que desde allí viera desfilar a los educandos por la larga crujía.

Estanislao que contaba con la llegada de su madre, separóse un poco de la fila, fijando su mirada en aquel punto adonde le llevaba su corazón.

Todo lo apreció en un momento la condesa.

—¡Allí está! ¡Allí está!... — exclamó; y, lanzando un grito, cayó sin sentido.

¿Como la condesa había logrado evadirse de los que la conducían Siberia? ¿Cómo, fugitiva y sin recursos, había llegado a París? ¿Cómo había aparecido en la portería del colegio a la hora misma en que su hijo la esperaba?

La Virgen de los Dolores ante cuya imagen habían orado madre e hijo tan fervorosamente en el primer instante de su amarga desolación, nos explicaría el milagro.

Al día siguiente el conde y la condesa de Scholinski, inundados por una dicha inefable; asistían juntos en la capilla del colegio a la primera Comunión de su hijo Estanislao.

Religiosidad de Verdi

CUANDO se estaba ensayando en París bajo la dirección del maestro Verdi su famoso "Requiem", le dijo un periodista en tono de broma:

—Vuestro "Tuba Mirum"... es de un efecto aterrador, que cualquiera diría que tomáis en serio el juicio final.

—Y muy serio lo tomo, como todo lo que enseña la iglesia católica — replicó Verdi; — y no comprendo como puede haber artistas o poetas sin religión. El cristianismo ha inspirado las grandes obras maestras de la humanidad, y sin él, Miguel Angel, Rafael, Schubert, Mozart, Haydn y Palestrina, no hubieran llegado a ser lo que fueron. Si mi "Requiem" vale algo, es porque es la obra de un creyente.

FE

ES la Fe para mí como la estrella
de más luz que fulgura en la mañana;
flor que se abrió sobre mi edad temprana
cuando seguía la materna huella.

La que en la noche ante una imagen sella
mi ardiente beso y mi oración cristiana;
la metálica voz de la campana
que repica en la torre o se querella.

Me invitan a la Fe el negro rosario
el viejo altar, el místico salterio
y la lámpara eterna del sagrario,

mansión del eucarístico misterio
y la trágica escena del Calvario
que decora el florido cementerio.

PEDRO DE ARLANZA.

PARA COMPRAR LA COMUNION

LEESE en la historia de la impía reina Isabel de Inglaterra, que había prohibido, en sus estados, que se oyese misa y se comulgase. Quien lo quisiera hacer, debía pagarlo con la cárcel o mediante la multa de 400 escudos.

Un caballero tan piadoso como acaudalado, vendió dos propiedades suyas y repartió la suma cobrada en sendas bolsitas de 400 escudos. Luego, antes de ir a comulgar, consignaba al fisco una de aquellas bolsitas de dinero, confesando que de buen corazón sacrificaría toda su fortuna con tal de recibir cada día a su Dios.

El más alto saber

PARA vivir siempre bien es menester que imprimamos en nuestra mente ciertas máximas generales relativas a la vida eterna:

Todo lo de esta vida acaba, el gozar y el padecer, y la eternidad no acaba nunca.

—¿Para qué sirven a la hora de la muerte todas las grandezas de este mundo?

—Lo que viene de Dios, sea próspero o adverso, todo es bueno y para nuestro bien.

—Es necesario dejarlo todo para adquirirlo todo.

—Sin Dios, no puede tenerse nunca verdadera paz.

—Sólo el amar a Dios y salvar su alma es necesario.

—Perdiendo a Dios, se perdió todo.

—El que nada desea de este mundo, es dueño de todo el mundo.

—El que ora se salva; el que no ora se pierde.

—Muérase y dése gusto a Dios.

—Cueste Dios lo que costare, nunca será caro.

—Para quien ha merecido el infierno, toda pena es leve.

—Todo lo sufre el que contempla a Jesús en la Cruz.

—Todo lo que no se hace por Dios, tórnase pena.

—El que quiere sólo a Dios, es rico en todos los bienes.

—Bienaventurado el que puede decir de corazón: Jesús mío, a tí sólo quiero, y nada más.

—El que ama a Dios, halla placer en todo; el que no ama a Dios, en nada hallará contento verdadero.

SAN ALFONSO M. DE LIGORIO

Oblación de sí mismo

TOMAD, Señor, y recibid toda mi libertad, mi memoria, mi entendimiento y toda mi voluntad, todo mi haber y mi poseer. Vos me lo disteis, a vos, Señor lo torno; todo es vuestro; disponed de ello conforme a vuestra voluntad.

Dadme vuestro amor y gracia, que ésta me basta, sin que os pida otra cosa.

San Ignacio de Loyola.

Pensamientos

EL amor es como el aire: apaga el fuego chico y aviva el grande.

Usar de venganza con el más fuerte, es locura; con el igual, peligrosa, y con el más débil, vileza.

METASTAFASIO.

Descripción de la devoción verdadera

Por S. FRANCISCO DE SALES

ASPIRAS a la devoción, carísima Filotea, porque sabes, como cristiana, que es una virtud sumamente agradable a la Majestad divina. Pero como los defectos leves que se cometen al principio de cualquiera obra van creciendo infinito en el progreso de ella, hasta llegar a ser casi irremediables en el fin, es necesario antes de todo que sepas lo que es la virtud de la devoción, porque devociones falsas y vanas hay muchas, verdadera una sola, y si no la conoces puede engañarte y seguir alguna vana y supersticiosa.

Pintaba Arelio el rostro de todas las imágenes parecidos al de las mujeres que amaba; así cada uno pinta la devoción según su pasión y fantasía. El que es inclinado al ayuno se tiene por muy devoto si ayuna, aunque su corazón esté lleno de rencillas, y al paso que por sobriedad no se atreve a llegar con la lengua al vino, ni aun tal vez al agua, no hará escrúpulo de bañarla en la sangre de su prójimo con murmuraciones y calumnias; otro se juzgará devoto porque reza muchas oraciones al día, aunque después de esto se desate su lengua en palabras duras, arrogantes e injuriosas contra sus domésticos y vecinos; otro sacará gustosamente de su bolsa el dinero para dar limosna a los pobres, pero no puede sacar de su corazón dulzura con que perdonar a sus enemigos; otro perdonará a enemigos, pero jamás pagará a sus acreedores, sino obligado por la justicia. Todos éstos están vulgarmente reputados por devotos, y ciertamente no lo son.

La devoción verdadera y viva, ¡oh Filotea!, presupone amor de Dios, o mejor decir, es verdadero amor de Dios; pero no un amor cualquiera, pues cuando el amor divino hermosea nuestra alma se llama gracia, porque nos hace agradables a la divina Majestad; cuando nos da fuerzas para obrar bien se llama caridad; mas cuando llega a tal grado de perfección que no solamente nos hace obrar el bien, sino practicarle con cuidado, con frecuencia y prontitud, entonces es cuando se llama devoción. Los avestruces nunca vuelan; las gallinas vuelan, pero con pesadez, siempre muy bajo y raras veces; las águilas, las palomas y las golondrinas vuelan [illegible] con gran velocidad y muy alto. A este modo los pecadores [illegible] vuelan en Dios, porque hacen todo su camino en tierra y por la tierra; los buenos que todavía no han llegado a la devoción, vuelan en Dios con sus buenas obras, pero pocas veces con lentitud y pesadez; las almas devotas vuelan en Dios muy a menudo, con prontitud y elevación.

SONETO

(En honor de Santa Teresa de Jesús)

HERIDA vais del Serafín, Teresa;
corred al agua, cierva blanca y parda,
más la fuente de vida que os aguarda
también es fuego y de abrasar no cesa.

¿Cómo subís por la montaña espesa
del rígido Carmelo tan gallarda,
que con descalzos pies no os acobarda
del alto fin la inaccesible empresa?

Serafín cazador, el dardo os tira
para que os deje estática la punta
y las plumas se queden en la mano.

Con razón vuestra esencia el mundo admira
si el seráfico fuego a Dios os junta
y cuanto veis en él traslada el alma.

CALDERON DE LA BARCA.

LA CONVERSION

NO tardes en convertirte a Dios, ni lo difieras de un día para otro, porque ignoras lo que te podrá preparar el día siguiente. Hay peligro y debes tener miedo en dilatar la conversión; hallas segura y cierta salvación si no difieres.

Cultiva la virtud, y aunque mueras, saldrás seguro; y si llegares a la vejez, con gran facilidad y ninguna molestia, dejarás la vida, con doble alegría porque te has guardado de la vida mala y has practicado la virtud.

Y no digas: Me sobrará tiempo para convertirme, porque estas palabras exasperan mucho a Dios.

San Juan Crisóstomo.

EL CREDO

LOS Santos Padres nos aconsejan que digamos muchas veces el Credo y los demás símbolos de la Iglesia, con gran ponderación de los misterios y palabras que hay en ellos; pues por este fin la Iglesia los repite cada día en las Horas canónicas, y muchos días en la misa. San Ambrosio aconseja que digamos el Credo cada mañana en amaneciendo, y cuando nos viéremos en algún temor o peligro.

San Agustín y San Jerónimo dicen que le recemos antes de dormir y antes de salir a trabajar. Y quizá los apóstoles no le dejaron por escrito, sino por tradición y de palabra, para enseñarnos que habíamos de traerle escrito en el alma y en la boca como señal de nuestra religión, y ponerle sobre el corazón como escudo contra todas las tentaciones de los enemigos: conforme a lo que dice el apóstol, que embracemos el escudo de la fe, en que podamos apagar las balas de fuego que arrojen los demonios; y por esto en los peligros de muerte solemos decir el Credo para salir bien de ellos.

P. Luis de la Puente, S. J.
(Siglo XVI)

Peligros de la ignorancia

SUCEDE de ordinario con estas pasiones que tan pronto como la luz y las instrucciones de nuestros Padres nos han permitido descubrir los principios y las causas, nosotros las conocemos sin trabajo; pero antes de recibir esta luz, las ignoramos enteramente, aunque estén constantemente en nosotros y produzcan extraños desórdenes. Yo espero, pues, explicaros con alguna claridad cuáles son los orígenes de estos vicios si el mérito de nuestras oraciones quiere obtener de Dios que me diga lo que dijo en otra ocasión a Isaías: "Yo iré delante de ti y humillaré a los poderosos de la tierra; romperé las puertas de bronce, quebraré sus goznes de hierro y os descubriré tesoros ocultos y misterios secretos".

Yo tengo alguna confianza en que la palabra de Dios, yendo delante de nosotros, humillará a los poderosos de la tierra; es decir, a estas mismas pasiones que nos proponemos combatir, y en que a pesar de esta dominación y esta cruel tiranía que pretenden usurpar en nuestros cuerpos, Dios las destruirá con esta luz que nos ha de permitir descubrirlas y exponerlas a pleno sol.

CASIANO.

Adiós para siempre

UNA madre cristiana estaba por morir. Su hijo que la amaba con extremo, le decía:

—Madre mía, nos veremos en el cielo.

—¿Por qué dices, hijo, que nos veremos en el cielo? No, no nos veremos y yo no tendré el goce de volver a encontrarte.

—¿Y por qué? ¿Acaso no crees en la otra vida?

—Sí; creo en el cielo y creo que allá me voy; pero tú vives como si no creyeras y hay que vivir de acuerdo con lo que uno cree.

El hijo se conmovió con este reproche y lloró.

—Os prometo, madre mía, que nos volveremos a ver, pues viviré como un cristiano en la lucha por el bien.

Niño intrépido

HAY niños cuya audacia debe elogiarse.

En una reunión social, de confianza, una visita se permite expresar ideas anticatólicas, hablando despectivamente del culto católico.

Un niño de la casa que había oído hacía poco una explicación de las sagradas ceremonias, se puso de pie y habló así:

—Señor: usted está en un error. Si usted leyera los libros que explican las ceremonias que usa la Iglesia, se convencería de su sublime simbolismo.

La concurrencia aplaudió al pequeño orador calurosamente, y el mismo caballero aludido, besó al niño diciéndole:

—Me gustan los niños estudiosos y francos.

¿NO ME CONOCEIS?

YO soy la que exalto el vicio y ridiculizo las virtudes.

—Yo soy la que despierto los más bajos sentimientos.

—Yo soy la inspiradora de los crímenes más horrendos.

—Yo soy la escuela de la pornografía.

—Yo soy la destructora de las familias y de la sociedad.

—Yo soy la que lastimo la mirada de muchos y los buenos sentimientos de todos.

—Yo soy la que hago la apología del crimen.

—Yo soy la que exhibo el adulterio.

—Yo soy la que apruebo el divorcio y proclamo el amor libre.

—Yo soy la que empleo vuestro dinero para destruir las sanas enseñanzas de vuestros padres.

—Yo soy la que tengo discípulos que viven en cárceles o en suntuosos palacios.

—En fin, yo soy la que mato, la que robo, la que envicio, la que calumnio, la que miento, la que difamo...

¿No me conoceis?

SOY LA CINTA CINEMATOGRAFICA MALA.

LA ENSEÑANZA DEL CATECISMO

Por Sofía Molina Pico

Primeras nociones de oración

A raíz de la explicación sobre la omnipresencia y el amor de Dios, enseñar a los discípulos cómo se puede rezar familiarmente. Decir que hablar con Dios se llama *rezar*. Decir que para rezar (hablar con Dios) deben poner una gran atención y hablar con mucho respeto, pensando que Dios, tan grande, tan poderoso, sabio y bueno, los escucha. Hacerles decir, por ejemplo:

DIOS MIO, YO CREO QUE ESTAS AQUI, QUE ME VES, QUE ME OIS... DIOS MIO, YO CREO QUE SOS BUENO, SABIO, PODEROSO Y QUE ME QUERES MUCHO... DIOS MIO, YO QUIERO APRENDER A CONOCERTE, A OBEDECERTE... AYUDAME VOS.

GRACIAS, DIOS MIO, PORQUE ME HAS CREADO, PORQUE ME HACES VIVIR... GRACIAS PORQUE PUEDO APRENDER EL CATECISMO PARA SER BUENO E IRME AL CIELO...

TE PROMETO PORTARME BIEN, ATENDER AL PADRE (o a la señorita, o lo que sea) Y ESTUDIAR LO MEJOR QUE PUEDA...

En esto se puede variar mucho. Conviene pedir inspiración a los mismos chicos. Lo esencial es que comprendan que pueden comunicarse con Dios a propósito de todo y que se le puede hablar sencillamente.

Es bueno decirles desde ahora que deben *rezar* todos los días, por lo menos por la mañana y a la noche, y que conviene que lo hagan varias veces en el día.

Decirles que en eso debemos distinguirnos de los perros, gatos y todos los animales. Ellos no saben rezar porque no tienen alma. Cuando un perro se despierta salta ligero para jugar o comer; nosotros, al despertarnos, debemos empezar por saludar a Dios y no levantarnos como un perrito cualquiera. Cuando un perro tiene sueño se duerme sin rezar... ¿Les parece bien que nosotros nos durmamos como perros?

En este primer momento hay que contentarse con la oración en forma familiar; ya podrán más adelante decir con toda conciencia las fórmulas.

Para las oraciones de la mañana y de la tarde no se puede pretender enseñarles nada de memoria todavía, sino sugerirles lo que pueden decir. No pretender tampoco que expresen todos los principales sentimientos que deben tener para con Dios. Hay que limitarse a lo más primitivo, pero es bueno empezar ya, para que desde la primera lección sepan los discípulos que *se puede y se debe rezar*, y comprendan que es una cosa razonable, con sentido. Recomendarles, pues, que al despertarse, digan algo así: DIOS MIO, GRACIAS PORQUE ME PROTEGES Y ME AYUDES A SER BUENO. TE PROMETO PORTARME BIEN PARA OBEDECERTE...

Y que a la noche digan, más o menos: DIOS MIO, GRACIAS PORQUE ME HAS HECHO LLEGAR VIVO HASTA ESTA NOCHE. CUIDAME DURANTE MI SUEÑO Y HACE QUE MAÑANA, AL DESPERTARME, ME ACUERDE DE VOS QUE SOS TAN BUENO, DUEÑO Y SEÑOR DEL CIELO Y DE LA TIERRA (*).

(*) Más adelante, cuando los niños sepan algo de la doctrina, convendrá familiarizarlos con las oraciones de la mañana y de la noche que se encuentran en el "Primer Misal del Niño", por el R. P. Andrés Azcárate. Son breves y excelentes.

Para todos los días

PRIMERA SEMANA

¿Cuándo harás bautizar la criatura?

—Todavía hay tiempo, mamá... Están los días tan fríos...

—Precisamente por eso, hija; es cualquier momento se resfría y...

—¡Jesús, mamá! ¿Por qué no le vi cosiendo la mortaja? ¡Angelito mío! (Un beso). ¡Cuando está mas sano y fuerte que un atleta! (Risas).

SEGUNDA SEMANA

—Y el bautizo, ¿cuándo será?

El marido. — Ya sabe, señora, que hay que esperar al tío Arsenio que venga, pues está empeñado en que él ha de ser el padrino.

—Ya pueden ponerse a esperarle; ¡como no tiene que hacer!

—De todos modos hay que hacerlo caeríamos en ridículo.

—¿Y si la criatura se enferma?

—¡Dele usted con las enfermedades!

—No tenga cuidado, señora; en caso de apuro se le echa un poco de agua en la cabeza, y... ¡al otro lado!

—¡...!

TERCERA SEMANA

—Y el tío Arsenio ¿cuándo viene? Es necesario que hagan bautizar a esa criatura.

—Me ha escrito que demorará algunos días; pero que vendrá sin falta...

—Cuando estemos velando al angelito...

—Siempre usted pesimista, señora.

—Le noto un poco afiebrado. ¡No permita el cielo que muera sin bautismo!

—Pero mamá; ¡siempre pensando en la muerte! (Algunas lágrimas). ¿Será tan desgraciada que el primer hijo que tengo se me ha de morir?

—Si muere con bautismo, no ha muerto del todo; de lo contrario...

CUARTA SEMANA

La niñera. — ¡Señora, señora!... ¡Corra, por favor!

—¡Ay, Dios mío! ¡Se muere, pobrecito!

—¡Corre, busca un médico!

—¡Unos paños calientes!

—¡Una purga!

—¡Unas enemas!

—¡Unas friegas!

La abuela. — ¡Un poco de agua para cristianizar a esa criatura!

—¡Ya llega el doctor!

... ...

—¡Es ya tarde, señora!

¡¡¡...!!!

RESULTADO FINAL

Un ángel menos que goce de la presencia de Dios en el cielo, y la responsabilidad que carga sobre la conciencia de los padres.

Pero no importa; ya está el tío Arsenio comprometido para que a la primera oportunidad se repita el mismo cuadro.

FRAY CRUZ.

DIA 11 DE NOVIEMBRE

SAN MARTIN, OBISPO DE TOURS

Patrón de Buenos Aires

EL caritativo y celoso san Martín fué oriundo de Sabaria, en la Panonia (Hungría) A la edad de diez años se hizo catecúmeno contra la voluntad de sus padres, que eran gentiles; y a los quince, en virtud de un decreto imperial fué alistado en la milicia, como hijo que era de un tribuno militar; y sirvió en el ejército de Constancio, y después en el de Juliano el Apóstata. Entrando un día de invierno en Amiens, pidióle limosna un pobre, desnudo y temblando de frío; y como Martín no tuviese qué darle, sacó la espada, cortó por medio la capa; y dió la mitad al mendigo. Este era el mismo Salvador, como lo manifestó apareciéndosele la noche siguiente, rodeado de ángeles, y diciéndole estas palabras: "Martín, siendo aun catecúmeno, me cubrió con este vestido". Después de este tan señalado favor, recibió el santo bautismo; y propuso dejar las armas, para entregarse del todo al servicio de su divino rey Jesucristo. Partióse luego a Poitiers en busca del santo obispo Hilario; y con su magisterio aprovechó tanto en la virtud, que san Hilario le hubiera ordenado de diácono, si él por su humildad no lo rehusara, prefiriendo quedarse en el grado de Exorcista. Deseando convertir a sus padres, volvió a Hungría, su partia y redujo a la fe a su madre y a otras muchas personas, pero no pudo acabar con su padre, que dejase la superstición de los paganos. Allí defendió la verdadera fe contra los arrianos, de los cuales fué azotado públicamente y desterrado. Pasó a Milán, y se encerró en un monasterio, de donde le arrojó la facción de aquellos herejes; y volviendo a las Galias, en busca de san Hilario, edificó el monasterio de Ligugé, donde resplandeció con tan santa vida, que con sus oraciones resucitó dos muertos. Habiendo vacado la sede de Tours, por universal aclamación fué escogido por obispo de aquella diócesis; y previendo su resistencia le sacaron del monasterio, con achaque de que fuese a visitar a un enfermo, y entonces le llevaron casi por fuerza a la iglesia de Tours. Edificó otro monasterio, donde vivió algún tiempo con ochenta santos monjes; convirtió innumerables infieles, sanó un leproso con solo besarle, sosegó en Tréveris un grave tumulto; y salia de él con tanta copia la gracia de los milagros, que hasta los pedazos de su vestido, las cartas que escribia y las pajas de su lecho obraban milagrosas curaciones. Habiendo compuesto en Candes ciertas diferencias, se sintió enfermo: y entendió que se llegaba el dia de su muerte, por la cual suspiraba. Decianle llorando sus discípulos: "¿Por qué nos dejas, oh Padre? ¿A quién puedes encomendarnos que nos consuele en nuestra orfandad?" Enternecido él, decía: "¡Señor! si todavia soy necesario a tu pueblo, no rehuso el trabajo": mas como el Señor le llamaba para sí, expiró plácidamente a la edad de ochenta y un años; y su alma fué vista subir al cielo llevada en manos de los ángeles.

PAGINA DE LA MISA

DOMINICA 22ª DESPUES DE PENTECOSTES

INTROITO

Si tomáis cuenta, Señor, de los pecados: Señor, ¿quién podrá subsistir? Mas en Vos, Dios de Israel, está el perdón.

ORACION

Oh, Dios, refugio y fortaleza nuestra, autor de la verdadera piedad, atended las piadosas súplicas de vuestra Iglesia; y haced que eficazmente consigamos lo que fielmente os pedimos. Por nuestro Señor Jesucristo...

EPISTOLA

Lección de la Epístola del Apóstol San Pablo a los Filipenses.

Hermanos: Tengo firme confianza que quien ha empezado en vosotros la buena obra, la perfeccionará hasta el día de Jesucristo; como que es justo que yo lo piense así de todos vosotros; pues tengo impreso en mi corazón el que todos vosotros sois compañeros de mi gozo en mis cadenas y en la defensa y confirmación del Evangelio. Dios me es testigo de que os amo a todos en las entrañas de Jesucristo. Y lo que os pido es que vuestra caridad crezca más y más en conocimiento y en toda discreción, a fin de que sepais discernir lo mejor, y os mantengáis puros, y sin experimentar ningún tropiezo hasta el día de Cristo, colmados de frutos de justicia por Jesucristo, a gloria y loor de Dios.

ALLELUIA, ALLELUIA

En el Señor han esperado los que temen: el Señor es su amparo y su protección. Aleluya.

EVANGELIO

Continuación del santo Evangelio según San Mateo.

En aquel tiempo: Los fariseos se retiraron a tratar cómo podrían sorprender a Jesús en lo que hablase. Y le enviaron sus discípulos con algunos herodianos, que le dijeron: Maestro, sabemos que eres veraz, y que enseñas el camino de Dios conforme a la pura verdad, sin respeto a nadie; porque no miras la calidad de las personas. Esto supuesto, dinos qué te parece de esto, ¿es o no lícito pagar tributo al César? A lo cual Jesús, conociendo su refinada malicia, respondió: ¿Por qué me tentáis, hipócritas? Enseñadme la moneda con que se paga el tributo; y ellos le mostraron un denario. Y Jesús les dijo: ¿De quién es esta imagen y esta inscripción? Respóndenle: Del César. Entonces les replicó: Pues dad al César lo que es del César, y a Dios lo que es de Dios.

EXPLICACION

El "Introito" expresa los sentimientos del pueblo judío durante el cautiverio de Babilonia. Humildemente confiesan que aún merecen mayores castigos por sus iniquidades. Con todo, reconocen ser más grande la misericordia de Dios que su malicia. Esto los consuela y esfuerza para confiar en la bondad infinita de Dios.

La "Epístola" nos demuestra la ternura con que San Pablo miraba a los fieles de la ciudad de Filipos, los cuales, por su parte, le correspondían afectuosos, y le daban señales muy claras de su reconocimiento por las gracias espirituales que les había procurado desde su conversión, asistiéndola en sus necesidades e interesándose en sus prisiones.

Habiendo resuelto los fariseos sorprender a Jesús, por lo menos en sus palabras, ya que nada hallaban reprensible en sus obras, no cesaban de tenderle lazos, haciéndole preguntas capciosas. La que hoy nos recuerda el "Evangelio" era delicada; pero la respuesta del Salvador, que leía en su corazón los malos designios que en él abrigaban, no sirvió más que para cubrirlos de confusión, haciendo brillar su divina sabiduría.

«Dad al César lo que es del César y a Dios lo que es de Dios». (*Evangelio*).

OFERTORIO

Acordáos de mí, Señor, que dominabais a todos los poderes; poned en mis labios palabras de justicia, para que mis discursos sean agradables en presencia del príncipe.

SECRETA

Concedednos, oh Dios misericordioso, que esta oblación saludable nos libre continuamente de nuestros pecados, y nos defienda de toda adversidad. Por nuestro Señor Jesucristo...

COMUNION

Os invoco, oh Dios, porque me oís; prestadme atento oído, acceded a mis ruegos.

POSTCOMUNION

Habiendo recibido, Señor, los dones del sagrado ministerio, os rogamos humildemente, que lo que nos ordenásteis hacer en conmemoración vuestra, sirva de auxilio a nuestra flaqueza: Vos que vivís y reinás con Dios Padre en unidad con el Espíritu Santo, Dios...

Anécdota de Pasteur

PASTEUR, el gran bacteriólogo francés, era sumamente distraído, como muchos sabios suelen serlo. También es sabido que solía defender sus opiniones con vehemencia y tenacidad.

Un día, a ruego de un discípulo predilecto suyo, llegó a Clermont para descansar un par de días e nel seno de aquella familia amiga. Ya la primera noche, a la hora de la comida, se entabló una discusión sobre cuestiones religiosas; Pasteur era creyente; el discípulo más que escéptico. Aún no habían acabado de tomar la sopa, cuando ya la discusión había degenerado en disputa, y el gran sabio, fuera de sí, y olvidando por completo que no se encontraba en la cátedra, ni en su casa propia, gritó con toda la fuerza de sus pulmones: "señor mío, se vuelve usted muy insolente... lárguese usted inmediatamente de aquí".

El joven, respetando las distracciones de su profesor, abandonó al instante su casa para ir a comer al hotel, pero pocos momentos después compareció allí Pasteur para pedirle perdón y volver con él a la casa paterna.

Ignoramos, sin embargo, si no le causaría efecto saludable la autorizada reprimenda del sabio.

Obra eucarística de los enfermos

BREVES INSTRUCCIONES

Acerca de los prejuicios más comunes de los fieles, por los cuales se privan los enfermos de recibir la Santa Comunión:

1o. — El conocidísimo "Se va a asustar el enfermo", para lo cual el mejor remedio es que el enfermo mismo pida y exija la Santa Comunión.

2o. — "Oh, yo no estoy en peligro de muerte; esto no es grave; cuando me levante y pueda ir a la iglesia, comulgaré". Respuesta: La Comunión frecuente y aun diaria no es precisamente para los moribundos; está concedida para los demás enfermos que también se hallan impedidos de ir a la iglesia.

3o. — "Para comulgar con frecuencia tendría que dar una limosna al Sacerdote, para pagar el coche". Respuesta: El mismo Sacerdote o la enfermera eucarística hallarán el medio de resolver la dificultad, si el enfermo no tiene recursos propios. Los fieles pagan derechos parroquiales para bautismos, casamientos, etc., pero no para la Comunión.

4o. — "Si todos los enfermos pidiesen la Comunión en la casa, no habría Sacerdotes bastantes para atenderlos". Respuesta: "Si la Iglesia recomienda a los enfermos la Comunión frecuente debe haber posibilidad de satisfacer los legítimos deseos de los enfermos. Aprovechemos, pues, nosotros esta posibilidad dejando a Dios y a la Iglesia el cuidado de atender las necesidades de los fieles a medida que se van manifestando.

NUESTRA MISION EUCARISTICA

"Venga a nos el tu reino" eucarístico, a nosotros, a nuestras familias y hogares por medio de nuestros enfermos, pues solo ellos tienen la felicidad de llamar y recibir a Jesús Eucarístico que por ellos entra en los hogares, para bendecirlos y santificarlos con su real presencia. Esta es la obra Eucarística de las Enfermeras de la Santísima Comunión: destruir los prejuicios, vencer los obstáculos, allanar las dificultades y abrir la entrada de los hogares a Cristo Rey, que quiere visitarlos para difundir su Vida en los corazones que desfallecen.

Virgen Sma. de Luján, que nos enseñaste a insistir hasta vencer, haznos triunfar de la fuerza de las pasiones en la lucha individual que poco a poco nos irá agrupando a tus pies para ofrecerte los nuevos corazones conquistados, las victorias obtenidas, y también las batallas perdidas. Todo, todo, como flores, guirnaldas y coronas depositamos a tus pies y de nuevo unidas con esta mística cadena de la Oración, que nada ni nadie podrá romper, vayamos propagando en nuestra Patria y en el mundo nuestra misión Eucarística por medio de tu sandre de Dios! Amén.

VITRAUX D'ART
MOSAICOS VENECIANOS
CAMPANAS DE BRONCE
ORGANOS LITURGICOS

Establecimiento Tirolés
TEODORO RANZI
CASILLA 2439 Buenos Aires

La verdad no nos avergüenza

La expresión periodística de más vigorosa argentinidad.

Oficinas:
Bolívar 314 ¡SUSCRIBASE!
U. T. 33 - 8934

Contrarreste la acción de los espiritistas, repartiendo
EL ESPIRITISMO frente a la ciencia y a la religión
Por el Padre VIRGILIO FILIPPO
El paquete de 500 ejemplares, libres de porte, $ 10.—
Por cantidades menores, 5 centavos el ejemplar
EDICIONES CATOLICAS ARGENTINAS
U. T. 31 5557 CORRIENTES 551 BUENOS AIRES

Dr. Ernesto Helvio Izurieta
MEDICO CIRUJANO
REPUBLIQUETAS 2236
de 14 a 16
VEDIA 1708
De 16 a 18 y de 20 a 21
U. T. 70, Núñez 8233
BUENOS AIRES

PIDA EL CATALOGO DE LIBROS DE LAS EDICIONES CATOLICAS ARGENTINAS
CORRIENTES 551
U. T. 31 - 5557 BUENOS AIRES

PAGINA DEL CUENTO

ALCALDES Y FAROLES

Por Pedro de Arlanza (1)

POR orden del señor alcalde se hace saber a todos los vecinos, que en adelante, los que salgan de noche, han de llevar un farol. El que no cumpla la orden pagará por primera vez una peseta, por la segunda dos y por la tercera tres días de cárcel.

¡Plan! ¡rataplán! ¡rataplán! ¡plan! ¡plan!

Este fué el tremendo bando que a son de tambor promulgó Milocha el alguacil una mañana en todas las esquinas y en el mercado de Villabruta.

La pragmática alcaldesca era una necesidad de orden público. La juventud villabrutense se había sentido bolchevique, y rebelde a toda ley, tenía alarmado al pacífico pueblo con sus escándalos nocturnos y sus incursiones en los huertos y gallineros del vecindario.

Pero el señor alcalde, aunque más liberal que Azaña, temió por sus pollos y sus conejos, y tras largas deliberaciones y monólogos de hombre de estado, después de darse una palmada en su frente de estadista, se decidió a promulgar el decreto salvador.

II

El Lenin de Villabruta fué Pánfilo el barbero del pueblo.

—¿Solamente en las ciudades grandes puede hacerse de la noche día? No, señor, aquí también somos modernos.

Una docena de mozos que escuchaban al orador en el casino republicano, se sintieron comunistas, y desde aquella noche, en vez de acostarse temprano para madrugar, se quedaron en el casino orejeando las cartas y jugándose el jornal cada vez que cobraban. Al principio se contentaron con alborotar en la sala del casino, después de las ordinarias libaciones inseparables del juego; pero pronto se sintieron empujados por el vino hacia la calle en tren de propaganda ideológica. La salida del cafetín era cada noche más tempestuosa.

Ya no era la rondalla de trovadores con la flor en la oreja, la guitarra sonora y el tiple parlanchín. No se abría la ventana de la buena moza para escuchar la copla inspirada, primer requiebro del mozo honrado que acababa siempre con tomarse los dichos en la parroquia, después de los nocturnos parlamentos en la ventana florida. Ahora, el ahullido del hombre de las cavernas ,el relincho del potro salvaje, la blasfemia sucia y maloliente.

Menudeaban los asaltos a las huertas, las palizas a los vecinos pacíficos, las borracheras a escote y las riñas a navajazo limpio.

—Señor alcalde, esta noche me han dejado los perales tiritando.

—Señor alcalde, me faltan tres gallinas y dos gansos.

—Señor alcalde...

—Señor alcalde...

Y el papanatas gubernativo se encogía de hombros y exclamaba:

—Cosas de gente joven.

—A usted le toca poner remedio.

—¡Hola! ¿Leccioncitas a mí? Mira tú que si me enfado... Buen genio tengo.

—Si usted no lo remedia nos haremos justicia nosotros.

—De ningún modo. No permitiré que se altere el orden. Eso sería una provocación. Aquí estoy yo para hacer justicia.

—Pues hágala.

—Sí, señor, se hará. Les hablaré, les afearé su incorrección.

Y les habló, y como si callara.

En la noche siguiente la chusma incivil la emprendió contra el alumbrado público. A cascotazos acabaron con todos los faroles del pueblo y por varias noches las calles quedaron a oscuras. Y en una de aquellas noches llenas de tinieblas entraron en el melonar del alcalde, le destrozaron todo el plantío y sacudieron los frutales con la fuerza de un huracán. Sólo dejaron en la huerta los ajos y las cebollas, que al siguiente día salieron por la boca del alcalde en interjeciones que no se leen en el Espasa.

Su merced tosió fuerte, se subió los pantalones y convocó al cabildo.

Reunidos los munícipes se declararon en sesión permanente.

De aquella asamblea de salud pública brotó una idea luminosa. Nada de represiones ni de ligas patrióticas y mucho menos informar a la guardia civil. Podría surgir algún conflicto que perjudicara el éxito de las próximas elecciones.

—Señores, el remedio más eficaz para evitar las incursiones nocturnas consiste en que todo el que ande de noche por la calle, debe llevar un farol.

—Aprobado por unanimidad.

III

Ya conocemos el texto del luminoso edicto del alcalde de Villabruta.

El cual, después de cenar, se envolvió en su capa, empuñó el bastón con borlas, y llevando en su compaña al secretario y al alguacil, se lanzó a la calle en ronda nocturna.

Pasaron por el casino en el momento que los rusos salían de la universidad de Baco.

—¡Alto...! ¿Quién vive?

—¡España!

—¿Y el farol?

—¿Qué farol?

—El que se ha ordenado en el bando de esta mañana.

—¿Y ustedes por qué no lo llevan? El bando es para todos.

El alcalde y sus acompañantes hicieron mutis y se retiraron por el foro.

Segunda noche.

El alguacil va delante de la digna autoridad. Lleva en la mano un farolillo roñoso, cuya luz de aceite alumbra menos que la chispa de un pedernal.

—¡Alto! ¿Y el farol? —pregunta el alcalde a los mozos al tropezar con ellos a la vuelta de una esquina.

—¿Cuántos son ustedes? —pregunta el capitán de aquella tropa.

—Tres —responde el alcalde.

—El bando dice que todo el que salga de noche debe llevar su farol. Ustedes son tres; pues tres faroles.

Se quedó sin palabra. Era muy duro de mollera y se le ocurrían las contestaciones algunas horas después.

Segundo mutis de la autoridad y un relincho en tono brillante de los mozos rondadores.

Los copleros de Villabruta añadieron al folk-kore popular esta saeta:

El alcalde de este pueblo
ha perdido los calzones
y por las calles y plazas
los busca con tres faroles.

Su merced no pudo pegar los ojos en toda la noche.

—Sí, señor —monologaba rabioso sin poder dormir.— Se han burlado de la autoridad. Pero mañana... —y alzaba el puño amenazador.

La gente honrada se había puesto a la defensiva. Y en la segunda noche de la ronda alcaldesca, más de un vecino con su escopetona cargada de sal gruesa estuvo en acecho y disparó contra alguna popa fugitiva perteneciente a alguno de los rateros comunistas.

Llegó la tercera noche.

El alguacil, hombre belicoso, pues fué ranchero en su regimiento, se permitió alentar al alcalde.

—Esta noche quien no lleve su farol, que pague la peseta, señor alcalde.

—Es que el bando no está muy claro. La ley debía decir: "cada uno ha de llevar un farol".

—Promulgué el bando como su señoría me dijo.

—Bueno, bueno, siga la ronda. Nuevo encuentro.

—¡Alto! ¿Conque sin farol todavía?

—No, señor alcalde, lo tenemos.

—Pero ¿dónde?

—Aquí está.

Y desembozándose la manta levantaron a la altura de los ojos el farolillo... pero apagado.

—Pero ¿por qué no lo traéis encendido.

—Porque el bando no lo mandó.

—Pero ya se entiende.

—No se entiende.

—Mañana todos encendidos, y si no...

—Y si no ¿qué?

—Pagaréis la peseta.

—Si se reforma el bando.

—Se reformará. Alguacil, mañana modifique la ley con esta enmienda: "con el farol encendido".

A los redobles del tambor municipal promulgó Milocha en todas las esquinas la ordenanza reformada.

Cuarta noche y nuevo encuentro.

—¡Alto! ¿Y el farol?

—No señor que pagen la multa.

—No debemos pagarla.

—¿Cómo se entiende? ¿También rebeldes?

—No, señor alcalde.

—Entonces...

Y abriendo sus mantas balancearon los faroles encendidos ante los encandilados ojos de los munícipes.

Aquí está el farol
que brilla como el sol.
No tenemos rey
y cumplimos la ley.

—¡Por vida del carro! ¿Os habéis propuesto burlaros de mi autoridad?

—No, señor alcalde —dijeron mansitos.

—¿Por qué demonios escondéis las luces?

—Como el bando no ordena que se lleven a la vista...

—Hombre tenéis razón. Pero cuando la letra de la ley no lo dice, hay que atenerse a su espíritu.

—¡Ja, ja, ja! ¡El espíritu! Para nosotros no hay más espíritu que el de vino.

—Bueno, bueno, mañana se reformará el bando. Alguacil, añada una nueva enmienda al texto primitivo: "cada persona llevará un farol encendido y a la vista".

Y se promulgó de nuevo el bando y el hojalatero de Villabruta tuvo que aumentar el personal del taller para atender a la demanda de faroles; pero la mozada rebelde continuó cometiendo fechorías a la luz de sus linternas, como antes a la luz de la luna o al amparo de las tinieblas. Subió otro alcalde al poder y continuaron los escándalos y las palizas y las raterías en palomares y gallineros, hasta que tomó la vara y las riendas del arco de Villabruta un tío que tenía mucho pelo en los bigotes y unos pantalones bien ceñidos.

Restalló el látigo y la pandilla se hizo humo, escarmentó a algunos, encerró a otros y a lo menos culpables les habló al oído, les hizo entrar en razón, guardar el farol y acostarse temprano. Con tales medidas, maduraron en sus plantas los melones y las calabazas de los vecinos y las gallinas pudieron dormir sobre sus palos sin desvelarse con las visitas nocturnas de los rateros.

PEDRO de ARLANZA

(1) Bajo este seudónimo se esconde un eximio escritor español, sacerdote jesuita, residente en la Argentina, quien escribe estos cuentos especialmente para esta revista.

RESERVADO PARA LA
EDITORIAL TOR

GRAN CLINICA DENTAL MODERNA
DENTADURAS POSTIZAS DESDE $ 30

DE CAUCHO GARANTIDO
EXTRACCIONES SIN DOLOR DESDE $ 2
CONSULTAS GRATIS
RIVADAVIA 2750
PLAZA ONCE
CAPITAL FEDERAL

PANORAMA UNIVERSAL

REFERENCIAS AL CONGRESO EUCARISTICO INTERNACIONAL

CON la anticipación que requieren estos grandes acontecimientos, se viene preparando la grande Asamblea Eucarística que se realizará en Buenos Aires, del 10 al 14 de octubre del año próximo. Escribo estas líneas cuando dentro de un año, estaremos hacia el fin de aquellas magníficas jornadas, que han de darnos a conocer de todo el orbe cristiano, como un pueblo de católicos que, no solamente cultivan cereales, sino el don precioso de la fe, que se aviva y agranda al contemplar y fortalecer con el Misterio de la Eucaristía, vale decir la presencia real, aunque misteriosamente ocultada, de Jesucristo en el mundo.

Por ser el primer Congreso de esta naturaleza que se celebrará en una ciudad de la América Hispana, se ha buscado que el 12 de octubre sea como el centro de aquellos magníficos y confortantes días. El catolicismo quiere recordar a la humanidad que el descubrimiento, colonización y civilización de América se hicieron a la sombra de la Cruz, llevando por principal finalidad la de ofrecer a Cristo y su doctrina la nueva conciencia de los pueblos descubiertos y conquistados.

La Argentina ha de agradecer al Papa Pío XI que se haya dignado señalarla como nación privilegiada para que en ella se realicen los grandes homenajes a Jesucristo Sacramentado. Espiritualmente nos honra; materialmente supone una inyección de optimismo para el comercio y las empresas ferrocarrileras y tranviarias. Buenos Aires ha sido preferida a Río de Janeiro, que tiene por cabeza de la Iglesia en el Brasil a un Príncipe de la misma; su jerarquía eclesiástica es triple con respecto a la nuestra; el pueblo brasileño es católico, y podríamos darnos por muy satisfechos si nuestras relaciones con el Vaticano tuvieran la misma cordialidad y reciprocidad que las del Brasil. La separación de la Iglesia del Estado en el Brasil tiene todas las conveniencias, sin ninguno de los inconvenientes que se suscitan o se pueden suscitar entre nosotros. La Iglesia es libre en el Brasil. Mantienen ambos poderes sendas embajadas, siendo cordialísimas las relaciones, y en el estudio y confeccionamiento de su futra Constitución, no descuida un punto tan importante como la enseñanza de la Religión en las escuelas. A pesar de todo esto la Argentina ha sido preferida al Brasil, Buenos Aires a Río de Janeiro.

Ya que nos cabe tanta suerte y vamos a recordar tantos acontecimientos históricos: la institución y vida eucarística en el mundo y el descubrimiento de un nuevo Continente para la civilización cristiana, permítaseme lanzar algunas ideas, que tal vez no sean nuevas en la mente del Comité Ejecutivo del Congreso.

PRIMERA: El Papa delegará en un Cardenal su representación en el Congreso Eucarístico. Hay tres candidatos que causarían agrado en la Argentina. Si fuera designado Delegado Papal el Cardenal-Arzobispo de Río de Janeiro, Mons. Leme, nos parecería un acertado Legado. Es el único Cardenal que tiene la América Hispana. Es la primera autoridad de la Iglesia en el vecino país, que acaba de dar señaladas muestras de afecto, cordialidad y amor a las buenas relaciones amistosas entre los dos pueblos. El Cardenal Leme tiene en el clero argentino muchas amistades, como acaba de confesarlo recientemente, contándose entre sus compañeros de Universidad al Arzobispo de Buenos Aires, Mons. Santiago L. Copello. Su Legación sería precursora de la visita que, un día más o menos lejano, nos hará el primer magistrado brasileño, retribuyendo la que realiza nuestro primer magistrado al país carioca.

SEGUNDA: Otra Legación que sería simpática y merecida, sería la del Cardenal Segura, que la revolución española arrancó violentamente de la sede de Toledo. El Cardenal Segura ha sido uno de los que más ha trabajado para que el Congreso Eucarístico se realizara en Buenos Aires. Sería para él un acto de desagravio verse aplaudido por centenares de miles de católicos de todo el mundo, después de haber sufrido una persecución la más injusta y alevosa de parte de un gobierno republicano, que proclamó el respeto a las ideas y a los hombres, faltando luego a la más elementales consideraciones al Cardenal-Arzobispo de la Sede Primada Española.

TERCERA: Otro de los eminentes Purpurados que podría encabezar la Legación sería el actual Arzobispo de Toledo, Mons. Gomá, ya que es probable que en aquella fecha haya sido elevado al Cardenalato. La fiesta de la Raza, con un representante papal, descendiente de la raza descubridora y conquistadora, resultaría una jornada de emociones innarrables y un homenaje a la Iglesia y a la madre España que, para aquellas fechas, habrá demostrado a todas las sectas y partidos extremistas que, malgrado las tormentas bravías que han sacudido su suelo, el alma española tiene puestas sus miradas y sus esperanzas en la Tradición, profundamente católica.

Esto no quiere decir que el Papa tenga que hacer caso de esas insinuaciones que nos parecen realizables. El sabrá lo qué debe hacer y a quién mandar.

Cuando el Rey Alfonso XIII fué a Roma, entre los pedidos que hizo al actual Pontífice reinante, éste es uno de ellos: Que en la Liturgia, para los pueblos de España e Hispanoamérica, se conmemorara el 12 de octubre con misa y rezo propios. Si no soy exacto en reflejar el pedido, es algo parecido a la realidad. El Papa no contestó —si no recuerdo mal— a esta petición real. Con motivo del Congreso Eucarístico podría intentarse algo parecido por el Comité Ejecutivo y por la súplica de los 0bispos españoles y americanos. Y de este modo el 12 de octubre del año próximo podría celebrarse esta misa hispanoamericana, máxime que en la Liturgia nuestra resulta esta fecha con rezo de feria o de témporas. Con un poco de interés por parte de los pueblos interesados, sería posible hacer algo perdurable, a este respecto, que recordara la fecha del descubrimiento y la celebración del Congreso Eucarístico.

Para terminar —y esto va exclusivamente dedicado al Comité Ejecutivo del Congreso— adelanto la idea de que el sábado anterior a la conclusión de la Gran Asamblea Eucarística, se hiciera una visita oficial a Luján, al Santuario Nacional de María, por varios motivos: Por ser sábado, el día de la Virgen; porque en ese día podrían concurrir infinidad de pueblos de la provincia y de la capital, saludando a la Madre de los argentinos y de las Repúblicas del Plata, ofreciéndola una comunión y solicitándola su mediación a fin de que el acto de la mañana del domingo en Buenos Aires sea el más colosal de los actos eucarísticos realizados en la República Argentina, desde que nació a la vida cristiana. Las peregrinaciones que fueran a Luján de los pueblos algo distantes de dicho Santuario, podrían trasladarse el mismo sábado a Buenos Aires, asistiendo a los actos del domingo y regresando a sus respectivos pueblos en la noche de ese día.

No creo que esta idea sea original. Han de haber pensado en ella los inteligentes miembros del Comité Ejecutivo. Si todas las gracias de Jesús nos vienen por mediación de María, será bueno que el Congreso Eucarístico la honre en ese sábado 13 de octubre, que será de gloria para la Madre de Dios y de consuelo para los miembros que hayan asistido al Congreso. Por si no hubiesen pensado en ella, aquí queda expuesta someramente la idea.

LAS ELECCIONES ESPAÑOLAS

Las preocupaciones del cable —si es que las tiene— se concentrarán en las próximas elecciones legislativas. Esto de tener que escribir con quince días de anticipación a la salida a luz de estas mal hilvanadas cuartillas, lo expone a uno a equivocarse de medio a medio, porque en quince días puede cambiar la faz política de un pueblo (hoy el mundo da vueltas como una calesita), aún el más flemático. Cayó el gobierno de Lerroux; pero en el nuevo, don Alejandro dirigirá los actores desde los bastidores. Azaña, que ya había perdido hace años la H., acaba de perder la A., no quedándole más que una "saña" feroz contra sus enemigos, que hoy lo son las Derechas y los radicales.

Hay ansia en España por el nuevo factor que se agrega a las luchas políticas: el voto de la mujer. No puedo asegurar qué partido o partidos la habrán trabajado más en su favor. Del voto de la mujer se favorecerán los socialistas y las derechas. Generalmente la mujer es poco amiga de las medias tintas. La política socializante del gobierno que hizo la Constitución y sus leyes complementarias habrá de influir en el voto de la mujer que lo negará a quienes negaron toda la tradición cristiana española y el derecho de los padres católicos a educar, casar y enterrar cristianamente a su familia. Según noticias recibidas, las derechas no se han dormido en este nuevo plano de acción política. La incógnita quedará despejada el 19 de noviembre. En toda gran empresa, el catolicismo ha contado con la mujer, y el libro de la Historia de España está salpicado con nombres ilustres en todas las actividades religiosas y patrióticas. Al lado de las reinas y princesas, figuradas en la más excelsa de todas, la reina Isabel, está una reformadora y santa como Teresa de Jesús; una batalladora como Agustina de Aragón; una socióloga como Concepción Arenal, etc.

El gobierno ha prometido elecciones libres. Sólo desearía que se realizaran emitiendo el voto secreto, a fin de que las familias no vieran alejarse la paz de sus hogares por la divergencia de ideas políticas en el seno de los mismos. Una Mujer cristiana, que tiene un marido izquierdista, no votará los candidatos de su marido, porque representan la anulación de lo que ella más estima: la libertad de su fe y su religión. Con la emisión del voto secreto, nadie debe saber por quien se vota.

Si las derechas españolas hacen a un lado la cuestión formas de gobierno, y elaboran un programa de defensa de los ideales religiosos, patrióticos y sociales concordantes con la tradición española, el triunfo que les espera será resonante y desalentador para los corifeos de la impiedad que en mala hora se encaramaron en el poder. El mismo Largo Caballero ha de asombrarse, él que no cree en la anunciada reacción de las derechas, para que se traduzca en muchas bancas en el Congreso de los diputados.

Si las derechas discuten si serán galgos o podencos —como los conejos de la fábula— el mal que harían a España podría ser irreparable, yéndose progresivamente a una laicización tal, que toda una generación sufriría las consecuencias. Por el bien de la querida España, que nos civilizó y enseñó a rezar, pedimos a las derechas que concreten un programa de esencias, dejando para el día del triunfo la discusión serena de las accidencias. Con este programa el triunfo será seguro y el porvenir de España más halagüeño.

EL VIAJE PRESIDENCIAL

El viaje del general Justo al Brasil puede llamarse triunfal. En el recibimiento dispensado al primer magistrado argentino ha habido cordialidad, entusiasmo y sana alegría. El pueblo carioca se ha portado como un caballero, mejor como un amigo, más bien como quien recibe a un miembro de la familia, al regresar al hogar paterno. Más no pudimos pedir. A pesar de que el Brasil está sin autoridades elegidas por el pueblo, en nada se ha notado esta condición. Todo el pueblo estuvo a rendir homenaje a nuestro Presidente. Es que el pueblo brasileño tiene una vieja tradición de cultura, heredada de los tiempos del Imperio. Y su mismo temperamento les hace ser obsequiosos a los súbditos del Dr. Getubio Vargas. Vaya nuestro aplauso al pueblo brasileño por la cordial acogida a nuestra embajada. Y que la paz y amistad entre los dos pueblos hermanos sea eterna y breguen ambos por la paz del resto de las naciones americanas.

Sería de desear que a la llegada del presidente Justo, cuando ya pueda saberse lo que cuesta el viaje realizado al erario público, se diera una idea de la suma global gastada para la realización del mismo. He oído diversas sumas. Hay quien dice que cuesta 12.000.000 de pesos. Otros aseguran que cuesta 5.000.000, y los más moderados dicen que cuesta 500.000 pesos. La primera suma nos parece fantástica; la segunda la encontramos exagerada; la tercera está dentro de las posibilidades argentinas en la hora presente. Alegan los últimos que el viaje al Brasil ha servido de maniobras para la escuadra que allí fué. Sólo que en lugar de hacerlas en nuestras costas, las realizamos en las costas de las naciones vecinas. Si es así, los 500.000 pesos de la expedición al Brasil están bien empleados. Ya he criticado en otra oportunidad el que se gaste demasiado por un motivo así, aunque sea muy laudable el fin. La nación está en crisis de moneda circulante. Las Cámaras acaban de votar docenas de millones de pesos para obras, cuya urgente necesidad es discutible. Pareciera que tuvieran la espada de Damocles suspendida sobre sus cabezas los diputados, y que sólo votando muchas leyes y muchos millones habían de verse libres de su amenaza. ¡Quién sabe si lo logran a pesar de todo!

El gobierno para acallar la fantasía de los que barajan números sin motivo, debiera dar un balance, demostrando que el viaje presidencial ha estado de acuerdo a las economías que realiza la nación ante la crisis avasalladora... Si no lo hace, la fantasía popular seguirá barajando cifras, tal vez sin motivo.

La escuadrilla de aviones argentinos realizó un magnífico viaje, demostrando la bondad de la fabricación nacional de estos aparatos. El presidente del Brasil fué a Río de Janeiro en el Graf Zeppelin para recibir a su colega Justo. Al Dr. Vargas no le asusta el viaje por los aires.

AQUI TAMBIEN SE DESEAN NUEVOS METODOS

El fascismo tiene 10 años de vida. Acaba de celebrar el aniversario de la marcha sobre Roma, episodio que el mundo contempló como una cosa que no le afectaba. Parecía que el plato preparado por Mussolini debían comérselo los italianos. Pero, a semejanza de la Revolución Francesa, cuyos postulados se desparramaron por el mundo, el fascismo tiende a difundirse en las demás naciones, sin que el propio de Italia se gaste el oro en difundirlo en las demás naciones, como lo hacen los rusos para difundir en los Estados capitalistas sus ideas bolchevistas. En nuestro país se leían las noticias de los diarios respecto al régimen fascista, como quien lee una curiosidad de esas que contribuyen a la buena digestión. Nuestra normalidad, constitución, el gobierno de origen popular, la ley Sáenz Peña, los presidentes plebiscitados, etc. etc., nos impedían detenernos en estudiar doctrinas exóticas, importadas. Pero, a los diez años justos, la Argentina tiene su fascismo, está en embrión, si se quiere, pero él existe, y tiende a ganar adeptos, porque trae en su programa nuevas concepciones y nuevos métodos de gobierno. Si un día se extirpó la mazorca, y los pulperos dejaron de explotar a los incautos y dejaron de ser lícitas ciertas posesiones treintenarias, y el caudillismo dejó de influir prepotentemente en la gobernación del país, aunque su extirpación no ha sido definitiva; no hay por qué extrañar que los nuevos

¡TE AP

Por

FEDERICO (a
derecha). — ¡Mo
CARLOS. — ¡
lante!
FEDERICO. —
CARLOS. — La
nal, para Edmund
ler de una cabeza
FEDERICO. —
¿Por el alquiler d

tiempos demanden
nuevos métodos. La
toralista; la burocr
quinta potencia; el
tan caro resulta a l
y esa munificencia
muchos empleados
desde hace más de
ción, cuyos compone
gobernación del Es
tos que, de cumplirs
quistar bien pronto
pueblo productor y

Tenemos a la vis
ya tinta está húmed
mos leído íntegro,
que van a leer mis
demostración de qu
nuevos y métodos
nos han de sentirse
poda que se anunci
los árboles dan mej
do se les poda, así
tina podrá produci
bres, mejores presu
contribuyentes, si
que anuncia "Guar
sus "Propósitos";
títulos es el siguien
plificar la admini

Los políticos liber
bernado hasta hoy,
del derroche y del
con empréstitos "q
ral" constituyen un
vicio exige más d
del presupuesto de
como se ve, equival
rario "del treinta
de la renta naciona
tranjero; pues, lo
liberal llama "equ
puesto", consiste
que entra y algo
diante la emisión

"A esa desverg
país, peor que el
porque goza de im
que añadir todavía
de pesos que suma
provincias y las m
pezando por la de
el foco más intoler
derroche y escánd
chos que sufrimos.

"Costeamos, así,
cara y estéril del
el exceso de perso
en relación al serv
por los grandes
nes consiguientes,
riores en general
Estados Unidos.

"Por esto hay q
gicamente la adm
tuar la reducción
sueldos, en forma
empeño de los pue
domine el concep
compensada con el
tratando de no dis
so de fuerza mayo
lladamente publica
nes mínimas y m

Ante el cariz q
acontecimientos,
gunos empiecen a
pantalones, porque
sa va a llegar.
irremisiblemente
indica que en n
se acercan métod
nistración y gobie
era, donde se equi
productor, del ac
contribuyente. La
do se apoyan en p
recen el apoyo d
das

UESTO LA CABEZA!

De un relato anónimo

GERMAN BERDIALES

pareciendo de
esto?
delante! ¡Ade-

¿Qué escribes?
factura sema-
o, por el alqui-

¿Qué dices?
qué?

uevos hombres y
democracia elec-
cia elevada a la
federalismo que
s contribuyentes,
n los sueldos de
públicos, traen
n año una reac-
tes aspiran a la
do con proposi-
habrían de con-
las simpatías del
trabajador.

a un folleto, cu-
a aun. No lo he-
cer: los párrafos
lectores son una
llegan tiempos
novísimos. Algu-
heridos por esa
Pero, así como
res frutos, cuan-
mbién la Argen-
mejores hom-
uestos y mejores
realiza la poda
la Argentina" en
o de cuyos sub-
: "Hay que sim-
ración", y dice:
es que han go-
son los causantes
déficit" cubierto
solo en lo fede
deuda, cuyo ser-
la tercera parte
Nación: lo que,
n interés usu-
tres por ciento"
a favor del ex-
e el economista
brin del presu-
gastar todo lo
s a crédito, me-
títulos.

zada entrega del
o y la traición,
nidad legal, hay
s "mil millones"
las deudas de las
cipalidades, em-
Capital, o sea
le de corrupción,
entre los mu-

burocracia más
ndo, no sólo por
y reparticiones
o necesario sino
dos y jubilacio-
e resultan supe-
que pagan los

simplificar enér-
stración y efec-
progresiva de los
, que para des-
directivos pre-
de carga pública
nor de gobernar,
ir, sino en ca-
portuna y deta-
las asignacio-
nas"

an tomando los
bueno que al-
etarse bien los
aplanadora ru-
antiguo tiende
terrumpar. Todo
o país también
uestos de admi-
a una nueva
el trabajo del
nistrador y del
as nuevas, cuan-
rpius sanos me-
masas honra-

FIGURA prestigiosa de nuestro clero, el extinto contaba con grandes vinculaciones en todas las esferas sociales de la metrópoli y del país, siendo su nombre unánimemente respetado.

Su destacada actuación sacerdotal, ocupando siempre puestos espectables y de responsabilidad, así como sus relevantes condiciones de orador sagrado y escritor de alto vuelo, lo señalaban a la consideración pública puesta de manifiesto en numerosas circunstancias.

Hombre de estudio y de gobierno supo alternar las disciplinas científicas y las responsabilidades de sus cargos, con obras de piadoso celo sacerdotal, interviniendo como consejero y desinteresado protector en numerosas instituciones de carácter católico social, entre las que se destacara la Obra de la Conservación de la Fe a la que prestara valiosísimo apoyo.

Aun cuando contaba ya 72 años de edad, nada hacía prever el rápido desenlace ocurrido, pues se mantenía fuerte y vigoroso. Momentos después de recibir los auxilios religiosos, expiró tranquilamente.

DATOS BIOGRAFICOS DE MONS LUIS DUPRAT

S. S. Ilma., monseñor Luis R. Duprat nació el 20 de febrero de 1861 en Buenos Aires e ingresó en el Seminario de Regina Martyrum el año 1873, recibiendo de manos de monseñor Aneiros la consagración sacerdotal el 14 de abril de 1884, cantando su primera misa en la iglesia de Nuestra Señora de Montserrat.

Apenas egresado del Seminario fué llamado a dirigir el periódico católico de aquel entonces "La voz de la Iglesia" desempeñándose también como redactor de "La Unión". En el Congreso Católico Argentino del año 1886 tuvo una actuación destacada.

Por concurso se hizo cargo del curato de San Telmo hasta que en el año 1897 fué designado secretario del Sr. Arzobispo Monseñor Castellanos a cuya muerte fué nombrado vicario capitular, pasando a desempeñar el cargo de vicario general del Arzobispado ante todo el gobierno de mons. Espinosa.

En ocasión de la enfermedad de monseñor Espinosa fué nombrado gobernador eclesiástico de la Arquidiócesis, función que desempeñó hasta la muerte del señor Arzobispo el 8 de abril de 1932.

Durante la expedición al desierto, acompañó a las tropas.

El año 1921 con ocasión del centenario de la independencia del Perú fué designado por el gobierno argentino embajador extraordinario ante la República hermana siendo su desempeño altamente elogiado.

En el año 1902 fué agraciado por S. S. el Papa León XIII con la dignidad de prelado doméstico de Su Santidad y S. S. Pio X lo elevó a la dignidad de protonotario apostólico el año 1905.

En el Cabildo Metropolitano desempeñaba las funciones de Arcedeán. Sus últimos años, después de una acción sacerdotal de más de 40 años los pasaba retirado y rodeado del cariño de los suyos.

Dirigió por espacio de varios lustros la Obra de la Conservación de la Fe, que, en ocasión de sus bodas de plata sacerdotales dió al Colegio de Varones N. 3, el nombre de monseñor Luis Duprat.

Mons. Luis R. Duprat

CARLOS. — ¡Ah! ¿pero, no sabes que ahora alquilo cabezas?

FEDERICO. — ¡Vamos, déjate de bromas!

CARLOS. — Escucha: como Eduardo tiene la manía, porque es una verdadera manía de hacer apuestas, me propuse curarlo, de una buena vez, cobrándole una especie de alquiler por el uso de su propia cabeza.

FEDERICO. — Perdóname, pero no te entiendo...

CARLOS. — Empecemos por el principio. Siéntate, hazme el favor.

FEDERICO. — ¿Tan larga es la historia?

CARLOS. — No, hombre; es que quiero que estés cómodo, para que te rías a gusto. En fin... vamos al grano. Hace un mes, se cumple hoy precisamente, Edmundo y yo nos enarzamos en una acalorada discusión, y él, no sabiendo ya qué decirme, salió con su consabido: "¡te apuesto la cabeza!" Yo hubiera podido responderle, como otras veces: ¡Apuesta algo que valga la pena! ¡No es ganancia quedarse con una cabeza como la tuya! Claro, tu apuestas la cabeza porque... para lo que te sirve!, etc., etc., pero decidí curarlo, y le acepté su disparatada apuesta. ¡Y se la gané! He ahí explicado cómo, desde hace un mes, soy el legítimo propietario de la cabeza de Edmundo.

FEDERICO. — ¡Eso sí que no me lo hubiera imaginado nunca!

CARLOS. — Sin embargo, solo te he dicho la pura verdad. Edmundo, como hombre honrado que es, quiso entregármela inmediatamente, pero, ¿para qué iba a aceptársela? ¡No la iba a guisar! ¡Ni a exponerla en una vitrina! ¡Ni a tirarla! Entonces, resolví permitirle que la siguiera utilizando, mediante el pago de una cuota semanal, que convinimos, y que él me satisface puntualmente. Ahora ha de venir a pagármela. Hoy empieza la quinta semana; y me abona por adelantado.

FEDERICO. — Te confieso que estoy desconcertado.

CARLOS. — Sin embargo, Edmundo cumple su compromiso como la cosa más natural.

FEDERICO. — ¿Y cuánto le cobras?

CARLOS (entregándole la factura). — Lée.

FEDERICO (leyendo). — Don Edmundo Valenzuela debe al señor Carlos Márquez, por una semana de servicios de un par de ojos: diez pesos; de una boca: 25 pesos; de dos oídos: quince pesos; de una cabellera: cinco pesos; y de un cerebro: cero pesos. (Hablando) ¿Cómo? ¿Por el cerebro ni un centavo?

CARLOS. — Y es caro.

FEDERICO (leyendo). — Total: cuarenta y cinco pesos. (Hablando) Jamás he visto nada tan extraordinario. ¿Y crees que seguirá abonándote el alquiler toda su vida?

CARLOS. — Que te lo diga él; aquí llega. ¡Hola Edmundo!

EDMUNDO. (apareciendo por derecha). — Buenos días.

FEDERICO. — Buenos días, querido Edmundo.

CARLOS. — ¿Traes el dinero?

EDMUNDO. — Discúlpame, pero, esta semana...

CARLOS. — ¿Qué ocurre esta semana?

FEDERICO. — ¡Ay, Carlos, veo que se arruina tu negocio!

EDMUNDO. — Esta semana, yo también tengo que presentarte una factura.

CARLOS. — ¡Ah, sí!, ¿y de qué?

EDMUNDO (entregándosela). — Entérate.

CARLOS (leyendo). — Don Carlos Márquez debe al señor Edmundo Valenzuela, por un sombrero, para la cabeza que le alquila: treinta pesos; por servicios de peluquería durante cuatro semanas: veinte pesos; por una consulta al oculista: veinte pesos; por un diente de oro: cincuenta pesos. Total: ciento veinte pesos.

FEDERICO (con grandes carcajadas). — ¡Se acabó el negocio!

CARLOS. — Sí, sí; no convienen negocios de esta clase. ¡Liquido y cierro!

EDMUNDO. — Pero, antes, págame lo que me debes.

CARLOS. — Toma los ciento veinte pesos. Y toma también estos orhenta. Así te devuelvo todo lo que me pagaste por el alquiler de tu cabeza.

EDMUNDO. — ¡Ah, gracias, gracias! ¡Cómo podré demostrarte mi agradecimiento!

CARLOS. — No haciendo más apuestas.

EDMUNDO. — Te lo prometo.

FEDERICO. — Discúlpame, pero no te creo capaz de cumplir esa promesa.

EDMUNDO. — Estoy dispuesto a jurarlo.

CARLOS. — No lo jures, porque no podrás cumplir.

EDMUNDO. — ¿Por qué no?

CARLOS y FEDERICO. — Porque no tienes voluntad.

EDMUNDO. — ¡Qué no voy a tener!

CARLOS y FEDERICO. — ¿Qué apuestas?

EDMUNDO. — ¡Apuesto la cabeza! (Carlos y Federico se abrazan riendo como locos, y cae el

(TELON)

AMIGO DE CRISOL

CRISOL, que no promete nada que no pueda luego cumplir, amplió un buen domingo, sin anuncio previo, su edición a seis páginas. Y este pequeño aumento nos permitió brindar a los lectores, naturalmente, una mayor cantidad de material. Y aunque no perseguimos la cantidad, es indudable que en seis páginas se pueden decir muchas más cosas que en cuatro. Por esto sólo, ya la edición de los domingos se valorizaba, en su contenido. Ahora volvemos a lo de antes, y, digámoslo pronto, por la sencillísima razón de que el aumento de páginas no se ha podido financiar de modo que no repercutiera sobre nuestras flacas entradas. Nacimos pobres y seguimos pobres, sostenidos por los lectores y subscriptores. CRISOL no ha pedido ayuda — ni la pide ahora tampoco — más que una sola vez, con motivo de nuestra condena en la querella por injurias que nos instaurara Natalio Botana por llamarlo Botana, precisamente. Cubierta la Suscripción de Honor con tan amplio sentido de solidaridad nacionalista, el remanente lo empleamos en ampliar nuestras páginas en la forma conocida. Consumido ese aporte extra, si siguiéramos como hasta hoy, caeríamos en el pozo ciego de las deudas. Y no queremos deudas porque queremos ser, como lo somos, libres.

Ahora bien. CRISOL debe volver a sus seis páginas dominicales, y extenderlas a otros días de la semana, los seis restantes si es factible. Y esto se podrá realizar de una manera harto sencilla. Duplicando el número actual de suscriptores, de los fieles suscriptores cuyas voces de aliento nos llegan todos los días en manifestaciones de aplauso para que perseveremos en la lucha. ¿Cómo duplicar la suscripción? Ofrecemos este expediente fácil. Usted, amigo suscriptor, tiene un amigo, un amigo que no lee CRISOL. Hágalo suscriptor, pues. No le ofrecemos ningún premio, ninguna medalla; no le nombraremos siquiera "cruzado", ni "benefactor", ni paladín. Sólo le podemos ofrecer — y eso sí que ampliamente — nuestra también duplicada voluntad para hacer mejor el diario, porque así lo requiere la hora que vivimos. Un suscriptor más, cada suscriptor. Es decir, un amigo más, de CRISOL. El resto corre por nuestra cuenta.

PAGINA FEMENINA

Por Ada Bizioli de Caspersen

Lo que gusta no hace daño...

CUANTAS veces hemos oído pronunciar esta frase, con la que los golosos, que ya no están en edad ni en condiciones de cometer ningún exceso, quieren justificar su falta de voluntad para dominar el vicio de la gula que según el antiguo refrán: "mata más que la espada".

"Lo que gusta no hace daño..." y el nefrítico, el diabético, el dispéptico y el cardíaco, en amable consorcio, tentados precisamente por aquello que no debieran ni tan siquiera mirar, más débiles que nuestra Madre Eva ante la serpiente, comienzan por probar y acaban por comer en cantidad respetable lo que será para ellos un veneno, capaz hasta de producir accidentes mortales.

Son los convencidos de que: "lo que gusta no hace daño".

Si debemos rechazar este principio, siempre que se trate de satisfacer nuestro gusto en detrimento de nuestra salud ya afectada, no podemos negar de que la popular frase tiene algún fondo de verdad como lo demuestran los hombres de ciencia al comprobar la estrecha relación que existe entre el estómago y la satisfacción que produce la presencia de un manjar de nuestro agrado, bien presentado y preparado.

El profesor Pavloff ha hecho el experimento con un perro. Ha practicado una abertura o fístula en el estómago del animal y le ha aplicado una cánula que salía al exterior y se comunicaba con un recipiente de manera que el jugo gástrico segregado por el estómago del perro pasaba por la cánula al recipiente

Ponía delante del animal atado, un plato con pan mojado en agua.

El perro no manifestaba ningún entusiasmo, las glándulas del estómago permanecían inactivas, ni una sóla gota de jugo gástrico salía por la cánula. El estómago no se disponía, por adelantado, para digerir el alimento.

Se reemplazaba el pan por un pedazo de carne asada y el animal daba señas de una viva agitación. Como estaba atado no podía precipitarse sobre ella, así se veía salir por la cánula una cantidad considerable de jugo gástrico segregado con adelanto, lo que aseguraba una buena digestión.

Dicen los fisiólogos que el mismo experimento en el hombre hubiera dado idénticos resultados.

Hay por lo tanto algo de cierto en aquello de que "lo que gusta no daña", porque el agrado se resuelve en mayor cantidad de jugo gástrico, poniendo el estómago en condiciones de digerir con mayor rapidez y facilidad.

(Continúa en la pág. siguiente)

Hinchazón de los párparos

Para curar la hinchazón de los párparos, durante algunos minutos, remójanse con agua tan caliente como se pueda soportar,, renovándola poco a poco para no hacerlo con fría. Con este procedimiento se consigue descongestionarlos rápidamente. En el comercio se venden baños especiales para los ojos que pueden emplearse en este caso.

Cicatrices de viruela

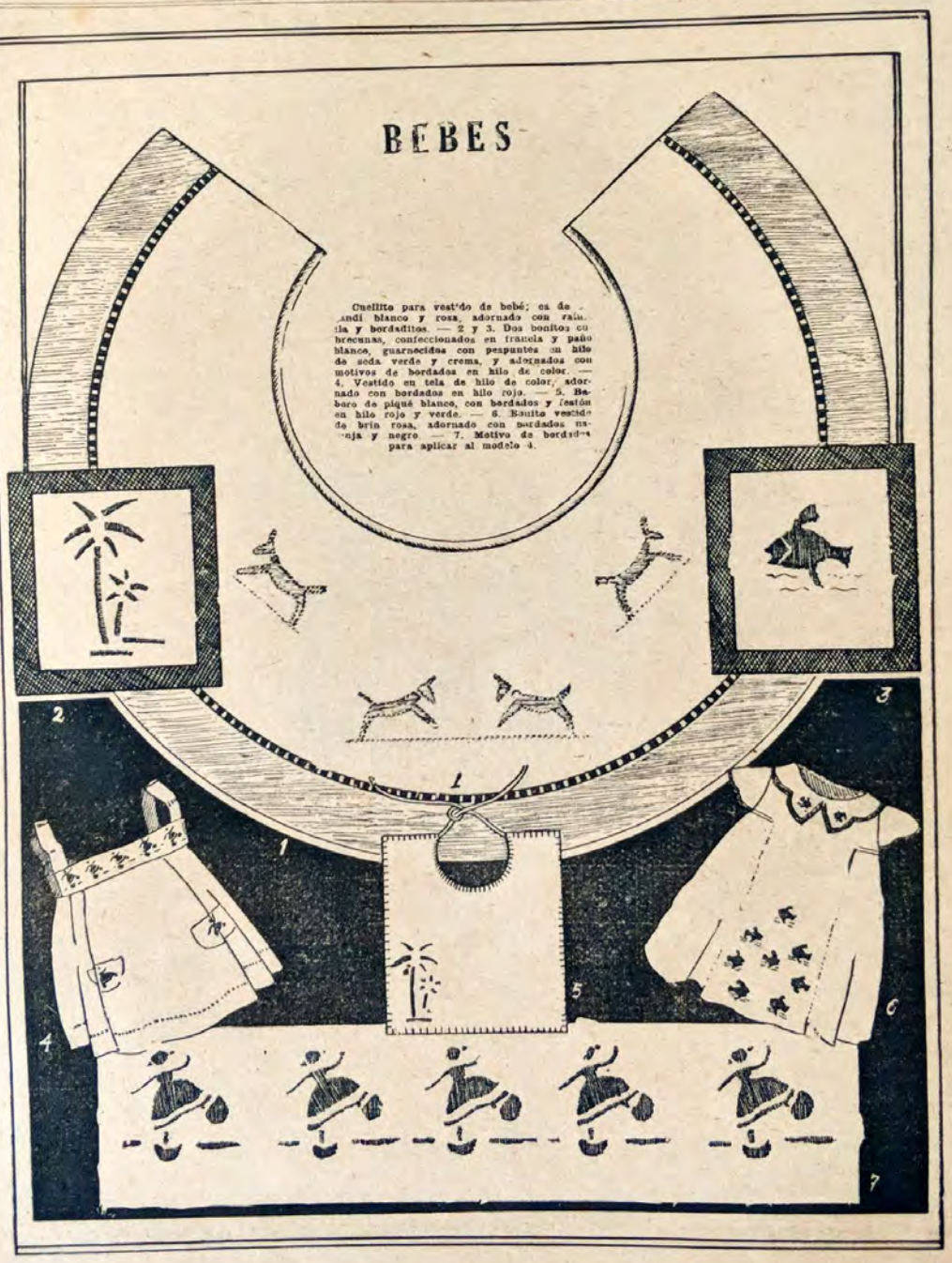
Una loción excelente para borrar las cicatrices de la viruela, heridas, quemaduras, etc., es la siguiente: bórax, 15 gramos; ácido salicílico, 80 miligramos; glicerina, 5 gramos; agua de rosas, 180 gramos. Mézclase, empápese en esta mezcla un paño y aplíquese a las cicatrices.

Nada aseguramos acerca de la eficacia de esta receta, pero nos han asegurado que da buenos resultados.

Sudor de las manos

Las manos entresudadas muchas veces son signo de anemia, y combatiendo ésta se logra la desaparición de un defecto que es molesto en alto grado e imposible de ocultar en el momento del acostumbrado apretón de manos.

Las lociones con agua de Colonia, mezclándole el 10 por 100 de tintura de belladona, pueden ser de mucha eficacia.



(Viene de la página anterior)

No debemos olvidar este principio en la preparación de las comidas procurando que sean del gusto de todos, aunque nos cuesten un poco más de trabajo, presentándolas en la mejor forma posible, sin descuidar detalle ni minucia y todo esto se resolverá en mejor digestión y por consecuencia en mejor salud, de la cual somos en gran parte responsables las dueñas de casa.

¿Qué alimentos necesitamos?

Las sensaciones normales de apetito y saciedad son en el individuo sano una guía de las necesidades del organismo.

Estas necesidades se llenan mediante los alimentos que deben contener: albúminas, hidratos de carbono, grasas, sales, agua y vitaminas.

ALBUMINAS. — Una persona adulta con una actividad moderada y sometida a un régimen alimenticio mixto, necesita un gramo de albúmina por kilo de peso diariamente. Los alimentos que nos la proporcionan son: carnes, leche, huevos, papas, arroz, pan, leguminosas, espinacas y maíz.

HIDRATOS DE CARBONO. — Son los alimentos productores de energía y de fácil combustión. A este grupo corresponden azúcares, almidón, féculas, celulosas, etc., que encontramos en los cereales, harinas, frutas, verduras, tubérculos y en un condimento: la pimienta.

LAS GRASAS a pesar de que por mucho tiempo se sostuvo teóricamente que no eran necesarias, se ha comprobado que son indispensables para el organismo humano. Nos las proporcionan: las grasas animales, los aceites vegetales, la manteca, el tocino, la crema de leche y los quesos.

LAS SALES MINERALES desempeñan un papel muy importante en el organismo, la principal es la sal común o cloruro de sodio siguiéndole en importancia: el calcio, el manganeso, el potasio, fluer, fósforo, hierro etc.

Fuera de la sal común que agregamos como condimento a los alimentos y que se encuentra en casi todos ellos, las demás nos las proporcionan sobre todo las verduras.

AGUA. — La cantidad de agua que necesita una persona adulta puede calcularse en 35 gramos por kilo de peso, lo cual significa que un hombre de 70 kilos de peso necesita dos litros y medio de agua diarios, sujeta a muchas variaciones de acuerdo con la temperatura, esfuerzo muscular, calidad de la alimentación, etc. Las bebidas nos suministran más o menos la mitad del agua que necesitamos, lo demás proviene de la contenida en los alimentos sólidos, y de la que se producen por las combustiones que se originan en el cuerpo humano.

LAS VITAMINAS son elementos indispensables a la nutrición y al crecimiento orgánico. Se encuentran en las verduras, frutas, envolturas de cereales, algunas carnes, pero es indispensable consumirlas frescas y crudas.

¡SANTAS MUJERES!

Dice Proudhom: "Confieso que la caridad de tantas personas del bello sexo que se hacen enfermeras de sus hermanos en Jesucristo, esperando que una vida mejor les permita descansar de sus campañas, me conmueve y estremece".

1 y 2. Delantales de tela de distintos colores adornados con aplicaciones de colores fuertes.
3. Almohadón y cubrepiés de paño color rosa con aplicaciones en telas de colores.
4 y 5. Saquito y delantal confeccionado el primero en tela de lana y el segundo de piqué. Los dos están adornados con aplicaciones de colores.
6. Bolsa para guardar juguetes, de paño rojo y rosa, con bordados en colores.
7 y 9. Motivo ampliado de las aplicaciones para las prendas que llevan en esta página.

Cosas que deben saberse

El santo sacramento del Matrimonio, el apóstol San Pablo lo llamaba Sacramento grande.

Lo que se llama matrimonio civil, no es matrimonio: es solamente un acto de registración, el cual, si bien debe efectuarse para cumplir con la ley civil, no es ni será nunca el matrimonio cristiano.

Las personas, pues, que viven unidas sólo civilmente, no están casadas; y, por consiguiente, EN PECADO MORTAL, y la prole será ilegítima ante Dios, ante la Iglesia y ante "todas las personas de recta conciencia".

Nadie diga que no se casa por la Iglesia por no tener con qué pagar los derechos; pues, a los que no pueden pagarlos, se les casa gratis.

El santo matrimonio es sacramento de vivos, por lo cual debe recibirse en estado de gracia; por esta razón los novios, antes de casarse, deben confesarse y comulgar.

Conservar

Las sardinas en aceite tienen mejor gusto si se dejan escurrir bien y se les echa un poco de zumo de limón.

COLMOS

De la arquitectura:
—Hacer castillos en el aire.
Del recaudador:
—Cobrar miedo.
Del andarín:
—Andar en lenguas.

Diez minutos con los maestros

Un verdadero latigazo debe ser el swing

EL golf — decía un espectador que asistía al juego de la famosa Joyce Wethered en cierto torneo importante — no puede ser tan fácil como ella podría hacerlo creer". Estas sensaciones de facilidad y desenvoltura son precisamente unas de las características del swing de los grandes estilistas. Se las observa en el drive de Bobby Jones, y se las observa también en el de Vardon, exactamente lo mismo que en el drive de Joyce Wethered. No solamente estos jugadores hacen retroceder el palo lentamente, sino que también parecen bajarlo con parecida lentitud.

Lo que pasa es que la acción del swing se asemeja aquí a un latigazo. El brazo izquierdo, cuyo punto de apoyo se encuentra en el hombro del mismo lado, representa el mango del látigo; el palo, que se mueve desde las muñecas del jugador, vendría a ser la lonja.

Cuando el esfuerzo del brazo izquierdo es distribuido en una gran parte del movimiento para abajo, la cabeza del palo se mueve con mayor rapidez, pero no se acelera lo suficiente en el preciso instante que antecede al impacto. En cambio, si la aplicación de la fuerza del antebrazo es diferida para el último momento posible del downswing, entonces se produce una brusca aceleración que lanza la cabeza del palo en un verdadero latigazo contra la pelota.

Los dedos o la palma

AUNQUE Sandy Herd y muchos otros ases del golf antiguo podrían citarse como ejemplo del grip de palma — en el cual el mango es tomado con las palmas de las manos, — hoy se admite generalmente que es preferible el grip llamado de dedos. Quizá se tarde más en adquirir control sobre el palo con este grip; pero una vez conseguido será mucho más completo. Debe señalarse que dos de los más famosos campeones británicos que emplean el grip de palma en el drive — Abe Mitchell y Miss Cecil Leitch — lo reemplazan por un grip de dedos cuando les toca ejecutar tiros con fierros. Un grip seguro para los principiantes es el conocido bajo el nombre de doble V. Es el grip de Cyril Tolley y Diana Fishwick, la actual campeona inglesa. El mango es sostenido entre los dedos, sin que haya cabalgamiento o entrelazamiento. Las V formadas por el pulgar y el índice de cada mano se colocan sobre el mango. El jugador que use el grip de palma, ya que no se sirve de sus dedos para rotar el palo, puede rodear el mango con el pulgar izquierdo; en cambio, cuando el golfer adopta el grip de dedos contrario, mejor el palo colocando el pulgar izquierdo a lo largo del mango. El grip de pulgar e índice proporciona al jugador una delicadeza de tacto semejante a la que podría experimentar al tomar una lapicera o un lápiz.

"Los pulgares se colocan y lo largo del mango; el meñique de la mano derecha cabalga sobre el índice de la izquierda."

CICLISMO ARGENTINO

LLEGARON a nuestro puerto los hermanos Cosme y Remigio Saavedra. La última carta recibida especificaba el deseo de los mismos de intervenir en dos pruebas más, luego de corridos los Campeonatos del Mundo, y luego retornar a estas pistas.

Pero Cosme Saavedra, más negociante hoy que ciclista, no fué solamente a correr a Francia. Ha estudiado un buen negocio de seguro y traerá con él el último modelo de bicicletas especiales, de Europa, que llevará la marca "Cosme Saavedra".

Está de más decir que la propaganda la tiene ya hecha nuestro gran corredor, y por tal hecho creemos que algún día será un gran comerciante, como han llegado a serlo Gori, Gret, Turón, etcétera.

Quizá esa haya sido la razón por la cual el pedalista imbatible no haya integrado un gran equipo en Europa. Al irse de Buenos Aires, y en un "improntus", manifestó que él "iba por su cuenta exclusiva".

Parece ser que Saavedra se asociará al ex campeón Gret, su enemigo más peligroso de siempre, quien, a su vez, tiene algo que ver con Bernardo Kaminsky, jefe de equipos de las marcas que en 1929 corría Saavedra.

Desde Santa Fe a Vera (casi llegando al Chaco) y regreso a Santa Fe, se disputará en el mes de enero, una exigente carrera ciclista sobre 500 kilómetros, dividida en cuatro etapas, en la cual la Federación Ciclista de esa zona piensa contar con la inscripción de las estrellas porteñas. Sería, en conclusión, la de mayor kilometraje a disputarse, ya que la Buenos Aires - Mar del Plata solamente cubre un trayecto total de 437 kilómetros.

En cuanto a la tan mentada carrera a Córdoba, quedará en "agua de borrajas", y ha servido de un comentario más o menos fantástico para los aficionados. Esta carrera es a juicio de los entendidos, la más interesante que podría organizarse. Claro está que la de Mar del Plata merece su atención; pero, entre una y otra hay quienes se quedan con la ruta del Norte.

Girardengo y Giacobbe, grandes ciclistas italianos vendrán en Enero

POR un cablegrama que se suma ya a los recibidos en nuestro país dase por confirmada completamente la noticia de que Constante Girardengo y Giuseppe Giacobbe, dos ciclistas italianos de méritos, harán un viaje a Buenos Aires con el propósito de actuar en una pista durante una serie de reuniones de caracter internacional.

La noticia en sí, siempre que sea real tiene suma importancia; pero, los que como nosotros tenemos la obligación de informar al público lector de los hechos y las novedades sin desmerecer la verdad, nos vemos contristos puesto que la tan mentada "tournée" del ex campeón viene postergada desde hace años.

Desde 1928, cuando se inauguró el moto-velódromo del C. A. Huracán hasta hoy existió el deseo de que antes de su completa declinación actuara aquí el que ha sido el más grande de los ciclistas del mundo. Porque, Constante Girardengo, sigue hoy combatiendo contra jovenes que tienen menos de 25 años de edad que él, que a estas alturas frisa en los 45.

Girardengo no será tan fuerte como entonces, pero muy bien, con tener hijos grandes que podrían sucederle en su gloria imperecedera no vacila en participar en las grandes clásicas del ciclismo europeo en las cuales indefinidas veces ciñose la corona de vencedor.

Tanto es así que en el último "Criterium de Ases", Girardengo anduvo a más de 38 kilómetros por hora, para abandonar 2 kilómetros antes de la llegada por una pinchadura, cuando llegado a un embalaje final dentro de los 150 kilómetros, puede poner en aprieto al más temido de todos los rivales.

En cuanto a Giaccobe no es un elemento desconocido. Actuó hasta hoy frente a los mejores corredores con buen éxito y si Girardengo lo trae de gregario es porque reconoce en él a un elemento valiosísimo que aunque no le sea necesario aquí, no por ello dejará de tener en su preferencia.

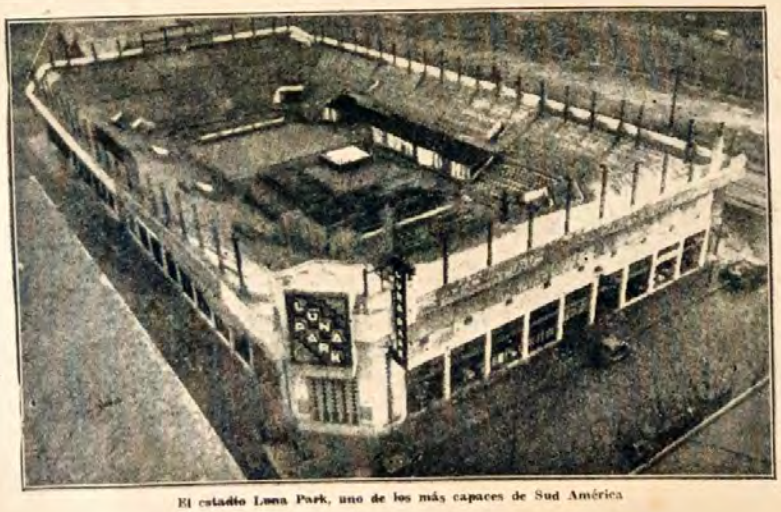
Nuestros ciclistas se han manifestado completamente halagados de la resolución del "campionissimo" y el joven campeón, y esperan de tal viaje que hoy se confirma, se lleve a vías de hecho de una buena vez para fruición de la afición al ciclismo que hay en nuestro país y que, por carecer de un especteulo en pista no demuestra quizá su amor al viril deporte.

De venir "Gira" y Giaccobe, nuestro deporte ciclistico ganará mucho. La cuestión de la pista adonde habrán de actuar queda por ahora en proyetcos de varios miembros destacados del ciclismo y de algunas personas adineradas de la colectividad italiana de nuestro país.

El mejor estimulante

Un colega expresa que el masajista de un conocido club da a los jugadores del primer equipo unas pastillas rosadas. Y todo sorprendido, deja esbozar un interrogante: ¿será algún estimulante, o algún nuevo "doping"?...

No debe preocuparse el colega. Para los jugadores no hay mejor estimulante que unos cuantos canarios de cien...



El estadio Luna Park, uno de los más capaces de Sud América

ANECDOTA

El cardenal Richelieu para dar prisa a la publicación del Diccionario de la Academia, restableció una pensión de 2.000 libras que tenía antes Vangelas y que le había sido suprimida. Dicho señor fué a dar las gracias al cardenal, que le dijo:

—Bueno, supongo que no se olvidará usted de poner la palabra "pensión" en su Diccionario.

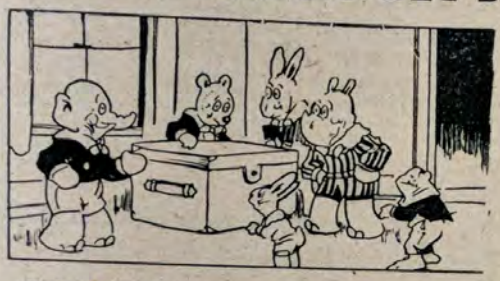
—No, señor—contestó Vangelas inclinándose profundamente — y menos todavía la de "agradecimiento".

—

Colmos

Del prestidigitador:
—Hacer de tripas corazón.
De la hilandera:
—Devanarse los sesos.
Del equilibrio:
—Sostener lo dicho.

EL COLEGIO DEL DOCTOR COCODRILO



—El doctor nos ha encargado que llevemos nuestro equipaje a la estación: nada de changadores — dijo Jumbo con tristeza. — Este baúl peso por lo menos una tonelada. Un gigante enorme no tendría seguramente suficientes fuerzas para cargarlo — ...

... suspiró Rino. — No llevemos el baúl, entonces — propuso Osín. — Mejor será empaquetar todo en estas bolsas — Los chicos pusieron manos a la obra. — ¿Pero quién llevará entonces las bolsas hasta el tren? — dijo Jumbo. — Estas cosas...

... no han aprendido todavía a caminar. — Entonces, a Rino se le ocurrió atar todas las bolsas al caballo de madera, y en esta forma pudo muy bien marchar hasta la próxima estación. — Este sistema es maravilloso — decían los chicos. — No ..

... nos cuesta la más mínima molestia. — Pero el peso era mucho mayor de lo que el caballo de madera podía soportar. Todo se cayó al suelo, y lo peor del caso fué que verdaderamente tuvieron que volver a acomodar el baúl y trabajar el doble...!

AVENTURA DE LOS BETUNES

—Este plumero no tiene el mango suficientemente largo — suspiró Pedro. — No podremos limpiar las telas arañas que hay en el techo. — ¿Quién vendrá? — preguntó al oír unos pasos. Segundos...

... después, a Pedro se le ocurrió una idea salvadora. — Arturito Aventuras se prestó amablemente a servir de mango al plumero, mientras los chicos le daban migas de pan en una bandeja.

Y cuando tuvo el bucho lleno, no tuvo sino que ponerse bien derecho y caminar de un lado a otro para que el techo quedara completamente limpio. — Qué idea maravillosa — gritaban los chicos riéndose.

ANECDOTA

En los comienzos del reinado de Don Carlos de Portugal, el ministro de Justicia presentóle el expediente de indulto de un reo.

Al margen el ministro había escrito:

"Perdón imposible; que cumpla su condena".

El rey leyó la nota marginal, y como su ánimo se inclinaba a la clemencia y quería otorgar el indulto solicitado, borró cuidadosamente el punto y coma en el lugar en que estaba y lo cambió de sitio, dejando la frase así:

"Perdón; imposible que cumpla su condena".

Y a continuación, de su puño y letra escribió: **"Concedido"**, y firmó.

Valor y estadística de los diamantes

Desde el punto de vista de la química, la composición del diamante y la del carbón son idénticas. Desde el punto de vista del analista de laboratorio, sería tan sensato pagar 200 pesos por un anillo con un trozo de hulla como gastárselos en un diamante. Sin embargo, la compra de diamantes está juzgada como la mejor colocación que puede dársele al dinero. ¿Por qué?

El carbón no es sólo esa substancia negra que se mete en los hornillos de cocina y en las chimeneas de calefacción. No tiene nada de pintoresco ni de novelesco. Pero una tonelada de diamantes costaría aproximadamente 80.000.000 de dólares, y si tuviésela una tonelada de ellos en vuestra casa ya no tendríais que preocuparos por el resto de vuestra vida, aparte de que todo el mundo os consideraría como un millonario yanqui.

Los campos diamantíferos del Africa del Sur, eran el año pasado los de mayor producción; fué calculada en 3.200.000 caratas métricos, que valían 55.000.000 de dólares. Pero si bien esta producción parece considerable enunciada en caratas debe tenerse en cuenta que el carate es una pequeña unidad de peso. En resumen, esos 3.200.000 caratas no representan más que 7 décimas partes de una tonelada.

Setecientos kilos son poco, ciertamente, pero no representa toda la producción de diamantes del mundo entero durante un año. Las otras regiones productoras, aparte del Africa del Sur, dan una producción anual de 5.000.000 de caratas, o sea aproximadamente 1.100 kilos, poco más o menos el equivalente de veinte bolsas de carbón. Por lo tanto, el año pasado ha sido notable por su producción, pues por vez primera desde la guerra, el rendimiento del año volvió a alcanzar el nivel de antes de aquélla.

Antes de la guerra, las ventas de diamantes alcanzaban a 5.000.000 de caratas por año en el Africa del Sur, que producía el 96 %. Actualmente, las mismas africanas contribuyen con menos de un 50 % de la producción total; los aluviones producen la mitad del resto y el saldo provienen de regiones diamantíferas nuevas que sólo han entrado a figurar hace unos seis años. Esas regiones son en particular el Congo Belga, el Africa del Sur, Angola, la Costa de Oro, el Brasil y la Guayana Inglesa.

Contrariamente a la opinión general, no son particularmente las piedras blancas las que buscan los conocedores. Aunque, por lo general, son blancos o traslúcidos, los diamantes existen en todos los colores del arco iris. Más de los tres cuartos de los diamantes producidos presentan cierto tinte colorado y sólo hay un cuarto de verdaderamente blancos o blanquizulos.

Las piedras completamente amarillas son muy raras, pero al público prefiere las piedras blancas y los peritos las coloradas. Se venden muy pocas piedras amarillas.

DE UTILIDAD

Para limpiar las guitarras, violines, etcétera, se puede emplear una mezcla de aceite de linaza, trementina y agua a partes iguales, agitándola en un frasco hasta que forme una especie de crema o emulsión, que se aplica al instrumento con un trapo.

Después de frotarlo y secarlo se le saca brillo con un paño de lana.

Los chinos fabricaron los sombreros de paja en época remotísima. En Europa aparecieron los primeros sombreros de paja en 1404.

Las manchas de café en las telas se limpian con glicerina. Frótese bien sobre la mancha. Lávese después con agua tibia y plánchese la tela por el revés hasta que esté bien seca.

Las manchas de grasa, de pintura, de carbón, etc., se quitan del mármol con una pasta de blanco de España y cloruro de sosa. Se frota hasta que la mancha desaparece y después se lava con agua clara.

Cemento chino para vidrio, cristal, mármol y porcelana:

Reducid a polvo finísimo una porción de vidrio muy limpio, y se pasa por tamiz de seda. Luego se muele este polvo sobre un pórfido, con clara de huevo, agregando polvo de vidrio hasta obtener la consistencia deseada. Este cemento es muy sólido; las partes unidas con él no se separan jamás, aun cuando se rompa de nuevo el objeto recompuesto.

Dos fórmulas excelentes contra las grietas de las manos:

Después de haberse lavado con agua hervida, ni fría ni caliente, y de haberse secado con una toalla suave y sin frotarse se aplica el linimento siguiente: ácido gálico, 25 centigramos; glicerina neutra, 30 gramos; hidrolato de rosas, 90 gramos.

Se deja aplicado unos instantes y se enjuaga con suavidad.

Este linimento suele bastar siempre, pero en casos rebeldes hay que darse por la noche una untura con esta pomada: ortoformo, 25 centigramos; mentol, 10 centigramos; granolina pura, 10 gramos.

Los encajes negros se restauran sumergiéndolos primeramente en una solución débil de té verde, envolviéndolos luego en un paño y planchándolos por último, poniendo encima un pañuelo de seda.

Loción astringente contra las arrugas:

Alcoholado de lavanta, 10 gramos; Alcoholado de lavanda, 10 gramos; nuez vómica, 2; Alcoholado de corteza de limón, 20.

Disuélvase los componentes por separado y añádase la siguiente solución:

Extracto de ratania, 1 gramo; Borato de sodio, 10; Agua de rosas, 150. Filtrese con papel de filtro.

PLEGARIA

SEÑOR; sólo a ti que sabes de amor,
va mi plegaria.
Mi dulce razón de querer ser comprendida
Mis sentires hondos, llenos de esperanzas,
Mi tierna invocación, hecha suspiros.

Señor,
Tú que sabes que era toda nieve y seda
Y en una tarde gris y ya lejana
Se perdió en un crepúsculo de olvido
Y envuelto en lágrimas,
Me sorprendió la indiferente mañana,
¿Te acuerdas, Señor? ¡Cuánto! ¡Cuánto yo la amaba!

Fué en el morir de una tarde (bien recuerdo)
Mis ojos fijos, la seguían, la seguían,
Y era toda de rosas llena
Y era un débil suspiro en agonía.

Y era,
Como un canto lejano que ya expira...
Tú sabes, Señor, ¡cuánto! ¡Cuánto la quería!
Deja que vuelva, que vuelva con la aurora
Aquella estrella que se fué aquel triste día,
Dejándome en mis labios un verso trunco
Y temblando se llevaba el alma mía.

Deja que vuelva, Señor, la anuncie
Pura y buena, bajo la aureola santa,
Bese mi corazón, y me devuelva
Las dulces horas del amor que canta!...

JOSE ANTONIO LEMBO.

VISION CELESTE

SEÑOR
Era una noche muy blanca
Y luminosa de hadas.
Como una noche de estrellas
Y claridades nevadas
Llegaban a mí las luces
En torbellino de alas.

Luego... vi tus sienes
De espinas coronadas
Tus ojos llenos de cielo
Cual dos perlas esmaltadas.

Como un gran pájaro blanco
En dos abiertas las alas
Lleno de luz y de cielo
En el madero Tú estabas

Un cáliz hecho de pétalos
Nácar, rocío cuajado
Recogía cual rubíes
Las gotas de tu costado.

Osé mis manos posar
En las llagas ensangrentadas,
Y convirtiéronse al momento
En dos rosas encarnadas.

Temblaba un lirio en tus manos
Y cual gotas de cristal
Dos lágrimas sacrosantas
Fueron en su cáliz a posar.

—"Pecador arrepentido
Es mi perdón como un lirio".

Divinas palabras oí
Miré al cielo todo azul
Por cada espina una estrella
Vi en tus sienes, toda luz.

JOSE ANTONIO LEMBO.

Boletín de la Editorial Atlántida

VENEZUELA Y AZOPARDO — BUENOS AIRES

"CRISOL" Y "LA RAZON" JUZGAN EL ULTIMO NUMERO DE "CINEGRAF"

EN la edición de "Crisol", correspondiente al día 4, vemos un notable comentario dedicado a "CINEGRAF", "excelente publicación cinematográfica", que "viene superándose mes a mes, como resultado de inteligentes e inquietas orientaciones directivas". "Además del material acostumbrado y de una profusión de notas gráficas que son otros tantos aciertos" — añade — "hay notas relacionadas con distintas manifestaciones del cine ,todo ello presentado con exquisito buen gusto y sobrio sentido estético". Todavía más efusivas son las palabras de "La Razón", del 5. Dice el estimado colega: "Un nuevo número de esta revista y un nuevo asombro del arte editorial". Y más adelante: "Sobre todos los valores que esta revista posee está el de su confección, insuperable seguramente. Todo, en ella, acompaña al éxito: el papel estucado, de primera calidad, los tipos que se emplean en los trabajos literarios, la manera de distribuir las fotografías y la perfecta confección de los clichés".

LOS DIECISEIS CINTURONES DE ORO DE "EL GRAFICO"

EL 11 de noviembre tendrá lugar el original y Gran Campeonato Relámpago de Box organizado por EL GRAFICO, en el Luna Park, en cuyo estadio se realizarán peleas simultáneas entre los mejores pugilistas otorgándose dieciséis cinturones de oro como premios, uno para cada campeón de cada peso y categoría.

PROXIMA APARICION DEL "ALMANAQUE DE PARA TI"

A fin de ir ordenando la gran cantidad de pedidos que llegan solicitando el "ALMANAQUE DE PARA TI", para el año 1934, encarecemos a los señores agentes que todavía no lo han solicitado que no demoren hacerlo, con el fin de remitírselo inmediatamente que aparezca.

Advertimos a nuestros agentes que, por la superior tirada que se hace de este Almanaque para el próximo año, ha podido ponerse a un precio mucho más reducido, lo que facilitará aun más su venta al público.

UN PRECIOSO OBSEQUIO

CON el número de "MARILU", correspondiente al día 26, regaló esta revista un magnífico MOLDE a gran tamaño que, aparte de su evidente valor práctico, representa una economía extraordinaria.

SE AGOTARON TODOS LOS EJEMPLARES

MUY satisfechos con ello, queremos dejar constancia de que el público respondió en forma excepcional a la última propaganda que se hizo de "PARA TI", con motivo de la novela continuada: "EL DOLOR DE VIVIR", que se inició el 10 del pasado, quedando agotados en seguida todos los ejemplares.

NUEVA SECCION DE LA "LIBRERIA ATLANTIDA"

EN la LIBRERIA ATLANTIDA (Florida 643) se ha instalado una nueva sección de artículos para escritorio de la más alta calidad y a los precios más bajos en plaza.

En la nueva sección de la LIBRERIA ATLANTIDA hay una interesante y permanente exposición de lápices y lapiceras finas, carpetas, lámparas, juegos de bridge y de escritorio, tinteros, etc., etc.

Dicha instalación es un exponente más del ininterrumpido progreso de la LIBRERIA ATLANTIDA, que no sólo afirma su influencia por toda la República, sino por todos los países sudamericanos.

"LA VASCONGADA"

Venta de leche en botella a $ 0.20 la botella de 1 litro. Reparto en Versailles, mañana y tarde

Pedidos a 67 Floresta 5588 o personalmente

J. B. ALBERDI 6537

Tejedora en artículos de punto

Nélida Narcisi

Trabajos ejecutados a máquina y a mano. Especialidad para niños y señora

CANGAYE 850

LECHERIA LA MARTONA

Se recomiendan los productos de la casa

GALLARDO 785

CARNICERIA

"LA PALMA"

ANICETO ROSALIO

GALLARDO 633

U. T. Liniers 247

SE HACEN BORDADOS

Blanco y Colores Garantidos

FRAGUEIRO 760

Tienda y Mercería "VERSAILLES"

PEDRO BURGOS

La más surtida de la Parroquia, y la que más barato vende. Extenso surtido en lanas para tejer.

Santo Tomé 6279

Café, Bar, Billares y Comestibles "VERSAILLES"

— DE —

LORENZO GARCIAS

Las bebidas que expende esta casa son netamente legítimas, y el lunch está compuesto por fiambres elaborados expresamente en la casa.

Atendida directamente por su dueño

Arregui 6399 — Versailles

U. T. 64-266

CHANCHERIA "LA CATALANA"

de **ANTONIO FRANCO**

Especialidad en fiambres y embutidos frescos

PRECIOS REDUCIDOS

Mercado "Versailles"

Arregui esq. Bruselas

EL VIERNES 3 DE NOVIEMBRE A LAS 17 HORAS HA COMENZADO EL CATECISMO DE PREPARACION PARA LA PRIMERA COMUNION DEL 8 DE DICIEMBRE

TODOS LOS DIAS A LAS 17 hs.

Padres y madres enviad vuestros hijos que hayan cumplido los siete años

1º — Recordad que vuestros hijos cuando llegan al uso de la razón tienen obligación grave de recibir los sacramentos de la confesión y de la comunión. Si no los reciben, sobre vosotros recae esta culpa grave.

2º — Recordad además que no es razón suficiente para diferir la Comunión el que vuestros hijos no tengan ropa nueva. Para comulgar no hace falta ninguna ropa especial o nueva. Bastan que se acerquen limpios de cuerpo y alma. Jesucristo que nació en un establo de animales, que durante su vida no tuvo una almohada donde reclinar su cabeza, que murió desnudo en la cruz no se avergüenza de los niños pobres, sino que los ama con especial predilección.

3º — Recordad que los padres cristianos acompañan a la mesa eucarística a sus hijos, participando también ellos del pan de Cristo. De otra suerte vuestros hijos parecerán huérfanos de padres.

4º — Recordad por fin que vuestros hijos deben ser cristianos aún después de la primera comunión. Debéis aún entonces de enviarlos a la misa de niños, que se dice los domingos a las 9 horas y a la doctrina y debéis de educarlos con el ejemplo de vuestras vidas cristianas.

MISAS

Durante el mes de octubre, se han rezado misas:

El 8, a las 8.30, por el fdo. Eleuterio Iribarren.

—El 9 a las 10 horas por el fdo. Victoriano Rubiales.

—El 10 a los 8 horas por fdo. Manuel Do Santos.

—El 11, a las 8 horas, por fdo. Teresa y Carlos Bacigalupo.

—El 22 a las 8 horas, en acción de gracias, Sra. de Pont.

Durante el mes de noviembre:

El 1, a las 6.30 hs. por fdos. flia. de González.

El 1, a las 8 hs., al Angel de la Guardia, Flia. Corvillón.

El 2 a las 7.30, fda Faustina Porro.

El 5, a las 8 horas, fdo. Serafín Bartolelli.

DESPENSA "CAVADONGA"

de **RAFAEL CARUS**

Bazar y Menaje de Cocina

REPARTO A DOMICILIO

GALLARDO 902 Esq. Tomé

HAY QUIEN HACE MILAGROS...

Pero... por cada 100 Kgs. de mercaderías que el cliente compra, el comerciante le entrega 90 800 Kgs. Así se explica que se oiga decir a veces: "¿Cuánto vale 100 Kgs. de cal?" — "Seis pesos", le contestamos. — "¡Qué caro!" responde el cliente. "En la casa de Fulano sólo me cobran cinco con ochenta".— Bien, pero sucede que Fulano le da 90 kilos y ochocientos gramos por cinco y ochenta, y nosotros, calculando a razón de seis pesos los cien kilos, le vendríamos a cobrar $ 5.45 por los mismos 90 Kgs. 800 gramos. De manera que el cliente que nos dijo "¡Qué caro!", se beneficia en un 10 o/o comprándonos el artículo que creía que Fulano vendía aparentemente más barato.

Todo esto que decimos no son pretextos ni argucias, sino el reflejo fiel de la verdad, y para quien lo dude ponemos a su disposición una pesa para báscula, que debiendo ser de 100 Kgs., no pesa más que 90 800. Esta pesa, que para colmo está sellada, pero a la cual se le arrancó los plomos equilibradores, ha sido usada mucho tiempo en un comercio de la zona. Como ésta, debe haber otras en uso.

Compre en esta casa antigua y de confianza.

REPETTO Hnos.

CUZCO 24 (Rivadavia 11600) — Teléf. 143, Liniers

Cualquier artículo de Ferretería, Electricidad y para CONSTRUCCIONES

Tienda "EL OESTE"

DE C. R. DE GALLO

GRAN SURTIDO EN GENEROS DE VERANO

ARREGUI 6588 **VERSAILLES F. C. O.**

TINTORERIA "VERSAILLES"

JUAN BAUTISTA FERRI

LISTOS EN 24 HORAS - LIMPIEZA DE TRAJES DE NEGRO A COLOR

Precios Módicos **LAZCANO 6356**

Pompas Fúnebres de CARBONE e Hijos

Atendida por sus dueños. Coches blancos con cristales para casamientos, bautismos, etc.

A precios módicos

Casa Central:

BYNNON 6942-48

U. T. 64, Liniers 791

CRISTINA PIEPOLI

Modista

Profesora de corte y confección y bordados a máquina.

Lecciones $ 5 por mes

El ómnibus 80 deja a dos cuadras

MIRO 763

CARPINTERO

JOSE PALACIOS

Se hacen todos trabajos pertenecientes al ramo

MADERO 975 - Versailles

CARNICERIA

M. A. PAEZ

Venta de aves y huevos

BRUSELAS 1070

SALON "FEMENIL"

Peinados y Ondulaciones

GALLARDO 765

JOSE SEOANE

Empresario y colocador de vidrios y cristales en obras y particular para ciudad y campaña

ARREGUI 6015

U. T. Liniers 1061

DESPENSA

ORILLAS DEL PLATA

— de —

Dolores G. de Seoane

ARREGUI 6015

U. T. Liniers 1061

Norberto F. Mourelle

Planos, Proyectos, Cálculos

Trámites Municipales

RUIZ DE LLANOS 1230

GUIA DE PROFESIONALES

Dr. Carlos De León Belloc
Médico Cirujano
Ex médico interno de los Hospitales Alvear y Devoto
Gallardo 679 U. T. 64-1166

Dr. Lázaro Bolbochan
Médico del Hospital R. Mejía
NIÑOS - SEÑORAS - PIEL
Se atiende de noche
ARREGUI 6185 VERSAILLES
U. T. 64, Liniers 155
Consultas de 16 a 19 horas

CORTE DE MELENAS
Atendido por Señora
NOGOYA Nº 5775

Gran Despensa y Fiambrería
"ALCE"
BAUTISTA ALCE
ARREGUI 6563 - 69
U. T. 64, Liniers 774
Buenos Aires

Productos de Granja en general
— DE —
MARTIN BIDART
Reparto de leche por mayor y menor
Granja: Las Heras
F. C. S.
Escritorio: BRUSELAS 856
VERSAILLES, F. C. O.

Gran Panadería y Pastelería
LA HERMOSURA DE VERSAILLES
VENANCIO ORTIZ
Pan, Galleta, Facturas y masas finas de todas clases
SANTO TOME 6299

MERCADITO
MATEO STANISCI
Venta de carne, Aves, huevos, frutas y verduras en general.
REPARTO A DOMICILIO
DUPUY 1451

MERLO Hnos.
Suces. de Repetto Hnos.
Librería - Imprenta
Utiles de Colegio
PRECIOS MODICOS
Cuzco 48 Liniers

Dr. CARLOS J. MAGDALENA
OFRECE SUS SERVICIOS PROFESIONALES
Médico del Hosp. Español, del Magisterio y ex médico de la Asoc. Española de Socorros Mutuos de Bs. As. Clínica Médica general y enfermedades de la piel
Consultas: de 7 a 9 y de 14 a 18 horas. — Servicio nocturno
COCHICO 836 - U. T. (64), Liniers 129 - Versailles, F. C. O.

Dr. SAMUEL F. GURFINKEL
MEDICO
Jefe del Laboratorio Central y Profesor del Hospital Durant. Ex-Jefe del Laboratorio de la Facultad de Medicina. Ex-Médico Bacteriológico de la Dirección de Higiene de la Provincia de Buenos Aires. Ex-Jefe del Dispensario Antivenéreo de San Francisco.
Arregui 6642, esq. Cochicó — Versailles
U. T. 64, Liniers 1223

Dr. MIGUEL F. VAQUER
Médico de los Hosp. Rawson y Salaberry
CLINICA GENERAL Y NIÑOS
TINOGASTA 5722 U. T. Liniers 1248

CLINICA DENTAL VERSAILLES
del Dr. ATILIO E. QUIROLO
EXTRACCIONES SIN DOLOR $ 2

CORONA DE ORO 22 KIL. $ 15

PUENTES FIJOS DESDE $ 10 LA PIEZA

Precios módicos. — Consultas gratis. — Trabajos garantidos
Martes, jueves y sábados de 14 a 20 horas. — Lunes, miércoles y viernes de 10 a 12 horas.
CANGAYE 884 U. T. 64 Liniers 1228

FARMACIA Y LABORATORIOS "PONS"
— DE —
MIGUEL A. PONS
Esta Farmacia está atendida personalmente por su propietario, es Químico-Farmacéutico. Consúltelo
SERVICIO NOCTURNO
NOGOYA 5738
HAGA SUS PEDIDOS POR U. T. 64, LINIERS 1169

CLOTILDE B. DE BRACALENTE
PARTERA
Diplomada en la Regia Universidad de Parma y en la Facultad de Medicina de Buenos Aires
Frente al Mercado Municipal de Versailles
Consultas de 16 a 18 horas
BRUSELAS 816 U. T. 64, Liniers 1120

GRAN PANADERIA Y CONFITERIA
CABANAS
Especialidad y esmero en pan, masas, bombones, pan dulce, bandejas futuristas para fiestas y casamientos, Pan Gran y gresines
Se atienden pedidos a domicilio
CORTINA 1928 Villa Luro
Próximamente esta casa obsequiará con pan y facturas a todas las familias pobres de la Parroquia, con la presentación de un bono que entregará el Sr. Cura.

Radiólo... del ...
Lun., Mies. y Vnes. de ...
Mtes., Jves. y Sáb. de 9.30 a ...
CANGAYE 884
U. T. 64 Liniers 1228
Jueves y Sábado
ECHENAGUCIA 1058
(Entre Alcaraz y Jonte)

Domingo de G. Cámara
Técnico Constructor
Alcaraz 6114 Buenos Aires

LECHERIA
"EL PORVENIR"
de Francisco B. Marenco
Reparto a domicilio
BRUSELAS 810
Frente al Mercado

Farmacia VERSAILLES
Drogas, Específicos y Perfumes
Exactitud en Recetas y Análisis
ARREGUI 6580
U. T. 64, Liniers 239

JOYERIA Y RELOJERIA
A. PAONE
Surtido completo de alhajas, relojes, armazones y cristales para lentes y anteojos.
Trabajos garantidos
ARREGUI 6572
VERSAILLES

TALLER DE AFILACION
— DE —
ANTONIO PORRO
Ex afilador del Mercado Abasto. - Especialista en navajas y tijeras
Se arreglan calentadores
GALLARDO 831

GRAN DESPENSA
"LA CHOLITA"
Provisión para familias
de
RAMON LUSQUIÑOS
Bruselas 1062 U. T. 64-690
Versailles, F. C. O.

PIDA
FLOR DE CEIBO
la mejor Agua Colonia del mundo

"LOS CHINITOS"
Cafés, Yerbas, Tes, Chocolates, Cacaos, Dulces y Caramelos
Arregui esq. Madero
(Versalles)
VISITE NUESTRO NUEVO LOCAL